GOVERNMENT OF INDIA

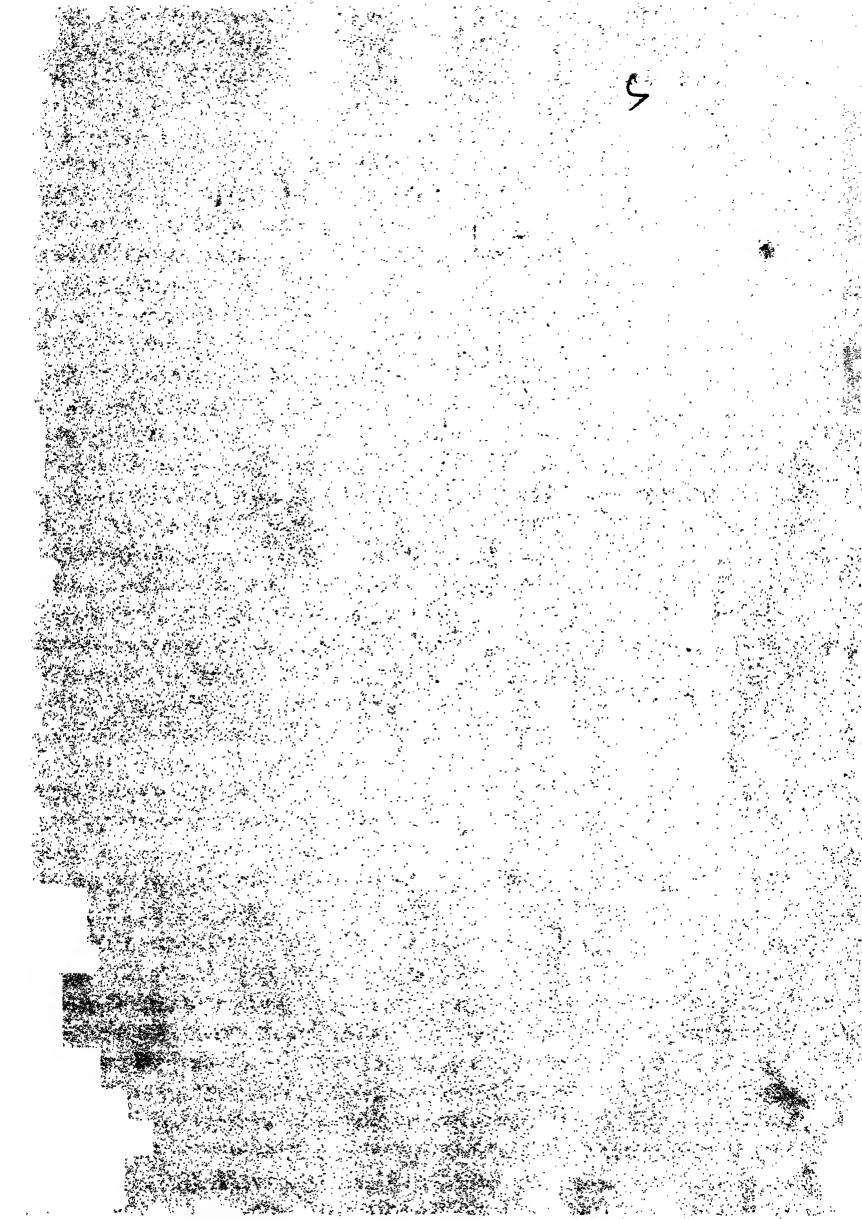
ARCHÆOLOGICAL SURVEY OF INDIA

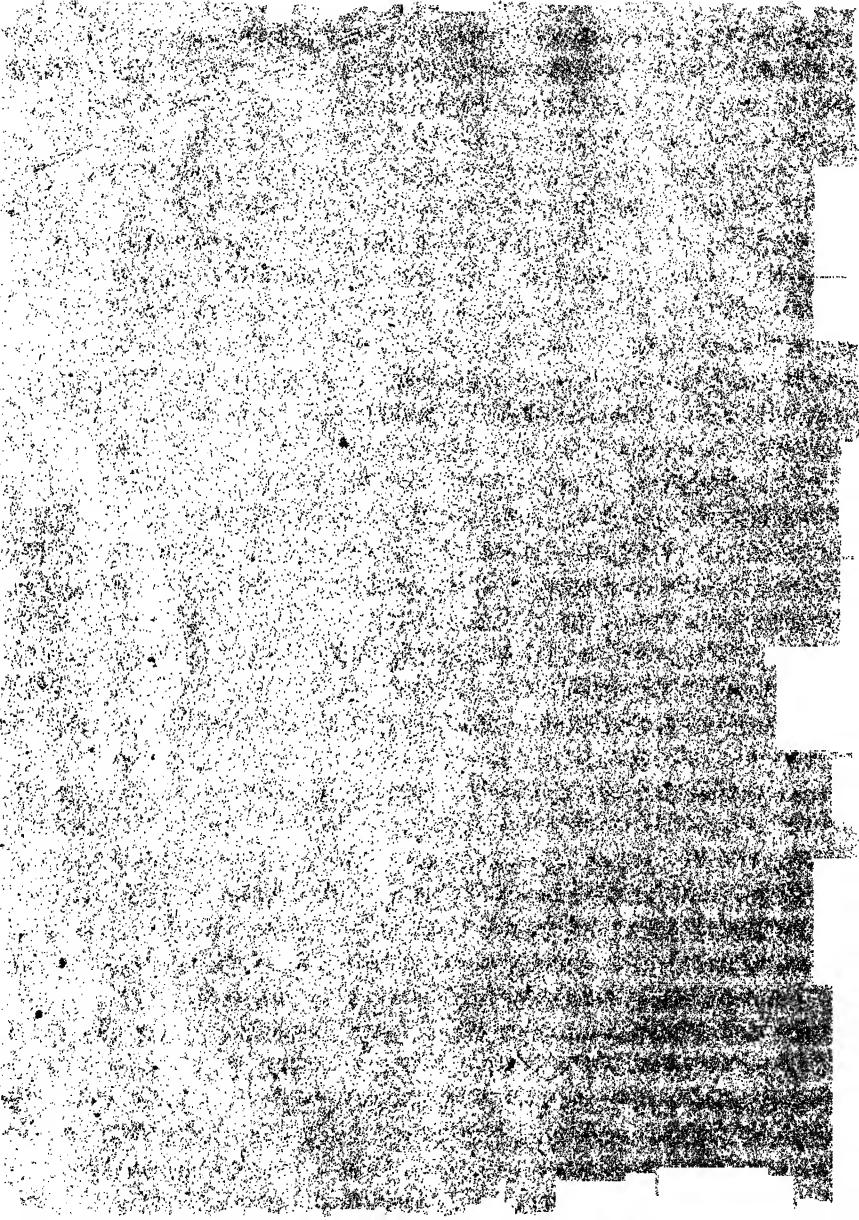
ARCHÆOLOGICAL LIBRARY

ACCESSION NO. 21686

CALL No. R 417. 34 | I.D.A | S.I.I.

D,G.A. 79





# RCHÆOLOGICAL SURVEY OF INDIA

NEW IMPERIAL SERIES, VOL. LIII.

# SOUTH-INDIAN INSCRIPTIONS (TEXTS). VJ 7

# **VOLUME VII**

MISCELLANEOUS INSCRIPTIONS FROM THE TAMIL, MALA ALAM, TELUGU AND KANNADA COUNTRIES

## EDITED

BY

K. V. SUBRAHMANYA AIYER, B.A., M.R.A.S. Superintendent for Epigraphy.

N.53,

21686

#### MADRAS:

PRINTED BY THE SUPERINTENDENT, GOVERNMENT PRESS, AND PUBLISHED BY THE GOVERNMENT OF INDIA, CENTRAL PUBLICATION BRANCH, CALCUTTA



CENTRY 2100G'
LIN 21686

Date 14 10 55

Oail No. 213.072/10

R 411.34/IJ

In the present inscriptions of the N with a few addition and missing ones i inscriptions have althe published ones, are almost complete furnished exactly Tamil, Grantha and and I in Persian chs

1

A major portion the kings of the hadhirājēndra and hations. These gives tion and the cultivation and the cultivation mostly to had not been time of Nandivarna Vēlūrpālaiyam platis the only stone inscriptions of Palliand Perunjinga.

The impressids to indicate their loa are those noted in h contents and entri language employe transcripts prepare Epigraphy, Madra thoroughly revised; The inscriptions of kings in early times the Vijayanagara ki of governors appoir tract of country are Some of the inscrip 1)vārasamudra, the! principal one. The that Vira-Bukkanna Vijayanagara kings

, Marie

ny particular king or n arranged according the general number, and the commencing have been previously ate when mentioned, of the astronomical As usual, a table scured, accompanies

minarayana Rao for cripts of the South s of the published

AIYER, for Epigraphy.

# TABLE OF CONTENTS

•	General Nos.		General Nos.
Anantapuj	R DISTRICT.	NORTH ARCOT DI	STRICT.
Gooty taluk-		Arni taluk—	
Gooty	271 and 272	Pundi	62
Penukonda tatuk-		Puttur	58 to 61
Penukonda	552 to 577	Cheyyar taluk—	
	T District.		1046 to 1048
	1 DISTRICT.	TT1 1 1	84 to 116 1045
Chingleput taluk—	z 9 e		1010
Mamallapuram	536	Gudiyattam taluk— Ammundi	551
Conjeeveram taluk—	m/s		991
Conjeeveram Kadambarkoil	52 to 54 439	Tiruvannamalai talvk—	
Kadamharkoll Kavantandalam	439 415 to 424	8	117 to 127
Kuram	32 to 42	Vellore taluk—	
Magaral Neyyadipakkam	428 to 438 425 to 427	Solapuram	578
Sevvalimedu	43 to 51	Walajapet taluk—	
Somangalam	392 to 397	Kalavai	442 to 446
Tenneri Tirupparuttikkunru	400 to 414 398 and 399	Vilappakkam	56 and 57
Tiruppukkuli	55	Wandiwash taluk—	
Madurantakam taluk—		Siyamangalam	64 to 75 and
Achcharapakkam	447 to 476	Sripurushamangalam	440 and 441 63
Madurantakam	477 to 479	Tellaru	76
Perumber	480 to 484	Vallam Venkunram	82 and 83 77 to 81
Saidapet taluk-		venkunram	// to 81
Tirusulam	537 to 550	SALEM DISTRI	CT.
Coimbator	E DISTRICT.	Dharmapuri taluk—	
Kollegal taluk-		Dharmapuri	530 to 535 and
Sivasamudram	591 and 592		579 to 583
GODAVARI	District.	Halepuram	14
Ellore taluk—			16 and 17
Dendaluru	735 to 737	Indur Karimangalam	13
Peda-Vegi	738	Kuttappadi	15
MALABAR	DISTRICT.	Krıshnagiri taluk—	
	District.	Rayakota	1 to 4
Calicut taluk —	170	Tukko jinahalli	6 and 7
Payapalaseri-amsam Porangatri-desam	171	Omalur taluk-	
Puttur-amsam	173	Taramangalam	19 to 31
Talakolattur	161	Uttanyarai taluk—	
Kottayam taluk—		Kambayanallur	8 to 12
Manapuram	172	Mallapuram	18
Tellicherry	169	SOUTH ARCOT DI	STRICT.
Kurumbranad taluk—	405 3.400	Cuddalore taluk—	
Edaseri-amsam	167 and 168 162 to 164	Wanishaman	826 and 827
Kollam Koyilandi	165	Manjakuppam Sirramur	828 to 830
Muttungal-amsam	166	Tirumanikuli	772 to 797
Panangad-amsam	174	Tirupapuliyur	739 to 759
Tiruvangayur	175 and 176	Tiruvendipuram	760 to 771

			General Nos.			~ 1 37
	_					General Nos.
South A		STRICT-	-cont.	Tanjore I	)istrict—6	cont.
Tindivanam taluk—	-			Tanjore taluk—		
Gidangil	•••		849 to 856	Koviladi		486 to 501
Olindiyappattu	•••	• • •	821 to 825	Tiruchchennampund	1 .	
Perumandur .	***		846 to 848	Udaiyarkoil .	•••	1032 to 1041
$\operatorname{Tindivanam}$	•••		154 to 159 and	Соси	n State.	
			831  to  845		E OIAIL.	
Tirukoilur taluk-				Perumanam	• • • •	160
Aragandanallur			1018 to 1023	FRENCH	TERRITOR	Υ.
Kilur	•••		857 to 935			
Tirukoilur	•••		128 to 144 and	Bahur		1004 1100*
212 011011111	•••	•••	936 and 937	Kil-Kasakudi		
Tirunamanallur		•••	954 to 1010	Tirunallar		1026 and 1027
Tirunarungonda	i	•••	1011 to 1017	Villiyanur	•••	815 and 81 <b>6</b>
Tiruvennainallur		• •	938 to 953	Hydera	BAD STATI	Ε.
Williaman talas				Hanamkonda		725 to 729
Villupuram taluk—	-		0457 4 633	l l		721 and 722
Irumbai	•••	465	817 to 820	1 0		723 and 724
Vriddhachalam tals	uk			Warrangal Fort		730 to 734
77			145 to 153			.00 00 .01
	•••			Mysor	E STATE.	
South	Kanara	DISTR	ICT.	HASSAN	DISTRICT.	
Karkal taluk				Belur taluk-		
Beluvayi	• • •	•••	237	Bastipura		769 to 719
Hiriyangadi			242 to 248	Belur		675 to 696
Kantavara	•••		230 to 236	Halebidu		697 to 708
Karkala	•••		238 to 241	Siddapura		720
${f M}{f u}{f d}{f a}{f b}{f i}{f d}{f u}{f r}{f e}$	•••	•••	196 to 229	Chennarayapatna tatuk-		
${f Venur}$	•••		249 to $258$			674
Mangalore taluk—				Sravana-Belgola		
Bappanad		•••	259	MYSORE	District	•
Kadiri	•••	•••	188 to 195	Chamarajnagar taluk—		
$\mathbf{Mangalor}e$		•••	177 to 187	Elukur		584 to 586
Mulki	•••	•••	260	Homma	100	587
Padu <b>v</b> a-Panamb	u <b>r</b>	•••	262 to 265	36 2 17 4.7 7		
Pavanja	• • •		261	Malavallı taluk-		
Pasarala	•••	•••	266	Purigali	•••	593
Udipi taluk—				Tirumakudal-Narasipur	taluk—	
Chaulikeri			335 to 351	Bannur		595 and 596
Hosahalu		•••	388	Dodda-Abbagilu	••	594
Hosakeri	•••	•••	389 and 390	Hemmige	•••	589
Kap		•••	273 to 276	Kaliyur		588
Kotakeri .		•••	376 to 387	Tadimalingi	•	590
Manigaraperi			352 to 375	Survice	A District	,
-0 1			and 391	1	A DISIRIC	•
${f M}$ udakeri	•••	•••	309 to 334	Sagar taluk—		
$\operatorname{Phalmaru}$	• • •		<b>267</b> and <b>268</b>	Achepura	• • •	597
Udipi			296 to 308	Shikarpur taluk—		
Udiyavara	•••		277 to 295	Pole com:		622 to 665
${f Y}$ ermal ${f}$		••	269 and 270	Malavalli	•••	619 to 621
TAR	NJORE DI	ISTRICT		Talagunda	•••	666 to 673
Arantanyi taluk—				Sorab taluk-		
Arantangi			1042	Kodakani		613 to 618
-	•••	•••	IJIW	Old Sorah		603 to 606
Mannargudi taluk-	<del>-</del>			Oturu		607 to 612
Kovilvenni	•••		1028 to 1031	Sorab	•••	598 to 602

Negapatam taluk-

Tiruvarur

... 485

PUDURROTTAL STATE.

... 1043 and 1044

Tirugokarnam

# TEXTS

of

# SOUTH-INDIAN INSCRIPTIONS VOL. VII

# No. 1.

(A.R. No. 1 of 1900).
ON THE TOP OF THE DURVASA HILL AT RAYAKOTA, KRISHNAGIRI TALUK, SALEM DISTRICT.
1 பெசாணிகாட்டிய பெயுங்குரங்கு[ம்]
7 [கி]லமன்னர் [ஓ]ருப்புருவ [க]
8 வடக்கில் ன்னெசெப்புரு வக்கும்
No. 2.
(A.R. No. 2 of 1900.)
On a rock in the fort at the same village.1
1 ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥*] ಮಹಾವರಿಬಾಣರಾಸ[೦]ಗೆ ರಾಜ್ಯವಿಜೆಯ ಸ(೦)ಮ್ಬ್ರೆ–
2 ತ್ಸ್ರರ ನಾ(ನಾ)ಲ್ಯನೆಯ ಗಪ್ಪಿ ನಾಡು ಫೊಅಮಲೆನಾಡು ಕೋವೂ ಸ್ಮಾಗಡು ತಾಯಲು[ನಾಡು] .
3 ವಿಸಗನಾಡು ಪೊನ್ನ ನಾಡು ಕಾಯಕನಾಡು ಮೇಳಲನಾಡು ವೆಬ್ಸೌಲನಾಡು ಆಳುತ್ತುಮಿ[ಟ್ದು] ಗ-
4 [ಜ್ಗಿ]ಗಾಗಿ ಪಡೆ ಪೊಡಚ್ಚೆ ಮಣ್ಣ ನೀಗೆ ಪೋವನ್ನು ಮೆಣ್ಣೆ ಮೇಗೆ ಪಡೆ ಬನ್ದು ಕಾವ ಮಲ್ಲ.[ನ] ರಹ್ನಿ-
5 . ಪೊನ್ನೆ ಆೆ[ನೂ] ಅು ಬಿನ್ನಿ ತ್ತನೂ ರಿರಿಸಿಯು ನೈಯ್ದು ಮ್ಬನು ವೇನ್ನ ರಾಳಗ ಮೆ[ಠೈ]ಮಲಿ
6 ವಾಣರಾಜರಾ ಮೇಲೆ ಬಸ್ಸ್ಟಿಟಿದು ಕಾಳೆಗವಾನ್ಸ್ನಲ್ನಲ್ಲಿ ಠೇಕಲ್ಮಾಡಿಟ್ಸತ್ತುಮ [ನಾ*]ಳ್ಳ ಕೀರ್ತ್ತಿಲ-
<b>ಮ್</b> ಕ್ರರಟ್ನರ <b>ಸ</b> ರ
7 . ಗ ನೆಹಿಗಜ್ಗನೆಹಿದು ಬಿಳ್ನೋ ಆವಹಿಸಿಸುವು ಣ್ಣು ಕೊಟ್ಟು ಸರ್ವ್ಪಪ[ಳ] ಪರೀ[ಯು]ರ-
8 ಹಾರನಾಗೆ ನಾವೆಲಿಬಾಣರಸ ಕೊ <b>ಟ್ಟ</b> ಕಿಟ್ಟಿವೊದಾಗ
9 ಗೊಳಮ್ಮ ಕಳ್ಗೆ ಮನ್ನಟ್ಟ
ಧಾ ಬಾಣರ $[ec{x}_*]$ ರು ಮಲ್ಲ ಮ
10 ಎಮ್ಟ್ರೆ
11
12 ಬಾರಣಾಸಿ ಗೋಸಾಸಿ-
13 ಕ್ಕು ಸಾಸಿರಕಪೆ ಒಡೆದೋ-
14-15

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Below the inscription is a damaged sculptural representation of a warrior on horse-back fighting with another on foot. Close to the latter are four attendants, of whom one holds an umbrella over his head. The remaining three appear to carry some weapons.

## No. 3.

(A.R. No. 3 of 1900).

On the south wall of the mandapa in front of the Lakshminarayana temple in the same village.

2 ன்செ[ய\*] காறபாலெல்ஃயும் கிடெணுக்கொ கிண மும் மெல் [ெ] காக்கிக மாமும் ம*ற்று*-மெப் . . . . . . கண்ணஞாயணப்பெருமாள் ஸ்ரீ ஹஷூக்டெ . . . . . . . . கெரிவதாக வெலு-சாயவைவிதமும் உள்ப்பட பிறையினியாக விட்டெக் மா¹

## No. 4.

(A.R. No. 4 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸூ ஸ்ரீ [ $\|*$ ] வாவூ $^{-}$ டை 6  $^{\circ}$ ச்சகரவத்  $^{\circ}$ களை ஸ்ரீபொய்சள் விரரா  $^{\circ}$  நா  $^{\circ}$  அறகு யாண்  $^{\circ}$  கு-வது $^{\circ}$ 

## No. 5.

(A.R. No. 5 of 1900).

On a rock in front of the Virabhadrasvamin temple at Karimangalam, Dharmapuri taluk, same district.

- 1 ಕುಭವುಸ್ತು [i\*]ಸ್ಪ[ಸ್ತಿ ಶ್ರೀ][i\*] ವಿಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಸಾಳವಾಹನ ಸಕವರು[i]ಂಗ[ಳು] ಸಾವಿರದ
- 2 ೧(೦೦೦) ४(೦೦)೭v[ಣ್ವ] [ನ್ಫೇ\*]ಲೆ ಸಲ್ಲುವ ಪಿಂಗಳ ಸಂವಚ್ಚರದ ವರ್ಗಕಿರ ಕುಧ ೩ ಆ-ಲು ಶ್ರೀರ್ಮ
- 3 ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾ ದಾಜ[ಸರಮೇ]ಸ್ವರ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ವೀರಸ್ರತಾಸ ಶ್ರೀ ವೀರ-
- 4 ಸೆದಾಸಿಪದೇವರಾಯಮುತ್ತಾರಾಯರು ಪ್ರು[ಥ್ವೀ]ರಾಜ್ಯಂಗೈ[ಉ\*]ತ್ತಂ ಯಿರಲು ಮ\_
- 5 ಹಾನುಂಡಲ್ಟ್ ಸ್ಟರ] ಅಳಿಯ ರಾವುರಾಜ ಅ(೦)ಯ್ಯುನವರು ಶ್ರೀಮೆಂನು
- 6 ಕಾರಿಮಂಗಲದೆ ಸೀ[ಮ]ಯ ತಗಡನಾಡುವುಂ ಜೀನ್ರೋ೯([ಧಾ][ರ\*] ನಿರ್ಗೂ[ಪ\*]ಪ್ರಕಾ[ರ ಕಾ]೨೨ ಮಂ-
- 7 ಗಲ ಪೆಂಣಾಗರದ ಉಳಗಾದ ನಾಯಿಂದ[ರ]ಗೆ . . ರೆ ಕಾರಿಮಂಗಲ[ಗ್ರಾಮು] ಸೆ–
- 8 . . ಯಿ.ರೆ[ನಾ] ಅಳುಬದೆವನು [ತ\*]ಮ [ಠಾ]ುೆಗೆ ತಬ್ಬದವನು ಗಂಗೆತಡಿಯಲಿ ಗ್ಯೂವೆ ಕೊಂದ ಮ-
- 9 ಹಾ[ವಾತಕಕ್ಕೆ] ಹೋದವನು ನಾಯಿಂಧರ ಸಣಿಸಮಗನು
- 10 ಕಾರಿಮಂಗಲದ ಸ್ಕಳದ
- 11 ಕಾಣ್ಕೋಜನ ಮೆಗ
- 12 ಕೊಂಡೋಜನು [ತಿಗುಳ]ನಾಯಿಂದನು
- 13 ಪೆರಮನ ಮಗ ಎಲ್ಕೊಜನು
- 14 ಕಾಣೋಜ . . ನಿ
- 15 ಕೊಂಡ . . . [μ∗]

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription is mutilated. <sup>2</sup> This

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> This word is expressed by a symbol.

<sup>3</sup> Fragmentary.

## No. 6.

## (A.R. No. 6 of 1900).

On a rock near the Lakshminarasimha temple at Tukkojinahalli. KRISHNAGIRI TALUK, SAME DISTRICT.

1 வூலி ஸ்ரீ [ $\parallel^*$ ] க $\llbracket r \rrbracket \llbracket ybar{v} b \rrbracket r \llbracket G 
arr 
rbracket$ சத்த  $\llbracket \mathcal{A} 
rbracket$ ெ 2 க $_{ au}$ யகொத்திரத்து ஆரியர் திருவெகம்பமுடையார் ம-3 கர் பூவாண்டையான [அ]சசகளா திச்சப் பி[சம]ாசாயன் தீண்[ட]-4 வில் திருமஃபில் சிங்கப்பெருமானுக்கு கிணறு மிட்டு திருநின்]-5 தவகப்பெருக இறங்க குடு[தா]ர் கட்டினே கா 6 திரு[வி]டையாட்டக்குடடையிலை கிடுங்க 7 [குத]படி இருகண்டகவி[ன]த பொன்னற -8 . . . [மிண்ணறக் கொண்டு விட்டென் 9 . . ப் பூவாண்டையென்—

#### No. 7.

# (A.R. No. 7 of 1900).

ON ANOTHER ROCK IN THE SAME PLACE. 1 ஸுவீ ஸ்ரீ [\*] [மது]சான் தகவி[ச] நுளம்பன் இசா[ஜ]காசாயணவ-2 [மிர]வன் பொன்னம்பலக்கூத்தனென் மொலகுரற்ஸ் வற்-3 ஸாத்த யகுகாயற்று கமாவாணெறியும் திங்கட்கிழமையும் பெற்ற 4 மூலத்தாநாள் உரஹணகாலத்தத் தண்டிலான மதாரா 📾 கடிரைநாம்பச்ச-5 துதெ-ுத்மங்கலம் ஸவூ-ுமாக இடம்]ாக யாராவ சூது-ுமாக [விட்]டே உட்ட[ர்\*]கள் 6 கொண்டபடி இசண்டு 7 கௌீணன் கநகவுமாவகியட்டனுக்குப் பங்கு இரண்டு சூதெ ரயன் ஃஷிகெமவடிட்-<u>ட</u>் இச் 8 பங்கு [ஓ]ர்ற புதலி ஹாரிதன் ஸ்ரீவாஃக்ஸ[ட்டன் பங்கு] ஒன்ற ஸ்ரீ காவி ஹைட்டன் பங்கு இசண்டு 9 விக<sub>ர</sub>ே<u>ஸட்டன் பங்கு ஒன்</u>ய பெருமாள்[ஸட்டணக்கு] பங்கு இரண்டு சாகணே ஆழ்-வாக்பட்ட[ன்\*] பங்கு ஒன்று 10 விரெறு[ா]வ[ட்ட]ன் பங்கு இரண்டு பாடகத்துத் திருநாடுடைய பிரான்வட்டம் பங்கு 11 திருக்கொவலூர் கௌணித்து மூகாவில்[ஹஉட்]டன் பங்கு ஒன்று கௌமிகன் ஸ்ரீகா-12 ஹட்டன் பங்கு ஒன்று வங்கிப்பு[றத்]து வில்லி[ஸட்ட]ன் பங்கு ஒன்று டெசர்] திறத்து வாதாரஜலட்டக் பங்-13 கு ஒன்று கிடிவெ ் ஈுறாலட்டன் பங்கு ஒன்று பொன்னம்புறத்தப் பிள்ளே அழகர் பங்கு ஒன்*அ* 14 . . . லூர் கௌமிகன் அரு கை மிரிலட்டன் பங்கு [ஒன்] அ 15 . . ந்கூர் அருணறிறிலட்டன் பங்கு ஒன்று தொர 16 ராமஸட்டன பங்கு ஒன்று வெடிவூத்தி பங்கு [ஒன்று ஆ]-17 [க]ப் பங்கு இருபத்தஞ்சம் யாராவ - ஒவு -18 மாக ்மாக குடுத்தென் வபிரவ[ன்\*] பொன்ன . . . டூலவுனம் பண்ணிகவக் அலி 20 [சயிற்] குசாற்பசுக் கொக்ருக் பாவங் கொ

## No. 8.

## (A.R. No. 8 of 1900).

On the south wall of the central shrine of the Desinathesvara temple at KAMBAYANALLUR, UTTANGARAI TALUK, SAME DISTRICT.

Published in *Epigraphia Indica*. Vol VI, p. 332.

#### No. 9.

## (A.R. No. 9 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

1 ஸூஷ் ஸ்ரீ [||\*] வாவு-வெள3வக வ தி [-\\*] ஸ்ரீ பொய்மை வீரவிறு நாத தெவற்கு உ-[வது] நாகையன்பள்ளியான காலிங்கராயச்சதுப்பெ கிமங்கலத்து உடையார் தெகி-காயகற்கு திருநாமத்து [க்\*]காணி-

2 யாக விரு நா [ த\*]தெவர் தி [ரு\*]மெ[னி]க்கும் திருத்தொளுக்கும் நன் முகவும் நமக்கு நன்மு-கவும் தகடை நாட்டுப் புறமகே நாட்டு கடம்பர்பள்ளி நஞ்செய் புன்செய் நாற்பாலெல்கே-

யும்

3 மெல்கொக்கின மாமும் கணொக்கின கிண ஐ[ம்\*] மீனயும் மீணப்படப்பையு[ம்\*] இந்**த** [வ\_ரா]ஆியீன[த்\*]தம் வைவு—மானியமாக உத[க\*]பூ[ர்\*]ணமாக குடுத்தென் மதுராக்-தகவிர நுளம்பன் இராசகா**ரா**யண பைர-

4 வனென் இது மாரும்[வ\*]ன் கெங்கைக்கரையில் குராற்பசுக் கொன்*ரு*ன் வ**ர**ஆஹத்தி

கொள்வான் [||\*]

# No. 10.

# (A.R. No. 10 of 1900).

## On the north and west walls of the same shrine.

1 ஸூஷ் ஸ்ரீ [||\*] ஸாலூ-்ஹௌ? உகது ஆீ[-d\*] ஸ்ரீபொய்முடை வீசவினு கா ததெவற்கு உ-வது காலையன்பள்ளியான காவிங்[க\*] சாயச்சதுப்பெ[கிம]ங்கலத்து உடையார் தெகிகாய-கற்குத் திருகாமத்துக்காணியாகப் புறமீலகாட்டுத் தாமலூர்ப்பற்று பெழைக்கல் கஞ்-செய் புன்செய்

2 நாற்பாலெல்ஃயும் மெகொக்கின மசமும் [கி]ெ[ணுக்கின கிண மம் மணேயும் மணேப்படப்-பையும் இவ்வளேத்த உராஷியும் கிழுநாததெவர் திருமெனி[க்\*]கும் [தி]ருத்தொளுக்-கும் வாளு[க்\*]கும் நன்முகவும் நமக்கு நனமுகவும் [உ]தகபூ[ர்\*]ணமாக விட்டெண்

உத்தமசொழக் க-

3 (க)ங்காதராயனென் இது மாறுமவன் கெங்கைகரையில் குரால்பசுக் கொன்*ரு*ன் வரஆ-ஹதி கொள்வா**ன்** உ

#### No. 11.

## (A.R. No. 11 of 1900).

## On the west and south walls of the same shrine.

- 1 ஸூவீழ் பரி [[]\*] 18 ஹா 8 ஜை இரு ஹா ஹாரி பாயவி டைடி டி வொய்ப்பட்டி நிரை த்தில் இருக்கு நெருவி கார்க்கியம் பண்ணி அருளாகின்ற கூலயவருஷத்து பங்கு னிமா தம் முதல் திய தி பூறுவபக்ஷத்து உத்தி ரட்டாதியும் பெற்ற காள் பூரே த த [த] புக்கண்ண உடையர்க்கு செல்லாகின்ற காலத்து மூக்கனூர்பற்றில் காட்டவரும் அதிகாரி மலலணரும் மீலிய்யப்பன் அழகிய திருச்சிற்றம்பலமுடையான் ஆன பெரியகாட்டு க[ம்] . . . .
- 2 காணிஆட்ஷி குடுத்த பரிசாவது இவர்க்கு பெரியாாட்டில் கம்பி என்று பட்டமுங் கட்டி சந்திரு தித்தவரை உள்ள அளவும் மூக்க ஜார்பற்றில் கம்பையால் ஆ[ரி]ல் நாபிரார் தெசிகாதர் திருக்கொழி வுக்கு கிஷைத்திறவா ஹமாய் சை(மி)வாசாரியம் பூசை தெவகன்மி அழகுபகைவித்தாரம் இக்கொழி வுக்கு உள்ள இலாபலொபமும் இவனை அணுபவித்து இருக்க[க்\*]கடவன் ஆகவும் இருக்கிற அளவுக்கு மூ[க்க]னூ[ர்\*]ப்பற்று உறைநாடு இவ[ர்\*]க்கு மாராயூ ஆட்டு ஆக குடுத்தபடி ஊ[ர்\*]க்கு ஒரு பணமும் பத்துக்குளைகத் தானியமும் சந்திற ஆகித்தவரை ஆக நடத்திக்குடுக்க[க்\*]கடவொ

<sup>1</sup> Before 2 there is what looks like the Grantha letter 图.

<sup>2</sup> This inscription is built in at the right end.

# No. 12.

(A.R. No. 12 of 1900).

## On a slab at the sluice of the tank in the same village.

$1$ ஜுவதி சூர்ரி [ $\ st$ ] இ-	ு 10 தம் ஆடவலா-
2 ரும்[யி]லாப்பில்	11 ன் உலகநம் இ <b>த்-</b>
3 வடு[வி]வா வணி-	12 தாம்பு மிக்கழங்-
4 கக் வெண்டுண-	13 யும் கிருத்கித் தா-
5 க்கூத்தாம்பி கு-	14 ம்பு [மிட்]டொம் கி-
6 [ன்ற]கான இரா-	15 ரிவிக்கிரம்சொ-
7 [ஜிருகாராஜுக்] ஜூ-	16 [ழ]
8 வணச்செடுவட்டி]-	17 டு பகிக்மூன்று[வி]-
9 யும் பு[னி]பக் வயிர-	18 🚁 [  *]

# No. 13.

(A.R. No. 13 of 1900).

On a slab in the Prasanna-Venkatesaperumal temple at Indur (near Dharmapuri), Dharmapuri taluk, same district.

1	్శీ విజయాభ్యదయు శౌలివాహాన శక
<b>2</b>	సువుమ్య నామ సంశత్సర
	ကြောနာက္ဆည္ဆမ်ားကြာဆ ျဖစ္ပြဲလာသာေတြဆည္သည္သည္
4	ಕ್ ಸ್ಥಳರ್ಪ ಲಯನ ಪಾಂನಾಗರಂ . ಲ[ರಾಜ]
-	లాచాలు౯
6	ేపతం స్త్రాళ జవాన
7	మనార
8	ক্রিছে
9	యుచిన స్థులానను ఈశౌన్యం
10	లు ౧ మీర ౧ కాసాంఘాగ౯ం
11	న ముర్కాడు కోకట్పమేర్సాహా 🕟 డుళు
12	[కరభ] ేంచ్చినారు నాయి
	చ[o*]దృ ాసూర్య
	37. 14

## No. 14.

(A.R. No. 14 of 1900).

On a slab<sup>1</sup> set up near the dhvajastambha in the Narasimhasvamin temple at Halepuram (near Pennagaram), same talck and district.

First Face.	Second Face.
1 ಶ್ರೀ್ಜಯಸಂವೆತ್ಸರದ	10 ಗೆಯ ತಡಿಯ ಗೋ-
2 ಭಾರ್ರಸಧ ಕುದ್ಧೆ ೧೩ ಲ್ಲು ಕ್ರೀಮತು	11 ಬ್ರಾಂಹ್ಯರ ಕೊಂದೆ ಸಾ-
3 ಹಳೆಯುವುರವ ಶ್ರೀನಾರಸಿಂ-	12 ಸಕ್ಕೆ ರೋಹರು [॥*]ಸ್ಪದತಾ -
$4$ ಹವೇವರಿಗೆ ವಿರು $\lceil ec{x}  ceil$ ನಾಯ್ಕ $_{f t}$ ರ	13 ದ್ರಿಗುಣಂ <b>ಪ್ರ</b> ಣ್ಯಂ ಪರ <sup>ಸ್ತ</sup>
5 ಮಕ್ಕಳು <b>ಸಾ</b> ಲೆಯೆ ನಾಯಕ್ಕೆ[ರು]	14 ದೆತ್ಕಾನುಪಾಲನಂ ಪ_
6 ವಿಶೇಷನೆನ್ನೇದ್ರ ದೀ≉ಮಾತಿದೆಂ-	15 ರದತ್ತಾಸಹಾರೇಣ
7 ಥಾ ಕ್ರಮನೆಂತೆಂದೆಗೆ ಚಂದ್ರಸೂ-	16 ಸ್ಪ್ರದತ್ತಿಂ ನಿಷ್ಪರಿಂ ಭವೇ-
8 ರ್ಯ್ಗ್ರೈನುಳ್ಳ್ರವೆರಿಯಂತರ[ಉ] ನಡ–	17 อี [แ๊*]
9 ಸಲುಳ್ಳವರು ನಡ[ಸ]ದವರಿಗೆ ಗಂ-	f 7

At the top are cut the figures of the Sun and the Crescent. Below these are the figures of the discus, the Vaishnava mark and the conch. The discus and the conch are placed on pedestals. There is also a padma carved between the two pedestals.

## No. 15.

(A.R. No. 15 of 1900).

ON A SLAB SET UP AT KUTTAPPADI, SAME TALUK AND DISTRICT.

# 

- Second Face.
- 12 . . ರಸಯ್ಯನವರಿಂಗ ಧರ್ಮ್ವುವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟ ಸಂಪುಂಥ ಆ ಗ್ರಾವುಕ್ಕೆ ಸಲುವ ನಿಧಿ-13 ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲಪಾವಾಣ ಅಫ್ಫೀ[ಣಿ] ಆಗಾಮಿ ಸಿದ್ದಸಾಧ್ಯಂಗಳೊಳಗಾದ ಅಷ್ಟ್ಯಭೂ –
- 14 ಗ ತ್ರಜಸ್ಥಾವಂನು ಅನುಭವಿಸುವಂತಾ $[\hbar*]$  ಪೌತ್ರಸರಂಪರೆ ಸಾಗಿ . . . . .
- 15 . . . ಯಾಗೆ ಕೊಟ್ಟ್ [ಫ]ರ್ಮ್ಸುಸಾಧನ ಯಿದಕ್ಕೆ ಆರೊಬರು ಆಳ್ಮವಿದೆ-
- 16 ವರು ಗಂಗೆಯ ತಟಿಯ ಕಬಲೆಯ ಕೊಂದ ಪಾಪಕ್ಕೆ ಹೋಹರು
- 17 ಆಕರಸ್ಥ, ಕರೇಣಾಸಿ ¦ ಗೋಕೋಟಿ ಸಧಮುಚ್ಯಂತೇ [¡\*] ಕರಸ್ಥೇ [ವಿ]ಕರ-
- 18 . . . ಯಾತಿ ಸರಮಾಂ ಗತಿಂ [॥\*] ಸ್ಪದತ್ತಂ ಸರೆದೆತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ
- 19 ಹರೇತಿ ವಸುಂಧರ್ರ[೧ 🕫] ಪಪ್ಪಿರ್ವ್ಯರುಷಸಹಸ್ರಾಣೆ ವಿವ್ಯಾಯಾಂ ಜಾಯ–
- 20 ತೇ ಕ್ರಿಮಿ [1|\*] ದಾನಸಾಲನಯೇ ಮೈ ಧೈೀ ದಾನಾಚ್ಛ್ರ ಸಿಯೋನುಸಾಲನು [1\*] ದಾನಾ-
- 21 [8\*] [ಸ್ಪ]ರ್ಗ್ಗಮವಾಪ್ನ್ಯೂ ತಿ ಸಾಲರ್ಪದಚ್ಚು ತಂ ಪದಂ [॥\*]

#### Nos. 16 and 17.

(A.R. Nos. 16 and 17 of 1900).

On a slab in a field at Hanunantapuram near Pennagaram, same taluk and district.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, pp. 23 and 24.

## No. 18.

(A.R. No. 18 of 1900).

On a slab at the sluice of the tank at Mallapuram, Uttangarai taluk, same district.

1	ஸுலி ஸ்ரி [] *] சாஜசாஜதெ-
2	வற்கு யாணடு ப[தி]நாலாவ-
3	து நிகரிலிசொழமண்ட-
	லத்தாக் கங்க <b>ாட்டு</b> -
-	,

5 த் தகடுர்காட்டு . . . . 6 காட்டுப்ப

## No. 19.

(A.R. No. 19 of 1900).

On the north wall of the mandapa in front of the Kailasanatha temple at Taramangalam, Omalur taluk, same district.

- 1 ஸுஷ் [||\*] ஸ்ரீமத்**ஹாஜேஹொர் அ**ரிய[ராயவிபாடன் பா]ஷெ[க்\*]கு தப்புவரா-
- 2 யர்க**ஐ**கு முவராயர்கண்டன் கஐூடுகொண்[G] கெ[r]ண்ட  ${}_{\mathcal{O}}$ கெ

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The stone is mutilated,

3 கொடாதான் இலங்காபுரியுக் திறைகொண்டு வென்றருளிய

```
4 ஸ்ரீ விருவஸகாயார் உருயிவிராஜ் பண்ணி அருளாகின்ற காவதில் கலியுக-
 5 முகாவூ& சதுகு¹-சூமெல் விரவவைதாரயர் நமினற்கு ஆண்டு முன்ரு -
 6 வதி[ல்] விப வுற காற்கிகை [மீ] கொங்கான வீசசொழமண்டவதில் வட-
 7 பூவாணியகாட்டு காசமங்கல[தி]ல் வெள்ளாழரில் நீலங்கி[ழிார் மஹுக-
 8 குடொரி மகுடகுடாமணி மன்னா வணக்கிலும் வணக்காதமுடியான்
 9 முதலியார் நல்துடையப்பர் வண்ணமுதலியார் இம்முடி இளம்கபிருமுதலியார் என-
10 னுடையதான தாரமங்கலதில் நல்பள்ளியான திருத்தொன்பட்டியை அப்பெர்
11 மாற்றி இளம்சமூதிரமென்றும் பெர் நாடி உடையார் ஸிoldsymbol{\mathsf{GQ}}கூடு உயமுடைய
12 கபினுக்கும் இளமிசுரமுடைய கபினுற்கும் இறையினி தெவதானமாக விட்டு
13 தனமசாதனமாக குடுத்தொம் இளம்சமுத்திரதில் கஞ்சை புஞ்சை காற்பாககெ[ல்]-
14 . . . . . [மெ]்னெக்கொ முrிமும் கிர்னி இருக்கின கிண \,\cdot\,\,\,\,\,\,\,\,\,\,\,\,\,\,\,\,\,\,\,
     . . . மின்படு-
16 யமும் குடுத்தொம் . . . . கவ் . . . . . . . . . . . . .
17 முதனிய . . . எர்ரென் . . . இத்தன்[மத்]தை அழித்த[வன்]
19 பசுவை[க் கொ]ன்[ற பாவதி]ெல பொகக்-
21 இருக்தபடி [\parallel^*]
                               No. 20.
                         (A.R. No. 20 of 1900).
                          IN THE SAME PLACE.
 1 ஸ்ஷி ஸ்ரீ [||*] இசாமதைதெவற்கு ஆண்டு மிச-[ஆவது வடபூவா]-
 2 ணியகாட்டு பஙகுளத்தி விருக்கும் கொப்பய [கூ]ண்ணு[க்கர்]
 3 மக்களில் இராகுத்தாரய அருளாளக் கணணுக்கரும் பெட
 4 ய்க்கடிக் கண்ணக்கரும் தெத்தயக் கண்ணககரும
 5 பூவாணியடுட்டுத் தாசமங்கலத்த உடையார் ஸிகை-
 6 லாயமுடைய கயினுற்கு இராமனுதடு[தவன்] இறைபினி
 7 தெவதானமாக விட்டருளின . . . [ட்டுவனு கி க]ஞ்சை
8 புஞ்சை காற்பாங்கெல்வேயும் மெல்டு கு]ாக்கின மசமு-
 9 ங் கிழ்ணெக்கின கிண[ அம் மற்] அம் டெமப்பெ]ற்பட்டன[ வு ம்
12 . . [வக் கொன்]_{\mathcal{D}} . . .
13 . . . . அம் \left[ \overline{\sigma}\sigma - \overline{\sigma} \right]வ \left[ \left[ \left[ \right] \right] \right]
                              No. 21.
                        (A.R. No. 21 of 1900).
 On the south wall of the mandapa in front of the Ilamisvara temple
                        IN THE SAME VILLAGE.
1 പ ഗാനംഹരിക്കെന്ന [ | * ]
2 ஹாஷ் ஸ்ரீ [||*] விஜயாகிவு பைய களி[யு] அவருஷம் சதுகோரசுயிட இதன்மெற் செல்லா•
     .
கின்ற பிலவ வருஷம் [சி]த்.கிசை மீ° கட ்டூமன் ராஜாயிராஜ பசலே மூர் அச்சுத-
     தெவமஹாராயர் விஜ்[ய<sup>*</sup>][ந]கரவில் ஹாஸனத்தில் இருக்து ராச்சியம் பண்ணி அரு•
     ளாகின் ற காலது அவர் ஊழிபம் இசாமப்பளைக்கற்குக் குன்றதுர் துற்கம் செல்று.
```

மன்னுளில் கொ[ங்]கான வீசசொழமண்**டல**து வடபூவாணிய**நாட்**டுத் தாசமங்கலம்

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This is a mistake for Saka 1490.

- 3 வெள்ளாயுர் நீலங்கிழார் மஷுககுடொ**ரி ம**குடசூடாமணி வண்ணத்தடுக்கும் வாடாமாஃ— யும் புளிக்கொடியும் யுள்ள வணங்காமுடிமுதனியார் நல் லுடை அப்பர் கொட்டை முத– வியார் இம்மடிகட்டி முதனியார் சிதம்பாத்தில் அன்லையஞர் கிருக்கொயிலுக்குத் தெற்கு முன்ரும் வீதியில் செங்கழுநீர்ப்பிள்ளேயார் சன்னதிப்புறத்துத் தென்சிறகில் நீலம் ட உள-க்குக் கொண்டு வணங்காமுடி என்னும் மடங் கட்டி-
- 4 விச்சு அம்மடத்தில் 8ஹெயூா பூஜை கடக்கும்படிக்கு இன்னுட்டுப் படைவீட்டு கன்செய் புன்செய் காற்பாங்கெல்லேக் குட்பட்ட சகலலூா இமும் விட்டு எங்கள் காணியான எழுகரைகாட்டுக்குள்ளாக கடக்கு முபையமாற்கத்தில் கான்கு திசை அன்பத்தா அதெசப்பலரால் யஜி-சாதனமும் எழுதிவிச்சுக்கொண்டு மகமையுங் கட்டிவிச்சுக் குடுத்த விபரம் பிடவைக்கட்டு க-க்கு உவஃ- பாக்கு மிளகு கால்கடை க-க்கு உழு என்னுப்பொதி க-க்கு ட பு நூல்
- 5 பஞ்சு பருத்தி ஆவணக்குமுத்துத் தவசப்பொதி கால்கடைக்கு டீப செவக்கு டீப 2 முத்-துப் பவளம் பனி நீர்ச்செம்பு சந்தனக் கஷு [—ூ] ரி கற்பூரம் பட்டு நூல் இரசகுடுக்கை வெள்ளாட்டி தண்டிகைக் கொம்பு சல்லிசவரம் கிச்சினிக்கட்டு இவைக்கெல்லாம் கூடின தீர்வைபில் டீ ௰-க்கு டீ இ மற்றுமுள்ள பமிற்கு மிவ ரகாரக் தீர்க்து சநுராதி உ}-வரை கடக்கும்படியுள் கட்டுப் பண்ணிக்குடுத்தென் இத்தஜீ →த்தை விலக்கினவன் புண ⟩-
- 6 காலத்தில் மலகைக்கரையில் வாருவணைனே வதைத்தவன்பாவங் கொள்ளக்கடவன் உ இவை செல்லப்பெருமாள் எழுத்து உ

# No. 22.

(A.R. No. 22 of 1900).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்வி ஸ்ரீ [||\*] கிரவு வனச்சக்கசவத் திகள் கொனெரிமெல்கொண்டான் கொங்கான வீரசொழமண்டலத்து வடபூவாணிய[க]ரட்டு தாசமங்கலத் தில் கல்லுடையப்பர் வைத்த அகரம் ஸ்ரி உசூதனை ஆகு இறில் காசைகுளத் தால் கிர்பாயும் கிலங்கள் உள்ளவை[யு]ம் டெசியபெருமாளெ[ரி]யா ஆம் பெருமா[ர்]காமிண்டனெரியா-
- 2 ல் கிர்பாயும் கஞ்[சு]மூலகா(யண)யஞர் தெவதானமான எரிக்கு மெற்க்கு உள்ள கிலமும் கண்ண[க்]தை எரியால் கீர்பாயும் [த]ண்ணுயக்கன் எரிக்கு வடக்குள்ள கிலமும் கிழைப்-பொய்கரையால் கிர்பாயும் கிலமும் இ[க்காட்டு க]ளக்குளத்தில் கான்கெல்லே யுழ்ப்-பட்ட கன்டுடு\*]ச புன்சை கத்தம் ஊருணி உழ்பட்ட இவையும் செமப்பள்ளி எரி உழ்-பட்ட குளங்களால் கிர்பாயும் கிலமு-
- 4 ஃ குதிரைப்பக்கி கருஆழ்த்தாழ்வு தச்சுத்தாழ்வு தறிஇறை செக்கிறை தட்டொ[கி] தட்டார்ப்பாட்டம் பாசிப்பாட்டம் ஒழுக்கு நீர் மின்பாட்டம் தொலொட்டு [எர்]வரி இனவரி வரி வாசல்வரி ஆள்வரி கல்லெருது நல்ப்பசு காணம் உள்ப்பட்ட இவையும் வரியிலார் கணக்கிலும் கழிக்கும்படி சொல்லிவிட்டொம் இன்னுள்முதல் தாங்கள் கைக்கொண்டு காரும் பசானமும் ஒருபூவும் மறுவும் வம்புங் கடை
- 5 டய்பூவும் கமுகும் தெங்கு [வ]ாழை கொழுக்கு மஞ்சள் இஞ்சி கருணே கரும்பு செங்கழு-கீர் உட்பட்ட வான்பயிரும் மாப் பலா இலுப்பை புளி உழ்ப்பட்ட பலமாங்களும் புல்லு வரகு திணே சாமை இறுங்கு ஆவணக்குப் பருத்தி வழுதிலே பூசணி என்னுக் கொ[ள்\*]னு பயறு அவரை தவரை உழ்ப்பட்ட புன்ப[யி]ரும் தாங்கள் செதும் செய்வித்த(ம்)ங் கொள்ளுவாராகச் சொல்லிவிட்டொம்
- 6 இப்படிக்கு இ[வ்\*]வொலே பிடிபாடாக [க\*]ாண்டு அதிகாசகணக்கிலும் நாட்டுக்கணக்க கிலும் கழிப்[பி]த்து கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டிவீத்துக்கொண்டு அஉராஜ்க<sub>ி</sub>வலி(ச்) செல்ல அனுபவித்துப்பொதுக இவை துஞ்சலூருடையான் எழுத்து இயாண்டு ஆருவது நாள் முப்பத்துநாலு உடகுறி& இவை ப[ல்\*]வவசாயர் எழுத்து உ

## No. 23.

(A.R. No. 23 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 2 டைடு டைட்டவரொம் இன் அட்டு தாரமங்கலத்த முதனிகளில் நிருணி இஃாயான் கல்ல-உடையப்பர் தங்கள் முதவியார்பெரால் வைக்கிற இஃாயபெருமாள் அகரமான . . . . . த்து உட்டர்களுக்கு உடிகவ — நிலு — செர்களுக்கு களமாவத இன் டுட்டு அமாகுன் நிபற்றில் செய்யபெரு-
- 3 மான்எரி என்று பெர்கூறப்பட்ட இக்குளத்தால் டீர்பாயும் கஞ்சை கிலத்து[க்]கு பெரு-கான்கெல்ஃயோவது கிழ்பாற்கெல்லே [க]ஞ்சமஃலகாயஞர் தெவதானமா . . . . . . க்கு மெற்கும் உடைகுளமும் உட்பட்ட கிலமும் தென்பாற்கெல்லே இக்குளத்தால் கிர்பாயும் எல்லே
- 4 அறு தியாகவும் மெல்பார்க்கெல்லே இக்குளத்து நீர்கொவை யறு தியாகவும் வடபார்க்க கெல்லே இக்குளத்தால் நீர்பாயும் எல்லே யறிதியாகவும் இப்படி இன்னுன்கெல்லேக்-குட்பட் . . . ம் உடைகுளமு மிதில் மெனெக்கின மாமும் கிணெக்கின கிணை [ம்#] மற்று மெப்பெற்பட்ட ஸ்டீஷுவ நாலுிகளும் உட்-
- 5 பட ஸவூ-ஃாகிய இறைபினியாக உடிகபூலு-ஃப<sup>ஆ</sup>-ஃடிரக்சாகக் குடுத்தொம் இவவகாத்து லட்டர்களுக்கு யிப்படி குடுத்த குளம் இன்னுள்முதல் கைக்கொண்டு உடைகுளங்-களும் அடைத்து காடு வெட்டி தி[ரு]த்தி தான் வெண்டு மணேத்துப் பயிர்களும் செய்து -கொண்டு சடிராஜிதுவரை செல்ல கல்லி அம் செம்பி-
- 6 ஆம் வெட்டி அனுபவிக்ககடவர்களாகவும் இது இவர்களுக்கு உரகாலிதேவிக பயங்களுக்கு கும் உரித்தாவுகாகவும் இது இவர்களுக்கு வவூ-(ா) ோ இது இறையிலியாவதாகவும் இப்-படி சமமதித்த இலில் சாகவ நிரணம் பண்ணிக்குடுத்தொம் மீரி இந்த நிணவூக --தெ வு-- ] ஜிமங்கலத்து ஐட்ட [ர் \*\*]களுக்கு பூவாணியகாட்டு காட்டவசொம் வ
- 7 இப்படிக்கு இவை அமாகுன் றியில் முதலிகளில் கடுந்தாக்கமுதலியார எழுத்து இப்படிக்கு இவை தாரமங்கலத்து முதலிகளில் ஆணபார் எழுத்து இப்படிக்கு இவை செம்-மணிகூடல் முதலிகளில் ஆளப்பிறந்தார் முதலியார எழுத்து இப்படிக்கு இவை கணபதிகல்லூர் முதலிகளில் பிள்ளேயப்பன் எழுத்து
- 8 இப்படிக்கு இவை செட்டிமாங்குறிச்சியில் முதலிகளில் இளமாண்டை சொக்ககுபவா எழுத்த இப்படிக்கு இவை முப்[ப]வ்வைசமூத்திரத்தில் குடியன் ஆண்(ை)டபிள்ளே-யப்பன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை முப்பசமூத்திரத்தில் முதலிகளில் குடியன் கக்கன் முதலி எழுத்து இப்படிக்கு இவை மாறமங்கலத்தில் முதலிகளில் சுவடன்
- 9 செய்யான் குன்[ற]காமுண்டன் எழுத்த இப்படிக்கு இவை வெள்ளறைபள்ளியில் [மு]தலிகளில் சாகாடன் இளமன் பெருமாள்க்காமுண்டன் கைம்மாட்டாங்கானமை-க்கு திருவெள்ளறையுடையான் பங்கயச்செல்வியரினி உலகன் எழுத்த உ

## No. 24.

(A.R. No. 24 of 1900).

## ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸூஓி ஸ்ரீ [∥\*] கொற்சடபன்மசான கிரஹுவனச்சகரவதிகள் ஸ்ரீசுக்தசபாண்டிய-தெவர்க்கு யாண்டு பதி[ன்\*] மூன்ருவது ஸி் ஹகா பற்று வ−ூவு-ஃபக்ஷத்து கரபெர-உலியும் திங்கள்கிழமையும் பெற்ற உத்திசாடத்து காள் கொங்கான வீசசொழுமண்-டலத்து வடபூவாணியகாட்டு
- 2 தாரமங்கலத்து முதலிகளில் க[இ]க்தர்க்கமுதனியும் சாத்தர்முதலி உடையப்பனும் சூ[ரி]யதெவர் பெரியமுதலியும் ஆணக்குட்டி சிலம்பாண்டையும் உடையப்பன் ஆண்-யாரும் பிள்ளேமுதலியார் முதலியும் சிறுஉடையான் முதலியும் மெல்ப்படி இள-மாண்டையும் இ-

- 3 வணேவொம் இ[வ்\*]ஆர் **நீ**ருணி இளேயான் நல்லுடையப்பர் தங்கள் முதலியார்பெரால் வைக்கிற அகரப்பட்ட[ா\*]கதுக்கு நாங்கள் உஷகவ-ஒவு-ியஜீ-ிவாகவ ரோணம் பண்-ணிக்குடுத்த பரிசாவது இ[வ்\*]ஆர் காரைகுளம் உடைகுளமாய்ப் பாழெகிடக்கிற குளம் உன[ட\*]ப்புக்கு முன்பெ மண லொழுக்கி குளமும் அடை-
- 5 காண்டு வெண்டும் வ**டிவ**ரசுஷங்க குறிம வைத்து க்\*ிகொண்டு அஜராஜ்க வெல் செல்ல வுடூரா ந இறையின்யாக அனு விக்ககடவர்களாகவும் இத இவர்களுக்கு உரித்தாவதாகவும் இப்படிடி சம்மதித்து உடிகவ—விவி-ம் மீதி சாநவ நீகளைம் பண்ணிக்கு செல்கொம் இவ்\*ிவகரப்பட்\*ிட [ர்\*]களுக்கு இடிவ்\*ிவண்வொம்
- 6 இப்படிக்கு இவை சி.அ.உடையான்முதனி எழுத்த இப்படிக்கு இவை பிள்ளோமுதனியார் மகன் முதனி எழுத்து இப்படிக்கு சாத்தர்முதனி உடையப்பன் எழுத்து இப்படிக்கு சி.அ.உடையான் இ[ன]மாண்டை எழுத்து இப்படிக்கு இவை ஆணேயார் எழுத்து இப்படிக்கு இவை ஆணக்குட்டி சிலம்பாண்டை எழுத்து இப்படிக்கு இடை
- 7 வ கடுந்தர்[க்\*]க முதலியார் எழுத்து இப்படிக்கு இவை பெரியமுதலியார் கைய்மாட்ட டாங்கானமைக்கு தாரமங்கலத்து தட்டான் திருக்[ன\*]கவெல் எழுத்து உ

# No. 25.

# (A.R. No. 25 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லி மூலி [||\*] கொற்ச்சடபன்மரான கிறு உலக்சக்கரவத்[கி]க[ள்] ஸ்ரீசுந்தரபாண்-டியதெவர்க்கு யாண்டு கு-[வது] ஆருவது கற்கடகநாயற்று
- 2 வ-ூவு-ிவக்ஷத்து வக-டிதி-ியும் திங்கட்கிழமையும் பெற்ற உத்திரத்து நாள் கொங்கான விரசொழமண்டலத்து பூவாணியநாட்டுத் தாரமங்கலத்து முதலிகளில் கிருணி இளே-யான் நல்லஉடையப்பன் தங்கள் பிதாக்க[ள்]பெர் வைத்த இஃபைபெருமாள் (க) மூ இக்ஷண ஆக-டுவு-ிலிமங்கலத்து ஓட்ட[ர்\*]களுக்கு இந்நாட்டு நாட்டவரொம்
- 3 விற்றுக்குடுத்த இக்காட்டுக் காசக்குளம் கான்கெல்லேக் குட்ப்பட்ட புன்செயும் கத்தமும் செமப்பள்ளினரி உள்ளிட்ட எ[ரி]களால் நிர்பாயும் கஞ்சையும் இ[ல்\*]ஆர்ப்பற்றில் நீர்நிலே மாநிலே உள்ளிட்ட ஸிஸேவ நாவூகளும் உட்ப்பட்டவைபிற்றில் தெவதாகம் திருவிடைபாட்டம் உள்ளிட்ட நி[ல]ம் நிங்கலாக இவ்வூர் விற்றுக்குடுத்தொம் ஸ்ரீ-
- 4 இக்குணது கடிதெடியங்கலத்து அகரப்பட்ட[ர்\*]களுக்கு இ[ந்\*]நாட்டு நாட்டவரொம் இப்படி விற்றுக்குடுத்த இவ்வூர்க்கு விற்றுக்குடுத்து
- 5 கொள்வதாக எ[ம்\*]மிலிசைக்து விஃ[ப்]பொரு என்*ருடு கற்பண*[ம்\*] ஆடுரை இப்ப-ண[ம்\*] *ஆயிரத்தஞ்ஞாற்றுக்*[கு]ம் விஃலக்கு**ற வி**ற்றுப் பொரு ஹ[ற]-
- 6 க் கைக்கொண்டு உடிகவ—ூலு-பாக விற்று விலேவ நீாணம் பண்ணிக்குடுத்தொம் இவ்-வகாத்து பட்ட[ர்\*]களுக்கு இ[ந்\*]காட்டு நாட்டவரொ[ம்\*]
- 7 இப்படி வி*ற்ற*க்குடுத்த இவ்வூர் இன்ணுள்முதல் இவர்கள் கைப்க்கொண்டு தாங்கள் வெண்டும் அணேத்துப் பயிரும் செய்<sup>1</sup>

## No. 26.

# (A.R. No. 26 of 1900).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ஸ்ச் ஸ்ரீ [‖\*] ஸாவு-ிஸ்-டூஃச்சகரவத் கொக்கான வீசரோமனத்தெவர்க்கு யாண்டு உ௰-வத சித்திரைமீ″ முதற்தியதி கொங்கான வீசசொழமண்டவத்து வ-
- 2 டபூவாணியகாட்டுத் தாசமங்கலத்து உடையார் இளமிறுசமுடைய காயஞர்க்கு இத்-தாசமங்கலத்து ஊசவரும் முதலிகளும் தெவதானமாக விட்ட நிலமாவது இ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription is incomplete.

- 3 வ்ஆர் ஊரெரி[க்\*]கிழ் கன்செய் **கிலத்து உடையா**ர் மூகையிலாமைமுடையநாயனர் தெவதான*த்து*க்குக் கிழக்கும் *தெற்*கும்ஆன **கிலம் தடிபல** குழி ஐஞ்**ஞா** மும் சடி ரா **கி**-[த்\*]கவடை
- 4 ச செ[ல்\*]வ[க்\*]கடவதாக உதகபூவ-மாக குடுத்தொம் உடையார் இளமீறுசமுடைய காயகார்க்கு ஊரவரும் முதலிகளும் [||\*]

#### No. 27.

## (A.R. No. 27 of 1900).

# ON THE EAST WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 வ ஸூஷி  $\mathscr{A}$   $[\parallel^*]$  விஜயாகிவுடையம் கனியு $\mathscr{A}$ [ைவிகிலாடி  $\mathscr{A}$  தைக்கொசில்கு இதன்மெற் செல்லாகின்-
- 2 ற பிலவங்க வருஷ் & ஆவணி-மீ உலகு-உ வ **ூவ**ுவக்கத்த எகாதெகியு முத்திராட-முஞ் சுக்-
- 3 கிறவாசமும் பெற்ற நாள் ஸ்ரீஃன்ஃஊாராஜாயிராஜ ராஜ[ப]சலிலார ஜீவீசவரதாப சதாசி-
- 4 வசெவ2ஹாராயர் வுருயிராஜும் பண்ணியருளுகையில் அவர் காரியத்துக்குக் கற்த்த-ரான தண்பொ-
- 5 அப்பையறுக்கு முன்வாய் சூழ்ந்த குன்றத்தூர்த்தற்கள் செல்லும் நாளிற் கொஙகான வீரசொழு-
- 6 மண்டலத்து வடபூவாணியநாட்டுத் தாரமங்கலத்து வெள்ளாழர் கிலங்கிழார் மஹுககு-டொரி ம-
- 7 குடசூடாமணி வண்ணத்தடுக்கும் வாடாதமாவேயும் [பு]விக்கொடியுமுள்ள வணங்கா-முடிமுதனியார் க-
- 8 வ்ஆடைஅப்பர் கொட்டைமுதனியார் இம்மடி கட்டிமுதனியார் இன்டைபெ ராமகூட-ஆக்கு ஓ[ப]-
- 9 ப்பையன் தமப் திப்பப்பையணக் கொண்டு புண<sub>ி</sub>காலத்தில் காவெரிக்கரையில் தாரை. வாற்[பி]-
- 10 த்த யிஜி—ிஸாதன[த்\*]தக்குத் த**ளத்து**க் காணிக்கர் கையெழுத்தும் எழுதிவிச்சுக்-கொண்டு வண-
- 11 ங்காமுடிசமுத்திரமென்னும் நாமதெயம் பண்ணி அக்கி*ரு* **ர**ம் விட்டென் இதுக் கெல்வே கிழ-
- 12 க்கு வணங்காமுடிசமுத்திர மென்னுங் குள மறிதியாகவுக் தெற்குப் பிள்ளாக்கவுண்-டனி<sup>1</sup>

## No. 28.

## (A.R. No. 28 of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 வ ஸுஷி ஸ்ரீ [∥\*] வி ஜை[யா கி]வ ுயய கனியு உவருஷ் \$ சுதுகோசும் இதன்மெற் செல்லா-கின்ற சா ஹவரிவருஷ் \$
- 2 தித்திரை ு க உ ஜீவீரவரதாப அச்சுத உவஹோராயர் வருடிராஜிம் பண்ணியரு-ளுகையில் அவர்வாயில்
- 3 கும்மளண்ணகளுக்கு குன்றத்தார்த்துற்க**ஞ்** செல்லு**காளி**ல் கொங்கான வீரசொழமண்**-**டல**த்**து வடபூ²-
- 4 வாணியகாட்டு த தாரமங்கலம் வெள்ளாழ(ர)ர் கீலங்கிழார் மஸூககுடொரி மகுடசூடா-மணி வண்ணத்தடுக்-
- 5 கும் வாடாமாவேயும் புவிக்கொ[டி]யும் உள்ள வணங்காமுடிமுதனியார் கல்லுடைஅப்பர் கொட்டை-
- 6 முதனியார் இம்மடி கட்டிமுதனியார் இன்**ூட்டு காவெரிப்பட்**டியைக் கொட்டைசமு**த்-**தொ**மெ**ன்னும் **கா**-
- 7 மதெயம் பண்ணி அக்கி*ரு* **மம் விட்டெ**ன் **மி த**க் கெல்லே கிழக்குப் புளிக்கல் தெற்குச் சி*ற்ரு அ*

- 8 டெற்கு காவெரி வடக்கு க**லிவிடங்க**க் தெற்கு எரி யறிதியாகவு முண்டான சகலனு மிய-முஞ் ச**க்**திசாதி**த்**தி-
- 9 யவரை கடக்கக்கடவதாகவும் மித்தஜ<del>ே த்தை கடத்தின</del>வன் தன்னிட வங்கிஷபரம்பரை-யாகச செய்த பா-¹

## No. 29.

# (A.R. No. 29 of 1900).

ON THE WEST WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸூல் ஸ்ரீ [∥\*] வாவூ-ில்-டூ?ச்சக்காவதிகள் ஸ்ரீ பொசள வீசராம**கா**ததெவர்க்கு யாண்டு உம்-வத சித்திரை மாஸம் முதற்தியதி கொங்கான வீசசொழமண்டலத்து வடபூவா-ணியகாட்டுத் தாரமங்கல-
- ் த்து உடையார் இளமிறூரு முடையகாயஞர்க்கு இத்தாரமங்கலத்**த** முதவிகளில் நிருணி பெரிய இனமன் பெரியஉடையாண்டையும் சி*று*உடையாண்டையும் சூரியித்வரும் இளேய-
- 3 பெருமானும் சாத்தாழ்வாரும் சிலம்பாண்டைமுதலியும் இவ்வணேவொழும் எங்கள் காணியான வலிவாட்க்கையிற் செற்றெரி[க்\*]கிழ் அத்தித்தாம்பால் ரீர்பாயும் கிலத்து பூதான கரதான பிறையிலியாக உத-
- 4 க(உக)பூவு-மாக குடுத்த நிலமா[வ\*] த இவ்வ[விவ] ாட்கையில் உடையார் ஸ்டிடு கெ-லாஸமுடைய ஞயஞர் தெவதானத்துக்குத் தெற்குத் தடிபல குழி நானூறு இக்குழி நானூறும் சந்திசாதித்தவரை செல்ல[க்\*] கடவதாக உதகழு-

5 வூ–ுமாக குடுத்தொம் இவ்வண்வொமும் உ

## No. 30.

# (A.R. No. 30 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஆஷி ஸ்ரி [||\*] ஸ்ரீஃக்க்த்திக்குமெல் கொச்சடபன்மரான கி ஹ வனச்சக றி திகள் ஹீ சுக்-தரபாண்டியதெவர்க்கு யாண்டு உற்சு-வது தைமாதம் முதற்தியதி கொங்கான வி ர-சொழமண்டலத்து வடபூவாணியநாட்டுத் தாரமங்கலத்து உடையார் இளம் ஐ ர-முடைய நாயனர்க்கு இக்காடுடைய தெ-
- 2 வர் கண்டியதெவரும் இந்த நாட்டவரும் பெருமாள் திருமெனிக்கும் தெவர் கணடிய-தெவர் வானுக்குக் தொனுக்கும் நன்முக இற்றைநாளில் உடிகபூவு—மாக ஒடு உரந காடிர இறைபினியாகக் குடுத்த ஊராவது இக்நாட்டுக் கொனகப்பள்ளி நன்செயி புன்செய் நாற்பாலெல்வேயும் மெனெக்கின மரங்களும் கிணைக்கின கிண அகளும்
- 3 மற்றும் இவ்வூரில் எப்பெற்பட்ட வூலுவ ராஆிகளும் உட்பட இற்றைகாளில் வஒரு. தித்தவரை செல்லக்கடவதாக உதகபூறுவமாகக் குடுத்தொம் உடையார் இளமிறு. முடைப அயஞர்க்கு இக்கண்டியதெவரும் இப்பூவாணியகாட்டவரும் உ

## No. 31.

# (A.R. No. 31 of 1900).

# ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸூஷீ ஸ்ரீ [[]\*] சொலை ஞிவாலேனி வலவா<sub>ல</sub> குடிகு . . . ன விசுதாவலிடிய நடிக்கு செவர் பூவாணிய காட்டு தாசமங்கல**த்து** இள**மி**று சமுடையார் குயிஞர் கொயில் ஸூரு த்\*்]-தார்[க்\*]கு கம்முடைய மாதா[க்\*]கள் ஆய் தங்கள் கொயினிலெ அப்பாவுடைய
- 2 மிவ நாஃத்தாலெ நாயிஞர் ஸொஃதா கு\* இவி இர வரகிஷிக்கையில் இன்ற மிஞர்க்கு இவர் திருநாமத்தை க்\* காணியாக முன்றள் உடிகம்பண்ணிக்குடுத்த இ[வ்\*] பு[நி]ல் பெரிய எரி[க்\*]கிழ் சிறுத்தாம்படியில் இவ்வூரில் வெள்ளாழ[நி]ல் கல்லஉடை-
- 3 [ய]ப்பர் உள்ளுட்ட ஆற முத[கி]களும் அப்பாவுக்கு உார படிக்கிணே மாக உடிகவ —ிவூட்-யஜீட்ஷா த இறையிலியாகக் குடுத்த கஞ்சை கிலம் கு-
- 4 [ரு]காயவைக்கிழ் விமபமச**தா**காள இ²

<sup>1</sup> A few letters are missing at the end.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> These letters seem to represent figures.

## No. 32.

(A.R. No. 32 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE KESAVAPERUMAL TEMPLE AT KURAM, CONJECUERAM TALUK, CHINGLEPUT DISTRICT.

- 1 ஆவது ஸ்ரீ [[\*] சால் கலமறத்த [தொள்பது பாஜ்கிவ பிபதிர் ககு பான் டிடி உடி ஆவது ள் . . . . ஊறிறு க்காட்டு[க்]கொட்டத்து கீர் ெவது ந்காட்ட டுக் காமாக்ப [விலி விகி திசகிவெ கிலங்கை [மியாறு]ம் வைகொய் எட்பு டாடு வில்ஸ்ரிகோயினில் முகமண்டபத்தே சு(வ)வாலவு ஜர் சிரம்பக் கூட்டக்குறையறக கூடியிருது எம்.மர் ஊருடைய வுளை நிலவர்க்கு முன் உர்சியம்பொ தைக்கு நிருவமுகிதக்கு வதெலியாம் வைய்த்த உணங்கற்கிடியால் திருவமுக தொன்றும் கிக்ற இரண்கு வந்திக்குக் திருவமுது செய்விட்ட் பதிற்க்கு இவ் நி

# No. 33.

(A.R. No. 33 of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

1 ஆல் ு மீ [∥\*] கொவிசையகிருபதொங்கவிக்கிசமபருமற்க்கு யாண்டு பகி[ன்\*] ஈழாவது [ப] இவூர்க்கொட்டத்து காரைகாட்டுப் வஇவகாசாயண[சூ]க⊸தெ⊸்யியங்கலத்து ஸ். இக்-ணெயாம் எம்[மூ]ர் கற்கயம் இருபத்தெழாமீசங் குழி . . . . இக்-கொட்டத்து . . . . அமனிகாசாயண[சு]து வெ⊸்[ஜி]மங்கல மும் [ய]ர-ணுங்க[ண]த்த[ர]ருள் மூலாளெக்க[ண] சர்மக ரமவித்த[னு]ம் . . . . ருக்கு முவாயீசங் குழியும் [கரா]ஞ்சிக் கு மு]ரிசச்சடங்கவிக்கு அ-

## $N_0$ . 34.

(A.R. No. 33-A of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 2 . . . . காசியும் ஆனியும் [இந்] நானு ரோஸமும் தண்ணிர் கட்டுவத[ற்] கும் நானு நாளில் ஒருந்[ாள்] மெழுகுவதற்கும் [ஆ]ட்டொருக்கால் அழிவுசொது மெழுகு] வதற்கும் ஆக வைத்த நிலமாவ[து] . . . . க்கா[ல்] வழி ஆ[னி]க்கொன்றை கெ[சுவ]பட்டன் ஊர்விடு நிலம் அரையும் கணியன்பள்ளத்துக் கிழைக்காவைழி இருங்கண்டி இருஷிகெசுவக்க ரீவித்ததொமாசியார் மக[ன்] ருவிகெசுவ இறன்மன் ஊர் விடு நிலம் அரையும் ஆக இப்பட்டி [ஞி] லமு[ய] மூது ருறிகத்தவற் மடப்புற(ம்)மாகப் பணிப்பணி எடுத்தி பணித்து ஸெடுமை ஸ்ரீமுகம் இட்டு முத ராதித்தவற் இறை மிழிச்சி குடுத்தொம ஸூலையாம் ஸெலெயுள்ளிரு குற வடுமை திருவடி பணிப்ப எழுதினைன் இவ்வுர் ஃமே இல் கிரியனென் இவை என்னெழுத்து இத்மதேடிம் கூறிப்பார் உணெயமுடை உற்ப என்லிராலி நடு

#### No. 35.

(A.R. No. 34 of 1900).

# ON THE SOUTH WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸூஸி ஸ்ரீ [||\*] [மதிசைகொ]ண் டீ[மும்] பு[சூக்]த [கொ]ப்ப**ா**கெ[ஸ]ரி[வ]தூர்\*]க்[கு] யாண்டு நாற்பதாவது ஊற**று**க்காட்டுக்கொட்டத்து [கி]ர்[வெ]ரைர்கா[ட்டு]க் கொத்து [ஸ]டெஸி
- 2 இ[வ்\*]வாட்டெ கற்க]டகநாய[ற்] று அப**ரப**[க்ஷ\*]த்[து]ச் சனிக்கிழமையு**ம்** கவ[மி]யூம் பெற்ற உசொயணிநாள் இரா**கி** 7 எம்மூர்த் திருவாய்ப்பாடி ஸ்<sup>®</sup>[கூட]த்தெ கு[றை]-
- 3 வற கூடியிருக்[து] செய்**த வி**யவ[ஸ்தைய்]ாவது இவ்வாண்டுமுதல் எம்மூர் கிலமுதல் ஆறுதாமும் உட்பட பாழும் வாழும் காம் இ**ெ**ற

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The continuation is much effaced.

```
4 யும் இற[ப்*]பத[ா*]கவும்
                                  . . . . . . . . பதாகவும் இகுடும்பின்
                               @
       வழிய் நிலவொபாதி நிருண்பதாகவும் தன் நிலவொவாகி . . . . . . . .
   5 கு[றி]த்தா[ள்] வாரியம் செய்வாராகவும்^1
                          (A.R. No. 35 of 1900).
                            IN THE SAME PLACE.
   1 ஸ்வீ ஸ்ரீ [[*] கொவிசையஉ்கிவிக்கிரம்பருமல்கு யாண்டு பன்னிரண்டாவது கூரத்து
       பூண்டி^2 . . .
                                 No. 37.
                          (A.R. No. 36 of 1900).
             On a pillar in the Siva temple in the same village.
 1 வூஷி 🥰 [\parallel st] [க\dot{	au}-
                                          11 ய்யணன் [வை]-
 2 சியும் தஞ்-
                                          12 த்த பெருக்திரு[வ]-
 3 சையும் கொண்டி
                                          13 [மிது] திருவுண்[ண]-
 4 ஸ்ரீகதுறதெ[வ]-
                                          14 மிகை உ[ைடை[யா]-
 5 க்கு யாண்டு பதி-
                                          15 [ரி]ல் [ஸட்ட] மிவ[ரு]-
 6 [ோஞ்](ச்)சாவது
                                          16 ம் எறைந்னிவ
 7 ஊற்றுக்காட்டு கொ]-
                                          17 . மக்கும் ஓட்டி [எ]-
 8 ட்டத்து கிர்வெ கூரி-
                                          18 முத்திட்டு குடு த் -
                                          19 தபரியா[வ*]து பிப்-
 9 ர்காட்டு கூரத்து [ஆ]-
10 [சி]ரியன் ஆகி-
                                          20 ்பெருந்திருக்கொ³ .
                                 No. 38.
                         (A.R. No. 36-A of 1900).
                   ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME TEMPLE.
 1 தட்டான்
                                           3 வைச்சதா-
 2 தொதவத்தி
                                           4 ண [|*]
                                 No. 39.
                          (A.R. No. 37 of 1900).
                   ON A SECOND PILLAR IN THE SAME TEMPLE.
 1 ஹ்ஷீ ஸ்ரீ [\parallel *] நபதொ-
                                          14 கழித் .
                                          15 ண்ட முப்பத \,\cdot\,\, .
 2 [ங்கர்க்கு] யாண்டு இரு-
                                          16 to 20. Damaged.
 3 பத்தொன்முவது
                                          21 ட்டியூட்டுவத . . .
 4 கூரத்து வடுகெ-
5 பெ[ா] மெழுக்கு ஒ-
6 யமாக[ா]ட்டு பெரா-
7 யூர்காட்டு கல்லா-
                                          22 த்தொம் ஊட்டா . .
                                          23 விதனுவ் வக்த .
                                          24 . . அவ்வவ்வாட்டை .
25 . . . கயாகப் பணித்-
 8 யூர் பெருஞ்சி . . .
                                          26 [தொ]ம் வைவையா[ம்] .
 9 . . . பக்கல் நாற்-
                                          27ப்பணிக்க வெழுதி .
10 கழஞ்சு பொ. . .
                                          28 இவ்வூர் [8]யலுள் .
29 . . விகீதி கெக்] . . .
                                          30 ட்டிப் பொத்தன் . . .
```

¹ This inscription is damaged and built in at the right end. There is a piece in similar characters which reads as follows:—அதெறாக வைறாவாவால் செய்ய[ப்\*]பிரு தொக[வு]ம் இதற்றிறம்பின் முறு வாமக்க செய்யிட்ட இதற்றிறம்பின் இடிப்\*]பெறு வாமாகவும் இக்கு செய்யித்] வழிய் வாடுயஞ்[ெ\*]சய்தார் கணக்கி விட்ட இவ்வூர் பெருத்திருக்கொயிலிலே வாகைற்-

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> This inscription is left unfinished.

<sup>3</sup> The end of the record is mutilated.

# No. 40.

(A.R. No. 38 of 1900).

## ON A THIRD PILLAR IN THE SAME TEMPLE.

1	ள்தேறி ஸ்ரீ [∥*] க[ ь*]த்-		$14 \not \sigma \sigma \dots \dots$
2	බදී −ද ද ஹ т. т т ஜ -		15
	் த் தெழுத்து உய <b>்</b> -	1	16 [8] an 162 A
	ஆக் காட்டுக் கொட் <u>-</u>		17 . சுறு - நாடு <u>கா</u> த-
	டத்தக் கேசத்-	i i	18 க்காளன் சுதி
6	<i>து</i> வெடு <u>ெ</u> யார்		19 [த் துல்ர]பானுகக் கா-
	காண்க தம்மு-		20 தப்பணித்
	<i>ரக்கள</i> [கிம் <b>ம</b> ]டி-	'	21 த <u>ல</u> ட்டாங் கண்- 22 டருளை திருக்கொடி-
	ப் பொற்றிபடி	1	23 இற்று வடிராசர் திருவ[டி]-
	ஆபின ஆற ப- ட்டி கீஸமும்[மு]-	į	24 [க்]கிழை ஆரெடுக்
	[ன் பெற்றுனிசமாற் <b>தி</b>		25 [ிசப்து குடுக்கஇற்
		1	$26$ b $\hat{s}\hat{s}\hat{s}$

# No. 41.

(A.R. No. 39 of 1900).

# ON A FOURTH PILLAR IN THE SAME TEMPLE.

1	# 1 [li*]	ŧ	15	இரவும் பக்ஆம் எரிப்-
	கொராஜகை-		16	பதற்கு சிசதி உழக்கெண்-
	ක: f. කදී-චි.න් පු		17	ட்ண [அ]ட்டுவொமானும்
	9			[அ]வ்வவாண்டு புக்க லு-
	பாண் டிருப <b>த்-</b>			yவ[்த]ரவரிபப பெரு <b>ம</b> -
Э	தெழுாவ <sub>ு</sub> த ஊ	'		
6	<i>ந்</i> <u>அ</u> க்காட்டுக்கொட்ட <b>-</b>		20	<i>க்க</i> (ள்)ளட்[நிவி[க்]க[ாசா]பில்
	த்து கிர்வேனூர்காட்டு		21	ாக்று உர <b>ுமா</b> அடு மா⊥ு
	<i>கூரத்து</i> வடுதெறியாம்			<u>யிடை செய்தா[ன்] செய்த</u>
9	எம்முர் தட்டான் டி-	:	23	பாவம் படு வாசா க பணி-
	கூவைம <del>ங்</del> கலப்பெரு <b>-</b>			த்தொம் வல்லெலெயாம்
	<i>நதட்டா</i> ன்பக்கல் பொ-		25	இது தமி இரு[க்*ிதப் பணி-
	ன் கொண்டு இவ்வூர் பெ-	1		எழுதினென் இவ்[ஜி]-
	(க்கி)ருக்கிருக்கொயில் [ம*]ரதெ-			ர் மு இன் ஸ்ரீக்க வெ
14	வர்க்கு நந்தாவினக்கு	•	28	எழாபிச[வகெ]ன் [  **]

# No. 42.

(A.R. No. 39-A of 1900).

ON A PILLAR LYING IN THE RUINED CENTRAL SHRINE OF THE SAME TEMPLE.

1 பு பலலவ- 2 மாசாசன் [##] 3 . . . மாயல்ல[ன்] **No. 43.** 

(A.R. No. 40 of 1900).

On the north wall of the Kailasanatha temple at Sevvallimedu, same taluk and district.

1 பூமன்.ஊபாவை காமு,ச்சு முயங்க இ**ருகி**லக்கிழத்தியைத் திருமண[ம்] புண[எ\*ிக்கு கணி முய*ற்*செல்வி முதல்மைப்பொர்மகள் காப்ப சிர்மகள் பொர்மு வானிலப்புசவி (இருகி)

- இரவி குலம் விளங்க பாற்கடேற்றெ<mark>ப்வம் பள்ளி</mark> இங்கி நாற்கடல் [வ]ட்ட[நிரட**ொ ஹர்** திருத்தி எண்டிசையாண தண்டு . . நி . ப காவற் தெய்வம் எவல் கெட்(ப்)பக் கேவிப்பகை ஒட்டிப் புவிக்கொடி **எடுத்துத்** தெக்கவர் செ**ரலர்** தெ ஆங்கர் சிங்களர்
- 2 க[ன்\*]னடர் கட [ா\*][ர]ர் கனிங்கர் முதலாய் கொ[ற்]றவர் வக்கு கு[டி]மை செ[ய்ய ஒற்றை] வெண்குடை உலகு கவிப்ப ஊழி பல்கொடி ஆழி கடாத்திச் செம்பொக் வீர-விங்ஙாஸனத்துத் திரிஸுவனமுழுதுடையானொடும் விற்றிருக்தருளிய கொராஜகெ-சரிபக்மரான திரிபுவனச்சக்[க\*]ரவர்த்திகள் ஸ்ரிகுலொத்துங்கசொழுடிவற்கு யாண்டு [உ]-ஆவது செயங்கொண்டசொழுமண்டலத்துக் கானியூற்கொட்டத்த விறபெடுகாட்-டுச் செவரக்மெடான அகரககரினுரச்சருப்பெதிமங்கலத்து ஆ-
- 3 நூடையார் ஸ்ரீமுலஸ்(த்)தானமுடையார்க்கு ஸ்ரீமது சாந்தகச்சருப்பெ இமங்கலத்து வடபு-டாகை கருங்குழியி விருக்கு [ம்\*] மன்ருடி தூயாக் மகக் அரட்டளுக அமுத [வ]ல்லவக் கொக் இவ்வாண்டு ஆவணிமாஸ முதல் இத்தெவர்க்கு வைத்த சக்திவிளக்கு ஒன் உக்கு இக்கொயிலிற் செம்பாதி காணிஉடைய சிவவநாமணக் காமூபக் உஷபதெவபட்ட-கெக் இவக்பக்கற் கைக்கொண்ட பழங்காசு [யி] [க] ாசு ஒன்றரை செம்[பாதி] காணி உடைய இக்குடி மாஜெவபட்டக் உள்ளிட்டார் இவக்பக்கற கொண்ட பழங்கா [சு] [மி] காசு ஒன்றரை ஆக காசு [க]
- 4 முன்றுக்கும் பவிசைக்குச் செலவாக அந்தியம்பொது எற்றி[ய]பொ[ழுது] அமுதுசெய்-[தரு]நூர்தீனயுஞ் செல்ல ஒரு சந்திவிளக்கு எரிக்க[க்\*]கடவொமாகவும் இப்படி சந்-திர ஆதித்தவரை செலுத்தக்கடவொமாக இப்படி சிலாலெகை பண்ணிக்குடுத்தொம் உஷபதெவபட்டந் உள்ளிட்ட இவ்வீனவோம் இவர்கள் பணிக்க எழுதிகெக் இவ்வூர்க் காணத்தாக் சிவதாஸக் ஆட்கொண்டாகான தற்றுகாற்பத்தெண்மகெக் இவை எக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை [ஃ]ஷமுஷேவலட்டக் எழுத்து
- 5 இப்படிக்கு இவை மஹாசெவஸட்டர் எழுத்து ||° உ ஸூலீத்[||\*] மெற்படி காலத்து மெற்-படியார் வெள்ளாட்டி. சிவமாதரித்தாள்பக்கலும் கங்கைய[ர\*]ண்டாள் பக்கலுமாக கைக்கொண்ட பழங்க[ர]சு சு ஆக காசு ஆறக்கு பவிசைக்கு செலவாக இக்கொயிவிலெ இரண்டு ஸக்திவிளக்குச் சக்திராதித்தவரை எற்றக்கடவொமா-
- 6 கி ஸைம்மதித்தொம் இப்படிக்கு உஷைடை உவபட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை மஹா-தெவபட்ட னெழுத்து இவ[ர்\*]கள் பணிக்க எழுதிகென் ஊற்கணக்கன் ஸா[து]ப்பிரி-யன் எழுத்[து] [[\*]

  No. 44.

# (A.R. No. 41 of 1900).

# IN THE SAME PLACE.

1 திருவாய்க்கெழ்விமுக்காக திரிஹுவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழுடிவற்கு யாண்டு உ-ஆவது ஆடிமாஸம் செவரக்மெடான அகர[ககர]னகரிஸூரச்சதுவெ-திமங்-கலத்து ஸ்ரீமூலஸ்லாகமுடெயார் கொயிலிற் செ(ர)ம்பாதி காணிஉடைய

2 கிவவ ராணணக் காமை பக் உடி பெடிவடைட்ட கெனம் இக்கு மு மூல் ஷான முடையார் கொயிலில் மற்றைச் டெசம் பாதி காணியுமுடைய இக்குடி மஹா உவபட்டக் உள் -ளிட்ட அணேவொழுஞ் சொழுமண்டலத்து மருகல் நாட்டு தஞசாவூர் தஞ்சாவூர் கிழுவக் உலகளக்தா-

3 க் அகமுடையாள் உய்யக்கொண்டாள்பக்கற் காணிஒகரியிலே [கா]ங்கள் கொண்ட பழங்காசு காசு க உக்காசு மூன் அச்சும் பலிசைக்[சதி]ச் செலவாக இத்தெ[வ] [கு] அக்கியம்-பொது எற்றி இச்சக்கியிற பொழுது செய்த [இ]த்தணேயுஞ் செல்ல காங்களும் எங்கள் ஸ[க்]தானத்தாருஞ் சக்கிராதித்தவரை இ . . .

4 திதல் ஒரு சக்திவிளக்கு எரிக்க[க\*]கடவொமாகச் சிலாலெகை பண்ணிக்குடுத்தொம் இவ்-வீணவொம் இவர்கள் பணிக்க எழுதிகெ[ன்\*] இவ்ஆர்க் கசணத்தாக் சிவதாஸக் ஆட்-கொண்டாளுன நூற்றுகாற்ப[த்\*]தெண்மகெக் இவை எக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை கேஷலைடிவலட்டக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை

5 மஹாஜெவலட்டர் எழுத்து வ

# No. 45.

(A.R. No. 42 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

1 ஸ். ஸ். ஸ். ஸ். இமிரத்த இருநாற்று அதபத்து எட்டின் வ<sub>ி</sub>[ய\*]ஸ்.வி.க்]ஸ்.ரை செல். வாகின்றது ஸ்.-

It may be that  $\omega$  stands for the Tamil numeral 1; or that the figure is omitted. In the latter case we have to read  $\omega$  [ $\dot{s}^*$ ]  $s\pi s$ .

- 2 கலலொகசக்கரவத்தி ஸ்ரீஇராஜ**நாரா**யணன் சம்புவராயற்க்கு யாண்டு கூ-வது ஃரச்சிக-நாயற்று
- 3 கவாவக்ஷத்து பஞ்சியும் சனிக்கிழமையும் பெற்ற புணர்பூசத்துகாள் ஜயங்கொடு-
- 4 ண்டசொழுமண்டலத்து எயிற்க்கொட்டத்து எயில்காட்டு ஆற்பா[க்\*]கத்து [ஆ]ற்பாக்-கிழான்
- 5 பெருங்கருணே அளன் கிருவெங்கடமுடையான் காவிங்கராயனென் இம்மண்டல-
- 6 த்து காலியூர்கொட**டத்து வி**ற்பெடடுகாட்டு அகரம் செவரன்மெடான நஊ**ரீ-**
- 7 ஜாச்சதுவெ-ிகிமங்கலத்து வெகாயராந% பண்ணுவிக்கும் உபாத்தி-
- 8 யாணக்கு வெத[ஷி--]த்தியாக இவ்வகாத்து ஜேஹாஜனத்தின்பக்கல் கான் கொ-
- 9 ண்டு வெடிவிட்டி தோவிக்கு த்திரங்கள் இ[வ்\*]வூர் கடுவில்தெருவில் கிழ்-சிறகில் தெற்-
- 10 கடைய மண் எஇ நீக்கி இதன் வடக்கு மண் இ-பும் இவ்வூர கிழ்கழனி கீழான அ[க]-
- 11 கிழக்கு சொழகுலகாசாயணவாய்க்காலுக்கு தெற்க்கு கண்ணற்ற நாலா[ம்] சதிசத்து கி. .
- 12 பியான் என்ற பெயருடைய (து ்ட-வில் முன்னுள் நான் இவர்கள்பக்கல் பானியவித்திக்கு கொ-
- 13 ண்டு விட்ட நிலங்கலக்தவாற்முல இட சுடி நீக்கி வெடிவி[ரு\*]த்தியாக நிலங்கலக்த-வாற்முல்கொண்-
- 14 ட குற சபு-ம் இவ்வாய்க்காலுக்கு வடக்கு [க]-ல் கண்ணுற்ற முன்றும்சதிரத்து முடொ-க்கி என்று பெருடை-
- 15 ய இ**ு.** 4ிவுது. ம் இவ்வாய்க்கா அக்கு டைக்கு உ-[ம்] கண் ணுற்று உ-ம் சதிரத்து பித்தன்-குண்[டி]ல் என்று பெருடைய
- 16 இற் சிறு சென்னம் இதில முன்னுள் கா[ன்\*] இவர்கள்பக்கல் பானியவிழிக்கு கிலங்-கலந்தவாற்ற[ால்\*]-
- 17 கொண்டு விட்ட இட இ 2 தின்னம் [ நி]க்கி வெதவி இ-போக நிலங்கலர்தவாற்றுல் கொண்ட
- 18 இடி இது சென்னமும் இவ்\* ஆர்த்தெற்கில் ஆற்றங்கரையில் தடோட்டுக்கொல்டேயு-
- 19 ல் முன்னுள் நான் இவாகள்பக்கல பாகியவுரத்திக்கு கொண்ட கொல்லே [வ]டசெரிமெல்-
- 20 அருகெ கொல்லே இட சடி-ம் இம்மண இ.-ம் குடிப்பிலு கென்மைம் கொல்லே குடி சடி-ம்
- 21 இடம்ஹாஜனத்தின்பக்களிலெ கொண்டு இவ்வகர-
- 22 த்த வெதாயு ானம் பண்ணுவிக்கும் உபாத்தியானுக்கு வெ-
- 23 தவு-த்தியாக சக்திராதித்தவரையும் செல்லுவதாக விடடென் ஆற்ப்பாக்கிழான் பெரு-
- 24 ங்கருணே ஆளன் கிருவெ [ங்]கடமு டையான காலி ங்கராயனென் இவை ஆற்பாக்கிழா-
- 25 ன் பெருங்கரு $^s$ ண ஆளன் திருவெங்lphaடமுடையான் காலிங்கராயன் எழுத்த இப்படிக்கு
- 26 இவை வ ராக்தார் ஸ்ரீ காகிங்கபட்டன் 'எழுத்து இப்படிக்கு இவை சுரசாரம்பி [சி]ங்கப்-பிரா[ன்]-
- 27 பட்டன் எழுத்த இப்படிக்கு இவை காரம்ப்பிச்செட்டு சிரங்ககாதபட்டவொளவி எழு-த்து இப்படி இடை
- 28 வ அச்சோப்புறத்து ஜன்னயபட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை காசம்பிச்செட்டு வ நணதாத்தி கி-
- 29 ரபட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை செட்டை தாமொதரபட்டன் எழுத்து 8ஹாஜனம் பணியால்
- 30 ஊர்க்கணச்கு வெள்ளரும்பாச்சமுடையான் சாமாண்டை எழுத்த இப்படிக்கு இக்கொட யிலில் பொற்கொயில் ஆசாரி எழுத்து [ ||\*]

#### No. 46.

(A.R. No. 43 of 1900).

On the west wall of the same temple. Published in *Epigrophia Indica*, Vol. VI, p. 227.

#### No. 47.

(A.R. No. 44 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

1 கிரலு—வ[ ந]ச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீசூலொத்தங்கசோழடிவர்க்கு யாண்டு பத்தாவது ஆனுடையார் ஸ்ரீமூலத்தாகமுடையார்க்கு கொட்டேர் திருவா[ண்]டாள்சாகியெக் எந் மகக் தாடொதிரபட்டகாக 2 விரபத்திரபிள்ளேயை மு*து*க[ண்\*]ணுக கொண்டு தண்ணிர்ப[ட்\*]டி ஒருமாவரையும் தீலப்பாடகம் அரைமாவும் களா ஒருமாவரையும் கிழைதெருவில் மீன அரையும் உவர்[க்\*]கு தெவதாகமாக குடுத்தென் விரபத்திரபு¹

## No. 48.

(A.R. No. 45 of 1900).

## On the south wall of the same temple.

1	ஸகவலொகச்சக <sub>ை</sub> வத்த ெடூர இசா[சகாசாயண]ன் சம்புவசா[யர்க்]
2	ண்டு எ-வது வி் கொயற்று வடுவ வக்ஷத்து வெள்ளி[க்*]கிழமையும் பெற்றஇ
	<u>a</u> ,
3	நாள் ஐயங் <b>கொண்டசொ</b> ழமண் <b>ட</b> லத் <b>த</b> காலியூர்க்கொட்டத்த வி[ந்டெ]-
4	[ப]ட்டுகாட்டு அகரம் செ[வ்]வலன்மெடான [க] உரிஹோர்]ச்ச துடுவூக்கல-
5	<b>த்து</b> சாஃேக்கிண <i>று த</i> ண்ணிர்ப்பந்தலுக்கும் தொப்புககும் இவ்வூர்
6	ு ஊாஜன த்தின்பக்கல் முன்னுள் வென் அமண்கொ [ண்*]ட சமபுவராயர்க்கு ப₌
7	[தி]ன் எட்டாவது காளில் கொண்ட கொல்லே சூரா-ம இத்தொப்புக்கு இதின் மெற்க-
8	டையவும் தெற்கு அடையவும் இந்த எ-வது ஆவணிமாதம் இவ்வூரில் ஃஹாஜனத்தின்.
9	பக்கவிலும் இவ்வூரில் <i>அரஃ</i> ணப்பு <i>ற</i> [்த்] து சிராமப <b>ட்</b> டன் உள்ளிட்டார் பக்கவிலும் கொ-
10	ண்ட கொல்லே சூ. உராகய்-ம் ஆக கொல்லே சூ. நாகய் இக்கொலலே சூழி முன்னுற்[ஹ]-
11	முப்பதம் இக்கிணற்றில் தண்ணிர்[ப்பக்த]ல் அக்கும் தொப்புக்கும் . ். ண்டு [சக்திரா]-
12	தித்தவசை செல்வதாகக் கொண்டு விட்டென் இமம்
13	ன்⊚ட்டு ஆறப்பா∣ுக்க*்]த்(த்)து ஆற்ப்பாக்கிழான் பெருங்க
14	ன் காவிங்கராயனென் இப்படிக்கு இவை ஆற்
15	ன திருவெங்கடமு[டை*]யான் காலி ஈக(ா)சாயன எழு
16	றத்து சொமபட்டன் எ[மு*]த்து இப்படிக்கு இவை ஜ[ய]த்த வண்டுவசாபகிபட்டன்
	எ[ழு*]த்து
17	இப்படிக்கு இவை சுரசாரம்பி சிங்கப்பிரான்பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை
18	கஞ்சி கெசுவபட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை காரய் சீசெட்டு வ நணதாத்தகர பு-
	ட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை 8 ஹாசுசை வச[த]சாஜபட்டன் எழுத்து 8 ஹாஜனம்
	ப[ணி]-
20	யால் செவரன்மெட்டு ஊற்க்கணக்கு வெள்ளரும்பாக்கமுடையான் க[ரி]மாண்டை [[*]

# No. 49.

(A.R. No. 46 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூவி ஸ்ரீ [∥\*] சகலிலாகசக ரவதி ஸ்ரீ வெ**ன்** அமண்கொண்ட ச[ம்]புவசாய∌்கு யாண்டு மிஅ-வது
- 2 மிதுனநாயற்று வ—ூவ-ஃவக்ஷத்து த\_யொஷகியும் நாயற்றக்கிழமையும் பெற்ற அத்த-த்து நா[ள்]
- 3 ஜயங்கொண்டசொழுமண்டலத்து கானியூர்கொட்டத்து விற்பெட்டுகாட்டு அகரம் செவ்வ-
- 4 ன்மெடான கடிரிறாமை தடுவ-ிதிமங்கலத்து சாலேக்கிணற்ற தண்ணிர்ப்பர்தவுக்கு தண்-ணிர் வை-
- 5 க்கும் வராமண*ற்கு தண்*மத்*த*ுக்கு கொணட எ**யி**ற்கொ**ட்ட**த்து ஆற்பாக்கத்து ஆற்பா-க்கி[ழா]ன் பெரு-
- 6 ங்கரு<sup>2</sup>ண ஆளன் திருவெங்கடமுடையான் காவிங்கராயன் கொண்டு விட்ட கு<sub>சு</sub>த்திரங்க-ள் கி-ை
- 7 முத்தெரு**வி**ல் கிழ்சிறகில் வடக்கடைய மீண இ**ரண்டு வி**ட்டு தெற்கு வராக்தார் சிய-ன்பக்க-
- 8 ஸ்கொண்ட மீன அரையும் கொயிலான் சொன்னவ[ண்\*]ணஞ்செய்தான்பக்கல கொண்-ட கிழானடிவ-

- 9 திக்கு கிழக்கு சொழகுலகாசாயணவாய்க்காலுக்கு வடக்கு முதல்கண்ணற்று நாலா**ஞ-**சதிரத்து
- 10 வை நம்மணியன் இடி உளரும். ம் இவ்வாய்க்காலுக்கு தெற்கு [ஆ]ரியன் கச்சிவடுகன்பக்கல் வேறாஜனம்
- 11 கொண்ட நிலமாய் நானிவர்கள்பக்கல் கொணட வ<sub>ர</sub>ேண<sub>ி</sub>கு இ<u>உரா</u>டும்] மெற்படியா-ன்பக்கல் கொ-
- 12 ண்ட இவ்வாய்க்காலுக்கு வடக்கு பிறகங்குண்டில் சூ ாடுமிசு[வ]-ம் ஆக சூ [சூ]ாடுமிசுவ-ம் கொல்லேகிலம-
- 13 ாய் 8 ஹாஜன த்தின்பக்கல் கொணட தெற்[கி]ல் ஆற்றங்கரையில் கொல்வே விரவல்லிக்கு-
- 14 த் தெற்கு ஒ சா-[ம்] குமிழிக்கொல்லேங்ல் கங்கையார்எரி கிழ்கரையில் மெற்படியார்-பக்கல் கொ-
- 15 ண்ட கு உா-ம் கக்தாடை அருளாளகாதன்பக்கல் கொண்ட வடக்குலாற்றைங்கசையில் ஊறறங்கரைக்-ெ
- 16 கால்வே சூ உளரும்-[ம்] மிதன் வடக்குப் பொற்புறத்துத் டெதிவப்பெருமான்பக்கல் கொண்ட கொல்லே சூ ாஅம்எஇ-ம் ஆக [சூ] கூடல்எஇ-ம்
- 17 தணணிர்பக்தலுக்கும் மடத்துக்கும் தொப்புக்கும் தெ இரண்ட இரா-ம் ஆக இம்மனே அ-சையும் கழனி நீல்ட சுளடும் சுறிக்கும் கொலில் கு ஊடக் இராகம் ஆக இ-
- 18 வை கொண்டு தண்ணிர்வாற்கு[ம்\*] வராணேன் மடமுங் கட்டி காவுணமு மிட்டுத் தண்ணிற் [க]ால்களுர் தானெ தெடியிட்டுத் தண்ணிர் வாற்கக்கடவளைவும் இப்ப- டிக்குப் பானிய[வூ-து]த்தியாகச்
- 19 சக்திரா தித்தவரை செல்வதாகக் கொண்டு வி[ட்]டென் ஆற்பா[க்\*]கத்து ஆற்பாக்கி-ழான் பெருங்கருணேயாளன் கிருவெங்கடமுடையான் காலிங்கராயனென் இவை காலிங்-
- 20 காயன் எழுத்து இப்படிக்கு இவர் சொல்ல [எ]முதினென் இவகரத்து ஊர்க**ணக்குப்** பைய ஹாருடையான் சா த(ர்) விருயன் திருவாலங்காடுடையான் எ**ழுத்**து உ

## No. 50.

# (A.R. No. 47 of 1900).

# On the south wall of the mandapa in front of the Lakshminarasimha temple in the same village.

- 1 மு-ைஃஸ்- மூஷ் [||\*] ஞீஃநஃடாஃஐஹெரோகு இசாசாயிசாசன் இசாசபசமெசுசன் ஞீவீச அச்சுத்தெவஃஹாஇசாயர் விரதிவிசாச்சியம் பண்ணியருளாகின்ற சகாஸ்ஃ தூசாடுலக்க-ன் மெல்செல்லாகின்ற மகுமதலைவெலியைது நிஷ்உகாயற்று பூறுவபக்ஷத்து துவாசெமியும் லொஃவாசமும் பெற்ற இற்றை ஞன் செயங்கொண்டசொழமண்ட-லது சக்திசகிரி இசாச்சியது ஓ[ப]ாச்சிஅம்மன்சமுத்திசது ஒபுனெனுச்[நி
- 2 சன்ன திஇல் வெதப[ா]ராயணம்பண்ண கவுசுககொத்திரத்து சத்திஆஷாடிசூத்தி-ரத்து நாலூர் சீரங்[க\*]ராசர் வு கர் ஆரா[வ\*]முதாழ்வாற்கு கிஷ்ணவெணி தீரத்-திலெ இஷபளுயற்று துவாதெசி புண்ணியகாலத்திலெ சுவாமி அச்சுதயதெவமகா-இராயர் அம்மன் ஒபாச்சியம்மனுக்கு புண்ணியமாக ஒபாச்சியம்மன்சமுத்திரம் ஸீஒபு-ளெஜுரன் சன்ன தியிலெ வெதபாராயணம் பண்ணிக்கொண்டுவருகிறத்து-
- 3 க்கு கட்டின் இட்ட கொபி ஆக்கு தெற்கெ ஆற்றுக்கா ஆக்கு தெற்கு பாலாற்றுக்கு வடக்கு தாசிவழிக்கு கிழக்கு இதுக்குள்ளெ இருதூற் அ[க்\*]குழி மாகியமும் ஒபுளெ-[ஶூ]ரன் கொபினிலெ ஒரு தளிகை வர[ச]ாதமும் வகைக்கொரு திருப்பணியாரமும் [அ]டைக்க[ா]பமுது அஞ்சு பாக்கும் பத்து வெற்றிவேயும் மாதம் காலு பலம் சாத்-தப்படி சக்தணமும் ஆசக்திமு[கிஜ]தாகிஆக கொண்டு புதரபவுதரப் பரம்பர-
- 4 [ய்] ஆக தாணைகிவி(ப்)க்கிறையங்களுக்கும் யொக்கியமாககடவுதாகவும் சன்ன கித்தெரு-விலெ ஒரு மீண முப்பத்தாறடியிலெ ஒரு மீணையும் அனுபவித்து ஆசக்கிரு[க-வேலா-கிஆய்] அனுபவித்துக்கொண்டிருக்க[க்\*]கடவராகவும் [|\*] உரகவாடுகைபொஜி—ிகெறு உர்[கா\*] ெரையொகு வாடுக்கு[|\*] உரகா[கி\*] வூழு—ிவோடியாகி வாடுகாடியுறு — கைடு வூடிது இடிதாதிறுக்கு வட்டுண்) வரிக்கு காடிக்கு இடிக்கு வர்கையுக்கு |

## No. 51.

## (A.R. No. 48.of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

**	ஆவூர் வினீ [  *] ஆழில் காதன் டலிலியல் மா விரி அம்பக்கி மா இவர் பண்ணியடு-
	ளாகின்ற முகாலு தகசாசும்உ-குமெற் செல்லாகின்ற மாவு—ு
2	<b>த்</b> து உஶமியும் ஶுக்கிறவாாமும் பெற்ற உத்திராடகக்ஷத <sub>ி</sub> த்து ூள் ஜயங்கொண்ட-
	சொழுமண்டலத்துக் காளியூரக்கொட்டத்து விறபெட்டுணுட்டு [ஓ]பாச்சியம்மகுஸுலு-
	சு <i>ரத்து</i> [ஒ]பௌனூரா <i>ஒகொயில் பு</i> ரீகாரி
3	காரியத்துக்குக் கத-ிரான சொழப்பரும் ஸ்ராகத்தாரு[ம்*] மகாஜகங்களும் செருப்பளி
	ஆச்சாரி புதரகு செல்லப்பற்கு மிலா[மாஸ]நம் பண்ணிக்குடுத்தபடி தமக்கு வூரமி
	அச்சுதயடிவமஹாராயர் கட்டளேயிட ந்வ-ராகம் ஒன்று
4	ணம் திருக்கை க்கம் [தி]ருமுன்காணிக்கை பிடிக்கிறது இந்த
	[ஸா]மியங்களுக் குண்டான வரஸாஷவராஷியும் சிவி தமும் நிவூ-கொக்குக் குண்-
	டான வரஸாஷவராஆியும் கிவிதமும் இவைகளே ெடு[க்]கிவரும் ஸுகக்கி
_	
ð	பசம்பசையாக அனுபவித்துக்கொண்டுவசக்கடைவதாக வூரமி அச்சுதயடு[உ]வ-
	8 ஹாராயர் சு[ல]ாஶா[ஸ]நம் பண்ணிக்குடு .   .   .   .   தாக அருளிச்செய்த-
c	படிக்கு நாங்களும் கூட இருந்து மிலாமாஸநம் பண்ணிக்
0	்
	ஜகம் சொ[்ற்படிக்]கு இந்தக் கொயிற்[கணக்கு] ஒபடௌனு]ா[செவ்]கு செவ்வண⊸ிகு எ[்ழு]த்து [்∥*]
7	ு [ சூ. நக்கு பார்க்கிமீட் செ.அப்பளி ஆச்சாரி பு த <sub>ர்</sub> கு செலலப்பக் ஒபுளெறு <b>ர</b> னுக்கு
•	சமற்ப்பிக்க கிருவெண்சாமாம் இரண்டு [  *]¹
	T. EO

#### No. 52.

## ( A.R. No. 49 of 1900).

# On the north wall of the first prakara close to the Sukravara-mandapa of the Kamakshi temple at Conjegueram, same taluk and district.

- 1 வ மு-வ8்ஆ- லூஷ் [||\*] ஸிமன்மகாசாசாதிசாச சாசபசமெசுச ஸீவிசப்பிறதாப மூவசா-யர்கண்ட யரியசாயஃபாட அஷ்ட்டதிக்குசாயம கொபயங்கச பூறுவதெக்ஷணபச்சிம-சமுத்திசாதிசுச ஸீவிச அச்சுதையதெவமகாசாயர் பிறுதுவிசாச்சியம் பண்ணியருளா-கின்ற சகாற்த்தம் துசாடும்[க]-னமெல் செல்லாகின்ற விசொதிசங்கற்சரத்து விறிச்-சிககாயற்று அபசபக்ஷத்து பஞ்சமிபிலெ பட்டாபிஷெக[ச]ரன அபையஅஸ்சாயலங்-களுக்குச் சசணுகதசாய் வக்த[து]க்கெ[யு]ள்ள சாயண[சா]சர் உம்மத்தார் மல்லசாசர் வெங்கடாத்திரிமுதலான பானேயத்து காயக்கபாடிகளேயும் பாலித்து முடுக்கா
- 2 இருக்க அனக்கமானபெரையும் [சகி]த்து [கி]ருவடிராச்சியத்துக்கு மன்னயரையும் தளபாடமும் அனுப்பியருளி தாம்பரக்கன்னிக்கரையிலை செயஸ்[த\*]ம்பம் காட்டி திருவடிகையில் கபப[மு]ம் வாங்கி பாண்டியராசாவின் குமாரத்தியையும் வாங்கிக்கொண்டருளி [து]ம்பி[ச்]சியையும் சானுவ[க]ரயககளேயும் சாதிச்சு [கன்த]னசங்கற்-சரத்து செங்ககாயற்று பூறுவபக்ஷத்து எக[ா]தெசிகாள் காஞ்சிபுரத்துக்கு எழுக்தருளி சுவாமி அம்மனவர்கள் வெங்கடாத்திரிசிக்கவுடையருடன் முத்தின் துலாபுருஷம் சொன்னதுலாபுருஷம் ஸூலை நகோதானம் ம(ர)காயூதக[டி]தானம் கித்தியதானம் முதலாக மகாதானமும் பண்ணியருளி
- 3 விசையசங்வஸூரத்து [ஆ]ஷாட வெகு[ன] து கிகைகான் சுவாமி அச்சுதையதெவமகாராயர் காஃரக்ஷியம்மனுக்கு உபையமாக கற்பித்த பொன் உரா-சூ² விட்ட கிருமம் விருப்பரா-யன்பெட்டை கிருமம் க-சூ பொன் சூலி புளியன்பாக்கம் கிருமம் க-சூ பொன் . லிடு மணற்பாக்கம் கிருமம் க-சூ பொண் சூலி வெண்குடி கிருமம் க-சூ பொன் நூலி[நு] வட[ெ]வரிப்பட்டு சிருமம் க-சூ பொன் லின சவுக்கை கிருமம் க-சூ பொன் டூ பாக்-

<sup>1</sup> This inscription is damaged and built in at the right end

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The syllables & are expressed throughout the inscription by a symbol.

- கெழான்பாக்கம் கிருமம் க-சூ பொன் டு முருக்கன் தாங்கல் கிருமம் க-சூ பொன் ஈலிச ஆக கிருமம் அ-சூ பொன் ாஅம்அ பு சஉ வெலூரிற் பிறிவுபொன் மிக பு சு ஆக பொன் உா இந்த பொன் இரு-
- 4 நூற்றுக்கும் சுவாமி அச்சுதையதெவமகாசாயர் உபையமாக கான் க-சூ கெய்வெத்தியம் அரிவாணம் பன்னிசண்டுக்கு ஷி சு படி வெஞ்சனம் சொதிவகை க-சூ படி டூமி கன்வடேசம்பெருமான் காகத்தெம்பேருமான் திருவிருந்தபெருமான் பள்ளிகொண்ட-பெருமான் உருகுவாருள்ளத்தெம்பெருமான் ஆக திருமுற்றம் டு-சூம் கெய்வெத்தியம் அரிவாணம் காள் க-சூ நியு. ஷி. தாயபடிவெஞ்சனம் திருவிளக்கெண்ணேக்கும் புக காசோக் யார் அமுதசெய்தரு[ளி]ன கெய்வெத்தியவ தலை கருவினைக் மூட கொதி டூமி தன்மகற்த்தா விடடவன்விழுக்காடு கானிலொன்றுக்கு வ தலை சூடம் சுமும் சுமுக்கியினுக்கு குடுத்துவசக்-
- 5 கடவசாகவும் கொதி டும்உ-ல் வீட்டவன் விழுக்காடு காளில் லொன்றுக்கு கொதி [மி]டி-ம் [வீ] றறு சுழக்கினியளுக்கு மெல் வெச்சம் மிட்டுவசக்கடவசாகவும் இக்தப்படியெ சக்தி-முதித்தவசையும் கட்சகக்கடவதாகவும் உ வூடிதூரகி உிறுகணையு வாணையூ வாடித்து -கடவாடுக்கு [\*\*] வரிடி] கூராவஹாமொண வூடித்து இக்கூடு உவெகிட

# No. 53.

(A.R. No. 50 of 1900).

# On the south wall of the second prakara of the Arclala-Perumal temple at the same village.

- 2 முன்றுள் விரொதிவா ுஷ் கா[ற்]கிகைமாத[த்\*]கில் படைபியில பட்டங்கட்டிக்கொண்டு அலுயஸ்மும் ராயஸமும் கொடுத்த சரணா உதராக வக்த ஹு ஹன்ளி ராயணராஜு கள் உயமத்தூர் மல்லு சாஜா வெங்கடாத்திறி முதலான பானியத்தில் காயக்கபாடி. கினப் பானிச்த பூ உதராபிரு[ந்]தது ை கின பானிச்து திரு வடிசாஜ∂த்துக்கு மன்னி -யருக்கு தளவாடமும் பானித்தனுப்பி திருவடிகை(ய்)யிலெ கப்பமும் வாங்கிக் கொண்டு பாண்டிசாசாவின் கொமாசத் தியையும வா -
- 3 ங்கிக்கொண்டு தாம்வ நபணி ஆமில்] ஜயாஓம்பம் பொட்டு தம்பிச்சிராயக்கன் ஸானுவ-ராயக்கணேயும் ஆப்கிணேயிட்டு நன்தன ஸைவக்ஸா து கற்படகராயற்ற பூற்வ பக்ஷ து ஐா உரியும் ஆதி விரசமும் பெற்ற முலக்ஷை த்தாரள் அச்சு தராயிஹாராய-ரும் வர உரதெவி அம்மனும் கொமாசவெங்கடாத் தெறி சிக்கவுடையரும் வச உராஜ தெ வரை வெளித்து வச உராஜ வெள் வகையியிலே முத்தின் தவாபருஷமும் எறியருளி தேவாவு இதவடி உருமும் ஸ்ஹ்ஸ் நிலா உரும் பண்ணி வச உராஜ தெவரி] -
- 4 [க்\*] கு ஸூ[ற்] பிச்த விரொதிவருஷ்டு காற்கிகையாதமுதல் கன்தனவருஷம் ஆடி 5 மிஎவ வரைச்கு[ம்\*] காணிக்கையாக ஸூற்பித்த டி சாலிடு கொலையு த்துக்கு ஸூற்பித்த டி ஈரியிரு கொடியிரு கேக்கு ஸூற்பிர்க்க டி கக்கி சிறகு உசு சுற்றுக்கொத்த பூடுமிச-சூ சிவப்பு கடுயிரு வஜரு எர வயிடூரியம் மிஉ கீலம் மி பழமாகணிக்கமக பச்சைப்பொடி கூ பு[ஷ்லா]கம் க மாக்கொட்டு பச்சை கூமிக முத்து மிதி எ-சூ அரக்கழுக்கு பிஞ்சு கல்லு குண்டு செய்பி கேவணம் உள்பட தாக்கம் கதாயிகு பதக்கம் க-சூ சுற்றுக்கட்டின வஜரு அமிகு காயகம் சிவ-
- 5 ப்பு க பதக்கத் இல் கட்டின சிவப்பு [ச] நீலம் உ பெரியமுத்து உ இதக்கு சங்கினி உள் அரக்கழுக்கு உள்பட தாககம் ள [சிரணேய்யிட்டு பச்சைவடம் ம் பட்டுச்செலே மக பொன்னெழுத்து பச்சைவடம் ம் பொன்னெழுத்துச்செலே நட மஞ்சட்டிச்செலே உ சந்தனமுறி மிந-சூ சந்தனம் ல் காறும்க கற்பூரம் குதிரம் ச பூ எஇ கஷு—டூரி ப நிய்கவியு குங்குமம் மனகி இசி பலாக்காகுடன் பூறி 2 உதநம் உ பன்னீர் செம்பு மிஅஇ ல் சுமிடு முன்னுள் விழாநிவருஷி தைம்மாத[த்\*] இல் விட்ட அவ-ஸாச் சிறப்பு கொவேதுக்கட்டினேக்-

<sup>1</sup> The symbol stands for panam or pon. 2 These two symbols stand for panavidai.

- 6 கு கிட்ட . . . . ம்குப்பம் உள்பட தொமம் க-சு டை சா மண்ணூர்குபபம் உள்பட தரமம் க-சு டை காடும் அக்கா ஸ்வெ ஆர் குப்பம் உள்பட தரமம் க-சு டை கா புளியம்பாக்கம் தரமம் க-சு டை சம் வெணகுடி தரமம் க-சு டை [உ] மிக திருவெண்கா சாண் தரமம் க-சு டை மணர்பாக்கம் தரமம் க-சு டைடு [மீண்]க்கிழான் பாககம் தரமம் க-சு டைய விருப்ப சாயன பெட்டை. தரமம் க-சு டை எம் புஞ்சிதரமம் க-சு டே கம் வடவெரிப்பட்டு தரமம் க-சு டே மிடி மிசுருக்-கை தரங்கல் தரமம் க-சு டை அம்லேப்பட்டு மிரு நகுளம் கல்லான் பெருக்கெரு தர
- 7 மம் க-சூ டை அய்எ மெலேஅகாம் உராமம் க-சூ டை [உய்டு] சவுக்கை உராமம் க-சூ டை கு கு டி ஆக உராமம் ம்எ-சூ டை தூரோ-சூ கட்டனே மட்ட கான் க-சூ சக்திவினக்கு குய்-சூ டி ஆமுதுசெயதருள் அரிவாணம் டூய்[ச]-சூ அமுதபடி சாரத்து தனிகைமெல் படைக்க கேடை பயறு க செ ல உச கறியமுது பொரிக்க உளும் மிளகு ஐ உப்பு கூய உதிழகன அரிவாணம் உ-சூ இராசான அமுதபடி உடி தமிரமுது கோ டை உ மஞ்சன். சக்கு ஆ எ[ல]ம் க கடுகு இ பச்சடி ச திருஒத்தசாமத்துக்கு ராசான அமுதபடி கம் கொடிக சக்கரை உ வாழைப்-படிம் அடை க கியமுது அதி-
- 8 சஸப்படி உ-சு இத**ெரு ஆடி பிற பிற வி**றை உரி சீசகம் க எலம் தை இ அமுதுசெயதருளும் வர சுனத பேற உத்தைகளை பே திருஒத்தசாமம் வ அதிரஸம் ரை உ-சு பாத முஷ் இ முடைறிக்காறிக்கு கட்டின் ப்படி நீக்கி விட்டவன்விழுக்காடு சல் க . . . . . . . . . . . . . . போககடவதாகவும் நின்றது நாலுவகையிலும் பெறக்கடவதாகவும் [||\*]

## No. 54.

(A.R No. 51 of 1900).

# IN THE SAME PLACE.

1 மு-ையினு ஆவி மீர [||\*] மகாலு தசாரும்ச-நமெல் செல்லாக்கு நக்க்கனவைவக்-வாரது கண்காயற்ற பூற்வபக்ஷது படைபியும் உதிராடமும் பெற்றகாள் ஸ்ரீத் ஹா-மாஜாயிரா ஐ மாதவாலிறோ ஸ்ரீவீரவ ரக≀வ ஸ்ரீவீச அச்சுதராயிஹாராயர் கடி வர[உ]ராஐற்கு ஸிவி-ுத் ரதவைஜி கிரோமை க வகரு க கையை ஆடு க கிருகாமம் க [||\*]

## No. 55.

(A.R. No. 52 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE FIRST PRAKARA OF THE VIJAYARAGHAVA-PERUMAL TEMPLE AT TIRUPPUKKULI, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 2 தொலாகி வ[டு ¬] தொல்கல் வர[ா\*] உா**லா ஹ**வவ ¬ உலவாய விஜயீ மூவீ மை அனையி விஜயீ மூவீ மை அனையி விஜயீ மூவீ மை வணு இவன்கு பாணு இவற்கு பாணு இவற்கு பாண் -
- 3 டு எட்ட[ா\*]வது கன்னி நாயற்று வ-டுவூ-ிவக்ஷத்து கிரதியையும் வெள்ளிக்கிழமையும் பெற்ற ஆயிலியத்து நா[ள்\*] ஐபங்கொண்டசொழமண்டலத்துப் படுவூற்-
- 4 கொட்டத்தப் படுவூரான வீரச[ம்]பகல்லூர கெழ்பாற்கெல்லே முனிகள் தண்டலத்தார் எல்லேக்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லே வளவகல்லூரார் எல்லேக்கு வடக்கும்
- 5 மெல்பாற்கெல்லே பெருங்காயகல் அரசார் எல்லேக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே வெஃ-காவாற்றுக்கு தெற்கும் ஆக இர்காற்பாற்கெல்லேக்கும் கடுவுட்பட்ட கிலத்தில் இறை-
- 6 யிலி [தெ]வதானம் திருவிடையாட்டம் பள்ளிச்சந்த(ம்) முள்ளிட்டந்லங்கள் நிக்கி நிக்கி யுள்ள நன்செய் புன்செய் நிலத்து கடமை ஆயம் பொன்வரி குதிரைவரி பல காணிக்கை புறக்க-
- 7 லண தறிஇறை தட்டார்ப்பாட்டம் செக்குக்கடமை இனவரி எரிமின்பாட்டம் இரு**கது**-பரிமா *ற*வார்பெரிற்கடமை மற்*று*ம் எப்பெற்பட்ட அணேத்துவரிகளும் இந்த தொண்-

- 8 டைமண்டலத்துத் தாமற்கொட்டத்துத் தாமர்**ராட்**டுத் திருப்பதி திருபபு**ட்**சூழி எம்-பெருமாள் விஜயராவுவப்பெருமாளுக்கு நாம் நம்முடைய நக்ஷக ரமான ஆயிலியத்**தி-**லெ திர்-
- 9 ஆமாகக் கண்ட ஆவணித்திருநாளுக்கு திருநாள்படிக்கும் நாங் கண்ட விரசம்பன்ஸதிக்கு அமு தபடி கலஅரி கிக்கும் இதுக்கு வெண்டும் [க] நிவிஞ்சனங்களுக்கும் திருப்ப-விகரத்தக்கும்
- 10 பெரியதிருமஞ்சனத்துக்கும் வெண்டுவன அஒ நாஜித்தவரைக்கும் செல்வதாகச் சிலாலெ-கையும் தா<sub>ேர</sub>மாஸ க<sub>்</sub>மும் பண்ணிக்குடுத்தென் சம்புகுலொ*த்து*ங்கன் ச[ம்]புவ-
- 11 விரசம்பனென்  $\|$ —அடிவ $^{m}$ வுகு உகுக இடைக்கு உலக இரு ஆக்க இடைய இடிய வரக்கி [|\*] வராக கிக்கிய வரக்கிய கிக்கிய வரக்கிய வ து நிஸ்ஹ மாஜ∖் ஒஸ். வுலா தி≀வச்7் உாமுக்8 [∥#]

## No. 56.

(A.R. No. 53 of 1900).

ON A SLAB LYING IN FRONT OF THE NAGANATHESYARA TEMPLE AT VILAPPAKKAM, WALAJAPET TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [‖\*] மதிரைகொண்ட கொப்ப-
- 2 சகெசரிபனுக்கி யாண்டு முப்ப-
- 3 த்தெட்டாவது படுவூர்க்கொட்ட-
- 4 ச்தப் பெருந்[இ\*] பீரிநாட்டு விளப்பா-
- $oldsymbol{5}$  க்கத்துத் திருப்பான்மீல அ $[oldsymbol{n}]$ -
- 6 ஷகெறிபுடாச[ர்\*] மாணுக்கியார் பட்டி-
- 7 னிக்குரத்திஅடிகளென் கண்ட கிண-
- 8 [அ] இது இவ்வூர் இருபத்துநால்வ-
- 9 *செ இரக்*ஷிப்பதாகவும் இம்மணயு-
- 10 ம் இக்கிண[ஹ]ம் [பெ]ண்பள்ளியா-11 வதாகவும் இடி[ர்\*]மம் கெடுத்தார் கெ-
- 12 ஙகைஇடைக் குமரிஇடைச் செய்தா-
- 13 ர் செய்த பாவத்திர் படுவார் ஊர் ப-
- 14 ணிக்க எழுதிகென் இ[வ்\*]வூர்க்கருமான் இ-
- 15 [லா]டாச்ச*ெ*கன் ||

## No. 57.

(A.R. No. 54 of 1900).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 வூசத் $^{\circ}$  கு $^{\circ}$  [ $\parallel^*$ ] திரு[மு]கப்படி
- 2 சமபுவசாயன் [ஓ]‰ [ஷி]ளாப்பா-
- 3 க்[கதது] ஊரவ[ரை] கண்டு [வி]டைத்[தாயா]-
- 4 [ண்டு] பதலைரவதுக்[கு] எதிராமாண்[டு]முக-
- 5 ஸ் கன்[ெச] புஞ்செக் கட்டெ ஆயம் உள்பட
- 6 பல கெல்லாயங்களும் கொ மு,ச்சமுடைய
- 7 திரு[ப்பு] தியது கெல்லம் பொன்[வரி]அ[ரி]கி-
- 8 காண்மும் புன்செய் உள்பட [கி]ரு[வ]ாசல்
- 9 வி[கி]யொகம் சக்[தி]விக்கரமப்பொன் காத்-10 திகைக்காணி க் கை ஊர்க்கணக்கர் ஆசு-
- 11 பொதுக்[க]ள் பெர்கடமை குட்டு[வ]-
- 12 ரி மகண்மை வாசலஒட்டு [ப] முகடை
- 13 காணிக்கை இழற்கடிவரி இனவ[ாரிா-
- 14 ச்சி எ ரி மின்காசு நாயனர்காணிக்டை
- 15 கயும் உள்பட தக்கை[ப்ப]ட்டி [பீட]ாரிப[ட்டி]-
- 16 யும் நீக்கி [இவ்]வூரில் நாயஞர்க்குப் பங்கு [இர]-
- 17 ண்டும் உகக்கருளப்பண்ணுக்ற பெரும[ா]-
- $18\,$  தூக்கு பங்கு இரண்டும் பிராமணர் பெர்
- 19 ஐ**ம்**பத்திரண்டுக்குப் பங்கு ஐம்பத்தி**ர-**

20 ண்டும் ஆகப் பங்கு ஐம்பத்தா அம் அ21 கா இறையினியாகவும் துக்கை ப்\* பிட்டி
22 பிடாரிபட்டியும் இம்மரியாதி இறைஇனி23 யாகவும் இவ்ஊர் காற்பாகெலலை24 யும் உள்பட உதகபூவு மாக அகா இ25 றைஇனியாகக் குடுத்தொம் இப்படி26 க்கு சன் தொரிதித்தவரை செல்லக் க27 ல்லு அம் செம்பி ஆம் வெட்டி அணு28 பவிப்பதாகிச் சொன்னெம் இன்29 ணைமுதல் இப்படி செய்வதெ திரு30 விழுத்து [உ] பண்டகாயகார் அ31 ருளிச்செயில் எற்றி பிராமணா பெர்
32 ஆறுக்குப் பங் காறுமாகப் ப33 ங்கு அறுபத்கிரண்டு உ

## No. 58.

(A.R. No. 55 of 1900).

On the south wall of the mandapa in front of the Vidyanathesvara\_temple at Puftur, Arni taluk, same district.

## No. 59.

(A.R. No. 56 of 1900).

On the north wall of the central shrine in the same temple.

- 1 ஆஸ் ஸ்ரீ [||\*] அரிராயவிபாடன் பாஷெக்கு கூறு நாயர்கண்டன் வகு ஆகு உருமாயர்கண்டன் வகு ஆகு உருகினவழிம் மழு நாயிவ ஸ்ரீவிருபொகு ணை உடையர் குமாச கம்பணவு டை\*]யர் வரு வீரா[ஆதி பண்]ணாகின் சி மைகாலு தே உரசும் உல்மெல செல்லாகின் சி வரையாச வரு விக்கிய கூறு வரு காய் சி மியும் நாய் சி கியிய காய் சியிய காய்கள் சியிய காய் சியிய காய் சியிய காய்கள் சியியியிய காய்கள் சியிய காய்கள் சியிய காய்கள் சியிய காய்கள் சியியிய காய்கள் சியிய காய்கள் சியிய க
- 2 விச**ுர**வகிறூரமுடைய நாயஞர் திருமகஞர் சண்டெறூர**நாயநார் திருவுள்ளதாலெ** இந்த திருக்கொடிலில மாடாபத்தியக்காணி ஆட்சி அம்மையப்பரான லொரம**நா மஜி**-யற்கு மணேயும்<sup>3</sup> காணி ஆட்சி பிள்ளேகள்பின்ளேக[ன் தலேமு]ை சது நூறி த<sub>ி</sub>வரையும் நடதிக்கொள்ளுவதா . . . .

<sup>&#</sup>x27; Unfinished and partly worn out. 'The letters யும் are expressed by a symbol.
'The word மன்யும் is engraved below the line.

4 இன்னுள்முதல் நடதிக்கொள்ளவும் இற்றைகாள் அண்[ண]மீஃ[ப்பிசா]ன் கிரு-கி[ற்று]ச்சொழகிடையூ]க்கு[ழி] இரண்டாம் முதல்மையும் இரண்டாம் முதல்மைக்கு உள்ள [ஸு-க] குரமும் அப்பகாயிஞசான கொசாயிச்சொழற்கு மு[ன்ரு]ம் முதல்-மை[யு]ம் முன்ரும் முதலமைசு உள்ள ஸ்லி

## No. 60.

(A.R. No. 57 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 2 வகம் வைபு-மோக) இறைஇனிஆக [ உ] நராதிக)வரையும் செல்ல கிறுத்தி திருச்செல்வ-மும் உண்டாக்குகையில் இ[ன்\*]ஞன்முதல் இக்கொயினில் முன்னெழுத்து . . . இதுக்கும் திருப்பணி பூசை உட்பட . . . . த்தாழ்வாராட்சியும் குடுத்து . . . . திருவெல்ஃ கொயிலுக்கு வடக்கு வடசிறகில் கிழ்[ கி]ஃமேணே ஒன்று
- 3 இந்த மண் ஒன் அம் ப[ய]வு-திஆக வவு-மா நி இறை இனி<sup>2</sup>ஆக உடி நாடிகிறவரையும் செல்ல குடுத்தொம் [||\*]

#### No. 61.

(A.R. No. 57-A of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 பிங்கலவருஷம் வைகா**சி ட** உயிடு [வ] இக்கொயிலுக்கு மு**தல்**மை பெ*ற்ற*பெர் திருச்-செல்வம் . .
- 2 ண்டு குடுத்தபெற்கு நன்செயில் பெர் ஒன்*றுக்*கு கிவிதம் அடைத்த குழி னூற்**ஆ**ஐம்-பதும் சக்-
- 3 திருதித்தவரையும் ஸவூ-ிமான்னிய இறையிலி ஆக நடத்திக்கொள்ளவும் உ

## No. 62.

(A.R. No. 58 of 1900).

# On the west wall of the Jaina temple of Ponninatha at Pundi, same taluk and district.

- 1 சிறப்பருளிக் கொற்றவன் மகிழ்ந்த கொள்கையஞகி மெய்த்தவத்திர்க்கு வெண்டுவதி— யாதென அத்தவனுரைப்பொ னின்னகன்றவே ஞாலத்துச் செயங்கொண்டசொழமண்— டலக்தன்னிற் பயன்படுசொவேப் பல்குனறக்கொட்டத்து வெண்டியது [சு]ரக்கு மெயூர்— நாட்டுப் பூண்டியென்பது காண்டகு திருநகர் சியன் சம்புமன் நிரு . . றமாப்— பொய்காலத்துப்
- 2 [பு]ரக்குடன் வக்தத அறகெறிவளர வருணமக்கென்ன மற[ம]விதாண மன்னர்மன்னன் சினவரன்றனக்குச் செம்பொற்கொயி னிவன்தகவருளி கீன்று கீடுவிளங்க வீரவீரசி-இலயமென்று தன்பெயர் பொறித்தமைத்தப் பெருஞ்சிறப்பியற்றி முனிகள்பூண்டி-யென் நீனிதினினடப்ப வெல்லேதழுவிய விரும்பெடுட்பட கல்லறக் தழைப்ப . . . கமைத்தனனெ
- 3 அஃதான் றணிகக சகன்பெய செல்லேயாவதுங் கணியி ஆப்பைக்குக் காண்டகு மெற்கு கெருகற்பாக்கத்தெல்லே வடமெற்கும் பொருகற்குன்றிப் புனல்யாற்றின் வடக்குங் குலாமலிகுண்டிகைத்துறைக்கு வடகிழக்கு மிலாறையாதித்தமங்கலத்தெல்லேக்கெய் கிழக்கு மிரும்புனற்பொய்கை மெயூசெல்லே . . . க்த தென்கிழக்கு மல்ல-

<sup>:</sup> Built in at the right end.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The syllables ത്രുത്തു are entered below the line.

- 5 றையும் வரியு மக்தசாயமு மாயமு மமஞ்சியும் வக்தன பிறவுமாற்றி வளமலிமா**ளிகை** யெடுக்கவு மணிக்கு?லக்கமுகு காளிகொமு கன்குடனுக்கவுங் கரும்புஞ் செக்கெலு மொருங்குடனடவுஞ் ச[ம்\*]பகா தமனகஞ் சாதி கெதகை வண்கழுஃருடன் மலர்பல வியற்றவும் . . . . ஞ் செக்கு மமைக்-
- 6 கவுமருளிச் சாஃயுக் தவமுக் தருமமுக் தழைப்பச் செம்பி ஆங் கல்வி ஆஞ் செய்து தன் புக ழலர்கதி**ாள**வுஞ் **செ**ல்ல மலாத[ஃ]யுலகின் வாழ்வமைத்தனனெ உ

## No. 63.

(A.R. No. 59 of 1900).

On the west wall of the Manikanthesvara temple at Sripurushamangalam, Wandiwash taluk, same district.

- 1 ஹனி [||\*] ஸிஜேஜ் உர்யார் ஹொகே உடு கிலக் போராபுகிமாயவ
- 2 கொடிவைமைகிலூட்டு அக வலகாவே வடு கூறு கீயரால் வொடை
- 3 குடைடென்றுக்கும் கண சாடராஜனி உராவண காடுக்கரிக்குடி வாக்டு
- 4 விவியரிவ-ு. ஆ-ப்ஐ கிரு மண்டு காவாடுவி வி நடிரவடி கா கி வ-ுர வரு [ ர \* ] -
- 6 விஷெக வரணகராஜவரகிஷாவக வோராஜாயிராஜ வர-
- 7 செழுர தொருபுவனச்சக்காவத்திகார் முரிஸுநாரையா ஹியசெவர் கா ஹீவுட
- 8 ஈத்து திருவத்தியூரிணின்(ற்)றருளிய அருளாளப்பெருமாள் கொவிடு-க்கு தெற்க்கு ந[ம்]
- 9 பெரால் நாம் *வெத்த சுந்தாபாணியச்சது*வெ—்ஜிமங்கல*த்து*
- 10 பட்டர்களுக்கு முருகமங்கலப்பற்றில் ஸ்ரிவு நகுமங்கலம் உ-
- 11 ள்ளூரும் இவ்வூர் படாகைகளில் படியன்பட்டும் மடு வுக்கி கி(கை)-
- 12 சைப்பட்டும் உழு தமங்கலம் சொழன்பட்டும் களனிகள்மு
- 13 ம் பிசாய்பட்டும் முன்னகபட்டும் முன்னூற்[ அ]வன்செரியும் ப-
- 14 றயன்செரியும் ஊறவர்கிழவன்பட்டும் நக்கமுழான்பட்டும் க-
- 15 ாடாடுசெரியும் கனிச்ச[ வ்](கனிச்சங்)கரைபட்டும் மகிழம்பூண்-
- 16 டியும் இருங்கொளகல்லூரும் உஞ்சிபி[ன்\*][ீனஎன்]தலும் கல்-
- 17 பூண்டியும் கனிங்ககென் தலும் [ஆ]காறும் கூற்ற[த்]தை-
- 18 எக்தஆம் திருமணி[பும்] உள்பட நிலம் முந்[தா]்ற்ற இ[ரு]பதெடை
- 19 முமுக்காலெ இசண் $(\dot{oldsymbol{\iota}})$ டுமாவில பலதளிடுதவதானம் திருவி $^{ extbf{I}}$

## No. 64.

(A.R. No. 60 of 1900).

On the north wall of the verandah in front of the Stambhesvara temple, right of enfrance, at Siyamangalam, same taluk and district.

- 1 வூ[ஷீ] மூ [∥\*] கொப்பசகெசரிபற்மற்க்கு யாண்டு ஐஞ்சாவது ஜயங்கொண்டசொழு-மண்டலத்துப் பலகுன்றக்கொட்டத்து தென்⊚-
- 2 ற்றூர்காட்டு சியமங்கலத்து திருக்கற்றளிமஹாதெவற்க்கு ஸ்ரீபாண்டிகாட்டு வெசாகிப்-பாடி வடகரை கிழ்கூர்காட்டுப் புல்லா வி வெள்-
- 3 ளாளன் காளி பூண்டியென் டைவித்[த] திரு நடிகாவிளக்கு ஒக்றுக்கும் கொண்டு விட்ட கிலமாவது பெரிஎரிப் பெருக்தாம்பின் பெருவாக்கால் கிழ்மெல்பபுற்ற-
- 4 ம்புலத்தப் பெருமணனிப்பெருஞ்செறு எட்டு மாவும் க கி முழான்-
- 5 தாம்பில் ந**கி**முழான்வாய்க்காலின் தென்பா*ற்* கிட[கி] **விட்டில்** குண்டில் இரண்டு மாவு**ம்** ஆக கிலம் பத்து மா[வு]ம் சிய[மங்க]ல-
- 6 த்தோசாரிடைப் பொன்னற இட்டு மண் ணறக்கொண்டு விட்டென் இந்நிலத்துக்குச் கில்-விறை சொறுமாடும் வெ[ட்]டி [மூட்]-
- 7 டைஆளும் செஞ்ஞி(ர்)ரமஞ்சியும் மற்றும் எப்பெர்பட்டன காட்டவும் சொல்லவும் பெருதொமாகவும் இக்கிலத்துக்கு பொன்ன[றக்]கொ-
- 8 ண்டு வீலே அற விற்று குடுத்தெ[ா]ம் கியமங்கலத் தாரொமெய் செ அத் தவிப்பதாக பொன் னறக்கொண்டு மண்ணற விற்றுெம் [சி]யம[ங்]கலத் தா[ரொ]-
- 9 ம் இது பன்மாஹெயூரா ஈகெஷ் அறம்றவற்க்க இது காத்தான் மூபாத மென் த**ேவ**-மெளின 000—

# No. 65.

## (A.R. No. 61 of 1900).

## ON THE EAST WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 வூஷீ ஸ்ரீ [[\*] சிரவு வக[ச்]சக்காவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழுதெவற்கு உலி-[வது] சியமங்கலத்து உடையார் தூணுண்டார்கொயில் வடவிசைத் திருமாளிகை குலொத்-தங்கசொழச் சம்புவராயர் திருக்கற்றளி
- 2 [செப்வி]த்[த]லால் இந்த விசையில் நிலம் அட்டி நிலங்களில்க் கல்களில் உள்ளு-ரில் தெவதாநமாந நிலங்களுக்கு கல்வெட்டி [தித்த]லால் இக்கல்கள் அடித்துத் திருப்-பணி செய்ய உல்-[வது ப]டி யெடுத்து கல்துவெட்டிநபடி இந்னைஞர்கு ராஜாக்க-
- 3 ள் விட்டும் ராஜமுதலிகள் பொன்கிட்டு கொண்டும் தெவதானமாக விட்ட [கி]லமாவது டெமிட்டு[வ]ரப்க்காலுக்கு வடக்கு ஆவா[ர]க்குண்டில் தடி டி-ஞல் கூ டி சூர் டெக்கு நத்தகாறுகால் கூ டிர காய் காலுக்கு கெ தெரொடுதுறை கூ சாஉய்
- 4 சூக்கொ கால்கால்குண [டில்] கூ அம் சூக் டெ குண்டில கூ நம் கெ எரிகிழ்வாது கூ எம் சூக்கெ செண்க்குறைக்குண்டில் கூ ாசும் கெ மெல்படி செற கூ நா சூக் கெக்-கு மணவி கூ டுராஉம் சூக்
- 5 கொ பிராட்டிசெறு கூடூரா நம் சூர் கொ தாம்படிபள்ளவாதுக்குமடு கூட அம் சூர் கொ வஞ்-சிப்பெருஞ்செறு கூ எராஉல் சூர் கெ. ஆதித்தவாரப்பட்டி கூட சாடீல் இங்குவிட்டு வடக்கு விசையாலயசொழஸ் j-
- 6 ஆடோராயன் பொன்னிட்டுக் கொ[ண்\*]டு விண்ணப்பம் செயிது திருகன்தாவிளக்கு இர-ண்டுக்கு விட்ட நிலமாக மாங்கழுவல் கூராகம் தூக் வடக்கு ஆணப்பட்டி கூராஎம்[உ] சூர் திரக் கல்குண்டில் கூராகம் சூர் வ[டக்]த
- 7 தொயவணக்குண்டில் கூ சமிஉ சூர் டெ குண்டில் உட்பட தெங்கஞ்செறு கூ [நிராக சூர் வடக்கு மெலேவிளாஞ்செறு கூ [உ]ர[உமி] சூர் கெ மாங்குண்டில தடி உ-ஞல் கூ ர[எ]ம்க இங்குவிட்டு [பள்ளவாய்க்காலு[க்]கு
- 8 கு பௌளத்து விளக்குப்பட்டி தடி உ-லுல் கூ அரால்ச ஆக கூ உது செல்டு இங்குவிட்டு மெட்டுவாய்க்கா ஆக்கு தெ மஞ்சி மா அகால் கூ எல சூர் கெ கிழை விளாஞ்செறை கூ [ந\_]ராஉல் சூர் கெ. . இ மெட்டுபாக்கங் கூ நா
- 9 நூக் கூ வதிக்கரை கொடுமாடி கூ எகிலி [இ]ங்குவிட்டு கொவதிக்கு கூ கிகரிலிகோ-முடையார் தெவதாகம் கார்முகவின் கூ உரல்ச-ம் இங்குவிட்டு ஆதிச்சவாரபட்டிக்கு கெ பேரகாறக் கன்தவாகமெடு கூ டூராஉல் தூக் தெ தொட்டங் கூ. . உல்
- 10 சூர் கெ அம்மை அப்பன திருநகைவாம் கூடநா சூர் கெ நகைவாக்குண்டில் கூடாநிடு சூர் கிழக்கு தடிக விட்டு விளக்குப்பட்டியார மணலிக்காவில் களிச்ச தடி ந-னுல் கூட குராஅற் சூர் கீ இலவளுசெமு கூட உராசும் சூர் வடக்கு பட்டினகுண்டில் கூட உராஉம் சூர் கெ
- 11 [செர்] வக்குண்டில் உட்பட கூ நா கூக் காலுக்கு கீ கணவதிகுண்டில் கூ ாடுமிடு இற்குவிட்டு கிழைவதிக்கு கீ பள்ளச்செறுக் தடி உருல் கூ கோடிய . வதிக்கு மெல்வண்ணக்கள்கழுவல் கூ உரகைய் சூக் கீ முடங்கு கூ நாநடி சூக் கீ மொடி-குண்டில் கூ ரசும் கீ செ
- 12 பெருங்குடிசெற கூ சர்சம் சூர் உட பாடுவான்குண்டில் கூ ரூடம் இங்குவிட்டு கூ மெ[ல்]-தலே நடுவுகிலேகல்லு கிற்கும் இலுப்பைகழுவல் கூ சா இங்குவிட்டு மெ காலுக்கு தெற்கு கீரொடுகழுவல் கூ நாவி சூர் டெகல்குண்டில் [கூ] ராஎம் [இது]
- 13 பதாவெனா ஈகொ $^2$  =  $^2$

# No. 66.

(A.R. No. 62 of 1900).

# IN THE SAME PLACE.

1 ஸூல் மூ $^3$  [ $\parallel^*$ ] கிரமு வனச்சக்கசவத்திகள் மூகுலொத்துங்கசொழுதெவற்கு யாண்டு உலிச-வத பி**ள்** பார் குறிலாத்துங்கிசாழச் சம்புவராயர் உடையார்

¹ The date has been read as [ewe] in the Annual Report.

<sup>\*</sup> This inscription employs the symbols &, &, &, &, on the and the for kuli, terku, idan, kīl, mēl and vada.

<sup>\*</sup> The date may be read better as & D&.

- 2 தாணைடாற்கு தெவதாகமாக கியமங்கலத்த இட்ட கிலம் பன்னிருவெளிக்கு தடி உள்வரினரிகிழ் பெருக்தாம்படி கிரமக் குழி நொகம் இதக் வடக்கு கமுகுகொள்ளி குழி உரசும்
- 3 கிழக்கு நம்மூரிவாயம் குழி நாநம் இதக் வடக்கு[ச்] சாத்திசெறு தடி<sup>1</sup> உ-ணல் கூ<sup>2</sup> எாநம் தடிக விட்டு வடக்கு வல்லிடும்பக் தடி உ-ணல் கூ எாசம் இங்குவிட்டு வட[க்\*]த ஆத்திக்குண்டில் கூ ாஉம்
- 4 இதக் வடகுண்டில் கூ அல் இதக் வடபுஞ்சி கூ உரஉல் இதக் தெற்கு குண்டில் கூ சுல் இதக் டெ<sup>3</sup> குண்டில் கூ ால் வாப்க்காலுக்கு [உட]<sup>4</sup>குண்டில் கூ சுல் வகிசு க<sup>டை 5</sup> ஆதிச்சக்செறு கூ அருல் இதக் க<sup>டை</sup> சாணன்-
- 5 [கி]ருத்து கூ ாஅல் இதர் பூ நணமுழாக் கூ நாகூல் இங்[கு\*]விட்டு கூ ஐம்ப-திற்றங்காயி கூ நா இதக் கு பாப்பாக்பட்டி கூ நாஎல் இதக் கு பப்பகப்பன் கூ [கூ]ா இங்குவிட்டு கடுவில்வதிகு கு முருக்கள்டுதை கூ நா இதக் கு தான[மி]-
- 6 செறு கூ உாசும் இதக் கி[ழ்] தாக்றிக்குண்டில் கூ ாகூம் இதக் கு போங்குண்டில் கூ உாசும் இங்குவிட்டு தெக்கெ உவாகைச்செறு கூ சுரா [இ]தக் கெட் பூவஞ்செறு கூ நாகும் இதக் வடக்கு மண்ணுக்கிகழுவல் கூரா இதக் கு வெப்பங்குண்டில் கூராகம் இதக் கு
- 7 [வ]ஞ்சிகழுவேல் கூ [உ]ராஅம் இத**க்** கெ. தெவர்கண்டப்பெருஞ்செறு கூ உரசும் இதக்க<sup>ு</sup> குண்டில் தடி உ-ஞல் கூ சும் இதக் உட கரிக்குண்டில் கூ ராடும் இதக் உட அச்சஞ்செறு கூ நா இதக் கெடப் பெருங்குடிசெற கூ சாஉம் இதக் கு<sup>®</sup> ஆலஞ்செறு [கூ] நா இதக்க<sup>®</sup>
- 8 ஆத்திக்குண்டில் தடி உ-ரை சு உாஎம் இதக் கு ஆத்திக்குண்டில் தடி உ-றுல் கூ ாடூம் இதக் பூ க(ன்) கிமுழாக்குண்டில் உட்பட சு நிர இதக் கெ [ம] ஸேயா-என்குண்டில் தடி உ-றைல் கூ உா இதக் கு அடைச்செற்றங்குண்டில கூ எ[ரி]ம் இதக் கு பருப்பைக்கழுவல் சூ உர இத-
- 9 க் பூட நடி முழாக்குண்டில் கூ [எ] ஈப் இதக் டூகால் கண்ட சா தித்த[த்\*] த தடி பலவிஞல் கூட டூரா இதக் கெ. எத்தச்செறு சு. டூரா இதக் கு குண்டில் கூ அப் இதக் டூ குண்டில் கூ [உ] ஈகப் இதக் கெ. குண்டில் கூ [ரா]உப் இதக் கு குண்டில் கூ ரசுப் இதக் கூ குணடில் சூ ராஉப் இதக் கு அத்திச்-
- 10 செறு கூ நா இதக் கெ முடப்பளிக்குண்டில் கூ [ா]உல இங்குவீட்டு கெ [எ]ரு-வம்பொகி கு நா இதக் கெ எருவம்பொகி கூ நா இதக் கெ அச்சங்குண்டில் கூ ாஎல் இங்குவிட்டு கெ பெக்கழுவல் கூ நா இதக் கெ செரிசாத்தி கூ நா இதக் கூ செரிசாத்தி கூ சுள இதக் கூ மன்றுடிகுண்டில் தடி ந-
- 11 ஆல் கூடாரா இதக் கூடு கொபிலான்பட்டி கூட அரா இதக் கூடு கொபிலான்பட்டி கூட உராடும் இதக் கூடு பள்ளிச்செறு கூட சோ இதக் கூடு வெலஞ்செறு கூட உராஅம் இதக் கூடு வெலஞ்செறு கூட உராசம் இதக் கூடு பவழத்தாள் கூட [உ]ராசம் இதக் கூடு பவழத்தாள் கூடாசம் இதக் கூடிப் பவழத்தாள் கூடாரா இதக் உடகு கோவ[ல்]ச்செறு கூடசா இ-
- 12 ங்குவிட்டு டெ மதகஞ்செறு கூ நா இதக் டெ மதகஞ்செறு கூ நா இதக் கெ மன்றுடிகுண்டில் தடி ந-லுல் சட நாசம் இதக் கெ. குராம்பள்ளம் கூ உா இதக் டெ குராம்பள்ளம் கூ உா இதக் டெ குண்டில் உள்பட கூ நா இங்குவிட்டு வடக்கு சிரறுகால்குண்டில் கூ சம் ஆக வாசி எற்றி கூ உம்சது-
- 13 தைல் நிலம் பன்னிரண்டு வெளியும் பழ(ந்) கொவதாகம் நிலம் எட்டு வெளியும் ஆக நிலம் இருபது வெளியும் மஞ்சன்பட்டில் இந்னையகார் தெவதாகம் நிலம் இரணடரை வெளி-யும் ஆக நிலம் உலிஉஇ இது பன்சோடுவுறா ரகெக்கு ||

# No. 67.

(A.R. No. 63 of 1900).

# IN THE SAME PLACE.

l வூஷ் ஸ்ரீ [‖\*] கிரபுவனச்சகரவதிகள் ஸ்ரீவிகரமசொழதெவற்கு பாண்டு பதினைவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்த பலகுன்றக்கொட்டத்தத் தென்றை்[ ஹார்] காட்-

<sup>1</sup> The word 50 is denoted by the symbol 50.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> This symbol stands for kuli.

s This perhaps stands for மெற்கு or மெல்

¹ This symbol denotes a \_\_ ₹ (?).

<sup>\*</sup> May be an abbreviation for au ac

f This symbol stands for 日本方云.

- 2 செச்சியமங்கலத் தானுடையார் *தூணுண்டார்*சூச் செங்கெணி காலாயிரவன் அமமையபப-ஞன ராஜெந தசொழச்சம்புவராயனென் திருவஐ-பாம <sub>ஆ.</sub>திக்கு **அ**மு-
- தேபடி உள்ளிட்ட அழிவுக்கு இத்தெவர் தெவதானம் உள்ளூர் கிலமும அருக்தொடும் திறுபாடிகாவல் கண்காணி மாப்பதக்கு வெட்டி உள்ளிட்ட சில்லாயங்களால் [செரும் கெ]-
- 4 லது ஸ்ரீபண்டாரத்திலை கூட்டி திருவஐ-யாம்பூஜையு மமுதுபடியுள் சகராதிதவரை செல்லும்படி கல்வெட்டி விட்டென் என் வலமைதி விக்கடமை கொள்வா[ன் கங்]-
- 5 கைபிடை குமரிபிடை செய்தார் செய்த பாவங் கொள்வார் இது பதூ**ர**ொறு**ள** மகைஷ ||உ

## No. 68.

(A.R. No. 64 of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 பூமெ[வு]வளர் திருப்பொன் மார்வு புணச கா(ம்)மெ[வு] கலேமகள் கலம்-2 பெரி[து $^{*}$ ] கிறப்ப விசையமாம[கள் இவலபுய[த்] திருப்ப விசையம் செல்வியு(ம்) மெ-3 [ண்டிசை விள]ங்க [கி]ருபர் வன் [கிறிறஞ்ச கிணி[லிமடக்கையைத் திருமணம் 4 [புணர்]க்[து] சீர்வளர் தருமம் மணிமுடி சூடி மல்லேஞர்லத்[து]ப் பல்லுமிர்-5 க்கெல்லாம் [எ]ல்ஃயி கின்ப மியல்வி[னில்] வெய்து வெண்[குறைட நிழேற்ற]-6 ச் செங்கொ லொச்சி வாழி பல்லூழி யாது கடப்பச் [ெசம்பொன்] விச-7 [மி]த் ஜா[ம]னத்தப் புவனமுழுதடையா[னொ]மெ [வி]ற்றி[ருக்தருளிய கொ]-விசா[ச]-8 கெயுறிவதுரான திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ-9 தெவர்க்கு பாண்டு முன்றுவது செயங்கொண்டசொழமண்டலத்து [பலகுன்றக்]-10 கொ[ட்\*]டத்தத் [டு]தன்நாற்[ஹாநாட்[டு]ச் சியமங்கலத்து ஆளுடையார்[தந்]-11 மிரூர் முடையார கொயினிலெ சம்புபு சத்திருக்கும் பள்ளி செலவன் 12 இ[்வ்]ஆரிருக்கும் பள்ளி வெணைட்டரையணேக் கை[ப்\*]பிழையா லெ-13 யது செத்தமையில் காட்டவரும் சம்புவசாயரும் கூடி இவ னி-14 [வ்\*]வெளுட்டரையனுக்காகச் சாவவெண்டாம கை[ப்\*]பிழை புகுதுதை இ-15 தக்குத் தூணண்டார் கொயிவிலெ அரைவிளக்கு வைக்கச்
- 16 [தொல்ல அரைவிளக்கு[க்\*]கு பசு பதினு ஹருவும் பொறித்து [வி]மி-17 [ய]ன் செல்வனென் சமதோநித்தவரை செல்வதா . . 18 வ்வறம் இறங்காமற்க் காத்தார் சிரிபாத[ம்] தீலே .
- 18 வவறம் இறங்காயற்க கோற்றார் கண்டும் நெர் தன்டும் [||\*]

## No. 69.

(A.R. No. 65 of 1900).

# ON THE NORTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸஹி ஜீ [||\*] கிருவாய்க்கெழ்வி முன்கை இருங்கொளப்பாண்டிகாட்டு மெற்-
- 2 கால்நாட்டுப் பருவூர்க்கூற்றத்து நெற்குப்பையான [தி]ருமுதுகுன்றத்து-
- 3 க் காணிஉடைய திருமெனிகளில் சிற்முமுர்உடையார் தொண்டர்
- 4 தியாகப்பெருமாள் பெண்ணுகிய பெருமாள் காங்கெயர்க்கு விழாவ-
- 5 வுறவு வெக்வா த்துச் சித்திரைமா தமுதல் ஜயங்கொண்டசொழமண்ட-
- 6 லத்துப் பலகுன்றக்கொட்டத்துத் தென்னுற்றூர்காட்டுச் சியமங்கலத்து
- 7 ஆளுடையாயனர் தூணண்டா[ர்\*]க்குத் திருவா[ச] ஆக்கு வெண்டும் நன்மை செய்த
- 8 இதுக்கு இக்கொயினிற் திருக்கை ஒட்[டி] திருமுன் ஒதுகையும் பல்லவன்-
- 9 தருவிதியில் தென்சிறகில் கிழ்தஃயிற் சித்திரமெழிமடமும் காணிஆட்சியா-
- 10 கக் குடுத்தொம் இவர் நாள் ஒன்றுக்கு பதக்கு நெல்லும் ஆண்[டு ஒ]ன்றுக்[கு] பன்-[னிசி-
- 11 ண்டு பணமும் கம் பரிகரத்தார் பெ[அமு]ரியாக பெற்று உரோதித்தவரையும் [கட]-
- 12 [க்கு]ம்படி சிலாவிகிதம் பண்ணிகுடுத்தொம் ஷாகத்தாரொம் இது பன்மாஹெனூ[ா\*] . ாகைஷ் [||\*]

# No. 70.

(A.R. No. 66 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 6 தாணுண்டி சசுரர்[க்]கு அரைவிளக்கு [ை"]வக்க சொல்லி இ[வ்\*]விளக்கு[க்\*]கு கிலவாக இக்கொடில் சிவப்பிராம . . . . . . . . . . . . . . . . இவ்விளக்கு சந்உரா தித்த[வரை\*] செல்வதாக விட்டெக் [||\*]

# Nos. 71 and 72.

(A.R. Nos. 67 and 68 of 1900).

On the north wall of the mandapa by front of the central shrine of the same temple. Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VI, p. 320.

## No. 73.

(A.R. No. 69 of 1900).

On the rock in the north-east corner of the same temple.

- 1 ஸூஜி ஸ்ரீ [ $\parallel^*$ ] கொப்பசகெசரிவன்மற்கு யாண்டு முன்-2 ருவது பலகுன்[ற]க்கொட்டத்தக் [குன்ற]நாட்டு நெடு[ங்]-3 குன்றமுடைய மூகங்கரையர் கங்கசூளாமணி என்னும் [பெ]ருடைய 4 மும்[முடிச்]சொழச்[செ]ம்பியன் மூகங்கசயர் பலகுன்றக்கொரு-5 ட்டமும் [வெ]ண்குன றக்கொட்டமும் சிங்கபு சாடும் ஆளாகிற்(க்)க சு[ய]-6 மங்கலத்துத் திருக்கற்றளி?(ா)ஊாடு உவர்க்கு ஒழுக்கவி நிசதம் ஒரு திருவமுது காட்டுவதாக வத்த [பள்ள ]ச்செறவு இரண்டும் 8 இவைச்சு[க்\*]கு எல்லே கிழ்பாற் கெல்லே மடையன்களத்தின் தென்பாவே 9 குண்டி . . . . மெற்குதென்பாற்க் கெல்லே ஆத்[தி செறுவிரண்டு பெர் . . மெல்பா*ற்*கெல்ஃவ பள்ளக்கழுவலின் கிழக்கும் வட[பா*ற்*-10 பன்செ Ganila ] 11 பெரங்காடிக்கு தெற்கும் . ்... நவர்எல்ஃபைுள் ளகப்பட்ட கில(மு[ம்\*] கிண அம் தெவதானமாக 12 செய்தென் இச்செறவு இரண்டும் ஊரொ(ம்)மும் இ[றை](ப்)யும் [எச்]சொறும் ். ்க நூற்றெட்டுக் காணம் படுவதாகவும் குடிக்காட்டில நிசதம் இருபத்து நாலெ-கால் தண்டப்படு-15 வதாகவும் கிருங் காலும் வெண்டாவென்று விலக்கப்பிரு . . . ம் அன்**ரு**ெள்stி கொவுக்கு இதற்றிறம்பில் கி-
  - No. 74.

(A.R. No. 70 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

1 ுஷ் ஸ்ரீ [||\*] விரபாண்டியனே தலேகொண்-

16 சதம் கால் பொன் ம[ன்.று]வதாகவும் [ 👫 ]

2 ட கொப்பசகெசரிபதுற்[கி] யாண்டு காலாவது ப[ல]கு-

```
3 ன்[ற]க்கொட்டத்து தென்னுற்றார்நாட்டு சியம-
4 ங்கலத்தை. . . ள்ளி எழுத் தெவற்கு ஞிகங்கரையன்
5 . ்ன கங்கசூளாமணி பௌனும் பெருடைய முமுடி-
6 . . . . செம்பியன் சிய [க*]ங்கரையன் கிருக்கற்றளி மாதெ-
                             No. 75.
                       (A.R. No. 70-A of 1900).
                         IN THE SAME PLACE.
```

1 [ஹஷீ] ஸ்ரீ [||\*][கொ]க்கன[னசதெவ]ற்கு யாண்டு இருபத்திரண்டாவத சியமங்-

2 . . . . ஒழுககவிக்கு ஸ்ரீகள்ன சதெவன் மகள்

. . . [அ]க்கைப் டிவி இ[வ்\*]ஆர் ஆளாகிற்க அகய ஷெவி . . இவாசு செதன ஒழுக்கவிசை வத்த நிலம் இ-

. . ் பா&்கழுவலும் கற்குணடிலு[ம்\*] இதன்மசா தன-

ஒழுக்கவி நிசதம் ஒருகிருவமுது செலுத்துவி-

. பவிக்கு வத்த நிலம் பெருங்குடி செ.அவுமெ

க்கு . . . லம் உள்ளிட்டு குடி பேல . . . .

9 . . வீட்ட கிலம் இது பெலவா எட்டு . 10 . .பிச்ச னிட்ட கிருக்கற்றளி மா . . .

# No. 76.

# (A.R. No. 71 of 1900).

ON THE EAST WALL OF THE MULESVARA TEMPLE AT TELLARU, SAME TALUK AND DISTRICT.

1 [ஸ] ் கு [ $\|*$ ] கோமாறபன்ம(r)சான கிரvுவனச்சகரவதிகள குவிக்கும்பாண்டிய-டுஉவர்-

2 க்கு யாண்டு ஆருவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்த வெண்குன்றக்கொட்டத்த

3 விக - மபாண்டியவளகாட்டு தெள்ளா ஹகாட்டுத் தெள்ளாற்று உடையார் ஸ்ரிமுலத்தான-

4 ப்உடையார கொடிவில் குப்பிட்டு இருக்கும் கிருமெனி செல்லப்பிள்ளே ஆண்டார்க்-

5 கு நாட்டவ(ர்)தொம் விட்ட இ[வ\*]ஆரில் குடிப்பற்றில் நிலத்தில் இவர்க்கு மடப்புறம் இறையி -

6 விஆக வெட்ட சன்மூல் கிருவிஞன் கு[ழி] உரசும்-ம் இதன் கிழக்கு கிண்ப்பட்டி குழி உா-ம் இஞ்சூவி-

7 ட்டு தெனகிழக்கு வதிக்கு மெற்கு தொட்டச்செ அவில் குண்டில் சூழி சமி ஆக சூழி நிர-

8 டை இன்கிலம் ஒருமாவும் காரும் பசானமும் வம்பு புனபயிரும் உட்பட பயிர்(ச்)-செத்டை

9 காண்டு ஸவூ-மானியமாக அனேத்தவரிகளும் உட்பட சன்திராதித்தவரைஆக இன்த மடப்புற-

10 ம் நடக்க[க்\*]கடவதாக வீட்டொம் நாட்டவ(ர்)சொம் பணியால் பெரியநாட்டுவௌான் எழுத்த இப்படிக்கு

11 பிள்ளே விகர்மபாண்டிய மாவெலிவாணசாயர் எழுதின கடையிடும் இதம் என்று இட்-டதுடை

# No. 77.

# (A.R. No. 72 of 1900).

On a slab set up at the foot of the Venkunram hill at Wandiwash, SAME TALUK AND DISTRICT.

# श्रीदेवदत्त

- 1 ॥ मैत्रे गोत्रे पवित्रे महिमवति हळबीड-
- 2 ॥ बङ्घाळपृथ्वीपालेद्रस्यान्ववाये सुम-
- 3 तिरवतरन् विट्ठलक्षोणिपालः ॥ नि [शं]-

<sup>&#</sup>x27; The rest of the inscriptions built in.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The inscription is built in at the left end and bottom.

- 4 कं कुंकणोर्वीष्वधमुचि मुचुकुन्दाश्रमे रा
- 5 ज्यमुचेः स्थल्यां प्रामानवल्यांमळमत
- 6 खिळनादुर्गमाकम्य सम्यक् ॥ १ ॥ तद्वंश-
- 7 मौक्तिकमणेः श्रितकामधेनोः कान्होजि-
- 8 नाम वहतः क्षितिभर्तरंबा ॥ रत्नाभिषा व्यरच-
- 9 दाश्रितराजमौळिः ज्ञानेश्वरार्थगुरुभिक्तसुः
- 10 साधमुक्तिः ॥ २ ॥ श्रीशालिवाइनशकाभिध-
- 11 वत्सराणां यातेषु षोडशशतेषु गतः परस्तात् [।\*]
- 12 अष्टादशस्विप च निर्गळितेषु वर्षेप्वेकोनविं
- 13 श इति यं विद्रीश्वराब्दम् ॥ ३ ॥ तस्मिन् ईश्वर[व]त्स-
- 14 र हिमऋती पाषे च मासे तिथी पंचम्यां नुधवात-
- 15 [रे] श्रतिभष[ज्य]क्षे च पक्षे सिने । रत्नाख्या धवला-
- 16 चलस्य निकटे सा शैवगंगातटे कान्होजीक्षिति-
- 17 पालकस्य जननी कैलासमासाद्यत् ॥ १ ॥ आरा-
- 18 मं धवलगिररूपत्यकायां अध्वन्यश्रमहरमं-
- 19 डपाभिरामं ॥ मार्तंडान्वयतिलकोश मातृभक्या
- 20 कान्होजिक्षितिपतिरातनोन्म[नो] इं ॥ ५ ॥ आत्रे-
- 21 यगोत्रजनुषा विदुषां म[ते]न श्रीवेंकटार्यमखि-
- 22 ना रघुनाथसूरेः ॥ पुत्रण शेषगिरिनाथपदाञ्ज-
- 23 भाजा श्कोका इमे विग्चिताः सुचिरं जयंतु ॥ ६ ॥ No. 78.

(A.R. No. 72-A of 1900).

# ON THE SAME SLAB.

1	60% മെട് മെ <b>ം</b> വൈക്കെട്ട	19 നൗഖുഖുംഗികാധുന ഗക്ക് പര്[െച്ഹും/]-
	<b>ഉഹ്തീർപ</b> ക്കി ചാതിയെ ബ്യൂപ	50 육 [[*] குஷ்கெஸ்மனிற மூலு-
3	ஜாவருட்டிவாகொடிரமு-	21 கொஷு வடுஷு கொகுவிழுஷு.
	ாதுவாயெ வு-28திரவகா-	$25$ ളിലു നിൾ ആടെ — ശ്രൂസ് പല്ലാം $\ \lceil  abla  Vert_{ar{a}}  Vert_{ar{a}}  Vert_{ar{a}}$ ഉൽ്
5	<i>ജ</i> ഷെ <sup>©ു</sup> ജ.ര <i>ക്കും നടങ്ങിചാ ജ</i>	23 தலாலுாவதலோ ஊ்ஃகு-
6	நிஃஷ் கை கொடகுமா -	$24$ $m{G}$ ഉണ $m{G}$ ചെണ $m{G}$ ஆ $m{z}$ ഉ $m{r}$ $m{G}$ വൈ $m{z}$ $m{d}$ -
7	ഷ്—ികുംബ8−ാമി 8−ാമ−ാക−ാക് <b>സോ</b>	$25$ $25$ യെണ ചെട്ടു $_{ ho}$ $_{ ho}$ വ $_{ ho}$ വ $_{ ho}$ വ
8	၀ေး ကက္ဘေျခဳ-၀၀န္အ <b>ိ</b> ည္မွန္ေျက-	$26$ ஸ[G $^*$ ]ரு ஷக்விஷ்ஜ $^{1}$ தெரு [அ]
	ഴ പ _ாബா கவஉ പ്ന(ഴ) ഉയയം-	27 ചരികും ഹാരിടെ∥ന്ടൂ⊓സ
10	മ ഖി⊚ <b>മ</b> ്ട⊐മ്⊸ും മ~ും) ഐം?)-	$28$ $r$ ശേഖജ $r$ ചേ $_{@}$ ബോ $_{?}$ $_{ar{s}}$ ക്ക $G$ டி $igl[$ ബ $rigr]$
11	£   [a*]   കൂട്ടും ഒണ്ടെ കുട്ട് (തെക്ക് പട്ട് (തെക്ക് പട്ട്)	29 டெஷெவம்மாக்டு காகு நாதி-
12	8 <i>மிரக</i> கா8யெதொ8 காதெ_	$30$ கூசிகிவாடகேஸ $_{ m 0}$ ஜநட் ேடுகெ-
13	ாஜி நா? வேடை	31 உ ு ஸேசீராஸா ⊋யகு ∥ [சு*] ஞாரு இஒ
	'ழவா∥ாதாவி	<b>3</b> 2 ശഖമഗിന്നു പക <sub>ു</sub> കുന്ന -
15	மி <sub>ர</sub> காπஜெெவ்றி	33 ஒ குத்து முரூஹாஜணவாவி-
16	ார் அற்ற கூறி கூறி கூறி கூறி கூறி கூறி கூறி கூற	34 மா8% ∥ 8ாக⊸ிணூா≞ய்கி உெகொ-
	8 ∥[௨*] மூஷாவிவாஊநஷகா	35 ஹ 8ாகிஸத்லா கா ஹொ. ஜிக்ஷி-
18	ஞவ <u>த</u> πாணாγை[யாடுதெ]	36 கிவைகிராக நொத்கொ≋ூ≀∥[நு*]
	•	**

# No. 79.

# (A.R. No. 72-B of 1900).

## ON THE SAME SLAB.

- ನೆೈತ್ರೇ ಗೋತ್ರೇ ಪವಿತ್ರೇ ಮೆಹಿಮವೆ-
- 2 ತಿ ಹಳಬೀಡಬಳ್ಳಾಳಪ್ಪುದ್ಸೀ-
- 3 ಪಾಳ್ಳೆಂದ್ರಶ್ವಾನ್ಷವಾಯ್ಕೆ ಸುಮ-
- 4 ತಿರವತರನ್ ವಿಸ್ಥಳಕ್ಷ್ಣೀಣಿಸಾ-
- 5 ಳೇ ಗಾ ನಿಂಬರಕ್ಕೂ ಕೊಂಕಣ್ನೇ-
- 6 ರ್ವೀಷ್ಸ್ರಖಮುಚಿ ಮುಚುಕುಂದಾ-
- 7 ಕ್ರನೀ ರಾಜ್ಯ್ಯಮುಚ್ಚೈ 38 ಸ್ತೆಳ್ಯಾಂ
- 8 ಪ್ರಾಭಾನವಳ್ಳಾ(೦)ಮಲಭತ
- 9 ಖಿಲನಾದುರ್ಗಮಾಕ್ರಮ್ಯ ಸಮ್ಯ-
- 10 ಕ್ಷ[೧\*] ತಪ್ರಂಪಮೌಕ್ತಿಕವೇಣೇಣ
- 11 ಶ್ರಿತಕಾಮಧೇನೋ ಕಾನ್ಹೋಜಿನಾ-
- 12 ಮ ವಹತಃ ಕ್ರಿ ತಿಭಿರ್ತುರಂ-
- 13 ಬಾ # ರ[ತ್ನಾ]ಭಿಧಾ ವ್ಯರುಚದಾಶ್ರಿ-
- 14 ತರಾಜಮೌಳಿಕಿ ಗ್ನಾನೇಶ್ವರಾರ್ಧ್ಯಗು-
- 15 ರುಭಕ್ತಸಸಾವಮುಕ್ತಿ ಉ [ム\*] ಶ್ರೀಶಾ-
- 16 ೪ವಾಹನೆ ಭಕಾಬಿಧವತ್ಸರಾಣಾ-
- 17 ೦ ಯಾತೇವು ಸೋಡಶಶತೇವು ಗ-
- 18 ಆಃ ಪುರಸ್ತಾತ್ ಅಷ್ಟಾದಶಾರೆ ಚ
- 19 ಬ ಚ ನಿರ್ಗಳಿ ತೀಮೆ ಪರ್ಸೇಷ್ಟ್ರೇ-
- 20 ಕೋನವಿಂಪದಿಯು ವಿದುರೀ-
- 21 ಶ್ವರಾಖಂ॥[왕\*] తెస్మిన్ ఈ ర్వర-

- 22 ವೆಠ್ರರೇ ಹಿವುಕ್ರತಾ ಪಾಸೇ
- 23 ಚ ಮಾಸ್ಯ ಕಿಥೌ ಸಂಚಮ್ಯಾಂ
- 24 ಬುಧವಾಸ[ರೇ] ಕತಭಿಷಜ್ಯುಕ್ಷೇ ಚ
- 25 ಪಕ್ಷೇ ಸಿತ್ಮ ಪರಾತ್ರ್ಯ ಧನ-
- 26 ಳಾಚಳಸ್ಥೆ ನಿಕಟ್ಟಿ ಸಾ ಹೈವೆಗಂಗಾ-
- 27 ತಟೀ ಕಾನ್ಸ್ಟೋಜಿಹ್ನಿತಿಸಾಳಕಸ್ಯ
- 28 ಜನನ್ನಿ ಕೈಳಾಸಮಾನಾದಯತು
- 29 ॥ [४\*] ಆರಾಮಂ ಧವಳಗಿರೇರುಪಯು-
- 30 ತಕಾಯಾಂ ಅಧ್ವನ್ಯ ಕ್ರಮಹ–
- 31 ರಮಂಟಪಾಭಿರಾಮಂ "ಮಾ-
- 32 ರ್ತಂಡಾನ್ನಯತಿಳಕ್ಕೊಭಮಾ-
- 33 ತ್ ಭಕ್ಷ್ಯಾ ಕಾನ್ಸ್ಫೋಜಿಕ್ಷಿತಿಪತಿರಾ-
- 34 ತನ್ನೂನ್ಯನ್ನೇಜ್ಞ್ಯಂ ॥ [೫\*] ಆತ್ರೇಯ ಗೋ -
- 35 ತೃಜನುಪಾ ವಿದುಪಾಂ ಮಾತ್ರೆ-
- 36 ನ ಶ್ರೀವೇಂಕಟಾರ್ಧನು೩ನಾ ರೆ-
- 37 ಘುನಾಥ[ಸ್ತ]ರೇ ಶುತ್ರೇಣ ಕೇ-
- 38 ಷಗಿರಿನಾಧಪದಾಬ್ಜ್ರಭಾ-
- 39 ಜಾ ಶ್ಲೋಕಾ ಯನ್ನು ಪಿರಚಿ-
- 40 ತಾಣ ಸುಚಿರಂ ಜಯಂತು ॥ [೬\*]

## No. 80.

# (A.R. No. 73 of 1900).

# On a rock close to the Dhavalagirisvara temple on the top of the same hill.

- 1 ஸுஷ் ஸ்ரீ [||\*] கக்கிப்பொத்தசைய[ர்க்]கு யாண் [டா]-
- 2 [ரு]வது வெண்குன்றக்கொட்டத்து வெண்குன்றத்து
- 3 வணெயொம் எம்முர் மஃமெற்ப் வடாசசை கொ-
- 4 க்[க]த் தெல்லாகெல்லும் ஐப்பசியும் பொன்னு[க்]
- 5 கெய்யும் எப்பெர்(ர்)ப்பட்டதும் [கெ]ல்வாயிலி விருந்து
- 6 வாழும் தொசியார்க்கு விற்ற விலேயாவ[ாண]ம் செ[ய்]து கு-
- 7 டுத்தொம் வெண்குன்[ற\*]த்து வணெ[யொ](ம்) மித[ன்றென்று]-
- 8 ம் உண்டிகை[யு]ம் பட்டிகையும் காட்டாமெ[ய்] கி[டீ]க்க[ா]க்-
- 9 த முன்பு நிறகவெப் மெப்வெ [ரு]யிசங்
- 10 காணமிட வொட்டிக்குடுத்தொம் இத்தர்ம்ம-
- 11 த்தை இலக்கித்தானடி எ[ன்]றவே மெலன [‖\*]¹

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Below this inscription are the following two lines:—

<sup>்</sup> வுவி ஸ்டீ [|\*] வ ராவணி செற்றுப்பெட்டு நக்கை பெருங்காறிய் புதசு-

<sup>்</sup> ஸ்ரோ ஜெ[ நெர] இடிவர்சு யாண்டு பெத்தாவது ஸ்ரீலையைகுந்த நாடாழ்வாத் தெவி பெருமூர் நநுற்**ட** கெ புதது [‖\*]

# No. 81.

(A.R. No. 73-A of 1900).

ON THE PORTALS OF THE SAME TEMPLE.

7 டையாள சாத்தியருளினர் கன்தா . . .

No. 82.

(A.R. No. 74 of 1900).

On the south wall of the central shrine of the Siva temple at Vallam, same taluk and district.

- 1 [வூஷீ] ஸ்ரீ [‖\*] கிருபுவனசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீசு[ந்]தரபாண்டியதெவற்க்கு யாண்டு மிஉ-வது ஜயங்கொண்டசொழமண்ட-
- 2 லத்து வெண்குன்றகொட்டத்து வல்லகா[ட்]டு வல்லத்து ஆன்உடையார் திருவகத்திசுர-முடைய காயஞர்க்கு அத்தி[ப்\*]பற்று அழிபடைதாங்-
- 3 கி[ப்\*]பற்று நாட்டவசொம் வைத்த கிருதாந்தாவிளக்கு ஐஞ்சு இந்த திருதுந்தாவிளக்கு ஐஞ்சுக்கும் திருவிளக்கு[ப்\*]புறம்ஆக இவ்வூர் இனநாபரை தெவதான மிலத்தி-
- 4 ல் பூசைபாதிக்கு பத்தில் ஐஞ்சு [கி]க்கி நிக்கி நிக்கி நிலம் பன்கிரடி[க்\*]கொலால் நில[ம்\*] இரண்டரையும் [இவ்]வூ தெவதான கொல்லேநிலத்தில் பூசைப்பெறு நிக்-
- 5 கி கிக்கி உள்ள கிலமும் கடமை ஆயம் உள்ளிட்ட பல கெல்லு ஆயக்களும் பொன்வரி காசுகடமை உள்ளிட்ட பல காசுஆயங்-
- 6 கனும் காட்டுவரி காட்டுவினியொகம் உட்பட எப்பெர்[ப்\*]பட்ட வரிகளும் திருநாக்தா-விளக்கு ஐஞ்சுக்கும் முதல்அடங்க(ல) இறைபிலியா-
- 7 க சக்திரா தித்தவரை செல்வதாக விட்டொம் அத்திப்பற்று அழிபடைதாங்கிப்பற்ற காட்டவரொம் பணியால் காட்டுக்குச் சமைக்கு காட்-
- 8 டு க்\*ிகணக்கு ஜயங்கொண்டசொழவௌான் எழுத்து உ

## No. 83.

(A.R. No. 75 of 1900).

## ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸூஓ்லி ஸ்ரீ [∥\*] விஜ[ய\*] சானிவாஹாக்ஸக வருஷங்களு மகாலூ், கோகாகூறக-மெல் செல்∎ லானின்ற விரொதிவருஷ் இவகாகிமாதம் பன்[னி] சண்டாக்கியகி பூவு⊸்பக்ஷத்து உம[தி]யும் கிங்கள்கிழமையும் உத்திசமும் பெற்ற வுுண்டுகாலத்திலெ படைவீட்டு-இசாஜ∂த்தில் அத்[கி][ப்\*]பற்றில் வல்லம்
- 2 வல் ஆண்ட நடினற்கு திக்கு நொக்கித் தெண்டன் பண்ணி ஸ்ரீ உரு உறாமண் [ட\*] -லெறு மெ [தி நிமீசு கண்ட க [ட்\*] டாரிசானுவ சானுவ நாகிங்கைய உவ உறை அரசு-கள் க ஆலிர்த்துக் குடுத்த ய ஆ-மால நம் இன் நடிஞர்க்கு செல்லு கிற வல்லத்து உ-[கை] டயார் திருவகத் தீசு மு [கை] டய நாய நார்
- 3 தெவதாகம் இரைச்சில்யெ**க்**தல் கன்சை புன்சை கார்[ப்\*]பாகத்தெல்ஃயும் உள்பட வூர்-அடங்கலும் சக்தி *(ரு தி)*சாதித்த[ர்\*] வுள்ளவ[ை\*]சயும் முதலடங்க வ[ரி]யில்
- 4 [ஹூலி] ஸ்ரீவல்லத்து ஆளு[ை\*]டயார் கிருவகத்தி பீசுரமு[ை\*]டயகாயகாருக்கு ெடு [செ]ம்பை தெவதாகம் அகைதாகம் [[[\*]

# No. 84.

(A.R. No. 76 of 1900).

On the north wall of the first prakara of the Vedapurisvara temple at Tiruvottur, Cheyyar taluk, same district.

- 1 வாஷ் மூ [||\*] கிரவு [வ\*] ந்து கரவத் கிகள் மூரா ஜாயிரா ஜெ வெற்க்கு யாண்டு நாலா-
- 2 ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் காவியூற்கொடடத்துக் காழியூர்காட்டு ஆ-

- 3 னுடையார் திருவொத்தூருடையாற்க்குச் செங்கெணி விசாண்டான் மகன் அத்தியா-
- 4 ண்டான் வெத்த திருநநாவிளக்கு ஒன்றும் வஜுதித்தவரை செல்வதாக விட்ட பசு முப்-
- 5 பத்திரண்டும் கைக்கொண்டு செலவிராஜகெசரியால நித்தம் உழக்கு நெய் கொயி-
- 6 விலெய் கொடுவனு அளக்கக்கடவெளுக ஸம்மதித்த இப்பசு முப்பக்கிரண்டு-
- 7 ம் கைக்கொண்டென் புனியார்பெரும்பாக்கத்தில் இருக்கும் இடையன் முன்கிவே-
- 8 க்கொன் மகன் சிராமகென் இப்படிக் கிவை என் எழுத்த இது பன்மாஹெ-
- 9 ஜாசி ஈகெத [||\*]

## No. 85.

(A.R. No. 77 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷீ ஸ்ரீ [||\*] பூமெவி வளர்த் திருப்பொன் மார்வு புணர காமெவு
- 2 கலேம்கள் கலம்பெரிது சிறப்ப விசையமாமகள் வெல்புயத் திருப்ப இ-
- 3 சைபின் செல்வி எண்டிசை விளக்க கிருபர் வன் தொடுற்கு கிணிலமடகை-
- 4 பைத் திருமணம்புண[ர்\*]ன்து சீர்வளர் தரும[ம்\*] அணிமுடி கவிகை மணிமுடி சூடி
- 5 மல்வே ஞாலத்த மன் குறிற்க் கெல்லாம் எலவேயில் இன்பம எல்விகி லெய்தி வெ-
- 6 ண்குடை நிழற் செங்கொ லொச்சி வாழி பலலூழி ஆழி நடப்ப செம்பொன் வீசவலி -
- 7 ஹாஸகத்த புவகமுழுதும்உ[ை\*]டயாளொடும் விற்றிருன்தருளிய கொரா இகெச-
- 8 ரிபற்மார் திரிபுவரச்சக்காவத் திகள் ஆகுவொத்து ங்கசொழ்தெவற்க்கு யாண்டு ஆ-
- 9 ருவது விருகவெட்டை பொகடத்தில் சூற்றி மகன் கொ[ங்]கக் செல்வமுதத்தையன் எசடத்தில்
- 10 விருகத்தை தப்பி புலியணே [பட புலி]யன் பட்டவாறெ பன்னுட்டார் திரண்டு திரு-வொத்தா-
- 11 ர்உ[ன\*்]டயார்க்கு செல்வமுத்[தையை]ீன இடுவிச்ச பகை அற விடுவிச்ச பசு(ப்) பதி-நாது [#\*]

## No. 86.

(A.R. No. 78 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூல் ஸூ [||\*] கொற்சடபன்மர் திரிபுவனச்சக வகி ஸூவிரபாண்டியதெவர்க்கு யாண்டு டு-வது இக~நநாயற்-
- 2 து வ—ூவு—்பக்ஷத்[து] வ நகையும் வெள்ளிக்கிழமையும் பெற்ற அத்தத்து காள் ஜயங்-கொண்டசொழு-
- 3 மண்டலத்துக் காலியூர்கொட்டத்துக் [கா] ழியூர்காட்டு உடையார் கிருவொத்தாருடைய-காயனர்-
- 4 க்கு பாலமுது செய்அமுதுக்கு கிருவொத்தாரில் மன்முடிகளில் வெறங்கைவென்**ருன்** அல்-
- 5 லாண்டை மகன் ஐஞ்சாதானை குழையா[க]ச(த)க்கொனும் என் தம்பி பிசமனை
- 6 திருஞானசம்ப[ந்] தக்கொனும் ஸ்ரீபண்டார்த் தில் 'காங்கள் கைககொண்ட சாவாமுவா பசு சுலச-ம் இ-
- 7 ஷபம் இரண்டும் கைக்கொண்டு நாள் ஒன்றுக்கு ஆர[ீண]கியாகியாலெ எட்டு நாழி பாலும்
- 8 உரிய் கெய்யும் காள்தொறும் என் மக்கள்மக்கள் வழியாக வந<sub>ர</sub>ா(ஆ)கித்தவரையும் அளக்க[க்\*]கட-
- 9 வென் ஐஞ்சாதான் குழையாகரக்கொனும் பிரமன் திருஞானசம்பக்த[க்\*]கொனு[ம்\*] இவ்விருவரொம் இவை குழையா-
- 10 [க]ர[க்]கொன் எழுத்து இவை இருஞானசம்பக்தக்கொன் எழுத்து இது பன்-மாஹெஸ்ரா ஈகெஷ் []|\*]

## No. 87.

(A.R. No. 79 of 1900).

- 1 ஸ்ஸ்ச் ஸ்ரீ [||\*] கிரவுவகச்சகரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துஙகசொ-
- 2 ழகெவற்ககு யாண்டு மிக-ஆவது ஆளுடையார் கிருவொத்தாரு-
- 3 டையாாயநாற்க் கு செய்யூர் முரிவர் பவ்வவராயக் வைத்த

- 4 திரிநாந்தாவி[ள\*]க்கு ஒந்தா[க்\*]கு பர[ா]சூர்நாட்டு இருங்கவே அரைசூ[ரு]டை-
- 5 யாக்பக்கல் கொண்டு விட்ட கொகிலம் கருப்புச்செறுவு ம் இருவெ-
- 6 கம்பமுடையாதும் தொட்டச்செறுவு[ம்\*] தடி நடகால் குழி ஆயிரமு-
- 7 ம் உத ராஜ்த்தவரை செல்[வ]தாக கொண்டு விட்டமைக்கு இ-
- 8 வை அரைசூருடையாக் எழுத்து இது பக்மொ\*்ஹெஜா ஈணெ [[]\*]

# No. 88.

(A.R. No. 80 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷீ ஸ்ரீ [||\*] திரமு வக்வக்கரவத் கள் ஸ்ரீவிரா ஜெந் சொழ் 2 வற்க்கு யாண்டு உ-ஆவ-
- 2 து ஜயங்கொண்டசொழமண் [ட\*]லத்தக் காவியூர்க்கொட்டத்து காழியூர்நா-
- 3 ட்டு திருவொத்தார் ஆ்ஹடையார் திருவொத்தாருடையாற்குத் திருக்காவிளக்கு ஒக்று-
- 4 க்குச் செங்கெணி அத்திமல்லக் அம்மைஅப்பக் விட்ட பசு முப்பதும் அத்தியாக கௌளானககல-
- 5 அராப்பரிக்கிரகத்து கிலேயுடைய பெண்டுகளில் வம்புபழுத்தாள் மகள் நா-
- 6 ச்சி வைத்த திருந்தாவிளக்கு ஒக்றுக்கு விட்ட பசு முப்பதும் அனுக்காவூரில் இருக்கும்
- 7 வெள்ளாளம் களத்தார்கிழவ நடையாக் வைத்த திருக்கு விளக்கு ஒக்றுக்கு விட்ட பச முப்பதும் ஆக பச
- 8 (க்)தொண்ணூ அங் கைக்கொண்டு திரு தனாவிளக்கு முன் அக்குச் செல்விராசகெசரியால் நாளொன்<sup>1</sup>

#### No. 89.

# (A.R. No. 81 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுஷி ஸ்ரீ [||\*] கிர**ைவ** நலுகரவத் கள் ஸ்ரீராஜாயிராஜ ஜெவற்க்கு யாண்டு எட்டாவது உடையார் திருவொத்தாருடையாற்க்கு
- 2 களத்தாற்கொட்டத்தை தகியூர் ஸ்ரீமத்ராககச்சதைவெ⊸ி⊉மங்கலத்துப் பிடாகையார மதுஆற் குடிப்பள்ளி
- 3 சாம<u>கன் மும்மலசாயன் மக**ன்** அரு</u>மொழிதெவனை பள்ளிக்கட்டு மும்மலசாயன் திருநடிாவிளக்கு ஒ**ன்** அக்-
- 4 கு விட்ட பசு முப்பத்திரண்டும் கைக்கொண்டு செல்விராசகெசரியால் நித்தம் உழக்கு கெய் அஜராடித்தவரை கொ-
- 5 மினிலெ கொடுவது அளக்க[க்\*]கடுவகுக ஸம்மதித்த இப்பசு முப்பத் . . . . . . . ண்டென் புனியார்பெரும்பாக்-
- 6 கத்தில் இருக்கும் இடையன் கொணெ திருவெண்காட்டுக்கொ[கென்] இப்படிக்கு இவை எ**க் எழுத்**து இது பன்ஃாஹெ[ஜு\*]ா [ாணெ #]

# No. 90.

# (A.R. No. 82 of 1900).

# IN THE SAME PIACE.

- 1 ஸூ  $\mathscr{A}$  [ $\|*$ ] ம*துரா*ந்தகப் பொத்தப்பிச் $\mathsf{G}$ சாழன் ஒ**ல** ஜயங்-
- 2 கொண்டசொழமண்டலத்து கா[ட்\*]டவர் கண்டு இரண்டாவது ஐ-
- 3 ற்பசிமா*த*முதல் தெவதானம் திருவிடையாட்டம் அக**ரப்**ப**ற்**றும்
- 4 திறப்பும் வன்னியப்பற்றும் உட்பட நாட்டுக்குத் தன் வரிதையிலை பெ-
- 5 வி அறுகலகெல்**து விட்டொ**ம் இன்னுள்முதல் இப்படியால் உள்ள கெல்-
- $6 \, \mathfrak{D}^2$

# No. 91.

# (A.R. No. 83 of 1900).

#### ON THE SOUTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஹாஜி ஸ்ரீ [||\*] கொப்பெருஞ்சிங்கதெவற்க்கு யாண்டு உல்-தாவது வாணாகிகசைவா-வாய<sub>ி</sub>-4 காஞ்சிக்குறி திருவெகம்பமுடையாரான

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription is incomplete.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The inscription is left unfinished.

- 2 எகாம்பிரபட்டர் உடையார் திருவொத்தாருடைய நாயநா[ர்\*]க்கு வைத்**த** திருநுந்**தா** வீளக்கு ஒன்றுக்கு பசு முப்பத்து இரண்டுக்கு இ-
- 3 க்கொயில் திருவு[ண்\*]ணுமிகை ஸஹெயொம் இவர்பக்கல் கை(ய்)[க்\*]கொண்ட பொன் இருபத் துகாற்கழஞ்சு இப்பொன் இருபத் துகாற்-
- 4 கழஞ்சும் கையற கைய்[க்\*]கொண்டு இத்திருனுக்தாவிளக்கு ஒன்றும் அஉராஜிதை வரை செ அத்தக்கடவொம் திருவுண்ணுழிகை
- 5 வடுையியாம் இவை தில்லே காயகபட்டன் எழுத்து இவை சதாமிவபட்டன் எழுத்து இவை திருவிக்காபட்டன் எழுத்து இவை جெவமிவாணே-
- 6 பட்டன் எழுதது இது ஸ்ரீசோ ஹெசுரா மகைஷ் [#\*]

## No. 92.

# (AR. No. 84 of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷி [||\*] ஸூஃகிகி—ு முன்னகை கிரவு நாவந்து வதிகள் மூராஜாரஜ செவற்கு யாண்டு உல்[க]-வது உடையார் திருவொத்தாருடையா.
- 2 யஞர்க்கு உத்தரனமெலூர் அருமொழிதெவப்பெருக்தெருவில் வியாபாரி கருமவூர் வழக்கன் திருவெகம்பமுடையான் திருப்புவிவன-
- 3 முடையானென் குடுத்த மூன்று விலேக் குத்துவினக்கு பாத முட்பட இடை ஈடுல்-ல இதிலெரியுக் தொருதுக்தாவினக்கு ஒன்றுக்கு
- 4 பொன்னிட்டு கொண்டு வி[ட்\*]ட நிலக்கடமை கொண்டு ஹயமெரிக்க வெண்குன்றக். கொட்டத்துச் சொற்றுப்பாக்கத்து தீலவரிசைப்பற்றிற் இ .
- 5 அமார்பனும் திணச்செஅவும் புதுச்செஅவும் பனஞ்செஅகுண்டி ஆட்படத் தடி நானினுற்குழி தூ இக்குழி ஆயிரத்தால்
- 6 வக்க<sup>1</sup>

## No. 93.

# (A.R. No. 84-A of 1900).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூவு [‖\*] ஸூஃத்சித் ுமன்னை கிரஹுவக்ஆகரவதிகள் ஸிராஜராஜசெவற்கு யாண்டு மி கூ]-வது உடையார்
- 2 திருவோத்தாருடையகாயனர்க்கு விளத்தார்கிழவன் செக்தாம**ை**க்கண்ணக் தொண்-டைமானர் [வ]ா-
- 3 ர்ப்பித்துக் குடுத்த திருக்குத்துவினக்கு இரண்டி லெரியுக் திருநாக்தாவினக்கு இரண்டுக்கு கிலக்கடமை
- 4 கொண்டு உலய மெ[ரி]க்க இவரிடுவித்த வெண்குன்றக்கொட்டத்துக் கொவலூர்காட்டுச் செங்காடுச் சிறெரி-
- 5 த்தாம்பு நிர்வதியில விழுந்த காலுக்கு கிழக்கு முடொங்கு குழி <sup>2</sup> உருடும் இதன் வடக்கு வானிகுண்டில் குழி ரசுமிடு இதன் வட[க்\*]கு கும-
- 6 நபட்டி தடி இரண்டிறை குழி சுளசமின இதன் மெற்கு பல்விகுண்டில் குழி உளகம் இதன் வடக்கு கெசவவினாகங் குழி சாசம் இதன் வடக்கு
- 7 பொன்னன்குண்டில குழி எசம்டி இதன் வடக்கு ஆளுடையாள்குண்டில குழி ா[ச]ம் ஆக குழி உதூம்டு இன்னிலத்தால் வந்த கடமை-
- 8 யும் வெட்டியுள்ளிட்ட கெலலாயமுங் காசாயமு முட்படத் தந்த [தி]ருமுகப்படியெ இந்த வுடல கைக்கொண்டு உந<sub>ரா</sub>தித<sub>ி</sub>வரை செ-
- 9 வ்வதாக மிஞாகெகெவ பண்ணிக்குடுத்தொம் திருவுண்ணுழிகை வடிகெயாம் இது பன்-மாஹெயூரா ருக்கி [ || \* ]

## No. 94

## (A.R. No. 85 of 1900).

- 1 ஹுஸ்சீ டூ\*ி கிரூு¬வகஆகரவ**த்**கிகள் ஸ்ரோாஜெக ரசொழ**ெவ**ற்க்கு யாண்டு **இர**ண்ட டாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் காலியூர்க்கொட்டத்துக் காழியூர்**காட்டுத்** திருவொ-
- 2 த்தாருடையார்க்கு நடுவில்நாட்டு வெசாவிநாட்டு வாகூரில் இருக்கும் மன்ருடி பாதாளி எச்சில்நம்பியான அமுதவலைவக்கொன்வைத்த திருநுந்தாவிளக்கு ஒன்றுக்கு விட்ட

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription stops here.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The word  $\textcircled{g} \mathscr{B}$  is expressed by a symbol.

- 3 ஆடு தொண்ணூறு ஆடு தொண்ணூறும் கைக்கொண்டு இத்திருகந்தாவிளக்கு ஒன்றும் உல நாத்துவசை செலுத்தக்கடவெளுக கைக்கொண்டென் இத்தெவர் திருக-
- 4 ந்தாவிளக்குக்குடி இருவெண்காட்டுக்கொனென் இவை என் னெழு*த்து* இது பன்மா-ஹெஜூர ருகெஷ் ||—

## No. 95.

(A.R. No. 86 of 1900).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஹெஹா உாருவி கொதிடு க சூ ருகிவ உரிவோ வாய
- 2 കாർമു  $_{1}$  പരിച്ച വസ്തു  $_{1}$  വരിച്ച  $_{2}$  വരവരിച്ച  $_{2}$  വരിച്ച  $_{2}$  വരിച്ച  $_{2}$  വരിച്ച  $_{2}$  വരിച്ച  $_{2}$  വരി
- 3 ஷெவிசுஷெ ந8ப் || `வூரதீகார வ8சுதியாவரி-
- 4 ഉട്ടെ നരണ്ടിലെ അത്രത്തെ അട്ട് ക്രോക്ക് 2 പ്രത്യാക്കുന്നു.
- 5 മാരിനത്ത പെപാകുന പാകുനകി ചനയ് പൊരിന്തു [[]\*]

# No. 96.

(A.R. No. 87 of 1900).

- 1 ஸூஷ் ஸ்ரீ [||\*] பூமாது புணரப் புவிமாது வளர நாம[ா]து விளங்க ஜயமாது விரும்பத் தன்னிருபதுமலர் மன்னவர் சூட மன்னிய வுரிமையா[ல்] மணிமுடி சூடிச் செங்கொல் சென்று திசைதொறு நட-
- 2 ப்ப வெங்களி ரீங்கி மெய்யற**ர்** தழைப்பக் கனிங்க ரிரியக் கடாம*ே நடாத்* இவலங்கொ ளாழி வசையாழி நடாத்தி இருசுடசளவும் ஒருகுடை நிழற்ற வீரவலி ஹாஸகத்து முக்கொக்கி[ழ]-
- 3 ாகடிகளொடும் விற்றிருக்தருளிய கொப்பசகெசரிபற்மசாக கிரஹுவகங்கள் புரீவிக ரமசொழுசெவற்கு யாண்டு ஆருவது எதிசாமாண்டு ஜயங்கொண்டசொழு-மண்டலத்துக் காலியூர்க்-
- 4 கொட்டத்துக் காழியூர் நாட்டுக் குட நகர் ஊரொம் ஊர்க்குச் சமைக்து இவ்வூர்ப் பெருக்-துறைஉடையான் இரவி எழுவகெனும் எழுவன் உலகுடையாகெனும் எழுவன் இரவி எனும் எழுவன் பிள்ளே கம்பி எ-
- 5 னும் பெருக்குறைஉடையான் உலகுடையான் வாழவக்தாகெனும் உள்ளிட்ட ஊரொம் இவ்வூர் யாண்டு ஆருவது பெருவெள்ளங்கொண்டு ஊரும் பொகமு மழிக்கு அகது-ஃப்-பட்டு இவ்வூ ரிறை இறுக்கைக் குட-
- 6 விலாமையில இவ்வூர் நீர்கிலம் கொடுபாட்டுத் தென்கழகியில கிழ்பாறகெல்லே ஈகைச்-செஅக்களுக்குக் கிழக்கு நட்டகலலுக்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லே திருவொத்தார் எரி செம்பியன்-
- 7 மாதெவிப்பெசெரியிலஙின் அம் திருவொத்தார்க்கு நீர்பாயுங் கெசவவாய்க்கா லுக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லே புளியஞ்செஅவுக்கும் ஆலஞ்செ அவுக்கும் கிழக்கு நட்ட கல்லக்[கு\*]
- 8 கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே கொவன்செ அவும் கருணுகரன்செ அவுக்கும் தெற்கு கட்டகல்-லுக்கு தெற்கும் இக்காற்பெர்எலலேக்கும் உட்பட்ட கீர்கிலமும் வரம்பும் காடும் கன-ரும் மெடும்
- 9 மெகொக்கிய மரமும் கீழ்கொக்கிய கிணமும் திருவுலகளக்த ஸ்ரீபா[த]க்கொலால் குழி இரண்டாபிரமும் பெறவிலேக்காண ம கிழி[ை\*]கச்செலத் தக்து விற்றுத்தாக் கொள்-வீருளீரொ வென்று கூற இம்-
- 10 மொழி கெட்டு எதிர்மொழி குடுத்தொன் இங்ககாட்டு கட்டுவாய்க்குடி கட்டுவாய்க்குடை யான் ஆதித்தன் உய்யவக்தாகெ காணுரெ ஆதுடையார் திருவொத்தாருடையாளைக் கும்பிட்டு மிவலில் சாலு — [க] –
- 11 ம் பண்ணியிருக்கும் கவ்ஸ்டி விடையின்மெல்வருவானுக்கும் இவக் வ**ு**மத்தார்க்கு[ம்\*] மடப்புறமாக இப்பூமி பெறுவிலேக்காணங் கிழிகைச்செலத்தக்து கொள்வெகென முற்-கூறிய பெருக்துறை உடையார்களுக்குப் பெறுவிலே-
- 12 க்காணக் கிறிகைச் செலக் குடுத்த அன்றுடு நற்கா[சு] இருபத்தஞ்சு மாவணக்களியெறக்க கொண்டு இவ்வொரு வெலி நிலமும் இறையிலியாக நட்டுவாய்க்குடையான் ஆதித்தன் உய்யவக்தாக் விடையின்மெல்வருவானுக்கு மடப்புற-
- 13 மாக விட விற்றக் குடுத்தொம் கு[ட] நகர்ஊர்க்குச்சமைக்கு பெருக்.தறை டையார்க-ளொம் இக்கிலத்துக்கு[ப் பு]ணற்காலாலும் ப[ள்\*]ளக்காலாலும் கிர்பா[ய]ப் பெறுவ-தாகவும் ஆற்றெத்தமிட் டி.றைக்க கொலீஸ[மி]ற் க[ர]லபெறுவதாக-

14 ஷம் இந்நிலத்துக்கு எச்சொற்றுக் கூற்றுகெல் வெட்டி முட்டையாள்ச் சென்னி சமஞ்[சி] யுள்ளிட்ட எப்பெ(ா)ற்பட்ட திருக்கொற்றவாய்தலாற் பொக்த குடிமை சொல்லப்-பெருதொமாகவும் இத்தன்மத்துக்கு இடையூறு வாருமற் காக்-

15 க $[\dot{a}^*]$ கextstyle = 1 வாமாகவும் இடையூறு வரிற்  $\mathbf{w}_{g}^{g}$ ->ரவைநத்தெவெ நித்த மஞ்சாடி பொன் மன்றப்பெறுவதாகவும் மன்றுபாடு இறுத்தும் இத்தக்மம் சக்திராதித்தவரை கிவே-கிரு[த்\*]தக்கடவோமாக ஒரு காலாவது மிருகாலாவ-

16 து முக்காலாவ தம் விற்றுக்கு தக்கொம் குடங்கர்ஊர்க்குச் சமைக்து பெருக்கு றைஉடை-யார்களொம் இத்தக்மம் ஞீபடிரஹைரா ஈக்ஷெ ||—

# No. 97.

# (A.R. No. 88 of 1900).

# IN THE SAME PLACE.

1 ஸூஷீ ஸ்ரீ []\*] பூமாவே மிடைக்கு பொன்மாவே திகழ்தாப் பாமாவே மனிக்த பன்மணித்-திரள்புயத் திருநிலமடந்தையொடு ஜயமக ளிருப்பக் கனவரைமார்வக் தனதெனப் பெற்றுத் திரு

2 மக கொருதனி பிருப்பக் கலேமகள் சொற்றிறம் புணர்ந்த கற்பினளாகி விருப்பொடு நாவகத் திருப்ப அகிவபுவனமுங் கவிப்பதொர் புதுமதி பொல வெண்குடை மீமிடை[ச]

**கி**ழ*ற்றத் திசைதொறு*க்

3 திகிரியொடு செங்கொல் நடப்பக் கருங்களி டெயிரளித்துப் பிவத்திடைக் கிடப்பக் குளத்திடைத் தெலுங்கவீமன் விவங்கல்மிசை எறவுங் கனிங்கர் பூமியைக் கனலெரி பருகவும் ஐய்ம்ப[ைடப் பருவத்து வெ-

4 ம்படை தாங்கி வெங்கைமண்டவத் தாங் கினி திருந்து வடதிசை வடிப்படுத்தருளித் தென்றிசைத் தருமமுக் தவமுக் தானமுக் தழைப்ப வெதமும் மெய்மையு மாதியுகம்

[ெ]பாலத் தவேத்தவே சிறப்ப வந்து சுடர்மணி-

5 மகுடம் முறை[ை\*]மபிற் சூடி மன்னுபிர்க்கெல்வா மின்னுபிர்த் தாய்பொற் றண்ண[ளி] பரப்பித் த[னி] வக்கு த[ன] கொற்றவாய்தவப்புறத்து மணிகா வொடுங்க முரசம் முழங்க விசயமும் புகழும் மென்மெ லொங்கச் டெ

6 சழியர் வெஞ்சுரம் புகச் செர[ல]ர் கடல்புக அழிதரு சிங்கணர் அஞ்சி [ெஞ்]ச[ல]மரக் கங்கர் திறைபடக் கன்ன டர் வெ[ன்னி]டக் கொங்க சொதுங்கக் கொங்கணர் சா[ய] மற்றெத்திசை [மன்ன] ர[க்] தக் தக் [த]மக் கரணை7 னத் திருமலர்ச்செவடி [உரி[ை]ம்பி விறைஞசத் தொடுல்]லே எழுலகுக் தொழுதெழுத்

தொன்றிய முல்லே வா[ள்]ககை முக்கொக்கிழாகடி உமையொடு சங்கரன் இமையச்-செமையத் தெருந்தனநென்ப் பொருந்தி உடஙிருப்ப ஆ-

8 ங்கவன் மகிழுங் கங்கையொப்பாகிய தெரி[வ]யர் திலத்ந் தியாகபதாகை புரிகுழல் மடப்-பிடி புனித்துணவனிதை கிரிபுவன முழுத்முடையா ளவன் கிருவு[ள்ள]க் தரு[ள்]

முழு துமுடையா [ௌன] உட சிருப்ப வீரவலி ஹாவலைனத்-

9 [த] முக்கொக்கிழாகடிகளொடும் விற்றிருந்தருளிய கொப்பசகெஸரிவ[நிராக கிரஉு-வகச்சக்[கர\*]வர்த்திக[ன்] ஸ்ரீவிக்கிரமசொழுடு[உ]வர்க்கு யாண்டு [எ]ட்டாவது ஜய ங்கொண்ட்சொழுமண்டலத்துக் காலியூர்க்கொட்டத்துக் காயிரம்பெடு நாட்டு அரி-யாவூர் ஊரொம் ஊரக்குச்சமைப்ந்து ஆணிகிழவன் எறன் பிச்ச-

10 னும் எறன் கிமத்தனும் கீமத்தன ராஜசிங்கதெவனும் தியம்பன் குராவனும் கிமத்தன் காக்கு நாயகனும் இவ்வனேவோம் எங்களூர் பட்டிறைப் பட்ட [ை \*]மயாலும் அடுத்-தவாணடைச் செலவு கொயிற்றமர் தவிரா[ை]மயாலும் நாங்க கோங்களூர் அம்-

பலத்திருந்து இவ்வூர்க்குக் காணிகொள்வார்க்கு விற்-

11 அக்கு நெத்தும் இறையினிசெய்வார்க்கு விற்றுச்சு நெத்தும் இறையிறுப்போமெ யென்று ஆணிகிழவன் எறன் பிச்சனும் எறக் கிமத்தனும் கிமத்தன் ராஜகிங்கதெவனும் தியம்பன் குராவனும் கிமத்தன் காக்குகாயகனும் இவ்வணேவொம் ஸைவித்து இருக்கு இறைபி வி நிலவி வேயாவணக் கையெழுத்து இவ்வூர்ப்பி-

12 டாகை தண்டவத்துக் [கி]ழ்கழனிக்குக கழக்கு நட்டகல்லுக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே தண்டலத் தி கின அம் வெ[ல்]மெற்ப் பொன் வழிக்கு த் தெற்கு நட்டகல் ஆச்கு த் தெற்-கும் கீழ்பாற்கெல்வே கார்மான்காலுக்கு மெற்க்கு கட்டகல்லுக்கு மெற்குக் தென்பாற்-

கெல்டே மழவராயப் பெரிஅரயன் கொல்ஃ பில் டெ

13 தற்கில் ஒழு ந்[ை\*]கயில் கட்ட கல்லுக்கும் இக்காற்பெர்எல்ஃக்கு கடுவுப்பட்ட கொல்-கேத்தறை காடுவெட்டி(ய்)க் கட்டைப*றித்து* மெடும் பள்ளமும் **தி**ருத்தி நீ**ர்**நிலமாகப் பதி நாறு சாண கொலால் குழி காலாயிரம் இந்நிலத் திற்குத் தென்கிழக்குக் குடி இருப்பு இக்கொலாற் குழி இருநூற்றைய்ம்பதுமாகக் குழி கா-

- 14 லாபிரத் கிரு நாற்றையம்பதும் எம்மிலிசைக்க விலேப்பொருள் அன்றுடு கற்காச இருபது இக்காச இருபதும் ஆவணக்களியே கிழிகைச்செலத் தக்கு இறைஇலியாக காங்கள் விற்றுத்தாக் கொள்ளி ருளிசொவென்று கூற இம்மொழி கெட்டு எதிர்மொழி குடுத்-தொன் திருவொத்தூருடையாசைக் கும்பிட்டிரு-
- 15 [க்\*]கும் கடிவி சொழமண்டலத்[ து\*]க் கெயமாணிக்கவளகாட்டு மருகல்காட்டு வைப்பூர் வைப்பூருடையான் தெவக் விடையின்மெல்வருவானென் யானிறு உங்கள் கொல்லே கிலத்துக்கு வடபாற்கெல்லே தண்டலத்[தி]கிக்றும் வெல்மெற்பொன பெருவழிக்கு தெற்கும் கிழ்பார்[க்\*]கெல்லே கார்மாக்காலு-
- 16 க்கு மெற்கு தெக்பாற்கெல்லே மழவாயப்பெரியரையக் கொல்லேயில் தெற்கில் ஒழுங்கைக்கு வடக்கு மெல்பாற்கெல்லே தண்டலத்துக் கிழ்கழஙிக்கு கிழக்கும் இக்கார்பாற்கெல்லே கடுவுபட்ட கிலம் பதிகாற்சாண்கொலால் கிர்கிலமாகக் குழி காலாபிரமும் இக்கிலத்துக்கு குடியிருப்பாக கத்தங் கு-
- 17 மி இருநாற்[ை] றம்பதும் ஆக குழி நாலாபிரத்திரு நூற்[ை] றம்பதும் காலியூற்கொட் டத்துக்காழியூர்நாட்டு கிருவொத்தூர் ஆளுடையார் கிருவொத்தூர் உறாதெவர்க்கு திரு விதிபணிசெய்யுக் திருவிதி ஆண்டார்களுக்கு அமு தசெய்கைக்கு திருவிதிமடப்பு-றமாக ஆகிஉாஸம்ஜெனூரிலில்யாக எம்மி விசைக்த விலப்-
- 18 பொருள் அக்ளுடு கற்காசு இருபதும் யானிடக்கொண்டு இறைபிவியாக டிங்கள் விற்றுத்-தரக் கொள்வெகெக்று பிற்கூற முற்கூறிய காலியூற்கொட்டத்து காபிரம்பெடுகாட்டு அரியாவூர் ஆணிகிழவக் எறக் பிச்சநும் எற[க்\*] கிமத்தநும் கிமத்தக் இராசுங்கதெவ-நு[ம்\*] கிமத்தக் குராவதும் கிமத்தக் காக்கு-
- 19 நாயகதும் இவ்வணேவொம் ஊற்கு சமைந்து எங்கள் காணியாக தண்டலத்துக் கடைக்கழ-கிக்கு கிழக்கு வடபாற்கெல்லே தண்டலத்திகிக்றும் வெல்மெற்பொக பெருவழிக்கு தெற்கும் கிழ்பாற்கெல்லே கார்மாக்காலுக்கு மெற்குக் தெக்பாற்கெல்லே மழவராயப்-பெரியரையக் கொ-
- 20 ல்ஃவில் தெக்ஒழுங்கைக்கு வடக்கும் இக்காற்பாற்கெல்ஃவபுள் கடுவுபட்ட்\* ட கிலம் பதி-காற்சாண்கொலாற் குழி காலாயிசமும் இக்கிலத்துக்கு தெக்கிழக்கு சாசகத்தங் குழி இருநூற்[ை\*]றம்பதும் ஆக குழி காலாயிசத்திருநூற்[ை\*]றம்பதும் உள்கிலம் ஒழி-விக்றிப் பிற்[கூ]றி[ய] சொழுமண்டலத்-
- 21 தக் கெயமாணிக்கவளகாட்டு மருகல்காட்டு வைப்பூரு வைப்பூருடையாக் தெவக் விடையிக்மெல்வருவாதுக்கு ஆளுடையார் திருவொத்தாருடையாற்கு திருவிதி பணி-செய்யுக் திருவிதிஆண்டார்களுக்கு அமுதுசெய்கை[க்\*]கு திருவிதிமடப்புறமாக ஆதி உரவைணு
- 22 ாவிலேயாக எம்மில் வீசைக்த விலேப்பொருள் அன்முடு கற்காசு இருபதும் ஆவணக்களியெ கிழிகைச்செல்ல கைக்கொண்டு இறையிலியாக வி[ற்\*]அ விலேயாவண[ஞ்] செய்து குடுத்தொம் இக்கிலத்துக்கு கிர்பாயக் கார்மாக்காலெ எரியாக குலே உசர்த்தி கொ-
- 23 ள்ளப்பெறுவதாகவும் பைங்கிணற்றில் எரிகிர் பாயப் பெறுவதாகவும் [கிர்]விலே உப்புக்-காசு உள்ளிட்ட வெட்[டி] முட்டையாள் கில்லிறை சொறுமாட்டுச் செந்நிர[ம]ஞ்கி மற்[று]ம் எப்பெற்பட்ட திரு[க்]கொற்றவாய்தல் எறி பொந்த குடிமை சொல்லபெ-ருததாகவும் மூஜெ-
- 24 ਯੂரவிலேயாக தெவக் விடையிக்டெல்வருவா துக்கும் இவக் வக்ஸ த்தார்க்குமெ திருவி திமடப்-புறமாக இறையிலி யாவணஞ்செய்து குடுத்தொம் இ[ருகா]லா[வ]தும் [முக்கா](ல்)-லாவதும் எம்மி லிசை[க்]த விலேப்பொருள் முற்றும் அ[ற\*]க்கொண்டு ஒலே-
- 25 க்குற்றஞ் சொற்பழுது எழுத்தப்பிழை யென்று சொல்லப்பெருததா[க\*]வும் இத[ற்\*]-கிதுவெ பொரு[ள்\*]மாவறுதிப் பொருள்செலவொஃயாவதாகவும் இதுவல்லது [பொருள்]மாவறுதிப் பொரு[ள்\*]செலவொஃ காட்டப்பெருததாகவும் இப்படி இசைத்து இறை-
- 26 பினி யாவணஞ்செய்து குடுத்தொம் இத்தக்மஞ சக்திராதித்தவரை செல்லக்கடவதாக செய்துகுடுத்தொம் இவ்வ[ண]வொம் இவர்கள் வெண்ட எழுதிகென் அரியாலூர் கி]வப்பிராமணக் கூறலூக் திருமாகாளலட்டக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை ஆணிகிழ-வக் எறக் பிச்சக் எழுத்து
- 27 இப்படிக்கு இவை ஆணிகிழவக் எற[க்\*] கிமத்தக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை ஆணிகிழவக் அவகிகிமக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை தியம்பக் குராவக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை ஆணிகி[ழ]வக் கிமத்தக் காக்குகாயகக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை சொழக் எறக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை கிமத்தக் இராகிங்கதெவக் எழுத்து |||—

# No. 98.

(A.R. No. 89 of 1900).

# ON THE EAST WALL OF THE SAME PRAKARA.

- 1 வூஷி [||\*] மூலேக்கீதி- முன்னக [திர]வு-வகவுகரவதிகள் மூராஜராஜசெவற்கு
- 2 யாண்டு பதிளுளுவது உடையார் திருவொத்தாருடையமாய-
- 3 தைர் பூசுக் கிசூ-ப்பாக கிருஆவணித்[கி] நகா செழுக்கருளியருள
- 4 பூசைக்கு மமுதுபடிக்குக் திருவிளக்கெண்ணேக்கும் ம-
- 5 ற்றும் வெண்டுவனத்துக்குமாக வெண்குன்றக்கொ-
- 6 [ட்]டத்து வாதவூர்காட்டு மங்கலக் தன்னெல்லே முற்றும்
- 7 கஞ்செய் புன்செய்க் கடமைகளு மிவ்வூர் வெட்டி தனியாட்
- 8 திறுபாடிகாவல் கண்காணி அரிமுக்கை பெடுத்துக்-
- 9 கொட்டி யுள்ளிட்ட கெல்லாயமுங் காசாயமுன் செக்குக்கட-
- 10 மை வரணிகர்பெசாற்கடமை சாவிகர் அச்சத்தறி கொலியத்தறி
- 11 இனவரி உள்ளிட்ட கடமைகளும் எரிமின்பாட்டமும் மாவடை
- 12 யுள்ளிட்ட கடமைகளுங் குற்றத்தெண்டம் பட்டித்தெண்-
- 13 ட் முள்ளிட்டனவு முட்பட் செவசாகமாக விட்டு மி⊚ாடு⊚ெகெவ
- 14 பண்ணிக்குடுத்தென் செங்கெணி அத்[தி]மல்லன் சம்புவ-
- 15 ராயநாயனுன எதிரிலிசொழச் சம்புவராயணென்---

# No. 99.

(A.R. No. 90 of 1900).

# On the south wall of the mandapa in front of the central shrine of the same temple.

- 1 ஸூஷி ஸூ [||\*] திருமுுவந்துது(ர)வதிகள் ஸூராஜார்டிவர்[க்\*]கு யாண்டு உல்-வது
- 2 உடையார் திருவொத்தாருடையாற்கு குளமுக்கிற் கண்டன் எறாம்பிசெட்டி
- 3 வைத்த திருதுந்தாவிளக்கு க-க்கு திருமுகங்கொண்டு பொன்னிட்டுக் கொ-
- 4 ண்டு விட்ட வாட்குடையில் வடகழனியில் வதிமெஃச்செய குழி உளரும் இதன்
- 5 தெற்கு மெற்படி திருவொத்தாருடையான் குழி உாடும் இதன் மெற்கு ஆரண கியா-
- 6 கிகுழி சா இதன் தெற்கு காமக்கொடி குழி ாடும் ஆக குழி கடும் துக்கு முள்ள க-
- 7 டமையும் கெல்லாயமுங் காசாயமுங் கைக்கொண்டு சந்திசா தித்தவசை
- 8 செலுத்தக்கடவொம் இக்கொபிற் தெவகக்மிகளொம் |||—

# No. 100.

(A.R. No. 91 of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஜீ இராசராசதெவற்கு யாண்டு உல்-(து)ஆவது குளமுக்கில் கண்ட[ன்]
- 2 ஏறகம்பிசெட்டி உடையார் திருவொத்தாருடையகாயகாற்குத் தி-
- 3 ருகக்கவனஞ் செய்ய வாட்குடையில் வடகழனியில் வதிக்கு கிழக்கு
- 4 பொன்னிட்டுக் கொண்டு விட்ட விரப்புலியர் தடி [யி]ரண்டிறை குழி நோஉல
- 5 இ[க்\*] நிலத்தால் வக்த கடமையு மஃரத்தாயமுங் கைக்கொண்டு தப்-
- 6 பாமொழி கக்தவனத்து பூமசம் வைத்து காளொன்றுக்கு குறுணித் திரு-
- 7 ப்பள்ளித்தாம மளக்க[க்\*]கடவென் அழகியசெயனென் |||---

# No. 101.

(A.R. No. 92 of 1900).

- 1 ஸ்லீ ஸ்ரீல் [||\*] குவசெகரச்சம்புவராயன் ஒவே அனுக்காவூர் பிறிக்**த** அகரம் செய்யாற்று-வென்*ரு*ன்**ച** துவெ-ிலிமங்கலத்து
- 2 வாரியனும் காணத்தானும் கண்டு விடைபெருமாள் விரபாண்டியதெவற்கு உய்உ-[வது]-க்கு எதிராமாண்டு ஆடிமாதம்முதல் திங்கள் அக-
- 3 ரம் நான்கெல்லேக்கு உடபட்ட நஞ்சை புஞ்சை நிலத்தில் கடமை ஆயம் பொன்வரி உட்-பட்ட எப்பெற்பட்ட வரிகளும் உட்ப-

- 4 ட உடிகவ-நிலு-ஃலஜ்-ஃடிர கஇறையினியாக உடையார் திருவொத்தாருடையகாயஞர் திரு-முன்பெ காள் ஒன் அக்கு ஐஞ்சுபெர் கஐஃ-
- 5 யகம் பண்ணக்கடவர்க**ளாகவு**ம் இப்படி உடைய இன்னுயனர் கொடில் திருமஃயிலெ கல்லு வெட்டிக்கொள்ள-
- 6 வும் சொல்**லிவிட்டொ**ம் **இன்**ணள்முதல் இப்படிச் செய்வதெ [‖\*]

## No. 102.

# (A.R. No. 93 of 1900).

# IN THE SAME PLACE.

- l வூஷி ஸ்ரீ[ஃ||\*] கிருமுவக்ஆகரவதிகள் கிரமுவக்கிரு வெற்கு யாண்டு நெலகைவது உடையார் கிருவொத்தாரு-
- 2 டையாற்கு பொன்னூர்க் கண்ணுடையான் காசாணே விழுப்பசைய னிட்ட பட்டம் க-ூவ்
- 3 பொன் டூல் ு-ம் பட்டம் க-னை பொன் டூல்∪-ம் ஆக பட்டம் உ-னுல் எழெகால் மாறிப்
- 4 பொன் ா ு பொன் நூற்றக்கழஞ்சு ∭---

## No. 103.

## $(A \cdot R. \ No. \ 94 \ of \ 1900).$

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லீ ஸ்ரீ 🏻 🖟 🖰 🖺 கிருவாய்க்கெழ்விமுன்கை கிரமுவைக்ஆகரவதிகள் மதுரையு மிழமுங்-
- 2 கருவூரும் பாண்டியக் முடித்தவேயுங் கொண்டு விராவிஷெகமும் விஜயாவிஷெகமு-
- 3 ம் பண்ணியருளிய கிரூ-வகவிச**ெவ**ற்க்கு யாண்டு முப்பத்துமுன்றுவது ஐய**ங்-**கொண்டசொழமண்டவ[த்]-
- 4 துப் பலகுன்றக்கொட்டத் துச் செங்குன்ற காட்டுக் கலவையாக ராச காராயண ஆ துடுவு⊸்-≨8் ம [ ⊚ ] த்-
- 5 தத் தென்படாகை தட்டைச்செரியாக அழகியசொழகல்லூர் கஞ்செய் புஞ்செய் விளே-கிலத்து-
- 6 டென்]வ்லே முற்றுமுடையார் திருவொத்தாருடையநாயனர்க்கு உவ்வாமாக விட்டென் செங்கெணி அம்-
- 7 மையப்பன் அழகியசொழனை சம்புவசாயனெ[ன்] இன்னுயனர் உொகங்க[ன]ான திருவொத்தா-
- 8 ரும் வயலாரும் கன் கியமும் ஸ்ரீகாழின**டான்விளா**கமும் கிராளுபட்டும் அண்டினியும் உள்ளிட்ட ஊர்-
- 9 களில் வெட்டி த[னி]யா[ள் சி]றபாடிகாவல் எடுத்துக்கொட்டி அரிமுக்கை உள்ளிட்ட கெல்லாயமும் காசாயமுங் கொ-
- 10 ல்ஃப் புளுசை எரியின்பாட்டம் ஆசுவிகள்பெர்க்கடமை தறியிறை சாலிகர் வாணிகர் பெரா\*ிற்கடமை செக்கு-
- 11 கடமை குற்றத்தெண்டம் பட்டித்தெண்டம் கொயிலன் தராயம் உள்ளிட்டன எப்பெ(ர்)ற் பட்டனவும் திருவொத்-
- 12 தூருடெயனுபனர்க்கு பாட்டன்பாட்டன் விட்டபடியெ தட்டைச்செரியான அழகிய-சொழ-
- 13 னல் லூரி லு மிப்படியாவ் வக்தன எப்பெ(ர்)ற்பட்டனவும் திருவொத்தூர்உடையணுட ஞர்க்கு
- 14 விட்டென் செங்கெணி அம்மையப்பன் அழகியசொழ[ன]ன எதிரிவிசொழச்சம்புவராய-னெ[ன்\*]
- 15 இதுக்கு இவங்கனம் பண்ணுவார் கெங்கையிடைக் குமரியிடைச் செய்தார் செய்த பாவங்
- 16 கொள்வார் [||\*]

## No. 104.

# (A.R. No. 95 of 1900).

- 1 ஸுவீத் ஸ்ரீ [||\*] கொப்பெருஞ்சிங்கதெவற்கு யாண்டு உயிஉ-வது ஜயங்கொண்டசொழ-மண்டவத்து வெண்குன்றக்கொட்டத்து அனுக்காவூர்**காட்**டு அனுக்காவூரான
- 2 ராஜராஜகல் ஆரர்க் காணி [உ\*]டைய கிழ்]ப்பாக்கிழா**ன்** பெரியாக் **திருவொத்தாரு** டையானுள்ளிட்டாரும் எகக்தை உடையாக் செங்க னுள்ளிட்டாரும் அனுக்காவூர் கிழவன் மீலயன் சடைய-

- 3 துள்ளிட்டாரும் கொக்கை ம[ஃ]யக் தெவ துள்ளிட்டாரு மிவ்வீணவொம் ஊர்க்குச் சமைத்து கிலவிஃபாவணக் கையெழுத்து முன்னுளில் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ-உவற்கு யா-
- 4 ண்டு ப தினெழாவது நாளில் உடையார் இருவொத்தூருடையநாயனுர்க்கு வைத்த திரு-நுந்தாவிளக்கு இரண்டுக்கும் அனுப்பத்தூ ரகம்படிப் பெ[ண்]டுகளிற் களப்பாள-நாச்சிதிருமுகங் கொ-
- 5 ண்டு எங்களூரிற் [த]டி உள்வரிப்படி விடுவித்த நிலம் திருவாணக்கா குழி கூடாசலிடு-ம் இதன் மெற்கு முடொங் குழி உாஉலிசு-ம் [இ]தன் தெற்கு அரசசெற குழி நிருஉலகு-ம் ஆக தடி முன்றினு-
- 6 ற் குழி இரண்டாயிரமு**க்** திருகாமத் துக்காணியாக சூ<sup>9</sup>ஷாவை**வெ**ஐனூரற்கு விற்றுக்குடுக்க இவள் மகள் விரப்பெருமாள்காச்சிபக்கல் காங்கள் கை[க்]கொ-
- 7 ண்ட கா[சு] உ[கூ] இக்காசு இரண்டாயிரமுங் கைக்கொண்டு இத்தடி முன்றினற் குழி இரண்டாபிரமுக் திருகாமத்துக்காணியாக ாங்கள் விற்று கல் வெட்டிக் குடுத்தொம்
- 8 அனுக்காவூர் ஊரொம் இவள் வெண்ட எழு திகென் ஊற்கணக்கன் பட்டன் எழுத்து இவை கிழ்ப்பாக்கிழான் எழுத்து இவை எனன்தை எழுத்து இவை அலுக்காவூர் கிழவன் எழுத்து
- 9 இவை கொன்தை எழுத்த இது பக்மாஹெயூரா ஈகெடி [[\*]

# No. 105.

(A.R. No. 95-A of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ஓல் ஸ்ரீ [||\*] திலு வகசக ரவத்திகள் ஸ்ரீராஜாயிராஜடிவர்க்கு இயாண்டு காலாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துப் பெரியவயலூர் இருக்கும் வெட்டைக்காறன்
- 2 சொழமுத்தாயன் மகன் சியமுத்தாயனும் இவ்வூர் இருக்கும் வெட்டைக்காறன் செக்த-முத்தாயன் மகன் பக்த[ஆ]ம் வெட்டை பொக[வி\*]டத்து இக்த சியமுத்தாயன் கைய்பி லம்பாலெ இக்தப்
- 3 பக்தல் பட்டமைபில் இக்தக் குற்ற கிங்க ஆளுடையார் திருவெரி

# No. 106.

(A.R. No. 96 of 1900).

## On the north wall of the same mandapa.

- 1 ஸூல் நீ [ $\parallel^*$ ] ஸகலலொகது-
- 2 கரவதி ஸ்ரீஇராசநாராயணன்
- 3 சம்புவசாயற்கு யாண்டு எ-வது மகசநாய-
- 4 ற்று கவாவகூத்து துவாஜெ-
- 5 மியும் திங்கள்கிழமையும் பெற்ற
- 6 முலத்து காள் ஜயங்-
- 7 கொண்டசொழமண்டலத்த அத்[ தி\* ]-
- 8 ப்ப*ற்று நாட்ட*வரொம் இப்ப*ற்று*
- 9 பலகுன் றக்கொ**ட்ட**த்து காவற்பாக்க-
- 10 மும் இதில் பிறிவாக குதிரைச்செவ-
- 11 க ன் தாங்கலும் முன்னுள் காலாவது
- 12 நாளில் தம்பொரை திருப்பாட்டு ஒதும்
- 13 மாஹெழார்க்கு காணி மடப்புற இறை-
- 14 யிலி ஆக கிருஞானசம்பந்தநல்லூர்
- 15 யென்று உதகவ இவு தன்மதாநமாக ை-
- 16 க(ய்)ஒவேயும் திருமுகமும் குடுத்துஅருளி-
- 17 நபடிக்கு கல் வெட்டுகையில் இப்படிக்கு
- 18 நாங்களும் இந்த கை(ய்)ஒவேப்படி பங்கு
- 19 சுல்அ இ[தி]ல் உவபாகம் உவிஷு படி[ா]-கம் ச
- 20 நீக்கி பாகம் சலிடு ஆக பாகம் நாற்பத்து எட்டு-
- 21 ம் இவ[ர்\*]களுக்கு விற்றுற்றிப்பரிக்கி-

- 22 களுக்கும் தாநாயி நவிக்கிறையங்களுக்-
- 23 கும் மற்றும் எப்பெற்பட்ட ஸகலப்பிறுத்-
- 24 திகளுக்கு உரித்தாவதாகவும் இப்படிக்கு
- 25 சக்(க்) திரா தித்தவரையும் செல்ல காவல்-பா-
- 26 க்கமும் குதிரைச்செவகன் தாங்கலும் உ-
- 27 ட்பட திருஞாகசம்பக்தகல்லூர் என்ற
- 28 க(ய்)ஓவே பெற்ற மாஹெஜார்க்கு கா-
- 29 ணி மடப்புற இறையினி இராசகரம் உட் ப-
- 30 ட வுவூ–ு ் இரக்(னி)ய இறைபினி ஆக உடை-ய[ா\*]ர்
- 31 திருவோத்தாருடையளுயினர் திருக்க-
- 32 ட்டளேயிலெ கல் வெட்டுவித்து தந்தொம்
- 33 அத்திப்பற்ற ஞட்டவரொம் இப்படிக்கு [ச்]-
- 34 சக்கிராதித்தவரை கடத்திக்கொள்ளும்ப-[டி]
- 35 தக்தொம் இப்படிக்கு இவை **டை**டுக்கு சமை-
- 36 ந்த ருட்டுகணக்கு தொண்டைமண்டல-
- 37 பிரமா*ரா*யன் எழுத்*து* இ*து* பன்மாஹெ-
- 38 ஜாராகைஷ உ

## No. 107.

# (A.R. No. 97 of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லீ ு [∥\*] கொமாறபன்மர் திருமுவனது சுருவதிகள் மூஸு நாவானு ∫ிடிவற்கு யாண்டு
- 2 பன்னி சண்டாவது உடையார் திருவொத்தாருடைய**ா**ய**ை**ர் திருமுன்பு முன்னுள இடுக் திருகக்தாவிளக்கு கன்-
- 3 திருநாமத்துக்காணியான அனுக்காவூர் நிவம் ஒருவெலிக்கு விளக்கு இரண்டும் விழா-நவ்லூர் நிவம் அரைவெனிக்-
- 4 கு விளக்கு ஒன்றும் செங்காடு நிலம் ஒன்றுக்கு விளக்கு இரண்டும் இருங்கலே நிலம் ஒருவெளிக்கு விளக்கு இரண்டு-
- 5 ம் நாவல் நிவம் ஒன் **ற**க்கு விளக்கு இரண்டும் வாட்குடை நிலம் அரைவெளிக்கு விளக்கு ஒன் றம் தவிசிபெரும்பாக்கம்
- 6 அரைவெளிக்கு விளக்கு ஒன்றும் தொழுப்பெடுவெம் ஒன்றுக்கு விளக்கு இரண்டும் வள்-ளேநிவம் ஒன்றுக்கு
- 7 விளக்கு இரண்டும் பெரும்பாலே கிவம் ஒ[ன்.அ]க்கு விளக்கு இரண்டும் வெண்குன்றம் கிலம் ஒன்றுக்கு விளக்கு
- 8 இரண்டும் குடங்கர் நிலம் அரைவெலிக்கு விளக்கு ஒன்றும் [பு]துப்பாக்கம் நிலம் ஒன்-றுக்கு விளக்கு இரண்டும் வெளி[ய]
- 9 னூர் நிவம் ஒன்றுக்கு விளக்கு இரண்டும் காழுபூர் நிவம் அரைவெலிக்கு விளக்கு ஒன்-றும் ஆளப்பிறந்தவி[ளாக]ம் நிலம்
- 10 ஒருவெவீக்கு வி[ள\*]க்கு இரண்டும் மட்டைகிவம் அரைவெவிக்கு விளக்கு (விளக்கு) ஒன்றும் ஆக இவ்வூர்களாவ் சிலம் ப-
- 11 இனும் இளமுஃகொச்சியார் திருமுன்பு இடும் விளக்கு எட்டுக்கு பாராசூர் கங்கித்தச்-சன் தாங்கதுடன் கூடின
- 12 நிலம் நா அவெகி[யு]ம் ஆக நிலம் ப[தி]ன் **எட்டு** வெலியினுல் இடும் திருநந்தாவிளக்கு முப்பத்துஆறும் நிங்கலாக இவ்-
- 13 வாண்டை ஆவணிமாகம்முகல் நாற்பது திருந்தாவினக்கு இடக்கடவதாகவும் இக்-திருந்தாவினக்கு நாற்ப-
- 14 துக்கும் திருவிளக்குப்புறமாக திரு**நாமத்து**[க்\*]காணியான தெவதானம் தச்சன்தாங்க-லான வெ-
- 15 தவிஞெதால் அாருஞ் சிராயம்பட்டும் நாற்பாற்கெல்லேக்கு உட்பட்ட நன்செய் புன்செய்
- 16 கடமை ஆயம் உள்ளிட்ட பலகெவ்லாயங்களும் பொன்வரி காசுகடமை உள்ளிட்ட பல கா-
- 17 சாயங்களும் தறிஇறை தட்டார்பாட்டம் ஊர்க்கணக்கர்காசு பொதுமக்கள்பெர்க்**-**கட**ை** செ-
- 18 ட்டிகள் வாணிகர்டெபிர்க்கடமை செக்கிறை மாவடை குளவடை நாட்டுவரி நாட்டு-வினி-
- 19 யொக[ம்\*] மற்றும் இ[வ்\*]வூர்களே கொக்கிவரும் எப்பெர்ப்பட்ட உபாதிகளும் வரி-களும் உட்பட
- 20 முதலடங்க இறையிலியாகக் குடுத்தென் விரசம்பநாயளுன சம்புவராயனென்
- 21 இப்படி இத்தச்சன்தாங்கலும் சிராயம்பட்டும் தாங்களெ உழவும் வெண்டுவார்க்கு
- 22 அடைத்து அனுபவித்துக்கொண்டு அஉராஜித்தவரையும் இத்திருகர்தாவிளக்கு நாற்பது-
- 23 ம் இடுவதெ இது வநாஹொரா கொடி உ

# No. 108.

# (A.R. No. 98 of 1900).

- 1 குGரு தனவருஷம் ஆவணிமீ $^{m{\sigma}}$  அஉ திருவொத்தாருடைய நாபிஞர்
- 2 கொயிவ் தானத்தார் பல்வவராயர்பின்போக்கு சண்டெசுர விடே
- 3 ப் பிறமாணம் பண்ணிக்கு இத்தபடி காவாண்ட [ா\*]ர்கள் தெருவில் பல்வவரா [ச]-
- 4 சிவன் கெதாரி நாதர்மடத் தக்கு புனியர்பெரும்பாக்கத் திவ் நன்செய்-
- 5 நிவத்திவ் கொவம் குழி ஈடும் மொடிகொது குழி ஈடும் (பிராயன்) பிராயன்
- 6 கூலி உகுழி [ா]நெல் முருக்கன்குண்டிவ இடைடுல் ஆக குழி நோ இந்த குழி அஞ்-
- 7 தூற்றுக்கும் விலேப்படி 👉 ா இப்பணம் தூற்றுக்கும் இந்த நிலம் சர்திரு தித்-

```
8 தலரையும் அனுபவித்துக் கொள்ளக்கடவர் ஆகவும் இக்த கிலத்தை
9 கொக்கிவரும் அரைமணேயிற் பிறக்கும் பழவரி புதுவரி காணிக்கை தட்-
10 டாயம் திருவொத்தாரில் இறுக்கும் பலவரிகளும் [ெவ]ச்ச வினி(வி)யொகமு-
11 ம் பாடிகாவல் தஃயாரி மெராமை எப்பெற்பட்ட சகலவரிக்ளும்
12 கொள்ளக்கடவது அல்லஆகவும் இப்படி சம்மதித்து சண்டெசுரவிலே-
13 ப்பிறமாணம் பண்ணிக்குடுத்தொம் பிள்ளே பல்லவசாயர்க்கு திருவொத்தாரு-
14 டையநாயிஞர் கொயில் தானற்தாசொம் இவை சந்திறமவுளிஆழ்வார் எழுத்து இவை
15 சைவசெகரபண்டிதர் எழுத்து இவை oxed{f E}க]ம்பoxed{f E}காoxed{f J}சணைர் எழுத்து இவை .
16 நாயினர் எழுத்து இவை கொயில்கணக்கு கிருவெண்ணுழிப்பிரமராயன்
                                    ் ான எழுத்து புவகுபதிதெலர் எழுதூ
17 எழுத்த இைவை . .
18 குடிருதன வருஷம் ஆவணிமீ [அஉ] பிள்ளே பல்லவராயர் பிள்ளே கிருவொத்தார்
19 காலாண்டா*]ர்களில் கிருப்பாட்டு காங்கெயர் மகனர் பல்லவசாசசிவனுக்
20 இருவிட்டுக்குடுத்தபடி நாம் திருவொத்தூரில் தானத்தார்பக்கல் கொண்ட மணே-
21 யும் புளியர்பெரும்பாக்கத்தில் நன்செய்ரிலத்தில் கொண்ட இட டூரு-ம் மணேயும்
22 சந்திருதித்தவரையும் தாமெ அனுபவித்து நம்முடைய மடம் நன்ருக நடத்த-
23 க்கடலர் ஆகவும் இப்படிக்குத் திருவிடு இட்டுக்குடுத்தமைக்கு இவை
24 பல்லலசாயர் எழுத்து 🛚 * 🖠
```

# No. 109.

(A.R. No. 99 of 1900).

```
1 ஹஷி ஸ்ரீ [||*] ஸகலலொகஆ-
2 கரவதி ஸூஇராசணராயணன் அத்தி[ப்]-
3 பற்று நாவற்பாக்கமான கிருஞானசம்பக்[த]-
 4 ர்கல்லூர் ஊசவற்கும் இவ்வூரில் பிறிவான
 5 குதிரைச்செலகன் தாங்கல் ஊரவற்கும் தங்-
 6 கிள் ஊர் பலதளி பூசைப்பா கி பும் கிக்கி நாலா-
 7 வது சித்திரைமாதமுதல் கடமை ஆயம் கெ ா* -
 8 பி[ல்*] முற்றுவப்பெற உள்ளிட்ட பல கொல்லாயங்களு-
 9 ம் பொன்லரி காத்திகைக்காணிக்கை வாசல்விகிடுயிர-
10 கம் நாட்டுவரி வழிநடைக்கு இடும் பணம் முன்னிடும் பண-
11 ம் எடுத்தளவு விருத்தப்படி அரிசிகாணம் கைவிலேகா-
12 ணம் நல்லெருது நற்கிடா தெவைக்கிடும்பணம் அதிகா-
13 ரிக்கு குடுக்கும் முதல் மக்தைப்பணம் வாசற்பணம் வா-
14 சல் குழி ஊர்க்கணக்கர் ஆசுபொதுமக்கள்பெர்க்கட-
15 மை ஊர்க்கணக்கர் தட்டார்பெரால் ஊசிவாசி இகவரி
16 மெற்சுட்டிவரி காத்திகைப்பச்சை புதுகெல்லு சூலவ-
17 ரி மாவடை மாவடை தறிக்கடமை ஆயம் நூலாயம் செட்-
18 டிகள் வாணிகர் செணேயங்காடிகள் இவர்கள் பெற்கடடைம
19 கண்மட்டலரி கருவூலவரி புழுகுகடமை செக்குக்கடமை எ ரி
20 மீன்காசு இடையர்பெற்கடமை பழவரி புதுவரி மற்றும்
21 இப்பற்றி[ல்*] கொள்ளும் பலவரிகளும் பலஉபாதிகளும் உட்-
22 பட திருப்பாட்டு ஒது[ம்*] மாஹெயூரர்க்கு இவ்வூர் கஞ்சை
23 புஞ்சை தொட்டப்பற்று நாற்பாற்கெல்லே ஊர்அட-
24 ங்கலும் உதகவ-டுவூ-ிலு-ி உரகம் காணி மடப்புறம் ஸ-
25 வூ	ext{-d}8ாக்(னி)ய இறையினி ஆக கையொவே குடுத்த ப[	au]-
26 கம் சல்_{\mathcal{A}} இதில் உெவபாகம் உவிஷு பாகம் க கீக்கி
27 பாகம் சலிரு ஆகப் பாகம் காற்பத்தெட்டும் இவர்களு-
28 க்கு காணி மடப்புற இறையிவி வைு⊸ோ(க்)னியமாக
29 குடுத்தொம் இவர்களுக்கு விற்றெற்றிபரிக்கிறையங்களு-
30 க்கும் தாந[ா*]யிநவிக்கிறையங்களுக்கும் ஸகவவ நாத்திக்கும் உரித்தாவதா-
31 [க]வும் இப்படிக்கு கல்லி ஆம் செம்பி ஆம் லெட்டிக்கொண்-
32 டு சந்திரா[கி]த்தவரையும் செல்லக் குடுத்தொம் இன்னு-
33 ள்முதல் இப்படி செய்க இத்தக்மத்துக்கு அஹிதம் பண்ணி-
34 நா ருண்டாகில் பஞ்சபாதகம் பண்ணிக பாவம் கொள்-
35 எக்கடவர்கள் ஆகவும் இது பர்ரேஷெனூர ஈகெஷ உ
```

# No. 110.

(A.R. No. 100 of 1900).

On the north wall of the Chidambaresvara shrine in the same temple.

- ¹மையூ [ண்\*]**டமை ம**ன[க்\*]கொளக் காந்ததூர்சாவே கலம் அ[த்\*]தருளி வெங்கொடுங் கங்கபாடி[யு\*]ம் ஹீன[ம்ப\*]பாடி யும் கை[பா]டியுங் குடமஃலகாடுங் கொல்[ல\*]முங்களிங்க(விங்க)மு[ம்\*] எண் டி\*ிசை புகழ்த**ா** ஈழ**ம**ண்டலமுக் **த-**
- ு ழியூழியுள் எல்லா யாண்டிக் கொழு∫த⇔ிகை விளங்-கு[ம்\*] யாண்டெ தெழிஞரைத் தெசுகொள் மூகொவிராஜராஜக்(ா)ஸ்ரிப சூற்கு\*] யாண்டு உயிக-வது காளியூர்க்கொட்ட[த்\*]து தன்சூற்று ஜெவஉாக-
- 3 . . . . . . . . . த்தென்கரை *த*ஞசாலுர்கூ[ற்\*]**றத்**துக் கு**ருக்கா**டிக் சுரு(க்)க்காடிகிழான் கண்**ட**ன் ப**ர**கெசரி திருவொத்தார் யானுங்கணத்தாருள் கெடு-மாங்கிழான் [பா]மடிக<sub>ு</sub> இத்தன்பக்கல் யான் விடுவ-
- மாவும் த-
- இதற்கு வெண்டு உழப்ப உழ**க்க**ண்ண குடுத்தெ**ன்** கண்**ட**ன் விசகெசரிடியன் [[\*]

## No. 111.

# (A.R. No. 101 of 1900).

#### ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 வூஷி ஸ்ரீ [||\*] கச்சியுங் தஞ்சையுங் கொண்ட ஸ்ரீக[ன்\*]னரசெவர்க்கு யாண்டு இரு-ப[த்தெ] நா[வது] பலகுன்றக்கொட்டத்[து]
- ் 2 திரை]பூர்**காட்டு மாம்பா**[க்க\*ித்து கொதண்டமன்*ருடி திருவொத்தார்* 8ாஹா2ெவ-ர்க்கு பகல்வினை க்குக்கு இவைத்த சாவா [மூ]-
- 3 வா பெர்[ஆடு அ]ஞ்பது []\*]

## No. 112.

## (A.R. No. 102 of 1900).

- 1 ஸூஷ் ஸ்ரீ [ $\parallel^*$ ] கொப்பாகெசரிபதற்கி யாண்டு லிச-ஆவதை திருவொத்தார்2ேஹ $\lceil_{\Pi^*}\rceil$ -தெவர்க்
- 2 கொரு திரு[க\*]காவிளக்கின் நாருட்டுக்கும் பி[வ்\*]ஆர் வெள்ளாளன் பாம்பு‱ப்-பாட்டாற்-
- 3 கடவனு கெயட்டாமையில் விளக்கு முட்டிப் பலவாண்டு செல்ல மிவன் மகன் விட-
- 4 ந்கணே தடர் தூ யிவ்விளக்கு வைப்பி[த்\*]தான் மிவ்ஆர்த்திருஆண் ணுழிகையுடைய யி-
- 5 எங்கொசாகோ இருமெற்றளி பள்ளிகட்டிலப் படோசன் மிவ்விளைக்கின்பெர் மின-
- 6 ந்கொசானே யித்[யஜீ-4](ம்) மிரண்டு தவே பொற்கொயில் கைக்கொளப்பெ[ரும்]படை-யர்க்குடி
- 7 . . . சம் அளக்து குடுப்பொமா[இன] மி[ப்\*]பாட்டி[ல்] மன்ருடிக(ள்)ளொம் மிவி-ளக்கெற்ற விண்ண-
- . யிளங்கி**டாசா**ணே திருமெ*ற்*-8 [ப்ப]ஞ்செய்து பிவ்விளக் றுளிபள்ளிக**ட்**.டில்பி**ட**ாரன் [∥\*]

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This inscription is mutilated at the beginning.

# No. 113.

(A.R. No. 103 of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷ் ஸ்ரீ [ ] \* ] சங்கரநாரண ஞர்க்காக அவர் தம்பியார் ஆதித்தகுட்டியா ரெடுப்பித்த
- 2 சங்கரநான ் எல்றாகாத்து உடை இவர்க்கெ யுரித்தாக வடக்கில் தெங்கிட்ட நடிவான-
- 3 ம் சீரொடு அட்டிக்குடுத்தொம் திருவொத்தார் வடையையாம் [∥\*]

# No. 114.

(A.R. No. 104 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ஷீ ஸ்ரீ [#\*] கொப்பாகெஸரிபக்?[ர்\*]க்கு யாண்டு மிச-லாவது கிருவொத்தார்? ஹா-அவர்க்கு திருகனாவிளக் கெரிப்ப-
- 2 தற்க்கு வைத்த ஆடு உத்தமசொழமாராயக்குறையிற் பொக உடையார் செம்**பி**யன்-மாஹாசெவியார்க்கு விண்ண-
- 3 ப்பஞ்செய்ய அருளுச்செய்ய மீண்**ட** ஆ**டி இருனூ**றம் உடையார் வை**த்த கிரு**க்கொ-விளக்கினுக்கு **சாவா** மூ-
- 4 வாப் பெசாடு ஶா[ தெர]ாகி தவசை இசண்டு திருக்காவிளக் கெரிப்பதற்க்கு பஞ்சவாசக்-காலொடொக்கு நாழியால் திங்கள்
- 5 பதிக அநாழிஉரி ஆழாக்கு கெய்[யு]ம் கொ பி அக்கெ கொண்டு சென் அதிருவுண் ணுழிகை-யுடையார்களு <sup>1</sup>

## No. 115.

(A.R. No. 104-A of 1900).

On the north wall of the shrine of the goddess in the same temple.

- 1 ஜுஷீ ஸ்ரீ [||\*] மகாமண்டவிசுரன் மகராயண் அ[ரி]கராயன் குமார[ர்\*] பொகுணஉடை-ய[ர்\*]க்கு செல்லாநின்ற வ[ரு\*]ஷத்து மிஹச்சியநாயற்று அபரபக்ஷத்து சனிக்கிழ-மையு[ம்\*] சத்தமியும் பெற்ற பூசத்த[நாள்] ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து காவி-[ஊ]ர் கொ-
- 2 ட்டத்து [க]ாழியூர்காட்டு திருவொத்தாருடையகாயணர் தெவதானம்ஆன திருவொத்-தூர்க்கும் வையலூர்க்கும் கிருப்பாசூர்காலாக வெட்டுகிற ஆற்று[க்\*]கால் திருவொத்-தூருக்கும் வையலூர்க்கு இந்த ஆற்று[க்\*]காலுக்கு னிர் பெருகிர்
- 3 அறைகிர் இரண்டு ஊ[ர்]க்கும் பாதி ஆகப் பாய[க்]கடவதாகவும் இப்படிக்கு இவை பன்-மாகெசுர ஈகெ≽ [∦\*]

# No. 116.

(A.R. No. 104-B of 1900).

- 1 ஸுவி ஸ்ரீ [||\*] கிருவாய்க்கெழ்வி முன்னை [வுறஷ] வருஷ் ஆனிமாதம் முதல்-தியதி திருவொத்தார்த் தெவரடியார்க்கு தங்கள் சிவிதம்ஆன வயலூர்தன்றியம் கஞ்சை புஞ்சை தொட்டப்பற்று கத்தம் கான்கு எல்ஃயும் சிவிதம்ஆக குடுத்து
- 2 நடந்துபொதுகிற இவ்வூர் இரண்டும் இவர்களுக்கு காணி ஆட்சி ஆக சண்டெசுரவிலே ஆக விற்று பற்றின கு கில இப்பணம் தொண்ணூற்றுக்கும் இவ்வூர் இரண்டும் காணி-ஆட்சி ஆக விற்று பிறமாணம்பண்ணிக்குடுத்தொம்
- 3 இவ்லூர் இரண்டும் இவர்களுக்கு விற்றஒற்றிப்பரிக்கிறையதாயதானங்களுக்கும் உரி-த்தாவதாகவும் இவ்லூர் தாங்கள் வெண்டும் குடியும் எற்றி வெண்டும் [வ]ான்பபிரும் செய்துகொள்ளவும் இப்படிக்கு சந்திராதித்தவரை-
- 4 யும் செல்லக் குடுத்தொ[४] இது வ[க்]ோஹெமூ[ா\*]ாகெஷ் இது வடிரெலினை ஹடிடிஸ<sub>ை)</sub> கெ**ய**வாயிராஜஸை<sub>)</sub> இது மிவக்கொழுக்[து]ப**ட்ட**ன் எ**ழுத்**து ஐஐஃ—ி& [வ**ெ**ஜெ]்ழூராடிடிடிரு எழுத்து ||

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Incomplete

# No. 117.

(A.R. No. 105 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE OF THE RISHABHESVARA TEMPLE AT CHENGAMA, TIRUVANNAMALAI TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ஸ்ஸ் ஸ்ரீ [||\*] கிருபு[வன]சக்கரவத்திகள் மூவிரராஜே நரசொழதெவற்க்கு யாண்டு லிடைவது மெஷ்நாயற்று வ—ூவூ-வேக்ஷத்து தரயொஉரியும் உத்திரமும் திங்கள்கிழ-மைய் நாள் பெரிஉ-
- 2 டையான் அம[ட]ாழ்வான் வக்னியமக்கள்காயன் கரிகாவசொழ ஆ[டை]யூர்காடா-[ழ்வா]னென் செங்டெடு\*]கமாஉடையார் உடையார் திருஇடபத்துறைஉடைய காய-ஞர்[க்\*]கு செங்கைமா தெ-
- 3 ன்பிடாகை ஆணமங்கலம் இவ்வாண்டை சி[த்\*]கிரைமாதமுதல் தெவதானமிரிக கஞ்சை புன்சை கால்ப்பால்எல்ஃயும் மெகொக்கின மரமும் கிழ்கொக்கின கிணறம் தறிஇறை தட்டார்ப்-
- 4 பாட்டமும் குற்[ற\*]தெண்டமும் மாவடை மரவடை எரியின்காச பொன்வரி பூவரி மற்று[ம\*] எப்பெ(ா)ற்பட்ட இறையும் இழன்து இறையினியாக கல்லும் வெட்டி-குடுத்தென் கரிகாலசொழ ஆடையூர்கா-
- 5 டாழ்வானென் இது மாறுவான் உல்லெ இடை குமரி இடை குரால்பசு கொன்[ரு]ன் பாவம் கொள்வான் இது பன்மாஹெழூரர் ஈகு கூ மிவஃஸு - உ

# No. 118.

(A.R. No. 106 of 1900).

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [||\*] மகோலுடி ஆயிரத்து ஒருநாற்ற எண்பதின்மெல் செல்லாகின்ற விலஹகா-யற்று குவாவக்ஷத்து தூதியையும் கா[ய\*]ற்றுக்கிழமையும் பெற்ற ரெவதிகாள் ஆடையூர்காட்டு எனியூற்றுக்கு மெற்கும் கம் . . . . . . . . . . க்கு உள்-நுப்பட்ட காடும் மலேயும் அடிவாரமும் தென்கரைகாடு முவரைவென்றகல்லூற்கு மெற்கு சிற்றிங்கை[க்\*]குக் கிழக்கு உட்பட்ட
- 2 காடும் மீலயு முட்பட்ட காடும் இக்க இரண்டுகரைகாட்டுக்கு உள்ளுப்பட்ட காட்ட-வரும் காட்டுகாயகஞ் செய்வார்களும் மன்*ரு*டுவார்களும் பின்னேமுதனிகளும் [தனி]-யாட்களும் படைகாயகஞ் செய்வார்களும் தனியான்முதனிகளும் . . ம்பனைகரு . . . . . கிகளும் கூலிச்செவகரும் கொக்தவிச்சா தொரும் கவிசமலேத்தென்-பற்றுகாட்டவரும் காட்டுமுதலிகளும் வடமலேகாட்டவரும் காட்டுமுதலிகளு முன்-ளுப்பட்ட
- 3 பலசனத்தொழும் அடிவாரத்துமலேயாளரும் மலேயாளமுதலிகளும் முது கிர்மலேயாளரும் மலேயானமுதலிகளும் அடிவாரத்துமலேயாளரும் மலேயாண்முதலிகளும் செட்டிகளும் வாணிகரும் கணக்கரும் கருமப்பெரும் பன்ஆட்டவரும் பன்ஆட்டுமுதலிகளும் பொற்கொ[ற்ற]கைக்டு காளரும் ஆண்]டார்களும் சிவவ நாலூரைம் மன்முடிகளு முவச்சரும் தென்கசைகாட்டு வடதலேகாட்டவரும் தென்மலேகாட்டாரும் உட்பட்ட காட்டவரும் தெல்ல . . . புலவ[ரு]ம் பண்-
- 4 ணூ வாரும் சியாயத்தாரும் பன்னிசண்டு பணிமக்களு முள்ளிட்ட பெரும்வெடரும் பாண ரும் பறையரும் பறைமுதலிகளும் செக்கிலியரும் இறுளரு முள்ளிட்ட அணே த்துச்சா தி களு[ம்\*] அக்தணன் தலேயாக அரிப்பன் கடையாக உள்ளுப்பட்ட அணே [த்\*] துச்சா தி [ம] ாற்க்கு தெ . . ல்லாரும் . . . . . [ண]ம் பண்ணினபடி யாவது எங்களுயனு சமட்டன் கரிகாலச்சொழ ஆடையூர் காடாழ்வார் திருவிசாச்சியம் பண்ணி எழுக்கருள் இரு]க்க இவர் எவி அருளினபடியெ இவர்கள் திருத்தம்பு -
- 5 யார் நாயஞர் நரகிங்கபன்மர் செய்து எழுக்கருளியிருக்க நாயஞர் நரகிங்கபன்மர் மகன் பெரியுடையானும் இவன் தம்பி அர[சக]ணுயனும் கருப்புக்கட்டி நாயக்க[ருட]னெ கூடி எங்கள் நாயன்[மாற்]கும் எங்களுக்கு[ம்] பகைதெடிக் கிழற்றுப்பொயிருக்க இவர்கள் செய்த பிழையும் பொறுத்து இவர்கள் கூச்சக் தி[ர்த்து]த் திருவெழுத்துச்-சாத்தின திருமுகமும் குடுத்தச் செட்டிபுணே[ப]ட்டு அமைத்துவிட்ட இடத்து திருமுகமு மறுத்து எங்கள் நாயன்மாற்கு-
- 6 ம் எங்களுக்கும் பகைதெடி வெறப்பானபெருடனெ கூடி எங்களுக்குப் பகையாகையினு-லும் இவர்கள் பிரிதிகங்கர் வ[ழியி]ஆள்ள பெராகையாலும் இப்பெரியுடையாதும் அரசகணுயனும் இவர்கள் [த]ம்பி அமட்டாழ்வ[ர\*]னும் எங்கள் காயன்மாற்கு இரா-சத்துரொகிகளும் காட்டுத்துரொகிகளுமாய் இவர்கள் முவரையும் பெண்டிழுந்தான் கூட்டத்தில் ஒன்ருகப் புற[க்]கடித்தொம் பிரி[தி]கங்கர் மக்கள் எங்கள் காயன்-

- 7 மாற்குப் புகுக்த கம்பிசாட்டியார் வயிற்றிற் பிறக்த பிள்ளே கீனே அரசுக்[கு]க்கொள்ளக்-கடவதல்லவாகவும் அல்லாத பிள்ளேகள் பூர்வர்முறையிலெ இராச்சியம்பண்ணக்கடவர்-களாகவும் இம்மண்[ணு]ம் மீலையு முள்ளதனேயும் எங்கள் [ம]க்கள் மக்கள் வழிவழி இப்பெரியுடையாணயும் அரச[கணு]பீனையும் இவர்கடம்பி [அ]மட்டாழ்வாரையும் இவர்கள் மக்களி[ல்\*] [வழி வழி ஒருத்தரையும் இம்மண்ணில புகுதஒட்டொம்
- 8 இவர்களுக்கு இடங்குடுப்பதுஞ் செய்யொம் இடங்குடுப்பாரொடு கூடுவதுஞ்செய்யொம் இவர்களுக்கு இடங்குடுப்பதுஞ் செய்யொம் இடங்குடுப்பாரி கூடுவதுஞ்செய்யொம் இவர்களுக்கு உரியரென்று சொல்லு[த]ல் சொல்லுவ[ர்க்கு] இடங்குடுக்[கச்டு]சய்யகடவொழு மல்லொம் இவர்களுக்குக் கிழொலே விடுதல் இவர்ககளுக் கா[த்]தல் இவர்க[ன் . . ] சருடன் பெசுதல்செய்தா ருண்டாகில் இராசத் துரொகிகளுமாக்கி காமிலும் பன்றியிலும் கடையா[க கு]த்ததாக்கக்கட . . . . . . . . கவும் இவர்கள் பெண்டுகளே முக்கு முலேயு மறுத்துவிட-
- 9 க்கடவொமாகவும் இவர்கள்பக்கல் டெபிண்டுகள் பொனவள் குடியாக இப்படி[ஆகச்] செய்யகடவொமாகவும் இவர்கள்பக்கல் பொன பெரைப் ப[ணி]செய்மக்[கீனா] இட்டுக் கொன் அபொகடக்கடவொமா[க]வும் இப்படிக்கு காங்க ளணேவரும் புஃண ஒலேப்பாடி-யு[ம் க]க்கிமங்கலமும் உள்ளுப்பட்ட இக்த அனேத்து[ங்] . . . . . இப்படி கிலேமைக் . . . ன் வ பாண மிட்டொம்
- 10 இப்படி அற்றுமறவும் செய்கிலொமாகில் வல்லவரையன் சத்கியம் தங்களம்பைக்குத் தானெ மிணுளன் அசல்வன்னியர் குதிரைக்குப் புல்லுப்பறிக்கி[ற] படைறியற்கு எங்கள் பெண்டுகளேக் குடுத்தொமாகில் படுக்கி[த] ஒலேப்படிக்குத் தப்பிரைண்டாகில் செயங்கொண்ட நாச்சிய [ா\*]ர் கொயினில் செவ்வாய்க்கிழமையில் பட்ட [அ]டுபட்ட து படக்கடவொமாக செயங்கொண்ட நாச்சியார் திரி . . . . . . தமிட்டுச் சிங்க நாயற்று இருபத்தை முன்று-

# No. 119.

# (A.R. No. 107 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.1

- I [ம\*]ீலயக் விகையைவெக்ருகாக க[ரி]காலசொழ ஆடையூர்காடாழ்வாற்கும் செங்கெணி அம்மையப்பக் அத்தி[ம]ல்லகாக விக்கிரமசொழச்சம்புவராயற்கும் இராஜராஜதெவக் விடுகாதழகியபெருமாளாக இராஜராஜஅ[தி]கைமாகுக் கல்வெட்டிகபடியாவ த இவர்-கள் எகக்கு ஒருகாலமும் தப்பாகிருக்க [கா]தம் இவர்களுக்கு ஒருகாலமும் தப்பாதி-ருக்ககடவெகாக
- 2 . . . . . . . கவும் இவர்களுக் கிக்காதார் எகக் கிக்காதார்களாகவும் எகக் கிக்காதார்களாகவும் எகக் கிக்காதார்களாகவும் எக் கிக்காதார்களாகவும் இவ[ர்\*]கள் பகை எக் பகையாகவும் எக் பகை இவர்கள் பகை[யா]கவும் யாதவராயர்பக்கலும் செய்யகங்[க]ர் பக்கலும் குலொ[த்]-துங்கரைமுச்சம்புவராயர் பின்ளேகள்பக்கலும் ஆளு மொலேயும் [பொக]க்காட்டு தல் உறவு பண்ணுதல் டெசிய்யாதொரு கிவும்
  - ் ் ் ் ் ் ் ் ் ் ் ் ் ் மில் காடுமுக்பு இராஜராஜதெவர் பொதுகிக்றபடியெ எங்க[ளி]ல் [எ ல்]ஃகொ[ல்ஃ]க[ள்] கிற்பதா[கவு]ம் இருபத்தொக்ளுவது ஆவணிமா தத்து செய்த [கி]ஃமை [கா]ட்டிக]படியெ மற்றுள்ள காரியங்களும் ஒருகாலமும் தப்பாகத் கிருக்க கடவெகாகவும் இப்படி சம்மதித்தெக் விடுகாத[ழ]கியபெருமாளெக் இப்படிக்குத் தப்பிகொகில் எகக் கிக்காத சரிமாழ்வாக் செருப்பும் எடுத்துத் தம்பலமும் திக்றெகாவெக் வ

# No. 120.

# (A.R. No. 108 of 1900).

# On the west wall of the same shrine.

- 1 ஹுஷ் ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவத்தி[க\*]ள் ஸ்ரீவீரராசெந்திரசொழதெவற்க்கு யாண்டு எழாவது மெஷநாயற்று வடுவூக்வக்ஷது உத்தியாடுத்திரமும் பெற்ற சனி
- 2 க்கிழமை காள் பெரிஉடையான் அமட்டாழ்வார் வ[க்]னியமக்கள்**கா**யன் கரிகாலசொழ ஆடையூர்காடாழ்வார[ா\*]க வக்னியமக்கள்காயக் இக்காட்டு செ-

<sup>:</sup> An inscribed slab is lost at the beginning and the stones are not in order.

- 3 ங்கைமாஉடையார் தெருஇடவக்துறைஉடைய **கா**யனு*ற்*கு செங்கைமா தெக்பிடாகை வாணவிச்சா திரப்புத்தெரி கன்செய் புன்செய் நால்பாலெல்.
- 4 ‰ மெல்கொக்கிக மசமும் கிழ்கொக்கிக கிண அம் ஒழுகிக்படி பொக்வரி கில்வரி ஆயம் அந்தராயம் தறியிறை தட்டார்ப்பா[ட்\*]டம் குற்றதெண்டம்
- 5 மற்றும் எப்பெ(ா)ப்ப[ட்\*]டநவும் உள்ப்பட வூட்டெக் இது மாறுமவன் மெங்கைஇடை குமரிஇடை [குசா]ல்ப[சுடு]கான்[ரு]க் பாபம் கொள்[வான்\*] மாகெழூர ரா[கெக்ஷ ||\*]

## No. 121.

(A.R. No. 109 of 1900).

## On the south wall of the same shrine.1

- 1 ஸ்லூ ஸ்ரீ [||\*] கிருவளரும் புயன் தென்கண்ணே ஆட்கொண்டனுயகனிற் பொ-
- 2 ருள் வளரும் புவியிற் பொலிவெய்திப் பொருக்கிடவெ யுருவளர் தொகை-
- 3 பின்மெல் வக்கு தித்தெழு நாயஅபொற் கருவளர் கக்கணேக் கற்பித் தடியி-
- 4 ‱கண்டனனெ ி∥—பெரியுடையார் இருமெனி கல்⊛தாணி இருமெனியாக [∥\*]

## No. 122.

(A.R. No. 110 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷ் $\ell$  ஸ்ரீ [ $\parallelst$ ] திரூவனச்சக்காவத்திகள் ஸ்ரீசிவல்ல $\lfloor lphast$ ிதெவற்கு யாண்டு பதினெழா-துக்கு எதிர் நலாவது மிதுனநாயற்று வ—ூவூ->வக்ஷத்து அது[ர்\*]த்தியும் சனிக்கிழ-மையும் பெற்ற மகத்து நாள் பதஞச[னி]மாமுனிக் காடும்பெருமாள் ஆடையூர்நாடாழ்-வானென் கல்லு வெட்டினபடி ஆடையூர்காடு மெல் ².
- $oldsymbol{2}$  தொட்டியிற் கொலால் அளவின்படி நூறு குழிக்கு முழவரிசைக்கு கடமைக்கு பண்டி-டத்தும் காணிக்கைக்கு பணம் ஒன்றும் காணி முக்குறுணியும் கொள்ளக்கடவதாகவும் வரிசை குறைந்த நிலத்துக்கு வரிசைப்படி. கொள்ளவும சித்திரைக்கார் காத்திகைக்-கார் கவிடை சிக்கு நா அகுழிக்குக் கலனெ தூணிப் பதக்கு கெல்லுத் . .
- $oldsymbol{3}$  சொல்**ல**க்கடவதல் $oldsymbol{20}$ ை இப்படி கடத்தாமல் இதில்  $oldsymbol{a}$  ந்றஞ் செய்விப்பார் உண்டா-**சி**ல் **தன்தா**ய்க்கு**த் தாமெ** மிணுள**ர் ஆகக்கடவ***து* **இப்படிக்கு இவை ப<b>த**ஞ்சலி**மா-**முனிக் காடும்பெருமாள் ஆடையூர்காடாழ்வான் எழுத்து [[\*]

## No. 123.

(A.R. No. 111 of 1900).

- 1 முருகு ச்**து கா**ஞ்சியும் வ**ஞ்சியுங்**கொண்ட மொய்[த்\*]தார்மகதன் **கி**ருகுங் கீணக-2 ழல் விக்கிய**கா**ள் சீப**ா**ர்த்**க**னில் பெருகுங் குருதிப்பு[க]ல் வாய்தொறும் பிலவாய் **ம**-
- 3 டுத்துப் பருகுங் கழுதுடன் செம்மைகொண் டாற்கும் பனிக்கட்டு[ல] உ மட்டியன்றெ-
- 4 ஹிய தார்புணவாண[புசக்தச கீ] வெட்டியின்றெ கொன்ற வெண்மணிப் பொடியுதிச வெள்ள-
- 5 த்தொட்டி யென்றெனுக் தொ[ல்]லே வாண்டெ துஃலயாத பந்தி. ட்டி யன்றெ தெவ்வர் பாய்பரி-
- 6 த்தானே கலக்குவதெ உ வாரொன்றமுலேயாய் மற்றவ சொன்றும் பழுது ரை]யார் மகதைவெ-
- 7 ந்தன் பொரொன்று புரியாமுன் பெரிய குறிச்சியி லெழுந்த புகையெ கண்டாய் காரன்று கனலெ-
- 8 ரியை மின்னென்று தளசெல்க் காசைக்காட்டிலூசொன்ற [ம]தி[ன்]விழுந்த பெசெ-[r\*]வியு **மு**ரும்**தி**ர்வ-

- ் நிடுலெகில் வாழ **திறை**ந்து திருவிருக்க
- ் நாடி நெதி எய்தி நலந்திகழ் கொடுவ-
- ு ளர் கண்ணனூ ராட்கொண்டான் க-
- ் ந்துளோக் கற்பித்தா காண்கோல் சிறுவெ[எ]ன் அறிந்து [||\*]
- <sup>2</sup> This inscription is built in at the right end.

On another slab here is found the following:--

- 9 தொக்குங் காணெ உ கொங்குங் கனிங்கமுங் கொண்ட கண்டா கொடித்தெ ருதியர் தங்-கும்பதி கொண்டவா-
- 10 ணுகிபா தணியாததென்கொல் பொங்குஞ் சினப்படை வங்காரசி[க்]கக் புரண்டு விழச்செங்குந்த மின்-
- 11 அ பிணக்குன்ற மாக்கிய தெர்மன்னனெ உ முனிபொரு படைக்கடில் விட்-
- 12 டாசரானர் மூலதனமும் பரியு முறைமுறை யனிவாரித் தென்பகை யடக்கியபின்
- 13 வாணகுலதிபன் செய்த தனியாண்மை வடதிக்கில நிகிற்போ பின்பொருபொருப்ப-
- 14 சண் வீடாமஃயமாஃரப் பொசயினிற் பொருதபொதொரு பெரும்பொர் வன்ப-
- 15 தை தவிற்த்தொரு குதிரைவளியால் விணவாய்ப்பறை தவிற்தொருகொளின் வலி-
- 16 யாலெ உ சூழும் பிணவணேமெல் தொய்கமு[கி]ன் பக்தற்கிழ் வீழும் கழுகினங்கள் 17 மெய்காப்ப வாழுக் தன் தொன்**ன**க*ொ* பொல் [வ]கெர் தஞ்ச**த்** தயிற்றியதெ **ம**ன்ன–
- 18 வர்கொன் மாகதர்கொன் வாள் உ சொல்லிவிடு செருமீனவர் சூழுமுரிமை கொடாழ்-
- கட லெ-19 ல்ளி விடுப[ன\*]ட வெறுவரெனு மியமபுரியெறுவர் கொல்லிவிடுமுதகாதிபா கூளிகருதி-
- 20 புக வல்லி விடும் அபிராபதம் வாணன் வரவிடுகாளேயெ உ

# No. 124.

(A.R. No. 112 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- l வூஷ் [||\*] மூ [ க்\*] **தஹா** ஜே @ ஜாகு ஹ கிராய-
- 2 விஹாடு ஒ ஹாஷெக்கு தப்புவராயரகண் -
- 3 டன் ஸ்ரீஹரியண்ணஉடையர் குமாரர்
- 4 ஸ்ரீவிருப்பண்ணஉடையர் வ -யிகிராஜ \ 8
- 5 (ப்)பண்ணிஅருளாகின்ற முகா[ஹ] கூக்கால்அ-
- 6 ன்மெற் செ[வ்வா\*] நின்ற [ய]ா துலைவெலிலாருத்து மெஷ-
- 7 நாயற்று வட்டுவு பக்ஷத்த படையியும் திருவா கிரை-
- 8 யும் பெற்ற உுரு –ுவாச நாள் செங்கைமாநாயணர் இஷபக்கு-
- 9 றையுடையாகாயனர்க்கு உச்சிச்சந்தி ஆ[ டிய]ருள அ(ம்)முதா
- 10 செய்தருள வீளயம்ம இயான்பட்டில் அமட்டன்மத-
- 11 கில் கண்ணர்தை அரசன் விட்ட குழி தநொ இன்னி-
- 12 வம் பபிர்(ச்)செய்யும் குடிக்கு இவ்வூரிலெ இசண்-
- 13 டு மணபும் ஒரு கொல்லேயும் இன்னிலம்
- 14 ஆயிரத்துஅஞ்ஞாறம் வடிநாஜ்திவரையும்
- 15 செல்லக்கடவதாகவும் இந்த சந்தியும் மாறி-
- 16 இன்னிலமும் மாறினவன் கெங்கைகரையிற்
- 17 குராற்ப் பசுவை கொன்றுன் பாவம் கொள்வான்
- 18 ஸ்ரீமாஹெஜா ஈகெஷ் [||\*]

# No. 125.

(A.R. No. 113 of 1900).

- 1 ஸ்வீத் ஸ்ரீஃ [||\*] மகா[ஸ்தி தஉாசும்உ-ன்மெல் கொமாரபன்மர் திருபு[வ\*]னசக அத்தி-கள் ஸ்ரீபராக நம்பாண்டியதெவற்க்கு யாண்டு சு-வது வுறுவிக்காயற்று வடுவடிவ-க்ஷத்து ஜோஷ்ஸியும் புதன்கிழ் . . . . . . . . . . .
- 2 உத்திரட்டாதி காள் பொசளகாட்டு தழுக்கிரது உராஜாஜ**ெ**றாகரத்து விஷுுகரமி**த**ர் மகனர் அப்பணற்க்கு வரமாணம் பண்ணிசூடுத்த பரிசாவது பெண்ணேவடகரை ஆ.
- 3 ரி**கா**டு மெல்பற்**றி**ல் தொறுப்பாடி ஆன விஷு ு தா**ய**புர**ம்** காணுகொதி சுளான வ சூ ஆக கைர்க்கு காணியும் இறையினியுமாக இவ்வூர் கான்கெல்லேக் குள்பட்ட பறையன் எக்கல் வெரிரங்குடை . . . . . . . . . . . . . . . .
- 4 எக்தல் உட்ப்பட்ட கஞ்சை புஞ்சை பெட்டைபுஞ்சை காட்டுபுஞ்சை எக்தல்பற்று புற-வடை கஞ்சைகிலத்து புஞ்சை கத்தம் மெல்கொக்கின மசம் கிணெக்கின கிணறு திடர் குளம் எக்தல் எரிகள் . . . . . . .
- 5 பெரியெரி . . . . னபடி பெற்றாரச்சி நல்லூர் 1 . . . . . . . . . .

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Built in at the right end.

# No. 126.

## (A.R. No. 114 of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ  $[\parallel^*]$  திரிபுவனச்சக்காவத் திகள் ஸ்ரீவிரராசென் திரதெவற்கு யாண்டு  $\kappa$  ஆ $[a^*]$ து கருப்பூ $(\dot{r})$ ருடையான் பெரியாழ்வான் . . . .
- 2 ன திரளாகி[ன்\*] ரூன் குருகுவராயனென் செங்கைமா மீலேயான்தெருவுக்கு கிழக்கு வத்-தரயர்தொட்டமான செங்கில்\*] துரவு உள்பட பொருளறக் குடு . . . .
- 3 மண்ணுறக்கொண்டு பெரியுடையாகான கரிகாலசொழ ஆடையூர்டைரழ்வார்க்கும் அமட்டாழ்வா[ர்\*]க்கும் காசிங்கபன்மற்கு கன்முக உடையார் திருஇடவக்குன[ற].
- 4 ந்திவிளக்கு **எ**ற்றவு**ம்** விட்டென் குருகுலராயனென் இந்த தொ<sup>1</sup>

# No. 127.

# (A.R. No. 115 of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

- [வு] வூ மூ [||\*] கி நூவைனச்சக்காவத் திகள் ஸ்ரீ குலொத் துங்கசொ [ ழ ] தெவற்கு யாண் நி உய் வது மஃயன் விணேயைவென்று னன கரிகாவசொழ ஆடையூர் நாடாழ்வாற்கு செங்கெணி அம்மைஅப்பன் அத் திமல்லனை விக்கிரமசொழச் சம்புவராயனென் இவ்-வாண்டை ஆவணிமாஸத் துப் பதினுவாக் திய தியும் நாயற்றுக்கிழமையுக் திருவா தி நையுமானவன்று கல் வெட்டினபடியாவது நாது மிவரு முள்ளதின் [ யு]ம் எங் [ க] ளிலெ
- 2 தப்பாதிருக்கக்கடவொமாகவும் பிறக்தபெருமாளான இராஜராஜ [அ]க்கம[ர]னருடன் உறவுபண்ணுதல் பகைகொள்ளுதல் செய்யுமிடத்து இரண்டு திறத்தொழுக்கு மெவிச் செய்யக்கடவெளுகவும் மற்று மிவற்கின்னதாருடன் கூடி பிவற்கு விரொதமாயிருப்பன செ[ய்\*]யக்கடவெனல்லாதெளுகவும் இப்படிக்குத் தப்பினெளுகில என்னெட்டையான் டெய\*]-
- 3 டுத்துத் தம்பலமுங் கலச்சொறுக் கின்றெணுவென் விக்[கி]ரமசொழச் சம்புவராய**ு** னென் உ

#### No. 128.

## (A.R. No. 116 of 1900).

# On the north wall of the first prakara of the Trivikrama-Perumal temple at Tirukoilur, Tirukoilur taluk, South Arcot district.

- 1 ஹஹி [||\*] ஸஃஸ்வு வடைவடுக்கள் உருகு வை இல் அடி பிறிவ இல் பாரி வட்டி இடி இரு நிறிவர் காறி வரிகள் வரி காறி வரிகள் வரி வரிகள் வரி
- 2 வொடிவை சைவாறிராமிவ வை **ா** நடிகரி **-**கூல கண்டோவ கெழு கோ -
- 3 வுடாமனி தாரண நாலி ்ஹ கா®கவை முடுவெறு ஈநா ஜ[ய\*]கூ ஃ அடி வடமா [மீ]றா வீர -அனுகொவாலு ஹாஜல் அவி ஹைல் மாஜகா-
- 5 **வாய**ு— கி<sub>ரை</sub>வகாரஜாயி**ரா**ஜ வாலெனா மூவிகர8வாளூடி2]வற்கு யாண்டு அ-வது **தனு**காயற்*ற* சுவாவக்ஷத்து க**ஷமியும்** டெ
- 6 வள்ளிக்கிழமையும் பெற்ற கத்தத்துநாள் மலாடாகிய ஜனஞதவளநாட்டுக் குறக்கைக்-கூற்றத்து திருக்கொவலூர்
- 7 நாய**ூர் திருவிடை**கழிநாயனூர்க்கு **ராஜராஜவள**நா**ட்**டுத் **தி**ருமூணப்பாடிக் கிழாமுர்**.** நாட்டுக் கொ**ட்**டினம்பாக்கத்*து*-
- 8 க் குண**கல் ஆ**ழான் அசையன் **தி**ருவ**ல**ஞ்சுழிஉடையான் அழகப்பெருமா இன காடு**-**வெட்டியென் இன்-
- 9 னுயனர் **திரு**முகமண்**டல**ம் தொன்ற பெருமாள் **தி**ருமெனிக்கு **க**ன்*ரு*க கான் வைத்த விக்-கிரமபாண்டியன்

Built in at the end.

- 10 தடர் திருதுந்தாவிளக்கு இரண்டுக்கு இன்னயனர் திருநாமத்தால் விலேகொண்டு **விட்ட** பெண்ணேவ**ட**க-
- 11 [ை] ச [வாணகொப்ப] ஈடிகாட்டு மறுவூர் அகசத்து மஹாஸ்வையார்பக்கல் விலே-கொண்ட கிலமாவது கிதெ-
- 12 விவதிக்கு கிழக்கு சொழகுலசுந்தாவாய்க்காலுக்கு வடக்கு முதல் கண்ணற்று நாலாஞ் சதிரத்து
- 13. கிழக்கடையக் கல்லன் என்று பெர் கூவப்பட்ட தடி ஒன்றினல் பெரும்படி குழி முன்-னூற்றெருபு-
- 14 த்திரண்டரையும் இய்வதிக்கு கிழக்கு அரசர்களா தித்தன் வாய்க்கா **அ**க்கு வடக்கு முன்-ருங் கண்ணு-
- 15 *ந்று நாலாஞ் சதிரத்து* பெரும்படி கொரைப்பள்ளத்தில் தடி ஒன்று குழி நூற்றெண்பத்-தெழரையும் ஆக கன்சை குழி ஐஞ்-
- 16 னூறம் புன்சை நிலத்து **திருந்த அணேவா**ய்க்காலுக்கு கிழக்கு ஆகாசசூச**வி**ண்ணகர் எம்பெரு(ம்)மான் **தி**ருவிடையா**ட்ட**த்துக்கு
- 17 கிழக்கு இருவிடைகழி நாயஞர் திருவிடையாட்டத்துக்கு தெற்கு இவ்வகரத்தில் நாயஞர் தெவதானத்துக்கு மெற்கு குழி
- 18 ஐஞ்ஞாற ஆக குழி ஆயிரமும் கரடியாருன விரதமுடித்தபாண்டியச்சருப்பெ திமங்கலத்து மஹாஸ்வையார் பக்-
- 19 கல் விடேகொண்ட இவ்வகரத் தில் கன்சைகிலத் தில் கிழ்பாற்கெல்லே இவ்வகரத் து விக்கிர-மபாண்டியவி-
- 20 ண்ணகர் எம்பெருமான் திருவிடையாட்டத்துக்கு மெற்க்கும் தென்பாற்கெல்லே கிழக்கு-கொக்கிப்-
- 21 பாகிற பெருவாய்க்காலுக்கும் பொன்னி எழுபதி லுட்பட வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லே நாவல்கரைக்கு முன்றுக்தரத்-
- 22 துக்கு கிழக்கும் வட்பாற்கெல்லே நாற்றங்கால் ஒழுங்குக்கு தெற்கும் இன்னன்கெல்லேக் குட்பட்ட பதினூடி-
- 23 க் கொலால் தடி பலவினுல் குழி எண்ணூற்றெட்டும் புன்சை நிலத்து விக்கிரமபாண்டிய-விண்ணகர் எம்பெருமான்
- 24 திருவிடையாட்ட புன்செய்க்கு கிழக்கும் பழுங்கூர் எல்லேக்கு தெற்கு பதிரைடிக் கொலால் குழி எண்ணூறும் ஆக குழி
- 25 தகளாஅ-ம் ஆக குழி உதகளாஅ-ம் அகாஇறையிலிப்படி கொயில் தானத்தார் பற்றி நாள் ஒன்றுக்கு குழையன் நாழியால் நா-
- 26 நி உரிய் கெய் அளக்கு விரல் பிரமாணம் கால் திரி இட்டு இத்திருவிளக்கு இரண்டும் சக்-திரா தித்தவற் செல்வதாகக் கல்
- 27 வெட்டிக்குடுத்தென் காடுவெட்டியென் இவை கொட்டிளம்பாக்கமுடையான் அழகப்-பெருமானுன காடுவெட்டி எழுத்து
- 28 இ*து ஸ்*ரீவைபிஷுவ  $\pi$ கெை [ $\|*]$

# No. 129.

# (A.R. No. 117 of 1900).

- 1 உளி $[*\circ]$  வூஷி மூ [||\*] மூஃகா' ை உதி வ உகராணா' மூஃக் மெரக்சிரஜீ[வி]நா' [||\*] வைவு இருக்கு திரய் [\*] விதர் இடை மாவுக்கு நிரய் [\*] விதர் இடிகால ஐமகா இக்கி வாடு நல ராஷ் [\*] விவர் வக்கு கூறிய கால ஐமகா இக்கி வாடு நல ராஷ் [\*] விவர் வக்கி வர் இடிக்கி வர் வர
- 2 % [۱\*] மாஸ்க் உடுஇவு கராண(४) டைக இணிக்கு மக்களாகி கொழச் செக்தமிழ் வடக இதெரிக்கு ணர்க்கு கிகி கெட்டு கிபுணராகி கதுமைச் வாடாத தி-
- 3 ருமகள்புதல்வர் எத்திசைக்கும் விளக்காக இன்சொல்லா வினி தளித்து வன்சொல்லால் மறங்கடிக்து இச்சதுஸ்ரா உரு வெரி இஜை த்து சடி நாஜ்த்தவரை யினி தொங்க வாதரா சன் காற்ற-
- 4 சைப்ப வருணராசன் நிற்றெளிப்பத் தெவராசன் திசைவிளக்க எத்திசை மகளிரு மினி து விற்றிருப்பத் தெங்கும் பலாவுக் தெமாஞ்சொலேயும் வாழையுங் கமுகும் வளர்கொடி
- 5 முல்ஃயும் [பூ]வையுக் கி[ன்ஃா]யும் பொலிவொடுக் கெழுமி வாட்டமின்றிக் கூட்டம் பெருகி யறம் வளரக்கலிமெலியப் புகழ் பெருகப் புடைரி பணியத் திசையணேத்துஞ் ெசிலிபெடா-
- 6 **ம**ல் செங்கொலெ முன்னுகவுஞ் கிகர(த)மெழியெ தெய்வமா[க]வுஞ் செ[ம்]பொற்ப் பசும்-பையெ வெகியாகவும் கூடிமையிணுடுங் கருணே யெய்திச் சமையதன்ம மினி து க**டா**த்**தி** கழர்**ஙின்**-

- 7 *ற* உத்தமஙிதி யுயர்பெருங் கிர்த்தி முத்தமிழ்மாலே முழுவது முணர்க்த சித்தாமெழிப்-பெரியக[ா]ட்டொம் வை*த்து*க்குடுத்த பரிசாவது மிவாடாகிய ஜனஞதவளகாட்டுக் குறுக்கை-
- 8 க்கூ[ற்\*]ற**த்**து திருக்கொவலூ[ர்\*] எழுப**த்**தொன்பதுகாட்டுப் பதினெண்பூமிச் சித்தி**ர-**மெழிவிணுகரான திருவிடைகழிகின்றருளினபெருமாள் கொயில் அனுதியாக மெழித்-திருத்தொ[ர\*]ணமும் ஸ்ரீஸு—ூமிஜெவி-

9 யும் வரகிடுஷ்பண்ணி முன்பெ கம் ய[ஜு-]மாய்ப் பொதுகையில் இக்காயறைக்கு முன்பு காம் வைத்தைக்குடுத்த வைப்புஞ் சமைப்புஞ் செடியும் முகமுஞ் சாதனமும் ராஷ் தெடி[ெய்க்களி-

10 வெ கைதப்புகையில் முன்பு வைத்துக்குடுத்தபடியெ ஆட்டைக்கு எருக்கு பதக்கு கெல்-லும் ஆளுக்குக் குஅணி கெல்லம் வெற்று ளுட்ப்படப் பெற வைத்துக் குடுத்தொம் எழுப<sup>1</sup>

# Nos. 130 to 132.

(A.R. Nos. 118 to 120 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE OF THE SAME TEMPLE.

Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 146-7.

## $N_0$ . 133.

(A.R. No. 121 of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷீ ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாது விளங்கச் சயமாது விரும்ப நிலமகள் வளர மலர்மகள் புணர உரி[கை\*]மபி[ற்\*] கிறக மணிமுடி சூடி வில்லவர் கு‰தர மிகவர் நிஃகெட [வி]க்கலக் கிங்கணர் மெல்கடல் பாயத் துரத்தி திக்கணேத்திலும் தன் சக்கரகடா-
- 2 த்தி வீரஸி ஹாஸகத்து புவகமுழுதுடையாளொடும் வீற்றிருக்கருளிய கொராஜகெசரி-வநாரான உடையார் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழிஉவற்கு யாண்டு மி-ஆவது ராஜெஞரு-சொழவளகாட்டு தாமர்காட்டு திருமுணப்பாடி பெண்ணேத்தெக்கரைக் கி-
- 3 ளியூருடைய மஃயேமாக் சூரியக் [ம]ரவன் [சூ]ரியகாக மஃயகுலசாஜக் இவ்வூருடைய மஃயேமாக் சதிசக் மஃயேகாக சாஜெகிசெரிம் மேலியமானேச் சார்த்தி மலாடாகிய ஜனகாதவளனட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்துத் திருக்கொ-
- 4 வேலார்த் திருவிடைகழியாழ்வார்க்குச் சத ரோடித்தி[ய\*]வற் நின்றெரிய வைத்த திருககா-விளைக்கு இரண்டுக்கும் விட்ட சாவா முவாப் பொரு தாற்றுத் தொண்ணுற்று இரண்-டும் இ[ெ\*]வெ ஸீவமிஷுவச் ாடுக்ஷ [||\*]

#### No. 134.

(A.R. No. 122 of 1900).

- 1 ஸூல் ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாது விளங்க ஐயமாது விரும்ப கிலமகள் கிலவ மலர்மகள் புணர [யுரி]மையிற் சிறக்க ம[ணி]முடி சூடி மி[னவ]ர் கிலேகெட விவ்லவர் குலேதர எ[கோ மக்]கவ ரிரிய-
- 2 அற் றிழிதா திக்ககைத்**து**க் தக் சக்காக**டாத்**திச் செம்பொக் விரவி[்\*]ஹாஸகத் தவஙி-முழுதுடையாளொடும் விற்றிருக்தருளிய கொவிராஜகெசரிபு நராக திரஉுவகச்சக்கா-வத்திகள் ஸ்ரீகுவொ[த்]துங்கசொ-
- 3 ழடிவற்கு யாண்டு நலக-ஆவது மவாடாகிய ஐ[ன\*]னா தவளநாட்டுக் குறுக்கைக்-கூற்றத்துத் கிருக்கொவலூ[ர்\*]த் திருவிடைகழிஆழ்வார்க்கு ராஜெக்கிரசொழவள-நாட்டுக் கிளியூர் மஃலயமா[க்] நானூற்றுவக் அத்திமவ்வநாக ராஜெதைசொழச் செதியராயடுக்க் இவ்-
- 4 வாழ்வார்க்குத் திருவத்தசாமச்ச**கி ஒக்றுக்கு அ**முதுபடி அரிகி காகுழியும் கறியமுது கெய்யமுது தயிரமு தடைக்காய**மு**தும் எங்கள் வ**ு** முள்ளதகையுஞ் செல்வதாக இவ்வாழ்வார் திருவிடையாட்டத்திவ் காங்கள் கொள்ளக்கடவ பெரும்பாடிகாவ அன்-ளிட்ட [ஆ]யங்கள் கொள்ளா-

A few letters are wanting at the end of the inscription.

- 5 தெ விட்ட டூ உ-லி இடில மிருவெளியுங் காரும் பிசாகமுஞ் ச[கி]ரா இத்தவற் செல்ல விட்டெக் கிளியூர் மலேயமா[ந்\*] காநாற்றவ கத்திமலலகாக ராஜெத ரசொழச் செதியராயகெக் இதுக்கு விட்ட கிலமாவது கிழ்பாற்கெல்லே சொமன் கிழ்வரம்புக்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லே கிறுதாம்புவாப்[க்\*]காலு-
- 6 க்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லே இவ்வாய்[க்\*]கானிகின்றம் பு[ந்கி]ருட்டிக்கு பொன வாய்[க்\*]காலுக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே அஞ்[சு\*]குட்டிக்கும் திருவெங்கடத்துக்-குட்டிமருதஞ்செய் வாய்[க்\*]காலுக்கும் தெற்கும் இக்கான்கெல்லேயிலு மிகுதிக்குறை வுட்பட கிலம் இரண்டு வெளியும் விட்டென் ராஜெ-
- 7 தரசொழச் செதிய-
- 8 ராயனென் இத்த-
- 9 ன்மம் ஸ்ரீவயிஷுவ
- 10 ரகைை [∥\*]

# No. 135.

(A.R. No. 123 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 145.

# No. 136.

(A.R. No. 124 of 1900).

On the west and south walls of the same shrine.

- 1 வூஷீ ஸ்ரீ [#\*] பூமெவுவளர் திருப்பொன்மாத புணர காமெவு கலேமகள் கலம்பெரிது சிறப்ப விசையமாமகள் வெல்புயத் திருப்ப விசையுஞ் செல்வியு(ம்) மெண்டிசை விளங்க நிருபர் வகிறைஞ்ச நிணிலமடனதையைத் திருமணம் புண[ர்\*]னு மல்ல-ஞாலத்துப் பல்லுயிற் கெல்லாம் எல்லேயி வின்ப மியல்விகி லெய்த வெண்குடை நிழற்-கிழ்ச் செங்கொ லொச்சி வாழி ஊழி ஆழி நடப்பச் செம்பொன்விரவில் ஹாவாகத்து அவகிமுழுதுடையாளொடும் விற்றிருகருளிய கொப்பரகெசரிபதுரான கிருமுமைக்க சகரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழுதெவற்கு யாண்டு எ-ஆவது செஷ்நாயற்று கவரு-
- 2 வக்ஷத்து வியாழக்கிழமையும் ஸ்ஆமியும் பெற்ற உத்திராடத்து நாள் மலாடாகிய ஜன நாதவள நாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து த் திருக்கொவலூர் வரு ஆசெயம் ஸ்ரீமது நாது கைச் சதுர்வெழிமங்கலத்து திருவிடைகழியாழ்வார் அமுத செய்தருளவும் இத்திருப்பலம் வழி நடை ஸ்ரீ வெலுவர்க்கு வரலா ஜிகைக்கும் நிலயுன்[ெ]பரியுடையாரான குலொத்து ங்கசொழச் செதியராயன் விண்ணப்பத்தால் இறையிழிச்சி இறையினி-தெவதா நமாக விட்ட நிலம் இவ்லூர்க் கிழெரிப்பற்றில் கிழ்பாற்கெல்லே கல்லங்காட்டுக்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லே இவ்வாழ்வார் தெவதா நம் செதிராயவினாகத்துக்கு வடக்கும் மெல்பார்க்கெல்லே ஏரி க்\*]-
- 3 கரைக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே இத்தெவர் தெவதானம் கற்கொல் தெங்வரப்புக்கும் இதக்கிழைப் புளியஞ்செறு [வட]வரப்பிற் பெரியகல்லுக்குத் தெற்கும் ஆக இக்கான்-கெல்லேயு நூட்பட்ட தடி பலவினுல் கிலம் ஒருவெனி இக்கிலம் ஒருவெனியும் இவ்வாழ்-வார்க்கு இறையிலி தெவதானமா[க\*]ச் சஙிராதித்தவற் கித்தகிமகஞ் செல்வதாக இச்செதியராயரைக்கொண்டு இக்கிலம் விடுவித்தான் கழுமருத[ங்கி]ழான் மாதவன் உலகளுகானுன உலகளுகைசொழ முவெதுவெளான் ||உ

# No. 137.

(A.R. No. 125 of 1900).

# ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸுவ்டீ ஸ்ரீ [||\*] பூமெலரிடைவியும் பொற்செயப்பாவையும் தெமெவிய திருப்புயங்க-[ளி]ற் றிளேப்[ப வங்]கொ[மெ வி]லங்கு கொட்[டிய]ரணேயும் [ய]ரணு மென் கைய்-[மில] துலங்கு பொற்ப்படையுமெய் துணேயென்றருளி பலங்கிளர் தாராவரசர் தாமிசை கொள்ள பொர்த்திருவொடும் பெரும்புகழ் கிறுத்தி ஃரார்கடல்சூ ழுலகில் கடும்பொர்மன்ன ரடற்பொர்வம்மென்றறை கூவருள் படர் புகழ் அயிராபதத்தொ [ட]மிராபதமென வபிராகரத்து வா[ர]ணம் வாரி செயிராப்பொன்

- 2 வெங்கைகாடும் [ெ]பாருகட விரட்டமுக் தன் வெங்கை[க]ரட் சக்காகடாத் இ முன்காள் வெற்றி க்]கொடி யெ]ரம் வீரமும் ஒங்கக் கொற்றி க்]குடைக்கீழ் கொடைக்கொடி யெக்கி டெப]ற்றக்கொன் இருப்பு[க]லூர் தென் இருவணய புகழ் சி ஹிபுகழ் புவ னு-மு[ழு]துடையாளொடும் வீராவில் ஹாவைனத்து [வீ]ற்றிரு கருளின கொரா இகவாரி-வதாரன உடையார் ஸ்ரீக டு சொத்து [ங்]கசொழ் செவர் இ யாண்டு ஆருவ[து] ஐககா-மூவளகாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து வைருவ செயக் இருக்கொவலூரான ஸ்ரீமதுரா[க்]-த[க] உது வெடிவே சீழம் க்கலத்து வைமெயொ-
- 3 ம் திருவிடைகழிஆழ்வார் செடிவ\* தானம் உள்ளூர் கிகள கல்வெட்டி அறவொலே செய்துகுடுத்த படிரிசா வது மூவாமனச்செரிஞ கீழ்பார்க்கெல்லே ஊரிகின்றம் பெண்ணே ஆற்றுக்குப் பொன வழிக்கு மெற்கும் தெக்பார்க்கெல்லே ஆழ்வார் வடக்-கெல்கிரும் தெறுகும் ஊர்கத்தத்தக்கும் வடக்கும் மெல்பார்க்கெல்லே நித்தவிகொதன்-வாய்க்காலுக்கு கிழக்கும் வடபார்க்கெல்லே இக்கித்தவிகொதன்வாய்க்காலுக்குத் தெற்கும் மெல்வாய்ப்புலத்து மெலாலங்கழஙிகு கீழ்பார்க்கெல்லே மெலேமாடக்கை-வெளி மெல்வோய்ப்புலத்து மெலாலங்கழஙிகு கீழ்பார்க்கெல்லே மெலேமாடக்கை-வெளி மெல்வோம்புக்கு மெற்கும் இவ்வரம்பின் கொத்தம் தெற்கில் டெ
- 4 மட்டுக்குண்டி[கி]ன் மெஃவாம்புசு மெற்கும் செதிராஜவ தன்வாய்க்கா ஆக்கெ யுற மெற்கும் தென்பார்க்கெல்ல செதிராஜவ தன்வாய்க்கா ஆக்கு வடசூம் வாய்க்கா ஆக்கு த் தெற்கு தூம்பின் கீழா ஆக்கு தைன்டமும் இன்னும் முடசூத்தாம்புசூ மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லே சொமாகிகோ தூர் எல்லேக்கு வடக்கும் மெல்பார்க்கெல்லே மெற்படியார் எல்லேக்கு கிழசும் இன்னும் திருவீ ரட்டான முடையார் உவதானம் திருவா திரைப்புவத்துக்கு கிழக்கும் இன்னும் வைணெகிலம் பலாசங்குண்டி ஆக்கு கிழக்கும் இன்னும் இப்பலாசங்கு-
- 5 ண்டி ஆசு வடக்கு நீத்தவிகொதன்வாய்கா ஆக்கெ யுற நத்தங் குழி ஐஞ் தூ ஹம் அகப்பட கிழசும் வடபார்க்கெல்லே நீத்தவிகொதன்[வா]ய்கா ஆசூத் தெற்கும் கீழ்பார்க்கெல்லே கணக்கக்காணி குடச்செய்சு மெற்கும் வடபார்க்கெல்லே மெற்படியார்கள் காணிக்கும் வமி உற்போகம் நீத்தவிகொதன்வாய்க்கா ஆக்கெ யுறத் தெற்கும் இன்னும் இங்னித்த-விகொதன்வாய்கா ஆசு மெற்கும் இன்னும் இன் நீத்தவிகொதன்வாய்கா ஆக்குத் தெற்கு மாடக்கைவெளி முதல்மடைக்கெ யுற இதனுக்குத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலத்-தில்
- 6 செதிராஜவதூக்வாய்க்காலும் முடசூத்தாம்பிகின்றும் வடசூகொகிப்பொன வாய்காலுக்கும் கீடிகி கிலமும் கீழ்கிடங்குசூ கீழ்பார்க்கெல்லே கற்றுக்காவுசூ மெற்சூம் தென்பார்க்கெல்லே எரிகரைக்கு வடசூம் மெல்பார்க்கெல்லே கித்தவிரைதன்வாய்க்காலு சூ கிழசூம் வடபார்க்கெல்லே குமுழியிகின்றும் திருச்சக்கரவெலிசூப் பாய்த வாய்க்காலு சூத் தெற்கும் உட்பட்ட கிலமும் திருச்சக்கரவெலிசூக கீழ்பார்க்கெல்லே [கட]ம்பங்காலுகு மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லே கைதேலேவாய்கு வடசூம் மெல்பார்-
- 7 க்கெல்லே [பிரப்ப]ஞ்செய்சு கிழசும் தென்பார்க்கெல்லே இப்பிரப்பஞ்செய்சு வடசும் மெல்பார்க்கெல்லே கற்றுக்காவுசு கிழசூம் வடபார்க்கெல்லே வாய்கூர ஆசுத் தெற்கும் இன்றும் வடபார்க்கெல்லே மெட்டுசு தெற்கும் இன்னும் வாய்க்கானுக்குத் தெற்சு கடம்பக்கானிலெய் உற தெற்சு உட்ப்பட்ட கிலமும் திருச்சுற்றுமாளிகையில் எழுகருளி கிற்சும் துக்கை கிலம் எயில[க]த்தசு கிழ்பார்க்கெல்லே மெட்டுசு மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லே வாய்க்கா ஆசு வடக்-
- 8 கும் மெல்பார்க்கெல்லே கண்ணிகாலு கிழகும் வடபார்க்கெல்லே வடக்கில் மெட்டு துத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலமும் புறத்தரைகாலு கிழ்பார்க்கெல்லே கொல்லே மெற்-கும் தென்பார்க்கெல்லே திருவீரட்டான அழிவாய்காலு வடகும் மெல்பார்க்கெல்லே வைஹெநிலம் புறத்தரைகாலு கிழகும் வடபார்க்கெல்லே வைஹெநிலம் புறத்-தரைகாலு சுத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலம் எரிப்புலத்து கிழ்பார்க்கெல்லே திருவீரட்-டான முடையார் உவதானத்து கும் அகாட்டியார் முகிகு மெற்கும் தென்பார்க்-கெல்லே அச்சிகைகாலு வ-
- 9 டசும் மெல்பார்க்கெல்லே அரிசாணிமுகாதுசு கிழகும் வடபார்க்கெல்லே வைவெயார் எரிபுலத்துசுத் தெற்கும் மெற்படி நிலத்துசு கிழகும் வடபார்க்கெல்லே கண்ணிகா-ஆசூத் தெற்கும் மெலே மெற்படி சூண்டி ஆசூ கீழ்பார்க்கெல்லே வெலெயார் எரிப்-புலத்துசு மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லே அரிசாணிமுகாதுசு வடசூம் மெல்பார்க்-கெல்லே மெற்படி நிலத்துசு கிழகும் வடபார்க்கெல்லே கண்ணிகாதுசுத் தெற்கும உட்பட்ட நிலமும் பெய்மெருட்டிசூண்டி ஆசூ கீழ்பார்க்கெல்லே மண்டகச்செரி-உடையார்கள் கொலப்பாட்டுசு மெ-

- 10 ற்கும் தெனபார்ககெல்லே ஆச்சிகைக்கா அசு வடகும் மெல்பார்க்கெல்லே அகாட்டியார்முக்கு கிழகும் வடபார்க்கெல்லே மாளிகையுடையார்கள் கொலப்பாட்டுகுத் தெற்கும் உட்பட்ட நீலமும் ஆட்டுச்செ அவுகு கீழ்பார்க்கெல்லே எருகிலங்கழுவ அசு மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லே அகம்புலத்துகு வடகும் மெ[ல்\*]பார்க்கெல்லே கண்ணிகா அசு கிழகும் வடபார்ககெல்லே புளியஞ்செய்குத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலமும் களர்மெட்டு கு கீழ்பார்க்கெல்லே திருகிரட்டானமுடையார் செவதானத்த திமெற்கும் தென்பார்க்கெல்லே புதுப்பெறது எல்-
- 11 ஃசு வடகும் மெலபார்க்கெல்லே மெற்படியார் கிலத்து கிழகும் [வட]பார்க்கெல்லே திருவீரட்டானமுடையார் ஷெவதானத்து இத் தெற்கும் உட்பட்ட கிலமும் கற்கொது இது கீழ்பார்க்கெல்லே கல்லொடுகுண்டி ஆகு மெற்கும் தெக்பார்க்கெல்லே கண்ணிகாத ஆகு வடகும் மெல்பார்க்கெல்லே ஆலனுறைமுகத்து கிழகும் வடபார்க்கெல்லே கெல்லே கெர்மு வன் தாமொதிரன் கிலத்த இத் தெற்கும் உட்பட்ட கிலமும் செதிராஜவினாகத்து இழ்பார்க்கெல்லே கல்லங்காட்டு கூல் ஆகும் பெண்ணேப்பெருஞ்செய்கும் தென்கால் வட்டத்து கும் ஆனகொல் கல்லொடுசெய்கும் மெற்கும் தென்பார் -
- 12 க்கெல்லே வெலனூட்டு கின்றும் இரும்பாட்டிக் வடவருகெய் பொன வாய்காறு வட-சூம் மெல்பார்க்கெல்லே இத்தூம்பிகின்றும் வடசுகொகி எரிகரையருகெய் மாகாளன்-புலத்து சூப் பொன வாய்[கா] லு கி கிழகும் வடபார்க்கெல்லே மாகாளன்புலத்து சு-ண்டில் [ கி] லத்த சூத் தெற்கு வெலஞ்செய்க்கே யுறத் தெற்கும் இவ்வெலஞ்செ [ ய் \*] சூ மெற்கும் இவ்வெலஞ்செய் தெத் தெற்கும் இவ்வெலஞ்செய் கிழகும் வட [ க்] கில் [ உள்-கிலத்து] சூத் தெற்கு கல்லங்காட்டு கூல்லிலே யுறத் தெற்குள்ள கிலத்து செப்புகா-வென்று பெருடைய வாய்கால் கீகி கிலமும்
- 13 ஆ[ற்ற]ங்கரை ராஜெ ரசொழன் திருனைவனத்து இழ்பார்க்கெலில் சிறுபுலத்துத் தெரும் தொட்டத்து மெற்கும் எனிதலோப் இமெற்கும் தென்பார்க்கெல்லே மெற்படிகா அடு வடகும் மெல்பார்க்கெல்லே கீழ்வதித்தொட்டத்து இழகும் வடபார்க்கெல்லே பெண்ணே ஆற்று இத் தெற்கும் உட்பட்ட கிலமும் திருவிக்கிரமசெரி இமண்டைகெணிகும் கீழ்பார்க்கெல்லே மதுரானகவது வெலுட் திமங்கலத்து எல்லே மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லே மெற்படியார் எல்லே இடைகும் மெல்பார்க்கெல்லே ஆழ்வார் செவதானம் பன்றியூர் எல்லே இம் சொமாகிதேறைர் எல்லே.
- 14 இம் கழு இம் வடபார்க்கெல்லே மதராகைவது வெ பிறமங்கலத்து எல்லே இம் சொமாகிகீரதூர் எல்லே இத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலமும் பன் நியூர் இழ்பார்க்கெல்லே மண்டைகணி இ மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லே [வி]ரைப்பட்டு இம் கறடி எல்லே இம் வட இம்
  மெல்பார்க்கெல்லே இரவிகுலமா [ணி] கூவது வெற்கும் உட்பட்ட நிலமும் உய்யக்கொமார்க்கெல்லே சொமாகிகீரனூர் எல்லே இத்திரகாரனு மெற்கும் தென்பார்க்கைல்லே விசலூர்கிழவன்வாய்கா அ இ வட இம் மென்-
- 15 [பார்]க்கெல்லே மது சானக அது வெடில் இரு கிழகும் வடபார்க்கெல்லே செப்புகா ஆகுக் தெற்கும் உட்பட்ட கிலமும் இன்காட்டு அத்தனம்பொக் வதுவெடிவிறங்கலத்த ஆழ்வார் [உ]வதானம் அலு காலை மான சிஞ்சிலிகைவெளிகும் திருகாசாயணவெலிகும் அயன்கெழுமாவுகும் கீழ்பார்க்கெல்லே மெற்படியூர் எல்லேகு மெற்கும் அயன்கெழுமாவுகு வடபார்க்கெல்லே வாய்கா ஆகுத் தெற்கும் கீழ்பார்க்கெல்லே இவ்வூர் [பி]டாரிபட்டிகு மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லே கிஞ்கிகைவெளியுளிகைமெ-
- 16 [ட்டு]க்கெ யுற வடசூம் இன்னும் புளிகைமெட்டுக்கொத்தம் மெர்சூகொர்க் கெமற்-படியூர் எல்ஃக்கெ யுற ஆட்டான்காலுசூ வடசூம் மெல்பார்க்கெல்ஃ டெற்படியூர் எல்ஃசூ கிழசூம் வடபார்க்கெலஃ மெட்டுவாய்கூரலுசூத் தெற்கும் உட்பட்ட கில-மும் ஐயங்கொண்டசொழமண்டலத்து ராஜெநி தவைகாட்டுப் பெண்ணேவடகரை சூளப்பாக்கமான கரிகாலசொழகல் லூர்சூ கீழ்பார்க்கெல்ஃ பூபெநி சொழவது இது — இத் மங்கலத்து எல்ஃசூ மெற்கும் தென்பார்க்கெல்ஃ மது ஆர் எ[ரி] சூப் பாய் வாய்-கோலு -
- 17 இ வடகும் குலதோவ துவெ-ிழ்மங்கலத்து எல்லே சாவாக்கழங்கும் மெற்படியார் புன்செய் கிலத்து வடகும் மெல்பார்க்கெல்லே அத்திப்பாக்கத்தெல்லேகு கிழகும் வெடர்குளத்-தூர் எல்லே சூத் தெற்கும் ஆக இகாக்கெல்லே சும் உட்பட்ட கிலமும் ஆக இக்கிலங்-கள் கல்வெ[ட்\*] [டி] அறவெரவே செய்தகுடுத்தொம் இவ்வூர் வுமெயொம் — இது ்குவெலுவ ரமெக்ஷ ||

# No. 138.

(A.R. No. 125-A of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ബൂഷ് ശ്രീ  $[\|*]$  പாசGങ്ങ ജഗുക്കുവങ്ങ888 ക G தെ  $_{7}$ வி -
- 2 ക് നി ക് നി ചെ പ്രൂപ് പ ക്ലൂന് ചെ നി ച്ചു വ ച
- 3 வா யஸூஆ 8-இழு கா உலெ [[\*] தௌ சூள வரணுவரஷ-
- 4 யூஜௌ கிஃவாம் ஜாதௌ கூணாஜீனுரௌ உ—ூஃா-
- 5 கணவ வெதி க்ஷு உகிறேம் கத் பெர் கட்டிற் வா க்ஷ் 8 🍴

# No. 139.

(A.R. No. 126 of 1900).

## On the north wall of the same shrine.

- 1 வூஷி ஸ்ரீ [‖\*] சொழகௌள்ஷெவற்கு யாண்டு முக்ளுவது மிலாடாக ஐகனுதவளனட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து வருஓையெம் திருக்கொவலூர் திருவிடைகழிஆழ்வார்க்கு
- 2 இவ்வூர் பருடையாருள் ஹார் ஹாஜி ஊரக் வாஸு ஷெவக் தது மடைய மாதா மாறி பொற்-காளிகங்கைக்காக வைத்த திருநு ஊாவிளக் கொக்றுக்கு [ன]வத்த சாவா முவா பொரு தொண்ணுற்று அறிவ்வாடு கைக்கொண்டு இவ்விளக்கு
- 3 ஒக்றும் சஙிசா தித்தவல் எரிக்கக்கடவொம் ஸ்ராகத்து வைகா நஸ்சொம் ∭—இவ்வாண்டெய் ஐககா தவள் காட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து கிருக்கொவ லூர் வலையொம் வாணகொப் -பாடியாக மருதா கைகவள் காட்டுப் பெ[ண்\*]ணே வடக்சை வ ரஷ் செயம் மண லூர் பருடையா-
- 4 ருள் கௌகிக அண்ணுவக் கிருவிக்கி [ச\*]மநுக்கு விற்றுக்கு [டு\*]த்த நிலமாவது இவ்வூர் மெல்வரப்புலத்து கயற்காணி தடி இரண்டிகால கருத்தெட்டுமாவிலுங் கிழக்கடையக் கால் நிக்கி மெற்கடைய முக்று மாவும் விற்பதற்க்கு கிழ்பாற்கெல்லே இக்கயற்காணி கிழக்க-
- 5 டய நிங்குங் காற்செ[ய்\*]க்கு மெற்கும் தெக்பாற்கெல்லே இவ்வூர் ஹார வாஜி நக்கநா-ராயணக் உள்ளிட்டாருடைய குன்றிக்கிழ்க் காற்செய்க்கு வடக்கும் மெல்பா[ர்\*]க்கெ-[ல்\*]வே திருவிடைகழிஆழ்வார திருவமு துபுறத்துக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே வை-உதிபொகத்துக்கு பா[ய்\*] தூ வாய்க்கா-
- 6 [அ]க்கு[த் தெ] ற்\*]க்கும் இக்கான்கெல்ஃக்கும் உள்ப்பட்ட இக்கிலம் முன்றமாவும் கூறு குடுத்து இன்கிலத்து . . . இக்கிலத்துக்கு விஃஷை ஆடும் இறைஉரவு மும் கைய்யிலெ பொருளறக்கொண்டு இக்கிலம் இறை இழிச்சி விற்று விஃயா[வ\*]ணம் செய்துகுடுத்தொம்
- 7 இவ்வூர் ஸஹெயொம் அண்ணுவக் கிரிவிக்கி [ ர\*]ம[ னு]க்கு இ[ க்\*] கிலம் கயற்காணியில் முன்று மாவும் கிருவிடைகழி இ]ழ்வார் [க்\*]குக் கொண்டு குடுத்தென் அண்ணுவ**க்** கிருவிக்கிரமகென் இன்கிலம் கை[க்\*]கொண்டு செய்யும் கிம[ கு]மாவது அய்ப்பசித் கிருவொணம் கிருவெட்டை காள கிருவெட்டை
- 8 [எ]ழுகருளிப்புகுனு இத்திருவொலக்கத்தில் அமுதுசெய்ய அ[ப்ப]அமுதுக்கு அரி செ குறுணி நாநாழியும் நெய் மிருநாழியும் வெள்ளிக[ல்]லால் நாற்பதிக் ப[ல]ச் சற்கரை-யும் கொண்டு [நூ]று அப்பஅமுது சமைத்து செய்விப்பதாகவும் அடைக்காயமுது நூ[று\*]ம் வெற்றிலே ஆறு பற்றும் கொ-
- 9 ண்டு அமுதுசெய்வித்து இத்திருவொலக்கத்தில் திருகெ-
- 10 டுதொண்டகம் விண்ணப்பம் செய்வ[ா\*]ர்க்கு ஒரு காசு இடு-
- 11 வதாகவும் இ[க்\*]ஙிலம் கொண்டு இஙிமகூம் செய்யக்கடவொம்
- 12 ஸ்டீ[ா]கத்து வைகாஸகசொம் |||---

## No. 140.

(A.R. No. 127 of 1900).

- 1 வூஷி ஸ்ரீ [¡\*] சொழ-
- 2 கொளதெவர்க்கு பாண்டு முன்றுவது மிலாடாக [ஜ]க-

- 3 நாதவளகாட்(ட்)டு குறுக்கைக்கூற்றத்து வருடி-
- 4 யம் மதராணகச்சதுவெ-ிகிமங்[கலத்து வடுவை]-
- 5 யொம் திருவி[டை\*]-
- 6 கழிஅழ்வார்க்கு
- 7 விற்றுக்குடுத்த கி-
- 8 [வ மாவது கபற்கா-
- 9 ணி தடி இரண்டி-
- 10 துல் கிலேம் கா-
- 11 ற்செய்பும் விற்றுக்குடுத்தற்கு கிழ்பாற்கெல்லே அ-
- 12 முதகுட்டிச்செய்க்கு மெற்க்கும் தென்பாற்கெல்லே ஹா-
- 13 ாஜாஜி கக்கன் காரு 🗗 "யணன் உள்ளிட்டார் நிலத்தக்கு வடு—
- 14 க்கு மெல்பாற்கெல்லே திருவிடைகழி [ஆ]ழ்வார் கில-
- 15 த்தக்கெட் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே கிழக்கு-
- 16 கொக்கி வஜுவாக்கா ஆக்கு தெற்க்கு இன்கா-
- 17 க்கொ[்லீஃ]யிறு[ம்\*] உள்பட்ட கிலம்
- 18 தடி இசண்டிரை-
- 19 வ் கருத்துக்காவ்-
- 20 சய்யும் விற்றக்-
- 21 குடுத்து இன்னில-
- 22 த்தக்குக் கொள்ள-
- 23 [உ]නடப රිබ
- ் 24 உர்வு மும் இறைஉரவு மும் திருவிடைகழி ஆழ்வாரி[ன]ட அறக்கொண்டு இன்னிலம் இறை இழிச்சி இன்னிலத்துக்கு ஸமையொமெ இறையிறப்பதாக விற்று விலேயாவ-ணம் செய்தகு நித்தொம் திருவிடைகழி அழ்வா[ர்\*]ச்கு ஸமையொம்
- 25 இன்கில[ம்\*] கைக்கொண்டு அகுவவித்து கிசதம் உழக்குகெப் செநிரத்தவற் கிருகளைவிளக்கு ஒன்றும் எரிக்க[க்\*]கடவொ மிஸூரகத்து வைகாஸகரொம் இது ஸ்ரீவையிஷவ ரகைஷ ஹரி !!!—

# No. 141.

(A.R. No. 128 of 1900).

- 1 திருடன்னி வளச இருகிலமடகையும் பொற்செயப்பான[வ\*]யும் சிர்தகிற்செல்.
- 2 வியு தன் பெருகெவியராக இன்புற கெடுதய(ர்) ருழி இடைதறைகாடு தூட[ர்\*]வக-வெளிப் படர் வகவா[கி\*]யுஞ் சுள்ளிச்சூழ்மதிள் கொள்ளிப்பாக்கையும் கண்ண[ற்]கரு-முசண் மண்ணேக்கடக்கமும் பொருகட விழத்தசையர்தம் முடியும் ஆங்க[வ]ன் தெவி-ய(ர்) சொங்கெழில் முடியும் முன்னவனபக்கல் தெ-
- 3 ன்ன[வன்\*] வைத்த சுடைமுடியும் இதிர ரைமும் தெண்டிரை இழமண்டல முழு[வ]-தம் எறிபடைக் கொளன் முறைமையிற் சூடும் குலதனமாகிய பலர்புகழ் முடியும் செங்கதிர்மாஃயும் சங்கதிர்வெலே தொல்பெரு[ங்\*](கா)காவல் பலபழதி[வு]ம் செருவிற் சினவிற் இருபத்தொருகால் லடு[இ\*]ர-
- 4 சுகளே கட்ட ப(ை)சசுராமன் மெல்வருஞ் சாணிமற்றிவ[ச\*][ண்] கருதி [இ\*]ருத்திய செம்-பொற் திருத்தகு முடியும் பயங்கொடு பழியிக முயங்கியில் முதைகிட்டொளித்த சய-சிங்க[க்] அளப்பெரும்புக(ழ்)ழொடு பிடிர் இரட்டபாடி எழரைஇலக்கமும் கவகெ-திக்குலப்பெரும-
- 5 வேகளும் விக்கிரம[விர] சக்கரகொட்டமும் முதிர்[ப]டைவல்ல மது[ற]மண்டலமுங் காமிடைவளர் காமணேக்கொ[ண]மும் வெஞ்சிஃவிரர் பஞ்சப்பள்ளியும் பாசுடைப்-ப[ழ]க மாசுணிஜெஶமும் அயர்வில் வண்கிர்த்தி ஆதிககரவயிற் சணிரன்றெல்-[குல\*]த் தி-
- 6 திரத்தின் வினயமற் களத்துக் கிளமொடும் பிடித்து பலதனத்தொடு நிறைகுலதனக்கு-(கு)வையும் கிட்டருஞ் செறிமுளே ஓட்டவிஷயமும் பூசுரர்செர் [ நல்]கொசிலநாடும் தன்மபாலின் வெம்முனே யழித்து வண்டுறைசொலே தண்டபுத்தியும் இரணசூரின முரணுகத் தாக்கி திக்கணகிர்த்தி [தக்]கணல[ ர]-

- 7 டமும் கொவிகசதன் மாவிழிகொட தங்காத(ல்)சாரல் வங்காளிஷாமும் தொடுகடற-சங்கொடொட்ட மஹிஸாலிண வெஞ்சமர்விளாகத் தஞ்சுவித்தருளியும் ஒண்டிறல் யா[ண]யும் பெண்டிர் பண்டாரமும் சித்தில**ெ**கடுங்கட ஆத்தி[ர\*]ல்லாடமும் வெறி-மலர்கிர்த்தி தெறியுனற்[கங்]கையும் ஆலேகடல் கடுவுள் பலகலம் செலுத்தி சங்[கி]-ராமவிசையொத்துங்கபத் ஞகிய
- 8 கிடாரத்தரையணே வா[ை]கயம்பொருகடற் கும்பக்கரியொடு மகப்படுத் துரிமையில் பிறக் கிய பெருநெதிப் பிறக்கமும் ஆர்த்தவககைக[ர்\*] பொர்த்தொழில்வா[ச\*]லில் விச்சா தி-சத்(த்)தொச[ணமு]ம் மொத்தொளிற்ப் புவேமைணிப் புத[வமு]ம் கனமணிக் கதவமும் கிறைகிர் விஜய[மும்] துறைகிர்ப் பன்னேயும் [பொ\*]ன்மவேயூரையில் தொக்மவேயூரும் ஆழ்கட[ல\*]கழ்சூழ் மாயிருடிங்கமும்
- 9 கலக்காவல்வினே இலங்காசொபமுங் காப்பெருஙிறைபுகல் மாப்பப்ப(வ)ாளமும் காவ-லம்புரிசை மெவியபங்கமும் வினப்பணூ அடை வினப்பணூ அம் கலேத்தக்கொர்புகழ்த்-தலேத்தற்க்கொலமு திதமாவல்வினே மாதமனிங்கமும் கலாமு திர்க்கடு திற [கி\*]வா மு-திர்தெச மு கெனக்கலர்பொழில் மானக்கவாளமு கொடு(ர்)கடற்க்காவல்(க்) கடுமு-ரட்(க்)க் கிடாரமும் மாப்டெ
- 10 பாருதண்டாற்க் கொண்ட கொப்பசகெஸரிவழசான உடையார் ஸ்ரீசாஜெத தசொழ-உவர்க்கி யாண்டு உல்ச-ஆவத ∥ ஐகளுதவளகாட்டுக் குறுக்கைகூற்றத்து ஸ்ரஓைடி-யம் திருக்கொவலூ[சான] ஸ்ரீமதுசானகசதுவெ, ⊰கிமங்கலத்து திருவிடைகழிதுழ்-வார்க்கு இவலுர் ஸாஹியொம் விற்றுகுடுத்த கிலமாவது இவ்வூர் மெல்வாய்ப்-புலத்துக் கொல்[கேஙி]லம் தடி மூன்றிகால் கருத்த -
- 11 கிலம் எழுமாவரைக்கும் கீழ்பார்[க்\*]கெல்லே இத்தெவர் தெவதாகத்துக்கு மெற்க்கும் (கிழ்பாறகெல்லே இத்தெவர் தெவதானத்துக்கு மேற்க்கும்) தெக்பாற்கெல்லே பெ[ருனூ]ம்பினிக்றும் கிழக்குடு[க]ாக்கிப்பாப்ன வா[ய்க்\*]கா[லு]க்கு வடக்கும் மெல்-பாற்கெல்லே பெருங்களத்துக்குப் பாய்ன வாய்க்காலுக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே பெருங்கு தித்கும் இத்தேவதானத்து-
- 12 க்கு தெற்க்கும் இவ்விசைக பெருநான்கெல்ஃக்கு உடப்பட்ட நிலம் மிகுதிக்குறை வுள்ள [ட] ங்கக் கருத்து நிலம் எழுமாவரை இன்னிலம் எழுமாவரையும் இ த்\* தெவற்க்கு விற்றுக்குடுத்தொம் ஸஹெயோம் இந்நிலம் விற்றுக்குடுத்துக் கொள்ளஉடைய விலேத்து வலும் இறைத்து வலுமும் இத்தெவர்பணடாரத்தெய் தெ [வர்]கன்மிகள் பக்கல் கை-
- 13 ச்செல்லக் கொண்டு இறையிலி விற்றுக்குடுத்தொம் தி[ரு\*]க்கொவலூ[ர்] ஸெடுலை வெயாம் இன்னிலமும் இத்தெவர்பண்டாரத்தப் பொன்னிட்டுக்கொண்ட பசு ஆறும் கைக்கொண்டு இத்தெவர் அய்ப்பசு திருநாள் செவிக்கவண ஸ்ரீவயிஷவ- ற்க்கு ஒன்பது நாளும் சொறிடக்கடவொமாகவும் இத்தெவர் பண்டாரத்தில்
- 14 தெவகன்மிகள்பக்கல் நாங்கள் கொண்ட பொன் பதின்கழஞ்சுக்கு **விட்ட நத்தமாவது** இவ்லூர் நடுவிலம்பலத்துக்கு வடக்கு இத்தெவர் திருவாச ஆக்கு கிழக்கி**ட்**டு வடக்கு கொக்கி ஆற்றுக்கு பொன தெருவு[க்<sup>\*</sup>]கு கிழக்கும் இ**த்தெருவி**னின்ற கி-
- 15 ழக்குகொக்கிப் பொன வடக்கில் தெருவுக்கு தெற்கும் மெற்கிட்டுத் தென்மடலாக ஒருச்ச சிறகன்தெருவுக்கு கிழ்(கி)மெல் கொல் ஒன்பதுக்கு தென்மடல் கொல் முப்பத்தெட்-டில் வடக்குசார கிழக்குகொக்கிப் பொன தெருவுக்கு இருகொல் மிக்கி
- 16 கொல் முப்பத்தறுகொதும் கடுவிற்தெருவு[க்\*]கு மெற்கும் கடுவி காராசத்தக்கும் எரிக்க கும் பொன மெஃலத்தெருவுக்குக் கிழக்கும் தெற்கில் திருமதுனுக்குக் திருவிதிக்குக் தெற்கும் இக்கான்கெல்ஃலக்கு முட்பட்ட கத்தமும் இப்பெண்ணே ஆற்றுக்குத் தி**ரு-**மஞ்சணத்துக்குப் பொம் திருவிடைகழி வதி அகலம் கிழ் மெல் முக்கொ-
- 17 அ மின்[னு\*] மிவ்[வ]ாழ்வார் கிருக்கவானம் காவில் ஊப தனுக்கு கிழ்பாற்கெல்லே இத் திருவிடைகழில் கிக்கு மெற்கும் வுவை ரணண வின்போர் முட்டிகுழிக்கு தெற்க்கும் கிருவிக்கொமன் அ[ண்\*]ணைவன் கொல்லேக்கு கிழக்கும் பெண்ணே ஆற்றுக்கு குத் தெற்கும் இகான்கெல்லேக்கு முட்பட்ட புன்சை குழி கா-ம்
- 18 செங்கழுகீர் கிருப்பள்ளித்தாம மாக்க இவ்வூற் திருமெற்கொயிலாழ்வார் திருகணவானத்-துக்கு மெற்கில் மங்கலக்கெணியும் இவைத்துக்கு விலேஉரவ<sub>ி</sub>மாக இவ்வாழ்வார் பண்-டா[ாத்\*]து தெவகன்மிகள்பக்கல் கொண்ட பொன் முக்கழஞ்சுக்கும் சகுரா கித்தவற் செல்ல விற்றுக்குடுத்தொ மிவ்வூற் ஸெணெயெரம் ஸு-
- 19 வைஆவ ஈகொழ [||\*]

# No. 142.

# (A.R. No. 129 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்லீ ஸ்ரீ [||\*] திரு]மகள் பொலப் பெரு நிலச்செல்வியு ஊகக்கெ உரிமை பூண்டமை மகக்-கொளக் காணனுற்ச[ா]வே கலமஅத்து வெங்கைகாடும் கங்கபாடியும் துளம்பபாடியு ஊடியைவழியுங் குடமலேகாடுங் கொல்லமுங் கனிங்கமும் எண்டிசை புக-

2 ழ்தா ஈழமண்டல் முழுவதும் இரட்டபாடி எழரை இலக்கமு தண்டிறல் வென்றித் தண்டாற் கொண்டு தக்கெரில் வளர் ஊழிஉள் எல்லா யாண்டு கொழுதகை விளங்-கும் யாண்டெ செழியடை நிக் தெசுகொள் மூகொவிராஜராஜகெசரிவநராக ஸ்ரீராஜ-

*ராஜ* உவ*ற்கு* 

3 யாண்டு உலிக-ஆவது மிலாடாக ஐககாதவளகாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து வரணூகெயம் அத்தக[ம்]பொக்நூர்ச்சதுர்வெகிமங்கலத்து ஸஹெயிடை வாணகப்பாடிப் பெண்ணே [வட]கசை வரணூசெய்டு மணனூர் பருடையாருள் கௌசிகக் அண்ணுவக்

பேண்ண [வடுக்ணி விருகுவிக்கிரமக் விடைக்கொண்ட சிலம் விளகைக்கொலால் இருதாற்றைம்பத்தாறு குழி கொண்டது ஒருமாவாக விலேகொண்ட சிலம் எழுமாவரையும் கொண்டு விலேஉரவ}-மும் இறைஉரவ}முக் கையிலை அறக்கொ[ண்]டு இறையிழிச்சிக் குடுத்தொம்

5 அத்தக[ம்]பொக்தார் ஸெலெயொம் அண்ணுவக் கிருவிக்கிரமதுக்கு இஙிலத்துக்கு கிர் விலேக்கூலியும் சொல்ல[ப்\*]பெருதொமாகொம் ஸெலெயொம் வருதாசெய கிருக்கொ-வலார் கிருவிடைகழி ஆழ்வார்க்கு இ[ன்\*]னிலம் எழுமாவரையும் இறையிலி விலேகொ-

வலுரா துருவானட்குமு ஆடிவார் இது இடன் புகை கொடுக்க கொடிய எழுமாவ-6 ண்டு குடுத்த நிலம் இத்தெவர் தெவதாநம் சிஞ்சிலிவெலியொடுங் கிழக்கடைய எழுமாவ-ரையுங்கொண்டு எல்லேக்கல் [ந]ட்டுக்குடுத்தெர் அண்ணுவன் திருவிக்கிரமகென் இந்-நிலங் கொண்டு இஷூரத்து டைவ காநலரொம் செய்விதாந நிவதும் உத்தாமயந-

7 மும் செக்கிண மயகமும் கிருமஞ்சணம் கழஞ்செ எழுமஞ்சாடியும் (கழஞ்செ எழுமஞ்-சாடியும்) பொக்கெர் இரண்டு திருமஞ்சணமுஞ் செ[ய்\*]து இப்பொக்[ஙில்] திருமஞ-[ச\*]ணம்தொஅம் எண்ணுழிக்காலால்க் கலக்கல அரிசி அமுதுசெய்வித்து கெய்ய-முது இருகாழியுங் கறி[அமுது] ஆஅம்

8 தமிர[மு]து பதக்கும் அடைக்காயமுது நூறும் [வெற்றி]ஃ நாலு பற்றம் புளிங்கறி அமுதுக்கு புளி ஐம்பலமும் சற்க்கரை ஐம்பலமும் கடுகு உழக்கும் மிளகு ஆழக்கும் கலசம் நூற்றெட்டும் ஓம்நை விற்கள் அனேச்சும் கலசத்தின் கிழட்டு கெல்லு ககலமும்

9 விறகும் ஆற்றி நீரும் ஆசாரியபூசனேயும் பு[ட]வை நாலும் ஷமநத்துக்கு வெண்டுவந எல்லாங் குறைவறுத்து இந்நிலங் கொண்டு செய்யக்கடவொ[ம்] ஷாநத்து வைகா-நஸரொம் ||—

## No. 143.

## (A.R. No. 130 of 1900).

- ] வூஷீ மூ[||\*] புக[ழ்\*]மாது விளங்க ஜயமாது விரும்ப நிலமகள் நிலவ மலர்மகள் புணர உரி[ை]மயில் சிறக மணிமுடி சூடி வில்லவர் நிஃகெட மிகவர்[கு]ஃதோசு[ை\*]-ந[ம]ந்நவர் இரியதுற் றிழிதா [கிக்]கிணத்து [கி]-
- 2 ன்(ச்) சக்கர நடாத்தி விசைய[ா]வி[ஷெகம்] பண்ணி [விர]வில் ஊாஸநத்து அவஙி-முழுதுடையாளொடும் விற்றிருகருளிய சகரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழிஷை-வற்கு யாண்டு முப்பத்திர[ண்]டாவது மிலாடாகிய ஜநநாதவள[ந]ாட்டுக்குறுக்கைக்-
- 3 கூற்றத்துத் திருக்கொவலூரான ஸ்ரீமதூதைகச்சதுவெ-ிதிமங்கலத்துத் திருவிடைகழி-ஆழ்வான் கொயிலில் எழுகருளி[ந\*] மணவாளாழ்வாணயும் பிராட்டியையும் ஜயங்-கொ[ண்ட]சொழமண்டலத்து ஊற்றுக்காட்டு-
- 4 க்கொட்டத்து சியபுரநாட்டு அளகூர் விஜையகல் ஆழான் சுரிளங்கொப்பெரியவௌரன் விண்ணப்பஞ் செய்து அமுதுசெய்தருள கிமகஞ் செய்தபடி நாள் க-க்குத் திருப்பொ-நகப் பழவரிசி பதக்கு[க்குடெ]ல்லு அய்ங்குறுணி-
- 5 யூம் கறியமுதுக்கு நாநாழியும் உப்பமுதுக்கு நாழியூம் மினகமுதுக்கு நாநாழியூம் நெய்யமுது உழக்காழாக்கு[க்கு\*] குறிணி நாநாழியும் தயிரமுது இருநாழிக்கு நாநாழி-யும் அடைக்கா[ய]முது பதிறையக்கும் இவே[ய]முது நாற்பதுக்கும் நெல்லு மு-

- 6 ன்காழியும் ஆக காள் ஒன்*ற*க்கு கெல்லு இருதாணி முன்னுழியும் உலகளகான்மசக்-கா(ல்)லால் செல்விதாகவும் காள் ஒன*ற*கசூச் சகனக்காப்பு அசைக்கழஞ்சும் இன்-கெல்லும் செல்கைக்கு இப்பெரியவௌான் செய்வித்த **திரு**க-
- 7 துவாகம் ராஜெதுசொழகில் கமுகும் தெங்கும் கொண்டு செல்விதாக கிம<u>க</u>ங்கட்டி 1

## No. 144.

# (A.R. No. 131 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 செம்பொ[ன்மதிட்]திருக்கொவலூர்க்கெல்லே திறலார் கொ மது[ரா]ந்தகதெவன் கண்ட-படி செப்பில் அம்பொன் விளே
- 2 அரும்பாக்கம் வென்[மா] அ(ீ) தென்றிமுக்கூட்டுக்கன் முழை சீண யதற்கு [மெ]ற்கு-வம்பு[தரு] மெர்முக்கைக்கல் வான கறடிமீல
- 3 மாமதி எண்ணுமலே வட பாலாற கிழ்பால் உம்பர்பறை கண்ணத்தம்பா[டி] கண் ப-. . . ந்கூ ரகன் மெடென்றெ யுரைத்திட்டா[கெ] [‖\*]

# No. 145.

# (A.R. No. 132 of 1900).

- IN THE SECOND GOPURA, (RIGHT OF ENTRANCE), OF THE VRIDDHAGIRISVARA TEMPLE AT VRIDDHACHALAM, VRIDDHACHALAM TALUK, SAME DISTRICT.
  - 1 உ வுலி முரு கிரலு வ க ஆ கர வ தி கொகெரின்மைகொண்டான் வடகசை விருத -ராஜல்யங்கசவள காட்டு மெற்கா காட்டு இருங்கொளப்பாடிகாட்டுப் ப-
  - 2 ருவூர்க்கூற்றத்த திருமுதகுன்றத்து நம்பெரால பாண்டிமண்டலத்து செவ்விருக்கை-செம்புநாட்டு நா[வ]குஹச்சுஉடையான் திருமாவிருஞ்சொலே
  - 3 நின்*ரு*னை மழவசாயர் வை*த்த அகச*ம் குலசெகச<u>ல</u>ு குுவி⊰் திமங்கலத்*த* உடிர்களுக்கு தங்கள் அகசப்பட்டர்கள் பெர் இருபத்*து* **நா**லுக்குப் பங்கு இருபத்த நா-
  - 4 தும் நாயன்மார்க்கு பங்கு இரண்டும் வெஉவரத்தி பங்கு இரண்டும் வைத்தியவுரத்தி பங்கு ஒன் அம் புராணவுரத்தி பங்கு ஒன் அம் ஆகப்பங்கு
  - 5 முப்பதுக்கு இம்மண்டலத்து இக்காட்டு பருஆர்பற்றில் பகடங்குடி கான்கெல்வேக்கு உட்பட்ட கன்செய் புன்செயும் கத்தமும் குளமும்
  - 6 குளப்பரப்பும் காடு கனா திடர் எரி நிர்நிலே மரநிலே ஆற்றுக்கால ஊற்றுக்கால் உள்ளி-ட்ட இவையிற்றில் கார்பசானம் நவிரை சித்திரைக் கார் கமுகு கொழுன்-
  - 7 து கரும்பு சென்கெல் செங்கழு சிர் வாழை இஞ்சி மஞ்சள் உள்ளிட்டன தாங்கள் வெண்-டும் பயிர் செய்தகொள்ளவும் இவையிற்றுல வரும் கெற்கடமை கா-
  - 8 சுகடமை மாவடை புன்பபிர்க்கடமை கடை[வரி] சிற்ருயம் பெராயம் தறிஇறை செக்-கிறை தட்டொளி தட்டாரப்பாட்டம் பாசி-
  - 9 ப்பாட்டம் மொனம்பாட்டம் காணிக்கை கா[ர்த்திகைப்]பச்சை எடுத்துகட்டும்பச்சை கித்தப்பச்சை பிள்ளேயார்கொன்பு ஆண்டெழு-
  - 10 த்துத்தெவை எண்ணேபன்தம் விட்டுத்தெவை **மதில்**த்தெவை ஆனேச்சாலே [கு] **திரை-**ப்பந்தி வாசல்**வி**னியொகம் ஒலேஎழுத்து-
  - 11 வினிபொகம் ஒஃுஎடுப்பு இஃச்சிணேவினியொகம் பஞ்சிபினி சந்திவிகரகப்பெற . . அச்[சு]க் கொற்றிலக்கை கடை[க்\*]கூட்டிலக்கை விடைப்-
  - 12 பெர் மாதப்படி காட்டுவின் பொகம் ஆள்வரி எர்வரி இனவரி இடைவரி சாட்டுவரி ஊகி-வாசி கால்த்தெவை கரைத்தெவை அணேத்தெவை உள்ளிட்ட அ[ீன]-
  - 13 த் துபாதிகளும் உட்பட ந[ம்]வரியிலார் கணக்கிலுங் கழித்து நாலாவதின் எதிராமாண்டு-முதல் ஊடூ உரனமாக முதலடங்க இறையிலியாக தக்தொம் இப்படிக்கு இ-
  - 14 வ்வொலே பிடிபாடாகக் கொண்டு சந்திசா தித்தவசை செ**ல்லு**ம்படியாகக் கல்லி ஆஞ் செம்-பிலும் வெட்டிக்கொள்க இந்த அகசப்[பட்டர்]-
  - 15 கள் நாள் ஒன் அக்கு எட்டுப்பெர் உடையார் திருமுதுகுன் றமுடையநாயனுற்க்கு விகரு-ீவாஜை<sub>நி</sub>ன் <sup>1</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription stops here.

## No. 146.

(A.R. No. 133 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஹன் ஸ்ரீ 🖇 | கிரவு வனது கரவத் கள் மூகு லொத்து ங்கசொழ-
- 2 டிவற்கு யாண்டு உய்அ-ஆவது லேஷநாயற்று கூவாவக்ஷத்து
- 3 உளுமியுக் திங்கட்கிழமையும் பெற்ற அவிட்டத்து காள்
- 4 வடகரை விருதராஜலயங்கரவளநாட்டு மெற்காளுட்டு இரங்கொ-
- 5 ளப்பாடிப் பருவூற்கூற்றத்து உடையார் திருமுதுகுன்றமுடைய-
- 6 நாயனற்குச் சந் ராஜ்த்தவரை பாலாடியருள் இக்காட்டுத் தி-
- 7 ருமுஃனப்பாடிக் கிழாமூர்காட்டுக் கூடல் எழிசைமொகன் ம-
- 8 ணவாளப்பெருமானான வாணிஃகண்டபெருமாளான சா-
- 9 ஜராஜக்காடவராஜன் இக்காயறற்கு விட்ட பசு ா இப்பசு நா-
- 10 மும் சடி நாதித்தியவரை பாலாடியருளப்பண்ணுவது [||\*]

### No. 147.

(A.R. No. 134 of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 உ ஸூல் ஸ்ரீஃ [||\*] ஸகலை வகலுக ரவத் கள் ஸ்ரீகொப்பெருஞ்சிங்கதெவற்கு
- 2 யாண்டு டு-ஆிவத உிடையார் தி நமுதகுக்றமுடைய நாயனுற்கு இக்காயனர் தெ-
- 3 வரடியாரில் பாக்கராழ்வியான பக்மாஹெழூரு கங்கை மகள் தெவும் இருவுமுடையா-
- 4 ளான செம்பொக்கியாக மாணிக்கம் பண்ணிச்சாத்திக திருமாக்களிர் பொக் இருபதிக் கடை-
- 5 ஞ்சு மா*ற்று எட்டரை* இது கொத்**த** வெள்ளிக்காம்பு ஐங்கழைஞ்சு இது ப**க்மாஹெ**ஶூ**ரு** ரகைஷ் [#\*]

### No. 148.

(A.R. No. 135 of 1900).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 உலுது∿் சூ்[|\*] ஸக்டிவைனது கரவத் ுகள் சூ(ஃ)கொப்பெருளு செங்கதெவறகு யா-ண்டு அ-வது உடையார் கி-
- து நுழு துகுன்றமுடைய காயனர்ச்கு இன்னயனர் தெவதானம் ஆலச்சுக்குடியில் ஆலசசுக்-குடையாக் தி-
- 3 ருவகத்தினூர முடையான் உடையான் முடிகொண்டவௌான் வைத்த திருதுக்தாவின க்கு ஒன்*று*க்-
- 4 கு இவர்பக்கல இ**ரா**மதெவக்கொன் செல்வன் கைக்கொண்ட ஆடு சமிஅ-ம் செல்வன்
- 5 ற்தறை மாணிக்கவாசகக்கொன் கைக்கொண்**ட** ஆடு சம்அ-ம் ஆக ஆடு கூம்சு **இவ்**வாடு
- 6 தாண்ணூற்று மம் நாங்கள் கைக்கொண்டு நாளொன்றுக்கு தெவாசிரியன் நாழியால் அளக்கும்
- 7 கெய் த இக்கெய் உழக்கும் சடி ராஜிக வெலி அளக்கக்கடவொம் இவ்விருவொமு[ம்] [||\*]

### No. 149.

(A.R. No. 136 of 1900).

### IN THE SAME PLACE.

- 3 கு ஸ்ச-ஆவது உடையார் கிரு-
- 4 முதுகுக்றமுடைய காயறைக்க பல்-
- 5 வவக்கொப்பெருஞ்சிங்கக் அகம்-
- 6 படிமுதனிகளில் எதிரிகணுயக் பெ-
- 7 ரத்தப்பிச்சொழக் இக்னயக-
- 8 ாற்கு வைத்த திருநந்தாவிள-

- 9 க்கு ஒக்அக்கு காளொக்அக்-
- 10 கு தெவாசிரியணுல் அளக்கும் டெ
- 11 கய் உழக்குக்குத் திட்டைசாத்-
- 12 தக் தெவாசிரியக்கொக்வசம் விட்-
- 13 ட ஆடு தொண்ணூற்ருற வநரா-
- 14 திதுவக் செல்லப்பண்ணுவது
- 15 வந்ரவெறுா ஈகொை⊯ு வ

### No. 150.

### (A.R. No. 137 of 1900).

ON THE EAST WALL OF THE SAME MANDAPA, RIGHT OF ENTRANCE.

- 1 ஸ்ஷி ஸ்ரீ [∥\*] பூமெவுவளர் திருப்பொன்மாது புண ச நாமாதுகஃ [ம்\*]கள் நலம்பெருது செறப்ப விசையமாமகள் வெ-
- 2 ல்புயத் திருப்ப இசையி[ன்] செல்வியும் எண்டிசை விளங்க கிருபர் வக்திறைஞ்ச கிணிவ-மடக்கை-
- 3 (தை)யைத் திருமணம் புண[ர்\*]ந்து சிர்வளர் திரு(ம)மணிமுடி கவித்தெனத் திருமுடி சூடி மல்லேஞாலத்து பல்லுபிர்க்கெல்லா மெ-
- 4 ஸ்ஃவி என்ப மிகவினி தெய்த வெண்குடை நிழற்கி**ற் செங்கொ** லொச்சி வாழி பல்லூழி ஆழி கடப்ப செம்பொன் விரவலிங்ஙாஸனத்-
- 5 து புவகமுழு தமுடையாளொடும் விற்றிருந்தருளி [ய\*] கொவிசாஜகெசரிபன்மசான திரி-புவனச்சக்கசவத் திகள் ஸ்ரீகுலொத்து ங்கசொ**ழ**-
- 7 டையார் திருமுதகுன்றமுடையநாயனர்[க்\*]கு இன்னட்டு வரஷிகெயம் உறமுரான சொழபாண்டிய அகுவெளுக்கம் வரன எறும்பூர் காணி-
- 8 யுடைய [ப]ன்[ளிஆ]ளப்பிறக்தான் எழிசைமொகனை குலொத்துங்கசொழக்காடவசா-தித்தகென உடையார் திருமுதுகுன்றமுடையகாய**ூர்**-
- 9 [க்\*]கு ஊோஸ்மனம் பண்ணியருள என்பெரால் எழிசைமொகன்திருமண்டபமென்று திருக்கற்றளி சாத்தி இத்த[ன்]மஞ் செய்து முடித்தென் ஆ-
- 10 [ளப்]பிறந்தான் எழிசைமொகனை குலொத்துங்கசொழக் காடவரா தித்தகென் இத்தெவர் தெவதானமாக ஊர்களில் பா-
- 11 டிகாவல் உள்ளிட்ட எப்பெர்[ப்\*]பட்ட வரிகளும் இன்காயஞர் ஸ்ரீஹத்த[த்\*]தெ கிர் வர\* ர்த்துவிட்டென் குலொத்துக்-
- 12 கசொழக் காடவராதித்தகென்[|\*]இத்தக்மம் யென் வங்மத்தாரும் எக்சா கிபிலுள்ளாரும் மற்று(ம்) மாசெனும் அழி-
- 13 வு செய்வார் ஸ்ரீயாஞ்ஞை [|\*] மெங்கைக்கரையிலை கொடி பசுக் கொக்முன் பாவங் கொ-ள்வாக் வல்லவரையக் சூள*ற*-
- 14 வு இது பன்மாஹெயூர ஈகெஷ் ((—

### No. 151.

### (A.R. No. 138 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸூலி டூ [ $\parallel^*$ ] கொப்பாகெசரிபத் $[\dot{r}^*]$ சு யாண்டு [க] ஆவது திருமுதுகு
- 2 ன்றமுடையார்சூ காடுபட்டிகள் பொற்பட்டன் வெண்காடன் வைத்த
- 3 கொன்தாவிளடு ஒன்றினுல் ஆடு தொண்ணூற சந்திரா தி[த்\*]தவர் பதா-
- 4 ஹெரூரர் ஈடுக் கு

### No. 152.

### (A.R. No. 139 of 1900).

### On the west wall of the same shrine.

- 1 ஸ்வீத் ஸ்ரீ [∥\*] திருமகள் . பொலப் பெருஙிலச்செல்வியுக் தனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மனக்கொள காகு ஹார்சாலே கலமஅ[த்\*]தருளி வெங்கை⊾
- 2 நாடும் கங்கபாடியும் துளம்[ப\*]பாடியும் தடி[கை\*]வழியும் குடமஃலநாடும் கொல்லமும் கனிங்கமும் எறிகட சி[ழ\*]மும் இலிட்டபாடி] எழரை இலக்கமும்
- 3 திண்டிறல் வென்றி தண்டால் கொண்ட தன்னெழில் வளருழியுள் எல்லா யாண்டி ஆ**ம்** தொழுதகு விளங்கும் யாண்டெ செழியெரை தெசுகொள் ஸ்ரீகொவிரா-
- 4 ஜகெஸ்ரிபதான ஸ்ரோஜராஜெவற்கு யாண்டு உலகு ஆவது வடகரை ராஜெந் ரூலி ஊ -வள[ந]ாட்டு இருங்கொளப்பாடி பருஆ[ர்\*]கூற்றத்து கெற்குப்பை உ-

- ம் ட்ட கெற்குப்பை ஊரொம் கைப்பெழு[த்து] கிருமுது தன்றமுடைய சண்டெனூடிஷ-வா பணடாரத்து யாங்கள் முன் கொண்டுகடவ பொன் முக்கழஞ்செ
- 7 ஒன்பத மஞ்சாடியும் கெல்று அறபத்த ஓருகல**ென தா**ணிப்பதக்கும் சொண்டு குடுக்க-மா**ட்டா**த இப்பொன்னக்¹

# No. 153.

(A.R. No. 140 of 1900).

## ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸுவீ ஸ்ரே []\*] கொப்பசகேசரி உதுககி யாண்டு மி2-ஆவகு திருமுதகுன்றத்து இவாஇ≥-வர்க்கு கூடத்த[ான்]
- 2 குழகி கன்தாவிளக கொன நினுக்கு வைத்த ஆடு தொண்ணூறு [|\*] இத எரிய வைத்த நீட்டவினக் கொன்ற [|\*] இ-
- 3 த உ தா ஹோரா செக்கு [[\*] கடத்தான் கழகி க் ரமுத குன்றமுடையார்க்கு தைமிர-முதுக்கு வைத்த பசு இரண[டு] [[\*]

### No. 154.

(A.R. No. 141 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE TINIFRINISVARA TEMPLE AT TINDIVANAM, TINDIVANAM TALUK, SAME DISIRICI.

- ி ஸூஓி ஸ்ரி [[#] சாட்ட கவமறுத்த சொவிசாஜராஜகெசரிபதுக்கி யாண்டு மி-ஆவது ஒய்யா-குட்டுக் சிடக்கை-
- 2 ஞாட்டுக் கிடங்கில் திருத்திண்டதாடிவாகக பிணேவாசிப்பானக்கும் உடன்பாடுவா தெறுவருச்சூங்
- 3 கிடங்கிற் சடம் பூழான் சிர்ந்த காதித்தக் மூருங்கைப்பாக்கத்தில் **திருத்தி வைய்த்த கிலம்** வெப்பஞ்செலுவின் தெய்கிற் சண்றைய வசவை
- 4 ஐர்சிகாற் குழி ஆயிரத்தை ருஹாஅ குழியும் பாடிகாப்பாக்பட்டிக்குக் கிழக்கும் வடக்கு மைக்கரைக்குத் தெற்கு அறசாற குழியும் பூனியங்கொ-
- 5 வ்டேபில் திர்த்திகன்ற திருத்திர செல குடி எண்லூற்றெருபத குடியும் ஆக குடி இரண்டாயிரத்துத் தொள்ளாரிரத்தொருபத குடியும் திருத்தி விணவாசிப்பானக்-
- 6 கும் உடன்பாடுவா நெருவத∂கும் சந்திசாதித்தவற் **தி[ர்\*ித்த**ைச்**சம் திருத்தி** வைத்தது² ∥—

### No. 155.

### (A.R. No. 141-A of 1900).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஆதி சி[[#] சொழகாட்டு அளகாட்டுக்கிழ்மெல் வெண்காடன் நிழித்தின் வெல்லி
- 2 திருத்திண்டிறோ ஹெற்கு வைத்த விளககொள் நிறல் ஆடு தொண்ணூற [ [ # ]

### No. 156.

(A.R. No. 142 of 1900).

### ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸுஷ் ஸ்ரீ [|#] திரமகள் பொலப் பெருரிலச்செல்வியு கு-
- 2 னக்கொழிமை பூண்[ட\*]மை மனச்சொளச சானுநூர்ச்சாவே
- 3 கலமறுத்த ருள் வெ [ங்#]சைகாடுங் கங்கபாடியுக் தடிகைபாடியு-
- 4 ம் தளம்பபாடியும் கடம்வகாடுங் கொல்லமுங் கவிங்கமும்
- 5 எண்டிசை புகழ் தச ஈழமண்டலமும் கிண்டிற வ்\* வென்றி
- 6 தண்டாற் கொண்ட தன்னெழில் வள ருழியு வொல்லா யா-
- 7 ண்டுக் தொழுதெழு விளங்கும் யாண்டே செழிபரைத் தெசு-
- 8 கொள் ஸ்ரிகொவ்சாஜசாஜ சாஜிகசர்பதுக்கியாண்டு லிஅ-(ஆ)

1 This inscription stops here.

In this inscription the secondary i-symbol has been wrongly used for i in many places.

- 9 ஆவது சொணட்டுத் தென்கரை ஆர்[க்\*]காட்டுக்கூற்றத்துப் பொரை-
- 10 சூரடையான் ஆருசன் உதையுகிவாகசநான அருமொழி மு-
- 11 வெக்கவௌரன் பிறந்தகாள் மசுத்திகான்று ஒப்மாகாட்-
- 12 டுக் கிடச்கைகாட்டுக் கிடங்கில் திருத்திண்டி மூரமுடைய 8ஹ [ா\*]தெவற்கு ஷூவ [க\*]ம் தூத்றெட்டுக் கலச மாடியருதுவதுக்குத் தெரைநடியும் . . . . கெப் காளுழியும் பால் காளுழியும் தயிர் காளுழியும் த நப்பண காளுழியும் என்னு காளுழி-
- 13 யும் கடுகு நாளுடியும் மஞ்சட்பொடி நாளுடியுக் கொரை உட்பட ஷுவகத்த<sub>ரவ</sub>ுங்க நுத்தமப்படிவெண்டுவதுக்கும் சூவாஜ<sub>ி</sub>-கெட்டுவெக்கும் புடவைக்கும் ஸவகமாடித் திருவமிர்து செய்யத் திருவமுதுஅரிகி தூணிக்கும் கறியமுது நாலுக்கு[ம்\*] நெ[ய]-முத உரிக்கு குயிரமுது இருநாடிக்கும் அ-
- 14 டைக்காயமுதுக்கும் உட்பட மகத்திறன்று வூவநம் ஒன்றிதுக்கு கெவ்லுப் பக்கிருகவகெ தூணிப்பதக்காக ஒராண்டு பக்கிரண்டு கிங்களிலும் பக்கிரண்டு மகத்துக்கும் பெருக்-திருவமுதுக்குமாக கெல்லு [தூ]ற்றைம்பதிக் கலத்துக்குக் கிடங்கில் பாப்பகப்பட்டியு-டைய கிராஞ்சி
- 15 காமக்கொடக்காமவித்தநிடை விலேக்குக் கொண்டு குடுத்த கிலம் சடையகார்பட்டியென்று பெர்கூவப்படும் முன்றுபட்டி சிலத்தக்கும் கிழ்பாற்கெல்லே இவ்வூர் இறையான்கொயில் ஆழ்வார்க்கு ஸ்ரீபனிகொட்டும் உவச்சர்கள் கிலத்துக்கு மெர்க்கு கென்பாற்கெல்லே இவ்வுவச்சர்கள் கிலத்துச்குப் பா ப்\* கெ
- 16 ஆக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்ல வதிவாய்க்காலுக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே மல்லக் பராயததும் கடுவிற்செரிக் கடம்புழார்களும் உள்ளிட்டார் கிலத்துக்குத் தெற்கு ஆக இவ்விசைத்த பெருநாக்கெல்லே இடிம்\* ] அகப்பட்ட பாப்பகப்பட்டி முன்றுபட்டி கிலமும் மிகுதிக் குறைமை உள்ளடங்-
- 17 கப் பாப்பகப்பட்டி முன்றுபட்டி. சிலமு[ம்\*] இக்கிலமுடைய கிராஞ்சிக் காமக்கொடக்-கிரம-
- 18 வித்தரிடை விலேயறக் கொண்டு பொருளறக் குடுத்து ஆருர நுதையதிவாகரகான அரு-மொழி
- 19 முவெர்தவௌரர் கொண்டு தர்தமைபில் திருத்திண்டியூரமுடைய திருவுண்ணுழிகை மிவ-
- 20 வெரிர\*ிதுண்சொமெ இப்பாப்பனப்பட்டியால் முர்புள்ள பூ[வூ-4]வி ஜாயம் பட்டிக்-காலும் பட்டிக்காடியு-
- 21 ம் காங்களெய் இ*ற*த்தக்கொண்டு இக்கிவக்தப்படி **தி**ங்கள்தொ[*ற*ம்] முட்டாமை செய்**-**வொமாகொட்[|\*]

### No. 157.

### (A.R. No. 143 of 1900).

# IN THE SAME PLACE.

- 2 மூவெகவௌார் வைத்த விளக்கொன்றும் மும்முடிச்சொழவிழுப்பரையர் வைத்த . . . கதரையர் விட்ட ஆடு அறபத்தஞ்சும் பாண்டிகுலாககமூவெகவௌார் விட்ட ஆடு இரு-
- 3 பதம் மன்*ருடி ஆறை* [வி]ட்ட ஆடு அஞ்சும் ஆக விளக்கொன்றும் கடம்புழான் இத்த-ூச்ச . . . . மும்முடிச்சொழவிழுப்பரையர் பசுக்களா[அம] ஆட்டிஞ-ஆம் விளக்கு ஒன்றும் <sup>1</sup>

### No. 158.

### (A.R. No. 144 of 1900).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ஷி மூ [ ]\*] காக்களூர்ச்சாலே கலமை\_ு-
- 2 த்த கொவிராஜராஜகெஸ்டிவ-
- 3 தற்கு யாண்டு மிக-ஆவது சொழகாட்டு இ-
- 4 ங்கண் நாட்டுப் பன் ஹார்ப் பன் ஹார்கிழவன் நட்டன் பொற்காரி மணவாட்டி கலி-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This inscription is built in at the middle and is also incomplete.

- 68 5 குலவிளக்கு வைத்த விளக்கு ஒன்ற நிறை அஞ்னூற்றப் பலம் விளக்கு-6 க்கு செய்க்கு வைத்த ஆடு தொண்ணூ அம் திருவு[ண்\*]ஹைடிகெ 7 ஸ்ஹெயொம் பாஃபூர்[ப்\*]பாடி மெற்பாங்கிழான் புத்தனரட்டனு வைத்**த** விளக்கொன்*ற*சு 8 பொன் கொண்டொம் 9 வடெலமாம் [||\*] No. 159. (A.R. No. 145 of 1900). ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE. 1 and [Ad] [14] Heirm-20 சொழுகல்லூர் திருத்தி-2 த விளங்கசையமா-21 ண்டிறுசமுடை-3 து விரும்ப னிலமகள் [கி]ல-22 யமாதெவற்கு ஈச்-4 வ மலர்மகள் பு-23 சுவரன் சிங்கமாணி-5 ணர்க்கு உரிமையி-24 யான சாஜெது(ச)சொ-6 ல் சிறை மணமுடி 25 முமும்மலசாயன் 7 சூடி வில்லவர் வழிபட மின-26 கைத்த திருகக்தாவின-
- 8 வர் னில்கெட வீக்கலர் [சி] ங்கண-9 ர் மெல்கடல் பாச்சி கிக்க-10 ணத்திலுஞ் சக்கர நடாத்-11 கி புவன முதுடையா-12 தொழும் விற்றிருந்து நூ\*ிளிய 13 கொவிராசகெசரிபன்மார-14 ன சககுவத்திகள் ஸ்ரீகுலொ-
- 14 ன சக்கரவத் கள்ள முர்குணை. 15 த்து ங்கசொழுதெவற்க்-
- 16 கு யாண்டு பதிகாருவது
- 17 ஜயங்கொண்டசொழுமண்டல-
- 18 த்த ஓ[ய்\*]மாறட்டு கிடக்கைகா-
- 19 ட்டு கிடங்கிலான மும்மடி-

- 27 ்கு முன்ற மு னெ ் இடம் இ-
- 28 சண்டுக்கு வைத்த பசு
- 29 அ சிபதம் தமிசமுதக்கு வை-
- 30 த்த பசு எட்டும் ஓன அக்கு டை
- 31 வத்த ஆசி தொறைறும்
- 32 இவை சாவா முவாப் பொடாக சக-திரா-
- 33 தித்தவல் விவாக்டுகரிக்க[க்க\*ிடவொ-
- 34 மாகொம் இக்கொயில் [கிருவுண்]-
- 35 ண[ழிகை] வேடுகொடரம் இ-
- 36 வை பதூரிஹமுர ஈகெஷ [[]\*]

# No. 160.

# (A.R. No. 1 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE FLOOR OF THE WASTERN ENTRANCE INTO THE ERATAYAPPAN TEMPLE AT PERUMANAM, COCHIN STATE.

1						. ன்ற [அ]காககெதிராமாண்டு
2						ல் முகசால்வட்டத்திருந்த பண்ணி
						. லக்கவு ஆன் <i>தா</i> ஙஙவும் கடவியர் அ-
4		•	•	•	•	ளர் மானிடத்தையும் இடிதா ிபண்-
5						ந்தள் இதாடு உள்ளது கொடில் உ¹-

## No. 161.

(A.R. No. 2 of 1901).

ON A STONE SET UP IN THE MADILAGATI-AMBALAM AT TALAKOLATTUR, CALICUT TALUK, MALABAR DISTRICT.

1 ஸுனி ஸ்ரீ   —கொ • • • • •   16 • .	ன் <b>-</b>
2 திருவடி[க்குச் செல்]லா- $3$ கின்ற யாண்டு மா- $18$ காவீளக்குச் செலுத்தக்கடவ . $19$ அவத	றம் .
11	
15 கூட்டில் முக்கலம் பாடு மி-	

<sup>1</sup> Damaged and mutilated .

## No. 162.

(A.R. No. 3 of 1901).

On three stones built into the floor near the washing-tank of the Jamatpalli AT KOLLAM, KURUMBRANAD TALUK, SAME DISTRICT.

### First Stone. 1 . . . . சவிக்கு[ச்] 13 ண்ணத்த . . 2 செல்லாகின்ற யாண்]-14 ரிவுமை . . . 3 டு இரண்டா மாண்டைக் 15 த்த மெ 4-9 . . . 16 [ம]ம்பல 10 பக்தலா . 17 . கொடில் . . . 11 . $\underline{s}\dot{u}$ . . . . 12 தார்க்கு . . . 19. Second Stone. 1 . . இயும் கி . . . 4 . . . ண்ணஎடிகி 2 ங்கூடி செய்-. . . பத்தாரி . 3 யகாதிலு மா Third Stone. 10 . குடுத்த நுளிபிது . கரத்-2 து கொடாதொழியி 11 திறுள்ளோர் ஆராகிறும் 3 . . திருசுவனத **5்** வீனஞ்சி . 16 தை நிரக்கும் . . . . . 7 வாண்டுக்கு 8. . @ib . 17 . துதத்த . . 9 கொபில திகாரிகள் அட்டி No. 163. (A.R. No. 4 of 1901). ON TWO STONES BUILT INTO THE PLATFORM IN FRONT OF THE TALIYIL-AMBALAM IN THE SAME VILLAGE. Damaged completely. No. 164. $(A.R. N_{\circ}. 5 \text{ of } 1901).$

On a stone built into the floor of the court-yard of the Maralur-ambalam IN THE SAME VILLAGE.

1	மறநூரூரொம் அவி-	7	டி மண் <i>டகத்-</i>
	ரொதத்தால்ச் செயி-	8	தி விரு <i>ந்த அட்</i> -
	த தண்கெதம் கா-	9	டிச்சு கொள்சாக்-
4	வில்லத் <b>தா</b> [i் * ] நா−		கடைவிபார் தாழ்வா-
5	ல்வரும் கூடி	t .	ரியம் சுசக்கு-
6	தாழ்வாரியரு <del>ங்</del> கூ <b>-</b>	12	சண்டசைக் காண[ம் *]

### No. 165.

ì

(A.R. No. 6 of 1901).

ON A STONE SET UP IN THE COURT-YARD OF THE PANDALAYINI-AMBALAM AT KOYILANDI. SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ஆஷ் கு ∥ குல-	7 ஊர்க்கா டிட்-
$2$ செக் $[  au]$ தெவர் கொல $[ \dot{m{s}}^*]$ -	8 டு விதமங்ங-
3 த ப க் தலாயி[னி]	9 ல மெல்[பாழி]
4 ஊரின் கொள் னா-	10 அமன்ன கொண்டா-
5 ட்டைக் கொள் அறாகா-	11 ர் கொடுவதிகா-
6 தி . அஞ்ஞாழி	12 ரிகள் [  *]

## No. 166.

(A.R. No. 7 of 1901).

On a signe lying close to the balipitha in front of the Vellikulangara-ambalam IN MUTTUNGAL-AMSAM, SAME TALUK AND DISTRICT.

- ] ധെലംപടായ കുറുത്തു വിവാദ്യായില് പുറിച്ചു വിവാദ്യായില് വാദ്യായില് വിവാദ്യായില് വിവാ
- 2 ஹெ[தி]க்கிகீராகபொதாவெட
- 3 മാ വേയും പ്രാഹരിച്ചു പാരിച്ചു പാരിച്വാ പാരിച്ചു പാരിപ്പാരിപ്പാരിപ്പാരിപ്പാരിപ്പാരിപ്പാരിപ്പാരിപ്പാരിപ്പാരിപ്പാരിപ്വാരിപ്പാരിപ്പാരിപ്പാരിപ്പാരിപ്പാരിപ്പാരിപ്വാരിപ്വാരിപ്പാരിപ്വാരിപ്വാരിപ്വാരിപ്വാരിപ്വാരിപ്വാരിപ്വാരിപ്വാരിപ്വാരിപ്വാരിപ്വാരിപ്വാര
- 4 ாஉராக காறிகெ மூரே? ரூவ் \கடிர-
- 5 ககீரேஇவிக்ஸிநீடுகணாடு 🔾 -
- 6 ய கிலூ-ுக்க கணை துவொவி-
- 7 ஜயசெ ஜூசெவவபெறு -ச்ரஜுல்
- 8 செயரையே தவ்டகுக்கூயிவில் வரைவு

- 9 தൂஷ்  $G_{\infty}$  வெள 3 வா ரெ ஐ r உr r സ െ സി ം
- 10 வுராசுள் வைந்தத்தயத்தை வையிடு-
- 11 ஃ வருமுல் ஸ்ரீஃத்வண வகாகாகடுமி-
- 12 கினுவை இடைய . . யிவிதா மூ முரா 8-
- டை ஜீஜெகெரி கையவார்ஹ[ிர]\_ *கூரார* -
- 14 யாசாவ ஹகூ்ர 🎏

### No. 167.

(A.R. No. 8 of 1901).

On a stone lying near the balipitha in front of the Kaliyamballi-ambalam in EDASERI-AMSAM, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 வூஷி முரி வடியையுங் கண்டனு-
- 2 சண மானிடாபின பொலே பெருங்காடி.
- 3 ச் செய்த கருமமாவது இளங்கொமங்-
- 4 கலத்த வடக்கின் படாசர்க்கு இ-
- 5 எங்கார்பள்ளிக் குத்சேமடிக்கி
- 6 யமச்ச விளைக்கிணுக்கு வெண்டும்
- 7 பொன் கொண்டு வடக்கின் அருக்கொ-பில் கபின்-
- 8 அம் தெற்கின் ஹிருக்கொயி விளக்கூறம்
- 9 இதினுக்கு முதலாக்கிச் செலுத்துவர னமைஞ்சான்

- பசமெச்சுவசன் 10 பாலகம் இவ்விளக்-
- 11 திருவெற்க்கண்டவணக்கு நாழி அரி
- 12 'கொடுத்து கத்தக்கடவன் [க]த்தாவிடில்
- 13 ண்டரைக் காணம் பொன் றண்டம் ஒரு **நா**ளேக்கு
- 14 அத்றுள் மிக்கது இப்பரிசாயத்தாற் கொள்க
- 15 இதற் கறிவு இப்பாதமூலம் [ 🎏 ]

# No. 168.

(A.R. No. 8-A of 1901).1

IN THE SAME PLACE.

1 ஹிஷ் பூரி | — புல்லாஞ்ஞி

2 காரண னட்டுவித்ததை | 3 நாட்டுவித்தது [[\*]

### No. 169.

(A.R. No. 9 of 1901).

On the base of the ballpitha in front of the Tiruvangatt-ambalam at Tellicherry, KOTTAYAM TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 வூலி ஸ்ரீ நாராயணம் பசுபதி ஆபின அடிகணிடும்புறவருடய
- 2 பிராமணி செ**ந்தங்** குன்றப்பொழி பணணுவித்த பனிக்கல் பசு-
- 3 பதி நொராயணாணும் பசுபதி சொத்தணும் அவள் மக்கள் அவள் ப-
- 4 ணியாற் பசுபதி சாத்தன் பண்ணுவி [த்]தது ||-

### No. 170.

(A.R. No. 10 of 1901).

On a slab set up in the court-yard of the Karipura temple near Payapalaseri, CALICUT TALUK, SAME DISTRICT.

Damaged.

: On another piece are the following lines:--1 பெரு

2 குடண.

3 . [வ]தா

### No. 171.

(A.R. No. 11 of 1901).

On a slab in the Subrahmanyasvamin temple at Porangatri-desam, same district.

#### First Face. 1 and of [\*] Gar $\dots$ 15 ம் காராண்மையுக் [கூ]-16 ட வீட்டார் புக்கு வி-2 விக்குச் செல்லா-3 தின்ற . 4 பத்தெழு [இவ்வாண்] தி 17 லக்கவும் பொருள்கவ-18 சவும் தவக [எழி]வு-5 பொரங்கொட்ட [சமை**ஞ்**ஞா]-19 ம் பெரு சூசாளர் இவ்-6 ரும் இனேயா ருங் கொயி-20 வெழுதின கச்சம் பி-7 அம் ஆள்கொயிலு -21 ழைக்கு மூசாளன் பெரு-8 ம் இசண்டு [குடி]-22 மானடிகள்க்கு தூற்-9 பொதுவாளுங் கடி அ-23 அக் கழைஞ்ச ஆள்-10 விசொத்தால் செய்த 24 கொடிவ்க்கு ஐம்ப-11 தவ காரியமாவது அ-25 தின் கழை ந்ச தெவர்-12 களழிபைச் செலவும் 13 வருக்கு மும் செவவு-26 ச்த ஐம்பதின க-14 பூம்பெற்றுவைட்**பு-**27 ழைஞ்சு Second Face. 28 பணிவழிவிரு-40 சி முக்கலம்பாடும் 29 த்தியும் ஊசாளர் . 41 цей шта . . В-30 டிவுக் தடுக்கவும் 42 ங்ச நம் சலப்பா-31 ဓိပတွန် இப்பண்-43 ிம் கொடுத் . . 52 நி பிழைச்சவன் 44 தின எழுதாணிபா-33 முடிக்காத்த ச[ட\_-ग्रह्म व्य 34 த்தைபால கெட்டு ஊ-46 குண்டினின் பதின் 35 ர்க்க புறம் எப்-47 அரணிப்பாடும் ம-36 பிழை பிழைக்கி. 48 கேக்குண்டு முப்ப-37 ஆம் திருவாசாதிணே 49 தின் துணிப்பாடு-58 முட்டிக்க பெருர் 50 ம் புதுவயனில் 51 ப்பதின் றுணிப் 52 . . . . . . பாடு Third Face. 53 . . . 65 லப்-54 wir. 66 பாடு-55 க்காடும் 67 ம் தவ-56 முக்க-68 Bis ap-57 லப்பா-58 இம் 69 iu-59 வடக்-70 த்தைன்-60 கின் தெ-71 தாணி-61 வர்க்கு 72 ப்பா-62 Gf . . 73 Dia 11-63 . . . . 74 பஅக-64 sr3 s-75 வ மும் Fourth Face. Much damaged. No. 172. (A.R. No. 12 of 1901). On a slab in the court-yard of the temple at Manaporam.

KOTTAYAM TALUK, SAME DISTRICT.

<sup>3</sup> ண்டைக் கெதிராமாண்டு செத கருமமாவது டீலஞ் . . .

```
4 ச்சாத்தன் [குஞ்ஞி] ஆபின அடையாளும் பாடு வான்மா .
 5 . . . . . . . . . . தெவக்கு அக்காழி(\dot{u})யைச் செ-
 6 வெவிறைக்கு அமச்ச பூமி புதுவால் முக்கலம் பா-
 7 நம் புதுமண்ணிற் கலப்பாடு குசமண்ணுகியால் பதின் றூணிப்பா-
 9 டியால் அக்தாணிப்பாடு கையணேக்கல்மிளியில் எழுதாணிய-
10 கைப்பாடு கெஅவயலா ஆம் குள இட்டிமா ஹீடி ஆ[ம்*] பதி[ோ]க்-
11 தாணிப்பாடு கரியமண்ணில் பதின்றாணிப்பாடு முக்கால்மிழை
12 காட்டில் கொண்ட பூமி பூஞ் நிலிளமை ஆன அடிபிலும் பகர்க்கு
13 படும் பதின்தாணிப்பாடும் அ . . . வாயினில்ப் பதி னெ*ிதா-
14 ணிப்பாடு கிடையத்தளபடக் கொண்ட பூமி புழைமாஞ்ஞா-
15 மண்ணு\hat{\mathbf{a}} ப[\hat{\mathbf{a}}]ன்தாணி அரைப்பாடு காரையா\hat{\mathbf{L}}டு குமசக்கு .
16 . விளைக்கிறுக்கழைச்ச பூமி கருமில . . . .
17 ரு கலப்பாடுப் . . . . . . . .
18 மிருகலப்பாடும் இகால்க்கலம்பாட்டி . . . . .
19 ச்ச பூமிக் கட்டி[ப்]பெருள்க் கண்ணங்குமான் திருவி[ளக்கி]-
20 ன் னமைச்ச பூமி பேரு . அபதின்தாணிப்பாடு இட-
21 க்கொட்டும் தொக்கையும் உஞ்ஞி ஐம் பகர்க்குபடும் [பதிணேக்]-
22 தாணிப்பொடு குமிழில்ப் பதிணேந்தாணிப்பாடு . . .
23 . சின் கலப்பாடு . . .
```

### No. 173.

(A.R. No. 13 of 1901).

On a slab set up in front of the Chokur temple in Puttur-amsam.

Calicut taluk, same district.

### First Face.

```
1 ஸுதூ ஸ்ரீ []*] கொக்கொதை இரவிக்கு-
 2 ச் செலலாகின்ற யாண்-
 3 டு புதிஃஎஞ்சு அவ்வாண்டு கற்கொட்டுபுறத்-
 4 து [கடம்]பங்குமான் தன்னுடைய குமாநாரா-
 5 யணபுரத்து தெவர்க்கு சென்னடைக் கமைத்த
 6 [பண்ட] அதுமண் நாற்கலப்பாடு இளங்கண்டு முப்-
 7 பதின்தாணிப்பாடு பலாஜன் களமிளி பதின்தாணியா
8 லொடி பதின் தூணிப்பாடு கு.அ.தூஞ்சைக் தூணிப்-
 9 பாடு அடிமாறி ஐந்தாணிப்பாடு [இவை] எழுகலம் ப-
10 தின் தாணிப்பாடு [நி]வெஉ தத்திறுக்கு குழுக்கல்கா-
11 ட்டு கலப்பாடு சுழியல் கலப்பாடு குளமுருதை பதி-
12 ெரை தாணிப்பாடு குழியாக் கலப்பாடு இவை முக்க-
13 லம் பதினெருதாணிப்பாடு மொருவிளக்கிறுக்கு ஆ-
14 யினித்தங்கல மைக்தாணிப்பாடு சிகரியன்கல மைக்-
15 தாணிப்பாடு கெடுமண் முப்பதின்தாணிப்பாடு இவை நா-
16 ற்கலப்பாடு மொருவிளக்கினுக்கு [மி]டாக்கொடு பதிண-
17 ந்தாணிப்பாடு மாங்கொடு பந்திருதாணிப்பாடு பாண்கொ-
18 டு பதின்தூணிப்பாடு பழமுண்டை பதின்தாணிப்பா-
19 டு அண்ணேகட்டுவான் புதின்தூணிப்பாடு மணலொடி
20 பதின் தாணிப்பாடு சாத்தங்கொற்றி ஐங்தாணிப்பா.
21 இ மாக்காட்டிற் பக்கிருதாணிப்பாடு இவை நாற்க-
22 லகெ நாற்றாணிப்பாடும் கூறை சிகண்டன் புரையிடத்-
23 திற் பாதியுங் கூடச் சாக்கிக்கு பலவயல்
24 முப்பதின்.றாணிப்பாடு கெடுமண லங்கலப்பாடு த-
25 மை பதின்முத்தாணியரைப்பாடு அணிக்கறை பதி-
26 ன்றாணிப்பாடு முண்டையூசகத்து பதிண்க்தாணிப்-
27 பாடு இவை நாற்கல மெண்ணேயியரைப்பாடும் சாத்தங்க-
28 ண்ட [நமைத்த] கலப்பாடுங் கூட அக்கொத்தினுக்கு வி-
29 யைமிளி பதின்றாணிப்பாடு சிறுபலாவின்கு-
```

### Second Face.

30 எமிளி பதின்றாணிப்பாடு சிறுமாக்கா டைந்தா-31 ணிப்பாடு நாகம்பு துற்றி அ[ம்] ஐந்தாணிப்பாடு இவை [முப்]-32 பதின்றாணிப்பாடும் குளத்தினுக்கு வடக்கின் புரை-33 பிடமுக் தடைக்குமருபினுள் ளிருகலப்பாடு வலங்கா-34 ல்மிளி பதின்றாணிப்பாடு இவை ஐம்பதின்றாணிப்-35 பாடும் புசை புதுக்குவான் பலிக் கமைத்த பூமியாவன [நூஞ்]-36 கிணக்கு படிஞ்சாயற்ற புரையிடமுக் தொழுக்குறையிற் ப 37 தின் அரணிப்பாடு கச்சிகாட்டிற் பதின் அரணிப்பாடு காக்கைகா-38 ட்டிற் எழுதாணிப்பாடு செவ்வைக்காடு அஞ்சொன்று கிவெஉறு-39 ப் புத்ததெற்காலும் பதிணெருதாணி இரண்டு விளக்கு பு-40 றத்திலு மிரண்டு பொறி சாந்திப்புறத்தி[ல்\*] கலமுக் தா-41 ணி அக்கிரப்புறத்திற் ஒரு பொறி கண்பூழிற் பதின்றா-42 ணிப்பாடு இரத்சி தண்டு பதின் ஹணிப்பாடு தொழுக்-43 குறயிற் பதின்றூணிப்பாடும் குடியிருக்கை புரை-44 பிடமும் ஒழிய நாற்பது பொறி நாற் பா**ட்ட**ம் பனி-45 ப்புறம் நிவெசிமும் திடையும் நநாவிளக்கும் சா-46 ந்தியும் கூற ரும் பவியும் இவ்வாறி ஹக்கு ம-47 மைத்த வ-ூறி இசண்டு விவா ஹதளினம்பியும் முத்-48 தவகளிருவருங் கண்டு செலுத்தக்கடவர் இவை 49 உழுவாரும் விலக்குவாரும் பறிப்பொரும் பறி-50 ப்பொர்க்கு பங்கு செய்தவரும் மூழிக்களவ வடுவெலு-51 யாற் கெட்ககடவர் அவகள் வை தியும் நூற்றுக்கழு-52 ஞசு பொன றண்டங் கொடுத்தன்றி கூடக்கடவரல்-53 வர் இவன்னு நாற்பத்திரு கழஞ்சு பெருமாள் கொள்-54 ளக்கடவர் இருபதின் கழஞ்சு ஆள்கொயில் கொ-55 ள்ளக்கடவர் பந்திருகழஞ்சு பொன் வாகிசெரி ஸு-56 ஹெயாரும் புளிக்கற்புறை வணெயாரு-57 ங் கொள்ளக்கடவர் பதிறைற் கழஞச பொ-58 ன் தெவர் கொள்ளக்கடவர் அடுத்து கண்டு க-59 டவியொன் பந்திருகழஞ்சு பொன் கொள்ளக்கடவர்

### Third Face.1

78 ன்றானி-
79 ப்பாடு-
80 ம்கொமரு
81 காபாயண்-
82 புரத்த
83 செரவன்-
84 குட்டு செ.
85 டியார் ஒரு
86 திருவக்கி-
87 ரத்தினுக்-
88 கு கொடுத்த
89 பொன் முப்ப-
90 <i>த்தறு</i> கழை-
91 ஞ்சு தெவகா
92 நியால் வி-
93 ருகாழி இட
94
<b>VI</b>

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> At the beginning of this face some lines are lost and across this face are found the following three lines:—

<sup>!</sup> வெழ்ப்பூரும் மலாவிலியூரு 2 செவ்வைககூறும் இப்பரி-

# No. 174.

# (A.R. No. 14 of 1901).

# ON A SLAB SET UP IN FRONT OF THE KINALUR TEMPLE IN PANANGAD-AMSAM, KURUMBRANAD TALUK, SAME DISTRICT.

El armemonore	LUK, SAME DISTRICT.
1 வூஷ் ஸ்ரீ கிருக்காள் சப்படார்க்- 2 கு கிருவ	27 வர்க்கு சாத்தனருக்கடி முட்டாசின் 28 ஞாயி அகொரிற்குன் அங் குள செரி- 29 க்கழியுங் காராண்மை வரழ்க்கு இரு-ப்- 30 பனிக் கைங்கலக் கெல் குடிக்கக- 31 டவள் குன்ற குறிக் அகங்கை முவா-ணமு 32 கழிற் ஞாட்டாண் கைடத்ஞாழித்- தாணி- 33 யால் முக்கலக் கெறி கு- 34 கெக்க்க் கிக்கவள் குறி கு- 34 கெக்க்க் கிக்கவள் குறி கு- 35 க்கை குணவயகல் அர்டித் தெவர்க் 36 குறுட்டியா லொரு கக்காவினக் 37 கு செலுத்தக்கட்ட விரிள் சாத்தனருக்க கே கேறிய மாகிடன் காகிக்கள் கிக்கம் கிக்கின் கிக்கிலின் கிக்கின் கிக்கின் கிக்கின் கிக்கின் கிக்கின் கிக்கின் கிக்கின் கிக்கிக்கின் கிக்கின் கிக்கின்கின் கிக்கின் கிக்கின் கிக்கின் கிக்கின் கிக்கின் கிக்கின் கிக்கி
26 - :	50 டக்கடவன் பலி களவு கொடுகட வெ- 51 ஆதாற்றவருள் காராள
26 லக்கடி விடக்க-	51 பூதாற்றவருங் காசாளது முவ்வாடி. 52 சவருக் திருதது செலூத்திக் கொள். 53 ளக்கடவர் அறம் பாதுகாக்க உ
No. 173	5,

# No. 175.

# (A.R. No. 15 of 1901).

ON A ROCK SOUTH OF THE TEMPLE AT TIRLVANGAYUR IN KARYAD-AMSAM, SAME TALUK AND DISTRICT.

1 Famas'i C rust a	2	THEOR WILD	DISTRICT.	
1 [ஸ்ஸ்த்] பூர் [ *] கொ 2 ர்க்குச் செல்லா		· · · .		
3 துரப்பா மாண்[டு]				
4 றவாண்டு திருவை			• •	
5 க்கிர அமச்சள்		• • •		
6 வாமணி இத்தொ	•		. ச்சு . குச	
7 4 ஒரு வெள்ள	• •		க்கும் .	. டிபத
8 ச்சித்திரும	• •	் ஒய்பு அடம்	]ச்ச <i>ாள்</i> இட்.	
9		பாழு <b>து</b>	೨/ட்ட[å*]&∟	வர் .
0 / 8 - 4 =		· · 95	காள் முட்டி	
3	Domes			_ · · ·

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Damaged and unfinished.

### No. 176.

(A.R. No. 16 of 1901).

On the base of the balipitha in the mandapa in front of the same temple.

- 1 ஸூல் குீ [ $\|*$ ] கொப்பாக்கசஇசவிவர்மர் இருவடிக்கு செல்லாகின் உடுயாண்டு முப்பத்-தைக் . .
- 2 . . . . டு மா[a]தூர் கசா .  $\dot{a}$  கெசவன் பலிக்கல் பற்றிச்சு நாழி [ அரி] அடிச்சு [  $\|*$  ]

### No. 177.

(A.R. No. 17 of 1901).

On a pillar in front of the deserted temple of Gollara-Ganapati at Mangalore, Mangalore taluk, South Kanara district.

- 1 ²ಸ್ಪಸ್ಸ್ [1\*] ಶ್ರೀಮತು ಪಾಂಡ್ಯಚಕ್ರವರ್ತ್ಡಿ ರಾಯಗಜಾಂಕುಕ ಬಂಕಿ-
- 2 ದೇವಾಳುಪೇಂದ್ರದೇವರ ನಿಜಯರಾಜ್ಯ ಮುತ್ತರೋತ್ತ ರಾಭಿಸ್ರಿದ್ಧಿ ಪ್ರವ-
- 3 ದ್ವ್ವೇಮಾನ ಮಾಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಡ್ ತಾರಂಬರಂ ದುಷ್ಪ್ರನಿಗ್ರಹ ಶಿಷ್ಪ್ರಸ್ತು ಕಿಪಾಳ್ನ
- 4 ಕರಾಗಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ರಾಜ್ಯಾಂಗೆಯ್ಯುತ್ತವಿುರ್ದ್ದ ಕಕಾಬ್ದ
- 5 ೧೨೨೫ ನೆಯ ಕುಭಕೃತ್ರಂವತ್ಸರದ ಮೇಷನಾಸ ೭ ನೆಯ । ।
- 6 ಶ್ರೀಮತು ರಾಜಧಾನಿ ಮಂಗಳಾಪುರದರಮನೆಯ ನೊಗಸಾಲೆ-
- 7 ಯಲ್ಲೋಲಗಂಗೂಟ್ಟ್ರಿರಲು | ಮುಂನ ತಂಮಡಿಯಕ್ಕ ವೋಚಲಮಣಾ -
- 8 ದೇವಿಯರು ಸ್ವರ್ಗ್ಸ್ ಸ್ತ್ರರಾದವರ ಒಂಡಪ್ರದಾನದಲು ನೀರ ದೇವಾಲ್ಯ-
- 9 ದಲು ಬ್ರಹ್ಮಾ ವಿಷ್ಣು ಮಹೇಕ್ಷ್ಯರರ್ಗ್ಗೆ ವಾಮನನ ಕಯ್ಯುಲು ಧಾರೆ ಎರ್[ದ]
- 10 ೧೨ ಡು । ಅಕ್ಕಿಯ ವುಪಾರಕ್ಕೆ ಆ ದಿನ ಕಂಣೂರ ಹರವೆಯ್ಯುಲು [ಕಟವ]-
- 11 ಟ್ರ್ವಮಿಂಬ ಕಳಭೂನಿು ಬಿದೆಕಾರು ಮೂ ೧೨ ನೂ ೧೨ ಕುಡಿತೆಯಕ್ಕಿ-
- 12 ಯ ನಿವೇದ್ಯಕ್ಕೆ ಆ ಭೂಮಿಯ ಸಿಧ್ಧಾಯವನೂ ಕಾದು ವಾಮನಸೇನಭಂಗವೂ
- 13 ಆತನ ಸೆ[ನ್ಫ್ರಾನಕ್ಕೈವೂ ಕೂಡೆ ಆ ನಿವೇದ್ಯವ ನಡಿ[ಓ]ಕೊಂಡು ಬಾಳುವು[ದೆಂ]-
- 14 ದು ಧಾರೆಯ ನೆಱರು ಕೊಟ್ಟರು | ಈ ಧರ್ಮೈವ ನಾನೊಬ್ಬ ನಹುದೆಲ್ಲೆಂದೆಡೆ
- 15 ನಾರಣಾಕಿಯಲು ಸಾವಿರ ಕನಿಲಿಯ ಕೊಂದ ಬ್ರಹ್ಮತ್ತಿ [۱\*] ನರ್ಮ್ಮದೆಯಲು ಸಾವಿ-
- 16 ರ ಬ್ರಾಪ್ಟ್ರಣಘಾತನ ಮಾಡಿದೆ ಬ್ರಹ್ಮೆತ್ತಿ [۱\*] ಸ್ಥಾನದೊಳಗಾವೆ ನಾನೊಬ್ಬ ನಹುದೆಲ್ಲೆಂ-
- 17 ದೆಡೆ ಸ್ಥಾನದಿಂದೆ ಜೊಟಗೆ [+\*] [ಅ]ರೆಸಿಗೆ ತಪ್ಪು ತಟುನೆ ಗೆ ೫೧ ಕಂಣು[ಕೈ] ಶಿ[ನ್ತಿ]
- 18 ಎನ್ನು ಬರೆದೆ ಕಿಲಾಸಂಕೇತಮಂ ಕೇಳ್ದೆ ಕ್ರೀಮದರ್ನರ್ಗ್ಗೆ ಮಂಗಳ ಮಹಾಕ್ರೀಗ

# No. 178.

(A.R. No. 18 of 1901).

On a slab<sup>3</sup> set up to the left of the engrance into the Chakrapani temple at Attavara, a quarter of Mangalore.

### First Face.

- 1 [ಸ್ಪೆಸ್ತಿ] [۱\*] [ಶ್ರೀ ಕಕವರುಷ] ೧೨೪ [೯]ನೆಸು ಪರಾಭವಸಂವತ್ಸರ-
- 2 [ದ] ಮೇಷವಾಸೆ ೧೦ ನೆಮ ಗುರು ಚಕ್ರವಾಣಿಯ ದೇವಾಲ್ಯ-
- 3 [ದ ಆ]ಂಜನೇಯದೇವರಿಗೆ ವುಳ ದೇವಸ್ಪಕ್ಕೆ ಬರದ ಶಿಲಾಶಾಸನ-
- 4 [ದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದೆ]ಡೆ ಮುಂನ ಆದಿಕಾಲದಲು ಕುಲಕೇಖರದೇ-

Relief sculptures of the \$ankha and the chakra, the Sun and the Crescent are found at the top of the slab.

At the top are seen damaged sculptures in relief of two devotees and a linga on a pedestal,

<sup>&#</sup>x27;The line begins with the figure of a chakra.

```
5 . . . . [ಹೆ]ದು ಕೊಟ್ಟ, ಭೂಮಿ ಕುಡಾಯಿಸ್ತ-
 6 ಳ . . [ದೋ]ರ ಸೆಟಿಯವರ ಮೂಲದಲು ಬಿ=
 8 ಯ ಕ ೨ ಮತ್ರಿ [ಯ] ಮೂಲದಲು ಬಿದೆಕಾರು ಮೂ ೨ ಕ್ಕೆ ಸ್ಟ್-
 9 . . . ಮೂ ೨೦ . . . . ಯುರಿಯ ಮೂಲ ಬಿ-
10 ರೆ[ಕಾರ] ಮೂಡೆ ಗ್ರಣಿ ಮೂ[೨] ಕೊ ೧೩ [ಯ]ರಡು [ಮಡಿ]ಗಾಹ
11 . ಮೂಡಿ [ಬಿ]ಶು್ವನ ಕೊ ೨೨ ಕೈ ಗ್ರಣಿ ಮೂ ೧ ಕೊ ೨೬ ಅನು
12 ೨ . . . ಯೆಂಬ ಭೂಮಿ ಚಿತ್ತುನ ಮೂ ಂ ಕೊ
13 . . ಮೂಡಿ೩ ಕೂ [೪]೪ ತಲಿಶೆಟ್ರಿಯರು ಆದಿಕಾಲ[ದೆ]-
14 ಲು ಧಾರೆಯ ನೆಱರು [ಕೊಟ್ಟ] ಭೂಮಿ . ಕಾಲದಲೂ ಕ
15 . . . . . . ಬಿತ್ತುವೆ ಮೂ [೬] ಬಿದೆ ಕಾ . . .
16 . . . ಮ[ತ್ತ]ಸ್ಗತಲೆಸೆಟ್ವಿಯ.ರು ಧಾರೆಯ ನೆಱ[ದು]
17 ಕೊಟ್ಟ ಭೂಮಿ . . . . ಬಿತ್ತುನೆ ಮೂ
18 ೧ [ಕ] ಗೀಣಿ ಮೂ ೬ . . . ಯುಪೂಡೆಯು ಮೂಲಬ-
19 ಯುಲಲು ಬಿತ್ತುನ ಮೂ ೧೨೦ . ನೂ ೬ ಅ[೦*]ತ್ತು ತಲಸೆ[ಟ್ರೈ]–
20 ಯರು ಮಾಡಿದೆ ಧರ್ಮೈತಕ . . ಮೂ ೨४ ಅಂತು ಎ-
21 ರಢು ಬಗೆಯ ಭತ್ತ ದೇವರ ನಿವೇದ್ಯೇಕ್ಕೆ ವೊದಲಾಗ
22 ದೇವರಿಗೆ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ನಡೆವುದು ಇ
23 ಭೂಮಿಯಲು . . ಸಿದ್ದಾಯ ನಟ್ಕು ಬೀಡು ದುಖ್ಬವೊಸೆಗೆ
24 ತಾ . . ಯಿಸಿ ನೊದಲಾಗಿ ಆಉದೂ ಯಲ ಸರ್ವ್ಸಮಾ[ನ್ಯ]-
25 ವಾ[ಗಿ ಸಲು]ವುದು [1*] ಯೊ ಧರ್ಮ್ಬಕ್ಕೆ ಅವೆನಾನೊಬ್ಬ್ರನು ವೆಕ್ರ-
26 . . ಬಂದವರುಳೃಡೆ ಅರಸಿಂಗ ತಪ್ಪು ಗ ೫೦೦ ತೆುಮವೆ
27 . . . . . ವೊದೆಲಾಗಿ ಧರ್ಮ್ಸ್ ವೆ ಕೆಡಿಸಿ-
28 . [ದ]ಡೆ ವಾರ[ಣಾ]ಸಿಯಲು ಸಾವಿರ ಕನಿಲೆಯಂ
29 ಬ್ರಾಹ್ಧಣರಂ ಕೊಂದ [ದ್ರೋಹ] ಧರ್ಮ್ಯನ ನಳದ ಪಾಸ [1*] ಯೋ ಧರ್ಮ್ಸನ-
30 [ನು] ಮಾಡಿದ ಆತನಿಂಗೂ [ಸಾಹ್ಷಿ]ಯೆರಿಗೂ ಮೆಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ [॥*]
                            Second Face.
                                     41 ನೃಪಾಣಾಂ ಕಾಲ್ಮ್ ಕಾಲ್ಮೆ
   31 . . .
                                     42 ಪಾಲನೀಯೋ
   32 ಸ್ಪ್ರದತ್ತಾ [೦] ಪರದೆ-
                                   43 ಭವತ್[ಭೀಃ] [۱*]
   33 ತ್ರಾಂ ಎಾ ಯೋ ಹ-
                                   44 ಸರ್ವ್ಪನೀತಾನ್ ಭಾ-
   34 ರೇತಿ ವಸುಂಧ-
   35 ರಾ [1*] ಷಪ್ಪಿರ್ವೈರ್ಷ-
                                    45 ವಿನಃ ಪಾರ್ಥಿವೇಂ-
                                    46 ದ್ರಾನ್ ಭೂಯೋ
   36 ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿ-
   37 ಪ್ರಾನಯಾಂಜಾ−
                                     47 ಭೂಯೋ ಯಾ-
   38 ಯತೇ ಕ್ರಮಿ೫ [川半] ಸಾ-
                                     48 ಚತ್ರೆ ರಾಮಚ-
                                     49 [o*] C) [11*] By By
   39 ಮಾನ್ಗ್ರೋಯಂ
   40 ಧರ್ಮ್ಯಸ್ಥತುಂ
                              No. 179.
                       (A.R. No. 19 of 1901).
   On a slab set up to the right of the entrance into the same temple.
 1 ಸ್ಪೆಸ್ಕ್ಲಿ [#] ಶ್ರೀ ಕಕವೆ ನುಷ ೧೨[೬೭.] ನೆ[ಯ ಪಾರ್ಥಿವೆ] ಸಂವತ್ಸರದೆ [ಮಾ]-
```

- 2 ಘನಾಸ[೧೪]ನೆಯ ಸೋ[ಮವಾರ]ದಂದು [ಶ್ರೀಮನ್ಯ] ಶಾಮಂಡ[ಲೇಶ್ವರ ಶ್ರೀ]-
- 3 ನೀರಬುಕ್ಕಣ್ನ ಒಡೆಯರಿಗೆ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯವಾಗಬೆಳಕೆಂದು ಮಂಗ-

4 ಲೂರ ರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಸಂಕರದೇವಒಡೆಯರ	
5-20 Damaged.	
21 ತಪ್ಪು ಗ ೧೦ ಅರಸು ಮೊದ	ಲಾ[ಗಿ] ಆರಾದರೂ ವಕ್ರಂ
22 ಮಾಡಿ ಯೊ ಧರ್ಮ್ರುವ ಕೆಡಿಸಿದಡೆ ವಾರಣಾಸಿಯ	ಲ್ಲು ಹತ್ತು ಸಾವಿರ ಕ <b>ವಿಲೆಯ</b> -
23 ೦ ಸಾವಿರ ಬ್ರಾಂಹ್ಯಣರಂ ಕೊಂದ ದೋಷ ಯಿ	• •
24 ರ್ಮ್ಯುವ ರಕ್ಷಿಸಿದವರಿಗೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲು ಹತ್ತು	
No. 18	,,
(A.R. No. 20	
On a slab set up to the right of the ente	
	PLE AT MANGALORE.
First F	
$1$ ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರಿ $\lceil  * \rceil$ ಶ್ರೀ ಕಕವೆರುಷ ೧ $\_v$ $\lceil ४  ceil$ ನೆಯ	
2 ರೆದೆ ವಿೂನ ವೆಸ್[ಸೆ] ೧೪ ಯೆ ಆ¹	
Second I	Face.
21	31 ವೊ ॥ ಆ ಚಂದಾ,ಕ್ಕ್ರಗಾಗ್ಗೆಯು ಆಗಿ ನಡ_
22 ಶ್ರೀ ಪಾದಂಗಳು .	%2-
	32 ಹರು <b>ಯಿ</b> ೂ ಧರ್ಮ್ರೇಕ್ಕೆ ಆವೆ
23 ಶಿಲಾಶಾಸನದ	
	33 ಬಂದಡೆ ಅರಸಿಂಗ ತಪ್ಪು ಗೆ ೧೦೦೦
24 ವೆಂತಂದೆಡೆ	34
25 ವರುಷಂಪ್ರತಿ ಬಂದ ಭಕ್ತನ ನಡಸಿಬಹರು	ಕೆಡಿಸಿದಡೆ ವಾ-
26	
	35 ರಣಾಸಿಯಲು ಸಾವಿರಕಪಿಲೆಯಂ ಬ್ರಾಹ್ಡ್ರ- ಣರಂ
27	36 ಕೊಂದೆ ದೋಷ್ಟೆ ಕೆಡಿಸಿದೆ
28 ರುಷ್ಣ ಬಂದು	ದೋಷ
29 ಡುವುದು ಯೆಂ-	37 ರಿಸಿದ
ದು	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
30 ರಿಗೆ ಸರ್ವ್ಸ್-	38 ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ
ವಾನ್ಯ	
No. 1	Ω1
(A.R. No. 21	
	·
On a slab set up in the court-	YARD OF THE SAME TEMPLE.

The inscription is entirely effaced.

# No. 182.

(A.R. No. 22 of 1901).

On a slab set up in warg No. 26 at Kodiyal-Bail near Mangalore.

First Face.

- 1 ನಮಸ್ತುಂಗಸಿರ[ಚು]ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾವುರಚಾರವೇ [|\*]
- 2 [ತ್ರೈರೋಕ್ಯ]ನಗರಾರಂಭ(೦) ಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭರೇ । ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ-
- 3 ಜಯಾ[ಭ್ಯು]ದಯ ಕ್ಷವರು[ಸ] ೧೩४೧ ನಯ [ವರ್ತ]ಮಾನ ವಿಳಂಬಿ ಸ

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The rest of the inscription on this face is entirely damaged.

4 ಂವಚ್ಚರದ ಚಯಿ[ತ್ರ] ಸು ೧ ಆ | ಶ್ರೀಮಂವುಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜ . ್ ಪರಮೇಸ್ವರ ಶ್ರೀನೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯಕು ಸಮಸ್ಕರಾ... 6 ಜ್ಯನ ನಾಳುವ ಕಾಲದೆಲ್ಲಿ [ಆ] ರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಬಯುಚೆದಂ-7 ಣಾಯಕಒಡೆಯರಿಗೆ ಮಂಗಲೂರ ರಾಜ್ಯ ವಾದ್ರಲ್ಲಿ] ಅವರ ನಿರೂಪ-8 ದಿಂ ತಿಂವುಂಣ[ಒ]ಡೆಯರು ಮಂಗಲೂರ ರಾಜ್ಯವ ನಾಳುತ್ತಿದ್ದ ಕಾ -9 ಲದೆಲ್ಲಿ ಪೊರುವ ಮರಿಯಾದೆ ಹಂಜಮಾನ ನಖರದವರು 10 ಕೊಡವಾಗ ತಿಂಮಂಣ[ಒ]ಡೆಯರು ಹಂಜಮಾನದವರ 11 ಮೇಲೆ ಆವ ಕಾರುಣವಾಗಿ ಪರಿನಾರವೆ ಹರಿಯೆಬಿಟು ಕಾ[ಡಿ]ನಾಯೆ-12 ಕ ಕಿರಿಚಗಿರಿ ವೆ[ಳಾಳು]ಂ ವೆಲುಗುಡಿ ನಾಕಯಿದು ಪಳಯ 13 ಸುಟು ಹಾಳಾಗಿ [ಕ]ಟ್ಟು ತೆಗೆದು ಹೋಗಿ ಹೊಳೆಯಾಛೆಯದೆಶಿ 14 ಯಿ ಸು[ದಿ]ಯನೂ ರಾಯರು ದಣಾಯಕರು ಬಯಿಚೆದ-15 ಂಣಾಯಕರೂ ಚಿ[ತ್ತ]ನಿಸಿ ಆ ಕೆಟು ತಗದುಹೋವ ಹಂ-16 ಜನಾನದನರಿಗೆ ಮಾಂನ್ಯಪರಿಹಾರವ ಕೊಟು ಆವರನೂ ಮು-17 ಂನಿನೋಸಾವಿ ಒಕ್ಕಲಮಾಡಿ[ಸೂರೆ]ಂದು ನಿರೂಪನ ಕೊಟು ರಾಯ-18 ಸೆ ತರುವ ಕಹ ತಿಂನುಂಣಒಡೆಯರಿಗೆ ಬಂದರಿ ಆ ತಿಂಮಂ-19 ಣಒಡೆಯರು ತಂವು ಪ್ರಧಾನಿಗಳು ಬಂಗರು ಚಉಟಗು 20 ಆಜಲರು ಸಮಸ್ತೆ ಕಟಳಿಯರೂ ಕೂಡಿ ಮಾತನಾಡಿ ನಂಮ-21 ನೂ ಭಾವಿಸಿ ನಾಡೆ ಕಿಟಿಕಿಟಿಂಗಾಗಿ ನಂವು ಜಮಾತುಸಳಿಗೆ 22 ಧರ್ಮ್ಯಪರಿಹಾರವಾಗಿ ಆ ಪಳಿಯೆ ರಿ ಧಾರೆಯ ನೆರೆದು ಸಾಸೆ-23 ನವ ಬರಸಿ ಕೊಟಂತಾ ಹ್ರೇತ್ರದ ಕ್ರಮವೆಂತಂದರೆ ಕೊಡಯಾ-24 ಲದೊಳಗೆ . . . [ಚೆಡೆಂಬಿ] ತಾಉು ಆ ಠಾಸಿನ ಚತು-Second Face. 26 ಮೂಡಲು x [ಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಬಯಲು] **ಬೀ**ಡಿನ ಪಡುವ . . 27 ದಲು ಕಾತು[ಕೇ]ತನ ಠಾವಿನ . . . ಮಲ್ಲಿಂದಂ ತೆಂಕಲು [ರುದ್ರ] 28 . . [ರೋಜ]ನ ತೋಟ ಆಗಳಂದಂ ಪಡುವೆಲು ಆಲಸರಸನ ಠಾ೩ನ ಬಾ-29 ಳಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಒಳಗುಳ್ಳ ಬಯಲು ಬಿ-30 ತ್ರುವ ಬಿದೆಕಾರು ಮೂಡೆ ನಾಲುವತ್ತು ಚಟು ಬಿತ್ತುವ ಬಿದೆಕಾ – 31 ರು ಮೂಡೆ ಹತ್ತು ಆಂತೂ ಏಕತ್ರ ಬಿತ್ತುವ ಬಿದೆಕಾರು ಮೂ ೫೦ 32 ಇ ಠಾವಿಗುಳಂಥಾ ಜಲಸಾಸಣನಿಧಿನಿಕ್ಷ್ಮೇಪವೆಂಬ . . . 33 . . . . . . . ಕ್ರೆ ಮುರ ಘಲ ಕ[ಣ] . . . . . ಜಿಸ 34 ಕಿಲು ಸಹಿತ ಇ ಠಾವಿನ ಆನಾಯಉ ಸೆರ್ವೆಮಾನ್ಗ್ರವಾಗಿ ಜ– 35 ಮಾತುಪಳಗೆ ಧರ್ಮಪರಿಹಾರವಾಗಿ ತಿಂಮಂಣಒ[ಡೆ]ಯೆ-36 [ರು] ಸಾಸನವ ಬರೆಸಿಕೊಟ್ಟಂಥಾ ಹೀತ್ರ [ು∗] ಇ ಧರ್ಮ್ಯದ [ಾಾವಿ]-37 [ಗೆ] ಆರೊಬರು ಅಳುಸಿದರಾದ ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಸಾನಿರ-38 ಕಬಲೆಯ ಸಾವಿರೆ ಬ್ರಾಹಂಮೆರ ವಧಿಸಿದೆ ದೋ[ಷ]ಕ್ಕೆ ಶೋಹರೊ [ಟಿ] 39 ಸಾಮಾನ್ಯೋಯಂ ಧರ್ಮ್ಗ್ರಸೀತುಂ ನೃಪಾಣಾಂ [1#] ಕಾಲೇ ಕಾಲೇ ಪಾಲನೀಯೋ 40 ಭವತುಭ [|\*] ಸ್ಪರ್ನ್ಫಾನೇತಾನ್ ಭಾವಿನ[೫\*] ಪಾರ್ಥಿನೇಂದ್ರಾನ್ [|\*] ಭೂಯೋ ಭೂಯೋ

41 ಯಾಚತೇ ರಾಮಚಂದ್ರೆ [#\*] ದಾನಪಾಲನಯೋರ್ನ್ಯು ಧೈನ್ಯ ದಾನಾಭ್ರೇಯೋ-42 [ನು] ಪಾಲನಂ [#\*] ದಾನಾಸ್ಪರ್ಗಮನಾಪುನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಯು ಾಂ ಪದಂ #43 ಸ್ಪರಕ್ಕಂ ಪರೆದೆತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತ್ತು ಜಸುಂಧರಾಂ [#\*] ಸಸ್ಟ್ರೀ ಸರ್ಜೆ –

44 ಸಹಸ್ರಾಣಿ ನಿಷ್ಕ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕೈಮಿ [॥]

# No. 183.

# (A.R. No. 23 of 1901).

On a slab  $^1$  set up in warg No. 7 in the same village.

1	ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [।*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಟ್ರುಂಬಿಚಂದ್ರೆಚಾವುರ[ಚಾ]ರವೇ [।*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಸ್ಪನಗರಾರಂಭ- [ಮೂ]-
2	ಲಸ್ತಂಭಾಯೆ ತಂಭವೇ 🛚 ಶ್ರೀಮೆಂನು ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರೆ-
	ಪ್ರತಾಪ ಹರಿಹರವುಹಾರಾಯಕ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯದೆಲು ಮಂಗಲೂರ [ರಾಜ್ಯುಮಂ]_
	ಡಲ ದೆಧಿದೇವೆಗಳ ಕುಮಾರ [ಹ]ಡಪದ ಮಾದರಸರು ಆಳುತ್ತಂ ಯಿಹಲ್ಲಿ ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ
	ಶಾಳವಾ ಜನಕಕವೆರುಷ ೧೩೧V ನೆಮೆ ವರ್ತಮಾನ ಧಾತುಸಂವತ್ಸ್ತರದ ಕರ್ಕ್ಯಾಟಕ ಸಂತ್ರಾಂತಿಯ-
	ಲ್ಲು ಮಾಡಿದೆ ಧೆ(ಂ)ಮ್ಮ್ರೇ ಉಡಿಸಿನೊಳಗಣ ಕುಸ್ಟ್ರನ ದೇವಾಲ್ಯದಲ್ಲು ಹಂಸೆರಡುಮೆಂದಿ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರಿಗೆ
	[ಭ್ಯೂ]-
7	ಜನದ ಛತ್ರದ ಧ(ಂ)ರ್ಮ್ಯುಕ್ಕೆ ಕೊಂಡು ಕೊಟ್ಟ ಹ್ರೇತ್ರದ ಪಿವರ ಪೆಂದೆಡೆ ಪಡೆಂಬಳಯ ನಂದಿ [ಬರಂ
	ಮಣ]-
8	ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಕಯ್ಯಲೂ ಸಹಸ್ರ ಯ ರವಾಗಿ [ಹಡದ] ಕೊಡೆಯಾಲದ-
9	ಲೂ ಕಂನಡ ರವೆಂಬ ಭೂಮಿಯ ಮೂ[ಅಪ್ಘೇತ್ರ] . ಂ ಗ[ದ್ದೆ] ೧ ಕಾಟ ಹೊಂನನೂ
	[ಆ ಲಖವಾಸೆ]-
10	ಟ್ಟ್ರಿಯೆ ಮಕ್ಕಳಗೆ ಕೊಟ್ಟು ಆ ಮೂಲ[ಚ್ಘೇ]ತ್ರ ಸಹಿತ ಆ ಬಾಳನೂ ಕೊಂಡೆವಾಗಿ ಆ ಬಾಳ ಸದ್ದೆ ಗಳ
	ವಿವರ ॥
11	ಮೂಡೆಲ್ಲ ನೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೨ ಕಂ ಬಿತ್ತುನೆ ಬೆದಕಾರು ಮೂಡೆ ೬ ಹೊಸತೆಮರೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕಂ [ಮೂ]-
	ಡಿ೩
	ಹಣೆಂಬೆ ತೆನುರೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕಂ ನೂಡೆ ಕುಳೆಳಾ ೧ ಕಂ ಮೂಡೆ ೫ ಅಶ್ಲಿಂದಂ ಪಡುವಲು
13	ಕತ್ತಿತೆಮೆರೆಂಬ ಗೆದ್ದೆ ೧ಕಂ ಮೂಡೆ ೩ ತಿಡಿ ತೆಮ [ರೆ]ಂಬ ಗೆದ್ದೆ ೧ಕಂ ಮೂಡೆ ೬ ಆ ಹೆಗೆಡೆ ಮು-
	ಸ್ಪೆಸೆಟ್ಟೆ-
14	ಯ ಸುಕ್ಕಳ ಕಯ್ಯಾನಿ ಸರ್ವ್ವಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಕೊಂಡ ಮೂಡೆ ೫ ಕ[ವುದು] ತಮರೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕಂ ಮೂಡೆ
	<b>೩</b> ಸ
15	<u> </u>
16	ಕ್ರಯಕೊಂಡು ಉಭಿಯು ಗೆವ್ದೆ [೩] ಕಂ ಮೂಡೆ [ $ m r$ ] ಪ್ರಯ್ಭು $ m \varpi$ ರುಡಿವೆಂಬ [ಗೆದ್ದೆ $ m *$ ] ೬ ಕಂ ಮೂ $ m -$
	ಡಿ೩
17	[ಮಾದೆಯ್ಯಣ ಗದ್ದೆ] ೨ ಕಂ ಮೂಡೆ [೨] ಕೊಡ ಸೀಯು ಬಳಯ ಮುಜು .
	[೮೩]ರಿಯೆ ಕೈ-
18	ಯ್ಯಂಲು ಆರಾ[ಮ]ದೆಬಾಳೆ ಬೆಟ್ಟ್ರದೆಗ ಂದೆಂ ತೆಂಕಲು ಪಾಸತ್ತೆ ಮೆರೆಂಬ ಗೆದ್ದೆ ೧ ಕಂ ಮೂಡೆ
	[x] .
19	ನುರಸಹಿತ ಭೂಮಿಸುಗದ್ದೆ $[v]$ ಕಂಬಿತ್ತುವ ಬಿದೆಕಾರು ಮೂಡೆ ರಂ
20	ದಲು ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೫ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ
	ک ، ، . ما د د د د د د د د د د د د د د د د د د د
21	ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ [೩] ಮೊಗದ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೬ ಅಂನ್ತು
001	ಬಿತ್ತುವ ಮುೂಡಿಕ
22.	' ಗೆದ್ದೆ [೧ ಕಂ] ಮೂಡೆ . [ಉ]ಭಯಂ ಬೆಟ್ಟು

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This slab is now lost.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>The remaining four lines are completely damaged.

# No. 184.

(A.R. No. 23-A of 1901).

ON A BROKEN SLAB 1 LYING IN THE COMPOUND OF THE KANARA HIGH SCHOOL, AT MANGALORE.

### First Face.

										1	r (180 r aco,
1	2 8	)e7	ଟେ ଜଣ	ಧಿಪತ	ತಯೆ	(°)	)ನವ	၁[ ၉೫	•][		ಶ್ರೀಸರಸ್ಪತ್ಛ್ರಯ್ಯ(೦)ನಮ[೩] [۱*] ನಿರ್ವಿ
											ಮರ <b>ಚಾ</b> ರವೇ [¡*] ತಯ <b>ರ್ಲೋ</b> [ಕ್ಟ್ರ] ನಗರಾರ <b>ಂಭಮೂ</b> –
			_	,	ಾಯ	_			•		
3		•	•	•	ಜ[	$x_{2}$	]ಭ:	್ಯದೇ	<b>ಯ</b>	<b>इ</b> न्द्र	ವರುಕ ಸಾವಿರದ ಮುನ್ನೂ ಅ ೭Ѵ ಯುವ ಸೆಂವೆ[ತ್ಸರದ] ಮಾಖ
											ಕಲು ಶ್ರೀಮಂಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜ <b>ಪ</b> ರಮೇಕ್ವರ ಶ್ರೀವೀರ–
		_	ಕ್ರತ								
5	[*	[] B	೯ ಸ್ತ								ಸುರು ಸುಖಸಂ[ಕ]ತಾ ವಿನೋದ[ದಿ] <i>ಂ ಸಿಂ</i> ಹಾಸೆನಾ-
		•									ನರಿಹರಿದ್ದೇವೆ ದೆಂಣಾಯಕ
											ು ಪಾಠಿಸುತಿಹಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರು ರಾಜ್ <del>ರ</del> -
8	[2	ನು]	•		•	7					ೊಸದಿಂದ ತಿಂವುಂಣ ದಂಣಾಯಕರು ಆ[ಳು*]ತ್ತ[ವಿ]ಹಲ್ಲಿ
9	•				•		•	ದಂ೯	ಾರ್	ರ್ಕ್ಕ	ಒಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿ[0*]ದ ನರಹರಿದೇವ[ಒಡೆ]ಯರು ಸಮ_
				_	ದಾ]						
		•			•	•	ರಾಣ	ಕ್ರವ	ನು (	ಆಳು	ುವೆಲ್ಲಿ
11		•		•	•	•	٠	•	•	٠	ಅವರ ರಾ[ಣಿ]ವಾಸಂಗಳಗೂ ಆವರ ಕುವಾರವರ್ಗವೂ
		25	કું								
12	•	_	•	•	•	•	•	•	•	•	ಂತಾ[ಗಿ] ಆ ತಿಂಣಾಯಕಒಡೆಯರು ಕೊಂಡು [ಪಡೆದ] ತೆನು-
		ರು	)								ر المحالية
13	•	•	•	•	•	•	٠	•	•	٠	ಗೆಯೆಂದು ಹೊಂನಿನ ಸ[ಮುದಾ]ಯ oತ
		9	ರು								
14		•	•	•	•	٠	•				ನನು ಧಾರೆಯ ನೆಅದು ಸಾಸನವ ಮಾಡಿಯು[ಸಿ] ಆ ದಂ_
15		•	•	•	•	20	3000	ವಧಾ			ುರ ಉಥಾನದ್ಪಾದಶೆ ಪುಂಣ್ಯಹಾಗ 
16		•	•	•	•	•	•	•	•		ುಕ್ಕಳು ನರಹರಿದೇವ[ಗೆ] ಆರ್.ವರ್ಷ-ನ್ಯೂಪ್
17		•	•	•	•	•	•	•	مع		:[ಗ]ಗೊಯ್ಯ೯ವೆಂಬ ಉರು
18		•	•	٠	٠	•	•	٠			ುಯ ವಿವರ ಬಿಳಯಂತೆ
19		•	•	•	-	•	•	•	•		ಮು ೩ ಅಲ್ಲಿಂ ಮೇಲೆ ಉಸಿ ತಿಮ್ಮ-
20		•	•	•	•	•	•	•	•		ಂತ ಬೆಟ್ಟು ಮ ೩ ಲು [ಸಹ] ಮು
											ಂಣಾಗೆಯವ ಭೂವಿುಯ ವಿವ– ಸ್ವತ್ತ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರಕ್ಷಣೆಗಳು ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರತ್ಯ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರಕ್ತ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರಕ್ತ ಪ್ರಕ್ತ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರ ಪ್ರಕ್ತ ಪ್ರಕ್ತ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರಕ್ತ ಪ್ರಕ್ತ ಪ್ರಕ್ತ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರಕ್ಷ ಪ್ರಕ್ಷ
											ರವರೆ ಮೆರೆ ಮನೆ ಭಾವಿ ಸಹ
											. ತಂದುಡಿತ೬
											ಅ <b>ಯಿ</b> ವ
20	*	•	•	•	•	•	•	•	•		
96	3	ನಣ	a[೭	\ <b>7</b> →	33	ر ام ا	. <b>*</b> Т	<del>∡</del> ;⊰₁	5 .78		econd Face.
										_	ನನು [ *] ನೂ. ಚಕ್ತನ್ನು ಆಚಂದಾಹಕ್ಕ
			_				~ -				loo ಭತ್ತವನು ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ನ- ಉ ನಂಮ ಸಾಗುಣಿಯಿಂದೆ ಒಡ
20	•	•	•	•	w.	160 pr	,	•	•	•	ಉ ನಂಮ ಸ್ವರುಚೆಯಿಂದೆ ಒಡೆ

The slab is said to have been brought from Pani-Mangalur. At the top, which is rounded, are cut in relief the figures of the Sun and the Crescent, which are on either side of a *linga*. This is flanked by a seated bull on one side and a lamp-stand on the other. The proper left portion of the slab is broken.

The line begins with a circle,

29 ಕಿಲಾಕಾಸನ ಆವರಿಗೆ ಸಲ್ಲುವ ನಿದಿ ನಿಹ್ನೇಸ ಜಲ ಸಾಕಾಣ ಆ[호소]ಣಿ
30 [ಆಗಾಮಿ] ಸಿದ್ಧೆ ಸಾಧ್ಯವೆ[೦]ಬ ಅಸ್ಪ್ರಭೋಗ ತೇಜಸ್ವಾಮ್ಯುವನು ಸಹಿರಂಣ್ಟ್ರೋದಕ-
31 ಪೂರ್ವವನ್ನಾಗಿ ೯ಕ್ಕೆ ಚಿತ್ರವಾಗಿ ಬಿ.ಕಿ.
್
32 ಕೊಟ್ಟ ಶಿಲಾಶಾಸನ [II*]
್ವ್ಯ ಕ್ರಾಪ್ಟ್ ಕ್ರಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಾಪ್ಟ್ ಕ್ರಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಾಪ್ಟ್ ಕ್ರಾಪ್ಟ್ ಕ್ರಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಿಸ್
33 ಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಯಿ ಧರ್ಮ್ರ್ಯವನು ಆವೆನಾನೊಬ್ಬನು ಪಾಶಿಸಿದ[ಂ]ಗೆ
ವಾರೆ
34 ಣಾಸಿಯೆರಿ ಸೋಮೆ ಸೂರ್ಯೈಉಸರಾಗಪ್ರಂಣ್ಯಕಾಲದಲು ಸಹಸ್ರೆ ಕವಿಲೆಯನು ಕೊಟ ಆಸ್ಟ್ರುಫಲ
35 ಯಿ ಧರ್ಮೈಕ್ಕೆ ಆನೆನಾನೊಬ ಆಳುವಿದರೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲು ಸೋಮೆಸೂರ್ಯೈಉಪರಾಗಪುಂಣ್ಯಕ್ಕಾ
36 ಲದ್ಲಿ ಸಾವಿರ ಕಬಲೆಯನೂ ಬ್ರಹ್ಯರನೂ ವಧಿಸಿದ ಪಾಪಕ್ಕೆ ಹೋಹನು ಪ್ರಯಾಗ
37 ಯ ದೇವಾಲ್ಯದ ನ[ರ]ಸಿಹದೇವರಿಗೆ ಒಂದು ನಂದಾದೀಪಿಗೆಯ ನಡಸುವರು ದಾನಪಾಲ-
38 ನಯ್ಯೂರ್ಮ್ಫ್ ದಾನಾಚ್ಘ್ರೀ
39 ತಂಪದಂ  ಸ್ಪ್ರದತ್ತಾಂ
40 (೦)ಸ್ಕಾಣಿ ವಿಸ್ಟ್ರಾಯಾಂ ಜಾ
No. 185.
(A.R. No. 23-B of 1901).
On another slab <sup>2</sup> lying in the same place.
First Face.

- 1 ಶ್ರೀ ಸ್ಸೆಸ್ತ್ತಿ [1\*] ಶ್ರೀಮತು ಖಾಂಡ್ಯಚಕ್ರವರ್ತಿ ರಾಯಗಜಾಂ-2 ಕುಸ ಶ್ರಿವೀರಕುಲಕೇಖರದೇವಾಳ್ನೇಂದ್ರವೇವರಸ-
- 3 ರು ೩ಜಯರಾಜ್ಯಂ ಗೆಯುತ್ತವಿುರ್ದ್ದು ರಕ್ತಾಹ್ನಿ-
- 4 ಸಂವಚ್ಛರದ ಮೇಷಮಾಸ ೧೨ ನೆಯ ಆದಿವಾ-
- 5 ರದೆಂದು ಮಂಗಲಾಪುರದೆ ಹಿರಿಯರಮ\_
- 6 ನೆಯ ಭುವನಾಕ್ರಯದ ವೊಗಸಾಲೆಯಲು
- 7 ಸಮಸ್ತಪ್ರಧಾನರುಂ ಯೆರಡು ಕೋಲ ಬಳಯುಂ
- 8 ವೆರಸು ವೊಡ್ಟ್ರೋಲಗಂ ಗೊಟ್ಟ್ರಿದ್ದಾ೯ ಪ್ರಸ್ತಾವದಲು ಅ-
- 9 ಳಯೆ ನೀರೆ ಬಂ[ಕಿ]ದೇವರಸರ್ಸ್ಸ್ ಮುಗರುನಾಡಿನ
- 10 ರಾಜ್ಯವು ಬಿಡುವಲ್ಲಿ ಮಾವ ಕುಲಕ್ಕೆ ಖರವೇವರ್ಗ
- 11 ರುಂ ಅಳಯ ಬಂಕಿದೇವರ್ರರುಂ ಬಂಕೇಕ್ಷರದ ದೇ-
- 12 ವರಿಗೆ ಶಿಲಾಶಾಸನಂ ಗೆ[ಯ್ಡು] ಕೊಟ್ಟ ಕ್ರಮವೆಂಡೆಂದ\_
- 13 ಡೆ [෦\*] ಯೂ ದೇವರ ದೇವಸ್ಯೆದ ಕುಡಿತಹೆಯೊಳಗೆ ಯೂ ಸ್ತಾನದ ಪಾದ-
- 14 ಮೂಲದವರ ಮೇಲೆ ಯಿಳದಿತ್ತ ಕಳದಿಡೆ ಬೆಸ್ನಂದ . ರಿ . -
- 15 ದಡೆ ಹಣೆ ಕೂಡಿ ಎಳೆ ಗೊಳು ಕಡಿ ಹೊಡೆ ಎಂದಿವರ ನಾ-
- 16 ಲ್ಕು ಜಾತಿಯೊಳು ಬ್ರಾಹ್ನಣ ಮಾಡಿದಡೆ ಕಂಣುಕೈ
- 17 ಜಾತಿಸರ್ವ್ಸ್ ನಾಲ್ಕು ಜಾತಿಯಿಂ ಪ್ರೊ ಆಗು [۱\*] ಸೆಟ್ಸ್ನ ಮಾ-
- 18 ಡಿದಡೆ ಸರ್ನ್ಫ್ಸ್ ಬಳಂಜದಿಂ ಪೊಱಗು [¡\*] ವೊಕ್ಕಲು-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The rest of the inscription on this face is entirely damaged.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> At the top, which is rounded, are engraved in relief sculptures of a linga on a pedestal with a  $prabh\bar{a}$ over it flanked by a cow and its calf on its proper right and a lamp-stand on the left, and of the Sun and Crescent on either side of the linga.

- 19 ಮಕ್ಕಳು ಮಾಡಿದಡೆ ವೊಂದು ತಲೆ ಸಾವಿರ ಹೊಂ-
- 20 ನು ಯೂ ಸ್ಥಾನದೊಳಗೆ ಅರೆ ಕಿತ್ರಡಿ ಐವೆತ್ತು ನೆ-
- 21 ರೆ ಕಿತ್ತಡೆ ನೂರೊಂದು ದೆಂಡ¦ ಕೊಂ[ದಡೆ] ಕೊಲಿಸಿಕೊ-
- 22 ಂಡವ ಹಗೆಗಳ ಏಳು ದಿನ ಯಿದ್ದು ಹ್ಯೂಹ ಮರಿಯಾ-
- 23 ದೆ [|\*] ಯೂ ಸ್ಥಾನದ ತಂತ್ರಿ ಸಂಕ್ರಾಂತಿಗಳು ತಪ್ಪದೆ
- 24 ಅಯನದ ಅವಭೈತ್ತುಸ್ನಾನದ ಮುಟ್ಟ ತಾನು ಮಾಡು-
- 25 ವೆ ಕ್ರಮೆಂಗಳ ಮಾಡದಡೆ ಹತ್ತುವರೆ ದೆಂಡ [¡\*] ಆಸ್;-
- 26 ಮ ಕಾಲ ಕಾಲಂಗಳಲ್ಲು ತಾ ಮಾಡುವ ಕ್ರಮಂಗ-
- 27¹ ಳ ಮಾಡದಡೆ ವೊಂದು ಧಾರೆ ಕೀಳ್ಸ್ರಾಂತಿ ಕಾಲಕಾಲದಲು ತಾನು ಮಾಡುವ ಕ್ರಮಂಗಳ ಮಾಡದಡೆ ವೊಬ್ಬ [ಗೆ] ಅರೆದಂ-
- 28 ಡ [¡\*] ಸಾದಮೂಲದವರು ನಿನೀದ್ಯಕ್ಕೆ ಯಿಕ್ಕುವ ಅಕ್ಕಿ ಹೊತ್ತು ತಪ್ಪಿದಡೆ ಕುಂದಿದಡೆ ದಿನ ದಿನ ನಡನ ಕಥಾಮಾಲೆ[ಯ]
- 29 ಯಿಸ್ಟ್ ನೂ ದಿನಾಯ ನೋಡಿ ಹೇಳದಿದ್ದ ಡೆ ಅ[ಧ್ಯ] ಈ ಅಯಿದುವರೆ ದಂಡ [++] ಯಿವ ನಿತ್ಯದ ಸೇನಬ ಬರೆಯದಡೆ ಹತ್ತುವರೆ ದಂಡ [++] ಯಿವ ಸಿಹ್ನಿಸಿ ನಂದಾದೀವಿಗೆಗೆ ಎಂಣೆಯ ಸೆರಿಸದಡೆ ಅಧಿಕಾರಿ ಹತ್ತೂವರೆ ದಂಡ [++] ಕುಂ . . .
- 30 ಸೆರಿಸೆದಿದ್ದ ೯ಡೆ ಸೆಂ[ಖ] ನೊದಲಾಗಿವುಳ ಏಳು ಮುಟ್ಟಿನ ಸದಾ[ರ್ಡ್ಡ]ಗಳು ತ್ರಿಕಾಲದ ಶ್ರೀವೆರಿಯಿಂ ಮು-ಟ್ಟಿನ ನಿರ್ಮಾಲ್ಯ . . ಬಂದು ವ್ರೋಲಗಿಸೆದಿದ್ದ ಡೆ ಯಾಥಾಕ್ರಮದಲು ಅಡಪು ನಡೆಯದಿದ್ದ ಡೆ ಯಿವೆಲ್ಲ ಕ್ಕ್ ಅಂದೆಂದಿನ ಗ್ರಾಸಕ್ಕೆ ಯಿಂಮಡಿ ದೆಂಡ [1\*]

### Second Face.

3 6

- 31 ಆ ಮಾಸ . . . . ದತ್ತಮಂಗಲ-
- 32 ದ ಅತಿಕಾರಿಗಳು ಅಯನಕ್ಕೆ ನಡಸುವ ಮ-
- 33 ರಿಯಾದೆಯ [ನಡ]ಯಿಸಿ ಮಾಡದಿರ್ದ್ದಡೆ [ನೂ]ರೊ-
- 34 ಂದು [ದ]ಂಡ [1\*] ಹೊಂನು ಸಿವರಾಶ್ರಿಯ ಎಂಣೆ ಅಯೆ-
- 35 ನದೆಲ್ಲು ಹರಿಬ[ತ್ತ]ರ [ಬಿ]ಯ [ಆ]ರಾ[ಧ]ನ ದಿನದೆಲು
- 36 ಬ್ರಾಹ್ಸಣರಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಯಿದೆನೂ ಅಂಗಡಿಯ ಅಫ-
- 37 ಕಾರಿ ನಡ್ಪಿಸದಿದ್ದಡೆ ಪತ್ತುವರೆ ದಂಡ [၊\*] **ನಾಡ**ಕ್ಕೆ
- 38 [ಕು]ಳೆಯಿನಾಡಲು ಯಿರದಲು ಬೆಳಯುಂತೂರ-
- 39 ಲು ಯಿವೆರಿಂದ ಭಳವಳಯ ಕೊಂಡು ಬಂದು ನೆರುವುದು [1\*]
- 40 ಅಮಸೆ ನಾಲ್ಕು ಅಗ್ರನ ನಡಯಿಸದಿದ್ದ ಚೆ ಹತ್ತುವರೆ ದ–
- 41 ಂಡ [1\*] ನಂದಾದೀನಿಗೆ ನಂದದೆ ನೋಡದಿದ್ದ ೯ಡೆ ಆಸ್ರಂಣನೊಂ-
- 42 ದು [ದಾ]ರೆ ದಂಡೆ [|\*] ದೇನಾಲ್ಯದಲು ಅರಮನೆ ಕಟ್ಟುವ ಮ-
- 43 ರಿಯಾದೆ ಯಿಲ್ಲ [|\*] ಕೂತಾಡುವ ಬಾಕೆನೆಂಗೆಯವರು ಡಾ\_
- 44 ವು ಎಂದೂ ಬಹ ಮರಿಯಾದೆಯಲು ಬಾರದಿದ್ದ ಡೆ
- 45 ಅಯಿದುವರೆ ದಂಡ [|\*] ಯಿಂತಿನೆಲ್ಲವಂ ವಿಚಾರಿಸಿ ರ-
- 46 ಹ್ನಿಸೆದಿದ್ದ ಡೆ ಅರಸಿಂಗೆ ಗೆಂಗೆ ರಾಮೇಸ್ವರದಲು
- 47 ಸಾಸರ ಕನಿಲೆ ಸಾವಿರ ಬ್ರಾಹ್ನ್ ಣರ ಕೊಂದ ಸಾ-
- 48 ま[|\*] ಯಿಂತೀ ಧರ್ಮ್ಯಮಂ ಸಿಲಾಸಾಸನಂಗೆಯಿದು
- 49 ಕೊಟ್ಟ ಮಾನ ಕುಲಸ್ಸೆಖರಬ್ಳಿನರ್ಗ್ಗೆ ಅಳಿಸುಂದಿರು ಬ
- 50 ಂಕಿವೇವರು ಬಂದುದೇವರು ಕುಲಸೇಖರ ದೇವರ್ಗ್ಗೆ ಮೆ-
- 51 ಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [॥\*]

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> From this line onwards the inscription is engraved on the rims of the slab.

## No. 186.

(A.R. No. 24 of 1901).

On a slab set up in warg No. 2 at Boluru near Mangalore.

### No. 187.

(A.R. No. 25 of 1901).

On a slab set up in warg No. 6 in the same village.

- 1 ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಕುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [۱\*] ತ್ರುಮಿಲೋಕ್ಟ್ರನಗರಾರಂಭ-
- 2 (೦)ಮೂಲಸ್ಪಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥] ಸ್ಪಸ್ಟ್ [॥\*] ಶ್ರೀ ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಸಕವರುಕ ೧೩४[೨] ನಯ
- 3 ಕ್ರೋಧಿಸ[ಂ\*]ವ್ವೆತ್ಸರೆದೆ ಪುಕ್ಯ ಸು [x] ಆ ಶ್ರೀಮ[ದ್ರಾ]ಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರ[ತಾ]-
- 4 ಪ ದೇವರಾಯನುಹಾರಾಯರ ಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯೋದೆಯ [ಕಾ]ಲದಲೂ [ಆ]ವರ ನಿ[ರೂ]ಪ-
- 5 ದಿಂ ನಾಗಂಣಒಡೆಯರೂ ಮಂಗಲೂರ ಶ್ರೀ ರಾಜ್ಯವನೂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತಿದ್ದ ೯ ಕಾಲದೆ-
- 6 ಶ್ಲಿ [ಆ]ರ್ಥೈಪುರದ ಚಕ್ರಪಾಣಿ ಶ್ರೀಗೋವಿನಾಥದೇವರ ಸನ್ನಿಧಿಯಲೂ ಶ್ರೀಪುರದ ದೇವರ ಅ-
- 7 ಗ್ರಹಾರ ಹರಿಹರದ ವ್ರಿತ್ತಿಮಂತ ಭಾರದ್ವಾಜಗೋತ್ರದ ಮಾರಪದೇವಶಿಷ್ಟ್ಯಗಳ ಮಕ್ಕ-
- 8 ಳು [ಮಂ][ಗ\*]ಲೂರು ಕರಣಿಕ ಹರಿಯರಸಗಳು ಧ(೦)ರ್ಮ್ಯಾರ್ಥ್ಯಕ್ಕಾ೦೦)ಮ್ಯುವೋಹ್ನಚತುರ್ವ್ನಿಧ ಪುರು-
- 9 ಕಾರ್ಹ್ಫ್ಯಂಗಳು ಸಿದ್ವಿಸಲಾಗಿ ಶ್ರೀಹರಿಬ್ರೀತ್ಯರ್ಥ್ಥವಾಗಿ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ್ಯಸತ್ರದ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭ್ಯೀ-
- 10 ಜನವೆನೂ ಆ . . ಸಿದ್ದಿಭಾರತಿ ಶ್ರೀಪಾದೆಂಗಳು ನಡಸುವ ಧರ್ಮ್ಯಕ್ಕೆ ಹರಿ-
- 11 ಯಂಣಗಳ ಮಗೆ ದೇವರಸೇನಾಪ[ತಿ] ಗುದರಿ ಬಿಳಯ ಸೆಟ್ಟಕಾಱ ಕೇಸಂಣ್ಣ ಸೆಟ್ಟಿಯಸ
- 12 (ಪ)ಯವರ ಮಾದಾಸತಿಯರ ತೋಂ[ಟ] ಭೂಮಿ[ಯ] ವಿವರ[|\*] [ಮಾ]  $\tilde{.}$  . ತಿಯರೂ ತ(ಂ)ಮ್ಮ ಬ್ರಹ್ಮಾ-
- 13 [ದಾ]ಯದೆ ಮೂಲದೆ ಠಾಉ ಹಿರಿಯಭಳೂರಲೂ ಮದಿಲವೆಂಬ ಹ್ಷೇತ್ರವನೂ ಕ್ರಯವನೂ ಕೊ-
- 14 ಟ್ಟರಾಗಿ ಆ ಭೂಮಿಯ ಚತುಸ್ಸೀ[ಮೆ]ಯ ವಿವರ [।\*] ಮೂಡಲು ಭೀಮಿಕೇಕ್ಷರ[ದೇ]ವರಿಗೆ ನಟ್ಟ. ಕಲ್ಲು
- 15 ಹುಣಿಯಿ[ಂ\*]ದೆಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕ . . ತೀರ್ಥವುಠ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹಾದಿಯಿಂದ
- 16 ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಸಿಂಗೇರಿಯ ಕ್ರೀಸಾದಂಗಳ ಭೂಮಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿ-
- 17 [ಂ]ತೀ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯೊಳ[ಗುಳ] ಭೂಮಿಯನೂ ಸಯಿ[ಪಕ್ಕ] ಮಾರಾತ್ತಿಯರು ಆವರ ಮಗ
- 18 ಳ್ಯೋಬಮ್ಸ್ಬಕ್ಕ ಊಜಂತಿ ಆಡಗಿ . ಮಗಳು ರಣಪುಕ್ಕ[ಸೆ]ಟತಿ ೨ುಂತಿವರುಗಳೇಕಸ್ತರಾಗಿ
- 19 ಕ್ರಯವ ಕೊಟ್ಟರಾಗಿ ಆ ಭೂಮಿಗೆ ತತ್ಕಾರೋಚಿದ ಕ್ರಯದ್ರವ್ಯ ಒಂದು[ತಾ]ರ ಪಳ-
- 20 ಯ ದೀಪ ಯಿವಕ್ಕೆ ಮಾರಾಳತ್ತಿಯರ ಕೈಯ್ಯಲು ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾಮೂಳಗೆ ಹಿರಂ-
- 21 ಣ್ಯಂವನೂ ಹಾಯಿಕ್ಕೆ ಸಹಿರಣ್ಯೋದಕದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವ್ವಕದಿ ಧಾರೆಯ ನೆಅ-
- 22 ಸಿಕೊಂಡು ನಟ್ಟ, ಶಿಲಾಕಾಸನ | ಯೊ ಕಾಸನಸ್ತ್ರದೊಳಗುಳ್ಳ ಭೂಮಿಯ ಕರೆ ಮರ ಫಲ ಕಣಿ 23 ಕ[ದಿ]ರು · · · ಕ್ಕೊಲು ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲ ಪಾಕಾಣ ಅಹ್ನೀಣಿ ಆಗಾಮಿ ಸಿದ್ದೆ ಸಾಧ್ಯ

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The rest of the inscription is completely damaged.

24 ಅಸ್ವ್ಯಭ್ರೋಗತ್ಕೇಜಸ್ವಾವ್ಯೂ ಯಿವೆಲ್ಲ್ರಉ ಛತ್ರದ ಮಠಕ್ಕೆ ಸಲುವಉ [ $ st $ ]
25 ಯೂ ಭೂಮಿಗೆ ಆರಸಿಂಗೆ ತಟು ಸಿಧಾಯ ಒಸಗೆ ದು
26 ಸ್ಪ್ರಣೆ ಆನಾಯ ಯಿವೆಲ್ಲ ಉ ಪೂರ್ವ್ನ ತೊಡಗಿ ಯಿಲ್ಲ ವಾಗಿ ಯಿದನೂ ಸೆರ್ವ್ಪೆಮಾನ್ಯ
27 ನವೆರಿಗೆ ಪೂರ್ವ್ಸ್ ತೊಡಗಿ ಹೊಂದು ಮರಿಯಾದೆ ಯಿಲ್ಲ ವಾಗಿ
28 ಯಿಂತ್ರಿ ಸರ್ವೈವಾಂನ್ಯದ ಭೂಮಿಯನೂ ಕ್ರಯವನೂ ಕೊಂಡು ಬಂದೆ .
29 ನಕರ ಶ್ರೀಗೋವಿನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ ಮಾಡಿದೆ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಭೋಜನ
30 ಡದು ಬಹಂತಾಗಿ ನಟ್ಟ ಶಾಕನದ ಕಲ್ಲೂ
31 ರು ಅವರುಗಳು ವಾರಣಾ $3$ ಯ
32 ಕ್ಲಾಲಿ ಸಹಸ್ರವೇದ ವಿ[ಷ್ಟ್ರು]ಗಳ ಪೂಜಿಸಿದ
33 ನವಾಲನಯ್ಯೇರ್ಮ್ಯರ್ಧ್ಯೇ [ದಾನಾಭ್ರೇಯೋನುವಾಲನಂ] ದಾನಾ <b>ತ್ಸ್ವರ್ಗ್ಗ</b>
34 ಮನಾಪೊ_್ನತಿ ಸಾಲನಾತ್ ಅಚ್ಯು
35
No. 188.
(A.R. No. 26 of 1901).
On a slab set up in the court-yard of the Manjanatha temple at Kadri,
SAME TALUK AND DISTRICT.
1 ಸ್ಸೆಸ್ತ್ರಿ [۱*] ಶ್ರೀಮ[ತ್ರಿ ಸಾಂಡ್ಯಚಕ್ರ[ವರ್ತ್ತಿ] [ರಾ]ಯಗ[ಜಾ]ಂ-
2 ఈసే బంకిడి[వా] కుహ్యాంద్రిదేందరే విజయంరాజ్య ముత్తే –
3 ರೋತ್ತರಾಭವೈದ್ಧಿ ಪ್ರವರ್ಧ್ಧೆ <b>ಮಾ</b> ನ [ಮಾಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯತಾ]ರಂಬರಂ ದು
4 ಸ್ನೃನಿಗ್ರಹ ಶಿಸ್ತೃಪ್ರತಿಖಾಳನ <sup>1</sup>
No. 189.
(A.R. No. 27 of 1901).
On another slab in the same place, right of entrance.
First Face.
1 [ಶ್ರೀ [॥*] ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರ]ಚಾಮರಚಾರವೇ [।*] ಶ್ರೈಲ್ಕೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂ- ಭಾ-
2 ಯ ಕಂಭವೇ ॥ [ಕ್ರೀವಿಜಯಾಭ್ಯುದ]ಯ ಕಕವರ್ಷ ೧೩೦٧ ನೆಯ ಕ್ಷಯ ಸಂವತ್ರರ.
3 ದ ಕ್ರಾಂತಿಯ ಪುಂಣ್ಯಕಾಲದಲು ಶ್ರೀಮ(೦)ನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ
4 ರಾಜಪರವೇಕ್ಸರ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರ ರಾಜ್ಯಾದ್ಬ್ರುದೆಯೆದಲು ಮಹಾ–
5 ಭೋಗಿಕ್ಕದಳಿಯೆ ಶ್ರೀಮಂಜಿನಾಥೆ
6
7 ಮಜ್ಜ್ನನಿಯ ವಿವರ [۱*] ಗಂಧ ಪಲ ದಿನ ೧ ಕಂ ಠೂಕ
ದ ४ ಲೆಕ್ಕದೆಲು
8 [ವೆ]ರುಷ ೧ ಕ್ಯಂ ಗಂಧ ತೂಕ ಗೆ ೧४४೦ • • ಮಂಗಲೂರ ಕಾಟಿ ಗೆ [೧]೦॥ • • • •
9 ದಿನ ೧ ಕ್ಯಂ ಮಾಲೆ ೩ ಲೆಕ್ಕದೆಲು ವೆರುಷ ೧ ಕ್ಯಂ
10 ದಿನ೧ಕ್ಕಂತೂ[ಕ] ಗೆ೪ ಲಿಕ್ಕದಲೂ ವಿರುಷ೧ಕ್ಕಂ ತೂಕ[ಗ] ೧४४೦
च्यू ०
11 ಶಕ್ಕದಲು ವರುಷ ೧ ಲ್ಕೆದಲೂ ಯೆಂಣೆ
12 [ಲೂ]ರ ಕಾಟಿಗ೩ ನೈವೇದ್ಯ ದಿನಕ್ಕಂ ಕಂಚಿನ ಹಾನೆ ೧ ಲಿಕ್ಕ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The rest of the inscription is completely worn out.

13 ದಲು ವರುಷ ೧ ಕ್ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಜಾನೆ ೩೬೦ ಕಂಭದ ಪ್ರತಿಮೆಗೆ ೧ ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಹಾನೆ ೬ ಲೆಕ್ಕದಲೂ
14 ಹೊಡ೬ ಗೋಫೈತವಾಗಿ ಕಂಚಿನ ಹಾನೆ ೧ ಲೆಕ್ಕದಲು ವರುಷ ೧ ಕ್ಕ್ರಂ ಹೊಡ॥ 저
15 ಮುಡೆ ಬಾಳೆಯೆ ಹಂಣು ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕ್ಕೂಂ ಎ ಲೆಕ್ಕದಲು ವರುಷ ೧ ಕ್ಕೂ –
16 o . · ಕಂಭದ ಮೂಡೆ ೩ ೧ಕ್ಕಂ ಕೂಕಗ ೫ ಲೆಕ್ಕದಲು ವರುಷ
ು 17 ೧ ಕ್ಯಂ ಮ[ಂ]ಗಲೂರ ಕಾಟ ಗ ಎ ಕಂ ಭತ್ತ ಮುಡೆ ೫ ಅಡಕೆ ಪುತಿದಿನ ೧ ಕ್ಯಂ ४ ಲೆಕ್ಕ ಯೆಲೆ ∨ ಲೆಕ್ಕದಲು
18 . ಂಣ ಸಹ ವರುಷ ೧ ಕ್ಯಂ ಕಾಟಗ ೧॥ ಗಂ ಭತ್ತಮೂಡೆ ೩॥ ಅ(೦)ನ್ತು ಭಯಕ್ಕ ೨ ಕ್ಯಂ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ
19 ೧४೦ ಕ್ಕಂ ಧಾರಾಪೂರ್ವ್ಸ್ ಕದಿಂ ಕ್ರಯೆಂಗೊಂಡ ಕ್ಷೇತ್ರದೆ ವಿವರ [۱*] ಗೋವಳದೆ ಒ[೪]ಯ [ಸೆಟಿ] -
20 ಯ ತಂ[ಮ] ಬೀರಣ[ಕ]ಯ್ಯುಲು ಕೂಳೂರ ಪೊಳಗಣ ಅಜಿಲಂಕರೆಯೆ
21 ಭೂಮಿ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೨೦ ವಜಿಲು ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೫ ಬಾಗಿಲ ಗದ್ದೆ ಬೆಟ್ಟು ಸಹಿತ ಬಿ–
22 ತ್ತುವ ಮೂಡೆ ಸ ಅ(೦)ನ್ತು ಬಿತ್ತುವ ಕಳಭೂಮಿ ಮೂಡೆ ೩೦ [۱*] ಅದೆ[ಕ್ಕು]ಳ್ಳ ಕೆರೆ ಮರ ಮನೆ ಭಾವಿ[ಕ]-
 23 ಂಚಿ ಕಟ್ಟ್ರೆ ಕದಿರು ನೆಕ್ಕಿಲು ಸಹ ವೊಳೆಗಾದ ಚತ್ತುಸ್ಸೀವು ಮಂಜಿನಾಥೆದೇವರ ಕೊಠಾರ ಭೂ-
್ಟ್ರಾ 24 ವಿುಯಿಂದೆ ಸಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಬೀರಣನ ಮನೆ ಸೆಹಿತ ಒಡಗ ಸಡುವಲ, ದೇವರ ಬಡ–
25 ಗಣ ಬಾ[೪]ಂದೆ ಮೂಡನಬಡೆಗಲು ಪಹರಾಡಿಯೆ ಅಗಳಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತು-
26 ಸ್ಸ್ರೀಮೆಯೊಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳಂಗೆ ನಡಸುವ ಗೇಣೆ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧೧೨ ಗೆ ಮಂಜಿನಾಥವೇವರ ಸೀಮೆ
27 . ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧೨೯ ಸುದ್ಧ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧೦೦ [¡*] ಕೂಳೂರೊಳಗಣ ಕರಣಿಂತನ ಕಯ್ಯು-
28 ಲು ಮಂಜಿನಾಥದೇವರು ಧಾರಾಪೂರ್ವ್ಸ್ ಕವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಕೊಟ್ಟ ಭೂಮಿ ಬ≿ಲಾಡಿಯ
29 ವರೆಂಬ ಗಮ್ಮೆ ೧ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಕಳಭೂಮಿ ಬಿದಿಕಾರು ಮೂಡಿ ೬ ಅಇಕು[ಳ್ಳ]
30 ಮೆಂಜೀಸ್ಪ್ರರದೇವರ ದೇವಸ್ಪ್ ಕೀಳ್ಯಾಂತಿಯ ಬೆಟ್ಟಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಜಲಾಡಿಯ ಗ್ರೋಳಯ ಕಟ್ಟಿಯಿಂ 31 ಮಂಜಿನಾಥದೇವರ ದೇವಸ್ಪ್ರದ ಗದ್ದೆ ಎರಡುಕಿಂದ ಪಡುವಲು ಮಂಜಿನಾಥದೇವರ ನಟ್ಟಿ-
·
Second Face.
32 ಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗೆ ಕೆ[ಟೆ] ಭಾವಿ ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕಂ [½]- 33 ತ್ತುವ ಗೇಣಿ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ४೦ ಉಭಿಯಂ ನಡಸುವ ಗೇಣಿ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧४೦ [ﷺ] [ಈ] ಧರ್ಮ್ಯ ಆಚ-
34 ಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯವಾಗಿ ನಡವುದು [۱*] ಯೋ ಭೂಪಿಗೆ ಅರಸಿಂಗೆ ತೆಲು [ಸಿ]ದ್ಧಾಯ ನಟ್ಟ
35 ಒಸೆಗೆ ಮುಂತಾಗಿ ಸೆರ್ವೈಮಾನ್ಯ $[  *]$ ್ತೂ ಧರ್ಮ್ಯ ಕ್ಕೆ ಅರಸು ಅಳು <b>ಬ</b> ದ <b>ೆ ವಾ</b> ರಣಾಸಿಯಲ್ಲು
36 ಕಟಲೆಯನು ಬ್ರಾಹ್ಮ್ರರನು ಕೊಂದೆ ಸಾಪ [ *] ಮತ್ತಾನನಳುಬದರೆ ಅರಸಿಂಗೆ ತಪ್ಪು ದಂಡವೆ
37 ಸಾವಿರ ಹೊಂನ ತೆಲುವ ಅಡಕ ॥ ಸಾಮಾ(೦)ನ್ಯೋಯಂ ದರ್ಮ್ಮಸ್ತತು೦ ನ್ರುಪಾಣಾಂ ಕಾ-
38 ಲೇ ಕಾಲೇ ಪಾಲನೀಯೋ ಭವದ್ರೈಃ [॥*] ಸರ್ವ್ಯಾನೇತಾನ್ ಭಾವಿನಃ ಪಾರ್ಥ್ಥಿನೆಂದ್ರಾನ್ ಭೂಯೋ
39 ಭೂರ್ಯ ಯಾಚಕ್ಕೆ ರಾಮಚಂದ್ರಿ ಬಿಕ್ಟಿನ ಭಗಿನೀ ಲ್ಕೊಕ್ಕೆ ಸರ್ವ್ವೇಷಾಮೇವೆ ಭೂಭ್ಯತಾ -
40 ಂ [ *] ನ ಭೋಜ್ಯಾ ನ ಕರಗ್ರಾಹ್ಯಾ ವಿಖ್ಯದತ್ತಾ ವಸುಂಧರಾ ॥
No. 190.
(A.R. No. 27-A of 1901).
On a slab set up near the bathing-tank in the same place.
First Face.
$21^{1}$ ರಾಜಾಧಿರಾ $arkappa$ ರಾಜಕರಮೇಶ್ವರ ಭಾಕೆಗೆತ $arkappa$ ್ರವ ರಾಯರ $[$ ಗಂಡ ಪೂರ್ವ್ಸ್ ದೆ $arkappa$ ್ಗಳಾ ಸ $arkappa$ ್ತ $arkappa$ ]-
22 ವುಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀನೀರ ಹರಿಹರರಾಯ[ರವರ] ಸಾಂ[ಬ್ರಾಜ್ಯೖ]

<sup>1</sup> Lines 1 to 20 are entirely damaged.

23	ಯ ನಗರದಲ್ಲಿ ಧರ್ಮ್ರ್ಯ ವಾಗಿ ನಿರಾತಂಕವಾಗಿ ರಾಜ್ಯ
24	ರಾಜ್ಯ್ರಧುರಂಧರ ಧರಾಧರ
25	್
26	
27	್ ಕ್ಷೇತ್ರದ ಶ್ರೀಮಂಜಿನಾಥಜೀವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು ನೂತನವಾಗಿ ಮಾಡಿಸಿದ
	ವರ . ವಸ್ಸಂದ ಶ್ರೀಮತ್[ಶಾಲಿವಾಹನ]ಕಕವರುಷ್ಟ ೧೩೧೧ ನೆಯ ಪ್ರವೋದ ಸಂವತ್ಸರದ
	ರ ಪುಕ್ಯ ಬ [೧] ಬ್ರಿಹ[ಸ್ಪ*]ತಿವಾರದ ಮಕರಸಂಕ್ರಾಂತಿಯ ವುತ್ತರಾಯಣಾರಂಭಕ ಪುಂಣ್ಯ-
	) [ಕಾಲ]ದಲು ಆ ಮಂಜಿನಾಥದೇವರ ಉತ್ತರ
	ಪ್ರತಿಸ್ತೈಯಂ ಮಾಡಿಸಿ ಅಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿದಿವಸದಲು ದ್ವಾದಕಸಂಖ್ಯಾಪರಿಮಿತ ಬ್ರಾಹ್ಯಣೋತ್ತಮ
0 2	ನ ಮೂಲವಾಗಿ ಧ[ನವ]ಕೊಂಡು ಧಾರಾಪೂರ್ವ್ಸ್ಕರಿಂ ಕ್ರಯಂಗೂಂಡ <sub>.</sub> ಕ್ಷೂಪ್ರಾನ
33	ಕ್ಷೇತ್ರಸ್ತಾನ ವಿಜನಾಧಿಗಳ ನಿನರ ಸವಾರರಿಂ ಪಡು[ನ] ಅಚಿತ್ರಸ್ತು[ರವೇಬಿ ಹೊಳಹೆಯು ಬಡಸಲಾ
	ಸೀಮಾದಿಗಳ ವಿವರ
	ಬಯಲ ಹ್ಷೇತ್ರದರಿ ಯೆರಣೆಗದೆಗೆ ಬಳಿಯವ[ರ]ಮೂಲೆವಾಗಿದ್ದ ಹ್ಷೇತ್ರದ [ಕೈ] ಮೂಡಲು ನಂಬೂರಿಂದೆ ತುರಿತಕರಿಗೇರಿ . ಗೆಡುವಿನವೊಳಗೆ ಹೋದೆ ವೊಳದಾರಿ । ಪಡುವಲು ಸಮುದ್ರ–
	ದ ವೊಳಾತಟದಿಂದ ಬಡಗಲು ತಂಮ ತಂಮ ಗದ್ದೆ ಗಳ ಹುಣಿಗಳು [۱*] ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ
	ಗಡಿಗಳಂದ ಪ್ರತ್ಯೋಕರು ಪ್ರತಿವರ್ಷದಲು ನಡಸುವ ಭತ್ತದ ವಿವರ । ಆ ಚಿತ್ರಪುರದ ಬಡಗಣ
	ಭಾಗದೆ ಯೆಡೆಯವೆಂಬ ಕಾವಿನಲು ಕಲ್ಲಾರಲು ಆ ಯೆರಣೆಗೆಡೆಂ ಬಳ <b>ಯೆ ಸಿಂ</b> ಗಣ
	ಜನಸ್ತಾದುವೆಂಬ ಗದೆ [೧]೫ ಅಂದೆಯೆಂಬ ಕುಹುಗದೆ ೨೩ ಹಿಂದೆ ನಡಸುವೆ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧೦೬ ಬಗೆ.
	ನಡೆವು ಕೊಲ್ಲಯನಾ[ಳ್ವ] ಮಂಜಂಣಪೂಂಜ ಯೊ ಮೂವರಗಳಗೆ ಕಿಳುಗದೆ ೧೭ [ಱಿಂ]ದೆ ನಡ್[ಸು]-
	ವ ಭತ ಮೂಡೆ ೭೬ ಸಪ[ನೆ]ಳುಗದೆ ೨ ಆಿಂದ ನಡಸುವ ಭತ ಮೂಡೆ ೩೧ ಮಂಜಂಣ ಸೇನಬೋವೆನ ಗ
42	ದೆ ೩ ಕಿಂದ ಬಹ ಭತ ಮೂಡೆ ೧೭ ಕುಂಜ[ಕ]ಹೆಗ್ಗೆ ಡಿತಿಯ ಗದೆ ೨೩ ಕು ಗದೆ ೭ ಕಿಂ ಬಹ ಭ
	Second Face.
43	
44	
45	a
46	
	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
	ಯಲವೆಂಬ ಊರ ನೂಡಣವಾಗಿ ವಾಗೆ ಯುಂಬ ಕ್ಷೇ_
	ತ್ರದ
53	ಲು ಬಡಗಲು ್ರೇಲಗಳು। ಪಡುವಲು
54	ಮೂಲದಗದೆ ಯುತ್ತು ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗೆ [ವು]ಳ ಭೂಮಿ ಬಿತುವ ಮೂಡಿ ೩೨
	ಕಣಿಗಿಲ ಗದೆ [४]
55	ಬಾಗಿಲ ಗದೆ ಸಹ ಬೆಟ್ಟನ ಗದೆ ಬಿತುವ ಮೂಡೆ [xv] ಅಂತು ಬೀಜವರಿ ಬಿತುವ
~ ^	ಮೂಡೆ ∨
56	ಬಿತು ಅಗಳಂದಂ ಹೊಟಿನಂತಮ ಬಾಳನ ಸ್ಥಿಮೆಯೂ
57	ಳಗಣ ಗೇಣೆಯಾಗಿ ಬಿತುವ ಮೂಡೆ . ಲು ಮಂಗಲೂರು ಕೋಟಿಯ ಕೆಳಗಣ
· .	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
58	ಬರ <b>ಭತ</b> ಮಂಗಲೂರ
	·

	- •
59	ತು ಮೂಡಿ ೩ ಭತ್ತ ಹೊಂನಾಯು ಪೃತಿದಿನ ೧ ಕಂ 
60	ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಭೋಜನಕೆ ಭತ್ತ ಉಪ್ಪು ತುಪ್ಪ
61	
62	ತಾರ೧ ಯಿಲಿ ತಾರ೧
63	
	No. 191.
	(A.R. No. 27-B of 1901).
	On the pedestal of the bronze image of Lokesvara in the same temple.
1	ஸ்ஷ் மூ [∥*] மூஃதொ≀கேுமாலொஜாவிணா தீவூடு[த]ஜவா [ *] ராஜ⊚ு த்குுவா-
	[இது]க@௦கீது தவக்ஷவா [  க  *] உதாவோஹுவிபெறு-க்ண ரக்டிகா க்ஷி தில்ணு இரி
	[ *] நிஷு உலகயமாறு நடுவதி ரகாவி இவாழி மா [   உ    *] வாடாராவா கது கொ செ[ா]-
	ஷொ பெ ந மாஜா கிராகுரக் [ *] இஜா <b>க</b> ாலே ரணாரெ-
<b>2</b>	ை \ ஜாரு ¬ வாரிக் ர ¹ ஷாலி கா [    நா    * ] உதா உ —ூவ 2 தி ராகரக \ வ@ா ஜி ஜாவையாகி க ⟨ [   * ]
	ராஜி் ஸிஸு⊐ஐவீயெி⊶ண வி.ஜூ. இ.
	ബുദ്ധൂ√ു മെറുക്കും പെസ്യും പുറുള്ള പ്രത്യായ പുറുള്ള പ്രത്യായ പുറുള്ള പുരുള്ള പുറുള്ള പുരുള്ള പുരുള്ള പുരുള്ള പുരുള്ള പുരുള്ള പുരുള്ള പുരുള്ള പുരുള്ള പുരുള്ള
	வுரஹலு கிஸ்8ொ யியா [  டு #  ] ஸ்ரீசு ு தவல் கிர் முறைவ[ா*] ச[ா] உ- நடிடு நோ] க் <b>டீக்</b> -
	പെകി []*]
3	வா $ abla [\pi]$ $ abla$ நடி $ abla$ கூறா வஷ் $ begin{subarray}{c} -3 + ] $
	ணாஃதிகராதெ <sup>3</sup> அக—ஷ்பெ [ *] வ—[நான்]டிகை வெவாஷஷ்ஷி எ ஸஃத்தெ
	$[\parallel a \parallel st  brace$ အသင်္ကြေလေဆာ့က கக $g$ ாயா၀ လေဝရွယ်ပြန ဟ $\pi$ ြာကျော် $[ arrownian]$ ဲ မဟ္မြာပြန်ဆာအား
	$G$ ரா உல்ண $_{g}$ ா $\circ$ ஃ- உ $-$ டு $G$ தூ $[-$ ு] $G$
4	ு இது இது வகையிரு கூறி குற்று காகாதி குறு குறை குறு குறி காகாதி குறு கூறு கூறு கூறு காகாதி குறு கூறு கூறு கூறு கூறு கூறு கூறு கூறு
	$G$ ரை ஸு $ au$ 8தொடை $G$ $\pi$ $[$ $\  \#_{oldsymbol{s}} \  ^*$ $]$ 8 ் வூ $ au$ இு $arphi$ 9 ் $ $
	No. 192.
	$(A.R.\ No.\ 27-C\ of\ 1901).$
O	N A SLAB LYING UNDER THE IMAGE OF MATSYENDRANATHA AT THE JOGI-MATHA
	ON THE HILL AT THE SAME VILLAGE.
1	ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮೆಃ । ನಮೆಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಕ್ಯುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ ।
	ತ್ರೈ ಲೋಕ್ಸ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [u*] ಶ್ರೀಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕವಗು <u> ಪ</u>
	೧೩४% ನೆಯ ವರ್ತ್ತನಾನ ಕೋಭಕ್ರುತ್ರಂವತ್ಸರದ ಚೈತ್ರ ಕು ೧ ಆಲು ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿ
	ರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ಷರ ಶ್ರೀಪತಾಪ ವಿಜಯಭೂಪತಿರಾಯಮಹಾರಾಯರ ಸಾ(ಂ)ಮ್ರಾ-
	ಹ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯಕಾಲದಲು ಆವರ ಆಗ್ಹಾಧಾರಕರುಮತ್ತು ಶ್ರೀಮನ್ಯಹಾಪ್ರಧಾನ ಬೈಚೆ-
6	المراجع المساور المساو
7	ದಲು ಆ ವಿಜಯಭೂ ಪತ್ರರಾಯವುಹಾರಾಯರಿಗೆ ಆಯುಷ್ಟ್ರಾಭಿವೃ
	ದ್ಧಿ ಅಹಂತಾಗಿ ದುರ್ಗ್ಯಾದೇವಿಯ ಜಪನಿಸಿತ್ತವಾಗಿ ಶ್ರೀತಿಮಿರೇಕ್ವರದೇ-
	ವರಲು ಯಿಬರು ಬ್ರಾಹ್ಮಣರ ಕಯ್ಯಲು ದುರ್ಗ್ಗಾಪರಮೇಕ್ವರಿಯ ಜಪತ ಮಾಡಿ-
	र्व <del>स्थापक्षित्र ।</del>

# No. 193.

(A.R. No. 27-D of 1901).

On a sculpture in the basement of the Lamp-Pillar in front of the Manjanatha temple at the same village.

10 ಸಆಖಾಬ್ 🦈

<sup>1</sup> Read Jun С. Бл.

<sup>்</sup> Read அக—ஆஃய.

<sup>ு</sup> Read உ—ூவ⊸ *நிகா.* 

<sup>·</sup> The rest of the inscription is covered by the pedestal of the image.

### No. 194.

## (A.R. No. 27-E of 1901).

ON A SLAB SET UP NEAR THE JOGI-MATHA ON THE HILL AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀ[॥\*] ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾವುರಚಾರವೇ [|\*] ತ್ರೈರ್ಲ್ಗ್ಯೊನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂ-ಭಾಯ
- 2 ಸಂಭವೇ || ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [|\*] ವಿಜಯಾದ್ಬುದೆಯ ಕಖವರುಸ ೧೩೯೭ ವರ್ಡ್ತವಾನ [ಮಸ್ಥಥೆ]ಸೆಂವೆಕ್ಟ್ರರದ ಮಾಗ-
- 3 ಸುದ್ದ ೧ ವು ಗುರುವಾರದಲು ಶ್ರೀಮಂಮಾಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರನ್ಕೇಸ್ವರ ಶ್ರೀ ವೀರಪ್ರತಾಪ
- 4 ಪ್ರಹುಡ ವಿರೂಪಾಕ್ಷಮಹಾರಾಯರು ಚತುಸಮೂದ್ರಮಧ್ಯ [ರತ್ನ]ಸಿಂಹಾಸನರೂಢರಾಗಿ
- 5 ಚಿತ್ರಸುತಿರಲು ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಮಹಾಪ್ರಧಾನ ಸಿಂಗಂಣದಂಣಾಯ್ಕರು ಸೆಕಲರಾ-
- 6 ಣೆಯಗಳನು ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುತ್ತಿರಲು ಅ[ವ\*]ರ ನಿರೂ[ಪ]ದಿಂದ ವಿಟರಸವೊಡೆಯರು ಮಂಗಲೂ-
- 7 ರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯಗಳ ಸಾಲಿಸುತಿಹ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಆ[ವಿಶಸ]ಒಡೆಯರುಕಟ್ಟ್ರಳಿಯೆ[ವರು] ಬಂಗರು
- 8 ಚಉಟರು ಸಹವಾಗಿ ರಾಜ್ಯವನೂ ಆಳುವಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮಂಗಲೂರರಾಜ್ಯಕ್ಕೆ ಅದಿಸ್ತನವೆಸ
- 9 ಕವರೆಯ ಸ್ವಾನಿಕರು ರಾವಳಸ್ಥಯ[ನು] ಗಣಸಂಣಾಳುವನು ರಾಯರಸೇನಬ್ರೋವನು ಗೊ-
- 10 ಮೃಸೇನಬ್ರೋವನು ಯಿಂತೀ ನಾಲ್ವರು ಸೇನಬ್ರೋವರೂ ತಂವೊಳೇಕಸ್ತ್ರರಾಗಿ ಮಂಗಳನಾಥವ್ರೇಡೆಯ-
- 11 ರಿಸ ಕೊಟ್ಟ್ರಭೂಪಿಯು ಶಿಲಾಕಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂಡೆ[ಂ\*]ದರೆ ಆ ಶಾವಿನ(ವಿನ) ಚತುಸೀಮೆಯು ವಿವರ
- 12 ಕೈನಟ್ಟ್ರಲ ಕೆಣೆಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ತಾವರೆಯ ಕೆಣೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಡಗಣ ಬೆಟದಿಂದ
- 13 ಕೆಂಕಲು ಯಿಂಕೀ ಚತುಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ್ಳ ಹಿತ್ತಿಲು ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲ ಖಾಸಾಣ ಅಹ್ನೀಣೆ ಆಗಾಮಿ
- 14 ಸಿಧ ಸಾಧ್ಯವೆಂಬ ಅಷ್ಟ್ರಭೋಗತೇಜಕ್ಪಾಮ್ಯಾಸಹವಾಗಿ ಮಂಗಳನಾತಒಡೆಯರ ಪರೆಯಾಗಿ ಕದಿರೆ-
- 15 ಯಾ ಸುವ್ದ್ರಿಸಿನ[ಸ್ತ]ನದರಿ ಭಾಳುರೆಲ್ಲ ಕ್ಕು ರಾವಳುಸಳಯ[ರು ನಾ]ಲ್ವರು ಸೇನಬೋವರು ಅ[ಂ\*]ತು ಅಯಿನರು ಆ ಭೂ-
- 16 ಮಿಯನೂ ಧಾರಾಪೂ[ರ್ಬ]ಕೆವಾಗಿ ಧಾರೆಯೆ ಅದು ಕೊಟ್ಟಿವು ಮತ್ತಂ ಕ್ರೀಮತು ಮಂಗಳನಾಥವೊ-
- 17 ಡೆಯರಿಗೆ ಬಯಲಮನೆಯ ರಾಯರಸೇನಬ್ಕೊ ವನು ಮಾಡಿದೆ ಧರ್ಮ್ಯದ ಪಿನರೆ ನನ್ನರಾಳಮೂಲಕ-
- 18 ಣಕಂ ಬೆಟ್ಟ್ರಿನ ಹಿತ್ತಿಲ ಚತುಸ್ಳಿಮೆಯ ವಿವರ ನಡುವಣ ಮನೆಯ ಮೂಡಣ [ಹೊಳೆ]ಯಂದ
- 19 ಮೂಡ [ಜೈ]ನ ಸೇನಬೋವನ ಮನೆಯ ತೆಂಕಣ [ವೋ]ಣಿಯಿಂದ ತೆಂಕ ಬಯಲಮನೆಯ ಹಿತ್ತಿಲ
- 20 ಪಡುವಣ ಸ್ಮಾಂದ ಪಡುವ ಕಣಕಂ ಬೆಟ್ಟನ ಮೀಲಣಗದ್ದೆಯೆ ಬಡಗಣ ಬಗೆಯಿಂದೆ ಬಡಗ
- 21 ಯಿ ಚತುಸ್ತೀ ನಿಯೋಗುಳ್ಳ ಹಿತ್ತಿಲನು ನಂನ [ಸ್ವರ್ಡ್ವೈಯಿಂದ ವುಂಗಳನಾಥವೊಡೆಯರಿಗೆ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ
- 22 ಧಾರೆ ಯೆಱದು ಕೊಟ್ಸನು ಯಿದಕ್ಕ ನಂಮ ಸಿಸಾಂತರ ತಪ್ಪೆಉ ಕ್ರೀಮತು ಮಂಗಳನಾಥ[ವೊ]ಡೆ-
- 23 ಯರು ಮಾಡಿಸಿದ ಯುರಡು ತೋಟದೊಳಗೆ ಚಂದ್ರನಾಥಒಡೆಯ ಸಿಸ್ಯರು ಮಂಗ[ಳ\*]ಸಾಥಒಡೆಯ\_
- 24 ರೂ ಯಿ ಕದಿರೆಯಲ್ [ಆಳು] ಅರಸುಗಳು ಯಿ ಯುರಡು ತ್ಯೂಟವನು ರಹ್ನಿಸಿ ಅ ಫಲಭ್ಯೋಗದಿಂದ ಗೋ-
- 25 ರಕ್ಷನಾಥನ ನಿವೇದ್ಯ ಬೆಳಕು ಚಂ[ದ್ರ]ನಾಥನ ನಿವೇದ್ಯ ಬೆಳಕು ವರುಷ[ಕೆ] ಭಿಹ್ನೆ ಅಯನಕ್ಕೆ ಬಂದ ಸಮಯ-
- 26 ಕ್ಕ ಒಂದು ಹೊತ್ತಿನ ಅಂನವ ಕೊಡುಉದು ಮಂಗಳನಾಥೆಒಡೆಯೆರು ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ್ಯ[|\*] ದಾನಪಾ-
- 27 ಲನಯೋರ್ಮ್ರುಧ್ಯೇ ದಾನಾಧ್ರೇಯೋನುಸಾಲನಂ [|\*] ದಾನಾಂ ಸ್ಪರ್ಗ್ಸ[ಮ\*]ವಾರ್ಸ್ಫೇತಿ ಸಾ\_ ಲನಾದಚ್ಛತಂ ಸದಂ [||\*]
- 28 ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ [ಹಾ]ರೇತಿ ವಸುಂಧರಾ[೧ |\*] ಸಪ್ಪಿರ್ವ್ವರ್ಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಖ್ಯಾಯಾಂ ಜಾಯ-
- 29 ತ್ರೆಕ್ರಿಮಿ[8\*] | ಯಿ ಥ(ಂ)ರ್ಮ್ಲುಕ್ಕೆ ಆರು ಕೆಲಂಬರು ಅಳುಸಿದವರು ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಸೆಸಸ್ರಕ-
- 30 ಸಿಲೆಯ ಕೊಂದ ಪಾಪಕ್ಕೆ ಹೋಹರು [1\*] ಯೊ ಧರ್ಮ್ಯವ ಪಾರಿಸ್ತೆ ಪರು ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಸಹಸ್ರ-ಕಸಿಲೆ-
- 31 ಯ ದಾನವ ಮಾಡಿದ ಪೂಣ್ಯವ ನೈದು[ವ]ರು ॥ [ಸು]ಭಮಸ್ತು [॥\*]

## No. 195.

### (A.R. No. 27-F of 1901).

## ON ANOTHER SLAB IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಕಕವರುಕ ೧೩४೫ ವರ್ತ್ತಮಾನ ಕ್ರೋಭಕೃ[ತ್\*] ಸಂವಛರದ ಪಾ[ಲ್ಸು]ಣ [ಕು]-
- 2 ದ್ದೆ ೫ ಸೋಲು ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ವಿಜೆಯಭೂ –
- 3 ಪತಿರಾಯರ [ರಾಜ್ಯಾ]ಭ್ಯುದೆಯ ಕಲದಲ್ಲು ಆ [ಮ]ಹಾಪ್ರಧಾನ ಬಯುಚೆದೆಂಣ್ನಾ -
- 4 ಯಕರ ನಿರುಸದಿಂ [ನಾಗ]ಂಣಒಡೆಯರು ಮಂಗಲುರ ಪಾಠಿಸುವ ಕಾ-
- 5 ಲದಲು ಆ ರಾಯೆ ನಿರುಸದಿ[ಂ\*] ಶ್ರೀತಿಮಿರೇಕ್ವರ[ದೇವ]ರರಿ ಸಾಗಂಣಒಡೆಯ–
- 6 ರು ಮು್ರತ್ಯುಂಜಯ . . . . ಮಾಧವ[ಗ]೪ ವೆಸಿಸ್ಮಗೋತ್ರದ
- 7 ಸಾಮಾನಾಖೆಯ ಜ್ಯೊಯಿಸೆ [ಮಾದಂಣ]ಗಳಿಗೆ ಚಂನಸಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ [ಪುರ]-
- 8 ವರಿಯೊಳಗೆ ಅುಖವತ್ತು . . . . ಮರಿಯಾದೆಯೆಲ್ಲಿ ಕೊಟ್ಟ[ರು]
- 9 ಯೆರಡು ಕದರಿತೋಟ ತಿಮರು . . ಮು ೧ ಪಳತಿಮರು ಮು ೧ ಕೊಳಕೆ ತಿ-
- 10 ವುರು ಮೂ ೩ ಕುದೆಂಟ ಬೆಟಿನೆರಿ ಮಾದೆಂಡ ತಿನುರು ಮು ४ ಪುದು-
- 11 ವಾಳು ತಿಮರು(ಮರು) ಮು ೨ ಅನ್ನು ಬಯಲು ಮುಡಿ ತಾಡೆ ೧೧ ಯಿದಕ್ಕೆ
- 12 ಸಲುವ ಬೇಉ ಮಜಲು . . . ಸಲ ಮನೆ ಬಾನಿ ಚತುಸೀಮೆ-
- 13 ಯ ನೀರ ಆ[ರಿ]ಯ ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇತ ಜಲ ಪಾಕಣ ಅಕ್ಷ್ಮೀಣಿ ಅಗಾಮಿ ಸಿ–
- 14 ದ್ಧ ಸಾಧ್ಯ ಅಷ್ಠಭೋಗತೇಜ ಸಾಮ್ಯ . . . ನ್ಯವಾಗಿ ನಾಗಂಣಒ[ಡೆ]-
- 15 ಯರು ಆ ಮಾದಂಣ್ನ ಗಳಗೆ ಸಹಿರಂಣ್ಸ್ಫೋದಕದಾನಧಾರಾ-
- 16 ಪೂರ್ವ್ಸಕವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟ ಹ್ರೇತ್ರದ ಶಿಲಾಶಾಸನ ಯಿದಕ್ಕೆ ಅಳುಬದ-
- 17 ವರು ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಸಾನಿರ ಕವಿಲೆ ಸಾವಿರನುಂದಿ ಬ್ರಾಹ್ಮರ
- 18 [ಕೊ]ಂದ ಸಾ[ಕ್ಕ]ಕ್ಕೆ ಹೋಹರು [۱\*] ಕುಭಮಸ್ತು "

## No. 196.

### (A.R. No. 28 of 1901).

On the north wall of the Gaddige-mandapa (right of entrance) in the Hosa-basti at Mudabidure, Karkal Taluk, same district.

- 1 ಶ್ರೀಚಂದ್ರನಾಥಾಯ ನಮಃ [¡\*] ಶ್ರೀಮತ್ತುರಮಗಂಭೀರಸ್ಯಾದ್ವಾದಾನೋಘಲಾಂಛ ನಂ [[\*] ಜೀಯಾತ್ತ್ರ ಸ್ಟರಲ್ಯೋಕ್ಗ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ॥ [೧ ॥\*] ಶ್ರೀಚ-
- 2 ಕ್ರೇತಸುರೇಕಭಾಸುರಸಭಾಶ್ರೀಕಾಂತನೇಕಾಂತಮಿಥ್ಯಾಚಕ್ರೋದ್ಭವಕರ್ಮ್ಯಭಾವಿತ್ಯುನವಚಂದ್ರಂ ದಿವೈಭಾವಿ ಪಾಸರಿ[|\*]ದ್ಪೀಚಿವ್ರಾತವಿನಿವ್ಯು೯ರೀಕೃತಜನ-
- 3 ಂ ಮುಕ್ತ್ಯಂಗನಾವಲ್ಲ ಭಂ ಶ್ರೀಚಂದ್ರಪ್ರಭನೀಗೆ ವಂತಪುರದೀ ಭವ್ಯಾಳ ಗಾನಂದಮಂ॥[೨॥\*] ಶ್ರೀಜೈನ-ಹ್ಲಾನವಿೂನಾಕರಗತತರಣಿಪ್ರಾಯದಂತಿರ್ದ್ದ-
- 4 ಲ್ಕೋಕಕ್ಕೀ ಜಂಬೂದ್ದೀಸಭೂಸಂ ಪರಿವೃತಪಿಲಸದ್ವಾಯಿಸೀನಾಥನಿಂದಂ [1\*] ರಾಜಿಕ್ಕಂತೆಲ್ಲಿ ನಾನಾಮ-ಣೆನಿಕರಹಟತ್ಕೋಟಕೂಟಾರ್ಚ್ಕಿಯಿಂ ಸ್ವ-
- 5 ಬ್ರ್ಯೂಕ್ಜನ್ರಾತಂಗಳಂ ಕ್ರೀಡಿಸ ಸುರತತೆರೆಯಿಂ ದೊಪ್ಪುಗುಂ ಮೇರುಶೈಲಂ ॥ [೩॥\*] ಆ ಗಿರಿವರೆನಿಂ ದಹ್ಷಿಣ ಭಾಗದಸಿರಿಯಂ ಕೆರಿದ್ದೇ ಭ.
- 6 ರತಕ್ಷೇತ್ರ [1\*] ಕ್ಯಾಗಿಪು ದಾರ್ಯ್ಯಾಖಂಡಂ ಭೋಗಿಜನಾ[ವಾ]ಸನೆುಂಬ ವಿಖ್ಯಾತತೆಯೆಂ ॥ [४ ॥\*] ಆ ಆರ್ಯ್ಯಾಖಂಡದಲ್ಲಿ ॥ ಸಾರತರದ್ರುಮಪ್ರತತಿಯಿಂ ಪರಿಶೋ-
- 7 ಭಿಪ ಗೋಪ್ರತಾನದಿಂ ಕೀರಮರಾಳಸಾರಸದಿನೊಪ್ಪುವ ನಂದನವ್ಯಂದದಿಂ ಪಯಃ [+\*] ಪೂರಸರಃಸರೋ-ಜವನದಿಂ ಬಿನದಕ್ಕೆ ಡೆಯಾದ ತಾಣದಿಂದಾರ-
- 8 ಮನಕ್ಕೆ ಮಾಡದೊಲವಂ ತುಳುದೇಕಮನೇಕದೇಕದೊಳ್ಳೂ ॥ [೫ ॥\*] ಆ ತುಳುದೇಕದಲ್ಲಿ ॥ ಚಲದೂಮ್ರಿ೯-ವ್ರಾತಹಾತಪ್ರಹರಣರಣಕೃದ್ವಾದ್ಧಿ೯ಯಿಂ ಮುಂದೆ ಸಾಲಂ ಬ-

- 9 ಳೆಸೆಲ್ನಾ ನಾಮಣಿಪ್ರಸ್ಸುರಿತಪರಿವೃಢಾಗಾರದಿಂ ವಾರನಾರೀ[+]ಕುಲದಿಂ ಸ್ಪರ್ಣ್ನಾದಿಪೂರ್ಣ್ನಾಸಣಗೆ-ದಿಣನಣಂ ಕ್ರೋಭಿಕುಂ ಮಂಗಲೂ ರಾಸ್ಯಲದೊಳ್ ಪ್ರೀ-
- 10 ಹ್ಯಾಂದಿಸಸ್ಸ್ರೋತ್ಕರುಷಹರುಷಿತಾತ್ಮ್ರೀಯಪೌರಪ್ರತಾನಂ ॥ [೬ ॥\*] ಪುರವೊಟ್ಸಪ್ರುದು ವಂಕಮೆಂಬ ಪೆಸರಿಂ ಬಾಹ್ಯಪ್ರದೇಕಂಗಳೂಳ್ ವರಕಾಲೇಯದಿನಿಕ್ಷು-
- 11 ಶಾಕ[ಟ]ದಿನಾರಾಮಂಗಳಂ ಸುತ್ತಿದಾ[¡\*]ಪರಿಖಾಂತಃಪರಿಧಿಪ್ರತ್ಯೇಳಗಳ ನುದ್ಧೇತ್ರೇತನವ್ರಾತದಿಂದುರು\_ ಚೈನಾಲಯರಮ್ಗೇಹರ್ಮ್ನ್ಯಚಯದಿಂ ಪುಣ್ಯಾಂಗ–
- 12 ನಾಸೆಂಗದಿಂ ॥ [೭ ॥\*] ಘನವಹ್ನೋರುಹಹಾರಭಾರವಿಚಲನ್ಯಧ್ಯಂ ಮನಃಖ್ರೀತರೊಂದನುರಾಗಕ್ಕೆಡೆಯಾಗೆ ಸಂಚರಿಸ ನಾರೀವೃಂದದಿಂ ಸಾರಕಾ[।\*]ವೈನವಾರ್ತ್ಥಾಮೃತಸೇವೆಯಿಂ ತಣಿವಕಾವ್ಯಖ್ರೌಢರಿಂದರೆ ಕಾಂ
- 13 ಚನಚೀನಾಂಬರ ನಿಕ್ರಯಕ್ರಯಿಕರಿಂ ಚೆಲ್ಪಾದುದೆತ್ತಂ ಪುರಂ ॥ [v •\*] ಅಂತಾ ಪುರವಾಸ್ತವ್ಯಕ್ಕ್ಯಾಂತುಗೆ ರೂಪಿಂದೆ ಧನದಗಂ ಸಿರಿಯಿಂ ದ[•\*]ತ್ಯಂತವಿತರಣದಿ ನಾಡಿನ ಕಾಂತತನೂಜಂಗೆ ಮಾಡುವರ್ಕ್ಕ್ಸ್ ತುಕಮ-
- 14 ಂ ॥ [೯ ॥\*] ಬಾಲಕರೆಲ್ಲರು[ದ್ಘೆ]ಜಿನಧೆರ್ಮ್ಬ್ರಕತೆರ್ವುರದಾನಪೂಜಿಯೊ()ಅ್ಲ್ಯಲೆಯಿನಿಪ್ಪುಸಾಸಕರನಿಂದ್ಯಜಿನೋಡಿತಾಾಸ್ತ್ರಕಾಶಿಗಳಿ[।\*]ಬಾಲೆಯರಾತ್ರ್ವನಾಥೆ ಗನುಕೂಲೆಯರಾ ಗಿರುತಿರ್ಪ್ಪ ರೆಂದೊಡಂ ನಾಲಗೆ ಯಾವಗುಂಟು ಪೊ-
- 15 ಗಳಲ್ನೆ ಹೆ ವೇಣುಪುರಪ್ರಭಾವವುಂ ॥ [೧೦॥\*] ಬಗೆಗೊಳ್ನ ಪಲಉ ದೇಶದೊಳಗೆ ಮುಖ್ಯಂ ಪೆಸರಿನಿಂದೆ ಕಣ್ನಾ೯ಟಂ ಶೋ[॥\*]ಭೆಗೆ ನೆಲೆ ಯದಹೊಳು ವಿದ್ಯಾನಗರಿ ಯದಕ್ಕರಸು ದೇವರಾಯ ನೃಪಾಲಂ ॥ [೧೧॥\*] ಕರವಾಲಾಗ್ರಪ್ರಹಾರಾಕ್ರಮಿತ್ತ
- 16 ರಿಪುಧರಾಚಕ್ರಮಂ ವಿಕ್ರಮಶ್ರೀವರನಾಂತಂ ತನ್ನ ದ್ರೋರ್ದ್ದೆ ಕಂಡೆದಿನಿರದೆ ಕರಣ್ಟ್ರೊಕ್ಕ ಭೂಪಾಲಜಾಲ್ಲೇ [I\*] ರುರಮಾಸಂರಕ್ಷಣದ್ಯೋತಿತಯಕ್ಕನತಿವಿಶ್ರಾಣನೋತ್ಸಾಹಗೇಹಂ ಸ್ಥಿರಮಿರ್ದ್ದರ ದೇವರಾಯಂ ವಿನುತವಿಜಯರಾಯ-
- 17 ಕ್ರಿಸ್ತಿಕಾತ್ರ್ಯಕಾತಂ ॥ [೧೨ ॥\*] ಧೌರಿತಕೆಂಕಿಣೀಕ್ಷಣನವಾಜಿಯನಾಜಿಯೊಳೇ[ಟಿ] ತೋ[ಟೆ] ತನ್ನೈರ-ವರಾವ ಮಾತ್ರಭೆಯದಿಂ ಬಿಲುತೋಡಿದೆ ಭೂಮಿಸಾಲರಂ [॥\*] ನಾರಿಯರಾತ್ರ್ಯನಾಥರತಿ[ತಾ]ರೆಯರೆ-[ಯ್ದ]ರೆ ಕೇಳಿಗೆಂದು ಮಂಜೀರಕನಾದ ಕ-
- 18 ಂಜುವರದೇಂ ನವಧೋರನೂ ದೇವಭೂವರಂ ॥ [೧೩ ॥\*] ತದಪತ್ಯಂ ಜಯಲಪ್ಪ್ಮೀನದನಾಂಬುಜಸೂ-ರ್ಯ್ಯೂನಹಿತ್ಪೈರ್ಯ್ಯುಪ್ರಾಪ್ಟ್ರಭೈ [،\*]ದ್ಭಿದುರಾಭಂ ಸಕಲಕಲಾಸ್ಪದ ನೆಸೆದಂ ಪ್ರಾಥವೇವರಾಯ ನ-ರೇಂದ್ರಂ ॥ [೧४ ॥\*] ಧುರದೊಳ್ಳೀರನಪಾರಬಂ-
- 19 ಧುಜನಕಲ್ಪಾರಾಮ ನಾರಾಮನಂ ತುರುಪುಣ್ಯೋದೆಯ ನಂಗಜಾತಸದ್ಯಕಂ ಕ್ಲೀರೋದಕಲ್ಲೊಲ ಕೀ [+\*] ತ್ರ್ರಿಕರುಗಾಠಿಂಗಿತ ದಿಕ್ಕರೀಂದ್ರನಿವಹಂ ಶ್ರೀಪ್ರೌಧವೇವೇಕ್ಸರಂ ಸುರಲೋಕೇಶ್ವರವೈಭವಂ ಧರಿಸಿ-ದಂ ತರ್ನಾಜ್ಯಮ-
- 20 ಂ ಪೂಜ್ಯಮಂ ॥ [೧೫ ॥\*] ಶ್ರೀಮನ್ವಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ವರ ಶ್ರೀ ವೀರದೇವರಾಯ ಮಹಾರಾಯು ರಾಯರ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಾಲದೊಳು । ಆತನ ಪ್ರಧಾನಂ । ಸಾಧಿಸಿ ಕತ್ರುಸಂತತಿಯನಾ ನೃಷ-ನಾಜ್ಲ್ಲೆಯಿ ನ(೦)ತ್ತನೋಡೆ ನಿರ್ಬ್ಬಾ-
- 21 ಧಮ ನುಂಟುವಾಡಿ ಸಕ್ತಾವನಿಗಂ ನೆಹೆ ತೊಳ್ದ ಕುಂಟರಂ ಸಾಧುಜನಪ್ರವರ್ತ್ತ್ವನೆಗೆ ಸ್ಪಸ್ಥೆ ತೆಯಂ ಪೆರುಮಾ-ಳದೇವ ದಂಡಾಧಿಪನಿತ್ತು ಕೌರ್ಯ್ಯುವಡೆದಂ ಜಸಮೆಯ್ದೆ ದಿಗಂತರಾಳಮಂ ॥ [೧೭ ॥\*] ಶ್ರೀಮನ್ಡಹಾ-ಪ್ರಧಾನ ಪೆರು-
- 22 ಮಾಳೆದೇವೆ ದೆಣ್ನಾ ಯಕರು ಸಮಸ್ತರಾಜ್ಯಮಂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದೆಲ್ಲಿ ಶ್ರೀಪೃಥ್ಪೀಕಾಂತೆಗೆ ಮಂಗ-ಲಾಭರಣ ಮೆನಿಸಿದೆ ಮಂಗಲೂರ ರಾಜ್ಯಮಂ ನಾಗಮಂಗಲದೆ ದೇವರಾಜೊಡೆಯರು ಆಳುತ್ತಿದ್ದ ಕಕನ್ನಸಕಾ-
- 23 ಲ ೧೩೫೧ ನೆಯ ಸೌಮ್ಯಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಘ ಸುದ್ಧ ಪಂಚಮಿ ಗುರುವಾರದಲು ಶ್ರೀಮದ್ರಾಯರಾಜಗುರುವನಿಸುವರು ಮಂಡಲಾಚಾರ್ಯೈ ಮಹಾವಾದವಾದೀತ್ವರ ರಾಯವಾದಿಸಿತಾಮಹ ಸೆಕಲವಿದ್ದಜ್ಜನಚ್-
- 24 ಕ್ರವರ್ತ್ತಿಗಳುವುಪು ಕ್ರೀಮೆದಭಿನವಚಾರುಕೀರ್ತ್ತ ಪಂಡಿತವೇವರುಗಳ ಬ್ರಯಕಿಸ್ಟ್ಯರುಂ ಆಹಾರಾಭಯ

- ಭೈ ಸಜ್ಭಕಾಸ್ತ್ರದಾನಧತ್ತಾವಧಾನರುಂ ನೂತನಪುರಾತನಚೈತ್ಯಾಲಯನಿಮ್ಮಾ ಕಷ್ಣೋದ್ಧ ರಣಪರಿಣ -ತಾಂತೇಕ-
- 25 ರಣರುಂ ಸಮ್ಯಕ್ತ್ವಾದೈನೇಕ ಗುಣಗಣಾಲಂಕೃತರುವುಶ್ರಾ ವೇಣುಪುರದ ಯೆಂಟುಪ್ರಜೆ ಸೆಪ್ಪ್ರಿಕಾಹಿರು ನಾಲ್ವರು ಎಳಮೆಗಳೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತೆ ಹಲರು ದೇವರಾಯ ಮಹಾರಾಯಕ ನಿರೂಪದಿಂ ದೇವರಾರಾಜೊಡೆಯೆ–
- 26 ರು ಅಭಿನವಚಾರುಕ್ಕಿತ್ತಿ ಸಂಡಿತ ದೇವರುಗಳಿಗೆ ಚೈತ್ಯಾಲಯನಿರ್ಮ್ಯಾಸಣಾರ್ಹ್ಧ ವಾ [ಗಿ] ಕೊಟ್ಟ ಹ್ಷೇತ್ರ ದಲ್ಲಿ ಕಾರಿಕೆನಾಡು ಚಉಟರು ಮುಖ್ಯವಾದೆ ಅುವರು ಬಲ್ಲಾ ಳುಗಳ ಸಹಾಯದಿಂ ತ್ರಿಭುವನ ಚೂಡಾಮಣೆಯೆಂಬ
- 27 ನುಹಾಚೈತ್ಯಾಲಯನುಂ ಜಗದಾಶ್ಚರ್ಯೈನುಪ್ಪಂತು ಮಾಡಿಸಿದೆ ರಾ ಮಹಾಚೈತ್ಯಾಲಯ ಮೆಂತಿರ್ದ್ಸ್ಸ್-ದೆಂದೊಡೆ ॥ [೧೭॥\*] ಕುಲಕುಧರಕ್ಕಿದ್ದೇಕೆ ಗಟಿ ಪುಟ್ಟ್ರಿದು ದೆಂಬಿತಿಕಂಸೆಯಕ್ಕೆರಳ್ಕೆಲರಣಲ್ರೊವೆ ಯಿಂಬುಗುಡೆ ಮೂ-
- 28 ಜಗ ದಂದೆಮೆ ನಬ್ಬಜಂ ನಿರಾ[۱\*]ಕುಳತೆಯಿ[ನೀ]ಜಗಕ್ಕ್ಕಟಿಪಲೆಂ ದಿರಿಸಿದ್ದ೯ ತ್ರಿಲ್ಕೊಕದಂತೆ ಮೂರ್ನ್ಡೈ-ಲೆಯ ಜಿನಾಲಯಂ ಜಿತಸುರಾಲಯ ಮೊಪ್ಪುಉದೇನ ಬಣ್ಣುಪೆಂ ॥ [೧೮ ॥\*] ಲಶಿತಸ್ತಂಭಕದೆಂಬಮೆಂ ಮೆದೆನ ಕಯ್ಗೇಂ ಲೋವೆಯಂ ದ್ವಾರೆ-
- 29 ಚಿತ್ರಲತಾಬಂಧಮನುದ್ಭಭಿತ್ತಿಯ ನಧಿಸ್ಥಾನಾದಿಯೆಂ ಬೇಜೆ ಬೇ[।\*]ಜೊಲವಿಂ ಬಣ್ನಿಸಿ ಪೇಳಲಾ ನ-ಜಿಯನೊಂದಂ ಬಲ್ಲೆ ನಾ ಚೈತ್ಯಕೌಕಲಮಂ ಭಾವಿಸಿ ವಿಕ್ಷಕರ್ಮ್ಯ ನಣುಗಿಂದಂ ಶೀರ್ಷಮಂ ತೂಗುವಂ, [೧೯॥\*] ತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾಮಣಿ ತಾ ನಭಿಧಾನದಿ ನಮರವುಂ-
- 30 ದವಂದಿತ ಚಂದ್ರ[[\*]ಪ್ರಭಜಿನನಾವಾಸಗಡದೆನಭಿವಣ್ನು ೯ ಪೆನೆಂದು ನುಡಿವವೆಂ ಮರುಳಲ್ತೆ ॥ [೨೦ ॥\*] ಮತ್ತೆ ಮಾಜಿದಿರೆಯ ಹಲ ರಾ ತ್ರಿಭುವನ ಚೂಡಾಮಣಿ ಚೈತ್ಯಾಲಯಕ್ಕೆ ಶ್ರೀಚಂದ್ರಪ್ರಭತೀರ್ಕ್ಗೈ ಕ್ವರರ ಪರಮೌದಾರಿಕ ದಿವ್ಯಮೂರ್ತ್ತಿಯೆಂ ಕಂಚಿನಿಂ ದಷ್ಟ್ರಮಹಾ ಪ್ರಾತಿಹಾ-
- 31 ರ್ಯ್ಯುಸಮೀತವಾಗಿ ಕರಚೆಲ್ಪಮಸ್ಪಂತು ನಿರ್ಮ್ವಾಸಿಸಿದೆ ರವೆಂತನೆ ॥ ದಕತಾಳಲಹ್ಷಣಂ ಕಣ್ಗೆ ಸೆದಿರೆ ಸತ್ಕಾಂ-ಸ್ಟಂದಿಂದೆ ಚಂದ್ರಸ್ರಭರಂ [۱\*] ಪೊಸತಾಗಿ ಮಾಡಿಸಿದರೇನು ಸಮರ್ತ್ವರೂ ವಂಕಪುರದ ಭವ್ಯಜನಂ-ಸಳೂ ॥ [೨೧ ॥\*] ಪರಮೌದಾರಿಕದಿವ್ಯದೇಹ ಮಿದು ತಾನೆಂಬಂತೆ ದೇಹಾ-
- 32 ಂಕುವಾವರಿಸಲ್ನಾಲ್ದೆ ಸೆಯಂ ಸ್ಫುರತ್ತರಳತಾರಾನೀಕಮಂ ಬೇಹೆ ಚಿತ್ತರಿಸಲ್ಪೂಮೆಳೆ ಚಾಮರಾಳಸುರ-ಸಿಂಧೂತ್ಯೇನಸಂತಾನದಂತಿರೆ ಜೈನಪ್ರತಿಬಿಂಬ ದೊಂದುವಿಭವಂ ಕರ್ಣ್ಗೇ ಬೆಡಂಗಾದುವೋ [೨೦೨॥\*] ತನುವಂ ಸ್ಪೆರ್ಬ್ಬ್ರಾನು[ಧೀ]ಯಲ್ಕನುದಿನತಿರುಗಲ್ಯಂದಿದೆಂ ಕುಂಡಿದೆಂ ಡಾನೆನುವೀ
- 33 ಲೋಕಾಸವಾದಕ್ಕಿನನ ಸಹಚರಾಯಾಸ ಕಾನುಂಹೆನೆಂದಾಜಿನನ ಸ್ಪೇತಾತಪತ್ರ ಚ್ಛ್ರಲವಿನಿರಲು ಮೆಯ್ಪುರ್ಚ್ಮಿ ತ್ರೈರೂಪುಗೊಂಡಬ್ಜನವೊಲ್ಬುತ್ರತ್ರೆಯಂ ನೋಡಿದರೆ ನಯನಮಂ ಚಿತ್ತಮಂ ಸೂಹೆಗೊಳ್ಗುಂ ॥ [೨೩ ॥\*]

### ✓ No. 197.

(A.R. No. 29 of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- 1¹ ಮತ್ತಮಾಪೌ್ರಢದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ಸಮಸ್ತೆರಾಜ್ಯನುಂ
- 2 ಪ್ರತಿಸಾಶಿಸುವ ಕಾಲದೆಲ್ಲಿ ಅವರ ಆಜ್ಞಾಧಾರಕರುಮಸ್ಸು ಗಣಪಣ್ನೊಡೆಸುರು ಮಂಗಲೂರ ರಾಜ್ಯ-ವನಾಳುತ್ತಿದ್ದ ೯ ಕನರ್ಷ ೧೩೭೩ ನೆಯ ಪ್ರಜಾಪತಿಸಂವತ್ಸ್ತರದ ವೈಕಾಖ ಸುದ್ಧೆ ಸಪ್ತಮಿ ಬೃಹಸ್ಪತಿ-ವಾರದಲು ತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾಮಣಿಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಮುಖ-
- 3 ಮಂಟಪವುಂ ಸೆಕ್ ಅಜನಮನೋನಯನಾಭಿರಾಮಮುಮತ್ಯಾಕ್ಕರ್ಯ್ಯ ಕರೆಮು ಮಪ್ಪಂತು ಮಾಡಿಸಿದರಾ. ಭವ್ಯಜನಂಗಳಾರೆಂದೊಡೆ ॥ ಕಕ್ಕೆದೇವರುಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರಾದ ಚಳಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಸೇನಾಪತಿಯ-ರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಚೆಂಞನ ದೇವತಿಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಬೆಟ್ಟಿಕೇರಿಯ ಶಾಂತಿ-
- 4 ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಮಡೆ ಕಾಂತುಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಎಡ ಮೈಂದಿ ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಬಾಣಸಿ ಮೈಂದಿಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರಿಗೆ ಭಾಗಿ೧ ಆಳ್ವನಾರಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಕುಡೆಲು ಉತ್ತಮಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಜಯಮೈಂದಿಸೆ-

<sup>1</sup> This line is in continuation of the last line of the previous inscription.

5 ಟ್ಟ್ರಿಯರ ಅಳಯಂದಿರುಗಳಗೆ ಭಾಗಂ ಕಾಜನ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿ ಸೆಟ್ಟಿ ಗುಂಮಟಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗಂ ನೋಟದ ಚೌಳಸೆಟ್ಟಿ ಚದುರ ಚೌಳಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ . . . ಭಂಡಾರಿ ಕಾಮದೇವೆಸೆಟ್ಟಿ ಕಕ್ಕೆ ಕಾಮಣಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗಂ ನಾರಾವಿಯ ಮೃಂದಿಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗಂ ಆ ಜಿರಿ-

6 ಕ್ಯೂಟಿಸೆಟ್ಪ್ರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಭಂಗಬ್ರಹ್ಮುಸೆಟ್ಪ್ರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಕುರಿಕಾರ ದೇವರುಸೆಟ್ಟ್ರಿ ಕೊಂಡೆ ದೇವತ್ಯಣಸೆಟ್ಟ್ರಿ-ಗಳಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಪೆರ್ಫ್ಲುಡೆ ಪಾಂಡಿಸೆಟ್ಟ್ರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ನಂದೆ ಕುಜಿಂಬಿಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರ ಅಳಯೆಂದಿರುಗಳಗೆ

ಬಾಗೆ ೧ ಕಕ್ಕೆ ದಾಸಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರ ಅಳಯಂದಿ-

7 ರುಗಳಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಸೆಟ್ರೈ ಪರವೇಸೆಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರ ಅಳಿಯೆಂದಿರುಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಪೂಂಜ ಹೊಸೆಬುಸೆಟ್ಟಿ ಚಿಳುಟಿ ದೇವರುಸೆಟ್ಟ್ರಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಇರರಿ ಬ್ರಹ್ಯದಾಸಿಸೆಟ್ಟ್ರಿ ಇರರಿ ದೇವರುಸೆಟ್ಟ್ರೆಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಬಿರುಮಣ ಅಧಿಕಾರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ನಾರಾವಿಯ ಪದುಮಣಸೆ-

- 8 ಟ್ಟಿ ಕಾಜವೆ ಬಿರುಮಣಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ . . . ನಾ ಶಾಂತಿಸೆಟ್ಟಿಯರಿಗೆ . . . . ಕುಡೆ-ಲು ಬಾಲೇಂದುಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಬಾಣಸಿ ಪೈ[ಛ]ಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಕಾಜವೆ ಚೌಳಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಮಲೆಯ ಆದಿಯಣ್ಣ ಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಬೆಟ್ಟೆಕೇರಿಯ ವರ್ದ್ದೆ ಮಾನಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧
- 9 ನೆಲ್ಲಿ ದೇವರುಸೆಟ್ಟ್ರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ನಂದೆ ಬಿರುಮಣಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಒಳಪಾತಿಯ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಬೆಟ್ಟ್ರಿಕೇರಿಯ ಕೋಟಿಸೆಟ್ಟ್ರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಸೇನೆತ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿ ಮಂಜಸೆಟ್ಟ್ರಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಕೋವಾ ರಿ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿ ಆತನ ಅಳಯ ಕುದುರೆ ನೇಮಣಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಅಡಿಯ -

10 ಂತೆ ಪಾಂಡಿಸೆಟ್ಟ್ ಆತನ ಅಳಿಯ ಸೆಟ್ಟ್ ಕಾಂತಣಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ [ನ]ರೆಯ ಕಡಂಬುಸೆಟ್ಟಿ ಸೆಟ್ಟಿ ಮಹೇಕ್ಷರಸೆಟ್ಟ್ಗಳುಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ನಂದ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿ, ಅವನ ಆಳಿಯ ಊರ್ಜ್ಕೊ ಕಾಂತಣ್ನ ಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಕೊಂ[ಡ] ಕಾಂತಣಸೆಟ್ಟೆಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಸಾರಿಸ ಕಾಂತಿಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧

11 ಬೆಂಗಡುಕದ ಹೊಸಬುಸಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ಕುರಿಕಾರ ಚೌಂಡಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಅಳಿಯ ಚಉಟ ಕ್ಕೋಟ್ಟಿ-ಕ್ವೇಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಕುತ್ಯಾರ ಬಾಲಿದೇವಸೆಟ್ಟಿ ಅವನ ತಂವು ಆಳ್ವೆ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಸೆಟ್ಟಿ ಕೋಟೇಕ್ವರಸೆಟ್ಟಿ ಅವನ ಆಳಿಯ ಸುಳ್ಳ ಬ್ರಹ್ಯುಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧

12 ಅಮೇಚ ಕಾಂತುಸೆಟ್ಟ್ರಿತಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಬಾಣಸಿ ದೇವರುಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಸೊಸೆ ಕರ್ಪ್ಪುರೊಸೆಟ್ಟಿತಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಭಂಡಾರಿ ನೇಮಣ್ನುಸೆಟ್ಟಿ ಚೆನ್ನಿ ಸೆಟ್ಟಿಯವರ ತಾಯಿ ಬಾಲೆ ಮುಮ್ದ ಸೆಟ್ಟಿತಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧೨

13 ಿಹಿತ್ತಿಲ ಕುಂಡಿಸೆಟ್ಸಿಯ ಅಭಿಯಂದಿನು ಮೆಳ್ತ ಪದುಮಿಸೆಟ್ಟಿ ಅವರ ತಂಮ ಸೆಟ್ಟಿ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿ - ಗಳಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಹಿತ್ತಿಲ ಕುಂಡಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಅಭಿಯ ಚಳುಟ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಮುದ್ದು - ಸೆಟ್ಟಿತಿಯ ಮೆಗ ಸೆಟ್ಟಿ ಮಾರ್ಕ್ಯಂಡಸೆಟ್ಟಿಗೆ . . .

14 ಎಳವೆಯ ನಾ[ನ]ರೆಂಗಸೆಟ್ಟೆಗೆ ಭಾಗಂ ಆಇರಿ ನಾರಣಸೆಟ್ಟಗೆ ಭಾಗಂ ನೋಟದ ಮಂಜಣ್ನ ಸೆಟ್ಟೆಯ ಮಕ್ಕಳು ನೋಟದ ದೇವರುಸಟ್ಟೆ ನೋಟದ ಕೇತವಸೆಟ್ಟಿಗಳಗೆ ಭಾಗಂ ತಂಮಿಸೆಟ್ಟೆಯ ಮಗ [ಮ]\_

ಲ್ಲು ಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಉಳ್ಳರಿ ಕಾಂತೆಣ್ನ ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ಉಳ್ಳರಿ ಬ್ರಹ್ಮಣ್ನ ಸೆಟ್ಟಿ

15 ಉಳ್ಳರಿ ಆಲುಸೆಟ್ಪಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಸೆಟ್ರಿ ಕೋಟೆಯಣ್ನ ಸೆಟ್ಪಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಉಳ್ಳಯ ಪರದುಸೆಟ್ಟಿಯ ಅಳಿಯ ಪರ[ದು] ಬ್ರಹ್ಯುಸೆಟ್ಸಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ [॥]

### No. 198.

(A.R. No. 30 of 1901).

## IN THE SAME PLACE.

1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಯಾದ್ಪಾದಾರ್ನೋಘಲಾಂಛನಂ | ಜೀಯಾ[ಹಿ\*] ಶ್ರೈಲೋಕ್ಟ್ರನಾಥಸ್ಟ್ ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ ॥ [೧ ॥\*] ಒಪ್ಪುವ ತ್ಳರಪದೇಕದೊ ಅಪ್ಪು[೯]ದು ಜಿನಧರ್ಮ್ಯು ದಾಗರಂ ತಾನನೆ ಲ್ಕೋ[
[|\*] ಕಪ್ರಥಿತಮಾಗಿ ಭವ್ಯಜನಪ್ರಿಯ ಮುರುವೈಭವಾನ್ಪಿತಂ ವಂಕಪುರಂ ॥ [೨ ॥\*] ಅಲ್ಲಿಯ ಜಿನಾ೨

2 ಲಯಂಗಳ ನೆಲ್ಲವ ನತಿಭಕ್ತಿಯಿಂದ ವಂದಿಕೆ ನಾನಂ [۱\*] ಬುಲ್ಲಾಸೆ ಮೊದವೆ ಬಂದಂ ಫುಲ್ಲ ಕರಾ[ಗಾ]ರ ನಂಣಸಾಮಂತನೖಸಂ ॥ [೩ ॥\*] ಆತನ ಕೀರ್ತ್ತಿಹಾಗಹರಹಾಸವಿನಿರ್ಮ್ಯಾಲಮಾರ್ತ್ತಿ ವಿಕ್ರಮಂ ಶ್ರೀತನುಜಾತವೈರಿ ಗತಿವಿಸ್ಥೆಯದಂ ಮತಿ ದೇವಮಂತ್ರಿ ಗಿಂ[,\*]ನೇತಕೆ ಮಾತು ಪಂಚಗು -

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> There is a blank space for about twenty-five letters after this.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> There is a blank space for about eight syllables in the beginning of this line.

- 3 ರುಭಕ್ತಿ ಸುರೇಂದ್ರಗೆ ದಾನಸದ್ಗುಣಂ ಖ್ಯಾತಿಯನಾಂತ ಕರ್ನ್ನಗನೆ ಬಂಣಿಸಲಾರ್ಗ್ಗಳ ವೆಂಣಭೂಪನಂ ॥ [४॥\*] ಯಿಂತು ಧರಿತ್ರಿಯೊಳ್ಪೆಸೆರನಾಂತೆಸೆನಾ ಮು[ದಿ]ರಾಡಿ ಯುಂಣಸಾಮಂತನೃಪಾಲಕಂ ತನಗೆ ಸಂತತಸೌಖ್ಯದ ವಾಂಛೆಮಿಂ ಕರಂ [।\*] ಸಂತಸಮಾಗೆ ತತ್ಪು...
- 4 [ರದ ಸಾರ್ಕ್ಪಜಿನೇಂ]ದ್ರೆಗೆ ಚಂದ್ರನಾಥಗಂ ಸಂತತಪೂಜೆಯಂ ಜಿನಮುನೀಂದ್ರರಿ ಗೆಂನ್ನ ವಿನೂತದಾನಮಂ ॥ [೫ ॥\*] ಸ್ಟಾಂತವಿಕುದ್ಧಿಯಿಂದೆಸಗಲೆಂದಿಳೆ ಬಾಪ್ಪೆನೆ ಕೊಟ್ಟ ನಾನಿಕಾಕಾಂತದಿವಾಕರಂ ಪರಮವಿವೃತ್ತಿಯ ನಾತ್ಯಜನಾಂತಮಧ್ಯದೊಳ್ಳ್ [١\*] ಕಂತುಸದೈಕ್ಷಕಾಯ ವಿ-
- 5 [ರುಪಾಕ್ಸ್ನ ಸಮಾ]ಹ್ಯಯ ರಾಯನಾಜ್ಡ್ಗೆಯಿಂ ತಾಂ ತಳೆದಿರ್ಸ್ನ ವಿಶ್ವರಸಭೂವರಕಾಂತನರಾಜ್ಯಕಾಲ\_ ದೊಳ್ ॥ [೬ ॥\*] ಅದೆಂತೆಂದೊಡೆ [।\*] ಕಕವರ್ಷ ೧೩೪೪ ನೆಯ ಖರಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತ್ತಿಕ ಕುದ್ಧ ೫ ಗುರುವಾರದಲು ಚಾರುಕೀರ್ತ್ನಿಸಂತತದೇವರುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಿ-
- 6 ದಿರೆಯನಗರದ ಯೆಂಟು ಪ್ರಜೆಸೆಟ್ಪ್ರಕಾರರು ನಾಲ್ಪರು ಯೆಳೆಮೆಗಳೊಳೆಗಾದ ಸಮಸ್ತ ಹಲರ ಅನುಮತಿ-ಯಿಂದ ಬಾರಕೂರಸ್ಥೆಳದ ಮುದುರಾಡಿಯ ಹೊಸೆಬು ಸಾಮಂತಹೆಗ್ಗೆ ಡೆಯರ ಮೊಂಮೆಗಳು ಬೆಂಮೆಕ್ಕ್ಗಳಾ ಮಂತತ್ತಿಯೆಂದ ಮಗಳ-
- 7 ಹ ಚೆಂನಕ್ಕಬಾಣಂತಿತಿಯರ ಮಗ ಅಂಣಸಾಮಂತಹಗ್ಗೆ ಡೆಯೆರು ತಂನ ತಂಮಂದಿರು ಚೋಕಿಸಾಮಂತರು ತಿರುಮಸಾಮಂತರು ನಾಲ್ಕೂರ ಅಯಿನೂರುಸಾವಿರದವರೆ ವೊಡಂಬಡಿಕೆಯಿಂದ ಅರಸಂಣಹೆಗ್ಗಡೆ. ಯರು ವಿದೈಬುದ್ಧಿಯ ಕರಿಸಿದ್ದ ಟಿಂದಲೂ ತನಗೆ ಸ್ಪೆರ್ಗ್ಗಾ.
- 8 ಪವರ್ಗ್ಗಸ್ರಾಪ್ತಿನಿನುತ್ತವಾಗಿ ಮಂಗಲೂರ ಸ್ಥಳದ ಬಿದಿರೆಯ ಥಣಾಯಕರಬಸ್ತಿಯ ಚಂಡೋಗ್ರಸಾರ್ಕ್ಸ್ ನಾಥನ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲಿ ನಿತ್ಯದಲ್ಲಿ ನಡವ ಸಿದ್ಧೆಚಕ್ರಾರಾಧನೆ ರತ್ನು ಮಾಲೆಯ ಪೂಜೆ ತ್ರಿಭುವನ-ಚೂಡಾಮಣೆಯೆಂಬ ಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಶ್ರೀಚಂದ್ರಪ್ರಭಾನ್ವವಿಯ ಸಂನಿಧಿಯ-
- 9 ಲ್ಲಿ ನಿತ್ಯದಲ್ಲಿ ನಡವ ಪಂಚಾಮೃತಾಭಿಷೇಕಾಸ್ಟ್ರವಿಧಾರ್ಜ್ಜ್ ನೆ ಕಾರ್ತ್ತಿಕ ಕುದ್ಧೆ ೧ ಅಭಿಷೇಕ ಪ್ರತಿ-ಮಾಸದಲು ಅಯ್ದೆ ನೆಯಲ್ಲಿ ನಡವ ಪಾರೆ ೧ ಶಾಸ್ತೆ)ದಾನ ಯೆಂಬಿವಕ್ಕೆ ಯೆಡಂಮಾಡಿಯ ಸೀಮೆ-ಯೊಳು ಚಂಡೋಗ್ರವಾರ್ತ್ಸ್ ತೀರ್ಥ್ಯಕರ ಚಂದ್ರಪ್ರಭಿಸಿತ್ವಾಮಿಯ ಮುಂ-
- 10 ದೆ ಹಿರ್ಗ್ಯೋದಕಧಾರಾಪೂರ್ವ್ವಕವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟ್ನ ವೃತ್ತಿಯ ಪಿವರ [۱\*] ಮಣಿಕೆಯ ಬಯಲ ಬೀರಣಕ-ಬೆಯ ಲಕುಮಸಾಣಿ ಕೊಡುವೆ ಗ್ರೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಹಾನೆ ರಂ ಈ ಲೆಕ್ಕದೆ ಮೂಡೆ ರಟ್ಟ ಕೊಕ್ಕ ಬೆಟ್ಟಿನ ತ್ರಿರುಮಡಹ ಕೊಡುವೆ ಗ್ರೇಣಿ ಯಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೨೫ ಗುಳಿಂಚಿಯ ಬಯಲಲು ಬೀರಣ ಕೊಂಜ ಕೊ-
- 11 ಡುವ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೨೩ ನಲ್ಲಿಯ ಬಿಳರರಾಮ ಬಿತ್ತುವೆ ಬಯಲುಗಳ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೦ ಅಂತು ಮೂ ೧೦४ ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿಯ ಧರ್ಮ್ಯವನು ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಮಾಡಿ ಬಹಳದ ಪುಣ್ಯವನು ಕೀರ್ತ್ತಿಯೆನು ಕುಪಾರ್ಜ್ಪಿಸಿಕೊಂಡರು [۱\*] ಯಿ ಧರ್ಮ್ಯವನು ಅಖಂಡಿತವಾಗಿ ನಡಸಿ–
- 12 ಕೊಡುವಂಥಾವರು ಹಲರು ಸೆಟ್ವಿಕಾಟರು [I\*] ಯಿ ಧರ್ಮ್ಯಕಾಸನಕ್ಕೆ ಅಳುಸಿದಂಥಾವರು ವು[ಜ್ಜ್ರ]ಂತ\_ ಗಿರಿಯೆಲ್ಲಿ ಸಾವಿರ ಜಿನಬಿಂಬವೆ ನಳದ ದೋಷಕ್ಕೆ ಹೋಹರು [I\*] ವಾರಣಾಶಿಯಲ್ಲಿ ಸಾವಿರ ಕುಲೆ\_ ಯನು ವಧಿಸಿದ ದೋಷಕ್ಕೆ ಹೋಹರು [I\*] ಅಳುಪಬೇಕೆಂದು ನೆನದವೆರು ಯೊ ಭೂಮಿಯು\_
- 13 [ಳ್ಳ]ಕಾಲಕ್ಕೆ ನರೆಕದುಃಖವ ನುಂಬರೇ [|\*] ಯಿಂತೀ ಶಾಸನದ ವಕ್ಷ್ರವಣಿಯ ಅಂಣ ಸಾಮಂತಹಗ್ಗೆ -ಡೆಯರ ಸೇನಬವ ದೇವರಸರ ಬರಹ | ಸ್ಪದಿತ್ತಾಂ ಸರೆದಿತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇಚ್ಚ್ ವಸುಂಧರಾಂ | ಸಪ್ಟಿಂ ವರ್ಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಸ್ಥಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿಃ ॥ ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [|\*] ವರ್ದ್ದಿತಾಂ ಜೈನಶಾಸನಂ [॥\*]

### \_ No. 199.

. (A.R. No. 31 of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- 2 [ದ ಕೆ]ಳೆಗಣ ನೆಲೆಯ ಭವಂತಿಯ ಸಶ್ಚಿಮದಿಕ್ಕಿನಲೂ ಪಂಡಿತದೇವರ ನಿರೂಪ ಹಲರು ಸೆಟ್ಟುಕಾರರ ಅನುಜ್ಜ್ಲಿಯು ಕೊತ್ತೊಂಪಳೆ ಬಳಯ ಚೌಟ ಗುಂಮಟಸೆಟ್ವಿ ತನ ತಮ್ಮು ಬಿರುಮುಸೆಟ್ಪ್ರಿಯವರು ಯೆರಿಸಿದೆ ದೇಹಾರಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲಂಬೆಟ್ಟಿನಲೂ ಪಾರಿತ್ಪದೇವರ ದೇವಸ್ಪದಲೂ ಬಡಗಣ ಕೆಪೆಯ
- 3 ಕೆಳಗಣ ಹೊಸ ಗದ್ದೆ ಗಳು ೨ ಯುರಡ ಅನುಭ[ವ\*]ದಿಂದ ನಿತ್ಯನೈವೇದ್ಯದೇವಪೂಜೆಯೂ ಆಚಂದ್ರಾ-ಕ್ರ್ಯಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ನಡವಹಾಂಗೆ ಮಾಡಿ ಕೊಟ್ಟ್ರ ಧರ್ಮ್ಯಶಾಸನ [|\*] ವರ್ದ್ಧಿತಾಂ ಜೈನಶಾಸನಂ ॥

## No. 200.

(A.R. No. 32 of 1901).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಸ್ಯಾದ್ವಾದಾವೋಘಲಾಂಧನಂ | ಜೀಯಾ[ತ್\*] [ತ್ರೈ]ಲ್ಕೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಗ್ಯ ಕಾಸನಂ
- 2 ಜಿನಕಾಸನಂ ॥ ಸ್ಪೆಸ್ಕ್ಲಿ [[\*] ಶ್ರೀಕಕವರ್ಷ ೧೩೪೨ ನೆಯ ನಿಕ್ರಮೆ ಸಂವತ್ಸರದ ಭಾಲ್ಸುನ್ ಕು ೨ ಲು ಶ್ರಿಭುವನಚೂಡಾಮಣಿಯೆಂಬ ಚೈತ್ಯಾಲಯ-
- 3 ದ ಚಂದ್ರನಾಥಸ್ಟ್ಯಾಪಿಗಳಿಗೆ ವುಧ್ಯಾಹ್ನ ದೆ ನೈವೇದ್ಯವನು ಪಂಡಿತದೇವರುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದಲು ಸೆಟ್ಸ್ಕಿ-ಕಾ<sub>ಅ</sub>ರ ಹಲರ ಬುದ್ದಿಯಿಂದಲು ಪು-
- 4 ರಿ[ಸೆಟ್ರ್ವ]ಯ ಬಳಯ ಎ[ಡ ಬಿರ್ಮ್ಬು]ಸೆಟ್ಸ್ರಿಯ ಅಳಯಂದಿರು ವೋಣೆ ನೇಮಣಸೆಟ್ಟ್ರಿ ಆತನ ತಂಗಿ-ಯರು ದಂತ್ರಿ ಮಾಣಿಕಸೆಟ್ಟ್ರಿ ಆಳ್ವ ಬಿರ್ಮ್ಬುಕಸೆಟ್ಟ್ರಿತಿ ಹಾಲಧಾರಿಸೆ <sup>1</sup>

### $N_0$ . 201.

(A.R. No. 32-A of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಸೆರ್ವ್ವಧಾರಿ ಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಘ ಕು ೧ ಲು ಕೆಳಗಣ ನೆಲೆಯ ಚಂದ್ರಿನಾಥೆಸ್ವಾಮಿಗಳ ನಿತ್ಯಹಾಲಧಾ ರೆಗೆ ಆರಗ-
- 2 ದ ಸಾಂತಿಸೆಟ್ಟ ಮಾಣಕಸೆಟ್ಟಿಯರ ಸೊಸೆ ಮುನಿಯಕ್ಕಗಳು ಕೊಟ್ಟ ವರಹ ಗೆ ೩೦ ನು ಕೊಟ್ಟು ಪುಂಣ್ಯವನು ವುಸಾರ್ಜ್ಜಿಸಿಕೊಂಡರು ಶ್ರೀ [॥\*]

### No. 202.

(A.R. No. 33 of 1901).

# IN THE SAME PLACE, LEFT OF ENTRANCE.

- 1 ಶ್ರೀ ಚಂದ್ರನಾಥಾಯ ನಮೆ ॥ ಶ್ರೀಮತ್ಪರನುಗಂಭೀರು ಸ್ಕ್ರಾಧ್ವಾದಾಮೋಘಲಾಂಛನು ಜೀಯಾ ತ್ತ್ರೈ-ಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ ॥ [೧ ॥\*] ಶ್ರೀಮನ್ನಾ ಗೇಂದ್ರವು –
- 2 ದಾರಕಪತಿನತಕೋಟೇರಮಾಣಕ್ಯರೋಚಿಸ್ತೋಮೆಶ್ರೀ ಸಾದಪದ್ದು, ದುರಘತಿಮಿರಮಾರ್ತ್ನಂಡನಾನಂತ– ಬ್ಯೋಧಂ [|\*] ಕಾಮೋಗ್ರಾಹಿಪ್ರಮೆರ್ದ್ದಿ ಪ್ರಬಲಬಲಖಗಾಧೀಕ್ಷರಂ ಮುಕ್ತಿಲಕ್ಷ್ಮೀಪ್ರೇಮಂ ಶ್ರೀ–
- 3 ಚಂದ್ರನಾಥೆಂ ಕೊಡುಗಭಿಮತಮಂ ಭೈರವಹ್ನ್ನಾಪಗೆಂದುಂ ॥ [೨ ॥\*] ಸುರಪುರದೆಂದಮಾಯ್ತ್ರನಿಮಿಷಾಳಿ೨ ಗಳಂ ವರಕಂಖಚಕ್ರದಿಂ ಹರಿಯಕರಂಗಳಂತೆಪಿ ಲವಾಹಿನಿಸಂಗಮದಿಂದ ಭೂವರೇ [|\*]೨
- 4 ಕ್ಷೇರನ ನಿವಾಸದಂತುರುವಿಸೂಕರಮಾದುದಟಿಂ ದಹೀಂದ್ರಮಂದಿರಮನೆ ಪೋಲ್ತುದೀ ಅವಣವಾರಿಧಿ ಯೆಂ-ದೆನೆಲೇನ ಬಣ್ಣುಸೆಂ ॥ [೩॥\*] ಅಂಭೋನಿಧಿಸರಸಿಯನಡುವಂಬುಜಮಿಸ್ಪು೯ಂತಿನೆಸವ ಜಂಬೂದ್ಪೀ– ಪಂ [|\*] ಪೊ-
- 5 ಂಬೆಟ್ಟಂ ಕರ್ಣ್ಡಿಕೆ ತಾನೆಂಬಂ ತೆಸೆದಿರ್ಪ್ಪುದಾದಿನು[ದ]ನ್ನ ವೊಗಳ್ನಂ ॥ [४॥\*] ಆ ಸುರಗಿರಿಯಿಂ ತಂಕಲ್ಫ್ರಾಸುರಮಿಸೆಗುಂ ಧರಿತ್ರಿ ಭರತಾಖ್ಯತೆಯಿಂ [1\*] ಕಾಸಾರಾದಿಗಳು ತುಳುದೇಕು ಕಡುರಯ್ಯ– ಮಾ–
- 6 ದುದಾ ಭರತದೊಳಂ॥ [೫॥\*] ತುಳುದೇಕಕ್ಕೆ ವಿಶಿಷ್ಟ್ರನುಸ್ಪ ನಗರಂ ಶ್ರೀವೇಣುನಾಮಂ ಪುರಂ ವಿಲಸ- ಚ್ಛ್ರುೀಜಿನಧರ್ವ್ವುಮಾರ್ಗ್ಗರತರಿಂ ಸತ್ಪಾತ್ರದಾನಂಗಳಂ [¡\*] ಸಲವಿಂ ಮಾಳ್ಪು ಸುಭವ್ಯರಿಂ ಜಿನ-ಕಥಾಳಾಪಂಗಳ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This inscription is left unfinished.

- 7 ಂ ಸಾಧುಸಂಕುಳದಿಂ ಕೇಳ್ವೆ ಸುಕ್ಕಿಲಸತ್ಪುರುಷರಿಂ ದೊಬ್ಬಪ್ಪುದೆಂತಾಪುರಂ॥ [ ೬ ॥\*] ಪರಪುರುಪಾರ್ತ್ಥ-ಕಾರಿಗಳುದಾರವಿನೋದರು ದಾನಕೀಲರುಂ ಗುರುಜನಭಕ್ತರುಂ ಕವಿಜನಸ್ತುತರೊರ್ಜ್ವೈತಕೀರ್ತಿ-
- 9 ಂತರುಂ [|\*] ಸರಮದೆಯಾಸರರ್ಪ್ಪರಹಿಡಾಚರಣರ್ಜ್ಹಿನಮಾರ್ಗ್ಗದೀಸಕರ್ದ್ಧರೆಯೊಳದೇನ ಬಣ್ಣಿಸೆನು ವೇಣುಪುರಸ್ಥಮಹಾಜನಂಗಳಂ ॥ [೭॥\*] ಅವರ ಗುರುಗಳಾರೆಂದೊಡೆ ॥ ನತನ್ನಸಮಕುಟಮಣಿ– ಪ್ರಾರ್ಚ್ಕ್ಲೀತಸದೆ-
- 9 ಯುಗನಖಲಕಾಸ್ತ್ರಪರಿಣತ[ನ]ತನು[¡\*]ವ್ರತತಿಲಸಿತ್ರಂ ಶೀಲೋನ್ಸ್ ತ ನಭಿನವಚಾರುಕೀರ್ತ್ತಿಪಂಡಿತಮು ನಿಪಂ ॥ [v ॥\*] ವರಶೀತೋಪೇತವಾಕ್ಟ್ ಂದ್ರಿಕೆ ಪಸರಿಸೆ ಭವ್ಯಾವಳೀಹುಚ್ಛತಿ ಪ್ರಸ್ತೆ ರದೋಳ್ತ ತಿಸ್ಪೆ ಕರ್ನ್ನು ರಕ್ಷಣೆ ಪ್ರಸ್ತೆ ಕರ್ನ್ನು ಕ್ರಮಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಮ್ ಕ್ರಮಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಮಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಮ್ ಕ್ರಮಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಮಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಮ್ ಕ್ರಮಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಮಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಮಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಮಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಮ್ ಕ್ರಮಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಿಸ್ಟ್ ಕ್ರಿಸ್ಟ
- 10 ರಸಾಸಾರದಿಂ ಪೆರ್ಚ್ವಿ ಧರ್ಮ್ರ್ಯಾಂ[|\*]ಕುರಗಳ್ಸ್ವರ್ಗ್ಸಾಪವರ್ಗ್ಸೋದ್ರವಸುಖಫಲಸಂಘಾತದೊಳ್ಳೂಡೆ ನೋಡೀ ಧರೆಯಲ್ಲಂ ಕೀರ್ತ್ತಿಸಲ್ಕೀರ್ತ್ತಿಯನುಹ ತಳೆದಂ ಪಂಡಿಡಾಚಾರ್ಯ್ಯವರ್ಯ್ಯಂ ॥ [೯॥\*] ಶ್ರೀಮದ್ರಾಯರಾ –
- 11 ಜಗುರು ವುಂಡಲಾಚಾರ್ಯ್ಯ ಮಹಾವಾದವಾದೀಕ್ಷರ ರಾಯವಾದಿಸಿತಾಮಹ ಸೆಕಲನಿದ್ದೆಜ್ಜನಚಕ್ರ- ವರ್ತ್ತಿಗಳುವುತ್ತು ಶ್ರೀಮದಭಿನವಚಾರುಕೀರ್ತ್ತಿಸಂಡಿತದೇವರುಗಳ ಬ್ರಯಕಿಸ್ಕ್ಯರುಂ ಸ್ಪರ್ಗ್ಗಾಪವ-
- 12 ರ್ಗ್ಗನಿಶೈ ್ರಣೀಭೂತನೂತನಪುರಾತನಚೈತ್ಯಾಲಯನಿರ್ಮ್ರಾಪಣೋದ್ಧೆ ರಣಪರಿಣತಾಂತಃಕರಣರುಂ ಆ-ಹಾರಾ[ಭ]ಯಭೈಷಜ್ಯಶಾಸ್ತ್ರದಾನದೆತ್ತಾವಧಾನರುಂ ಸಮ್ಯಕ್ತ್ಪ್ರಾದೈನೇಕಗುಣಗ-
- 13 ಕಾಾಲಂಕೃತರುವುತ್ತು ಬಿದಿರೆಯನಗರೆದ ಯೆಂಟುಪ್ರಜೆಸೆಟ್ಟ್ರಿಕಾಹರು ನಾಲ್ಸರು ಎಳಮೆಗಳೊಳಗಾದ ಸಮ-ಸ್ತ್ರಹಲರು ॥ ಕರನಿಧಿವೇಷ್ಟ್ರಿಸಿದ್ದ ೯ ಸಕಳ್ಕೊರ್ವ್ನಿಯೆ ನಾಳ್ವ ನತಿಪ್ರತಾಪದಿಂ ತುರುಕಮಹಾಹಯೆ... ಪ್ರಬಲಸೈನ್ಯವಿದಾರಿ ಮತಂಗರಾಜ...
- 14 ಸಿಂ[|\*]ಧುರವರಕೋಟಿವುದ್ದ ೯ನಮೃ ಗೇಶ್ವರನಂಧ್ರನರೇಂದ್ರಸೈನ್ಯಸಾಗರಕಳಕೋದ್ಭೈವಂ ವಿಜಯರಾಯತ-ನೂಭವದೇವಭೂವರಂ ॥ [೧೦ ॥\*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ಸರ ಅಕ್ಷಪತಿಗಜಪತಿ ನರಪತಿಮೂವರುರಾಯರಗಂಡ ಪೂರ್ವ್ವದಹ್ನಿಣ-
- 15 ಶಶ್ಚಿ ಮೆಸೆಮುದ್ರಾಧಿ ಪತಿ ಗೆಜಬೇಂಟೆಕಾ⊕ ಶ್ರೀಮೆದ್ದೇವೆರಾಯಮಹಾರಾಯ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕನುಪ-ಕಾಲ ೧೩೫೧ ನೆಯ ಸೌಮ್ಯೆ ಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಘ ಸುದ್ಧೆ ಪಂಚಮಿ ಗುರುವಾರದಲು ತ್ರಿಭುವನಚೂ-ಡಾಮಣಿಯೆಂಬ ಮಹಾಚ್ಯತ್ಯಾಲ-
- 16 ಯಮಂ ಸ್ರಾರಂಭಿಸಿ ಮತ್ತಂ ಸೆಕಲಜನಾನಂದಕಾರಿಯು ಮತ್ಯಾಕ್ಟ್ರರ್ಯ್ಯಕರಮುಮವುಂತು ಮಾಡಿಸಿದೆ ರಾ ಮಹಾಚೈತ್ಯಾಲಯ ಮೆಂತಿರ್ದ್ದು ದೆಂದೊಡೆ ॥ ಸುರಸತಿಗಂಜಿ ರೋಹಣನಗಂ ಮಹೆವೊಕ್ಕುದೊ ಮೇಣ್ದ ಶಾಸ್ಯೆಗಳ್ಳರದೆ ಹರಾದ್ರಿ ಬಂದು ನಲ-
- 17 ಸಿತ್ತೂ ಕುಬೇರನು ದೈತ್ಯಭೀತಿಯಿಂ ದಿರಿಸಿದ ತನ್ನ ಪುಸ್ಪುಕಮೆದೆಲ್ಲದೊಡಿಂತು ವಿಚಿತ್ರಕೂಟದಿಂ ಕರ-ಚಲುವಾದ ಚಂದ್ರಜಿನಮೆಂದಿರಮಂ ಪೊಗಳಲ್ಲೆ ಬರ್ಕ್ಬು[]ಮೇ ॥ [೧ ॥\*] ಮತ್ತಮಾ ಬಿದಿರೆಯ ಹಲ ರಾ ತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾಮಣಿಚೈತ್ಯಾಲಯಕ್ಕೆ ಶ್ರೀಚಂದ್ರ-
- 18 ಪ್ರಭತೀರ್ತ್ಧ೯೦ಕರರ ಸರಮೌದಾರಿಕಾಂಗಪ್ರತಿಬಿಂಬಮಂ ಕಂಚಿನಿಂ ಕರಚಲುವಾಗಿ ಮಾಡಿಸಿ ಕಕವರುಷ್ ಪರಮೋತ್ಸವದಿಂ ಪ್ರತಿಸ್ಥೆಯಂ ಮಾಡಿಸಿ ಮೂಟುನೆ-
- 19 ಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಪೂಜಾಮಹೋತ್ಸವಮಂ ಮಾಡಿಸುತ್ತ ಸಾಗಾರಧರ್ಮ್ವನಿರತರಾಗಿದ್ದ ೯ರಿತ್ತಲೂ ॥ ತುಳು ದೇಕಮೆಂಬಕಾಂತೆಯ ವಿಲಸನ್ಯುಖಕಮಲಕೆಸವ ತಿಲಕಮೆನಿಪ್ಪಾ[|\*] ಚೆಲುವಂ ತಳೆದುದು ನೋಡ– ಶ್ಕಿಳೆಯೊಳಗೀ ನಗಿರರಾಜ್ಯಮತನು ನಿವಾಸಂ ॥ [೧೨॥\*] ಸರ-
- 20 ದಿಂ ಪುಷ್ಕರದಿಂ ಸರಿ[ತ್\*]ಪ್ರತತಿಯಿಂ ಮಾಕಂದಚೆಂದೆಂಗಿನಿಂ ಪರಪುಷ್ಟ್ರಭ್ರಮರಂಗಳಂ ಕಳಮಸತ್ಯೇದಾ-ರಸಂಘಾತದಿಂ [|\*] ಗಿರಿಯಿಂ ನಿರ್ಜ್ಝ್ರರದಿಂ ಮಡಂಬಿಕುಲದಿಂ ಖೇಡಂಗಳಂ ಖರ್ವ್ಪಡೋತ್ಯರದಿಂ ಗ್ರಾಮದಿದ್ದೇಸೆನೊಪ್ಪುಗು ನಗಿರ್ತ್ತಾನೆಂಬ ಸೆನ್ನಾಮದಿಂ॥ [೧೩॥\*] ಅ-
- 21 ಂತಸವ ನಗಿರರಾಜ್ಯದ ಮಧ್ಯಪ್ರದೇಕದೊಳೊ ॥ ಬಳಸಿದ್ದೊ ಸಪ್ಪುವ ನಂದೆನಾವಳಗಳಂ ಕಾಸಾರ ನೀರೇಜ-ದಿಂ ಕಳಧೌತೋಜ್ಯಲಸಾಲಕೊತ್ತಳಗಳು ದಟ್ಟಾಲಜಾಲಂಗಳು [ಃ\*] ವಿಲಸದ್ಗೋಪುರದಿಂ ಸುಹ-ರ್ಮ್ಬ್ಯುಚಯದಿಂ ಶ್ರೀಜೈನಗೇಹಂಗಳು ಚಲುವಂ ತಾಳ್ದದೆ ಗೇರಸೊಪ್ಪೆ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> There is a blank space for about twenty syllables after this letter.

22 ಯನಣಂ ಕೊಂಡಾಡ ಲಾರ್ಬ್ಬ್ರಲ್ಸ್ (॥ [೧४॥\*] ಶ್ರೀಚಿನರಾಜ ಪೂಜಿಯನೆ ಮಾಡುವ ಭಕ್ತಿ ಮುನೀಂದ್ರೆ-ಪಾದವಂಕೇಜದ ಸೇವೆಯಂ ನಲಿದು ಮಾಡುವ ಕಕ್ತಿ ಜಿನಾಗಮಂಗಳಂ [١\*] ಬಾಜಿಸೆ ಕೇಳ್ಸೆ ಯುಕ್ತಿ ನಿಜವಿತ್ತದಿ ನುತ್ತಮಪಾತ್ರದಾನವಿತ್ತಾ ಜಸವೆತ್ತರಾಪುರದ ಭವ್ಯಜನಂಗಳದೇಂ ಕೃತಾರ್ತ್ಯರೋ ॥ [೧೫॥] ಅಂ-

23 ತಸವೆ ಗೇರೆಸೊಪ್ಪೆಯ ಸಂತೋಸದಿ(೦) ಖಾಶಿಸುತ್ತೆ ವಿದ್ವಜ್ಜನಕಂ [۱\*] ಚಿಂತಾಮಣಿಸೆತ್ರೀರ್ತ್ತಿಗೆ ಕಾಂ-ತಂ ಭೈರವನೃಷೇಂದ್ರ ನೂಪ್ಪಿದೆ ನನಿಕಂ ॥ [೧೬॥\*] ಆತನನ್ನಯ ಮೆಂತಂದೊಡೆ ॥ ಮಲವರೆಗಂಡರುಂ ಕರಿಮುಖಾಂಬುಜಹಸ್ತೆ ರನೇಕಭೂಪರುಂ ಸೆಲೆ ನಗಿ ರಾಳ್ನು ಫೋದೆ ರವರಿಂ ಬಳಿಯಂ ಕ-

24 ರಿಹೊನ್ನ ಭೂಪಗಾ[1\*]ದಳಿಯ ನುದಾರಮೀರುವರ ಕಾಮನೃಸಂ ಗನುಜನ್ವುಮಂಗಭೂತಲಕ ನಗಣ್ಯಪು-ಣ್ಯನಿಧಿ -ಗಾದೆಳಿಯಂ ನುತಹೈವಭೂವರಂ n [೧೭॥\*] ಭೂಮಿನುತಹೈವನೃಪಗಂ ಪ್ರೇಮೆದ ಜಾಮಾತ್ರೆ ಮಂಗ-ರಾಜಧರೇಕಂ [1\*] ಗೀಮಹಿಯೊ ಳಳಿಯ ನನಿಸಂ ಸೋಮಾಂತುಯೆಕ[೪]ಪ್ರಭಾ-

25 ಸಿ ಕೇಕವರಾಜಂ ॥ [೧೯॥\*] ಆತಂ ಗಳಯಂ ಭುವನಖ್ಯಾತಂ ಸಂಗಮನೃಪಾಲ ನವನ ಸಹ್ಮೊದರಿ [۱\*] ನೀತಿಯುತೆ ರೂಪವತಿಯುಂ ಭೂತಳದೊಳು ಪೆಸರಿನಿಂದೆ ಲಕ್ಷ್ಮೀಮತಿಯುಂ ॥ [೧೯॥\*] ಧರೆ- ಯೊಳುಚಂದ್ರಗುತ್ತಿಯ ಮಹಾವರಕಂಪಣದಲ್ಲಿ ಕೋಭವೆ ತ್ತುರುತರನಂದನಾಳಸರಪುಷ್ಕರದಿ.

26 ಂ ವರಕರ್ನೊಲಂಗಳಂ [1\*] ಪರಿಧಿಯಿ ಗೋಪುರಾನ್ಪಿತ ಮಹಾಲಯದಿಂ ಜಿನಮಂದಿರಂಗಳಂ ಕರಚಲು– ನಾಗಿ ತೋರ್ಪ್ನ ನಗರಂ ತಿಳುವಳ್ಳಯನಿಕ್ಕು ನಾನುದಿಂ ॥ [೨೦॥\*] ಅಂತಾ ತಿಳುವಳ್ಳಪುರವರಾಧೀ– ಕ್ಯರಂ ಗಡಿಯಂಕಸಿಂಹ ಭುಜಬಲಭೀಮನಪ್ಪ ಟೈರವಭೂಪ ನಾತನ ಸಹೋದರಂ ತಾ-

27 ಯೆಸ್ಪುರಸೆ ನಾತೆಂಗಾ ಲಹ್ಟ್ರೈವುತಿದ್ದೆವಿಯೆಂ ವಿವಾಹವಿಧಿಯಿಂ ಕೊಡಲಾ ಡಾಯಸ್ಪಭೊಪಾಲಂಗಂ ಲಹ್ಟ್ರೈವುತಿದ್ದೆವಿಗಂ ಭೈರವಭೂಪಾಲನುಂ ಚಿಕ್ಕಭೈರರಸೆನುಂ ತಿಪ್ಪರಸೆನುಂ [ಅ]ಂಬಿರಾಯನುಂ ಕ್ಷೇತವದ್ದೇವಿ ಸಿರಿಮೆರಸಿಯೆಂ ಬಪತ್ಯ ರಾದ ರವಹೊಳು ಭೈರನವುಹೀಸಾಲಂ-

28 ಗೆ ಸಂಗಮನ್ರಪಾಲಂ ನಿಜಕುಮಾರಿ ಮಾಣಿಕದೇವಿಯಂ ವಿವಾಹಂ ಮಾಡಿಕುಡೆ ಮತ್ತಮಾ ತಾಯಸ್ಪುರಸೆಂ ತನ್ನ ಸಹೋದರಿ ಬೊಂಮರಸಿಯ ಕುಮಾರಿ ರೂಪುಲಾವಣ್ಯರಿಂ ಚಲುವೆಯಾಗಿದ್ದ ೯ ನಾಗಲದೇವಿ ಯುಂ ಮಾಂಗಲ್ಯೋತ್ಸಾಹದಿಂ ಕುಡಲಾ ಭೈರವಮಹೀಸಾ –

29 ಲಂ ಮಾಣಿಕಮಹಾದ್ಯವಿ ನಾಗಲದೇವಿಯರೆಂಬ ಪಟ್ಟಮಹಾಗೇವಿಯರಿಂ ದನೇಕಾಂತಃಪುರಪುರಂಧ್ರಿಯೆ-ರೊಳ್ಯೂಡಿ ನಿಜರಾಜ್ಯಭಾರ[ಧು]ರಂಧರನಾಗಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದೆದಿಂ ರಾಜ್ಯಂಗೆಯ್ಯುತ್ತಿದ್ದ ೯ ನಾ-ತನ ಸ್ತ್ರೀಯರ ಗುಣಂಗ ಳಂತೆಂದೊಡೆ ॥ ಭಾರತಿ ಯಂದೆದಿಂದ ಕಳೆ-

30 ಯೊಳ್ಜ್ ನಕಾತ್ರಜೆಯಂ ಪತಿವ್ರತಾಚಾರದಿ ಫೋಲ್ಡ್ ಳೀ ಗುರುಸದಾಂಬುಜಭಕ್ತಿಗೆ ರುಗ್ಡೀಣೀಸಮಂ [¡\*] ವಾರಿಜನಾಭನಾತ್ರಜನ ನಾರಿಗೆ ರೊಪು ಸಮಾನ ವೆಂದು ಕೈವಾರಿಸುತಿರ್ಪ್ಪುಂ ನೆಲಿರು ಮಾಣಿಕದೇ-ಪಿಯನುಂ ನಿರಂತರಂ ॥ [೨೧ ॥\*] ದ್ವಿಗುಣ[೦] ಭಾರತಿಯಿಂದ ಸ[ಶ್ಕ]ಳೆಯೊಳಂ ಸೌಭಾಗ್ಯದಿಂ ಗೌ-

31 ರಿಯಿಂ ತ್ರಿಗುಣಂ ಸೆಚ್ಚ ರಿತಕ್ಕೆ ರೇವತಿಯೊಳಂ ಚಾತುರ್ಗ್ಸು ದೇವಪೊ[ಃ\*]ಜೆಗೆ ಮಿಂದ್ರಾಣಿಗೆ ತಾನ-ದೈವಡಿ ೩ುಗಿಲ್ಸತ್ಪಾತ್ರದಾನಕ್ಕ ಮಾನೆಗೆ ಸಾಮ್ರೇಕ್ಯರ ಕಾಣೆ ನಾನಿಳೆಯೊಳಂ ಶ್ರೀನಾಗಲಾದೇವಿಗಂ ॥ [೨೦೦॥\*] ದೆಕರಫ ನಾಬಲಾಚ್ಭುತರಂಪಡೆದೆಂತಿರೆ ಸಾಂಡುರಾಜನೆಂದೆಸದೆಳೆ ಭೀಮೆ ಫಲ್ಸು ಣರನುಂಪ-

32 ಡದಂತಿರೆ ಭೈರವೇಂದ್ರನುಂ [1\*] ಕಶಿರವಿಯನ್ನ ರಪ್ಪವರ ಸಂಗಮನಂ ಗುರುರಾಯನೆಂಬರಂ ಪೆಸರ್ವ್ಪಡೆದಾ ತನೂಭವರ ತಾಂ ಪಡೆದಿದ್ದ ನತಿಪ್ರನೋದದಿಂ॥ [೨೩॥\*] ಆಂತಾ ಪುತ್ರಮಿಸ್ರಕಳಕ್ರಗುರುಜನ–ಬಂಧುಜನದೊಳ್ಯೂಡಿ ಸುಖದಿಂದಿ ¹ ದ್ವ ಜೈರವೇಂದ್ರನ ಪ್ರತಾಪವೆುಂತೆಂದೊಡೆ || ಕಡಲು– ಹೆತು–

33 ಳ್ಯೆ ದಿಕ್ಪತಿಗಳಳ್ಳೆ ದಿಕಾಗಜಮುಳ್ಳೆ ಭೂತಳಂ ಜಡಿಯೆ ಕುಲಾಚಲಂ ಕಡೆಯೆ ವೈರಿನೃವಾಲರ ಹೃದ್ಘೆ – ಟಂಗಳಂ [|\*] ತೊಡೆಯೆ ಧಡಂಧಡಂದಥದಥೆಂದುದು ಭೂರಿಗಭೀರಭೇರಿ ಧೀಂಕಿಡೆ ವಿಜಯಪ್ರಯಾ – ಣಮೊಳು ಭೈರವಭೂವರನೇಂ ಪ್ರತಾಸಿಯೋ ॥ [೨४ ॥\*] ಆರಿಭೂ ಸಾಲರ ದೇಕಮು..

34 ಂ ನಗರವುಂ ಭಂಡಾರನುಂ ಕೂಂಡು ಸಂಗರದೊಳ್ಜ್ಯವವನಿತ್ತೊಡಾ ರಿಪುನೃಸ ದ್ದೆ ೯೯ಶಾಂತರಂ ಪೋಗಿಸೆಂ [¡\*] ಚರಿಸದ್ದೆ ೯ಂಡುಕಮಂಡಲಾಜಿನಜಟಾಭಸ್ಪ್ರಾಂಗದಿಂ ದಾವಗಂ ತರಿಸಭ್ಸ್ಪೈ ೯ರವಭೈರವೆಂದು ಭಯದಿಂ ಶ್ರೀಭೈರವಹೊಂಣಿಸಾ ॥ [೨೫ ॥\*] ಮಹೆ[ನೈ]ಗೆ ಕಾವರೆಂಬರೆದು ಗಣ್ಯಂವೆ ನಿರ್ಮ್ಯುರಪುತ್ತು ಪು–

<sup>1</sup> The letter & is engraved above the line.

- 35 ಲ್ಗಳುಂ ಮೆಜಿವುಗೆ ಕಾಯವೇ ದಿಟ ದರಿದ್ರದೆ ಕೋಟೆಲೆಗಳ್ಳ ಬಳ್ಳ ಬಂ[|\*]ದೆರ ನುಷೆ ಕಾಯ್ದು ತನ್ನ ಸಮನಾಗಿಯೆ ಮಾಳ್ಪ ಮಹಾತ್ಮೆಗೀತ ತಾನೆಜೆಯ ನೆನುತ್ತ ಸಾಹುವುದು ಭೈರವ ರಾಜನ ಕೀರ್ತ್ತಿ ಡಂಗುರಂ ॥ [೨೬ ॥\*] ಕಲ್ಪಿಸಿದಂತುಟಂ ಕೂಡುಗು ಕಲ್ಪಕುಜಂ ತ್ರಿದೆತರ್ಗ್ಗೆ ನಾಕದಲ್ಲಿ ರ್ಫ್ಪುದು ಚೋದ್ಯಮಲ್ಲ ದಿ-
- 36 ಟನಿ ನ್ನ್ರಯೆ ಹಸ್ತ ಸುರೇಂದ್ರಭೂಜ ತಾ[|\*]ನಿರ್ಪ್ಪುದು ಧಾತ್ರಿಯಲ್ಲಿ ಬುಧಯಾಚಕರಿಂಗೆ ಯನೇಕ ವಸ್ತುವಂಕಲ್ಪಿಸದೀವುತಿರ್ಪ್ಪುದದು ಚೋದ್ಯಉ ಭೈರವಮಂಡಲೇಶ್ವರಾ ॥ [೨೭॥\*] ಅವಗಮನ್ನ ದಾನವನಖಂಡಿತ ಮಾಡಿಯ ಸರ್ವ್ಯಜೀವಮಂ ಕಾವಭಯಪ್ರದಾನದೊಳೆ ರಕ್ಷಿಸಿ ರೋಗದೊ ಳೊಂದಿ ದರ್ಗ್ಸೆ
- 37 ಸಂ[|\*]ಜೀವನಮತ್ಪು ಭೇಷಜಗಳಂ ಬಿಡದಿತ್ತು ಸಮಸ್ತ್ರಕಾಸ್ತ್ರ)ನಾನಾವಿಧದಾನಮಂ ಮುದದಿ ಮಾಳ್ಪನು ಭೈರವಭೂವರೇಕ್ಷರಂ ॥ [೨೮ ॥\*] ಸುರರಾಜಂ ಸಂಚ ಕಲ್ಯಾಣಮನೊಡರಿಸಿದಾ ಮಾಳ್ಕೆಯಿಂ ದಾವ-ಕಾಲಂ ಪರಮಶ್ರೀಜೈನಗೇಹಾಂತರದೊಳೆಸವಕಲ್ಯಾಣಪೂಜಾದಿಯಂ ವಿ[|\*]ಸ್ತೆ -
- 38 ರದಿಂ ಸಾಕ್ಟರ್ಯ್ಯನುಪ್ಪಂತಸಗಿ ವಿಬುಧರಿಂ ಕೀರ್ತ್ತಿಯಂ ತಾಳ್ದ ನಾದಂ ಧರೆಯೊಳ್ ಶ್ರೀಚೈರವೇಂದ್ರಂ ಸುಕವಿಜನಮನಃಸದ್ಟಿನೀರಾಜಹಂಸಂ ॥ [೨೯ ॥\*] ದಾನಕ್ರೇಯಾಂಸನೆಂಬರ್ಮ್ರುನಿಜನ[ಕಿ]ರದಾಹಾರ ವೀವರ್ಲ್ಗಿ ಮತ್ತಂ ಸಾನಂದಂ ಕಕ್ರನೆಂಬರ್ಜಿನಪತ್ತಿ
- 39 ಸವನೋರ್ನೋಗರೊಳ್ಳಚ್ಚನಿಚ್ಚಂ [|\*] ದೀನಾನಾಥಾದಿವೆಂದಿಪ್ರತತಿಬಯಸಿದೆಂತೀವೆ ಕಾರುಣ್ಯದಿಂದೆಂ ಕಾನೀನಂ ಡಾನೆನುತ್ತಂ ಪೊಗಳ್ಪರಿಳೆಯೊಳಂ ಭೈರವೆಫ್ರ್ಯಾಸ ನಿನ್ನಂ ॥ [೩೦ ॥\*] ಕುಲದೈವೆಂ ಪಾ-
- 40 ರ್ಕ್ಷನಾಥಂ ಕುಲಗುರುವೆನಿಸಂ ಪಂಡಿತಾಚಾರ್ಯ್ಯವರ್ಯ್ಯಂ ಲಲನಾರತ್ನಂ ಬ್ರಯಳ್ನಾ ಗರಸಿಯಣುಗಿ ನಾತ್ರೋದ್ಭವಂ ಸಂಗಮಾಖ್ಯಂ [I\*] ವಿಲಸದ್ಭಲ್ಲಾ ಕಕ್ಷಿಪತ್ತ್ವನಮಿಹ ಪುರಮೆಂದೆಲ್ಲರುಂ ಕೀರ್ತ್ತಿಸ್ತರ್ ಬ್ರೀ ಬಲವಂತಂ ಭೈರವೇಂದ್ರಂ ನೆಗಳ್ವ ನಹಿತ ಭೂಭೈನ್ನ ಗೇಂದ್ರಪ್ರವೆಪ್ರಂ ॥ [೩೧ ॥\*] ಆತನೆ ಬಿರು-
- 41 ದೆಂಕಮಾಲೆ ಯೆಂತೆಂದೊಡೆ ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರಿ ಶ್ರೀನುನ್ಮಹಾಮೆಂಡಲೇಶ್ವರೆಂ ಕರ್ಲಿಸಲೆಮುಖದೆ ಕೈ ರಿಪುಕಟಕ ಸೂ-ಹಿಕಾಹಿ ಸಾಳುವಧಟ್ಟವಿಭಾಡ ಸಿಂಗಣಧಟ್ಟವಿಭಾಡ ಮಲನರಗಂಡ ಕರಣಾಗತವಜ್ರಸಂಜರ ನಗಿರಪುರವರಾಧೀಕ್ವರ ರತ್ನ ತ್ರೆಯಾರಾಧಕಂ ಸಮ್ಯಕ್ತ್ತ್ವಾದ್ಯೆನೇಕ-
- 42 ಗುಣಗಣಾಲಂಕೃತನುವುತ್ತು ಭೈರವೆಪ್ಷ್ಯಾಸಾಲಂ ನಿಜರಾಜಧಾನಿಯೆತ್ತು ಗೇರೆಸೊಪ್ಪೆಯ ಚೈತ್ಯಾಲಯಂ-ಗಳಲ್ಲಿ ಸಂಹಿಡಾಕಾಸ್ತ್ರೋಕ್ತಕ್ರಮದಿಂ ನಿತ್ಯಪೂಜಾಮಹೋತ್ಸವೆಮೆಂ ಶ್ರೀಬರಿವಿಧಾನಮಂ ಆಹಾ– ರಾದಿಚತುರ್ವ್ಸಿಧದಾನಮಂ ಪ್ರತಿದಿನಂ ನಡವೆಂತು ನಿಯಮಿಸಿದೆನಂತುವು.
- 43 ಲ್ಲದೆಯುಂ ॥ ಧೆರೆಯೊಳಗತಿಕರುಬೆಳುಗುಳ ಪುರದೊಳಗಂ ಚಂದ್ರಗುತ್ತಿ ಹೊನ್ನಾ ಪುರದೊಳು[|\*] ವರ್ಗ ಜಿನಪೂಜೋತ್ಸವವುಂ ವಿರಚಿಸಿ ಶ್ರೀಬಲಿವಿಧಾನಮಂ ಮಾಡಿಸಿದಂ ॥ [೩೨ ॥\*] ಅದಲ್ಲದೆಯುಂ ॥ ಧರೆಯೊಳಗಂ ಪ್ರಸಿದ್ಧಿ ವಡದೊಪ್ಪುವ ವೇಣುಪುರಾಂತರಾಳದೊಳ್ಳರ ಚಲುವಾದ ಚಂದ್ರ–
- 44 ಜಿನಮಂದಿರದೊಳ್ಪರಿದಪ್ಪ ಧರ್ಮ್ರುಮಂ[|\*] ವಿರಚಿಸಲುತ್ತರೋತ್ತರಸಮೃದ್ಧಿಗೆ ಕಾರಣಮಪ್ಪುದೆಂದು ತಾಂ ವರಗುರುವೀರಸೇನಮುನಿ ಪೇಳಲು ಕೇಳ್ದ ನು ಭೈರವೇಶ್ವರಂ ॥ [೩೩ ॥\*] ಯೆಂದಾ ಮುನಿನಾಥಂ ಭೈರವೇಂದ್ರಂಗೆ ಪೇಳೆ ಕೇಳ್ದು ಹರ್ಸ್ಫೋತ್ಕರ್ಷಚಿತ್ತದಿಂ ದಿಂತ[ಪ್ಪ]ಸ್ಥಾನದೋಳ್ಧರ್ಮ್ಯಮು ಮಾ-ಳ್ಳು ದುತ್ತಮವೆಂದು
- 45 ತನ್ನ ಮನದೊಳ್ಬಗೆದಾ ವೇಣುಪುರದ ಭನ್ಯಜನಂಗಳಂ ಕರಸಿ ಯೊಡಂಬಡಿಸಿ ಯಾ ಚಂದ್ರಜಿನಮಂದಿರ-ದೋಳ್ಯಾಡಿದ ಧರ್ಮ್ಯುಮೆಂತೆಂದೊಡೆ ॥ ಪುರುಹೊತ್ತೇರುಪುರಾಭವೇಣುಪುರದೊಳ್ಳವ್ಯಪ್ಪುಲ-ರ್ಮ್ಯೂಡಿಸಲ್ಪರಚಂದ್ರಪ್ರಭಗೇಹಮಂ ತ್ರಿಭುವನೀಚೂಡಾಮಣಿಖ್ಯಾತಮಂ [1\*] ಭರದಿಂ ಮಾಡಿ-
- 46 ಸಿದಂ ತೃತ್ಯಿಯನಿಲಯಕ್ಕಾ ಚೈತ್ಯಗೇಹಾಗ್ರದೊಳ್ಳರ ಚೆಲ್ಪಾಗಿರೆ ತಾಮ್ರದಿಂ ಪೊದೆಕೆಯಂ ಶ್ರೀಭೈರವೆ... ಹೃತ್ಯವರಂ ॥ [೩४ ॥\* ] ವಿಲಸೆದೆನಲ್ಪುಧಾತುಪರಿರಂಜಿತಕೂಟನಗೇಂದ್ರೆದಂತೆ ಮೇಣಲಘುತರಾರು... ಹೋದೆಯವಕಾರುಣಿತಾಗ್ರತಟ್ರೋದೆಯಾದ್ರಿಪೊ [॥\*] ಲ್ಕರಿಯುಗೆಕರ್ಣ್ನ ಭೈರವಮೆಹೀಪತಿ...
- 47 ಕಾರಿತಕಮ್ರತಾಮ್ರನಿರ್ಮೈಲಪಟಲಾಳಯಿಂ ದೆಸೆಉತಿರ್ಫ್ಪುದು ಕಣ್ಗೆ ಕರಂ ಜಿನಾಲಯಂ ॥ [೩೫ ॥\*] ಪರಮಸುಖಫಲದ ಧರ್ಮ್ಮಾಮರತರುವರಸಲ್ಲ ವಾಶಿವೊಲ್ ಜಿನಗೇರ್ಹೋ[|\*]ಪರಿ[ತ]ನತಾಮ್ರಾಚ್ಛ್ರಾದದನವುರಿಬೈರವ ಭೈರವೇಂದ್ರಕಾರಿತ ಮೆಸೆಗುಂ ॥ [೩೬ ॥\*] ಹೇಮಮಯಕೇರ್ತ್ತಿದೆಯುಖಮಾ ಧಾಮ–

- 48 ಶ್ರೀಮುಖದವೊಲ್ ತದಗ್ರಿಮತಾರ್ವ್ರೋ[ಃ\*]ದ್ದಾ ಮಾವೃತಿರಾಜಿಪುದಾ ಧಾಮಶ್ರೀಯರುಣಪಟದ ಮುಸುಗಿನ ತೆಹಿದಿಂ ॥ [೩೭॥\*] ಆ ರಮಣೀಯಧಾಮಮನಲಂಕರಿಸಿದ್ದ ಸುಕಾಂಸ್ಯೆನಿರ್ಮ್ಫಿತೋದಾರಕಶಿಸ್ರಭ-ಪ್ರವರಮೂರ್ತಿಗೆ ಪಂಚವಿಧಾಮೈತಾದಿಸೆ[ಃ\*]ದ್ನೊರಿತರಾರ್ತೃದಿಂ ಸ್ಥೆಪನಪೂಜನಸಂವಿಧಿಯಂ
- 49 ಪ್ರಭಾತದೊಳ್ಳಾರುತೆಯಿಂದೆ ಮಾಡಿಸುವ ಭೈರವಭೂಸ ನದೇಂ ಕೃತಾರ್ತ್ಥನೋ [೩೪ ॥\*] ಜಿನಪತಿಗೆ ಭೈರವೇಂದ್ರಂ ಘನತರಸಂಚಾಮೃತಾಭಿಷೇಕಾರ್ಜ್ವನನುಂ [١\*] ಅನವಧಿಕತೆಯಿಂ ಮಾಡಿಸಿ ಜಿನಪತಿವರ್ಷವಾಪುರಂದರಾಹ್ವಯನಾದಂ ॥ [೩೯ ॥\*] ನಿಜಕುಚಿಚಂದ್ರನಾಥಯಜನಕ್ಕನುರೂಪತೆವೆತ್ತು ರಾಜಿವರ್ ಕಿಂದರಾಹ್ವಯನಾದಂ ಪಿತ್ತು ಕ್ಷಾಣಿಸಿ ಜನಸತಿ ಪಾರಜಕ್ಕನುರೂಪತೆವೆತ್ತು ರಾಜಿವರ್ ಪಾರಜಕ್ಕನುರೂಪತೆವೆತ್ತು ರಾಜಿವರ್ಣ ಸಂಪತ್ತು ಕ್ಷಾಣಿಸಿಕೆ ಪಾರಜಕ್ಕನುರೂಪತೆವೆತ್ತು ರಾಜಿವರ್ಣ ಕ್ಷಾಣಿಸಿಕೆ ಪಾರಜಕ್ಕನುರೂಪತೆವೆತ್ತು ರಾಜಿವರ್ಣ ಕ್ಷಾಣಿಸಿಕೆ ಪಾರಜಕ್ಕನುರೂಪತೆವೆತ್ತು ರಾಜಿವರ್ಣ ಸಂಪತ್ತಿ ಸಂಪತ್ತ
- 50 ಮಯಂಗಳಪ್ಪ ವಿಪುಲೋಜ್ವಲಕುಂಭಘಟೀಗಣಂಗಳಂ[)\*]ರಜತೆದೆ ಮಾಡಿದಿಡ್ಡ್ ಣಿಗೆಯಂ ಪರಿಯಾಣಮ\_ ನರ್ತ್ಥಿಭಕ್ತಿಯಿಂ ರಜತದ ಠಾಣದೀವಿಗೆಗಳಂ ಪದೆದಿತ್ತನು ಭೈರವಾಧಿಸಂ [॥] [೪೦॥\*] ರಜತದ ಪ್ರಘುಷೀತಮುಮಂ ರಜತದ ಪರಿಸರಿಯ ಬಟ್ಟಲಂ ಗಿಂಡಿಯುಮೆಂ [॥\*] ಯೆಜನಕ್ಕುಚಿತಂಗಳನಾ
- 51 ನಿಜಭುಜಬಲಕಾರಿ ಭೈರವೇಕ್ಷರ ನಿತ್ತಂ ॥ [४೧ ॥\*] ಚಂದ್ರಪ್ರಭ ಜಿನಸೇವೆಗೆ ಚಂದ್ರಪ್ರ೯ರಿತಂದ ತೆಹಿದೆ ಭೈರವಭೂಸಂ [၊\*] ರುಂದ್ರೆಗುಣನಿತ್ತ ರಾ[ಜ]ತಸಾಂದ್ರೆತರಾಂಶೂಪಕರಣಗಣಮೆಸದಿಕ್ಯು೯ಂ ॥ [४೨ ॥\*] ಲಕಿತಚ್ಛತ್ರವಿಕೇಷಚಾಮರವಿಚಿತ್ರಾತೋದ್ಯಘೂಷಾದಿಕಾಕರಿತಶ್ರೀಬಲಿಯಂ ತ್ರಿಸಂಧ್ಯ-ದೊಳಿತೀವೋತ್ಸಾಹಮು-
- 52 ಜ್ಜೃಂಭಿಸಲ್ಪಿಲಸ[\*1]ಚ್ಚಂದ್ರಜಿನಾಂಚಿತತ್ರಿಜಗತೀಚೂಡಾಮಣಿಸ್ಥಾನದೊಳ್ಳಲಕಾಲಂ ನಡವಂತು ಮಾಡಿ ಜಸಮಂ ಶ್ರೀಭೈರವಂ ತಾಳ್ದದಂ ॥ [४೩ ॥\*] ಶ್ರೀಬಲಿವಿಧಿಯಂ ಪರಮಶ್ರೀಬಲಿ ಜಿನಯಜನಮೆಸೆಯ ಮಾಡಿಸಿ ನೃಪತಿ [1\*] ಶ್ರೀಬಲಿ ಭೈರವನಬಿಲ ಶ್ರೀಬಲಿಸುಕ್ಸತಕ್ಕೆ ತಾನೆ ಭಾಜನನಾದಂ ॥ [४४ ॥\*] ಯಿಂತು ನಗಿರೆಯ ಭೈರವಾ-
- 53 ಧೀಕ್ಷ್ಯರಂ ತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾವುಣಿ ಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಮೂಹೆನೆಯ ನೆಲೆಗೆ ತಾಂಬ್ರದ ಪೊದೆಕೆಯುವುಂ ಪ್ರೊ ರ್ವ್ಯಾಹ್ನದಲು ಸಂಚಾಮೃತಾಭಿಸ್ಥಳಪೂಜೆಯುವುಂ ಬೆಳ್ಳ್ಳಯ ಪೂಜ್ಯೊಸಕರಣಂಗಳುವುಂ ತ್ರಿಸಂ-ಧ್ಯಾಕಾಲದಲೂ ಶ್ರೀಬರಿವಿಧಾನಮಂ ಮಾಡಿಸಿ ಫೆ[ಣ್ಯಮ]ನು ಫುಸಾರ್ಜ್ಜ್ವಿಸಿದೆಂ ॥
- 54 ಮ[ತ್ತವಾ] ಭೈರವಾಧೀಕ್ಷರನ ಪಟ್ಟದರೆಸಿ ನಾಗಲದೇವಿ ಮಾಡಿಸಿದೆ ಭರ್ಮ್ವಾಮಂತೆಂದೊಡೆ [11] ಭೂನಾ-ಥಾಧಿಕ್ಕಭೈರವಾಧಿಪಮೆಹಾದೇವೀಪದೆಸ್ರಾಪ್ತಿಯುಂ ಜ್ಲ್ಲಾನಂ ನಾಗಲದೇವಿಯೊಳ್ನ ಲಸಿರಲ್ಸ್ ಭಾ-ಗ್ಯಮುಂ ಭಾಗ್ಯಮುಂ [1\*] ದಾನೇಜ್ಯಾಸಿಧಿಶೀಲೆ ಶೀಲನತಿ ಯಂತೊಪ್ಪಿಪ್ಪಳಾರಾಕ್ಟ್ಲ ಡಾಂ ಮಾನ-ಸ್ತಂಭಮನೊ-
- 55 ಲ್ದು ಮಾಡಿಸಿದಳೀ ಶ್ರೀಟೈತ್ಯಗೇಹಾಗ್ರದೊಳ್ ॥ [४೫॥\*] ಮಾನಾನೂನಮದಭ್ರಮಭ್ರಸಥಮುಂ ವಿೂಟಿ ತ್ತಿದಯ್ಯಯ್ಯ ತದ್ಭಾನುಸ್ಥಾನಮನೆಯ್ದಿ ದತ್ತಮದುಚೆಲ್ಪೋಹೋ ಯೆನಲ್ತತ್ಪರಿ [١\*] ಜ್ಞ್ಯಾನ-ನ್ನಾಗಲ ದೇವಿ ಮಾಡಿಸಿದಳತ್ಯಾಶ್ಟರ್ಯ್ಯಾಮಪ್ಪುಂದೆದಿಂ ಮಾನಸ್ತಂಭಮನೆಂದಡೇ ವೊಗಳ್ಸ್ ನಾಪ್ರಣ್ಯಾಂಗನಾಪುಣ್ಯಮಂ ॥ [४೬॥\*]
- 56 ಮನಸಿಜಜಯದೊಳ್ಳ ರಿಸಿದ ಜಿನನ ಜಯಸ್ತಂಭದಂತೆ ಜಿನಸನ್ನಿ ಧಿಯೊಳ್ [)\*] ಘನತರಮಾನಸ್ತಂಭಂ ಜನನುತ ನಾಗರಸಿಸುಂದೆ ಕಾರಿತಮೆಸೆಗುಂ [ಕ್ಟು ॥\*] ಮತ್ತಮಾ ಭೈರವಾಧಿಸನ ಕುಮಾರ್ತ್ತಿ-ಯುರು ಮಾಡಿಸಿದ ಧರ್ಮ್ಯ ಮಾವುದೆಂದೊಡೆ | ಭೈರವ ಭೂಸಪುತ್ರಿ ಪೆಸರಿಂ ಗುಣದಿಂ ನೆಟಿ ಲಹ್ಸ್ಟ್ರಿ-ಕೀರ್ತ್ತಿಯುಂ
- 57 ಭೂರವುಣಾತ್ರಜಾತೆ ಗುಣಮಂಡಿತೆ ಪಂಡಿತದೇವಿ ಯಿರ್ವೈರು [1\*] ಸಾರಸುವುತ್ತಯರ್ಜ್ವೈನಮುನೀತ್ವ-ರಯುಗ್ರಕ ನಿಚ್ಚನಿಚ್ಚಲಾ ಹಾರವಿಶಿಷ್ಟದಾನಮ ನ[ವಿಚ್ಛುದೆಯಿಂ] ನಡವಂತು ಮಾಡಿದರಿ॥ [४८ ॥\*]

### No. 203.

(A.R. No. 34 of 1901).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಕ್ಯಾದ್ವಾದಾನೋಘಲಾಂಛನಂ [1\*] ಜೀಯಾತ್ತ್ರೈಲ್ಯೋಕ್ಗ್ರನಾ...
- 2 ಫೆಸ್ಸ್ರೆ ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ ॥ ಸ್ಪೆಸ್ತ್ [;\*] ಕಕಪರ್ಷ ೧೩೪೪ ನೆಯ ವಿಷುಸಂವತ್ಸರದ ಪುಷ್ಕ್ರ ಕು ೧ ಬುಧವಾರ ಮೂಲನಹೃತ್ರದಲ್ಲಿ ಶ್ರೀವ-ಸ್ಥಹಾಮಂಡಲೇಶ್ವರಂ ನಗಿರೆಯ ಹಿರಿಯ ಭೈರವದೇವವೊಡೆ-ಯುರು ನಗಿರರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಸಾರಿಸುತ್ತವಿದ್ದು ಕ್ರಿನ್ನಿ ತಮ್ಮಿ ತ್ಯಾ-

- 3 ಧಿ ಬಲ್ಕೊತ್ತರವಾದೆನ್ಲಿ ತಮಗೆ ಪರಮಗತಿಗೆ ಸಾಧನವಾಗಿ ತಂಮ ತ್ರಿಕರಣಕುದ್ದಿಯಿಂದ ತಮಗೆ ಪುಣ್ಯಾ-ರ್ತ್ಯವಾಗಿ ಬಿದಿರೆಯ ತ್ರಿಭುವನ ಚೂಡಾಮಣಿಯೆಂಬ ಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಶ್ರೀಚಂದ್ರನಾಥೆಸ್ವಾಮಿಗಳ ಪೂರ್ವ್ಪಾಹ್ದ ಕಾಲದ ದೇವಪೂಜೆಗೆಯೂ ನಡು-
- 4 ವಣ ನೆಲೆಯ ಶ್ರೀಸುಸಾರ್ಕ್ಯತೀರ್ತ್ಯಂಕರರ [ಮ]ಧ್ಯಾಹ್ನ ಕಾಲದೆ ದೇವಪೂಜೆಗೆಯೂ ಮೀಗಣ ನೆಲೆಯ ಶ್ರೀಚಂದ್ರಪ್ರಭತೀರ್ತ್ಯಕರ ಮಧ್ಯಾಹ್ನ ಕಾಲದೆ ದೇವಪೂಜೆಗೆಯೂ ತಂಮ ತಂಮಂದಿರು ಭೈ-ರೆರಸರು ಅಂಬಿರಾಯರಸರು ಮುಖ್ಯವಾದ ಸಮಸ್ತೆ ತಂಮ ಕುಟುಂಬವರ್ಗ್ಗದೆ.
- 5 ವರ ಅನುಮತಿಯಿಂದ ಬೆಳುಗುಳದ ಪಂಡಿತದ್ಯವರುಗಳು ನೊದಲಾದ ಸಂಘಸನುುದಾಯದವರ ಮುಂದಿಟ್ಟು ಬರಸಿದ ಧರ್ಮ್ಯಶಾಸನದ ಭಾಸಾಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ [1] ತಾವು ಆಳುತ್ತಯುರ್ದ್ದ ಬಲ್ಲಸೆಯ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದ ವೊಳಗಣ ಸಮಸ್ತವೃತ್ತಿಗೆ ಕಟ್ಟದ ಗೇಣಿ-
- 6 ಯ ಒಳಗೆ ಅರವುನೆಗೆ ಅಳವ ಗೇಣಿಯ ಹಾನೆಯಲು ಮೂಡೆ ೧ ಕ್ಕೂಂ ಹಾನೆ ೩೦ ಲೆಕ್ಕದಲು ಭತ್ತದೆ ಮೂಡೆ ೧೦೦೦ ಸಾವಿರ ಮೂಡೆಯನು ವರ್ಷ [೦\*] ಪ್ರತಿ ನಡಸುವಂತಾಗಿ ಹಿರಣ್ಯೋದಕ ಧಾರಾ-ಪೊರ್ವ್ವಕವಾಗಿ ಆ ಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕಸ್ಥಾ ಇಯಾಗಿ ಮಾಡಿದಂಥಾ ಧರ್ಮ್ಯಕಾಸನ ಇ[ದು] [॥\*]

## No. 204.

(A.R. No. 35 of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಂ ಸ್ಯಾದ್ಪಾದಾಮೋಘಲಾಂಛನಂ [۱\*] ಜೀಯಾತ್ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯೆ ಶಾಸನಂ ಜನಕಾಸನಂ ॥ [೧ ॥\*] ನಿಜನಿಲಯತ್ರಯ-
- 2 ಸುರಚಿತರತ್ನ ತ್ರಯದತ್ತಿ ರೇಷ ಜಿನನಿಲಯ[៖\*] ನಿಲಯಸ್ತ್ರಿಜಗಚ್ಛಿ )ೀಣಾಂತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾಮಣೆ ಶ್ಚಿ ರಂಜಯತು ॥ [೨॥\*] ವಿಲಸತ್ತಾಳವೆ-
- 3 ದೇಶವೇಣುಪುರದೊಳ್ನ್ಯಂದ್ರೆಪ್ರಭಾವಾಸಮಂ ನೆಲೆಮೂಟುಂ ನೆಲೆಮೂಟುಲೋಕದ ಮಹಾಶ್ರೀಗೆಂಬವೊ ಲ್ಲೋರ್ಪುದಂ [1\*] ಲಶಿತಾನೇ-
- 4 ಕವಿಧಾಂಗಮಂ ತ್ರಿಭುವನೀಚೂಡಾಮಣೆಖ್ಯಾತಮಂ ಹಲರಾಕ್ಟ್ರಯ್ಯ್ಯನುವಾಗೆ ಮಾಡಿಸಿದರಾ ಭವ್ಯಾತ್ನ್ರರ್ ರೇಂ ಧನ್ಯರೋ ॥[೩॥\*] ಅನುಮ-
- 5 ತಿಯಂ ಹಲಕ್ಕ್ರೋಡೆ ನಿಯ್ಮಾಗಿಸೆ ಸಂಡಿತದೇವದೇಶಿಕರ್ಗ್ಭನನಿಲಯಂಗಳೊಳ್ಳಲಯಮಂ ರಮಣೀಯ– ಮನದ್ವಿತೀಯಮ್ಲ
- 6 o [!\*] ಅನುನಯದಿಂದೆ ಸನ್ನೆ ರಡುಭಾಗೆಗಳೊಂದಿರಲತ್ಯಪೂರ್ವ್ಸ್ ಮಂ ಮನ್ನೊಲವಿಂದೆ ಮಾಡಿಸಿದ ಭವ್ಯರ ಪುಣ್ಯವುನೇ [ನ] ನೆಂಬುದೋ ॥ [४ ॥\*]
- 7 ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರಿ [ﷺ] ಶ್ರೀಮೆದ್ವೇಣುಪುರದೆ ಯೆಂಟುಪ್ರಜಿಸೆಟ್ಟ್ರೆಕಾಹಿರು ನಾಲ್ವರು ಯೆಳವೆುಗಳೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತ್ರೆ-ಹಲರು ನಿರ್ಮ್ಯಾಸಿಸಿದ ತ್ರಿಭುವನ-
- 8 ಚೂಡಾವುಣಿಯೆಂಬ ಮಹಾಚ್ಯತ್ಯಾಂಲಯದ ಸುರಡನೆಯ ನೆಲೆಯನು ಪಂಡಿತದೇವರುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂ\_ ದಲೂ ಹಲ\_
- 9 ರ ಅನುಮತಿಯಿಂದಲೂ ಹನ್ನೆ ರಡು ಭಾಗೆಗಳಾಗಿ ಮಾಡಿಸಿದ ಭವ್ಯಂಜನಂಗಳಾರೆಂದೊಡೆ ॥ ಫುಳ್ಳ ಸೆಟ್ಟ್ರಯ ಬಳಯ ಕೊಂಡೆ ಕೇಕವಸೆಟ್ಟಿ
- 10 ಅವರ ತಂಮ ಸಾಲ್ಡ್ರ ದೇವರುಸೆಟ್ಟ್ರೆಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ಮೂಹಾ ೩ ಭಾಗ್ಯಣ್ಡ ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಬಳಿಯ ಆಳ್ನ ನಾರಣ\_ ಸೆಟ್ಟ್ರಿ ಅವರ ಅಳಿಯ ಕಾಜನ [ಕುಜಿ]ಂಬಣ್ಡ ಸೆಟ್ಟ್ರಿಗೆ
- 11 ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ಸೆಟ್ಟಿಸೆಟ್ಸ್ರಿಯೆ ಬಳಯ ಕ್ರೋವಾರಿ ಪಾಂಡಿಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ಭಾಗ್ಯಣ್ನ್ನ . ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಬಳಯ ಜಂತ್ರಿ ಬಾಲ್ಯಂನು-
- 12 ಸೆಟ್ಟಿ ಅವರ ತಂಮಂದಿರು ಆಳ್ವ ಕಾಂತಿಸೆಟ್ಟಿ ಆಳ್ವ ಅಂಮಣಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ಯೆರಡು ೨ ವಿಕ್ರಾಂತ ಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಯೆ ಚಉಟದೇವರುಸೆಟ್ಟಿ ಅವರ ತ-
- 13 ಂಮ ನಾರಾವಿಯ ಸದುಮಣ್ನು ಸೆಟ್ಟ್ರಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಪುಳ್ಳಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಿಯ ಜಂತ್ರಿ ವರ್ದ್ಧೆಮಾನ-ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಅಳಿಯೆಂದಿರು ಕಕ್ಕೆ ಬಾರಿದ್ಮೆ[ವೆ]ಸೆಟ್ಟಿ ಕಕ್ಕೆ ದೇವ್ಮೆ[ಶ್ವರ]ಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ 134

- 14 ಆರ್ಯ್ಯೊಬಳು ಚೆನ್ನ ಕೋಟಿಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ಸೆಟ್ಟಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಿಯ ಯೆಡ ಕೋಟಿ -ಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ವಿಕ್ರಾಂತ ಸೆಟ್ಟಿ –
- 15 ಯ ಬಳಯ ಸಾರ ಕಾಂತಣಸೆಟ್ಟಿ ಅವರ ತಂಮ ಸಾರ ದೇವರುಸೆಟ್ಟೆಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ಅಂತು ಭಾಗೆ ಹನ್ನೆ ರಡು [ :: \* ]

## No. 205,

## (A.R. No. 35-A of 1901).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತಿ[|\*] ಶ್ರೀನುತು ಕಕವರ್ಷ ೧४೫४ ನೆಯ ನಂದನಸಂವತ್ಸರದ ಚೈತ್ರ ಕುದ್ಧೆ ಪ್ರತಿಪದ್ದಿನ ಕುಕ್ರವಾರ-ದಿನ ಪ್ರಾರಂಭದಲ್ಲಿ ಶ್ರೀಮದಭಿನವಚಾ-
- 3 . . . . . ಬಿದುರಿಯ ನಕರದ ಯೆಂಟುವುಂದಿ ಸೆಟಿಕಾರರು ನಾಲ್ಪರು ಯೆಳವೆುಗಳೊಳ-ಗಾದ ಸೆಮಸ್ತ ಹಲರ ಅನುಜ್ಞ್ಯೆಯಿಂದ [ಆ] ತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾವುಣಿಯೆಂಬ
- 4 ಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಚಂದ್ರನಾಥಸ್ವಾಮಿಗಳ ಮಹಾಭಿಷೇಕಾರ್ತ್ಧ್ರವಾಗಿ ನಿಮ್ವ್ರಾ೯೩೩ದ ಸುವರ್ಣ್ನಕುಂಭದ ತೂಕ ವರಹ ಗ
- 5 ४೫ [ಗ] A ಇದರಬಣ್ನ ೧೦| ಇದಕ್ಕೆ ಕ್ರಯ ವರಹ ಗದ್ಯಾಣಂ ೫೦೦ ಈ ರೀತಿಯ ಸುವರ್ಣ್ಡುಕುಂಭಿವನು ಆಂದ್ರನಾಥಸ್ವಾಮಿಯ ಶ್ರೀಫಾದೆ-
- 6 ಪದ್ಮಂಗಳಿಗೆ ಕಾಣಿಕೆಯ ಮಾಡಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಕೀರ್ತ್ತಿ ಪುಣ್ಯವನು ವುಸಾರ್ಜ್ವಿಸಿ ಕೊಂಡರು [\*] ಈ ಶಾಸನಕ್ಕೆ ತಪ್ಪದವರು ಚಂ-
- 7 ದ್ರನಾಥಸ್ವಾಮಿಗೆ ತಬ್ಬದವರು [۱\*] ವುಜಂತ್ಯಗಿರಿಯಲ್ಲಿ ಸಾವಿರಜಿನಬಿಂಬವೆ ನಳದೆ ದೋಷಕ ಹೋಹರು [١\*] ಅಳುಸಬೇಕೆಂ[ದು ನೆನ]ದವರು
- 8 ಯಿ ಭೂಮಿಯುಳಕಾಲಕ್ಕೆ . . . . . . ಯಿಂತೀ ಕಾಸನದ ವಕ್ಕಣೆ ಬಿದುರೆಯ ಚಂದ್ರೆ ಮು ಉಪಾಧ್ಯಾಯ ಬರದ [۱\*] ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [۱۱\*]

## No. 206.

## (A.R. No. 36 of 1901).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀ ರಂ ಸ್ಟ್ರಾವ್ತಾದಾಮ್ಮೇಘಲಾಂಧನಂ [¡\*] ಜೀಯಾತ್ರೈ ರೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜನಕಾಸನಂ [॥೧॥\*] ತ್ರಿಭುವನಕ್ಕೊಭಾ–
- 2 ನಿಲಯಸ್ತ್ರಿ)ಭುವನಪತಿಚಂದ್ರನಾಥಜನನಿಲಯ೫ [+\*] ತ್ರಿಭುವನಜನತಾ**ಸುಖ**ದೆಸ್ತ್ರಿ)ಭುವನಚೂಡಾ-ಮಣಿರ್ಜ್ಧ್ಯಯತು ॥ [೨ ॥\*] ಶ್ರೀಮ**ತ್ತಾಳ–**
- 3 ವದೇಶವಂಶಪುರದೊಳ್ಪದ್ದಿ ನಮ್ಮ ಧರ್ಮ್ಯಾ ಕರ್ಮ್ಯ ಕರ್ನ್ಯ ಸತ್ಯಾನುಶ್ರೀನಿಲಯರ್ಹಲತ್ತ್ರಿ) ಸಭುವನೀಡೂಡಾಮಣೆಖ್ಯಾ-ತಮಂ [۱\*] ಸ್ವಾವಿ ಎಂದುಪ್ರಭದೇವಮಂದಿರ –
- 4 ಮನತ್ಯಾಕ್ಟ್ ರ್ಯ್ಯಾಮಂ ನಿರ್ವೈತಿಪ್ರೇಮರ್ಪ್ಯಾಡಿಸಿ ಲ್ಲೋ ಕಪಾಜ್ಯತೆಗವನ್ನೂ ೯೦ ಅಪ್ಸೆ ೯ ಅನ್ನೋ ೦ ಅರ್ ॥ [೩ ॥\*] ಹಲರನುವೃತ್ತಿಯಿಂ ತ್ರಿಭುವನೈ -
- 5 ಕ ಕಿರೋಮಣೆನಾಮ ತಸ್ವಹಾನಿಲಯಕಿರೋಮಣಿತ್ಪಪದದಿಂ ಪದೆದೊಪ್ಪುಉದಂ ತೃತ್ತೀಯಮೆಂ [¡\*] ನಿಲ– ಯಮನೊಲ್ಲು ಪನ್ನ ರಡು
- 6 ಭಾಗೆಗಳಂದೊಡಗೂಡಿ ರಮೃತಾಕುಲಗೃಹಮಾಗಿ ಮಾಡಿಸಿದ ಭವ್ಯರ ಪುಣ್ಯಮನೇನ ನೆಂಬುದೊ [ರ॥\*] ಸ್ಪಸ್ತ್ರಿ [١\*] ಶ್ರೀಮದ್ವಂಕಪುರದ
- 7 ಯೆಂಟುಪ್ರಜಿಸೆಟ್ಟಿಕಾಹರು ನಾಲ್ಪರು ಯೆಳಮೆಗಳೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತ್ರಹಲರು ಮಾಡಿಸಿದ ತ್ರಿಭಾವನಚೂ– ಡಾಮಣಿ ಮೆತಾಚೈ–

- 8 ತ್ರ್ಯಾಲಯದ ಮೂಹೆನೆಯ ನೆಲೆಯನು ಪಂಡಿತದೇವರುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದಲೂ ಹಲರ ಅನುಮತಿಯಿಂದಲೂ ಹನ್ನೆ ರಡು ಭಾಗೆ
- 9 ಗಳಾಗಿ ಮಾಡಿಸಿದ ಭವ್ಯಜನಂಗಳಾರೆಂದೂಡೆ ॥ ಸೆಟ್ಟಿಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಬಳಯ ಆಳ್ಯ ಕೋಟೇಸ್ಪರಸೆಟ್ಟಿಯರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಪುಳ್ಳಸೆಟ್ಟಿಯ ಬ್ಲ
- 10 ಳಯ [ಅ]ಮೇಚ ಮೈಂಬಸೆಟ್ಟಿಯ ಅಳಯಂದಿರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಉಳ್ಳಯ ವರ್ದ್ಧ್ ಮಾನಸೆಟ್ಟಿ ಅವರ ತಂಮ ಪೆದುಒಣ ಕಾಂತಿಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೨ ಅಂತು ಭಾ-
- 11 ಗೆ ಮೂಲು ೩ ಭಾಗ್ಯಣಸೆಟ್ಟಿ ಬಳಯ ನೋಟದ ವಿಕ್ರಾಂತಸೆಟ್ಟಿಯ ಆಳಯ ಕೊಣ್ಣ ನೇಮಣ್ನ ಸೆಟ್ಟಿ. ಗು . . . . . . . ಪುಳ್ಳಸೆಟ್ಟಿಯ
- 12 ಬಳನು ಬಡತುಸೆಟ್ಟಿಯ ಅಳಿಯ ಉಳ್ಳಯ ಬ್ರಹ್ಮಣಸೆಟ್ಟೆ ಅವರ ಅಳಿಯ ಭಂಡಾರಿ ನೇಮಣ್ನ ಸಟ್ಟಿಗ. ಳಗೆ ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ಭಾಗೃಣ್ಣ ಸೆಟ್ಟಿಯ
- 13 ಬಳಯ ನನೂ ಬಾಲ್ಯಂವುಸೆಟ್ಟ್ರಿಯೆ ಅಳೆಯ ಅಡ್ಡ್ರಣ ಬಾಲ್ಯಂವುಸೆಟ್ಟ್ರಿ ಭಂಡಾರಿ ದೇವರುಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಅಳೆಯ ನಾಮಾಬುಸೆಟ್ಕೆ ಸಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧
- 14 ಪುಳ್ಳಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ಆಳ್ಸೆದೇಸಿಂಗಸೆಟ್ಟಿ ಸಾಮಣಿ ನೇಮಿಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ಪುಳ್ಳಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ಸೆಂತಣಿ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಯರ
- 15 ಅಳಯ ಕಕ್ಕೆ ದೇವರುಸೆಟ್ಪ್ರಿಗೆ ಭಾಗೆ ವೊಂದು ೧ ವಿಕ್ರಾಂತಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಬಳಯ ಜಂತ್ರಿ ಮಲ್ಯಣ್ನ ಸೆಟ್ಟ್ರಿಗೂ ಭಾಗ್ಯಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಬಳಯ ಸೆಟ್ಟಿಮೈಂದಿಸೆ-
- 16 ಟ್ಟ್ರಿಗೂ ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ಭಾಗ್ಯಣ್ಡ ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಬಳಯ ಕುಡಲು ಉತ್ತಮಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಅಳಯಂದಿರು ಸೆಂತಣಿ ಕಾಂತಿಸೆಟ್ಟಿ ಸೆಂ–
- 17 ತಣಿ ಬ್ರಹ್ವಣಸೆಟ್ಟ್ರೆಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ವೊಂದು ೧ ಭಾಗ್ಭಣ್ನ ಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಿಯ ಕುದುಂಬುಳು ಶಾಂತಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಅಳಿಯಂದಿರು ಸೆ-
- 18 ಟ್ಟ್ರಿ ಚ್ಯಾದೆಣ್ಡ ಸೆಟ್ಟಿ ಸೆಟ್ಟಿದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಗಳ[ಗೆ] ಭಾಗೆ ವೊಂದು ೧ ಅಂತು ಭಾಗೆ ಹನ್ನೆ ರಡು ೧೨ [ $\parallel *$ ]

## No. 207.

(A.R. No. 37 of 1901).

On a pillar in the Bhairadevi-mandapa of the same basti.

#### First Face.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ರಾದ್ವಾದಾಮೋಘಲಾಂಭನಂ [¡\*] ಜೀಯಾತ್ತ್ರೈ ಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಟ್ ಕಾಸ-
- 2 ನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ॥ [೧ ॥\*] ಶ್ರೀನುಚ್ಚ ಂದ್ರೆಜಿನೇಂದ್ರೆ ಸಾಂದ್ರೆಕರುಣಾಶ್ರೀಪಂಡಿಡಾಚಾರ್ಯ್ಯಸುತ್ತಾದಾ –
- 3 [ಬ್ರ]ಭ್ರವುರಂ ಸತೀಕುಲವುಣಿಶ್ರೀಕಂಕರಾಂಬಾತ್ರಜಂ । ಭೂಪಾಲೋತ್ತಮಬಯ್ಯಣೇಂದ್ರತನುಜಂ ಸ ತ್ರೋಮವಂ-
- 4 ಕೋದ್ಭ್ರವಂ ಪಾಯಾತ್ಕಾಕೃಸಗೋತ್ರಕೇಖರವುಣಿಂ ಶ್ರೀಸಾಳ್ವವುಲ್ಲ್ಯೇಕ್ಸರಂ ॥ [೨೦॥\*] ವಿಪುಳಶ್ರೀತಳ್ತು ಚಲ್ಪಾದದೆ ನಲಸಿರಿ
- 5 ಪೆತ್ತಿರ್ದ್ದ ಬಲ್ದೋಳ್ ಕೃಪಾಲಕ್ಷ್ಟ್ರೀ ಪೊದೆಳ್ವರ್ಡ್ಡಕ್ಷ್ನೆ ವಾಗಿಂದಿರೆ ನೆಲಸಿರ್ಡ್ಡ್ ಸೌಮ್ಯಾನನಂ ವೀತರಾ-ಗ[#]ಸ್ಸ್ಯಪನಾಂಭೋಮಾವಿಳಾಸಂ
- 6 ಕರಮಿಸೆಯಿಸೆದೆಂ ಸಾಳ್ವಮಲ್ಲಂ ಲಸತ್ಕಾಶ್ಯಪಗೋತ್ರಂ ಸತ್ಪವಿತ್ರಂ ಸುಲಲಿತತರಗಾತ್ರಂ ಕಠಾರಿತ್ರಿಣ್ನ್ ತ್ರಂ ॥ [೩ ॥\*]
- 7 ಜಿನಫೂಜೀತ್ಸವದಿಂ ಜಿನ್ನೆಂದ್ರವಿಳಸದ್ದಾನಂಗಳು ಭವ್ಯುರೊಳ್ಪನಯಂ ಗುಂದದೆ ಪೆಮ್ರೈ ನಿಯಿಂದನುದಿನಂ ಮೇ –
- 8 ಲಸ್ಪ ಭೋಗಂಗಳಂ [i\*] ಜನಸೆಂರಹ್ಷಣದುಷ್ಟ್ರತಿಹ್ಷಣಸೆದೈಕ್ವರ್ಯಾಂಗಳಂ ಸಾಳ್ವವುಲ್ಲನೃ ಸಾಲಂ ಕುಭೆ-ಕೀಲನೇ-
- 9 ನೆಸದನ್ನೂ ಸಮ್ಯು[ಕ್ತ್ಯ]ರತ್ನಾಕರಂ ॥ [४ ॥ ಜಿನಚರಣಮನನವರತಂ ಮನದೊಳ್ನೆ ನೆನೆನೆದು ಸುಖ ಸಾಳುವಮಲ್ಲ್ರೇಂ[]\*]ದ್ರನನೇ-

- 10 ಂ ನಾಂಟು ಸುಮ್ಮೇ ದುರಿತನಿಕಾಯಂ ಗರುಡಮಣಿಯ ನಮರ್ವ್ಪುದೆ ಗರಳಂ 🛚 [೫ ា\*] ಜಡಿಯಲೊಡಂ ರಿಪುಕ್ಷತಿಸ-
- 11 ರೆಲ್ಲರ ಒಂದೊಡನೆಯ್ದೆ ಕಂಪಿಕುಂ ಹೂಡೆಯಲೊಡಂ ತದೆಂಗನೆಯರ್ಗೊಲೆಯ ಸಾಲೊಡೆನಾಂತರುಚ್ಛಿ ರಂ [|\*] ಗೆಡಬಿ-
- 12 ಪುದೆತ್ತೆ ತ್ರೋಳ್ಗೆ ನಲವೆಣ್ನೊ ಡನೊಂದಿರೆವರ್ಪ್ಸು ದಾಜಿಯೊಳ್ಸಡೆಯದೆ ತ್ರೋಳಬಾಳದೆಟಿ ನೇಳ್ಗೆಯ ಸಾಳುವಮಲ್ಲಿ ರಾಯನಾ ॥ [೬ ॥\*]
- 13 ಧುರವೊಳ್ ಪ್ರಾಣವುನೊಕ್ಕರಂಘ್ರಿವಿಡಿದರ್ಬೈನ್ನಿ ತ್ತರೆಂದಂತಿರಿದ್ದೇ ರಿಳಾಪಾಲಕರೆಂಬುದಂ ಜನದೊಳಾಂ ಕಣ್ನಾರೆ ಕಂಡೆಂ
- 14 ದಿಟಂ [|\*] ಸರಿವಂದರ್ಗ್ಗೆ ಕವಾಂತರಿಂ ಮೆಲೆವರೆಂಬೀಮಾತನಾರ್ಕ್ಕೇಳ್ವರೀ ಧರೆಯಾಳ್ದಂತಿರೆ ಕಾಲರುದ್ರ ಸಮಕೋಪಂ ಸಾಳ್ವಮಲ್ಲಾಧಿಸಂ॥ [೭॥\*]
- 15 ನೆಹೆಯದು ತಂನ ಬ**್ಸೋಳಲೆ ಕೈ**ಸೆಹಿವಂದೆಹಿತ[ರ್ಗ್ಗೆ]ಸಾಲದಾ ಸೆಹೆವನೆ ಡಾನೆದುರ್ತ್ತು ಬಡಿತಂದವರ್ಗ್ಗೆ ಯ್ದರು ಮಿತ್ರಸತ್ತನಂ [1\*]
- 16 ಬಿಷೆಸಿರಿಯೋಡಿದರ್ಗ್ಗೆ ಸೆರಕಾನನಮಲ್ಪಮೆ ಈ ಜಸಕ್ಕೆ ತಾಂಕಿಷಿದೆ ಜಗತ್ರಯಂ ಘನಮದಂತುಟೊ ಸಾಳುವಮಲ್ಲಿ ರಾ.–
- 17 ಯನಾ ॥ [v ॥\*] ಬಲಿಯಿಂ ಕರ್ನ್ನನ ಚಾಗಿಯಾಬಿಳಿಯಿನುದ್ಯ ತ್ಯರ್ನ್ನನ್ನಿಂ ಭೋಜ ನಾಬಿಲಿಯಿಂ ಕರ್ನ್ನ-ನಿನಂತ ಭೋಜವಿಭುವಿಂ ಮಾ-
- 18 ಂಧಾತನೀಲೋಕ[ದೊ]ಳ್ [۱\*] ಬರಿಯಿಂ ಕರ್ನ್ನೆ ನಿನಂತೆ ಭೋಜವಿಭುವಿಂ ಮಾಂಧಾತನಿಂ ಭೋಗದೆಗ್ಗೆ ಲ-ನಾದಂ ಕರಿಸಾಳ್ಯಮಲ್ಲನವೆ-
- 19 ನಂ ತಾರ್ನ್ಫೋಂತರೀ ಧಾತ್ರಿಯೊಳ್ ॥[೯॥\*] ಗದ್ಯ ॥ ಮತ್ತಂ ಜಂಬೂದ್ವೀಪದ ದಕ್ಷಿಣಭರತದಾ[ರ್ಯಾ೯] ಖಂಡದೊಳ್ ಜಿನಧರ್ಮ್ಯ-
- 20 ಪ್ರವರ್ತ್ತನಾಧೀಕ ತೌಳವದೇಕತಿಲಕಾಯವಾನನಗರಿನಗರಸಿದ್ಧ ಸಿಂಹಾಸನಾಧಿಪತಿಯಾಗಿ ಸುವರ್ಣ್ನ ಸಪರಿ-ಯಿಂದಲಂ[ಕೃ]-
- 21 ತಮಾದ ಹೈವಕೊಂಕಣರಾಜ್ಯಮಂ ಪ್ರತಿಪಾಠಿಸುತ್ತಿದ್ದು ನಿಜಪಟ್ಟಮಹಾದೇವಿಯರಾದ ಬೊನ್ಮುಲ-ದೇವಿಯರ ಮನ್ನೂಮಾನಸೆ-
- 22 ರಾಜಹಂಸನಾ ದರಿರಾಯಗಜಗಂಡಭೇರುಂಡ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಮಂಡಲೇಕ್ವರ ಜಿನದಾಸ ಸಾಳುವಮಲ್ಲ ಮ-ಹೀವಲ್ಸ್ ಭ]ಂ ನಿಜಾ-
- 23 ಗ್ರಜಿಯರಾದ ಮೆಲ್ಲಿ ದೇವಿಯರ ತನುಜ [ಜಗ] ದೇವಭೂವರಂ ತದೆಧಿರಾಜನೋಳಿ ಪರಮುಖ್ರೀತಿವೆತ್ತಿದ್ದ ೯-ಪನದಂತೆಂದೊಡೆ ॥
- 24 ವೃತ್ತು ಯುವರಾಜತ್ವವೆುನಿಸ್ಪಮಾತ ಅಧಿರಾಜಶ್ರೀಯದೆಂ ಕೂರ್ತ್ತು ಸಾಳುವವುಲ್ಲಂ ಕುಡೆ ಸಾಳ್ವರಾ-ಯನ ಮನಂ ತಾ-
- 25 ನಾಗಿ ದೆಲ್ತಾ ಇ್ದ ದಂ [ﷺ] ಅವನೊಂದಿಚ್ಚ್ ಗೆ ಬಾರದೆಂದು ತನತ್ರಿ ಪೆಣ್ಸೋನ್ನೆ ಲಂ ಪ್ರಾಣಮೆಂ ಬಿವು ಬೇಡೆಂ. ಬುದೆ ನೇಮಮಾಗಿ ನೆಗಳ್ದ.-
- 26 ಂ ಶ್ರೀಸಾಲ್ಪ್ರದೇವಾಧಿಸಂ ॥ [೧೦ ॥\*] ಜಿನನೊಳ್ ಶ್ರೀಜಿನಶಾಸ್ತ್ರ)ದೊಳ್ ಜಿನಮುನೀಂದ್ರವ್ರಾತವೊಳ್ ತತ್ಪುದಾರ್ತ್ಥನಿಕಾಯಂಗಳೊಳೆಯ್ದ
- 27 ನಂಬುಗಿಯ ಕರ್ಬೊನ್ನುಂಡ ನೀರಂತವೋಲ್ [۱\*] ತನಗಾಯ್ತ್ರದ್ರಿಪಮಿಕ್ಕೆ ದೆಪ್ಪಿದೊಡ ಮೆಂದುಂ ತಪ್ಪನೀ ಸಾಳ್ವಮಲ್ಲ ನರೇಂದುಂ-

#### Second Face.

- 28 ಗೆನೆ ತಾನದೇನಚಳನ್ನೂ ಶ್ರೀಸಾಳ್ವದೇವಾಧಿಸಂ॥ [೧೧ ॥\*] ವರದುಕ್ಕಾಸನನಾ ವಿಭೀಷೆಣನುದಾತ್ತಂ[ಲರ್ಹ್ನ] ಣಂ ಪ್ರೇವುದಿರ್ಜಿರವೇನ-
- 29 ಗ್ರಜನಲ್ಲಿ ದುಷ್ಪರೊಡನಾಪೋದನಾತಂಕದೊ $[1^*]$ ೪೩ರುತ್ರಂ ಕೊಂಕಣದಲ್ಲಿ ಗರ್ಪ್ಪಿಸಿದನೆಂದಂತಾವನಿಂ ಪ್ರೋಲ್ಸನೀಧರೆಯೊಳಿ

- 30 ಸಾಳುವಮಲ್ಲನೊಳ್ ಪ್ರಣಯದಿರ್ಬ್ಪಾ ಸಾಳ್ವದೇವ್ರೇಂದ್ರನಂ ॥ [೧೨ ॥\*] ವ ॥ ಯಿಂತನೇಕಗುಣಮಣಿ-[ವಿ]ಭೂಷಣನಾದ ಯುವ-
- 31 ರಾಜನುಂ [۱] ಸೆನ್ಡ್ಯಂತ್ರಿಮಿತ್ರಕ್ಕೋಕದೇಕದುರ್ಗ್ಗ್ಗಬಲಸೆಮೇತನುಮಾಗಿ ರಾಜ್ಯಂಗೆಯ್ಪುತ್ತಿರ್ದಾ ಮಹಾ-ರಾಜೇಂದ್ರನ
- 32 ವಂಶಾವಳ ಯೆಂತಂದೊಡೆ । ಸಂಚಮಕಾಲಮಂ ಸದ್ಧರ್ಮ್ಯಪ್ರವರ್ತ್ತನದಿಂ ಚತುರ್ಡ್ಥಕಾಲಮಾಗಿ ನೆಗಳ್ಡ ರಾಜಾನ್ಯಯ್ಲ
- 33 ಚೂಡಾಮಣಿಗಳುಂ ಹ್ನೇಮಪುರದ ಶ್ರೀಚಂಡೋಗ್ರ ಖಾರ್ಕ್ಸ್ ತ್ರೀಕ್ಸ್ಪರರ ಚರಣಕಿಂಕರರುಂ । ಶ್ರೀಮ– ಚ್ರ್ಯಾ ಗುಕೀರ್ತ್ತಿ ಸಂಡಿತಾ-
- 34 ಚಾರ್ಯ್ಬು ಸಂಭ್ಯಾ ಪದಪದ್ರೈಭೈಂಗಾಯವಾನವಾನಸರುಮಪ್ಪು ಸಾಳುವ ನಾರಣಾಂಕ ನಾಗಣಾಂಕ ನರವತಿಗಳ್ನೊದಲಾ .
- 35 ದೆ ಪಲಂಬರರಸುಗೆ ಳಾರಾಜ್ಯಾಧಿಪತಿಗಳಾಗಿ । ಅನುಕ್ರಮದಿಂ ಪ್ರವರ್ತ್ತ್ರಿಸೆ ತದೆನಂತರಂ ತದ್ವಂಕಾವತಂ-ಸರಸ್ಪ ! ಸೆ-
- 36 ಮೈ[ಕ್ತ್ವ]ಚೂಡಾನುಣಿಗಳನಿಸಿದ ಹೊಂ<sup>1</sup>ನನರೇಂದ್ರರುಂ ಸೆನ್ಮಾರ್ಗ್ಗನಿರತರುಮಪ್ಪ ಕಾಮನೃಸಾಲ– ರುಂ। ಸೆದಾಚಾರಸಂಪನ್ನ –
- 37 ರುನುಪ್ಪ ಮಾನರಸ ಭೂವರರುಂ । ಜಿನಪೂಜಾ**ಪು**ರಂದರರುವು**ಪ್ಪ** ಹೈವರಾಜ್ಕೇಂದ್ರರುಂ । [ದಾ]ನಕ್ರೇ**ಯಾಂ**-ಸರು -
- 38 ಮಸ್ಪ ಸಪ್ತಮಹೀಪಾಲರುಂ। ಸುಗುಣಾಭರಣಭೂಷಿತರುಮಸ್ಪ ಕೇತವರಾಯರುಂ। ಮಾನಸ್ತಂಭೂ(-ತ್ತಂಭನಜಂ-
- 39 ಭಾರಿಗಳುಮಸ್ಪು ಸಂಗಮೇಂದ್ರರುಂ ಸದ್ಧೆ ಮ್ಮ್ಯೇಪ್ರತಿಸಾಲಕ ಜೀರ್ಣ್ನು ಜನಚೈತ್ಯಾಲಯ್ಯೊದ್ಧೆ ರಣಧುರೀ-ಣರುಮಸ್ಪು ಭೈರ-
- 40 ವಧರಾಧೀಕರುಂ | ಜಿನಧರ್ಮ್ರೈಪ್ರವರ್ತ್ತನ ನಿರತರುವು ಬ್ಪಂವುಡಿ ಬೈರವೇಕ್ಸರರು ಮವರ ಯುವರಾಜ ಪ-ದವಿಯೊಳ್ಸರಾ-
- 41 ಜಮಾನರು ಮನೇಕ ಗುಣಕ**ದಂಬಾಲಂಬ**ರುಮ **ಪ್ಪಂಬಿರಾಯ**ರಸರುಂ| ಯಥೋಚಿತಕ್ರಮೆದಿಂ ರಾಜ್ಯಂಗೆ-ಯ್ದು ಪಂ-
- 42 ಚಸರೆಮೇಷ್ಠಿಗಳ ಚರಣಸ್ಥೆರಣದಿಂ ಪಂಚತ್ಪಮ ನೆಯ್ದಿ ಸೆದ್ಗೆ ತಿವೆಡೆದೆರಿತ್ತ ಲ್ತದೆನ್ನಯೆದೊಳ್ಳೆ ಗೆಳ್ತೆ ವೆಡೆದೆ ಸೋಮಕುಲಾರ್ಣ್ಡ್ಗವೆ-
- 43 ಫೂರ್ಣ್ನು ಕ್ಷರ್ ಪ್ರೆ ಪ್ರೆ ಪ್ರೆಯಾರಾಧಕರುಂ। ಜಿನಧರ್ಮೈದ್ವಜಸ್ಥಾ ಪನಾಚಾರ್ಯೈನುಂ। ಜಿನರಥೆ ಯಾತ್ರಾಪ್ರವರ್ತ್ತನಕರಿ –
- 44 ಯುಗಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿಯುಂ | ಹಿರಣ್ಯಚೈತ್ಯಾಲಯನಿರ್ಮ್ಯಾಪಕನುಂ ಸುವರ್ಣ್ನ್ನಕಲಕಸ್ಥಾ ಸನಾಚಾ ರ್ಯ್ಯುನುಂ | ರತ್ನ ಸುವರ್ಣ್ನ ರಜ.
- 45 ತ ಜಿನಬಿಂಬಿ ಪ್ರತಿಷ್ಠಾಚಾರ್ಯೈನುನು ಪ್ಪರಿರಾಯಗಜಗಂಡಭೇರುಂಡ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಮಂಡಲೇಕ್ಷರ ಜಿನ-ದಾಸ ಸಾಳುವನು-
- 46 ಲ್ಲ ಮಹೀನಲ್ಲ ಭನ ಗುಣಾವಳ ಯಂತಂದೊಡೆ ॥ ಜಗದೊಳ್ ಹ್ಷತ್ರಿಯರತ್ನ ನಂ ಯದುನೃಪಾಲ್ಕೋತ್ತಂಸೆ-ಮಾಣಿಕ್ಯನಂ
- 47 ಮೃಗಲಹ್ಷ್ಮಾನ್ನಯನಂ ಜಿನೇಂದ್ರಸದಪೂಜಾಕಕ್ರನಂ ಚಾಗವೆಂ[¡\*]ಪುಗನಂ ಕಾಕ್ಯಸಗೋತ್ರನಂ ಸುಗು-ಣನಂ ಶ್ರೀಸಾಳ್ವಮಲ್ಲೇಂ-
- 48 ದ್ರನಂ ಪೊಗಳ್ವೀನಾಲಗೆಯನ್ಯರಂ ಪೊಗಳ್ಪುವೇ ಪಾಲುಂಡು ಮೇಲುಂಬುದೇ ॥ [೧೩ ॥\*] ಕಾಳಗದಲ್ಲಿ ಕಕ್ರಸುತನೀವೆಡೆಯಲ್ಲಿ ನಸೂನು ಮೇ–
- 49 ದಿನ್ನೀವಾಳನದಲ್ಲಿ ರಾಮ ನೆನುತುಂ ಪೂಗಳ್ಗುಂ ಜಗಮೆಂತೊ ಪಂಢನೊ[|\*]ಳ್ವೇಳೆಯುಚಾಗಿ ಕಾನನನಿ $\_$  ವಾಸಿತನಲ್ಲದೆ ತದ್ದು ಣಂಗ $\_$
- 50 ಳಂ ಸಾಳುವಮಲ್ಲಿ ರಾಯನವನಿಂದವನಿಂದವನಿಂದಮಗ್ಗಳಂ ॥[೧४ ॥\*] ಗರುಡಂಗೀಡಕ್ಕುಮೇ ಚಿಟ್ಟ್ರಯ-ಮಹ್ರೆ ಮೃಗರಾಜಂಗೆ ಸಾದೃ-

¹ The letter ਨ is engraved above the line.

- 51 ಕ್ಯುಮೇಕ್ಕಳ್ನಾರಿ ಕ್ಕೆಪಂಗ[ಕ್ಕ]ಟಾ ಪಾಟಿಯ ಜಲದೊಳರ್ದ್ವೊಳ್ಳೆ, ಸೂರ್ಯ್ಯಾಂಗೆ ಪೆಂಎಂ [\*] ಸೆರಿಯೇ ಖದ್ಯೋತ [ವಾ] ಪಾಂಗಮಳೆಗುಣನಿಥಾ-
- 52 ನಂಗೆ ಭಲ್ಲತ್ರಿಣೇತ್ರಂಗರರ ಶ್ರೀಸಾಳ್ವಮಲ್ಲಂಗೆಣೆ ಯರಸುಗಳಾರ್ಮ್ಯುತ್ತ ಬೊಟ್ಟಿತ್ತಲುಂಟೇ ॥ [೧೫ ॥\*] ಪರನಾರೀಪುತ್ರನೆಂದೀ
- 53 ಬಿರಿದು ನಿನಗೆದಲ್ ಸೋಮವಂಕಾಧಿಪಂ ನೀಂ ಪರವೆಣ್ನಾದೆಂನ ನಿಂದ್ರೇ ಬಡಿದೆ ಹಣೆಗುಟ್ಟುತ್ತೆ ತಾಂ ಹಾದರಂ ಗೆ[|\*]-
- 54 ಯ್ದ ರೆನಿಪ್ಪಂತೆಲ್ಲ ರುಂ ನಿಟ್ಟಿಸುತ್ತಿರೆ ನಡೆಯಿಂಬರ್ಪ್ಪೆ ನೆಂದಾ ಜಯಶ್ರೀ ಬರೆಕೊಂಡುಂ ಕೌಚಿಯಾದಂ ತ್ರಿ-ಣೆಯ-
- 55 ನಪಟಭಲ್ಲಂ ಲಸತ್ಸಾಳ್ವಮಲ್ಲಂ ॥[೧೬॥\*] ಪುರುಳೀತಂ ಮರುಳೀತನೀತನುರುಕಾಸ್ತ್ರೋತ್ತುಂಗನೀತಂ-ನಿರ್ವರನೀ-
- 56 ತಂ ಸುಚರಿತ್ರನೀತನುಱೆ ದುಕ್ಡ್ಯಾರಿತ್ರನೀತಂ ಗುಣ್ೋ[|\*]ತ್ಯರನೀತಂ ಗುಣಹೀನನೆಂದವೆರ್ಗ್ಸ್ ಳಂ ಕಂ-ಡಾಕ್ಷಣಂ
- 57 ಬಲ್ಲನ್ನಿ ಧರೆಯೊಳ್ಸಾಳುವ ಮಲ್ಲಿ ರಾಯನೆ ವಲಂ ಭಾವಜ್ಜ್ಯ ಚಕ್ರೇಕ್ಪರಂ ॥ [೧೭॥\*] ಫೊಡೆವಿ ರಸಾತಳ– ಕ್ಕಳದೊಡೆ ಪಡೆಮಾತೇ-
- 58 ಂ ಮೇರುವೆಳ್ದು ನಡೆದಾಡಿದೊಡು [ಃ\*] ಪಡುವಲೆ ರವಿ ಮೂಡಿದೊಡು ನುಡಿದಡೆ ತಪ್ಪುವನೆ ಸಾಳ್ವಮಲ್ಲ ನರೇಂದ್ರಂ ॥ [೧∨ ॥\*]
- 59 ಅರಿನೃಪರರ್ನ್ನವಂ ಬೊಗಿಮಿಳಾಚ್ಭುತರಾದವೆಂ ನಿಜ್ಕೋರ್ವ್ಸಿಯಾಳ್ದ ರಿಮತಿಭೀತಿಯುಕ್ತ ರೆರ್ದೆ ಬೆರ್ಚ್ಸ್ಟ್ ಸೈತಿ-
- 60 ರಿ ಮುಗ್ರವೈರಿಭೀ [|\*] ಕರನ ಪೊದಳ್ದು ದಾತ್ತನಭೆಯಪ್ರದನುಂನತಿ ತಿಂಣಮೆಂದು ಬಿತ್ತರಿಸಿ ಜಗಕ್ಕೆ ಸಾಹಿದುದು ಸಾ-
- 61 ಳುವನುಲ್ಲನ ಕೀರ್ತ್ತಿಡಂಗುರಂ ॥ [೧೯ ॥\*] ಪರಮಜಿನೇಂದ್ರಭಕ್ತಿಗೆ ಸದುಕ್ತಿಗೆ ಚಾಗಕೆ ಭೋಗಕಾತ-ನೊಳ್ಳರಿಗೆ ಪರಾಕ್ರಮಕ್ಕೆ ಕಡುನನ್ನಿ -
- 62 ಗೆ ಸತ್ಕಳಗಂ ತ್ರಿಶೋಕದೊ [۱\*] ಳ್ಳರಿದೊರೆ ಪಾಡುತ್ಕೂಡು ಪಡಿಸಾಸಟ ಈಡೆಣೆ ಇಲ್ಲಿ ನುತ್ತಹಂಕ– ರಿಸಿ ಪೊಗಳ್ದು ಬಾಜಿಸಿತು ಸಾ-
- 63 ಳುವಮಲ್ಲನ ಕೀರ್ತ್ತಿಡಿಂಡಿಮಂ ॥ [೨೦ ॥\*] ಕಡುಪಿಂ ಮಾಹಾಂಪ ವೈರಿಕ್ಷುತಿಪರೆನಿಸ ಬಲ್ಪಕ್ಕಿವಿಂಡಂ ಪೊಡರ್ಬ್ಪಿಂ ದೆಡೆಗಟ್ಟುತ್ತಟ್ಟಿ ಮು೨
- 64 ಟ್ಟು ತ್ತಡಸಿ ಬಡಿಸಿ ಕೌಂಕುತ್ತೆ ಚುರ್ಚ್ಬುತ್ತುವಾರ್ಬ್ಸು $[i^*]$  ಪೊಡೆವುತ್ತುಬ್ಬುಂ ಪೊರಳ್ಬುತ್ತಿ ಜಿವುತ- ಜನಿಯೊಳ್ಬಂಡಮಂ ಸೂಸಿ  $^1$

#### No. 208.

(A.R. No. 38 of 1901).

On another pillar in the same mandapa.

(Published in *Indian Antiquary*, Vol. V, p. 45.).

In the readings given there the following corrections have to be made:-

Line.	For	$oldsymbol{Read}$	Line.	For	Read
1	ಹಠ•	ಹತ-	5	ಪಾಥಿ -	ಫ•ತಿ -
2	ಬರ್ಧ್ಧ-	ಬ್ರಹ್ಮ-		ನಿರಞ್ಚ್ವನ-	ನಿರಂಜನ-
	ಭ್ರವು-	ಕ್ರವು-		ನೀನಗಣ್ಯ-	ನ್ಕಿನೆಗಣ್ಯ-
3	ಕರ್ಮ-	ಕರ್ಮ್ಸ <b>-</b>	6	ದೆಯವಿಧ-	ನಯವಿಧ-
	ಧ್ಯತ್ <mark>ರ</mark> ೇದ್ರವು.	ಧೃತಾಗಮ-	7	ಸುರಹರ್ಮೈ.	ಸುರತೊರ್ಯ್ನ-
4	ಧರ್ಮ-	ಧರ್ಮ್ರ್ಯ-		ಧ್ರತಾನ್ವಿತ.	ಧರಾನ್ತಿತ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This record stops here abruptly.

Line.	For	Read	Line.	For	Read
8	ಕೂರ <b>ನೈ</b> -	ಮಾ <b>ನ್ಗ್ಯ</b> -	16	ಶಾನ್ತನೈ -	ಶಾಂತನ್ಸೆ.
9	ಚಕ್ರ-	ಛತ್ರ-	18	ಕಕ್ಕಿಸಾರ <i>-</i>	ಸೂಕ್ತಿಸಾರ.
10	ನಕ್ರ.	ನೇತ್ರ-		ಜಿತ <b>.</b>	ದಿತ.
	ರೋಜ-	ಸ್ಕೋಜ-	19	ಭ <del>ುಕ್ತಿ</del> ಧರ್ನ್ಗು	ಭಕ್ತಿಹನ್ಸ್ಪ್ಯು <b>್ಟ್</b> -
	ವುಹಾನ್ಪಿತ-	<b>వ</b> ుಹೋన్విత-		<b>ಘನಾಶ್ರಿತ</b> .	=      ಆರಿ ಘನಕ್ರುತ-
13	ನಾಥನೈ -	నంతెన్పే -		ಹರ್ಮ್ಯೈನೈ -	ಹವ್ಸ್ಸ್ಯು೯ನೈ -
14	న్కిల-	ನೀಳ -	20	ಜನಸತಿ-	ಜಿನಪತಿ -
	ಜಿಹ್ಸ್ <b>ನೈ -</b>	ಚಿನ್ತ <b>್ಪನ್ಪೆ</b> -		ವುಹೀಸತಿ₋	ನಹಿಪ್ರತಿ -
15	ಸುನ್ಕಿಷಿತ-	3	In all 1	ines except 13 &	14 read වැන් for
	ಕಂಠನ್ಪೆ -	ಕಾಂತನೈ -	ని	(ನ-	
	ಜಿಹ್ಸ್ ನೈ - ಸುನ್ನಿಪಿತ-	'ಚಿನ್ತ <b>್ರನೈ -</b> ಸುನಿಶ್ಚಿ ತ -	In all ]	ಮಹೀಸತಿ. ines except 13 &	ನಹಿಪ್ರತಿ-

No. 209.

(A.R. No. 39 of 1901).

# On a slab built into the wall of the Kshetrapala shrine in the Hosabasti at the same village.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಕಾದ್ವಾದಾಮ್ಯೊಘಲಾಂಛನಂ । ಜೀಯಾತ್ತ್ರೈ ಲೋಕ್ಕ್ ನಾ[ಥ] –
- 2 ಸ್ಕ್ರೇ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ಪ್ರೀಮಠ್ ಕಕವರ್ಷ ೧೩೯೪ ಯ ದುರ್ಮ್ಸು ಮು ಸಂವತ್ರರದ ಮಾ [ಘ] -
- 3 ಶು ೧೦ ಕುಕ್ರವಾರದಲು ವಿರುಭಾಕ್ಷರಾಯರು ಸಿಂಹಾಸನಸ್ಥಿ ತರಾಗಿರಲು ಸಿಂಗಪ್ಪದಂ-
- 4 ಣ್ನಾಯಕರ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ವಿಶ್ವರಸೂಡೆಯರು ಮಂಗಲೂರರಾಜ್ಯ ಸ್ಥಿತರಾಗಿರ್ದ್ಸ್ ಕಾಲದಲ್ಲಿ [ಚಾ]-
- 5 ರುಕೀರ್ತ್ತಿ ಪಂಡಿತವೇವರುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಿದಿರೆಯ ಯುಂಟುಪ್ರಜಿಸೆಟ್ನ ಕಾಹಿರು ನಾಲ್ಸ್ ರೆಳ್ಮನ್ನು
- 6 ಗಳೂಳಗಾದ ಸಮಸ್ತ್ರಹಲರು ಶ್ರೀಚಂದ್ರಪ್ರಭಸ್ವಾಮಿಯ ತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾಮಣೆಯೆಂ[ಬ]
- 7 ಚೈತ್ಯಾಲಯದ ನಡುವಣನೆಲೆಯ ಯೆರಡು ಗಂಧಕುಟಗಳನು ಪೇರಳದ [ಕ]ರಣಂತತ ಬಳ್ಳ್ಯ]
- 8 [ಮೆಲ್ಲಂಟ] ಸೌಟಿರೆಸೆಟ್ಪ್ರಿಯೆರು ಅವರಳಯ ಚಿಟ್ಟು ಸಾಡಿಯ [ಕೇಚಿ]ಯ ದೇವರುಸೆಟ್ಟ್ರಿಯೆರು ಯಂತಿ... [ವ]–
- 9 ರ್ಗ್ಸ್ ಧರ್ಮೈವಾತ್ಸಲ್ಯದಂ ಕೊಟ್ಟ್ನ [ವಿ]ವರ । ತಮಗೆ ಸ್ಪರ್ಗ್ಸಾಸವರ್ಗ್ಸ್ ವಾಗಬೇಕೆಂಬ ಭಾವದಿಂದ ಆ ಠಾ-
- 10 [ವಿಗೆ] ಯೋಗ್ಯ[ವ]ಹ ದೇಹಾರ ಠಾಣದೀವಿಗೆ ಮೊದಲಾದ ಉಸಕರಣಂಗಳನು [ಕೊ]ಡಿಸಿ ಕೊಟ್ಟು [ಅ]ಲ್ಲಿ-
- 11 ಯ ನಿತ್ಯನ್ನೆಮಿತ್ತಿಕ ಪೂಜೆಗಳಗೆ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯನ್ಯಾಯಿಯಾಗಿ ನಡವಹಾಗೆ ವೃತ್ತಿಕ್ಷೇತ್ರಗಳನೂ [ವಿಂ]-
- 12 ಗಡಿಸಿಕೊಟ್ಟು ಅಪರಿಮಿತವೆಹ ಕೀರ್ತ್ತಿಯನು ಪುಣ್ಯವನು ಉಪಾರ್ಜ್ವೀ[ಸಿ]ಕೊಂಡರು [ı\*] ಅದಕ್ಕೆ [ಬಿ]ಟ್ಟ ಫ್ರೇ[ತ್ರ]-
- 13 ದ ವಿವರ [၊\*] ಮೂಡಿಲ್ಲರದೇಕದ**ಲ್ಲಿ ನಾಲ್ಕೂರೊಳಗೊಂದೆ**ನಿಸಿದೆ ಕೆಂಮುಕ[ಮ]ರಲ್ಲಿ ಸಂಕರ[ವೊ-ಜೊಂತಿಪೆಂ]-
- 14 ಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣನಮೂಲದೆ ಬಯೆಲಗೆದ್ದೆಗೆ ಳೆರಡನು ನಾಲ್ಕ್ಕೂ ಕುಣಪ್ರತಾಪಂಗಳನೂ ಕೊಟ್ಟು
- 15 . . [ಹಾರ]ವಾಗಿ ಹಿಡಿದು ಆ ಫ್ಲೈತ್ರದಿಂದ ಗೇಣಿಯಾಗಿ ಬಿಟ್ನು ಅಲ್ಲಿಗೆ ಸಲ್ಲುವ ಬಳನಾರ್ತ್ಥ[ತೆಹು\_ ಲೆ]-
- 16 ಕ್ಕದ ಅಕ್ಕಿಯ ಮೂಡೆ ೩೦ ಅಕ್ಷರದಲ್ಲು ಮೂವತ್ತು [۱\*]ಅ ವೃತ್ತಿಯಿಂದ ಗಂಧಕುಟಿಯ ಅ[ಮ್ಬ]-
- 17 [ತ]ಪಡಿ ನಡದುಬ[ಹು]ದು [ಖು] ಆರುವಾರಿಗಳು ಅ ಹೊಂನನು ಬಿಟ್ಟರಾದರೆ ಹಲರೂ ಅ ವಾಗಿಗಳ
- 18 ಹೊ[ನ್ನ]ನಿಸಿಕೊಂಡು ಮತ್ತೊಂದು ಯೋಗ್ಯವಹ ಠಾವಿಗೆ ಹಾಕಿ ಆ ನೈವೇದ್ಯವನೂ ನಡಸಿಬಹರು ॥
- 19 ಗಂಧಕುಟಿಯ ಪೂಜೆಯ ನಡಸುವ ಪೂಜಾರಿಗೆ ಬಸ್ತ್ರಿಯ ತಂಕಣದಿಕ್ಕಿನ ಪೂಜಾರಿಗಳ ಕೆರೆಗಳ-
- 20 . . . ಂದು ವುನೆಯನು ಹಲರು ಕೊಟ್ಟರು [ ${\bf I}*$ ] ಆ ಮನೆಯಲ್ಲಿದ್ದು ಆ ದೇವರ **ಭೂ**ಜೆಯನು ನಡಸೂದು [ ${\bf I}*$ ]

## No. 210.

(A.R. No. 40 of 1901).

ON A SLAB! LEANING AGAINST THE SOUTH WALL OF THE INNER ENCLOSURE OF THE SAME BASTI.

- 1 ಶ್ರೀಮ[᠖\*]ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಕ್ಯಾದ್ವಾದಾಮ್ಯೊಘಲಾಂಭನಂ : ಜೀ-
- 2 ಯಾತ್ರೈಲೋಕ್ಕ್ಯನಾಥಸ್ಯೆ ಶಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ ॥ ಸ್ಪೆಸ್ಟ್ [1\*]
- 3 ಕ್ರೀಜಯಾದ್ರ್ಯುದೆಯ ಸಾಲಿವಾಹನಕಕವೆರುಷ್ಣ ೧೮೯೩ ನೆಯ
- 4 2 ಸೆಂದ ವರ್ತ್ತ್ರವಾನ ಪ್ರಜ್ಯೋತ್ಪತ್ತಿಸಂವತ್ಸರದ ಪುಷ್ಕ್ಯ ಕುದ್ದ
- 5 v ಯಲು ಶ್ರೀಮತು [ಲೋ]ಕದೇವಿಯರಾದ ಚಉಟರೂ ತಂಮ ವೊಡಹು-
- 6 ಟ್ಟ್ರಿದೆರು ಪದು[ಮ]ಲದೇವಿಯರಿಗೆ ಪುಂಣ್ಯಾರ್ಥ್ಯವಾಗಿ ಆಹಾರ[ದಾ]ನಕ್ಕ ಬಿ-
- 7 ಟೈ ಹ್ಷೇತ್ರವ ಬರಸಿಕೊಟ್ಟ ಸಿಲಾಕಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ [ಚ] ವಿ.ಇದ್ದಾಮಾಗಣಿ-
- 8 ಯೊಳಗೆ ಮರಕಟ[ವೆ]ಂಬ ಸ್ಥಳಕೊಳಕೇತಿಮರೆಂಬ ಬಯಲಗದ್ದೆ ೨೦ ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜವ೭
- 9 ರಿ ಮೂ ೧೨ ಅವ[ಕು]ಳ ಬಾಗಿಲಗೆದ್ದೆ ೧ ಕೈ ಬೀಜವರಿ ಮು ೫ ಹಾದೆತಿಮರೆಂಬ ಗೆದ್ದ ೧ ಕೈ ಬೀ-
- 10 ಜವರಿ ಮು ೩ ಒಜತಿಮರು ಗಮ್ದೆ ೧ಕೆ ಬೀಜವರಿ ಮು ೭ ಜಾಲಗದ್ದೆ ೧ ಕೆ ಬೀಜವರಿ
- 11 ಮುಡೆ ೩ ಬಡಗಣತೆಟ್ಟಿನ ಗದ್ದೆ ಗಳು ಅದಕ್ಕುಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳ-
- 12 ಗುಳ ಬೆಟಿನಗೆದ್ದೆ ಗಳಗೆ ಬೀಜನರಿ ಮೂ ೬ ಅಂತು ಬೀಜವರಿ ಮೂ ೩೬ ಅದರೊ-
- 13 ಳ ತಂಗಿನಮರ ೨೦ ಅಡಕಮರ ೬ ಹಲಸಿನಮರ ೧೩ ಇದೆ[ಕೊಳ್ಳಗೇಣಿ]ಯೊ
- 14 . ಹೊದಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ[ಬಳ] ೫೦ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೪೫ ಮೈಂದೆಗುಳಿಯ ಉದುಗಳೆಂಬ ಬ-
- 15 ಯೆಲಗದ್ದೆ ೩ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜನರಿ ಮೂಡೆ ೩ ಯಿ.ದಕುಳ ಬೆಟ್ಟನಗದ್ದೆ[ಗಳು] ಬಿತ್ತುವ
- 16 ಲೀಜವರಿ ಮೂಡೆ ೧೦ ಯಿದಕುಳ ಹಲಸಿನಮರ ೪ ಯಿದಕುಳ ಅಡಕೇಕೋಟಸ್ಥವಾಗಿ
- 17 ಗೇಣಿಯ ಆಕ್ಕೆ ಬಳ ೫೦ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೧೨ ಅಂತು ಸ್ತೆಳ[ಎ]ರಕಂ ಅಕ್ಕಿಯ ಮೂಡೆ ೫೭ [ಮೂ]-
- 18 ಡೆ ಗೇಣಿಸ್ತಳವನು ಗುರುಗಳಬಸ್ತಿ [ಯ ಖಾರಿಕ್ಷ]ನಾಥನ ಸಂನಿಧಿಯಲಿ ಸಂಗಸಮುದಾ-
- 19 ಯದ ಮುಂದಿ[ಟ್ರು] ಎಂಟುಮಂದಿ ಸೆಟಿಕಾರರು ನಾಲ್ಪರು ಎಳಮೆ[ಗೆ\*]ಳೊಳಗಾದ ಸಮ -
- 20 ಸ್ತೆಹಲರೆ ವೆಸೆಮಾಡಿ ಕೊಟೆಉ [|\*] ಹಲ[ರಿದು] ಯೊಧರ್ಮ್ಮದ ಅಕ್ಕಿ ಮ[್ರ]ಕಟದ ಗುತ್ತಿನ ಬ[ಹ\*]
- 21 ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೫೭ ನು ಏಳನೆಯ [ವಾರ]ದ ಲಾಹಾರದಾನವೆ ಮಾ[ಡೂ]ದೆಂದು ಬರಸಿ
- 22 ಹಾಕಿದೆ ಸಿಲಾಕಾಕನ ಯೂ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಕಾಣಿಕೆ ಹಣ ಭಂಡಿ ಭತ ಬ[ಟ]ಬಿತಾರ [ಯಿ]-
- 23 ಲ್ಲ [1\*] ಯೂ ಧೆ(೦)ಮೈ೯ಕ್ಕೆ ಮುಂದೆ ಪುತ್ತಿಗೆಯಲು ಬಾಳುವ ಅರಸುಗಳು ಅಳು-
- 24 ಪಸಲ್ಲದು [1\*] ಅಳುಬದರೆ ಖಾರಿತನಾಫ ಚಂದ್ರನಾಥನ ಪಾದಕೆ ತಬ್ಬದವರು [1\*] [ನವ]-
- 25 ಕೋಟಿಮುನೀತ್ಪ್ರರೆರ ಸಾದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದವರು [1\*] ವಾರನಾಸಿಯು ಸಹಸ್ರಕಬಲೆ
- 26 ಕೊಂದೆ ಪಾಸಕ್ಕ ಹೋಹಾರು [1\*] ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

### No. 211.

(A.R. No. 41 of 1901).

On a slab set up in the Gurugala-Basti at the same village.

- 1 ೄ ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಕ್ಯಾದ್ವಾಪಾರ್ಮೇಘಲಾಂಛನಂ [۱\*] ಜೀಯಾತ್ರೈ ಲೋಕ್ಯಾನಾಥಸ್ಥ
- 2 ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ [॥] ಶ್ರೀಮನ್ಯಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಹರಿಹರರಾಯ-
- 3 ನ ಕುಮಾರ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕರಾಯನ ರಾಜ್ಯಕಾಲದೊಳು ಶ್ರೀಮನ್ನ ಹಾಪ್ರಧಾನ
- 4 ಜೊಂಮೆಯದೆಂಣಾಯೆಕರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯೊಳು ಬಾಚಪ್ಪೊಡೆಯರು ಮಂಗಲೂ -
- 5 ರೆಸ್ಕ್ರೇಳವೆ ನಾಳುವಲ್ಲಿ ಕಕವರ್ಷ ೧೩೨೯ ನೆಯ ವ್ಯಯ ಸಂವತ್ಸರದ ಭಾದ್ರ-
- 6 ಪದೆ ಕುದ್ಧೆ ೧೦ ಬುದವಾರದೊಳು ಅಧಿಕಾರಿಗಳು ನಾಲ್ವರು ಬಲ್ಲಾಳುಗಳ[ಯ್ಯ]ರು ಹೊರ-

At the top is carved in relief a triple umbrella flanked by the sun and a lamp-stand on the proper right and the crescent and a cow with calf on the left. On another slab close to this, having similar carvings, there is a completely worn out inscription in characters of the same period.

This and the following lines begin with a circle.

- 7 ಹಿನವರು ಸ್ಥಳದ ಸೇನಬ್ಕೊವನು ಅಪ್ಪಣೆಕಾಅನೆಂಬಿವರು ಕೂಡಿ ಪುಣ್ಯಾತ್ಥ್ಯ ಕವಾಗಿ ಚಂಡ್ಕೊಗ್ರಪಾರ್ತ್ವ-
- 8 ದೇವರ ಶ್ರೀಕಾರ್ಯ್ಯಕ್ಕೆ ಧಾರಾಪೂರ್ವ್ವಕಮಾಗಿ ಕೊಟ್ಟ ಕ್ಷೇತ್ರದ ಚತ್ತುಸೀಮೆಯ ಕ್ರಮಂತಂದೊ-
- 9 ಡೆ [1\*] ಕ್ಕೂಟ್ಫ್ ಸರಸೆಟ್ಟ್ರಿಯೆ ಬೆಟ್ಟ್ರಿಂದ ಮೂಡಲು ಅಂಕುಕವಾಳದ ನಾಗರಬನದಿಂ ತೆಂಕಲು ಕಾಯರ– ಗುಂಡಿ-
- 10 ಯಿಂದ ಸಡುವಲು ತೆಂಕಣದಿಕ್ಕಿನ ಲೆಕ್ಕದ ಓಜಿನಕಲ್ಲಿಂದ ಬಡಗಲು ಯಿ ಹ್ಲೇತ್ರವನು ಪಾರ್ಕ್ಸ್ಪಪ್ರರನೆಂದು
- 11 ಹೆಸರ ನಿಟ್ಟು ದೇವರ ಕಯ್ಯರಿ ನಂ[ದಾ]ದೀವಿಗೆಗೆ ಅರೆಹಾಡ ಎಂಣ್ನೆಯ ನಡಇಸುವೆನೆಂದು ನಾಡು
- 12 ನಕರದಮುಂದೆ ಪೆರ್ಸ್ಪಡೆ ಉತ್ತಮಸೆಟ್ಟ್, ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡನು [1\*] ಈ ಭೂಮಿಗೆ ದುಃಖ ಒಸಗೆ
- 13 ನಟ್ಟು ಬೆಡು ಅಟ್ಟಂತೋಡಿಯೆಯ್ದು ನೋಲತಿ[ಕ]ಳ[ಗೂ]ಡಕೂಡಗಳು ಮೇಲೋಗ-
- 14 ರ ಕೌಯಿ ಮೆಣಸು ಅಣಿಯ ಭತ್ತಬೇಡಿತ್ತು ಬಿಟ್ಟಿ ಬಿಡಾರ[ಎ]ಸಿಮೊ-
- 15 ದಲಾದಾವ ಬಾಧೆಯೂ ಯಿಲ್ಲೆಂದು ಸರ್ಪ್ವನ್ನೂವಾಗಿ ಯಿಕ್ಕಿದ ಶಿಲಾಶಾ-
- 16 ಸನ ವಿ ದೇವಸ್ಪದೂ ೪೪ದು ಗುಡಿಯ ಕಟ್ಟ ಸಲ್ಲದು [1\*] ಮೇರಿಂದಾಣೆಯ ನಿಕ್ಕಸಲ್ಲದು [1\*] ಅಷೆ-
- 17 ಕಿತ್ತವೆಂ ಗಯ್ಯೂ ಅು ನೆಹೆಕಿತ್ತವೆಂಗೆ ಸಾವಿರ [ಅ]ರಸಿನ ತಪ್ಪು ದೇವರಸೆಂಕೇತ ವಿದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿ-
- 18 ದವರುಳ್ಳಡೆ ಸಂಚಮಹಾಸಾಠಕವ ಮಾಡಿದವರ ಸಾಸಕ್ಕೆ ಭಾಜನರಸ್ಪರು וו
- 19 ದಾನಸಾಲನಯೋರ್ನ್ಯುಧ್ಯೇ ದಾನಾಚ್ಪ್ರೀಯೋನುಪಾಲನಂ [1] ದಾನಾತ್ರ ರ್ಗ್ಗೆ ಮವಾಪ್ನೋತಿ ಪಾ-
- 20 ಲನಾದಚ್ಯುತಂ ಸದಂ ॥ ಸ್ಪದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ನಾ ಯೋ ಹರೇತು ವಸುಂಧ-
- 21 ರಾಂ [۱\*] ಷಪ್ಪಿನವರ್ಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಠಾಯಾಂ ಜಾಯಾಶ್ಮೆ ಕ್ರಿಮಿಟ [॥] ಶ್ರೀಚಂಡೋಗ್ರಸಾರ್ಕ್ಷನಾ-ಥಾಯ ನಮೆಟ [॥]

### No. 212.

(A.R. No. 42 of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಕ್ಯಾದ್ವಾದಾನ್ಯೊಘಲಾಂಭನ್ಯ [1] ಜೀಯಾ -
- 2 ತ್ತ್ರೈ ಲೋಕ್ಸ್ ನಾಥಸ್ಗೆ ಶಾಸನು ಜಿನಕಾಸನು ॥ [೧\*] ಶ್ರೀಮದ್ಪೀರಜಿನೇಂದ) ತೀರ್ತ್ದ ಸರಸೀಹಂ
- 3 ಸಪ್ರವೇಕ್ಯರುವಾಸ್ಸಾಧಿಸ್ಪಾಮಿಸಮಂತಭದ್ರವಿಲಸದ್ಪ್ರಟ್ಸ್ಯಾಕಲಂಕಾದಿಭಿಃ ಜೈ -
- 4 ನೇಂದ್ರಂ ಕ್ರುತಮುದ್ದೈ, ತಂ ತ್ರಿಜಗತೀ[ಸಾ]ರಂ ಪ್ರನಸ್ತಸ್ಯ ಚ ಪ್ರೋದ್ವರ್ತ್ವೈನ್ನು ನಿದಾನಿಸುಗ್ರ-
- 5 ಹರವೀಂಸ್ತ್ರೀತ್ಥ೯೦ಕರಾನ್ಯನ್ನಹ್ಳೆ ॥ [೨\*] ಪ್ರತಿಬ್ರೋಧಿಸೆ ಮುನಿಭದ್ರವ್ರತಿಪತಿಜೈನೇಂದ್ರಶಾಸ್ತ್ರ್ತ
- 6 ದುದ್ಧೃತಿ ಜನ್ರ [#] ವ್ರತತಿಕುಠಾರೋಧ್ಗೃತಿಯೆಂದತಿಕೆಯಮತಿ ಧಾನಿ ಸೊಯ್ಭು೯ತೀರ್ತ್ಧದ್ಘ್ಷನಮ್ಲ
- 7 ಂ ॥ [೩\*] ಅದೆಂಠೆಂದೊಡೆ ॥ ಸ್ವುಸ್ತ್ರಿ [॥\*] ಶ್ರೀವುತು ಕಕವರುಷ ೧೪೩೬ ಸಂದ ವರ್ತ್ತವಾನ ಯಿನ ಸಂವ-
- 8 [ತ್ರ]ರದ ವೈಕಾಖ ಕುದ್ದೆ 🗴 ಯೂ ಗುರುವಾರದಂ[ದು] ಶ್ರೀಮನ್ವ ಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಜ\_
- 9 ಪರಮೀಕ್ಷರ ಶ್ರೀನೀರ ಕ್ರುಷ್ಣ್ಯರಾಯವುಹಾರಾಯರ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುಂದೆಯಕಾಲದಲು। [ಶ್ರೀ\*]ಮ.
- 10 ನೃ ಹಾ]ಭಾಗಧೇಯರುಂ ಪ್ರತಾಜ್ಲ್ಲಾಧರರುಂ ಸಪ್ತಸಪ್ತತಿ ಸುಗ್ರಾ ಕ್ರೀಕ್ವರ ಮೇದಿನೀಸೂಸ್ತ
- 11 ರಗಂಡ | ಶ್ರೀಮದ್ಬೈಚದಂಡಾಧಿಸಗೋತ್ರಗಗನನುಂಡಲಮಾತ್ತ್ರ೯ಂಡಮಂಡ=
- 12 ಲರುಂ। ಜೈನಪರಮಾಗನೋದ್ಧರಣದತ್ತಾವಧಾನರುಂ।  $ec{m{x}}[$ ಮ್ಯ $ec{m{v}}_{\_S}]$ ಗುಣರತ್ನ ಭೂ $ec{m{x}}_{\_S}$
- 13 ಣಭೂಷಿತ[ರು]ಮಸ್ಪ ರತ್ನ್ರಪ್ಪೊಡೆಯಗು ಮಂಗಲೂರ ಬಾರ[ಕೂ]ರ ರಾಜ್ಯವನು
- 14 ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುತ್ತ ಯಿರ್ದೈ ಕಾಲದಲು ಶ್ರೀಮದಭಿನವಚಾರುಕೀತ್ರಿ ಕಾಂಡಿತದೇ -
- 15 ವರುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದ ಮುನಿಭದ್ರದೇವರುಗಳು ॥ ಕ್ಲೋಕ ॥ ಕ್ರುತಾತ್ತ್ರಕ್ಪಪರಾಮ-
- 16 ರ್ಕ[ $^{\circ}$ ] ಕ್ರುತಾತ್ಸಮಯವರ್ದ್ಧೆ ನಂ । ತೀರ್ತತಾಭಾ[ $^{\circ}$ ] ತಃ ಸರ್ವ್ವೇ ಕ್ರುತಾಧೀನಂ ಹಿ ಕಾಸ್ $^{\circ}$ 17 ನಂ ॥ [ $^{\circ}$ 8 $^{\circ}$ 9 ಯೆಂದು ಜೈನಾಗವುದ ಮಹಾಪ್ರಭಾವವ ನುವರ್ದೇಸಿ ಪ್ರತಿಬ್ಯೋಧಿಸಲಾ $^{\circ}$ 9
- 18 [ಗಿ] ಬಿದಿರೆಯನಗರದ ಯೆಂಟುವುಂದಿ ಸೆಟ್ಬಕಾಹರು ನಾಲ್ವರು ಯಳಮಗಳೂ-
- 19 ಳಗಾದ ಸಮಸ್ತೆ ಹಲರ ಅನುಮತಿಯಿಂದೆ ಕರಿಕಾಲದುಲ್ಲ ೯ ಭಮಹಾಭ್ಯುದೆಯೆನಿಕ್ರೇಯೆಸ್ತ
- 20 ಲಹ್ಸ್ಟೀಸೆಂಪಾದಕವರಮಜಿನಕಾಸ್ತ್ರಾ)ದರಣನಿಮಿತ್ತವಾಗಿ ನಿತ್ಯದಲು ಜಿನಕಾಸ್ತ್ರ ನಡವೆ-
- 21 ಂತಾಗಿ ಕಾಸ್ತ್ರಾವಾನಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟ್ರ ಭವ್ಯಜನಂಗಳ ಹೆಸರು ಸೇನಗಣದ ವರ್ದ್ಧೆ [ಮಾ]ನ ಶ್ರೀಅನ್ಪೆಗಳು ಚಂದ..
  - 22 ಲದೇವಿಯರಾದ ಬಿಟ್ಟಿಹೆಗ್ಗೆ ಡೆಯರು ಏಣ್ನಾ ಣಜಿ[ಲ]ರ ಕುಮಾರ ಕಾಮಿರಾಯರು [ಬಗ್ಗಾ]-
  - 23 ಂಜಿಯ ಗುಮ್ಮಣಸಟ್ಟಿಯರು ಚಿಟ್ಟ[ಸಾ]ಡಿಯ ಮಯಿದಿಸಟ್ಟಿಯರು ಬೆಟ್ಟಿ[ಕೇ]ರಿಯ

- 24 ದಾಸುಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು [ಸೇ]ಮಿತ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಯರು ಮಾಣಿಪಾಡಿಯ ನಾಗಣಸೆಟ್ಕಿಯರು
- 25 ಪಡಿಯೊಳ ಮುಮಿದಿಸೆಟ್ಟಿ ಸಂಡಿ ಕಾಂತುಸೆಟ್ಟಿ ಆಳುವ ಕ್ರೀಟಿಸೆಟ್ಟಿಯುರು ಬೆಂಜನ ವರ್ದ್ಧಮಾ\_
- 26 ನಸೆಟ್ಸ್ನಿಯರು ಮಣಿಯೋ ನೇಮಿಸೆಟ್ಟ್ನಿಯರು ಪಾಡಿತ ವರ್ದ್ದ್ಯಮಾನಸೆಟ್ನಿಯರು ಆಳುವ ಪಾಂ-
- 27 ಡಿಸೆಟ್ಪ್ರಿಯರು ಆಳುವ ನಾರಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು ಕೊಂಡೆ ಪಾಂಡಿಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು ಸೆಟ್ಟಿ ಪಾಂಡಿಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು ಉಳ್ಳಿಯ ಭೀಮ-
- 28 ಸೆಟ್ರ್ರಿಯರು ಬುಡೆಂಗ ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು ಪರಿಯೊಳ ಗುಂಪುಟಸೆಟ್ಟಿ ನೆಲ್ಲಿ ದೇವುಸೆಟ್ಟಿಯರು [ಪೆ]ರುವಲು ಸಾಂತಿಸೆ-
- 29 ಟ್ರೈಯರು ಕುಂದಳ ನಾರಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು ಚೌಳಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಮಗೆ ಸಾಂತಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು [ಅಜಿಲ] ಸಾಂ
- 30 ಡಿಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು ಸರಿಕಾರ ಜಾರುಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು ಸಂತಣಿ ವರ್ದ್ಧನಾನಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು ಕೋಜ ಹೊಸಬು-
- 31 ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು ಕೊಟ್ಟರಿ ವರ್ದ್ಧಮಾನಸೆಟ್ಟಿಯರು ಬಿಳಯ ನೇಮುಸೆಟ್ಟಿಯರು ಚ[ಫು]ಟ ಸಾಂತ-
- 32 ಯಸೆಟ್ಟ್ರಯರು ಪರುವಲು ಪುರ್ವಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು ಯಿಂತಿನಿ[ದ]ರುಗಳು ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ [ಯಿ]ಸ್ಪತ್ತು
- 33 ಯಿಪ್ಪತ್ತು ದೊಡ್ಡ ನರನ ಕೊಟ್ಟ ಲೆಕ್ಕದಲು ಆದ ವರಹ ಗ ೬೬೦ ಅಕ್ಷರದಲು ದೊಡ್ಡ ವರಹ ಆ-
- 34 ಅುನೊರ ಆಅುವತ್ತು ಯಿ ಹೊನ್ನನು ಅಪ್ಪಂತಾ ಹ್ಷೇತ್ರಗಳಲ್ಲಿ ಕೊಟ್ಟು ತಾಮ್ರದ ಪತ್ರಗಳ ಬರಸಿ-
- 35 ಕೊಂಡು ಸಾರ್ಕ್ಸ್ ದೇವರ ಭಂಡಾರದಲ್ಲಿ ಹಾಕಿ ಆ ಹ್ಷೇತ್ರಗಳಂದ ಬಂದ ಗ್ರಣಿಯ ಅಕ್ಕಿಯಿ.
- 36 ಂದೆ ನೂಟು ವರಹ ಬಡ್ಡಿಯೆ ಅಕ್ಕಿಯ ಮೂಡೆ ೨೫ ತ್ತಯಿದನು ಸಿದ್ಧಾಂತದ ನಿತ್ಯಪೂ ೨
- 37 ಜೆಗೆ ಕೊಟ್ಟು ಮೇಲಾದ ಗೆ ಸ[೬]ಂ ವರಹನ ಬಡ್ಡಿಯ ಗೇಣಿಯ ಅಕ್ಕೆಯನು ಶಾಸ್ತ್ರ)ದಾನಕ್ಕೆ ಆಚಂ-
- 38 ದ್ರಾರ್ಕ್ಯನಾಗಿ ತ್ರಿಕರಣತುದ್ದಿಯಿಂದ ಕೊಟ್ಟು ಕೀರ್ತ್ತಿಪುಣ್ಯಗಳ ಉಪಾರ್ಜ್ಪ್ಲಿಸಿ ಕೊಂಡರು [॥\*]
- 39 ಸ್ಪ್ರದೆತ್ತಾಂ ಸರದೆತ್ತಾಂ ನಾ ಯೋ ಹೆರೇಚ್ಸ್ ವಸುಂಧರಾಂ [1] ಪಪ್ರಿಂ ವರುಷ್ಟೆಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿ-
- 40 ಸ್ಟ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ೫ ॥ [४\*] ದಾನಪಾಲನಯೋ ವ್ಯುಕ್ಟ್ ದಾನಾಚ್ಛೆ )(ಬೋನುಪಾಲನ-
- 41 ಂ ದಾನಾತ್ಸ್ವರ್ಗ್ಗಮವಾಪ್ನೋತಿ ಸಾಲನಾದಚ್ಯುತಂ ಸದಂ ॥ [೬\*] ಮಂಗಲಮಹಾ ಶ್ರೀ [॥]
- 42 ಹೆದಿಭಟ್ಟರಿಗೆ ಕೊಂ[ಡೆ] ಬಿರುವಾಣಸೆಟ್ಟಿಯರ ಭಾಗ ೧ ಕ್ಯಂ ವರಹ ಗದ್ಯಾ-
- 43 ಣಂಗ ೨೦ ಕೈ [ಸು]ಿಯ [ಚಂ]ದೆಯಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರ ಭಾಗೆ ೧ ಕ್ಯಂ ವರಹ ಗೆದ್ಯಾಣ ೨೦ [ಕ್ಯಂ]
- 44 ಆಇರಿ ಮಯಿಂದ ಸೆಟ್ನಿಯರ ಭಾಗೆ ೧ ಕ್ಕಂ ವರಹ ಗದ್ಯಾಣಂ [ಗ] ೨೦ ಕ್ಕಂ ಕಕ್ಕಳು [ಜಾ]-
- 45 ಮಣಸೆಟ್ಟಿ ಪೆ[ಱು]ವಲು ಸಾಂತಿ ಸೆಟ್ಟಿಯರು ಸಹೀ[ವಾಗಿ] ಗದ್ಯಾಣಂ ಗ ೨೦ [ಕ್ಯಂ]
- 46 ಸೆಟ್ಟಿ [ಮ]ದನಸೆಟ್ಟಿ ಶಾಸ್ತ್ರ)ದಾನಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟ ವರಹ ಸದ್ಯಾಣಂ ೨೦  $3_{\ell}$  [II\*]

## **≫** No. 213.

(A.R. No. 43 of 1901).

On a third slab set up in the same place.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತ್ರ [1\*] ಸಮಸ್ತ್ರಭುವನವಿಕ್ಯಾತ ಸೋಮಕುಲತಿಲಕ [ಪಾಂ]-
- 2 ಡ್ಯ ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜಂ ಸರನೀಸ್ಪರಂ ಸರಮಭಟ್ರಾರಕಂ ಸ
- 3 ತ್ಯೇರತ್ನಾ ಕರೆಂ ಸರಣಾಗತ ವಜ್ರಸಂಜರಂ ಶ್ರೀಮುಂ[ಜು]ನಾಥದೇ-
- 4 ವರ ದಿಬ್ಯಕ್ರೀವಾದಪದ್ಮಾರಾಧಕಂ ಪರಬಳಸಾಧಕರುನು-
- 5 ಪ್ಪ ಶ್ರೀಮತ್ರಾಂಡ್ಬ್ರಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿ ಅರಿರಾಯ ಬಸನಸೆಂಖರ ರಾ.
- 6 ಯಗಜಾಂಕುಕ ಹುಳಿರಾಯ ಗಂಡಭೇರುಂಡ ಶ್ರೀಮತ್ಪು)-
- 7 ತಾಪಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿ ಹೊಯಿಸಳ ಶ್ರೀವೀರನಾರಸಿಂಹಾ[ಧೀ]ಂದ್ರದೇ\_
- 8 ವರಸರ ಕುಮಾರ ಶ್ರೀನೀರಬಲ್ಲಾಳದೇವರುಗಳು ಬ್ರಥುಪೀ\_
- 9 ರಾಜ್ಯಂ ಗೆಯ್ಯುತಿರ್ದ್ದ ವಿಸು ಸಂವತ್ಸರದ ಮಕರಮಾ-
- 10 ಸಂ ೧೫ ನೆಯ ಗುರುವಾರದೆಂದು ಶ್ರೀಮನ್ಯಹಾಪ್ರಧಾನ 11 ದೇವಸ್ಪದೆಂಣಾಯಕರ ಮೈದುನ ಹರಿಯಸ್ಪದಂಣಾಯಕ-
- 12 ರುಂ ಹೊಸಬಡಹರ ಮಗೆ ಮಾದಡಹರುಂ ಅತಿ[ಕಾರಿ ದೇ]ವ\_
- 13 ತಿ ಆಳುವರುಂ ಸಾರ್ಶಿಕ]ಯ ಅರುವರು ಬಲ್ಲ್ಗಾಳುಗಳುಂ ಅ-
- 14 [ಯ್ಯ:]ರು ಹೊರಹಿನವರುಂ ಬಿದಿರೆಯ ನಗ[ರ]ದಲು ಎಂಟು-
- 15 ಮಾನಿಸಸೆಟ್ನಿಕಾರರು [ನಾಲ್ವರು] ಎಳಮೆಗಳುಂ ಅಸೇಸ-

- 109 16 [ಹೊ]ಲಾರಧವರುಂ ಊ . . ಎರಡುಕ್ಕೂಲ ಬಳಯೂ ನಾ 17 ಡುಂ ನಕರರೂ ತಂ[ವೊ]ಳೇಕಸ್ತರಾಗಿ ಮಾಡಿದ ಸಾಸನ ಕೃ-18 ವು ವೆಂತೆಂದ[ಡೆ] ಯಿಂತ್ರೀ ಧರ್ಮ್ಯದ ಕಲ್ಲಿಂದೊಳಗೆ ಆಯುಧವನು 19 ಅರೆ ಕಿತ್ತವೆಂಗೆ ಅರಸಿಂಗೆ [ಠೆ]ರುವ ಗ ೫೧ ನೆ[ರೆ] ಕಿತ್ತವೆಂಗೆ 20 [ಹೊರಗೆ] ಕಡಿದವಂಗೆ ಗ ೫೦೦ ಕೊಂದವ ಗ  $\, \, . \, \, \, \,$  ಸೆ ಅರಸಿಂಗೆ ಆ $_{-}$ 21 ತನ ಜೀನ ಜೀನಂಗೆ ತಳ [ಬಳಂಜಿ]ಗರಿಗೆ ಹಲರು ಮಕಳ ಕೈಯ್ಲ 22 ಶಿ ಕಬ್ಬದಡೆ ೧ ತಲೆ ಸಾವಿರ ಹೊಂನು ಅರಸಿಂಗೆ ತೆರು... 23 ನರು [1\*] ಕೈತಪ್ಪು ಮಾಡಿದಾತನಲ್ಲದೆ ಆತನ . . 24 ಯ ಮಾಡಿ ಬಂದು [ಕ]ಕ್ತಿದಲ್ಲಿ ತಪ್ಪಿ ನಡಸ[೮೦] ಗದು [배] ನಕ-25 ರದೊಳಗುಳ್ಳ [ಅಟ್ಟವಟ್ಟವನು] . . . ಟ್ಟಡೆ ಬಳಂಜ ನೀತಿಂಗ  $^{\scriptscriptstyle ext{ iny 1}}$ ✓ No. 214. (A.R. No. 44 of 1901). 1 ಶ್ರೀಮತ್ಸರಮಗಂಭೀರಸ್ಸ್ಯಾದ್ವಾದಾ ಮೋಘಲಾಂಧನಂ। ಜೀ-
  - On a pillar in the Gaddige-mandapa of the same basti.
- 2 ಯಾ $[\S^*]$  ತ್ರೈಲೋಕ್ಸನಾಥಸ್ಥೆ, ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ " ಸ್ಪಸ್ಟ್ರಿ "\*]  $\S_{\mathfrak{p}}$ -
- 3 ಜಯಾದ್ಭುದಯ ಕಾಠಿವಾಹನ ಕಕವರ್ಷ ೧೮೬೦ ನೆಯ
- 4 ಬಹುಧಾನ್ಯ ಸಂವತ್ಸರದ ಚೈತ್ರ ಕುದ್ದೆ ೧೦ ಯಲ್ಲೂ ಶ್ರೀಮ-
- 5 ಚ್ರ್ಯಾರುಕೀರ್ತಿಸಂಡಿತದೇವರುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದ ಹಲರು ಸೆಟ್ಬ್ರಕ್ಕಾರರ ಸನ್ನತ್ತ
- 6 ದಿಂದೆ ಗುರುಗಳಬಸ್ತಿಯ ಪಾರ್ಶ್ವನಾಥಸ್ವಾಮಿಯ ಮುಂದೆಣ ಮಂಟಪಕ್ಕೆ ಪ್ರೂ
- 7 ರ್ನ್ಸ್ ದಲೂ ಎಎ ಭಾಗೆಯಿಂ ಯಿಪ್ಪತ್ತೆಯೆರಡು ಭಾಗೆಯೆಲ್ಲಿ ಭಾಗ್ಯಣಸೆಟ್ಟಿಂ ಬಳಯ
- 8 ಕಾಜವೆ ಚೌಳಸೆಟ್ಟ್ರಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೬ ಯಿ ಮಂಟಪವನು [ಮತ್ತೆ ನೀರು ನಿವಾರಣೆ]ಯ ಕೆಲ-
- 9 ಸೆವನು ಗೆಇಸುವಾಗ ಕಾಜವೆ ಚೌಳಸೆಟ್ಟ್ರಿಯೆರ ಅಳಿಯೆಂದಿರು ತಮ್ಮ [ಹ]ರು ಭಾಗೆಯ
- 10 ಹೊನ್ನನು ಕೊಟ್ಟು ಕೀರ್ತ್ತಿ ಪೂಣ್ಯಗಳನು ವೊಡಿಕೊಂಡರು [॥\*]

## V No. 215.

## (A.R. No. 44-A of 1901).

## On a slab set up in the same place.

- 1 ಶ್ರೀ ವೀತರಾಗಾಯ ನಮ್ಯ [॥\*] ಶ್ರಿಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಟ್ರಾದ್ದಾದಾಮೋಘಲಾಂ-
- 2 ಛನಂ [1\*] ಜೀಯಾ[5\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯ ನಾಥಸ್ಗೆ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ 1\* ಶ್ರೀವುತು ಸಕವರು ಭ
- 3 [೧೪೦٧] ನೆಯ ನಿಶ್ವಾವಸು ಸಂವತ್ಸರ ಭಾದ್ರಪದ ಕು உ ಬುಧವಾರದಲು
- 4 ಬಿಪಿರೆಯ ಗುರುಗಳಬಸ್ಕ್ರಿಯ ಚಂಡ್ರೋಗ್ರಸಾರ್ಕ್ಸ್ನಾಥನ ದೇವಸ್ಪ-
- 5 ದ ಕಲ್ಲಂಬೆಟ್ನ್ನಲು ಹೊಸಳಿಕೆಯ ಗೆದ್ದೆ ಯಿಂದ ಮೂಡಣದ ಜಿನೆಯ-
- 6 ಲು ಹೊಸ ಗೆದ್ದೆ ಗಳ ಮಾಡಿಸೂದಕ್ಕೆ [ಬ್]ಟ್ಟದ ಮೀಲಣ ಚೆಂನಪಟ್ಟಣದ ²

#### No. 216.

#### (A.R. No. 45 of 1901).

On a broken slab in front of the Nayi-Basti at the same village.

- ವೋಘಲಾಂಛನಂ [ಃ\*] ಜೀಯಾ ತೈೖ್ನರೇಕ್ಯಾನಾ-
- 2 . . . . . . ಶ್ರೀಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಶಾಲಿವಾಹನ ಕಕವ-
- 3 . . . . . **ಪ**ದೆಸುದ್ಧೆಬದಿಗೆ ಚಂದ್ರವಾರ ಬ್ರಾಹ್ಯನುುಹೂತ್ತ್ಮ[೯]
- ಶ್ರೀ ಕೊಂಡಕುಂದಾನ್ವಯ ಶ್ರೀ ಬಲಾತ್ಕಾರಗಣಾಗ್ರಗಣ್ಯ

<sup>1</sup> The following two lines are completely damaged.

<sup>\*</sup> The rest of this record is completely damaged.

5 ಹಾವ್ರತನಿರತ ತ್ರೈ೩ಿದ್ಯಚಕ್ರ	ವರ್ತ್ತಿ ಸ್ಪಭೇದ್ಯಲಬ್ಭಸಾರ
6	
7 ತೌಳವದೇಕ್ಕೊದ್ಬವರುಂ ಸಕ	ಕಲಕಾಸ್ತ್ರ)ಮಾರಾವಾರಪ[ರಾ]-
8 ರಾಧಕರುಂ ಉಭಿಯರತ್ನ ತ್ರ	
9 ತಪಕ್ಚ್ಚರಣನಿರತರುಂ ಪರಮತಿ	ೀತ್ಕ್ರೋಪದೇತದಿಂದ ಸಕಲಭನ್ನು ಜನಗೆ[ಳ]
10 ಮನಿರ್ಮ್ಮ್ಮೌ[ಣ]ದೆ ಚಂದ್ರಕ್ಕಿತ್ತಿ	೯ಗೇವರುಗಳು ತಂಮಾಯುಷ್ಟ್ರಾವಸಾನದೆ
11 ನಡಸಿ ಸೆಕಲಸನ್ಯಸನವಿಧಿಯಿ	
12 ಣರಾಗಿ ಸ್ಪರ್ಗ್ಗಸ್ಥರಾದರು	
ಸಾವಿ[ರೆ]	
13 ಮೆಗುರು ಸಾದಿಸ್ಥರಣೆ ಭವ್ಯೂರ ಚಿತ್ತದಲ್ಲಿ	್ರರಬೇಕೆಂದು ಸಕಲ ಭವ್ಯರ ಸಹಾಯದಿಂದೆ
14 . • • ಜಿಯ [ಫೂ]ಂತುಸೆಟ್ಸಿ [ಭ]ಕ್ತಿಯಿ	ಂದ ಕಟ್ಟ್ರಿಸಿದ ನಿಷಿಧಿವುಂಡಪಕೆ ಮಂಗಲ ಮಹಾಶ್ರೀ
કો <b>લ કે</b> ડલ કોલ કેડલ [#*]	
No. 21	7:
(A.R. No. 46	of $1901$ ).
On a stone built into a Jaina	,
1 ಬ್ರಂವ್ಯು[ಚಾ]ಿ ಮಡೆ	3 ಗೆ ಕ[ಟ್ಸೆ]ದೆ ಮುಡಿಂಜ
2 ದೇವರುಸೆಟ್ವಿಯರಿ-	•
No. 21	8,
(A.R. No. 47)	of 1901).
On a stone built into the second J.	AINA TOMB IN THE SAME VILLAGE.
1 ಸ್ಪೆಸ್ಕ್ಲಿ [1*] ಸಕಲಗುಣಸಂಪಂನ-	4 [ಗಿ]ಸೆಪ್ಟ್ರಿ ಬಳಯ ಯುಳನೆಯ ಕೆಪ್ಕೆ ಕಾಂ-
2 ರಾದ ಚಾರುಕೀರ್ತ್ತಿ ಪಂಡಿತ್ತಯ್ಯ-	್ತ್ ಪ 5 ತಣಸೆಟ್ನೆ, ಕಟ್ನೆಸಿದ ಮುಡಿಜ [¡*] ಭ್ರದ್ರಂ]
3 ಗಳ ಶಿಷ್ಣ ವರ್ದ್ಧ್ರಮಾನ ಅಂಣಗಳ <b>ಗು</b> ಡ್ಡ	ಪ ವ L'೨೯೭ಁ/-೨ ಭೂ-
ಬಾ-	6 ಯಾತ್ [n*]
No. 21	
(A.R. No. 48	
On a stone built into the third Ja	·
1 ಶ್ರೀ ಮದ್ದೇಶಿಗಣಾಂಭೋಜ-	7 .
2 [ಭಾ]ಸನ್ಕೂ ಭಾತಿ ಭೂತಲೇ [!*] ಪ್ರ-	త : . తావృత ప్రభ్యతత : <b>ప డతు</b> -
3 ಭೇಂದುಯತ[ಪ]ಃ ಸ್ರಾಜ್ಞ್[ಃ] [ತು]-	ರ್ತ್ಗ- 9 ಕಾದಯು .
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
5 ಕ್ರುತಕ್ರಿಸ್ತೆಸ್ಟ್ಯಾ ಶಿಸ್ಟ್ರೋಭೂತ್ರಸಪ[ತ್ರೆ]-	•
6 [ಚ್ಚ್ ೯]ನಂ ಮಿ[ತಂ] ತಾಲಂ ಮಹಾತಪ್ಕೆ .	
No. 23	20.
(A.R. No. 49	of 1901).
On a stone built into the fourth	AINA TOMB IN THE SAME VILLAGE.
1 ಶ್ರೀಮತುಪು •	4
2. a . f	5 . ಗರಾಜಿ ಸೆಪಿಯರು
2 . ಇ . ಕ 3 ಲೊಳಗಣ	4
	- X

## No. 221.

(A.R. No. 50 of 1901).

On a slab lying in the court-yard of the Gauri temple at Prant A, A quarter of the same village.

1	ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರಿ [॥*] ಸೆಮಸ್ತ್ರಭುನನವಿಖ್ಯಾ-
	ತ ಸೋಮೆಕುಳಿತಿಳಕ ಸಾಂಡ್ಯಾಮೆಹಾ
	ರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರೆಮೇಕ್ಷರ ಪರಮಭಟ್ಸಾರಕಂ ಸೆತ್ಯಂ-
	ರ[ <b>ತ್ನಾ</b> ]ಕರ ಸರಣಾಗತವೆಜ)ಸಂಜರಂ ಶ್ರೀಮಂಜುನಾಥ -
	ದೇವರ ದಿನ್ಯ ಶ್ರೀ ಖಾದಪದ್ಮಾರಾ[ಧ]ಕ[ರಸ್ಪ ಪರಬಳಸಾಧಕ]ರುವು-
	ತ್ರ ಶ್ರೀಮ[ತ್]ಪ್ರಾಂಡ್ಯಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿ ರಾ[ಯಗಜಾಂಕುಕ] ಶ್ರೀವೀರ-
	ಪಾಂಡ್ಯದೇವರು [ಏ]ಕಛತ್ರದಿಂ ರಾಜ್ಯಂಗೆಯ್ಯುತ್ತಿದ್ದ ೯ ೧೫೭೭-
8	[೩೧೨] ಅಂದಿನ ಕಕವರುಷಂ
9	೧೩೧೪ ಸಂ[ದು] ವರ್ತ್ತ[ಮಾನ] ಈ ಕ್ವರ ಸೆಂವರ್ಸ್ಸರದ ಸಿಂಹ-
10	ವಾಸ [೨] ಆದಿತ್ಯವಾರದೆಂದು ಕೂಂಡಿಸೆಟ್ಟಿ ಸೆಟ್ಟಿಯ ಕಾಂತು-
11	ಮಡಗಿದೆ ಅಗ್ರಂ ದಿನಂಪ್ರ[ತಿ]
12	ಅಕ್ಕಿಕು ಹತ್ತುಕಂ • ದಂಗೂ
13	ಮೂಡಿಬಿ-
14	ದುರೆ ಹೊಂಗೆ . ವರಿಸಂತ್ರತಿ ಕ್ರೈ ಮೂ- ಡೆ
15	ವರಿಸುಪ್ರತಿ ಕ್ಕ್ ಮೂ.
16	ಡಿ
17	ಬಿತ್ತುವು · · · · · · · ಸದ್ಯಾ ಎ೪
18	ಈದಕ್ಕೆ ವ್ರಿದ್ಧಿ ನರಿಸಂಪ್ರತಿ ದೆ ಮೂರ್ಡೆ ಅಗ್ರಕ್ಕೆ ಸರಿ-
19	ಸುವುದು ಕಡುನಿಂಬೆಟ್ಟ್ರಿನವೆರು ಕೊಡಂಗೊಡಲವರು ಮು
20	ಕೈಲಟ್ಟಿಯವರು ಪಾದನೂಲಂಕೂಡಿ ದುರ್ಗ್ಗಾದೇವಿಗೆ ಅಗ್ರವೆಂ ಸರಿ-
21	ಸುವಂತಾಗಿ ಕರಿ:ಧಾರೆ ಎಱದು ಪ್ರಿತ್ತಿಯಂ ಕೊಟ್ಟರು [1*] ಈ ಧರ್ಮ್ಗವಂ
22	ಸೆಶಿಸದಿದ್ದ ೯ಡೆ ಅರೆಸಿಂಗೆ ೫೦೦ ಹೊನ್ನ ೦ ತೆಪ್ಪುವರು [1*] ಈ ಭೂವಿಯೆ
23	ನುತ್ತು ಮೂಲಿಗರು ಭತ್ತವಂ ಕೊಂಡದಪಕ್ಷ [ಪಟ್ಟೀ] ಸರಕಲನೆವ
24	ದೆ[ಮ]ನೆಯ ರಿಕುವುದು [෦*] ಅರಸಿಂಗ ಅಯಿಗರಣಕ್ಕ ಅರಿಹುದು [෦*]
25	ಅಷಿಹದಿದ್ದ ೯ಡೆ । ಆ ಹೊಂನಂ ಅರಸಿಂಗೆ ತಪ್ಪುವರು [।*] ಆ ಹೊಂನು
26	ಬಂದೆಡೆ ಎರಡು ಬೆಟ್ಟನ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರುಂ ನಕರಾದಿನಾ
	ಲ್ವರುಂ ಮುಂತಾಗಿ ಅಗ್ರಕ್ಕೆ ಸಶಿಸುವುದು [॥*] ¹
	No. 222.

(A.R. No. 51 of 1901).

ON ANOTHER SLAB LYING IN THE SAME PLACE.

1 末、た。[・\*] ಕ್ರೀಮತ್ಸಾಂಡ್ಯಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿ F ರಾಯ[ರ] 2 ಭುಜಬಳ ವೀರಕೊಲಸೇಖರಾಳ್ವೆಂದ್ರದೇವರ ವಿಜೆ3 ಯರಾಜ್ಯ ಮುತ್ತರಾಭಿವೃದ್ಧಿ ಪ್ರವರ್ದ್ಧೆ ಮಾನ ಮಾಡಂದ್ರಾಕ್ಕ್ F 4 ತಾರ[ಂ]ಬರ[ದಿ]ಂ ಸುಕಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ಸಲುತ್ತವಿರ し ವಿ[ಸು ಕೋ]ಮ
5 ನಾಳು ೧೫V [ಂ]೧[೬] உ ಕರಿಯುಗ ವರಿಸೆ ೪೩[೧] 米 ಸಂದಂದು
6 ೬ ರು ಮೇಲೆ ನಡ[ಪು] ತ್ತಿರ್ದೆಂದು ಉುವಸಂವತ್ಸರದ [ಕೇಕವ] ಮಾ 7 ಸಂ ಪ್ರಥಮಾದಿನ . . . . ವಡವಾರಂ . . . . .

<sup>1</sup> Below this is found a completely worn out fragment in slightly bigger characters, of which only the word ' ಕುಂತೇಕರ' could be read.

8 ಕುಳಂ ಕೂ . ಸಿ	. • • ದೇವರಾಂಗಂ
9	ದಿರೆಯ ಪಾರ್ಕ್ಸ್[೯*]ದೇವ-
10 ರು ಬರಬುಸಿ	
11 ವೀರಪೌಂಡ್ಯದೇವರು	
12 [ಸ್ಪ್ರೈಕಸ್ತಿರ ರಾಗಿರ್ದು ಫೆ[ರ್ಮ]	
13 ರೆಲ್ಲ ಸತಿದ್ದವರ ಮು .	
14 ಗಡೆ ನಗರ	
15 ಯೊಕ್ಚಲು	
16 . • • ರಲು ದುರ್ಗ್ರಾದೇ <b>ವಿಗೆ</b> ನಿವೇ	್ದೇಕ್ಕೆ ವರ ನರ
17 . • • ಶತಿ ಕ ಹಾನೆ ಅಕ್ಕೈಯಲು .	୷[ଘଡ଼ୁ]
18 ರೆಯನಗರದ ಸುಂಕ್ಕದಲು ಸ	
19	
No.	223.
(R.A. No.	52 of 1901).
On the third slab ly	ING IN THE SAME PLACE.
First	Face.
1 ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರ [¡*] ಶ್ರೀಮತ್ಪಾಂಡ್ಯಚಕ)ವರ್ತ್ನಿ ಕೊ.	7 [ದೆ] ಸಿಲಾರಿಖಿದೆ ಸಾಸನಮಪ್ಪ_
1 ಸ್ಪೆಸ್ತಿ [¡*] ಶ್ರೀಮತ್ಪಾಂಡ್ಯಚಕ)ವರ್ತ್ತಿ ಕೊ. 2 ಲಸೇಖರಾಳ್ವೆಂದ್ರದೇವೆ ರೇಕಚ್ಛೃತ್ರದಿ	8 [ಮ] ಶ್ರೀಮನುಮಹಾಪ್ರಧಾನ
3 ರಾಜ್ಯಂ ಗೆಯ್ಯರಿತ್ತಿರೆ ಸಕ್[ನ್ಫ]ಪಕಾಳಾ.	9 ಂಣ ಅಳಯರು ಕಾಮ-
4 ತೀತ ಸ[၀]ವತ್ಸರ ೧೧೨(೭) ನೆಯ ಕ್ರೂಲ್ಲ	
5 ಧೆನ ಸ್ಮೌೃವತ್ಸರದ ಮೇಷಮಾಸ	11
6 ೧೭ ನೆ ಯಾದಿವಾರದೆಂದು ಬರ–	
Second	Face.
12 [원]푱ಾರಯಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಬಳಯ [ಆ]-	22 ಮೂಡಣಗದ್ದೆ ನಾ ४[ಮು]ಡೆ [ಈಂ]ಕು ೧೧
13 ಮೈಣ[ತ]ಗುಳಪರಸರು ದುರ್ಗಾ [ದೇ]-	್ದಿ
14 ವಿಯ ದೇಗುಲದಲು ಅಗ್ರಕೆ ಮಡ-	$24$ ಡಗರಂಡ ಬರೆ $[\pm]$ ನುರಗದ್ಯಾನ ೫೦ ಮ $[0]$ -
15 ಗಿದೆ ಧವ್ಯುಕಾರ್ಯ್ಯವುಪ್ಪುಝಂ-	ಸೂ•− ೯೨ ಬೆ. ೯೨
16 ಕುಜನಾದೇ[ವನೂಂ] ಅವನಮಗಂ	$25$ ರ ಗದ್ಭಾನ ೫೦ ಈ $m{m{o}}]$ ತ್ತು ಎರಡು ಗದ $m{m{\circ}}_{m{\circ}}$ $\sim$
ಸಾರೆ-	్రే*] ೧೦೦ ఈ 
17 ಣ ಇ್ನಾಪ್ಕವನುಂ ಅವನಳಯು ವ-	26 ಹೊನ್ನ ಬಿಟ್ಟ ಎರಡ ಮೂಡೆ ರ್ನಿಂ ಹೊ-
18 ಸುದೇವೆ ಈಂತೀ[ಮೂ]ವರು ಕೂಡಿ ತ-	ನ್ನು ಬ_
19 ಮೃ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯ[ತ] ಕಳಭೂಮಿಯ	್ಲ 27 ಡ್ಡ್ರಿಗೆ ಬಿದಿ <b>ರಿಯ</b> ದ ದೇವಿಯ [ಪ್ರ]ತಿವರ್ಷ
20 [ಬ <sup>°</sup> ]ಗಿನ ಗದ್ದೆ ೩ ಮೂಡೆ ಬಿತ್ತುವುದು	28 ದಲು ಮೂರಿಗರ ಮೂಡೆ ೬
21 ಕಂಡಿಕೆ i ಎರೆ ಗದ್ದೆ ४ ಮೂಡೆ ಬಿತ್ತು ವುದು	29 ಳವರಸರು ಮೂಡೆ ²
<b>w</b>	224.
(A.R. No. 5	
On the fourth slab ly	
First 1	
1 ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರ [ɪ*] ಶ್ರೀಮತುಪಾಂಡ್ಯಚಕ್ರ[ವರ್ತ್ತಿ]	3 ರಾಜ್ಯಂಗೆಯ್ಯು[ತ್ತಿರೆ ಸೆಕನ್ರಿಪ]ಕಾಳಾ. 4 ತಿಂತ ಪ[ನ] ತನ್ನಡ ಎಸ್. ತನ್ನಡಕಾ
2 ಕುಲಸೇಖರಾಳ್ಸೆಂದ್ರದೇವರೇ ಕಚ್ಚ್ಯತ್ರ[ದಿ]	4 ತೀತ ಸ[o]ವತ್ಸರದ ೧೩೬೩ ನೆಯ ರಕ್ತ್ತಾ-
Frammontory	2 Mb a root - P. A.

<sup>&#</sup>x27; Fragmentary.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The rest of the record is damaged.

5 ಹ್ನಿಸಂವ	11 ಕ[ಲಟಿ]ಯರು ಪಾದನೂಲದೆ ಕಟ
6 ತ	12 ದಿರ್ದು ಬರೆಯಿಸಿದ ರಿಖಿತಸಾಸನ-
7 ಮ	13 ನೆುಂತೆಂದೆಡೆ [ಃ∗] ದುಗ್ರಾ೯ದೇವಿಯ ನಿವೇದ್ರಂ−
8 ರಿದ್ದೆ ಮೆ	14 ಕೈ ಮುನ್ನ ಬಟ್ಟ ಸ್ಸಸ್ಥ್ಯ್ಯ ದೇವಸ್ಸವಲ್ಲದೆ
10 ನಂಕದೇವಿ ನುಸ	15 ಮೆತ್ತೆ ಕೊಟ್ಟ್ರ ಕಿಲಯೆಂಬ ಭೂವಿು
ສ `.	16 ಯಿದಕೆ ಡುಮ್ಮಿಬೆಟ್ವಿನವನು ಕೊಡು <sup>1</sup>
Second	I Face.
17 ನಿವೀದ್ಯಕ್ಕೆ ನಿತ್ಯಪಡಿ ಅಕ್ಕಿ ಕೊಳೆಗ ಕ	$25$ ತಪ್ಪುವರು $igl[_i^*]$ % ಮುಟ್ಟಿನಲು-
18 ರ ಯಕ್ಕಿಯಂ [ಸ್ಸಾಂ]ತೆಯವನ ಮುಂದೆ ಅ-	26 ೩ ಹೇರಿಂಗೆ ತ್ರೋಟು ಗೆಯ್ನ್ನು
19 ಳದಿಕಿ ೩ ಹೇರಿಂಗೆ ನಿನೀದಿಸಿ ಶ್ರೀಬ	27 ದಿ[ದ್ದ೯]ಡೆ ೫ ರೆ ಹೊನ್ನ ಹುಱಿ-
20 ರಿ ಬಾಾರೆದಿದ್ದ ಡೆ ೫ ರ ಹೊನ್ನ ಅರಸಿಂಗೆ	28 ಯದವರು ತಪ್ಪುವರು [ﷺ] ಚನ್ನ –
21 ದೇವರಿಂಗೆ ಸಾದಮೂಲ ತಪ್ಪುವ-	29 ಯ ಸೇನ[ಬೋ]ಗನ ಬರಹ ಈಳಮೆ <b>-</b>
22 ರು [1*] ಕೊಡಗುಡಿರಿವನು ಕೆಡುವಿಬದ್ದೆ-	•
23 ನವನು ೨ ಮೂಡೆ ಭತ್ತವೆ ಕುಡುತಿರ್ದ್ಲ	30 ಯು ಕಾಳಿಯಾಚಾರಿ ಈಬ್ಬರು
24 ಡೆ ಅರಸಿಗೆ ದೇವರಿಂಗೆ ೫ ರ ಹೊನ್ನು	31 <del>ಕ</del> ಲು²
V No.	225.
(A.R. No. 5	3-A of 1901).
On a slab in the Ammanavar	RA-BASTI IN THE SAME VILLAGE.
1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸಕ್ಯಾದ್ವಾದಾಮೋಘಲಾಂ	ಛನಂ [।∗]
2 ಜೀಯಾ[ತ್*]ತ್ರೈಳೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯೆ ಸಾಸನಂ	-
3 ಸ್ಪಸ್ತಿ ಸಮಸ್ತ ಭುವನವಿಖ್ಯಾ ತಸ್ತೊಮಕುಳತಿಳ	
4 ಮೆಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೀಸ್ವರ ಪರಮಭಟ	
5 ಕರ ಸರಣಾಗತವಜ್ರ≾ಂ≿ರ ಶ್ರೀವೆುಚ್ಚಾರುಕ್ಕಿ	
6 ದೆಸದ್ಮಾರಾಧಕ ಪರಬಳಸಾಧಕರುನುಪ್ಪ ಶ್ರೀನ	:ತ <b>್ಪಂಡ್ಯಚ</b> ಕ್ರ-
7 ವರ್ತ್ತಿ ಏಕ[ಛತ್ರದಿಂ] ರಾಜ್ಯಂಗೆ <b>ಯ</b> ್ಳುತ್ತಿದ್ದೆ ೯	<sup>-</sup> ರಾಯಗಜಬಳೆನರ್ಕು-
8 ಲಸೇಖರಾ ಿಹತ್ತು ೧೫೭೩೯	్ర నే సేందు దినం
9 ಠಕವರುಷ ೧೩೦೬ ಕರಿಯುಗ ४४∨४ ಸೆಂದೆ	
10	ಶಾಸ [ಮೇಷ]ಮಾ
11 ಸುದ್ಧೆ ಚತುರ್ದ್ದಸಿಯೆ ದಿನ ದೆಂ	
12 ಪೇ[0]ದ್ರದೇವರು ಬಿದಿರೆಯ . ಸೆದಿಯೊಳು	
13 ಕಸ್ಕುತರಾಗಿ ಧರ್ಮ .	ಜಾಯಾಯು ಪಾಠ.
14 ರ್ಶನಾಫ ದೇವರಿಗೆ ನಿವೀ[ದ್ಯಕ]	೧೯೪೧ ಏನಸ್ಕ . ಕು-
15 . ಂತರು . ಯ ಕಯ್ಯುಲು	. ಅರ್ದು ಸಲಸದ ಧರ್ಮ್ಯ -
16 ੱ	
17 ೧೯೩ ಆಕ್ಟ್ರೆ	
18 ದೆ . ನಾವಿನಲು <b>ಪೂ</b> ಶಿ	
19 ನಪೆಲ್ಸ್	
20 [೧೭೧] . 21 ನ ಈ ಧವರ್ತ್ಚುವ ಕಿಡಿಸಿ ಷ	
21 9 44 hayra and	

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The bottom of the slab is broken.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The stone is mutilated at the bottom.

22 ಹಸ್ರೆಕವಿಲೆಯ . . . ಸಾತಕ 1 ಗುಣಸೆ-23 ಟ್ರೈಯ ಬಳಯವರು . . . ದೇವರಿಂ-24 ಗೆ ಸಾರಪೂಜಿಸಣ ೧ಸಲ್ಲಬೇಕು . . . ರಸ್ತು 25 ಮೆಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [॥\*] . . . 26 ೧ಸಲಿಸಿದರು . . . . No. 226. (A.R. No. 53-B of 1901).ON A SLAB SET UP NEAR SANTI-SETTI'S HOUSE AT BETTAKERI. A QUARTER OF THE SAME VILLAGE. ಶ್ರೇ [ಃ\*] ನಮಸ್ತುಂಗೆ ಶಿರಸ್ತುಂಭಿಚಂದ್ರ-2 ಚಾಮರಚಾರವೇ। ತ್ರೈಲ್ಮೋಕ್ಸನಗರಾರಂಭ-3 ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಸಂಭವೇ [॥] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥∗] ಜಯಾದ್ಬುದ 4 ಯ ಶಾಲಿನಾಹನಶಕವರುಷ ೧೫[೦೦] ನೆಯ ಬಹುಧಾ-5 ನ್ಯಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತ್ತಿಕ ಬಹುಳ ೧ ೧ ಮಂಗಳವಾರದಲ್ಲು ಕ್ರೀ-6 ಮತು ಚಾರುಕೀತ್ತಿ Fಪಂಡಿತ [ದೇವರ] ನಿರೂಪದಿಂದ 7 ಚಿಕ್ಕರಾಜರಸರ . . . . . ಯನ 8 . . . . . ಸೆಟ್ರಿಕಾರರು ನಾಲ್ವರು 9 ಯಳಮೆ[ಗ\*]ಳೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತಹಲರು ಪೊಟ್ಟು ಬೆ-10 ಟ್ರೈಕ್ಕ್ರೆಯ ಗೊರಸಿವ್ಬಿಂದಿನ ಮನೆಯ ಮೂಡಣ 11 ಕಟ್ಟ್ರಿಯೆ ಹಾಕಿದೆ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮನೆಂ-12 ಕೆಂದರೆ [1\*] ಮೈಂದಕ[ಟ್ಟ್ರೈ]ದೆ ಹೊಸಮಾ[ನೆ]ಯಿಂದೆ ಮೂ-13 ಡಲಾಗಿ ಯೆರಡು[ಸಾ]ಕಿನಲೂ ಆರೊಬ್ಬ್ರರು ಮನೆ... 14 ಗಳ ಕಟ್ಟಸಲ್ಲದು [|\*] [ಮನ] ಕಟ್ಟದರೆ ಪುತ್ತಿಗೆಯ ಸೋ– 15 ಮನಾಥದೇವರಿಗೂ ಸಾರ್ಕ್ವನಾಥಸ್ವಾಮಿಗೂ ತಬ್ಬ-16 ದೆವರು [¡\*] ಚವುಟರಿಗೆ ೧೨೦೦ ವರಹನ ಅಖಾಧ-17 ವನು ದೇವೆಸಂಕೇತವನು ಕೊಡುವರು ಯೆಂದು ಬರ-18 ಸಿ ಹಾಕಿದ ಶಿಲಾಶಾಸನ [1\*] ಶುಭಮಸ್ತು ಕವಡಿ-19 ಗೆಯ ನಾರಾಯಣಸೇನಭ್ಯೇವನ ಬರಹ [॥\*] No. 227. (A.R. No. 53-C of 1901).ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE. 1 ಶ್ರೀ [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗ ಕಿರಸ್ತುಂಬಿಚಂದ್ರಿಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನ-2 ಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಸಂಭವೇ। [ಸ್ಪೆಸ್ಟ್ರಿ] ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾಭ್ಯುದ-3 ಯ ಶಾಲಿವಾಹನಶಕವರುಷ ೧೫೦[o] ನೆಯ ಬಹುಧಾನ್ಗಳಸೆಂವ-4 ಕೃರದೆ ಕಾರ್ತ್ತಿಕ ಬಹುಳೆ ೧೧ ಮಂಗಳವಾರ ಶ್ರೀಮತು ಚಾರುಕೀರ್ತ್ತಿ-5 ಪಂಡಿತ ದೇವರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಚಿಕ್ಕರಾಜರಸರೂಡೆ ಚನುಟರು ಬಿದಿ-6 ರೆಯ ನಗರದ ಯೆಂಟುನುಂದಿ ಸೆಪ್ಟುಕಾರರು ನಾಲ್ವರುಯೆ-7 ಳಮೆಗಳೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತಹಲರು ವೊಪ್ಪಿ ಬೆಟ್ಬಿಕ್ರರಿಯ ಗರ್ವುಡ]\_ 8 ನು ವ್ಯೈಂದನ ಮನೆಯ ಮೂಡಣಕಡೆಯ ಹಾಕಿದ ಶಿಲಾಶಾ-

9 ಸನದ ಕ್ರಮನೆಂತೆಂದರೆ [1\*] ಮ್ಯಿಂಗಕಟ್ಟದ ಹೊಸಮನೆಯಿಂ-

11 ಳ ಕಟ್ಟಸಲ್ಲದು [:\*] . . . ಕಟ್ಟಿದರೆ ಪುತ್ತಿಗೆಯ ಸೋಮನಾಥ-

10 ದೆ ಮೂಡಲಾಗಿ ಯರಡುಸಾಲಿನಲು ಆರೊಬ್ಬ್ರರು ಮನೆಗ-

- 12 ದೇವರಿಗೂ ಪಾರ್ಕ್ನನಾಥಸ್ವಾಮಿಗೂ ತಪ್ಪಿದವರು [1\*] ಚವುಟರಿ-
- 13 ಗೆ ೧೨೦೦ ವರಹನ ಅಪರಾಧವನು [ದೇವ]ಸಂಕೇತವನು ಕೊ-
- 14 ಡುವರು ಯೆಂದು ಬರಸಿ ಹಾಕಿದೆ ಸಿಲಾಕಾಸನ [:\*] ಕುಭ\_
- 15 ಮಸ್ಸ್ [۱\*] ಕವಳಗೆಯ ನಾರಾಯಣಸೇನರ್ಬ್ಗೊವನ ಬರಹ
- 16 ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥಕ ॥

#### No. 228.

(A.R. No. 54 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN FRONT OF THE SOMANATHA TEMPLE AT PUTTIGE, NEAR THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(ಂ) ನಮಃ [۱\*] ನಮಸ್ತುಂಗ ಶಿರಕ್ಕುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರ\_
- 2 ಚಾರವೇ [|\*] ತ್ರಯಿಲ್ಮೋಕ್ಗಂನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [||\*] ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರಿ ಶ್ರೀ[||\*]ಜ಼಼
- 3 ಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಾಲಿನಾಹನಕ್ಕಕವರುಕ ೧೪೩೪ ನೆಯ ವೆರುಷ ಸೆಂದು ನಡನ
- 4 ವರ್ತ್ತ್ವಮಾನ ಆಂಗಿರ ಸಂನತ್ಸರದ ಜೀಸ್ನ್ನ ಬ ೨ ಮಂಗಳವಾರದಲೂ ಶ್ರೀಮತ್
- 5 ವಿಜಯನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾಸನದಲ್ಲಿ, ಕ್ರುಸ್ಕ್ವರಾಯವುಹಾರಾಯರು ರಾಜ್ಯ-
- 6 ವೆ ನಾಳುವಾಗ ಸಾಳ್ಯ ತಿಂಪುಯ್ಯ್ಯಗಳ ದಣಾಯಕಪಟ್ಟಿ ಆ ರಾಯರ ನಿರೂ-
- 7 ಸದಿಂದ ಮಂಗಲೂರು ಬಾರ್ಗೂರ ರಾಜ್ಯವ ರತ್ನಪ್ಪ ವ್ರೊಡೆಯರು ಆಳು-
- 8 ವಾಗ ದೇವರಾಡಿಯರಾದ ಕುಂದ ಹೆಗಡೆಯರು ತಿರುವುಲರಸರಾದ ಕಿಂನಿ-
- 9 ಕ ಹೆಗಡೆಯರು ವೊಬ್ಬ ತಿರುಮಲರಾಯ ಚಉಟರಿಗೆ ಬರದು ಕೊಟ್ನು ಪು-
- 10 ತ್ರ್ತಿಗೆಯ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ ಹಾಕಿದ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರ-
- 11 ಮನೆಂತಂದರೆ ಯೆಲ್ಲೂರು ಅ . . [ಕ]ಳ ಪುತ್ತಿಗೆ ಯೂ ಮೂರು ಸ್ಥಾನದ
- 12 ಧೊರೆಗಳ ಸಂತಾನ ಸಂತಾನ ಶಾರಂಪರೆಯಾಗಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕನು\_
- 13 ಳಲ್ಲಿ ಸರಿಯಂತರ ವೊಳಗೆ ಬಂಧು ಹೊಱಗೆ ಅಂನ್ಯ ಅರ[ಸು] ಅನು-
- 14 [ಸ]ರಿಗಳಲ್ಲಿ ಯೆಡತೂ [ತೆರುವ] ಯೊ ಮೊಹು [ಬಗೆ] ವೊಂದ್ಸಾಗಿ ಅನುಭವಿ-
- 15 ಸಿ ಸಲುಹ ಪುತ್ತಿಗೆಯ [ಸೀ]ಮೆಗೆ ಅರಸು ಆ ನಗರಿಇಂದೆ ಭಯಿ-
- 16 ರರಸರಿಂದ ಕಾಳಗ ಬಂದರೆ ನಂನು ನಂನು ನುಂದಿಗೆ ಪ[ಡಿಹಾ]-
- 17 ರ್ಯ[ವ] ನಂಮ ಕೆಯಿಂದ ವೆ[ಚಿ]ಸಿ ವೊದಗಿ ಕಾಥಿ ನಿಲುವುದಕ ತಪ್ಪೆಉ ಬ-
- 18 ಯಿರರಸರ ತಂನು [ತಾ]ವೆರಡು ಬಗೆಯು ಕೂಡಿಕೊಂಡು ಬಂದು ನಿಂ-
- 19 ಮ ಸೀಮೆಲೆ ಕಾದಸಲ್ಲದು ಯೆರುಮಾಳು ಬಿದಿರೆಯ[ವೆರು] ನಿ
- 21 ಸಲ್ಲದು ಯಿ ಮೂಱುಸ್ಥಾನದೊಳಗೆ . . ಷ ದಿಂದ ನಿಂದ
- 22 . . . . . . . . . . . ಕಾಳ . ಹವಲ್ಲದೆ .
- 23 . . . ಯ ತುಡುಕಿ ಕಾದಿಸೆಲ್ಲದು . . . ಯಿದಕ ತಬ್ಬದರೆ [ವಿಶ್ಪೇಶ್ವ-]
- 24 [ರ] ರಿಂಗವ ಕಿತ್ತ ದೋಷ ಜನಾರ್ದನದ್ಕೆವರ ಕಿತ್ತ ದೋಷ ಗೋವುಕ-
- 25 ರ್ನದಿಂದ ಕಂನ್ಯಾಂತೀರ್ಥ ಪರಿಯಂತದಲುಳ ದೇವಸ್ಥಾನಗಳ ಶಿಂ-
- 26 ಗನ ಕಿತ್ತ ರೋಫ ವಾರಣೌಸಿಯಲಿ ಸಾವಿರ ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದ
- 27 ದೋಷವೆಂದು ಬರಕಿ ಹಾಕಿಸ್ತ್ರ ಕಿಲಾಕಾಸನಕ್ಕೆ ಕುಭವು-
- 28 🖏 گار گار گار گار گار ال\*]

#### No. 229.

(A.R. No. 55 of 1901).

IN A FIELD ONE MILE SOUTH-EAST FROM THE TRAVELLERS' BUNGALOW AT THE SAME VILIAGE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಸ್ಯಾದ್ವಾದಾವೋಘಲಾಂಭನಂ [۱\*] ಜೀರ್[5\*] ತ್ರೈ ೀರೋಕ್ಟ್ರನಾಥ-
- 2 ಸ್ಟ್ರೆ ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ॥ ಶ್ರೀಮತು ಕಕವರುಷ್ಟ ೧೩೧೨ ನೆಯ ಕುಕ್ಲ್ಲ

- 3 ಸಂವತ್ಪರದ ಮಿತುನಮಾಸಂ ೧೫ ನೆಯ ಕುಕ್ರವಾರದಂದು ಶ್ರೀಮತು ಅ-
- 4 ಭಿನವಚಾರುಕ್ಕಿರ್ತ್ತಿಸಂಡ್ಡ್ರಿತ ದೇವರ ಶ್ರೀಪಾದ ಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀ ವೀರಹರಿಹ-
- 5 ರರ್ಂಯನ ನಿರೂಪದಿಂದ ಮ[ಂ]ಗರ್ಗ್ನ ವೊಡೆಯರು ಮಂಗಲೂರ ರಾಜ್ಯಂಗೆ-
- 6 ಯ್ಯುಕ್ತಿರಲು ಮಂಸಂಣ ಅಥಕಾರಿಗಳು ಬಿದಿರೆಯ ಸೈಳದೆ ಅಧಿಕಾ-
- 7 ರ ಮಾಡುನ್ಲ್ ವಿಕ್ರುಚಉಟರಾದ ಚಉಟರ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಅಯಿವರು ಹೊರಹಿನ-
- 8 ವರು [ಮು]ಂತಾಗಿ ಘಟಾಡಿ ನೊಳಗೆ ವುದಿಯುರನೆನೆತಂತ್ರ ಕ್ರೇವೆಸೆಟ್ನಯ ಮಗ
- 9 ಮೈಂದನ ಬ್ರಹ್ಯದಾಯ ಇದಕ್ಕುಳ್ಳ ಕಳಭುವಿ ಸಂಣುಡಿಲ ಬಯಲೊಳಗೆ ಗ-
- 10 ದ್ದೆಗಳು ೩ [۱\*] ಯಿ ವೊಲಕ್ಕುಳ್ಳೆ ಕರೆ ಮರ ಸಲ ಸ೩ತ ನಲ್ಪರು ಬಲ್ಲಾಳುಗಳು
- 11 ಇಂತಿವರ ಸಂನ್ಯತದಿಂದ ಬಿದಿರೆಯ ಗುರುಗಳ ಬಸ್ತಿಯ ಶ್ರೀ ಚಂಡೋಗ್ರವಾ
- 12 ರ್ಕ್ಫ್ ದೇವ್ ದೇವಸ್ವವನು ಮಾಡಿ ಆ ಅರ್ಚ್ಟ್ ನಾವೃತ್ತಿ(೯)ಯಿಂದ ದೇವರಿಗೆ ರಂಗಭೋಗ ಚಾ-
- 13 ತುರ್ಮ್ರಾಸದೆ ४ ತಿಂಗಳಗೆ ಕಣ್ನು ೯ಪಾಳಕೆ ೨-ಕಂ ನಂದಾದೀಪಿಗೆಗೆ ನಡಸುವೆ ತೆಂ-
- 14 ಗಿನ ಎಂಣೆ ಹಡ ೨ ಅಕ್ಷರದಲು ಹಾಡ ಎರಡು [1\*] ಮತ್ತೆ ಆ ಬ್ರಹ್ಯದಾಯೆದಿಂದಾ ರೆಂ[ಮ]-
- 15 ಕ ನುಲಂಟರಾದ ಮುದಿಯ.ರಿಗೆ ಕಾಪಾಳಂಗ ಪ್ರತಿ ವರುಷ ೧-ಕ್ಕೆ ಕಂದಾಯ ಎ-
- 16 ರಡ್ಱಲ್ಲಿ ಇಕ್ಕುವ ಪರಿವರ್ತ್ತನೆಗೆ ಸಲುನ ಕತಾರಿ ಅಂಕುಸೆ ಗೆ ೪ ಅಕ್ಷರದಲು ಗೆ-
- 17 ದ್ಯಾನ ನಾ[ಲ\*]ಕು [၊\*] ಇ ವೊಡಂಬಡಿಕೆ ತಬ್ಬ ಕೀಳು ಮೇಲು ದುಣಬ ವೊಸಗೆ ನಟ್ಟು ಬೀಡು ಅ\_
- 18 [ಟ್ರೈ] ಶೋಡಿ ಐನಿ:[ರೇ]ತ ಕುತಾಂಜಿ ಕೆಂಗೊಡ ಇಉ ಮೊದಲಾಗಿ ಆಉದೂ ದೇವರಿಗ–
- 19 ಲ್ಲದೆ ಪತ್ತೊಬ್ಬರಿಗೆ ಸಲ್ಲದು ಎಂದು ಸವೆಸ್ತರ ವೊಡಂಬಡಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಆಚಂದ್ರಾರಕ್ಕ್ಲ
- 20 ನಾಗಿ ನಡೆಉದೆಂದು ಧಾರಾಪೂರ್ವ್ಪಕವಾಗಿ ಬರದ ಕಾಸನ ನಟ್ಟ ಕಲ್ಲು [#] ಇ
- 21 ದೇವಸ್ಪದೊಳಗೆ ಇಳದು ಗುಡಿಯ ಕಟುಉದು ಸಲ್ಲದು [🍅] ಮೇರಿಂದ ಬಾರಿ–
- 22 ಸೂದು ಸೆಲ್ಲದು [1\*] ಆರೆ ಕಿತ್ತವೆಂಗೆ ಅಯಿನುರು ನರೆ ಕಿತ್ತವೆಂಗೆ ಸಾವಿರ ದೇವೆ-
- 23 ರ ಸಂಕೇತ ಅರಸಿನ ತಪ್ಪು [ಃ\*] ಆವನೋರ್ವ್ಪನು ಈ ಅಡಕವ ತಬ್ಬದಡಿ ಏಳು ಘಟ್ನದ.
- 24 ಶ್ಲಿ ಇಳಿದೆ ಕಟಲೆ ಕರ್ನ್ನೇರುಯ ರುಷಿಬ್ರಹ್ಮಣರ ವಾರಣಾಸಿಯಲು
- 25 ಕೊಂದೆ ದೋಪ .. ದಾನಂ ನಾ ಪಾಲನಂ ನಾತ್ರ ದಾನಾಚ್ಪ್ರ ೧ ಯೋನುಪಾಲ–
- 26 ನಂ [1\*] ದಾನಾತ್ಸ್ವರ್ಗ್ಗಮವಾಪ್ನ್ನೂತಿ ಪಾಲನಾದ್ಯೈತಂ ಪದೆಂಗ ಸ್ಪ್ರದೆತ್ತಾಂ
- 27 ಸರದತ್ತಾಂ ನಾ ಯೋ ಹರೇತ್ಟ್ ನಸು:ಧರಾಂ[|\*] ಷಪ್ಪಿರ್ವ್ಪಪ್ಟ್ [೯+] ಸಹಸಾ,-
- 28 ಣಿ ವಿಸ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯೆತ್ರೇ ಕ್ರಿಮಿಸಿ 1 ಶ್ರೀ ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ
- 29 [گاو]

#### No. 230.

. (A.R. No. 56 of 1901).

# ON A PILLAR SET UP IN THE PHALMARU-MATHA AT KANTAVARA, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತಿ [۱\*] ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಸ್ತುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [۱\*] ತ್ತ್ರೈಲೋಕ್ಯ ನಗರಾರಂಭ-
- 2 ಮೂಲಸ್ತೆಂಬಾಯ ಕಂಭವೇ ॥ ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[॥ ]ಕಕವರುಷ ೧೩೫೫ ನೆಯ ಪ್ರಮಾ–
- 3 ದಿ ಸಂವತ್ಸರದ ಆಕಾಢ ಕು ೧೧ ಲೂ ಶ್ರೀ ಮಂ[ನ್ಮ]ಹಾ ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೀ-
- 4 ಕ್ವರ ಶ್ರೀ ವೀರಸ್ರತಾಸ ದೇವರಾಯ ನುಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ದೇವರಾಜ ವೊಡೆಯ-
- 5 ರು ಎಂಗಲೂರ ರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುತ್ತಂ ಯಿಹಲ್ಲಿ ಆವರ ಆಗ್ಲ್ಯಾಧಾರಕರುಮ\_
- 6 ಪ್ಪ ಮುಂಗಲೂರ ಪ್ರಧಾನ ದೇವೆರ್ಸರೂ ಆವರ ತಮಂದಿರು ಬಿದಿರೆಯ ನಾಳುವ ತಿಂ-7 ಮರ್ಸರೂ ಕಾಂತಾರದ ಬಡಗಣ ಮಠದ ರಾಜರಾಜೀಕ್ಸರ ತೀರ್ಥ್ಯ ಕ್ರೀಪಾದಂಗಳ
- 8 [ಭಿಪಾ] ಸ್ಪಾಸ್ಥೆಗೆ ಕೊಟ್ಟ [ಪ್ರು]ತ್ತಿಯ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತಂದರೆ ಕಾಂತಾ-
- 9 ರದೆ ನಾಡೊಳಗೆ ಸಾತ್ರೆಯ ಬಳಿಯ ಸುಳಕಾಂತುವಿನ ಆಳಿಯ ಸೀಲುಮು-
- 10 ಠ ದೇವರುಸಪ್ಪಿಯ ಬ್ರಂಹದಾಯ ಮೂಲದ ಭಾಾಮಿ ವುಳ್ಳ ರಡಿಯಂಬ
- 11 ಬೆಟ್ಪನ ಗದ್ದೆ ಗಳು ಸಗರೆಯಂಬ ಬಾಗಿಲಗದ್ದೆ ಬಿಯಲೊಳಗೆ ಪುಳಮರ-
- 12 ನಂಬ ಗ[ದ್ದೆ] ನಿಕ್ರಾಂತ[ವೆ]ಂಬ ಗದ್ದೆ ಕಳೆಯಿತಥೆ ಎಂಬ ಗದ್ದೆ ಬಿಸ್ಸಿತಿಮರು ಎಂಬ ಗ-
- 13 ದ್ದೆಯ ಬೆ[ಟ್ರು] ಬಿಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬಿದೆಕಾರು ಮುಡಿತಾಡೆ ಒ ೩೦ ರ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡಿ ೧೭
- 14 ಹದಿನೇಳು ಮೂಡೆ ಗದ್ದೆ ಅದೆಕ್ಕೆ ಸಲುವ ಮನೆ ಬಾವಿ ತ್ರೋಟ ತಂಗಿನಮರ ಹಲಸಿನಮರ ಯಿಂ

- 15 ಭೂಮಿಗೆ ಸಲುವ ಕರೆ ನೊರೆ ಸಹ ಯಿದಕ್ಕೆ ಸಲುಪ ಸಮುದಾಯ ಗಂ[೯]೬॥ ಕಂ ಸಿದ್ದಾಯ ಕಂ-
- 16 ದಾಯ ೨ ಕಂ ೧೭ ಹದಿನೇಳು ಹೊಂನನೂ ರಾಜ[ಶ್ರೀ] ರಾಜೀಕ್ವರ ತೀರ್ಪ್ಗ ಶ್ರೀಪದಿಂಗಳ ಭವ್ಯ
- 17 ಸ್ಪಾಸ್ಥೆಗೆ ಸಹಿರಂಣ್ಯೋಧಕ ದನಧಾರಾ ಪೂರ್ವ್ವಕವಾಗಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಗ ಸ್ಥಾಯಿಯಾ-
- 18 ಗಿ ಸರ್ವ್ವೇಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟ್ರಿಉ ಯಿದಕ್ಕೆ ಆಕಾಂತ್ತಾರದೆ ಹದಿನಾರರ ಕಟ್ಟ್[ಳೆ]ಯವರ ವಚನ
- 19 ಕಾಂತ್ರೇಕರದವರು ಸಾಕ್ಷಿ [|\*] ದ್ರೆವರಸನ ಬರಹ ತಿಂಮರ್ರ್ಸನ ಬರಹ [|\*] ಯ ಧಂರ್ಮ್ಸ
- 20 ಅ (ವೆ)ಳು[ಪೆ]ದವರಿಗೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲು ಸಾವಿರ ಕವಿಲೆಗಳ ಕೊಂದ ದ್ಯೋಕ 🛮 ದಾನಸಾ-
- 21 ಲನಯನ್ಸುದಿ ವಾನಾಛ್ಬ್ರೈಯನು ಪಾಲನಂ [۱\*] ದಾನಾತ್ಸರ್ಗ್ಗೆ ಮವಾಪ್ನ್ಯೂತೆ ಸಾಲನಾದಚ್ಯು-
- 22 ತಂ ಪದಂ ಗ

### No. 231.

## (A.R. No. 57 of 1901).

# On a slab set up behind the kitchen in the Kantesvara temple at the same village.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತ್ರ [#] ಶ್ರೀಮತು ಮಹಾಮಂಡಳೇಕ್ವರ ಆರಿರಾ-
- 2 ಯವಿಬಾ[ಡ] ಭಾಸೆಗೆತಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀವೀ-
- 3 ರಹರಿಯಸ್ಪುವೊಡೆಯು ಸ್ರಧಾನಂ ಹಡಸದೆ ಗೌತ–
- 4 ರಸರು ಮಂಗಲೂರರಾಜ್ಯಂ ಗೈಉತ್ತಮಿರ್ದ್ದ ಸರ್ವ್ಯಧಾರಿ ಸ-
- 5 ಂವತ್ಸರದ ಪ್ರಿಪ್ರಭವಾಸ ಕನೆಯ ಮಂಗಳಬಾರದೆಂದು ಕಾಂ[ತಾ]ರವ
- 6 ದೇವಾಲ್ಯದ ಸ್ಥಾನಿಕರ ಗ್ರಾಮದ ಮೂನೂರ್ವ್ವರುಂ ಹೊರಹಿನವರು-
- 7 ಂ [ಬಾ]ರ್ಯ್ಫೇಸ್ನೆ[ನಾ]ಕಾವನೂ ಕೂಡಿಳೊಂಡು ನೃತ್ತಿಕಾರ ಮಾ[ದ]ಡರುಮ-
- 8 ರು ಮಡೆಯರು [ವಿ]ಕಿರಾಳುವರನೂ ಕೂಡಿಕೊಂಡು ಬರಸಿದೆ ಸಿ-
- 9 ಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತಂದಡೆ ಧಾರುವಡಹರಿಯ ಮಗೆ ಮಾ-
- 10 ದಡಿಹರಕೈಯಲು ಯಿೊಕ್ಷರ ಬಾ[ರ]ಡು ಕಠನೆಯನನ ತಮ್ಮೆ.
- 11 ವನಭಾರಡು ಕಠವೆಯನನ ಠಂಮಂದಿರೂ ಕೂಡಿ ಠಂನೊಳ್ಳೆ-
- 12 ಕಸ್ತೆ ರಾಗಿ ತಮೆ ಬ್ರಮ್ಟ್ರದಾಯನುಂ ಜಿಡಾಯ ಬೆಟ್ಟಿನ ಮೂರಿಕೆ ಕೆ...
- 13 [ಡವಾ]ಗಿ ಹೊಂಡು ಸಾಲ್ಪ ಬಾರಕೂರ ಪರಿವರ್ತ್ತ್ರ ಸಲುವ ಬಾರಕೂರ
- 14 ಗ ೫೦೦ ಲೆ(೦)ಕ್ಕದಲು ಸಲು ಗದ್ಯಾ 3 ವೈನೂರು [۱\*] ಇ ಧರ್ಮ್ಯಪನ್ ಕಾನ್ತಾ -
- 15 ರದಲ್ಲಿ [ಯ]ಮನಾಸೆ ಬ್ರಾಮ್ಯಣರ ಭೋಜನಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ [ಕಾ] ೨೫ [ಕ] ದೇವರಿಗೆ [ಉ]-
- 16 ಪ್ರಾರಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕ ಕಾಂ ತುಪ್ಪೆ ಕು [೨] ಮೇಲುಬಿಸು[ಕೈ] ಬಾರಕೂ್[ಡಾರ]
- 17 [೨೦] ಇಕ್ಪರಬಾಗಡು ಕತವನು ದೇವಾಲ್ಯದಲು ತಂದು [ಕೊ]ಡುವನು [‡
- 18 ಇದ್ದ[ರ್ಮ್ಟ] ನಡಸಿ ಕುಡುವುದಕ್ಕೆ ಹೂಣಿ ಬರಿಸೇವಬಾಂಡು ಕತನ
- 19 ಬಿರ್ಮ್ಸ್ಟ್ ಪೊಲಿಯನು ಇ ಧರ್ಮ್ಟ್ ನಡ[ಸ]ದೆ ಕೆಡನ . . ಮೂಲ [ದೇ]-
- 20 [ವ]ರಿಗೆ ದೇವರಿಂದಾ ಧರ್ಮೈವ ನಡವು ದು ಅದಕ್ಕೆ [ಯೆ] . ದೇವ
- 21 ರ ನಂದಾದೀವಿಗೆ ನಿವೀಧ್ಯ ಸರ್ವ್ಯಾಧಿತ್ಯ ಕೂಡಿ ನಡನದು ಇ ಫರ್ಸ್ವುವ-
- 22 ಟದಡಿಯಡುಮುಂತಾಗಿ ನಡವುದು ಮೂ . . ಆ[ರು]-
- 23 ವಾ[ರಿ]ಗಾ ಧರ್ಮ್ರ೯೯ಾಸನವಲ್ಲದೆ ಹೊನೆ ಕುನು[ನ] ಕೊಂಬುವ . . .
- 24 ಇ ಧರ್ಮೈ ಯರ ಸಳಿಸಿದ ನಾದಡೆ ಗಂಗೆ ವಾರ[ಣಾ]ಸಿಯಲ್ಸ್ನ ನಾ[ವಿ]-
- 25 ರ ಕನಿಲಿಯ ಕೊಂದ ಖಾಸ [1\*] ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ವೈಕ್ಯ ಕೂರ್ದ್ರ[ರೊ]ೆಗೆ . . .
- 26 ರುಧ್ಯೂಜಾತಿಯಿಂದೊಬ ಅಳಿಸಿದಡೆ ದೇವರಿಗೆ ತಪ್ಪ ಗ
- 27 ೫೦೦ ಅ೦ಸರಿಗೆ ಗ ೫೦೦ ಗ್ರಾಮದ ಗ ೫೦೦ [1\*] ಇದನ್ನ
- 28 [ಕ]ರುವುದು ನಾಲ್ಕು ಜಾತಿಯಿಂದ ಹೊರಗೆ . . . . . .
- 29 ಕ [ಪ]ರಿಗೆ ಮಂಗಳ ಮಹಾ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [" \*]

## No. 232.

(A.R. No. 57-A of 1901).

ON THE SAME SLAB.

1-3 Damaged.	
4 స్పేస్తి	್ರ[॥*] ಸಮಸ್ತಭುವನವಿಖ್ಯಾತ
5 ಮೆಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಅರಿರಾಯಬಸುವಸಂಕ	
6 ಶ್ರೀಮಠ್ಪ )ತಾಪಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿ ಹೊಯ್ಸಣ ಶ್ರೀ	-ವೀರಬಲ್ಸಾಳ[ದೇವರ]
7 ಳು ವಿಜಯರಾಜ್ಯಂಗೆಯ್ಯುತ್ತುಮಿ	
8 ವೆತ್ಸರೆದ ಗುರು	
9 <b> ප</b> ද <del>ා ද</del> ාවර	
10	
11	
12 [ಕ್ರಮವೆಂ]ತೆಂದಜೆ ಗ್ರಾ	ನುದೆ ನಾಲ್ಕು ಗ್ರಹಕ್ಕೆ ಸಾವ್ರಿತ್ತಿ ನಡೆವೆಮ
13	ಮರ್ಯ್ಯಾದೆ ಯಿ ಹೊಂದು ಬತ್ತವ ನೂರಲೂ
14 ದು ಯು ಮಯ	್ರ್ಯಾದಿ ಯಲ್ಲದೆ ಮಿಗಲಾಗೆ ಕೊಂಡಡೆ
15 ದೇವರಿಗೆ ಸಂಖದ ಗ ೧ . ಅರೆಸಿಂಗೆ ತಪು	್ಪ್ರಗ್ಗೆ ೧೦೧ ಗ್ರಾಮದವರು ವಿಚಾ-
16 ರಗಣಂದು	ම් වූ හාරිಯ ಸೇನ[ಬೋ]ವ
17 ರು ಕೊಟ್ಟ	
4.0.	. ನೂ ತರು
19 to 23 Damaged.	
No.	. 233.
	58 of 1901).
	IN THE SAME PLACE.
	Section.
1	5 ಡೆಯೆರ ಮಂಗಲೂರ ರಾಜ್ಯ್ಯವ
2 ಶ್ರೀ ಕಕವರ್ಷ	ಮಾಡುವ ಕಾಲದಲ್ಲು
	6 ಕ್ರೀ ದಲೂರು ಕಾಂತಾ-
3 . ಸೆಂವೆತ್ಸರೆದ ಕ್ರಾವೆಣ ಸು ೧ ಸನಿವಾರದಲು	σ
4 ಪರಮೀಕ್ಷರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ_	7 ಮಾಲಾದ ಹೊನ್ನ
ದೇವರಾಯ ಮಹಾ	8 ಯರು ಕಾಂತೇಕ್ಷ್ಯರದೇವರಿಗೆ 1
ಿ ನಮೂ ೧೨ ಬಯಲು ಮೂ ೬ ಅಕ್ಕಿ ಮಕಿ	Section.
ಮೂ	16 . లేఖళాగా . కోటు సిధ్యాయే .
10 ಡೆ ನೆಕ್ರಿಮೆರ ಸಹಿತ ದೇವರಿಂದ	
ಆರಸಮು . ಶಿ	17 ಯಾದ ಕಸ್ಪದಲು ಅಕ್ಕೆ
11 ಅವರಿಂದು ನಡಸುವ ಸ್ಥಿಮಿ ದೆವರಉಪಾ ಪೂ_	18 ಗ್ರಾಮದ [ಕ]ರಣ .
ಮೂಜೆ ನಾ.	• • • • ජැලි
12 ಡಿ ಪ್ರತಿ ನಡಸೊವೆಜೀರತಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ	19 ವಿದ್ಯಾ
೧೨ ಕಂ	ಸದ ಅಕ್ಕ
13 ಭತ ಮೂ ೩೬ ಅಸ್ರೆ <b>ಂ</b> ಣ[ವೊ]ದಲಾದವರ ಪರಿವರ್ತ್ಸನೆ	20
14 ಗೆ ನಡಸುವ ಭಠ್ತ ಮೂ ೨೪ ಉಬಯಂ ಮೂ-	- ಕ್ಷಿಶಾಉ 21 ಜನ್ಕ
60	21 ಅಡಕ
15 ತಪ್ಪಿದೆ ತಾಉ	
Five lines below this	are entirely described

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Five lines below this are entirely damaged.

## No. 234.

(A.R. No. 59 of 1901).

#### ON A BROKEN SLAB 1 LYING IN SHE SAME PLACE.

1 ,	8 [ಶ್ರೀ ಮಂಮಹಾರಾಜಾಧಿ]-
2 [ರ ಚಾರವೇ ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನ]–	9 ರಾಜ ರಾಜಕರಮೇಸ್ಪ-
3 ಗರಾರಂಭ ಮೂಲಸ್ತ್ರಂಭಾಯ	10 ರ ವೀರಹರಿಯೆಪ್ಸ[ನೊಡೆ]-
4 ಕಂಭವೇ [¡*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥*] ಸಕ	11 ಯೆರೆ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯೆ
5 ವರುತ ೧೩೨[೧] ನೆಯ	12 ವುತ್ತರೋತ್ತರ ಆಭಾಖ್ರ
6 <b>ಸಿ</b> ದ್ಧಾರ್ತ್ತಿ ಸಂವತ್ಸರದ ನೈ –	13 ಂದ್ರಾರ್ಕತಾರಾಂಬರಂ .
7 ಯಿುಕಾಖ ಸು ೧ ಸ್ಫೊಮವಾರಿಕಿ ದಿಲಿ	14

## No. 235.

(A.R. No. 60 of 1901.)

ON A SLAB SET UP TO THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE SAME TEMPLE.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತಿಶ್ರೀ ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಶಾಲಿನಾಹನ ಕಕ-ವರುಷ
- 2 ೧೭೩೧ ನೆಯ ವರ್ತವಾನಕ್ಕೆ ಸಲುವ ವಿಭವ ಸಂವ-
- 3 ತ್ಸರದಲ್ಲು [ಈ]ಂಪಣಿಯವರ ಅಪ್ಪಣೆ ಪ್ರ-ಕಾರ ರೇವ-
- 4 ನಪಾಸಾಹಬರ ಅಧಿಕಾರದಲು ಯೋ ದೇವೆ-ಸ್ಥಾನದ ಜೀ-
- 5 ರ್ನೂಧಾರದ ಸಂ[ಬ]ಂಧ ಶ್ರೀ[ಕಾ]ಂತೇತ್ಪರ-ದೇವರ ೨೯೦ಗ]-
- 6 [ರೂಪ]ದಾರಭ್ಯ ಶಿಖಕಸರಿ(೯)ಯುಂತ್ರ ಹೊ-ಸ್ಥಾಗಿ

- 7 ಕ್ರೋಧನಸಂವತ್ಸರದಾರದ್ಯ ಯೊ ವಿಭವ-ಸಂವ-
- 8 ತ್ಸರದ ಮಾಘ [ಕು] ೧೪ ವರೆಗೆ ಕೆಲಸ ಸಂಪೂ-ನ್ನವಾ-
- 9 ಗಿ ಯಿಚಿಲ [ರಾ]ಯನಾರಾಯಣ ತಂತ್ರಿಗಳು ಬ್ರ-
- 10 ಂ[ಹ್ಯ]ಕೆಲಕವೊ[ಡಿ] ಕುಧಸಂ ಸ್ರೋಕ್ಷಣೆ ಆ-ಯಿತು |
- 11 ಶ್ರೀಕಾಂತೇಶ್ವರ ಕಡುದರೆ ಸೋಹಯನ ಸಾ-ಷ್ಯಾಂ-
- 12 ಗ ಅನೇ ಕಾನೇಕ ಬಿಂನಗಂಗಳೂ ॥ ಶ್ರೀ ॥

## No. 236.

(A.R. No. 60-A of 1901).

#### ON THE BACK OF THE SAME SLAB.

1		•	•			ಭ್ಯುದಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೯[೯] ತ್ತ್ರನೆಯ ಮನ್ಯಥಸಂವ.
2		•				ಬ ೫ ಆದವಾರದೆಂದು । ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಕ್ಷ-
						ವಿತಾನಾಹ ಚತುಸ್ಸ್ರಮುದ್ರಾದಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾವ <b>ವಿ</b> -
4	[ರ	ೂಪ	<u>ब</u> स्	] ವ	ುಹಾ	ರಾಯರು ವಿಜಯನಗರಿಯಲು ಸ್ತ್ರಿರಸಿಂಹ್ನಾಸನಾ
5	[5	ೂಢ				ವಿವರ್ದ್ದಲ್ಲಿ ಅವರ ನಿರೂಪದಿ ಶ್ರೀವಿತರಸರು ಮಂಗಲೂರು ಬಾ.
						್ರ್ ಸುತ್ತ್ರಿರಲು ಶ್ರೀ[ಮತು] ಕಾಂತ್ರೇಶ್ವರದ್ರೇವರ ಪ್ರತಿಸಂ²-

¹ On the top of the slab are found the following lines:—
ಅಂದಾದೇವರ ಬ್ರಿತುಮೆಗಳ ಅಳದ ದೋಟ, ತಂವು
ತಾಯಿ ತಂದೆ ಗುರು ದಮಿವಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದವರು ಅದುನಿಮಿತ್ತ ಯೊ
ಅರ್ಥ್ಯಕ್ಕೆ ತಪ್ಪೆಉ | ನಮಸ್ತುಂಗ ಶಿರಕ್ಸ್ತಾಂಬಿ ಚಂದ್ರ ಚಾಮರ
ಚಾರವೇ ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯ ನಗರಾರಂಭಂ ಮೂಲಸ್ಥೆ [೧\*] ಭಾಯು ಕಂಭವೇ | ಕುಭಮಸ್ತು ಶ್ರೀ.

<sup>\*</sup> The rest of the inscription containing about 30 lines is completely damaged.

## No. 237.

(A.R. No. 61 of 1901).

In a field near the house of Lokayya-Setti at Beluvayi, same taluk and district.

#### First Face.

1 ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ-	6 జ్యాభి[వృ]ధి-
2 ಮೆತ್ <b>ಭಾ</b> [၀]-	7 ಪ್ರವರ್ದ್ಧೆಮ್ಲಾ
<b>3</b> ಡ್ಯ <b>ಚ</b> ಕ್ರವೆ-	8 ನ ಮಾಚ(೦)ನ್ನಾ )ರ್ಕ್ಯ-
4 ರ್ತ್ತಿ ಪಾಂಡ್ಯ-	9 ತಾರವರ <b>ಸ</b> _
5 <b>ದೇ</b> ನೆರು ರಾ-	
S	Second Face.
10 ಲುತ್ತಿಮಿರೆ ವಿೂ–	$15$ ಹೆಗ್ಗ $[$ ಡೆ $]$ ಕು $[$ ನ್ನಿ $]$ ಗ $^{3}$ $_{-}$
11 ನದಲು ಬ್ರಹು	16 ಡ ಅನಚಾರರು ದೇವೆ
12 ಲ್ಪ [ಮೇ]ಷಮಾಸೆ	17 ಳಕ್ಷನ್ನ ಪುರದ ಮು-
13 ದಿನ ಆದಿವಾರ [ಮ]–	18 ಜವುರು ಹಾರತೆದೇ_
14 [ಹಾ]ಪ್ರಧಾನ ಅರಸ	19 ಉರು ಯಿೂಕ್ಪರದೆ ಕೈ _
	Third Face.
20 ಯಿಸೆ ಬರ[ದೆ]	25 ಶ್ರೀ ಕಾನ್ರೇತ್ವ-
21 ಶಿಲೆ ಅವಚ ಸಿ	26 ರ ದೇವರ್ಗ್ಗೆ ಸಿ-
22 ట్రై ప్రేన్స్తియి	27 ವೇದ್ಯ ಸ_
23 ಬಚಬಯಿ-	28 ರ್ವೈ ಸರಿಶ-
24 ತ್ತ ಬಾಯಿ	
F	Tourth Face.
29 ರ[0] ಅರಸರು ಶ್ರೀ ಹೊಸ-	$34$ ಮುಡಿ $oldsymbol{1}$ ಮಾಡಿ $oldsymbol{3}$ ನಿ
30 [ಉ]ರ ರಿಸೆ	35 ದಗ್ಗಳಗ್[ಮೂಡೆ]
31 ಅಯೆನದೆ ದೀಪನೆ <b>ಸಾ</b> ಲೆ-	36
32 ಗೆ [ಗದಾ <sub>ಸ್</sub> ಣ] ೧೨ ಅಷ್ಟ-	37 ಅರಸ ಪ್
33 ಚತ್ರವು ದೇವಕಾರ್ಯ	38 ಮ್ಮ ನೂರ ಕೂ[ಟ್ಟ್ರರು] [॥*]
	No. 238.

(A.R. No. 62 of 1901).

On a slab set up close to the west wall of the Chaturmukha-basti at Karkala, same taluk and district.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VIII, p. 122.

## No. 239.

(A.R. No. 63 of 1901).

On the right side of the colossal statue of Gummata at the same village. Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 109.

## No. 240.

(A.R. No. 64 of 1901).

On the left side of the same statue. Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 111.

#### No. 241.

(A.R. No. 65 of 1901).

ON THE BRAHMADEVASTAMBHA IN FRONT OF THE SAME STATUE.

Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 111.

## No. 242

(A.R. No. 66 of 1901).

ON A PILLAR IN THE VERANDAH, LEFT OF ENTRANCE, IN FRONT OF THE AMMANAVARA-BASTI AT HIRIYANGADI, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ಶ್ರೀ [¡\*] ನಮಃ ಸಿದ್ಧೇಭ್ಯ[ಃ |\*] ಶ್ರೀಮತ್ಸಖ\_ ವರ್ಷ ೧೩೯೩
- 2 ಮನ್ಯಥ(೪)ಸೆಂನತ್ಸರದ ಮಾರ್ಗ್ಸ್ ಶಿರಸು-
- 3 ದ್ದ ಪಂಚಮಿ ಆದಿವಾರ ತೀರ್ಥಕರಬಸ್ತಿ-
- 4 ಯ ಮುಖನುಂಟಸವನು ಶ್ರೀಮನ್ಯಲಧಾ-
- 5 ರಿ ಲರಿತಕೀರ್ತ್ವಿಭಟ್ನಾರಕದೇವರೆ ಗುಡುಗಳು
- 6 ಭಾಗಿಸೆಟಿ [ಬ]ಳಯ ಕಬೆಯವಾಬುಸೆಟ್ಟಿ ಭಾ-
- 7 ಗೆ ೧ ವಿಕ್ರಾಂತಸೆಟ್ಟ ಬಳಯ ಕಕೆ ಕಾಮಣ-ಸೆಟ.
- 8 ಭಾಗೆ ೧ ಬಾಗಿಸೆಟ್ಟಿ ಬಳಯ ಕಕ್ಕೆ ಸಾಂತಿ-ಸೆಟ್ರಭಾ-
- 9 ಗೆ ೧ ಬಾಗಿಸೆಟ್ಟ್ರೆ ಬಳಯ ಸೇನಪದೇವರು ಭಾ-ಗೆ ೧
- 10 ಪುಳಸೆಟಿ ಬಳಯ ಬೆಟಿಕೇರಿಯ ಲಶಿತಂಣ ಭಾ-

- 11 ಗೆ ೧ ಬಾಗಿಸೆಟಿ ಬಳಯ ಕೊಟ್ಟ್ರಾರಿದೇವರು ಭಾಗೆ ೧
- 12 ಬಾಗಿಸಿಟ ಬಳಯ ಕೊಂಡೆ[ನ್ನ್ನೇ]ಮಂಣಂಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಪು-
- 13 ಳಸೆಟ ಬಳಯ ಆಳ್ವ ಬೀಮುಸೆಟ್ಸ್ [ಸೊಸೆ] ಬಾಲೆಯ
- 14 ಭಾಗ ೧೫ ಕೊಂಬಿಸೆಟೆ ಬಳನು ಆಡಿಯೆ-
- 15 ಂತ ಗುಂವುಟ ಭಾಗೆ ೧ ಸಟಿಸೆಟಿ ಬ-
- 16 ಳಯೆ ಯೆರ್ಮೆಯೆ ಮೈಂದೆ ಭಾಗೆ ೧ ಬಾ-
- 17 ಗಿ[ಸೆ]ಟಬಳಯ ಬೆಟೆಕೇರಿಯ ದೇನರು ಭಾಗೆ
- 18 ೧ ಬಿಂಣಣಿ ಬಳಯು 「ಸು ] ಳ ಸಂಜಾಸೆ-
- 19 ಟಿಯ ಭಾಗೆ ೧ ಭವಿಸತೀರ್ತ್ಡಕರ ಮು-
- 20 ಕನುಂಟಸದ ಭಾಗ ೧೨ [॥\*] ಭದ್ರಂ ಭೂ-
- 21 ಯಾತ್ [<sub>0</sub>\*]

## No. 243.

(A.R. No. 67 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE NORTH-EAST CORNER OF THE SAME BASTI.

- 1 ೦ ಶ್ರೀವೀತರಾಗಾಯ ನನು೫ ॥ ಶ್ರೀಮತ್ಪರನುಗಂಭೀ-
- 2 ರಸ್ಸ್ಯಾದ್ವಾನಾವೋಘಲಾಂಛನಂ | ಜೀಯಾ[ತ್\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾ-
- 3 ಹಸ್ಯಂ ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ ॥ ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [۱\*] ಜಯಾಭ್ಯು-
- 4 ದಯ ಕಾಶಿವಾಹನ ಕಕವರ್ಷ (١) ೧೫೦೧ ನೆಯ ಪ್ರ-
- 5 ಮಾದಿಸೆಂನ್ಸ್ರೆರೆದೆ ಕಾರ್ತ್ತ್ರಿಕ್ ಕು ೧ ಬು [ಧೆ \*]ವಾರೆದೆಲೂ ಬರೆದೆ ಶಾ.
- 6 ಸನದ ಕ್ರಮ [|\*] ಲಶಿತಕೀರ್ತ್ತಿ ಭಟ್ಟಾರಕದೇವರುಗಳ ಶಿಷ್ಟ್ರರಹ ಶಾ-
- 7 ಂತಿಕೀರ್ತ್ತಿದೇವರ ವಕದಲ್ಲಿ ಕಾಸ್ತ್ರ)ಬಾನಕ್ಕೆ ಕ್ರಾವಕರು ಕೊ-
- 8 ಟ್ರೈ ವರಹಗದ್ಯಾಣ ೧೦೦ ನು ಅವರು ತಂದು ಕಾರಕಳದ ಅ-
- 9 ಯ್ದು ಸಾವಿರ ಹಲರ ನುಟ್ಡ್ಲ್ ಮಕ್ಕಳ ವೋದಿಸುವಾತ-
- 10 ನ ಸ್ಪ್ರಾಸ್ಥಿಗೆ ಹ್ನೇತ್ರದಲ್ಲಿ ಕೊಟ್ಟರು [।\*] ಆ ಹ್ನೇತ್ರದ ವಿವರವನು।
- 11 ಚೆಂಬಿನ ಪತ್ರದ[ಶ್ಲಿ] ನೋಡಿಕೊಂಬುದು [ﷺ ಯಿದೆಅ ವಿ-
- 12 ಚಾರಕ್ಕೆ ಲಾರಿತಕೀರ್ತ್ತಿಭಟ್ಪ್ರಾರಕದೇವರು [ಕತ್ತು]ಗಳು ಭೈರವ-
- 13 ರೃವೊ[ಡೆ]ಯರ ಆಧಾರ ಆ ಕ್ಷೇತ್ರದ ಪತ್ರವನು ಹಲ–

- 14 ರು ಯಿರ್ಗ್ಸಿಕೊಂಡು ಬಡ್ಡ್ರಿಯನು ತರಿಸಿಕೊಟ್ಟು ತಂಮ ಅ-
- $1^5$  [೪]ಯೆಂದಿರು ಮಕ್ಕ[೪]ನು ಮಟದಲ್ಲೋದಿಸುವರು [|\*] ಯಿದಕ್ಕಾ-
- 16 ರಾದರು ತಪ್ಪಲಾಗದು [#] ತಪ್ಪಿ[ದ]ವರಿಗೆ ನೇವಿ ಶ್ವರ ಗುಂ-
- 17 ವುಟಸ್ಸಾಮಿಯ ಪಾದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದ ಪಾವ[¡\*] ಗೋ-
- 18 ಫು ಬ್ರಾಹ್ಡ್ಗಣವಧೆ ಸಮಸ್ಕಸಮಯತೀರ್ತ್ಡ-
- 19 ವ ಕೆಡಿಸಿದ ಪಾಸ [1\*] ಆರೂ ಯಿದಕೆ ತಪ್ಪಲಾಗದು [1\*] ಶ್ರೀ
- 20 ಅದುಕಾರಣ ಪುಳ್ಳಸೆಟ್ಸ್ಬಿಬಳಿಯ ಬಿಕ್ಕಿರಸೆಟ್ಟಿಯು ತಂ-
- 21 ನ ದಾನಮೂಲಕ್ಕೆ ಸಲುವ ಕಾಂತರಬೆಟ್ಟಿನ ಬಾಳನು
- 22 ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆ ಮುಂತಾದವನು ಅಯ್ದು ಸಾವಿರ ಹಲರ ಕ-
- 23 ಯ್ಯಲು ಯಿ[ರ್ನ್ರ] ತೆಗದುಕೊಂಡ ವರೆಸ ಗದ್ಯಾಣ ೧೦೦ ಅಹ್ನ-
- 24 ರದಲು ನೂಟು ವರಹ ಯಿದಕೆ ಬಡ್ಡಿ ೫೦ ಅ ಲೆಕ್ಚ-
- 25 ದ ಅಕ್ಕಿಮೂಡೆ ೨೫ [|\*] ಯಿದು ಮಕ್ಕಳ ವೋದಿಸುವಾತನ ಸ್ಪಾ-
- 26 ಸ್ತ್ರಿಸ್ ಸಂದು ಬರುಉದಾಗಿ ಬರಯಿಸಿದೆ ಶಾಸನಂ [i\*]
- 27 ಭದ್ರಂ ಭೂಯಾತ್ ಶ್ರೀವಾಸು[ಫ್ರೂ]ಜ್ಯಾಯ ನಮ[೩+] ಶ್ರೀ [॥+]

## No. 244.

(A.R. No. 68 of 1901).

On a slab built into the north wall of the Gururaya-Basti at the same village.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಕ್ಯಾದ್ವಾದಾಮೋಘಲಾಂಛನಂ [1\*] ಜೀಯಾ[ತ್\*] ತ್ರ್ವುಲ್ಲೊ
- 2 ಕೃನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ॥ ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[\*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆ-
- 3 ಯ ಶಾಲಿನಾಹನಕಕವರ್ಷ ೧೫೧೪ ನೆಯ ವಿಜಯಸಂವೆ-
- 4 ತ್ರರದ ಭಾದ್ರಪದ ಕುದ್ದ ತದಿಗೆಯೂ ರವಿನಾರದಲೂ ಬಂ-
- 5 ಡಿ ವುಂಪಾಣಸೆಟ್ಟ್ರಯ ಮಗ ಕೆಲ್ಲಿ ಬಳಯ ಬಿರ್ಮ್ಮಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು ಗು-
- 6 ರುರಾಯೆರಬಸ್ತಿಯ ಚಂದ್ರನಾಥಸ್ವಾಮಿಯ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲಿ
- 7 ನಡವ ಸೋಡಕಭಾವನೆಗೆ ಕೊಟ್ಟ ವರಹಗದ್ಗಾಣ ೧೬೦ [1\*] ಇದಕ್ಕೆ ಬ-
- 8 ಡ್ಡಿ ಅಕ್ಕಿ ಸಂ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ಸ೧ [1\*] ಯಿ ಅಕ್ಕಿಗೆ ನಡವ ಧರ್ಮ್ಮ[೯\*]ದ ವಿವ-
- 9 ರ [ \* ] ಮೂಹು ಮಂಗಲದಲೂ ಚಂದ್ರನಾಥಗೆ ಅಭಿಸ್ಥೇಕ ಪ್ರಶ್ಯೇಕವಾ-
- 10 ಗಿ ೨೨ ತಂಡ ತೀರ್ತ್ಸ್ ಕರ ಫೂಜೆ ನಿತ್ಯದಲೂ ಸಂಚಾಮೃತಾಭಿಸೇಕ
- 11 ದ ಸೋಡಕಭಾವನೆಯ ಶೂಜಿ ಯೂ ಲೆಕ್ಕರಲೂ ೩೨ ದಿನಸ
- 12 ನಡೆಸುವುದು [|\*] ಈ ೫೧ ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿಯಲ್ಲಿ ಚಂದ್ರನಾಥನ ಅಭಿ-
- 13 ಸಂಕ ೩ ಕೈ ಅಕ್ಕಿಮೂಡೆ ೬ ಆ ೩ ಮಂಗಲಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿಮೊಡೆ ೧೨ ಮಿ-
- 14 ಕ್ಕೂ ೨೯ ದಿನದ ಪೂಜಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೨೯ ಸಂಚಪರಮೇಷ್ಕಿಗಳಗೆ
- 15 ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಅಕ್ಕಿಮೂಡೆ ೨ ನಿತ್ಯ ಹಾಲಧಾರೆಗೆ ಅಕ್ಕಮೂಡೆ ೨
- 16 ಅಂತು ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೫೧ [|\*] ಈ ಧರ್ಮ್ಯವನು ಲಶಿತಕೀರ್ತ್ತಿಭಟ್ಟ್ರಾರ-
- 17 ಕದೇವರ ಉಪದೇಶದಿಂದ ಆರಿರಾಯಗಂಡರದಾವಣಿ ಶ್ರೀವೀರ-
- 18 ಭೈರರಸವೊಡೆಯರ ಕುಮಾರ ಪಾಂಡ್ರ್ಯಸ್ಪವೊಡೆಯರು
- 19 ಸ್ಥಿರರಾಜ್ಯಂ ಗೆಯ್ಯುತ್ತ ಯಿರಲೂ ಕಾರಕಳದ ಸಮಸ್ತ-
- 20 ಹಲರ ಸಂಮತ ಆ ಬಸ್ತ್ರಿಯ ಕರ್ತ್ತ್ರಗಳ ಸಂಮತದಿಂದ ಚಂ-
- 21 ದ್ರಾರ್ಕ್ಕಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ್ಯಕ್ಕೆ ಭದ್ರಂ ಭೂರ್ಯಾ [\*]
- 22 ಸ್ಪ್ರೆದೆತ್ತಾಂ ಪರೆದೆತ್ತಾಂ ವಾ ಯ್ಯೋ ಹರೇತಿ ವೆಸುಂಧರಾಂ [1\*] ಪ್ರ
- 23 ಪ್ರಿವರ್ನ್ಸ್ ಸಹಾಣೆ ವಿಸ್ಪ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯತ್ನ ಕ್ರಿಮಿ ॥ ಮಂಗಲ-
- 24 ಮಹಾ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

#### No. 245.

(A.R. No. 69 of 1901).

ON A SLAB SET UP TO THE LEFT OF THE ENTRANCE INTO THE HIRE-NEMISVARA-BASTI AT THE SAME VILLAGE.

- 1 'ವಿಳಂಬಿಸೆಂವೆತ್ಸರದ ಭಾದ್ರಸದೆಬಹುಳ ದಕ್ಕ
- 2 ಮಿಯು ಗುರುವಾರದಲ್ಲೂ ಶ್ರೀಮಡು ಅರಿರಾಯಗಂ-
- 3 ಡರ ದಾವಣಿ ಶ್ರೀವೀರ ಬೈರರಸವೊಡೇರ ಕುಮಾರ ಭೈ-
- 4 ರರಸವೊಡೇರು ಕೋಲಬಿಳ ಅಯಿದುಸಾವಿರಾಳಗು
- 5 [ಮ]ಲಹ ಅಯಿದುಸಾವಿರಾಳಗು ಬಾಲಸ್ಕೆ ಕಟ್ಟ್ರಿನ ನಿರೂ-
- 6 ಪದ ಕ್ರಮವೆಂತಂದರೆ [1\*] ಕಾನಹೆಗ್ಗ ಡೆಗೆ ಕೊಟ್ಟ ನಂಬಿಗೆ
- 7 ಮನುಕ್ಕದ್ಕೊಕದಿಂದ ಕಾವಹೆಗ್ಗ ಡೆಯು ಮೊನಿವೊಗಲಾಗಿ
- 8 ಕೋಲಬಳ ಅಯಿದುಸಾವಿರಾಳು ಜೀತಿಯಸ್ತ್ರದಾಗಿ [ಕೊಲ]ಗಲಾಗಿ
- 9 ಸಟ್ಟ್ರದೆಗುರುಗಳು ಚಉಟರು ಅಜಿಲರು ನಾಡುಬಳ ಅಯಿದುಸಾ-
- 10 ವಿರಾಳು ದೇಸಿಂಗರಸರು ಕಿಕಿಲದರಸರು ಹಲರು ಮಾಡಿದೆ ಮಧ್ಯಸ್ತೆ-
- 11 ದ ವಿವರ ನಂಮ ಸಂತಾನವಾರಂಪರೆಯಾಗಿ ಕೆರವಸೆಯ ಸಿಂಹ್ಸಾಸೆ-
- 12 ನದಲ್ಲಿ ಬಾಳ್[ಬಿ]ರಾಣವಲ್ಲದೆ ಸಲ್ಲದೆಂದು [ಹೇ]ಳಸಲ್ಲದು [|\*] ಕೋಲಬಿ-
- 13 ೪ ಐ ದುಸಾ[ವಿ]ರಾಳಂನು ಪೂರ್ವಕಟ್ಟಳ ಪೂರ್ವಮರ್ಯ್ಯಾದೆಯಲ್ಲಿ ಪಾರಿ-
- 14 ಸಿಕೊಳಾಣ [i\*] ಪೂರ್ವಕಟಳ ಪೂರ್ವಮಯರ್ಇ್ರದೆಗೆ ಕೋಲಬಳಿಯದೆ[ವೆ\*]ರು
- 15 ತಪ್ಪಿದರೆ ವಿತ್ತಾಪಾರವನು ತೆಕ್ಕೊಂಡು [ರಾ] ಜ್ಯದಿಂದ ಹೊರಡಿಸಾಣ [|\*] ಅ-
- 16 ರಸುಗಳಂದ ತಪುರ್ನಾಗ] ವೊಡೆಯ ಬಂಟರ್[ಲ್ಲ] ಮುಂದೆ-
- 17 [ಕ್ರೇ] ಮನುಶ್ಯತನವೆ ನೋಡುವವರು ದ್ರೋಹವೆ ಮಾಡಿದರೆ ಕಂಣ
- 18 [ತ]ಗೆ ಸಲ್ಲದು [1\*] ]ಬ]೪ ಹೆಂಮಕ್ಕಳಗೆ ಸೀರೆ(೯) ಸಂಕತೆ ಸೆಲ್ಲದು [1\*]-
- 19 [ಶ್ರೀ] ನಗೆದಿ ಕೊಡುವಾಗ ನೂರುಕ್ಕೆ ಕಾಣಿಕ್ಕೆ ಮೂರು(೯) ಹೊಂನಿನ ಲೈ-
- 20 ದೆಲ್ಲಿ ಕೊಡಾಣ [1\*] ಹೆದಿನಾರು(೯) ಮಂದಿಯ ಅ[ರ್ಚ]ಕೆ ಪೂರ್ವ್ಯಕಟ್ಟ[ಳೆ]
- 21 ಪೂರ್ವಮರ್ಯ್ಯಾದೆ ನೀಉ ಸೆಲ್ಸಿ ಬ್ರಾ(ಂ)ಹ್ಮರ ಹೊಯಿದು ಕೊಲ್ಲಸಲ್ಲದು [|\*]
- 22 ಯಿದಕ್ಕೆ ಕಟ್ಟುವಾಗ ನಾಡುಬಳ ಐ'ಮ್ ಇವಿರಾಳು ಕೋಲಬಳ ಐ 3-
- 23 ದುಸಾವಿರಾಳು ಪೊ[ಂ]ದೇ ಬುದ್ಧಿಯೆಂದು ನೇ೩ೂಕ್ವರಗುಮೆಟನಾ–
- 24 ಥೆ ಸಿಂಹ್ಸಾಸನ ಸಾಹ್ರ [미]

## No. 246.

(A.R. No. 70 of 1901).

## ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 👍 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಕ್ಯಾದ್ಸಾದಾನ್ಯೊಘಲಾಂ[ಛ]ನಂ [1\*] ಜಿಯ್ಯಾ-
- 2 [5\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಸ್ ನಾಥಸ್ಯೆ ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ | ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[1\*]ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕ-
- 3 ವರುಷ ೧೩೭೯ ನೆಯ ಈಕ್ಪರಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತ್ವಿಕಕುದ್ಧ ಪಾಡ್ಯ ಬುದ್ಧವಾರ\_
- 4 ದೆಂದು ಶ್ರೀಮತ್ಕುಂಡಕುಂದಾನ್ಯಯ ಪನಶೋಕಾಪಠೀಕ್ಯರದೇ ಶಿಗಣಾಗ್ರಗಣ್ಯ-
- 5 ರುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮನ್ಯಲಧಾರಿಲರಿತಕ್ಕಿರ್ತಿಭಟ್ರ್ಯಾರಕದ್ಕೆ ವರುಗಳ ಶಿಷ್ಟ್ರರಹ ಅಗಿ
- 6 [ರಾ]ಯರ ಗಂಡರದಾವಣಿ ಪಟ್ಟುಪೊಂಬುಚಪುರವರಾಧೀಕ್ವರರುಂ [ಸದ್ಮಾವ]-

At the top is engraved in relief the figure of a seated Tīrthankara with a triple umbrella over his head, flanked on the proper left by two chauris, a lamp-stand, the sun and a smaller lamp-stand, and on the proper left by two chauris, a lamp-stand, and a cow with calf.

This letter is denoted by e with the mark given below it as to consonants.

<sup>\*</sup> Here the vowel \$\mathbb{O}\$ is written in a peculiar way with the addition of \$e\$ and \$ai\$ signs to the vowel \$\mathscr{O}\$.

- 7 ತ್ರಿ ್ನೆಪೀಬ್ದ ವರಪ್ರಸಾದರುಂ ಜಿನದತ್ತರಾಯಾನ್ವಯವಾರ್ಥಿವರ್ಧನಕರರುಮತ್ತು
- 8 ಶ್ರೀವೆಯೆಭಿನವೆಸಾಂಡ್ಯವೇವೆಒಡೆಯರು ಪೃಥ್ಯೀರಾಜ್ಯಂಗೆಯ್ಯುತ್ತಮಿರಲು
- 9 ಸೆಟ್ಸ್ರಯಬಳಯ ಸಂಜರ[ಡ]ಹನ ಅಳಯ ಸಂಜಿಸೆಟ್ಸ್ ಆ ಪಾಂಡ್ಯ್ರದೇವ[ಒಡೆ] –
- 10 ಯರೆ ಕಾರುಣ್ಯದಿಂ ತಂನ ಮೂ[ಲ]ದ ತಬಗೊಳಯು ಬೆಟ್ಪನ ಬಯಲ ಚತು-
- 11 ಸ್ರೀಮೆಯಿಂದ ಸೇಮಿನಾಥಸ್ವಾಮಿಯ ಚೈತ್ಯಾಲಯದಲ್ಲಿ ಕಾರ್ತಿಕ ಕುದ್ದ ಪಾಡ್ಯದಲು [ಕ್ರೀಪಾಂ]-
- 12 ಡ್ಯವೀವಓಡೆಯರ ಹೆಸರಿನಲು ದೇವರಿಂಗೆ ಮಾಡಿಸುವ ಅಭಿಷೇಕಪೂಜೆಗೆ [ಸಲುವ]
- 13 ಭೆತ್ತ[ಖ ೪] ನಿತ್ಯಂಹಾಲಧಾರೆಗೆ ನಡಸುವ ಭತ್ತ ಖ ೧೨ ಪ್ರ[ತಿ\*] ತಿಂಗಳೊಂದಿಕ್ಕಂ ನಡಸು .
- 14 ರಒಂದು ಪಾರಿಕ್ಕದೇವರ ಹೂದೋಟಕು ತೋಟಿಗಗು ಸಹ ಕಟ್ಟೆಂವುರಿಯ ಒ . .
- 15 ಲೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಒಂದು । ನ[ಟ್ರ]ಂಗಳಯದಲು ಆಶಾವಿಗೆ ಸಲುವ ಚತುಸ್ರೀಮೆ[ಹೊಳ]
- 16 ಗೆ ಗುಂನುಟದೇವರಿಗೆ ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಪಾಂಡ್ಯವೇವೆ ಒಡೆಯಗು ಆಠಾರ್ಖ[ನ ಸಿ]-
- 17 ದ್ರಾಯ ನೊವೆಲಾವೆವೆನು ಬಿಟು ಪ್ರತಿವರುಷ್ಟ್ರನಡವೆ ಹಾಗೆ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮಕಾಸ
- 18 [ನ\*] ಖ ೨೪ ಆ ಠಾನಿಂದ ಒಡೆಯರೆ ನಿರೂಪದಿಂದ ಪಾರಿಕ್ವದೇವರಿಗೆ ಸಂಜರಸೆಟ್ಟಿ . .
- 19 ನಿತ್ಯಂಹಾಲಧಾರೆಗೆ ಮಾಡಿದ ಭತ್ತ ಖ ೨४ ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಭತ್ತ ಖ ೧೬ ಮೆ . . .
- 20 ದಲು ತನಗೆ ಸಲುನ ಕೊಟ್ಟರಾಡಿಯ ಠಾವಿಂದ ನಂದಾದ್ರಿವಿಗು ನಿತ್ಯ[**ಪೂ**ಜಿ] –
- 21 [ಗು] ಸೆಸ್ ನಡಸುವ ತೆಂಗಿನೆಂಣೆ ಸು ಹಾಡ ೪ ಉದಯದೆ ಪೂಜಿಗೆ ಎಂಣೆ
- 22 ಯ ಹಾಡ ಮುಕ್ಕಾಲು [1\*] ಯಿಂತೀ ಧರ್ಮ್ರೈಗಳನು ತಪ್ಪದೆ ನಡಸಿ ಅ ಸಂಜರಸೆಟ್ಟ್ [ುಡಾತ]
- 23 ನ ಸಂತಾನವೆನೆನು ಆ ಶಾವುಗಳನು ಆಚಂದ್ರಾರ್ಹ್ಯಗಳ್ಳಾಯಿಗಳಾಗಿ ಭೋಗಿಸಿ . . .
- 24 ವರ್ರಿಗೆ ನಡಸಿ ಬಹ ಸೀಮೆ ಅಲ್ಲದೆ ಒಸಗೆ ಅನ್ಯಾಯ ಅನುಚಿತ ಸಲ್ಲದೆಂದು ಶಾಂ[ಡ್ಯದೇ]-
- 25 ನ ಒಡೆಯುರು ಬ<sup>್</sup>ಸಿಕೊಟ್ಟ ಕಾಸನದ ಪತ್ರ ॥ ಈ ಧರ್ಮ್ರಂಗಳಿಗೆ ತ**ಬ್ಬ**ದವರು ವಾರ–
- 26 ಣಾಸಿಯೆಲ್ಲಿ ಪಂಚರುಹಾಸಾತಕವೆ ಮಾಡಿದೆ ಪಾಸಕ್ಕು ತ(೦)ಮ್ರು ಕುಟುಂ .
- 27 ದ ಖಾಸ[ಕೈ] ಹೊ-ಹರು | ದಾನಸಾಲನಯೋನ್ರ್ಯು ದೊನಾಚ್ಛ್ರೀಯೋ[ನು ೫೨೮ರಂ] [೫]
- 28 ದಾನಾತ್ರ್ವರ್ಗ್ಗಮನಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಚುತಂಪದೆಂ ॥ ಸ್ಪೆದೆತ್ತಂ ಪರೆದೆತ್ತಂ ನಾ
- 29 ಯೋ ಹರೈಚ್ಛು ವಸುಂಧರೆ। ಸಪ್ಪಿರ್ವ್ಫರ್ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಸ್ಟಾಯಾಂ ಜಾಯೆ[ಈ] [ಕ್ರಿ]-

## No. 247.

(A.R. No. 71 of 1901).

ON A SLAB SET UP CLOSE TO THE WEST WALL OF THE GURUGALA-BASTI AT THE SAME VILLAGE.

- 1  $-\int_{\mathbb{R}} d^2 x^2 = \int_{\mathbb{R}} d^2 x^2 = \int_{\mathbb{R}$
- 2 ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ ॥ ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರಿ [1\*] ಸಮಸ್ತ್ರ ಭುವನಾಕ್ರಯಂ ಕ್ರೀಪ್ರಿಥ್ಸೀವಲ್ಲ ಭಂ ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾ-
- 3 ಜಂ ರಾಜಸರಮೇಸ್ಸರಂ ಪರಮಭಟ್ಟಾರಕಂ ಸಮದಿಗತಸಂಚಮಸಾ[ಕಬ್ಬಂಮಹಾ]ಮಂಡಳೇಸ್ಸ್ ನಂ ವುತ್ತ
- 4 ರವುಧುರಾವೀಸ್ವರಂ ಪಟ್ಟಿ ಸೊಂಬುಂಚಪುರವರಾಥೀಸ್ಪರು ಮಹೋಗ್ರವೆಂಸುಲಾಮಂ ಪ-
- 5 ದ್ರ್ಯಾವತ್ಮಿದೇವಿಲಬ್ಭವಗಸ್ರಸಾದಾಸಾದಿತವಿಪುಲತುಲಾಪುರುಸನುಂ ಬಾರಿಸ್ಪದೇವರ ದಿಬ್ಬ-
- 6 ಶ್ರೀ ಸಾದ ಪದ್ಮಾ ರಾದಕನು ಮಸ್ಪು ಶ್ರೀಮತು ರಾಯರಾಜಗುರುಮಂಡಳಾಚಾರ್ಯ್ಯುರುಂ
- 7 ರಾಯಜೀವರಹ್ಸಪಾಳರುಂ ಬಲ್ಲ್ಗಾಳರಾಯಚಿತ್ತಚವುತ್ಕಾರರುಂ ಮಂತ್ರವಾದಿಮೆಕರದ್ದೇಜ-8 ರುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮತು ಚಾರ್ಯಕೀರ್ತಿಪಂಡಿತದೇವರ ದಿಬ್ಭಾಶ್ರೀಪಾದಪದ್ಮಾರಾದಕನುಮಪ್ಪ ಪರಬ–
- 9 ಳಜಗದ್ದೆ ಳೆ ಶ್ರೀಮನ್ಮಮಹಾಮಂಡಳೇಸ್ಪರ ಶ್ರೀಲೋಕನಾಥದೇವರಸರು ಪೃಥ್ವೀರಾಜ್ಯಂಗೆಯುತ್ತಮಿ-
- 10 ರಲು ಸಕವರ್ಕ ೧೨೫೬ ನೆಯ ಭಾವಸವಕ್ಷ್ಯರದ ಪಾಲ್ಗುಣ ಸುದ್ಧ್ರ ಪಂಚಮಿ ಬುದವಾರದ\_
- 11 ಂದು ರಾಯರಾಜಗುರುಮಂಡಳಾಚಾರ್ಯ್ಯುರುಂ ತ್ರಿಭುವನವಿದ್ಯಾಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿಗಳುಂ ತಪ್ಪ
- 12 ರಾಜರಾಜರುಂ ತಪಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿಗಳುಂ | ಯತಿಶ್ರೀನಿಳಯರುಂ | ಗುರುಕುಳಜ್ಮೋತ್ತಿ
- 13 ರೂಪರುಂ ಗುರುಕುಳಸವುಯಸಮುಧರಣರುಂ ಮಧ್ಯಾ(೦)ಹ್ನ ಕಲ್ಪವುಕ್ಷರುಂ ವಾದೀಭವ\_

- 14 ಜ್ರಾಂಕುಸರುಂ ಕಂಡಸ್ಪುಟಿತಜೀಣ್ನ್ನ ಜನಾಲಯೋಧಾರಕರುಂ | ಚಾತುರ್ವಣ್ನ ೯ಹಿತಕಾ-
- 15 ರಿಗಳುಂ ವ್ರಭಯರತ್ಕತ್ರಯಾರಾದಕರುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮೂಲಸಂಘಕಾಣೂರ್ಗ್ಗಣ ಶ್ರೀಭಾನುಕ್ಕಿ
- 16 ರ್ತ್ತಿ ಮಲದಾರಿದೇವರ ಅಗ್ರಶಿಷ್ಟ್ಯರುವ ಪ್ಪು ಕ್ರೀಕುಮುದಚಂದ್ರಭಟ್ಟ್ರಾರಕದೇವರ ಕಾರೆಕ-
- 17 ಳದ ಸಮಸ್ತೆ ಗುಡ್ಡುಗಳು ಕಟ್ಟಿಸಿದ ಶಾಂತಿನಾಥದೇವರಬಸ್ತಿಗೆ। ಸ್ಪೆಸ್ತಿ [¡\*] ಶ್ರೀಮತು ಬೊಂ-
- 18 ವಿುದ್ಯವರಸರ ಪಟ್ಟ್ರಧರಾಣಿವಾಸ ಸಿದ್ದೆ ಲದ್ಯವಿಯರ ಅವರ ಕುಮಾರ ಲ್ಯೋಕನಾಥದೇವರಸರ ಅ-
- 19 ಕ್ಕಂದಿರು ಬೊಂವುಲದೇವಿಯರುಂ ಸೋಮಲದೇವಿಯರುಂ ಆಲ್ಲಪ್ಪ ಅತಿಕಾರಿಗಳುಂ।
- 20 ಸಾಶಿಯ ಬಳಯ ಸಮರ್ತ್ತ್ರಸಿತಗರಗಂಡ ಹೊಸಬಡ್ಡರುಂ ಕುಕ್ಕುದುರ ಶ್ರೀ ಬಯಿಲಲು।
- 21 ಕಟ್ಟತಿಮರು ಬೊವಿಂಬಳ್ಳ ಚೆಂನಯೆಹಳ್ಳ ಅಂತು ಏಕಾತ್ರ ಗದ್ದೆ ೩ ಅಂತು ಏಕಾತ್ರ ಮೂ-
- 22 ಗಂಡುಗದಲು ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೩೦ [1\*] ಇ ಭೂಮಿಯ ಆ ವೊರ ಹೊರವಿನವರು ಕಾರೆ-
- 23 ಕಳದ ನಾಡು ನ≠ರವುಂ ಶ್ರೀಲೋಕನಾಥದೆಂವರಸರ ವಡ್ಡಂತಿಯದಿನದಲು ಆಮೃತಪಡಿವಿ.
- 24 ಂಗೆ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕನಾಗಿ ಯೆರದು ಕೊಟ್ಟರು [|\*] ಇ ಭೂಮಿಗೆ ಸರ್ವಮಾನ್ಯವೆಂದು ಸಾಸನವನಿಕ್ಕಿ-
- 25 ಸಿ ಕೊಟ್ಟರು ॥ ಮತ್ತಂ ಆ ಆರಸುಗಳ ಕಇಂದೆ ಕವೊಡೂರಲು ಕಟ್ಟತಿಲಎಂಬಾ ಬಎಲನು ಅದೆಕು-
- 26 ಳೃಂತಾ ಕಾಡುಕಜೆಯನು ಬೆಲೆಯನಿಕ್ಕಿ ಹೊಂಸ ಕೂಟ್ತು, ಹೊಸಬಡಹರುಂ ಆ ವೂರ ಹೊರವಿನವರು.
- 27 ಂ ಮುಂತಾಗಿ ಧಾರಾಪೂರ್ವ್ವಕನಾಗಿ ಎರದು ಇ ಭೂಮಿಗೆಯುಂ ಅಲ್ಲಿ ಇದೆ ಪ್ರೊಕಲಿಗೆಯುಂ ಸರ್ವ್ವ ಮಾನ್ಯಂ-
- 28 ವೆಂದು ಸಾಸನದ ಕಲ್ಲ ನಿಕಿಸಿ ಕೊಟ್ಟರು। ಇ ಭೂಮಿಯೊಳಗೆ ಕಬೆಯಮ್ಬಿಂದಿಸೆಟ್ಟಿ ಅವರ ತಂಮದಿರು
- 29 ಮಾಚಿಸೆಟ್ಸ್ ಮಾದಿಸೆಟ್, ದೇವರುವುಂ ತಂಮ ಕಇಂದ ಹೊಂನ ಕೊಟ್ಟು ಅಮೃತಪಡಿವಿಗೆ ಸಲುವ ಬಿತ್ತ-
- 30 ದ ಮೂಡೆ ೩೬ ವರುಸಪ್ರತಿ ೧೦٧ ಕಳಸದರಿ ಮಹಾಅಭಿಸಕ ಗಂಧ ದೀಪ ಧೂಪ ಅಲ್ಲಿಂದೆ ನ.
- 31 ಡವುದು [+\*] ಇ ಭೂಮಿಇಂದ ನಿುಗಿಲುದೆ ಆದಾಯ ಬಸ್ತಿಯ ಜೀರ್ಣ್ಡ್ಯದ್ಧಾರಕ್ಕೆ ಮತ್ತಂ ಇ ಅರೆ ಸುಗಳುಂ ಪ್ರಧಾ–
- 32 ನರುಂ ಕಾರಕಳದ ಹಲರುಂ ಪುಭಯನಾನಾದ್ಯಸಿಗಳುಂ। ಬಿಟ್ನ ಸುಂಕ ಸೆಲೆಯ ಮಳವೆಗೆ ಪ್ರುಪ್ಪಿನ
- 33 ಹೇರಿಗೆ | ಮೆಣಸಿನ ಭಾರಕ್ಕೆ : ಸೊಂಟಿಯ ಭಾರಕ್ಕೆ | ಬತ್ತದ ಹೇರಿಗೆ | ಅಕ್ಕಿಯ ಹೇರಿಗೆ | ಯೆಳ್ಳು –
- 34 ಹೇರಿಗೆ ಇವು ನೊದಲಾದೆ ಸರ್ವಸುಂಕ ಇವು ದೇವರ ಭೋಗಕೆ ನಡವುದು [+\*] ಇ ಭೂಮಿಇಂದಿವು ಬಡ್ಡಿಯ ಬ-
- 35 ತ್ತದೀದವು ಅಲ್ಲಿ ಬಂದ ಆದಾಯವನು ದೇವರ ಶ್ರೀಕಾರ್ಯ್ಯಜೀರ್ಣೋದ್ದಾರವನು ಮಾಡಿ ಮಿಗಿಲವೆ
- 36 ಅಕ್ಷಯಭಂಡಾರಕ್ಕೆ ॥ ಇ ಧರ್ಮ್ಯಕಾರ್ಯ್ಯವನು ಆದಂತ್ನ ಂಗಳು ಮಾಡಿಸಿದರು ॥ ಇ ಸಾಸನಕ್ಕೆ ತಪ್ಪು-
- 37 ದವರು ಪಂಚಮಹಾಪಾತಕ ಮಾಡಿದ ದೋಷ। ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದೆ ದೋಷ। ಸುದ-
- 38 ತ್ತಾಂ ಪರದಿತ್ತಾಂ ಎಾ ಲೋ ಗರರೇಶ್ಯ ವಸುಂಧರೇ ಸಮ್ಪಿರ್ವ್ವರುರ್ಶಸಹಸ್ರಣಿ ವಿಷ್ಟ್ರಾಯಾಂ ಇಂಯುತೆ ಕ್ರಿಮಿ
- 39 || यि सासन बरदव नंदामैंदि सेष्टि । जा जिनिक्त ॥ वर्द्धतां जिनसासनं ॥ मंगल महश्री श्री श्री
- 40 ಇ ಸಾಸನನ ನ್ಯೂಡಿ ಬರದವೆ ಎರಗ್ನೋಜನ ಮಗ ಮಯ್ಯೂಜ [।\*] ಶ್ರೀರತ್ನ ತ್ರಯಸ್ವಾಮಗಳ ಶ್ರೀಸದ ಸರಣು [।\*]

#### No. 248.

(A.R. No. 71-A of 1901).

On a slab set up in the prakara of the Kere-Basti at the same village.

- 1 🌀 [1\*] ಶ್ರೀವೀತಾರಾಗಾಯ ನಮಿಕ 🏿 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಥಾ-
- 2 ದ್ವಾದಾವೋಘಲಾಂಛನಂ [|\*] ಜೀಯಾ[ತ್\*] ತ್ರೈ ್ಯಕ್ಷ್ಯನಾಥಸ್ಥೆ, ಸಾಸನಂ ಜನಸಾಸನಂ [॥ ೧\*]
- 3 ಶ್ರೀಮದ್ದೇಶಿಗಣೇ ಖ್ಯಾತೇ ಪರಸಾರಾವರೀಕ್ಷರಃ [1\*] ಯೋಭೂಲ್ಲ ಶಿತಕೀತ್ತ್ರ್ಯಾಸ್-
- 4 ನ್ನುನೀಂದ್ರೋಸದೇಕಕಃ 🖟 💵 ಶ್ರೀಮತ್ಸೂಮಕುಲಾಂಬರಸ್ಕೆ ತರಣಿಃ ಶ್ರೀಜೈನ[ದೆತ್ತು]-
- 5 ನ್ಪ್ರಯಃ ಶ್ರೀಮದ್ಬೈರವರಾಜಪಟ್ಟಭಗಿನೀಶ್ರೀಚಂದಲಾಂಬಾಸುತ್ತು [1\*] ಶ್ರೀಮ[ದ್ಘೋ]...
- 6 ಜನರೇಂದ್ರಸಂಸ್ಥಿ ಭಯಕಾಕಿ ಶ್ರೀಪಾಂಡ್ಯಪ್ರಾಥ್ವೀಪತಿ ಶ್ರೀಮಜ್ಜ್ವೈನನಿಕೇತನಂ ರಚಿತ-

- 7 **ಎ**ಾನ್ಸ್ ಮ್ನ್ನು ಚೆತುರ್ಬ್ಬ್ನು ಗ್ರೇಕಂ ॥ [೩\*] ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀಸಕರಾಜಕಾಲರಿಗತೇ ಶೈಲತ್ತು[೯]ವೇ-[ದೇ]ಂದು-
- 8 ಭಿ8 ಕ್ರೋಧ್ಯೆಬ್ದೇ ಸುಭಲಗ್ನ ಹೋಗಕರಣೇ ಮಾಘೇ ಸಿತೇ ತುರ್ಯ್ಯಕ್ಕೇ ವಾರೇ ಭಾನುಸಮಾಭಿ-
- 9 ಧಾನಕರಭೇ ಶ್ರೀಪಾಂಡ್ಗಳೂ ಸ್ವಾಮಿನಾ ಶ್ರೀಮದ್ಭೆ ದ್ರೆನಿವಾಸಮಧ್ಯಜಿನ-
- 10 ಸೌಖ್ಯಾಂಯ ಪ್ರತಿಷ್ಠಾಪಿತಾ ॥ [४॥\*] ೧४೬೭ ॥ ಕಕವರುಸೆ ಕಂದದು ಕ್ರೋಧಿಸೆಂವೆ-
- 11 ತ್ಸರದ ಮಾಘಕುದ್ದೆ ಕ ರವಿವಾರದಲು ಕ್ರೀ ಚಂದಲ ಸೇವಿಯರ ಕುಮಾರ ಅರಿರಾ-
- 12 ಯಗಂಡರಧಾವಣಿ ಶ್ರೀಪೀರಪಾಂಡ್ಯಪ್ರೊಡೆಯರೂ ಕಾರಕಳದ ಖಾಂಡ್ಯನಗರಿ-
- 13 [ಯಲೂ] ಚತುರ್ಮ್ಯುಮದ ಬಸ್ತಿಯನೂ ಕಟ್ಟಿಸಿ ಪಾರಿಸ್ಪನಾಥ ಮುಖ್ಯವಾದ ನೆಲೆಮೂರ-
- 14 [ಱ]ಲ್ಲೂ ನಡವೆ ದೇನಪೂಜಿಗೆ ಸಾಕನಾಂಕಿತನಾಗಿ ಬಿಟ್ಟ ಹ್ಷೇತ್ರದ ವಿವರ [ು\*] ನಲೂರು ರೆಂಜಾ-
- 15 ಳೆದೆ ಬಾಳೊಕ್ಕಲಸಿದ್ಧಾಯದಲೂ ಸಲುವೆ ವರಹ ಗದ್ಯಾಣ ಗ ೫೭ರ್೧ ರೆಂಜಾಳ-
- 16 ದೆ ಮೆಂಜಗೊಳಿಯ ಕೊಳಂಪಿಲದೆ ಬಾಳಂದಲೂ ಸಲುವ ಸಿಧಾಯದೆ ಬಗೆ ವರ\_
- 17 ಹ ಗದ್ಯಾಣ ೨[೫] ಕೈ ಅಕ್ಕಿ ಖಂಡುಗ ೧೬೬ ಹಾನೆ ೨೦| ಕೆಳಗಳ ಮೆಲೆಲವೆಕ್ಕಂ ಬಾ-
- 18 ಳಸಮಸ್ತೆ . . ಅಕ್ಕೆ ಖಂಡುಗೆ ೭೫ ಅ ಮೇ[ಗ]ಣ ಮೆಲ್ಲಿ ಲರಲೂ ಬರುವ ಅಕ್ಕಿ ಖಂಡುಗ
- 19 ಎ[೫ನುತ್ತೆ] ಬೆಟ್ಟೆಂದಲೂ ಸಲುವ ಅಕ್ಕೆ ಖಂಡುಗೆ ೧೩ಎ ಅಳ್ಳಾ . ಯಿಂದೆ ಸಲುನ ಸಿದ್ದಾ-
- 20 ಯೆದೆ ಬದ್ಧೆ ವರಹ ೧೨ ಡಕ್ಕಂ ವಸೆಯೆ ಸೆಪ್ಪಿ ಬೆಟ್ಟನ ಗುತ್ತಿಂದೆಲೂ ಸಲುವ ಅಕ್ಕಿ ಖಂಡು-
- 21 ಗ ೧೨೦ ಅಂತು ಅಕ್ಕಿ ಖಂಡುಗೆ ೫[೧٧] ಹಾನೆ ೨೦ ಅಂತ್ತು ವರಹ ಗದ್ಭಾಣ ೫೪೦೯೨ [+\*] ಇ ಫ-
- 22 ನ್ರೈ೯ ಸೊರ್ಯ್ಫ್ರೇಚಂದ್ರಾದಿತ್ಯರುಳ(೦)ನ್ನಬರ ನಡಉದು [¡\*] ಇ ಧರ್ನ್ಪುಕಕ್ಕೆ ಅಳುಸಿದೆವರು ನೇ
- 23 ವಿೂಸ್ಪರಗುಂಮಟನಾಫ ಪಾರಿಸ್ಪನಾಥನ ಭಿ(೦)ನ್ನ್ರಮಾಡಿದ್ಯೋಟಾದಿ [1\*] ಗಂಗೆವಾರನಾಸಿ-
- 24 ಯೆಲ್ಲಿ ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದ್ಕೊಸಾಧಿ [|\*] ಯೇಳು ಭಟ್ನದಲ್ಲಿ ೪ವ ಗೋಉಗಳ ಕೊಂದೋಸಾದಿ [|\*]
- 25 ಯಿಧನಳುವದವರು ಚತು $[x_j]$ ಂಘಕ್ಕೆ ಹೊರಗು  $[i^*]$  ಚ $[o^*]$ ದ್ರಸೂರ್ಯ್ಯಾರ ಸಾಹ್ನಿ ಶ್ರೀ

## No. 249

(A.R. No. 72 of 1901).

ON THE RIGHT SIDE OF THE COLOSSAL STATUE OF GUMMATA AT VENUR, SAME TALUK AND DISTRICT.

Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 112.

### No. 250.

(A.R. No. 73 of 1901).

ON THE LEFT SIDE OF THE SAME STATUE. Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p.113.

#### . No. 251.

(A.R. No. 74 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN FRONT OF THE AKKANGALA-BASTI WITHIN THE GUMMATA-BASTI
AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಕಾದ್ವಾದಾಮ್ಮೇಘ-
- 2 ಲಾಂಭನಂ। ಜೀಯಾ ತ್ರೈಸಿಲೋಕ್ಸ್ಬನಾಥಸ್ಸ್ ಶಾ-
- 3 ಸೆನಂ [ಜಿನಕಾಸನಂ\*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [|\*] ಜಯಾಭ್ಭುದಯ ಕಾರಿವಾಹನಕಕ-
- 4 ವರ್ಷ ೧೫೨೬ ನೆಯ ಸಲುವ ಕ್ರೋಭಕೃತು ಸಂವತ್ಸರದ ವಿ೩-
- 5 ನವಾಸೆ ಯೆರಡನೆಯ ಆದಿವಾರದಲ್ಲೂ ಗೆಯ್ದ ಕಾರ್ಯ್ರೈ [॥\*]
- 6 ಶ್ರೀ[ಮೆ]ಚ್ರ್ಯಾರುಕೀರ್ತ್ತಿದೇವರುಗಳ ಪ್ರಿಯಾಗ್ರಶಸ್ಥ್ಯರಪ್ಪ ಶ್ರೀ-
- 7 ವೀರತಿಂಮರಾಜ ವೊಡೆಯರಾದ ಅಜಿಲ[ರು] ತಂಮ ರಾಣಿ

- 8 ವಾ[ಸಿ]ಯರಾದ ಕೊಂಬೆಟ್ಸ್ಕಿಂ ಬಳಯ ಅರಸಕ್ಕಬ್ಬೆಯರ ಕು-
- 9 ಮಾರ ಪಾಂಡ್ಯಪ್ಪರೆಯ ಕುಮಾರ್ತ್ತಿಯರು ಪಾಂಡ್ಯಕದ್ನವಿಯ-
- 10 ರಾದ ವರ್ದ್ದ್ವಮಾನಕ್ಕಗಳು ಮಲ್ಲಿದ್ದವಿಯವರವರಿಗೆ [ಊರು]-
- 11 ನೆಲೆಗೊಳಸಿದ ಯೇನೂರ ಗುಂಮಟಸ್ವಾಮಿಯ ಯೆಡ-
- 12 ದ ಭಾಗದ ಚಂದ್ರನಾಥನಚ್ಛತ್ಯಾಲಯದ ಧರ್ಮ್ಯವನು
- 13 ಕೊಟ್ಟ ಸಂಬಂಧ [🗚] ಅವರುಗಳು ಆ ಬಸ್ತಿಯನು ಕಟ್ಟಿಸಿ ಆ ದೇವರ
- 14 ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಬಿಟ್ಟ್ ಕ್ಷೇತ್ರದ ನಿವರವಿಂತಂದೊಡೆ [|\*] ಯಿಂನೂ-
- 15 ರಾಳಪಟ್ಟದ ಪಾಸಿತಡುಕದ ಬಯಲಲ್ಲು [ಡಾ]ಳೆತಿಮರು ಕೆಯ್ತಿಮೆ-
- 16 ರು ಬಾರುಂಬನ್ನೋಜ [ಮಾ]ಚಿಲತಿಮೆರು ಬಿನ್ನೊರತಿಮೆರು
- 17 ಬಳಗಳು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧೨ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೮೨ ಮಜ–
- 18 ಲು ಬೆಟ್ಟು ಸಹ ಗೆವ್ದೆ ೧೩ ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೨೦ ಅಂತು ಬ-
- 19 ಯಲು ಮಜಲು ಬೆಟ್ಸು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೨೫ ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಬಳ ೩೦[ರ]
- 20 ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೬೨ ಯಿದಕ್ಕೆ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬ ೫೦ ಲೈದೆ ಮೂಡೆ ೫೦
- 21 ಮತ್ತಂ ಕುಕ್ಕಿಪೊಳಯಲ್ಲು ಯೆಡೆ[ಪು]ಣೆಯಲ್ಲಿ ಯೆಡಿಪುಣಿ ತಿ[ಮ್ರು]-
- 22 ರು ಅವರ ಮೇಸಣ ಮಕ್ಕಿಸಳು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೬ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜನರಿ
- 23 ಮೂಡೆ ೧೪ ಬೆಟ್ಬ್ಬು ೧ ಕ್ಯಂ ಬೀಜ ಮೂ ೧ ವುಭಯಂ ಬೈಲು
- 24 ಬೆ[ಟ್ರು] ಸಹ ಗದ್ದೆ ೭ ಕ್ಯಂ ಬೀಜ ಮೂ ೧೫ ಕ್ಯಂ ಬರುವ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ-
- 25 ಡೆ ೧೦ ಒಭೆಯುಂ ಗುತ್ತು ೨ ಬಯೆಲು ಗೆದ್ದೆ ೧٧ ಮಜಲು ಬೆ-
- 26 ಟ್ರ್ಯು ಸಹ ಗ ೧[४] ವುಭಯಂ ಗದ್ದೆ ೩೨ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಬಳ್ಳ ೩ ಲೆಕ್ಕ
- 27 ಮೂ ೩೩ ಕ್ಕಂ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬಳ ೫೦ ರ ಲೈದೆ ಮೂಡೆ ೬೦ [ದೀಪ]ದೆಂ-
- 28 ಣೆಗೆ ಸಿದ್ದಾಯ ಕುಕ್ಕಿಪೊಳಯ ಸೇರಣ ಮಜುಂಬಣಿಂದ . .
- 29 ಹದಾರ ದ್ರೋಪತಿಕುಂ ಸ್ಥೋಮನಿಂದ ಗ ೧ ವೃತ್ಸವನೆನೆ ಬಾಳಂ-
- 30 ದ ಗ ೧∥ ಅಂತು ಜನ ೩ ರಿಂದ ಗ ರ್ಳಂ [ಃ\*] ಯಿಂತೀ ಧ≾ರ್ಜ್ಜನಾವ-
- 31 ನು ಅಳಿಸಿದೆವರು ಉಜಂತಗಿರಿಯ:ಲ್ಲಿ ಸಾವಿರತ್ಯಡ ಜಿನ-
- 32 ಬಿಂಬಂಗಳ ವೊಡದ ಪಾಸಕ್ಕೆ ಹೋಗುವರು [11] ದಾನಪಾಲನಯೋ-
- 33 ರ್ಮ್ರೈಧೈೀ ಖಾಲನಸ್ಕಾಧಿಕಂ ಫಲಂ। ದಾನಾತ್ರ್ವರ್ಗ್ಗಮವಾರ್ನ್ನು-
- 34 ತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಭುತಂ ಪದಂ ॥ ವರ್ಧ್ಗ[೯]ತಾಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ಶ್ರೀ [॥\*]-

## ∨ No. 252.

(A.R. No. 75 of 1901).

On a slab set up in front of the Binnana-basti within the same basii.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಸ್ಯಾದ್ಯಾದಾಮೋಘಲಾಂಛನಂ।
- 2 ಜೀಯಾತ್ತ್ರೈಲೋಕ್ಷ್ಯನಾಥಸ್ಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ॥ ಸ್ವೆಸ್ತ್ರಿ
- 3 ಶ್ರೀ [1\*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಾಲಿವಾಹನಕಕವರ್ಷ ೧೫೨೬ ನಯ
- 4 ಸಲುವ ಕ್ಲೊಭಕೃತು ಸಂವತ್ಸರದ ವಿೂನಮಾಸ [ಯೆರಡನೆಯ] ಆದಿವಾರ-
- 5 ದಲ್ಲೂ ಗೆಯ್ದ ಕಾರ್ಯ್ಸ್ [1\*] ಶ್ರೀಚಾರುಕೀರ್ತ್ತಿ ಪಂಡಿತದೇವರುಗಳ ಬ್ರಿಯಾಗ್ರಶಿ-
- 6 [ಷ್ಟ್ಯ]ರಹ ಶ್ರೀ ವೀರತಿಂಮರಾಜವೊಡೆಯರಾದ ಅಜಿಲರು ಯೇನೂರ
- 7 [ಬೆ]ಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಗುಂಮಟಸ್ವಾಮಿಯ ನೆಲೆಗೊಳಿಸಿ ಆ ಬಲದೆ ಭಾಗದೆ ಶಾಂ-
- 8 ಕ್ರೀಕ್ವೆಗನ ಚೈತ್ಯಾಲಯದೆ ಧರ್ಮ್ರೈವನು ತಂನ್ರ್ಯು ರಾಣಿವಾಸಿಯರಾದೆಗ
- 9 ಪಾರ್ಕ್ಪ್ ದ್ರೇನಿಯರಹ ಬಿಂನಾಣಿಯರಿಗೆ ಕೊಟ್ಟ್ರ ಸೆಂಬಂಧ ಅವರು ಆ ಬಿಸ್ತಿ -
- 10 ಯನು ಕಟ್ಟಿಸಿ ಆ ಸ್ವಾಮಿಯ ಅಮ್ರುತಪಡಿಗೆ ಬಿಟ್ಟ ಹೈತ್ರದೆ ವಿವರ-11 ವೆಂತೆಂದೊಡೆ [1\*] ಯಿಂನೊರಾಳವಟ್ಟ್ರದ[ಕುಕ್ಕಿಪೊ]ಳನು ಪಡುವಣ
- 12 ಬೆಯಲಲ್ಲು ತಿಮರುಕಜಿಲಗದ್ದೆ ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧[೪] ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜವರಿ

- 8 ವಾ[ಸಿ]ಯರಾದ ಕೊಂಬೆಟ್ಸ್ಕಿಂ ಬಳಯ ಅರಸಕ್ಕಬ್ಬೆಯರ ಕು-
- 9 ಮಾರ ಪಾಂಡ್ಯಪ್ಪರೆಯ ಕುಮಾರ್ತ್ತಿಯರು ಪಾಂಡ್ಯಕದ್ನವಿಯ-
- 10 ರಾದ ವರ್ದ್ದ್ರಮಾನಕ್ಕಗಳು ಮಲ್ಲಿದ್ದೆವಿಯವರವರಿಗೆ [ಊರು]-
- 11 ನೆಲೆಗೊಳಸಿದ ಯೇನೂರ ಗುಂಮಟಸ್ವಾಮಿಯ ಯೆಡ-
- 12 ದ ಭಾಗದ ಚಂದ್ರನಾಥನಚ್ಛತ್ಯಾಲಯದ ಧರ್ಮ್ಸನನು
- 13 ಕೊಟ್ಟ ಸಂಬಂಧ [🗚] ಅವರುಗಳು ಆ ಬಸ್ತಿಯನು ಕಟ್ಟಿಸಿ ಆ ದೇವರ
- 14 ಅವ್ಯುತಪಡಿಗೆ ಬಿಟ್ಟ ಕ್ಷೇತ್ರದ ವಿವರವೆಂತಂದೊಡೆ [|\*] ಯಿಂನೂ-
- 15 ರಾಳಪಟ್ಟದ ಪಾಸಿತಡುಕದ ಬಯಲಲ್ಲು [ಡಾ]ಳೆತಿಮರು ಕೆಯ್ತಿಮೆ-
- 16 ರು ಬಾರುಂಬನ್ನೋಜ [ಮಾ]ಚಿಲತಿಮೆರು ಬಿನ್ನೊರತಿಮೆರು
- 17 ಬಳಗಳು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧೨ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ४೨ ಮಜ-
- 18 ಲು ಬೆಟ್ಟು ಸಹ ಗೆವ್ದೆ ೧೩ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೊಡೆ ೨೦ ಅಂತು ಬ-
- 19 ಯಲು ಮಜಲು ಬೆಟ್ಸ್ನು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೨೫ ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಬಳ ೩೦[ರ]
- 20 ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೬೨ ಯಿದಕ್ಕೆ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬ ೫೦ ಲೈದ ಮೂಡೆ ೫೦
- 21 ಮತ್ತಂ ಕುಕ್ಕಿಪೊಳಯಲ್ಲು ಯೆಡೆ[ಪು]ಣಿಯೆಲ್ಲಿ ಯೆಡಿಪುಣಿ ತಿ[ಮ್ಸ]-
- 22 ರು ಅವರ ಮೇಗಣ ಮಕ್ಕಿಗಳು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೬ ಕ್ಕೂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜನರಿ
- 23 ಮೂಡೆ ೧୪ ಬೆಟ್ಟು ೧ ಕ್ಯಂ ಬೀಜ ಮೂ ೧ ವುಭಮಂ ಬೈಲು
- 24 ಬೆ[ಟ್ರು] ಸಹ ಗೆದ್ದೆ ೭ ಕ್ಯಂ ಬೀಜ ಮೂ ೧೫ ಕ್ಯಂ ಬರುವ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ-
- 25 ಡೆ ೧೦ ಒಭೆಯುಂ ಗುತ್ತು ೨ ಬಯಲು ಗದ್ದೆ ೧೪ ಮಜಲು ಬೆ-
- 26 ಟ್ರ್ಯು ಸಹ ಗ ೧[४] ವುಭಯಂ ಗದ್ದೆ ೩೨ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಬಳ್ಳ ೩ ಲೆಕ್ಕ
- 27 ಮೂ ೩೩ ಕ್ಕಂ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬಳ ೫೦ ರ ಲೈದೆ ಮೂಡೆ ೬೦ [ದೀಪ]ದೆಂ-
- 28 ಣೆಗೆ ಸಿದ್ದಾಯ ಕುಕ್ಕಿಪೊಳಯ ಸೇರಣ ಮಜುಂಬಣಿಂದ . .
- 29 ಹದಾರ ದ್ರೋಪತಿಕುಂ ಸ್ಕೋಮನಿಂದ ಗ ೧ ವುತ್ಸವನೆನೆ ಬಾಳಂ-
- 30 ದ ಗ ೧∥ ಅಂತು ಜನ ೩ ರಿಂದ ಗ ರ್ಚಂ [ಃ\*] ಯಿಂತ್ರೀ ಧರ್ಮ್ಗನಾವೆ-
- 31 ನು ಅಳಿಸಿದೆವೆರು ಉಜಂತಗಿರಿಯ:ಲ್ಲಿ ಸಾವಿರತಂಡ ಜಿನ-
- 32 ಬಿಂಬಂಗಳ ವ್ರೊಡದ ಪಾಸಕ್ಕೆ ಹ್ಯೂಗುವರು [11] ದಾನಪಾಲನಯೋ-
- 33 ರ್ಮ್ರೈಧೈೀ ಖಾಲನಸ್ಕಾಧಿಕಂ ಫಲಂ। ದಾನಾತ್ರ್ವರ್ಗ್ಗಮವಾರ್ನ್ನು-
- 34 ತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಭುತಂ ಪದಂ ॥ ವದ್ಧ[೯]ತಾಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ಶ್ರೀ [॥\*]-

## ∨ No. 252.

(A.R. No. 75 of 1901).

On a slab set up in front of the Binnana-basti within the same basii.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಸ್ಯಾದ್ಯಾದಾಮೋಘಲಾಂಛನಂ।
- 2 ಜೀಯಾತ್ತ್ರೈಲೋಕ್ಷ್ಯನಾಥಸ್ಟ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ॥ ಸ್ವಸ್ತ್ರಿ
- 3 ಶ್ರೀ [\*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯೆ ಕಾಲಿವಾಹನಕಕವರ್ಷ ೧೫೨೬ ನಯೆ
- 4 ಸಲುವ ಕ್ಲೊಭಕೃತು ಸಂವತ್ಸರದ ವಿೂನಮಾಸ [ಯೆರಡನೆಯ] ಆದಿವಾರ-
- 5 ದಲ್ಲೂ ಗೆಯ್ದ ಕಾರ್ಯ್ಸ್ [1\*] ಶ್ರೀಚಾರುಕೀರ್ತ್ತಿ ಪಂಡಿತವೇವರುಗಳ ಬ್ರಿಯಾಗ್ರಶಿ-
- 6 [ಸ್ಟ್ಯ]ರಹ ಶ್ರೀ ವೀರತಿಂಮರಾಜವೊಡೆಯರಾದ ಅಜಿಲರು ಯೇನೂರ
- 7 [ಬೆ]ಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಗುಂಪುಟಸ್ವಾಮಿಯ ನೆಲೆಗೊಳಸಿ ಆ ಬಲದೆ ಭಾಗದ ಶಾಂ-
- 8 ಕ್ರೀಕ್ಷ್ಯಗನ ಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಧರ್ಮ್ರ್ಯವನು ತಂನ್ಕು ರಾಣಿವಾಸಿಯರಾದಗ
- 9 ಪಾರ್ಕ್ಪದ್ಧೆನಿಯರಹ ಬಿಂನಾಣೆಯರಿಗೆ ಕೊಟ್ಟ್ರ ಸಂಬಂಧ ಅವರು ಆ ಬಸ್ತ್ರಿ-
- 10 ಯನು ಕಟ್ಟಿಸಿ ಆ ಸ್ವಾಮಿಯ ಅಮ್ರುತಪಡಿಗೆ ಬಿಟ್ಟ ಹೈತ್ರದೆ ವಿವರ-11 ವೆಂತೆಂದೊಡೆ [1\*] ಯಿಂನೊರಾಳವಟ್ಟ್ರದ[ಕುಕ್ಕಿಪೊ]ಳನು ಪಡುವಣ
- 12 ಬೆಯಲಲ್ಲು ತಿಮರುಕಜಿಲಗದ್ದೆ ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧[೪] ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜವರಿ

- 8 ವಾ[ಸಿ]ಯರಾದ ಕೊಂಬೆಟ್ಸ್ಕಿಂ ಬಳಯ ಅರಸಕ್ಕಬ್ಬೆಯರ ಕು-
- 9 ಮಾರ ಪಾಂಡ್ಯಪ್ಪರೆಯ ಕುಮಾರ್ತ್ತಿಯರು ಪಾಂಡ್ಯಕದ್ನವಿಯ-
- 10 ರಾದ ವರ್ದ್ದ್ರಮಾನಕ್ಕಗಳು ಮಲ್ಲಿದ್ದೆವಿಯವರವರಿಗೆ [ಊರು]-
- 11 ನೆಲೆಗೊಳಸಿದ ಯೇನೂರ ಗುಂಮಟಸ್ವಾಮಿಯ ಯೆಡ-
- 12 ದ ಭಾಗದ ಚಂದ್ರನಾಥನಚ್ಛತ್ಯಾಲಯದ ಧರ್ಮ್ಸನನು
- 13 ಕೊಟ್ಟ ಸಂಬಂಧ [🗚] ಅವರುಗಳು ಆ ಬಸ್ತಿಯನು ಕಟ್ಟಿಸಿ ಆ ದೇವರ
- 14 ಅವ್ಯುತಪಡಿಗೆ ಬಿಟ್ಟ ಕ್ಷೇತ್ರದ ವಿವರವೆಂತಂದೊಡೆ [|\*] ಯಿಂನೂ-
- 15 ರಾಳಪಟ್ಟದ ಪಾಸಿತಡುಕದ ಬಯಲಲ್ಲು [ಡಾ]ಳೆತಿಮರು ಕೆಯ್ತಿಮೆ-
- 16 ರು ಬಾರುಂಬನ್ನೋಜ [ಮಾ]ಚಿಲತಿಮೆರು ಬಿನ್ನೊರತಿಮೆರು
- 17 ಬಳಗಳು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧೨ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ४೨ ಮಜ-
- 18 ಲು ಬೆಟ್ಟು ಸಹ ಗೆವ್ದೆ ೧೩ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೊಡೆ ೨೦ ಅಂತು ಬ-
- 19 ಯಲು ಮಜಲು ಬೆಟ್ಸ್ನು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೨೫ ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಬಳ ೩೦[ರ]
- 20 ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೬೨ ಯಿದಕ್ಕೆ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬ ೫೦ ಲೈದ ಮೂಡೆ ೫೦
- 21 ಮತ್ತಂ ಕುಕ್ಕಿಪೊಳಯಲ್ಲು ಯೆಡೆ[ಪು]ಣಿಯೆಲ್ಲಿ ಯೆಡಿಪುಣಿ ತಿ[ಮ್ಸ]-
- 22 ರು ಅವರ ಮೇಗಣ ಮಕ್ಕಿಗಳು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೬ ಕ್ಕೂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜನರಿ
- 23 ಮೂಡೆ ೧୪ ಬೆಟ್ಟು ೧ ಕ್ಯಂ ಬೀಜ ಮೂ ೧ ವುಭಮಂ ಬೈಲು
- 24 ಬೆ[ಟ್ರು] ಸಹ ಗೆದ್ದೆ ೭ ಕ್ಯಂ ಬೀಜ ಮೂ ೧೫ ಕ್ಯಂ ಬರುವ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ-
- 25 ಡೆ ೧೦ ಒಭೆಯುಂ ಗುತ್ತು ೨ ಬಯಲು ಗದ್ದೆ ೧೪ ಮಜಲು ಬೆ-
- 26 ಟ್ರ್ಯು ಸಹ ಗ ೧[४] ವುಭಯಂ ಗದ್ದೆ ೩೨ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಬಳ್ಳ ೩ ಲೆಕ್ಕ
- 27 ಮೂ ೩೩ ಕ್ಕಂ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬಳ ೫೦ ರ ಲೈದೆ ಮೂಡೆ ೬೦ [ದೀಪ]ದೆಂ-
- 28 ಣೆಗೆ ಸಿದ್ದಾಯ ಕುಕ್ಕಿಪೊಳಯ ಸೇರಣ ಮಜುಂಬಣಿಂದ . .
- 29 ಹದಾರ ದ್ರೋಪತಿಕುಂ ಸ್ಕೋಮನಿಂದ ಗ ೧ ವುತ್ಸವನೆನೆ ಬಾಳಂ-
- 30 ದ ಗ ೧∥ ಅಂತು ಜನ ೩ ರಿಂದ ಗ ರ್ಚಂ [ಃ\*] ಯಿಂತ್ರೀ ಧರ್ಮ್ಗನಾವೆ-
- 31 ನು ಅಳಿಸಿದೆವೆರು ಉಜಂತಗಿರಿಯ:ಲ್ಲಿ ಸಾವಿರತಂಡ ಜಿನ-
- 32 ಬಿಂಬಂಗಳ ವ್ರೊಡದ ಪಾಸಕ್ಕೆ ಹ್ಯೂಗುವರು [11] ದಾನಪಾಲನಯೋ-
- 33 ರ್ಮ್ರೈಧೈೀ ಖಾಲನಸ್ಕಾಧಿಕಂ ಫಲಂ। ದಾನಾತ್ರ್ವರ್ಗ್ಗಮವಾರ್ನ್ನು-
- 34 ತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಭುತಂ ಪದಂ ॥ ವದ್ಧ[೯]ತಾಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ಶ್ರೀ [॥\*]-

## ∨ No. 252.

(A.R. No. 75 of 1901).

On a slab set up in front of the Binnana-basti within the same basii.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಸ್ಯಾದ್ಯಾದಾಮೋಘಲಾಂಛನಂ।
- 2 ಜೀಯಾತ್ತ್ರೈಲೋಕ್ಷ್ಯನಾಥಸ್ಟ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ॥ ಸ್ವಸ್ತ್ರಿ
- 3 ಶ್ರೀ [\*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯೆ ಕಾಲಿವಾಹನಕಕವರ್ಷ ೧೫೨೬ ನಯೆ
- 4 ಸಲುವ ಕ್ಲೊಭಕೃತು ಸಂವತ್ಸರದ ವಿೂನಮಾಸ [ಯೆರಡನೆಯ] ಆದಿವಾರ-
- 5 ದಲ್ಲೂ ಗೆಯ್ದ ಕಾರ್ಯ್ಸ್ [1\*] ಶ್ರೀಚಾರುಕೀರ್ತ್ತಿ ಪಂಡಿತವೇವರುಗಳ ಬ್ರಿಯಾಗ್ರಶಿ-
- 6 [ಸ್ಟ್ಯ]ರಹ ಶ್ರೀ ವೀರತಿಂಮರಾಜವೊಡೆಯರಾದ ಅಜಿಲರು ಯೇನೂರ
- 7 [ಬೆ]ಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಗುಂಪುಟಸ್ವಾಮಿಯ ನೆಲೆಗೊಳಸಿ ಆ ಬಲದೆ ಭಾಗದ ಶಾಂ-
- 8 ಕ್ರೀಕ್ಷ್ಯಗನ ಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಧರ್ಮ್ರ್ಯವನು ತಂನ್ಕು ರಾಣಿವಾಸಿಯರಾದಗ
- 9 ಪಾರ್ಕ್ಪದ್ಧೆನಿಯರಹ ಬಿಂನಾಣೆಯರಿಗೆ ಕೊಟ್ಟ್ರ ಸಂಬಂಧ ಅವರು ಆ ಬಸ್ತ್ರಿ-
- 10 ಯನು ಕಟ್ಟಿಸಿ ಆ ಸ್ವಾಮಿಯ ಅಮ್ರುತಪಡಿಗೆ ಬಿಟ್ಟ ಹೈತ್ರದೆ ವಿವರ-11 ವೆಂತೆಂದೊಡೆ [1\*] ಯಿಂನೊರಾಳವಟ್ಟ್ರದ[ಕುಕ್ಕಿಪೊ]ಳನು ಪಡುವಣ
- 12 ಬೆಯಲಲ್ಲು ತಿಮರುಕಜಿಲಗದ್ದೆ ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧[೪] ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜವರಿ

- 13 [ಮೂ]ಡೆ ४٧ ಬೆಟ್ಸು ಗದ್ದೆ ೫ ಕ್ಯಂ ಬೀ ಮೂ ४[೬] ಕುಭಯು ಗದ್ದೆ ೧೯ ಕ್ಕೆಂ ಮು [೯४]
- 14 ಕ್ಕಂ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬಳ್ಳೆ ೫೦ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೬೦ ಪೆಂಜ[೪]ಡ ಮಾಗಣೆಯಲ್ಲು
- 15 [ಮುಡಿ]ರಾಜೆ ಬೈಲಲು ನಾಲ್ಕು ಮೂಡೆ ಮೂರು ಮೂಡೆಗಳೆಂಬ ಗದ್ದೆ
- 16 ತಿವುರು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೭ ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂ ೨೦ ಬೆಟ್ಟು ಗದ್ದೆ 🗸 ಕ್ಯಂ ಬೀ ಮೂ ೭
- 17 ವುಭಯು ಗಮ್ದೆ ೧೫ ಕು ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂ ೨೭ ಕ್ಯಂ ಸೀಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬ ೫೦
- 18 ಗೀಣಿ ಮೂ ೧೨ ವುಭಯು ಮಾಗಣೆ . ಲ್ಲಿ ಗೀಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬೂಂ ರ ಲೇಕ್ಕ ಮೂಡಿ.
- 19 ತಂಮ ವೂರೊಳಗೆ ಹಗಿಗಡಿಯೆಂಬಲ್ಲಿ ಸಂಕುನನೆಯೆನ ಬಾಳನ ಸಿ-
- 20 ದ್ದಾಯವಿಂದ ವರಹ ಗರ್ಕ ಹೊಸ ಟಿಯ ಅಪ್ಪಾಜಿಭಟ್ಟನ ಬಾಳ-
- 21 . ವ . ಳ ಗೊಂವುಟನಾಥನ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲಿ ಪಾಂಡ್ಯಪ್ಪರಸರಾವ [ಬಿಂ] -
- 22 ನಾಣಿಯರ ಹೆಸರಲ್ಲಿ ನಡೆವ ನಿತ್ಯಹಾಲಧಾರೆಗೆ ಮಾಗೂರನೂರು ಪಾ-
- 23 [ರ್ಕ್ಸ್]ದೆ ಸಿದ್ದಾಯೆದಿಂದ ಗೆ ೧[೯]ಂ¹ [۱\*] ಬಿೂ ಧರ್ಮ್ಯಸ್ಸವನು ಅಳಬದವರು ಗಂ-
- 24 ಗೆಯ ತಡಿಯಲ್ಲಿ . ಗೇಳು ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದೆ ಪಾಸಕ್ಕೆ ಹೋಗುವರು [1\*]
- 25 ಸ್ಪ್ರದತ್ತಾಂ ಪರವತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇಚ್ಚ್ ವಸುಂಧರಾಂ [|\*] ಸಪ್ಪಿರ್ವೈರ್ವೈರ್ಸ್-
- 26 ಸಹಸ್ರಾಣಿ ಏಸ್ಪ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯತ್ನ ಕ್ರಿಮಿ । ವರ್ದ್ವಕಾಂ ಜಿನಶಾಸನಂ [॥\*]

### No. 253.

(A.R. No. 76 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE FLOOR OF THE MAHALINGESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[\*] [ಸಕನೃಶಕಾಲಾ]ತೀತಸಂಪತ್ಸ- 🗆
- 2 ರ ಸತಪ್ಪಳೆಂಟುನೂಟ್ [ಎಣ್ಖ] ತೊಂ[ಭ]ತ್ತೆ |
- 3 ಪ್ರಭಾನಾಧಿ ಸಂವತ್ಸರಂ ಪ್ರಸ[ರ್ತ್ಥಿ೯]ಸೆ 1 ಸ್ವೆ-[ಸ್ಟ್ಲ್ಯಾಂ]-
- 4 ವಿಭೂ೯ತ [ವಿಸ್ಕು]ತಓತಾಮಹಾ

- 5 ದೋರನ ಸಂವರ್ದ್ದಿತ ಸಕಳಕೂಳಾ-
- 6 ಮಾನ [ವಿಸ್]ನಲಾಞ್ದ ನೋಪೇತ ಸ್ಕೃ[ಶೌ\*]-
- 7 ಚಾಚಾರ ನಯವಿನಯ ನೀರಲ[ಹ್ನೈ]-
- 9 ವಾಸವಹ್ಷಸ್ಥಳ ಭೃತ್ಯಚಿನ್ನಾಮಣೆ?

## No. 254.

(A.R. No. 77 of 1901).

On the Nandi-Pillar in front of the same temple.

- 1 @ ಸ್ಪೆಸ್ಕಿ [|\*] ಶ್ರೀಮ-
- 2 ಹಾದ್ಮೆವಾಯೆ ನ-
- 3 ಮೆ ಿ [।∗] ಸರಿಯೆ -
- 4 ೦ ಬಳಿಯ ವಿಕ್ರ-
- 5 ಂತತ್ರಿ ರಿ ನಿಡಲ ಅ-
- 6 ವನ ಹೆಂಡತಿ ಭಾ-
- 7 గ్యాం బళ్లయే బి-

- 8 [ಗು] ಸೆಟ್ವತಿ ಅವ-
- 9 ರ ಮೆಗಂ ಬೀರು-
- 10 ಸೆಟ್ಸ್ ಮಡಿಸಿ-
- 11 ದೆಂತ ಮನಸ್ತ್ರಂ-
- 12 ಬಮಿದೆ ಮಂ-
- 13 저렇 ﮔﺎﺭ ﮔﺎﺭ ﮔﺎﺭ ﮔﺎﺭ [\*\*]

No. 255.

(A.R. No. 78 of 1901).

ON A SLAB SET UP CLOSE TO THE EAST WALL OF THE TIRTHANKARA-BASTI WITHIN THE SANTISVARA-BASTI AT THE SAME VILLAGE.

- 1 〇 ಕ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ರಾವ್ವಾದಾಮ್ಯಘಲಾಂಭನು [1\*] ಜೀಯಾ[⑤\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಟ್ರನಾಥಸ್ಥೆ
- 2 ಶಾಕನ[o]ಿ ಜಿನಕಾಕನಂ [॥\*] ಸ್ಪಸ್ತಿಶ್ರೀ [।\*] ವಿಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಶಾರಿವಾಹನಸಕವರುಷ ೧೫४४ ನೆಯ ದುರ್ಮ್ಯಕ್ಷಿಸೆಂವತ್ಸೆ-

<sup>1</sup> This may be read also as o.

The rest of the record on the other side of the slab is built in.

<sup>3</sup> The anusvara is engraved below the line.

- 3 ರದೆ ಕಾರ್ತ್ವಿಕಾರದ್ದೆ ೧ ಸ್ಥಿರವಾರದೆಲ್ಲು ಗೆಯ್ದ ಕಾರ್ಯ್ಯ ಮತ್ತಪ್ಪುದುಂ ಯೇನೂರ ಶಾಂತೀಕ್ಯರ-ಶ್ವಾಮಿಯ ಚೈ-
- 4 ತ್ಯಾಲಯದಲ್ಲಿ ಲಾರಿತಕೀರ್ತ್ತಿಗಳಟ್ಟ್ರಾರಕದೇವೆನ ಪ್ರಿಯಾಗ್ರಶಿಷ್ಟ್ಯರಹ ಮದುರಕದೇವಿಯರಾದ ಅಂಮ್ಯಾ –
- 5 ಜಿಯರು ಪುಂಜಳಕೆಯ ರಾಜ್ಯಂಗೆ[ಯ್ಸ್] ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಬೆಳ್ಳರಿಯ ಸಂಕರ ಅರಸರ ಕುಮಾರ ಕಬೆಯರ ಬಳಯ
- 6 ರಾಮನಾಥ ಅರಸರು ಹದಿನಾರುಮಂದಿ ಸೆಟ್ರ್ರಿಗಾರರು ಮೂನೂರ ಅರುವತ್ತ್ರಆರುಮಂದಿ ಯೆಳಮಿಗೊ ಳಗಾ-
- 7 ದೆ ಸಮಸ್ತಹಲರ ಮುಂದಿಟ್ಟು ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕ್ ಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಮಾಡಿದೆ ಧರ್ಮ್ಯದ ವಿವರವೆಂತಂ-ದೆರೆ [|\*]
- 8 ಸೌಂತ್ರೀಕ್ಷ್ಯರಸ್ವಾಮಿಗೆ ಪಂಚಾಮ್ರುತ್ತದೆ ಅಭಿಷೇಕ ವರ್ದ್ಧ್ಯಮಾನಸ್ವಾಮಿಯ ನಿರ್ವ್ಯಾಣಕಲ್ಯಾಣದೆ ಪೂಜೆ ಕ-
- 9 ಮ್ರ್ಯಾನಿರ್ಜರಿಯ ನೋಹಿ ಪಂಚಪರವ್ಯುಷ್ಟ್ರಿಗಳ ಅಮ್ರುತಪಡಿ ಅಶ್ಲಿಯ ಬಲದಭಾಗದ ತೀರ್ತ್ಥ್ನ ಕರಬ-
- 10 ಸ್ತ್ರಿಯೆಲ್ಲಿ, ಜೀವದೆಯಾಸ್ಕ್ರವಿಯು ನೋಹಿ ತಿಂಗಳಿಗೆ ವೊಂದು ಸುಕ್ರವಾರದಿವೆಸ ತಪ್ರೋಧನರುಗಳಿಗೆ
- 11 ಆಹಾರದಾನ [¡\*] ಯಿಂತೀ [ಧ]ರ್ಮ್ರೈಗಳಿಗೆ ವುದುರಕವೇವಿಯರಾದ ಅಂಮಾಜಿಯರ ಹಸ್ತ್ರದ್ಸ್ ಆ ರಾಮನಾ-
- 12 ಥೆ೨ರಸರು ಕೊಟ್ಟ ವರ[ಹ\*] ಗೆದ್ಭಾಣ ೧೦೦ ಅಕ್ಷರದೆಲ್ಲು ನೂರು ವರಹನ ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾದೆತ್ತವಾಗಿ ಸಾಡಿಕೊಂ-
- 13 ಡು ನೆರೆದೇವಸ್ಸ್ ವಾದ ಹ್ಷೇತ್ರದ ವಿವರ [۱\*] ಯಿಂನೂರಾಳವಟ್ಟದ ಮಾರನದು ಕಟ್ಟದ ಬಯಲಲ್ಲು ಆರಿ ಅರಿಹಿ-
- 14 ಮಾರೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಮೇಗಣಮಕ್ಕಳಯೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಮೇಗಣ ಪೊಂಗಾರ್ತ್ತಿಮಾರೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಮುಂಡಿತಿ ಮಾರೆಂಬ
- 15 ಗೆದ್ದೆ ೧ ಅಂತು ಬಯಲ ಗೆದ್ದೆ ಕಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ೩೦ ತ್ತರ ಲ್ಕದೆ ಮೂಡೆ ೨೦ ಯಿದಕ್ಕುಳ್ಳ ತೆಂಕಣ ಬೆಟ್ಟುಗಳು
- 16 ಗೆದ್ದೆ ೩ ಕೈ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ४ ಉಭಿಯುಂ ಗದ್ದೆ ೭ ಕೈ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೨४ ಕೈ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೫೦ ತ್ರರ ಲಿಕ್ಕದ
- 17 ಮೂಡೆ ೩೫ ಕ್ಕೆ ಧರ್ಮೈನ್ಗೆಯ ವರ್ಧ್ಧಮಾನಸ್ವಾಮಿಯ ನಿರ್ವ್ಪಾಣಪೂಜಿಗು ಕಾಂತ್ರಿಕ್ಬರನ
- 18 ಆಭಿಸೇಕಕು ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ v [ಕ]ರ್ಮ್ಯಾನಿರ್ಜ್ವ್ಯಾರಿಯ ನೋಹಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೯ ಪಂಚಪರಮೇಷ್ಪ್ರಿಗಳ ಅಮ್ರುತ(ಪ)-
- 19 ಸಡಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೩ ತೀರ್ತ್ಗಕರಬಸ್ತಿ ನಡನ ಜೀವದೆಯಾಸ್ಟ್ರಮಿನೋಹಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೫ ಕುಕ್ರವಾ–
- 20 ರೆ ತಿಂಗಳಿಗೆ ವೊಂದು ತಪೋಧನರುಗಳಿಗೆ ಆಹಾರವಾನಕ್ಕೆ, ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೦ ಅಂತು ಆಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೩೫ [ﷺ] ಯಿಂತೀ ದೆ[ಮ್ರೈ೯]–
- 21 ವನು ಅರಸಪ್ರತಿ ಯಿವರು ದೇಸದವರ ಉಭಯಾನುಮತದಿಂದ ಮಾಡಿಧ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಮಂಗಲ ಮಹಾ ಶ್ರೀ 22 ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [॥\*]

#### √ No. 256.

#### (A.R. No. 79 of 1901).

On a slab set up in the south-east corner of the mandapa in front of the Santisvara-basty at the same village.

- 1 ಶ್ರೀ ಶಾಂತಿನಾಥಾಯ ನಮೇ [|\*] ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂ -
- 2 [ಭೀ]ರಸ್ಯಾದ್ವಾದಾನೋಘಲಾಂಧನಂ [1\*] ಜೀರ್ಸಾ[ತ್\*] ತ್ರೈಲ್ಕೊಕ್ಟ್-
- 3 ನಾಧಸ್ಥಾ ಶಾಸನಂ ಜೀವಶಾಸನಂ [॥\*] ಸ್ಪಸ್ತು ಶ್ರೀ [॥\*] ಕಕವರು-

```
4 ಷ ೧[४] ೫೯ ನೆಯ ಸಂದ ವರ್ತ್ರಮಾನ ಹೇಮ[ಳಂಬಿಸ]-
 5 ೦ ಕಾರ್ತ್ತಿಕ ಶುದ್ದೆ ೧೦ ಆ ಲೂ ಅ[ಅು]ವೆದೆ ರಾಜ್ಯವನಾಳ್ವ
 6 ಹೊಂನಂಮ ದೇವಿಯರ ಕುಮಾರ ಮು [ಡಳಕ] ಸೋಮ [ನಾ]-
 7 ಥ . . . ಟ್ವ ಸಾಳ್ವ ಪಾಂಡ್ಯವೇವೆರೆಸರಾದ ಅಜಿಲರು ಇಲದ–
 8 ಲೂ ಅಮೆ ಪ್ರಧಾನಿ ಬಿಂನಾಣೆ ಬಿಳಯ ಆದ್ಯವೇವೆ ಸರೂ
 9 ಯೇನೂರ ಶಾಂತೀತ್ಪರನ ಚೈತ್ಯಾಲಯದಲೂ ಚತುರ್ವ್ನಿ[ಂ*]ಕತಿ-
10 ತೀರ್ತ್ಪ್ರಕರ ಸ್ರತಿಮೆಯನು ನೆರಸಿ ಸ್ರತಿಮೆಯ ಮಾಡಿ ಅ-
11 ವರ ಆಮೃತಪಡಿಗೆ ಕರ್ರ್ಗೋಡಿಯ ಬಯಲಲೂ ಮಾಡಿದ
12 ಧರ್ಮ್ಯಕಾರ್ಯ್ಯಕ್ಕೆ ಬರಸ್ತೆ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂ-
13 ದರೆ [|*] ಯೇನೂರ ಕಾಂತಿನಾಥನ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ ಲಳತಕ್ಕಿ-
14 ರ್ತ್ರಿಭಟ್ರಾರಕ ದೇವರುಗಳು ಹದಿನಾರು ಮಂದಿ ಸೆಟ್ಟಿಕಾರ-
15 ರು ಮೂನೂರ ಅರುವತ್ತಾರು ಮಂದಿ ಯೆಳಮೆಗಳು ಮು-
16 ಖ್ಯವಾಗಿ ಆ ಪಾಂಡ್ಯವ್ಪೊಡೆಯರ ಹಸ್ತ್ರದಲೂ ಆ ದೇ- :
17 ವ . . . ಡೆಯ ಬಯಲಲೂ ಧಾರಾಪೂರ್ವ್ವಕನಾಗಿ
18 ಮಾಡಿಕೊಂಡ ಭೂಮಿಯ ಕ್ರಯ ವೊಡೆಯರೆ ಹಸ್ತದರಿ
19 . . . ವರಹ ಗ[an *, q]ಣ ೬೫ ಅಕ್ಷರದಲು ವರಹ ಗ ಅ-
20 ರುವಕ್ರೈದು ಯೊ [ಹೊಂನ] ಸ೯ಸಿ ಕೈಕೊಂಡ ಗದ್ದೆಗ[ಳ]
21 ವಿವರ[೦] ಆ ಕರ್ತ್ಮೋಟಿಯ ಬಯಲಲೂ ಬಡಗಣ ದಿಕ್ಕಿ-
22 ನ • ಮ • ಂಡನುಲ್ಲ ಣ ಚತಕ ತಿಮೆರೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಯಂ
23 [ಬಿತ್ತುವ] ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೫ ಅಶ್ಲಿಂದೆ ಮೇಲಣ ಗೆದ್ಗೇ ೧ ಕ್ಯಂ
24 ಬೀಜ ಮೂಡೆ [ರ] ಅಲ್ಲಿಂದೆ ಮೀಲಣ . [ಯ್ಯೈತ್ತಿರೆಮರತು ಎ ಕ್ಯಂ]
25 ಬೀಜ ಮುಡೆ ೪ ಅಲ್ಲಿಂದ ಮೇಲಣ ಮುಡ . . ಲನೆಂಬ ಗೆಗ್ಡೆ
26 ಬಿತ್ತು ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೫ ಅಲ್ಲಿಂದೆ ಮೇಲಣ [ತಾಡಿತಿನುರೆಂಬ]
27 ಗದ್ಗೆ ೧ ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತು ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೩ ॥ ಮಾಯಿತಿಮಿರಿಂದೆ
28 ಪಡುವಣ ಮುಕ್ಕಿಮುಡ್ಡ ನೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕಂ ಬೀ≈ ಮೂಡೆ ೪
29 ಮೆಕಳರು[ೆ]ಬ ಗದ್ನೆಯಿಂದ ಮೇಲಣ ಸರಿಆ-
30 ರಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಯಂ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೭ ಅಂತೂ ಬಯಲ ಗದ್ದೆ ಗ-
31 ಳು ೧೦ ಕೃ೦ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೩೧ ೩ ಕೈ ಕ್ರಯೆ ೭೫
32 ನ ಆ ವೊಡೆಯರ ಹಸ್ತಕ್ಕೆ ಸರಿಸಿ ಮಾಡಿಕೊಂಡ ಭೂಮಿ
33 ಬಿಂನಾಣಿತ್ತಿ ಬಳಯ ಆ ದೇವರಸರು ಶಾಂತಿನಾಥನ ಸಂನಿಧಿ-
34 ಯಲು ಲ೪[ತ*]ಕೀರ್ತ್ತಿ ಭಟ್ಟ್ರಾರಕರು ಯೇನೂರ ಹಲರ ಮುಂ-
35 ದಿಟ್ಟು, ಚತುರ್ವ್ವಿಂತತಿತ್ರೀರ್ಥಕರ ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಆಚಂ-
36 ವ್ರಾರ್ಕ್ಚನಾಗಿ ಸಕಳ[ಭೂ]ವಿಯನೂ ಬೀಡು ದೇವಸ್ಸವಾಗಿ
37 ಬಿಟ್ಸುಕೊಟ್ಟರು [¡*] ಯೊ ಧರ್ಮ್ಯದ ಭೂಮಿಯನೂ ಆರು ಅಳು[ಪ] -
38 [ಬಾರ]ದೆಂದು ಬರಸಿದ ಶಿಲಾಸಾಕನಕ್ಕೆ ಕುಭಮಸ್ತು ॥ ಯಿ ಧ-
39 ರ್ಮ್ಸ್ಟ್ ನಳುಬದವರಿಗೆ ಸ್ಪ್ರದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತು ವಸುಂಧ-
(A.R. No. 80 of 1901).
```

ON A SLAB SET UP TO THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE SAME MANDAPA.

1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಕಾದ್ದಾದಾನೋಘಲಾ-ಂಛ2 ನಂ [1\*] ಜೀಯಾ[ತ್\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಟ್-ನಾಥಸ್ಥ (ಶಾ)

- 3 ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ [॥\*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [।\*] ಕಕ**ವ**ರು ಭ
- 4 ೧४೧೧ ನೆಯ ಸೌಮ್ಯ, ಸಂವತ್ಸರದ

- 5 ನಿೂನಮಾಸ ೧[೦ ನೆ]ಯ ಶ್ರೀಮನ್ಯಹಾ[ಮ]–
  6 ಂಡರಿಕ ಸೋಮನಾಥಪೆನಂಣನನೊಡೆ7 ಯರು ಪುಂಜ[೪]ಯ ರಾಜ್ಯಂಗೈವ ಕಾ8 ಲದಲೂ ಅವರ ಅಂಮ ಕಾಮಾದ್ಯವಿಯ–
  9 [ರು] ಏನೂರ ಹದಿನಾರುಮಂದಿ ಸೆಟ್ಟಿಕಾ10 ರರು ಮೂನೂರು ಅರುವತ್ತು ನುಂದಿ ಯ11 ಳಮೆಗಳುಮುಖ್ಯವಾದ ಸಮಸ್ತೆ ಹಲರ ಮುಂ12 ದಿಟ್ಟು ಶಾಂತಿನಾಥಸ್ವಾಮಿಯ ಚೈತ್ಯಾಲ–
  13 ಯಕ್ಕೆ ಬಿಜೆಯಂ ಮಾಡಿದ ತಪ್ಪೋಧನ[ರು]–
  14 ಗಳಗೆ ವಾಹಾರದಾನಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟ ಹ್ರೇತ್ರದ ವಿವರ
  15 ಯಂತೆಂದರೆ [|\*] ಬೋಳೂರಲ್ಕಡೆಯ [ಬಯ]–
  16 ಲು ಬಿತ್ತುವ ಬಿದೆಕಾರು ಮೂಡೆ ಸ
  17 ಅಶ್ಲಿಂ[ದ] ಚತುಮಜಲುಕ . [ಮುರಪುದ] . .
- 18 [ಚಿತ್ತುವ] . . . . . . .
- 19 ತೆಂಕಣಯಿಂದ (ಯಿಂದ) ಬಡಗಣ [ಹ]-
- 20 ದ್ದಾರಿ ಸರ್ಯ್ಯಾಂತ್ತರಂ [ಫ್ರೇ]ತ್ರದಲ್ಲೂ ಉಳ
- 21 ದಾಯವನು ಆಹಾರದಾನಕ್ಕೆ ಯುಂದು
- 22 ಧಾರಯನೆಹದು ಬರಸಿ ಕೊಟ್ಟ ಕಾಸನ ಆ-
- 23 ಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯಸ್ಥ್ಯಾಯಿಯಾಗಿ [ನ]ಡವಬಹುದು [1\*] ಯಿ.
- 24 ದೆಕ್ಕೆ ತಬ್ಬದರೆ ಸ್ಪ್ರದತ್ತಂ ಪರದೆತ್ತಂ ನಾ ಯೋ ಹ-
- 25 ಗೇತಿ ವಸುಂಧರಾಂ [|\*] ಪಪ್ಪಿ ವರ್ಷಸಹ-ಸ್ರಾಣಿ ವಿ-
- 26 ब्रह्युಯಾಂ ಜಾಯತ್ಯ ಕ್ರಿಮಿ 🔟

## No. 258.

(A.R. No. 80-A of 1901).

On the back of a sculptured slab set up near the Gummata statue in the same village.

- 1 @ ಸ್ಪೆಸ್ತಿ [॥\*] ಶ್ರೀಮನ್ಯಹಾಮಣ್ಡ್ ಳೇಕ್ಸ-
- 2 ರ ಸೇವ್ಯಗೆಲ್ಲ ರಸಫ್ರೋಜ್ಳೆ ಚಾಲ್ತಾ
- 3 ಳೈಯುವುನೇಕಛತ್ರದಿಂದಾಳ್ದು ರಾಜ್ಯೀ[]
- 4 ಗೆಯ್ಗುತ್ತುಮಿರೆ ಸಕನ್ರಿಪ್ರಕಾಲಾತ್ಮಿತ
- 5 ೧೦೪೦ ನೆಯ ಪಿಳಂಬಿಸಂವತ್ಸರದ
- 6 ಕಾರ್ತ್ತಿಕ ದಮವಾಸ್ಯೆ ಬುಧವಾರದ-
- 7 ನ್ದು ಬನ್ದಿವೆಗ್ಸ್ ೯ಡೆಯ ಬಳಯ ಕಾ[ಜು]-

- 8 ವೆ ಮೈನ್ಸು ಪಾಳ್ದ ರ [ಬೆ]ಸದಿಂ ಶ್ರೀಸೇ-
- 9 ವ್ಯಗಲ್ಲರ ಸಹಕ್ರವರ್ಷಕ್ಕೆ ವೇಳೆ
- 10 ವಾಳಯಂ ತಪ್ಪದನ್ನು ನಿಷಿಸಿದೆ ಕ-
- 11 ಲ್ಲು [#] ಶ್ರೀಸೇವ್ಯ ಗೆಲ್ಲರ್ಗ್ಗಿಯುಂ ಶ್ರೀ-
- 12 ಯುವುಕ್ಕೆ ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ
- [\*"] عرق 13

## $N_0$ . 259.

(A.R. No 81 of 1901).

On a slab set up in the Durga temple at Bappanad, a hamlet of molki, Mangalore taluk, same district.

- 1 [ಸ್ವೆಸ್ತಿ] ಶ್ರೀಮನೈಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜವರಮೇಕ್ಷರ ಶ್ರೀನೀರಪ್ರತಾಪ
- 2 ದೇವರಾಯ ಮಸಾರಾಯರ ವಿಜೆಯರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯಕಾಲ .
- 3 ಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ [ಶ್ರೀ ತಿಂ]ಮಂಣವೊಡೆಯರು ಮಂಗಲೂ[ರ\*]ರಾಜ್ಯವ ಖಾಲಿ–
- 4 ಸುವು ಕಾಲದೆಲಿ [ಶ್ರೀ] ಕಕವರುಷ ೧೩೩೩ ನೆಯ ವರ್ತ್ತ್ರವಾನ ವಿಕೃತಸಂವತ್ಸರದ
- 5 ಮಿಥುನಮಾ[ಸ] . . . ಅಮವಾಸೆ ಮೃಗತಿರ ನಹ್ನತ್ರದ ಪುಂಣ್ಯಂಕಾಲದಲು . .
- 6 . . . ಯ ಕಟ ವಿಜಿಯರಾದ ಕಿಂನಿಕೆಪಗ್ಗಡೆಯರು . . . . . . . . .
- 7 ಸಿದೆ ಧಂರ್ಮ್ರುಸಾಸನದೆ [ಕ್ರಮ]ವೆಂತೆಂದಡೆ [ಪಾಂಡ್ಯ]ಪ್ಪರಸರಾದ ಬಂಗರು ಮುಲವಾಗಿ
- 8 ಳ್ವಿಕಿರಿಮಣೊಡೆಯುರಾದ ಹಾದಿನಾರು ಬಳ ನಖರ . . . ಸಿಟಿ ಅಯಿನೂರು .
- 9 ಬಾಳುವವರು . . . ದ ಹೊರಗುನ ಕಿಂನಿಕೆಹೆಗಡೆಯರಾದ ಅಂಣವೊಡೆಅವರು
- $1\,0$  ಸಮಂದ ಸೆಹ  $\,\cdot\,$  .  $\,$  . . . ನೊಳ $[ extstyle ag{7a}]$ ದ ಬಾಡಕೂಡ ಮೂರಿಗೆಳ $^1$

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The rest of the inscription is damaged.

### No. 260.

(A.R. No. 82 of 1901).

On the south face of the Manastambha in front of the Jaina Basti at Mulki, same taluk and district.

1 ಜರ್ಜಜನು ಭವ್ಯಸೇವ್ಯ ನಿರತದ್ಯ ನಿರಂಜನ ಧರ್ಮ್ಯಪಾ 2 ನಯನುಯ ನವ್ಯಕಾವ್ಯ ವರನಿದ್ಯ ಸುರಂಜನ ನರ್ಮ್ರ್ಯಲಾ 3 ಭನುಲಯ ದಿವ್ಯಹನ್ಯ ಚಿರತದ್ಯೆ ಪರಂಜನ ವರ್ಮ್ಯತೀಣೆ 4 ಸೆಯೆದಿನು ಸೇವ್ಯಜೀಣಗ್ಯ ಪರೆದಾದ್ಯ ವರಂಜನ ಹರ್ಮ್ರ್ಯಪೀ 5 ನಿಲಸಿತ ಸತ್ಯಸಂಧ ಭುವನೇಶ ಧುರಂಧರ ಸತ್ಯಕಾಸನ 6 ಸುಲರಿತ ನಿತ್ಯಸಂಧ ಭವನಾಶ ಪುರಂಧರ ನೃತ್ಯಭಾಸನ 7 ಬಲಚಿತ ನುತ್ಯಬಂಧ ಸವನೇಶ ಚಿರಂತರ ಪುತ್ಯಭಾಸನ 8 ವುಲಜಿತ ಕೃತ್ಯವಂಧ ಕನನಾಶ ಪರೆದಾದಯ ಸತ್ಯಭಾಸನ 9 ವರಕರ ನಿತ್ಯವೇದ್ಯ ಸುಖಪೂರ ಮಶೋದಯ ಸತ್ಯಪೋಷ 10 ದುಹರ ದ್ರಶ್ಯವೈದ್ಯ ಸುಖಪೂರ ಮಶೋದಯ ತತ್ವಭಾಷಣ 10 ದುಹರ ದ್ರಶ್ಯವೈದ್ಯ ಸುಖಪೂರ ಮಶೋದಯ ತತ್ವಭಾಷಣ 11 ಪಡಿತರ ತತ್ಯದಾದ್ಯ ಮುಖಸೂರ ಮಹೋಮಯ ನಿತ್ತ್ವಭಾಷಣ 12 ಸುರವರ ನಿತ್ಯ[ಸಾ]ದ್ಯ ಮುಖಸೂರ ರಹೋಮಯ ನಿತ್ತ್ವಭಾಷಣ	<b>ව</b> ර ාර ි ] වර
2         ನಯೆನೆಯ         ನವ್ಯಕಾವೃಂ         ವರನಿದ್ಯ         ಸುರಂಜನ         ನವ್ರು೯೮೩           3         ಭೂಲಯ         ದಿವೃಹನ್ಯ         ಚಿರವದ್ಯ         ಪರಂಜನ         ವರ್ರ್ಯಕೀಕ           4         ಪೆಯೆದೆಯ         ಸೇವ್ಯಬ್ರೀಗ್ಯ         ಪರೆದಾದ್ಯ         ವರಂಜನ         ಕರ್ಮ್ರ[ಪ್           5         ವಿಲಸಿತ         ಸತ್ಯಸಂಧ         ಭುವನೇಶ         ಧುರಂಧರ         ಸತ್ಯಾತಾಸನ           6         ಸುಲವಿತ         ನಿತ್ಯಗಂಧ         ಭವನಾಶ         ಪುರಂಧರ         ನೃತ್ಯಭಾಸ           7         ಬಲಚಿತ         ನುತ್ಯಬಂಧ         ಸವನೇಶ         ಚಿರಂತರ         ಕ್ರತ್ಯಧೀತನ           8         ಮಲಜಿತ         ಕ್ರತ್ಯವೆಂಧ         ಕನನಾಶ         ಪವಕರ         ನಿತ್ಯವೇಸನ           9         ವರಕರ         ವಿತ್ಯವೇದ್ಯ         ಸುಖಪೂರ         ಮಶೂಲದೆಯ         ಸತ್ಯಾಪೋಸ           10         ದುಹರ         ದ್ರತ್ಯವೈದ್ಯ         ಸ ಖ[ಪೌ]ರ         ಸಸೋದೆಯ         ಪತ್ತಭಾಷಣ           11         ಪಡತರ         ಪಕ್ಷದಾದ್ಯ         ಮುಖಸೂರ         ಮುಹೋವುಯ         ವಿತ್ತ್ವಭಾಷಣ	ುನ ಾ]ಲನ
4         ಸೆಯೆದೆಯ         ಸೇವೈಲ್ಗೋಗ್ಯ         ಪೆರದಾರ್ಥೆ         ವರಂಜನ         ಕರ್ಮ್ಮ[ಸ           5         ವಿಲಸಿತ         ಸೆತ್ಯಸಂಧ         ಭುವನೇಶ         ಧುರಂಧರ         ಸೆತ್ಯಕಾಸೆನ           6         ಸುಲಶಿತ         ನಿತ್ಯಗಂಧ         ಭವನಾಶ         ಪುರಂಧರ         ನೃತ್ಯಭಾಸ           7         ಬಲಚಿತ         ನುತ್ಯಬಂಧ         ಸವನೇಶ         ಚಿರಂತರ         ಪ್ರತ್ಯಧೀಕನ           8         ಮಲಜಿತ         ಕೃತ್ಯವಂಧ         ಕನನಾಶ         ವವಕರ         ನಿತ್ಯವೇಸನ           9         ವರಕರ         ವಿಶ್ವವೇದ್ಯ         ಸುಖಪೂರ         ಮಶೋದೆಯ         ಸತ್ಯಪೂಲನ           10         ದುಹರ         ದ್ರತ್ಯವೈದ್ಯ         ಸ ಖ[ಪೌ]ರ ಸಸೋದೆಯ         ಪತ್ರಭಾಷಣ           11         ಪದತರ         ತಕ್ಷದಾದ್ಯೆ         ಮುಖಸೂರ         ಮಹೋವುಯ         ವಿತ್ತ್ವಭಾಷಣ	⊚]වත්
4         ಸೆಯೆದೆಯ         ಸೇವೈಲ್ಗೋಗ್ಯ         ಪೆರದಾರ್ಥೆ         ವರಂಜನ         ಕರ್ಮ್ಮ[ಸ           5         ವಿಲಸಿತ         ಸೆತ್ಯಸಂಧ         ಭುವನೇಶ         ಧುರಂಧರ         ಸೆತ್ಯಕಾಸೆನ           6         ಸುಲಶಿತ         ನಿತ್ಯಗಂಧ         ಭವನಾಶ         ಪುರಂಧರ         ನೃತ್ಯಭಾಸ           7         ಬಲಚಿತ         ನುತ್ಯಬಂಧ         ಸವನೇಶ         ಚಿರಂತರ         ಪ್ರತ್ಯಧೀಕನ           8         ಮಲಜಿತ         ಕೃತ್ಯವಂಧ         ಕನನಾಶ         ವವಕರ         ನಿತ್ಯವೇಸನ           9         ವರಕರ         ವಿಶ್ವವೇದ್ಯ         ಸುಖಪೂರ         ಮಶೋದೆಯ         ಸತ್ಯಪೂಲನ           10         ದುಹರ         ದ್ರತ್ಯವೈದ್ಯ         ಸ ಖ[ಪೌ]ರ ಸಸೋದೆಯ         ಪತ್ರಭಾಷಣ           11         ಪದತರ         ತಕ್ಷದಾದ್ಯೆ         ಮುಖಸೂರ         ಮಹೋವುಯ         ವಿತ್ತ್ವಭಾಷಣ	⊚]වත්
6         ಸುಲರಿತ         ನಿತ್ಯೆಗಂಧ         ಭವನಾಕ         ಪುರಂಧರ         ನೃತ್ಯಭಾಸ           7         ಬಲಚಿತ         ನುತ್ಯಬಂಧ         ಸವನೇಕ         ಚಿರಂತರ         ಕ್ರತ್ಯಧೀಕನ           8         ಮಲಚಿತ         ಕೃತ್ಯವಂಧ         ಕನನಾಕ         ವವಕರ         ನಿತ್ಯವೇಸನ           9         ವರಕರ         ವಿಶ್ವವೇಧ್ಯ         ಸುಖಪೂರ         ಮಶೋದಯು         ಸತ್ಪಪೋಪ           10         ದುಹರ         ದೃತ್ಯವೈದ್ಯ         ಸ ಖ[ಪೌ]ರ         ಸಳ್ಯಾದಯ         ತತ್ಪಭಾಷಣ           11         ಪದತರ         ಕತ್ಪದಾದ್ಯ         ಮುಖಸೂರ         ಮಹೋವುಯ         ವಿತ್ತ್ವಭಾಷಣ	í
7 ಬಲಚಿತ ನುತ್ಯಬಂಧ ಸವನೇಕ ಚಿರಂತರ ಕ್ರುತ್ಯಧೀತನ ನಿತ್ಯವೇಧನೆ ಕನನಾಕ ವವಕರ ನಿತ್ಯವೇಸನ ನಿರ್ವವೇಗನ್ನು ಸುಖಪೂರ ಮಹ್ಮಾದಯ ಸತ್ತಪ್ರೋಪ ತ್ರಿತ್ಯವೇಧ್ಯ ಸುಖಪೂರ ಮಹ್ಮಾದಯ ತತ್ತಭಾಷಣ 10 ದ್ರಹ್ ದ್ರಕ್ಷನೈದ್ಯ ಸುಖಪೂರ ಮಹ್ಮಾದಯ ತತ್ವಭಾಷಣ 11 ಪದಿತರ ಕಕ್ಷದಾದ್ಯ ಮುಖಸೂರ ಮಹ್ಮಾಮಯ ವಿತ್ತ್ವಭಾಷಣ ನುಖಸೂರ ಮಹ್ಮಾಮಯ ವಿತ್ತ್ವಭಾಷಣ	
8 ವುಲಜಿತ ಕೃತ್ಯವಂಧ ಕನನಾತ ವವಕರ ನಿತ್ಯವೇಸನ 9 ವರಕರ ವಿಶ್ವವೇದ್ಯ ಸುಖಪೂರ ಮರ್ಗೊದೆಯ ಸತ್ಪಪ್ರೋಪ 10 ದುಹರ ದ್ರಕ್ಷನೈದ್ಯ ಸುಖಪೂರ ಸಸ್ಕೋದೆಯ ತತ್ವಭಾಷಣ 11 ಸದತರ ಕಕ್ಷದಾದ್ಯ ಮುಖಸೂರ ಮಹ್ಮೊಮೆಯ ವಿತ್ತ್ವಭೂ	ನ
8 ವುಲಜಿತ ಕೃತ್ಯವಂಧ ಕನನಾತ ವವಕರ ನಿತ್ಯವೇಸನ 9 ವರಕರ ವಿಶ್ವವೇದ್ಯ ಸುಖಪೂರ ಮರ್ಗೊದೆಯ ಸತ್ಪಪ್ರೋಪ 10 ದುಹರ ದ್ರಕ್ಷನೈದ್ಯ ಸುಖಪೂರ ಸಸ್ಕೋದೆಯ ತತ್ವಭಾಷಣ 11 ಸದತರ ಕಕ್ಷದಾದ್ಯ ಮುಖಸೂರ ಮಹ್ಮೊಮೆಯ ವಿತ್ತ್ವಭೂ	i
10 ದುಹುರ ದ್ರಕ್ಷಣವೈದ್ಯ ಸಖ[ಪೌ]ರ ಸಳ್ಳೊದೆಯ ತತ್ತಭಾಷಣ 11 ಪದಿತರ ಕಕ್ಷದಾದ್ಯ ಮುಖಸೂರ ಮಹ್ಮೊಮಯ ವಿತ್ತ್ವಭೂ	
10     ದುಹರ     ದ್ರಕ್ಷಣವೈದ್ಯ     ಸ ಖ[ಪೌ]ರ     ಸಳ್ಳಾದಯ     ತತ್ತಭಾಷಣ       11     ಪದತರ     ಕಕ್ಷದಾದ್ಯ     ಮುಖಸೂರ     ಮಹೋಮಯ     ವಿತ್ತ್ವಭೂ	න
11 ಸದೆತರ ಕಕ್ಷ್ಮದಾದ್ಯ ಮುಖಸೂರ ಮಹೋಮಯ ವಿತ್ತ್ವಭೂ	ه ا
10	<b>ಸ</b> ಣ
SL 7.0	න
13 ಯೆ. ತಿನುತ ನೀತಿಳಾರ ವರಕಾಯ ಕುಭಾಕರ ಕಾಂತಿರಂಜ	ನ
14 ವುತಿಹಿತ ಭೀತಿದೂರ ನಿರವಾಯ ವಿಭಾಕರ ಶಾಂತಿಸೆಂಜ	ನ
15 ನುತಿಗತ ಸಾರಿತಾಸ್ಥ ಪುರಮೇಯ ಸುಭಾವರ ದಾಂತಿಮುಂಡ	ಕನ
16 ನತ್ಮಿ ಚಿತ್ರಿತ ಹಾರಿಹಾರ ಪರಮಾಯ ಸಭಾವರ ಕಾಂತಿರಂಜ	ನ
17 ಸೆನತರ ಚಿಂನಿಧೀಕ ಗುಣಲೋಲ ದಿನಾಧಿಸ ಮುಕ್ತಿನಾಂ	ರು <del>ಕ</del>
18 ಜನಪರ ಸಂನಿಧೀಕ ಘಣಮಾಲ ಘನಾಧಿಸ ಭುಕ್ತಿದಾಯ	ುಕ
19 ಮನೆಧೆರ ತಂಳಿಧೀಕ ಗಣಸಾಲ ಜನಾಧಸ ಯುಕ್ತಿ[ದಾ	
20     ಮನುವರ     ಕಿಂನಿಗೇಶ     ರಣಶೀಲ     ಜಿನಾನಿಶ     ಕಕ್ತಿ ಸಾಯೆ	_ ,

#### No. 261.

(A.R. No. 83 of 1901).

On a slab lying in front of the Mahalingesvara temple at Pavanja, same taluk and district.

- 12 ಹರಿವರಿಯ ವುಏನ ಕಳದ ಸಾಲಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹೊ . . .
- 13 ಸಿದ ಹಿರಿಯ ಉಸಿನ ಕಳದಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು .
- 14 ದಿಂದೆ ಹೋಗುವ ಯದ್ದನ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ [ಕೆಂ]ಕಲು ಮೂಡಲು . . . .
- 15 ಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಲೂ ಸಾಣತವನೆಂಬ ಹಾರುವನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪ-
- 16 ಡುವಲು ಯಿಂತ್ಕಿ ಚಕುಸ್ಪೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಗದೆ ಬಯಲು . . .
- 17 ಪುನೆಯ ಬಾಗಲ ಗದೆ ಮೂಡೆ ೧॥ ಉಭಯಂ ಬಿತ್ತುನ ಗದೆ ಬಳ ೩೦ ಲಿಕ್ಕದ ಮೂಡೆ . .
- 18 ಯೆರನಾಳಮಾಟದ ಉಸಿನಕಳ ಯಿದ್ಹ ಒಳಗುಳ ಮಕ್ಕಿ ಮರ ಮಂಕಿ ನಿಡಿಲು [ನಿಏ]
- 19 ನಿಕ್ಷೇತ ಜಲಸಾಸಾಣ ಯಕ್ಷ್ಮಣಿ ಆಗಾಮಿ ಸಿದ್ಧೆ (ಆ)ಸಾಧ್ಯ ಆರಾಮ ಕೂಪ್ ಒಳ್ಳ
- 20 ಗಾದ ಆಷ್ಟ್ರಭೋಗ ತೇಜನ್ಸ್ವಾ(೦)ಮ್ಯಯೀನುಳವನು [ಬ]೦ಗರು ಹರಿಯಂಣ೦ಗಳ-
- 21 ಗೆ [ನಾಳು]ವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆ ಅದುಕೊಟ್ಟಗು ಯಿ ಭೂ[ಮಿ\*]ಯ ನೂ ಹರಿಯೆಂಣಂಗ ತಂ-
- 22 ಮೆ ಮಕ್ಕಳು ಸಂತಾನ ಸಾರಂಪರೆಯಾಗಿ ಭ್ಯೋಗಿಸಿಬಹರು ಯಿ ಭೂಮಿಗೆ
- 23 ಸ್ತೆಳ ಸೀಮೆ ಪಾಳಉಂಜದ ಶ್ರೀ ಮಹಾದೇವರಿಗೆ ಪ್ರತಿವರುಷ್ಟರೂ ವ್ರಿಶ್ಚಿಕಮಾಸದ-
- 24 ಲೂ ಒಂದು ಹಾಡ ತೆಂಗಿನ ಯೆಂಣೆಯನ್ನೂ ನಡಸಿಬ[ಹst \*]ರ $) ಯ <math>^1$  . .

#### No. 262.

(A.R. No. 84 of 1901).

On a slab set up at the entrance into the Bayilangadi Mele-basti at Paduva-Panambur, same taluk and district.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಕ್ಯಾದ್ಪಾದಾ ಮೋಘಲಾಂಘನಂ | ಜೀಯಾತು ತ್ತ್ರ) ಸ್ತಿಲ್ಮೋಕ್ಯಂ-
- 2 ನಾಫೆಸ್ಸೆ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ 🖟 [೧\*] ಭುವನಾಂಭ್ಯೋಪಮಾತ್ತ್ರ್ಯ-೧೦ಡಂ ಭವಾಸ್ಯಮೃತಪ್ರ
- 3 ಯೋಧರಂ[1\*]ಯೋಗಿಕಲ್ಪತರುಂ ನತ್ರವಿ ದೇವದೇವಂ ವೃಷಧ್ವಹ ॥ [೨\*] ಜಯತ್ಯ[ಮೇ]ಯ್ಯ-
- 4 ಮಾಹಾತ್ರ್ಯ್ಯಂ ವಿ[ಶಾ]ಕಿತಕುಕಾಕನಂ | ಶಾಕನಂ ಜೈನಮುದ್ಬಾಸಿ ಮುಕ್ತಿಲಕ್ಷ್ಟೀ[ಕ] -
- 5 ಶಾಕನಂ ॥ [೩\*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[॥\*]ವಿಜಯಾಭ್ಯುದ್ರ ಶಾಕ್ತಿವಾಹನ ಶಕ್ತರ್ಷ ೧೮೬೪ ನೆಯ ಸಂ-
- 6 ದೆ ವರ್ತ್ವವಾನ ಸುಭಕ್ರತು ಸಂವತ್ಸರದ ಸಿಂಹಮಾಸ ೧೩ ನೆಯ ಆದಿವಾರದಲು ಶ್ರೀಮದನಂ-
- 7 ತತ್ರೀರ್ಕ್ಫ್ರೇಕ್ವ್ಯರೆಸಾದಾರವಿಂದೆದ್ದೆಂದ್ಪೆನಿರಂತರಸ್ಕೆ ನಾಸವುರ್ತ್ತ[೯\*]ನಿಜನಿರ್ಮ್ಯುಲಚಿತ್ತವುಂಗಳರುಂ ಅ-
- 8 ಉಧಾರ್ಯ್ಯಾನೀಯ್ರ್ಯಾಗಾಂಭೀಯ್ಯಾನವ್ಯನಂತಗುಣರತ್ತರತ್ನಾಕರರುಂ ದೀನಜನ[ಯಿ]ಕಚಿಂ-
- 9 ತಾನುಣಿಗಳು ಭವ್ಯತಿರೋಮಣಿಗಳು ಮಸ್ಪು ಶ್ರೀಮತ್ಕಿಂನ್ನಿ ಕ ಸಾಮಂತರಳಯ ದುಗ್ಗಣ್ನ -
- 10 ಸಾವೆಂತರು ತೆಂನ ಕಾಲದೆಲ್ಲ ತಮಗೆ ನಿರಂತರಾಭ್ಯುದೆಯನಿಕ್ಕ್ರೇಯಸಫಲಸಿದ್ದಿ ನಿಮಿತ್ತವಾಗಿ
- 11 ಶ್ರೀವೆಂದಭಿ ²ನವೆಚಾರುಕೀರ್ತ್ತಿಸಂಡಿತವೇವರುಗಳ ಪ್ರವೋಪವೇಶವಿಡಿದು ಶ್ರೀವೆಂದನಂತತೀರ್ತ್ಮೇಕ್ಸರರ
- 12 ನಿಕ್ಸನೈವಿುತ್ರಕ ಅಭಿಷೇಕ ಪೂ ತಾವಿಧಾನಂಗಳಿಗೆ ನಿತ್ಯಾಹಾರವಾನಂಗಳಿಗು ತಂಮೆ ಅಕ್ಕ
- 13 ಚೆಂನಮದೇವಿಯರು ತಂಮ ಮೂರುಸಾವಿರ ಆಳು ಯೆರಡು ನಕರದ ಸಮಸ್ತ್ರ ಹಲ[ರ] ಅನು-
- 14 ನುಫದಿಂದ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಬಿಟ್ಟ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯದ ವಿವರವೆಂತನೆ [[\*] ಉಚಿಲದ
- 15 ಬಯಲಲು ಅಡುಕಕೋಡಿ ತಿಮರೊ ೧ ಕೈ ಬಳ ಕಂ ಲೆಕ್ಕದ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೧೪ ಸಾರಿತಿಮರೊ ೧ ಕೈ
- 16 ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೨೬ ಅದರ ಮೂಡಣಗದ್ದೆ ಯೇ ೨೨ ಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೪ ಕೊಳಕೆ ಗದ್ದೆ ಯೇ ೨೨ ಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ
- 17 ಮೂಡೆ ೩೦ ಕೆದು ತಿಮೆರೊ ೧ ಕ್ಯೈ ಮುಡೆ ೧೩ ಕಂಗಿತೆಮೆರೊ ೧ ಕ್ಯೈ ಮುಡೆ ೬ ಕೊಗ್ಗಿ ಗದ್ವೆ ೧ ಮುಡೆ ४
- 18 ನಳಯುತಿಮರೂ ೧ ಕೈ ಮೂಡಿ ೩ ಕಲ್ಲಿ ತಿಮರೂ ೧ ಕೈ ಮುಡಿ ೫ ಉತ್ಪನ ಗದ್ದೆ ಯೆ ೨ ಕೈ ಮುಡಿ ೬ ೫ ಉಸ್ಪ –
- 19 ನಗೆದ್ದೆ ಮು ೨ ಕೈ ಮೂಡೆ ೧೫ ಮರೆಗಿಣಿಂದೆ ಅಕ್ಕಿ ಸುುತೆ ೧೧ ಪಡುವೆಣ ಉಚಿಲದಲ್ಲಿ ಬಯಲ
- 20 ಗೆದ್ದೆ ೩ ಬೆಟ್ಟುಬಾಗಿಲು ಗೆದ್ದೆ ಸಹ ೨ ಕ್ಕ್ರೆ ಸಹ ೨ ಕ್ಕ್ರೆ ಮುಡೆ ೩೪ ನಾಯಕ ಬೆಟ್ಟನಲ್ಲಿ [ಕು]ಡುತಿಮ-
- 21 ರು ೧ ತಾಳತಡಿತಿಮರು ೧ ಬಳಕಂಡ ಯೆ ೨ ಸಹ ಗದ್ದೆ ४ ಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೧೨ ಬ್ರೋಳತ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The rest of the record is lost.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The letter \$\pi\$ is engraved above the line.

- 22 ಮರು ೧ ಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೭ ಅಂತು ಮುಡೆ ೨೦೦೪ ಆಹಾರವಾನಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟ್ ಸ್ಥಳ ನಾಗಣಕೊಂ-
- 23 ಮೆ ಸಂಕರನ ಬಾಳಂದ ಅಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೭೬ ಅಟ್ಟಿಲ ಕ್ರಾಷ್ಟ್ರನ ಬಾಳಂದ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೨೪ ಮಧ್ಯಮಂ ಗಲಕ್ಕೆ
- 24 ಚಿತ್ರಾಪುನಿನ ಕೇಶಪೆಲಾಯನ ಬಾಳಂದ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೧೨ ಅಂತು ४೦ ಲೆಕ್ಕದೆ ಮುಡೆ [೩]೧೩
- 25 ಕ್ಕೆ ನಡವೆ ಧರ್ಮ್ಯದ ವಿವರ ಅನಂತೆನಾಥ ನಮ್ಯತಪಡಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೫೦ ಮೂಹುತೆಂಡ ದೇಹಾ
- 26 ರಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೨೦ ವೃಷಭತೀರ್ಕ್ಗಕರ ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಮುಡೆ ೧ ಹಾಲಧಾರೆಗೆ ಮುಡೆ ೨ ಪಂಚಾ ೨
- 27 ಮೈಕ ಶೋಡ**ಸ** ಭಾವನೆಯ ಪ್ರಥಮದಿನ ಹಬ್ಬದ ಪೂಜಿ ನಿಗಾದಿ ಪಾಡ್ಯ ಜೀವದೆಯಾಸ್ತ್ವವಿ ಶಿವರಾ-
- 28 ತ್ರೆ ಅ[ಫ್ರ್ವಾ] ್ನು ಈಗಂ[ಧೆ] ಸಹ ಇಂತಿವಕ್ಕೆ ಸಹ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ಕಂ ಮಧ್ಯಮಂಗಲಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೧೨ ಮೇಲ-
- 29 ಣ ನಲೆಯ ದೇಹಾರದ ಆಮೃತಪಡಿಗೆ ಮುಡೆ ಕಂ ರತ್ನ ತ್ರಯದೇಹಾರಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೧೦ ನಿಕ್ಸನೈಮಿ-
- 30 ತ್ಯಕಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೨೦ ಹಾಲಧಾರೆಗೆ ಮುಡೆ ೪ ಮಂಧರೆದೆ ಹಾಲಧಾರೆಗೆ ಮುಡೆ ೪ ಅಡಿಪಿಗೆ ಮುಡೆ ೧٧ ತ್ರೀರತ್ರ್ಯ-
- 31 ಕರಭಸ್ಸಿಯ ಅವುೃತಪಡಿಗೆ ಅಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ४० [ಚಾ]ರ ೫ ಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೫೦ ಇಂತಿವರ ಉಬಯಾನ್ಯ ತದಿಂ
- 32 ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕ್ರಸ್ಥಾ ಇಯಾಗಿ ಮಾಡಿಕೊಂಡ ಶಾಸನಕ್ಕೆ ಇಂತಿವರುಗಳು ಧರ್ಸ್ಕ್ರುಂಗಳನು ಮಾ-
- 33 ಡಿ ಕೀರ್ತ್ತಿ**ಪು**ಣ್ಯವನುಪಾರ್ಜ್ವಿಸಿಕೊಂಡರು [۱\*] ಇಂತೀ ಧರ್ಮ್ಯಂಗಳಿಗೆ ತ್ರಿಕರಣ ಕುದ್ದಿಯಿಂ ಅಳಿಸಿ-ದವರಿಗೆ ಧರೆಯುಳ ಕಾಲತನಕರ್ಯ . . ಯ ನರಕ ನಿತ್ಯ ನಿ . .
- 34 ದ ದುಃಖಕ್ಕೆ ಭಾಜನ[ರ\*]ಹರು[ಃ\*] ಊರ್ಜ್ಜ್ವಯಂತಗಿರಿಯಲು ನವೆಕ್ಕೊಟಿ ಮುನೀತ್ವರರ ಕೊಂದ ಪಾಪ [ಃ\*] ಮತ್ತಂ ವಾರಣಾಶಿಯಲು ನವಕೋಟಿ ಸಂನ್ಯಾಸಿಗಳ
- 35 ಕೊಂದ ಪಾಪ[|\*]ಮತ್ತಂ ೧٧ ಘಟ್ನದಲು ಇಳವೆ ೧٧ ಸಾವಿರಕನಿಲೆಯ ಕೊಂದ **ಪಾ**ಪ [|\*] ರುಷಿವಧೆ ಬ್ರಹ್ಮವಧೆ ಬಾಲವಧೆ ಸ್ತ್ರೀವಧೆ ಪಕುವಧೆ ಪಂಚ-
- 36 ಮಹಾಖಾತಕ . . . ಸಕ್ಕೆ ಹೋಹರು ॥ ಸ್ಪೇವೆತಾಂ ಸರೆದೆತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇಚ್ಚ್ ವೆಸುಂಧೆ ـ ರಾಂ [۱\*] ಷಪ್ಪಿರ್ವ್ವರ್ಷಸ್ಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಸ್ಪಾಯಾಂ ಜಾಯುತೇ ಕ್ರಿಮಿ ॥

### No. 263.

(A.R. No. 84-A of 1901).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ಪೂಜಕಾನಾಂ ಪ್ರತಿಸಾಲಕಾನಾಂ ಯತ್ನೀಂದ್ರಸಾಮಾನ್ಯ ತರ್ಪೊಧನಾನಾಮೇ ತಸ್ರ ರಾಷ್ಟ್ರ್ರಸ್ಯೆ ಸ್ಥಿರಸ್ಥಿ . . . .
- 2 ಕುಭಂ ಮಂಗಲಂ॥ [೧\*] ಜಯತಿ ಸಕಲ[ನೃದ್ಧಿ]ಜ್ಲ್ಲಾನಚ[ಕ್ರ] ಸ್ಸುಖಾಬ್ಧಿಫ್ವು೯ನವಿವುತಸಮೂ ಹಧ್ವಾಂತಸಂದೋಹಭಾನು೫ [۱\*] ಅಜಿತಕಶಿಮಲಾನಾಂ . . . . .
- 4 ಕಾಸ್ತ್ರ)ದಾನವನಾಡಿ . . . ವೆಂದು ಕಕವರ್ಷ ೧४८೧ ನೆಯ ಕಾಳಯು[ಕುಶಿ] ಸಂವತ್ಸರದ ಭಾಲ್ಸು ನ ಕುದ್ದ ೧೦ ನೆಯಲ್ಲಿ ನಾಯಕ . . . . . . ರ ಪಳನಾಯಕರು . . . . . . . .
- 5 ಬರುವ ಸಿದ್ಧಾಯದ ವರ[ಹ] ೧೦ . . . . ೧೭ ॥ ಅಕ್ಷರದಲ್ಲಿ (ಹ) ಹದಿನೇಳು ವರೆ ವರಹ ಹೊಂದನು ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಕಾಸ್ತ್ರದಾನವನು ಮಾಡಿದರು ಇ . . .
- 6 ಸಾಧ್ಯಾಯರ ಮಗ . . ಚಂದ್ರೋಸಾಧ್ಯಾಯರಿಗೆ ಅರ್ಚಕ ಕಾಲ ಪರಿಯಂತವಾಗಿ ಕಾಸನಾಂ– ಕಿತನಾಗಿ ಹಂನ್ನೆ ರಡು [ವ]ರಹವನು ಬಿಟ್ಟುಕೊಟ್ಟರು . . . . . .
- 7 ಕನಾಂಕಿತವಾಗಿ ಶಾಸ್ತ್ರ)ದಾನಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟರು [¡\*] ವರ್ದ್ಧೆತಾಂ ಜಿನ ಶಾಸನಂ [॥\*] ಶ್ರೀವೀತರಾಗಾಯ ನಮ್ಯ ॥ ಶ್ರೀ ॥ ¹

<sup>&#</sup>x27; Another line in continuation of this is completely worn out.

#### No. 264.

## (A.R. No. 84-B of 1901).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ಕ್ರೀ ಅನಂತನಾಥಾಯನಮಃ [|\*] ಕುಭಕ್ರತು ಸಂವತ್ಸರದ ಸಿಂಹಮಾಸ ೧೩ ನೆಯಲು
- 2 ಆದಿವಾರದಲು ಶ್ರೀಮದನಂತತ್ರೀತ್ಮೇಕ್ವರರ ಚೈತ್ಯಾಲಯದಮ್ಮಲಣ ನೆಲೆಯ [ಸಡು]-
- 3 ವಣ ದಿಕ್ಟ್ರಿ[ನ] ಸೆಂದರ್ಶಕ್ಕೆ ಕುಡಂಗೆಯ ಬಳಯ ಕುಂಡೊಳ ನಾರಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು ತಂನ ವೋಕ್ಸಾ-ರ್ಹ್ಡ್ [\*]ವಾಗಿ ಗೆ-
- 4 ಯಿದೆ ಕಾರ್ಯ್ಗೆ ಕೆಂನಿಕಸಾಮಂತರ ಸಂಮತದಿಂದಲೂ ಸಮಸ್ತೆ ಹಲರ ಸಂಮತದಿಂದಲೂ ಮಂದರದ
- 5 ನಿತ್ಯನೈನಿುತ್ತಿಕ ಅಭಿಸೇಕ ಪೂಜಾ ವಿಧಾನಂಗಳಗೆ ಆಚಂದಾರ್ಕಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಬಿಟ್ಟ, ಬ್ರಹ್ಮಾದಾಯ ಉಚಿ-
- 6 ಲದೆ ಬಯಲಲು ಹೆದ್ದಾರಿಯಿಂದ ಪಡುವಣ ಗೆದ್ದೆ ೨ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬಿದೆಕಾರ ೩೦ ಲೆಕ್ಕದ ಮುಡೆ ೧४೦ ಬಳ ४೦ ಅಕ್ಕಿ ಮು.
- 7 ಡೆ ೬೦ ಬೆಳಂಬೆಟ್ಟ್ ನಲೂ ಬಾಗಿಲ ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕೂ ಬಿತ್ತುವ ಬಿವೆಕಾರ ನ್ನೂಡೆ ೫ ಕ್ಕೂ ಮತ್ತಂ ಬಡಗಣ ದಿಕ್ಕಿನ ಮುಗೆರ ಗ–
- 8 ದ್ದೆ ೧ ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಬಿದೆಕಾರ ಮೂಡೆ ೩ ಅಂತು ಮೂ V ತೆಂಗಿ ಮುರತ್ಯೊಟಸೆ ನಿತ ಗೇಣೆ ಭಳ ४೦ ಮುಡಿ ೩೦ ಪಡಂ[ಬೂ]-
- 9 ರಿ ಪಡುವಣ ದೇವಾಲ್ಯಾದೆ ಪಡುವಣ ದಿಕ್ಕಿನ ಬಾಯಿರಿಗಳ ಬಗೆ ಗದ್ದೆ ೪ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬಿದೆಕಾರ ಮೂ-
- 10 ಡೆ ಕ ಕ್ಯಂಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಕಂತ್ತರ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಜೆ ೧೩ ಕೊಳುಸಲ ಬಾಸುಪೆರ್ಲ್ಲಾಯನ ಕಯಿಂದ ಬಿ[ಟಾ] –
- 11 ವರ್ನ್ಸ್ ರೆ ಹಿಡಿದೆ ಗಬ್ಬೆ ೭ ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವೆ ಬಿದೆಕಾರ ಮೂಡೆ ೧೦ ಕ್ಯಂ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬಳ ४೦ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ಎ೫ ಅ[೧]–
- 12 ತ್ತು ಮೂಡೆ ೩v ಮತ್ತಂ ಅಂಣಕುಳದಲು ಇರ[ಣಿ]ಹೆಗ್ಗಡೆ ಬಳನು ಸಂ[ತೆ]ಣಿ ಸಂಕರನ ಕಯ್ಮು ಬಿಟಾರ್ವ್ಯಾರವಾಗಿ
- 13 ಹಿಡಿದೆ ತೆಂಕಣ ಗೆದ್ದೆ ೨ ಕ್ಕೆ ಬಿತುವೆ ಮುಡಿ ೫ ಆ ಗೆದ್ದೆಯಿಂದೆ ಧರ್ಮ್ರೈಕ್ಕೆ, ಅಕ್ಕೆ ಮುಡಿ ೨೨ ಅಂತು ಕಂ ಲೆಕ್ಕದ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡಿ
- 14 ೧೫೦ ಯಿದರಿಂದ ಮೆಂದರಕ್ಕೆ ಸಮಸ್ತ್ರದೇಹಾರಕ್ಕೆ ಸೆಹ ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೫೦ ಮತ್ತಂ ನಿತ್ಯ ಪಂಚಾ=
- 15 ಮುತ್ರ ಅಭಿಷೇಕಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೧٧ ರತ್ನ ತ್ರಯಾರಾಧನೆಗೆ ಮುಡೆ ೧೫ ಅಫ್ರಾಹ್ನಿಕಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೧೨ ಹಾಲ-ಧಾರೆಗೆ
- 16 ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೧೦ ನಂದಾದೀವಿಗೆ ಯೆಂಣೆ ಹಾಡ V ಗಂಧಧೂಸಚೂಡಸಹಿತ ಮುಡೆ ೧೬ ಬಿದಿರೆಯೆ-ರುಂ
- 17 ಗಳ ಬಸ್ತಿಯ ಮೇಗಣ ನೆಲೆ ಹಾಲಧಾರೆಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೨ ಇಲ್ಲಿ ಕೆಳಗಣ ನೆಲೆ ಭವಂತಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೧೨
- 18 ಕೋಡಕ ಭಾವನೆಯ ನ್ಯೋಪಿ ೩ ಕ್ಕಂ ಅಂತ್ಯಾಮೆಂಗಲ ಹಬ್ಬ್ರದ ಪೂಜೆ ಸಹ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೬ ವಿಕೇಷ ಆದಾ[ಯ]
- 19 ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೫ ಆಹಾರದಾನಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟ ಸ್ಥೆಲವಾರ ೫ ಕ್ಕಂ ಸೊದ್ರಿಂಣ ಗದ್ದೆ ೨೦ ಬಿತ್ತುವ ಮುಡೆ ೩೪ ಗ್ರೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೧೪
- 20 ಅವರ ಪಡುವಣ ಗದ್ದೆ ಎಕ್ಕಂ ಗೇಣೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ಎಂ ಅಲ್ಲಿದ್ದ ತೆಂಗಿನ ಮರನ ಗೇಣೆ ಮುಡೆ ೧೭ ಅಂತು ಮುಡೆ ೫೦ ಇ ಅಕ್ಕಿಗೆ ಮನೆ ಯೆ 1

## No. 265.

(A.R. No. 85 of 1901).

On a slab set up in the Siva temple at the same vileage.

1 ಕ್ರೀಗಣಾಧಿಸತಯೇ(೦) ನಮ8 । ನಮಸ್ತುಂಗಠಿರಸ್ತುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [¡\*] ತ್ರಯಿ\_

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The rest of the inscription is lost.

- 2 ಲೋ[ಕ್ಯ]ನಗರಾರಂಭ(ಂ)ಮುಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [#\*] ಸ್ಪಸ್ತಿಶ್ರೀ [#\*] ಜಯಾದ್ಬ್ರಿದೆಯ ಕಕ ವರುತ
- 3 ೯[೩] . . ವರ್ತೆಮಾನ ಹಿಂಗಳ ಸಂವತ್ಸರದ ವಯಿಕಾಖ ಕುದ್ಧ ೧४ ಸೋ ಶ್ರೀ ಮ(೦)ನ್ಡ್ರಹಾ ರಾಜಾಧಿ –
- 4 ರಾಜ [ರಾ]ಜಪರವೇಸ್ತರ ಗಜಬೇಟೆಕಾಹಿ ಶ್ರೀ ವೀರ ಯಿಂದುಡಿ ದೇವರಾಯವುಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪ–
- 5 ದಿಂದ . ಪ್ರನ್ನೊಡೆಯರು ಮಂಗಲೂರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಸಾಲ್ಕಿಸುತ್ತಿರ್ದ ಕಾಲ– ದಲ್ಲಿ [ಶ್ರೀ]–
- 6 ವಿತಲದೇವಿಯರಾದ ಬಂಗರಕುವಾರ ಪಾಂಡ್ಯಪ್ಪರಸ[ರುಂ] ಬಂಗಾರಿ ಹೊಯಿಸಣ . . . . .
- 7 . . . ಯ[ದ] ಕೊಳತೂರ ಆತ್ರೇಯಗೋತ್ರದ ಗೋವಿಂದೆದೇವಗಳ [ಮಕ್ಕಳು] ರಾಯಸದ
- 8 . . . ಮ ಮೂಲ ಪಡಂಬೂರ ಪಡುವಣ ಉರಲು ಅಂಣರಗೊಳ ಎಂಬ ಠಾವಿನ . . .
- 9 . . . ಷವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆಈದು ಕೊಟ್ಟ ಶಾವಿನ ಚತುಸೀವೆಯು ವಿವರ | ಬಂಕಿಯಾ[ಳು]-
- 10 . . ಂ . ಲು | ಪಡಂಬೂರ ಪಡುವಣ ರೇವಸ್ಸ್ ದಿಂ ಪಡುವಲು | ವಾಸಾ [ಬಿತ್ತುವ ಸಾ] ರಿಂದಂ . . .
- 11 ಲು | ಆ ಸಾರ್ಲಿ[ದ]ಂ ಮುಡಲು । [ಯಿ]ಂತೀ ಚತುಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ್ಳೆ ಮನೆ ಭಾವಿ ಕೆಹೆ[**ಯೊಳ** ಗಾಗಿ ಇ]
- 12 ರಾನಿ[ನ]ಲೂ ಬಿತ್ತುವ ಬಯಲ . . · ಬೆದೆಕಾರು ಬಳ್ಳ, ೩೦ ಲೆಕ್ಕದ ಬಿತ್ತುವ ಬಿತ್ತು ಮುಡೆ ೧[೬] ಯಿ .
- 13 ಯಿ . . ಳಗುಳ ಕರೆಮರಕ [ಟೈಕ] ದರು ತುಂಬೆಲಾದಿ ನಿಧಿನಿಕ್ಷೇಪಜಲಸಾಕಾಣ ಯೆಹ್ನೀಣಿ ಆ-
- 14 ಗಾಮಿಸಿದ್ದೆ ಸಾಧ್ಯ ಅಗಮೆವೊಳಗಾದ ಅಪ್ಪ್ರಭೂಗತೇಜಸ್ವಾ(೦)ಮ್ಯ ಯೇನುಳದನು ಬಂಗರುಸ್ವಾಮಿ-
- 15 ದು . . ಗಳಗೆ ದಾನಾರ್ಥವಾಗೆ ಧಾರೆಯನೆ ಹರು ಕೂಟ್ಟ ಭೂಮಿಯನು ಹರಿಯೆಂಣಗಳು
- 16 . . . . . ಸಂತಾನ ಸಂತಾನ ಪಾರಂಪರೆಯಾಗಿ ಟ್ರೋಗಿಸಿಬಹರು ಯಂದು . . . \_
- 17 . . ಪಡಂಬೂರ ಪಡುವಣ ಉಮಾಮೆಹ್ಮ್ ಕ್ಷರದ್ಮವರ ನಂದಾದ್ದಿವಿಗೆ[ಗೆ] ಪ್ರತಿ[ವರುಕ]ದೆ [ಆ]-
- 18 . . ಯಾಗಿ . . . ಂದು ಹಾಡ ಕೆಂಗಿನೆಂಣೆಯನು ನಡಸಿಬಹೆ ಯಿ . .
- 19 . . ನೆಸಿದ್ದಾಯನ . . . . ಒಸಗೆ ಆಉದು ಯಿಲ್ಲ ಯೆಂದು ಸರ್ವೈಮಾಂನ್ಯ
- 20 . . . ಿ ಹ್ಯೋದಕ ಸಹಿತ [ಧಾರಯ]ನೆಹದು ಕೊಟ್ಟು ಬರಸಿದ [ಕಿ]ಲಾಕಾಸನ [ﷺ] ಯೊ ಮರಿಯಾ-
- 21 . . . . [ದ್]ರ್ಮ್ಯಕ್ಕ್ ಆರೊಬ್ಬರು ಆಳುಬದರೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲೂ ಸಹಸ್ರಕವಿಲೆ-
- 22 ಯುಳು [ಕೊಂದ ಸಾಸ]ವರಿ ಹೋಹ[ರು] ॥ ದಾನಸಾಲ[ನ]ಯೋರ್ನ್ಯುದ್ರೇ ದಾನಾಕ್ರೇಯೋನ್ಲು ಸಾಲನಂ[1]
- 23 ದಾನಾತ್ ಸ್ಪರ್ಗ್ಗನುವಾಪ್ನ್ನೇತಿ ಸಾಲನಾದಚ್ಚು ಇತಂ ಪದಂ ॥ ಲೊ ಬರದ ಕಾಸನ . .
- 24 ದರ್ಪ್ನ . . ನಾಡ್ರದೇವರು ॥ ಯೂ ಕಾಸನೆ ಬರೆದೆವರು ನಾಗಂ[ಣ] . . .

## No. 266.

(A.R. No. 86 of 1901).

On a slab set up in a field at Pasarala, same taluk and district.

- 1 [ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತ]ಯೇ ನಮಃ [#] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ
- 2 . ಕಕನೆರುಷ ೧೩४٧ ನಿಯೆ ಪರಾ-
- 3 ಭವಸಂವತ್ಸರದ ಕುಂಭವಾಸ ೨೦ ನೆಯ
- 4 ಶ್ರೀಮ(೦)ನ್ಯಹಾಮಂಡಲೇಕ್ವರ ಪ್ರತಾಪವೇವರಾಯ ಮ-
- 5 ಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ ನರಸಿಂಹದೇವೊಡೆಯರು

6 ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯ ಯಿ ಹ[೪] ಳುತುರಾವ
7 ಬಳಯ ಭಂಡರಿ ಕಾಂತು ಸೆಟ್ವಿಗೆ ಬರ-
8 [ಸಿದೆ ಸಿ]ಲಾಶಾಸನದೆ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ, . ಹೊ–
9 ಸವೊಳಲಲೂ [ಗ <b>ಉ</b> ]ರಾಳು ವತ್ತಿಯುಗದ್ದೆ ಮುಹಿಮಿಸಿರು . ಆ ಗ
10 ಮಾಡಣ ಮಾನಜನಿ ಆ ಠಾವಿಗೆ ಸಿನ ಅಗಳೊಳಗಣ
11 ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯ ಭೂಮಿ ಕಟ್ಟ್ರೆ ಧರ್ಮಸಹವಾಗಿ ನಾಉ ನಿನಗೆ
$12$ ಧಾರಾಪೂರ್ವ್ವಕವಾಗಿ ಮೂ $[e]$ ವೆ ಕೊಟ್ಟಿನಾಗಿ ಆ ಠಾಸಿ $[ ilde{ au}^*]$ ಸೀನು ಬ $i$ ಗ ವ
13 ರುವಂಪ್ರತಿ ಹೊಸವೊಳಲ ಸೋಮನಾಥದೇವರಿಗೆ ನಂದಾದೀವಿಗೆ [ಯ]
14 [ರಡಕೆ] ಯೆಂಣೆ ಹಾಡ ೧ ಹ[ನ್ರಿ]ಗೆಯ ಸೋಮನಾಥದೇವರಿಗೆ-
1 <i>5</i> ನ . ಬೆ . ಪೊ <b>ಸಗೆ</b> ಯ ಬಗೆಗೆ ವರು <b>ಸಂ</b> ಪ್ರತಿ ನಡ <b>-</b>
16 ಸುವ ಬಿತ್ತ್ರ ಬಿ ೩೦ ಱ ಲೆಕ್ಕದೆಲೂ ಮು ೧೦ ವರುಷ-
17 ಂಪ್ರತಿ ಹೊಸೆವೊಳಲ ದೇವಸ್ಥಾನದಲೂ ಯೆ[ಪ್ಪ]ತ್ತನಾ–
1 ೬ [ಲ್ಕು]ಮಂದಿ ಬ್ರಾಂಹ್ಡ್ರರಿಗೆ ಭೋಜನವನೂ ನಡಸೂ–
19 ವದು [[*] ಯೊ ಯೆರಡು ಸ್ಥಾನಂಗಳಲೂ ನಡನೆ ಯೆಂ-
$20$ ಣೆ ಭತ್ತ ಬ್ರಾಂ $arpi_{oldsymbol{g}}$ ಣಭೋಜನೆ ಮುಂತಾಗಿ ಯಿಉ
21 ಅಲ್ಲದೆ ಯೊ ಠಾವಿಗೆ ಅ[ರವತ್ತು] ಬ್ರೇಡುವೊಸೆಗೆ ಅನಾ–
22 ಯವೇನೂ ಯಿ[ಲ್ಸ] [1*] ಯಿಣ ಮರಿಸ <b>ಾ</b> ದೆಯಲ್ಲೂ ನೀನು ನಿಂನ ಸಾ=
$23$ ಂತತಿಯಾಗಿ ನಿರಂತರವಾಗಿ ಬಾಳುಉದು [ $_{ m I}*$ ]ಯೂ
24 ಥ(o)[ರ್ಮ್ರೈ]ನೆ ನ <b>ಳ</b> ವೆವೆರಿಗೆ ಗಂಗೆವಾರಣಾಸಿ–
25 ಯೆಲೂ ಕೆಸಿಲೆಗಳ ಕೊಲ್ಲುವೆ ದೋಷ್[।*] ಯೊ
26 ಧ(ಂ)ರ್ಮ್ರೈನ ಸಾರಿಸುವವರಿಗೆ ಅನಂತಫಲನು[ಸ್ತು] [॥*]
No. 267.
(A.R. No. 87 of 1901).
On a slab set up in the Vishnu temple at Phalmaru, Udipi taluk, same district.
1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [ಃ*] ನಮಸ್ತುಂಗಸಿರಚ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಿಚಾಮರಚಾ–
2 ರವೇ([ಃ*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಬಮೂಲಸ್ತ್ರಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ[ಃ*] ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[ಃ*]ಕಖವ–
3 ರುಷ ೧೩೨೩ ನೆಯೆ ಏಪು ಸಂವತ್ಸರದ ಶ್ರಾವಣ ಸುದ್ಧೆ [೭] ಆದಿ ಶ್ರೀನುಂಮ-
4 ಹಾ ರಾಜಾಧಿರಾಜರಾಜಸರಮೇಕ್ವರ ಶ್ರೀನೀರಹರಿಯವ್ಪ್ರೊಡೆ
5 to 23 damaged
24 ಯುಕ್ಕಿದ ದೋಫ ಅ ಶಿವಾಲ್ಯದಲ್ಲಿ ಆ ಸ್ಥಾನಪತ
25 ದಾನವಾಲನಯೋನ್ಬ್ರು೯ರ್ಲೈ ದಾನಾ[ತ್*] ಶ್ರೇಯೋನ್ರುವಾಲನಂ ದಾ[ನಾತ್]ಸ್ಪೆರ್ಗಮಾಪ್ತ್ರೋತಿ ವಾ
26 ಲನಾದಚ್ಯುತಂ ಪವಿಂ ॥ ಹೆಗ್ಗಡೆಯ~
27 ರು ಮುಂತಾಗಿ ಯಾಗಿ ವೊಬರ
28 . ತಕೊಂಡ ವೀರಾಚರಿಯ ಮಗ ನಂಬಿಯಾಚಾರಿ । ಸ್ಪೆದೆತ್ತಾಂ ಪರದೆ~
29 <b>ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇ</b> ತ್ರ ವಸುಂಧರಾಂ ಪ್ರಸ್ತ್ವಿರ್ವರುಷ ಸೆಪಸ್ರಾಣಿ ವಿಸ್ಪ್ವಾಯಾಂ
30 ಜಾಯತೇ ಕ್ರುಮಿ೫ ။ ಶ್ರೀ ಹರಿಹರಿ ಶ್ರೀ ಗುರುಭ್ಯೋ
No. 268.

(A.R. No. 88 of 1901).

On a slab set up in the Siva temple in the same village.

The inscription is completely damaged and worn out. Vīra-Bukkaṇṇa-Oḍeya, Kianika Heggaḍe Lakhādēvi-Avvagaļu and Gōparasa-Oḍeya are mentioned.

## No. 269.

(A.R. No. 89 of 1901).

ON A PILLAR IN THE JANARDANA TEMPLE AT YERMAL, SAME TALUK AND DISTRICT.

	First	Face.
ಸ್ಪ್ರಸ್ಟ್[ಶ್ರೀ]ಃ*ಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[ಃ*]	1	9 5

- 2 ಶ್ರೀಬಂಗಳಸಂವತ್ಸರದ ವ್ರಿಕ್ಷ್ತಿ-
- 3 ಕಮಾಸ ೩೦ ನೆಯಲು ಎ[ಱ]-
- 4 ರ್ಮಾಳ ಜನಾರ್ಧನದೇವರ ಶ್ರೀ-
- 5 ಪಾದಕ್ಕೆ ತಿರುವುಲರಸರಾ ದೆ.
- 6 ಮಾದಂಬ ಹೆಗ್ಗೆ ಡೆಯರೆ ಒಡಂ**ಬ**ಡಿ-
- 7 ಕೆಯೆಲ್ಲಿ, ಸಮಸ್ತೆ ಹಲರೆ ಸಾವಿರಾಳು
- 8 ಸಂಮತದಿಂದು ಆರ್ಯ್ಯಬಳಯ [ಪಾ]-

- 9 ರ್ಮಣಾಸೇನಪನೆ ಅಳಿಯು ಗಣಪಣ
- 10 ಯಿಯೂ ತನಗೆ ಪುಂಣ್ಯಾರ್ಥಕ್ಕೆ
- 11 ಕಾರಣವಾಗಿ । ಪ್ರಿಶ್ಚಿಕಮಾಸ ಸಲುವೆ
- 12 ಸಂಕ್ರಾಂತಿಯ ದಿನಕ್ಕೆ ಜನಾರ್ದನದೇವೆ-
- 13 ರ ಅಲಂಕಾರ ಸಹ ರಂಗಪೂಜೆಯ.
- 14 ನೂ ಹೊಹಗಣ ಬರಿಕಲ್ಲಡನಕ ಸಾ-
- 15 ಲುನಿವೇದ್ಯವಿಂದ ಯೆಕಂಡದ್ನಿವಿಗೆ

#### Second Face.

- 16 ಮೂ ಸಿವ . . . ೪ಗೂ ಹೊಹಗಣ 17 . . . . . ೪ಸಾವಪೆಯಂ ಬೀಧಿ
- 18 . . . ಯಂಣೆಗೂ ನಿವೇದ್ಯನುಂ
- 19 . . . తింభ్రేశ్రీ నూడ్ పుబ్స్ డిసిదే
- 20 ಅಕ್ಕಿ ಬಳ ೫ ಹೊದ್ದಿ ಕೆಯ ಲೆಕ್ಕ-
- 21 ದೆ ಮೂಡಿಕ ತುಪ ಮಾಸೆ ೧ ಕ್ಯಂ ಹಾ-
- 22 ಡ . . . . ಉಭಯಂ

- 23 ವರುಷ ೧ ಕ್ಕೆ ದಿ ೩೬ ಆ ಬ್ರಾಂಡ್ಡು-
- 24 ಣರ ಜನ ೩೬ ಕ್ಕೆ ಭೋಜನಕ್ಕೆ ಕ್ರ್
- -25 ದ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧ ಉಭಯಂ ಬ-
- 26 ಗೆ ೨ ಕ್ಕೈ ಪಡುವ ಬಯಲ ಮೂಡ.
- 27 ಕಡೆ ಕುದುರೆತಿನುರಲ್ಲಿ ಬಹ ಅ-
- 28 ಕ್ಕ್ರಿ ಮೂಡೆ ೫ ಮತ್ತಂ ಸಿಂಹಮಾಸ್ತ
- 29 ದೆ ದಿನ ಒಬ್ಬು ಬ್ರಾಸ್ಥ್ಯ . . .
- 30 ಕ್ಕೆ ಚೆಲ್ಪ ಅವರುಗಳ ಮನೆಯ ಕ್ಕ್ಕೆ
- 31 ಳಗಣಬಯಲಗೆದ್ವೆಯಕ್ಕಿ ಬ-

#### Third Face.

- 32 ಹಗ್ಣಣೆಯ ಅಕ್ಕಿ ಬಳ್ಳ ಕಂ ರಹೊತಿ-
- 33 ಕೆಯ ಲೆಕ್ಕದೆ ಮೂ 🗓। ಇದೆ ಹಿಂದ ಬ್ರಾ-
- 34 ಹ್ಯರ ಛತ್ರಕ್ಕೆ ೧ ಮೂಡೆಯ ಕುಳಮ ಕ-
- 35 ಡಮಿ ಎ ಮೂಡಿ ಅಕಿಗೆ ನ್ರಿಸ್ತಿಕದ ನಿ-
- 36 ನಾಯಕಚಉತಿಯ ಹ್ಮೊಮಕ್ಕ
- 37 ಜನ ೧೨ ರ ಧೆಂರ್ಮ್ಗ್ಗೆ ಛತ್ರಕ್ಕೆ ಸಹವಾ-
- 38 ಸಿ ನಿರ್ವೈತ್ತಿ Fಸಿದೆ ಅಲಂಕಾರಪೂಜೆ
- 39 ಹ್ಮೋಮೆ ಭೋಜನಕ್ಕೆ ಮುಂತಾಗಿ ಶ್ರೀಜನಾ-
- 40 ರ್ದನದೇವರೆ ಅನುಗ್ರಹದಿಂದ ಶಿಲಾ-

- 41 ಶಾಸನದಲ್ಲಿ ಬರಸಿದ ಅಕ್ಕಿ ಸ್ಪರಿತ
- 42 ಮೊಡೆ ∨[:\*] ಇ ಧಂರ್ಮ್ರುವ ಮಾಚಂ-
- 43 ದ್ರಾರ್ಕ ಉಳಿಸ್ತು ದಿನಪರಿಯಂತರ
- 44 ತಪ್ಪದೆ ಮುಂದೆ ಮುಂದೆ ನಡರ ದೇ-
- 45 ಶಾಧಿಪತಿಯೂ ಸ್ಥಾನದ ಕರ್ತ್ತರು ನೆ\_
- 46 ಡಸಿ ನನಗೆ ಪುಣ್ಯವ ಮಾತಕೊಟ್ಟು
- 47 ನಿಕಿಲಾ ಉತ್ತಮರು ಯೀ ಧಂರ್ಮವ
- 48 ಪಾಪಿಸಿಕೊಂಡು ಪರಿಮಾಡಿಸಿಕೊಂ-
- 49 ಬುದಾ ನಿಶ್ರೀಜನಾರ್ದನದೇವರ ಸಾದಕ್ಕೆ . .

#### No. 270.

(A.R. No. 90 of 1901).

## On a slab set up in the same temple.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತ ಶ್ರೀ["\*] ಪಾಂತು ವೋ ಜಲದಕ್ಸಾನುಕಾರ್ಜ್ಸ್ ಜ್ಯಾಫಾತಕರ್ಕ್ಕಕಾಂಣ್[|\*] ಶ್ರೈಲೋಕ್ಗ್ಯವಂದ್ಗಳಿಸಿ-
- 2 [ಸ್ರಂಭಾಣ] ಚತ್ತಾರೋ ಹರಿಬಾಹವಣ ॥ ಕ್ರೀಮನ್ ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜ-
- 3 ಪರಮೇಕ್ವರ [ಶ್ರೀ]೩ೀರಹರಿಹರರಾಯರು ಯೇಕಛತ್ರದಲ್ಲಿ ರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರ**ತಿಪ**ಾಲಿಸು-
- 4 ವ ಕಾಲದಲ್ಲು, ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಸವಂಣ್ನ ಒಡೆಸುರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯ
- \*5 ವೆ ನಾಳು[ವೆ]ಕಾಲ ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[॥\*]ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕವೆರುಷ ೧೩೨४ ಚಿತ್ರಭಾನು
  - 6 ಸಂಪತ್ರರದ ಭಾ । ಕು ਮ ಗು । ಕೆಳರಿಗೆಯ ಲಖ್ಖಪ್ಪಗಳ ಮಕ್ಕಳು [ಗ]ಣಪ್ತ

```
7 ಂಣಗಳು ಯೆರ್ಮ್ಯಾಳ ಶ್ರೀಜನಾರ್ದ್ದನದೇವರ ಭೋಗದಲ್ಲಿ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ್ಯದ ಕ್ರಮ-
  8 ವೆಂತಂದಡೆ ಯೆರ್ಮ್ಸ್ಗೌಳ ಊಜ್ವಂತೆಯಾ ಧರ್ಮ್ಸ್ಗೌರಂಸು[ನ]ರ್ಗ್ಗಡೆಯ_
  9 ರು ಅ ವೂರ ೨೦ ಪ್ರಜೆ≍ನನಿಗಳು ಯಿರ್ಮ್ಯಾಳದೇವರ ಪಾದೆಮೂರಿಗಳು
 10 ಯಿನರೆಲ್ಲರ ಸೆನುವುತದಿಂದ ಅವರುಗಳ ಮುಂ[ತಾ]ಗಿ ಆ ಗಣಪಂ-
 11 ಣಗಳು ಅ ಪಾದಮೂರಿ ಪಿಸ್ಟ್ರುನೆಲ್ಲಿ ನಾರಣನೆಲ್ಲಿ, ಕೇಶವನೆಲ್ಲಿ ಯಿವರು-
 12 . . [ಕ]ಯ್ಗ್ರೆಲ್ಲಿ, ಅರ್ಥಸರಿಭ್ಟ್ರೇದವಾಗಿ ಮೂಳಯ ಹಣ ಸಹಿತವಾಗಿ ಕೊ.
 13 ಟ್ಸ್ನು ಮೂಲ ಪರಿಫ್ಫ್ರೇದೆನಾಗಿ ಧಾರಾಪೂರ್ವ್ವಕವಾಗಿ ಕೊಂಡ [ಫ್ಲೇ]ಕ್ರದೆ ವಿ_
 14 ವರ ಯವರ್ನ್ಮಾಳದೇವಾಲ್ಯದ ಯಿತಾಂನ್ಯದ ಮೂಲೆಯಲ್ಲು ಳ್ಳ ದೇವರ-
 15 ಮಜಲಲ್ಪ, ಅ ಭೂಮಿಯ ಚತುಸ್ತಿಮೆ ಮೂಡಲು ಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಬಾಳಂ-
 16 ದಲು ಪಡುವಲುಳ್ಳ ಬಯಲಗದ್ದೆ ತಂಕಲು ವಿಷ್ಣು ಅಗ್ನಿ ಹರಿಹರ-
 17 ಪಂಡೆಯ ಬಾಳಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಗಂ[ಗಾ]ಧರ ಆಗ್ನ್ಲೆಯ.
18 ಬೆಟ್ಟ್ರನ ಪಡುವಣ ಬಾಗಿಲಗದ್ದೆ ಯಿಂದ ಕೆಳಗಣ ಆತನ ಬಾಗಿಲಗದ್ದೆ
19 ಸಹಿತವಾಗಿ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು¹ ಕ್ರಿಷ್ಣಪಂಡೆಯ ಬಾಳಂದ ತೆಂಕ–
20 ಲು ಯಿ ಚತುಃಸೀಮೆ ಒಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳು ಮೂಡಣದಿಕ್ಕಿನಲು ಬಯಲ_
21 ಗೆದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ಮೂಡೆ ೬ ಮತ್ತಂ ಮಜಲಗೆದ್ದೆ ೧ ಕಂ ಬೆವೆ ಮೂ ४ ಆ-
22 ಶ್ಲಿಂದ ಸಡುನೇಖ ಬಾಗಿಲಗದ್ದೆ ೧ ಕಂ ಬಿತ್ತು ಮೂ ೬ ಅಶ್ಲಿಂದ ಪ-
23 ಡುವಲಾ ಬೆಟ್ರಿನಲು ಮನೆ ಕಾಉ ಕಳ ಬಾವಿ ಕೆಹೆ ಅರ್ಲ್ನಿಂದೆ ಪಡು-
24 ವಲು ಗಂಗಾಧರಗ್ಗಿಯ ಬಾಗಿಲಗದ್ದೆ ೧ ಕಂ ಬೆದೆ ಮೂ ೩ ಅಂ-
25 ತು ಯಿ ಚತುಸೀಮಿಯು ಕರೆ ಮರ ಫಲ ಜಲ ಖಾಸಾಣ ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇ-
26 ಸ [ಸ]ಹಿತ ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡ ಯಿ ಕ್ಷೇತ್ರಕ್ಕೆ ತೆರು ದೇವಸ್ಸೆ ಅನ್ನಾ-
27 ಯ ನಾಟ್ಸ್ಕುಜೀಡು ಆಉದೂ ಯಿಲ್ಲಾ ಯೆಂದು ಸರ್ವಮಾ(೦)ನ್ನ-
28 ವಾಗಿ ಆ ಊರವರು ಮಾರಮವೆಗ್ಗಡೆಯ ಬರಸಿ ನಡಸಿ ಕೊಟ ಸಿ-
29 ಲಾಶಾಸನದ ಯಿ ಕ್ಷೇತ್ರವನು ಧಾರಾಪೂರ್ವ್ಸೆ ಕಾಗಿ ಕೊಂಡು
30 ಅ ಜನಾರ್ದ್ಗನದೇವರೆ ಸ್ಥಾನದಲ್ಲಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ
31 ಪ್ರತಿದಿನದಲ್ಲಿ ಒಬ್ಬ ಬ್ರಾಹ್ಯಣನ ಭೋಜನಕ್ಕೆ ಅಕನ ಮೇಲು-
32 ವೆಚ್ಚ್ ವೀಳೆಯ[ನು] ದೇವರ ಹಾನೆಯಲ್ಲಿ ಯಿ ಹಾನೆ ಅಕ್ಚಯ
33 ಮರ್ಯ್ಯಾದೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿವರ್ಷದಲ್ಲಿ ಎಕ ಮೂಡೆ [ಅಕ್ಕಿಯೂ] ನಡವೆ...
34 . . . ಆ ಗಣಸಂಣಗಳು ಧಾರಾಪೂರ್ವ್ವಕವಾಗಿ ಕೊಟ್ನ[ರು] ದೇ-
35 . . . ಯಿಂಡಪ್ಪುದಕ್ಕೆ ಆ ಊರ ಧರ್ಮ್ಯಜನಂಗಳ ಅನಮತ
36 . . . ಶ್ರೀಜನಾರ್ದನದೇವರು ಮಾರವೆರ್ಗ್ಗಡೆಯೆ .
37 . . . . pprox ಜನಾರ್ದಿನ ದೇವರು ಆ ಪಾದಮೂಲ \, .
38 . . . . . . . ಲ್ಲ್ರ್ ನುತದಿಂ ಮಾರಮನೆರ್ಗ್ಸ್ಡ್
41 . . ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮೆ[೫*] ದಾನಸಾಲನಯೋರ್ಮೈಧ್ಯೇ ದಾನಾರ್ಛ್ರ
42 ಯೋನುಸಾಲನಂ [1*] ದಾನಾ[ತ್*] ಸ್ಪರ್ಗ್ಗ್ಗಮವಾಪ್ರ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾ ದೆಚ್ಯುತ್ತ
43 ಪದಂ 🛮 ಆರೊಬ್ಬರು ಯಿ ಧರ್ಮ್ಯಕ್ಕೆ ಅಳುಬ ಕಡಿಸಿದಡೆ ಗ–
44 ಂಗೆಯೆ ತಟೆಯಲ್ಲು ಕನಿಲೆಯ ಕೊಂದ ದೋಷಕ್ಕೆ ಹೋಹ-
45 ರು ಯೂ ಧರ್ಮ್ಯನ ಪಾಲಿಸಿದ್ದರಿಗೆ ನಾರಣಾಶಿಯಲ್ಲಿ ಸಾವಿರ-
46 ಕವಿಲೆಯ ದಾನಮಾಡಿದ ಫಲವಹುದು ಯಿ ಧರ್ಮ್ಸ್-
47 ವ ಮಾಡಿದವರಿಗೆ ವೂ . . . . ವರಿಗೆಉ ಮಂಗಳ ಮ-
```

¹ The letter ⊀ is written below the line.

## No. 271.

## No. 272.

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ಚಳ್ಳು ವಿಕ್ರಮಕಲದೆ ೧४ ಸುಕುಲ ಸಂವತ್ಸರದೆ ಜೀವೃ ಬ [೩೦] ಅಮಾವಾಸೆಯಂದು ಸ್ಪಸ್ತಿ [#\*] ಶ್ರೀ ಕಂಪ . ದಂಡನಾಯಕನುಂ ಚಟ್ಟ್ರನುಂ=
- 2 [ಚೌ]ಣ್ಡೈಯನಾಯಕನುಂ ವೆನ್ಡಯನಾಯಕನು
- 3 ವಿಶಾಣ್ಣು ವಿನಾಯಕರ್ಗ್ಗೆ ಬಿಟ್ಟ ಕರಿಯಕೆಯಿ
- 4 ಮತ್ತರು ४% ಕರಿವಲ ಚಟ್ಟವರ್ಗೆ . .

### No. 273.

(A.R. No. 91 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE JANARDANA TEMPLE AT KAP, UDIPI TALUK, SOUTH KANARA DISTRICT.

- 1 ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಕ್ಯುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗ-
- 2 ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥\*] ಸ್ಪೆಸ್ತಿ [॥\*] ಶ್ರೀ ಜೆಯಾದ್ಬ್ರುದಯ
- 3 ಶಾರಿವಾಹನಕಕವರುಷ ೧४.೦೧ ಸಂದು ಯುರಡನೆಯ ವರ್ತಮಾ-
- 4 ನ ಸಿದ್ದಾರ್ಥಿ ಸಂವತ್ಸರದ ಧನುಮಾಸ ೨ [೯][ನೆ\*]ಯ ಕುಕ್ರವಾರದಲೂ ಕ್ರೀಮತು
- 5 ಕು [ ] ಕ [ ದೊ ] ಡೆಯರಾದೆ ಕುಂದೆ ಹೆಗ್ಗೆ ಡೆಯರೂ ಬಂದು ಆಕ್ರಯಿಸಿದವರೂ
- 6 ನಂವೊಳೇಕಸ್ಥರಾಗಿ ತಿರುಮಲೆ ಅರಸರಾದ ಮದ ಹೆಗಡೆಯರಿಗೂ ಆ[ಸಿರಿ]-
- 7 ಸಿದೆವರಿಗೂ ಬರಸಿ ಬಿ[ಟ್ಟ] ಶಿಲಾಶಾಶಾನದೆ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ [#] ಛೂನಿು-
- 8 ಯೂ ಚಂದ್ರಿನೂ ಉಳವಿ ಪರ್ಯ್ಯಾಂತರಂ ಸಲ್ಲು ದು ಕಾಪು ಯೆರಡು ಸ್ಸಾನ-
- 9 ಕೂಳೂಳಿಗೆ ಬಂದು ಹೊಹಗೆ ಅಂಮ್ಯೆ ಠ ಅರಸು ಆನಂತೆಗಳರಿ ಯೆಡೆಕೊಟರೆ [ನಂ]-
- 10 ನು ಅಳು ಅಂಬು ಆರಿ ಕೊಪ್ಪರಿಗೆಯನೂ ಯಿತ್ತು ನಂವು ಅನುವರ . ನು ಜ-
- 11 ಯಿಸಿಕೊಡುವೆಪ್ರ ನಂಪೊಳಗೆ ವೊಬ್ಬರ ಯಿವಿರಿಗೆ ವೊಬ್ಬರು ಮಧೆ[ರಿ]ಂ-
- 12 ದೆಸಲ್ಲದು ನಿಂಮ ಯಿದಿರಿಗೆ ಒಹ ಅನುಸರಿಗಳಿಗೆ ನೆರನ ಕೊ-
- 13 ಡಸಲ್ಲದು ಪೊಬ್ಬರು ಬಿಟ್ಟು ವೊಬ್ಬರು ನಿಲಸಲ್ಲದು ನಂ[ಮ ಯಿರು]-
- 14 ವರ [ಕೂ]ಡೆ ನೋಹರ್ಸಿ ಬಹಂಥಾವರ [ಭ]ಂಡೆಬುದ್ದಿಯಿಂದ ವಧಿಸಿ-
- 15 ದ ಯಿಧಿರಾದ ಅನುಸರಿಗಳನೂ ಜಯಿಸಿಕೊಂಬೆಉ ನಂಮೆ ಯಿ.
- 16 ಬ್ಬರೊಳಗೆ ಮನಸ್ತಾಪಗಳು ಬಂದರೆ ಬುದ್ಧಿಯಿಂದಲೇ ಪರಿಹರ್ರಿ-
- 17 ಕೊಳಬೇಕಲ್ಲದೆ ತುಡುಕಿ ಕಾದಸೆಲ್ಲದು 🏳 ಈ ವಖ್ಯಣೆಕೆಗೆ ನಾಯ ತಬ್ಬ-
- 18 ದೆರೆ ಯುಂಟುಘಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಯಿಳವ ಯೆತ್ತುಗಳ ಕೊಂದೆ ದೋಕ [1\*] ಗಂಗೆಯ
- 19 ತಟೆಯಲ್ಲಿ ಸಾವಿರ ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದ ದೋಶ [ﷺ] ವಾರಣಾಸಿಯಿಂದ
- 20 ರಾಮೇಕ್ಷರ ಸರ್ಯ್ಯಾಂತರ ಪ್ರಥಿಷ್ಟ್ರಯಾದ ಶಿಂಗವನೂ ಕಿತ್ತ ಬ್ಯೂಕ [1\*] ಯಿ
- 21 ಕಿಲಾಕಾಸನದ ಅಡಕಕೆ ತಪ್ಪುವವರಲ್ಲ ವೆಂದು ಬರದು ಕೊಟ್ಟ ಕಿ-
- 22 ಲಾಶಾಸನ [|\*] ಯಿ ಕಟ್ಟಿಸ ಪಾಂಡ್ಯದೇವರಸವೊಡೆಯರ ಪೊಪ್ಪು [|\*] ನಂದೆ-
- 23 ಣೆಕೆಯ ದೆಯಿವಗಳಿಗೆ ತಪ್ಪಿದೆವೆರು [ﷺ] ಕುಭಮಸ್ಕು ॥

## No. 274.

(A.R. No. 92 of 1901).

ON A SLAB SET UP UNDER A PEEPUL TREE IN THE BAZAR STREET AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತಿ [||\*]ಶ್ರೀಮತ್ ಪಾಂಡ್ಯಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿ ಅರಿರಾಯ-
- 2 ಬಸವಸಂಖರ ಶ್ರೀ[ಮತ್] ಸೋಇದೇವಾಳುಪೇ-
- 3 ಂದ್ರದೇವರಸರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯಮುತ್ತ[ರೋತ್ತ]-
- 4 ರಾಭಿವ್ರು[ದ್ಧಿ] ಪ್ರ[ವರ್ದ್ಧ] ಮಾನಮಾಚಂದ್ರಾ-
- 5 ರ್ಕೃತಾರಾಂಬರಂ ಸಲುತ್ತಿರೆ ಶ್ರೀ ಕರವರ್ಷ
- 6 ೧೨ ರಕ್ತಾಹ್ನೆ [ಸಂವೃತ್ಸರ\*] ಕಂನ್ಯಾ . . . . . .
- 7 ಬಾರ್ಡಕನ್ಯಾಪುರದಲ್ಲಿ ಸ್ಪರ್ನ[ಸಿಂಹಾಸ]-
- S ನಾರೂಫರಾಗಿ ಪ್ರಡ್ಡೋಲಗಂ ಗೊಟ್ಟ್ವರಲು-
- 9 ಶ್ರೀಮಾನುಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಸಿಂಗಣಸಾಹಣೆ ಯೆ[ಅ]-
- 10 ಡುಕ್ಕೂಲಬಳ್ಳ, ಬಾಹತ್ತರ ನಿಯೋಗಿಗಳ ನಿ[ರೂ:ದಿಂ]
- 11 ಕಾವಿನ ವಾರಿಗೆರಕೆ ಹೆ ಎಂದ ಹೋದ . ಮೂಡ ಪ್ರ
- 12 ಡುವ ಮಲಾವರ ಗಡಿಇಂ ಬಡಗಣಾಕಂಡು

13	ಗೆದೆಲ್ಲಿ ಮೂನ[ತ್ತ]ರ ಕುಳಾದ್ಯಕ್ಕೆ ಮು ಕಂ ಗೆ [ಗೇಣಿ]
14	ಮೂ ೧ ಅಂಗಣದ [ಮು] ೨೦ ನೂ ಕೂಡಿ
15	ರಿಗೆ ತತ್ತು ಬಾಳುವ ಹಾವಿ ಬೇಹಾರಿಗೆ ನಿ ಕೊಂ-
16	ಡು ಕೊಟರು ಈ ತಿರೆ ರಿ ಮೂಡೆ .
17	. ಇಹ[೦]ತಾಗಿ ಮೂಡೆ ४೫ ಮುಡಿಯ
18	ಬಾಳು ಅವರಿಗೆ ಂಗೆ . [ಬಾಚೆ]-
19	ದೇವರಿಗೆ ಅದಿವುರಿಗೆವು ಸ ನೊರಿಂ-
20	ದ ಸಲ್ಲಿದು ತಾಪ್ಪ ಆರೊಬಕ ಡಿದಡೆ_
21	ದಂಡಗ ೫೦೦ ಕೊಂದ . ದಂಡಗ ೧೦೦೦-
22	ಅನುಮತಂ ನಡಪುದಾರೊಬರಿಗೆ ಕೇಡುಬ'_

## No. 275.

(A.R. No. 93 of 1901).

ON A VIRAGAL SET UP ON THE ROADSIDE, NORTH OF THE SAME VILLAGE. First Face.

1 ಶ್ರೀ [ಗ*]ನಾಧಿವತೆಯೆ ೩೪ ನಮ[೪] [١*]	
2 ಸರಸತ್ಯಂಯೋ ನಮಃ [1*] ಕ್ರೀಗುರು-	
3 [ಭ್ರೋ] ನಮ್ [۱*] ನಿರ್ನಿನ್ಭಮಸ್ತು [۱	*
3)(-	
4 ಮೆತು ದುಂದುಭಿಸಂವತ್ರರದ	
5 ಕಂನ್ಯವಾಸ್ ೨೧ ಯಲು ತಿ-	
6 ರುವುಲ್ಲ ಆರಸರಾದ ಮದೆಹೆ-	
7 [ಗ]ಡೆ . • ರನ ಜನನದಲು ಸು-	
_	ec

- 8 ಖರಾಜ್ಯ ಆಳುವಾ ಕಾಲದೆಲು-
- 9 ಕಾರಕಳದ ಬಯುರಸರು ಕಾಹಿಮೆ-
- 10 ಜಕಾಯಕ್ಕೆ ಬಂದಾರೆಂಬ ಗಹಂ11 ಗುಳ ಬಳಯ ಪಯವಸೆಟ್ಟಿ ಬ12 ಕೆಯ ಹೇಳಿದೆ ಬಾಹಿಮದೆಹೆಗಡೆಯ-

- 13 ರ ಕೂಡೆ ಬುದಿ ಬರಸಿ ದೀ ಬಂಡಾರಿ ವಜ-
- 14 ಲ ಬೀದಿಗೆ ಬಯಿರರಸರ ಮಂದಿ ಆ-

### Second Face.

15		•	ಅುನಾಗ	ನಿಂಮ್ರ್ಯ	ಬೀಡಿನ-
----	--	---	-------	----------	--------

16 ಮುಂದೆ ಹೊಯಿದಾಡೆ ಹ-

17 [ಸ]ಕೊಂಚೆ ತೀರೆದಿದೆರೆ ಸಾ

18 . . ಕೊಲ್ಲಳಕೂಡೆ ಆರಿಯುಸ್ಲಿ

- 19 ස්ක්ර ජනස් [ಬා]ඛ ಬರಿಸಿ[ರಿ]
- 20 బశయ జాల్లు నేండ్రి నేట్ప్రేడ్-21 నేందు బల్లలు బృర్ధి జాం
- 22 [ಕ] ಕೊಟ್ಟ ಪೀರಗಲ್ಲು [॥\*]-

## No. 276.

(A.R. No. 93-A of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾ[ಧ]ಪತಯೇ ನಮೆ [1\*]
- 2 ಶ್ರೀ ಸರಸ್ವೇಶ್ಯ ನಮ್ಯ [i\*]ನಿರ್ವಿಘ್ನಮ-3 ಸ್ತು [ii\*] ವಿಕಾ[ರಿ]ಸಂವತ್ಸರದ ಮೇಶಮಾಸ
- 4 ೧√ ನೆ ದ್ವಾದಶಿಯಲು ಶ್ರೀನುತು ಗ-
- 5 ಣಪಣ ಸಾವಂತರಾದ ಮದ್ದ ಹೆಗ್ಗ ಡೆಯ-
- 6 ರು ಸುಖರಾಜ್ಯವನಾಳುವ ಕಾಲದಲು?

## No. 277.

(A.R. No. 94 of 1901).

ON AN OCTAGONAL PILLAR IN FRONT OF THE SAMBHUKALLU-BHAIRAVA (CHAMKAL) TEMPLE AT UDIYAVARA, SAME TALUK AND DISTRICT.

Published in Epigraphia Indica, Vol. IX, p. 17.

<sup>1</sup> The rest of the record is damaged.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The continuation is missing.

#### No. 278.

(A.R. No. 95 of 1901).

ON A SLAB CLOSE TO THE BALIPITHA IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತ್ರ[॥\*] ಸಖನ್ರಿವಕಾಳಾತ್ರೀತ ಸಂವತ್ಸರ ಸತಂ\_
- 2 ಗಳು ೯٧೦ ನೆಯ ವಿಳಂಬಿಸಂವತ್ಪರದ
- 3 [ಚೈ]ತ್ರದ ಸುದ್ದ ಪುಣ್ಣಮೆ ೧೯ ನೆ ಯುಡೆಯಂ [ವ]-
- 4 [ಡ್ಡ]ವಾರದನ್ನು ಚೊಕಿಸಾಟಯ ಬಳಯಣ್ನಂ
- 5 ಶ್ರೀಮಕ್ಸ್ ಹಾಮಣ್ಡ ಳೇತ್ಸರ] ರಾಯಸಾಜ್ತಿ -
- 6 ರಟ್ಟ, . . . . . ೧೫ಣದೆಣ್ಡ್ಯಸಾ-

## No. 279.

(A.R. No. 96 of 1901).

ON AN OCIAGONAL PILLAR BUILT INTO THE PLATFORM OF THE ENTRANCE INTO THE INNER ENCLOSURE OF THE SAME TEMPLE,

- 1 ಸ್ಪಸ್ತ್ರ್ಯಣ್ಡವಿಭೂತವಿಸ್ತೀ-
- 2 [ರ್ನ] ಬತಾಮಹಾವಳೋಕನ ಸೆ[೦]-
- 3 ವರ್ದ್ಗಿತ ಕುಲಾಭಿಮಾನಸೆ-
- 4 ಕಳ ಶ್ರೀಮತ್ ಆಳುವರಸರುಂ
- 5 ಪಳ್ಳಿ [ಯೊಡೆಯೊ]ನು ರಾಜ್ಯಂಗೆ-
- 6 ಯೈ ವೆಳ್ಳವತ್ತಮು ನ್ವೇವೆಗೆರಿಯು ನ್ನಾ-
- 7 ಲ್ಲರುವಾ ಸೌರ್ದ್ಧಿಪರಿಯರಂಕಾಳ .
- 8 [ಗ]ಳಕ್ಕೆಸರಿಯು ಕಾಪ್ರ ಮಾಯಿ ಚಣ್ಣ [ಕೊ]ಮರಕೊಲ್ಲನು
- 10 ನಕರದೆ $\omega$ ್ರ[ತ್ತೊ]ಕ್ಕಲು ಮುಸ್ಪದ  $\omega$ [ರೂ]ಳ ಮಲ್ಲಿ  $\omega$ [ಗಿ ಚಿ]ಲ್ಲವನುಂ ಕುನ್ದ ಪೋಜನುಂ ಅಂ[ಬ]ರುಂ
- 11 ಮಾಗುಡರುಂ ನಾಕ್ಕಮೂರಂ ಕಾಪುಮಾಗಿ ಸಿವಾಳ . ಸಾಸಿಬ್ಬ್ರ್ಯರು ಚೊಕಪಾಳಯೆ ಬಂಟ್ಪ-
- 12 ರು ವುಶಿಯು ಸಮ್ಬುಕಲ್ಲದೇವರ್ಗ್ಗ ಮ್ಬುಳ್ಸ್ ವೆರಕ್ಕನ್ಸುಳ್ಳ್ರ[ಯೊ]ಡೆಯಾ . . . . ರ ಮಾ ಕಡ ನಿಡಕಲ್ಲಾಯೆ-
- 13 ಗೊರನರ್ಸ್ಪಡಿದ್ರೋ ರೀಶಾಸನ ಮನೆರ ಬಿಜಯೊಳಾರಾಳ್ವೊಳ . . ಳುಕಲ್ಗುಟ್[ಸಾ]ಳ್ಯಾಂ ಮ್ರೊದಲಾಗಿ ಯೊಬ್ಬ್ರನಾ-
- 14 ಳ್ವೂನಾನೊನಾನು ವಿ. ಧರ್ಮೈಮ ನಟನೋಮ್ಬಾರನಾಸಿಯ ನಟಬೋನ್ಸು[ಸು]ವಮ್ಪಾರ್ವ್ನರು ಮಾ ಕೊ ನ್ನೂ ತಮ್ಮಬ್ಬೆಯೊ-
- 15 ರೈ[ಜ್ಞಿನಿ] ಮೃಹ್ಜಿ ಮಹಾಸಾ-
- 16 [ತ] ಕಮಂ ಗೆಯ್ನೋ ನಿದು ಚ-
- 17 [ನ್ಡ್ರಾ] ದಿತ್ಯಕಳುಳ್ಳಿನ ನ್ನಿ ಲ್ವುದುಂ
- 18 ಶ್ರೀಕಾಳಾಧಿತ್ಯನ್
- 19 ದರೆಗೊಳಾಣ್ಯಮ್ಪರೆದೋನ್ [॥\*]

#### No. 280.

(A.R. No. 96-A of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 శ్వస్త్రిక్క
- 2 ದುಗ್ಗಳ-
- 3 ಗಪುಡಿ-

- 4 తినిఱీ
- 5 ರೊ[ಡು][॥\*]

## No. 281.

(A.R. No. 97 of 1901).

ON AN OCTAGONAL PILLAR IN THE COURT-YARD OF THE SAME TEMPLE.

Published in Epigraphia Indica, Vol. IX, p. 23.

## No. 282.

(A.R. No. 98 of 1901).

ON THE SAME PILLAR.

Published in Epigraphia Indica, Vol. IX, p. 22.

## No. 283.

(A.R. No. 99 of 1901).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME PLACE.

### First Face.

	న్వెస్త్తి క్ర్మీం[၊*]	6	ಕರಸ್ಥಿನಾಯ್ಗೆ ನ
2 5	<b>ರ್</b> ಶರಮ್ಮ್ರ	7	ಆೞಾದನಂ
3	ఆ <b>ల్ప</b> ెస <b>్</b>	8	ಕಯೀಸಿ[ದೋ]
4 5	ಕ್ಕೋಳಲ	9	ಒದೆ ನ್ರುರ
5 6	ನಕರಕ್ಕೆ,	10	ನಕ್ <b>ರಸೆ</b> ಹಿತ್ತೆ:
		Second Face.	

11 ಸೆಕಲ ಾರ್ಗ

12 **ఆ**ల్గట

13 ಗೊರವರು [॥\*]

## No. 284.

(A.R. No. 100 of 1901).

ON THE THIRD PILLAR IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀಚೆಮ್ಬುಕಲ್ಲ ಭಟ್ಟರ[ಕ] ಶ್ರೀರಣಸಾಗರಾಳುಪ್ಪನ್ನ ೨೦೦
- 2 ರಾಜ್ಯದುಳ್ಳೆ ಕರ್ನೆಳಕ್ಸ್ ಳ್ಯುಪ್ತೆ ಹೆಯೆ ಪದಿನಣ್ಟು ಪಟ್ಟಣಮುವಾ
- 3 ನಿತ್ತ ವ್ಯವಸ್ತೆ ಪಡಿ ಮೆಳಸು ಅಕ್ಕಿಯುಳ್ಳ ನೆಲ್ಲು ಳ್ಳಪುುದಿ-
- 4 ಯಪುರದ ನಗರನೊನ್ನು ಪ್ರಚಿನ್ಗೊ ಅು ಗೊಳವಳ್ಳ ದೋರ್ವೈ[ಳ್ಳ ನಾ]ಗೆ ಕೊಳ್ನದು
- 5 ಈ ವೈವಸ್ಥೆ ಆಗ ಊರು ರಹ್ಮಿಸ್ಪರು ಇದಾನ್ದೆ ವೆಗ್ಗೆ ೯ಲ್ಲದೆ ಪೆಹಕ್ರೋಳ್ನೂರೊಳರಾ
- 6 ಕಿನಳ್ಳರು ಬ್ರಬ್ಧಪುರಮು ಮಣಿದ ಮಹಾಸಾತೆ ಕನಕ್ಕು ಅಪೀಚಿಮಹನರ ಕಕ್ಕೆ
- 7 ಭಾಗ್ಯನಕ್ಕುವು[॥\*]3

## No. 285.

(A.R. No. 101 of 1901).

On the Fourth Pillar in the same place. Published in *Epigraphia Indica*, Vol. IX, p. 20.

19. upitta 1. na toa, 101. 111, p. 2

#### No. 286.

(A.R. No. 102 of 1901).

On the fifth PILLAR in the SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. IX, p. 20 f.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Two lines after this are completely damaged.

<sup>\*</sup> The letter z is written below the line.

<sup>\*</sup> At the bottom is carved the figure of the trisula.

## No. 287.

(A.R. No. 103 of 1901).

On an octagonal pillar in the south-west corner of the court-yard of the same temple.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. IX, p. 19.

## No. 288.

(A.R. No. 104 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE COURT-YARD OF THE SAME TEMPLE.

1	ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತಾಯೇ ನಮಃ [ಃ*] ನಮಸ್ತುಂಗಕಿರಕ್ಸ್ಕುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [ಃ*] ತ್ರ–
2	ಯಿಲ್ಕೊನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭನೇ [॥*] ಸ್ಪಸ್ಪ್ತಿ ಶ್ರೀ[॥*]ಜಯಾಭ್ಯುದಯ
3	ತಕವರು ಪ್ರ ೧೩೫೧ ಸಂ . ಕೀಲಕಸಂವತ್ರರದ ಆಶ್ರಿಜ ಸುಧ ೧ ಅದಿವಾರದಲು ಶ್ರೀ-
4	ಮ(೦)ನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾ≿ಪರಮೇತ್ಪರ ಅ೯ರಾಯವಿಭಾಕಿಡ ಬಾಷೆಗೆತಪ್ಪುವರಾಯ=
5	ರಗಂಡ ಪೂರ್ವೈ ಪಶ್ಚಿಮ ಉತ್ತರ ದೆಹ್ನಿಣ ನಾಲ್ಕು ಚತುಸೆಮುದ್ರಾಧಿಸತಿ ಶ್ರೀನೀರಸ್ರತಾಸ ದೇ-
6	ವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ಸಕಳಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯವನು ಯೇಕಛತ)೩೦ ಆಳುವೆ ಕಾಲದೆನ್ಲಿ
	ಆ ದೇವರಾಯನುಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ [ನರ]ಸಿಂಹ್ವನಡೆಯರು ಬಾರಕೂ-
8	ರರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಸಾಲಿಸು ಕಾಲದರಿ ಒ[ದೆ]ನೂರು ದದೇವರ ಬೀಡು ದೇವ . ಕೆ ಬಾ-
9	ಳು ಚತ್ರವಳಿಯ ದೆತ್ತಿಕಲ್ಲ ಕಳಿಯ ಬಾಳನು ವೀರಭದ್ರದೇವರ ಮೂಡಿ
	ಧೈರು ಹದಿನೇಳೂಕ್ಕಲು ಬ್ರಾಂಶ್ಮಂಗೆ ನಾಯರ. ಮೂಲನಾಗಿ
	ಮ[ನೆ]ಯ ವಿವರ ಪಡುವಣ ಕೋಡಿನ ಮಧ್ಯದಿಂದೆ ತೆಂಕಲು ಯಿಂದ ಪ-
	ಡುವಲು ತೆಂಕಲು ದೆತ್ತಿಕಲ್ಲಿಂದೆ ಬಡಗಲ್ಲಿ . ನರಿಗರೆ ತೆಂಕ ನ
	ಕಲ್ಲಿಂದ ಠಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ತಿಮೆ ಒಳಗುಳೆ ಬಾಳನು ಕೇಸಬಾಂೆದಿಯೆ .
14	ಡಣ [ವೋ]ಣೆಯಿಂದ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೧೦ ಕ್ಕೆ [ಹು]ಡೆ ಸಿಘಳಬಾಹಿರಿಯಿಂದ ಬ
15	೩೦ <b>ಲೈದ</b> [ಮೂ] ೧೦ ಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಸಲೆ ನಾರೂಣಬಾಶಿಾರಿಯಿಂದೆ ಬಿ ೩೦ ಲೈದೆ ನಟಾ ೧೦
	ಗೂಂದೆ ಬಾಹಿರಿಗೆ ಬ ೩೦ ಕೈದೆ ಮೂ ೧೦ ಸಾವಂತ್ರಿಘಳಗೆ ಬ ೩೦ ಕೈದ ಮೂ ೧೦
	ಕೊರಳ ಕವು ಬಾಹಿಯರ ಬ ಎಂ ಲ್ಕೆದ ಮೂ ೧೦ ಮೂಡಮನೆಯ ಅಂಣಬಾಹಿರಿಗೆ
	ಬಳ ೩೦ ಮೂ ೧೦ ಯಿಂದ್ರಾಣಿ ಬಾಧ್ಯವುರಿನಾಸುನಿಂದ ಬ ೩೦ ಲೈದೆ ಮೂ ೧೦
	<u>ಕುರ[ಬಿ]ನಉಂಣ್ಯ</u> ಂಣಿನಿಂದೆ ಬ ೩೦ ಲೈದೆ ಮೂ ೧೦ ರಾಮವಿಷ್ಣು ಗ್ರೋಯಿಂದಗೆ
	ಬಾಳಿರಡು ಬ ೩೦ ಲೈದೆ ಮೂ ೨೦ ಕ್ರಿಸ್ಸ್ನ ಮಟ್ಟಿಸನಾಯನಿಂದ ಬಿ೩೦ ಕೈದೆ ಮೂ ೧೦[ತು]ರು-
	ಜಿನ ರಾಮ ತುರುಬಿನ ಸವ ತುರುಬಿನ ಉಂಕ್ಯಾಂಣ ಅಂತು ್ ಾಳ್ರ_
	ಡು ಬಿ ಎಂ ಲ್ಕ್ರೆದೆ ಮೂ ೨೦೦ ರಾಮಬಾಹಿರಿ ಅಂಣಗೆ ಬಾಳು ಅಕ್ಕಿ ಬಿ ಎಂ ಲ್ಕ್ರೆದೆ ಮೂ ೫ ಸೋವಂ೨
23	ಣ ಬಾಹಿರಿಯ ಮಳಗೆ ಬಾಳು ಅಕ್ಕ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೫ ಸಿನಬಾಹಿರಿಯ ಉಂಣ್ಯಂಣ-
	ಗೆ ಬಾಳು ಅಕಿ ಬ ೩೦ ಲ್ಯೆದ ಮೂ ೫ ಗಉರಿ ಮಾಣಿರಾಮಂಗೆ ಬಾಳು ಅಕ್ಕಿ ಬ ೩೦ ಲ್ಕೆದೆ ಮೂ
	೫ ನಾರಂಣಗೆ ಬ ೩೦ ಲ್ತೆದ ಮೂ ೧೦ ನಿಷ್ಣು ಬಾಹಿರಿಯ ಮಗ ಗೋಯಿಂದರಿಗೆ ಬ
26	೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೧೦ ಯಿ ಹದಿನೇಳೊಕ್ಕಲು ಬ್ರಾಹ್ಮರು ನಾಯರು ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡ ಪೀರಭೆ-
	ದುದೇವರೆ ದೇವಸ್ವವನೂ ಬರು ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಬ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೬೨೦ . ಅಕ್ಕ ನಡಸಿ[ಬ]-
	ಹರು ಪೀರಭದ್ರದೇವರ ಪಾದಮೂಲಿ ಮಠಾದಿಗೆ ತತ್ತುಬಹರು ಯೂ ಹದಿನ-[೪೦೫] ಬ್ರಾಂಹ್ವು-
	ರಿಗೆ ಯುರೆಡು ಬಾಳಿದೆ ನಾಡ ವೆರಿಷ್ಸೀರಿ ಬ . ೩ ಗೆ ಅಕ್ಕಿ ನುೂ ಲೆಖದ ಮೂಲ .
	ನೆರೆಯ ಸಲ್ಲದು ನ[ಮ್ಮ] ಮುಡಿದಕ್ಕೆ ಹಾ
	'ಲ್ಲದು ಆಕಿ ಮೂ ಇ ವ್ರುತ್ತಿಯು ಸರ್ವ್ವಮಾಂನ್ಯವಾಗಿ
	TT 000

## No. 289.

(A.R. No. 105 of 1901).

On an octagonal pillar in front of Raghavendrabhatta's house in the same village.

Published in Epigraphia Indica, Vol. IX, p. 19.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The next seven lines are completely damaged.

- 21 ಹವಾಡಿದಲ್ಲಿ ಅಂಣಪ್ಪವೊಡೆಯರ ನಿರೋದಿಂ ಸಿಂಗರಸ-
- 22 ವೊಡೆಯರು ಕೊಟದು ಸಗುರಿಯ ಅಧಿವಾಸಬೊಳಗೆ
- 23 ಕೊಡುವ ಕಗುರಿಯ ವೈಕದಿಂಬಂಞ ನೋಡಿಯರಾಮ-
- 24 ಕುಂಜತವನು ಮುಲವಾಗಿ ದೇವರಿಗೆ ವಣಲವಾಗಿ ಕೊಟ ಬಾ -
- 25 ಳು ಕಂಬಳ ಗವೆ ಕೊಯಿಲ್ಲು ಹದಿನಾರು ಅಕ್ಲಿಂದ ಠಂಕ
- 26 ಪಡುವಗಾಳ ಗಡೆ ವೊಂದಕೆ ಕೂಯಿಲು ಹತ್ತು ಆ ತೆಂಕ
- 27 ಮೇಲೆ ಬಾಗಿಲಗದೆ ವೊಂದೆಕೆ ಅವ್ವೆ ಯೆರಡಕೆ ಕೊಯಲು ಹ-
- 28 ದನಾಗು ಆ ತಂಕಮೇಲೆ ಹಳಗಳು ಯೆರಡು ಅನ್ಮೀಲೆ ಮನೆ ಅಲ್ಲಿಂ
- 29 ಠಂಕ ಕಾತು ಸಹವಾಗಿ ಯೋ ಬಾಳಸಿದಯು ವೈಕುಂ ಮೊ-
- 30 ದಲಕುಳದೆ ಸಿದ್ದೆಯದ ಮೊದಲು ತಾರಕೊರಕೆ ವೊಂಬತ್ತು
- 31 ಹಣವಿಗೆ ಬಹ ಸಿದ್ಧೆಯ ಸರ್ವಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಆಕರಂ
- 32 ನ್ಯಾಯ ಆನಯಕನಿಲ್ಲದೆ ನಡದು ಬಹದು ಕಾಟ ಹತ್ತು ಹೊ-
- 33 ಂನ್ನು ಅಕ್ಷರತಲ್ಲು ಹತ್ತು ಹೊಂಣು ಮೀಲಾದ ಹೊಂನ್ನಿಗೆ
- 34 ತಗುರಿಯ ಮದ್ಯೆಸ್ತನು ದೇವರಿಗೆ ಆ ರೋ ಕ್ಯ]ಲ್ಲಾ ಯರಡು
- 35 ಹೊಂನನು ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ಅಬ್ಬಸಿಕೊಟು ಬಹನು ಉಭ
- 36 ಯುಂ ಹುಂನೆರಡು ಹೊಂನು ಅಕ್ಷರದಲು ಕಾಟಿ ಸಧ್ಯಣ ಹಂ-
- 87 ನೆರಡು ಹೊಂನು ಸಹಿರಂಣ್ಸ್ಕೋದಕದಾನಧಾರಾಪುರ್ವ-
- 38 ಕವಾಗಿ ಅಚಂದ್ರರ್ಕಸ್ತೆಯಿಯಾಗಿ ಕ್ರೀಕು ಷ್ಣ್ವದೇವರ ಅ-
- 39 ಮ್ರುತಪಡಿ ನಂದಾದೀಪ್ತಿಗೆ ಅಗಿ ನಡದು ಬಹಂತಾಗಿ ಸಿಂ-
- 40 ಗರಸರು ಧಾರೆಯ ನರದು ಕೊಟದು[|\*] ಯೂ ಬಾಳ ಜನನಿಗ $\cdot$
- 41 ಳು ಮದ್ಯೆಸ್ತನು ಕಾಲಕಾಲಕೆ ನಡಸಿ ಬಾಹಿರಿ ಎಂದು ಸಿಂ-
- 42 ಗರಸರು ತಂದು ಸ್ಪರೂಪನುಡಬಟು ಪೂಡನಟು ಕೊ...
- 43 ಟ ಧರ್ಮಾಶಾಸನಪಟೆ [|\*] ಯೂ ಧರ್ಮವನು ಅಳಿಸಿದವರಿಗೆ
- 44 ವಾರಣಾಶಿಸುಲು ಸೆಸಸ್ರಕಟಲೆ ರಾವಿರಬ್ರಂಹಣರ [ತ]-
- 45 ನು ನೆಧಿಸ್ತ ದೋಷವಾರಿ ಹೋಹರು [ 🔭 ಅಂಣಾಪನೊಡೆಯುರ
- 46 ಪ್ರೇತ್ಸ ಕರುಣಿಕ ಪ್ರಾಮೋತನು ಬರಹ ಮುಡಿಲ ನಿಡುಂ-
- 47 ಬೂರವರ ಗ್ರಾಮದವರ ವೊಪ್ಪು 11 ಸ್ಪದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ
- 48 ಯೋ ಹರೇತ ವಸುಂಧರ [ \* ] ತಪ್ಪ್ರಪ್ಪರುಷಸಹಗಾರಣಿ ಪಿಪ್ಪ -
- 49 ಯಾಂ ಚಾಯತೇ ಕ್ರಮಿ೫॥ ದಾನಸಾಲನಯೋರ್ನುಧ್ಯೇ ಪಾ-
- 50 ಲನಂ ಕ್ರಮ ಉಚ್ಯತ್ನ [ﷺ] ದಾನಾದಾಯ ಸ್ವರ್ಗ್ಗಮಾಫ್ನ್ನೋ-
- 51 తి ಪಾಲನಾದೆಚ್ಚತಂ ಪದಂ [॥\*] ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

### No. 297.

(A.R. No. 110 of 1901).

#### ON ANOTHER SLAB IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[ಃ\*]ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಕುಂಬಿ(ಃ್ರಚಂದ್ರಚಾಮುರಚಾರವೇ [ಃ\*] ಶ್ರೈಲೋಕ್ಟನಗರಾರಂಭ-[ಮೂ]-
- 2 ಲಸ್ತಂಭಾಯೆ ಕ್[ಂ\*]ಧವೇ ೩[೧\*] ಹರೇ[ರ್ವೀಲಾನರಾಹಕ್ಕ ದೌಸ್ರ್ಯಾರದಂಡ ಸ ವಾತ ವಃ ಹೇಮಾ-- ದ್ರಿಕಲಕಾ ಯತ್ರಧಾ[ತ್ರೀ\*]
- 3 ಛತ್ರಶ್ರಿಯಂ ಧವೌ 🖟 ೨ ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ 🖽 ]ಜಯಾಭ್ಯು ದು ಕಾರಿವಾಹನ ಕಕವರುಷ ಸಾ ೧೫೩೬ ಯ ಪ್ರಮಾದಿ ಸಂವೃತ್ರ] –
- 4 ರವೆ ನೈಸಾಖ ಕು ೧೨ ಲೂ : ಶ್ರೀಮೆದ್ರಾಣಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರೆಮೇಕ್ಷರ ಶ್ರೀವೀರಸ್ರತಾವ ಶ್ರೀವೀರನೆಂಹಟ ನತಿದೇವೆ ಮೆಚಾ[ರಾ]-

- 5 ಯುರೂ ಸೆನುಗುಂಡೆಯೆಲ್ಲಿ ಸಿಹ್ಯಾಸನಸ್ಮೆರಾ \ ಸ[ಕ\*]ಲ ರಾ ್ಯವನೂ ಸ್ರತಿಸಾಕಿಸುತ್ತಾ ಯಿದ್ದೆ ಕಾಲ-ದೆಲ್ಲಿ ಅವರ ಆ[ಗ್ನಾ]ಧಾರಕರಾದೆ
- 6 ಕೆಳದಿ ವೆಂಕ[ಟ\*]ಸ್ಪನಾಯಕರೂ ತುಳುರಾಜ್ಯ ವೆ.ಲೆರಾಜ್ಯವನೂ ಸದ್ಧರ್ಮದಿಂದ ಆಳುವ ಕಾ[ಲ\*]-ದ್ಲು ಶ್ರೀಮತ್ಪರವುಹಂಸಸರಿನಾರ್ರ-
- 7 ಜಕಾಚಾರ್ಯವನ್ಯ ಪದವಾ[ಕ್ಯ\*]ಸ್ರಮಾಣ[ಗ್ಡ್ಲ]ರಾದ ಶ್ರೀಮದ್ವೈಷ್ಣ್ಯವ ಸಿದ್ಧಾಂ[ತ\*] ಪ್ರತಿಷ್ಟ್ರಾಸ-ನಾಚಾರ್ಯರಾದ ಶ್ರೀಹಯಗ್ರೀವವೇವರ ದಿವ್ಯ-
- 8 ಸಾದಸ್ಪನ್ಮಾರಾಧಕರಾದ ಶ್ರೀಮದ್ರಾ ೨೦೨ ಕತ್ರೀರ್ಥೆ ಶ್ರೀಸಾದೆಂಗಳ ಕರಕವುಲಸುಜಾತರಾದ ಶ್ರೀನು[ದ್ವೇ] ದವೇದ್ಯ ತ್ರೀಥ [೯\*] ಶ್ರೀಸಾದೆಂಗಳು
- 9 ತಂ[ಮ] ಪೂರ್ಜನ್[ಯಾ\*]ಯದಲ್ಲಿ ಉಡುವಿನ ಶ್ರೀಕ್ರುವೄದೇವರ ನನಕೂ ನೊದಲೆ ಮರಗಲಸನಾಗಿ ಯಿರಲಾಗಿ : ಶ್ರೀಕುವೄದೇವರ-
- 10 ನೂ ಹೊರ ಮುಟಸಕ ಬಿಜಿಮಾಡಿಸಿ ಅಲ್ಲಿಯೂ ದೇವರಪೂಜಿಯನೂ ಸಾಂಗವಾಗಿ ನಡಸುತಲೆ ದೇವರ ಗರ್ಭಾಗಾರಮುಂ-
- 11 ದಣ ನುಠವನೂ ಶಿಲಾಮಯವ ಮಾಡಿಸಿ ಆಮೇಲೆ ಎಂಡುನೆಲೆಯಾಗಿ ತಾಂಬ್ರದ ಹೊರ್ನೆಯನೂ ಮಾಡಿಸಿ ಆಮೇ[ಲೆ]
- 12 ಕಲಕಸ್ಥಾಪನಯನೂ ಮಾಡಿಸಿ | ಕೆಳದಿ ವೆಂಕಟಪ್ಪನಾಯಕಗೆ ಮುದ್ರೆಯಾಗಿ ಚಿಂನ ಭಂಡಾಗದ ವೋಬ ರಸೆಯಗಳ ಮ-
- 18 ಕ್ಕಳು ರಾಮಕು)ಷ್ಣ್ಯ ಪ್ರವೊಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರ ಸಿಂಹಸನವನಾಳುತ್ತಂ ಯೂಹ ಸಮಯದಲ್ಲಿ ಅನರ ಅನುಮತಿಯಿ[೧]-
- 14 ದೆ ತಥಾತಿಥಿಯಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯುಕ್ತಪ್ರಕಾರದಿಂದ ಶ್ರೀಕ್ರುಷ್ಟ್ಯದೇವರನೂ ಪುನಃ ಪ್ರತಿಷ್ಟ್ರೆಯನೂ ಮಾಡಿದೆ ಕಾಲದೆಲ್ಲಿ | ವೆಂಕಟಪತಿದೇವ-
- 15 [ಮ\*]ಹಾ[ರಾ\*]ಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಕೆಳದಿಸು ವೆಂಕಟಪ್ಪನಾಯಕರೂ ಶ್ರೀ ಕ್ರಾಷ್ಣ್ಣದೇವರ ಅಮ್ರುತ-ಪಡಿ ಸಂವಾದಿ-ಪಕ್ಕೆ ಬಾರಕೂರ[ರಾ]-
- 16 ಜ್ಯಕ್ಕೆ ಸಲುವ ನಾಲ್ಪತ್ತನಾಡೊಳಗಣ ಕೆಳಗಣ ಹೂಪಿನಕರೆ ಗ್ರಾಮವನೂ ತತ್ಸಂತತ್ಸರ ಕಾರ್ತ್ತಿಕ ಶು ೧೫ ಸೋಮೊಸರಾ[ಗ]-
- 17 ಫುಂಣ್ಯಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮುರು[ಗೇ]ಕ್ಷಗನ ಸಂನ್ನಿಧಿಯಲ್ಲಿ ಸಹಿರಂಣ್ಯೋದಕದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಬಾರಕೂ[ರ\*] ರಾ[ಜ್ಯ\*]-
- 18 ಕ್ಕೆ ಸಲುನ ನಾಲ್ಪತ್ತನಾಡೊಳಗಣ ಕೆಳಗಣ ಹೂವಿನಕೆರೆಗ್ರಾನುಕ್ಕೆ ಸೆಲುವ ಚತುರ್ಸಿಮೆಗೂ ನಾಮನ ಮುದ್ರಿಕಿಲಾ[ಸ್ರ]-
- 19 ಶಿಸ್ಟ್ರೆಯನೂ ಮಾಡಿಸಿ ಸರ್ವಮಾನ್ಯನಾಗಿ ಪಹಿ ಉತ್ತಾರವನೂ ಮಾಡಿಸಿ ತಂನು ಗುರಿಯಾದ ಮನುಷ್ಟ್ರಕು
- 20] ವ್ಯಾಸಸ್ಪಯ್ಯಾಗಳನು ಕಳುಹಿಸಿ ಶ್ರೀಕ್ರಾಷ್ಟ್ರದೇವರ ಮತದ ಚತುಃಸೀಮೆಗೂ ಡಕ್ರ[ಕ್ರ]ಖದ ಕಲಾ ಪ್ರತಿಷ್ಟ್ರೆಯನೂ ಮಾ-
- 21 ಡಿಸಿ ಬರಸಿದ ಧರ್ಮಕಾಸನ | ಶ್ರೀಪ್ರಮಾದಿಸಂ ಮಕರಮಾಸ ಕ ಹೇಳಿಹ ಮಾಘ ಕು ೧ ಸ್ತಿರವಾರದಲಿ ಶ್ರೀಕ್ರುಷ್ಣು[ದೇ]-
- 22 ನರ ಹರಿವಾಣ ನೈ[ವೇ\*]ದ್ರಕ್ಕೆ ವೇದವೇದ್ಯತೀ[ಥ]೯ಶ್ರೀಪಾದಂಗಳೂ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮದ ಏವರ | ಬಂ ಸ್ಕ್ರಿಂಜದ ಅಧಿವಾಸದೊ[ಳಗ]-
- 23 ಣ ಸಂದೆ ಬೇಟೆಬಯುಲ್ಲಿ ನಾಕರಣಮುಕೆ ಮೂಲದ ಕುಳನಗದೆ ಮೇಲೆ ಕೊಟ ವರಹಗ ೧೨೦ ಕೆ ನಡುಸ ೧ ಕೆ ೫೦ ರ ಪೆ .
- 24 ಕೆ ಮುಡೆ ೨೦ ಮತ್ತಂ ಕ್ರಮದಾರೆ ಬಯಲೊಳಗಣ ಬೇಳಂಣ ಕ್ರುಷ್ಣ್ಯನ ಮೂಲವಬ್ಳು, ಎಂಬ ಗದ್ದಿ ಕೊಟ್ಟ ವರ .
- 25 ವರ್ಷ ೧ ಕೆ ೫೦ ಹೊಲಿಕೆ ಮುಡಿ ೫ ಉಭಯಂಗ ೧೪೫ ವರೆಹಕ್ಕೆ ನಡವೆ ಒಡ್ಡಿ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೨೫ ನೂ ಶ್ರೀಕ್ರುಸ್ಸ್ಗದೇ[ವರ]
- 26 ವರ್ಷವ ಶಿಲಾವುಯವ ಮಾಡುವರ್ಕ್ಕೆ ಹೊರಗೆ ಬಂದ ಪ್ರವ್ಯಹೂರತಾಗಿ ನಂದು ಕಯ್ಯ ಮುಟ್ಟಿಸಿದ ದ್ರವ್ಯ ಆ . •

- 27 ಸ್ಹರಿಶ್ರೀಕ್ರುಸ್ಥ್ಯಾರ್ಸ್ಣಾನೆಂದು ಧಾರೆಯು ನೆರದು ಬರಸಿದೆ ಧರ್ಮಕಾಸರ ಕ್ರೀ ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದೇಕ್ತಂ ನಾ ಯೋ ಹರೇ[ತ]
- 28 ವಸುಂಧೆಾ[೧ೣ\*] ಪ್ರಸ್ತಿರ್ವರ್ಷ ಸಹಸ್ರಾಣೆ ವಿಸ್ಥಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿಃ ಸ್ಪದ ತ್ತಾ ದ್ಯುಗುಣಂ [ಪು]-
- 29 ಣ್ಯಂ ಸರದತ್ತಾನುಸಾಲನಂ ಪರೆದತ್ತಾಪಹಾರೇಣ ಸ್ಪದತ್ತಂ ನಿಷ್ಪ್ರಲಂ ಭವೇಶ್ | ಎಂಬ ವಚನ[ಗ] -
- 30 ಳೆ ಯಿಂಥಾವಾಗಿ ಯಿಂಥಾ ಧರ್ಮಗಳಗೆ ತಪ್ಪದೆ ಧರ್ಮಪ್ರತಿಪಾಲ್ಮನೆ\*]ಯ ಮಾಡಿ ಧರ್ಮಕ್ಕಿರ್ತಿಯ
- 31 ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳಕೊಳ್ಳಬೇಕು [۱\*] ಮಂಗಲ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ |

## No. 298.

(A.R. No. 111 of 1901).

## On the third slab in the same place.

- 1 ಾಕ್ಟ್ರೂ ಬಹ ತರು ಕಾಟೆ ಗದ್ಯಾಣ ಯಿಪ್ಪತ್ತಯೇಳು ಹೊಂನ್ನು । . . . .
- 2 [ರು] ಹಣ ಬಂಳಿಂಜ ಅದಿವಾಸದಲು ಆ ಊರವರ ಸ\_
- 3 ನುಚಾಸುದ ಅಪ್ಪಣೆಯಂ ನೊದಲು [ಮು]ು ಹಣಕಾ
- 4 ರ ಯೆರಡು ಕ್ರಮಧಾರಕ್ಕಳ ಕತ್ತಿಅಕ್ಕಳ ಅಪ್ಪಣೆಯ ನೊದಲು ಆ\_
- 5 [ರು] ಹೊಂನು ಅರುಹಣ ತಾರ ಹದಿನಾಲ್ಕು ಉಭಯ ಬಂನಿಂ-
- 6 ಜ ಅಧಿವಸೆದರಿ ಯುರೆತು ಹೊಂನ್ನು ಯಿಸ್ಪಣನಿಗೆ ಬಹ . . .
- 7 ಕಾಟೆ ಗದ್ಯಾಣ ನಾಲ್ಪತ್ತ ಅಯೆದು ಉಭೆಯು ಕಿವಳಯೆ ಗ್ರಾ-
- 8 ಮದಿಂದ ಅನಿವಾಸೆ ಯೆರಡಕ್ಕಂ ವೊದಲು ಕಾಟೆ ಗೆದ್ಯಾಣ ಅಯಿದು
- 9 ಹೊಂನ್ನು ತಾರ ಯರಡಕ್ಕಂ ಬಹ ತರು ಸದ್ಯಾಣ ಯುಸ್ಪತ್ತಯರ-
- 10 ಡು ಹೊಂನ್ನು ಅರು೯ಣ 🛚 ವತುನಭಗೆ ಕೊಟ್ ಉರ ಅಧಿವಾಸದೆ[ಲ್ಲಿ]-
- 11 ೦ ತೆಂಕಣ ಕರ್ಕಟಕವೆನ ಆಪ್ಪಣೆಯ ನೊದಲು ಕಾಟಿ ಗದ್ಯಾಣನ-
- 12 ರುಹಣ ತಾರೆ ಅರು ತುಮೆಕಾರಕ್ಕಳ ಅಪ್ಪಣವೆಂ ನಾಲ್ಕುಹಣಉ ತಾರೆಯೊಳತ್ತು ಉಭ-
- 13 ಯಂ ಪಡುವಭಾಗೆಯೇಲು ಕಾಟೆ ಗದ್ಭಾಣವೊಂದಕಂ ಬಹ ತರು ಗದ್ಭಾ[ಣ]
- 14 ಯಿಸ್ಪತ್ರೇಳು ಹೊಂದು ಯುಸ್ಪಣ ಅಂತ್ತು ಶಿವಳಯ ಪಡುವೆ ಬಾಗೆಯಂ
- 15 ತೆರುವ ತರನಲು ಪ್ರತನೋತ್ಕರುಷೆಯ ವಿವ್ಯಾನೋದ ತೀರ್ಥಶ್ರೀಸಾದೆಂಗಳು
- 16 ನೊದಲಾದ ಎಂಟು ಉತ್ತರುಷೆಯೆರು ಆರಾಧಿಸುವಂಥಾ ಉಡುಖನ
- 17 ಶ್ರೀಕ್ರುಸ್ತ್ಗದೇವರ ನಂದಾದೀಪ್ತಿಗೆ ಸರ್ವಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಕೊಟದು ಬಾರ್ಕೂರ ಕಾಟಿ ಗರ್ವ್ಯಾ-
- 18 ಣ ಹೊಂನು ೧೦೦ ಅಕ್ಷರವಲು ಹೊಂನು ನೂರು[]\*] ಯಿ ಹೊಂನಿನವೊಳಗೆ
- 19 ಉಡುಪಿನ ಮಹಾದೇವರಿಗೆ ಪ್ರೊಂಮೆ ನಂದಾವೀನಿಗೆಯನು ನಡೆಯಿಸಿ ಬ
- 20 ಹದು[¡\*] ಯಿ ಹೊಂನ ತರುವ ಬ್ರಾಳಗ ಚತುಸ್ಸ್ಪಮವೊಳಗುಳ ನಿಧಿನಿಕ್ಷೇ-
- 21 ಪಜಲಸಾಪಾಣಅಹ್ನಿಣಿಆಗನಿು(ಸಿ)ಸಿದ್ಧಸಾಧ್ಯ ಅಷ್ಟ್ರಭ್ಯೋಗತೇಜನಾಮ್ಯ-
- 22 ಸಹಿತವಾಗಿ ಸರ್ವ್ಯವಾಗ್ಯವಾಗಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸ್ಥಾ ಯೊಯಾಗಿ ನಡೆ[ಯಿ]-
- 23 ಸಿ ಬಹದು ಯೆಂದು ರಾಯರು ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಬರಸಿದ ಸಿಲಾಶಾಸ್ಕ
- 24 ನ [|\*] ಯಿ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಆರೊಬ್ಬರು ತಪ್ಪಬಾರದು ತಪ್ಪಿದವರಿಗೆ ವಾರಣಾ-
- 25 ಸಿಯಾರಿ ಅಯಿನೂರಯೆಂಟು ಕಬಲೆ ಕೊಂದೆ ದ್ಯೊಪ್ಪದಲ್ಲಿ ಹೋಹ-
- 26 ರು  $_{\parallel}$  ಸ್ಪ್ರೆದೆ ಕಂ ಸರದ ಕ್ರಂ ವಾ ಬ್ರಂಹ್ಯ ಉತ್ತಿ ಹರೇತ ಯ $_{\parallel}$ ( $_{\parallel}$ ) ಕಪ್ಪಿ ವರು ಸ $_{\perp}$
- 27 ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಟ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಮಿ ॥ ದಾನಪಾಲನಯೋ-
- 28 ರ್ಮಧ್ಯೇ ಶಾಲನಂ ಕ್ರಯ ಉಚ್ಛಾತೆ[1#] ದಾನಾ ತ್ರರ್ಗ್ಗಮಾರ್ಪ್ನೂತಿ ಪಾಲನಾ-
- 29 ದಚ್ಯುತೆ ಪದಂ ॥ ಶ್ರೀಹರಿಹರರಾಮರ ಕಯ್ಯಲು ಮಾಡಿದ
- 30 ಧರ್ಮ್ಯ ಶ್ರೀವೀರಹಗಿಹರರಾಯಗ ವೊಪು ಶ್ರೀವಿರುಪಹ್ಷದೇನರು
- 31 ಶಿವಳಯ ಮೂದಿಲ್ಲವರು ನಿಡುಂಬೂರ ಗ್ರಾಮದ ವೊಪ್ಪು
- 32 ಉಡುಸಿನ ಶ್ರೀಮಹಾದೇವರು ಸಗುರಿಯ ಕುಂಜತವನ ನ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The foregoing portion of this inscription is missing.

- 33 ಡುವಂತಿ ಅ[ನ]ವರತ ದೇವಳಯದೇವರು ಬಂಸಿಂಜದ ಅಧಿವಾಸ-
- 34 ದೆ ಜನನಿಗಳ ವೊಪ್ಪು ತಾಳೆಕುಡೆದೇವರು ಕೊಡಉರ ಜನನಿಗಳ ರೈ-
- 35 ಶ್ರು ಕಾನಡ ಕಂಕ್ರನಾರಾಯಣದೇವರ ವೊಪ್ಪು ಮಂಗಳ ಮಹಾ-
- 36 3) 6 3) 6 3) 6 3) 6 3) 6 4

## No. 299.

(A.R. No. 112 of 1901).

## ON THE FOURTHSLAB IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ಪೆಸ್ಕ್ರಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಗಣಾಧಿಪತಏ(೦) ನಾರ್ಯಾ [|\*] ಪಾಂತು ಒ ಜಲದೆಸ್ರಾಮಾಃ ಶಾಂರ್ಗೆಟ್ಯಾಣಾತ್ತ ಕರ್ಕಾತಾಣ [|\*] ತ್ರಯಿಲ್ಕೋಮಂಟಪಸ್ತೆಂಭಾಣ
- 2 ಕ್ಷ್ವತ್ಪಾರೋ ಹರಿಬಾಹವಃ [॥\*] ಸ್ಪಸ್ತ್ರಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕವರಕ ಸಾವಿರದ ಮುನುಹಹದಿನೇ~ ಳನೆಯ ಭನ ಸಂವಚ್ಛರದ ವಯಿಕಕ ಸು.-
- 3 ಧ ಸಾಡ್ಯ ಗುರುವರದಲು ಶ್ರೀಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರವೀತ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರು ಪಿಜ-ಯನಗರದಲು
- 4 ಸೆಕಲರಾಜ್ಯವನು ಪರಿಸಾರಿಸುವ ಕಾಲದಲು ಆ ಮಹಾರಾಯ್ ಆಜ್ಞೈಯಿಂದ ಹೆಗ್ಗಡೆ ಕಂಕರಸರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನಾಳುವ ಕಾ-
- 5 ಲದರಿ ಶಿವಳಯ ಮೂಡೆಲ ನಿಡುಂಬುರ ಗ್ರಾಮದ ಮಧ್ಯದ ಉಡುಬನ ಸ್ಥಾನದ ಶ್ರೀಕ್ರುಪ್ಸ್ಡದೇವರಿಗೆ ನಡವ ಆಮ್ರುತಪಡಿನಂದಾದೀ-
- 6 ಸ್ತ್ರಿಗೆ ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಬಾಳವೆ ಗೆದೆಗಳ ವಿವರ ಶಿವಳಯ ಗ್ರಾಮವೆ ಚೆಗುರಿಯ ಆದಿವಾಸೆದಲು ಕುಂಜಾತ್ತಬೆಟ್ಟ್ರಿನ ಪಡುವಬಯೆ...
- 7 ಲಲು ಕಲಸಂಕಟಿಂದೆ ಬಡಗಲೂ ಮುಕ್ರೋಣೆಂಬ ಗೆದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ಹಂನೆರಡು ಅದೆಹಿಂದ ಬಡಗ ಪಡುವಲು ಕುಕಿಯೆಗೆದ್ದೆ-
- 8 ಗಳು ೨ ಕೊಯಿಲು ಯಿಸ್ಪತ್ತಯೆರಡು ಅದೆಹಿಂದ ಬತಗಲು ಮುಂನೆಯ ಗೆದೆಗಳು ೨ ಕೊಯಿಲು ಯೆಂಟು ಅದೆಹಿಂದ ಬ-
- 9 ಡಗಲು ಸಾಲಬಳಿಯ ಕಲ್ಲಾಯ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ಯೆಂಟು ಆದೆ ಹೆಂದ ಮುಡಲು ಕಂಕರನಾರಾಸುಣ ನಡುವಂತಿಲನ ಬಡಗ
- 10 ಬಯಲಲೂ ಕೊಳಕೆಯಗದ ೧ಕೊಯಿಲು ಸಂನೆರಡು ಆದೆ ಹಿಂದೆ ಮೂಡಲು ಭಟಸ್ಕೊಮಾಜ್ಯರ ಮನೆಯ ಬಡಗ ಬಯ-
- 11 ಲಲು ಬಡಗ ಬಳಯರಿ ಹಿ[ರಿ]ಯ ಗವ್ದೆ ೧ ಕೂಯಿಲು ಹದಿನಾಕು [ಆ]ವೆಹಿಂದ ಪಡುವಲು ಬಳಯುಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ಹ-
- 12 ತು [ಆ]ದೆ ಜಿಂದ ತಂಕಲು ಬಾಗಿಲ ಗೆದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ಯೆಂಟು [ಆ]ದೆ ಜಿಂದೆ ಮೇಲಣ ಹಾಳ ೧ ಕೊ-ಯಿಲು ವೊಂದು ಮನೆಠಾಉ ಕ-
- 13 ಣನು ಹೊಡಿ ಕಾಡು ಸೆಹಿತ ದೇವರ ಮೂಲ ॥ ಬಂನಿಂಜದ ಅಧಿವಾಸದ ಬಯಲ ಒಳಗೆ ಶ್ರೀಕ್ರುಷ್ಣ್ರದೇವರ ಮೂಲದ ಬದ್ದ ಬಾಳನ ವಿವ-
- 14 ರ ತೆಂಕಬಡಗ ಸ್ಕ್ರೋಹ ಹೆಧಾರಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಗುಡ್ಡೆಯ ಗದೆ ೧ [ಕು]ಯಿಲು v ನಯಕ ಬಳ ೧ ಕೂಯಿಲ್ಲು ४ ಹೊಯಿಗೆಯ ಗೆದ್ದೆ [೧]
- 15 ಕೊಯಿಲ್ಲು v ಹೆದಾರಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ಹಿರಿಯ ಗಮ್ಮೆ ೧ ಕೊಯಿಲ್ಲು ೯ ಅದೆಹಿಂದ ಬಡಗ[ಲು] ಬಳ್ಳ ಯ ಕಂಡ ೧ ಕೊಯಲು [४] ಆ-
- 16 ದಱ ಬಡಗಣ ಕಲಂಬುಳಯೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಂಬುಲು ೧೦ ಕುದುರೆತಕಂಡ ೧ ಕೊಯಿಲು ४ ಆದಱಿಂದೆ ಪಡುವಲು ಕುದು-
- 17 ರಕಂಡಂಗಳು ೩ ಕೊಯಿಲು ∨ ಸತಿಂಬಳ ೧ ಕೊಯಿಲು ೩ ಕಂಡಕಯೆಂಬ ಗವ್ವೆ ೧ ಕೂಯಿಲು ೭ ಠಂಕಣ ಕೊಂಕ ೧ಕೊಯಿ–
- 18 ಲು ೬ ನಡುವಣಕಯ್ಯಲೆಯೆಂಬ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ४ ಬಡಗಣ ಕಸ್ಯುಲೆಯಾರು ೧ ಕೊಯಿಲು ೭ ಆದೇಕಿಂದ [ಪ]ಡುವಕಯ್ಯ-

- 19 ಲೆಯಾರು ೧ ಹಾಳ ೧ ಅಂತ್ರ್ತು ಎ ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಗುಂಡಿಲದ ಪದಿಲದೊಳಗ ಮೂಡಣ ಕಡೆಯ ಬಳ ೧ ಕೊಯಿಲು ४ ತೆಂಗಿನಕಟು ಸಹ
- 20 ಅಗಡಿಯಿಂದ ಪಡವಲು ಫೋಉಗಿಯ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೫ ಆದೆ ಟೆಂದೆ ಪಡುವ ಪಟಿಲಯೆಂಬ ಗದೆ ೧ ಕೊನುಲು 🗸 ಹಿರಿಸುಪಟಿಲ
- 21 ಯೆಂಬ ಗರ್ವ ಕೊಯಿಲು ೧೬ ಓರಿಯುಕಟಿಲದ ಮೂಡಣ ಕೊಂಕೆಯೆಂಬ ಗರ್ವ ಕೊಯಿಲು ೫ ಹಿಂದಿಯುಕಟಲ್ಪದ ಬಡಗಣ ಹಾ-
- 22 ೪ ೧ ಕೊಯಿಲು ೩ ಆದಱ ಬಡಗಣ ಕಟ್ಸ್ನು ಸಹ ಮೂಡಣ ಬಳಿಯ ಕಟ್ಟಂದೆ ಪಡುವಲು ತಂಗಿನ ಕಟ್ಟು ೪ ಆದಿಕೊಂದ ಪಡುವಲು
- 23 ಯೊಕ್ಪ್ಪಪ್ರಕಲ ಯೆಂಬ ಗವೆ ೧ ಕೊಯಿಲು v ಹೆಬಾರರಿಂದ ಕೊಂಡ ಕ್ಯೂಡಿಯ ಗವ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು v ಆಾಳ್ತಮೂರ್ಕಯೆಂಬ ಗದೆ
- 24 ೧ ಕೊಯಿಲು ೫ ಆದ್ಹಿಂದೆ ಬಡಗ ಪಡುವಲು ಮುರ್ಕಿಯಲ್ಲಿ ನೆಂಗಾಂಸೆಯೆಂಬ ಗೆದ್ದೆ ೧ ಹಿರಿಯಗೆದೆ ೧ ಅಂತು ಗದ್ದೆ ರಕ್ಕೊ
- 25 ಯಿಲು ೧೦ ಆದೆಹೆಂದ ಬಡಗ ಮುಡಲು ಕೊಡುಂಕುರಉಲಾಖ ತೆಂಗಿನತ್ಕೊಟ ಕಣ ಬಾವಿ ೧ ಆದೆಹೆಂದೆ ತಂಕಲು ತನ್ನ ಡೆ.
- 26 ಯ ಗದೆ ೧ ಆದರ್ಟಿಂದ ತೆಂಕಣ ಯೆರಡು ಹಾಳ ಆಂತ್ರೂ ೩ ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಸೇನಸ್ಗಳಯ ಬಯುಲಒಳಗೆ ಅಧಿಸಲಿಯುಂಬ
- 27 ಗದೆ ೧ ಕೂಯಿಲು V ಕೊಡಿಲತಬುರುಲ ಪಟಿಲದಲ್ಲಿ ಮೂಡಣಕಡೆಯಲ್ಲಿ ಪರೆಲೆಯುಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಆದೆ ಏಡ–
- 28 ಗಲು ಬುದಿವಂತ ಬಳಯೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೬ ಆದೆ ಬಡಗಣ ಗುಡ್ಡೆಯ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಆದ ಬಡಗಣ ಆಲು-
- 29 ಡಿಯ ಗವೆ ೧ ಕೊಯೀಲು ೭ ಅವೆಹೆಂದೆ ಪಡುನಲು ಪೊರಿಂಕೆಯುಂಬ ಗವೆ ೨ ಕೊಯೀಲು ೧೦ ಕಟ್ಟು ತೆಂಗಿ-ನಮರ ಸೆಹ ಅಲ್ಲಿಂವ ಬ-
- 30 ಡಗ ಹೋಯಿಗೆಯ ಗದೆ ೧ ಕೂಗಿಸಲು ೫ ಕಟ್ಟು ತೆಂಗು ಸಹ ಆದೆಈ ಬಡಗಣ ಬಜತುನುರು ೩ ಅಣೆ ಕೊಯಿಲು ೧೨ ಅದೆಈ ಬ.
- 31 ಡಗಣ ಭಟ್ಟರ ಬಳ ಯರಡು ಅಷೆಕೊಯಿಲು ೧೦ ಆದ ಬಡಗಣ ಮುರಂತುಮರುಯೆಂಬ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು v ಕುಳಂಬೆಯೆಂಬ
- 32 ಗಮೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಆದೆಱಿಂದ ಪಡುವಣ ಹೊಸ್ತುವುರು ೧ ಕೊಯಿಲು ४ ಪಡುವ ಭಾಗಿಯ ಪ್ರೆರೊ-ಳೆಕೆಯಿಂಬಯಲ ಒಳಗೆ ಮುಡ ಬ-
- 33 ಳಯ್ನಿ ಕೋಟೆಯ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು v ಅದ್ಈ ಪಡುವಣ ಬಳಯಿಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೬ ಆದೆಈ ಪಡುವಣ ಬುಲಂ[ಫೌನೆಂ-
- 34 ಬಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಆದ್ಈ ಪಡುವಣ ಆಂಮುಣಬಾಸುಯಿಂಬ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೧೨ ಅದೆಈ ಪಡುವಣ ಒಂ[ಚ]ದ ಗದೆ ೧
- 35 ಕೊಯಿಲು v ಆದ್ರ ಬಡಗಣ ಕ್ಯೂಟಿಯ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಕ್ರಸರಿಕನಡಿಯ ಗದ್ದೆಯಿಂದೆ ಮೂಡಲು ಕೊಡುಕುರ ಹೆದ್ನಾರ-
- 36 ಯಿಂದ ಪಡುವಲು ಗವೆ ೬ ಆಯಿದು ಗದೆಯ ಕಪೆನ ತೆಂಗಿನ ಮರ ಸಹ ಶ್ರೀಕ್ರಾಷ್ಟ್ರ ದೇವರ ಮೂಲ ॥ ಸ್ಪಸ್ತಿ ಉಡುಸಿನ ಆಂಗ-
- 37 ಳದಿಂದ ಬಡಗ ಶ್ರೀಕ್ರುಷ್ಣ್ರದೇವರ ಬಾಳನ ಚತುಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಬಯಲಿಂದು ಪಡುವಲು ನಿಡುಂಬುರರ [ಛ]ತ್ರದ ಠಾವಿಂ-
- 38 ದ ಸಚಿನವನ ಗದೆಯಿಂದ ಬಡಗಲು ತೆಂಕಿಲನ ಮೂಲದಿಂದ ಮುಡಲು ಉಸ್ಪುಳದ ಬಾಹರಿಗಳ ಮುಲ-ದಿಂದ ತೆಂಕಲೂ
- 39 ಯಿಂತ್ರಿ ಚತುಸ್ಕಿಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಾಗಲ ಗದೆ ಆಡಕೆಯ ತ್ರೊತೆ ತೆಂಗಿನ ಮೆರ ಹಲಸಮ ಉ ಮನೆಠಉ ಕ್ ಬವಿ ತುಂಬೆನೆ[ಕ್]-
- 40 ಲ್ಲ. ಸೆನ್ ಶ್ರೀಕ್ರುಷ್ಣ್ಣ ದೇವರೆ ಮುಲ ಉಡುಪಿನ ಬಯಲ ಒಳಗೆ ನಾಯರ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೨೦ ಆಡೆಅ ಆಗ್ನ್ನೇಯದೆ ಮೂಲೆಯೆಕ್ಲಿ

- 41 ಹಾಳ ೨ ಕೊಯಿಲು ೨ ಸಾರಿಂದೆ ಮೂಡಣ ಹೊಳಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ४ ಅದೆಱಿಂದ ಬಡಗಲು ಬುಡಂಬಿ-ನೆಂಬ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿ-
- 42 ಲು ೨ ದೊಡಳಾರಿಂದ ತೆಂಕಣ ಕೊಂಕನೆಂಬ ಗದೆ ಆಣೆ ೨ ಕೊಯಿಲು ೯ ಕೆದಿಲದ ಬಯಲ ಒಳಗೆ ಬಳ್ಳ ಗಳೆಂಬ ಗದೆ ೨ ಕೊಯಿಲು ೬
- 43 ಉಡುಪಿನ ಸನಥೆ ತೆಂಕಲು ತಿನಕಳದೆ ಕೊರ್ಮೂಡಿನವೆನ ಬಗಿಲ ಗದೆಯಿಂದೆ ತೆಂಕಲು ಪಲಡಿಯೆ ಹಳ್[ಗ] ಳು ಕೊಲ್ಲಳ-
- 44 ದ ಸವಿೂಪದಲು ೩ ಕೊಯಿಲು ४ ಶ್ರೀಕ್ರಿಷ್ಟ್ಗದೇವರಿಂದ ನಿಡುಂಬುರರು ಸನಪಳಯ ಬಯಲ ಒಳಗೆ ಯೆಂಟು ಗೆಪೆಗ-
- 45 ಳ ತೆಗದುಕೊಂಡು ಆಡಕೆ ದೇವರಿಗೆ ಪ್ರತಿಪಣೆಯ ೯ಾಡಿಯ ಬಯಲಒಳಗೆ ಸರ್ವಮಾನ್ಯವಗಿ ದಾರವೂ ರ್ವಕವಾಗಿ . . . . . . . . .
- 46 ಲ ೧ ಕೊಯಿಲು ∨ ಕಂಗಬೆಟನಾರಿ ರಾಮಕಂಗಿನ ಜನ≿೯[ನ] ಕಂಗಿನಡೆನು ಕೊಠ ಉ ಅರ್ಶಿ ಕಣ ಬವಿ ಆಜಿಯಿಕಲು ಸ್ಕ
- 47 ಹ ದೇವರ ಮೂಲ ಆರ್ಕಳಪೂಡಿನ ಮೂಡಕಡೆಯಲು ಕಂಣಾಗಡಿಕೆಯುಬ ಭಾಳು ಮಜಲು ಮಕ್ಕಿ ಮನೆ ಠಉ ಕಣ ಬಾನಿ-
- 48 ಗಳು ಕೆಟಿ ಹೊಲ ತೆಂಗು ಹಲಸುಮಾಉ ಒಠೆಯುನುರ ಸಹ ತೆರತೆಗದು ಆಯಿನತರರಿ ೭ ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕ್ರೆ-ಗೇಣಿ ಸಹ ಬುಮಿ
- 49 ದೇವರ ಮೂಲ ಬೆಳಕಾಳಯ ಆದಿವಾಸದಲು ಕಂಣರನೆಂಬವನು ಕೊಟ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಕಿ ಮೆಯ ವಿವರ ಕಂ\_ ಡಿಂ . ಪಡುವಲು
- 50 ಕುಂ[ಞ]ಣಬಾಳಂದೆ ಗೋವಿಂದಕಂಣರನೆ ಕಡುವಿನ ಬಳಂದೆ ಬಸುರಿಂಜತೆವನ ತೋಠ ಕಡುವಳಂದಿಉ ಬಡಗಲು ಸಿದ್ವೆ .
- 51 ಆ ಗಡಿಸುಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಹೋರಳೆಕಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸೀನು [ಒ]ಳಗಣ ಕಟ್ಲಿಯಾಗಡಿ ದೇವಸ್ಪದ ಗದೆ ಬ[ಯ]-
- 52 ಲಗವಿ ಸಹ ೫ ಗಡಿಗಳು ನುಕ್ಕಿ ಮನೆ ಠಾಉ ಭಾವಿ ಕ್[೪] ಓಣ ತೆಂಗಿನ ತೋಟ ಹೊಲ ನಲ ಕಂಣಹಿ ನಿಂದಕೊಂಡ ಜನಾನ ಸಹ ಶ್ರೀಕ್ರಿಮ್ಣ-
- 53 ದೇವರ ಮೂಲ ಉಡುಲಾಳಬಳಯಿಂದ ಆದ ತಂಕಲು ಕೊಯಿಲು ೩ ದೇವರ ಮೂಲ ಬಯಲುರ ಬಯಲ ಒಳಗೆ ದೇವರ ಗವೆ .
- 54 . . . ಯೆಂಬ ಗವೆ ೧ ಕುಂಡಿಲ ಗವೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೪ ದೇವರ ಮೂಲ ಹಾಜಿವನಾ[ರಿ]ಮಾತ್ರದಗದೆ. ಯೆಂಬ ಗವೆ . ದೇವರ ಮೂಲ
- 55 . . ಉಡುಪಿನ ಬಯಲ ಗದೆಗಳ ಗ್ರಣಿಯಿಂದ ಪಾಯಸನೊಸರೋಗರು ಚಿಪರಿಯಿಂದಿವನು ನಾ-ಲ್ವನೆ ಬೆಳಾತಿಗೆ ಅಕ್ಕಿಯಿಂದ ದಿನದನ
- 56 . . . ಸುವರು ಸಗುರಿಬಂನಿಂಜ ಕೊಟ ಉರು ಅಂತು ಮುಱು ಆಧಿವಸದೆ ಮೂಲದ ದೇವಸ್ಪದ . ಗೇಣಿಯಿಂದ ಕನಣೆ ಯಿಸ್ಪುತ್ತು

#### No. 300.

(A.R. No. 112-A of 1901).

On a pillar in the mandapa of the same matha.

## श्री उडुपि गोपालकृष्ण प्रसन्न,

1	गतव[ति] कलिवत्सरं चतुःसहस्रं	<sup>5</sup> त्वादिसमावितश्रीकृष्णालयनुत्ततावि
	11	6 षविणीमामंत्र्य वार्ता मिथः॥ चंद्रर्सादि-
2		7 बलान्वितेहाने हरे[बिँ]वं समुत्थाप्य सद्घाव
3	घेन मृगास्यगेर्के तिथियुत	8 व्यूहमनों ्ज्ञ]माधवं ृगृ]हं प्रत्यग्रम।तेनिरे ॥ [२
4	शुक्रवारे ॥ संभूयाष्टमठप्रकांडयतयः [स]-	<ul> <li>१ खराब्दचैत्राद्यत्रयोदशीतिथौ मेषं गते पू -</li> </ul>

20

- 10 षणि चांद्रिवासरे ॥ चकुः प्रतिष्ठां पुरुषोत्त-
- 11 मस्य सहस्वनंदानं विधिवहिजेभ्यः ॥ श्री ॥
- 12 विबुधाधिराज्यतिवरप्रचोदितैर्विवृधप्रिया-
- 13 रूययतिभिर्हरेर्मुदे ॥ समकारि चात्रवरशै-
- 14 लमंदपः [प]तगेंद्रकेतुपुरतः समर्पितः । २॥
- 15 नंदनाद्वसिताषाढद्वितीयारविवासरे ॥
- 16 प्रांतरास्थापितः पूजां जगृहेत्र यदृद्ग-

वः॥३॥

श्रीगणपती

### No. 301.

(A.R. No. 113 of 1901).

On a slab built into the west wall of the same matha.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[॥\*]ಜಯಾದುದೆಯ ಶಾರಿವಾಹನ ಕ[ಕ\*]ವರುಷ ೧೫೩೬ ನೆಯ ಸಂದೆ ಆನಂ–
- 2 ದೆ ಸೇವತ್ಸರದ ಪುಷ್ಕ್ಯ ಕುದ್ದೆ ೧೦ ಸ್ತ್ರಿರವಾರದಲ್ಲು ವಿದ್ಯಾಧ್ಯಕತ್ರೀರ್ಥಕ್ರೀಪದೆಂಗಳು ವಿ-
- 3 ರ್ಡ್ಫೋಪದೇತತೀರ್ಥಪ್ರಸಾದಂಗಳ ಉಡುಸಿನ ಶ್ರೀಕ್ರುಷ್ಟ್ರದೇವರ ಪೂಜಾಕಾಲದಲು ಕೊ-
- 4 [ಳಪ್ಪಿಗ್ರಾಮದೊಳಗಣ ಸಂಕುನಾಳಿ ಅಗ್ರಹಾರದ ಕೊಂಕೂವರ್ಗದ ಬ್ರಾಂಹ್ಯ-
- 5 ಣ ರುಕುಕಾಕೆ ಭಾರದ್ವಾಜಗೋತ್ರದ ಸೌದೆಯ ಚಿಂನವೆರದ ನಾರಣಪ್ಪಯ ಮೆಗ
- 6 ಕಿಂಗಪ್ಪಯ ಶ್ರೀಕ್ರಾಸ್ಕ್ಗೆ ದೇವರ ಸಂಸ್ಥುಖದಲ್ಲಿ ದಿನ ೧ ಕ್ಕೆ ಅರೆಹಾನ ಅಕ್ಕಿಗೆ ಬೆಲ್ಲ ತುಪ್ಪ
- 7 ವರ್ಕದಿ ನಿತ್ಯದಲ್ಲಿ ಅತಿರಸನಿವೇದ್ಯ ಎಳೆಂಣೆ ನಂದಾದೀಪ ೧ ಕ್ಕೆ ಸಹವಾಗಿ ಶ್ರೀಕ್ರಾಪ್ಡ್ನದೇವರಿ-
- 8 ಗೆ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯ ಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಅತಿರಸನೈವೇದ್ಯ ಎಳೆಂಣೆ ಸಂದಾದೀಪಕ್ಕೆ ಸಹವಾಗಿ
- 9 ಸಹಿರುಣ್ಯೋವಕದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವ್ವಕವಾಗಿ ಶ್ರೀಕ್ರುಷ್ಣ್ಯದೇವರಿಗೆ ಛೂಸ್ಪಾಸ್ಥೆಗಂ-
- 10 ದು ಧಾರೆ[ಯ\*] ನೆರದು ಕೊಟ್ಟ ಗೆ ೧೦೦ ಅಹ್ಷರದಲ್ಲು ನೂರಾ [#] ಯಿ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ [ಕಾ]ಲಕಾ-
- 11 ಲಂಪ್ರತಿಯಾಗಿ ಅಕ್ಕಿಯ ಹಾನೆ [ಸಂ]ರ ಹೊರಿಕೆ . ಮುಡಿ ೨೦ [#] ಯಿ ಧರ್ಮವನು
- 12 ವೊಯಿದರಿಗೆ ವಾರಣಾಕಿಎರಿ ಸಪಕ್ರಕಟಲೆಯ ಕೊಂದ ದೋಸದ-
- 13 ಲ್ಲಿ ಹೋಹರು  $_{\rm II}$  ಸ್ಪದತಾಂ ಪರದೆತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹ $^{2}$ ೀತ ವಸುಂಧರಾಂ  $_{\rm I}$ ೇ $^{+}$
- 14 ಕಪ್ಪಿಸರ್ವೇರುವಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಕಾರ್ಯಾ[೦\*] ಸಾಯತೇ ಕೃಮಿ೫ ॥ ದಾನುಸಾಲನ-
- 15 ್ನೂರ್ನ್ಫ್ ಪಾಲನ[\*] ತು ವಿಸಿಕೆತೆ [\*]ಧಾನಾತ್ಸ್ವರ್ಗಮಾಪ್ನ್ನೊತಿ ಪಾಲನಾದ\_
- 16 ಚ್ಯುತಂ ಪದಂ [1\*] ಮಂಗಳ ಮ[ಹಾ]ಶ್ರೀ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

### No. 302.

(A.R. No. 114 of 1901).

## ON ANOTHER SLAB BUILT INTO THE SAME WALL.

- 1 ಸ್ಯಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ನಮಸ್ತುಂಗಸಿ[ರಕ್ಟುಂಬಿ]ಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [ಃ\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಗ್ಯನಗರಾರಂಭ-
- 2 ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂ[ಭನೇ | ಸ್ಪಸ್ತಿ] ಶ್ರೀ[n\*]ಜಯಾದ್ಬ್ರು ವರ್ಷ ಶಾಕ್ತ ನಾಹನಕಕವರ್ಷ
- 3 ೧೫೩೬ ಪ್ರಮಾದಿಸೆಂವತ್ಸರದ . . . ಧ ೧೨ ಲೂ ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರಿ [॥\*] ಶ್ರೀವಾದಿರಾಜತೀರ್ಥಕ್ರೀ
- 4 ಶಾದೆಂಗಳ ಕರಕವುಲಸೆಂಜಾತರಾದ ವೇದೆವೇದ್ಯ ತೀರ್ಥ ಶ್ರಿಸಾದಂಗಳು ಉಡು-
- 5 ಏನ ಕ್ರೀಕ್ರಾಸ್ಡ್ಗದೇವರ ಮಿ . . . ನ ಕಾಲದಲೂ ಸಾಸಪ್ಪಿ ಗ್ರಾಮವೊಳಗಣ ಅಸ್ಟ್ರ[ಗ್ರಾಮ]-ಮು-
- 6 ಖ್ಯವಾದ ವರ್ಣ್ರಾಮಕ್ಕೆ ವೊದಲಿಗರಾದ ಕೌಶಿಕಗೋತ್ರದ ರುಕ್ಯಾಖೆಯ ದಾಂಪ್ರಭುಗಳ ಮಗ ದಾ-
- 7 ಮೆರ್ರ್ರಪ್ರಭು ವರ್ಗಡಿದ ಧರ್ಮದ ವಿವರ [1\*] ತಂನ ಹಿರಿತಂದೆ ರಂಗಪ್ರಭು ಆತನ ಮಾಳಯ-
- 8 ಗ ಸಹ ಅಕ್ಷಯಪೂಣ್ಯಲೋಕಪ್ರಾಪ್ತಿಯಾಗಬೇಕೆಂದು ಶ್ರೀಕ್ರಾಸ್ಕ್ಯದೇವರಿಗೆ ನಿತ್ಯಂಹರಿವಾಣ-
- 9 ನೈವೇಧ್ರಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿಸಿನ [ဂ] ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಹಾನೆ ೨೧ ಲೈವರ್ಷ ೧ ಕ್ಕೆ ಮು ೧۷ ಅನ್ನ ಕುಧಿಗೆ ಮು ೨ ಪ್ರತಿ ದಕ್ಕ
- 10 ಮಿಯಲ್ಲಿ ಯತಿಭಿಕ್ಷ ದಶವಿುದಿಂದಿ ಉತ್ಸಹಕ್ಕೆ ಸಹ ಮು ॥ ಲೈ ಮು ೧೨ ಅಂ[ತ್ತೂ]
- 11 ಹಾನೆ ೫೦ ಲೈದೆ ಮು ೩೨ ಮೂ ನತ್ತೆರಡು ಕಾಲಂಪ್ರ[ತಿ] ಆಚಂದಾರ್ಕ್ಕಸ್ಮ್ಮಿಯು ಪಾರ್ಮ
- 12 ಗಿ ನಡಸುವ ಹಾಗೆ ಆರುವಾರಸ್ಥಳದ ಮೇಲೆ ಕೊಟ್ಟ ದೊಡವರಗ ೧೬೦ ನೂ-

13 ಆ ಅಅುವತ್ತು ವರಹನ್ನೂ ಕೊಟು ಸಹಿರಂಣ್ಯೋದಕಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಬಿಟ ದರ್ಮ ಶ್ರೀ 14 ಶ್ರೀಕ್ರಾಸ್ಟ್ರಾಯ ನಮ್ಯ ೫ ॥ ತತ್ಸಂಪತ್ಸರದ ಕದಿನದಲ್ಲಿ ಸಾಸಸ್ಟಿ ದೇಶದ ಅಷ್ಟ್ರಗ್ರಾಮಕೆ 15 ಮುಖ್ಯಂತಾದ ಮತಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಮೊದಲ್ಲಿ ಗರಾದ ದಾಸರ ದಾಂತ್ರಭು ಮಗೆ ಗೋವಿಂದತ್ರಭು 16 ತಂನ ಮಾತಾಬಕೃಗಳಿಗೆ ಅಕ್ಷರ್ಯಪುಂಣ್ಯಲ್ಕೋಕ ಪ್ರಾಪ್ತಿಯಾಗಬೇಕೆಂದು ತನ್ನ ಮಕ್ಕಳಿಗೆ 17 ಪುತ್ರಪೌತ್ರಾಭಿಉ್ರದ್ಧಿಯಾಗಬೇಕೆಂದು ಮಾಡಿದೆ ಧರ್ಮದ ವಿವರ [#] ಕ್ರಾಸ್ಸ್ಗದೇವರ ಗರ್ಭಗ್ರುಹದ 18 ದ್ಧಾರೆಕ್ಕೆ ಗುಂಡ್ಕೊತ್ತರ ತಳಗಲ್ಲು ವಾಣಿಸೀ[ಠ] ಚೌಕದ ಭತ್ತಿ ದ್ವಾರಒಂಧ ತೊಲೆ ಮುಚ ಳ 19 ಲ್ಲು ಸಹ ಮಾಡಿಸುವ ಕಲಸಕ್ಕೆ ಮುಟ್ಟಿದ ಅರ್ಥವನೂ ಸಹರಂಣ್ಯೋದ್ಯಧಾರಾಪೂರ್ವಕ-20 ವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟನು [|\*] ಶ್ರೀಕ್ರುಸ್ಣದೇವೆಂಗೆ ನೈವೇದ್ಯವ ಮಾಡಿ ಆಚಾರ್ಯರ ಸಮರ್ಪ್ಪಣೆಗೆ ಪ್ರತಿ. 21 ವೊಂದಕೆ ಆಕ್ಕಿ ಹಾನೆ ೧ ಲೈರ್ಸ್ಗೆ ವರ್ಷ ೧ ಕ್ಕೆ ಮು ೭ ಹಾ ೧೦ ಕ್ರುಸ್ಸ್ಯವೇನೆರ ಮುಂದೆ ನಿತ್ಯ 22 ತೆಂಗಿನೆಂಣೆ ನಂತಾವೀಪ್ತಿ ೧ ಕೈ ಅಕ್ಕಿ ಮು ४ ಉಭಿಯಂ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೧ 23 ಹಂಸೊಂದು ಮೂಡೆಯೂ ಹಾನೆಸಾತಕ್ಕೆ ಆರುವಾಗ ಹೈತ್ರದ [ಸೃ]ತಿ ಕೊಟ್ಟ 24 ಅರ್ಥ ದೊಡನಗಹ ಗೆ ೫೫ ಆಯಿನತ್ಯೆದು ನರಹನು ಕೊಟು ಸಹಿರಂಸ್ಸ್ಗೋದಕ. 25 ಧಾರಾಪೂರ್ವಕನಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಈ ಶೊಂನಿಗೆ ಸಲುವ ಬಡಿ ಅಕ್ಕಿಯನೂ ನೈ ನೇವೈನಂದಾದೀ -26 ಸ್ತಿಗೆಆಚಂತ್ರಾರ್ಕಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮಕಾಸನ [|\*] ಶ್ರೀಕುಸ್ಲ್ಯಾರ್ಪಣಿ(o) ಯಿಂ 27 ದಕ್ಕೆ ಸಾಹ್ನಿ . . . ಚಂದ್ರಾವನಿಲಾನಲೌ ಚ ದ್ಯಾರ್ಭೂಮಿರಾಫ್ರೋ ಹ್ರುದೆಯೆಂಯನುಶ್ವ 28 ಕ್ಟ್ರರಾತ್ರಕ್ಷ ಉಭೇ ಚ ಸೆಂಧ್ರೇ ಧರ್ಮಸ್ಟೆ ಜಾನಾತಿ ನರ[ಸ್ಟ್ರೆ] ಉ್ರತ್ತಂ [1\*] ಸ್ಪೆದೆತ್ತಂ ಪರದೆತ್ತಂ ವಾ ಯೋ 29 ಹರೇತ ವಸ್ಯುಧರಾ[೦ |#] ಪ್ರಪ್ನಿರ್ವರ್ಷಗಹಳ್ಳಾಣಿ ವಿಸ್ಟ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯಕೇ ಕ್ರಮೀ [॥#] ದಾನ-30 ಸಾಲನಯೋ ರ್ವೆದ್ಯೇ ಧಾನಾಛ್ರೇಯೋನುಪಾಲನು [|\*] ದಾನಾತ್ರ್ವರ್ಗೆಮವಾರ್ಫ್ನೊತಿ 31 ಪಾಲನಾದೆಚ್ಯುತಂ ಸದೆಂ [॥] ಸರಿಕುರಾಮ ॥ . . ಶ್ರೀ No. 303. (A.R. No. 115 of 1901). On a slab built into the south wall of the same matha. 1 1 . . . . సిరించకం . 2 . . . . ರೆಗ್ರಾಮದ ಪುಧ್ಯೇದ . . . . . . . . 3 . . . ಮುಖಿಸೆಂನೆತ್ರದೆದೆ ಬಾಲ್ಗುನ ಸು . . . . . . 4 . . ಶ್ರೀನಿರುವಾಕ್ಷಪ್ಟೇವರ ಸಂಸ್ಕ್ರಿಥಿ . . . . . . . . . 5 . . . , ನಂದಾದೀವಿಗಗೆ ನುೂಲ . . ಕೊಂಡು . . . . . 6 . . ನೆಗೆ ಕುಳವಾಗಿ ತಮ್ಮ ಬಹ ಬಾರಕೂರ ಕಾಟ ಗದ್ಭಾಣ ೧೦೦ . . . . . 7 . . ಯರು ಆ ದೇವರಿಗೆ ಧಾರಾಪೂರ್ನ್ವಕವಾಗಿ ಅಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಸರ್ವಮಾ[ನ್ಯ] . 8 ದಿದ ಧಂರ್ಮಕ್ಕೆ . . . . ಗ್ರಾಮದವೊಳಗೆ ಧಂವ್ರೋಕ್ಷಾರವಾಗಿ ಯಿಳಹಿ ಬಹ . 9 . . . . . ದೆ ಚಗುರಿಯ ಆದಿನಾಸದಲು ಕುಂ∞ಠಬೆಟ್ಟಿನ ಪಡುವಬಯಲಲು . . . 10 . ಹಿರಿಯಕ್ರುಜತನನ ಅಪ್ಪಣೆಯಿಂ ಕೆಱುನ ನೊದಲು ಕಾಟಿ ಗೆದ್ಬಾಣ ೨ ತಾರ . .

14 . . . ಮುನಕದ ಅಪ್ರಣೆಯಿಂ ನೊರಲು ಗಂಗಂ ತಾರ ೨ ಕ್ರಮಧಾರೆಯಕ್ಕಳು ಚಿ.

12 ಅುವ ತೆಅು ಕಾಟಿ ಗ ೭॥ ಉಭಯಂ ಚಗುರಿಸು ಆಧಿವಾಸದ ಬಾಳು ೨ ಆಮೀಲೆ ನೋಡ 13 ಗ . ೨||| . , ಕಂಬಹ ತೆಅು ಕಾಟಿ ಗ ೨೭||| ಬಂನಿಂಜಿಯೆ ಆಧಿವಾಸದಲು

11 ಅುವ ತಿಂಕಾಟಗ ೨೦[॥] ನೆತಾವಂತಿಲ್ಪನ ಅಸ್ಪಣೆಯಿಂ ನಿಷಡಲು ಕಾಟಗ ೧॥ . . .

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The beginning of the inscription is lost.

- 15 ಲಕ್ಕೆಳಪ್ಪ ಆಣೆಯ ಮೊದಲು ಗ ೧ ॥ ತಾರ ೧४ ಉಭಯಂ ಒಂನ್ನ ಂಜಿಯ ಆಧಿ-
- 16 . ಸದಿಂ ನೊದಲು ಗ ೨ ಕ್ಯಂ ಬಹ ತೆಱುಕಾಟಿ ಗ ४೫ ಉಭರುಂ ಸಿವೆಳ್ಳರುಗ್ರಾಮದಿಂ
- 17 ದಿವಾಸ ೨ ಕಂ ಮೊದಲು ಕಾಟೆ ಗೆ ೫ ತಾರ ೨ ಕ್ಯಂ ಬಹ ತೆ ಅು ಗೆ ೭೨||| ಪಡುವ ಭಾಗಿ
- 18 . . ಕೊಡಊರ ಆಧಿವಾಸದಲು ತೆಂಕಣ ಕಲುಕಟತವನ ಅಸ್ಪ್ರಣೆಯಿಂ ನೊದಲು
- 19 ಕಾಟ ಗಂ|೧[ತಾ]ರ ೬ ಕುಡುಕಾಱಕ್ಕಳ ಅಪ್ಪಣೆಯಿಂ ನೊದಲು ಗಂ॥ ತಾರ ೧೦
- 20 ಉಭಯಂ ಪಡುವ ಭಾಗದಲು ಮೊದಲು ಕಾಟಗ ೧ ಕ್ಯಂ ಬಹ ತೆಱು ಗ ೨೭॥ ಅಂ-
- 21 [ತು] ಸಿವಳ್ಳಪಡುವಭಾಗದಲು ತೆಱುವ ತೆಹಿನಲು ಪ್ರಥವೋತ್ಕರುಪೆಯ ವಿದ್ಯಾನಿಯಾ-
- 22 ರ್ತ್ವಿಕ್ಕರ್ಣ್ವ್ಯಕ್ರೀವಾದಂಗಳು ನೊರ್ದಲಾ]ದೆ ಎಂಟು ಉತ್ಯರಿಸೆಯವರು ಆರಾಧಿ-
- 23 ಸುವಂಥಾ ಉಡುವಿನ ಶ್ರೀಕ್ರುಷ್ಟ್ರ ದೇವರ ಆಮ್ರುತಪಡಿ [ನ]ಂದಾದೀವಿಗೆಗೆ ಸರ್ವೈನಾ-
- 24 ನ್ಯವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟದು ಬಾರಕೂರ ಕಾಟಿ ಗ್ರಾಣ ೧೦೦ ಅಕ್ಷಾರದಲು ನೂಟು ಹೊ-
- 25 ಂನು [1\*] ಯಿ ಹೊಂನ್ನಿ ನವೊಳಗೆ ಉಡುಏನ ಶ್ರೀಮ ಜಾದೇವರ ನಂದಾವೀವಿಗೆ ಗ ೬ ಆ-
- 26 ಹೊಂನ್ನ ನೂ ನಡಸಿ ಬಹರು [ [\*] ಯೋ ಹೊಂನ್ನ ತೆಱುವ ಬಾಣಿಂಗ ಸಲುವ ಚ-
- 27 ತುಸ್ಪೀಮೆಯೊಳಗುಳ ನಿದಿನಿಕ್ಷೇಖಜಲುತಾವಾಣಅಕ್ಷೇಣಿಆಗಾಮಿಸಿದ್ದಾಸಾಧ್ಯ-
- 28 ಆಷ್ಪ್ರಭೋಗತೇಜಸ್ತಾಮ್ಯ ಸಹಿತವಾಗಿ ಸರ್ವೈಮಾಂನ್ಯವಾಗಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯಸ್ಥಾಯಿಯಾ.
- 29 [처] ನಡಸಿ ಬಹರು ಎಂದು ರಾಯರು ಮಾಡಿದ ಧಂರ್ಮ್ಯಕಕ್ಕೆ ಬರದ ಶಿಲಾಕಾಸನ ॥ ಯ ಧೆ-
- 30 ರ್ಮ್ಸ್ಕ್ ಕ್ಕೆ ಆರೊಬ್ಬ್ರರು ತಪ್ಪಿದವರಿಗೆ ವಾರಣಾಸಿಯೆಲ್ಲಿ ನೂಹಿಎಂಟು ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದ ದೋ-
- 31 [ಪ್ಪದಲ್ಲಿ ರೋಹರು ॥ ಸ್ಪದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ನಾ ಯೋ ಹರೇತ ವಸುಂಧರಾಂ [۱\*] ಪಸ್ಸಿರ್ವರುಪ-
- 32 [ಸಹ]ಸ್ರಾಣಿ ಏಸ್ರಾಯಾಂ [ಜಾ]ಯತ್ತೇ ಕ್ರಿಮಿಕಿ ॥ ದಾನಪಾಲನಯೋ ಮ್ರೈ ಧ್ಯೇ () ದಾನಾತ್ರೇ-
- 33 ಯೋನುಸಾಲನಂ। ದಾನಾತ್ಸ್ಪರ್ಗ್ಗಮವಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಯುತಂ ಪದಂ ॥ ವಿಧ್ಯಾಧಿ-
- 34 [ರಾ]ಜ ತೀರ್ಥ್ಗೆ ಶ್ರೀ ಸಾದಂಗಳು ಹರಿಹರರಾಯನ ಕಯ್ಯೇಲು ಮಾಡಿದೆ ಧೆಂರ್ಮ್ನು
- 35 ಶ್ರೀನೀರಹರಿಸ್ ರರಾಯರ ಪೂಪು ಶ್ರೀನಿರೊಪಾಹ ದೇವರು ॥ ಸಿವಳಯ ಮೂಡಿಲ ನಿ-
- 36 ಡುಂಬುರಗ್ರಾಮದ ಪೊಪ್ಪ | ಉಡುಸಿನ ಶ್ರೀಮಹಾದೇವರು ॥ ಕೊಂಡಊರವರ ವೊಪ್ಪ
- 37 ಕೊನತದೇನರು ॥ ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

### No. 304.

### (A.R. No. 116 of 1901).

- ON A SLAB BUILT INTO THE WALL SURROUNDING THE TANK NEAR THE SAME MATHA.
  - 1 ಕ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(೦) ನಮ೫ [|\*] ನಿರ್ನಿಗ್ಡ್ಯಮಸ್ತು [|\*] ಕ್ರೀವೀತದೋಸಾಯ
  - 2 ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [11\*] ವಿಜಯಾ ಕಕವರುಕ ೧೩೯೭ ನೆಯ ವರ್ತ್ತ[ಮಾ]ನ ಮನ್ನಥಸಂಪ[ತ್ರರದ]
  - 3 ಪುಕ್ಳಸು ೫ ಅಲ್ಲು ಬಾರಕೂರ ವಿಕರಸೆಪೊಡೆಯರು ರಾಜ್ಯನ ನಾಳುವ ಕಾಲದರಿ ನಿಡುಂ
  - 4 ರು ನಾಲ್ಕುರು ಬಳ ನೆಳಲು ದೇವರಾಡಿಯರಾದ ಕುಂಪಗ್ರೆಗ್ಗೆ ಡೆಯರು ದುಗ್ಗ ಣಸ
  - 5 ರಾದ ಮರ್ದ್ದ್ರಹಗ್ಗಡೆಯರು ಯೇಳಂಜದ ಕಿಂನ್ನಿ ಕಹೆಗ್ಗಡೆಯರು ಬಂದು ಅಶ್ರೇಸಿ . .
  - 6 ರು ಅಶ್ರಿ[ಸಿ]ದ ಅಯಿನೂ ಅವರು ತಂತೊಳಗೆ ದ್ರುಥವಾಗಿ ಮಾತನಾಡಿ ಯೇ<del>ಕ</del>ಹಸ್ತೆ . .
  - 7 [ಯಿ ನಾಲ್ಕು] ಸ್ತ್ರಾನದವರು ತಂನು ಸ್ವರೂಚುಬಂದ ಬರದುಕೊಂಡ ಶಿಲಾಕಸನದ ಧರ್ಮ್ವ . .
  - 8 . ಂದರೆ ದೇವರಾಡಿಯರಾದ ಕುಂದಹೆಗೆಡೆಯರೆ ಹಿರಿಯರು ಹತಿಕೊಂಡ . .
  - 9 . . . ಲಗೆಯ ಬಾಳು ಮಣಲತುವುರನ. ದುಗಣಸ್ಥೆಬಿತರಾದ ಮರ್ದ್ದೆಕ್ಟ್ಗೆಡೆಯ
  - 10 . . ಕ್ರ [ನ] ನೊತ್ತನು ಯಿರಿಸಿ ಬಾಳನು ಬಿಟಿಉ ಯೆಲ್ಲುರುಕಾಪು ಎರಡುಸ್ತಾನ
  - 11 . ಹೆಗ್ಗಡಿಯಾರ ವುದ್ದ್ರಹಗ್ಗಡೆಯಾರ ಮುರಡು ಜನನದಲು ಕಾಳ್[ಗ]ವೆ ಕಾದ . .
  - 12 [ದು] ಸ್ರೇಳಿಗೆ ಬಂದು ಹೂಟಗೆ ಅಂನ್ಯ ಆರಸು ಯೆಡೆತೋಟ[ಗೆ] ವೊಬ್ಬರ[ಲೇ]ಸು ಹೊಲ್ಲ
  - 13 ವನು ಪ್ರೊಬ್ಬರೊಬ್ಬರು ಬಿಟು ನಿಲ್ಲದೆ ತಂದು ತಂದು ಮಂದಿಗೆ ಅಕಿ ಕೊಡುವ . . .
  - 14 ಹಿತವಾಗಿ ವೊದಗೆ ನಿಲ್ಲುವೆಉ [#] ಸೇರದವರ ಮಾತ ಕೇಳಿ ಕುಂದೆಹೆಗ್ಗಡೆಯರು ಮರ್ದ್ದೆ ಹೆ[ಗ್ಗ]-
  - 15 ಡೆಯರಮೀಲೆ ವೊತ್ತಿದರೆ ಕಾಪ್ಪಿನ ದೇವರಿಗೆ ವೊಪ್ಪನೆ ಅಕಿಯ ತಳವನು . ಬ್ರಂ[ಹೈ]-
  - 16 ತೆಗೆಂದು ಧಾರೆ ಎರದು ಬಳಕ ಯಿಸಾಕನದ ಕಟ್ಟಿಗೆ ನಿಲುವರು [ﷺ] ಸೇರದವರ ಮಾತೆ .
  - 17 ಪು[ದ್ದ್ರ್]ಹಗ್ಗಡೆಯರು ಕುಂದಹಗ್ಗಡೆಯರಮೇಶೆ ವೊತಿದರೆ ಯಲ್ಲುರ . .

- 18 . . ನೊಸ್ಪಾನೆಯಕೆಯ ತಳವನು ಬ್ರಂಹ್ಡ್ಗೇತಿಗೆಂದು ನಯಿವೇದ್ಯಕೆಂದು ಧಾರೆ
- 19 ನೆರದು ಖು ಬರದ ಸಾಕನದ ಕಟಗೆ ನಿಲುವೆಉ [!\*] ಮತ್ತೆ ಕುಂದೆಹೆಗ್ಗೆ ಡೆಸುರು ಸ್ಕೆ-
- 20 [ರದವರ] ಮಾತ ಕೇಳ ಕಿಂನಿಕಸ್ನೆಮಿತರ ಮೇಲೆ ವೊತ್ಡಿರೆ ಸೀಮಂತ್ರಕರ್ಪವರಿಗೆ ವೊಪಾನೆ
- 21 [ಕಿ]ಯತಳವನು ನೈವೇದ್ಯಕ ಬ್ರಂಹ್ಯೇ ಕಗೆಂದು ಧಾರೆಯ ನೆರದೆ ಬಳಕೆ ಯಿ ಬ[ರ].
- 22 [ದ ಸಾ]ಕನಕೆ ನಿಲುವರು ಕಿಂನಿಕಹೆಸ್ಸೆ ಡೆಯರು ಸ್ಕೇರದವರ ಮಾತ ಕ್ಕಳ ಕುಂದೆಹೆಗ್ಗೆ [ಡೆ]-
- 23 ಯರ ಮೇಲೆ ಪೊತ್ತಿದರೆ ಯೆಲುಕದೇವರಿಗೆ ಸೈನ್ಮೆಕ್ಕ್ನ ಪ್ರೊಪ್ಪನೆ ಅಕ್ಕ್ರಿಯ ತಳವನು
- 24 [ಬ್ರಸ್ಟ್ರೇ]ತಿಗೆಂದು ಧಾರೆಯನೆರದು ಯಿ ಬರದ ಸಕನದ ವಕ್ಕಣೆಗೆ ನಿಲುವರು ಕಟ್ಟ್ನ .
- 25 . [ನ]ಲ[ದ] ಬಳ ಯುರಡುನಾಡು ಸೆಹಿತ [ಕಾ]ಏನರಿ ಮರ್ದ್ದಹೆಗಡೆಯರ ಮೇ[ಲೆ]ಹೂಯಿದ . .
- 26 . ಗೆ ಕುಂದಹೆಗಡೆಸುರು ಕಿಂನಿಕಹೆ[ಗ]ಡೆಯರು ತಂಮ ತಂಮ ಮಂದಿಗೆ ವೆಚ್ಚ ಕೆ ಜ್ಯೋಡಿಸಿ . .
- 27 . ವೊಬಗೆ ಒದೆಗುವರು [#] ಕಟು ಸಾಡಿ ಮುఱು ನೆಲದೆ ಬಳ ಯೆರಡುನಾಡು ಚೂಟರು ಬಂದು
- 28 [ಕುಂದ]ಹಗ್ಗಡೆಯರು ಮೇಲೆ ಹೊಯಿ[ದರೆ] ಸುರ್ದ್ಡಹಗ್ಗಡೆಯರು ಕಿಂನಿಕಸ್ಕೆಬಿತರು ತಂ[ಮ]
- 29 [ತಂಮ] ಮಂದಿಗೆ ವೆಚ್ಚಕ್ಕೆ ಜೋಡಿಸಿಕೊಂಡು ಯೇಲುರಿಗೆ ವೊದಗುವರು [1\*] ಚವುಟರು . .
- 30 . ಯೆರಡುನಾಡವರು ಕಿಂನಿಕಕ್ಕೇಬಿತರಮೇಲೆ ಹೊಯಿದರೆ ಕುಂದಹೆಗ್ಗಡೆಯು[ರು ಮ]-
- 31 [ರ್ದ್ದ]ಪಗ್ಗಡೆಯರು ತಂದು ತಂದು ಮಂದಿಗೆ ನೆಚ್ಚಕ್ಕ ಜೋಡಿಸಿಕೊಂಡು ಯೇಳಜಕ್ಕೆ 1

## No. 305.

(A.R. No. 116-A of 1901).

On the base of the Brindavana near the Lamp-Pillar in the same matha.

#### First Face.

- 1 ಸ್ಪೇಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮೇತು [ಫೂಜ್ಯ]ಯಾದೆ ಸೇಂದ್ರತೀರ್ಥಶ್ರೀ ಪಾದೆಂ[ಗಳಗೆ] . . .
- 2 ಬಾರಕುರ ಮಲಸವೊಡೆಯರು ಶ್ರೀಕ್ರುಸ್ತ್ಯದೇವರ ದರುಕನಕೆ ಬರಲಾಗಿ
- 3 ಸುಕಲುಸ್ಕಳಸಂ ಕೊಡವಥನಂ ಕೊಂ[ಡು] ಮಲ್ಲ ಪವೊಡೆಯರ ಅಸಣೆಯಿಂದ
- 4 ಪರ[ಭ]ವ ಸೆಂ[ವ\*]ತ್ಸರ[ದ\*] ಕ್ರುಸ್ನ ಅ[ಷ್ಟ್ರ]ಮಿ ದ್ಪದಸಿ[ಕಾ]ಗಿ ೧೬ ೨೮ . ಬುಧಾವರದಲು ಕೆಕಸಯನು
- 5 ಮುದೆಲರಾ ನಿಡುಂಬುರವರ ಗ್ರಾಮದವರ ಕರೆಸಿ ಬಡಗಲೂ ಬಲದರಿ ಶ್ರೀ-
- 6 ಕ್ರುಪ್ಲ್ರದೇವರಂಗಹರಿಸೆಕೂಡ೨ ಧಾರೆಯರೆಸಿಕೊ[ಂ\*]ಡ ಚತುರಸೀವೆುಯ ವಿವರ ॥

## Second Face.

- 7 ಪೂರ್ವದ[ಮ]ರಿಂದ ಮುಡಲು [ರ] ಕ್ಲೂಲು ತಂಕಲು ೫ ಕ್ಲೂಲು ಪಡುವಲು ೬ ಕ್ಲೂಲು ಭ್ರೂಜನ-
- 8 [ಪ್ರಾ]ಲೆ ಮಧ್ಯಸರದಿಂದ ಬಡಗಲು ಕ್ರುಪ್ಲ್ಯದೇವರಗಡಿಯಿಂದ ಹುವಿನತ್ಕೊಂಟದಿಂದ ಕಂಕಲು ಯಿಂಕ್ಟಿ-
- 9 ಯೊಳಗಣ ಚತುರಸೀಮಿ ಆ(ರ)ಚಂದ್ರಾ(ರ)ಕ್ ವಾಗಿ ಶ್ರೀಕ್ರುಸ್ಥ ದೇವರ ಸೇವೆಗೆ ನಡವಂತಗಿ ಶ್ರೀಕ್ರು-ಸ್ಥ-
- 10 ದೇವರಿಗೆ ಧಾರೆಯರದು ಕೊಟರು [1\*] ಯಿವೆಕೆ ಮುಡಲವರು ನಿಡುಬುರವರು ಗ್ರಮದವರು ಸೇನ-
- 11 ಬೋವ ಯಿ[ವ್ಪ]ರೊಳಗೆ ಆರೋಬ ತಟದವನ ಮೇ[ಲೆ] ಜಂನೆರತು ಸಾವಿರಾ ಪರಹನ ಆಪರಾದಾ
- 12 ತೆತು ಬಹರು ಯಂದು ಮಲಸ್ತೊಡರು ಬರೆಸಿದ ಬರಹ ದೇವರ ಶ್ರೀಮುಂಬಗದರಿ ತಾಂಬರ-
- 13 [ಹೂ]ದೆಕೆಗಳರಿ ಮಂಟ್ಟಪ ಕಟ್ಟಿಸಿ ಕಂಚಿನತೊಳಸಿವೈಂದೆವೆನ ಹ ಸಿದು ಮಲ್ಲ ಸವೊಡೆಸುರು [॥\*]

## No. 306.

(A.R. No. 117 of 1901).

On a slab set up to the left of entrance into the Anantesvara temple at the same village.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತ್ರಿ [॥\*]ನಮಸ್ತುಂಗಸಿರಸ್ತುಂಬಿಚಂದ್ರ ಚಾಮರಚಾರವೇ [॥\*] ತೈ )ಲ್ಮೋ-
- 2 ಕೃಂನಗರಾರಂಭ (೦) ಮುಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥\*] ಕಕವರುಕ ೧೨೪[V] ಯ

<sup>1</sup> The rest of the inscription engraved on the other side of the slab is built in.

```
3 ಪರಾಭವಸಂವತ್ಸರದೆ ಪುಸ್ಥೇ ಕು ೧೩ ಮಂಗಳವಾರದೆಂದು ಶ್ರೀಮನಿಮ-
  4 ಹಾಮಂಡಳ್ಳೆಕ್ಸರಂ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾ[ಸೆ]ಗೆತಪ್ಪುನರಾಯರ-
  5 ಗಂಡ ಶ್ರೀವೀರಬುಕಂಣವೊಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮನುಮಹಾ-
  6 ಪ್ರಧಾನಂ ಗೋನರ⊀ವೋಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಭವನಾಳುವೆಲ್ಲಿ ಉಡು-
  7 ಬನ ದೇವರಿಗೆ ನಯಿವೇದ್ಯನಂಬಾರ್ಬ್[ಸ್ತ್ರಿಯ ಬ್ರಾಂಹ್ಯಣರ ಬೋಜನಕೆ ಮಾಡಿದ ಫ್ಲ
  8 (ಂ)ರ್ಮ್ಡುದ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದಡೆ ಪೂರ್ವದಲು ಸೋವಲದೇವಿ-
  9 ಯರ ಬಾಳನೂ ಪಿತಪದಂಣಾಯಕರು ಮೂಲನಾಗಿ ಕೊಂಡು
 10 ವ ದೇವರಿಗೆ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕಂ ನಯಿವೇದ್ಯೇದ ಅಕಿ ಬ ೧ ನಂದಾದೀನಿಗೆ oldsymbol{\omega} ಉಂಬ
11 ಬ್ರಾಂಹ್ಯಣ ಜ ೧೬ ಕಂ ಅಕ್ಕ ಬ ೧೬ ಮೇಲು ಬಿಯಕೆ [ರ್] ೧ ಯ ಮರ್ಯ-
12 ದೆಯಲು ನಡಸುವರು ಸೋವಲದೇವಿ ಸ್ಪರ್ಗಸ್ತೆಯಾದ ಬಳಕ . ಬಿಯ
13 ನಿವರ . . . . ಮಲ್ಲಿಯದಂಣಾಯಕರು ಮಾಡಿದ ಥ(೦)ರ್ಮ್ಯ
14 ನೂಡದೇವರ ನಯಿವೇದ್ಯಕ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕಂ ಅಕಿ ಬ ೨ ಉಂಬ ಬ್ರಾಂ ಸ್ವ-
15 ರು ಜ 🗸 ಕಂ ಅಕೆ ಬ [٧] ಮೇಲು ಬಿಯಕೆ ರ್ಷ ಅಂತು ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕಂ ಯಿಬರು
16 ದೇವರ ನಯಿನೇದ್ದೇಕೆ ಆಕಿ ಬ ४ ನಂದಾದೀವಿಗೆ ೨ ಉಂಬ ಬ್ರಾಂಹ್ಯರು ಜ [v ಕ]
17 [o ಆಕಿ ಬ v ಮೇಲು] ಜಿಯಕೆ ರ್ ೧೫ ಯಿ ಮರ್ಯಾದೆಯಲು ಆಚಂಡ್ರಾರ್ಕ್ವಸ್ಥಾ-
18 [ಯಿ]ಆಗಿ ನಡವದಕ್ಕೆ ಬಿಟ ಬಾಳು ಪಡುವೊಂಗದೆಒಳಗೆ ನಿಡು ತೆರಿಯ ಪ[ಡುವ ಬ]-
19 ಳಯೆ ಬಾಳು ಮುಡಲು ತೊನಸೆಯೆ ದೇವರು ಮೂರಿಯೆ ಬಾಳಂದೆಂ ಪಡು-
20 ವಲು ತೆಂಕಲು ಹುನೊಂದ ಕ್ಷ ಮೊದಲ ಬಾಳಂದು ಬಡಗಲು ಪಡುನ-
21 ಲು ಸಮುದ್ರದಿಂ ಮುಡಲು ಬಡಗಲು ಕೊನಸೆಯ ಮಂಜಾಳುವನ ಬಾಳಿ-
22 ಂದೆಂ ತೆಂಕಲು ಯಿ ಚತುಸ್ತಿನುಯೊಳಗುಳ ಬಾಳು ಅಳು ತೆಂಗಿನತ್ಕೊ-
23 ಟ ಹೊನಸೆಯಒಳಗೆ ಮೂಡಲು ದೇಸಿಂಗರ\lceil x 
ceilನ ಬಾಳಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು
24 ಕೋಟೀಸರಸೆಟೆಯ ತೋಟದುಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಚಯಿಪಹಾರಹಿ [ಸೆಟ]ನ
25 ಬಾಳಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗೆ ಹೂಸಲಾರ ಕಳಯಂ ತೆಂಕಲು ಯಿ ಚತುಸೀಮೆಒಳಗುಳ
26 ಬಾಳು ಕಂಕಲು ಮಂಜಾಳುವನ ಮು ಅುಲಖಾಟೆಯ ಕ್ಕೊಟದಿಂ ಬಡಗಲು
27 ಕಾಸುನಕಾಟಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗ ಹೊಸಬು ಪರುಂತನ ತ್ಯೂಟ
28 ಕಂಕಲು ಯಿ ಮೂಹು ಸೀಮೆ ಒಳಗುಳ ಕೆಂಗಿನ ಕೋಟ ಕಿಡೆಊರಲು ಬಿ . .
29 ಬಾಳುವನೆ ಉಬನ ಅಗರ ಮುಡಲು ಮೇಕೆತ್ತವನ ಬಾಳಂದು ಪಡುವಲು .
30 ಕೆಂಕಲು ಚಂದಲದೇವಿಯೆ ಬಾಳಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಸಮುದ್ರ
31 ದೇ ಮೂಡಲು ಬಡಗೆ ಬಿಂಮುನತ್ತ್ ನ ಅರುವೊರದ ಅಗರುಂ ತೆಂಕ . . . .
32 ರು ಚತುಸೀನುಸೂಳಗಣ ಅಗರಅ ಬಾಳು ಅಂತು ಯುವುಱು ಠಾವಿನ . . . .
33 ಚತುಸ್ತಿವೆಯೊಳಗುಳ ಬಾಳು ಅಳು ನಿಧಿನಿಕ್ಷ್ಯೆಸಜಲಸಾಕಾಣವೆನು .
34 . . . [ಸೆ ನಾಲ್ಕು] ಚೆರಿಕಲದೆ ಮರಿಯಾದೆಯಾಗಿ ಉಡುಬನ ಸೇನೆಜ್ಯೂವ . .
35 . . . . . ಉ [ಅ]ಗು ಮಾಡಿಕೊಂಡು ನಡಸಿಬಹರು ಯೂ ಬ–
36 . . . . . ಯ ಕಾಟಿನಲು ಸನಿಕುವರು ಯಿ ಧಾರ್ಮ್ಬಕ್ಕೆ ಆರು
37 ಒಬರು ತಟದಡೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲು ಸಾವಿರ ಕನಿಲೆಯ-
38 ನೂ ಸಾವಿರ ಬ್ರಾಂ ್ಸ್ಯರನೂ [ವ]ಧಿಸಿದ ಪೋತದರಿ ಹೋಹರು [।*]
39 ಗೋಫರೃನ [ಬ]ಗಹಾ [॥∗]
                              No. 307.
                       (A.R. No. 118 of 1901).
           ON A SLAB SET UP TO THE EAST OF THE SAME TEMPLE.
                                          3 ಗಂ ನಾಥನ್ನು ಕ ವಿ
```

2 ರಣಮ್ಮಸ್ಪ್ರಪೂರಿ

4 [ಮು]ಳಾದಿತ್ಯನಾದ-

- 6  $\mathbf{e}$ ಬ
- 7 ದಕ್ಕೆ

- 8 ಷಸ್ಪ್ರಿಒಂ[ಮಾನ]
- 9 ಕೆಪಿಸ
- 10 ಸ್ಪುದರೋ[೦] [॥\*]

### No. 308.

(A.R. No. 118-A of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE MAHALINGESVARA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ಪ್ರಭವ ಸಂವಛರದ ಆಪ್ರಾಢ ಬ ೩ ಮ
- 2 ಕರ್ಕ್ಯಾಟಕಮಾರ್ಸ್ ಮಂಗಳವಾರ ದಿ
- 3 ಸ್ವಸ್ತ್ರ ಶ್ರೀಮತು ಪಾಂಡ್ಯಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿ ಅರಿ-
- 4 ರಾಯ ಬಸವಸಂಖರ ಶ್ರೀವೀರಸ್ಕೊಇ-
- 5 ದೇವಾಳುಪೇಂದ್ರದೇವರಸರಾ ೫,--
- 6 ಮನುಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಸಿಂಗಣಸಹ-
- 7 ಣೆ ಭೋಷಣ ಅಧಿಕಾರಿ ನಡೆಸಿನ ಕೊಡ-

- 8 ಕಲನಾಸುರು ಆವೂರು ಮುಂಡಾ-
- 9 ಗಬಂನಿಂಜಿಯ ೫ ಬೆಂತಕ್ ಗ]ಳಗ
- 10 ಗೆ ೩೦ ಮೂಡರಿಂದ ತಾಹೆಗುಡೆಯೆ-
- 11 ದೇವರಿಗೆ ಗ ೧ ಮೂಡರಿ ಕಾಡು ಕೊಟ್ಟರು
- 12 ಇದೆ[ಕೈ] ಅಳಿಸಿದವರು ವಾರಣಾಸಿಯುರಿ ಕವಿ–
- 13 र्वेका स्वावित इंध श्राधरनथा

## No. 309.

(A.R. No. 119 of 1901).

- On the first slab set up close to the West Wall of the Somesvara temple at Mudakeri near Barakur, same taluk and district.
  - 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತೆಏ(೦) ನಮಃ [¡\*] ಶ್ರೀಸರಸ್ಪತ್ಯಾಏ(೦) ನಮಃ [¡\*] ಶ್ರೀಗುರುಬ್ಯೋ(೦) ನಮಃ [¡\*] ನಿರ್ವಿಕ್ಸು ಮಸ್ತು [¡\*] ನಮಸ್ತು –
  - 2 ಂಗತಿರಕ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರೆಚಾವುರಚಾರವೇ [¡\*] ತ್ರಈಲ್ಲೊಕ್ಟನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕ್ಲಭವೇ |
  - 3 ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[#\*]ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವರುಷ್ಟೆ ೧೩೫೩ ನೆಯೆ ವರ್ತ್ತ್ವಮಾನ ಸಾಧಾರಣಸಂವೆಛರದ ಭಾವಿಗೆ ಸಿಸಿದ ಬ
  - 4 ೧೦ ಸೋಲು ಶ್ರೀಮನ್ವುಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇತ್ತರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯವುಹಾರಾಯರೂ
  - 5 ವಿಜೆಯಾನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾಸನದೆರಿದ್ದು ದುಷ್ಟ್ರವಿಗ್ರಹಶಿಷ್ಟ್ರಪ್ರತಿ ೯ ಇಲನೆಯನೂ ಮಾಡಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿ-
  - 6 ನ್ನೊದೆದಿಂ ಏಕಛತ್ರದಿಂ ಸಕಳಾಂಬ್ರಾಜ್ಯವನೂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತಂ ಇರ್ದ್ದ್ಗ್ನ್ಲಿ ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀ- ಮನ್ನು-
  - 7 ಹಾಸ್ರಧಾನಂ ಚಂಡರಸೆ ನ್ರೇಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರ ತುಳುರಾಜ್ಯವನೂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲೂ ಒಾರ-
  - 8 ಕೂರ ನಿಟ್ಟದ ಹತ್ತು ಕೇರಿಯು ಸ್ರಂಳಗಣ ಮೂಹುಕೇರಿ [ಚೌ]ಳಯಕೇರಿಯುವರೂ ಬೆವಹಾರವನಾಡುವ ಕಟಳ-
  - 9 ಗೆ ಬರೆಸಿದ ಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ಚೌಳಯಕ್ಕೆಗಿ ಮೂಹುಕ್ಕೆ ಗೂ ಸೆ[ಖ]ೆಯ ಬೆವಹಾರದಿಂದ ಸಂವಾಜ
- 10 ವಾಗಿ ನಂಮ ಎರಡು ಕೇರಿಯವರೂ ಕಾಟಕಟ್ಟೆ ಬೆವಹಾರಉ ಕೆಟ್ಟುಇದ್ದಲ್ಲಿ ನಂಮ ಎರಡು ಕೇರಿಯನೂ ಚಂಡ-
- 11 ರಸ ವೊಡೆದುರೂ ಕರಸಿ ಸೆಂವಾಜವನೂ ತಿರ್ದ್ದಿ ಬುಧಿಸುನೂ ಹೇಳಿ ಒಡಂಬಡಿಸಿ ಸೆಂತುನಿಸಿದರಾಗಿ ಚೌಳಿ–
- 12 ಯಕ್ಕೆರಿಯ ಕಯಿನರು ಹಲರು ಮೂಟುಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟ್ಟ್ರೆಕಾಟರು ನೂಟಯಿನತ್ತೆಳಮೆರುಳ್ಳ ಗಾ-
- 13 ದೆ ಸಮಸ್ತೆ ಹಲಗೂ ಸಹರಾಗಿ ವೊಡಂಬಟ್ಟು ಆಡುವ ಬೆವಹಾರದೆ ಕಟ್ವಳ ಘಟ್ಟದೆ ಮೇಲಣೆಂದೆಲೂ ಹಾಡೆ-
- 14 ಯ ಬೆನಹಾರದಿಂದಲೂ ಬಹಂಥಾ ಆಕ್ಕಿ ಗ್ರೂದಿ ಕಡಲೆ ಉದ್ದು ಹೆಸರು ಎಳ್ಳು ಕಬು ನಜಿಬಲಿಯ
- 15 ಮಿಂತೆ ತುಸ್ಪು ಬೆಲ್ಲ ಸಂಭಾರಸಹವಾದ ವಿಗಳಧಾಂನ್ಯ್ಯದ ಹೇಟು ತಲೆವೊಣೆಯೆಲೂ ಬಂದಂಥಾರ್ವ
- 16 ನೂ ಎರಡುಕೇರಿಯವರೂ ಸರಿಯಾಗಿ ಹಾಯಿಕ್ಕೆಕೊಂಡು ನಂಮ್ರು ಸೇರಿಯಲೂ ಬೆವೆಹಾರವನಾಡು

- 17 ವೆಉ ಅ $\mathbf{x}_{\text{em}}$ ್ತಗಳಂದ ಅದಂಥಾ ದೇವಣಪತ್ತಿಗೆ ದೇವರಾಯ[ಗೆst]ಊ ಚೌಳಯಕ್ಕೆರಿಯ ವಿನಾಯಕದೇ 18 ಮೂ ಅುಕ್ಕ್ ರಿಯ ಸೌಮ್ಯದ್ಧವರಿಗೂ ಸರಿಯಾಗಿ ನಡವ ಸ[ಖ]ರೆಯ ಬೆವಹಾರವ ನಾಡುವ ಕಟ್ಟ್ರಳೆ 19 ದೆ ವೀಲಣಿಂದ ಮೂಹುಕೇರಿ ಚೌಳಯಕ್ಕರಿಯ ಒಳಗುಳ ಸೆಟ್ರೈಗಳೂ ಹ್ಯಹಿನಲೂ ತಂದೆಂಥಾ ಸಖರೆ ತ\_ 20 ಲೆವೊಫೆಯಲೂ ತಂದಂಥಾ ಸಖ . ಯ ದೇಸಬೆನಕಾರಿಗಳೂ ಹೇಜಿನಲೂ ತಂದಂಥಾ ಸಖರೆ ತಲೆನೊ-21 ಹೆಸುಲೂ ತಂದಂಥಾ ಸಖರೆಯ . . . . . ಕಾಲು ಮೂಡಲು ನೀರು ಹರಿವ ತೋಡಿಂದಂ 22 ವಲು ತೆಂಕಲು . . . . . . ರವಲು ನಾರಾ[ಯೆ]ಣವೇವೆರ ಪೆ.ಗಿಲಿಂದಂ ಬಡಗಲು **ಪ**ಡುವಲು ಬಳಯ\_ 24 ವೆರೆ ಗಡಿಯಿಂ[ದ] . . . . . . . ಯ ವೊಳೆಗುಳ ಎರಡು ಶಾಣಗೊಟ್ಟ್ರಗೆಯು ಶಾವಿನ-25 ಲೂ ಚೌಳ . . . . . . . . . . . . ಸರಿಯಾಗಿ ಬಡಗವಾಗಿಲಮಳಗೆ-26 ಯನೂ ಕಟ್ಟ್ನಿ . . . . . . . ಹಾಯಿಕ್ಕುವರು ಸಖರೆಯು ರೇಟಿ 27 ಂದ . . . . . . . . ಕೇರಿಯ ನಿನಾಯಕದೇವರಿಗೂ ಮೂ- $^{28}$  [ $_{\odot}$ ]  $_{\odot}$   $_{\odot}$   $_{\odot}$   $_{\odot}$   $_{\odot}$   $_{\odot}$   $_{\odot}$  තරක්නා නායාන්ව ఎට්ಡා 29 . . . . . . . . . . ಉ ವಿಕ್ರಯವಾಗಿ ಮಾಱ್ರದೆ ಮಿ 30 ಕ್ರzಸ . . . . . . . . . . . . . . . ಯನರು ತಂಮ ಕ್ರೇರಿಗೆ ಕೊಂಡು ಹ್ಯೋಗಸೆಲದು [|\*] ಚೌಳಯಕೇರಿಯ-31 ವರೂ [ತಂನು] ಕೇರಿಗೆ ಕೊಂಡು ಹೋಗಸಲ್ಸರು [|\*] ಆ ನುಳಿಗೆಯವೊಳಗೆ ಯಟ್ಟ್ನು ಮುಂದೆ ಧಾರಣೆ 32 ಕೊಂಬಂಥಾ ಗ್ರಾಹಕರಿಗೆ ಮಾಹೂದು ನೂಲುಸೀರೆಯ ಬೇಹಾರವೂ ಮೂಹುಕೇರಿಯವರಿ-33 ಗೆ ಸಲುಉದು [.\*] ಉಳ್ಳಾದ ಬೆನೆಹಾರಉ ನಂನು ಎರಡುಕ್ಟೆರಿಗೆ ಸೆರಿಯಾಗಿ ಸಲುಉದು ಪೂರ್ವೆಮರಿ-34 ರ್ನ್ಯಾದೆಯಲೂ ಚೌಳಯಕ್ಕರಿ ಮೂಹುಕ್ಕರಿಗೆ ನೀರುವಡ್ಡಿಯಲೂ [ಕೂ]ಂಡು ಬಹ ಎಳುವಿಧಳಧಾ\_ 35 (೦) ಸ್ಥದ ಚಿನೆಹಾರವನೂ ಸರಿಯಾಗಿ ಅಡುನಿಉ [|\*] ನಂದು ಎರಡುಕ್ಕರಿಯಲೂ ನಂನೊಳಗೆ ನಾಉ 36 ಸಂವಾಜ ಹುಟಿದರ ಸೆಮಯಸಂಕೇತದೆಮೇಲೆ ಅಡಿಮಾಡಿಕೊಂಬೆಉ [\*] ಕೈಗುವ ಹಿಡಿದು ಕಾ-37 ದಸ್ಟ್ಲಾರು [|\*] ನಂಪು ಎರಡುಕ್ಟರಿಯವರೂ ಆಡುವಂಥಾ ಬೆವಹಾರವನೂ ನಂಪೊ[ಳ]ಗೆ ನಾಉ ವಂಚ-38 ನೆಯಿಲ್ಲದೆ ನೊತ್ತಂಬಲ್ಲ, ವ ಮಾಡದೆ ಸೆರಿಯಾಗಿ ಬೆವಹಾರವನೂ ಆಡುವೆಉ [|\*] ಈ ಬರದ ಕಟ್ಟಳಿಗೆ 39 ನಾಉ ತಬದೆವಾದರೆ ವಾರಣಾಸಿಯ ಗಂಗೆಯಲೂ ಶ್ರೀವಿಕ್ಷನಾಥವೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲಿ ಸ್ಕೋಮ-40 ಸೊಯ್ಘೇಗ್ರಹಣದಲ್ಲಿ ಸಹಸ್ರಸಂಖೆಯ ಬ್ರಾಹ್ಯರನೂ ಸಹಸ್ರಸಂಖೆಯ ಗೋಉಗಳನ್ನೂ ವ 41 ದಿಸಿದ ರೋಷಕ್ಕೆ ಹೋಹೆಉ [۱\*] ಕುಡುಕೂರ ಶ್ರೀಕೋಟನಾಥದೇವರ ರಿಂಗವ ಕಿತ್ತ ದೋತಕ್ಕೆ ಹೋಹೆ-42 ಉ [|\*] ಹತುಕೇರಿಯ ನಾರಾಯಣದೇವರ ಕಿತ್ತ ದೋಷಕ್ಕೆ ಹೋಹಉ [|\*] ಕೊಡಳಿಯ ಕಂಖರ-ನಾರಾಯಣ-
- 43 ದೇವರ ಶಿಂಗವ ಕಿತ್ತ ದೋಷಕ್ಕೆ ಹ್ಯೂಸ್ರಾಯ [\*] ಅರಮನೆಗೆ ತಪ್ಪು ವರಹ ಹಂನೆರಡುಸಾಏರ ಹೊಂನ-
- 44 ನೂ ತೆ $\oplus$ ುನೆಉ  $[\cdot *]$  ಮುಂದೆ ಈ ಬರದ ಕಟಳಗೆ ನಿಂದು ಬಾಳುವೆಉ ಎಂದು ಚೌಳಯಕ್ಕರಿಯ
- 45 ಆಈವರು ಹಲ್ಡು ಮೂಹುಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟ್ಸ್ಕಿಕಾಹರು ನೂಹಈನತ್ತೆಳವು ಪೊಳ-
- 46 ಗಾದ ಸಮಸ್ತ್ರ ಹಲರೂ ನವ್ಯೊಳಗೆ ಏಕನುತ್ಯವಾಗಿ ವೊಡಂಬಟ್ಟು ಬರಸಿದ ಕಲಾಕಾಸ್ಕ
- 47 ನ [|\*] ಯಿಂಡಪ್ಪುದಕ್ಕೆ ಬರದಾತ ಕರಣರೇವೊಡೆಯಪ್ಪಗಳ ಪಯಿಕದ ಅಳವಣೆಯ ನಾ -
- 48 ಗರಸನ ಬರಣಾ ಆ ಕರ್ತ್ಕಾರ ಚೌಳಯಕ್ಕೆರಿಯ ಐವರಾ ಹಲರ ವೊಸ ಕೆಲಂಗ್ಗೆ ಜಿಯ ಶ್ರೀವಿನಾಯಕ-
- 49 ದೇವರು ನಾಯೆಂಕೊನ ಬರಹ ಮೂಹುಕೇರಿಯ ಮೂಸರು ಸಟಕಾಹಿರು ನೂರಪ್ಪಿನತ್ತೆಳನು ನೊಳಗಾದ
- 50 ಸಮಸ್ತ್ರಾಹ[ಲ\*]ರ ವೋ[ಸ] ಶ್ರೀ ಸೋಮನಾಥದೇವರು . . . . ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ 3)6[11 #]

## No. 310.

## (A.R. No. 120 of 1901).

## ON THE THIRD SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಪತೆಯೇ ನಮ[೫] ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಶ್ಚ್ಕಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮ-
- 2 ರಚಾರವೇ [[\*] ತ್ರಯಿಲ್ಮೋಕ ನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಸಂಭವೇ "
- 3 ಸ್ಪೆಸ್ತಿಶ್ರೀ[॥\*]ಜಯಾದ್ಬ್ರಿದೆಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೩४ ನೆ ವರ್ತ್ತಮಾನ ನಂದಿನ ಸಂ-
- 4 ವತ್ಸರದ ಫಾಲ್ಸು ಣಕುದ್ದೆ ೧೨ ಸೋಮವಾರದೆಂದು ಶ್ರೀಮನಮಹಾರಾಹಾಧಿರಾ-
- 5 ಜ ರಾಜಪರವ್ಕೇತ್ವರ ಆರರಾಯನಿಭಾಳ ಭಾಷೆಗೆತಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀನೀರ-
- 6 ದೇವರಾಯವೊಡೆಯರು ರಾಜ್ಯಾದ್ಭ್ರಾದಯಂ ಗಯಿವಲ್ಲಿ ಆ ದೇವರಾಯವೊಡೆಯ-
- 7 ರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮಂಮಹಾಪ್ರಧಾನ ಸಂಖರದೇವ ವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ರಾ\_
- 8 ಜ್ಯವನು ಆಳುವ ಕಾಲದಲು ಮೂಹುಕ್ಕೆರಿಯ ಶ್ರೀಸ್ಕೊಮನಾಥೆದೇವರ ಸಂ-
- 9 ನಿಧಿಯಲು ನಾಗಮಂಗಲದೆ ಆರಿ[ಕ]ನಫಟ್ಟ್ಯದ ಜೋಗಿಸೆಟಿ ಆತನ ಮ-
- 10 ದವಳಿಗೆ ರಾಮಕ್ಕು ಅವರಿಬ್ಬರ ಮಗ ಚಿಕ್ಕಿಸೆಟ್ಟ್ನಿ ದೇವರ ಉಪಾರದ [ನ]ಲುಮೆಯ-
- 11 ರಿ ರುದ್ರಪೂಜೆಯಲ್ಲಿ ವೊಬ್ಬ ಬ್ರಾಹ್ಯಣನ ಭ್ರೋಜನಕ್ಕೆ ಮಾಡಿದ ಧ(ಂ)ರ್ಮ್ಸ್ ಕ್ಕೆ ವರುಷ-
- 12 ಂಪ್ರತಿ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೧೨ ಕ್ಕೆ ಸ್ಯೂಮನಾಥದೇವರಿಗೆ ಬೇಳೂರವೊಳಗೆ ಸೋವಂಣ-
- 13 ಸೆಟ್ಸ್ ಮೂಲನ ಕೊಟ್ಟ ಬಾಳನವೊಳಗೆ ಹಂಸರಡು ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿಗೆ ಆ ಚಿಕ್ಕಿಸೆಟ್ನ, ಅ-
- 14 ಡ್ಡವನೂ ಕೊಟ್ಟನಾಗಿ ಅ ಧಂರ್ಮವನೂ ಸೋಮನಾಥದೇವರೂ ಮೂಹುಕೇರಿಯ
- 15 ಹಲರೂ ಅಚಂದ್ರಾಕ್ಕ್ ನಾಗಿ ನಡಸು ಪಾಶ್ಸಿಬಹರು। ಸ್ಪದಕ್ಕಂ ಪಗದಕ್ಕಂ ವಾ ಯೋ
- 16 ಹರೇತಿ ವಸುಂಧರಾ[ು ।\*] ಸಪ್ಪಿರ್ವೈರುಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಸ್ಟ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯ-
- 17 ತೇ ಕ್ರಮಿ | ದಾನಪಾಲನೆಯೋಮ್ರೈ ಧೈೀ ದಾನಾತ್ಸೇಯೋನ್ರುಪಾಲನಂ ಜಾನಾ[ತ್\*]ಸ್ಪೆ-
- 18 ರ್ಗ್ಗೆ ಮವಾಪ್ನ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಯುತಂ ಪದಂ 1 ಯಿ ಧ(೦)ರ್ಮ್ಯವನು ಅರೊಬ್ಬ-
- 19 ರು ಕಡಿಸಲುಕ ಅಳುಬದರೆ ತುಳುರಾಜ್ಯದ ಧಂರ್ಮ್ಯವ ಕಡಿಸಿದವರು [1\*] ವಾ-
- 20 ರಣಾಸಿಯಾತ್ರಿ ನೂಹೆಂಟುಕಬಲೆಯ ಕೊಂದ ದ್ಯೋಪದಲ್ಲಿ ಹೋಹರು [ﷺ] ಯಿೂ
- 21 ಧರ್ಮ್ಗ್ರನ [ಮಾ]ಡಿದವರಿಗೆಊ ಯೊ ಧ(o)ಮ್ರ್ಯನ ಪಾರಿಸಿದವರಿಗೆಊ ಮಂಗಳ ಮ-
- 22 කම්වල ම්ල ම්ල ම්ල ම්ල ම්ල ම්ල [ 💵 ]

### No. 311.

## (A.R. No. 121 of 1901).

## On the fourth slab set up in the same place.

- 1 ಕ್ರೀಗಣಾಧಿಸತಯೇ(o) ನಮ[8] | ಕ್ರೀಸರಸ್ಪತ್ಯಯೇ(o) ನಮಃ [|\*] ಕ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ(o) ನಮಃ [|\*] ನಿರ್ವಿಘ್ನ ಮಸ್ತು [|\*] ನಮ-
- 2 ಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಟ್ಯಾಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [۱\*] ತ್ರಯಿಲ್ಮೋಕ್ಟ್ರನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ
- 3 ಕಂಭವೇ | ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯಕಕವರುಷ್ಟ ೧೩೫೩ ನೆಯ ವರ್ತ್ತ್ವವಾನ ವಿರೋಧಿಕ್ರುತು-ಸಂವರ್ಷ್ಪರದ
- 4 ಬೇಸೆಗೆಯ ತಿಂಗಳು ನೊದಲಾಗಿ ಶ್ರಿ ಮನ್ನಹಾರಾ ಸಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಸ ದೇವರಾ -
- 5 ಯಮಹಾರಾಯರೂ ವಿಜಯಾನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾಸನದಲ್ಲಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ಸೆಕಳಸಾಂ-
- 6 ಬ್ರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂ ಚಂಡರಸವೊಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರ ತು-
- 7 ಳುರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲು ಮೂಱುಕೇರಿಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವರಿಗೆ ಹಯಿವೆರಾಜ್ಯ-
- 8 ದ . ಟಗಿಯಗ್ರಾಮದ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಪ್ರಭು ಬಂಕೇಸಹಯಿವರ ವೊಡವುಟ್ಟ್ರಿದರು ಕಾ[ಕ್ಯ]ಸಗೋ-ಕ್ರದ ಯೆ.-
- 9 ಜುಶಾಖೆಯ ಸಾನಾಟೆಯ ಶ್ರೀಧರಭಟ್ಟರ ಮಕ್ಕಳು ವಿಷ್ಣು ಭಟ್ಟರು ತಂಕರ ಭಟ್ಟರು ಮಾಡಿದೆ ಧರ್ಮದ ಶಿಲಾಶಾ-
- 10 ಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ನಮಗೆ ದೇವರಾಯನುಹಾರಾಯರ ಕೈಯಲು ಸೋವೋಸರಾಗಪುಂಣ್ಯ ಕಾಲ-ದಲ್ಲು

- 11 ಸಹಿರಂಣ್ಯೋದಕದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಬಂದ ಅನೆಗಳಯಗ್ರಾಮದ ಚತುಸ್ತಿಮೆಯ ವಿವರ ಮೂ-
- 12 ಡಲು ನಾಸ್ಕರಾಉತನ ಗಡಿ ಉಡುವರ ಬಳಯವರ ಗಡಿ ಗೋಜರ ಬಳಯ ಹೆಗ್ಗಡಿತ್ತಿಯೆ ಗಡಿ ಆರಿಯ ಬಲ-
- 13 ಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಉಡುವರ ಬಳಯವರ ಭಾಗಿಯ[ಕ್ಟೋ]ಣಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು
- 14 ಶ್ರೀಮ]ತುಕುಂಡಿ ಸಪುರದ ಹರಿದ ಹೊಳೆಯ ಅಣಿಸುಕಲ್ಲಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಹರಿದ ಹೊಳೆಯ
- 15 ಆದರಿಂದೆಂ ತೆಂಕಲು [ಜಳಗ] ಮೂಡ∞ ಜೈನರಿ ಜಿಲೆಯ ಅಂಣಿಸೆಳಿಯಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವೆಲು ಗೋಜ[ರ]~ ಬಳ-
- 16 ಯವರು ಜೆಲೆಯ ಅಂಣಿಸೆಟಿಯ [ಗಡಿ]ಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಮೂಡಲು ಪೂಸವಿನಕಟೆಯ ಬಡಗಣ ಹರಿ-ದ ಹೊ-
- 17 ಳೆಯ ಅದ[ರಿಂ]ದೆಂ ಕೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ತ್ರೀ ಚತುಸ್ತಿಮೆಯವೊಳಗುಳ ಅನೆಗಳಿಯ ಗ್ರಾಮ ೧ ಕಂ ಕುಳೆ-ಕಾ[ರಂಭಿ] ಪ--
- 18 ರವರೆಯಿಂದೆ ಕೊಕ್ಣಗ . ಅಕ್ಕಿ ನಾಗಂಡುಗದಲ್ಲು ಮು [೩]ಎ ಉಭಯಂ ಕಾಟೆಗೆ ४೫४ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೩ಎ ಅಕ್ಷರದಲು
- 19 ಕಾಟಿ ನಾನೂಱಅಯಿವತ್ತನಾಲ್ಕು ಹೊಂನು ಆಕ್ಕೆ ಮೂಡೆ ಮುವತ್ತೆಯೆರಡಕ್ಕೆ . . . . ಮೂ. ಈುಗೇರಿಯ ಶ್ರೀಸೋಮ.
- 20 ನಾಥವೇವರಿಗೆ ಜಾತಕಭಟ್ಟರು ಮಾಡಿದೆ ಧರ್ಮದೆ [ವಿ]ವೆ ಸೋಮೆ . . . . ಅಮ್ರುತ ಹರಿವಾಣದೆ ಉಪಾರ
- 21 ಭಕ್ಷ ಸಹ . . . . . . . ಸಂಕ್ರಾಂತಿಯ ಪಂಚಾಮ್ರುತ ಉಸಾರ ಭಕ್ಷ ಸಹ ವರುಷ ೧ಕಂ ಕಾ ಸ೩ ಸೋ-
- 22 ಮೆಎಾರೆದೆ ಅಸ್ಟ್ರಗಂಧಕ್ಕೆ ವರುಷ ೧ ಕಂಕಾಗಳ ನವರಾತ್ರಿಯ ಅಸ್ಟ್ರಗಂಧಕ್ಕೆ ವರುಷ ೧ ಕಂಕಾಗ ೩ ದೇವರೊಳಗಣ ನಾ-
- 23 ರಾಯಣದೇವೆರಿಗೆ ಬಿ[ಲ್ಪ]ಸತ್ರೆಯವಾಲೆ ನಯಿವೇದ್ಯಕೆ ವರುಷ ೧ ಕಂ ನಾಗಂಡುಗೆದಲು ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೧೦ ರುದ್ರ-
- 24 ಪೊಜೆಯಲು ಉಂಬ ಬಾಹ್ರ್ಯರ ಜನ ಎ ಕು ನಾಗಂಡುಗದೆಲ್ಲು ಅಕ್ಕಿ ಮು ಎ[೩] ಜಾತಕ ಕಂಕರ-ಭಟ್ಟರೂ ಅರೆಸೆಪ್ಪ-
- 25 ವೊಡೆಯಗೆ ಹೆಸರಲಿ ಮಾ . . . . ಯೆಸ್ಟ್ರಗಂಧಕೆ ವರುಸ್ ೧ ಕಂ ಕಾ ಗೆ ४ ॥ ನಂದಾದೀ-ಸ್ತಿಗೆ ವರುಸ್ ೧ ಕಂ ಕಾ-
- 26 ಟಿ ಗ ೬ ಅಂತು ವರುಷ್ಟರ ಕಂ ಕಾಟಿ ಗ ೩೬ ಅಕ್ಕಿ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮು ೩ ಅಹ್ಞಾರದಲ್ಲೂ ಕಾಟಿ ಮೂವತ್ತಳಱು
- 27 ಹೊಂನೂ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಹಾನಿ ನಾಲ್ಪತ್ತ್ರ ಅಲ್ಕೆ ದೆ ಮೂವತ್ತಮೂಟು ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿಯನೂ ಸಹಿರಂ.. ಣ್ಯೋದಕದಾ-
- 28 ನಧಾರಾಪೂರ್ವ್ವಕವಾಗಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಸಿಧಾಸುದೆ ಹೊಂನಿ(ಂ)ನಲೂ . ರ . ವರಿ-ಯಿಂದಲೂ (ಕಾಲ)-
- 29 ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ತಪ್ಪದೆ ನಡಸಿ ಬಹೇಉ ಎಂದು ನಂತು ಸ್ಪರೂಚಿಯಿಂದ ಪೊಡ್[ಬ]ಟ್ಬುಕೊಟ್ಟ ಶಿಲಾ -ಶಾಸನ ಜಾತಕಭ–
- 30 ಟ್ವರನೂ ಊರು ಜಗತಿನೂಱ ಆನುಸರಿ ವೊತ್ತಿ . ದರೆ ಅ ವೊತ್ತನೂ ಸರಿಸುಕೊಟ್ಟ ಯೋ ಧರ್ಮ್ಯ-ವನೂ ನಡಸಿ-
- 31 ಕೊಂಬರು [¡\*] ಊರು ಜಿಗತಿನನೊಳಗೆ ಅರೊಬ್ಬುರು ಜಾತಕಭಟ್ಟರನೂ ಊರನೂ . . . . . .
- 32 ಟೆಯು . . . . . ಆಳಕವುಳನಾಗಿ . ಬಾಳುಭಟ್ಟರಿಗೆ . . ರಿ ಅವರು ಆ ಉರಿಯಿಂಹೂಱ[ಗೆ]
- 33 ಉರೊಳಗೆ ಆರೊಬ್ಬ್ರರು ವೊಳಸ ಮಾಡಿದೆವರಿಗೆ ಜಾತಕಭಟ್ಟರೂ ಹಲರೂ ಉರು ಜಗತ್ತೂ ಕೂಡಿ ತ\_ ಪ್ಪಹೊ-

34	ಆಿಸಿ ಹರವ[ರಿ]ಯ ಮಾಡಿಕೊಂಬರ[ಲ್ಲ]ದೆ ಭಟರೇ ಹರವರಿಯ ನಾಡಿಕೊಳಸಲ್ಲದು [ಃ*] ಪೂರ್ವ ದ್ಲೂ
35	ಕ್ಕ್ರ ಅಯಿದು ಮೂಡ [ಅಕ್ಕಿ]–
36	ಯನ್ನು ಯಿಂದ ಅಕ್ಕಿ ತಪ್ಪದೆ ನಡಸಿಬಹರು ಕಾಲಗ್ರಾಮದ
37	ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿಯನು ಜಾತಕಭಟ್ಟರು ನಡಸಿಬಹರು [۱*] ಹರವರಿಯ ತೋಟ- ವಲ್ಲದೆ ಗ್ರಾ-
38	ವುದೊಳಗೆಯ ವರ ಅಂ . ತಸಲ್ಲದು ಜಾತ ಕಭಟ್ಟರ ವೊಪ್ಪ ಮಲ್ಲ ಣನ ಪ್ರೊಪ್ಪ श्रीकलसनायदेव
	ಉರು ವೊಸ ಕಂಡ ನಾರಣಿಹೆಬಾರನ ವೊಸ [ಸೆ]ನಿಲಾಳೂರಿ ಮುಹರಸಬಾರನ ಜನನಕೆ ಪಿಹ ಮೂ-
40	ಡಕ್ಕೇರ್[ಯ] ಪೊಸ್ತ ಕಂಕರದೆ-
	ಬಾರನ ಸ್ರೇ <b>ಪ್ಪ</b> ಹೇರದಕ್ಕೇತವ <b>್ಬ</b> ರ–
41	ನ ಪೊ <b>ಪ್ಪ ಸಂಸಾ</b> . ತನೆಯ ಜನನದ ಆರುವಾರಕಾ ಈ ರ ಪೊಪ್ಪ ತ ಸೋಮುದೇವೆರು ನಾರಸಿದೆ ವೊಪ್ಪ
42	ಅಂತು ಉರಪಮುಂದಿಯ ವೊಪ್ಪ ಯಿವತೊಂದು ಪ್ರಜಿ ಹೇಳಿ ಮಧ್ಯಸ್ತ ಶ್ರೀಧರ- ಭಟ್ಟ-
43	ರ ಪೊಪ ವಿಸಿಷ್ಟ್ಯ ಗೋತ್ರದ ಯಜುಶ್ಕ್ರಾಖೆಯೆ
	No. 312.
	(A.R. No. 122 of 1901)
	ON THE SEVENTH SLAB IN THE SAME PLACE.
	ಸ್ಪಸ್ತ್ರ [🖙] ಶ್ರೀಮದ್ಯಾದವಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿ ಅರಿರಾಯೆ ಬಸ್ತತಂಕರ
2	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿವೀರಭಲ್ಲಾಳದೇವರ್ನರ ಪಟ್ಟದ ಏರಿಯರ-
2 3	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿವೀರಭಲ್ಲಾಳದೇವರ್ಗರ ಪಟ್ಟದ ಏರಿಯರ- ಸಿ ಕಿ[ಫ್ಲ್ವಾ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಖಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀಮ_
2 3 4	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿವೀರಭಲ್ಲಾಳದೇವರ್ಗರ ಪಟ್ಟದ ಏರಿಯರ- ಸಿ ಕಿ[ಫ್ಲ್ಡ್ನಾಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಖಾದಸಂನಿಧಿಯೆಲು ಶ್ರೀಮ_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ವಯಿಚಸ್ಪದಂಣ್ಮಾಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ–
2 3 4 5	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿವೀರಭಲ್ಲಾಳದೇವರ್ಗರ ಪಟ್ಟದ ಪಿರಿಯರ- ಸಿ, ಕಿ[ಪ್ಲ್ಡ್ವಾಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಪಾದಸಂನಿಧಿಯೆಲು ಶ್ರೀಮ_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ವಯಿಚಸ್ಪುದೆಂಣ್ನಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮೆತು ಕಕವರುಕ
2 3 4 5 6	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿನೀರಭಲ್ಲಾ ಳದೇವರ್ಗರ ಪಟ್ಟದ ಪಿರಿಯರ- ಸಿ ಕಿ[ಪ್ಲ್ಯಾ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಪಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀಮ_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ವಯಿಚಸ್ಪುದಂಣ್ಕಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮೆತು ಕಕವರುಕ ೧_೦೫೪ ನೆಯ ಭಾತುಸಂನತ್ಸರದ ವೈಕಾಖ ಕುರ ೧ ಮೇಕಮಾ-
2 3 4 5 6 7	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿವೀರಭಲ್ಲಾಳದೇವರ್ಗರ ಪಟ್ಟದ ಪಿರಿಯರ- ಸಿ ಕಿ[ಪ್ಲ್ಡ್ನಾ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಪಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀಮ_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ವಯಿಚಪ್ಪದಂಣ್ಕಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮೆತು ಕಕವರುಕ ೧_೦೫V ನೆಯ ಭಾತುಸಂವತ್ಸರದ ವೈಕಾಖ ಕುಧ ೧ ಮೇಕಮಾ- ಸ ೧೯ ನೆಯ ಕನಿವಾರದೆಂದು ಮೂಹುಕೆರ್ಯ್ಯೂ ಸೌಮ್ಯದೇ-
2 3 4 5 6 7 8	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿನೀರಭಲ್ಲಾ ಳದೇವರ್ಸರ ಪಟ್ಟದ ಪಿರಿಯರ- ಸಿ ಕಿ[ಪ್ಲ್ಯೂ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಖಾದೆಸೆಂನಿಧಿಯೆಲು ಶ್ರೀಮ_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ವಮಿಚಸ್ಪದೆಂಣ್ನಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮೆತು ಕಕವರುಕ ೧_೦೫V ನೆಯ ಭಾತುಸೆಂವತ್ಸರದ ವೈಕಾಖ ಕುಧ ೧ ಮೇಕಮಾ- ಸ ೧೯ ನೆಯ ಕನಿವಾರದೆಂದು ಮೂಹುಕೆಯ್ಯಾ ಸೌಮ್ಯದೇ- ಪರಲ್ಲಿಂ ಬಾ[ಕಿ]ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋಸಂಣ ಬಾಕಂಣನವರು
2 3 4 5 6 7 8	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿನೀರಭಲ್ಲಾ ಳದೇವರ್ಸರ ಪಟ್ಟದ ಪಿರಿಯರ- ಸಿ ಕಿ[ಪ್ಟ್ಟ್ರಾ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಖಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀಮ_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ವಯಿಚಪ್ಪದಂಣ್ಕಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮತು ಕಕವರುಕ ೧_೦೫೪ ನೆಯೆ ಭಾತುಸಂವತ್ಸರದ ವೈಕಾಖ ಕುಧ ೧ ಮೇಕಮಾ- ಸ ೧೯ ನೆಯ ಕನಿವಾರದೆಂದು ಮೂಹುಕೆರ್ಯ್ಯೂ ಸೌಮ್ಯದೇ- ಪರಲ್ಲಿಂ ಬಾ[ಕಿ]ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋಸಂಣ ಬಾಕಂಣನವರು ಹೊ[ಗಿ] ಹಾಡಿಯ ದೇವಸ್ಪದ ಬಾಳೆ ಮೇಲೆ ಅಗ್ರನಾಕಕ್ಕೆ ವರುಕ ೧ ಕೆ
2 3 4 5 6 7 8 9	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿವೀರಭಲ್ಲಾ ಳದೇವರ್ಸರ ಪಟ್ಟದ ಪಿರಿಯರ- ಸಿ ಕಿ[ಪ್ಲ್ಯೂ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಖಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀಮ_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಮಮಿಚಪ್ಪದಂಣ್ನಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮೆತು ಕಕವೆರುಕ ೧೨೫೪ ನೆಯೆ ಭಾತುಸಂವತ್ಸರದ ವೈಕಾಖ ಕುಧ ೧ ಮೇಕರ್ಮಾ ಪ ೧೯ ನೆಯೆ ಕನಿವಾರದೆಂದು ಮೂಹುಕೆರ್ಯ್ಯೂ ಸೌಮ್ಯದೇ- ಪರಲ್ಲಿಂ ಬಾ[ಕಿ]ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋಸಂಣ ಬಾಕಂಣನವರು ಹೊ[ಗಿ] ಹಾಡಿಯ ದೇವಸ್ಪೆದ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಅಗ್ರನಾಕಕ್ಕೆ ವರುಕ ೧ ಕೆ ನಾಗಂಡುಗದಲ್ಲು [ನೂ]ಹ ನಾಲ್ಪತ್ತು ಮೂಡೆ ಭತ್ತ ಬಹ ಬಾಳ-
2 3 4 5 6 7 8 9 10	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿವೀರಭಲ್ಲಾ ಳದೇವರ್ಷರ ಪಟ್ಟದ ಪಿರಿಯರ- ಸಿ ಕಿ[ಪ್ಟ್ಟ್ರಾ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಖಾದೆಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀಮ_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ವಮಿಚಸ್ಪದೆಂಣ್ಯಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮೆತು ಕಕವರುಕ ೧_oxv ನೆಯ ಭಾತುಸಂವತ್ಸರದ ವೈಕಾಖ ಕುಧ ೧ ಮೇಕಮಾ- ಸ ೧೯ ನೆಯ ಕನಿವಾರದೆಂದು ಮೂಹುಕೆಯ್ಯೂ ಸೌಮ್ಯದೇ- ಪರಲ್ಲಿಂ ಬಾ[ಕಿ]ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋನಂಣ ಬಾಕಂಣನವರು ಹೊ[ಗಿ] ಹಾಡಿಯ ದೇವಸ್ಪದ ಬಾಳೆ ಮೇಲೆ ಅಗ್ರನಾಕಕ್ಕೆ ವರುಕ ೧ ಕೆ ನಾಗಂಡುಗದಲ್ಲು [ನೂ]ಹ ನಾಲ್ಪತ್ತುಮೂಡೆ ಭತ್ತ ಬಹ ಬಾಳ– ನು ಅರ್ಥವೆ ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾಪೂರ್ಬ್ಬಕವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಅಗ್ರನಾಲ್ಕ-
2 3 4 5 6 7 8 9 10 11	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿನೀರಭಲ್ಲಾ ಳದೇವರ್ಯರ ಪಟ್ಟದ ಪಿರಿಯರ- ಸಿ ಕೆ[ಫ್ಟ್ರಾ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಸಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀಮು- ನು ಮಹಾವ್ರಧಾನಂ ವಯಿಚಸ್ಪದಂಣ್ಕಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮೆತು ಕಕವರುಕ ೧೨೩೪ ನೆಯೆ ಭಾತುಸಂವತ್ಸರದ ವೈಶಾಖ ಕುಧ ೧ ಮೇಕಮಾ- ಸ ೧೯ ನೆಯ ಕಸಿವಾರದಂದು ಮೂಹುಕೆಯ್ಯು೯ ಸೌಮ್ಯದೇ- ಪರಲ್ಲಿಂ ಬಾ[ಕ್ರಿ]ಸೆಟ್ಟೆಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋಸಂಣ ಬಾಹಂಣನವರು ಹೊ[ಗಿ] ಹಾಡಿಯ ದೇವಸ್ಪದ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಅಗ್ರನಾಕಕ್ಕೆ ವರುಕ ೧ ಕೆ ನಾಗಂಡುಗದಲ್ಲು [ನೂ]ಹ ನಾಲ್ಪತ್ತು ಮೂಡೆ ಭತ್ತ ಬಹ ಬಾಳ- ನು ಅರ್ಥವ ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾಪೂರ್ಬ್ಬುಕವಾಗಿ ಹೊಂಡು ಅಗ್ರನಾಲ್ಯ- ಕ್ಕೆ ತಾ[ವು] ಧಾರಾಪೂರ್ಬ್ಬುಕವಾಗಿ ಯಹಿದು ಕೊಟ್ಟ್ನ-
2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿವೀರಭಲ್ಲಾ ಳದೇವರ್ಗರ ಪಟ್ಟದ ಏರಿಯರ- ಸಿ ಕೆ[ಫ್ಡ್ನಾ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಪಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀಮ- ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ವಮಿಚಸ್ಪದಂಣ್ನಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮೆತು ಕಕವೆರುಕ ೧_oxv ನೆಯ ಭಾತುಸಂವತ್ಸರದ ವೈಶಾಖ ಕುಧ ೧ ಮೇಕರ್ಮ- ಸ ೧೯ ನೆಯ ಕನಿವಾರದೆಂದು ಮೂಹುಕೆಯ್ಯು೯ ಸೌಮ್ಯದೇ- ಪರಶ್ನಿಂ ಬಾ[ಕೆ]ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋಸಂಣ ಬಾಕಂಣನವೆರು ಹೊ[ಗಿ] ಹಾಡಿಯ ದೇವಸ್ಪದ ಬಾಳೆ ಮೇಲೆ ಅಗ್ರನಾಕಕ್ಕೆ ವರುಕ ೧ ಕೆ ನಾಗುಡುಗದಲ್ಲು [ನೂ]ಹ ನಾಲ್ವತ್ತುಮೂಡೆ ಭತ್ತ ಬಹ ಬಾಳ- ನು ಅರ್ಥವ ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾಪೂರ್ಬ್ಬುಕವಾಗಿ ಹೊಂಡು ಅಗ್ರನಾಲ್ಯ- ಕ್ಕೆ ಡಾ[ವು] ಧಾರಾಪೂರ್ಬ್ಬುಕವಾಗಿ ಯಹದು ಕೊಟ್ಟು- ರು [¡*] ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಬೇಹರ ನಡವಡೆ ಯಿ [ವಗ,]
2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿವೀರಭಲ್ಲಾ ಳದೇವರ್ಯರ ಪಟ್ಟದ ಏರಿಯರೆ- ಸಿ ಕೆ[ಫ್ಟ್ರಾ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಸಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀಮ_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಮಮಿಚಸ್ಪದಂಣ್ಕಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮೆತು ಶಕವರುಕ ೧_oxv ನೆಯ ಭಾತುಸಂವತ್ಸರದ ಪೈಶಾಖ ಕುಧ ೧ ಮೇಕಮಾ- ಸ ೧೯ ನೆಯ ಕನಿವಾರದೆಂದು ಮೂಟುಕೆಯ್ಯು೯ ಸೌಮ್ಯದೇ- ಪರಲ್ಲಿಂ ಬಾ[ಕೆ]ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋನಂಣ ಬಾಕಂಣನವರು ಹೂ[ಗಿ] ಹಾಡಿಯ ದೇವಸ್ಪದ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಅಗ್ರನಾಕಕ್ಕೆ ವರುಕ ೧ ಕೆ ನಾಗಂಡುಗದಲ್ಲು [ನೂ] ಆ ನಾಲ್ವತ್ತು ಮೂಡೆ ಭತ್ತ ಬಹ ಬಾಳ– ನು ಅರ್ಥವ ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾಪೊರ್ಬ್ಬುಕವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಅಗ್ರನಾಲ್ಯ- ಕ್ಕೆ ತಾ[ಪು] ಧಾರಾಪೊರ್ಬ್ಬುಕವಾಗಿ ಯುಆದು ಕೊಟ್ಟು- ರು [۱*] ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಬೇಹರ ನಡವಡೆ ಯಿ [ವಗ,] ನಡವುದು [١*] ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾನಗೇಡು ಬಿಟಗೇಡಿಲ್ಲ [١*] ಮೂಟು-
2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿವೀರಭಲ್ಲಾ ಳದೇವರ್ಗರ ಪಟ್ಟದ ಏರಿಯರ- ಸಿ ಕೆ [ ಫ್ಲ್ಯಾ]ಯ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಖಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀಮ_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಮಮಿಚಪ್ಪದಂಣ್ಕಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮೆತು ಕಕವರುತ ೧_೨೫೪ ನೆಯೆ ಭಾತುಸಂವತ್ಸರದ ವೈಕಾಖ ಕುಧ ೧ ಮೇಕಮಾ- ಸ ೧೯ ನೆಯ ಕನಿವಾರದಂದು ಮೂಜುಕೆಯ್ಯು೯ ಸೌಮ್ಯದೇ- ಪರ್ಲ್ಯಾಂ ಬಾ[ಕ್ರಿ]ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋನಂಣ ಬಾಕಂಣನವರು ಹೊ[ಗಿ] ಹಾಡಿಯ ದೇವಸ್ಪದ ಬಾಳೆ ಮೇಲೆ ಅಗ್ರನಾಕಕ್ಕೆ ವರುತ ೧ ಕೆ ನಾಗಂಡುಗದಲ್ಲು [ನೂ]ಜ ನಾಲ್ವತ್ತು ಮೂಡೆ ಭತ್ತ ಬಹ ಬಾಳ- ನು ಅರ್ಥವೆ ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾಪೂರ್ಬ್ರಿಕವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಅಗ್ರನಾಲ್ಕ- ಕ್ಕೆ ತಾ[ವು] ಧಾರಾಪೂರ್ಬ್ರಿಕವಾಗಿ ಯೆಜದು ಕೊಟ್ಟು- ರು [ **] ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಬೇಹರ ನಡವಡೆ ಯಿ [ ವಗ, ] ನಡವುದು [ **] ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾನಗೇತು ಬಜಗೇಡಿಲ್ಲ [ **] ಮೂಜು- ಕೇರಿಯೆ ಮೂವರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಜರೂ ನೂಜು ಅಮ್ಪತ್ತು ಎ-
2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿವೀರಭಲ್ಲಾ ಳದೇವರ್ಯರ ಪಟ್ಟದ ಏರಿಯರ- ಸಿ ಕಿ[ಪ್ಟ್ಟಾ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಖಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀಮ_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ವಯಿಚಪ್ಪದಂಣ್ಕಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮೆತು ಕಕವೆರುಕ ೧_oxv ನೆಯೆ ಭಾತುಸಂವತ್ಸರದ ಪ್ರಕಾಖ ಕುಧ ೧ ಮೇಕರ್ಮಾ- ಸ ೧೯ ನೆಯ ಕನಿವಾರದಂದು ಮೂಲುಕೆಯ್ಯ೯ ಸೌಮ್ಯದೇ- ಪರಲ್ಲಿಂ ಬಾ[ಕಿ]ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋವಂಣ ಬಾಕಂಣನವರು ಹೊ[ಗಿ] ಹಾಡಿಯ ದೇವಸ್ಪದ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಅಗ್ರನಾಕಕ್ಕೆ ವರುಕ ೧ ಕೆ ನಾಗುಡುಗದಲ್ಲು [ನೂ]ಅ ನಾಲ್ವತ್ತುಮೂಡೆ ಭತ್ತ ಬಹ ಬಾಳ- ನು ಅರ್ಥವೆ ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾಪೊರ್ಬ್ಬಕವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಅಗ್ರನಾಲ್ಯ- ಕ್ಕೆ ತಾ[ವು] ಧಾರಾಪೊರ್ಬ್ಬಕವಾಗಿ ಯೆಅದು ಕೊಟ್ಟು- ರು [ಸಿ] ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಬೇಹರ ನಡವಡೆ ಯಿ [ವಗ,] ನಡವುದು [ಸಿ] ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾನಗೇಡು ಬಿಆಗೇಡಿಲ್ಲ [ಸಿ] ಮೂಲು- ಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಅರೂ ನೂಲು ಅಸ್ತುತ್ತು ಎ- ಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಅರೂ ನೂಲು ಅಸ್ತುತ್ತು ಎ- ಕ್ಕೆ ತಮಿ ಮುಂತ್ತಾಗಿ ಮಾಡಿದಂಥಾ ಧರ್ಮೈ [ಸಿ] ಯಿ ಧರ್ಮ್ಮದೆ-
2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿನೀರಭಲ್ಲಾ ಆದೇವರ್ಗರ ಪಟ್ಟದ ಏರಿಯರ- ಸಿ ಕಿ[ಪ್ಟ್ರಾ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಖಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀಮ_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ವಮಿಚಸ್ಪದೆಂಣ್ನಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರೆ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮೆತು ಕಕವರುಕ ೧_೦೫೪ ನೆಯೆ ಭಾತುಸಂವತ್ಸರದ ಪೈಕಾಖ ಕುಧ ೧ ಮೇಕಮಾ- ಸೆ ೧೯ ನೆಯ ಕನಿವಾರದೆಂದು ಮೂಲುಕೆಯ್ಯು೯ ಸೌಮ್ಯದೇ- ಪರಲ್ಲಿಂ ಬಾ[ಕಿ]ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋನಂಣ ಬಾಕಂಣನವರು ಹೊ[ಗಿ] ಹಾಡಿಯ ದೇವಸ್ಪದ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಅಗ್ರನಾಕಕ್ಕೆ ವರುಕ ೧ ಕೆ ನಾಗಂಡುಗದಲ್ಲು [ನೂ]ಅ ನಾಲ್ವತ್ತು ಮೂಡೆ ಭತ್ತೆ ಬಹ ಬಾಳ- ನು ಅರ್ಥವೆ ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾಪೊಬ್ಬು೯ಕವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಅಗ್ರನಾಲ್ಯ- ಕ್ಕೆ ಡಾ[ವು] ಧಾರಾಪೊಬ್ಬು೯ಕವಾಗಿ ಯೆಂಟರು ಕೊಟ್ಟ್ರ- ರು [ಃ*] ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಬೇಹರ ನಡವಡೆ ಯಿ [ಪಗ್,] ನಡವುದು [ಃ*] ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾನಗೇಡು ಬಿಅಗೇಡಿಲ್ಲ [ಃ*] ಮೂಲು- ಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಅರೂ ನೂಲು ಅಯ್ಪತ್ತು ಎ- ಕರಿಯು ಮೂವರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಅರೂ ನೂಲು ಅಯ್ಪತ್ತು ಎ- ನಾರು ಅಭಿವಿದಡೆ ವಾರಣಾಸಿಯೆಲು ೧೦೪ ಕ-
2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 17 18	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿವೀರಭಲ್ಸಾಳದೇವರ್ಗರ ಪಟ್ಟದ ಏರಿಯರ- ಸಿ ಕೆ[ಫ್ಟ್ರಾಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಶಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀನು_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಮುಚಪ್ಪದಂಣ್ಕಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮೆತು ಕಕವರುಕ ೧೦೫٧ ನೆಯೆ ಭಾತುಸಂಪತ್ಪರದ ವೈಶಾಖ ಕುಧ ೧ ಮೇಕಮಾ- ಸ ೧೯ ನಯ ಕನಿವಾರದಂದು ಮೂಹುಕೆಯ್ಯು೯ ಸೌಮ್ಯದೇ- ಪರಲ್ಲಿಂ ಬಾ[ಕೆ]ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋನಂಣ ಬಾಕಂಣನವರು ಹೊ[ಗಿ] ಹಾಡಿಯ ದೇವಸ್ಪದ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಅಗ್ರನಾಕಕ್ಕೆ ವರುಕ ೧ ಕೆ ನಾಗಂಡುಗದಲ್ಲು [ನೂ]ಹ ನಾಲ್ಪತ್ತುಮೂಡೆ ಭತ್ತ ಬಹ ಬಾಳ- ನು ಅರ್ಥವ ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾಪೊಬ್ಬು೯ಕವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಅಗ್ರನಾಲ್ಕ- ಕ್ಕೆ ತಾ[ವು] ಧಾರಾಪೊಬ್ಬು೯ಕವಾಗಿ ಯಹದು ಕೊಟ್ಟ- ರು [1*] ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಬೇಹರ ನಡವಡೆ ಯಿ [ವಗ,] ನಡವುದು [1*] ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾನಗೇತು ಬಹಗೇಡಿಲ್ಲ [1*] ಮೂಹು- ಕೇರಿಯು ಮೂವರು ಸೆಟ್ಟ್ರಕಾಹರೂ ನೂಹು ಅಮ್ಯತ್ತು ಎ- ಚು ಮುಂತ್ತಾಗಿ ಮಾಡಿದಂಥಾ ಧರ್ಮ್ಯ [1*] ಯಿ ಧರ್ಮೈದೆ- ನಾರು ಅಭಿವಿದಡೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲು ೧೦೪ ಕ- ಡಿಲೆಯ ಕೊಂದೆ ದೋಕ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥ ದೇವರ ಕಿತ್ತೆ ದೋಕಮಕ್ಕು
2 3 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿವೀರಭಲ್ಲಾ ಆದೇವರ್ಗರ ಪಟ್ಟದ ಪರಿಯರ- ಸಿ ಕೆ[ಫ್ಟ್ರಾ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಸಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀನು_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ವಯಿಚಪ್ಪದಂಣ್ಯಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮತು ಕಕವರುಕ ೧_೦೫೪ ನೆಯೆ ಭಾತುಸಂಪತ್ರರದ ಪ್ರೆಕಾಖ ಶುಧ ೧ ಮೇಕಮಾ- ಸೆ ೧೯ ನೆಯ ಭನಿವಾರದಂದು ಮೂಜುಕೆಯ್ಯು೯ ಸೌಮ್ಯದ್ಧ- ಪರಲ್ಲಿಂ ಬಾ[ಕೆ]ಸೆಟ್ಟೆಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋನಂಣ ಬಾಕಂಣನವರು ಹೊ[ಗಿ] ಹಾಡಿಯ ದೇವಸ್ತದ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಅಗ್ರನಾಕಕ್ಕೆ ವರುಕ ೧ ಕೆ ನಾಗಂಡುಗದಲ್ಲು [ನೂ]ಆ ನಾಲ್ವತ್ತು ಮೂಡೆ ಭತ್ತ ಬಹ ಬಾಳ- ನು ಅರ್ಥವೆ ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾಪೂರ್ಬ್ಬಕವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಅಗ್ರನಾಲ್ಕ- ಕ್ಕೆ ತಾ[ವು] ಧಾರಾಪೂರ್ಬ್ಬಕವಾಗಿ ಯೆಜದು ಕೊಟ್ಟು- ರು [ಃ*] ಸೋಮನಾಥದೇನರ ಬೇಹರ ನಡವಡೆ ಯಿ [ವಗ,] ನಡವುದು [ಃ*] ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾನಗೇತು ಬಜಗೇಡಿಲ್ಲ [ಃ*] ಮೂಆು- ಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಪ್ಟುಕಾಜರೂ ನೂಜು ಅಪ್ಪುತ್ತು ಎ- ಕರೆಯ ಮೂವರು ಸೆಪ್ಟುಕಾಜರೂ ನೂಜು ಅಪ್ಪುತ್ತು ಎ- ನಿ ಪೆಮ ಮುಂತ್ತಾಗಿ ಮಾಡಿದಂಥಾ ಧರ್ಮ್ಯ [ಃ*] ಯ ಧರ್ಮ್ಯದೆ- ನಾರು ಅಳಿಸಿದಡೆ ವಾರಣಾಸಿಯುಲು ೧೦೪ ಕ- ಪಿ ವಿಲೆಯ ಕೊಂದೆ ಮೋತ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥ ದೇವರ ಕಿತ್ತೆ ದೋಕಮಕ್ಕು ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇಚ ವಸುಂಧರಾ[ಂ ۱*] ಕಪ್ಪಿ-
2 3 4 5 6 6 7 8 9 1 0 1 1 1 2 1 3 1 4 4 1 5 1 6 1 7 1 8 1 9 2 0	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿನೀರಭಲ್ಲಾ ಳದೇವರ್ಯರ ಪಟ್ಟದ ಪಿರಿಯರ-  ಸಿ ಕೆ[ಫ್ಟ್ರಾ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಸಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀನು- ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ವಮಿಚಸ್ಪದಂಣ್ನಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ, ಶ್ರಿಮೆತು ಕಕವೆರುಕ ೧_೧೩೪೮ ನೆಯೆ ಭಾತುಸಂಪತ್ರರದ ಪ್ರಕಾಖ ಶುಧ ೧ ಮೇಶರ್ಮಾ ಸ ೧೯ ನೆಯ ಶಸಿವಾರದಂದು ಮೂಹುಕೆಯ್ಯುಕ ಸೌಮ್ಯದೇ- ಪರಶ್ನಿಂ ಬಾ[ಕೆ]ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋನಂಣ ಬಾಕಂಣನವೆರು ಹೊ[ಗಿ] ಹಾಡಿಯ ದೇವಸ್ಪದ ಬಾಳಿ ಮೇಲೆ ಅಗ್ರನಾಕಕ್ಕೆ ವರುಕ ೧ ಕೆ ನಾಗಂಡುಗದಲ್ಲು [ನೂ]ಹ ನಾಲ್ಪತ್ತು ಮೂಡೆ ಭತ್ತ ಬಹ ಬಾಳ- ನು ಅರ್ಥವೆ ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾಪೊಬ್ಬುಕ ಕವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಅಗ್ರನಾಲ್ಯ- ಕ್ಕೆ ತಾ[ವು] ಧಾರಾಪೊಬ್ಬುಕ ಕವಾಗಿ ಯಹದು ಕೊಟ್ಟ- ರು [#] ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಬೇಹರ ನಡವಡೆ ಯಿ [ವಗ,] ನಡವುದು [#] ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾನಗೇಡು ಬಹಗೇಡಿಲ್ಲ [#] ಮೂಹು- ಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಪ್ಪುಕಾಹರೂ ನೂಹು ಅಮ್ಪುತ್ತು ಎ- ಕರೆಯ ಮೂವರು ಸೆಪ್ಪುಕಾಹರೂ ನೂಹು ಅಮ್ಪುತ್ತು ಎ- ನಾರು ಅಭಿವಿದಡೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲು ೧೦೪ ಕ- ಡಿ ವಿಲೆಯ ಕೊಂದ ದೋತ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥ ದೇವರೆ ಕಿತ್ತ ದೋತಮಕ್ಕು ಸ್ಪರತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇಚ ವಸುಂಧರಾ[ಂ #] ಕೆಪ್ಪಿ- ಸ್ಪರತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇಚ ವಸುಂಧರಾ[ಂ #] ಕೆಪ್ಪಿ- ಸ್ಪರತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇಚ ವಸುಂಧರಾ[ಂ #] ಕೆಪ್ಪಿ- ಸ್ಪರಕ್ಕಾಗಸಹಸಾಣಿ ವಿಷ್ಠಾಯಾಂ ಜಾಯತ್ಕೆ ಕ್ರಿಮಿ ॥
2 3 4 5 6 6 7 8 9 1 0 1 1 1 2 1 3 1 4 4 1 5 1 6 1 7 1 8 1 9 2 0	ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರಿವೀರಭಲ್ಲಾ ಆದೇವರ್ಗರ ಪಟ್ಟದ ಪರಿಯರ- ಸಿ ಕೆ[ಫ್ಟ್ರಾ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಸಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀನು_ ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ವಯಿಚಪ್ಪದಂಣ್ಯಾ ಯಕರೂ ಅಜ್ಜಂ- ಣಸಾಹಣೆಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕಯಲ್ಲಿ ಶ್ರಿಮತು ಕಕವರುಕ ೧_೦೫೪ ನೆಯೆ ಭಾತುಸಂಪತ್ರರದ ಪ್ರೆಕಾಖ ಶುಧ ೧ ಮೇಕಮಾ- ಸೆ ೧೯ ನೆಯ ಭನಿವಾರದಂದು ಮೂಜುಕೆಯ್ಯು೯ ಸೌಮ್ಯದ್ಧ- ಪರಲ್ಲಿಂ ಬಾ[ಕೆ]ಸೆಟ್ಟೆಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋನಂಣ ಬಾಕಂಣನವರು ಹೊ[ಗಿ] ಹಾಡಿಯ ದೇವಸ್ತದ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಅಗ್ರನಾಕಕ್ಕೆ ವರುಕ ೧ ಕೆ ನಾಗಂಡುಗದಲ್ಲು [ನೂ]ಆ ನಾಲ್ವತ್ತು ಮೂಡೆ ಭತ್ತ ಬಹ ಬಾಳ- ನು ಅರ್ಥವೆ ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾಪೂರ್ಬ್ಬಕವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಅಗ್ರನಾಲ್ಕ- ಕ್ಕೆ ತಾ[ವು] ಧಾರಾಪೂರ್ಬ್ಬಕವಾಗಿ ಯೆಜದು ಕೊಟ್ಟು- ರು [ಃ*] ಸೋಮನಾಥದೇನರ ಬೇಹರ ನಡವಡೆ ಯಿ [ವಗ,] ನಡವುದು [ಃ*] ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾನಗೇತು ಬಜಗೇಡಿಲ್ಲ [ಃ*] ಮೂಆು- ಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಪ್ಟುಕಾಜರೂ ನೂಜು ಅಪ್ಪುತ್ತು ಎ- ಕರೆಯ ಮೂವರು ಸೆಪ್ಟುಕಾಜರೂ ನೂಜು ಅಪ್ಪುತ್ತು ಎ- ನಿ ಪೆಮ ಮುಂತ್ತಾಗಿ ಮಾಡಿದಂಥಾ ಧರ್ಮ್ಯ [ಃ*] ಯ ಧರ್ಮ್ಯದೆ- ನಾರು ಅಳಿಸಿದಡೆ ವಾರಣಾಸಿಯುಲು ೧೦೪ ಕ- ಪಿ ವಿಲೆಯ ಕೊಂದೆ ಮೋತ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥ ದೇವರ ಕಿತ್ತೆ ದೋಕಮಕ್ಕು ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇಚ ವಸುಂಧರಾ[ಂ ۱*] ಕಪ್ಪಿ-

# No. 313.

(A.R. No. 123 of 1901).

On the eighth slab set up in the same place.

1	ಶ್ರೀ ಗಣೇಕಾಯ ನಮಃ [+*] ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಟ್ಯುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರ–
	ಚಾರವೇ   ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯೆ ಕಂಭವೇ ॥ [ಸ್ಪಸ್ತಿ] ಶ್ರೀ[೫*]ಜಯಾ-
	ಭ್ಯುದಯ ಕಕವರ್ಷ ೧೩೬೨ ನೆಯ ವರ್ತ್ತಮಾನ ಸಿದಾರ್ಥಿಸಂವತ್ಸರದ ಚಯಿತ್ರ ಬ ೩೦ ಸ್ಕೂ ಮಹಾ-
4	<b>ಪು</b> ಣ್ಯಾಕಾಲದಲೂ ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಕ್ಸರ ಗಜಬೇಟೆಗಾಱ ದೇವರಾಯ ಮಹಾ
5	ರಾಯರು ವಿಜಯಾನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯ ಸಿಂಹಾಸನದಲ್ಲಿ ಕುಳರ್ದು ಸುಖಸಂಕಥಾವಿ
6	ನೋದದಿಂ ಸಕಲಸಾ(ಂ)ವ್ರಾ(ಂ)ಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯಕಾಲವರಿ . ಆ ರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಅಂಣ[ಸ] ವೊಡೆ-
8	ಯರು ಬಾರಕೂರು ಮಂಗಲೂರು ರಾಜ್ಯಗಳೆ ನಾಳುವ ಕಾಲವರಿ ಆ ಅಂಣಪವೊಡೆಯರು ರಾಯ್ಯುರ
	[₹o]-
9	ತತಿಗೆ ವೇದೋಕ್ತವಹ ಆಯುಷ್ಟ್ರಾಭಿಉ್ರಧಿ ಯಹಂಡಾಗಿ ಹರಿತಗೋತ್ರದ ಯಜುಶ್ಯಾಖೆಯ .
10	ಭದ ಚಿಕ್ಕಂಣ ಅಯ್ಯೊನವರ ಮಕ್ಕಳು ತಿಮಿ[ರೆ]ದಂಡ[ನ]ಅಯ್ಯನವರಿಗೆ ಸಹಿರಂಣ್ಯೋದಕ ದಾನಧಾ- ರಾಪೂ-
11	ರ್ವಕವಾಗಿ ಕೊಟ ಬಾರ[ಕೂ]ರ ವೊಳಗಣ ಹಾನೆಯ ಹಳ್ಳಿಯ ಊರ ವೊಳಗೆ ಹರವರಿಯವರ ಬ[ಳ]ಯ ಕಿಲಾಕಾಸ-
12	ನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ಉಪಾರವರಿಗೆ ಸಲುವ ಮೇಲುಕಾಟೆಗಳು ಭತ್ತ ಬಳ ಹಾನೆ ರಂ ಲೆಕ್ಕದಲು ಮೂಡೆ
13	ಭೂಮಿಗಳ ವೆರಗಳ ಚತುಸ್ಥಿಮೆಯ [ಮ]ಲೆಮ್ಮೇಕಯೆಂಬ ಬಯಲ ಮೂಡಲು ಸ[ಟೆ]
14	ಕಾಣ ರುದ್ರಸೆಟಿಯರು [ನ]ರಣಿಸೆಟೆಯ ಯಿಬರ ಗವೆಯ ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವಲು ಸ್ನೂಮಯಿ [ದೇವ]ರ
15	[ಗ]ಡಿಂ ಬಡಗಲು ಸೆಟೆಕಾ[ಱ] ಕುನಿಸೆಟೆಯರ ಗದೆಯ ಗಡಿಂ ಮೂಡಲು ರುದ್ರಸೆಟೆಯರ ಗಡಿಂ ಕಂ_
16	ಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸೀನುಯಲ್ಲಿ ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಬೆದೆಗಣಿಲು ಮೂ [೨೩] ಯಿ
17	ನರಸಟಿತಿ ಬಯಿರಂಣಸಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸೀವೆಯುಲಿ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಿಲು ಮೂತೆ
10	ನೆಯ ಗದೆ ೧ ಅದ⇔ ಮೂಡ ತಂಕ ಗದೆ ೨ ಉ[ಭ*]ಯಂ ಗದೆ ೩ ಕಂಸೀಮೆ ಮೂಡ ತಂ
	ಕಸ್ಕಿಮೆಯಲು
19	ಟಿ ಪಡುವ ಅಂಣಿಸೆಟಿಯ ಗಡಿಂ ಮೂಡಲು ಮೇಗಣದ [ಕಾ]ಟೆಯ ಗದೆ ೧ ಅದ್ಈ ಬಡಗಣ ಕೊರವಿ ತಿಂ-
20	ಮಯನ
21	. ರಣಸೆಟಿಯ ಗಡಿಂ ಮೂಡ ಬಡಗಣ ಉಂಣ್ನ ಸೆಟಿಯ ಗಡಿಂ ಕೆಂಕಲು
22	ಕಂಕ ಹೊಳೆ ಮೂಡ ಪಡುವ ಬಡಗಣ ಮಾಧವ ಸ್ಪಾಮಿಅಯನವರು ಯಿಂತೀ ಚತುಸೀಮೆ- ಯೊಳಗು[ಳ]
23	ಬಯಲ ಗೆದೆ ಯಕ್ಕ ಸಹ ಬಿದಿಗಣಲು ಮೂಡೆ [೩]

.

24 Name # 3 ord # 7 a 2 a 2 a 2 a 2 a 2 a 2 a 2 a 2 a 2 a
24 ಸಾಣ ಅಕ್ಷೀಣೆ ಆಗಾಮಿ ಸಿಧ ಸಾಧ್ಯ ಅಷ್ಟ್ರಭೋಗತೇಜಸ್ಸಾಮ್ಯಸಹಿತವಾಗಿ ಆ
25 భూమియ బళ
26 ಸರಹರಿಸ
27 . From ₹500d9
28
29 ವೆಂತಾಗಿ ಸಾ . ಕೊಂಡು ಬರಸಿ ಶಿಲಾಕಾಸನ
30 ಕೋಟೆ ಸಂಕದ ಬಾಳು ಮೂಡೆಯ ಹರವರಿಯ ಉ್ರ[ತ್ತಿ]ಯ ನಡಸಲು
31 . ಲಾಯೆ ಕಾಟೆಗಳ ಸಹಸ್ತಳ ಎಕ್ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ಎ[೬] ಯಿಂತಿಯ ರಕ್ಷಾಭೋಗಾರ್ಥ-
<b>බම∧් [</b> බාඹසා ] ජල•
32 ರಿಯ ಸೌಮ್ಯವೇವರಿಗೆ ಕಟ್ಟುಕೊಂಡದು ತಿಂಗಿನ ಯೆಂಣೆಯನೂ
್ತು ಗಳಗಕೂಡುತ್ತ ಬಹ್ಉ ಯಿ ಉ್ರತ್ತಿಯ ಅಸಾಧ್ಯಮಾರಿ
$34 \cdot \cdot \cdot \cdot \cdot \cdot$ ಣಪ್ಪಗಳ ಬರಹ [ $\mathfrak{n}^*$ ] ಸ್ಪದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತ ವಸ್ತು.
35 ಧರಾ [ *] ಷಪ್ಪಿರ್ವರುಷ ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಟ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯತ್ಕೆ ಕ್ರಿಮಿ[೪*] [॥*] ದಾನಪಾಲಯೊ ರ್ಮಧ್ಯೇದಾನಾ-
36 ಕ್ರೇಯೋನು <b>ಸಾ</b> ಲನಂ[॥*] ದಾನಾ[ತ್*] ಸ್ಪರ್ಗಮವಾಪ್ನ್ನೋತಿ <b>ಸ</b> ಾಲನಾದಚ್ಚುತಂ ಪದಂ [॥*]
37 ಪರಿವಾರದ ಒಪ್ಪ [॥*]
No. 314.
(A.R. No. 124 of 1901).
On the ninth slab set up in the same place.
1 ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮೆಃ [ಕುಭೆ]ಮಸ್ತು 1
2 ಸ್ಪಸ್ತ್ರು [॥*]ಶ್ರೀಮತು ದೊರ್ವಾಸಮುನೀಂದ್ರವೆಂಕತಿಲಕ
3 <b>ಯ ಸಂತ</b> ತಿ <b>ಸಂ</b> ಜಾತರ <b>ಪ್ಪ</b> ಶ್ರೀಮತುಗಗನಶಿವಾ–
4 ಚಾರ್ಯ್ಯಾರಿಗೆ ದೆತ್ತಾಳ್ಸ್ನೇಂದ್ರೆ ಶ್ರೀ[ಮಾ]් ಒಡ್ಡ್ರಮದೇವಿ[ಗ ]_
5 ಳು ಬಾರಹಕಂನ್ಯಾಪುರದ ಸಿರಿಯರಮನೆಯ್ಯಲು ಹ <sub>-</sub>
6 ತ್ತು <b>ಕ್</b> ರಿಯ ಹಲರು ಮುಂತಾಗಿ ಕಾರಕಳದ
7 ಕದುರ <b>ಬೆ</b> [ಲ]ಂಬೆಟ್ವನ ತಂ[ಮ್ಲು] ಬ್ರಹ್ಯದಾಯದೆ
8 [ವಂ]ಕ್ತಿ ಅ ೬೦ ಮೂಡೆ ಬಿತ್ತು[ವ ಬ]ಯಲನೂ ಜೆ  .
9 ಯಲು ನಖರ ಮುಂತಾಗಿ ಬಿಟ್ಟರು ಪೂಜೆಯ
10 [ಧಾ]ರೆಯ ನೆಱದು ಕೊಟ್ಟರು ಆ ಭೂಮಿ ಅವರ
11 ಸಂತತಿ ಸಂತತಿಯ ಶ್ರೀಮಠಕ್ಕೆ ನಡವುದು
12 ಯೊ ಧರ್ಮ್ರುವನೂ ಅರ್ಗು ನಾಡು ನಖರ ಪಾಶ್ಸಿಬ-
13 ಹವರು ಯಿ ಧರ್ಮ್ಗುವ ನವ ಕೆಡಿಸಿದ
14 ವಾರಣಾಸಿಯಲು [೧၀v <sup>-</sup> ] ಕವಿಲೆಯನೂ
15 ಬ್ರಾಹ್ಮರನೂ ಕೊಂದೆ ದೋಪ್ನ [॥] ಸ್ಪ್ರದತಾಂ ಪರೆದೆತಾಂ'
No. 315.
(A.R. No. 125 of 1901).
On the tenth slab set up in the same place.

1 ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮಃ [¡\*] ಶ್ರೀ ಗುರುಭ್ಯೋ ನಮಃ [¡\*] ನಿರ್ವಿಫ್ನ ಮಸ್ತು [¡\*] ನಮಸ್ತುಂಗ– ಶಿರಕ್ಟುಂ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The continuation is missing.

- 2 ಬಿಚಂದ್ರಚಾವುರಚಾರನೇ [|\*] ತ್ರಯಿಶೋಕ್ಸ್ಪನಗರಾರಂಭ ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭ-
- 3 ವೇ [॥\*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[॥\*]≿ಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೮೦ ಸೆಂದು ವರ್ತವಾನ ಬಊನ್ಯಸಂ -
- 4 ವತ್ಸರದ ಆಶ್ವಿಜ ಕು ೧ ಕು ಲು ಶ್ರಿಮ(೦)ನ್ಯಹಾರಾಜಾಧಿ ರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ಸರೆ ಪೂರ್ವ್ವದ\_
- 5 ಹೈಣ ಪಶ್ಚ್ವಿಮ ಉತ್ತರಚತುಸಮುದ್ರಾಧಿಪತ್ರೀಕ್ವರ ಅರಿರಾಯಕ್ಕೊಳಾಹಳ ಕತ್ರುಜನ-
- 6 [ಭ]ಯಂಕ್ಕರ ಪರಕಟಕವಿಭಾಡ ವೀರಪ್ರತಾತ ಮೆಲ್ಲಿ ಕಾರ್ಜನ ಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯಾನ-
- 7 ಗರೆದೆ ಮಹಾಸಿಂಹಾಸನದಲ್ಲಿ ಕಳುದು ಸಮಸ್ತ್ರವರ್ಣ್ಕಾತ್ರಮಧರ್ಮಗಳ ಪ್ರತಿಖಾರಿಸುವ ಕಾಲ-
- 8 ದೆ[೨ೢ] ಆ ರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮ(೦)ನ್ಯಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಸಿದ್ದ ಪ್ಪದ(೦)ಣ್ಲಾಯಕರು ಸಮಸ್ತ ದ\_
- 9 [ವಾ]ರಿಸತ್ಭ್ರವ ಮಾಡು[ವ] ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಆ ರಾಯರು ದಂಣಾಯಕರ [ಸ್ಥಿರ]ನಿರೂಸದಿಂ ಗುರು-
- 10 ವಪ್ಪ ಒಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವನಾಳುವ ಕಾಲದೆಲ್ಲ ಮೂಲುಕೇರಿಯ ಶ್ರೀ ಸ್ಕೊಮನಾ-
- 11 ಫೆದೇವರ ನಯಿವೇದ್ಯ ನಂದಾ ತೀವಿಗೆ ಅಂಗರಂಗಭೋಗವಾತ್ರ ಮೊದಲಾದ ಸಮಸ್ತೆ ವಿನಿ-
- 12 ಯೋಗಕೆ ರಾಯರ ಆಗ್ಲೈಯಿಂ ದೆಂಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂ ಅಂಣಪನಾಯಕರ ಅಪ್ಪಣೆಯಿಂ
- 13 ಗುರುವಪ್ಪ ಒಡೆಯರು ರಾಯರಿಗೆ [ಆ]ಯುರಾರ್ಗ್ಗೆಸ್ಟ್[ಆ]ಯುಷ್ಟ್ಯಾಭಿಉ್ರಧಿಕತ್ರುಕ್ಷಯ
- 14 ಮಿತ್ರಾರ್ಜಯನ್[ಹ]ಂತಾಗಿ ಮೂಹುಕ್ಟ್ರೆಯ ಶ್ರೀಸ್ಟೊಮನಾಫದೇವರಿಗೆ ಕೆಲನಾಡ ಒಳ್ಲ
- 15 ಗಣ ಕೂರಾಡಿಯ ಊರ ಕುಳ ಉಪಚಾರದ ವಿವರ ಬಾರಕೂರ ಚಾವಡಿಯಲ್ಲಿ
- 16 ಕರಣಿಕರ ವೆ [ಹಿ]ಪ್ರಮಾಣು ಪ್ರಾಕ ಕುಳ ಕಾಟಿಗೆ ರ್೩೧ ॥ ಉಪಚಾರ ಕಾಟ ಗೆ ರ್೫ ಕೈ
- 17 ಊರವರ ಉಡುಗೂಪಿಕಾಟಿಗೆ ೧೦। ನುಳದು ಕುಥ ಕಾಟಿಗೆ [೩]ਆ װ ಸೇನಬೋಷಗೆ ಕಾಟಿ
- 18 서 두 문 전 조 경 [ 박 \* ] ದು ಕುಧ ಕಾಟ ಗ ೧٧ ರ ೧ ॥ ಹೊಸ್ತಿನ ಕಾಣಿಕೆ ಡಕ್ಕಿಯ ಬರಿ ಸಹ ಕಾ ಗ 이
- 19 ಸ್ಪನಬ್ಲೊವನ ವರ್ತನೆಯಿಂ ಕಾಗ ೧೦ ಅಂತು ಕಾಟಗ ರೂಗ್ನು ರಂಗ ನೂ ಶ್ರೀಸೋಮ್ -
- 20 ನಾಫದೇವರಿಗೆ ಸೋನೋಪರಾಗ ಪು(೦)ಣ್ಯಕಾಲದರಿ ಸೆ[ಹಿ]ರ(೦)ಣ್ಯೋದಕದಾನಧಾ
- 21 ರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಬರಸಿ ಕೊಟ್ಟ ಕಿಲಾಶಾಸನ [۱\*] ಯಿಂಡೊಫ್ಪುದಕ್ಕೆ ಗುರುವಪ್ಪ ಒ[ಪ್ಪ] [॥\*]

## No. 316.

(A.R. No. 126 of 1901).

## ON THE ELEVENTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರಿ [॥#] ಶ್ರೀನಿನಾಯಕಾಯ ನಮ[೫) ನಮಸ್ತುಂಗಕಿರಚ್ಯುಂಬಚ–
- 2 ಂದ್ರೆಚಾವುರಚಾರವೇ [۱\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತ್ರಂ-
- 3 ಭಾಯ ಕಂಭವೇಗ ಸ್ವಸ್ತ್ರೆ ಶ್ರೀ[॥\*]ಜಯಾವು್ಯದಯ ಶ[ಈ\*]ವರುಕ
- 4 ೧೩೦೧ ನೈಯ ಕಳಯುಕ್ತ ಸಂಸತ್ರರದ ದ್ವತ್ಯಿಯ ಜೈಸ್ನ ಸು
- 5 ೧೫ ಶುಕ್ರವಾರದಲು ಶ್ರೀಮ(೦)ನ್ಯ(ಮ)ಹಾರಾಜ್ಘಾರಾ
- 6 ಜ ರಾಜಪರವೇತ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಯನ್ನು ಒಡೆಯರ ರಾ-
- 7 ಜ್ಯಾಭ್ಭುದೆಯದಲು ಅವರ ಸರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮ(೦)ನ್ಯಹಾ-
- 8 ಪ್ರಧಾನಂ ಬೊಂದುರಸೆ ವೊಡೆಯರು ಬಾರಕ್ಕೂ
- 9 ರೆ ರಾಜ್ಯುವೆ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲು ಮೂ ಅುಕ್ಕೆರಿಯ
- 10 ಸೌಪ್ಫ್ರಿದೇವರಿಗೆ ಸೋವೋಪರಾಗಪು(೦)ಣ್ಯಕಾಲದಲು
- 11 ಕಾಡಿನಿರಹರಿಗಳು ಮಾಡಿದ ಧ(೦)ರ್ಮ ಪ್ರತಿ ಪಲಾರ್ಣ-
- 12 ಮಾಸೆಯ ಒಂದು ದಿನದಲು ಆ ಸೌಮ್ಯುದೇವರ ಗ[ರ್ಭ್ರ]-
- 13 ಗ್ರುಪದಲ್ಲು ಎರಡು ತಳುವಿಂಗೆ ಎಂಣೆ ತಂಗು ೩ ದೇವರ ವೊ-
- 14 ಳಸುತ್ತು ಪಉಳಯ ದೀವಿಗೆಗೆ ಎಂಣೆ ತಂಗು ೬ ನಂದಿಮಂ-
- 15 ಟಪದೆ ಸುತು ತಳುವಿಂಗೆ ಎಂಣೆ ತೆಂಗು ೬ ಅಂತು ಎಂಣೆ
- 16 ತೆಂಗು ೧೫ ನೂ ಪ್ರತಿ ಸಉರ್ನಮಿಯಲು ನಡಸುವ ದ(೦)ರ್ಮ್ಗು
- 17 ನಂಬಳಿಯೊಳಗೆ ಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಬಿಟ್ಟಿನಲು ನಾರಣ ಹೊ-
- 18 ಳೃನ ನುಕ್ಕಳು ವಿಷ್ಣು ಹೊಳ ಆತನ ತಂನು ವಾಸುದ್ರೇ-

- 19 ವ ಹೊಳ್ಳ ಅಂತು ಯಿಬ್ಬರೂ ಏಕಸ್ತರಾಗಿ ತಾವು ಬ-
- 20 ದ್ವೆ ಬ)ಹೈದಾಯದೆ ಮೊಲದೆ ಜಾಳು ಬಯಲು ನಾ-
- 21 ಗಂಡುಗದಲು ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೪ ಮೆಕ್ಕೆ ಮೂ ೨ ಮಕ್ಕಮೂ ೧೪ ಅ-
- 22 ನ್ತು ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೨೦ ಅಲ್ಲಿಯ ಮನೆ ಠಾಉ ಮೆಕ್ಕೆ ಮರ
- 23 ನಿ[ಕ]ನಿಡಿಲು ಸಹಿತವಾಗಿ ಆ ಬಾಳ ಬದ್ದು ಹರಿಗಳು ಮಾಡಿದೆ ಮ\_
- 24 ಕೈ [ನಾ]ಗಂಡುಗದಲ್ಲು [ಭ]ತದ ಹಾನೆಸುಲ್ಲಿ ಆಕ ಮೂಡೆ
- ೭5 ೫॥ ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕೆಯನು ತತ್ತು ಬಾಳುವನು ಆ ಬಾಳಂಗೆ ತೆಱು ವೊಂದು
- 26 ಮೂಡೆಯ ತೆಟೆನ ಮೊದಲನು ಆ ವುರ ಅಅುವರ ಸಂಮಾಂದದಿಂದ
- 27 ಅ ಉರ ನಾಳುನ ಚಫ್ರಪ್ಪಅಯನವರು ದೇವರುಅಯನನರು ಮಂಗಲೂ .
- 28 ರ ಚಪ್ರಡ್ಪ ಅಯನವರು ಅಂತು ಮೂವರು ಯೇಕ್ಕಸ್ತರಾಗಿ ಅ ತೆಅನು
- 29 ಸೋನುಯ್ಯ್ಯದೇವರ್ಗೆ ಸರ್ವಮಾಂನ್ಯ ವಾಗಿ ಧ ರೆಯ ನೆಹದೆ-
- 30 ರು[ಚ] ಆ ಹೊಳಕ್ಕಳು ಆ ಆಕ್ಕಿಯನು ಉಳಯೆದೆ ನಡಸಬಹ–
- 31 ರು[ಃ\*]ನಡಸೆದೆ ಉಳದಡೆ ಆ ಬಾಳನು ದೇವರಿಗೆ ವೊಬ್ಬೈಸಿದವರು।
- 32 ಯಿ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಆದಿಸಾಲಕರು ಮೂಹುಕೆ-ರಿಯ ಹಲರು[|\*]
- 33 ಸ್ಪ್ರದತಂ ಪರದತ್ತು ನಾ ಯ್ಯೂ ಹರೈತು ಪಸುಂಥರಾಂ : ಕಪ್ಪಿಸರ್ವರು-
- 34 ಷ ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಸ್ಪ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯತ್ರೆ ಕ್ರಿಮಿ । ಬೊಂಮ-
- 35 ರಸ ಒಡೆಯರ ಸುಹಸ್ಥೆ ಬೆ ಒಸ್ಪ | ಬೊಂಮರಸರ ಬರ[ಹ]
- 36 B) e B) e B) e [1#]

## No. 317.

(A.R. No. 127 of 1901).

## On the twelfth slab set up in the same place.

- 2 ಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [¡\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ನಂನಗರಾ-
- 3 ರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ "ಸ್ಪಸ್ತಿಶ್ರೀ [ ॥\* ] ಜಯಾ[ಭ್ರೇ]ದೆಯ
- 4 ಕಕನೆರುವ ಸಾವಿರದ ಮೂನೂ ಅಯೆಂಟನೆಯ ವರ್ತೈಮಾನ್[ದೆ] ಹ್ಷಯ
- 5 ಸಂವಕ್ಷರದ ಭಾದ್ರಪದ ಬಹಲ ದಕ್ಷಮಿ] ಬುಧವಾರದೆಂದು ಶ್ರೀಮೆ(೦)ನವು-
- 6 ಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮ್ಮೇಕ್ಷ್ಟರ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರ ಮಹಾರಾ 🗕
- 7 ಯರ ರಾಜ್ಯಾಯ್ಗ್ಯಾದೆಯದಲು ಕ್ರೀಮನುಮಹಾಪ್ರಧಾನ ಮುದ್ದೆ [ವೆ]ಂಡನಾ-
- 8 ಯಕರ ಪ್ರಧಾನಿ [ಶ್ರೀಮ]ತು (ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನು) ಜಕ್ಕಂಣಒಡೆಯರು
- 9 ಬಾರಕೂರು ರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಭಾಲಿಸುವಲ್ಲಿ ಕಾಡೂರ . . . . .
- 10 ಆಳಯ ಕಾ[ಯ]ಣ ಸೋಮನಾಥದೇವರರಿ ರುದ್ರಪೂಜೆಗೆ ಒಂದು ನೋ
- 11 . ಕೋವುಟಹಳ್ಳನ ಚತುಃಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಕಾಡೂರಒಳಗೆ ಮೂಡ[ಲು ಗೋವಿಂ]ದ
- 12 . . ಡುವಲು ತೆಂಕಲು ದೇನಿಯರ ಬಳಯವರ ಗಡಿಯೆಂದೆಂ ಬಾ[ಗಲು]
- 13 ಪಡುವಲು ಪೊನ್ನಿ ಸೆಟ್ಸ್ರಿಯ ಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡ[ಲು]
- 14 [ಮಾ]ಸೆ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತು[೩]ಸೀನೆುಒಳಗು
- 15 ಳ ನ್ರೀರುಸಾದುವಿನಗದ್ದೆ ಒಂದು ನ್ರೀರುಸಾದುವಿನ
- 16 . ಲ್ಯು ಗದೆ ಯೆರಡಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗ[ಣಗಿ]ಲು ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂಡೆ
- 17 ಅಕ್ಕಿ ಸರ್ವೈಮಾಂನ್ಯೆ ಆ ಊರು ಜಂನೆಯೆ ಹಲರೆ ಮಾದಣಸೆಟ್ಟಿ
- 18 . . ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಬಿ[ಜ]೦ಣಕೋಱ೦ಣ ೫ಸ್ಪದೆತ್ರ೦ ಪ್ರದೆತ್ತ೦ ನಾ ಯೋ
- 19 ಹರೇತಿ ವಸುಂಧರಾ। ಪಪ್ಪಿ[ರ್ವರ್ಷಸಹಸ್ರಾ]ಣೆ ವಿಷ್ಠಾಯಾಂ ಜಾಯ:-
- 20 కేం క్రిమి

## No. 318,

## (A.R. No. 128 of 1901).

## ON THE THIRTEENTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 [ಶ್ರೀ]ಗಣಾಧಿಪತೆಯೇ ನಮಃ [!\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾ\_
- 2 ಮರಚಾರವೇ[[#]ತ್ರೈಲೋಕ್ಸನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂ
- 3 ಭವೇ[॥\*]ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರಿಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕನರ್ಷ ೧೩೬೨ನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ಸಿದ್ಧಾ-
- 4 ರ್ರ್ಥಿ ಸಂವತ್ಸ್ಪರದ ವೈಶಾಖ ಕು ೩ ಗುರುವಾರದಲು ಶ್ರೀಮನ್ನಹಾರಾಜಾ.
- 5 ಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇತ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಸ ಗಜಬೇಟೆಕಾ ಅ ದೇವರಾ \_
- 6 ಯ ಮಹಾರಾಯರು ವಿ≿ಯಾನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯ ಸಿಂಹಾ-
- 7 ಸನದಲು ಕುಳದು ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನ್ನೋದದಿಂ ಸೆಕಲವರ್ಣಾಕ್ಸ್ನ
- 8 ಮಧರ್ಮಗಳನೂ ಪ್ರತಿಪಾಶಿಸುತ(೦) ವಿದ್ದ ಶ್ಲ್ವಿ ರಾಯರ ನಿರೂ -
- 9 ಪದಿಂ ಲಖಂಣ್ನ ದೆಂಣಾಯಕರು ಸಮಸ್ತೆ ರಾಜ್ಯವನೂ ಪಾ-
- 10 ರಿಸತ್ಯವ ಮಾಡುನ ಕಾಲದಲ್ಲೂ ಅಂಣ್ನು ಒಡೆಯರು ಬಾರ-
- 11 ಕೂರು ಮಂಗಲೂರ ರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲೂ ಬಸು -
- 12 ಅೂರಗ್ರಾಮದ ವೊಳಗಣ ಹೆಟರು ಕುದುರರಿ ಅಂಣ್ನ-
- 13 ಸಒಡೆಯರು ರುಕುತಾಖೆಯ ಮಉದ್ಗ ಲ್ಬಗ್ಗೋತ್ರದ ಹೆಂ-
- 14 ಮಾಡಿ ಜೋಯಿಸರ ಮಕ್ಕಳು ಜೋಯಿಸ ರಾಮಂಣಗಳಗೆ
- 15 ಕೊಟ ಥೆ(೦)ರ್ಮಕಿಲಾಕಾಸನದ ಕ್ರಮನೆಂತೆಂದರೆ ಹಟಿ-
- 16 ಯ ಕುದುರರಿ ಕುಳಪ್ರಮಾಣು [ಕಾ]ಬ ಗದ್ಭಾಣ ರ್೫ ಅಹಾ-
- 17 ರದಲು ಅಯ್ಯತ್ತೊಂಭತ್ತು ಹೊನ್ನ ನೂ ಪರಿವಾರ ಸಮುಚಯ-
- 18 ದೆಲ್ಲಿ ಹಿಡಿದು ಅಣ್ನ ಪ್ಪವೊಡೆಯರು ಜ್ಯೊಯಿಸ ರಾಮಂ-
- 19 ಣಗಳಗೆ ಸೋಮವಾರ ಅಮಾವಾಸ ಪು(೦)ಣ್ಯಕಾಲದಲು ಸಹಿ-
- 20 ರಣ್ಗೋದೆಕದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸ್ಥಾಯಿ-
- 21 ಯಾಗಿ ಸದ್ಯ:ಪರಿತ್ಸೇದವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆಅದು ಕೊಟ್ಟ ಧ-
- 22 ರ್ಮಕಿಲಾಶಾಸನ [1\*]ಅಂಣ್ನ ಪ್ರನಬರಹ ಬಾರಕೂರ ಮೂ ಅು ಸಾ
- 23 ವಿರ ಪರಿವಾರದ ವೊಸ್ಪ [|\*] ಶ್ರೀ ಚಂಡಿಕಾದೇವಿಯ ಹೆಚ್ಚೆಯೆ-
- 24 ಕುದುರ ರಹಾಭೋಗಾರ್ಥವಾಗಿ ರಾಮಂಣಗಳು ಮೂರ್ಅ-
- 25 ಕೇರಿಯ ಶ್ರೀ ಸೋಮನಾಥದೇವರಿಗೆ ಮಹಾನವವಿಯು ಒಂದು
- 26 ದಿವಸದ ಪೂಜಿಗೆ ಯೆರಡು ಹೊಂನನೂ ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟು ಬ\_
- 27 ಹೆಉ 🖂 ಕ್ರಿ ದಾನಕಾಲನ ಸ್ಕೋರ್ಮ್ ಧ್ಯೇ ದಾನಾಭ್ರೀಯೋನು ಘಾಲನ-
- 28 ಂ [1\*] ದಾನಾತ್ಸ್ಪರ್ಗಮನಾಪ್ನೋತಿ ಸಾಲನಾದಚ್ಯುತಂ ಪದೆಂ [1\*] ಮೆ-
- 29 ಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೇ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ[॥\*]

#### No. 319.

### (A.R. No. 129 of 1901).

### ON THE FOURTEENTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಪತಯೇ(೦)ನವು[೩\*]। ನಮಸ್ತು ೦ಗಶಿರಕ್ಟು ೦-
- 2 ಬಿಚಂದ್ರಚಾವುರಚಾರವೇ [+\*] ತ್ರೈಲ್ಯೇಕ್ಯಾನಗರಾರಂಭಮೂ
- ಚ ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ॥ ಸ್ಪೆಸ್ನಿ[॥\*]ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಸ
- 4 ಕವರುತ ೧೨೯೩ ಅನೆಯ ವರ್ತ್ತ್ರವಾನ ವಿರೋಧಿಕ್ರುತು ಸಂವ-
- 5 ತ್ಸರದ ಅಸ್ತಜ ಬ ೩೦ ಸೂರಿಯಗ್ರಹಣದ ದಿನ ಸ್ಪಸ್ತ್ರಿ[॥\*] ಕ್ರೀ ಮ-6 ನುಮಹಾಮಂಡಳೇಸ್ಪರ[೦] ಅರಿರಾಯವಿಭಾ[ಡ] ಭಾಸಗೆತಪ್ಪುವ-

- 7 ರಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕಂಣ್ನ ಒಡೆಯರ ವಿಜಯರಾಜ್ವಾ೧-
- 8 ಭ್ಯುದಯದಲ್ಲು ಅ ಬುಕ್ಕುಂಣ್ನ ವೊಡೆಯರ ನಿಯಾಮದಿಂ ಶ್ರೀಮೆ-
- 9 ನುಮಹಾತ್ರಧಾನಂ ಗೋತರ್ರವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾ-
- 10 ಳುವ ಕಾಲದಲು ಮೂಟುಕ್ಕರಿಯ ಶ್ರೀಸೋನುನಾಥ ಜ್ವೆಸರ ಸಂನಿಧಿಯೆ-
- 11 ಲು ಹೂವಬ್ಬೈಯ ಬಳಯ ದುಗ್ಗು ಬಿಂನಾಣಿತಿ ತಂನ ಮಗ ಸ್ಪರ್ಗ್ಗ
- 12 ಸ್ತ್ರೆನಾದಲ್ಲಿ ಆತಂಗೆ ದಿನ ೧ಕಂ ಪ್ರೊ[ಬ್ಸ್ನ] ಬ್ರಾಹ್ಯಣನು ಉಂಬ ಹಾಗೆ ಮಾ-
- 13 ಡಿದೆ ಧರ್ನ ತಂತ್ರಾಡಿವೊಳಗೆ ತಾ ಬ[ದ್ಧ]ಬ್ರಹ್ಯದಾಯದ ಮೂಲದೆ ಬಾಳು
- 14 ಅಣಿಶಿತ್ತಿಯ ಗದ್ದೆ ೧ ಗುಳಿಯನಗವು ೧ ಅನ್ತು ಗನ್ನ ೨೦ ಕಂ ಚಿತ್ತುವ ಬೆ೭
- 15 ದೆಗಣಲು ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂಡೆ 🗸 ಆ ಬಾಳನ ಚತುಸೀಮೆ
- 16 ತಂಕಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಅಗಳಿಂದ-
- 17 [0] ತೆಂಕಲು ಮೂಡಲು ಹೊಸೆ ಮಾಡಿದೆ ಗೆದ್ದೆಯಿಂದೆಂ ಪಡುವೆಲು
- 18 ಹಾಯ್ಕನ ಬ[ರ]ಅವರು ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಇಂತ್ರೀ
- 19 ಚತುಸ್ಸೀನುಯೊಳಗುಳ ಬಾಳು ಆ ಬಾಳಂಗೆ ಬಂದೆ ಕಟ್ಟುಂದೆ ಹಿ
- 20 ಮು ೬ ನರಿಸಿಂಗಾಳುವನ ಆಳಯ ಬೆಂನುಂಣ್ನ ಕಂಬಳ-
- 21 [ಗುಳ್ಳ] ತೆಱನು ದುಗ್ಗು ಜಿಂನಾಣಿತ್ತಿ ಆ ಕೆಅಿಂಗೆ ಕಲವಾಗಿ ಮಾ.
- 22 ಕಬೆಸು ಬೆಟ್ಸನ ನುಕ್ಕಿ ಮೂ ೫ ಮನೆ ಅಡಿ ಇಪ್ಪನೂ ಕೊಟ್ಟು ತಿಹನೂ
- 23 ಯುಱಇಸಿಕೊಂಡು ಅ ತಿಹನೂ ಕೊಂಡು ಕೊಂಡಾರ ಇ ಬಾ-
- 24 [ಳು]ಂಗೆ [ದು]ಗ್ಗು ಬಿಂನಾಣೆತ್ತಿ ಊ ಮೂಟುಕೇರಿಯ ಹಲರೂ ಕೂ-
- 25 ಡಿ [ದು]ಕೆನೆಮೆಂಡಚನ ಮಗ ಕ್ರಿಷ್ಣ್ಯ ಮೆಂಡಚಂಗೆ ನಾಯರು ಮೂ-
- 26 [ಲ]ವಾಗಿ ಯೆಱ್ಸು ಕೊಟ್ಟರು [ು ]ಅ ಮಂತಚನು [ಬಾ]ನಗೇಡು ಬಿಱಗೇಡು
- 27 ಯಂನದೆ ನಾಗಂಡುಗದಲು ನಿತಿಕಿ[ಕ್ಷೇ]ತದ ಹಾನೆಲು ಭತ್ತ ಮೂ
- 28 ೩೦ ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೦ ನೂ ವೊರವೆಯಕಿ ಸಾಗಿ ಬಾರಕೂರಿಗೆ ತಂ-
- 29 [ದು] ಹಾಇಕುವನು[|\*]ಇ ಧರ್ಮ್ಯವನು ದುಗು ಬಿಂನಾಣೆತಿ ತಂನ ಮಗ
- 30 ನರಿಸಿಂಗ ಬಿಂನಾಣಿ ಸ್ವರ್ಗ್ಗಸ್ತೆ ನಾದಲ್ಲಿ ದಿನ ೧ಕ್ಕೆ ಪ್ರೊಬ್ಬ ಬ್ರಾಹ್ಮ ಅನು ಉ-
- 31 ಂಬ ಹಂಗೆ ಮಾಡಿದೆ ಧರ್ಮ್ಬ್[|\*] ಅತ್ಯಗೆ ಇ ಧರ್ಮ್ಯಕ್ ತಂತ್ರಾಡಿಗಾರಸಿ.
- 32 ಹವೆ। ಇ ಧರ್ಮ್ರೈವನು ದುಗುಬಿಂನಾಣಿತ ಇದ್ದೆ ಇಸು ಕಾಲ ದು...
- 33 ಗ್ಗು ಬಿಂನಾಣಿತಿ ನಡಇಸುವಳು[ಚ]ದುಗು ಬಿಂನಾಣಿತಿ ಇ
- 34 . ಬಳಕೆ ಅ ಧರ್ಮ್ರ್ಯವನು ದುಗ್ಗು ಬಿಂನಾಣಿತಿ ಸಂತಾನದವೆ.
- 35 ರು ನಡಇಸುವರು : ಸ್ವುದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತಿ ವೆ-36 ಸುಂಧರಾ[ಂ:\*]ಸಪ್ಪಿ ವರುಷಸಹಸ್ರಾಣ ವಿಷ್ಟಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿ-
- 37 ವಿು ಅವನಾನೊಬ್ಬನು ಇ [ಧೆ\*]ರ್ಮಕ್ಕೆ ಅಳುಹಿದೆವನು ವಾರಣಾಸಿಯಲು
- 37 ನಿನಿಗೆ ಅವನಾನಾಜ್ಪುನು ಇ [ಭ್]ರ್ಮೆ ರೈ ಅಳಿಸಿದವರು ಹಾರುಕಾಗಿಕೆ ತಿತ್ತಿತ್ತಿ . . . . . . ಕೊಂದೆ ಪಾಪ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ . .

## No. 320.

(A.R. No. 130 of 1901).

## ON THE FIFTEENTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತೆಯೇ ನಮ[ಟ\*] ನಿರ್ನಿಫ್ಸ್ ಮಸ್ತು[ಃ\*]ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಶಾ
- 2 ರಿವಾಹನಕಕವರ್ಷ ೧೩೪೭ಸಂದ ವರ್ತ್ತಮಾನ ವೃಯ ಸಂವರ್ಷರದ ಚಯಿತ್ರ ಕು
- 3 ಕುಕ್ರವಾರದಲೂ ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸಂಮೇಕ್ವರ ಶ್ರೀನೀರಪ್ರತಾಸ ವಿರೂಪಾ-
- 4 ಹೃಮಹಾರಾಯವ್ರೋಡೆಯರು ವಿಜಯನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾಸನದಲ್ಲಿ [ಕುಳರ್ದು] ಸು.
- 5 ಖ ರಾಜ್ಯಂಗೆಯಿವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ, ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ [ಸಿಂಗರ್ಗ್ರ]ವೊಡೆ
- 6 ದುರೂ ಅಳುವರ್ಲ್ನಿ ಮೂಹುಕೇರ್ಯ್ಯ ಶ್ರೀಸೋನುನಾಥದೇವರ ಸಂಸ್ಥಿಧಿದು . . .
- 7 ಮಗಳು ಸಂಕಂಮ್ಕ್ರನೂ ಮಾಡಿದ ಧಂರ್ಮಕ್ಷೇತ್ರ ಪತ್ರಿ ದಿನ ೧ಕಂ ಉಂಬ ಬ್ರಾಹ್ಯಣರು

8	ಜ v ಕ್ಕ್ ಪ್ರತಿವರ್ಷ ೧ಕ್ಕೂ ನಡನ ಅಕ್ಕಿ ಮು vo ಅ ಬಾಳ ಪಿನರ ಮೂಜುಕೇ
	ನೂಲವ ಕೊಟ್ಟದು ನೊ . ರನೆಯ ವೊಳಗಣ ಬಾಳ ಚತುಸ್ತಿಮೆಯ ವಿ
	ಹಉರಾಲ ದೇವರ ಕಾಹಾಡೆಯ ದೇವರ ದೇವಸ್ವರ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡ
	ಹೊಳೆಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮೂಟಾಕ್ರೆಯ್ಯೇ [ಹ]ಲರ ಗೆದ್ದೆಯಿ-
	ಂ ನೂಡಲು ಬಡಗಲು ಹಲರ ಮಲ್ಲ್ರಗದ್ದೆಯಿಂ ತೆಂಕಲು
13	ಬಾಳ ಬಯಲು ಹಿರಿಯಸದೆಂ ಹಾಳೆಂ
14	ನಲು ಮು ೧೩ ಮೂಡಣ ಹೆಂಮಾಡಿ ಗದ್ದೆ ಯೂ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆ ನೂಡಣಹೊಳೆ
	ಲ್ಲದಿಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಮೂಹುಕ್ಕೆಯ್ಬ್ರೇ ಹಲರು ಬಾಳಂ ಬಡೆಗಲು [ಹೊ]ಳೆ-
	ಲು [ವೊಳ]ಹರಬಳ[ರ] ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಚ್ಯೂಳಕ್ಳೆಯ್ಟ್ರೇ ಹ
17	. ಗಡಯಿಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸ್ರೀನುವೊಳಗುಳ ಬಯಲು [ಬಾಳು] ಮೂಳ .
18	ಮೂಡಲು ಹೆ $[ ot  au_{\!\!\!/}]$ ಡೆ ಬಿಳಿಯವರೆ $[ ot  ag{3.9} ot  ag{$
19	ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಪ್ರೊ ಹರ <b>ಬಳ್[</b> ರ] ಗಡಿಯಿಂ ಬಿಡ <sup>್</sup> ಲು ಪಡುವಲು ಮೂಡ
20	ದೇವರ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಬಡಗಣೆದೇವರ ಗಡಿಯಿಂ ತೆಂಕಲು
21	ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀ[ಮೆ]ಒಳಗುಳ ತೋಟ ಮೆಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆರಗಣಗಿಲ ಮುಕ್ಕೆ ಮೂಡೆ .
22	ಚತ್ತನ ಬಳಯವರ ಹೊಲನಿಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕ್ಯಲು ನಾಲ್ಕು ಮಕ್ಕೆ [ಸ]ಹ ಮೆಕ್ಕಿಯೆ.
23	ಕುಲು ಇ ಸ್ತ್ರಾನಬಳಯುನರ ಮೂವರಸೆದ್ದೇವರ ಗಡಿಯಿಂ [ಮೂಡಲು]
24	ಬಡಗಲು ಚತ್ತಾನ ಬಳಯವರ ಹೂಲರಿಂದಂ ತೆಂಕಲು [ಯಿಂತೇ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಪ್ರೊ]-
25	ಬಿತ್ತುವ ಮು ತೆಂಕಲು ಹಳ
26	೨೮ ಬಾಳು ತಹೆಮಾ ಬೊಸ್ಪಯ್ಯ, ನವರಿಗೆ
27	ನಾಥಸ್ಥವರಿಗೆ
28	
	No. 321.

#### No. 321.

(A.R. No. 131 of 1901).

ON A SLAB SET UP OUTSIDE THE WEST WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 2 ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥\*] ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [¾] ಜಯಾದಿಭುದೆಯ ಕಾಲಿವಾಹನಕ ಕವೆರುಕ ೧೫೦೭ ಯೇಳನೆ ಸಂ-
- 3 ದು ಯುಟನೆಯ ವರ್ತ್ತ್ರಮಾನ ಸಾರ್ಥಿ[ವ\*]ಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತ್ತಿಕ ಕು ೧[೨] ಭಉಮಾಸರದಲೂ ಶ್ರಿಮನ್ನಹಾ–
- 4 ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ವರ ಶ್ರಿ ವೀರಸ್ರತಾಪ ಸದಾಶಿವರಾಯೆರು ವಿಜಯನಗರಿಯೆ ಸಿಂಹಾಸನದಲೂ
- 5 ಕುಳಿತು ಸೆಕಲ ವೆ(ಂ)ನ್ನಾ [೯\*]ಕ್ರ[ಮ\*]ಧ(ಂ)ವ್ರ್ಯು ೯೦ಗಳನು ಪ್ರತಿಪಾಠಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲೂ ಅ ರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಕೆಳೆದಿ-
- 6 ಯ ಸವಾಶಿವರಾಯನಾಯಕರ ಮೊಂಮಗ ರಾಮರಾಜನಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನು ಅತ
- 7 ಚ್ಚಸ್ಪನ್ರೊಡೆಯರು ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲೂ ಶ್ರೀ ಮೂಟುಕೇರಿಯ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ
- ಕ ಮೂಱಾಕ್ರೆರಿಯ ಪಲರ ಮುಂದಿಟು ನಾರಸಿಂಹಸೆಟಿಯರ ಮಗ ಕಲುಡಿಚಿಬಳಯ ನಾರಣಸೆಟ್ಟಿಯು\_
- 9 ರು ಕಟ್ಟಿತಿದೆ ಮಟದೆ ಗಡಿ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಸೋಮನಾಫದ್ಮೆವರ ರಾಜಾಂಗಣದಿಂದ ಪಡುವ ಕ್ರಂ\*]ಕ ಅಕ-
- 10 [ಲ್ಲಾನ]ವಾಸಿಗಳ ಗಡಿಯಿಂ ಬತಗ ಪಡುವಲ ಅಗ್ರಹಾರದ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡ ಬಡಗ ಬಿಲ್ಲಯ ಸಂಕಂಮ [ನ]
- 11 ವುಟದ ಗಡಿ ಅರಿಬಳಯ ಹೂವಿನುಂತ್ತಿಲ ಗಡಿಯಿಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತ್ರೀ ನಾಲುಕು ಗಡಿಯಿಂದಂ
- 12 ವೊಳಗೆಉಳ ಮಟದಲೂ ಪ್ರತಿದಿನದಲೂ ಉಂಬ ಬ್ರಹ್ಮರ ಜ ೬ ಕೆ ತಾಉ ಬಧ ಬ್ರಹ್ಮಾದಾಯದ
- 13 ಬಾಳಂದಲೂ [ನ]ಡನ ಆಕ್ಕಿ ಮು ೬೦ ಕ್ಕೆ ಬಿಟಸ್ತಳದ ವಿವರ ಗುಂಡುವುಯ ಪ್ರಾವ ಕೆರೆ ಮೂಡಿನರಿ ನಾ

- 14 ಬಹುಲೊಳಗೆ ಗೋಜರಡಿ ಬಳಯ ಅರಸಿಟಿ ಮಾರಿಂಗ ಸೆಟೆಯ ಹುಟು ಅ ಮಾರಿಂಗಸೆಟೆಯ ಮಠದೆ ಮೆ-
- 15 ॥ ನೆ ಬರಸುವರ್ಷ್ಕೆ ಬೊಸ್ಸೆನಿಂತ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮಯ ಪಿವರ ಮುಡಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂ-ಕಲು ಮಾಲಿಂ-
- 16 ಗಸೆಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ತಡುವಲು ಸಮುದ್ರದಿಂದಂ ಮುಡಲು ಬಡಗಲು ಮಾಳೆಚಂಣ ಬಿತ್ತುವ
- 17 ಗೇಣಿ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ತ್ರೀ ನಾಲ್ಕುಗಡಿಯಿಂದಂವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆವೆಗಣಗಿಲು ನಗಂಡುಗದ– [ಲಾ] ಬಿತ್ತು –
- 18 [ವ] ಮುಂಗ್ಗ∕ ವೊಂದು ಮುಕಲು ಮತ್ತಂ ಮುಡಲು ಮಾಳಚಂಣ ಬಿತ್ತುವ ಗೇಣಿ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಮಾಳ-
- 19 ಚಂಣ ಬಿತ್ತುನ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂ ಒಡಗಲು ಪಡುವಲು ಸೆಮುದ್ರವಿಂದಂ ಮುಡಲು ಬಡಗಲು ನರಸಿಮಂಣಸ್ಕೆ
- 20 ಟಿ ಗಡಿಯಿಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ನಲ್ಕುಗಡಿಯಿಂವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಮು ್ಲ/ ಮುವತು ಹನೆ ಗದೆ ಉಭಿಯಂ ಬಿತ್ತು ಮು ೨೦೩
- 21 ಯೆಂಡುವರೆ ಮೂಡೆ ೩ ಗದ್ದೆ ಯಿದಕೆ ಗ್ರೇಣಿ ಆಕ್ಕ್ರಿ ತೆರು ದ್ರವಸ್ಸ್ ಕೆಳದೆ ಕಾಲಂ ಪ್ರತಿ ಸುದೆದೆಯದಲು ನಾಗಂಡುಗದಲು
- 22 ಅಕಿ ಮು ೧୪ ಹಧಿನಾಲ್ಕು ಮುಡೆ ಅಯಿ[ನು ು] ಮಟದ ಕಸನಕ್ಕೆ ಮಾರಿಂಗಸೆಟಿ ವ್ರೊಪ್ಪಿದನು ವುಂ ಮುರುಕೇರಿ-
- 23 ಯ ಹಲರ ಕೆಯ್ಯಂ ಅರ್ಥವ ಕೊಟು ಮಾಡಿಕೊಂಡ ಬಾಳು ಹಂದೆಟಿನಲೂ । ದೇವಸ್ಸ್ನ[ಹಂದೆ] ಬಿತ್ತುವ ನಾಯ-
- 24 [ರ]ಮಲದ ಬಾಳಂದಲೂ ಹಲರು ಕೋಟಸುತಿಗೆಯ ಬಗೆಯಲ್ಲಿ ದೇವೆಸ್ಪಹಂವೆಯಿಂದ ಕಲಂ ಶ್ರತಿ ನಡಸುವ ಅಕ್ಕಿ
- 25 ಮು ೭ ಯೆಳು ಮುಡೆ ಅಕ್ಕೀ 1 ಮೆಕ್ತಂ ಭಂಡೆಮಟದಲು ಕೊರೆಮೆ ಕಲುಕೂರ ಕಳ ಹುಟು [ಬಾಚುಂ ಬಳಯ] ಗದೆಯ
- 26 ಗಡಿ ವಿವರ ಮುಡಲು ಮುರುಕೇರಿ ಹಲರ ಬಗೆ ಕೋಚಿನಾಯರ ಗದ್ದೆಯ ಗಡಿಯಿಂದೆ ಬಡಗಃ ಪಡುವ ತಂಕಲು ಬೆ . .
- 27 ಬಳಯವರ ಚಿತ್ರೆಯ ಗಡಿಯಿಂದೆ ಬಡಗ। ಪಡುವಲು। ಕಲುಕೂರ ಕೆಳಗಡಿಯಿಂದೆ ಮುಡಲು ಬಡಗ್ನ
- 28 ಲು . . ಸ್ವಾಮಿಅಯ್ಯ್ಯನವರಿ ಗಡಿ ಸವಾವರ್ತ್ತಿಯ ಮಟದೆ ಬಾಳಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತ್ತ್ರೀ ನಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂ [ವೊ]-
- 29 . . . . ಮುಡೆ ೩ ಕ್ಕ್ ಗ್ರೇಣೆ ಮುಡೆ ೧೦ ಕ ಅಯ್ಯುನವರೆ ತ್ತೆರಿಗೆ ಮುಡೆ ೩ . . . . .
- 30 . . . . . . . ಬದ ಬ್ರಸ್ಥದಾಯದ ಬಾಳ ಚತುಸೀಮೆ . . . . . .
- 31 . . . . . . ಸಟಿತಿ ಜೀಯಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವ | ತೆಂಕ . . .

## No. 322.

(A.R. No. 132 of 1901).

ON A SLAB LYING NEAR THE TANK AT THE SAME VILLAGE.

- 1 [ಶ್ರೀ] ನಮಸ್ತುಂಗಕರಕ್ಕುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮ[ರ\*]ಚಾರವೇ । ಶ್ರೈಶೋಕ್ಯನಗ-
- 2 ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ಥೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ ॥ ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾವಿಭ್ಯುದಯ
- 3 ಕಕವರ್ಷ ೧೨೮೭೨ ನೆಯ ವರ್ತ್ತ್ವವಾನ ಸಾರ್ವ್ಸ್ ರಿ ಸಂವೇಧರದ ಮಾರ್ಗ್ಗಣಿರ
- 4 ಶುದ್ಧೆ ೧೫ ಅ ಸೋಮಗ್ರಹಣದಲು ಶ್ರಿ ಮನ್ನಹಾಮಂಡಳೇಸ್ಪೇರ[o]
- 5 ಅರಿರಾದುವಿಭಾಡ ಭಾಷೆಗೆತಪ್ಪು ಪರಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀ-
- 6 ವೀಗಬುಕಂಣ ಒಡೆಯ[ರ] ವಿಜಯರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆ**ಯದಲು** ಆ **ಬು**-
- 7 ಕಂಣ ಒಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರಿ ಮನ್ನು ಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಮಲ್ಲೆಯ ದೆ.
- 8 ಣಾಯಕರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯನ ನಾಳುವೆ ಕಾಲದಲು ವುತ್ತಮ ಸೆಟ[ಯ]-
- 9 ರ ಮಗ ನಾಗಾಸೆಟೆಯರು [ಹ]ಂಬುಳು **ತೆ**ಹೆಯ ಶಿ: **ಸೋಮನಾ**ಥದೇವೆರಲು

- 10 ರಂಗವಾಲೆಯ ನಿಕ್ಕುವದಕ್ಕೆ ಮಾಡಿದ ಧರ್ನ್ಯುಕ್ಕ ಕುಕುಡೆಯಲು ಕ್ಯೂಳನಬಾ
- 11 [ಳೆ] ಗಡಿ ಮೂಡಲು ಹೆಬಾರುವನ ತ್ಯೂಟದಿಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಗೌರಿ ಅ-
- 12 ಕ್ಯನ ಬಾಳಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹೊಳೆಯಿಂದೆ ಮೂಡಲು ಬ-
- 13 ಡಗಲು ಹೂವಿನ ತ್ರೋಟದಿಂ ತಂಕಲು ಇಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯ ಒಳಗುಳ್ಳ
- 14 ಬಾಳಂದಲು ವ(ರು)ಷ[೯]ಂ ಪ್ರತಿ ನಾಗಂಡುಗದಲು ೨೦೪ ಮೂಡೆ ಭತ್ತ್ತ ನಡ–
- 15 ವುದು[|\*]ಯಾ ಬಾಳಂಗೆ ತೆಈು ಸಿಧಾಯ ಹಡಿಕೆ ಹರೆಣ್ಯ ಆಕರ ಅಂನ್ಯಾಯ $\_$
- 16 ವಿಲ್ಲದೆಂತಾಗಿ ಸರ್ವ್ಯಾಬಾಧ ಪರಿಹಾರನಾಗಿ ಬರಸ್ತಿಕೊಟ್ಟೆ ಶಿಲ್ಯಾಣ್ಯ
- 17 ಸನಕ್ಕೆ ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಸ್ಪಿನ್ ಮಲ್ಲೆಯ ದೆಂಣಾಯಕ-
- 18 ರ ಸ್ಪ್ರಹಸ್ತೆದೆ ಒಪ್ಪು ಬಾರಹ। ಸ್ಪ್ರೆದತ್ತಂ ಸರ್ವತಂ ಎಾ ಯ್ಯೂ ಹರೇತ
- 19 ವಸುಂಧರಾ[೧೫]ಕಷ್ಟಿನರ್ವ್ಟರ್ಷಸ∞ಕ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಪ್ರಾಯಾ[೧] ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ [॥\*]

# No. 323.

(A.R. No. 133 of 1901).

ON A SLAB LYING IN THE HOUSE OF SUBBANNA-ADIGAL IN THE SAME VILLAGE.

- 1 . ಗಣಾಧಿಸ್ರಮೇ ನಮ್ಮ[|\*]ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [|\*]ತೈ}ಲ್ಕೊ-ಕ್ಯನಗರಾರ-
- 2 [ಂಭ]ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ[॥\*] ಸ್ವೆಸ್ತ್ರಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾದ್ಭುವಯ ಕಲಿಯುಗ ಪ್ರಥಮವಾದ [ದಲು]
- 3 . ೆ ರಂ ४೫೦४ [ಶ್ರೀ] ಶಃ೯ನಾಹನನ ಕಕವರುಷ ೧[೩೨]४ ಸೆಂದು ವರ್ತ್ತ್ರಮಾನ ಚಿತ್ರಭಾನು ಸಂವತ್ಸರದ ಚೈತ್ರ ಬ ೫ ಗು-ಲು
- 4 [ಶ್ರೀವುನ್ನೃ]ಹಾರಾಜಾಧರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಕ್ಷರ ಶ್ರೀ ವೀರಸ್ರತಾಸ ಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರೂ ವಿಜಯ-ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯದೆರಿ
- 5 ಶ್ರೀಮನ್ಮ ಹಾಸ್ರಧಾನಂ [ಬ]ಸೆವೆಂಣವೊಡೆಯಗೂ ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನು ಸಾಲಿಸುವಲ್ಲಿ ಬಾರಕೂರ ವತ್ಸಾಸಾಹುವಿನ ಮೊ-
- 6 ಂಮೆಕ್ಕಳು ಮೆಲ್ಲದೇವಸಾಹುಗಳೂ ಠಕುರಸಿಸಾಸುಪಿನ ನೊ[ಂ\*]ಮೆಕ್ಕಳು ನರಸಿಂಹಠಕುರರೂ ಮೂಹು-ಕೇರಿಯ ಕಾಮ್ಯದೇ-
- 7 ವರ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ ತಾಉ ಮಾಡಿದ ತೃತ್ರಕ್ಕೆ ಕಿಱುಪೂಡಿಯ [ವಸವ]ಂಣಹಗ್ಗಡೆಯ [ಕ]ಯ್ಯಲೂ ತಾನು ಮೂಲವ ಕೊಂ[ಡ]
- 8 . . . ಅಳುವಿನ ಮೂ[ಬ]ಕರ . . . ಕಾಹು ಮೇಹು ಜೂಲನೆಲ ನೊಡಲಾಳ್ಕೆಯ ಸ್ತಳದ ಚೌಸೀಮೆ ಸಂ[ಬ]ಂಧನುಲ್ಲವನೂ
- 9 . . . ನೂ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಯೆಂಆದು ಕೊಟ್ಟರು ಆ ಸ್ತಳಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಬಯಲಗುಂಡಿಯನೂ
- 10 . ಮಕ್ಕಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಪೂತ್ತಿನ ಹಣಸಿನ ಸೆಟಿಯ ತೊಳಳುದಂ ಮೂಡಲು ಕಂಚಿಸೆಟಿಯ ಗೋಡೆ-ಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು
- 12 . ಳ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡುಗದಲೂ ಮೂ [೩] ಅ ಗೆದ್ರೆಯ ಕೆಳಗಣ ಕೊಂಬಳಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬಿದೆ ನಾಗಂಡುಗವಲೂ ಮೂ ೧೦ ಅ–
- 13 ಲ್ಲಿಂದಂ ಕೆಳಗಣಕೆಹೆಯ ಕಟ್ಟನ ಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆವೆ ನಾಗಂಡುಗದಲೂ ಮೂ[ಸ] ಆ ಗದ್ದೆಯ ಮೇಲಣ ಬೆಟ್ಟರು ಹಾ[ದಿ] ಬಿ-
- 14 ತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂ [೩] ಅಂತು ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡುಗದಲೂ ಮೂ ೨೦ ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸ್ನನು ಮೂಡಲು ಹೈ-
- 15 ನಗದ್ದೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು[ಕೇರಿ]ಯ ಬಳಯ ಮಾರಕವೆಸುದೇವರು ನಂದೆನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ದೇವ[ರು]
- 16 ವಾದವಾರಕವೆಯೆ ತನ $^-$  . ಜಿನಗದ್ದೆಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು [ಕ್ಕೋ]ಟಿನಾಥದೇವರ ದೇವಸ್ಪದ ಕಲುಕು ರ ${f au}_{f t}$  . ಗಳಂದಂ ಕಂಕಲು ಬಡಗಿಯ

17	· · · · · · ಲು ನಾಗಂಡುಗದಲೂ ಮೂ ೬ . ದರಿ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯ
	ವಿವೆರ ಮೂಡಲು ಬಾಹಾಂತನ ಬಾಳಂದಂ.
18	
1.0	ಗಲು ಕೊಂಬಣದಡಿಗಳ ದೇವಸ್ಪದಲು
19	ರಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಮೂಡಲ[ಗ]ದ್ದೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಗಂಡುಗೆದಲು ಮೂ ೯ ಅಂತೂ ಚತುಸ್ಪೀ-
20	ಮೆ ತೆಂಕಲು ಹೊಳೆಯಿಂದೆಂ ಪಡುವಲು ಬಾಹಂತನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಹರಿದೆ ಬಚ್ಚ್ ಶಿಂದಂ .
	ಪಡುವೆ
21	ಬಾಳಂದಂ ತಂಕಲು ನಾಗಂಡುಗದಲು
22	ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆ ಮೂಡಲು [ಬಿ]ಳಂಬಳನು ಕ್ರೇಪೀಸೆರೆದಸನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಅ ಕ್ರೋಪ್ರೀ ಸೆರೆದೆಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂ–
23	ಡಲು ತೆಂಕಲು [ಕೋ]ಟೀಸರದಹನ ಮಕ್ಕಿಯಿಂ ಬಡಗಲು [ಉ]ಭ[ಯ] ಬಯ
~ •	ಲ ಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾಗಂ
24	ಡುಗದಲೂ ನೂ [४] ಆ [ಕೂ]ಡಣಮಕ್ಕೆ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂ[೧] ೊ ಅಯಿದು ಚತಸ್ಸ್ರೀ
	ವು ಮೂಡಲು ದೇವರು
25	[ಮಾ]ದನಾರಕವೆಯನ ಗವ್ದೆಯಿಂ ಪಡುವಲು ಅಂಣಸಿಧ್ಯನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಸಂ[ಭ]ಂದನ ಬೆಟ್-
26	ಂದಂ ಬಡಗಲು ಹರಿದೆ ಬಚಲಿಂ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿಲ ನಡುವಗೆದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡುಗದಲೂ
	ಮೂ ೧ ಯೊ
27	ಗದ್ದೆ ಪಡುವಲು . ವಿರದನ ಬೆಟಂ ಮೂ.ತಲು ತೆಂಕಲು
	. ಗುಡಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗ
28	[ಲು] ಕೊಟ್ಟಸರ[ದು*]ಹನ ಒಳೆಯಾತನ ಚಲ್ಲಿ ಯು ಗದ್ದೆಯಿಂ ತೆಂಕಲು ಕೊಳಕಿಯ ಬಯಲ ನುುಡು . ಬಳಗದ್ಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಬಿನೆ [ನಾ]-
20	ಗೆಂಡುಗದಲೂ ಮೂ ೩ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಲು ಸೆಟ್ಟಿಯ ಗವ್ಸೆಯಿಂ ಪಡು
~ 0	ವಲು ಕ <sub>್</sub> ಗೆದ್ದೆಯಿಂ
30	ದೆಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಅಂಣಪ್ಪಜ್ಛನೆ ಬಾಳಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಅಂಣ ರನ ಬಾಳಿಂದೆಂ
	ತೆಂಕಲ <u>-</u>
31	ಳಹೆಯಗದ್ದೆ ಮೂಡೆ ನಾಗಂಡುಗವಲು ಮೂ ೩ ಈ ಆ ಚತುಸ್ಸೇಮೆ ಮೂಡಲು ಕಲ್ಲಗದ್ದೆ ಮಿಂ ಪಡುವಲು
32	ಚೌಳೆಯನ ಬಳಗದ್ಗೆಯಿಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದೆ ಬಚರಿಂ ಬಸಗಲು ಮೂಡಣ ಬಾಳಯಿಂ ತಂಕಲು
	ಉಳ ಗವೆಯೆ ಬಯಲ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡುಗದಲೂ ಮೂ ೩ ಈ ಗೆದೆ ಮೂಡಲು
	ಲಯ
34	. ರಿಯ ಬಾಳಂ ಪಡುವಲು ಟಿಯನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಬಾ
	ಬಾಳಂದೆಂ ಪ–
35	ಡುವಲು ಬಾ[ಹಾ]ಂತನ ಯಳುವೆಯೊಳಗಣ ಕೊಳಕೆಯ ಬಯಲು ಏತ್ತುವ ಬಿದೆ ನಾ_
	<b>ಗಂ</b> ಡುಗದಲ್ಲೂ
36	ನೂ ೨ ಆ ಗೆದ್ದೆ ಮೂಡ[ಣ] ೦ಣನ ಬಾಳಂ ಪಡುವಲೂ ಅಜ್ಜವಕುಲುಕುರನ ಬಾಳಂ
	ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು
<b>3</b> 8	ಮೂ ೩ ರಗದ್ದೆ ಭಂಡಾರಿಯ [ಗದೆ]ಯಿಂ ಕತುನೆಲು . 
39	ൽ മാം ം ടെ ത്രോ വി
	ಬಯಲು ಜಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡುಗದಲೂ

41	
<b>4</b> 2	ತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡುಗದಲೂ
	_45
46	
47	ಬಯಲು ಬಳಿಯಿಂದ
48	ಬಾಳಂದ
49	-50
51	ಕೆಟಿಯ
52	ಯುಂ ಆ ಮೂ ಕ
53	ತಿಂ ದೊಳಗ
54	ಆ ನ್ ಗಡಿ [ಬಾಳ] ಖಂಡಿಕಕ್ಕೆ . ಡೆಂಕ[ಲಲ್ಲಿ]ಕಾಲಂಪ್ರತಿ [ವೆ]ರ್ಷಬ
<b>5</b> 5	ನಿಂ ಕಾ ಗ [೧]* ಹೇರಿಗೆ ರೆ ४ ಕಿಟ್ನುಡಿಯ 
56	ಮುಳವೆಂದಾಬಾಳಂದಂ ಹೇರಿಗೆ 5 ಕ ನಾರಣವಕ್ಸ್ಯಾರನಿಂ
57	ರಿಗೆ ಗ ೧   ಅವಲು[ಹೆ ಗ] ೧   . ಜನ ಕಲುಕುರನಿಂ ಗ ೫   ಅಂಣಕಲುಕರನಿ
58	
59	ಮನೆ ಬ್ರಾಹ್ಮರಿಗೆ ಗ ಟು ಅವಲು ಹಾ ೩೦ ಅಳುವಿನ್ನಿಯ ಕುಂಟೆಯ ಗದ್ದೆ [ಯ] ಮೇಲೆಣ
60	ಕೋಟೇಸರ ಹರಹಾಯಕುರ ಬಯಲು ಮಕ್ಕೆಯಮೀಲೆ ಗ ೨೦ ಕೋಟೀಸರ ವೆ ಗ -
61	ದ್ದೆಯಲೂ ಮುದ್ದೆ ಸೆಟೆಯ . ದಾ ಗದೆಯಲೂ ಕಲ್ಕುರದೆ ಈ ಭತ್ತ ಮೂ ೫ ಅಂತ್ತು ಗೆ ೫೧ ೪ ಯಂಕಲ್ಕುರ
62	ತೆಱು ಗ ೧೪ ॥ ೧ ಭಾತ ಮೂ ೫ ಆ ಹೆಗಡೆಯ ಜನನೆೄೀ ಮುರಡು ವರುಕಕೊಂತು ನಡವೆ ಚಿ
63	ಕಂ ಬಳಗಿಯ ಕಲ್ಲ ಗೆಗ್ದೆ ಮೇಲೆ ಗೆ ೨ ು೨ ಅಂಣಸ[ಸ]ಜ್ಯನ ಕೊರಡಿನ ಬಯಲೆಮೇಲೆ ಗೆ ೬ . ವಿರದೇ ಬೆಟ್ಟೂ ಮೇಲೆ
64	ಗ ೬ ರ್ ೧ ಅಲಾಳಸೆಟೆಯ . ಗೆಯ ಮಕ್ಕಿಯ ಮೇಲೆ ಗ ೧ ರ್ ೧ ಬೆಂನುಣಕೆರೆಗೆಟಿಂ ಬಾಳಯ ಮಕ್ಕಿ
	ಯ ಹಾನೆ ಠಾನಿ-
65	ಸ ಮೇಲೆ ಗ ೨ ಹೊಸಬ ಯನಶುವೆನ ಹಾಳಿಯ ತೆರೆ ಗ ೧ ಕಂನೆಕವೆಯನ ಬಾಗಿಲಗದೆಯ
	ನ್ಕುಲೆಗೂರ್ ೧
ი 6	ಹೊನೆಗ್ಗಡೆಯ ಬಿರುಳ ದ್ವೆಯ ಮೇಲೆಗೆ ೧೩೧೩ ಅಂತ್ತೂ ಬೆಡುಂಗೊಳು ಗೆ ೧೬೩   ಅಖಂಡ
	• • • •
67	ಸೋಡಿಯುಹಬ್ಬ[ಕೈ] ಣಿಕೆ ಚಕೆಯು ಕರಗಿದ ತುಸ ಹಾ ೧ ವುಟಿಯು ತು
68	ಹೆಎ ಹೊಳ ನಿಂತು ಮಾಎ ತೆಂಕ ಬಯಲ ನೊಕಲಮೇಶಣ ಮಾ ಎ
	[ಕ್ಟೂ]ಟೀಸರ . ರದೊಡೆ ನಿಂಮ್[ಮೇಲೆ]
69	ಕಲುಕುರೆ ಅಂತೂ ನಿತ್ಯ ಹಾ ೫ಱ ಜನನಕ್ಕುಳ ಬೆಗಿತ್ತುಹಾ[ಲ] ಹಾಲೆಯಕಂ
70	ಬಿತ್ತುಗಡಿಯ ಕ <b>ಟಿಸ</b> ನಾಲೆಯ ಕಂ ಂನ ಅನೆಯ ಕುಂಟಿಸಿೂನ ಹಾಳ
, 0	[ಯ್ಯ]ದಡಕಳು ಹಾರುವೆ-

71 ಯನುಳ್ಳ ಸಿಧಸಾ(೦)ಧ್ಯ ಹೊಲನೆಲ ನಿಧಿನಿಕ್ಷ್ಯವ ಜಲವಾತಾಣಯಕ್ಷ್ಯೇ[ಣೆ\*] ಆಗಾಮಿ ಸಿಧಸಾಧ್ಯಯೆಂಬ ಅಪ್ಪು-

72 ಭ್ರೋಗ

# No. 324.

# (A.R. No. 134 of 1901).

# On another slab lying in the same place.

1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸಕಯೇ ನರ್ನಾ[] ನನಸ್ತುಂಗಾರೆಟ್ಟೆ ಂಬಿಡುಂದ್ರಬಾನುರಜಾರಪೇ ತ್ರಿಸ್ಟರೇ ಕ್ಯಾನೆಗರಾರಂಭೆ ಮೂಲಸ್ವೆ ಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ["] ಸ್ಪಸ್ತು ["ಕಿ] ಜಯಾದ್ಭು ದೆಯ 3 ಡಸೆಂದ ಸಂವತ್ತೆ		OH ANOTHER SHAD HIRO IN THE SAME TEROE.
2 ತ್ರೈಲೋಕ್ಸ್,ನಗರಾರಂಭ ಮೂಲಸ್ವಂಭಾರು ಕಂಭವೇ[ು] ಸ್ಪಸ್ತು [ುಕ್] ಜಯಾದ್ಭುದೆಯ  3 . ಡಸೆಂದೆ ಸಂವತ್ಸೆ ನೆಕಹನೆನ ನಿನ್ನಿಂಬ ಸಂ- 4 ಚಿತ್ರಭಾನುಸಂಪತ್ರದೆದೆ ಚಇತ್ರ ಕು ೨೬ ಗು ಶ್ರೀಮೆ(ಂ)ವುಠಾರಾ ಚಾಧಿರಾ- 5 ರ ಶ್ರೀನೀರಪ್ರತಾತ ಹರಿಹರನು ಇಂರಾಯರ ನಿಜಯರಾಜ್ಯಾಧ್ಯಾಧ್ಯ - 6 ಮ(ಂ)ವು ಹಾತ್ರಧಾನ ಬಸವೆಂಬಒಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ರಾ ಸ್ಪನ್ನ ಪತಿ- 7	1	ಶ್ರೀಗಣಾಧಿ ಪತಯೇ ನವಾಿ[၂] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಕ್ಕುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ
#		
4		
5 ರ ಶ್ರೀನೀರಪ್ರತಾತ ಹರಿಹರಮಾಣರಾಯರ ನಿಜಯರಾಜ್ಯಾಧ್ಯಾ – 6 ಮಂ(ಂ)ನ್ಟ್ರ ಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಬಸನಂಣಒಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ರಾಷ್ಟ್ರನ ಸತಿ- 7 ಳಹಾರವತ್ತಾಹಗಾನಂ ಬಸನಂಣಒಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ರಾಷ್ಟ್ರನ ಸತಿ- 8		
6		
8 ನುಕ್ಕಳಾ ನರಸಿಂಹ ಕಕ್ಕುರರು ಮೂಲುಕೇರಿಯ ಸೌಮ್ಯವೇವರ ಸಂಧಿಧಿಯಲು	6	
9	7	ಳಹಾರವತ್ಸಾಹಸಾಹುವಿನವೆ ಮಕ್ಕಳು ಮಲ್ಲದೇವಸಾಹುನಿ[ನ] ಮಕಳು .
10 ಂಡಿಕಸೂಕ್ಯಲು ಕೌಶಸು ಮೇಹು ಹೊಲನೆಲ ನೊಡೆಲಾ[ದೆ] ನು ಆ ಹೆಕುರನು ಹೃತ್ರಕ್ಕೆ ಧೌರಾಘೂರ್ವೆ ಕವಾಗಿ ಎಜರು ಕೊಟ್ಟರು[ಹ]ಅ ಬಾಳಚತು-  12 ಮೂಡಲು ಆನೆಗುಂಡಿಯ ನೊಡಕರೆ ಇಂದು ಪಡುವೆಲು ಒತ್ತಿನ ಹರ-  13 ರಂದು ಮೊಡಲು ಕುಂಬರೆತಿಯೆ ಗುಡ್ಡೆ ಇಂದು ಹೆಂಕಲು ದಾಸಕೆಹೆಯರ ಬಾಳಂ—  14 ದೆಂಬಡೆಗಲು ಇಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ಥಿಮೆಯ ಹೊಲನೆಲನೊಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳನ ವಿವರ ಬಯಲಗುಂಡಿಯ ಗೆದ್ದೆಹರೆ .  15 ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೩ ಆ ಗೆದ್ದೆಯ ಹೆಳಗಣ ಕಂಬಳೆಗೆದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ .  ಅಲ್ಲಿಂದಂ  16 ಡಿಯೆ ಕಟ್ಟನ ಗೆದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೬ ಆ ಗೆದ್ದೆಯ ಮೇಲಣ ತಿಟ್ಟೆ ಹೊಳೆ ಬಿಕ್ಕು-  17 ಗೆಂಡುಗೆ ನ್ಯೂ ಎ ಕಂತು ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ಎಂ ಅದಜ ಚತುಸ್ಸೇ ಮೆನಿವೆ—  18 ರೆ ಗೆಡೆಯ ಗಡಿಇದೆಂ ಪಡುವೆಲು ಆರಿಯೆಬಳಿಯ ಮಾರಕವೆಯವೇವರು ನಂದನ .  19 ಅಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಹೆಂಕಲು ದೇವರಾನಂದೆ ಮಾರಕವೆನ [ದ್ಯೂ]ಜೆನಗೆದ್ದೆ ಇಂದು ಬಿಡಗಲು ಕೋಟೆರಾ-  20 ಫೆದೇನರೆ ದೇವಸ್ಯದ ಕಲುಕೊರಕ್ಕ್ ಬಾಳಂದಂ ಕಂಕಲು ಬಡಗಿಯ ಬಯಲಗೆದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದ್ದೆಗಣ]  21 ಗಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೬ಜ ಚತುಸ್ಸೀನು ಮೂಡಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವೆಂತನ ಬಾಳಿಯದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವೆಂತನ ಬಾಳಿಯ ಹಿಡು ಕೋಟೆನಾಫದೇವರ ದೇವಸ್ಯದ ಕಲುಕೂ—  22 ರದು ಮೂಡಲು ಹೆಂಕಲು ಬಸವಂತನ ಗೆದ್ದೆ ಇಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಕೆರ್ಕಲಿನಾಫದೇವರ ದೇವಸ್ಯದ ಕಲುಕೂ—  23 ರಜ್ತು ಅಂದಂ ತಂಕಲು ಸಾಡಲಗರೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ರ್ಮೂ ಐ ಜತುಸ್ತೇಮೆ ಮೂಡಲು ಹೇ.  24 ಂದೆಂ ಪಡುವೆಲು ಬಸವೆಂತನ ಗೆದ್ದೆ ಇಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಕೆರ್ಕಲಿನಾಫದೇವರ ಬಿಡ್ನ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಪೆ-  25 [ವೈರ ಬಳಯವರ ಬಾಳಂದಂ ಕೆಂಕಲು ಹೆಂದೆಲಿಗೆಯ ಬಯಲು ಬಿಕ್ಕುವ ಪಿದೆದಾರ ಮೂರಲು ಪೆಕ್ಕಾವಿ ಬಿಡ್ನ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಪೆ-  26 ದೆ ನಾಗೂ ಮೂ ಆ ಚತುಸ್ಸೀಮಿ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಯ ಕ್ರೋಟೀಸರದಹನ ಮಾಳಂದಂ ಪಡುನಲು  27 [ಆ] ಕ್ರೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೊಡಲು ಕೆಂಕಲು ಕೊಂಟಿಳುರದಹನ ಮಾಕ್ಕಿ ಇಂದೆಂ ಪಡುನಲು  28 ಬಚ್ಚು ರಿಂದಂ ಕೆಂಕಳು ವೊದವಿನ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬಿಡ ನಾಗೂ ಮೂ ೪ ಆ ಹಡಣ ಮತ್ಕೆ ನಾ-  29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈತದೆಟೆ ಚತುಸ್ಕೀಮಿ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕನೆನ ಗೆದ್ದೆ ಇಂದೆಂ ಪಡುವಲು  30 ಅಂ[ಣಾ] ಜನಬಾಳಂದ ಮೂಡಲು ಕೆಂಕಲು ಗೋಡಿಯನ ಬೆಟ್ಟೆಂದ ಬಡಗಲು ಹೆರದ ಬಡ್ಗಲಿಂದ ಬೆಟ್ಟೆಂದ	8	ಮಕ್ಕಳು ನರಸಿಂಹ ಠಕ್ಕುರರು ಮೂಜುಕೇರಿಯ ಸೌಮ್ಯವೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು
11 ನು ಆ ತಕುರನು ತೃತ್ರಕ್ಕೆ ಧಾರಾಘೂರ್ವೆ ಅವಾಗಿ ಎಣ್ಣಮ ಕೊಟ್ಟರು[#]ಅ ಬಾಳಚತು-  12 ಮೂಡಲು ಆನೆಗುಂಡಿಯ ಮೂಡಕರೆ ಇಂದು ಪಡುವೆಲು ಒತ್ತಿನ ಹರ-  13 ರಂದು ಮೂಡಲು ಕುಂಬರತಿಯ ಗುಡ್ಡೆ ಇಂದು ತಂಕಲು ದಾಸಕೆ ಹೆಯರ ಬಾಳಂ—  14 ದೆಂಬಡಗಲು ಇಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ಥಿಮೆಯ ಹೊಲನೆಲನೊಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳನ ವಿವರ ಬಯಲಗುಂಡಿಯ ಗೆದ್ದೆ ಹರೆ .  15 ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೩ ಆ ಗೆದ್ದೆಯ ಕೆಳಗಣ ಕಂಬಳೆಗೆದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ .  ಅಲ್ಲಿಂದಂ  16 ಡಿಯೆ ಕಟ್ಟನ ಗೆದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೬ ಆ ಗೆದ್ದೆಯ ಮೇಲಣ ತಿಟ್ಟೆ ಹೊಳೆ ಬಿಕ್ಕು-  17 ಗೆಂಡುಗೆ ಮೂ ೨ ಆ ತಂತು ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೨ ಅಡಿ ಚತುಸ್ಸಿಣ ಮುವಿವೆ-  18 ರೆ ಗೆಡೆಯ ಗೆಡಿಇದೆಂ ಪಡುವಲು ಆರಿಯಬಳಲು ಮತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೨ ಅದು ಚಡಗಲು ಕ್ಯೂಟೆರಾ-  20 ಥೆದ್ದೆನರೆ ದೇವಸ್ಸುದ ಕಲುಕೊರಕ್ಕೆ ಉತ್ಯಾಂದಂ ಕಂಕಲು ಬಡಗಿಯ ಬಯಲಗೆದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ[ಗಣ]  21 ಗಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೬ ಜ ಚತುಸ್ಸೀನು ಮೂಡಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವೆಂತನ ಬಾಳ  22 ಂದು ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದು ಬಡಗಲು ಕ್ಯೂಟಿನಾಫದೇವರ ದೇವಸ್ಪುದ ಕಲುಕೂ—  23 ರಜಾ] ಅಂದಂ ತಂಕಲು ಸೂಡಲಗರೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ ೯ ಅ ಚತುಸ್ಕೇಮ ಮೂಡಲು ಹೊ-  24 ಂದಂ ಪಡುವೆಲು ಬಸವಂತನ ಗೆದ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದೆ ಬಜ್ಜ ರಿಂದಂ ಬಡಗಲು ದೇ-  25 [ವೈರ ಬಳಯವರ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಕೂಡಲಗರೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ ೯ ಅ ಚತುಸ್ಕೇಮ ಮೂಡಲು ಹೊ-  26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಚತುಸ್ಕೀಮಿ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಯ ಕ್ಯೊಟೀಸರದಹನ ಪಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು  27 [ಆ] ಕ್ಯೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೊಡಲು ತೆಂಕಲು ಕೊಂಟಿಳಿಸರದಹನ ಮಾಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಬೆಲ್ನ-  28 ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ತೆಂಕಳು ವೊದವಿನ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಹಡಣ ಮತ್ಕೆ ನಾ-  29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈ ಪೆದೆಟೆ ಚತುಸ್ಕೀಮಿ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಯವಿನ ಗೆದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು  30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗ್ನೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆಂದೆ ಬಚ್ಚ ರಿಂದೆ-  31 ಂ ತೆಂಕಲು ಬಿತ್ತಿ ಲನಡುವ ಗೆದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ಮೂ ೧ ಆ ಗಡಿ ಸಡುವಲು ಗೋಇಂದರ ಬೆಟ್ಟೆಂ	9	
12 ಮೂಡಲು ಆನೆಗುಂಡಿಯ ಮೊಡಕರೆ ಇಂದು ಪಡುಪೆಲು ಒತ್ತಿನ ಹರ- 13 ರಂದು ಮೊಡಲು ಕುಂಬರತಿಯ ಗುಡ್ಡೆ ಇಂದು ಕೆಂಕಲು ದಾಸಕೆ ಹೆಯರ ಬಾಳಂ— 14 ದಂಬಡಗಲು ಇಂತೀ ಚತುಸ್ತೀಮೆಯ ಹೊಲನೆಲನೊಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳನ ವಿವರೆ ಬಯಲಗುಂಡಿಯ ಗುಡ್ಡೆ ಹರೆ . 15 ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೩ ಆ ಗುಡ್ಡೆಯ ಕೆಳಗಣ ಕಂಬಳಗುದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ .  ಅಲ್ಲಿಂದೆಂ 16 ಡಿಯೆ ಕಟ್ಟನ ಗುಡ್ಡೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೬ ಆ ಗುಡ್ಡೆಯ ಮೀಲಣ ತಿಟ್ಟೆ ಹೊಳೆ ಬಿತ್ತು- 17 ಗಂಡುಗೆ ಮೂ ೨ ಕಂತು ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೨೦ ಅದ್ಯೂ ಚತುಸ್ಸಿನ್ನ ಪಿನಿವೆ- 18 ರೆ ಗುಡುಗೆ ನೊಡಿದು ಪಡುವಲು ಆರಿಯಬಳುರು ಮಾರಕವೆಯಬೇನರು ನಂಡೆನ . 19 ಅಂದು ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ರೇವರಾನಂದ ಮಾರಕವೆನ [ರ್ರೂ]ಹೆನಗುದ್ದೆ ಇಂದು ಬಿಡಗಲು ಕೋಟಿನಾ- 20 ಥೆದೇನರೆ ದೇವಸ್ಪುದ ಕಲುಕೊರಕ್ಕಳ ಬಾಳಂದು ಕಂಕಲು ಬಡಗಿಯ ಬಯಲಗುದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ[ಗಣ] 21 ಗುಲು ನಾಗು ಮೂ ೬೫ ಚತುಸ್ಸ್ತೀಮ ಮೂಡಲು ಬಸನಂತನ ಬಾಳಂದು ಪಡುವಲು ಬಸನಂತನ ಬಾಳುವವ ಬಿಡೆದಿಗುತ್ತಿ 22 ಂದು ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಬಸಮತನ ಬಾಳುಂದು ಬಡಗಲು ಹೋಟನಾಥದೇವರ ದೇವಸ್ಪುದ ಕಲುಕೂ- 23 [ರಬಾ]ಳಂದು ತೆಂಕಲು ಬಸಮತನ ಬಾಳುಂದು ಬಡಗಲು ಹೋಟನಾಥದೇವರ ದೇವಸ್ಪುದು ಕಲುಕೂ- 24 ಂದು ಪಡುವಲು ಬಸನಂತನ ಗುದ್ದೆ ಇಂದು ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದೆ ಬಚ್ಚ ರಿಂದು ಬಡಗಲು ದೇ- 25 [ಪ]ರ ಬಳಿಯವರ ಬಾಳುಂದು ತೆಂಕಲು ಹೆಂಮೆಕ್ಕಿಯೊಳಗೆ [ತ್ರೊ]ಂತಾರಗುದ್ದೆ ಬಸುಲು ಬಿತ್ತುನ ಜಿ- 26 ದೆ ನಾಗು ಮೂ ೮ ೫ ಚತುಸ್ಪೇಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳುರು ಕೋಟೀಸರದಹನ ಮಾಳುದು ಬಡಗಲು ದೇ- 27 [ಆ] ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳುಂದು ಮೊಡಲು ಲೇಕಾಲು ಕೋಟೀಸರದಹನ ಮಾಸ್ಕೆ ಇಂದು ಬಡಗಲು 27 28 ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ತೆಂಕಳು ಪೊದವಿನ ಬಸುಲಗುದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗು ಮೂ ೮ ಆ ಹಡೂ ಮಕ್ಕೆ ನಾ- 29 ಗು ಮೂ ೧ ಈಟೆದಣೆ ಚತುಸ್ಪೀನು ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕನೆನ ಗುದ್ದೆ ಇಂದು ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳುಂದು ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂದು ಬಡಗಲು ಹರದ ಬಚ್ಚ ಲಿಂದ- 31 ಂತಂಕಲು ಬಿತ್ತಿಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಆ ಗಡಿ ಸಡುವಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟೆಂ	10	೨೩ ಕಮೊಕ್ಕಲು ಕಾಸು ಮೀಹು ಹೊಲನೆಲ ನೊಡಲಾ[ದೆ]
12 ಮೂಡಲು ಆನೆಗುಂಡಿಯ ಮೂಡಕರೆ ಇಂದು ಪಡುವೆಲು ಒತ್ತಿನ ಹರ್ರ- 13 ರಂದಂ ಮೂಡಲು ಕುಂಬರೆ ಇಯೆ ಗುಡ್ಡೆ ಇಂದಂ ಕೆಂಕಲು ದಾಸೆಕೆ ಹೆಯರ ಬಾಳಂ— 14 ದಂಬಡಗಲು ಇಂತೀ ಚತುಸ್ತೀಮೆಯ ಹೊಲನೆಲನೊಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳನ ವಿವರೆ ಬಯಲಗುಂಡಿಯ ಗದ್ದೆ ಹರೆ . 15 ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೩ ಆ ಗದ್ದೆಯ ಕೆಳಗಣ ಕಂಬಳೆಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ .  ಅಲ್ಲಿಂದಂ 16 ಡಿಯೆ ಕಟ್ಟನ ಗದ್ದೆ ಬಿಕ್ಕುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೬ ಆ ಗದ್ದೆಯ ಮೀಲಣ ತಿಟ್ಟೆ ಹೊಳೆ ಬಿಕ್ಕು- 17 ಗಂಡುಗೆ ಮೂ ೨ ಕಂತು ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೨೦ ಅದಱ ಚತುಸ್ಸಿನಿ ಮಾಡಿದೆ. 18 ರೆ ಗಡೆಯ ಗಡಿಇದಂ ಪಡುವಲು ಆರಿಯಬಳಲು ಮಾರಕವೆಯದೇವರು ನಂಪನ . 19 ಅಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ರೇವರಾನಂದ ಮಾರಕವೆನ [ರ್ರೂ]ಹೆನಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಬಿಡಗಲು ಕೋಟೆಸಾ- 20 ಫದೇವರೆ ದೇವಸ್ಯದ ಕಲುಕೊರಕ್ಕಳ ಬಾಳಂದಂ ತಂಕಲು ಬಡೆಗಿಯ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ[ಗಣ] 11 ಗಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೬ಱ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಿ ಮೂಡಲು ಪೇಸುವುದ ಕಲುಕೂ— 22 ಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೋಟೆನಾಥವೇವರ ದೇವಸ್ಪುದ ಕಲುಕೂ— 23 [ರಬ್ಬಾ] ಅಂದಂ ತೆಂಕಲು ಕೂಡಲಗರೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ ೯ ಱ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಹಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ರ್ಮಾ ಅ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಹೊ- 24 . ಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವಂತನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದೆ ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪೇ- 25 [ವ]ರ ಬಳಿಯವರ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಹೆಂಮೆಕ್ಕೆಯೊಳಗೆ [ತ್ರಾ]ಂತಾರಗದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಪೆ- 26 ವೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಱ ಚತುಸ್ಪೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಿಯ ಕೋಟ್ರಿಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಪೇ- 27 [ಆ] ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೊಡಲು ತೆಂಕಲು ಕೋಟಿಸಿರದಹನ ಮಾಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಬಳ್ಳ- 28 ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ತೆಂಕು ವೊದವಿನ ಬಯುಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಹಡಣ ಮೆಕ್ಕೆ ನಾ- 29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈ ಪೆರಣಿ ಚತುಸ್ಕೀನು ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕನೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟೆಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆದೆ ಬಚ್ಚ ಶಿಂದೆ- 31 ಂ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಱ ಗಡಿ ಸಡುವಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟೆಂ	11	ನು ಆ ಠಕುರನು ತೃತ್ರಕ್ಕೆ ಧಾರಾಭೂರ್ವಕವಾಗಿ ಎಱರು ಕೊಟ್ಟರು[॥*]ಅ
18 ರಂದಂ ಮೂಡಲು ಕುಂಬರೆತಿಯ ಗುಡ್ಡಿ ಇಂದಂ ಹೆಂಕಲು ದಾಸಕೆಹೆಯೆರೆ ಬಾಳಂ— 14 ದಂಬಡಗಲು ಇಂತೀ ಚತುಸೀಮೆಯ ಹೊಲನೆಲನೊಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳನ ವಿವರೆ ಬಯಲಗುಂಡಿಯ ಗೆದ್ದೆ ಹರೆ . 15 ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೩ ಆ ಗೆದ್ದೆಯ ಕೆಳಗಣ ಕಂಬಳಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ .  ಅಲ್ಲಿಂದಂ  16 ಡಿಯೆ ಕಟ್ಟನ ಗೆದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೬ ಆಗೆದ್ದೆಯ ಮೀಲಣ ತಿಟ್ಟೆ ಹೊಳೆ ಬಿಕ್ತು- 17 ಗೆಂಡುಗೆ ಮೂ ೨ ಆಂತು ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೨ ದಂಡು ಚತುಸ್ಸೇ ಮೆಸಿವೆ- 18 ರೆ ಗೆದೆಯ ಗೆಡಿಇದಂ ಪಡುವಲು ಆರಿಯೆಬಳಲು ಮಾರಕವೆಯದೇವರು ನಂದೆನ . 19 ಅಂದಂ ಮೂಡಲು ಹೆಂಕಲು ರೇವೆದಾನಂದ ಮಾರಕವೆನ [ಮ್ರಾಾಡಿನಗೆದ್ದೆ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೋಟೆನಾ- 20 ಹೆದೇನೆರೆ ದೇವೆಸ್ಸುದ ಕಲುಕೂರಕ್ಕೆ ಬೆತ್ತುಳುದಂ ಕಂಕಲು ಬಡಗಿಯ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ[ಗಣ] 21 ಗಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೬ ಆ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವೆಂತನ ಬಾಳಿ 22 ಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಬಸಮೆತನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೋಟಿನಾಹದೇವೆ ದೇವೆಸ್ಪುದ ಕಲುಕೂ— 23 [ರಬ್ರಾ]ಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಬಸಮೆತನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೇಟಿನಾಹದೇವೆ ದೇವೆಸ್ಪುದ ಕಲುಕೂ— 24 ಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವಂತನ ಗೆದ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದ ಬಚ್ಚ ಶಿಂದಂ ಬಡಗಲು ದೇ- 25 [ವ]ರ ಬಳಯವರ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಹಂಮಕ್ಕಿಯೊಳಗೆ [ತ್ರೊಂತಾರಗದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆ- 26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೮ ಆ ಚತುಸ್ಪೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಯ ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು 27 [ಆ] ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಕೋಟೀಸರದಹನ ಮಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು 28 ಬಚ್ಚ ಶಿಂದಂ ತೆಂಕು ವುದವಿನ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೮ ಆ ಹಡಣ ಮಕ್ಕಿ ನಾ- 29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈಪದಣೆ ಚತುಸ್ಪೀಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕವೆನ ಗೆದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆಂದುವು ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ		ಬಾಳಚತು-
14 ದಂಬಡಗಲು ಇಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ಥಿನೆಯ ಹೊಲನೆಲನೊಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳನ ವಿವೆರ ಬಯಲಗುಂಡಿಯ ಗೆದ್ದೆ ಹೆರೆ ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೩ ಆ ಗೆದ್ದೆಯ ಕೆಳಗಣ ಕಂಬಳಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ . ಅಲ್ಲಿಂದೆಂ  16 ಡಿಯೆ ಕಟ್ಟನ ಗೆದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೬ ಆ ಗೆದ್ದೆಯ ಮೀಲಣ ತಿಟ್ಟೆ ಹೊಳೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೨ ಆ ಗೆದ್ದೆಯ ಮೀಲಣ ತಿಟ್ಟೆ ಹೊಳೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೨ ಅದೆಜ್ಜೆ ಮೆದೆ ನಾ ಮು ೨ ಅದೆಜ್ಜ ಚಿತ್ತುನೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೨ ಅದೆಜ್ಜ ಚಿತ್ತುನೆ ಮಿನಿವೆ ಪಿನಿವೆ ಪ್ರತಿಯ ಗೆಡೆಇದೆಂ ಪಡುವಲು ಆರಿಯಬಳಿಯ ಮಾರಕವೆಯದೇವರು ನಂದೆನೆ ಗೆದೆಯ ಗೆಡಿಇದೆಂ ಪಡುವಲು ಆರಿಯಬಳಿಯ ಮಾರಕವೆಯದೇವರು ನಂದೆನೆ ಗೆದೆಯ ಗೆಡಿಇದೆಂ ಪಡುವಲು ಆರಿಯಬಳಿಯ ಮಾರಕವೆಯದೇವರು ನಂದೆನೆ ಗೆದೆಯ ಗೆಡಿಇದೆಂ ಪಡುವಲು ಆರಿಯಬಳಿಯ ಮಾರಕವೆಯದೇವರು ಬಡಗಲು ಕೋಟೆನಾ-20 ಥೆದೇವರೆ ದೇವಸ್ತುದ ಕಲುಕ್ಯೂರೆಕ್ಕಳ ಬಾಳಂದಂ ಕಂಕಲು ಬಡಗಿಯ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ[ಗಣ] 21 ಗಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೬ಱ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಸವಂತ್ರನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಿ ಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೋಟನಾಥದೇವರೆ ದೇವಸ್ಪುದ ಕಲುಕ್ಲೂ ಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವಂತನ ಗೆದ್ದೆ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಜಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ ೯ ಱ ಚತುಸ್ಸೇಮೆ ಮೂಡಲು ಹೆಚ್ಚುವೆ ಮೊಡಲು ಹೆಡ್ ಬೆಳು ಮೆ ಮೊಡಲು ಬೆಳು ಬೆಟ್ಟ ಶಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಬೆಳ್ಳ ಬೆಡ್ಡ ಪಡುವಲು ಬಸವಂತನ ಗೆದ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹೆಂದೆಲು ನೆಂದು ಬಡಗಲು ಬೆಳ್ಳಾಬಳೆಯ ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಬೆಡ್ಡ ಶಿಂದೆ ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಚತುಸ್ಪೇಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳೆಯ ಕೋಟೀಸರದಹನ ಮಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಇಡಿ ಬಚ್ಚ ಶಿಂದಂ ಕಂಕಲು ವಿತ್ತಲ ಲನದುವ ಗೆದ್ದೆ ನಿಕ್ಕ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಆ ಗಡಿ ಸಡುವಲು ಗೊಳಿಸುದ ಬೆಟ್ಟೆಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆದೆ ಬಚ್ಚ ಶಿಂದೆ 3 ಅಕರಲು ಹಿತ್ತಿ ಲನಡುವ ಗೆದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಆ ಗಡಿ ಸಡುವಲು ಗೋಡಿಸು ಬೆಟ್ಟೆಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆದೆ ಬಚ್ಚ ಶಿಂದೆ 3 ಕಂಕಲು ಹಿತ್ತಿ ಲನಡುವ ಗೆದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಆ ಗಡಿ ಸಡುವಲು ಗೋಡಿಸುವ ಬೆಟ್ಟೆಂದಂ ನಿಕಲು ಹಿತ್ತೆ ಲಂದೆ 3 ಕಂಕಲು ಹಿತ್ತಿ ಲನಡುವ ಗೆದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಆ ಗಡಿ ಸಡುವಲು ಗೋಡಿಸುವ ಬೆಟ್ಟೆಂದ	12	ಮೂಡಲು ಆನೆಗುಂಡಿಯ ಮೂಡಕರೆಇಂದು ಪಡುವಲು ಒತ್ತಿನ ಹರ-
15 ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೩ ಆ ಗದ್ದೆಯ ಕೆಳಗಣ ಕಂಬಳಿಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ ಅಲ್ಲಿಂದಂ  16 ಡಿಯೆ ಕಟ್ಟನ ಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೬ ಆ ಗದ್ದೆಯ ಮೇಲಣ ತಿಟ್ಪೆ ಹೊಳೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೬ ಆ ಗದ್ದೆಯ ಮೇಲಣ ತಿಟ್ಪೆ ಹೊಳೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆವೆ ನಾ ಮು ೬ ಆ ಗದ್ದೆಯ ಮೇಲಣ ತಿಟ್ಪೆ ಹೊಳೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಮಿನಿವೆ ಗಂಡುಗೆ ನೊೂ ೨ ಕಂತು ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೨೦ ಅದಱ ಚತುಸ್ಸೇ ಮೆನಿವೆ		
. ಅಲ್ಲಿಂದೆಂ  16 ಡಿಯೆ ಕಟ್ಟನ ಗದ್ದೆ ಬಿಕ್ಕುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೬ ಆಗದ್ದೆಯೆ ಮೇಲಣ ತಿಟ್ರೆ ಹೊಳೆ ಬಿಕ್ಕು- 17 ಗಂಡುಗೆ ನುೂ ೨ ಕಂತು ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೨೧ ಅದಱ ಚತುಸ್ಸೇ ಮುವಿವೆ-  18 ರೆ ಗೆದೆಯ ಗಡಿಇದೆಂ ಪಡುವೆಲು ಆರಿಯೆಬಳಳು ಮಾರಕವೆಯದೇವರು ನಂದೆನ .  19 ಅಂದೆಂ ನೂಡಲು ತಂಕಲು ರೇವರಾನಂದ ಮಾರಕವೆನ [ರ್ರೂ]ಜೆನಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಬಿಡಗಲು ಕೋಟೆಸಾ- 20 ಫೆದೇನರ ದೇವಸ್ಸದ ಕಲುಕೊಳ್ಳಳ ಬಾಳಂದಂ ಕಂಕಲು ಬಡಗಿಯ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ[ಗಣ]  21 ಗಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೬ಱ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಸವಂತ್ರನ ಬಾಳಂದೆಂ ಪಡುನಲು ಬಸವೆಂತನ ಬಾಳಿ  22 ಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೋಟಿನಾಫದೇವೆ ದೇವಸ್ಪದ ಕಲುಕೂ- 23 [ರಬಾ]ಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಕೂಡಲಗರೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ ೯ ಱ ಚತುಸ್ಸೇಮೆ ಮೂಡಲು ಹೊ-  24 ಂದಂ ಪಡುವೆಲು ಬಸವಂತನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದ ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ಬಡಗಲು ದೇ- 25 [ವ]ರ ಬಳಯವರ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಹಂಮಕ್ಕಿಯೊಳಗೆ [ತೊ]ಂತಾರಗದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆ- 26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಱ ಚತುಸ್ಸೇಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾ ಬಳಯ ಕೋಟೀಸರದೆಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುನಲು  27 [ಆ] ಕೋಟೀಸರದೆಹನ ಬಾಳಂದೆಂ ಮೊಡಲು ತೆಂಕಲು ಕೋಟೀಸರದೆಹನ ಮಾಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು  28 ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ತೆಂಕಳು ವೂದವಿನ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಹಡಣ ಮಕ್ಕಿ ನಾ-  29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈಪದೆಣೆ ಚತುಸ್ಪೀಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕವೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು  30 ಅಂ[ಣಾ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗೋಇಂದಿನ ಬೆಟ್ಟೆಂದಂ ಬಡಗಲು ಹರಿದ ಬಚ್ಚ ಕಿಂದೆ- 31 ಂ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಱ ಗಡಿ ಪಡುವಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟೆಂ	14	ದಂ ಬಡಗಲು ಇಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ಕೀಮೆಯ ಹೊಲನೆಲನೊಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳಿನ ವಿವೆರೆ ಬಯಲಗುಂಡಿಯ ಗೆದ್ವೆ ಹರೆ .
16 ಡಿಯೆ ಕಟ್ಟನ ಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೬ ಆಗದ್ದೆಯ ಮೇಲಣ ತಿಟ್ಟಿ ಹೊಳೆ ಬಿತ್ತು- 17 ಗಂಡುಗೆ ಮೂ ೨ ಕಂತು ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೨೧ ಅದಱ ಚತುಸ್ಸೀ ಮುವಿವ- 18 ರೆ ಗದೆಯ ಗಡಿಇದಂ ಪಡುವಲು ಆರಿಯಬಳಿಯ ಮಾರಕವೆಯದೇವರು ನಂದೆನ . 19 ಅಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ದೇವರಾನಂದ ಮಾರಕವೆನ [ರ್ರೂ]ಜಿನಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೋಟೆನಾ- 20 ಫರೇವರ ದೇವಸ್ಸದ ಕಲುಕೂರಕ್ಕಳ ಬಾಳಂದಂ ತಂಕಲು ಬಡಗಿಯ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ[ಗಣ] 21 ಗಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೬ಱ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳ 22 ಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೋಟಿನಾಥದೇವರ ದೇವಸ್ಪುದ ಕಲುಕೂ- 23 [ರಬಾ]ಳಂದಂ ತಂಕಲು ಕೂಡಲಗರೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ ೯ ಱ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಹೊ- 24 ಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವಂತನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಹರಿದ ಬಿಚ್ಚ ರಿಂದಂ ಬಡಗಲು ದೇ- 25 [ವ]ರ ಬಳಯವರ ಬಾಳಂದಂ ತಂಕಲು ಹಂಮುಕ್ಕಿಯೊಳಗೆ [ತೊ]ಂತಾರಗದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆ- 26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಱ ಚತುಸ್ಪೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಿಳ್ಳಾಬಳಿಯ ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು 27 [ಆ] ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೊಡಲು ತಂಕಲು ಕೋಟೀಸರದಹನ ಮಕ್ಕಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು 28 ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ವೂದವಿನ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಹಡಣ ಮಕ್ಕಿ ನಾ- 29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈಪದೇಟೆ ಚತುಸ್ಪೀಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕವೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹಂದ ಬಚ್ಚ ಲಿಂದ- 31 ಂ ತಂಕಲು ಹಿತ್ತಿಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ಮೂ ೧ ಱ ಗಡಿ ಸಡುವಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂ		
17 ಗಂಡುಗೆ ಮೂ ೨ ಆಂತು ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೨೧ ಅದೆಱ ಚತುಸ್ಸೇ ಮಿನವೆ ೨ ಗದೆಯ ಗಡಿಇದೆಂ ಪಡುವೆಲು ಆರಿಯೆಬಳಳು ಮಾರಕವೆಯದೇವರು ನಂದೆನ		
ನೆನಿನವೆ- 18 ರ ಗೆದೆಯ ಗಡಿಇದೆಂ ಪಡುವಲು ಆರಿಯಬಳಲು ಮಾರಕವೆಯದೇವರು ನಂದೆನ . 19 ಅಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಠೆಂಕಲು ದೇವರಾನಂದ ಮಾರಕವೆನ [ರ್ರೂ]ಜೆನಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೋಟೆರ್ನಾ- 20 ಪ್ರದೇವರ ದೇವಸ್ವದ ಕಲುಕೂರಕ್ಕಳ ಬಾಳಂದಂ ಠಂಕಲು ಬಡಗಿಯ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ[ಗಣ] 21 ಗಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೬ಱ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಸನಂತನ ಬಾಳಂದೆಂ ಪಡುವಲು ಬಸನಂತನ ಬಾಳ 22 ಂದಂ ಮೂಡಲು ಠೆಂಕಲು ಬಸನುತನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೋಟನಾಫದೇವರ ದೇವಸ್ಪೆದ ಕಲುಕೂ- 23 [ರಬಾ]ಳಂದಂ ಠೆಂಕಲು ಕೂಡಲಗರೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ರ್ಮಾ ಈ ಚತುಸ್ತೇಮೆ ಮೂಡಲು ಹೊ- 24 ಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸನಂತನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಠೆಂಕಲು ಹರಿದ ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ಬಡಗಲು ದೇ- 25 [ವೈರೆ ಬಳಯವರ ಬಾಳಂದಂ ಠೆಂಕಲು ಹಂಮಕ್ಕಿಯೊಳಗೆ [ತ್ರೂ]ಂತಾರಗದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆ- 26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೮ ಈ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಯ ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು 27 [ಈ] ಕೋಟೇಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಠೆಂಕಲು ಕೋಟೀಸರದಹನ ಮಾಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಿಡಗಲು 28 ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ಠೆಂಕಲು ಪೂದವಿನ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೮ ಈ ಹಡಣ ಮಕ್ಕಿ ನಾ- 29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈಕುದಣೆ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕನೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಠೆಂಕಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹಂದ ಬಚ್ಚ ರಿಂದ- 31 ಂ ಠೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ಮೂ ೧ ಈ ಗಡಿ ಸಡುವಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂ	16	
18 ರ ಗಡೆಯ ಗಡಿಇದಂ ಪಡುವಲು ಆರಿಯಬಳಲು ಮಾರಕವೆಯದೇವರು ನಂದೆನ .  19 ಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಕಂಕಲು ದೇವರಾನಂದ ಮಾರಕವೆನ [ರ್ರೂ]ಜೆನಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೋಟೆನಾ- 20 ಫದೇವರ ದೇವಸ್ಸದ ಕಲುಕೂರಕ್ಕಳ ಬಾಳಂದಂ ಕಂಕಲು ಬಡಗಿಯ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ[ಗಣ] 21 ಗಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೬ಱ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುನಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳ 22 ಂದಂ ಮೂಡಲು ಕಂಕಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೋಟನಾಥದೇವರ ದೇವಸ್ಪುದ ಕಲುಕೂ- 23 [ರಬಾ]ಳಂದಂ ಕಂಕಲು ಕೂಡಲಗರೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ರ್ಮಾ ಈ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಹಣ- 24 ಂದಂ ಸಡುವಲು ಬಸವಂತನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಕಂಕಲು ಹರಿದ ಬಚ್ಚ ವಿಂದಂ ಬಡಗಲು ದೇ- 25 [ವ]ರ ಬಳಯವರ ಬಾಳಂದಂ ಕಂಕಲು ಹೆಂಮಕ್ಕೆಯೊಳಗೆ [ತೊ]ಂತಾರಗದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಜೆ- 26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ಕ ಆ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಯ ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು 27 [ಆ] ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಕಂಕಲು ಕೋಟೀಸರದಹನ ಮಾಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು 28 ಬಚ್ಚ ವಿಂದಂ ಕಂಕಲು ವೊದವಿನ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ಕ ಆ ಹಡಣ ಮಕ್ಕೆ ನಾ- 29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈಪೆದಣೆ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕವೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಕಂಕಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟೆಂದಂ ಬಡಗಲು ಹರದ ಬಚ್ಚ ವಿಂದ- 31 ಂ ಕಂಕಲು ಹಿತ್ತಿ ಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ಮೂ ೧ ಆ ಗಡಿ ಸಡುವಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟೆಂ		ಗಂಡುಗ ಮೂ ೨ ಆಂತು ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬಿದೆ ನಾ ಮು ೨೧ ಅದಈ ಚತುಸ್ಸೀ
19 ಳಂದಂ ನೂಡಲು ತಂಕಲು ದೇವೆರಾನಂದೆ ಮಾರಕವೆನ [ರ್ರೂ]ಜಿನಗದ್ಗೆ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೋಟಿನಾ- 20 ಹೆದೇವೆರ ದೇವೆಸ್ಸದ ಕಲುಕೂರಕ್ಕಳ ಬಾಳಂದಂ ತಂಕಲು ಬಡಗಿಯ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಟಿತ್ತುವೆ ಬೆಡೆ[ಗಣ] 21 ಗಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೬ಱ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳ 22 ಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೋಟಿನಾಥದೇವೆ ದೇವೆಸ್ಪದ ಕಲುಕೂ- 23 [ರಬಾ] ಅಂದಂ ತೆಂಕಲು ಕೂಡಲಗರೆಯ ಬಯಲು ಜಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ರ್ಮಾ ಈ ಚತುಸ್ಸೇಮೆ ಮೂಡಲು ಹೂ- 24 . ಂದಂ ಪಡುವೆಲು ಬಸವಂತನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಹರಿದೆ ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ಬಡಗಲು ದೇ- 25 [ವ]ರ ಬಳಿಯವರ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಹೆಂಮಕ್ಕೆಯೊಳಗೆ [ತೊ]ಂತಾರಗದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಜೆ- 26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಈ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾ ಬಳಿಯ ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು 27 [ಆ] ಕೋರ್ಟೀಸೆರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೊಡಲು ತಂಕಲು ಕೋರ್ಬೀಸರದಹನ ಮಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು 28 ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ವೊದವಿನ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಈ ಹಡಣ ಮಕ್ಕೆ ನಾ- 29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈಪೆದಣೆ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕವೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟೆಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆಂದೆ ಬಚ್ಚ ರಿಂದೆ- 31 ಂತಂಕಲು ಹಿತ್ತಿ ಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಈ ಗಡಿ ಸಡುವಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟೆಂ		
20 ಥೆದೇವೆರ ದೇವೆಸ್ಸದ ಕಲುಕೂರಕ್ಕಳ ಬಾಳಂದಂ ಅಂಕಲು ಬಡಗಿಯ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಟಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ[ಗಣ] 21 ಗಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೬ಱ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಸವೆಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವೆಂತನ ಬಾಳಿ 22 ಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಬಸವೆಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಬಹಗಲು ಕೋಟಿನಾಥದೇವೆ ದೇವೆಸ್ಪದ ಕಲುಕೂ— 23 [ರಬಾ]ಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಕೂಡಲಗರೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ರ್ಮಾ ಆ ಚತುಸ್ಸೇಮೆ ಮೂಡಲು ಹೊ- 24 . ಂದೆಂ ಸಡುವೆಲು ಬಸವೆಂತನ ಗದ್ದೆ ಇಂದೆಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದೆ ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ಒಡಗಲು ದೇ- 25 [ವ]ರ ಬಳಿಯವರ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಹಂಮಕ್ಕಿಯೊಳಗೆ [ತೊ]ಂತಾರಗದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆ- 26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಿಯ ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು 27 [ಆ] ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಕೋಟಿಸುರದಹನ ಮಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು 28 ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ವೊದವಿನ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಹಡಣ ಮಕ್ಕಿ ನಾ- 29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈಪದಣೆ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕವೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟೆಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆಂದೆ ಬಚ್ಚ ಠಿಂದೆ— 31 ೦ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಆ ಗಡಿ ಪಡುವಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟೆಂ	18	The second second desired and the second sec
21 ಗಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೬ಱ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುನಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಿ 22 ಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಬತಗಲು ಕೋಟನಾಥದೇವರ ದೇವಸ್ಪದ ಕಲುಕೂ—23 [ರಬಾ]ಳಂದಂ ತಂಕಲು ಕೂಡಲಗರೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ ೯ ಈ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಹೊ-24 ಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವಂತನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಹರಿದ ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ಬಡಗಲು ದೇ-25 [ವ]ರ ಬಳಯವರ ಬಾಳಂದಂ ತಂಕಲು ಹೆಂಮಕ್ಕಿಯೊಳಗೆ [ತೊ]ಂತಾರಗದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಜೆ-26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಈ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಿಯ ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು 27 [ಆ] ಕೋರ್ಟೇಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಕೋಟೀಸರದಹನ ಮಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು 28 ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ವೊದವಿನ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಈ ಹಡಣ ಮಕ್ಕೆ ನಾ-29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈಪದಣೆ ಚತುಸ್ಪೀಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕವೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹರಿದೆ ಬಚ್ಚ ರಿಂದೆ—31 ಂ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿ ಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ಮೂ ೧ ಈ ಗಡಿ ಪಡುವಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂ	19	
22 ಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೋಟನಾಥದೇವರ ದೇವಸ್ಪದ ಕಲುಕೂ— 23 [ರಬಾ] ಅಂದಂ ತಂಕಲು ಕೂಡಲಗರೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ರ್ಮಾ ಅ ಚತುಸ್ಸೇಮೆ ಮೂಡಲು ಹಿಡ್- 24 . ಂದಂ ಸಡುವೆಲು ಬಸವಂತನ ಗೆದ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಹರಿದ ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ಬಡಗಲು ದೇ- 25 [ವ]ರ ಬಳಯವರ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಹೆಂಮಕ್ಕಿಯೊಳಗೆ [ತೊ]ಂತಾರಗದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಜೆ- 26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಅ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಯ ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಸಡುವಲು 27 [ಆ] ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಕೋಟೀಸರದಹನ ಮಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು 28 ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ವೊದವಿನ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಹಡಣ ಮಕ್ಕಿ ನಾ- 29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈಸೆದೆಣೆ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕವೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಸಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆಂದ ಬಚ್ಚ ರಿಂದೆ— 31 ೦ ತಂಕಲು ಹಿತ್ತಿ ಲನಡುವ ಗೆದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಆ ಗಡಿ ಸಡುವಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂ	20	್ಹಿದ್ದವರ ದ್ವವಸ್ತ್ರದ ಕಲುಕ್ಯೂಂಕ್ಕಳ ಬತ್ತಿಳಿಂದಂ ಅಂಕಲು ಬಡಗಿಯ ಬಿಯಲಗಿದ್ದ ಬತ್ತುವ ಬರ್ದು ೧೯೩೨
23 [ರಬಾ] ಅಂದಂ ತೆಂಕಲು ಕೂಡಲಗರೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾ ರ್ಮಾ ಈ ಚತುಸ್ತ್ರಿಮೆ ಮೂಡಲು ಹೊ- 24 ಂದಂ ಸಡುವೆಲು ಬಸೆವಂತನ ಗೆಬ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದೆ ಬಚ್ಚ ಶಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪೇ- 25 [ವ]ರ ಬಳಯವರ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಹೆಂಮಕ್ಕಿಯೊಳಗೆ [ತೊ]ಂತಾರಗೆದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆ- 26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಈ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಯ ಕ್ರೋಟ್ರೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು 27 [ಈ] ಕ್ರೋಟ್ರೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಕ್ರೋಟ್ರೀಸರದಹನ ಮಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು 28 ಬಚ್ಚ ಶಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ವೊದವಿನ ಬಯಿಲಗೆಬ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಈ ಹಡಣ ಮಕ್ಕಿ ನಾ- 29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈ ಪೆದೆಟೆ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕವೆನ ಗೆಬ್ದೆ ಇಂದು ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗ್ರೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆಂದೆ ಬಚ್ಚ ಶಿಂದೆ- 31 ೦ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿ ಲನಡುವ ಗೆದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಈ ಗೆಡಿ ಪಡುವಲು ಗ್ರೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂ	21	තිවා බවල වෙන මෙස සැබැත්තුවට නැගෙනවා සැත්තුවේ සමේලයේ සැබෙනවා සත්තුවේ සම්
ಹೂ- 24 . ಂದಂ ಸಡುವೆಲು ಬಸೆನಂತನ ಗೆಬ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಹರಿದೆ ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಬೇ- 25 [ನ]ರ ಬಳಯವರ ಬಾಳಂದಂ ತಂಕಲು ಹಂಮಕ್ಕಿಯೊಳಗೆ [ತೊ]ಂತಾರಗೆದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಜೆ- 26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಯ ಕ್ರೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು 27 [ಆ] ಕ್ರೋಟೀಸರದಹನ ಜಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಕ್ರೋಟೀಸರದಹನ ಮಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಡಗಳು 28 ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ವೊದವಿನ ಬಯಿಲಗೆದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಹಡಣ ಮಕ್ಕಿ ನಾ- 29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈ ಪೆದೆಟೆ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕವೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗ್ರೂಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆಂದೆ ಬಚ್ಚ ರಿಂದೆ- 31 ಂ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿ ಲನಡುವ ಗೆದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಆ ಗಡಿ ಸಡುವಲು ಗ್ರೊಇಂದರ ಬೆಟ್ಟಿಂ	22	ందం మండలు తంకాలు బస్సులని బంకాందం మతగలు కశ్యటనంభద్యంలు ద్వనస్వద కాలుకశాల
25 [ನ]ರ ಬಳಯನೆರ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಹೆಂನುಕ್ಕಿಯೊಳಗೆ [ತೊ]ಂತಾರಗದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುನ ಜೆ-26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಚತುಸ್ಸೀನು ನೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಯ ಕ್ರೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುನಲು 27 [ಆ] ಕ್ರೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಕ್ರೋಟೀಸರದಹನ ಮಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಡಗಳು 28 ಬಚ್ಚ ವಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ವೊದವಿನ ಬಯಿಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಹಡಣ ಮಕ್ಕಿ ನಾ-29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈ ಪೆದೆಪೆ ಚತುಸ್ಸೀನು ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕನೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗ್ರೂಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆಂದೆ ಬಚ್ಚ ತಿಂದೆ-31 ಂ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿ ಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಆ ಗಡಿ ಪಡುವಲು ಗ್ರೊಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂ	23	[ರಜಾ] ಅಂದಂ ತಂಕಲು ಕೂಡಲಗರಿಯ ಬಯಲು ಜಿತ್ತುಎ ಬದ ೧೯ ಮೂ ೯ ಈ ಚಿತ್ರಾನ್ನೇಮ ಮೂಡಲು
25 [ನ]ರ ಬಳಯನೆರ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಹೆಂನುಕ್ಕಿಯೊಳಗೆ [ತೊ]ಂತಾರಗದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುನ ಜೆ-26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಚತುಸ್ಸೀನು ನೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಯ ಕ್ರೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುನಲು 27 [ಆ] ಕ್ರೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಕ್ರೋಟೀಸರದಹನ ಮಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಡಗಳು 28 ಬಚ್ಚ ವಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ವೊದವಿನ ಬಯಿಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಹಡಣ ಮಕ್ಕಿ ನಾ-29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈ ಪೆದೆಪೆ ಚತುಸ್ಸೀನು ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕನೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗ್ರೂಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆಂದೆ ಬಚ್ಚ ತಿಂದೆ-31 ಂ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿ ಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಆ ಗಡಿ ಪಡುವಲು ಗ್ರೊಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂ	9.4	ಹೂ. ೂರೂ ತಡುವೆಲು ಬಸವಂತನ ಗವೆ ಇಂದೂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದೆ ಬಚ ರಿಂದೂ ಬಡಗಲು ಪ್ಲೊ
26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ४ ಆ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ನೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಯ ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು 27 [ಆ] ಕೋಟೀಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಠೆಂಕಲು ಕೋಟೀಸರದಹನ ಮೆಕ್ಕಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು 28 ಬಚ್ಚರಿಂದಂ ಠೆಂಕಲು ವೊದವಿನ ಬಯಿಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ४ ಆ ಹಡಣ ಮೆಕ್ಕಿ ನಾ-29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈಪೆದೆಟಿ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾರುಕ್ಕವೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಠೆಂಕಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆಂದೆ ಬಚ್ಚರಿಂದೆ—31 ೦ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂಡ ೧ ಆ ಗಡಿ ಪಡುವಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂ	25	್ತ್ರಾಗ್ರೆ ಬ್ರಾಂಧ್ಯಕ್ಷಂಕ್ಷಂಕ್ಷಲು ಹೊಮಕ್ಕೆಯೊಳಗೆ [ಕೊ]ಂತಾರಗದೆ ಬಯಲು ಬಿತು ವ ಬೆ-
27 [ಆ] ಕೋರ್ಟೀಸೆರೆದೆಹನ ಬಾಳಂದೆಂ ಮೊಡಲು ಹೆಂಕಲು ಕೋರ್ಟೀಸೆರೆದೆಹನ ಮೆಕ್ಕಿ ಇಂದೆಂ ಬಡಗಲು 28 ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ಹೆಂಕಲು ವೊದವಿನ ಬಯಿಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಹಡಣ ಮೆಕ್ಕಿ ನಾ-29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈ ಪೆದೆಣೆ ಚತುಸ್ಸೀನು ಮೊಡಲು ದೇವರು ನಂದೆಮಾರುಕ್ಕವೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಠೆಂಕಲು ಗೋಇಂದೆನ ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆಂದೆ ಬಚ್ಚ ಕಿಂದೆ-31 ೦ ಕೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿ ಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ಮೂ ೧ ಆ ಗಡಿ ಪಡುವಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂ	26	್ಟ್ ವಾಸ್ಕ್ಯ ಮೂ ಕ್ಷಣ್ಣ ಚತ್ತುಸ್ಥೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಯ ಕ್ಯೂಟ್ರಿಸರದಹನ ಬಾಳ್ತುವಂ ಪಡುವಲು
28 ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ತೆಂಕಳು ವೊದವಿನ ಬಯಿಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಹಡಣ ಮಕ್ಕಿ ನಾ- 29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈ ಪೆದೆಣಿ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದೆಮಾರುಕ್ಕವೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದು ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗ್ರೂಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆಂದೆ ಬಚ್ಚ ರಿಂದೆ- 31 ಂ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಈ ಗಡಿ ಪಡುವಲು ಗ್ರೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂ	27	೯೬೬ ಕ್ಯೂಟಿಸ್ತರದೇಶನ ಭಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಕ್ಯೂಟೀಸುವಹನ ಮಕ್ಕಿಇಂದಂ ಬಡ್ಡಗಳು
29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈ ಹೆದೆಟಿ ಚತುಸ್ಸೀನು ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದೆಮಾರುಕ್ಕವೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದು ಪಡುವಲು 30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದು ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗ್ರೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟೆಂದು ಬಡಗಲು ಹರದ ಬಚ್ಚು ಕಿಂದೆ - 31 ಂ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಱ ಗಡಿ ಪಡುವಲು ಗ್ರೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂ		
30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದೆಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗ್ರೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟೆಂದಂ ಬಡಗಲು ಹರಿದೆ ಬಚ್ಚೆ ಕಿಂದೆ- 31 ಂ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿ ಲನಡುವ ಗೆದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ಮೂ ೧ ಈ ಗೆಡಿ ಸಡುವಲು ಗ್ರೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟೆಂ		
31 ಂ ಕೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ನೂ ೧ ಆ ಗಡಿ ೩ಡುವಲು ಗ್ರೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಂ		
υ υ		
		υ

<sup>\*</sup> The inscription stops here.

- 33 ಗದೆಇಂದಂ ತಂಕಲು ಕೊಳಕೆಯ ಬಯಲೊಳಗೆ ಬಿಳಗದೆ ಬಿತ್ತೋದು ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂ ೨ ಅ ಚತುಸ್ಕಿ-
- 34 ಮೆ ಮೂಡಲು ತಂಮಿಸೆಟ್ನಿಯೆ ಗೆದ್ದೆ ಇಂ ಪಡುವಲು ಕಲ್ಲ್ಗಗೆದ್ದೆ ಇಂದೆಂ ಮೂಡಲು ತಂಕಲು ಅಂಣಪ್ಪ-
- 35 ನ ವುಕ್ಕಿ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಅಂಣಕುಲುಕೂರನ ಬಾಳಂ ತೆಂಕಲು ಕೆಹೆಯೆ ಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ
- 36 ೩ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆ ಮೂಡಲು ಕಳ್ಳುಗದ್ದೆ ಇಂ ಒಡುವಲು ವೋಳನ ಬಳಗದ್ದೆ ಇಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದೆ ಬ-
- 37 ಚ್ಸ್ ರಿಂದಂ ಬಡಗಲು ತುಣಿಕನ ನೋಳಇಂದಂ ತಂಕಲು ಇಳುವೆಯಲ ಹಾಳ ೩ ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ
- 38 ಮೂ ೩ ಈ ಗದೆ ಮೂಡಲು ಮಂಡಲಭಂಡಾರಿಯ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು . . . . ನಬಾಳಂ-
- 39 ದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕ ಬಾಚೆರಿಯಣ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಒಚರಿಂದೆಂ . . . . ಯೊಳಗಣ
- 40 ಕೊಳಕೆಯ ಬಯಲು ಬಿಕ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ ೫ ಱ ಗಡಿ ಮೂಡಲು . . . . . . .
- 41 ಕುಲುಕೂರನ ಬಾಳಂದಂ ನೂಡಲು ಕಂಕಲು ಹರ್ನ್ಸ್ತಿಯೆ ಬಾಳಂದಂ ಒಡಗಲು ಕೆಹೆಇಂ-
- 42 ದೆಂ ತೆಂಕುಲು ತೆಂಕಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೯ ಈ ಗಡಿ ಮೂಡಲು ಮಂಡಲಭಂಡಾ -
- 43 ರಿಯ ಗಡಿಇಂದಂ ಪಡುವಲು ಹೆಗ್ಗೆ ಡೆಯೆ ಖಂತಿಕದೆ ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಪೆತ್ತಿ-
- 44 ದ ಆಗಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಗೂಜಗಕೊಟ್ಟ ಬಾಳಂದಂ ತಂಕಲು ತೆಹೆರುಡೆಸು ಬಯಲು ಬಿ-
- 45 ತ್ತುವ ಬೆದ ನಾಗಂ ನೂೂರು। ಅದ್ಜ ಕೂಡಣ ಮಕ್ಕಿ ಜತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ਮ ಹೆ-
- 46 ಗ್ಗಡೆಸು ಮನೆ ಮನೆಠಾಉ ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲಗೆದ್ದೆ ಮತ್ತಗದ್ದೆ ಅಲ್ಲಿಂದೆಂ ಮೇಲೆಣ
- 47 ಹರಹಿನ ಮಕ್ಕಿ ಸಹ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೨೧ ಅದೆಱ ಚತು-
- 48 ಸ್ಸ್ರೀಮೆ ಮೂಡಲು ಮಂಡಲಭಂಡಾರಿಯೆ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಬ್ರಂಹ್ಡರಾ-
- 49 ಲ ಸಡುವಲು ಬೆಂನುಣನಾಯಕನ ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಎತ್ತಿದೆ
- 50 ಅಗಳಂದಂ ಒಡಗಲು ಹಾಜೆಗನ ಬಯಕಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಆ ಮಕ್ಕಿಯ ಕೂ.
- 51 ಡಣ ಮಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆವೆ ನಾಗಂಡುಗವ ಮೂ ೧೫ ಅಂತು ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ
- 52 ಬೆದೆಗಣಗಲು ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೬೯॥ ಮಕ್ಕಿ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಗಂ-
- 53 ಡುಗದ ಮೂಡೆ ಕೂ ಉಭಿಯು ಬಯಲು ಮಕ್ಕಿ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡು-
- 54 ಗದ ಮೂಡಿ ೧೧೦ ೫

# No. 325.

#### (A.R. No. 135 of 1901).

ON A SLAB LYING NEAR THE WELL IN THE GOPALAKRISHNA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ ನಮಸ್ತುಂಗೆರಿಸ್ಟ್ರುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ 1 ತ್ರೈಲೋಕ್ಟ್ರನಗರಾರಂ... [ಭ]-
- 2 ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯೇಶೆಂಭವೇ ॥ ಸ್ಪೆಸ್ತಿ [॥\*]ಶ್ರೀನು[ತ್ರೈ ್ಯ]ಕಾಬ್ದ ೧೩೦೨ ನೆಯ ರವು ್ರಿಸೆಂವತ್ಸರದಲು ಶ್ರೀ-
- 3 ಮನ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಸ್ಯೇಕ್ವರ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಕಗೆತಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ
- 4 ಪೂರ್ವ್ಸ್ ಪಶ್ಚಿ ಮೆದ್ದ ಜ್ಞಿ ಣಸಮುದ್ರಾಧಿ ಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರಮ ಕಾರಾಯರ ರಾಜ್ಯಾ ಭ್ಯುದ-
- 5 ಯದಲು ರಾನುನ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮನುಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಬೊಂಮರ್ಗ್ನ ಒಡೆಸುರು ಬಾರಕೂರುರಾಜ್ಯ-
- 6 ವ ಬಾಳುವ ಕಾಲದಲು ಕುಮಾರನಾಧವೆಸ್ವಾಮಿಗಳು ಬಾರಕೂರ ಮಠದೆರಿ ತಾಉ ಪ್ರತಿಸ್ತೈಯ್ಯು ಮಾ
- 7 ಡಿದ ಗೊಸಿನಾಥದೇವರ ದೇವಸ್ಸದ ಕುಳ್ಳವ ಬರದು ನಟ್ಟಸ್ಯಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದಡೆ ಪೂ[ರ್ವ್ಸ್] ಪರಿ ಸ್ವಾ-
- 8 ಮಿ ದೇವರಾಯನು ಸೊರಿಯ ಗ್ರಹಣದಲಿ ಧಾರಾಪೊಬ್ರ್ಬ್ ಕವಾಗಿ ಶಿಲಾಸ್ಟ್ರಾಸನವ ನ[ಟ್ಟ್ರ] ಕೊಟ್ಟ ಭಂ-
- 9 ಡ್ಡ್ರಿ $\infty$ ು ಮಠದೂರ ಹಡಿಕೆಯ ಹೊಂಸನೂ ನಡವ ಮನುಕ್ಭಳ ಜೀವಿತವನೂ ನ**ಸ್ವೆ**ಯನುಕ್ಕಳಬ
- 10 ಮೂಹು ಭಾಗಿಯ ಮಾಡಿ ಅಲ್ಲಿ ಒಂದ್ದು ಭಾಗಿ ಹೊಂನಿಂದ ಹೊಹ್ಸಣ ಸೌಮ್ಯದೇವರಲ್ಲಿ ವರುಷಂತ್ರತಿ ಧ-
- 11 ನುರ್ವಾಸ ೧೬ ಹೋಹಲ್ಲಿ ಶಿವಗಂಗೆಯ ಪ್ರತಿಪ್ಠೆಯ ಮಾಡಿದ ದಿನ ರಂಗಪೂಜೆ ಬ್ರಾಹ್ಡ್ರಣಭೋಜನವ ನಡಿ--
- 12 ಸಿ ವೇದಾಧ್ಯಯನಕ್ಕೆ ಗೆ ೧೨ ಹೊಂನನೂ ಕೊಟ್ಟು ಹೊಂನು ಮಿಕ್ಕದೆ ಸೌಮ್ಯವೇವರಿಂಗೆಕುಡುಉದುಭೆ-

- 13 ಂಡಿಯವುಠದ ತೆಂಕ್ಕದೇವರಿಗೆ ಒಂದು ಭಾಗೆಯ ಹೊಂನಿಂ[ದ] ದಿನಂಪ್ರತಿ ರುದ್ರಪೂಜೆಯ ೩ ವರು ಬಾರ್ರ
- 14 ಹೈರಿಂಗೆ ನಡಸಿ ಹೊಂನು ಮಿಕ್ಕದೆ ತೆಂಕ್ಕದೇವರಿಂಗೆ ಕುಡುಉದು ಒಂದು ಭಾಗಿಯ ಹೊಂನು ತಪ್ಪು
- 15 ವೊಪ್ಪು ನೊದಲಾದ ತೇಜೋಸಾರ್ಜ್ಜನ ಆ ಉರ ಒಡೆತನ ಗೋಪಿನಾಥದೇವರಿಂಗೆ ಆ ಅತಾರದಲು ಅವೆ.
- 16 ಯ ಬಾಳು ಒತ್ತಿನಮೇಲೆ ಕೊಉರಒಳಗೆ ಸರಕ್ಕದ ಕಾಣು ಬಾಳು ಬೆಕ್ಕಾಟಿಯಲ್ಲಿ ಹಳೆನೀರ ಬಾಳು ಹಾ[ನೆ]ಯ
- 17 ಹಳಯರಿ ಲೊಕ್ಕೆಯ ಹಡುಹಿನ ತ್ರೂಟ ಆದಕ್ಕೆ ಎರಡುಆರೆ ಮೂಡೆಯ ತೆಅ ಮೊದಲಾದ ಪ್ರಮಾ-
- 18 ಣದಿಂ ಹೊಂನು ೩ ನೂ ಸೌಮ್ಯ್ಯದೇವರಿಂಗೆ ಗೆಂಧೆಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟು ಕಟ್ಟಿಯ ಚಪ್ಪರ ಆಹವೆಟ್ರ್ರಿಗೆಯ-ನೂ ನಡ್ಪು-
- 19 ವಧು [ಭ]ಂಡಿಯಮಠದರಿ ಮೂಲದ ತೋಟ ೨೦ ಯಿಸ್ಟ್ಟೂ ಗೋಪಿನಾಥದೇವರಿಂಗ್ಗೆ ಬೀಡು ದೇವಸ್ವೆ ಇ ಆಯ-
- 20 ದಿಂದ ದೇವರಿಂಗೆ ದಿನಂಪ್ರತಿ ನೈವೇದ್ಯ ೩ ಹಾನ ಆಕ್ಕ್ ನಂದಾವೆಳಕಾಗೆ ಗುದ್ರಪೂಜೆಗೆ ೩ ವರು ಬ್ರಾಹ್ಮ-
- 21 ಣರೂ ಆಕ್ರಂಣಂಗ ಆಕಿ ಹಾನೆ ೧ ನೈಮಿತ್ತಿ ಕಹ್ನೀರಾಬ್ಸ್ತಿ ಹೂವಿನಕ್ಕೊಟ ಜೀರ್ಣೋದ್ಧಾರವ ಮಾಡುವ-ರು [¡\*] ಇವಸು-
- 22 ವನೂ ಆಯ್ಯನವರು ಮೊದಲಾಗಿ ಆರು [ಕೊ]ಳೆಸಲ್ಲದು [+\*] ಕೊಂಡವರು ನಿಸ್ಸಂತ್ತಾನವಾಗಿ ನರಕದರಿ [ಬೀ]-
- 23 ಳುವರು ಗ್ರುಹಸ್ತರು ಆಯ್ಕ್ರೇನವರು ಆದರೆ ಹಿರಿಯಾತಂಗಲ್ಲದೆ ಕಿಜಿಯವರಿಂಗೆ ಉ[o]ಬಳ ಭಾ-
- 24 ಗಿ ಸೆಲ್ಲದು [+\*] ಯಿ ಧರ್ಮೈದ ಸಾಲನೆಯ ಮುಱುಕೇರಿಯ ೩ ವೆರು ಸೆಟ್ಟ್ರಕಾಹರು ಸಮಸ್ತಹಲರು ಚ[ಲ]
- 25 ದಾಹ್ರಿಂಣ್ಯಲ್ಯೊಭರೆಹಿತರಾಗಿ ಮಾಡುವರು [#] ಮಾಡದಿದ್ದರೆ ೩ ವರು ದೇವರೆ ಕಿತ್ತ ದ್ಯೂಷ ಭಂಡ್ಡಿ -
- 26 ಯವುಠದಲ್ಲಿ ಕಲ್ಲ ಸಂಕ್ರಟೆಂದಂ ಪಡುವಲು ಹೊಳೆಯಿಂ ಬೆಸಗಲು [ವಿಪ್ರ]ವಾಳಿಯ ಕೆಟೆಯ ನಟ್ಟ-
- 27 ರಶ್ಲಿಂ ಮೂಡಲು ಆಱಯಿಂ ತೆಂಕ್ಕಲು ದೇವರ ಮನೆ ಅರಿತ ಹೊಲೆಯರ ಆಂಕಸೆಟ್ಟಿ ಬಂಟ್ನ ಪರಭಾ-
- 28 ಳಗೆ ಜನನಸೆಲ್ಲದು ಇ ಅಡೆಕವೆ ಕಬ್ಬದಡೆ ೧ ತಲೆ ೧೦೦೦ ಹೊಂನು ಅಗ್ಸಿಂಗ ದೆಂಡ್ಡ ॥ ಸ್ಪದೆತ್ತಾಂ ಪ\_ ರ-
- 29 ದತ್ತಾಂ ವ್ಯಾ ಯೋ ಹರೇತ ವಸುಂಧರಾಂ [:•] ಕಪ್ಪಿವರ್ನ್ಸ್ ರುಕಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯಾತೀ ಕ್ರಿಮಿ ॥ ದಾ–
- 30 ನಪಾಲನಯೋನ್ಸ್ವುುಕ್ ಧೈೀ ದಾನಾತ್ಸ್ರೇಯೋನುಪಾಲನಂ[।\*] ದಾನಾತ್ಸ್ವುಗ್ಗೆ ೯ಮೆಎಾಫ್ನ್ನೋತಿ ಪಾಲ-ನಾದಚ್ಯುತಂ ಪ-
- 31 ದೆಂ ॥ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

#### No. 326.

(A.R. No. 135-A of 1901).

#### ON THE SAME SLAB.

- 1 ಶ್ರೀಗೋಪಿನಾಥದೇವರಲ್ಲಿ ಉಡುವರ ಬಳಯ ಸೋವಂಣಸೆಟ್ಟಿ ದಿನಂ-
- 2 ಪ್ರತಿ ೧ ಬ್ರಾಹ್ಡಣಂಗೆ ರುದ್ರಪೂಜೆ ನಡವಹಂಗೆ ಭಂ[ಡ್ಡಿ]ಯಮಠದಲಿ ತಾನು ಮೂಲವಾ-
- 3 ಗಿ ಕೊಂಡ್ಡ ಗುಳಯಗದ್ದೆ ೧ ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡ್ಡ ತೆಂಗಿನತ್ಕೊಟ ಕಂಮಾಱನ ತ್ರೋಟದಿಂ\_
- 4 ದಲು ಪಡುವಲು ತೆಂಗಿನತ್ಕೊಟ ಕೆಂಕ್ಕವಕ್ಕಿಯಒಳಗೆ ಗ್ರೋಪಿನಾಥದೇವರೆ ದೀವಿಗೆ ತಂನ ಮೂ-
- 5 ಲ ತಂಗಿನತ್ಕೊಟವೆ ಕೊಟ್ಟನು ಗದ್ದೆ ತಂಗಿನತ್ಕೊಟಂಗಳ ತೆಜನೂ ಕಾಯಿಸಿಕೊಟ್ಟನು ಇವೆಕ್ಕೆ ಹ್ಮೂ-
- 6 ಗದ ಕೊಟ್ಟಿಗೆ ಗೋಪಿನಾಥದೇವರ ಕ್ಷೇತ್ರದ ಮೇಲೆ ಗೆ vo ಹೂಂನನೂ ಕೊಟ್ಟನು [ಬ] . ಳ ಚೋ-
- 7 ಡಆಯ್ಭನವರ ಹೊಂನು ಗೆ ೧४೦ ಹೊಂನನು ಗ್ರೇಪಿನಾಥವೇವರ ಹ್ಷೇತ್ರದೆ ಮೇಲೆ [ಹೊ] .
- 8 [ಯ] ದಿನಂಪ್ರತಿ ಒಬ್ಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಂಗೆ ರುದ್ರಪೂಜೆ ನಡೆಉದು ಆಯ್ಘನವರು ತಂಮ [ಆತ್ಮ]-

- 9 ಕೈ ಸುಗತಿ ಅಹಂತ್ತಾಗಿ ಗೋವಿನಾಥವೇವರಲ್ಲಿ ೧-ಬ್ಬ ಬ್ರಾಹ್ಯಣಂಗೆ ಬಾಳಾಂದರ ಶೋಟದಲ್ಲಿ ರು-
- 10 ದ್ರೆಪೂಜಿ ನಡಉದು ಇ ಮೂವರು ರುದ್ರಪೂಜಿಯನು ಗ್ರೋಪಿನಾಥದೇವರು ತಂಮ ದೇವಸ್ಸ್ ದಿಂ-
- 11 ದೆ ನಡಸುವರು ಗೋವಿನಾಥದೇವರಿಂಗೆ ಉಪಾರದ ೨೦೩ ಆಕ್ಕಿ ಶ್ರೀಧ[ರ]ನ ಮಗ [ಮಾ]ಧವಂಗೆ ವೂ೨ ಪಾಗತೆ
- 12 ೧೩ ಅಕ್ಕಿ ಸುಭದ್ರೆಯ ಮಗ ಹರಿಹರಂಗೆ ಮೂಲ ಆಕ್ರಂಣಂಗೆ ನಾಡ ಇಂಮಾನ ಆಕ್ಕಿವಿಶೇಷ –
- 13 ದೆ ೪೦ ಆಕ್ಕೆ ಹಂ ॥ ಆಕ್ರಂಣ್ನ ೦ಗೆ ಇಂತ್ತೀ ಅಕ್ಕಿ ಆಲ[ತಾ]ರೆ ದೇವಸ್ವದಿಂದ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ४೦॥ ನೂ ತಾ–
- 14 ಉ ತಂದುಕೊಂಬ್ಬರು [👍] ದೇವಕಾರಿಯ್ಯವನು ಇದಕ್ಕೆ ತಕ್ಕಹರಾಗೆ ನಡಸಿಕೊಂಬ್ಬರು [🕸] ದೇವ–
- 15 ಸ್ಪ್ರದ ಕಾರ್[ಪ್] ಇಬ್ಬರು ಖಾದಮೂರಿಗಳದರ ತಂಕಣಕ್ಕೊಟಿಯರಿ ಹರಿಹರಸೆಟ್ಕ ೨೦೦೦
- 16 ಸಾವಿರ ಹೆಂಗಿನಸಸಿ ಇಕ್ಕುವ ಠಾವನು ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟನು [॥\*]

# No. 327.

(A.R. No. 136 of 1901).

On a viragal set up to the left of entrance into the Somesvara temple at the same village.

- 1 ಸ್ಪಸ್ಟ್ರಿ[॥\*] ಸಮಸ್ತ್ರಲ್ಲೊಕ್ಸೆಕ್ಷ್ಯಾಸ್ತ್ರಯೆಕ್ಕೊನಿಸ್ಕಾರರುಂ
- 2 ನಿಜರಕ್ಷಣದೋರ್ದ್ಗಣ್ಣ ಕರವಾಳ್ಯಕಸಹಾಯರು-
- 3 ಮಾಗಿ ತುಳುವಿಷಯದೊಳ್ಳ ಜಾ[ಜ್ಲೈ]ಯಂ ನಿರಿಸಿ
- 4 ಮಲೆಯೇಛುಂ ಕೊಂಬುಮ ನ೪[ನ]ಲೆಳುಮಲೆ ಪಾ-
- 5 [ಳ]ಪರೆಲ್ಲಮಂ ನಿಜಸ್ವಾಮಿ ಶ್ರೀ[ಬ]ಂಕಿಯಾಳುಪ್ಲೆ-
- 6 ನ್ದೃದೇವರ ದಿವ್ಯಕ್ರೀಪಾದಪದ್ರ ಕ್ಕರ್ನ[ನ]ತ[ಮ್ಯಾ]ಡಿ
- 7 ಹಿ ನೇಲೆ[ವ]ಸ್ತ್ರ ಚೋಟನ ದೆಣ್ಡಂ ಬೆಂಕೊಣ್ಡ್ . ಯುಕ್ತತ್ತ
- 8 ಕೊಮೆರೆದೆಣ್ಣ ಮುಖ್ಯರಾಗಿಲ್ಲ ಮಣ್ಡ್ಯಳಕ ಮಹಾ..
- 9 ಮಣ್ಡ್ಯಳಕರ್ನ್ಸೂ ಹೆಸ್ತ್ರಾದಿಂಬರೆ ಸೆಗಲಲ್ಲಿ ನಿಜಸ್ಸಾಮಿ
- 10 ಶ್ರೀ[ಬ]ಂಕಿಯಾಳುಪೇನ್ದ)ದೇವಗ್ಸೋಪ್ಪಿಸಿ ಸಮಸ್ತ[ದೇ]ಶಾಧೀತ್ವ-
- 11 ರ[ರ] ನೆಗರ್ಜ್ತಿಯುಂ . ಜಪ್ರಭಾವಮುಮನ್ನು -
- 12 ಳ್ಳೀ ಸಂವ್ಯವಹಾರದೊಳ್ಳಸು ಅವನ್ನ ವಿನೋ . ಚೂಳ-
- 13 [ನ್ರ]ಂ ತ್ಯಾನ[ದ] ಕಣಿಯುಮಾಗಿ ಸಾನ್ತಳ ಸಾಯಿರಮು ಏಕ[ಚ]-
- 14 ತ್ರೆಚ್ಟ್ರಾಯಯು ರಾಜ್ಯಂಗೆಯ್ಯುತಂ ಕೊಂಕಣ[ಭ]ಯಂಕರಂ
- 15 ಮ್ಯುಲಿಪ[ಕೂ] . . . . . . . . .

#### No. 328.

(A.R. No. 137 of 1901).

ON ANOTHER VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತಿ ["\*] ಸಮಸ್ತಲೋಕೈಕವ್ಯಾಸ್ತಯ-
- 2 ಶೋ . . . ನಿಜದಕ್ಷಣಬುಪಾದಣ್ಣ -
- 3 . . ನಾಳೈಕ ಸಹಾಯರು\_
- 4 ಮಾಗಿ ತುಳುವಿಷಯದೊಳ್ನ ಜಾಜ್ಗ್ಲೆಯ[0]
- 5 ನಿರಿಸಿ ಮಲೆಯೇಟುಂ[ಕೊಂಬು]ಮನಾಳ್ಲ
- 6 ನ ಲೆಳುಮಲೆ ಪಾ[೪]ಪರೆಲ್ಲಮಂ ನಿಜಸ್ವಾ-
- 7 ಮಿ ಶ್ರೀಬಂಕಿಯಾಳುಪೇನ್ದ )ದೇವರ ದಿವ್ಯ
- 8 ಶ್ರೀಪಾದಿಸದ್ಯ ಕೃವನತಮ್ಮಾಡಿ ನಿರನ್ತರಂ ಬೆಸ 1

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This record stops here.

#### No. 329.

## (A.R. No. 138 of 1901).

On a slab lying in paramesvarabhatta's house in the same village. 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [|\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಕುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾ-2 ರನೇ [1\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ " ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] [ಜ]-3 ಯಾಭ್ಯುದಯೆ ಸಖವರುತ ೧೨۷-೨ ನೆಯ ವರ್ತ್ಡಮಾನ ಸಾರ್ವ್ವರಿ ಸಂವತ್ರರದ ಮಾ-4 ರ್ಗಸಿರ ಸುದ್ದ ೧೫ ಆದಿವಾರ ಸೋಮಗ್ರಹಣದಲ್ಲಿ ಶ್ರೀಮನ್ಯಹಾಮಂಡಳೇಸ್ವರಂ [ಅ]-5 [ರಿ]ರಾಯವಿ[ಭಾ]ಡ ಭಾಸೆಗೆತಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕಂ[ಣ್ಣ]ವೊಡೆಯ-6 ರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯದಲು ಶ್ರೀಮನ್ಯಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಮೆಲ್ಲೆಯದಂಣ್ಡ್ವಾ 7 ಯಕರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲು . . ಮಿಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರ ಮಗ ನಾ-8 [ಗಂ]ಣಸೆಟ್ಟಿಯರು ತಂಬುಲಗೆಱೆಯ ಶ್ರೀ ಸೋನುನಾಥದೇವರ ಸಾಂನಿಧ್ಯದಲು [ಮಾ]-9 ಡಿದ ಧರ್ಮ ತಂಮ ಮಠದ ಛತ್ರಕ್ಕೆ ನಡನ ಬಾಳು ಬಸುರೂರೊಳಗೆ ಹಿರಿ-10 ಯ ಅಲ್ಲಾ ಳಸೆಟ್ಸ್ರಿಯೆ ಕೂಡೆ ಹಚ್ಚಿ ಕೊಂಡ ಬಾಳನಲ್ಲಿ ಬಹ ಭತ್ತ ನಾಡ-11 ಹಾನೆ ರಂ ಮೂಡೆ ೭೦ ಅಲ್ಲಿ ಠೋಟದ ಕೆಂಂಟಿ ಬಹ ಗ 🗸 ನೂ ಸೋವೆಣ್ನ ಸಿಟ್ಟಿ ನ-12 ಡಸುವನು [1\*] ಮತ್ತಂ ಬೇಳೂರೊಳಗೆ ಯುಂಟು ವೊಕ್ಕರಿಂದ ನಡವ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೪೦೦ 13 ಕ್ಕೆ ಮಠದ ಛತ್ರ[ಕ್ಟೆ] ಕ ವೊ[ಕ್ಟ]ಶಿಂದ ಭತ್ತ ನಾಡ್ಯಾನೆ ಕಂ ಅ ಮೂಡೆ ೨೦೦ ಸಿರಾ-14 ಂಗಸೆಟ್ನಿಯರ ವಿನಾಯಕದೇವರಿಂಗ ಕ ವೊಕ್ಕರಿಂದ ನಡವೆ ಭೆತ್ತ ನಾಡಹಾ-15 ನೆ ४೦ ಆ ಮೂಡೆ ವೊತದೆ ಹಾನೆಯಲ್ಲಿ ೨೦೦ ಮತ್ತಂ ಬುಕ್ಕಪಟ್ನ[ಣ]ದೆಲ್ಲಿ ತ್ರೋ ಓದೆ 16 ತೆಟಿಂದ ರೋಣಿಯಗೇಣಿಯಿಂದ ಗೆ ೭[٧] ಮತ್ತಂ ಕುಕ್ಕುಡೆಯೊಳಗೆ ಕೊಳಗಬ-17 ಯಲ ಗೇಣಿಯಿಂದ ದೇವರಮುಂದಣ ರಂಗವಲ್ಲಿಗೆ ನಡವೆ ಭತ ಮೂಡೆ ೨४ [ಮಡ] 18-24 completely effaced . . . ಮತ್ತಂ ಹಂನಿ ಹ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಹೂ-26 ದೋಟಕ್ಕೆ ನಡನ ಭತ್ತ ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂಡೆ [೧] ೪ ನೂ ಕೋಟಿಸೆಟ ನಡಸುವನು ಮತ್ತಂ 28 ಂಗಳತಿಂಗಳ ಅಮಾ[ವಾ]ಸೆಗೆ ಯೇಳುವಾದ್ಯ . . . . ಯರಿಗೆ ನಾಗಂಣಸೆಟೆಯರ ಮಠದೆ-29 ಲ್ಲಿ ತಂದು ನಡಸುವನು ಮಠದ ಛತ್ರದ[ರಿ] ಉಂಬ ಬ್ರಾಹ್ಡ್ಮ[ಣ]ರು ಜ ೧٧ ಮಕದ 30 ಕಸವ ಕಳವ ಬೆಸವಿತ್ತಿಗೆ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೪ . . . . . [ಹೆ]ಬ್ಬಾರೆಂಗೆ ಗ 31 ೨ [ಮಠ]ದೆ ಕೆಡುಕೆಲಸವ ಗಯಿವನ . . . . . ಯಿಂಥೀ ಧರ್ಮವನು ನಾ-32 ಗಂಣಸೆಟ್ನಿಯರ ಕುಟುಂಬದವರು ನಡಸಿಬಹರು ನಡಸದೆ ವುದಾಸೀನಂ 33 ಮಾಡೆ ವುಳದಡೆ ಸೋಮನಾಥದೇವರೂ ಮೂಹುಕೇರಿಯ ಹಲರೂ ವಿಚಾರ್ಸ್ನಿ 34 ಅವರ ಕಯಿಂದ ನಡಸುವರು ನಡಸೆದೆ [ವ್ಯೇ]ಥಾಯವಾಡಿ [ವು]ಳದಡೆ ಸ್ಕೇಮನಾಥ-35 ದೇವರೂ ಮೂಟುಕೇರಿಯ ಹಲರೂ ನಡಸುವರು ದೇನಸ್ಪದ ಪೂಕ್ಕ . . ೧ ಕ ನಾಗಾ-36 ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರಿಗೆ। ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಮಲ್ಲೆಯದಂಣಾಯಕ್ಕರ ಸುಹಸ್ತೆ-37 ದೆ ವೊಪ್ಪ ಟ ⋅ ⋅ ⋅ ⋅ No. 330. (A.R. No. 139 of 1901). On a slab built into the wall of Padmanabhabhatta's house IN THE SAME VILLAGE. 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತೆಯೇ ನಮ[೪\*] | ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥ ಕರಣು | ನವೆುಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಕು \_ –

2 ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ | ತ್ರೈಲೋಕ್ಸ್ಯನಗರಾಗಂಭಮೂಲಸ್ತಂ-

3 ಭಾಯ ಕಂಭವೇ। ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾಭ್ಯುವಯ ಕಕವರುಷ

4 ೧೨೪೧ ನೆಯ ವರ್ತ್ತಮಾನ ವಿಕಾರಿ ಸಂವತ್ಸರದ ಪುಷ್ಸ್ಯ ಬ ೩೦ ಆದಿನಾ-

- 5 ರದ ಅದ್ಹೋದೆಯದೆಂದು ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮನ್ಯಹಾಮಂಡಳೇಕ್ವರಂ ಅರಿರಾ-
- 6 ಯವಿಭಾಡ ಭಾಷೆಗೆತಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕಂ-
- 7 ಣ್ನ ವೊಡೆಯರ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯದಲು ಆ ಬುಕ್ಕಂಣ್ನ ಪೂಡೆಯರ ನಿ-
- 8 ರೂಪದಲು ಶ್ರೀವುನ್ಯಹಾತ್ರಧಾನಂ ನುಲ್ಲಿಯ ದಂಣ್ನಾಯಕರು ಬಾರಕೂ-
- 9 ರ[ರಾ] ಜ್ಯನ ನಾಳುನ ಕಾಲದೆಲು ತಂ[ಬು]ಲಗೆಹೆಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸಂ-
- 10 ನಿಧ್ಯದಲು ಹುಬ್ಬ್ರಳ್ಳಯ ಬಂಕರಸರ ಮಕ್ಕಳು ಕಾಳಮರಸರು ಹಂನರತು [ಪ್ರಜಿ]
- 11 ಬ್ರಾಹ್ಮಣರಿಗೆ ಶೃತ್ರಕ್ಕೆ ಮಾಡಿದೆಂಥಾ ಧರ್ಮಪ್ರಿತಿಪ್ತೆಗೆ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ನಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ನ-
- 12 ಡವುದಕ್ಕೆ ಮಾಡಿದೆಂಥಾ ಮಠದ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಕಿಱಿಯಬೆಟ್ಟಮೂಡಿಂದಂ
- 13 ಸಡುವಲು ತಂಕಲು ಹದ್ದಾರಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಪತ್ರುಪಲು ಮೂರ್ತ್ತಿದ್ದವೆಗೆ-
- 14 ಮಠದೆ ಸೀಮೆಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಶ್ರೀಸ್ಕೊಮನಾಥವೇ ನರ ತ್ರೋಟದೆ ಗ-
- 15 . ದಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸ್ರಿಮೆಯೊಳಗುಳ್ಳಂಥಾ ನಿಧಿ ನಿಹ್ನೇಸ ಜಲ ಸಾ-
- 16 ಸಾಣ ಅಹ್ನೀಣಿ ಆಗಾಮಿ ಸಿದ್ಧ ಸಾಧ್ಯ ಮುಂತಾಗಿ ಏನುಳ್ಳದನೂ ಮೂಹುಕೇರಿಯ [ಮೂ]-
- 17 ವರು ಸೆಟ್ಸ್ಕ್ ಕಾಹರು ನೂರಯ್ಪತ್ತೆಳವು ಮುಂತಾಗಿ ಶ್ರೀಸ್ಕೊಮನಾಥದೇವರಿಗೆ ಅರ್ಥ್ಭ್ ಪರಿ-
- 18 ತ್ಸೇದವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಮೂಲಪರಿತ್ಸೇದವಾಗಿ ಧಾರಾಪೂರ್ವೈಕವಾಗಿ ಎಱಸಿಕೊಂಡು ಕ-
- 19 ಟ್ರಿಸಿದ ಆ ಮಠದಲ್ಲಿ ನಡನ ಧರ್ಮೈ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕ್ಕೆ ಆ ತೃತ್ರದಲ್ಲಿ ವುಂಬ ಸ್ರಾಹ್ಯ-
- 20 ಣರು ೧೨ ಅಡಿಗೆಯ ಮಾತುವ ಬ್ರಾಹ್ಯಣ ೧ ಅನ್ನು ಬ್ರಾಹ್ಯಣರು ೧೩ ಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿದಿನ-
- 21 ಕೈ [ನಾಡ] ಹಾನೆ ೧೩ ಆ ಲೆಕ್ಕದೆಲ್ಲು ವೆರುಸ್ ೧ ಕ್ಯಂ ದಿನ ೩೬[೬] ಕೈ ಅಕ್ಕಿ ನಾಡಹಾನೆ ಬ-
- 22 ಲ್ಲು ४೭೬೦ ಕ್ಕೆ ಹಾನೆ ४೦ ಱ ಲೆಕ್ಕದ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೧೯ [ಕ್ಕೆ] ಭತ್ತ ಮೂಡೆ [೫]೯ ಹಾ-
- 23 ನೆ ೨೦ ದೇವರ ಅಮು)ಡೆಪಡಿಗೆ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ನಾಡಹಾನೆ ೧ ಈ ಲೆಕ್ಕ ನಿ ವೆ-
- 24 ರುಷ ೧ ಕ್ಕೈ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೨೩ ಆ ಮಠದ [ಬಿ]ಡಿಲ ಸೊರತಿಯ,ಕೆಲಸನ ಮಾಡು
- 25 ವ ಕುಂಬಾಟಿಕೆಗೆ ವರುಷ್ಟರ ಕ್ಕೈ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೫ ೪ ಮಠದ ಬಡಿಗೆ ಗೆಲಸದ ಬೆಸೆ
- 26 ವಿತ್ತಿಗೆ ವರುಷ ೧ ಕೈ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೯ ಅನ್ತು ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೩[೩]೪ ಹಾನೆ ೨೦ ಆ ತೃ
- 27 ತ್ರದೆ ಮೇಲುವೆಚ್ಚ ಕೈ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕೈ ಬಾರಕೂರ ರ ೧॥ ಲೆಕ್ಕದೆಲು ವರುಷ ೧ ಕೆ
- 28 ಬಾರಕೂರಗ ೬೪ ರ [೫] ಮಠಕ್ಕೆ ಮಿಗೆಸುಗ ೬ ರ ೪ ಅನ್ತು ಗ ೭೪ ಅಂನ್ತು [ವ]ರ್ಷ [೧ ಕ]
- 29 ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೩೩೪ ರೊಕಗ ೭೪ ಕೆ ನಡವ ಬಾಳನ ವಿವರ ಅರಸ[ನ ಬ]ಚ್ರೃ-
- 30 ಲ ಬಾಳಿನಲು ನಾಗಂಡುಗ ಮೂಡೆ ೧೫೦ ಬೆಳಪ್ಪೆಯಬೇಹಾರಿಯ ಕೈಯ್ಯುಲು ಮೂ-
- 31 ಲವೆ ಕೊಂಡ ಬಾಳು ಕಂಚ ಯಿಚ್ಚುವನ ಕಯ್ಯಲು ಕೊಂಡ ಮೂಡೆಯೆ [ಮೂ]ಡಿ
- 32 ಸಹ ಆ ಬಾಳು[ಯೊ]ಳಗಾಗಿ ಆ ಬಾಳನ ದೇವೆ . . ನಡವ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧[v]ಸ
- 33 ಅ(೦)ನ್ತೂ ಧರ್ಮ್ರಕ್ಕೆ ನಡವೆ ಭತ್ತ ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂಡೆ ೩೩೫ ಮೇಲುವೆಚ್ಚ ಕೆ ನ
- 34 ಡವೆದು ತೋಟಗೇಣಿ ಅರ್ಗನ ಬಚ್ಚ್ಯಲ ತ್ಯೂಟದಿಂದ ಗೆ ४४ ಬೊಪೆಯ ಬೇಹಾರಿಯ
- 35 ಕಮ್ಯಾಲು ಕೊಂಡ ಬಾಳು ಕೆಂಚ ಯಿಚ್ಚುವನ ಕಮ್ಯು ಕೊಂಡ ಬಾಳನ ತ್ರೊ-
- 36 ಟದಿಂದ ಕ್ ಗೆ [೩]ಂ ಅ(೦)ನ್ತೂ ಗ ೭४ ಹೊಂನೂ ನಡವದು ಯಿ ಧರ್ಮೈಕೆ ನ
- 37 ಡವೆಂಥಾ ಬಾಳನೂ ಮೂಲಿಗಳ ಕಯ್ಯಲು ಅರ್ಥ್ಧ್ಯಪರಿತ್ರೇಧವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು
- 38 ಮೂಲಸರಿತ್ಸ್ಪೆಧವಾಗಿ ದಾರೆಯನೂ ಎಱಸಿಕೊಂಡು ಅ ಬಾಳನಮ್ಮೆಲೆ ಬ[o]-
- 39 ದೆಂಥಾ ಸಮುದಾಯ ಅನಾಮ ಏನುಳದೆನೂ ಅ[ರ್ಗ್ಸಿ]ನ ಕಯ್ಯುಲು ಸರ್ವಮಾನ್ಯವಾ\_
- 40 ಗಿ ಕೊಡಿಸಿ ಕೊಂಡು ಕಾಳವುಗ್ಗರು ಧರ್ಮವನೂ ನಡಸಿ ಬಹರು ಯಿ ಧರ್ಮ್ಯವನೂ
- 41 ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವರೂ ಮೂಹುಕೇರಿಯ ಹಲರೂ ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುವರು
- 42 ಯಿ ಧರ್ಮಕೆ ಅ ಧರ್ಮ್ಯದಾಚರಿಂಗೆ ಉ ಸರ್ವ್ವವಾಂನ್ಯವಾಗಿ ಅರ್ರುಗಳು ಕ[o]-
- 43 ಡು ಬರಸಿಕೊಟ್ಟ್ರ ಶಿಶಾಕಾಕನ [॥] ದಂಣಾಯಕರ ಸುಹಸ್ತಯೊಪ್ಪ ಮತ್ತು
- 44 ೪ ಸ್ವ್ವತ್ತಾಂ ಪರದೆತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತ ವಸುಂಧರಾಂ [|\*] ಷಷ್ಠಿರ್ವುರ್ಷ-
- 45 ಸೆಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಸ್ಥಾಯಾಂ ಜಾಸುತ್ತೇ ಕ್ರಿಮಿ[\*\*] ॥ ದಾನಖಾಲನಯೋ[ರ್ಮಧ್ಯೇ]
- 46 ದಾನಾ[ತ್ರೈ(]ಯೋನು, ಸಾಲನು [၊\*] ದಾನ•ತ್ ಸ್ಪರ್ಗ್ಗಮನಾಪ್ನೋತಿ
- 47 ಪಾಲನಾದಚ್ಯುತಂ ಪದಂ ॥ ಮಂಗ್ಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [॥\*]

#### No. 331.

#### (A.R. No. 140 of 1901).

ON A SLAB LYING IN SRIDHARASASTRI'S HOUSE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ಕ್ರೀಗಣಾಧಿಸತೇಂ ನರ್ಮ[ |\*] ಕ್ರೀಗುರುಭ್ರೋಂ ನರ್ಮ[ |\*] ನಿರ್ವಿಗ್ನ ಮಸ್ತು | ನಮಸ್ತುಂಗಕಿರಚ್ಚುಂಬಿ ಚ[ಂ\*]ದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ | ತ್ರೈ -
- 2 ಲ್ರೋಕ್ಸ್ಫನಗರಾರಂಬೆಮುಲಸ್ತಂಭಯ ಕಂಬವೇ [¡\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*]ಜಯಾದ್ಮ್ಯುದೆಯ ಕಾಶಿವಾಹನ ಕಕವರುಕ ೧೫೦[v] ಸಂದು
- 3 ವರ್ತಮಾನ ಸರ್ವ್ಯಜಿತೂ ಸಂವಕ್ಷ್ ರದ ಚಯಿತ್ರ ಕುಧ ೩ ಗುರು ೩೦ ಗೆ ಮ[ಹಾ]उच्चತ್ರಉ ೨೯ ನಿತ್ಯನಹ್ಷತ್ರ ಚಿತ್ರ ४೬ ॥ ಅಯಿಂದ್ರ
- 4 ಯೋಗ [೯] ॥ ಗರಜಂಕರಣ ಯೇವೆಂ ಪಂಚಾಂಗ ಶ್ರೀಮೆಂನ್ರ್ಯಾಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀನೀರಪ್ಪತಾಸ ಶ್ರೀಸೆದಾಶಿವರಾ-
- 5 [ಯರು] ವಿಜಯನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾಸನದಲೂ ಸುಕಿಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ದೋಲಗಂಗೊಟ್ಟ್ರಹ ಸಮಯದ ಲೂ ಅ ರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ
- 6 [ಕ]ಂಚಪವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿವಾರಿಸುವ ಕಾಲದಲೂ ಮೂಱುಕೇರಿಸು ಸೋಮ-ನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಸುಲೂ ನಾಗುವಂಣ\_
- 7 [ಸೆಪ್ರೈ]ಯರ ಮಗ ಪುತ್ರಬಳಯ ಸಂಣಣಸೆಪ್ಪುಯುರು ದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವ್ವಕವಾಗಿ ಕಟ್ಟುಸಿದ ಛತ್ರಮಠದ ಚತುಸ್ಪೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲೂ ಕಾಳಂಗಣಿ-
- ಕ. ನಗ ಮಠದ ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವಲೂ ತೆಂಕಲು ರಾಜಬೀದಿಯಿು[ಂ\*] ಬಡಗ ಪಡುವಲು ರಾಜಬೀದಿಯಿ∟ [ಂ\*] ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಸೋಮನಾಥದೇವರ ರಾಜಾಂಗಣದಿಂ ಅಗ್ರದ₋
- 9 ಲು ವುಟದೆ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ತೀ ಚತುಸೀವುಯ ವೊಳಗುಳ ಮಟದಲೂ ಉಂ[ಬ\*] ಬ್ರಾ-ಹೈಣ ಭೋಜನ ಪ್ರತಿದಿನದಲೂ ನಡವ ಜನ ೬ [ಗೂ] ದೇವ-
- 10 ಪೂಜೆಗು ಬಿಟ್ಟ ಅಕ್ಕಿ ಸ್ಥೆಳ ೩ವರ ನಾಳಾ ಬದ ಬ್ರಹ್ಯದಾಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳು ತೋಟಕಟ್ಟಿನ ಪ ಡುವ[ದ] ತೆಂಕಣದ ಮನೆಯ ಬಯಲೊಳಿಗೆ ಅ ಬಾಳ
- 11 ಚತುಸೀಮೆ ವಿವರ ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಕುಂನ್ಯಣಹೇರಳ ಕಂ[ಕ]ರ ಹೇರಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲೂ ಕ[ನ್ನ]ನ ಗತಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ನಾರಣಹೇರ
- 12 ಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತ್ರೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದಂವೊಳಗೆ ಬಿತು ಮೂ ೧ ಸ ಮುನತ್ತು [ಹಾ]ನೆ . [ಮೂಡ•ು] ಹೋದೆ ಹೂಳೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಕೇ-
- 13 ಕವತುಂಗರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಕರ್ತ್ತರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ವಿಷ್ಣು ಹ್ಯೋಳರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂ-ಕಲು ಯಿಂತ್ರ್ವೀ ನಾಲು ಗಡಿಯಿಂದಂವೊ-
- 14 [ಳ]ಗೆ ಬಿ ಮು ೧, ಮೂವತ್ತು ಹಾನೆ ಗದೆ ಮ್ತಂ ನಾರಣಹೋಳರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಕರ್ತ್ತರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ವಿಷ್ಣುಹೇರಳ ಗಡಿಯಿಂದ-
- 15 ಂ ಮೂಡಲು ನಾರಣಹೋಳನ ಕೇಶವಕಾರಂತನ ಯಿ ಕರ್ತ್ತರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದಂ ವೊಳಗೆ ಜಿ ಮು ಸು ಯುಪತ್ತ[ಯಿ] -
- 16 ದು ಹಾನೆ ಗದೆ ಮ್ತಂ ಕರ್ತರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಕರ್ತರ ಗಡಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಕರ್ತರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು [ಠಾ]ಾಗಣರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಠಂ...
- 17 ಕಲು ಯೋ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೆಂವೊಳಗೆ ಬಿ ಮು ಗ್ರಯಿಪ್ಪತ್ತು ಹಾನೆ ಗದೆ ಮ್ತಂ ಕ್ರುಷ್ಣ್ಯಪ್ಪರಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ [ಪ]ಡುವಲು [ಕೆ]ಂಗರವರ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು
- 18 ಕುನ್ನಹ್ರೇರಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ವಿಸ್ಟ್ರಹ್ರರಳ ಗಡಿಯಿಂ ತೆಂಕಲು ಯೊ ನಾಲು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪೊಳಗೆ ಬಿ ಮು ೧, ಮಾನತ್ತು ಹಾನೆ ಗದೆ ಅಂ-
- 19 ತು ಅಯಿದು ಠಾವಿನ ಬಳು ಸಹ ಬಿತ್ತು ಮು ೩೧,೫ ಮೂಕುಮುಡಿಯು ನೂನತ್ತಯಿದು ಹಾನ ಗದೆ . [ಂದೆಕರ್ತ್ನ] ಕಳಚಿ ಮಟಕ್ಕೆ ನಡಸುವ ಗ್ರೇಣಿ ಕಾ-
- 20 [ಲ]ಂಪ್ರತಿ ನಾಘಂಡುಗದಲೂ ಅಕ್ಕಿ, ಮು ೧೧ ಹನೊಂದು ಮುಡಿ ಅಕ್ಕಿ ಮತಂ ಹದೆಟೆನೊಳಗೆ ಯಿ. [ಎಮಾ]ರಬಯಲೊಳಗೆ ಮುಡಲೂ

21 . ಬ್ರಹಸೆದೆ ನ್ರೋಣಿ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ನ[ಡೆ]ವೆ ವ್ರೋಣಿಯಿಂದಂ ಬಡ ಯೊಳೆ- ಗಣ ಚ್ಯೂಳಕ್ಕೇರಿಯ ಮಟದ ಗಡಿ
22 ವುಣಿಗಾರರ ಕೇರಿ ಬಸ್ತಿ ಯೂ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮಣಿಸಾರಕೇರಿ [ಹ]ಲರ ಗಡಿ
ಕ್ರುಷ್ಣ ಬಾಸುರಿ ಗಡಿ ಯಿ.–
23 ಕರ್ತರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ರಮ ಆಯಿತ ಉನುಕನ್ನೆ ಮ ಬಾಸುರಿಯ ಬಾಸುರಿಯ ಮುಡ ಗಡಿಯಿಂದಂ
24 ತಂಕಲು ಯಿ[ಂ*]ತ್ತೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿ[ಂ*]ಧಂ ವ್ರೇಳಗೆ ನಾಘಂಡುಗದಲು [ಅಕ್ಕಿ] ಮು ೫ ಆ[ಯಿದು] ಮುಡಿ ಗದೆ ಮತಂ ಬಾವಂನ
$25$ ಬಾಸುರಿ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವ $\dagger$ ಬಾವಂನ ಬಾಸುರಿ ಕ್ರುಪ್ಡ್ನ ಬಾಸುರಿ $\ldots$ . $\ldots$
. ಯಿಂದ್[o] <b>ಬಡ ನಡವ</b> ರ್ಪೋಣಿಇ_
26 ಂದಿಂ ಮೂಡ ನಡವೆ ವೋಣಿ ಕ್ರು <b>ಸ್ಗ್ಯ ಬಾಸುರಿಯ ಎ</b> ರಡು ಗಡಿಯಿಂದಿಂ
27 ಡಿ ಸ್ಪ ಸ ಆಯಿದು ಮುಡಿಯು ಮುವತ್ತಯಿದು ಹಾನೆ ಗದೆ ಯಿ ಬಾಳಂಗ ನಾಗಂ ,
ನಾಗಂಡುಗದಲು ಆಕ್ಕಿ
28 ಮು ೨೩ ಯಿಸ್ಪತಮುರು ಮುಡಿ ಆಕ್ಕೆ ಸಗಂಸ್ಥ ಪಡುವೆಕರೆ
29 ತದಿಂದಂ ಮುಡ ಕುಂನ್ಯ ನುಣಿ ಹೇರಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕ
30 ನಡವೆ ಗೇಣಿ ಆಕ್ಕೆ ಮುಡಿ ೧೬ ಆಫ್ರರದಲು ಹೆದಿನರು ಮುಡಿ ನಾಗಂ ಸಮು-
ದ್ರೆಗಡಿ ನ ಗಡಿಯಿಂದಂ
31 ಪಡುವಲೂ   ದೇವಸ್ವೆದಿಂದಂ ಬಡಗಲು   ಜಿಜಣನ ಗಡಿ $[$ ಯಿ $]$
. ಡ ಗಡಿಯಿ <b>ಂ</b> ದೆಂ
32 ಮೂಡಲೂ   ತಿಂಮುಪ್ಪಹೋಳರೆ   ಸಂಕರಹೋಳಗೆಯಿಕಳ ಯಿಂದೊಳಗೆ ಮು ಎ ಹಾ-
33 . ೫ ಗದೆ ಮತ್ತು ಜಜಣನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವ   ಜಜಣ ಹೋ
ಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಜಿಜಣ-
34 ನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮುಡಲು ಜಜಣಗಡಿಯಿು[ಂ*]ದಂ ತೆ[ಂ*]ಕ ।
. ಯೆರಡು ಮುಡಿಯು
35 ಹನೆರಡು ಹನೆ ತರು ದೇವಸ್ತ್ರೆ ಕಳಚಿ ನಡವೆ ಆಕ್ಕ್ರಿ ಮು
36 ಬಾಳಗಡಿ ವಿವರ ಮಣಿಗರಕೇರಿಯಲು 1 ಬ್ರಹ್ಟ್ರಸದ ವೋಣಿ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವ ನರಣ ಅಲಸೆಯ ಗಡಿಂ–
37 ದೆಂ ಬಡಗ   ಮಣಿಗಾರಕೇರಿ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂ ಮುಡ   ಮಣಿಗರಕೇರಿ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂ ತೆಂಕ   ನಲು_
ಗಡಿಯುಂದೊಳಗೆ 1 ೩೫ ಅ–
38 [囊]ರದಲು ಮೂವೆತ್ತಯಿ[ದು] ಮುಡಿ ・ ・ ・ ・
No. 332.
(A.R. No. 141 of 1901).
On a slab lying in Samasastri's house in the same village.
1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(o) ನಮ[ಕಿ*] ॥ ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಟ್ರುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [ಸ್] ತ್ರೈಲೋಕ್ಟ್ರ- ನಗರಾರಂಭ-
2 ಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ ॥ ಸ್ಪ್ರೆಸ್ತಿ ಕ್ರೀ [॥*] ಜಯಾಭ್ಯುಂದೆಯ ಕಕವರುಷ ೧೨೦ ೭ ನೆಯ ವರ್ತ್ತಮಾನ ವಿ–
3 ಕ್ಸ್ಯಾವಸು ಸಂವತ್ಸರದ ಆಸ್ಪಾಜ ಬ ४ ಕು ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರಿ ಕ್ರೀಮನುಮಹಾಮಂಡಳೇಸ್ಪರಂ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ[೦]
್ನ ನಿರ್ವಹಿಸಿಗೆ ಪುಪ್ರವರಾಯ ರೆಗಂಡ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ (೦) ಣ್ನ ಪೊಡೆಯ ರ ನಿಯಾಮದಿಂ ಶ್ರೀಮನುಮಹಾ -

- 5 ಪ್ರಧಾನಂ ಮಲ್ಲೆ,ಯದ(ಂ)ಣ್ನಾಯ್ಕರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲ್ಲು ಜಗದಾರಾಧ್ಯರ ಶಿಶ್ಯಂ  $[\![\![\!]\!]\!]$  ಪರ್ಲೈ-
- 6 ಆ] ಬಾಳೆಸೆಟ್ಟ್ರಿ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ್ರೈ ಮೂಟಾಕ್ಟ್ರಿಯ ಹೊಟಗಣ ಸ್ನೊಮಯದೇವರ ಮುಂದಣ ತೆಂಬು[ಲ]-
- 7 ಕೆ ಅಯ ಮುಂದಣ ಬಡಗಣ ಕಡೆಯ ಮಾದಲು ಚ್ಬತ್ರದಲು ಉ[೦\*]ಬ ಬ್ರಾಮ್ನು ಸ್ರತಿದಿನ ೧ ಕಂ
- 8 ಜನ ೧೨ ಅಡಿಗೆಯ ಮಾಡುವ ಜನ ೨ ಉಭಯಂ ಜನ ೧४ ಉಂಬಂತಾಗ ಹೋಹಗೆ . ಹಗೆರೆ-
- 9 . . [ಳಗೆ] · · · . . ಗ್ರಣಿನಲು ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡ ಹರವರಿಯ ಚತುಸ್ರೀಮೆಯೊ-ಳಗೆ
- 10 . . ನಾಲುಕೇರಿಯೊಳಗೆ [ಬ]ಹ ಗೇಣಿ ವೊರವೆಯೂಗಿ ವೊತದ ಹಾನೆಲು ನಾಗಂಡುಗ**ದ** ಮೂಡೆ ೫ [ಬು]ಲ್ಲವ
- 11 ನಾಲ್ಕುಕೇರಿಯೊಳಗ[ಣ] ಪೆಡಹಿನಲು ಇಸ್ಪರಸೇನಜೋವನ ಕೈಯೆಲು ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊ[ಂ\*] [ಡ] ಬಾಳನ[ಲು ಬಿ ಮು]
- 12 . . . ವೊತದ ಹಾನೆಯಲು ಅಕ್ಕಿ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂ ೧೬ ಕೋಣಿನಲು ದೇವರು ಸೇನ-ಭೋವನ ಕೈಯ್ಯೂ-
- 13 ಲು ಕೊಂಡ ಹೊಲದೆ ಬಾಳನಲು ನ[ಟ] ಕಲ್ಲಿನ ಪ್ರಮಾಣಿನಲು ಬಹ ಅಕ್ಕಿ, ವೊರವಿಯಾಗಿ ವೊತದೆ ಹಾನೆ-
- 14 [ಲು ಅಕ್ಕಿ] ನಾಗಂಡುಗದ [ಮುಡ] ೨ ಕೊಟಡಿಕೆಗಡೆಯ ಕೈಯಲು ಕಾರ್ಕ್ಕಡದ ಅಧೆನಾಸದ ಮೂವರ ಬಳಯ
- 15 ಬಗೆಯಿಂ ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡ [ಬ]ಹ ಮೂಡಿ ೧V ಕೆ ಬಹ ತೆಂಟು ಗ ೬ ಹಡಡಿದ ಬಾಳನ ಮೂಲ-ವಾಗಿ
- 16 ಕೊಂಡ ಚತುಸ್ಕೀಮೆ [1\*] ತೆಂಕಲು [ಹೆ]ದ್ದಾರಿಇ[o\*]ದೆ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕಹುಗಳು ಬ್ ವೋಣಿಇ[o\*]ದ
- 17 [ಮು]ಡಲು ಬಡಗಲು ಕಡೆಸೆಟ್ಟಬಾವಿ ಮನೆ ವೊಳಗಾಗಿ ತೆ[o\*]ಕಲು ಮೂಡಲು ಕೆಣಿ ಸೆಹಿತ ವಾಗಿ ಸ-
- 18 ಡುವಲು ಇ[o\*] ್ ಚತುಸೀಮೆವೊಳೆಗಾಗಿ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಲು ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂಡೆ ೧೦ ಕ್ರೂಂ ರಾ-
- 19 ನು ಕಾರಂತ್ತನ ಮೆಕ್ಕಳಗೆ ನಾಯರುಮೂಲ ಕೋಡಿನ ದೇವರು ಸೇನಬ್ರೇವನ ಕೈಯ ಕೊ[ಂ]ಡ ಮೂಲದ ಬಾಳು ಬಾ-
- 20 ವನ ತುಂಗ ದಂನಾಯ್ಕರು ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಟುತ್ತು ಅಶ್ಲಿ ಫುಳ ಫುಏನಾಗರ ಎಲನನೂ ತೆಱು ದೇವಸ್ಸ ಅನಾ
- 21 ಯ ಎಲವನೂ ತನ ಮಡ ಮಾಡಿೂಕೊಡು ನಾಯರು ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡು ವರುಸ ೧ ಕಂ ಇಕುವ ಗೇಣಿಗೆ [¾]
- 22 ಬಡಗಲು ಬಾಳೆ ಗಡಿ ಮೂಡಲು ಹೊಳೆ[ಗ]ಡಿ ಸಡುವಲು ಸಮುದ್ರಗಡಿ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಲು ನಾಲ ಮಹಾ–
- 23 [ನಿವೇದ್ಯ]ಕೆ ಇಕುವ ಗೇಣೆ ಗ ೬ ಹಡಸೆನ ಬಾಸುರಿಯ ಕ್ರಯ ಮುಲವಾ[ಗಿ] ಕೊ[ಂ\*]ಡ ಬಾಳು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಲು
- 24 ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂ ೬ ಕ್ಕೆ ಇಕ್ಕುವ ಗೇಣಿಗೆ ೫ ಕಾಹಾಡಿಯ ಬಾಳು ಲಖಪದಿ[ಕಾ]ರಿಯ ಕೈಯಲು ಚಿಕ್[ಲ್ಲಾಳ]
- 25 ಕಾಟ ಗ ೭೦೦ ಕೆ ಕೊ[೦\*]ಡ ಬಾಳ ಆ ಬಾಳ ಬಿತ್ತುವ ಗೇಣಿಕಾಹರ ಬಗೆಇಂ ಬಹ [ಅ]ಕ್ಕಿ [ಮೂ] ೩೫ ಅನ್ನು ಯೇಕತ್ರವಾ-
- 26 ಗಿ ಬಹ ಅಕ್ಕಿ ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೧೨೦ ಕಾಟಿ ಗ ೫೦ ಅ(೦)ನ್ತು ಯಿಸ್ಟ್ರ . . . . ಬಿಳಯ ಮಠದ ಛತ್ತ)ಕ್ಕೆ
- 27 ವರುಕ ೧ ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೧೦೦ ಮೇಲುಬೀಯಕ್ಕೆ ಕಟ್ಸು[ಗು]ತ್ತಗೆಯಾಗಿ ಗ ೪೦ ಒ[ಡೆ]ಲ ನಿಕ್ಕು ಬಾಜಂಗೆ ಅಕ್ಕಿ

	104
	ಮೂ [४೫] ನಡಸುವ ಬೆಸನಿತ್ತಿಗೆ ಮೂ ೨ ಜಗದಾರಾಧ್ಯರ ಕೇಸವನಾಥವೇ–
29	ವರ ಧರ್ಮ್ರೈ ನುಠ[ದ] ಪೂಜೆಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮು ४ ಕನಿವಾರದ ಎಣೆಗೆವಠದೆ. 
30	ಇ ಧಮ್ರ್ಯ ನಡವೆಂತಾಗಿ ಯೆಂದೆಂದು ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕ್ರಸ್ತಾ ಇಯಾ.
31	ಸ್ಪದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯ್ಯೂ ಹರೇತಿ ನಸು[ು*]ಧ[ರಾಃ*] ಷಮ್ಸ್ಪರ್ವ್ವರ್ಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ನಿಷ್ಪಾ-
32	ಯಾಂ ಜಾಯೆತೇ ಕ್ರಿಮಿ[ *] ದಾನಪಾಲನಯೋಮ್ಸ್ಮೇಧ್ಯೇ ದಾನಾಭ್ರೇಯೋನುಪಾಲನಂ [ದಾನಾತ್ಸ್ವ- ರ್ಗಮನಾ]–
	<b>ವ್ನ</b> ೀತಿ ತಂಪದಂ
34	No. 333.
	(A.R. No. 142 of 1901).
On	A SLAB SET UP CLOSE TO SIVARAMA-KARANIKA'S HOUSE IN THE SAME VILLAGE.
1	ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತೆಯೇ ನಮೆ[೫) ಅವಿಫ್ನು ಮಸ್ತು [۱*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಚ್ಚುಂಬಿ ಚಂದ್ರ-
2	ಚೌವವರಚಾರವೇ [ *] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭವಾೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ । ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [ಃ *] ಜಯಾ–
3	ಭ್ಯುದೆಯ ಶಾಲಿವಾಹನೆ ತಕವೆರುವ ೧४೭೦ ಸಂದೆ ವರ್ತಮಾನ ಕೀಲಕ ಸಂವೆತ್ಸರೆದೆ ಕಾರ್ತ್ತಿಕ ಕು ೧೫ ಆದಿವಾರ¹ ಸೋವೋಪರಾ.
	ಗಫು(೦)ಣ್ಯಹಾಲದಲು ಮೂರುಕೇರಿಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲು ದೇವರಂಗೆಯ ಮೂ- ಡಣ ಮನೆ
	ರದ ಬಳಯ ಅಜಿ[ಲ]ಸೆಟೆಯೆರು ಕಟ್ಟಿಸಿದ ವೆ.ಶದರಿ ಬರೆಸಿದೆ ಧರ್ಮ್ಯಕಾಸನದ ವಿವರ ಪೂರ್ವ- ದರಿ ಅಜಿಲಸೆಟೆಯರು
	ಮಾಡಿದ $\varphi(\circ)$ ರ್ಮ ಜ ೬ ಅವರ ನೊಂಮೆಗ ನರೆ[ನಾಗ]ಯ ಅಯ್ಯಸೆಟ್ಟಿಯರ ಮಗ ತಿಮೆಯಸೆಟ್ಟಿಯರು ಮಾಡಿದ $[\varphi(\circ)]$ -
7	ವರ್ಜ್ನ ಜ ೬ ಅತನ ತಾಯಿ ನಾಗಮಸೆಟ್ಟಿತಿ ಮಾಡಿದೆ ಜ ೧ ಅ ಂತುಜ ೧[೩] ಕ್ಕೆ ಅಜಿಲಸೆಟ್ಟಿಯರು
	ವಾಡಿದ ಜ ೬ ಕೆ ವುಠದ ಸ್ವ-
ō	ಳ ವಿವರ ಹೊಸವಳದರಿ ಮೂಹುಕೇರಿಯ ಹಲರ ಕಯ್ಯ, ಕೊಂಡ ಮೂಲ [ಮು]ದ್ಧನ ಗದ್ದೆಯ ಚತು- ಸೀಮಿ ಮೂಡ
9	ಮೊಳೆಯೆ ನುರುಸೆಟ್ಟ್ರೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವೆಲು ಕರ್ತನ ಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು
	ವ್ರೋಣಿಯಿಂದಂ
10	ಮೂಡಲು ಅಕ್ಕರಿಗೆ ಮೆಲ್ಲ. ಸನ ಗಡಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿೂ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಮು ೧ ಯಿೂ ಬಾಳಗೆ ತೆಱು
11	ಕಾಟಿ ಹಣ ತತ್ತುವೆದೆಕ್ಕೆ ನಡಸುವ ಅಕ್ಕಿ ನಾಘಂಡುಗದೆಲ್ಲು ಮು ೧೬ ಮೆತಂ ಮೂಱುಕೇರಿಯ ಮೂವರ
	ಕಯ್ಯು
12	ಯೊಳಗೆ ಕೊಂಡ ಮೂಲದೆ ದೇಮಣನಾಯ್ಕರ ಬೆಟ ಸೆಟಿಕಾಹಿ ರುದ್ರಿಸೆಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು
	ಮೂಱುಕ್ರೆರಿಯವೆ.
13	ರೆ ಗಡಿಯಿಂ ಬಡಗ <b>ಲು ಸೆ</b> ಟ್ಟ್ರೆಕಾ <sub>ಅ</sub> ರುದ್ರೆಸೆಟ್ಟ್ರೆಯೆ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ಹಗಿವ ಬಚ್ಚ ಕೆಂದಂ ತೆಂಕಲು
14	[ಇ] ನಾಲ್ಕು ಗಡಿ- ಯೊಳಗೆ ಮಕ್ಕೆ ಮೂ ೧, ಮೆಲಗದೆ ಬಿತ್ತು ಮು ೬ ಕಂಬಳಗದೆ ಚತುಸೀಮೆ ಹರಿವ ಬಚ್ಚ ಶಿಂದಂ
	ಪಡುವಲು ಮೂರುಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂ <u> </u>
15	ದಂ ಬಡಗಲು ಕರ್ತನ ಗಡಿ ಮೆಡಿಗದೆಯಿಂದೆಂ ಮೊಡಲು ಹರಿನ ಬಚರಿಂದೆಂ ಠೆಂಕಲು ಇ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿ_
	<b>ಯೊ</b> ಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಮು ೩॥ ಮೆತ್ರ

<sup>·</sup> There was a lunar eclipse in the month of Kārttika of this year; but it occurred on Wednesday. The inscription has clearly ভ্ৰমান্ত.

ಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಮು ೩॥ ಮತ್ತಂ

- 16 ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಮು ಸು ಅಂತು ಬಿತು ಮು ೧೫ ಮನೆ ಮನೆತಾಉ ನಡು ಮಠಕೆ ನಡವ ಗೇಣೆ ಮು ೧[೬ ಮತ್ತಂ] ಮೂಹುಕೇರಿಯ ಹಲರ
- 17 ಕಯ್ಯ, ಕೊಂಡ ಮೂಲ ಕ್ಲೊಟತಟ್ಟಿನಲು ಅಂಣಪ್ಪ ತುಂಗ ಬಿತ್ತುವ ಬಾಳು . . ನಡವೆ . . . ಹಾ–
- 18 ದಿಯಿಂದಂ ಕಂಕಲು ಠಾವಿನ ಗಡಿ ಅಂಣಹೇರಳ ಗಡಿ . . ಳ್ಳ ಕಂದನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಯೊ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಲು ವಿ.
- 19 ವರ (I) ಕ್ಕೆ ಯೊ ಬಾಳಗೆ ತೆಱು ಮೂ ಕಂ ಕೆ ಗೆ ಹತ್ತು ೧[o\*] I ನುಳದು ತೆಱುವ ತೆಱು ತೆತ್ತು ಯೊ ಬಾಳನ ಮನೆ ಠಾವಿನ ಗಡಿ ಅಂಣಪ
- 20 ತುಂಗನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು . . . ಬಾವನ ತುಂಗನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು . . . ತುಂಗನ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂ-
- 22 ಮೆತ್ತಂ ಬಾಳಕುದುರವೊಳಗೆ ಬೀಮಿಭಟ್ಟನ ಮಗ [ಸ್ರೋ]ಮಭಟನ ಹೊದುಳ ಕುಮುಸೆಟೆಯ ಕಟ್ಟುಗಡಿ • • ಯಡಿ [ತ]ನ ಕೊ...
- 23 ಂಡ ಬಾಹಿರಿಯ ನಾರಸಿಹದೇವರೆಯೂ ಮೂವರೆ ಗಡಿಂ ಪಡುವಲು ಕರ್ತ್ತರೆ [ಧರ್ಸ್ಟ್ರೋ] ವಾಧ್ಯರೆ ಯಿಬಿಕೆ ಗಡಿಯಿಂ ಬ-
- 24 ಡಗಲು ಸಂಕರಬಾಹಿರಿಯ ನಾರಸಿಂಹದೇವರ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ಜಾಗತಿನಭಟ್ಟರ ಗಡಿಯಿಂ ಕಂ-ಕಲು ಯಿ
- 25 ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂಬೊಳಗೆ ಜಿತು ಮು ೨ ಗದ್ದೆಗೆ ಬಿಡಾರುನಾರವಾದ ವರಹ ಗ ೫೫ . . . . . ಯಗೆ ಬಿಟ್ಟ ಬಾಳಗೆ
- 26 [ಹಾ] ೧೨ . . ಮೆಠಕೆ ಪ್ರಧಾನಾಯವಾಗಿ ನಡೆಸುವ ಅಕ್ಕೆ ಮು ೧ ಹತ್ತು ತೆ ಅು ಕಂಪಳ್ನಿಯಲು ಕಂನ . . . . . . . .
- 28 . . . ಡಿಂದಂ ಬಡಗಲು ನಾರಾಯಣಸೆಟೆಯ ಗಡಿಯ ಕ್ಕೋಟಿಂ ಮೂಡಲು ಪರ್ಬಾಚರ ಗಡಿ ಜನಾರ್ದ್ಧನ ಹೋ[೪ರ] ಗಡಿ[ಯಿ\*]ಂ
- 29 . . ಶಂಕಲು ಕೆಟೆ ಸೆಹ [ಯಿ] ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಮು [४]॥ ಮತ್ತಂ ಮೂಡ ಕೊಳಕೆಯ ಬಯಲೊಳಗೆ ನಡವ ವೋಣಿ
- 30 . ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವಲು ಯೆಗ್ಡ್ಗಭಟರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪುಟ್ಟಭಟರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡ-ಲು ಸಂಡಿ-
- 31 [ಮ]ಯ್ಯ ಹೋಳರೆ ಗಡಿಯಿಂ ತೆಂಕಲು ಯೂ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುಮು ೧ ಹ x ಮತಂ ಪಾಉ\_ ಸೆಟಿಯ ಕಟ್ಟಿಂದೆ ಬ
- 32 [ಡಗ] ಗಡಿಯಿಂ ಸಡುವಲು ಗುಡೆಹ್ಕೊಳೆರ ಗಡಿ[ಯಿ\*]ಂ ಬಡಗಲು ಕರ್ತ್ರ ಗಡಿ ವೊಡೆಯಸಹ್ಕೊಳ [ರ\*]ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ಜನಾರ್ದ್ದ
- 33 ನ ಹೋಳರ ಗಡಿಯಿಂ ತಿಂಕಲು ಯಿ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಹಾ ೩೪ . . . ಲು ಕಾಚನ ಬಾಳು ಸಹವಾ-
- 34 ಗಿ ಬತ್ತು ಮು . . ಕ್ಕೆ ಹದಿ ಗದ್ದೆಯನು ಬಿಡಾರುವಾಗಿ ಬಿಟ್ಟು ತಿರುಮಸೆಟೆಯ ಕಯಲು ತೆಗದು-ಕೊಂಡ ವರಹ
- 35 ㎡ [೭]ಂಂ ಮೂಲಾದಿಗೆ ಗರ್ಳ ಅಂತು ಅರುವಾರ ಮೂಲಾಧಿ ಸಹ ಸಾಹಾಯ ಬಾಳೆನು ಉ . . . . .
- 36 . ಬಾಳುವರು ಯೊ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಮಠಕ್ಕೆ [ಪ)]ದಾನಾಯವಾಗಿ ನಡವ ಅಕ್ಕೆ ಮು ೨೯ . . . [॥\*]

# No. 334.

# (A.R. No. 142-A of 1901).

On a slab Lying in from	T OF THE ENTRAN	CE INTO THE ENCLOSURE	of the Somanatha
	TEMPLE AT THE	SAME VILLAGE.	

	ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತವ ನಮ್ಯ ॥ ಶ್ರೀ ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಕುಂಬಿ–
2	ಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾ[ರಂಭ]ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ " ಸ್ವಸ್ತ್ರಿ
	B)e [1*] ≈-
3	ಯಾಬ್ದುಯ ಶಕನರುತ್ತ ೧೩೯೧ ನೆಯ ವರ್ತ್ತ್ವವಾನ ಏಕ್ರುತಿ ಸಂವತ್ಸರ
	ಲೂ ಶ್ರೀಮೆ(೦)ಸ್ಥ ₹ಾರಾಜಾ_
4	ಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ವಿರುಪಾ <del>ಪ್</del> ಷರಾಯಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯಾನಗರಿಯ
	ಕೆಂಹ್ಸಾಸನದಲ್ಲಿ ಕು[ಆತ್ತು]
	ಸಕ್ತ ಲವರ್ನ್ನಾ ಕ್ರಮಧಮ್ಯಕ್ಷಾಗಳನು ಪ್ರತಿಚಾರಿಸುವ
	ವಿರುಪ <del>ಾಕ್</del> ಷರತಿಯಮಹಾರಾಯ
7	ಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ ವಿಠರಸವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರು
	ಯಮಹಾರಾ-
	ಯರಿಗೆ ಕೀರ್ತ್ತಿ
9	ರಾಗ ಪ್ರಂಣ್ಯಕಾಲದಲೂ [ಮಾ]ಡಿದೆ ಧೆ(ಂ)ರ್ಮೆಕಾಸೆನ
10	ಳ ಮಕಳು ದೇವರಸರಿಗೆ ಬ್ರ[ಹ್ಮಾವರ]ಗ್ರಾಮದ ಮೂಡ ಭಾಗದಲು
11	ವರಹ ಗ [೬೦] ವರಹ ಅಹ್ಞಾರದಲೂ ಆಱುವತು ವರ್ಯ
12	ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಧಾರೆಯೆ ನೆಆದು [ಕೊ]ಟ
13	ಸುಖದಿಂ ಭೋಗಿಸುಬಹಿಗಿ ಎಂದು
	ವಿವರ ಮಹದ್ಮೇವೆ ಉಗಳುರ
	. ಲಂ ಬೆಟು ಮು ೧ ಸಂಕರನಯ
	ಭೂಮಿಗೆ ಅರುವಾರಮುಲದೆ ಗದೆಯಿಪ
17	. ಮು ೧ ದು ಕಾಮಯ [ಮನೆ] ಹಾದಿಮೇಲಣ ಬೆಟು ಮು ೧
	• • •
18	ಮು ೨ ಸಿ)ೀಧರ ಹೇರಳ ಕ[ಣಿ]ಯ ಸಟಿಯ ಮೂಡ ಮುಂ ಆಂತು
1.0	ಯಿಂತ್ರಿ ಬಯಲವೊಳಗೆ ಹಿರಿಯಗದೆ ಮು ೩ ಪಡುವ ಮ ತಿರಣ–
19	
<b>9</b> A	ಹಾದಿ ಮೂಡ ಮನೆ[ಯು] ಬಳಿಯ ಗವೆ ಮು ೧ ಹ ೫ ಆಂತು ಮೂ ದೇ-
20	ಫ್ರಂಗು
2.1	ಗ ಅಡಿಯಗದೆ ಬಯಲೊಳ ಮಕಿಸಹ ಮುಕಿ ದುಗಾತುಂಗುರಸಳಯ ಹದಿ
~ 1	ಯಿಂ ಮು ೧॥ ಧರ್ಮ
22	ನ ಬಳಯನೂ ಬಾವಿ ದೆ ತರು ಗದೆಯಿಂದೆ ಮು ೩ ಮೇಲಣ ಬೆಟು ಮು ೦೫ ಬಳ-
	ಯಗದೆಯಿಂದ
23	ಕಲು ಮು ರ್ ಂತ್ತದುಗಾದುಂಗುಪಳನ ಮು ಚ ಗಾ ಮಹ[ದೇ]ವ ಉಂಗುರಪಳ ಹದಿ
	ಮಂಜತ[ನ]ಮು
24	ಆರುವಾರ ಗ[ದೆಯೊ]ಳಗೆ ಮು ೧ ಆಂ[ತ್ತು] . ಭುನಿ ಮು ೬ ॥ ಹಂದೆಡಿ-
	ಯ ಕಿಂಸ ಹ

- 25 . ತ್ರೋಟದ ಗದೆಯಿಂ ಮು ೧ ಮಹದೇವ ಉಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ಬಿ.ಎಸ್ಸರಸೆಟಗೆ ಬಯಲವೊಳಗೆ ಬಳಯ ಗದೆ ಮು ೧ ದುಗಾದುಂಗುರಪ-
- 26 ಳಯ ಹಾದಿ ಭಾಗ್ಭಣ  $\cdot$  . ಬಯಲ ಯೊಸರಸೆಟಿಗೆ ಆರುವಾರ ಹುತ್ತಿನ ಗದೆ ಮು [೩] ಮಂಜಕ್ತನ [ಮೂಡ] ತೋಟದ ಗದ್ದೆ . . ಮು .
- 27 ಅಂತು ಮು ಸ ಮಹಸೇವ [ಉಂಗುರ] ಸಭಯ ಹಾದಿ ಇರಿಯ ಕಂಣಿಗೆ ಬಯಲವೊಳಗೆ ಕೊಳಕೆಯ ಗದೆ ಮೇಲಣ ಮಕಿ ಸಹ ಮು ೬॥ ಸ [ಹ]–
- 28 . ರವತ್ತಿಗೆ ಮಹದೇವೆ ಉಂಗುಗಸಳಯ ಹಾದಿ ಹೆಬಾರುವನೆ ಬಳೆಯಿಂ [ಮಾ]ನಂ ಬಳಯ ಗದ್ದೆ ಮಾ\_ನೆಯ ಬಾಗಿಲ ಸಹ ಬಯಲು ಮು ೨ ರಾ.ಸ. ದು\_
- 29 ಗಾ[ದುಂಗು]ರವಳಯ . . . ಕಂನದಿಗ ಸೋ[ವ]ಸನ ಮೂಲ ಕೋಟೆಯಪ್ಪಗನಾಯರೆ ಮೂ ಬಯಲೊಳಗೆ ಮು ೨೫ ದುಗಾದುಂಗುರ-
- 30 ಪಳಯ ಹಾದಿ . . . . [ಹೋ]ವಳಯ ಗದೆ ಮು ರಾಗ್[೬] ಶಿವಕಾವಳಯ ಗದೆ ಮು ರಾಗ್ಟ ಆಂತು ಮು ೧೯೮ ದುಗಾದುಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ-
- 31 ಮಂಜತ್ತನ ಮೂಲವ . . ಗೆ . ಅಂಣಿಸೆಟೆಗೆ ಆರುವಾರ ಬಯಲವೊಳಗೆ ಮು ೩ ಮಹದೇವ ಉಂಗುರಸ್ಥಳಯ ಹಾದಿ ಶಿವಕಾವಳಯ . . ಬ
- 32 ಯಲು ಮೇಲಣ ಮಕಿ ಸಹ ಮು ೨॥ ಮಹಾದೇವೆ ಉಂಗುರಸ್ಕಳಯ ಹಾದಿ ಗಾಣಕ ತಂಮ್ರಿಗೆರಾಮ್ಸ ಚೂಯ ಬೆಟು ಬಯಲು
- 33 ಮೇಲಣ ಮ[ಕ್ಕೈ] ಸಹ ಮು ೨೦೧ ದುರಾದಾಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ಆತನ ಮೂಲ ಮಾಕಂಣಸೆಟೆಗೆ ಆರುವಾರ ಬಯಲು ಮೇಲಣ
- 34 ಮನೆ ಸೆಹ ಮು ೬ ಅಂತು ಮು v1೧ ಮೆಹದೇವೆ ಉಂಗುರಪಳಿಯೆ ಹದಿ ಮೇಟಕುಳಗಿಂದೆ ಮು o1v- ದುಗಾರುಂಗುರಪಳಿಯೆ ಹದಿ ಮಂಗಲೂರ
- 35 . . . . . . ಬೆಟಿನರಿ ಬಯಲವೊಳಗೆ ಕುಡೆ ಕಂಭ ಮು ೨೦ ಮಹದೇವೆ ಉಂಗುರಸಳಯೆ ಹೆದ್ದಿ ರಾಮಕಂನಂಸಳಗೆ ಬಡಗ ಬಯಲೊಳಗೆ ಚೆಂ-
- 36 . . [ಗವೆ]ಯಿಂ ಮು ರಾದುಗಾದುಂಗುರಸ್ಕಳು ಹ[ದಿ] ಬಯಲವೊಳಗೆ ಆಬಲೆಯ ಗವೆ ಮು ೧ ಆಂತು ಮು ಪಿಟ್ ಸೋನಿಸೆಟಿಯ ಮಗ ಆಂಣಿಸೆ-
- 37 ಟಿಗೆ ಯೊಸೆರ ಉಂಗುರಪಳಯ ಹದಿ ಅಟಿಯೆಗದೆ ಬಾಗಿಲಗದೆ ಸೆಹ ಮು ೪ ಮಧ್ಯೆ . ನಮಕಲ್ಲಿಂ ಶೋ[ಟ]ದ ಬಾಗಿಲ ಗದೆ ಸೆಹ ಮು ೧॥ ಕೋಟ್ರ-
- 38 ಸ[ರ]ನ ಮೂಲ ಸೋವಿಸೆಟ [ಕಿ] ಅುಯೆ ಮಗನ ಆರುವಾರ ಮನೆ ಬಾಗಿಲ ಗದೆ ಬೆಟು ಸಹ ಮು ೧ ಯೊಸರ ಉಂಗುರಸಳ ಹದಿ ರಾಮಕನಂಪ-
- 39 ಳ ಬಾಗಿಲು ಗೆ ಮು ಗಾಗ ಯೊಸರ ಉಂಗುರಪಳಯ ಹದಿದೊಳು ಭರುವಾಣಗೆ ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲ ಗದೆ ಸಹ ಮು ಂಗಾ ೬ ಯೊಸರ ಉ\_
- 40 ಂಗುರವಳಿಯ ಹಾದಿ ಕಿಪಿಯುಣಿಸೆಟಿ ಸಂಕರಚೂಯನ ಕಯಲೂ ಕೊಂಡು ಬಯಲೊಳಗೆ ಮೂಲ\_ ದ ಗದ್ದೆ ಮು रा। . .
- 41 ಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ಸೇನಬ್ರೋವನ ಮೂಲೆ ಮೂಟುಕ್ರೆರಿಯ ಮಾ[ಥ]ಣಸೆಟಿಯ ಆರುವಾರ ಬಯಲು ಮೂಲ . ಮಕಿ ಸ್ತ
- 42 ಹವಾಗಿ ಮು ೩ ಯೋಸುರ ಉಂಗುರಸ್ಥಳಯ ಹಾದಿ ಕಲುಕುರನ ಮೂಲ ಮಕಿ ಬಯಲು ಸಹಮು ೨, ಯೂಸುರ ಉಂಗುರಸ್ಥ ಹಾದಿ ಆ-
- 43 ಅುವಾರ ಮಕ್ಕೆ ಬಯಲು ಸಹ[ವಾ]ಗಿ ಮು ೧೫೫ ಯೊಸ್ಪರ ಉಂಗುರಪಳ ಹಾದಿ ಕಾವಳಗೆ ಮನೆ ರಾವು ಮಕ್ಕೆ ಸಹವಾಗಿ ಮು [೧] . . . . .
- 44 [ಗು]ರೆಸಳಿಯ ಹಾದಿ ಬಿಕ್ಕು ಸಂಕರನ ಮೂಲ ಬಯಿಲವೊಳಗೆ ಗುಳಿಯ ಗದೆ ಮು ೨ ಹ ೫ ದುಗ್ಗಾ = ತುಂಗರ ಚೂಯಸಳಿಯ ಹಾದಿ

46	ವುಹಾದೇವೆ ಉಂಗುರವಳಯ ಕಳ ಕೊಳತ ತನಿಂದಬಯಲೊಳಗೆ [ದಾ]ಿಗದೆ ಮು ೨೦೧೦ ಮಕ್ಕಿಸಿದವಾಗಿ
47	••
48	ದೇವ ಉಂಗುರಪಳಯ ವೊಪ್ಪ ಉಂಗುರಪಳಯ ವೊಪ್ಪ ದುಗಾದುಂಗುರ ಪಳಿಯ ವೊ <b>ಪ್ಪ</b>
	ಊರ ವೊಪ್ಪು ವೊಕ್ಕಲ ವೊಪ್ಪ ಯಿದೆಕ್ಕೆ ಆರು
49	ಪಾಸಕ್ಕೆ ಹೋಹರು [,*] ಸ್ಪೇದತ್ತಂ ಪರದೆತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇ-
50	ದಾನಾ ಲ್ರ್ರೆಯೋ ನ್ರುಪಾಲನಂ $[ ^*]$ ದಾನಾ $[[8]]$
	ಸ್ಪೆರ್ಗ್ಗ್ ಮವಾಪ್ರ್ಕೋ ಮು ೧೪ ಆಹ್ಷಾರದಲ್ಲೂ
	ಎ ಮನೆ ಬಯಲು ಮಕ್ಕಿ ಸಹ ಮು ೧ ೫ ಕನಂ-
~~	[ಘ]ಸೆಟಿಯರ ಬಯಲು ಮಕ್ಕಿ ಸೆ
52	- J
00	ಹ ಮು o[ರ] ರಾಮಕನಂಪಳಯ ಮೂಲ ಮ ಹಾದಿ ಮುಲಕಳ ಬಯ್ಮ
- 1	ಲೊಳೆ. -
<b>04</b>	గేముం
	No. 335.
	(A.R. No. 143 of 1901).
О	N A SLAB SET UP IN THE GANAPATI TEMPLE AT CHAULIKERI NEAR BARAKUR,
	SAME TALUK AND DISTRICT.
1	ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮ[8*] ! ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಕು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1*]
	ತ್ರಯಿಲ್ಮೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ   ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [*] ಜಯಾಭ್ಯುದ_
	[ಯ] ಕಕವರುಷ ೧೩೩v ನೆಯ ವರ್ತ್ತವಾನ ಮನುಮಥೆ ಸಂವಛರದ ಜೀಪ್ಟ್ಯ ಕುದ್ದಿ ೧೨೦
Ū	[స్ట్రిమ-
4	ವಾರದಲ್ಲು ಸ್ಪಸ್ತ್ರ ಶ್ರೀನುನ್ಯಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರವೇಶ್ವರ ಶ್ರೀ ವೀರಪ್ರ <b>ತಾ</b> ಪ ದೇವರಾಯ
5	ಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯಾನಗರಿಯೆ ರಾಜಧಾನಿಯೆಲ್ಲಿದ್ದು ಸೆಕಲಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯವ ನಾಳು-
6	ವ ಕಾಲದರಿ ಆ ದೇವರಾಯ ಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವನು
	ಕಂಕರದೇವಒಡೆಯರು ಪ್ರತಿಸಾಕಿಸುವ ಕಾಲದಲು ಚ್ಯೂಳಯಕೇರಿಯ ಕೆಜೆಯಬಳ-
	ಯ ವಿನಾಯಕದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲಿ ಕಂಕರದೇವಒಡೆಯರ ಮಠದಲಿ ಮುಗುವಿನ ಮೂ-
	ಆುಗ್ರಾಮೆದೆ ಅಱಂಗಳ ಬಾಯಿಗಳ ಮುಗಿಲಹಳಯ ಆನಂದಸೆರಸ್ಪೆ ತೀತ್ರಿಪ <b>ಾ</b> ದಂಗ-
	ಳ ಶಿಷ್ಟ್ಯರು ಅಮ್ರುತೇಂದ್ರತೀರ್ಥರು ಅವರ ಶಿಷ್ಟ್ರರು ಅಮ್ರುತಸ್ರಗ್ನ್ಯರು ನಾರಾಯಣಗಿ-
	ರಿಗಳು ತಂಪು ಗುರುಗಳು ಆನಂದೆಸರಸ್ಪತ್ರಿಶ್ರಿಪಾದಂಗಳು ಸಿದ್ಧಿ ತ್ವಮಾಡಿದೆ ಬಳಕ ಗುರು_
	ಸಮಾರಾಧನ ನಿಮಿತ್ತವಾಗಿ ಒಬ್ಬ ಬ್ರಾಸ್ಟ್ರಣ ಭೋಜನಕ್ಕೆ ಹತ್ತು ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿಯನು ಧರ್ಮವ
	ಮಾಡಿದ ಬರೆದು ನಟ್ಟ್ [ಕಿ]ಲಾಕಾಕನ ಮುಂನ ಆನಂದಸರಸ್ಪತಿ ಶ್ರಿಪಾದಂಗಳಿಗೆ ಬ_
14	ರದು ನಟ [ಕಾ]ಸೆನ ಪ್ರಮಾಣಿನಲು ಮುಗಾವಿನ ಮುಱುಗ್ರಾಮೆದೆ ಒಳಗೆ ಅರಮನೆಗೆ [ನಡುವ ಹಣ]
15	ర్ ж ಹಣವಿನ ಮೂ[ವತಿಂಗೆ] ಮುಂದೆಮುಂದೆಯಾಗಿ [ಗ] ೩೭[ರ್]೧ । ವನು ಹಲ[ರ ಸಮ್ಮತ_
	ದಿ ಯೆತ್ತಿಕೊಡು]ವರು ಶ್ರಿಖಾದಂಗಳಿಗೆ ಬಹ ಸ್ಪಾಸ್ಥೆಗೆ ನಡವೆ ಅ್ಕಕಿ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಹಾ-
	[ನೆ] ೨೭ ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿಯೊಳಗೆ ಕಂಖರದ್ಮೆವಒಡೆಯೆರೆ ಮಠಕೆ ಮು ೧೦ ಅಕ್ಕಿ ಹಲರ
	ಆನ್ಯತದಿ ಯತ್ತಿಕೊಡುವರು ಅಮ್ರುತಪ್ರಗ್ಗ್ಯ ರಿಗೆ ನಾರಾಯಣಗಿರಿಗಳು ತಂಮ
	ಪೂ . ದಿಂದ ಮು ೧೭ ಅಕ್ಕಿಯನು ಚಿಕ್ತಿಯನು ಅರ್ಥಪರಿಶ್ಲೇಧವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಮೂ-
	ಲ ಪರಿತ್ರೇಧವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆಱ <b>ದು ಕೊಟರು ನಾ</b> ಾಯಣಗಿರಿಗಳಗೂ ಅಮ್ರುತಪ್ರ-
ωı	ಗ್ಲ್ಯರಿಗೆ ಅದರ್ತಾರ್ಧ ಪ್ರಿತಿಸಂಘದರಿ ಆ ಅಮ್ರುತಪ್ರ[ಗ್ಲ್ಯೂ]ರಿಗೆ ಮೂ ಕಾ[ಗ್ರಾ]ಮ(ದಿಂ)

	189
22	ದಿಂದೆ ಚೌಳಿಯಕೇರಿಯ ಅಲರು ಮನುಕೈರು ಅರಗಿಸುವ[ರು] ವಕ್ರವಿಲ್ಲದೆ ಸಾಗಿ
23	ತಿಂಗಳಂಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ಹದಿನೇಳನೂ ಯೆತ್ತಿಕುಡುವೆಗು ಅಮ್ರುತಪ್ರಗ್ಲ್ಯರು ನಾ-
24	ರಾಯಣಗಿರಿಗಳಗೆ <b>ಸೆ</b> ಜ[ವೊ]ಗರದ ಮತವನು ಆಶ್ಲಿಗೆ ನಡವೆ ಹ್ನೇತ್ರವನು ದಾರೆಯ
25	ನೆ ಹದು ಕೊಟಿಉ ಆನಂದಸರಸ್ವತಿಗಳಿಗೆ ಬರೆದು ನಟ ಶಾಸನದ ಪ್ರಮಾಣಿನಲು
	ಅಮ್ಯುತತೀರ್ಥ ಶ್ರೀಶಾದಂಗಳು ನಾರಾಯಣಗಿರಿಗಳ
27	• • • • • • • •
28	ವೊಪ್ಪು ಸರಿ ನಡವ ಮೂ ೨೭ ಅಕ್ಕಿ ದಾರೆ-
29	ಪೂರ್ವ್ಬಕವಾಗಿ ಯೆರೆ[ದು ಕೊ]ಟರು ಮೂಹುಗ್ರಾಮದ ಬ್ರಾ[ಪ್ರ್ಯ]ಣರ ಅತಿ .
<b>3</b> 0	ಮತದಿಂದಗಳ
31	ಗ ೫೧ ಹೊಂನನೂ
3 <b>2</b>	ಳು ಸಂನ್ಯಾಸಿಗಳ ವೊಪ್ಪ
	ಗ್ರಾಮೆ_
33	ದೆ ವೊಪ್ಪ ಮಹಾ ವೊಪ್ಪ ತಗ್ರೇವರು
34	ರ ವೊಸ್ಪ ವೀರಭದ್ರವೇವರು 1 ಸ್ಪದತಂ ಸರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತಿ ವಸುಂಧ-
	ರಾಂ [ $ *]$ ಸಸ್ಥಿ ವರ್ನ ರುಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಸ್ಥಾಯಾಂ ಜಾಯತ್ಕೆ ಕ್ರಿಮಿ[ $ * $ ಯೂ ಕಾಸ[ನ]
36	ಅಳುಬದವರು ವಾರಣಾಸಿಯಾರಿ ಸಾವಿರ ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದೆ ಪಾಪದರಿ [ಹೋಹ]-
37	ರು . ಯೂ ಶಾಕನವ ಪಾಲ್ಸದವರು ಸ್ವರ್ಗ್ಯಾದಿ ಭ್ರೋಗಿಸುವರು[॥*]
	No. 336.
	(A.R. No. 144 of 1901).
	On another slab set up in the same place.
1	ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತೆಯೇ ನಮೆ೫ ॥ ಅವಿಘ್ನ ಮಸ್ತು : ನಮಸ್ತುಂಗಾರಿತ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [ ಚ*] ತ್ರೈ-
2	ಲೋಕ್ಸ್ ನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥*] ಸ್ಪಸ್ತು ಶ್ರೀ [॥*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವರುಷ
	೧೩೮೦ ಸಂ-
3	ದು ಯಂಭತ್ತವೊಂದನೆಯ ವರ್ತ್ತ್ವವಾನ ಬಹುಧಾನ್ಯ ಸಂವತ್ಸರದ ಮಾರ್ಗತಿರ ಬ ೧೩ ಆ ಲೂ । ಶೀಮ್ರ

- ದ್ರಾಜಾ– 4 ಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಕ್ವರ ಶ್ರೀನೀರಸ್ರತಾಸ ಯಿ(ಂ)ಮ್ಮೃಡಿದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರೂ ವಿದ್ಯಾನಗ-
- 5 ರಿಯೆ ರಾಜಧಾನಿಯಲೂ ಯಿದು ಸೆಕಲಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯವನಾಳ ವರ್ನಾಕ್ರಮಧರ್ಮಗಳನೂ ಪ್ರತಿಪಾರಿಸು
- 6 ಲು ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಭನನೂ ಗುರುವಪ್ಪಒಡೆಯ ರಾಳುವ ಕಾಲದಲೂ ಚ್ಯೋಳಿಯು-
- 7 [ಕೆಲ್ಲಂ]ಗೆಹೆಯ ವಿನಾಯ್ಕದೇವರ ದಿವ್ಯತ್ರೀ**ಸಾ**ದಸದಂಗಳಗೂ ಅಯಿವರೂ ಹಲರಿಗೂ ವಿಜಾ[ನ]ಗರಿ-ಯ කර්-
- 8 ಯ ಅರವುನೆಯ ಕಾಮವಟ್ಟದ ವಲ್ಲ್ಗಭವೇವಗಳೂ ದೇವರ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವ್ಸಕವಾಗಿ ಆಚ-ಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯಸ್ಥಾ-
- 9 ಯಿಯಾಗಿ ಬರದು ನಟ್ಟ ಶಿಲಾಶಾಸನದ್ದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ದೇವರಾಯಮುಹಾರಾಯರು ನಮಗೆ ದಾನಧಾ-
- 10 ರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಧಾ[ರೆ]ಯ ನೆರದು ನಾಊ ಬದ್ದು ಬಂದ ಬ್ರಹ್ಯುದಾಯ ಮೂಲ ರಾಜಾವಿಕಂನ್ಯಾನದ ವೂರಲ್ಲಿ ನನುಗೆ
- 11 ಕಾಸನಸ್ಥೆ ವಾಗಿ ನಡೆದು ಬಹ ಕುಳದ ಹೊಂನಿನಒಳಗೆ ವಿನಾಮ್ಕುದೇವೆ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕಸ್ಪ್ನಾ -ಯಿಯಾಗಿ ಮಾಡಿದ್ದು ಬಾ-
- 12 ರಕೂರ ಪರಿವ[ವ್ರ]ಕ್ಕೆ ಸಲ್ಲುವ ಕಾಟಗ ೭೦ ಹೊನ್ನು ಅಪ್ಪರದಲ್ಲೂ ಕಾಟಗದ್ಭಾಣ ಯೆಪ್ಪತ್ತು ಹೊಂನನೂ ಆ-

- 13 ಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ದೀವಳಗೆಯಹಬ್ಬ್ಬದೆ ಮೂಹುದಿನದ್ದ ರ್ಮಕೆ ನಡಸಿಕೊಟ್ಟುಬಹೆವು ಆ
- 14 ವೊರಿಗೆ ಆರು ಅನುಸರಿ ವೊತ್ತಿದರೆ ಹಲರೂ ಆ ವೊತ್ತನೂ ಕಾದು ಆ ವಿನಾಯ್ಯವೇವರಿಗೆ ನೀಉ ಮಾಡಿದ ದೀವಳ-
- 15 ಗೆಯಹಬ್ಬ್ರದ ಮೂಹುದಿನ ದೀಪೋತ್ಸಹದ ಧರ್ಮವನೂ ನಡಸಿಕೊಂಬಿರೆಂದು ಪೊಡಂಬಟ್ನು ಬರದು
- 16 ನಟ್ಟ ಶಿಲಾಕಾಸನ [1\*] ಯೊ ಕಾಸನಕ್ಕೆ ರಾಜಾದಿಕಂನ್ಯಾನದ ನಾಲುವೂರ ಹಂನೆರಡುಮೆಂದಿ ಜನನಿ -
- 17 ಗಳು ಯಿಬ್ಬರು ಹೊರಹಿನವರು ಅಯಿವೆತ್ತರಡು ಒಕ್ಕಲುಗಳು ಪೊಡಂಬಟ್ಟ್ನು ಮಾಡಿ[ದ\*]ಧರ್ಮಕಾಸನ
- 18 ಆ ಕರ್ತ್ತರು ವಲ್ಲ್ಯಭದೇವರಸರ ಒಪ ၊ ಶ್ರಿಸ್ಕೋಮನಾಥದೇವರು ವೂರ ಹಂನೆರಡು ಮಂದಿ ಜನನಿಗಳ ಪೂಪ್ಸ್ನ
- 19 ಗುಭಿಕೋ[ಣ] ವಾಸುದೇವರು ಬಂಕಿಹೆಗ್ಗೆ ಡೆಯ ಒಪ್ಪ ರಾಜಾದಿಯ ಬ್ರಹ್ಮರು ಆಂಣಹೆಗ್ಗ ಡೆಯ ಒಪ್ಪ[ ]
- 20 . ಬ್ರಹ್ಮರು ಆಇವತ್ತೆರತು ವೊಕ್ಕಲ ಒಪ್ಪ ವಾಸುದೇವರು ಚೋಳಯಕ್ರಯ್ಯು ಆಯಿವರು ಹಲರೂ
- 21 (ಹಲರೂ) ವೆಲ್ಲಭದೇವರಸರಿಗೆ ಮೂಲವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆ ಅದುಕೊಟ್ಟ ಮನೆಯ ಚತ್ತು
- 22 ಸೀ]ಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಸಂಡಿತರ ಗಡಿಯಿಂದೆ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಆಗ್ರಹ್ಮಾ
- 23 ರದಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ರಾಜಬೀದಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು [ಚ್ಛ]ಣಂ-
- 24 ಗಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯ ಒಳಗುಳ ಮನೆಯನು ಮೂ...
- 25 ಲವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆ $_{
  m em}$ ದು ಕೂಡುದೆಂದು ಬರದು ನಟ್ಟ ಕಿಲಾಕಾಸನ  $_{
  m II}$
- 26 ದಾನಪಾಲನೆಯಾ ಮೆದೇ ದಾನಾ ಛ್ರೇಯೋನುಸಾಲನ [:\*] ದಾನಾ ಸ್ಪೆರ್ಗ್ಗ್ ಮೆವಾ-
- 27 ಫ್ರೋತಿ ಸಾಲನಾದಚುತ[ಂ\*]ಸದಂ [॥\*] ಕುಭಮಸ್ತು | ಮ[ಂ\*]ಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶೀ[॥\*]

# No. 337.

(A.R. No. 145 of 1901).

# ON THE THIRD SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತಯೇ(೦) ನಮ[\*\*] | ನಿರ್ವಿಭ್ಡಮಸ್ತು | ನಮಸ್ತುಂಗ% = 1 ನಿರ್ವಭ್ದಮಸ್ತು | ನಮಸ್ತುಂಗ% = 1 ನಿರ್ವಭ್ದಮಸ್ತು | ನಿರ್ವಭ್ದಮಸ್ಥು | ನಿರ್ವಭ್ದಮಸ್ಥು | ನಿರ್ವಭ್ದಮಸ್ಥಿ | ನಿರ್ವಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ವಭ್ಯಮಸ್ಥಿ | ನಿರ್ವಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ವಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ನಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ವಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ವಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ವಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ವಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ವಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯವ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯವ ಸಿರ್ಡಭ್ಯವ ಸಿರ್ಡಭ್ಯಮಸ್ಥಿ ಸಿರ್ಡಭ್ಯವ ಸಿರ್ಡಭ್
- 2 ಂಬಿಚಂದ್ರೆಚಾಮರಚಾರವೇ [\*] ತ್ರೈಲ್ಯೋಕ್ಸ್ಪನಗರಾಗಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾ-
- 3 ಯ ಕಂಭವೇ [॥\*] ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾದ್ಬುದೆಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೨೧ ಸಂದು
- 4 ಯೆರಡನೆಯ ವರ್ತ್ತಮಾನ ಕುಕ್ಲ ಸಂವತ್ಸರದ ಚಯಿತ್ರ ಬ ೧೦ ಲೂ । ಶ್ರೀಮು-
- 5 ದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರನ್ನೇಕ್ಷರ ಯಿಂಮಡಿದೇವರಾಯಮಹಾರಾ-
- 6 ಯೆರು ವಿದ್ಯಾನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯರಿರ್ದು ಪೂರ್ವ ದೆಹ್ನಿಣ ಪಶ್ಚಿ ಮ ಉತ್ತರ
- 7 ಚತು ಸಮುದ್ರವನೂ ದುಸ್ಪ್ರನಿಗ್ರಹ ಶಿಷ್ಟ್ರಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯನೂ ಮಾಡಿ ಸುಕಸ-
- 8 ಂಕಥಾಸಿನೋದೆದಿಂ ಸೆಕಳಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯ [ವಾಳು]ವೆ ಕಾಲದೆಲ್ಲಿ ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂ
- 9 ರಾಯರಸ ವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಬಾರಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ
- 10 ಚೋಳಿಯ ಕಲ್ಲಂಗೆಜೆಯ ವಿನಾಯಕದೇವರಿಗೆ ಧಾನಧಾರಾಪೂರ್ವ್ಪಕವಾಗಿ ಧಾರೆ-
- 11 ಯ ನೆರೆದು ಬರೆದು ಕೂಟ ಶಿಲಾಕಾಸನದ ಪಟ್ಟಿಯ ಕ್ರಮವಂತೆಂದರೆ ಯಿಂಮಡಿದೇವ-
- 12 ರಾಯ ಮಹಾರಾಯರಿಗೆ ಬಂದಂಥಾ ಕಂಟಕ ನಿಷ್ಕಂಟಕವಾಗಿ ಸೆಕಲ ಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯವಾಗಿ
- 13 ಆಯುಸ್ಟ್ರಾಭಿಪ್ರಿಧಿಯಾಗಬೇಕೆಂದು ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂ ರಾಯರಸೆಪ್ರೇಡೆ[ಯ]ರು
- 14 ಉದೆಯಿತ್ತಾಳುವನ ಒಡಗಕೈ ಪಾಡಿಯ ಯೆಪ್ಪತ್ತ ನಾಲ್ಕು ವೂಕ್ಚಲ ಮೇಲಣ ಪ್ರಾಕುಯಿ ಪ್ರ-
- 15 ಮಾಣಾ ಕಾಟೆಗಳ ೬೮ ಅಹ್ಷಾರದಲೂ ಅಹುವತ್ತೆಯೆಂಟು ಹೊಂನ 3ೂ ಸೊಯ್ರ್ಬೋಪ್ಸ
- 16 ರಾಗಪುಂಣ್ಯಕಾಲದಲಿ ಪಕ್ಚಿಮ ಸಮುದ್ರ[ತೀರ]ದಲು ಧಾರೆಯ [ನೆರದು] ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮದ ವಿವರ
- 17 ದೇವಾಲ್ಯಯುರಡಕಂ ನಂದಾದೀವಿ ೨ ಕಂ ಕಾಟಿಗೆ . ಹೊಂದು ಅಮ್ರುತಪಡಿ ದೇರಾಲ್ಯ
- 18 ಯುರಚಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಹಾನೆ ४ ರ ಲೆಕ್ಕದಲು ವರುಷ ೧ ಕ್ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೩೬ [ಕಂ] ಕಾಟ ಗ ೩೩ ಸಂ\_
- 19 ಚಪರ್ವ ದೀವಳಗೆ ಹಬ ಕ್ಷೇರಾ[ದ್ಬಿ] ಸಿಖರದ ಹುಂಣಮೆ ಶಿವಾರಾತ್ರ ವಸಂತಮುಗಾ-
- 20 ದಿ ವಯಿಕಾಖ ಹುಂಣಮೆ ನೂಲಹಬ ಬೆ[ನಕನ] ಚಉತಿ ಮೊದಲಾಗಿಯಿದ್ದ ಪಂಚಪ\_
- 21 ವ್ಯ೯ಗಳಗೆ ಸ[ಂಚಾ]ಮು)[ಠ] ಹರಿವಾಳ ನಯಿವೇದ್ಯವೊಳಗಣ ತಳಯಡಿ[ಗೆಗೆ ಸಹ] ಕಾಪಿ ಗ ೩೦ ಅ-
- 22 (ಂ)ನ್ತೂ [ಕಾಟ ಗ]ದ್ಯಾಣ ಗ ೬೪ ಹೊಂನು ಅಹಾರದಲೂ ಅಕ್ಷುವತ್ತಯೆಂಟು ಹೊಂನನೂ

- 23 ಧರ್ಮವ ಮಾಡಿ ಸರ್ವ್ವಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಅಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಬಡಗಕೆಯಿ ಬಾಳಯನೂ ಧರ್ಮವ-
- 24 ನೂ ಮಾಡಿ ಬರದುಕೊಟ್ಟ ಕಿಲಾಕಾಸನ ಯುಂತಪ್ಪುದಕ್ಕೆ ರಾಯರಸವೊಡೆಯರ ಸುಹಸ್ತದ
- 25 ವೊಸ್ಪ ಶ್ರೀ[ತ್ರಿ]ಯಂಬಕದೇವರು ಆ ಬಡಗಕಯವಾಡಿಯ ಜನನಾಥ ಮೂರಿಗೊಳಾಳ್ಕೆ ಬಳಯ ನ-
- 26 [ರ]ಸಿಂಗಾಳುವನ ಅಳಯ ಅಂಣಸ್ಪ್ರ[ಳು]ವನ ವೊಪ್ಪ ಕುದುರ ಹೆಡಕು[ಡೆ]ಡ್ಡಿನ ಬ್ರಹ್ಮರು ಅವನ ಕಿ-
- 27 ಟಿಯ ತಾಯೆ ಮೆಗೆ ಸಿರಿಯೆಂಮಾಳುವ ಸಂಬಾದ ಅತನ ಪೊಪ್ಪ ಗುಡೆಡ್ಡಿನ ಬ್ರಹ್ಡರು
- 28 ಆ ಬಡಗಕಯವಾಡಿಯ ಊರು ಯೆಪ್ಪತ್ತನಾಲ್ಕು ವೊಕ್ಕಲ ಸಂಬಾದ ಅವರ ವೊಪ್ಪ ಶ್ರೀ ಗೋ-
- 29 ಸಿನಾಥದೇವರು [!\*] ದಾನವಾಲನಯೋರ್ಮಧ್ಯೇ | ದಾನಾ ಛೇಯೋನ್ರುಪಾಲನಂ ದಾನಾತ್ಸ್ವರ್ಗ್ಗೆ-ಮವಾ-
- 30 [ಫ್ರೋ]ತಿ ಭಾಲನಾದೆಚ್ಚುತಂ ಪದಂ [॥\*] ಯಿ ಧರ್ಮೈವನೂ ಮಾಡಿದವರಿಗೆ ಪಾನ್ಸಿದವರಿಗೆ ಅಚ್ಚುತ
- 31 ಪದವಿ [\*] ಸ್ಪೆದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ನಾ ಯೋ ಹರೇತಿ ವಸುಂಧರಾ [!\*] ಷ್ಟ್ರಿವರ್ನು ಪ್ರಸಹಸ್ತ್ರಾಣಿ ವಿಸ್ಟ್ರಾ
- 32 ಯಾಂ ಜಾಯತ್ಯ ಕ್ರಿಮಿ [ಕ ॥\*] ಯಿ ಧರ್ನುಕ್ಕೆ ಅಳುಬದವರು ವಾರಣಾಸಿಯರಿ ಸಾವಿರಕವಿಲೆಯ ಕೊ-
- 33 ಂದೆ ಭಾವಕ್ಕೆ ಹೋಹರು ಕುಭಮಸ್ತು ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ
- 34 ಸಿರಿಯವಾ[ಳ್ತು]ನ ವೊಪ್ಪ [॥\*]

## No. 338.

# (A.R. No. 146 of 1901).

#### ON THE FOURTH SLAB SET UP IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [۱\*] ಶ್ರೀಸೆಗಸ್ಪತ್ಯಯೇ ನಮಃ [۱\*]
- 2 ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ ನಮಃ । ನಿರ್ವಿಫ್ನ್ ಮಸ್ತು [1] ನಮಸ್ತುಂಗ ಶಿರಕ್ಸ್ತು -
- 3 ಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲ\_
- 4 ಸ್ರಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [\*\*] ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[\*\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕವೆ ೧೩೪೩ ಸಂ-
- 5 ದು ನಾಲ್ಕನೆಯ ವರ್ತ್ತಮಾನ ವಿಷು ಸಂವರ್ಗ್ಸೆ ಕಾರ್ತ್ತಿಕ ಸು ೧ ಸು-ಲೂ ಶ್ರೀಮನ್ಯಹಾ-
- 6 ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜವರಮೇಕ್ಷರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಮಲ್ಲಿ ಕಾರ್ಜುನಮಹಾರಾ-
- 7 ಯರು ಪಿಜೆಯನಗರ್ಯ್ಯೂ ರಾಜಧಾನಿಯಲ್ಲು ಸಕಲವರ್ನಧರ್ಮ್ಮಾಕ್ರಮಂಗ-
- 8 ಳನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲವರಿ ಆ ಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮು
- 9 ನೈಹಾಪ್ರಧಾನ ದೇವಪದಂಣಾಯಕರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವನು ಆಳುವ ಕಾಲ-
- 10 ದೆಲ್ಲಿ ಚೌಳಯಕೇರ್ಯ್ಗೆ ಕೆಲ್ಲಂಗೆಟೆಯ ಶ್ರೀವಿನಾಯಕದೇವರಲು ವೊ-
- 11 . . . ಸಪ್ಪಿಯ ಆಳಯ ಅಂಣಪ್ಪಟಿ ಸ್ಕೋನ್ಕೋಪರಾಗ ಪುಣ್ಯ [ಕಾ]-
- 12 ಲದರಿ ಕ್ರೀವಿಫ್ನ್ನೇಕ್ಸ್ ರೆದ್ದವರು ಸಮಿಜನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು ಆ-
- 13 ಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಮಾಡಿದೆ ಧರ್ಮ್ಯ ಪಟಿಸು ಹ[ಬ]ವಾಗಿ[ರ್ದ] ಕ್ರಿ-
- 14 ವ್ಯವಕ್ರದ ಸಂಚವಿಂಯಲು ಗವರೇಸ್ಪರ ಸಹ ಮೂಹಾ ದೇವಾಲ್ಯದ . ಚಾ-
- 15 ಮುೃತ ವಿಘ್ನೇಕ್ವರದೇವರ ವೆಯಿಜನಾಥದೇವರ ರಂಗಪೂಜೆ ತರುವಿನ ದೀವಿಗೆ-
- 16 ಗೂ ಧಾರದೀವಿಗೆ ನೆಹೆಯದೀವಿಗೆ ಯಿಷ್ಟು ನಡವ ಮರ್ಯ್ಯಾರೆಯಲೂ ಆ ಧರ್ಮ್ಮ .
- 17 ಕ್ಕೆ . ದೆ ನಾಡವೊಳಗೆ ತಾವು ಬದೆ ಬ್ರಹ್ಯಾದಾಯದೆ ಮೂಲದೆ ಬಾಳು
- 18 . ಡಗೆಯಬಯಲ ಚತುಸ್ಸ್ಪೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಹರಿವ ಬಚ-
- 19 ರಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ತೆಂಗಿ ಅಡಹಿತ್ತಿಯಮರ [ಗು]-
- 20 ಳಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕೋಟ್ರೀಸ್ಪರೆ ಭಂ-
- 21 ಡಾರ್ಯ್ಫ್ಗೆಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗ[ಲು] ಮಾರಂಣ ಹೋ-
- 22 ಳನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ರೀಮೆಯವೊ-
- 23 ಳುಗುಳ್ಳ ಬಯಲು ಬಿತು ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಗಂಡುಗಲೆಕ್ಕದ ಮೂ ಕ
- 24 ಬೆಟ್ಟು ಮಕ್ಕಿ ಹಕಲು ಸಹ ಬಿತ್ತುವ ಮು ೩ ಮತ್ತೆ ಅಲ್ಲಿ ಯೇನುಳಂಥಾ
- 25 ಮಕಿ ಮರ ನಿಕ್ಕಿ ನಿಡಿಲು ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲಸಾಸಾಣ ಅಹ್ನೀಣಿ ಆ-
- 26 ಗಾಮಿ ಸಿಧ ಸಾಧ್ಯ ಅಷ್ಟ್ರಭ್ಯಗತ್ನೆಜಸ್ವಾಮ್ಯಸಹವಾಗಿ ಧಾರೆಯ-

27	ನು ಯೆಱದುಕೊಟು ಬರದ ಕಿಲಾಶಾಸನ [1*] ಯೂ ಬಾಳ-
	ಗೆ ತೆಱು ಅನಾಯ ಯುಕಾಣಿ[ಕೆ] ಆ-
29	ಉದು ಸಹ ಸರ್ವೈಮಾ(೦)ನೈ ಯಿಂತಪುದಕೆ ಆ ಆಂಣಪ_
30	ಸೆಟಿಯ ಸುಹಸ್ತದೆ ವೊಪ ಬಾಕ[ಟಿ]ಗಳು ಬ್ರಹ್ಮರು ಅ_
	ಧರ್ಮ್ರೈದ ಮರ್ಯ್ಯ್ಸ್ –
32	ಆ <b>ರೊಬ</b> ರು <del>ಆ</del> ಳು-
33	ರ ಯೆಂಟು ಕನಿಲಿಯ ಕೊಂ <del>-</del>
34	ಯೋರ್ಮ <b>್ಫ್ ಧಾ</b> ನಾ ಛ್ರೇ–
35	ಮವಾಫ್ನ್ಮೀತಿ ವಾಲನಾ.
36	
	No. 339.
	(A.R. No. 147 of 1901).
	On the fifth slab set up in the same place.
1	[ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ] [+*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಕುಂಬಿಚಂದ್ರೆ[ಚಾಮರಚಾರ]-
	ವೇ   ತ್ರಯಿಲ್ಕೋನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತ್ರಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ ೬ ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರಿ ಕ್ರೀ [॥*]
	ಜಯಾಭ್ಭಾದಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೩٧ ನೆಯ ವರ್ತ್ತಮಾನ ಮ(೦)ನೃಥಸಂ-
	ವತ್ಸರದ ಜೇಷ್ಟ್ಯ ಕು ೧೨ ಸೋಮವಾರದಲು ಸ್ಪಸ್ತ್ರ [॥*] ಶ್ರೀಮಂನ್ಯಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ
	ರಾಜಪರವೇಕ್ಷ್ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯಮಹಾಗಾಯರು ವಿಜಯಾನಗ–
6	(ರಿ)ರ್ಯ ರಾಜಧಾನಿಯೆಲಿದ್ದು ಸೆಕಲಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದರಿ ಆ ದೇವ-
	ರಾಯವುಹಾರಾಯೆರೆ ನಿರೊಪದಿಂದೆ ಬಾರಕ್ಕ್ಯೂರರಾಜ್ಯವನು ಕಂಕರ-
	ದೇವೆವೊಡೆಯರು ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುವ ಕಾಲದೆಲ್ಲಿ ಆನಂದೆಸೆರಸ್ಪುತ್ರೀಕ್ರೀಪಾದೆಂಗ-
9	ಳ ಶಿಷ್ಯೇರು ಆಮ್ರುತಪ್ರಗ್ಲ್ಯೂರು ನಾರಾಯಣಗಿರಿಗ[ಳು] ಮುಗುಹಿನಗ್ರಾಮದ
10	ಮೂಹುಗ್ರಾಮದೆರಿ ಬರೆದು ನಟ್ಟ ಕಾಸನದೆರಿದ್ದ ಅರಮನೆಗೆ ನಡವ
11	ಗ ೩೬ ರ್[೯] , ತಮಗೆ ಬಹ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೨೭[ಱ]ವೊಳಗೆ ಚೌಳಯಕ್ಕರ್ಯ ಕಂಕ-
12	ರದೇವಒಡೆಯರ ಮಠದರಿ ವೊಬ್ಬ. ಬಾ)ಹ್ಯಣಂಗೆ ಮೂ ೧೦ ಅಕ್ಕಿಯನೂ ಧಾರಾ-
13	ಪೂರ್ವ್ಪಕವಾಗಿ ಯೆಱರುಕೊಟ್ಟರು ಮೇಲಾರ ಮೂ ೧೭ ಅಕ್ಕಿಯನೂ ಅಮ್ರುತ-
14	ಪ್ರಗ್ಡ್ಯರು [ಯೆ]ತ್ರಿಕೊಂಬರು ಆ ಮೂಹುಗ್ರಾಮದ ಬ್ರಾ(೦)ಹ್ಮಣರಿಂಗೆ ವೊನು
15	ಸತ್ರು ಬಂದರೆ ಅರಸಿಂಗ ಬಿಂನಹಂಮಾಡಿ ಚೌಳಯಕ್ಕೆಯ್ಬ್ರು ಅಯೆ-
16	ನವೆರು ಹಲರೂ ಪಾರಿಸಿಕೊಂಡು ಬಹರು   ಸ್ಪದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತಿ
17	ವಸುಂಧರಾ[ol*] ಷಷ್ಟಿ ವ್ವರುಷಸಹಸಾ)ಣೆ ವಿಸ್ಪಾಯಾಂ ಜಾಯತ್ರ ಕ್ರಿಮಿಃ [ı]
	No. 340.
	(A.R. No. 148 of 1901).
4	On a slab lying in the same place.
1	ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತಯೇ(೦) ನಮಃ [¡*] ಶ್ರೀ ಸಂಸ್ವತಯೇ(೦) ನಮಃ [¡*] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ(೦) ನಮ[ಃ]
0	[#]
	ನಿರ್ವ್ವಿಫ್ನೆ ಮಸ್ತು I ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚುಂಜಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [ *] ತ್ರಯಿಲ್ಲೊ ಈ ನಕ್ಷರಾರಂಭವು ಉತ್ತರಭಾಯೆ ತಂಭವನ್ನು [] ಸಂಸ್ಥಿತಿಕ್ಕಾರಿ ಆಯಾಯುತ್ತದೆಯ ಕ
	ಕೃನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯೆ ಕೆಂಭವೇ [1] ಸ್ಪೆಸ್ಟ್ರಿಶ್ರೀ [#*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯೆ ಕ್ಲ
	ಕವರು ಸ್ವಂಭಾಗಿ ನೆಯ ವರ್ತ್ತ್ರಮಾನ ಸಾ[ಧಾರಣ] ಸಂವರ್ತ್ರರದ ಭಾದ್ರಪದ ಬ್ರಂ
	ಸ್ಕೋ-ಲು ಶ್ರೀಮನ್ನು ಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ಷರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾ. ಈ ಮಹಾರಾಯರೂ ನಿಜೆಯಾವರ[ರ]ದ ಪ್ರೀಕಾಂತನದಲ್ಲಿದ್ದು ಪ್ರಕ್ರಿತ್ತರು ನಿರ್ವಹ
	ಯ ಮಹಾರಾಯರೂ ವಿಜಿಯಾನಗ[ರ]ದ ಸಿಂಹ್ಪಾಸನದೆಲ್ಲಿ ದ್ದು ೯ ದುಷ್ಟ್ರನಿಗ್ರಹ ಸಿಷ್ಟ್ರಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯನೂ ಮಾಡಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ಗುೇಕಛತ್ರದಿಂ ಸ-
	<b>∞</b>
	ಕಳಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುತಂಯಿರ್ದ್ದೆಲ್ಲಿ ಆವರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮ(ಂ)ನ್ನು-
Ų	ಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಚಂಡರಸವೊಡೆಯೆರೂ ಬಾರಕೂರ ಕುಳುರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾರಿಸು-

```
10 ವ ಕಾಲದಲೂ ಬಾರಕೂರಸಟಣದ ಹತ್ತುಕ್ಕರಿಯುನೊಳಗಣ ಚೌಳಯಕ್ಕರ ನುೂ-
11 ಅುಕ್ರೇಗಿಯ ಬಿವಹಾರವನಾಡುವ ಕಟ್ಕಳಿಗೆ ಬರಸಿದ ಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತ್ರೆದರೆ ಚೌ-
12 ಳಯಕೇರಿ ಮೂ ಅುಕೇರಿ ಹ[ತ್ತು ಕೇ]ರಿಯ ಬೇಹಾರದಿಂದ ಸಂನಾ≿ವಾಗಿ ನ(ಂ)ಮ್ಡ
13 ಯೆರಡು[ಕೇ]ರಿ ಯೆವರ . . . . ಬೀಹಾರ ಕೆಟ್ಟು ಯಿವ್ದಲ್ಲಿ ನಂಮ್ಯೆ ಯೆರಡು ಕೇ-
14 ರಿಯನೂ ಚಂಡರಸವೊಡೆಯರೂ ಕರಸಿ ಸಂವಾಜವ ತಿದ್ದಿ ಬುದ್ದಿಯನೂ ಹೇಳ
15 ವೊಡಂಬಡಿಸಿ ಸಂತಯಿಸಿದರಾಗಿ ಚೌಳಯಕ್ಕೆರಿಯ ಅಯವರು ಹಲರು ಮೂ-
16 ಅಕ್ಟರಿಯ ಮೂವರು [ಸಟಕಾ]ಅರು ನೂಅಯಿವಕ್ಕಳಮಿವೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತೆ ಹಲ-
17 ರು ಸಹವಾಗಿ ಪೊಡಂಬಟ್ಟು ಅಡುವ ಬೇಹಾರದ ಕಟ್ಟಳ ಫಟ್ಟದಮೇಲಣಿಂದಲೂ
18 ಹಾದಿಯ ಬೇಹಾರದಿಂದಲೂ ಬಹಂತಾ ಅಕ್ಕ್ನಿ [ಗ್ರೋ]ದಿ ಕಡಲೆ ಉದ್ದು ಹೆಸೆ ಈು ಯೆ-
19 ಳು ಕಟ್ಟು ನ≿ಬಲ್ಲಿಯೆ ಕುಂತಿ ತುಪ್ಪ ಬೆಲ್ಡ ಸಂಭಾರ ಸಹವಾದ ವಿದಳಧಾ(ಂ)ನ್ಯದೆ
20 [ತ] ಈ ತಲೆನ್ರೇ ಹೆಯಲೂ ಒಂದೆಂಥಾದನೂ ಯೆರಡು ಕೇರಿಯವರೂ ಸರಿಯಾ-
21 ಗ ಹಾಯಿಕ್ಕಿಕೂಂಡು ನಂಮೆ ನಂಮೆ ಕ್ಕ್[ರಿ]ಯಲೂ ಬೇಹಾರವೆ ನಾಡುವೆಉ ಆಹ್ಱ್ನು
22 . . . ಅದಂಥಾ ದೇನಣಪತ್ತಿಗೆ ದೇವ[ರಾ]ಯ ಚೌಳಯಕ್ಕೆರಿಯೆ ವಿನಾಯಕದೇವ_
23 [ರಿಗೂ] ಮೂಹುಕೇರಿಯ ಸೋಮಯ್ಯುವೇವರಿಗೂ ಸರಿಯಾಗಿ ನಡಉದು। ಸಖರೆಯ
24 [ಬೆವಹಾರ]ವನಾಡುವ ಕಟ್ಟಳೆ ಘಟ್ನದನ್ನು ೨ಣಿಂದ ಚೌಳಯಕ್ಕರಿ ಮೂಹುಕ್ಕರಿ
25 ಯ ವೂಳಗುಳ ಸೆಟ್ಕ್ರಿಗಳೂ ಹೇಜಿನೂ ತಂದಂಥಾ ಸಖರ ತಲವೊಣೆಯಲೂ [ತಂ]-
26 [ದಂಥಾ ಸಖರೆ] ಪರದೇಸಿಬೆವಹಾರಿಗಳೂ [ಹೇ]ಟಿ ತಲೂ ತಂದೆಂಫಾ ಸುುರೆ ತಲೆನ್ರೊ-
27 ಹೆಯ ಲೂ ತಂದಂಥಾ ಸಖರೆಯನೂ ಹಾಯಕ್ಕುವ ಶಾಉ ಮೂಡಲು ನೀರು ಹರಿವ
28 ತ್ರೋಡಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಮುದ್ರೆಕೊಂಗನ ಮಠದಿಂದಲೂ ನಾರಾಯಣ-
29 [ದೇವರ] ಮನೆಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಸಡುವಲು ನಾರಾಯಣದೇವರೆ ಅಯಿಯನವರ
30 [ತಂಕ] ಗತಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಪಡುವ ಕ್ರೋಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ
31 [ತೆಂ]ಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಪೀಮೆಯೆನೊಳಗುಳ ಯೆರಡು ಗಾಣಗೊಟ್ಟಗೆಯ ಠಾಪಿ-
32 ನಲು | ಚೌಳಯಕ್ಕೆರಿಯವರು ಮೂಹುಕ್ಕೆರಿಯವರೂ ಕೂಡಿ ಸೆರಿಯಾಗಿ ಬಡಗ ಬಾ-
33 ಗಿಲ ಮಳಗೆಯನ್ನೂ ಕಟ್ಟ್ರಸುವೆಉ ಆ ಮಳಗೆಯವೊಳಗೆ ತಂದೆ ಸಖರೆಯ-
34 ನೂ ಕಾಯಿಕ್ಕುವರು ಸಖರೆಯ ಹೇಹಿಂದೆ ಯತ್ತಿಬಂದಂಥಾ [ದೇ]ವಣ ಪತ್ನಿ-
35 ಗದೇವರಾಯ[ಗೆ*]ಉ ಚೌಳಯಕ್ಕೆಂಯ ಪಿನಾಯಕದೇವರಿಗೂ ಮೂಹುಕ್ಕೆಂಯ ಸೌ_
36 ಮೈದೇವರಿಗೂ ಸರಿಯಾಗಿ ಸಂದುಬಹುದು ಸಖರೆಯ ಧಾರಣೆಯ ಮಾಡುವ್ರೋ-
37 ದ[ಕ್ಕೆ] ಯೆರಡುಕೇರಿಯವರೂ ಕೂಡಿ ಸೆಖರೆಯ ಧಾರಣೆಯ ಮಾಡಿ ತೂಗಿಸು-
38 ವಿಉ ವಿಕ್ರಯವಾಗಿ ಮಾಹದೆ ಮಿಕ್ಕ ಸಖರೆಯನೂ ಮೂಹುಕೇರಿಯವರು ತಂತು ಕೇ-
39 ರಿಗೆ ಕೊಂಡು ಹೋಗಸಲ್ಲದು ಚೌಳಯಕ್ಕರಿಸುವರು ತಂಮೆ ಕೇರಿಗೆ ಕೊಂಡು ಹೋ-
40 ಗಸಲ್ಲದು ಆ ಮೆಳಗೆಯವೊಳಗೆ ಯಿಟ್ಟು ಮುಂದೆ ಧಾರೆಣೆ ಆದಾಗ ಕೊಂಬಂಥಾ ಗ್ರಾ-
41 ಹಕರಿಗೆ ಮಾಱೂದು [೫] ನೂಲು ಸ್ಪೀರೆಯ ಬೇಹಾರವೆ ಮೂಱುಕ್ರೇರಿಯವರಿಗೆ ಸಲು-
42 ಉದು। ಉಳದಾದ ಬೆವಹಾರಉ ನಂವು ಹುರಡುಕೇರಿಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಸಲುಉದು ॥
43 ಪೂರ್ವೈಮರಿಯಾದೆಯಲ್ಲಿ ಚೌಳಯಕ್ಕರಿ ಮೂ ಅುಕ್ಕರಿಗೆ ನೀರುವಡ್ಡಿಯಲೂ
44 ಸಂದು ಬಹ [ಏಳು] ವಿದಳ ಧಾ(೦)ನ್ಯದ ಬಿವಹಾರವನೂ ಸರಿಯಾಗಿ ಅಡುವೆ—
45 ಉ ನಂಮ್ರು ಎರಡು ಕೇರಿಯಲೂ ನಂನ್ನೊಳಗೆ ನಾವು ಸಂವಾಜ ಹುಟ್ಟಿದರೆ ಸಮಯ ಸಂ-
46 ಕೇತದೆ ಮೇಲೆ ಅಡಿಮಾಡಿಕೊಂಬೆಉ ಕೈದುವೆ ಹಿಡಿದು ಕಾದಸಲ್ಲದು ನಂಮ ಎರಡು
47 ಕೇರಿಯವರೂ ಅಡುಎಂಥಾ ಬೆವಹಾರವನೂ ನಂಮೊಳಗೆ ನಾವು ವಂಚನೆಯಿ
48 ಲ್ಲದೆ ವೊತ್ತಂಬಲನ ಮಾಡವೆ ಸರಯಾಗಿ ಬೆವಹಾರವನೂ ಆಡುವೆಉ ಯಿ ಬರ-
49 ದ ಕಟ್ಟ್ಯಳಿಗೆ ನಾಊ ತಪ್ಪಿದೆವಾದಡೆ ವಾರಣಾಸಿಯ ಗಂಗೆಯಲೂ ಶ್ರೀ[ವಿಶ್ವನಾಥದೇ]-
50 ವರ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲಿ, ಸ್ಕೋಮಸೂರ್ಯ್ಯಾರ ಗ್ರಹಣದಲ್ಲಿ ಸಹಸ್ರಸಂಖೆಯ ಬ್ರಾಹ್ಮರನೂ ಸ-
51 ಹಸ್ರಸಂಖೆಯು ಗೋಲಾಗಳನೂ ವಧಿಸಿದ ದೋಶಕ್ಕ ಹೋಹೆಉ ಪಡುವಣಶ್ರೀಸೋ-
52 ಮ[ದೇ]ವ[ರ] ರಿಂಗವ ಕಿಠ ದೋಕಕ್ಕೆ ಹೋಹೆಉ ಹತ್ತು ಕೇರಿಯ ನಾರಾ ಸುಣ ದೇವ[ರಕಿತ್ತ]
```

- 53 [ದೋ]ಕಕ್ಕೆ ಹೋಹೆಉ [ಕೊ]ಡಳಿಯ ಕಂಕರನಾರಾಯಣದೇವರ ಶಿಂಗನ ಕಿತ್ತ ದೋತ್ತ
- 54 ಕ್ಕೆ ಹೋಹೆಉ ಅರಮನೆಗೆ ತಪ್ಪು ವರಹ ಹ(೦)ನ್ಮೆರಡು ಸಾವಿಗ ಹೊಂನನೂ ತೆ. 🗕
- 55 [ವೆಉ] ಮುಂದೆ ಯಿ ಬರದ ಕಟ್ಟಳೆಗೆ ನಿಂದು ಬಾಳುವೆಉ ಎಂದು ಚೌಳಮಕೇರಿ-
- 56 ದು ಅನಿನೆರು ಹಲರು ಮೂ ಅಕ್ಕರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟೆಕಾ ಅ[ರು] ನೂ-
- 57 ಆಯಿವಠ್ಕಳಮೆಗಳೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತ್ರ ಹಲರೂ ನಂತೊಳಗೆ ಐಕಮತ್ಯವಾಗಿ
- 58 ನೊಡಂಬಟ್ಸ್ನು ಬರಸಿದ ಶಿಲಾಕಾಸನ ಯಿಂಡಪ್ಪುದಕ್ಕೆ ಬರದಾತ ಕರಣಿಕ [ವೊ]-
- 59 ಡೆಯಪ್ಪಗಳ ಸಮಿಕದ ಅಠವಣೆಯ ನಾಗುಸನ ಬರಹ ಅ ಕರ್ತರು ಚೌಳಯೆ-
- 60 ಕೇರಿಯ ಅಯಿನರು ಹಲರ ಸುಹಸ್ತದ ನೊಸ್ಪ ಕೆಲ್ಟ್ರಂಗೆ ಹೆಯ ವಿನಾಯಕದೇವರು
- 61 ಮೂಱುಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟ್ಟ್ರಿಕಾಱರು ನೂಱಯಿವೆತ್ತೆಳಮಿವೊಳೆಗಾದೆ ಸ್ವ
- 62 ಮಸ್ತೆ ಹಲರ ಸುಹಸ್ತದ [ವೊಸ್ಪ] [ $\parallelst$ ] [ಶ್ರೀ ]ಸ್ಕೊಮನಾಥದೇವರು ದೇವರಸನ ಬರ=
- 63 ಹ [1\*] ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

## No. 341.

(A.R. No. 148-A of 1901).

#### ON ANOTHER SLAB IN THE SAME PLACE.

#### First Face.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮೆ ೫[1#] ಸಮಸ್ತುಂಗಸಿರಕ್ಕುಂಬಿಚ–
- 2 ಂದ್ರಚಾವುರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯಿಲ್ಕೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾ-
- 3 ಯ ಕಂಭವೇ [॥\*] ಸ್ಪೆಸ್ತ್ನ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವರ್ಷಂಗ ೧೨-
- 4 ೯٧ ನೆಯ ವರ್ತ್ತಮಾನ ನಳಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತ್ಕ್ಕಿಕ ಕುದ್ದೆ ೩ ಗುರು-
- 5 ವಾರದಂದು ಶ್ರೀಮಂ[ಮ]ಹಾಮಂಡಲೇಕ್ಷರ ಅರಿರಾಯವಿಭಾ.
- 6 ಡ ಭಾಷೆಗೆತಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ [ಶ್ರೀವೀ]ರಬುಕ್ಕಣವೊಡೆಯು-
- 7 ರ ನಿರೂಪದಿಂ [ಶ್ರೀ]ಮನ್ನಹಾಪ್ರಧಾನಂ [ಬಾಚ್ಚ್]ರಸವೊಡೆ-
- 8 ಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯನ ನಾಳುವ ಕಾಲದೆಲ್ಲು ಚೌಳಯ\_
- 9 ಕೇರಿಯ ಅರಿಯಬಳಯ ಬಲ್ಲೆ[ದೇವ]ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರ ಅಳ-
- 10 ಯ ಸಿರಾಂಗಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು [ಕೆ]ಲ್ಲಂಗೆ ಹೆಯ ವಿನಾಯಕದೇವಾ-
- 11 ಲ್ಲದರಿ ಪುರಾಣನ ಹೇಳಿಸುವ ಥ(ಂ)ರ್ಮ್ಯುಕ್ಕೆ ಅ ಸಿರಾಂಗಸೆ-
- 12 ಟ್ರೈ ಕಯಿಪಾಡಿಯ ಕಂಡಿಕದಲು ಶ್ರೀವಿನಾಯಕದೇವ\_
- 13 ರ ದೇವಸ್ಸ್ರದೊಳಗೆ ವೊತದ ಹಾನೆಯರಿ ೧೫ ಮೂಡೆ ಅ\_
- 14 ಕ್ಕೆ ಗೇಣಿ ಬಹಂಥಾ ಬಾಳನು ಆ ಸಿರಾಂಗಸೆಟಿ ಅ ವಿನಾ-
- 15 ಯಕದೇವರಿಂಗೆ ಅರ್ಥಪರಿಚ್ಛೇದೆವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಮೂಲಪರಿ-
- 16 ಚ್ಲ್ಯೇದವಾಗಿ ಚೌಳಯಕ್ಕರಿಯ ಸೆಟ[ಕಾಱ]ಹಲರು ತಂ-
- 17 ನೊಳ್ಳಕಸ್ತರಾಗಿ ಅವರ ಸಂನುಂಥದಿಂದ ಕೊಟ ಧರ್ಮದೊ-
- 18 [ಳು] ಮೂಲವ ಆ ಸೆಟ್ನ್ರೆಯ ಹಾ[ದಿ]ಬಾಳು ವಿನಾಯಕದೇವೆ.
- 19 [ರ] ದೇವಾಲ್ಯದಲ್ಲು ಪುರಾಣವೆ ಹೇಳಿಸುವ ಧ(೦)ರ್ಮ್ಯುಕ್ಕ್ ಧಾ-
- 20 ರಾಪೂರ್ನ್ಸ್ ಕರಾಗಿ . . . . ಕೊಟ್ಟರು ಇ ಧ(ಂ)ರ್ಮ್ಯವ-21 ನು [ವಾಶಿ]ಸುವರು . . . . ಸೆಟ್ವಕಾಱರು ಸ
- 22 [ಮಸ್ತ] ಹಲರು ಧಾನವಾಲನಯೋ ಮ [ ಕ]ದ್ದೇ ಧಾನಾ ಛೇ-
- 23 ರೋನುಖಾಲನಂ ದಾನಾ ಛ್ವರ್ಗ್ಗಮನಾಪ್ರ್ನೇತಿ
- 24 ಪಾಲನಾದೆಚ್ಭುತಂ ಸದೆಂ ॥ ಯಿ ಧ(ಂ)ಮ್ರ್ಯೇವ [ನ]ಳು-25 ಬದವರು ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ನೂಟುಕವಿಲೆಯ
- 26 ವಧ್ದಿದ ಖಾಪ ॥ ಮಂಗ್ಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ
- 27 ಮತಂ ಬಾಲೆಯಸೆಟ್ಟ್ರೆಯರ ಆ[೪]ಯ [ಸರಾಂ]-

#### Second Face.

- 28 [ಗ]ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರು ಸೆರೆಕಟ್ಟಿ-
- 29 ಯನ ಬಾಳಗೆ ಹೊಱಗಣ ಬ್ರಂದು-
- 30 ನಾತವೇವರೆ ದೇವಸ್ಪದೆ ಬಾಳನ . ಗೆ ಬ-
- 31 ಯಲ ಗಸ್ತ್ರೆ ೧ ಕೊಟ ವ್ರಿತಿ ಅಂತ್ಕು ಬಿತ್ತುವ
- 32 ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂಡೆ [೨] ಇ
- 33 ಬಾಳಂಗ ಗೇಣೆ ಆಕ್ಕಿ ನಾಗಂಡುಗದಲು ವೊತದ [ಹಾ]-
- 34 ನೆಯಲು ಮೂಡೆ [೬॥]ಕ್ಕೆ ಯಿ ಬಾ[ಳ]ಯೆನ್ಯಳಗೆ ಅಕ್ಕಿಮೂ
- 35 ಡೆ ೧೬ ಅಂತ್ತು ಮೂಡೆ ೨೨ ಯಿದ್ಅವೊಳಗೆ [ನುಕ]-
- 36 ಕೈ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೦ ರುದ್ರಪೂ[ಜಿ]ಯ ದ(೦)ರ್ಮ್ಮಕ್ಕೆ ಆಕ್ಕಿ ಮೂ-
- 37 ಡೆ ೧೨೦ ಯೆರಡು ಬೇವಾಲ್ಯದ . . . . . ಅಕ್ಕಿ ದಿನ .
- 38 . . ಯೊ ಮೂ ಕ್ರಾಂಗ್ರೆ ವರ್ಸ್ಟ್ರವನು ಬಲ್ಲಿಯಸೆಟ್ಸ್ರಿಯರ ಅ\_
- 39 ಆಯ ಸಿರಾಂಗುಸೆಟ್ಟಿಯರು ಮಾಡಿದರು ॥ ಶ್ರೀ[ಶ್ರೀ]

## No. 342.

(A.R. No. 149 of 1901).

#### ()N ANOTHER SLAB SET UP NEAR THE SAME TEMPLE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮ್ಯ [:\*] ನವ್ಯಸ್ತುಂಗೌರಕ್ಟ್ರುಂ**ಬಿಚಂದ್ರ**ಚಾ–
- 2 ಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರೈಲ್ಯೊಕ್ಯಂನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭ[ವೇ] ॥
- 3 ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [ $^{\parallel}*$ ] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೧[ $^{
  m v}$ ]ನೆಯ ಪರ್ತ್ತವಾನೆ ಯುವ ಸಂವ-
- 4 ಕ್ಷರದ [ಕ್ರಾವ]ಣ ಸು ೨ ಗು ಶ್ರೀಮನ್ಯ ಹಾರಾಹಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ಷರ ಪೂರ್ವ್ಯದೆಹ್ನಿ ಣ-
- 5 [ಪ] ಶೈ ಮೆ ಸಮುದ್ರಾಧೀಕ್ಷರ ಶ್ರೀನೀರಹರಿಹರರಾಯನ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮತು ಮಲ್ಲ ಪನ್ರೊ.
- 6 ಡೆಯರು ತುಳು ಹ[ಯಿ] ನೆಯರಾಜ್ಯನ ಸಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲು ಬಾರಕೂರ ಚಿಕ್ಕನುಲ್ಲ =
- 7 ಪ್ರಗಳು ಕೆಲ್ಲಂಗೆಹೆಯ ವಿನಾಯಕದೇವರ ಕರುನಾಯಾದ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಆ ವಿನಾಯಕ-
- 8 ದೇವರ ದೇವಸ್ಪದ ಬಾಳನೂ ಅರ್ಥಪರಿತ್ಸೇದವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಮೂಲಪರತ್ಸೇದು ಕೊಂಡು
- 9 ಧರ್ಮ್ರ್ಯನ ಕೊಟ್ಟ ಬಾಳನ ವಿವರ ಚ್ಯೋಳಯಕ್ಕೆಯ್ಯ್ಯ ಕೆಪೆಸಂಕದಸಡುವ [ವೊ]ತಿನ
- 10 ರಿ ಕೆಂಗಿನಕ್ಕೊಟಿದೆ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ಪಿವರೆ ಮೂಡಲು ಹೆದ್ದಾರಿಯಿಂದೆ ಪಡು-
- 11 ವೆಲು ತಂಕಲು ಸಂಕದತ್ಕೊಡಿಂದೆ ಬಡಗಲು [ಮು]ಡಲು ಪಡುವಣ ಆ[ಚರಿ]—
- 12 ದುವರ ತ್ಯೂಟದಿಂ ಮುಡಲು ಬಡಗಲು ತೆಂಕ ಆಚರಿಯರ ತ್ಯೊಟದಿಂ
- 13 ತಂಕಲು ಯಿಂತ್ತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮಿಯ ವೊಳಗುಳ ತೋಟ ಕೈಲ್ಲಂಗೆಱೆಯೆ ಯಿೂ-
- 14 ಕಾಂನ್ಯ ದಿ[ಕ]ಲು ಹೊಸತಾಗಿ ಮಾಡಿದ ಬಾಳು ಚತುಸ್ರೀನುಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಉ\_
- 15 ಡುವ [ಬ]ಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲ್ಪು ಅಬ್ಬೈಯ ಬಳಯವರ ಬಾಳಂದಂ
- 16 ಬಡಗಲು **ಪ**ಡುವಲು [ಸಿರಿ] ಸಿಂಗನೂಕಿ[**ಯ**] ಬಾಳಂದ ಮುಡಲು **ಬ**ಡಗಲು
- 17 ಉಡುವರ ಬಳವರ ಬಾಳಾದಂ ತಂಕಲು ಯು ಚತುಸ್ಕುಮೆಗೆ ಯೆತ್ತಿದ ಅಗಳ-
- 18 ಂದೆ ವೊಳಗೆ ವುಳಂಥಾ ಬಾಳು ಯೆರಡು ಠಾವಿನ ತ್ಯೋಟದಿಂದ ಕೆಲ್ಲಂಗೆಱೆ[ಯೆ]
- 19 ವಿನಾಯಕದೇವರಿಗೆ ದಿನಂಪ್ರತಿ ನಡಸುವ ಪಂಚಕರು,ಾಯಿಕೆ ಕಬ್ಬು ಬಾಳೆ-
- 20 ಯು[ಹಂಣು] ತಿಂಗಿನಕಾಯಿ ಕಡಲಿ ಚಲ್ಲ ಅಂತೂ ಕಶುಸಾಯಿ X ಕೆ 21 . . . ಯ ದೀವಿಗೆಯ ಯಂಣೆ[ಗೆ] ತಾ ೧ ಉಭಯಂ ತಾ ೬ ಅ\_
- 22 ಹೂರದಲು ತಾವ ಆ[ಆ]ರ ಮರಿಯಾವೆಯಲು ಆ ಚಂದ್ರೆಕ್ಕ್ ನಾಗಿ
- 23 ಚೌಳಯಕ್ಕೆರಿಯೆ ಅಯಿವರು ಹಲರು ನಡಸಿ[ಕೊಡುವರು] ಯೆರಡು
- 24 ಠಾವಿನ ಬಾಳು ತ್ಕೊಟದಲು ಭವಾನಿಯೆ . ಗ್ರೇಣೆ . . [ಧಂರ್ಮ] ಮಲ್ಸ[ಸ್ತು]-
- 25 서우 ಧರ್ಮೈ ಸಾಗಿ ಅವಿನಾಯಕದೇವರರಿ ನಡಸಿ ಬಹೆಉ ॥ [ಮ |ಲ್ಲ [ಸ್ನ]]

- 27 ರುವ ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವ್ರಿಷ್ಟ್ರಾಯ ಇಂ ಜಾಯತ್ಯೆ ಕ್ರಿಮೀ ॥ ಬರದಾತ ವ . . . .
- 28 [ಮ]ಲ[ಪ]ಂಣನು ॥ ಶಿವಮಸ್ಸು ॥ .

## No. 343.

(A.R. No. 150 of 1901).

On another slab set up in the same place.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತಯೇ(ಂ) ನಮಃ [i\*] ನಿರ್ನೀಘ್ನವುಸ್ತು i ನಮಸ್ತುಂ ಗತಿರಕ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [i\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಗನಗರಾ-
- 2 ರಂಭವೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ | ಸ್ಪೆಸ್ತಿಶ್ರೀ [#\*] ಜಯಾದ್ಭುದೆಯ ಕಕವೆರುಕ ೧४४೭ ವರ್ತವಾನ ತಾರಣ
- 3 ಸಂವೆಚ್ಛರದ ಚಮೀತ್ರ ಕು ೧೦ ಮ-ಲೂ ಶ್ರೀಮಂಮ್ಯುಹಾರಾ ಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರವೇಕ್ಷೇರೆ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಕ್ರುಷ್ಣ್ಯರಾ-
- 4 **ಯ**ಮಹಾರಾಯರೂ ವಿಜ[ಯ\*]ನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯ[ಲು\*] ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ಸಮಸ್ತೆ ವಂರ್ನಾಕ್ರಮಂ[ಗಳ]-
- 5 [ನು] ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುತ್ತ ಯಿಹ ಕಾಲದಲೂ ಆ ಕ್ರುಪ್ಣ ರಾಯಮಹಾರಾಯರ [ನಿ]ರೂಪದಿಂದ ಲಕ್ಷ್ಟ್ರೀ-ನಾರಾ-
- 6 ಯಣಕಗಣಿಕರ ಕುಮಾರ ವಿತರಸನ್ರೊಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲೂ ಚೌಳಯಕ್ಕೆ-ರಿಯ
- 7 ಕೆಲ್ಲಂಗೆಹೆಯ ವಿನಾಯಕದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ ಬೊಂಮಿಸೆಟೆಯ ಬಳಯ ಮುವೆಗೆಡೆ ಅಂ[ಣಿ]ಸೆಟಿ-
- 8 ಯರೂ ಸೋನೋಸರಾಗದೆ ಪು(೦)ಣ್ಯಕಾಲದಲೂ ದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವ್ವಕವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆಱದೆ ಶಿಲಾಕಾ-ಸನದೆ [ಕ್ರ]ಮವೆ೦-
- 9 ತೆಂದೆರ ಮಠದೆ ಗಡಿಯ ವಿವರ ರಾಜಬೀದಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಸಿಂದುರಗೊಳರಾಜಬೀದಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಯೊಸೆರಸಟ್ಟೈದು-
- 10 ಠದೆ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು ದೇವ[ರ] ಹೊರಸವುಳಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯೂ ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಕಟ್ಟಿಸಿದ ಮಠ ಬಿಟ್ಟ ಧ–
- 11 ರ್ಮ್ರೈಕ್ಕೆ ದಿನ ೧ ಕೆ ಉಂಬ ಬ್ರಾ(ಂ)ಹೈರ ಜನ ೬ಕೆ ಬಿಟ್ಟ ಬಾಳ ವಿವರ ತೆಂಕಹಡಹಿನಲ್ಲಿ ಬಾಳಗಡಿ ಸೆಟ್ಟ-ಕಾರ ತಂಮ್ಯ-
- 12 ಣಸೆಟ್ನ ಗಡಿ ಬೆಳುವ ಗಣ್ಪಸೆಟ್ಟೆ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಬಡ×ಲು ಜೊರೆದರೆ ಬಳ-ಯವರೆ ಗಡಿ
- 13 ತೊಳಹರಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಕೊಳೆಹರಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಕ್ಕಂಕಲೂ ಯೊ ಗಡಿ-ಯಿ-
- 14 ಂದೊಳಗೆ ಮೆನೆಟಾ ಉ ಸಹ ಬಿ[ತ್ತೂಬಾಳು] ಮು ೩ ಗದ್ದೆ ಗೇಣೆ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧[೫] ಆಯುಕ್ಕೋಟಯರ್ಲ್ಲಿ ಅಲ[ಸ]ಬೆಳ್ಳು, ಪಡುವಮನೆಯು
- 15 ಜನ್ನಿಕ್ರುಷ್ಗ್ಯಹೆಬಾರನ ಹುಟು ಸ್ಕೂಮನಾಥದೇವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ನಡನ ಒಕ್ಕಿಂದಂ ಬಡಗಲು ತ್ತಿರುಮಣಸೆಟ್ಟ್ರಿ ಗಡಿ ಕು .
- 16 ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಚಪ್ಪ§್ಲ . . . . ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯೂ ಚತುಸ್ಸ್ರಿಮೆಒಳಗೆ ಮೂ ಹ ಎ ನುತ್ತಂ ನುನೆ ಬಾಗಿಲ
- 17 ಗದೆ ಕರ್ತರ ಕಂಖರಹಬಾರನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ನಡವ ಒಕ್ಕು ಕರ್ತರ ಮನೆಠಾವಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಕ-ರ್ತರ ಗಡಿಯಿಂದಂ
- 18 ಮೂಡಲು ಕರ್ತರೆ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಕಂಕಲು ಯೋ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಜಿತ್ತ ಬಾಳು ಮು 110 ಆ ಯೆರಡು ಟಾವಿನ ಬಾಳು ಮು ೧11
- 19 ಗದೆ ಮೇಲೆ ಅರುವರಮೂಲಾದಿ ಗ ಕಪ್ಪಿ ನಾರುವಣಸೆಟಿಗೆ ನಡವ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು vou ಕಪ್ಪಿಗ ಅ-[ಳುಪೆ] ಹೆಬಾರನು ಯೂ ಬಾಳಗೆ ತೆ .

20	ಮು ೭ ಯಿೂ ಬಾಳಗ [ಸು]ಗಿ[ಕೊ]ಳಕೆಗೆ ಹುರುಳುತ್ತೆ . ಕೆರ್ರೆ ನೀರು ಮನೆಯ ಹಾದಿನ ಕರ್ರೆ ನೀರು ಕಾಹು ಒಂದು[ಹಾ] ಮನೆಸು
21	ನ ಗದೆಗೆ ಸಡುಮನೆ ಹೆಬಾರ್ರ ಜಂನದ ಕಾಹು ಗುಂಡುಮೆಯ ತೆಂಕ ಹೊಳೆಯೆಲ್ಲಿ ಕಷೆ ತ್ರೋಟದ
22	ಡುವಲು ಕುರಿವ ತೋಡಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಎಡಬೆಟ್ಟಿನ ಕಂಖರನಾರಾಯಣದೇವರ . ನ ಗಡಿ
23	ಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಕರ್ತರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತ್ತೆಂಕಲು ಯೊ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಭೂಮಿ . 
24	ನುತ್ತಂ ಬಂಚೆಟಿಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಹರಿವ ಕ್ರೋಡಿಂದಂ ಬಡಗಲು
25	ದಲೂ ಸೂರಾಲಕಾರಂತ್ಕನ ಗಡಿದೊಡ್ಡ್ರಿ ಪೊಳಹಾದಿಯಿಂದಂ
	ಮು ೧, ಅಯಿವತ್ತು ಹಾನೆ ಉಭೆಯಂ ಮು ಎಗ್
	ವುತ್ತಂ ಕುಂಞಣ ಕಾರಂ[ತ]ನ ಗಡಿ
	No. 344.
	(A.R. No. 151 of 1901).
	ON THE THIRD SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.
1	[ಶ್ರೀ]ಗಣಾಧಿಸತಯೆ:((૦) ನಮ [8*] [١] ನಮಸ್ತುಂಗೆಶಿರಕ್ಗುಂಬಿಚಂದ್ರೆಚಾಮರಚಾರವೇ [١*]
2	ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭವೊಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ । ಸ್ಪೆಸ್ತಿ [🕬] ಶ್ರೀಮಂಮೆಹಾರಾ–
	ಹಾಧಿರಾಜ ರಾ≈ಸರೆಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರಮಹಾರಾಯನು ದೋರಸಮುದ್ರದ
4	ನೆಲೆಬೀಡಿನಲ್ಲಿ ರ್ದೆ ರುಷ್ಟ್ರನಿಗ್ರಹ ಸಿಷ್ಟ್ರಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯ ಮಾಡಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದೆದಿ
5	ಯೇಕಛತ್ರದಿಂ ರಾಜ್ಯಮಂ ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುತ್ತಂ ೩ರಲು ತತ್ಪಾದಪದ್ಮೋಪಜೀವಿ[ಗ]ಳಪ್ಪ ಶ್ರೀ-
6	ವೀರಮೆ ಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಸಿಂಗಂಣ್ದ ವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜಧಾನಿಯೊ-
7	ಳರ್ದ್ದು ತುಳುವುಲಹರಾಜ್ಯಾಂಗಳನು ಪ್ರತಿಪಾಠಿಸುತ್ತ(೦)ರಿರಲು ಕಕವರುಷದೆ
	್ದ ೧೩೧४ ಸಂದು ೧೫ ನೆಯ ವರ್ತೆಮಾನ ಆಂಗಿರೆ≭ಸಂವೆಕ್ಟ್ರರೆದೆ ಕ್ರಾವೆಣ ಕು ೧೦ ಸ್ಕ್ಲೊ
	ಲು ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿಯ ಅಇವರು ಸಮಸ್ತ್ರಹಲರು ಕೊಂಡಾಡುವಂಥಾ ಕೆಲ್ಲಂಗೆಹೆ-
10	ಯೆ ವಿನಾಯಕದೇವರೆ ಸಂನಿನಿಯಲು ಆ ಪಿನಾಸುಕದೇವರೆ ₹ಡುವಣಕಡೆಯಲು ಜ_
1 <b>1</b>	ಂಬುಖಂಡಿಯೆ ಸಿದ್ಧೆ ಪ್ರಗಳ ಮಕ್ಕಳು ಕರಣೆಕ್ಕ ಸಿಂಗಂಣಂಗಳು ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯ-
12	ಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಪ್ರತಿದಿವಸವೂ ಆಹು ಪ್ರಜೆ ಬ್ರಾಹ್ಯಣಭೋಜನಕ್ಕೆಂದು ೯ಟ್ಟಿ-
13	ಸಿದೆ ಮಠದ ಚತುಸ್ತಿನೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ವಿನಾಯಕದೇವರ ಹೊಆ <sup>ಪ್ರಾ</sup> ಭಇಂ-
	ದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಕಿಂಹಂಣಗಳ ಮಠದ ಗಡಿಇಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವ-
15	ಲು ಅಫ್ರುವಿನ ಮಕ್ಕಳ ತಂಗಿನತ್ನೋಟದ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ನರಶಿ-
	ಂಹದೇವರ ಗಡಿ ಇಂದಂ ತಂಕಲು ಅಂತು ಮಠದ ಸೀಮೆ ಇ ಮಠದ ಬಾಳನ ವಿವರ
17	ಬಾಳಕುದೇರೊಳಗೆ ಯಿಕ್ಸರಬಾಹಿರಿಯ ಕೈಯಲು ಕೊಂಡ ಮೂಲ ಮೂಡಲ ಭಾ-
18	[ಳ]ಂದೆಂ ತಡುವಲು ತೆಂಕಲು ದೇವಂಣ[ನೂ]ರಿಗೆ ಆರುನಾರನ ನಿರಿಸಿದೆ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗೆ-
19	ಲು ವಡುನೆಲು ಕೆದೆಲಕ್ಕೇತನನೆ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಆಯ್ಯಪನವರ [ಗ]ಡಿಇ-
20	ಂದಂ ತೆಂಕಲು ಇಂತ್ರೀ ಚತುಸೀವುೆಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಹಾನೆ ಕಂ ತ್ರ್ವಱ ಮೂಡೆ ಕ⊩ಮ–
21	ನೆಠಾವಿನೊಳಗ ಆರಕೆಣೆ ಇಷ್ಟ್ರಕ್ಕೆ ನಡಸುವ ಗ್ರಣಿ ತೆಲು ದೇವಸ್ಸ್ ಆಕರ ಆಂನ್ಯ್ರಾಯ ಯೇ-
22	ನು [ಬ]ಂದೆದೆನೂ ಆ ಬಾಹಿರಿ ತಾನು ತೆತ್ತು ನಾಯರು ಮೂಲವಾಗಿ ಹಿಡಿದು ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ
23	ನಷ್ಟ್ರಿತುಸ್ಟ್ರಿಯೊನವೆ ನಡೆಸಿ[ಬ]ಹನಾದ ಹಾನೆ ४೦ ಅಲು ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧४ ಆಲ್ಲಿಂ-

<sup>&#</sup>x27; The rest of the inscription is lost.

```
24 ದಂ ಪಡುವಲು ಕಲುಕೂರನ ಕಯ್ಯಲು ಮೂಲವ ಕೊಂಡ ಗದೆ ೧ ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಬಯಲು
```

- 25 ಹಾನೆ ರಂ ಅಲು ನುೂಡಿ ೩ ಇದಕ ತಿಂಕು ಮೂಡಿ ೧ ಹಾನೆ ೧೩ ಕಂ ಸಲುವ (ತಿಂಕ್ರ)ತೆ-
- 26 ಈ ತತು ಕುಧವಾಗಿ ನಡಸಿ ಬಹ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೦ ಅಠಿಂದಂ ಬಿಡಗಲು ಕೇಶನಮಡಿ[ಕು]-
- 27 ಡಲನ ಕನ್ಯುಲು ಕೊಂಡ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ತಿಮೆ ಮೂಡಲು ಕೇಶವಕೆದಿಲನ ಗಡಿಇಂದು ಪ-
- 28 ಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಶಿವನುಡಿಕುಡಲನ ಗಡಿಇಂದು ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕೇಶವಕೆದಿಲ-
- 29 ನ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ನಾರಣಕ್ಕ ಸಾಧ್ಯರ ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಇಂ-
- 30 ತ್ರಿ ಚತುಸ್ತಿವೆಯೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಚಂ ಬಿಡುವ ಹಾನೆ ೬೦ ಮತಂ ಚತುಸ್ತಿಮೆ ಮೂಡಲು ಕೇತ-
- 31 ವನ ಮನೆಇಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ದೇವದತ್ತನ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುನಲು
- 32 ಹೊಳೆಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ವಿಷ್ಣು ಭಟರ ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಇಂತ್ರಿ ಚ
- 33 ತುಸೀಮಿಯನ್ರೊಳಗೆ ಗದೆ ೧ ಕ್ಕಂ ಬಿತುವ ಹಾನೆ ೩೦ ಆ ಮನೆಯ ಮೂಡಣ ಹೊಸೆ ಗ-
- 34 ದೆ ೧ ಕ್ಯಂ ಬಿತುವ ಹಾನೆ ೧೦ ಅಂತು ಬಗ ೩ ಕ್ಯಂ ಮೂಡೆ ೨ ಹಾನೆ ೨೦ ಆ ಮನೆ ಮನೆಠಾ-
- 35 ಉ ಹೆಟ್ಟ್ರೆಕಣ ಕೆಪೆ ಇದಕ್ಕೆ ತೆಟು ದೇವಸ್ತೆ ಅಕರ ಆಂನ್ಯಾಯ ಯೆಲ್ಲವನೂ ಕೇಶವಮಡಿಕು-
- 36 ಡಲನು ತತ್ತು ನಾಯರು ಮೂಲವಾಗಿ ಹಿಡಿದು ನರುಪಂತ್ರತಿ ನಡೆಸಿಬಹ ನಾಡ ಕಂ ಅ-
- 37 ಲು ಅಕಿ ಮೂ 🗸 ಆಂತು ಬಾಳಕುದುರೊಳಗೆ ಬಗೆ ೩ ಕ್ಕಂ ಆಕಿ ಮೂಡೆ ೩೨ ಹಯಿವಳವೊಳ-
- 38 ಗೆ ಅಪುಗನ ಕಯ್ಯಾರಿ ಕೊಂಡ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಥಿಮೆಯ ನಿವರ ಮೂಡಲು ಉಡು-
- 39 ವರ ಬಳಿಯವರ ಬಾಳ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಂದಿಯಾರನ ಬಾಳ ಗಡಿಇಂದಂ ಪಡುವಲು ತ-
- 40 ಂಕಲು ಚಂದುವ ಬಾಳೆ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ತಂಮಿಸ್ಕೊವಂಣನವೆರ ಬಾಳ-
- 41 ಗಡಿಇಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ವಿಕ್ಷನಾಥನ ಬಾಳಗಡಿಇಂದೆಂ ಪೂರಾಲಬಾಳ
- 42 ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕ್ಕಲು ಇಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ತಿನುಯೊಳಗೆ ಬಯಲ ಗದೆ ೩ ಕಂ ಬಿತವೆ ಬೆದಗ-
- 43 ಣಗಿಲು ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂ ೫ ಮಕಿ ಬಿತುವ ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂ ೭ ಮನೆಶಾಉ ಹಟೆ
- 44 ಕಣನು ಕೆಟೆ ಬಾವಿ ಇಂತ್ರಿ ಚತುಸ್ತಿಮೆಯೊಳಗುಳ ತೆಂಗಿನಮರ ಮಕಿ ಮರ ನೆಕಿ ನಿಡಿಉ
- 45 ಸಹಿತ ಇಂತ್ರಿ ಭೂಮಿಗೆ ನಡದುಬಹ ಅಕ್ಕಿ ನಾಡನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂಡ ೧೮ ಪಡೆ.
- 46 . ತಾಡಿಯೊಳರಬಳಯುರ ಬಿಅಯಸೆಟೆ ಯುಂಣಹೆಗಡೆಯ ಕಯರಿ ಮೂಲವ ಕೊ-
- 47 ಂಡ ಬಾಳನ ಚತುಸೀಮೆಯ ನಿವರ ಮೂಡಲು ಕೋಟಿಯಂಣ ಭಂಡಾಗಿಯೆ ಬಾಳ ಗ-
- 48 ಡಿಇಂದಂ ಪಡುನಲು ತೆಂಕಲು ಮಾ[ಚ]ಂಣಸೆಟೆಯ ಬಾಳ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು
- 49 ಪಡುವಲು ಸೋವಂಣಸೆಟೆಯ ಬಾಳ ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಸೋವಂಣ-
- 50 ಸೆಟಿಯು ಬಾಳ ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಇಂತ್ರಿ ಚತುಸ್ಥಿಮೆಯೊಳಗಣ ಬಯಲ ಬೂ\_
- 51 [ದಿಲ]ಗದೆ ೨ ಕಂ ಬಿತುವ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂಡೆ ೩ ಇದೆಕೆ ಕಟುಂದೆ ಅು ರಿ.೧ ಇದೆ-
- 52 ಕ್ಕೆ ನಡನ ನಾಗಂಡುಗದ ಅಕ ಮೂಡೆ 🗸 ಬಾಳ ಕೂಡುಗಬಾಹಿರಿಯ ಅಇನತು
- 53 ಹೊಂನು ಆರುವಾರದ ಬಗೆಯಲ್ ಬಹ ನಾಗಂಡು[ಗ] ಅಕಿ ಮೂಡೆ ಹ ಅಂತು ಬಾ-
- 54 ಳು ೬ ಕಂ ಇ ಮಠಕ್ಕೆ ನಡವ ಅಕ್ಕಿಯ ಮೂಡೆ ೬೦ ಇ ಮಠದ ಧರ್ಮವನು ಚೌಳಯಕ್ಕರಿಯ
- 55 ಹಲರು ಸಾರಿಸಿಕೊಂಡು ಬಹರು ಅದ್ಅ ಲೇಸು ಹೊಲೆಹ ಸಾಸ ಫುಂಣ್ಯ ಚೌಳ–
- 56 [ಯಕ್ಕರಿ]ಯ ಹಲರೆ[ದು] ಇ ಧರ್ಮಕೆ ಅಳುಸಿದಡೆ ವಾರಣಾಸಿಯೆರಿ ಸಹಸ್ರಗ್ರೂವನು ಕೊ-
- 57 ಂದ ಪಾಸಕೆ ಹೋಹರು ಇ ಧರ್ಮವನು ಪಾಲಿಸುವರಿಗೆ ವಾರಣಾಸಿ-
- 58 ಯ ತಟಿಯು ಸಹಸ್ರಗೋಧಾನವನು ಕೊಟ ಪಲವಹುದು [1\*]
- 59 ದಾನಪಾಲನೆಯೋರ್ನೆಧೈೀ ದಾನಾಶ್ಟ್ರೇಯೋನುಪಾಲನಂ [I\*] ದಾನಾ[ತ್\*] ಸ್ವ-
- 60 ರ್ಗ್ಗಮಾನ್ಸ್ನುತಿ ಪಾಲನಾದಚುತಂ ಪದಂ [॥\*] ಇ ಧರ್ಮಕ್ಕ ಆರೊಬರು
- 61 ಅಳುವಿದರೆ ಸಹಸ್ರರಿಂಗಪ್ರತಿಷ್ಟ್ರೆಯೆ ಕಿತ್ತ ದೋಶ ಸಹಶ್ರ ಅ-
- 62 ಕೇತಿ ಸೆಪಕ್ರಬ್ರಹ್ಮೇತಿ ಗೋವಧೆಯ ಮಾಡಿದ ಖಾಸಕ್ಕೆ ಹೋ-
- 63 ಹರು ಯಿ ಧರ್ಮವ ಅಳುಬದವರು ಸಂಚಮಹಾಸಾತ.
- 64 [ಕವ] ಮಾಡಿದವರು [,∗] ಮಂಗಳ್ನಮ∞ಾ–
- 65 3,6 3,6 3,6 3,6 3,6 3,6 [11\*]

# No. 345.

# (A.R. No. 152 of 1901).

# On the fourth slab set up in the same place.

- l ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [¡\*] ಶ್ರೀಗುರು ್ಟ್ರೋ ನಮಃ [¡\*] ನಿರ್ವ್ಫಿಫ್ಡು ಮಸ್ತು [¡\*] ನಮಸ್ತೂಂಗ-ಶಿರಕ್ಕು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾನು-
- 2 ರಚಾರವೇ [।\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯ ನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥\*] ಶ್ರೀಕಾರದಾಯ ನಮಃ ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[॥\*] ಜ-
- 3 ಯಾ[ದ್ಭು]ದು ಶಾಲಿವಾಹನ ಶಕವರುಷ ೧೮೨४ ಸೆಂದು ಯಿಪ್ಪತ್ತ ಅಮಿದೆನೆಯ ವರ್ತ್ತಮಾನ ಗು-ರ್ಮತಿ ಸಂವತ್ಸರ-
- 4 ದ ಮಾಘ ಕು ೧¹ ಕಸಿಲಕಷ್ಟಿ ಪು(೦)೯೯೯ಕಾಲದ ಭ್ರುಗು ರೇನತಿಯಲೂ ಶ್ರೀ[ಮುಕ್ತನ್ಡಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ವರ
- 5 ಶ್ರೀಪೀರಪ್ರತಾಪ ಶ್ರೀನೀರನರಸಿಂಗರಾಯರು ವಿಜಯನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯಲು ದು**ಷ್ಟ್ಯನಿ**ಗ್ರಹ
- 6 ಶಿಷ್ಪ್ರಸ್ರತಿಪಾಲನೆ ವ[ನ್ನಾ]್ರಾತ್ರಮಧಂರ್ಮಂಗಳನು ನಡಸಿಹ ಕಾಲದಲು ಆ ವೀರನರಸಿಂಗರಾಯಕ ನಿರೂಪದಲು ಬಾರಕೂರ
- 7 ರಾಜ್ಯವನು ಕೆಂಡದ ಬಸವರಸವೊಡೆಯರು ಅಳುವ ಕಾಲದಲು ಚ್ರೋಳಯಕ್ಕೆರ್ಯ್ಯು ಕೆಲ್ಲಂಗೆಹೆಯೆ ವಿನಾಯಕದ್ಯವರ ಗ್ರೂಪಿನಾ-
- 8 ಥೆದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು ಬೆಳಾನ ಬಿಳಿಯ ಪುರುಷಣಸೆಪ್ರಿ[ಯ\*]ರ ಪೊಂಮಗ ಹರಿಯಸ್ಟ್ರಿಬಿಯರ ದುಗಣ ಹಗಡೆಯರ ಅ=
- 9 ಳಯೆ ದುಗ್ಗ ಸೆಟಿಯರು ತಂತು ಗುರುಗಳಹ ಪುಂಣ್ಯಕ್ರವಣವೊಡೆಯರ ನಿರೂಸದಲು ಮಾಡಿದ ಭತ್ರ-ಮಕದ ಧ(ಂ)ರ್ಮ್ಯುಕಕ್ಕೆ-
- 10 ನೆ ಬರಸಿದೆ ಶಿಶಾಸಾಕನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ಪ್ರತಿ ದಿ ೧ ಕ್ಕಂ ಉಂಬ ಜ х ಅಡಿಗೆ ಮಾಡುವ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಜ ೧ ಉಭ
- 11 ಯುಂ ಜ ೬ ಕಂ ಪ್ರತಿವರುಷ ೧ ಕಂ ಅಕಿ ಮುಡಿ [ವೊ]ತದ ಹಾನೆಯಲ್ಲು ಆಕ್ಕಿ ಮು ೬೦ ಕ್ಕಂ ಯೂ ಅಕಿಗೆ ಬಾಳ
- 12 ವಿವರ ಬಡಗಕೈ ವಾಡಿಯ ವೊಳಗೆ ವಿಷ್ಣು ಬಾಹಿರಿಕಯ ಕೊಂಡದಿವಾಸದ ಬಾಳ ಚತುಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂ-
- 13 ಡಲು ಹೊಳೆಯಿ[o\*]ದೆಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಉಡುವರೆ ಬಳಿಯ ಗಡಿಯಿ[o\*]ದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಸಮುದ್ರದಿಂ
- 14 ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಜೊರದೊರಗಡಿಯಿ[ಂ\*]ದಂ ಕಂಕಲು ಯಿೂ ಚತುಸೀವೆುನೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದ ನಾಘ[ಂ\*]ಡುಗ
- 15 ದೆಲ್ಲಿ ಮುಡಿ [೨] ಯೂ ಬಾಳನು ಆರ್ರುವಾರವಾಗಿ ಯಿರಿಸಿ ಕಡೆಂಗೊಂಡದು ಬಾರಕೂರಿಗೆ ಸಲುವೆ ಗ ೧೧೫ ಅ
- 16 ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಮಯಿಸಾಲನಾ[ಗಿ] ತೆಗದುಕೊಂಡದು ವೆ ಗ ೨೦ ವುಭಯಂ ಅಕ್ಷಾರದಲು ದೊಡ್ಡ ವೆ ಗ ೧೩೫ ಯಿೂ
- 17 ಹೊಂನಿಗೆ ಬಡಿ ವರುಷ ೧ ಕಂ ಆಕಿ [ಮು] ೨೦೦ ಮತಂ ನೊಳತ್ತೂರೊಳಗೆ [ಕು]ಂಜಾರ ಬಯಲವೊಳಗೆ ಕಲ್ಲಗದೆಯ ಗಡಿ ವಿವರ
- 18 [ವೊ]ಸ್ಪನದಕ್ಸ್ಕಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಗದೆ ೨ ಕಂ ನಾಘಿಂಡುಗದಲು ಗದೆ ಮು ೩ ಮಾದನ ಗದೆ ೧ ಕೆ [ಹ] ೩೦ ಅ[ಸ್ತಾ]ನ ಗದ್ದೆ ಮು ೧॥ ಆದರೊ-
- 19 ಳಗೆ ಮೂಡ . ಕ್ಕೇಸವಗೆ ಹೊಂ ೫ [ಕು]ಂಜಾರನ ಕಟಿಂದೆ ಮೂಡಲು ಗಡೆ ಮು ೧ ಹಾ ೩೦ ಅದೆರ ಕಳ್ಳ ಗಣ ಗದೆ ಮು ೧ ಹಾ ೧೦ ವೊಡಿ–
- 20 [ಧ] ಗದೆ ಮು ೧ ಬಾಳೆಯ [ಮಂ]ಣಿನ ಕೆಳ ನಣಗದೆ ೧ ಕ್ಕೆ ಮು ೧॥ ಆಂತು ಗದೆ ೭ ಕೆ ನಾಘಂಡುಗದಲು ನಂನು ಮೂಲದ ಬಾಳು ಮು ೯ ಹಾ ೨೫ ಅ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Śu. 1 is clear on the impression. The astronomical details furnished in this inscription do not answer the requirements of Kapila-shashthī given in L. D. Swami kannu Pillai's *Ephemeris*, Vol. I., p. 37.

- 21 ಷ್ಟ್ರರೊಳಗಣ ಕಳ ಮನೆಠಾವು ಬಾವಿ ಅ ಸ್ತ್ರಳೆದೊಳಗೆ ನವೆಗೆ ಅರ್ದ್ಧ್ರಭಾಗಿ ಅಸ್ತ್ರಾನಗದೆಯ ಮೇಲಣ ಕೋಟದೊಳಗೆ ನ[ಮ]ಗೆ ಆರ್ಧಭಾಗಿ ಕೆಟಿ
- 22 ಸಹ ಹರಿಯಾಸಸೆಟೆಯ ಆಳಯ ದುಗ್ಗ ಸೆಟೆಯ ಕಯ್ಯು ಗಿಳಿಯಾರದ ಊರು ನಾಲ್ಪರು ಆ ೫೨ ಪ್ರಜಿ ಮಧ್ಯಸ್ಥನು ವ್ಯೂಪ್ಪಿ ಕೊಟ ಪತ್ರದ ಕ್ರ-
- 23 ಮನೆಂತೆಂದರೆ ತಂನು ಪ್ರಸ್ತ್ರ ನಿಮಿತ್ತವಾಗಿ ತೆಗದುಕೊಂಡ ದೊಡವರಹ ಗ ೬೦ ಅಕ್ಷಾರದಲು ಅಹುವತ್ತು ವರಹ ಯೊ ವರಹನ ಬ-
- 24 ಡ್ಡಿ ಹರಿಯುವ ಕಟುಕೆಪಿನ ಬಗೆ ಗದ್ದೆ ಮು ೬ ಫುರೆಚೆಪ್ಪಿನ ಬಗೆ ಮುಡಿ ೩ ತೆಂಕ ಬಗೆ ಕಜಿನ ಬಾಳು ಮುಡಿ ೨೦ ಹಾ ೭ ಬ್ಯೋಗಾ ೨
- 25 ಆನ ಬಾಳ ಪಡುವಲು ಮುಡಿ ೧ ಕಾಳು [ಗು]ಡಿನ ಕುಣಿ ಕಟುತೆಟಿನ ಬಗೆ ಹೆ ೭ ಆ ಉರುನಾಲರು ಮರ್ಧ್ಯಸ್ತರು ವೊ[ಬ\*]ಕೊಟ ಬಾಲು ಹವ ಮು-
- 26 ಈ ಮುಡಿ ಕೊಟನು ಅನಾಯ ಬಂದರೆ ತಾಉ ತತ್ತು ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ಕಾಹಿಸಿಕೊಡುವರು ಬಡೆಗೆ ಕೈಪಾಡಿವೊಳಗೆ ದುಗ್ಗಸೆಟ್ಟಿಗೆ ನಾರಣಹ್ಮೇಳರ ವೀರ-
- 27 ಂಣ ಹೋಳರು ಕೊಟ್ಟ ಸತ್ರದ ಕ್ರಮವೆಂಠೆಂದರೆ ತಾನು ಬದ [ಬ್ರಂ]ಹಾವಾಯದೆನೂಲದೆ ಬಾಳ ಚತ್ತು -ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಹೊಳೆಯಿ[ಂ\*]ದೆಂ
- 28 ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಸೆಟಿಯ ಗಡಿಯಿ[ಂ\*]ದಂ ಬಡಗಲು ಸಮುದ್ರದಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಜಪದೆಸೆಂಕರ ಕರಂತನ ಗಡಿಯಿ[ಂ\*]ದೆಂ
- 29 ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಬಾಳು ನಾ[ಘ]ಂಡುಗದಲು ಮುಡಿ ೧ ॥ ಅಹ್ನರದಲು ಮುಡಿ ೧ ॥ ಬಿಡಾರುವಾರವಾಗಿ ಯಿರಿಸಿ ತಗದು ಕೊಟಮೆ ಬಾರಕೂರ ಸರಿವೆ-
- 30 ರ್ಕ್ತನೆಗೆ ಸಲುವ ದೊಡ್ಡ ವರಹ ೫೫ [ಅಕ್ಷಾ]ರದಲು ವರಹ ಅಯಿವತ್ತೆಯಿದು ಕುಷ್ಣ ಕಾರಂತನ ಹೊಣೆ ವಿಶ್ರಾಸೆದ ಬಾಳು ನೊಳಹರ ಬಾ-
- 31 ಳು ಗಿಳಯಾರದ ಬಾಳು ಅಂತು . . ಅಕ್ಕಿ ಮುಡಿ ೬೦ ಮಾದ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಅರಿಂದೆಂ ಹೊಹಗಣ ಅಕಿ ಗೋಸಿನಾಥದೇವ-
- 32 ರಿಗೆ ವುತ್ತ . . . . . . . . . . [ರ\*]ಮಯ [ಹ\*ಕ] ಗ್ರೂಪಿನಾಫದೇವರ ಪೂಜಾ ಸೇವೆಯನು $^1$

#### No. 346.

(A.R. No. 153 of 1901).

#### ON THE FIFTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತೇ ನಮಃ : ಶ್ರೀಸರಸ್ವತ್ಯೇ ನಮಃ [۱\*] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ(೦) ನಮಃ [۱\*] ನಿರ್ಮೀ. ಫ್ರ್ಯಮೆ-
- 2 ಸ್ತು [i] ನಮಸ್ತುಂಗರಿರಕ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮ-ಚಾರವೇ [i\*] ತ್ರಯಲ್ಕೊಳ್ಳನಗರಾರಂಭಮೂಲ-ಸ್ಮಂಭಾ-
- 3 ಯ ಕಂಭವೇ [ $\|*$ ] ಸ್ಪಸ್ತಿ  $]_{\ell}$  [ $\|*$ ] ಜಯಾಭ್ಭುದಯ ಸಕವರುಸ ೧೩೯೭² ಸಂದು ಯೆಂಟನೆಯ ವರ್ತವಾನ ಮಂನ್ಯಥ ಸುವತ್ಸರ.
- 4 ದ ಕಾರ್ತ್ತಿಕ ಸು ೧ ಲೂ ಶ್ರೀಮ(೦)ನ್ಯಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರಡಾಪ ವಿರು-ಪಾಕ್ಷಮಹಾರಾ...
- 5 ಯರು ವಿಜಯನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯಲೂ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂದ ಸಮಸ್ತೆ ವರ್ನ್ನಥ(೦)ಮ್ಮಾ೯ ಕ್ರಮ-
- 6 ಂಗಳನೂ ಪ್ರತಿಸಾಲಿಸುತ್ತ(ಂ) ವಿಹ ಕಾಲದಲೂ ಆ ವಿರುವಾಹ್ನವುಹಾರಾಯರ ಸಿಂಗಣವಣಾಯಕರ ನಿರೂಪ-
- 7 ದಿಂದ ವಿಶ್ವರಸವೊಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲೂ ಚೌಳಯಕ್ಕರಿಯ ಕೆಲ್ಲಂಗೆ ಹೆ-
- 8 ಯ ವಿನಾಯಕದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ ಮಾದ[ಣ]ಸೊಡರ ಮಕ್ಕಳು ಬೊಂಪಿಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಬಳಯ ಮಾ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription is left unfinished.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The year 1397 is clear on the impression. It has been wrongly read as 1387 in the Annual Report on Epigraphy for 1901.

- 9 ಧಣಸೊಡರು ಅವರ ತಂಮ ಸಂಣಸೆಟ್ಟಿಯರು ಅವರ ತಂಮ ನಾರಣಸೆಟ್ಟಿಯರು ಯಿ ಮೂ-ವರೂ ಪೊ-
- 10 ಬ್ಪ ಧಾರಾಪೂರ್ವ್ವಕವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆಹಿದು ಮಾಡಿದ ಛತ್ರದ ಮಠದ ಧ(೦)ರ್ಮ್ವುಕಕ್ಕೆ ಬರಸಿದ ಬಾಳಕೆಯೆ-
- 11 ಶಿಲಾಕಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕಂ ಮಠದಲೂ ಉಂಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಜ [x] ಅಛತ್ರದ ಅಡುವ
- 12 ಬ್ರಾಹ್ಡಣರು ಜನ ೧ ಉಭಯಂ ಜನ ೬ ಕ್ಯಂ ಪ್ರತಿವರುಷ ೧ ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೬೦ ಕ್ಯಂ ಅ ಬಾಳಕೆಯ ವಿವರ ಮಣ-
- 13 ವೂರವೊಳಗೆ ಕೊಟಗಿಯ ಬಯೆಲವೊಳಗೆ [ತಾ]ಉ ಬದ್ಧಬ್ರಹ್ಡುದಾಯದೆ ಮೂಲದೆ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಕಿ-ಮೆಯ ವಿವೆ-
- 14 ರೆ ಮೂಡಲು ಅಚ್ಚುತಾಳುವನ ಬಗೆಯವರೆ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಇಡುವಲು ನೀರು ಹರಿವೆ ತ್ರೋಡಿಂದಂ
- 15 ಮೂಡಲು ಯೊ ಯೆರಡು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೂದು ಗದ್ದೆ ಮಾ ೧ । ಗೆ ಗ್ರೇಣಿ ಅಕ್ಕೆ ಮು ਮ ಯಿ ಬಾಳಗೆ ತಂ[ತ್ರಾ]-
- 16 [ಳು] ನರ ಅಪ್ಪಣೆಯಿಂದ ತಂಕವ ತೆಱುವದ ನೊದಲು ಮತ್ತಂ ತೆಂಕ ಕುದುರವೊಳಗೆ ನೂಡಲು ಹೊಳರಳಗ-
- 17 ಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಪಡುವಲು ಹೊ[೪]ರಳಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೊ ಯೆರಡು ಗಡಿಯಿಂ ದೊಳಗೆ ಬಿ-
- 18 ತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣ[ಗಿ]ಲು ಹಿರಿಯಹಾನೆಯಲೂ ಹಾಕಂ ಗೆದ್ದೆ ಗೆ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು [ಸ] ಬೂ ಬಾಳಗೆ [ತ] -
- 19 ಂತ್ರಾಳುವರ ಆಪ್ಪಣೆ [ಏಳು] ತಾರದ ಕೆಹೆ ಮೊದಲು ಮತ್ತಂ ಬಡಗಕುರುರಲೂ ಮೂಡಲು ಅಂಣ ಹೋರಳೆ-
- 20 ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಪಡುವಲು ಕ್ಯೂಟ್ನದೆದ್ದವೆರು ದೇವಸ್ಸ್ಪದ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೊ ಯೆರಡು
- 21 ಗಡಿಯಿಂ[ದೊ]ಳಗೆ ಬಿತ್ತೂದು ಹಾ ४೫ ಯಿ ಬಾಳ ತೆಂಕ ತ್ರೋಡಿನ ಕಟನ ಬಳಯುರಿ ಮೂಡಲು ಮಾಳೆಉಸಾಧ್ಯ-
- 22 ನ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಪಡುವಲು [ಕ್ಟೋ]ಟದ ದೇವರ ದೇವಸ್ಪದಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೊ ಯೆರಡು ಗಡಿಯಿ-
- 23 [o] ಪೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೂದು ಹಾ ೨೫ ಉಭಿಯಂ ಹಾ ೭೦ ಗದೆಗೆ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು 🗸 ತಟು ಅಟುಡಾರದೆ ನೊದಲು ಹೊಳೆ-
- 24 ಯಿಂದ ಪಡುವೆ ತಟೆ ಮೂಡಲು ಪೊರಾಡಿಯೆ[ಹೊ]್ರರ್ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವೆಲು ಪಡುವೆಲು ಕ್ಯೂಟದೆ ದೇವೆರ ದೇವೆ-
- 25 ಸ್ವದಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೂ ಯೆರಡು ಗಡಿಯಿಂವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೂದು ಮು ೨೦ ಗರ್ಗೆಗೆ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು VT ಅಹುತಾರದ ತೆಹೆ-
- 26 ಗೆ ನೊದಲು ನುತ್ತಂ ತೆಂಗಿನ ಮಕ್ಕಿಯವೊಳಗೆ ಮೂಡಲು ಕೆಪೆಯ ಹೋರಳಗಡಿಯಿಂದು ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಹೋಳ–
- 27 ಕ್ಕಳನುಯ್ಯಂಕ್ಗಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಯೋ ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೂದು ಹಾ ೪೦ ಗದ್ದೆಗೆ ಗ್ರೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು ४ ತೆ-
- 28 ಈ ಮೂಹುತಾರದ ತೊದಲು ಮತ್ತಂ ವಿಟ್ಟಣಬಾಳವೊಳಗೆ ಮೂಡಲು ಹೊಳೆಯಿಂದು ಪಡುವಲ ಪಡುವಲು ಮೂಹು\_
- 29 ಕೇರ್ಯ್ರೈ ಬಳರು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೊ ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೂದು ಹಾ ೭೦ ಗಮ್ಪೆಗೆ ಗ್ರಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೭ ಯೇಳು
- 30 ತಾರದ ಮೊದಲ ಕೆಲು ಮತ್ತಂ [ಕೋ]ಟಿಯವೊಳಗೆ ಭಟರ ಕೆಟೆಯ ಬಯಲವೊಳಗೆ ಮೂಡಲು ನಿು[ದಿ]ಯಿಂ-
- 31 ದಂ ಪಡುವಲು ಪಡುವಲು ಮಾವಿನಕಟ್ಟೆಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೊ ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೂದು ಮು ೩ ಗೆದ್ದೆ ಯೊ ಬಾಹಸಿ-

- 32 ಡುವಕಡೆ ಮೂಡಲು ಕಟ್ಟ್ರಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಪಡುವಲು ಜಂತಕ್ಕಳ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಯೊ ಗಡಿ\_ ಯಿಂದೆ-
- 33 ವೊಳಗೆ ಜತ್ತೂದು ಹಾ ಕಂ ಗದ್ದೆ ಉಭಯಂ ಮು ೬ ಗುಂಮೆಯ ಬಾಗಿಲಗವೆಹ ೧ ಯ ಗ್ರಣಿಯ ಹಾ. ಕುವ ಗೆದೆ ಹಾ ೫
- 34 ಅದ್ಜ ಪಡುವಣಗನ್ದೆ ಹಾ ೧೫ ಅ(೦)ನ್ತು ಮು ४। [ಕೆ] ಗದ್ದೆ ಬಯಲೊಳಗೆ ನಾಯರ ಮೂಲ ತೆು ದೇವಸ್ಯ ಕಳಚಿ ಬಹ ಅಕ್ಕಿ ಮು
- 35 [೧೦] ಅ(೦)ನ್ತು ಮಾದಿಣಸೂಡರ ಬಗೆಯಿಂದ ಅಕ್ಕಿ, ಮು ೫೧ ಸಂತುಸೆಟೆಯ ಬಗೆಯಿಂದ ಮಣಊರಲೂ
- 36 . . . . ರವೊಳಗೆ ಆ ಬಾಳೆ ಗಡಿಯ ವಿವರ [ಚಾ]ಟುವ ವಿಷ್ಣು ಮಯ್ಯುನ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಪ-ಡುವಲು ಹೆಂಜಿ[ಱೆ]-
- 37 ಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಬಾಚಣಬಾಸಿರಿಯ ಬ್ರಾಹ್ಮಣೆಗೆ ಬರೆದೆ ಬಾಳಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಗೋನಿಂ-
- 38 ದಬಾಸಿರಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯೊ ಚತುಸ್ಥಿಮೆಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೂದು ಹಾನೆ ೨೦ ಅಶಿಂದ ತಂಕ-
- 39 ಕಡೆ [ಮೂ]ಳದೇವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತುಂಗದೇವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು **ಯೊ ಗಡಿಯಿ**ಂ\_ ದೊಳ-
- 40 ಗೆ ಬಿತ್ತೂದು ಯೆರಡು ಗದೆವು ಕೂಡಿ ಹಾನೆ ೩೨ ಮತ್ತಂ ಹಂಡೆಯಗಡಿಯ ಪಡುವ ಗದೆ ಹಾ 🗸 ಮತ್ತಂ [ವಿ]-
- 41 [ಸ್ಟ್ರು] ಮಯ್ಳುನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಮಾದಣಸೂಡನ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಯಿ ಗಡಿಯಿಂದೊಳೆ-ಗೆ ಬಿ-
- 42 ತ್ತೂದು ಸದ್ದೆ ೧ ಕಂ ಹಾ ೩೦ ಅ(೦)ನ್ನು ಬಗೆ ४ ಕ್ಕೂ ಬಿತ್ತೂದು ಮು ೨| ಯಿ ಖಾಳಗೆ ತೆಱು ಯೆಂಟು-ತಾರದ ನೊ-
- 43 ದೆಲು ಯಿೂ ಬಾಳ್[ಗೆ] ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೦ ಮತ್ತಂ ಮಣವೊರವೊಳೆಗೆ ವಿಷ್ಸು ಮಯ್ಯುನ ಮಗ ನಾಸ್ತ್ರೇ-ವಮಯ್ಯು ಕೊ...
- 44 ಟ್ಟ್ರ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಕಿಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡ ಬಯಲು ಮಾಲೆಯ [ತೊ]್ರಿಡಿನವೊಳಗೆ ಅ ಬಾಳಗಡಿ ಕುಡುಕೂರ ಗ-
- 45 ಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಮತ್ತಂ ಕುಡುಕೂರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಸೇನಬ್ಕೊವೆ ರಾಮನ ಗಡಿಯಿಂದಂ
- 46 ಮೂಡಲು ಶಿವಭಟ್ಟನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ನಾಲ್ಕು ಸಗಡಿಯಿಂವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೂದು ನಾಘಂ-
- 47 ಡುಗದಲೂ ಹಾನ ४೦ ಯಿೂ ಬಾಳಗೆ ತೆಅು ಮೂಹು ತಾರದ ಮೊದಲು ಮತ್ತಂ ಮಾಧವಸ್ಯನಬೋವೆ ಕೊ ಟ್ರ ಬಾಳ-
- 48 ನ ಗಡಿಯ ವಿವರ ಶಿವಭಟ್ಟನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಮಹಾದೇವರ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆಗ್ಗೆ -
- 49 ಡೆ ಬಳಯ ಬೀರಣಸೆಟ್ನ್ರೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಹೆಗ್ಗೆ ಡೆಬಳಯ ಸಂಕರಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ
- 50 ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯೂ ಚತುಸೀಮೆಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೂದು ಗದೆ ಮು ೨೦೦೩ ಬಾಳಗೆ ಕ
- 51 ಟುಂದೆ ಕಾಟೆಗ ೧ ವುಭಯಂ ಮು ೩ ಗದೆಗೆ ಗೇಣಿ ಮು ೧೧ ಮತ್ತಂ ಗುಂಡಿ [ಗ]ಡಿಯ ಬಯ-
- 52 ಲವೂಳಗೆ ಆ ಬಾಳ ಗಡಿಯೆ ವಿವರ ಮಾದಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಮತ್ತಂ ಮಾದಣ\_
- 53 ಸೆಪ್ಟ್ರಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಅಳಿಸೆಯ ಕಾರಂತನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಮತ್ತಂ ಮಾ-
- 54 ದಣಸೆಟ್ಸ್ರಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯೂ ಚತುಸೀವೆಂಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೂದು ಮು ೧ ಕೆ ಗೇಣಿ
- 55 ಅಕ್ಕಿ ಮು ಕ ಯಿ ಬಾಳಗೆ ತುಂತಾರ ಕ ಯಿ ಅಕ್ಕಿಯವೊಳಗೆ ಸಂಕರಬಾಸಿರಿಗೆ ಪೊಬ ಬ್ರಾಹ್ಮ –
- 56 ಣ [ವ್ರಂ]ಬ ಧ(ಂ)ರ್ಮ್ಮನ ಮಾಡಿದಕ್ಕೆ ಸಂಕುಸೆಟಿಯ [ಬ]ಗೆಯಿಂದ ನಡವೆ ಅಕ್ಕೆ ಮುಡಿ ೧೦ ತ್ತು
- 57 ಮತ್ತಂ ನಾರಣಸೆಟ್ಟ್ರ ಧ(ಂ)ರ್ಮ್ಮಕ್ಕೆ ಮಾಡಿ ಬರಸಿದೆ ಬಾಳ ವಿವರ ಹರಬೆಟೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡು-
- 58 ವಲು ತೆಂಕಲು ಹರ್[ಪ್ರೆಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದೆ ಬಿಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮತ್ತದ ಗಡಿಯ ಗಡಿಯಿಂದೆ-
- 59 ಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಸಂಕರಹೇರಳ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತ್ರ್ರೀ ಚತುಸೀಮೆಯಿಂದೊ-
- 60 ಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ಮು ೩ಱು ಹಾನೆ ೩೦ ತ್ತು ಮತ್ತಂ ಆಶ್ಲ್ಯಿಂದೆಂ ಬಿಡೆಗಲು ಅ ಬಾಳ ಚತು-

- 61 ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬ\_
- 62 ಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮನೆಠಾಉ ಸಹವಾಗಿ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು
- 63 [ಹಲ]ರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ತೀಮೆಯಿಂದೊಳಗುಳ ಗದೆಬಾ[ಳು] ಬಿತ್ತೂದು
- 64 ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ಮುಡೆ ೧ [ದ]ಹನ ಹ ೧೦ ತ್ತು ಅಂತ್ತು ಬಿತ್ತೂದು ಮುಡೆ ೫ ದು ಯಿ ಬಾಳಂಗೆ
- 65 ಗೇಣೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ಹಂಕ ಯಿ ಬಾಳಂಗೆ ತೆಹೆನ ಮೊದಲು ಕಾಟೆಯ ಹೂ ಸ ಯಿ ಅಮಿದು ಹ-
- 66 [ಣವೆ] ತೆತ್ತು ಮೆಠದೆ ದೆ(ಂ)ರ್ಮ್ರೈಕ್ಕೆ ಬಾಳುವುದು ಮತ್ತಂ ಮಾದೇಣಸೂಡರ ಮನೆ ಮೂಡಲು ನಡವ ಹಾದಿ-
- 67 (ದಿ)ಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಗೋಜಿರಡಿಯ ಬಳಿಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವ-
- 68 ಲು ತುಂಗ ಶ್ರೀಸಾದಂಗಳ ಮಯ್ಯಕ್ಕಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಪರಪಳ [ನಾ]ಯೆ-
- 69 . ರಿ ಹೊ[ಳೆ] ಸಂಣನ ಗಡಿಯೆಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿ.ಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣ₌
- 70 [ಗಿ]ಲು ನಾಘೀಡುಗದಲು ಮುಡೆ ಹ ೧೦ ತ್ತು ಅಲ್ಲಿ ವುಳಂಥಾ ಬೆಟು ತಿಟೆ ಮರ ಫಲ ಸಹಿತ ಮಾ-
- 71 ದೆಂಣಸೂಡರು ಮಾಡಿದ ಧ(ಂ)ರ್ಮ್ಮಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧ ಯಿ ಅಕ್ಕಿಯನೂ ಮಠಕೆ (ನಡ) ನಡಸಿ ತಾನೂ ಸಂತಾನದೆ-
- 72 ವರು ಬಾಳುವರು [ಸಾ]ಲ ಮೂಲಕೆ ಕೊಡಸಲ್ಲದು ತಂದೆ ಬಡ್ಡಿಗೆ ಕೊಡಸಲ್ಲದು ಸಾಲವೆ [ಕೊ]ಡ-ಸಲ್ಲದು ಬ-
- 73 [ಯರ]ಲಿ ಬಂದ ಮಕಳಿಗೆ ಕೊಡುವುದು ಸಲದು ಬಾರಕೂರಮಠದ ಪಾರಿಪತ್ಗೊನ ಕಂಡು ಪ[ರಿ]ಣಾಮಿಸಿ ಯಿ[ಡ]
- 74 ರು ಬಾಳ ತೀರ[ವೆ] ಯಿದ[ರೆ] ಮಠದ ಧ(ಂ)ಮ್ರ್ಯೇಕೆ ಹಾಯಿ[ಕ್ಕು]ವರು ಯಿ ಬಾಳಗೆ ತರೆ ಮೊದಲು ಕಾಟಿಯ ನೊಂದು
- 75 ಹಣವನು ತರ ತರುವರು ಯಿ . . ತೆಹ ತೆಹನ ಮದ . . . . . .
- 76 . . . . . . . . . . . ಆರುವಾರದ ಬರದು ಕೊಟ್ಟ . [|\*] ಆ ಅರ್ಥವನೂ ತ(೦)ನ್ನು ಕಯಿಯಿಂದ ಕಿತ್ತು ಯೊ ಬಾಳು ಕಿಡಿಸಿ ಕೊ-
- 77 [ಟು] ಆಯಿವರು ಹಲರು . . . . ಅವರು ಯೊ ಸಾಗಿಪತ್ಯುವನು ಹಲರು ಕಂಡೆದಿಲ್ಲಾ ಯುಂದೆರೆ
- 78 . . . . . . . . . ಮಣಊರ ತಂತ್ರಾಳನ ವೊಸ್ಪ [॥\*]

## No. 347.

(A.R. No. 154 of 1901).

- On a slab lying near the house of Subbarayabhatta in the same village.
  - 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತೆಯೇ(೦) ನಮಃ ॥ ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಕು ಂಬಿಚಂದ್ರೆಚಾಮರಚಾರವೇ [۱\*] ತ್ರೈಲ್ಮೋಕ್ಗ್ಯನಗ-
  - 2 ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ಕೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ ॥ ಸ್ಸೆಸ್ಕ್ತಿ ಶ್ರೀಮಂಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ಷರ
  - 3 ಶ್ರೀವೀರ ಹರಿಹರಮಹಾರಾಯನು ದೋರಸಮುದ್ರದ ನೆಲೆಬೀಡಿನೊಳ[ರ್ದು] ರುಸ್ಟ್ರವಿಗ್ರಹತಿ-
  - 4 ಸ್ಕೃತ್ರತಿಕಾಲನೆಯೆ ಮಾಡಿ ಸುಖಸೆಂಕಥಾವಿನ್ನೋದದಿಂ ಯೇಕಚತ್ರದಿಂ ರಾಜ್ಯಮಂ
- 5 ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುತಂ ಯಿರಲು ತತ್ಪಾದಪದ್ಮೋಪಜೀವಿಗಳಪ್ಪ [ಕ್ರೀಮನ್ಯ]ಹಾಪ್ರಧಾನಿ ಶ್ರೀಮ-
- 6 ಲ್ಲಪ್ಪನ್ರೇಡೆಯು ಬಾರಕ್ಕೂರ ರಾಜಧಾನಿಯೊಳದ್ದು ಕುಳುಹೈನೆಕೊಂಕಣರಾಜ್ಯ-
- 7 ಂಗಳನು ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುತ್ತಂ[ದಿ]ನ ಕಕವರ್ಷ ೧೩೦[೯] ಸಂದು ೧೦ ನೆಯ ವರ್ತ್ತ್ರವಾ-
- 8 ನ ಪ್ರಭವಸಂವಕ್ಸರದ ಅಪಾಡ ಕು ೧ ಸೋಮವಾರದಲು ಚೌಳಯಕ್ಕೆರಿಯ
- 9 ಆಯಿವರು ಸಮಸ್ತ್ರ ಹಲರು ಕೊಂಡಾಡುವಂಥಾ ಕಲ್ಲಂಗೆಟೆಯ ನಿನಾ-
- 10 ಯಕದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು ಆ ಕೆಟೆಯ ಮೂಡಣಕಡೆಯೆ.-
- 11 ಲು ಬೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಪರೆಕುರಾಮದೇವನಾಯಕರ ತಂನುಂದರು ಕಾಮ-
- 12 ದೇವನಾಯಕರು ಆಚಂದ್ರಾಕ್ಕ್ರಗನ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಪ್ರತಿದಿವಸವೂ ಹ-
- 13 ಂನೆರಡು ಪ್ರಜೆ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭೋಜನಕ್ಕೆಂದು ಕಟ್ಟಸ್ತ ಮಠದ ಚತುಸೀ-
- 14 ವೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಬಿತ್ತುವ ಗದೆಯ ಬಗೆಯಿಂದಂ ಸಡುವಲು
- 15 ತಂಕಲು ಕೆಟೆಯ ಕಗ್ಗ್ಗಲ್ಲ ಕಟೆಯ ಸೀವುಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವ-

- 16 ಲು ಕೆಟಿಮಿಂದು ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಸಿರಂಗಿಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಮತದಿಂ-
- 17 ದಂ ನೀರು ಹರಿವ ತ್ರೋಡಿಂದಲು ತಂಕಲು ಅಂತು ಮತದೆ ಸೀಮೆಬಾಳ
- 18 ನ ವಿವರ ಯೆಚಿತ್ರೋಡಿಯಲು ದಾಳೆಯಾಡಿಯೊಳಗೆ ಆ ಬಾಳನ ಚಿತು-
- 19 ಸ್ತೀಮೆಯ ನಿವರ ಮೂಡಲು ಬೊಂಮುವೆದೆಹನ ಗಡಿಯ ಹೆದ್ದಾರಿಯಿ-
- 20 ಂದಂ ಪಡುವಲು ತೇಕಲು ನರಸಿಂಗನಂದ[ರಿ]ಯ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬ-
- 21 ಡಗಲು ಪಡುವಲು ಬರೆಯಬಳಯ ಗದ್ದೆಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು
- 22 ಕುಬ್ಬಟ್ಟ್ ನು ಗವೆಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಅಂತಿಷ್ಟ್ರ ಹೊಳಗೆ ಬಸುಲು ಬೆತ್ತು -
- 23 ವ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮು ೭ ಮೆಕ್ಕಿ ಬಿತ್ತುವೆ ಮು ೬ ಅಂತು ಮು ೧೩ ಯಿ ಬಾಳ-
- 24 ಂಗೆ ಯಿಕ್ಕುವ ಗೇಣೆ ಅಕ್ಕಿ ಮು [೧]೬ ಯಿವಕ್ಕೆ ಕಟ್ಟುಂದೆ ಈ ಸೆಟ್ಟಿಹೆಗ್ಗಡೆಯ ವ-
- 25 ರಿಗೆ [ಮು] ಕ ಮತ್ತಂ [ಹಾ]ಉಕ್ಕೊಲಲ್ಲಿ ಕ್ರೋಟಾಡಿಯ ಬಾಳು ಮೂಡಲು ಪುರು-
- 26 ಪೂಣಸೆಟಿಯ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದೆ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಹೊಳೆಯಿಂ-
- 27 ದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ವಿದ್ಯಾನಾಥವೇವೆಂಗಳ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂ-
- 28 ಡಲು ಬಡಗಲು ಪುರುಷಂಣಸೆಟಿಯ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು
- 29 ಯಿಂತ್ರಿ ಚತುಸ್ತಿಮೆಯೊಳಿಗೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ನಾಗಂಡುಗದ ಮು ೫ ಆದ್ಯ
- 30 ಬಡಗಣ ಮೆಕ್ಕಿ ಬಿ[ತು]ವೆ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮು ೩ ಅಂತು ಮು ∨ ಯಿ ಬಾಳಂ-
- 31 ಗೆ ಯಿಕುವ ಅಕ್ಕಿ ಗೇಣಿ ನಾಗಂಡುಗದ ಮು v ಯೂ ಬಾಳಂಗೆ ಮಗಉವೆಗ್ಗಡೆ-
- 32 ಗೆ ಕಟುಂವೆಱು 🗸 ಕೃಪಾಡಿಯಲು ಮೂಡಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು
- 33 ಠಂಕಲು ದೇವಂಣಂಗಳ ಬಾಳ ಗೆಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಸಮುದ್ರ
- 34 ದಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಕೋಟಯಂಣಸೇನಭವನ ಬಾಳೆ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ
- 35 ಕೆಂಕಲು ಯಿ ಚತುಸ್ಥಿಮೆಯೊಳಗು[೪] ಬಯಲು ಬಿತುವ ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ
- 36 ४ ಹಾನೆ ४ ಯಿದಕೆ ಹೆಂಗಿನಮರನ ಗ್ರಣಿವೊಳಗಾಗಿ ದ್ರವಸ್ಸ್ರವ ಕಳದು ಶುದ್ದ ವಾಗಿ
- 37 ಬಹ [ಗೇ]ಣಿ ಆಕ್ಕಿ ಮು ೧೪ ಹಡಹಿನೊಳಗೆ ಮೂಡಣ ಬಗೆಯಿಂದಲು ಬಿತ್ತು
- 38 ವೆ ಗದೆಯಿಂದಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಮು ೧४ ಪಡುವಣ ಬಗೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಮು ೬ ಯಿದೆ-
- 39 ಕೆ ನಾಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆಉಳೆ ಮೆಸ್ತರು ಮೆನೆಠಾಉ ಅಂತು ಬಿಗೆ ಎ
- 40 ಕ್ಕಂ ಬಿತುವ ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮು ೨೦ ಅದಕುಳ ಅಳವ[ಣ]ದಲು ಸಹ-
- 41 ವಾಗಿ ಯಿಕುವೆ ಗ್ರೇಣಿ ಅಕಿ ಮೂ ಎರ ಅಂತು ಮೂಲದ ಬಗೆಯಿಂ
- 42 ಸೀಮೆಯ ಕಳದು ಬಹ ಅಕಿ ಮೂ ೬೦ ವಿದ್ಯಾನಾಥದೇವಗಳು ತಂದು
- 43 ನೂಪಿದ ಕವಿಲೇಸ್ಪ್ರರದ ಬಾಳನು ಗ voo ಕ ಅರುವಾರವ ನಿರಿಸಿ[ದ]
- 44 ಅಡ ಆದಿಯಾಗಿ ಬಹ ಆಕಿ ಮೂ ೬೦ ಯಿ ಬಾಳನ ಹೊಂನು ಬಂದಡೆ
- 45 ಯಿ ಧರ್ಮಕ ಹೊಸತ್ತಾಗಿ ಮೂಲದ ಬಾಳಂಗ ಸಲುಉದು ಅಂತು
- 46 ಅ[ಕಿ]ಯ ಮು ೧೨೦ ಮೂಡೆಯಿಂದಲು ಪ್ರತಿದಿವೆಸೆ ಹಂನೆರಡು
- 47 ಪ್ರಜಿ ಬ್ರಾಹ್ಯರಿಗೆ ಭೋಜನಕೆ ನಡದುಬಹುದು [۱\*] ಸ್ಪರ್ರತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ನಾ
- 48 [ಯೋ] ಹರೇತ ವಸುಂಧರಾಂ [۱\*] ಷಷ್ಟ್ರಿವರ್ಷಸಹರ್ಗಾಣಿ ವಿಸ್ಟ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ[ಃ॥\*] ಸಾಮಾನ್ಸೋ-
- 49 ಯಂ ಧರ್ಮಸೇತುಂ ನ್ರುವಾಣಾಂ ಕಾಲೇ ಕಾಲೇ ವಾಲನೀಯ್ಟ್ರೋ ಭವದ್ಭಿಸಿ [1\*] ಸರ್ವ್ವಾನೀತಾನು ಭಾವಿನ[8\*] ಪಾ.
- 50 ರ್ಥಿವೇಂದಾ) ಭೂರ್ಯ ಭೂರ್ಯ ಯಾಚಕೇ ರಾಮಚಂದ್ರಿ [#\*]

#### No. 348.

(A.R. No. 154-A of 1901).

# On a slab set up in the site of a ruined basti on the right side of the road leading to Chaulikeri.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತೆಯೇ(೦) ನಮಃ । ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [|\*]ತ್ರೈ –
- 2 ಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥\*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[॥\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕವರುಷ

- 3 ೧೩೫೩ ನೆಯ ಸಾಧಾರಣಸಂವತ್ಸರದ ಪುಷ್ಟ್ಯ [ಬ] ೩೦ [ರ] ಅ[ರ್ಧೋ]ದೆಯಪೂಣ್ಯಕಾಲ[ದೆಲು] ಶ್ರೀಮನ್ಯಹಾ...
- 4 ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜವರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾವ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ವಿಜೆಯನಗರಿಯ ರಾ-
- 5 ಜಧಾನಿಯಲ್ಲಿ ಸುಖಸೆಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ಸಮಸ್ತರಾಜ್ಯಂಗಳನೂ ಸಕಲವರ್ಣಾಕ್ರಮಧರ್ಮಂಗಳನೂ ಪ್ರತಿ-
- 6 ಖಾಲಿಸುವ ಕಾಲದೆಲ್ಲು ಆ ಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಮಹಾಪ್ರಧಾನ ಚಂಡಪ್ಪಗಳು ಬಾರಕೂರು ಮಹಾರಾಜ್ಯ-
- 7 ವನೂ ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುವ ಕಾಲದಲೂ ಆ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು **ಮಾ**ಡಿದೆ ತ್ರತ್ರದ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಭ್ರೋ-ಜನದ
- 8 ಕಟಳೆಗೆ ಬರಸಿದೆ ಧ(ಂ)ರ್ಮಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ಬ್ರಾಸ್ಟ್ರಣಭ್ಯೋಜನಕ್ಕೆ ಉಂಬ ಬ್ರಾಹ್ಮರ ಜ [೨೧] ಅಡಿಗೆ-
- 9 ಯ ಬ್ರಾಹ್ಮರ ಜ ೨ ಪರಿಚಾರಕ ಬ್ರಾಹ್ಯರ ಜ [೨] ಅಂತು ಬ್ರಾಹ್ಮರ ಜ ೨೫ ಕಂ ಪ್ರತಿ ಜ ೧ ಕಂ ವರುಷ ೧ ಕಂ ಅ-
- 10 ಕೈ ನಾಡ[ಹಾನೆಯಲು] ಮು ೧ ಲೈಲು ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೨೫ [ದಿ]ಕ್ಕಂ ಕಾಾಟಿಗ ೨೫[ಕ್ಕೆ] ತುಪ ಪ್ರತಿದಿ ೧ ಕಂ ತೆ [೧] ಹಾಲು .
- 12 ಗಳು . . . . . . . . .
- 13 . . . . . . . . , ದ್ಪಾದಕಿ ಎ ಹುಂಣವು ಅಮಾವಸೆ ಎ ಸಂಕ್ರಾಂತಿ ೧ ಅಂತ್ತು ದಿ ೫ ಕಂ ಹಂ-
- 14 . . . . . . . . . . ವರುಷ ೧ಕೆ ಹಾನೆ . ಕಂ[ಕಾ]ಗಎಟ್ಲ್ಲ ಪ್ರತಿ ತಿಂ ೧ಕಂ ಅಚ್ಚು ಸಂ ಲೂ
- 15 . . . . . . . . . ಶ್ರತಿ ತಿಂದ ಕ್ಯಂ ಹಾ ೭೩ ಲೈ ವರುಷ್ ೧ ಕ್ಯಂ ಹಾ ೯೦ ಕ್ಯಂ ಕಾ
- 16 ಗ[ಎ] . ಪಡೆದೆ . . ಎಳೆಂಣೆ ತಿಂ [೧]ಕಂ ಹಾ[೧] ಎ ಉ ತಿಂ ೩೦ ಕಂ ಕಾ ಗ ೧ ತುಸ್ಸ ತಿಂ ೧ಕಂ ಬ ೫ ಕ್ಕಂ ತಿಂ
- 17 ೬॥ ಲೈ ವರುಷ ೧ ಕಂ ತಂ ೯೦ ಕಂ ಕಾ ಗ ರು ವೀಳಯಕ್ಕೆ ಅಡಕ್[ಲೆ]ಗೆ ಕಾ ಗ [೧]॥ ಆ(೦)ನ್ತು ಬ್ರಾ\_ (೦)ಹೈಣ ಭೂ(–
- 18 ಜನದ ಕಟ್ಟಳೆಗೆ ಕಾ ಗೆ ೩೦೦ ಹೊಂನು ಯಿ ಧರ್ಮದ ಅಕ್ಕಿಯನೂ ಎತ್ತಿ ಪಾರಿಪತ್ಯವ ಮಾಡುವ ಮಂ-ಗರ-
- 19 ಸೆನ ಮಗ ವಿರುಪಂಣನ ನೋನಿಸೆಟಿಗೆ ಕಾ ಗ ೩೦ ಹೊಂನು ಉಭಯಂ ಕಾ ಗ ೩೩೦ ಅಕ್ಷರದಲೂ
- 20 ಕಾಟ ಮೂನೂ ಅನುೂವತ್ತು ಹೊಂನಿಗೆ ರಾಯರೂ ಧಾರೆಯ ನೆಅದು ಬರಸಿ ಕೊಟ್ಟದು ಗದೆಬೆ . . . . ಟಿನರಾಯ-
- 21 ಸಪ್ರಮಾಣಿನ ಗ್ರಾಮಹರವರಿಗಳ ವಿವರ ಕುಡುಕೂರ ವೊತ್ತಿನ ಮೂಹೂರಗ್ರಾಮದೊಳಗಣ ಕೋಣಿನ ಅಧಿನಾ–
- 22 ಸ ೧ ಕ್ಯಂ [ಹ]ಳ ಕಾಗ ೧೦೨ |೧೫ ಉಸಚಾರ ಕಾಗ ೨೨೫೧ ಉಭಯು೦ ಕಾಗ ೧೨೫ ವಿರುಪಂಣನೂ ಬಿತ್ತು –
- 23 ವ ಮೂಲದ ಕಂದಾಉರದ ಗ್ರಾಮ[ವೊ]ಳಗಣ ಭೆತ್ತ ಬಳಕಿರ್ಯ್ಸ್ ಕಂದಾಉರದ ಹಳ ವರಿಸಕ್ಕಂ ಮು ಸಂ
- 24 ಮಹಾಬಳದೇವರಸನ ಹರವರಿ ೧ ಕ್ಕೂ ಮೂ ೧೯೦ ಅ[ಯುರ್ವೈ]ದ್ರನ ಹರವರಿ ೧ ಕ್ಕೂ ಕುಳ ಮೂ  $\_$ ೦ ನಿಯತ ವಿ $\_$
- 25 ಕ್ವ . ಮೂ ೩೦ ಉಭಿಯಂ ಮು ೫೦ ಅ(೦)ನ್ತು ಕಂದಾಉರದ ಒಳಗಣ ವಿರುಪಂ[ಣ]ನ ನಾಯರ ಮೂಲದ ಹ-
- 26 ರವರಿ [೧]ಕಂ ಆ ವಿರು[ಪೈಂಣನೂ ಸಲಿಸುವ ಭತ್ತ ಬಳ ಕಂ ಲು [ಮು]ರ್೨ಂ ಕಂ ಅಕಿ ಮು ೧೧೧ ಕ್ಕಂ ಕಾಗ ೧೧! ಬ್ರಹ್ಯೂರಗಾ)-

	206
27	ವುದೊಳಗಣ [ಅಂಗೆಯ] ಕ್ಲೋಗಂಣನ ಬಾಳ ಹರವರಿಯಿಂ ವಿರುಪಂಣನೂ ಸರಿಸುವ ಅಕ್ಕೆ ೧೦೦ ಲು ಮು
	ರಂ ಕ್ಕಂ [ಕಾ]−
28	ಟಿ ಆ ಗ್ರಾಮದೊಳಗಣ [ಒಳ]ತೂರ ಹರವರಿ ೧ ಕಂ ಕುಳಮೀಲಾಯ ಗ ೧೦ ಬ .
0.0	ಕಾಗನಿ ವುಭಯಂ
29	ಮು vo ಕಂ ಆಕ್ಕಿ ಮು ೩೬ ಕಂ ಕಾ ಗ ೩೬ ಉಭಯಂ
30	イ と
	ಹೊ(0)న్ను
31	ಗ್ರಾಮ ಹರವರಿಗಳ ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇತ ಜಲ ಪಾಷಾಣ ಅಕ್ಷ್ಮೀಣಿ ಆಗಾಮಿ ಸಿಧ ಸಾಧ್ಯ ಅಷ್ಟ್ರಭ್ಯೊಗತ್ಳಜ–
32	ಸ್ವಾ(ಂ)[ಮ್ಮು] ಸಹವಾಗಿ ಅರ್ದ್ಗೋದೆಯವು(ಂ)ಣ್ಯುಕಾಲದಲೂ ಸಹಿರ(೦)ಣ್ಯೋದೆಕದಾನಧಾ
	• • • •
33	[ರ್ವ್ವ]ಮಾಂನ್ಯವಾಗಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕ್ ಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ದಾರೆಯ ನೆ ಹಿದು ಕೊಟ್ಟಿ ವಾಗಿ ಆ ಶ್ರೀನಾರಾಯಣ – [ದೇ]ವರ
34	
	ಡ ಕೊಟ್ಟ
35	ಧರ್ಮ ಕೂ <b>ಟ್ಟ</b> ಗ್ರಾಮೆಹರವರಿಗಳು ದೆ
	ల అంట బ్రార్మణ
36	ವಿರುಪಂಣನು ಯಿ <sup>1</sup>
	No. 349.
	(A.R. No. 154-B of 1901).
	On the same slab.
1	ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನವೇ[ಕ 1] ನಮಸ್ತುಂಗಕಿರಕ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರಿಚಾಮರಚಾರವೇ [1*] ಶ್ರೈ-
2	ಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವರುಷ
	೧೩ [೨√]ನೆ-
3	ಯ ವರ್ತ್ತ್ರಮಾನ ಖಾರ್ಥ್ಧಿವ ಸಂವತ್ಸರದ ದ್ವಿತ್ರೀಯ ಆಫಾಡ ಸು ೧ ಸೆನಿವಾರದಲು ಶ್ರೀಮ(೦)[ನ್ಯಹಾ–
	ರಾಜಾ]_

- 4 ಧಿರಾಜ ರಾಜಪರವೇಕ್ಷರ ಶ್ರೀನೀರಪ್ರತಾಪ ಬುಕ್ಯಮಹಾರಾಯರು ದೋರಸಮುದ್ರದ ನೆಲೆವೀ-
- 5 ಡಿನೊಳರ್ದ್ದು ದುಷ್ಟ್ರನಿಗ್ರಹ ಶಿಷ್ಟ್ರಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯನೂ ಮಾಡಿ ಸುಖಸೆಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ಯೇಕತ್ಸೆ-
- 6 ತ್ರದಿಂ ರಾಜ್ಯವಂ ಪ್ರತಿಖಾರಿಸುವಲ್ಲಿ ಬಾರಕೂರ ಹತ್ತುಕೇರಿಯ ಸ್ಥಾನಾಪತಿ ಚಿಕಂಣನು ಬಿ(ಂ)ನ್ನ ಹಂ
- 7 ಮಾಡಿದಲ್ಲಿ ಆ ಬುಕ್ಕಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮ(೦)ನ್ರಹಾಸ್ರಧಾನಂ ಗೋವೆಯ ಬಾಚಂ-
- 8 ಣಗಳು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯಕ ಬಿಜೆಯಮಾಡಿ ಆ ಬಾರಕೂರ ಪಟ್ಟಣದ ನಖರಹಂಜಮಾನ ಮುಂ-
- 9 ತಾದೆ ಹತ್ತು ಕೇರಿಯ ಹಲರೆ ಸೆಟಿತನದ ಆ(೦)ನ್ಯ ಮಾ(೦)ನ್ಯ ಸಮಯ ಸಂಕೇತವನೂ ಮಹಾಬಳದೇ ಮಗ-
- 10 ಳು ಕೆಡಿಸಿದೆರಾಗಿ ಆ ಹತ್ತು ಕೇರಿಯ ಹಲರಿಗೆ ಬುಕ್ಕಮಹಾರಾಯರು ಮಂಣ ಮಾ(೦)ನ್ಯ ಹೊಂ-
- 11 ನ ಜವಳಗಾಗಿ ಕೊಟ್ಟ ಹರವರಿಗೆ ಆ ಬಾಚಪ್ಪಗಳು ನಡಿಸಿಕೊಟ್ಟ ಶಿಲಾಕಾಸನದ ನರಹಾಡಿಗಾವಳಿಯ ಚತುಸೀ–
- 12 ಮೆಯ ವಿವರ | ಪಡುವಲು ಅಂಣನಂದನನ ಮಕ್ಕಿಯ ಗಡಿಬಯಲು ಕೊಂಗನಗದ್ದೆಯ ಪಡುವ [ಚೋ]ಡಿ ಆರಮ-
- 13 ನೆಯ ಹರವರಿಗೆಯಾಗಿದ ಗಡಿಯಕರಿಂದ ನಾಡುಹಡಕನ ಗದೆಯಗಡಿ ಯಿ ಮೂಲು ಗಡಿಯಿಂದು ಮೂ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The remaining thirteen lines are entirely damaged.

14	ಡಲು ಬಡಗಲು ಕುಂಗಿನುಕ್ಕೆಯ ತಡನುಯ ಹೆದ್ದಾರಿಯ ಆಕ್ಸಥ್ಥದ ಕಟೆ ನುಕಿಯ ಬೆಟಿನ ಎರ[ಡು]
	ಕಳ ಗಡಿ ಆ(೦)ನ್ತು ಯಿ ಮೂಱು ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು   ಮೂಡಲು ಬೆಂಣೆಯ ಭಂಡಾರಿಯೆ
	ವರಂಗಡಿಯೆ ಯಿ ಎರಡು ಗಡಿಸಿುಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಜಂಪವೇವನ ಪರಕುರಾಮನ ಚಿ[ಕ]ಂಣ-
	ನ ಕಲುಕಟೆಯ ಹೆ[ದ್ವಾ]ರಿ ಯಿ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹಿರಿಯ ಹೆದ್ವಾರಿಇಂ
	ಮೂಡಲು ಯಿಂತ್ರ್ಮೀ ಚತುಸೀಮೆಯಿಂದೊಳಗುಳ ಹರಪರಿಯಿಂದ ಹಂನ ಮಂಣ [ಮಾ](ಂ)ನ್ಯೂದ ಭತ್ತ
	ಮೂಡೆ ೨೫೦ [ಹೊ]ಂನ ಜವಳಗೆ ಮೇಲಾ[ಎ]ದೆ ಗೆ ೫೦ ಬಾರೆಕೂರೆ ಮೂಲು ಸ್ಥಾನಿಕ ಪರಿವಾರನಾರ-
	ಣವೇ–
20	ವರಿಗೆ ಪಾತ್ರಭೋಗಕೆ ಧಾರೆಯನು ಎ ಅದು ಮಠದೇವಣವಸಂ ಬಿಟು ಕೊಟು ಕಂ
	ರಕ್ಕೆ ವುತ್ತರಿಸಿ ಕೊಟ್ಟ ಮೂಱು ಕಾಟಗದ್ಯಾಣ ವೀಸ [ಬ]ಗೆಗೆಯ್ಡ ಹರವರಿಯಿಂದ ಕೊಟ
	ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೨೭೫ ಕ್ಯಂ ಆದ ಹೊಂನು ಗ ೧೩೭။ ಮೇಲಾಯದಿಂ ಗ ४೩ ಉಭಿಯಿಂ ಹರ-
	ವರಿಯಿಂ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ಆಯಿನೂಹಯಿಪತ್ತೆಅಯಿದು ಮೇಲಾಯ[ದಿಂ] ತೊಂಭತ್ತಮೂ-
	es ಹೊಂನು <b>ಪರಿ</b> ವಾರಕ[ರಾದ] ದೇವಸ್ವಾಮಿಗೆ <b>ಪಾ</b> ತ್ರಭೋ <b>ಗ</b> ಕ್ಕೆ ಪಡಿ ದ
	ಸುಂ[ಕವ]
25	ಮೇಲಾಯ ನಿಂಸುಂಕ ಡುವ ಕಾಗಂಗಿಂ ನೂ ಅುಅಯಿ ವತು ಹೊಂನು ಯಿ
	ಹರವರಿಯ ಒಳಗುಳ . ಆಳ ಬಿಟ್ಟು ಕೊಟ್ಟ ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲ ಪಾಪ್ತಾ_
	ಣ ಯಕ್ಷೀ[ಣಿ*] ಯಾಗಾಮಿ ಸಿದ್ಧ ಸಾಧ್ಯ ಗತೇಜ ಸ್ಪಾ[ಮ್ಯ]ವಾಗಿ ಸರ್ವೈಸ್ಫಾ(o)-
	ಮ್ಯೇವನು ನಾರಾಯಣದೇವರಿಗೆ ಮಕ್ಕಿ ಸಹ[ವಾದ] ಧರ್ಮ್ಯಉ ಆ-
29	ಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ನಡವೆ ಮೇ–
30	ಲಣ ಹೊಂನಿಗೆಉ ಆ ಬಾಚಪ್ಪಗಳು ನಡಿಸಿ ಕೊಟ್ಟ [ಶಿಲಾಶಾಸನಕ್ಕೆ ಬಾಚಪ್ಪಗಳ] ಸು.
31	ಹಸ್ತದ ಒಪ್ಪು ಬಾಚಪ[ಗ*]ಳ ಬರಹ ಯಿ ಹರವರಿಯ
32	[ಂ]ಖರನಾರಾಯಣದೇವರಿಗೆ ನಡ[ವ]
	• •
33	ದೇವರಿಗೆ [1*] ದಾನಸಾಲನಯೋಮ್ಮ್ಯಾಧ್ಯೇ ದಾನಾ
	ಮವಾಪ್ನ್ಯೋತಿ ಸಾಲನಾದಚ್ಯುತಂ [ಪದಂ]
35	ಂಸ್ಕೃಣ ವಿತಾನಿ ಬಲಾದಿಸಹರ ಇಷ್ಟಿವ್ಸ್ ವಿಸ್ಥಾಯಾ-
36	ಂ[ಜಾ]ಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ ಃ
37	ವ್ರ್ಯುವನು ಪಾಠಿಸುತ್ತಿರಲಾಗಿ ದೇವರು ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ
	No. 350.
	$(A.R. \ No. \ 154-C \ of \ 1901).$
IN THE SAME PLACE.	
1	ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತೆಯೇ ನಮಃ [1*] ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರೆಚಾಮೆರಚಾರವೇ [1*]ತ್ರ_
2	ಯಿಲ್ಕೋನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥] ಸ್ಪಸ್ತು ಶ್ರೀ [॥*]ಜಯಾಭ್ಯುದ-
	ಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೨[೧] ನೆಯ ವರ್ತ್ತ್ರಮಾನ [ಪ್ರಮಾದಿ] ಸಂವರ್ಗ್ರರದ ಕ್ರಾಪಣ ಕು ೧ ಕು
	ಶ್ರೀವು(೦)ನ್ಮವುಹಾರಾ ಸಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರವೇಕ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಸ ಹರಿಹರವುಹಾ
	ರಾಯರು ದೋರಸೆಮುದ್ರದ ನೆಲೆವೀಡಿನೊಳದ್ದು ದುಷ್ಟ್ರನಿಗ್ರಹ ಶಿಷ್ಟ್ರಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯ-
	ನೂ ಮಾಡಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದೆವಿಂ ಏಕಛತ್ರದಿಂದ ರ.ಜ್ಯವಂ ಪ್ರತಿಪಾಕಿ ಸುತಂ ವಿ-
	ರಲು ತತ್ಪಾದಪದ್ರೋಪಜೀವಿತರಪ್ಪ ಶ್ರೀಮ(೦)ನಿಮಹಾಪ್ರಧಾನ ನಾಗಂಸವೊಡೆಯರು ಆ
8	ಹರಿಹರವುಹಾರಾಯರ ನಿರೂ≾ದಿಂದ ಬಾರಕೂರು ರಾಜಧಾನಿಯೊಳದ್ದು ೯ ಪ್ರತಿಪಾಲಿ-
	ಸುತಿದ್ದ ೯೨, ಆ ನಾಗರಸೆ ಪ್ರೇಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ಹತ್ತು ಕೇರಿಯ ಹದಿನಾಹು ಸುಂದಿ ಸೆಟಕಾಹರು ಏ-
10	ಳುನೂಱವಿಸ್ಪತ್ತು ಯೆಳಮಿವೊಳಗಾದವರೂ ಹಂಜಮಾನದ ಹಲರು [ಸಾಗುವ]ಳಗೆಯ
	ಕೊಳಹರು ಮೊಡಿಲ ಸಿಡುಂಬುರರು ಅಅುವತ್ತು ಬಲ್ಲಾಳುಗಳು ನಾಲ್ಕು [ಗ್ರಾಮ] ನಾಲ್ಕು
	ನಾಡು ನಾ[ಡ]ರು ನಾಯಕರು ವೊಳಗಾವ ಸಮಸ್ತೆ ಕಟ್ಟಳೆಯವರಿಗೆ ಮಾ(೦)ನ್ಯವಾ[ಗಿ] ಕೊಟ್ಟ ಹ_

13 ರವರಿಗೆ ಬರದು ನಟ್ಟ್ರ ಕಿಲಾಕಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ಮಂಗಪ್ಪದಂಣಾಯಕರು ಬಿಟ್ಟ್
14 ರಾಜಕಾರಿಯ ಮುದಿ
15 ಯಿಂ ಬಾರಕೂರ ಪತ್ತುಕೇರಿಯ ಚ-
16 ಟೃರಗದೆ ಗಡಿ–
17 ನಡವಂಧಾಗಿ
18 ರ ಹರವರಿ ಮೇಲಾಯ ಗದ್ಯಾಣ
19 ಮೂಡೆ ಹರವರಿ ಹಳ ಅಕ್ಕಿ ನಾಗಂಡುಗದ
ಮುಡಿ ೧ ಕಂ
20 ನಾಗಂಡುಗ ಅಕ್ಕಿ . ಮೂಡೆ ೫೦೦ ಅಕ್ಷರದಲು ಐನೂ ಅು
21 . ನಾಯಕರಿಗೆ ಕೊಟು ಸರ್ವ್ವಮಾ(೦)ನ್ಯ, · · ·
22
23 ಮೂಡಲು ಯಿಂತ್ರಿ ಚ–
24 ತುಸ್ಕಿಮೆವೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ಬಯಲಿಂದೆ
ಯೆಲೋ
25 . ಕೊಟ್ಸಿಮಡಿಯ
26
27 ಬಡಗಲು ಸೋವಂಣ ವಿನಾಯಕವೇವರೆ ಗಡಿಯಿ-
28 ಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ [ಚತುಸೀ]ಮೆನೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಾಳು ಮೂಡೆ [೩]ಂ ಮನಠಾವಿ-
29 ನ ಚತುಸ್ಸ್ಯಿಮೆ ಮೂಡಲು ಸಿಂಹಂಣಂಗಳ ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಕುಪಾರದೇವರ ದೇವಸ್ಪೆ-
30 ದಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಸ್ಕೋಮೆಯಿದ್ದೇವರ ದ್ವವಸ್ತ್ರದಿಂದಂ ಜ್ಕೋಳಯರ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂ-
31 ಡಲು ಬಡಗಲು ಜ್ಯೋಳಯರ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಕೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸೀವುವೊಳಗುಳ ಮ-
32 ಕ್ಕಿ ಮೆಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಾಳು ಮೂಡೆ ೫೦ ಮೆತ್ತಂ ಸೂಳೆಮೆಕಿ ಹತ್ತು ಮೊಡೆ [ತ]ಳೆತೊನಸೆಯೆ ಹರವ-
33 ರಿಯ ಚತುಸ್ಕಿಮೆ ಮೂಡಲು ಹರಿವ ಹಳ್ಳ್ರದಿಂದ [ಬೊ]ಡುವಂ ಬಳಯ ಭೀರಂಣ ಮೆಲ[ಕ]ಟಕ ಹೊ <b>ಲೆ–</b> ಯನ
$34$ నిఆయ్ ద్వవంనం ముఖలను గుణయిందం పడుచలు అంశాలు చగ్గడయి బళియ ముఖ $\omega$ $-$
34 ಬಳರು ದೇವೆಂನಂ ಮೂಲಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಠಂಕಲು ಹೆಗ್ಗೆ ಡೆಯ ಬಳರು ಮಾಬ– 35 ಲಸೇನಬೋವನ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮಾರಂಪಹೆಗ್ಗೆ ಡೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂ-
35 ಲಸ್ಕೇನಬ್ಕೋವನ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮಾರಂಪಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂ. 36 ಡಲು ಬಡ[ಗ*]ಲು ಜೊಳೆಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರಿ ಚತುಸೀಮೆವೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಮಕ್ಕೆ ಮೆ.
35 ಲಸ್ಕೇನಬ್ಕೊವನ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮಾರಂಪಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂ-36 ಡಲು ಬಡ[ಗ*]ಲು ಜೊಳೆಯಿಂದೆಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರಿ ಚತುಸ್ತೀಮಿವೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಮಕ್ಕೆ ಮೆ-ಕ್ಕೆ ಸ-
35 ಲಸ್ಯೆನಬ್ಯೊವನ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮಾರಂಪಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂ- 36 ಡಲು ಬಡ[ಗ*]ಲು ಜೊಳೆಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರಿ ಚತುಸ್ತಿಮಿವೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಮಕ್ಕಿ ಮೆ- ಕ್ಕೆ ಸ- 37 ಹಿತ ಬಿತ್ತುವ ಜಿದೆಗಾಳು ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂ ೬೦ ಯಿ ಎರಡು ಹರವರೆಗೆ [ಪು]ಳಂಥಾ ಹೊಲ[ನ]- 38 ಲ್ಲನು ಆಳು ಹೋಳು ಸ್ಥಿಮೆ ಸಾಂ(೦)ಮ್ಯಾಉ ಚತುಸ್ತಿಮೆ ಒಳಗುಳ ಮೆಕ್ಕೆ ಮ[ರ] ನಿಕ್ಕಿ ನಿಡಿಲು ನಿಧಿ
35 ಲಸ್ಯೆನಬ್ಯೊವನ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮಾರಂಪಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂ- 36 ಡಲು ಬಡ[ಗ*]ಲು ಬೊಳೆಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸೀಮೆವೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಮಕ್ಕೆ ಮೆ- ಕ್ಕೆ ಸ- 37 ಹಿತ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಾಳು ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂ ೬೦ ಯಿ ಎರಡು ಹರವರೆಗೆ [ಫು]ಳಂಥಾ ಹೊಲ[ನೆ]- 38 ಲ್ಲನು ಆಳು ಹೋಳು ಸೀಮೆ ಸಾ(೦)ಮ್ಯಾಉ ಚತುಸೀಮೆ ಒಳಗುಳ ಮೆಕ್ಕೆ ಮ[ರ] ನಿಕ್ಕಿ ನಿಡಿಲು ನಿಧಿನಿ-
35 ಲಸೇನಬೋವನ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮಾರಂಪಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂ- 36 ಡಲು ಬಡ[ಗ*]ಲು ಜೊಳೆಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸೀಮೆವೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಮಕ್ಕೆ ಮೆ- ಕ್ಕೆ ಸ- 37 ಹಿತ ಬಿತ್ತುವ ಜಿದೆಗಾಳು ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂ ೬೦ ಯಿ ಎರಡು ಹರವರೆಗೆ [ಪು]ಳಂಥಾ ಹೊಲ[ನ]- 38 ಲ್ಲನು ಆಳು ಹೋಳು ಸೀಮೆ ಸಾ(೦)ಮ್ಯಉ ಚತುಸೀಮೆ ಒಳಗುಳ ಮೆಕ್ಕೆ ಮ[ರ] ನಿಕ್ಕಿ ನಿಡಿಲು ನಿಧಿ ನಿ- 39 ಹ್ರೇಪ ಜಲ ಪಾಪಾಣ ಯಹ್ನೀ[ಣಿ*] ಯಾಗಾಮಿನಿ ಸಿದ್ಧೆ ಸಾಧ್ಯ ಯೇನುಳಂಥಾದನೂ ಆಚಂದ್ರಾ-
35 ಲಸ್ಯೆನಬ್ಯೋವನ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮಾರಂಪಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂ- 36 ಡಲು ಬಡ[ಗ*]ಲು ಜೊಳೆಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ತುಮೆವೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಮಕ್ಕೆ ಮೆ- ಕ್ಕೆ ಸ- 37 ಹಿತ ಬಿತ್ತುವ ಜಿದೆಗಾಳು ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂ ೬೦ ಯಿ ಎರಡು ಹರವರೆಗೆ [ಫು]ಳೆಂಥಾ ಹೊಲ[ನ]- 38 ಲ್ಲನು ಆಳು ಹೋಳು ಸ್ಥಿಮೆ ಸಾ(೦)ಮ್ಯಾಉ ಚತುಸ್ತಿಮೆ ಒಳಗುಳ ಮೆಕ್ಕೆ ಮ[ರ] ನಿಕ್ಕಿ ನಿಡಿಲು ನಿಧಿ ನಿ- 39 ಹ್ನೇಪ ಜಲ ಪಾಪಾಣ ಯೆಪ್ಪೀ[ಣಿ*] ಯಾಗಾಮಿನಿ ಸಿದ್ಧೆ ಸಾಧ್ಯ ಯೇನುಳಂಥಾದನೂ ಆಚಂದ್ರಾ- 40 ಕ್ಕೇಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ನಾಗರಸಒಡೆಯರು ತುಳುರಾಜ್ಯದವೊ[ಳು ಮೇ]ರೆ ಕಟ್ಟಳೆಯ-
35 ಲಸೇನಬೋವನ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮಾರಂಪಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂ- 36 ಡಲು ಬಡ[ಗ*]ಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸೀಮೆಪೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಮಕ್ಕೆ ಮೆ- ಕ್ಕೆ ಸ- 37 ಹಿತ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಾಳು ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂ ೬೦ ಯಿ ಎರಡು ಹರವರೆಗೆ [ಫು]ಳೆಂಥಾ ಹೊಲ[ನ]- 38 ಲ್ಲನು ಆಳು ಹೋಳು ಸೀಮೆ ಸಾ(೦)ಮ್ಯಾಉ ಚತುಸೀಮೆ ಒಳಗುಳ ಮೆಕ್ಕೆ ಮ[ರ] ನಿಕ್ಕೆ ನಿಡಿಲು ನಿಧಿ ನಿ- 39 ಹ್ನೇಪ ಜಲ ಪಾಪಾಣ ಯೆಫ್ನೀ[ಣಿ*] ಯಾಗಾಮಿನಿ ಸಿದ್ಧೆ ಸಾಧ್ಯ ಯೇನುಳಂಥಾದನೂ ಆಚಂದ್ರಾ- 40 ಕ್ಕ೯ಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ನಾಗರಸಒಡೆಯರು ತುಳುರಾಜ್ಯದವೊ[ಳು ಮೇ]ರೆ ಕಟ್ಟಳೆಯ- 41 . ಬಾಹನು ಪ್ರತಿಸೈಯ ಮಾಡಿ ಶ್ರೀನಾರಾ[ಯ*]ಣದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯರಿ ಬರದು ನಟ್ಟ ತಿ-
35 ಲಸೇನಬೋವನ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮಾರಂಪಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂ- 36 ಡಲು ಬಡ[ಗ*]ಲು ಜೊಳೆಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸೀಮಿವೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಮಕ್ಕೆ ಮೆ- ಕ್ಕೆ ಸ- 37 ಹಿತ ಬಿತ್ತುವ ಜಿದೆಗಾಳು ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂ ೬೦ ಯಿ ಎರಡು ಹರವರೆಗೆ [ಪು]ಳಂಥಾ ಹೊಲ[ನ]- 38 ಲ್ಲನು ಆಳು ಹೋಳು ಸೀಮಿ ಸಾ(೦)ಮ್ಯಉ ಚತುಸೀಮೆ ಒಳಗುಳ ಮೆಕ್ಕೆ ಮ[ರ] ನಿಕ್ಕಿ ನಿಡಿಲು ನಿಧಿ ನಿ- 39 ಹ್ಷೇಪ ಜಲ ಪಾಪಾಣ ಯಹ್ನೇ[ಣಿ*] ಯಾಗಾಮಿನಿ ಸಿದ್ಧೆ ಸಾಧ್ಯ ಯೇನುಳಂಥಾದನೂ ಆಚಂದ್ರಾ- 40 ಕ್ಕ್ರಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ನಾಗರಸಒಡೆಯರು ತುಳುರಾಜ್ಯದವೊ[ಳು ಮೇ]ರೆ ಕಟ್ಟಳೆಯ- 41 . ಬಾಹನು ಪ್ರತಿಷ್ಠೆಯ ಮಾಡಿ ಶ್ರೀನಾರಾ[ಯ*]ಣದೇಪರ ಸಂನಿಧಿಯರಿ ಬರದು ನಟ್ಟ ಶಿ- 42 ಲಾಕಾಸನ [1*] ಯಿ ಹರವರಿಗೆ ಸೆರ್ಮ್ನಮಾ(೦)ನ್ಯ ಯಿಂತಪ್ಪುದಕ್ಕೆ ನಾಗರಸರ ಬರಹ 1 ಯೂ ಹರವ- 43 [ರಿಯಿಂ]ದ ಬಾರಕೂರ ಹತ್ತು ಕೇರಿಯು ನಖರ ಹಂಜಿಮಾನದ ಸೆಮೆಸ್ತೆ-
35 ಲಸೇನಬೋವನ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮಾರಂಪಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂ- 36 ಡಲು ಬಡ[ಗ*]ಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸೀಮೆಪೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಮಕ್ಕೆ ಮೆ- ಕ್ಕೆ ಸ- 37 ಹಿತ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಾಳು ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂ ೬೦ ಯಿ ಎರಡು ಹರವರೆಗೆ [ಫು]ಳೆಂಥಾ ಹೊಲ[ನ]- 38 ಲ್ಲನು ಆಳು ಹೋಳು ಸೀಮೆ ಸಾ(೦)ಮ್ಯಾಉ ಚತುಸೀಮೆ ಒಳಗುಳ ಮೆಕ್ಕೆ ಮ[ರ] ನಿಕ್ಕೆ ನಿಡಿಲು ನಿಧಿ ನಿ- 39 ಹ್ನೇಪ ಜಲ ಪಾಪಾಣ ಯೆಫ್ನೀ[ಣಿ*] ಯಾಗಾಮಿನಿ ಸಿದ್ಧೆ ಸಾಧ್ಯ ಯೇನುಳಂಥಾದನೂ ಆಚಂದ್ರಾ- 40 ಕ್ಕ೯ಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ನಾಗರಸಒಡೆಯರು ತುಳುರಾಜ್ಯದವೊ[ಳು ಮೇ]ರೆ ಕಟ್ಟಳೆಯ- 41 . ಬಾಹನು ಪ್ರತಿಸೈಯ ಮಾಡಿ ಶ್ರೀನಾರಾ[ಯ*]ಣದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯರಿ ಬರದು ನಟ್ಟ ತಿ-

46	, ವರು [ಯಿ] ವಾರಾಣಾಸಿಯರಿ ಸಾವಿರ ಕವಿಲೆಯನೂ ಕೊಂದೆ. ವರು ಕ್ರೀ.					
48						
	[වෙස්o] · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					
	No. 351.					
	(A.R. No. 154-D of 190!).					
	On another slab in the same place.					
1	ಶ್ರೀ ಸಣಾಧಿಸತೆಯೇ ನಮ[ಕ*] ॥ ನಮಸ್ಕುಂಗ್ಗೆ ಶಿರಕ್ಕುಂಬಿಚಂದ್ರೆ ಚಾಮರಚಾರವೇ [1*] ತ್ರಯಿ-					
	ಲೋಕ್ಟ್ರನಗರಾರಂಭವುುಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ ॥ ಆಗ್ಲ್ಲಾ ಯಸ್ಯೆ ನ್ರುಪಾಲಮವುಳಿಸಿಲಸದ್ರೆತ್ನಾ -					
	3 ವೆಳ್ಳಲಾರಿತಾ [1*] ರು[ಸ್ಟ್ರೇ][0*]ವೇ[ಕ್ಪ]ಲತಾಯಕ್ಕೊತಿಎವುಲಂ ಮಉಳಉ ದಧಾತ್ರಿಕ್ವರಃ[1*] ವಾಣೀ ಯಸ್ಥ ಗುಣಾವಳಂ					
4	ಗಣಯಿತುಂ ಧೆತ್ರೇಕ್ಷಮಾಲಾಂ ಕರೇ   ಸ್ಯೊಯೆಂ ರಾಜತಿ ಭಾತಳೇ ಹೆರಿಹರೋ ರಾಜಾಧಿರಾಜಾಗ್ರ–					
5	ಣೀ[8*] ॥ ರಾಜಾ ಹರಿಹರೋ ಭಾತಿ ರಿಪುರಾಜಭೆಯಂಕರ[಼*] । ಕರಣಾಗತಭೂವಾಲಕುಲಾನಾಮಭಯಂ-					
6	ಕರೆ[8*] ॥ ಶಸ್ರ್ಯಾಗ್ನಾ ಪಾಲಕ[8 ಶ್ರೀಮಾನ್ ಮಲ್ಲ ಸಹ್ಷಿತಿಪಾಲಕ[8*] । ರಾವುವದ್ರಾಜತೇ ಲೋ[ಕ]ಲಾಲನೀ- ಯಯ[ತ್ನಾ ಚಿನ್ನು [॥]					
7	ಯೆಯೆ[ಶಾ] ಭುನಿ [॥] ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮೆನ್ಡುಕಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಕ್ಷರ ಶ್ರೀನೀಕಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರು ದ್ರೋರ-					
	ಸಮುದ್ರದ ನೆಲೆಬೀಡಿನೊಳದ್ದು ೯ ದುಷ್ಟ್ರನಿಗ್ರಹಸಿಷ್ಟ್ರಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯ ಮಾಡಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ					
	ಯೇಕತ್ಸತ್ರದಿಂ ರಾಜ್ಯನಂ ಪ್ರತಿಸಾರಿಸುತ್ತಂಬರಲು ತತ್ಪಾದೆಪದ್ವೋಪಜೀವಿಗಳು ಶ್ರೀಮನುಮಹಾಪ್ರ.					
	ಧಾನಂ ಮಲ್ಲಪ್ಪವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜಧಾನಿಯಲು ಯಿಬ್ದು ತುಳು ಹಯಿನೆಕೊಂ.					
11	ಕಣ ರಾಜ್ಯಂಗಳನು ಪ್ರತಿಸಾ[ಶಿಸು]ತಂ ಯಿದ್ವೆಂದಿನ ಕಕ[ವರು]ಷ ೧೩೦v ನೆ ಯೆ ಹ್ನಯಸಂಪ					
	ತ್ರರದ ಮಾಘ ಕು ೧ ವಡವಾರದಲು ದಾಳುವ ಅಧಿಕಾ-					
13	ರಿಯ ಅಳಿಯ ಪಾಂಡ್ಯಪ [ಸೇನಾಸ]ತಿ ಮಾಡಿದೆ ಧ( $oldsymbol{o}$ )ವರ್ಟೈ					
	ರಣವೇವೆ					
15	ಅಕ್ಕಿ ನಾಡಹಾನೆ [೩೬೦] ಕ್ಯಂ ಪ್ರತಿ ಮೂ[ಡೆ] ೧ ಕ್ಯಂ ಅಕ್ಕಿ ನಾಡಹಾನೆ ४೦ ಲೆಕ್ಕದಲು ಅಕ್ಕಿ ಮೂ.					
	ರ್ಜಿಕಂ [ಆದ ಬಡ್ಡಿ ಹಾ ೩] ಈ ಮರಿಯಾದೆಯಲು ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೨ ॥ ಆ ಭತ್ತವನೂ ಅ ದೇವರಿಗೆ					
17	ತೆ೯ದೆ [ಕಡ] ಸಾಲ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧೫ ಉಭಯು ಭತ್ತ ಬ ೪೦ ಲೆಕ್ಕದೆ ಮೂಡೆ ಭತ್ತ ನಡನ					
18	ಬಾಳನ ವಿ[ವರ ಅಧಿ]ಕಾರಿ ತಂನ ಮೂ ಉನ ಹಾದಿ <b>ಯಲು</b>					
19	ಂಕ ಬಯ[ಲ] ಕೊಳಗದೆ ತೋಂಟ [ಬಾ]ಳಯ ಗದೆ ಕಲ್ಲ ಗದೆ ಬಡಗಣ [ಮ]ಕ್ಕೆಯ ಗದೆ-					
	ಗಳು ಅಧಿಕಾರಿಯ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಸೀಮೆಯ ಬಯಲ					
	ನಾಗಂ-					
21	ಡುಗದ [ಕಂ]ಡಿಕದ ಮೂಡಹಾದಿಯವೊಳೆ					
22	ಅಯಿವು [ಗಳ] ಸಹ ನೇಲೆ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧ ಉಡುಪಿಕಳಾತ್ಸ್ಯಾತ್ರದ ಳ ಪೊ-					
	ಳಗಾದ ಮ[ಕ್ಕೈ] ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಭತ್ತ ಮುಡೆ ೭ ಮಲ್ಲ್ರದೇವಗಳ . ರ ಪೂಜಿಗೆ [ಪೂ]ರ್ವ್ವೆದ ದೆ(೦)–					
	ರ್ಮ-					

- 24 ದಾಯದೆ [ಲಧಿಕಾ]ರಿ ದಾನವಾಗಿ ಧಾರಾಪೂರ್ನ್ಸ್ಕೆ ವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆ ಅದು ಕೊಟ್ಟ ಬಾಳು ತೆ-
- 25 ಂಕಬಯಲಲು ಬ್ರೋಗಿಯಗೆದ್ದೆ [ಯಿ]ಂದಉ ಪಡುವೆ ಉಡುಪಿನ ದೇನ[ಸ್ಪ್ರೆ]ದಿಂ ಮೂಡಲು
- 26 ಬಿತುವ ಮೂಡೆ . [ಮೂ]ಡಬಯಲು ಮೇಲಣ ನಾಗನಗದ್ದೆ ಹಾಳ ಸಹಿತ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ-
- 27 ಡೆ [ಸ] ಅ ತ್ರೋಟ [ಬಯ]ಲಲು ಬಾ[ಳನ] ಗಡಿಂದ ಪಡುವ ಅಸರಿತದೆ ತಂಕಲು ಉಳ ಹಾಳವೂ-
- 28 ಳಗಾದ ಬಾಳ ಮೇಲಿಣ . . . . ಕೊಟ್ಟ ಮೂಡಿ ೨ ಅ(೦)ನ್ನು ಭಕ್ತ ಮುಡಿ ೨೮ ನೂ ಕಂಚಿನ ಹಾ-
- 29 ನಿ ೧೦ ಕೈ ನಾಡಹಾರೆ [೫] ಕ್ರೀಕ್ಕದ] ಹಾನಿಯಲು ಪ್ರತಿವೆರುಷದಲೂ ನಡಸಿಬಹರು ಆ ಕಟ್ಟಿ [ದಂ]-
- 30 [ಥ] ಮಾನಿನಲು ಆಹ[ವ]ಟ್ರೈಗೆಯ ನೀರ ತಹೂದಕ್ಕೆ ವಿ[ಠ]ಪ್ಪನ ಮೂಲದ ಬಾಳು [ಈ ಕ]ಟ್ರೈದ ಮಾನು-
- 31 ನ ಹೆದಾರಿಯಿಂದ ತಂಕಣ ಮಕ್ಕೆ ಆ ೭ ಕಸ್ಪ್ರಗಳು ಮಾಡಿಸಿದ ಹೊಸತ್ಕೊಟದ ಕಟ್ಟಿಯ
- 32 ಮೇಲೆ ಪ್ರತಿವರುಷ ೧ ಕ್ಕೆ ಭತ್ತಹಾನಿಯ ಲೆಕ್ಕ ಮೂಡೆ ೭ ॥ ಯೆನೂ ನಡಸಿಬಹರು
- 33 ಕೆಲ್ಲಂಗೆಹೆಯಲು . . ತೋಟದ ಹಿಂದಣ ಬ್ರಹ್ಮಪ್ರರಿಯ ಮನೆ ೧೨ ಕಂ ಪ್ರತಿಮನೆ-
- 35 ಕಾಟ ಗ ೧೨ ಹೊಂನನೂ . . . . . ವದೆಟ್ಟ್ರಿಗೆ ಆ ದುಟ್ಟನ ಹೆಳೆಯ ಖಂಡಿಕದ ಬಾ)-
- 36 ರ್ಗ್ಯರ ಮೇಲೆ ಗ ೧೨ ಆಧಿಕಾರಿಯ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಮೇಲೆ ನಡೆಸುವ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೨४ ಯಿ-
- 37 ಸ್ಟ್ರು ಧ(೦)ರ್ಮ್ವುದನೂ ಪೂರ್ವ್ವ ಸಿಲಾಕಾಸನ ಪ್ರಮಾಣಿನ ಉಡುಬನ ದೇವಸ್ಸ್ ದೆ ಬಾಳನೂ ಅಧಿಕಾರಿ ನಾಯ-
- 38 ರು ಮೂಲವಾಗಿ ಬ[ಂ∗]ದು ಆ ದೇವರಿಗೆ ನಡಸುವ ಭತ್ತ ಹತ್ತಿಕೆ ಹವಿನಾಱರ ನಾಡಹಾನಿಯಲು ಬ **४೦೦**
- 39 ಕ್ಕೆ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ xo ನಾಗೇಶ್ವರದೇವರ ದೇವಸ್ಪದ ಬಾಳನೂ ಅಧಿಕಾರಿ ಬಿತ್ತಿಸಿ ಆ ದೇವರಿಗೆ ಪುಜಾ [ರಿ] ಸೆ–
- 40 [ಹಿ] ತ ನಡವ ಭತ್ತ ಹೆಕ್ತಕೆ ೧೬ ಲೆಕ ಬ ೪೦ ಈ ಲೆಕ ಮೂ ೬[೫] ಆ ದೇವಸ್ಪದ ಬೋಗಿಯ ಗೆದೆಯೆ ನೂ ನು-
- 41 [ರ್ಬ್ಸಿ ವಿರ್ವಸ್ಗಳು] ನಾಯರು ಮೂಲವಾಗಿ ಬಿತ್ತಿ ಭತ್ತಹಾ ಕಂ ಲೈ ಮೂರ್ಡೆ ಉಭಯಂ ನಾ.
- 42 ಗೇಕ್ಷರಕ್ಕೆ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೭४ ಯಿಷ್ಟು, ಧ(೦)ಮ್ಮ್ರೇವನೂ ಬಾರಕೂರ ಅಧಿಕಾರಿಯ ಸಂತಾನಸಂತಾನ
- 43 ಉಳಂನಬರ ಅಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ನಸ್ತಾಯಿಯಾಗಿ ನಡಸಿಬಹರು ಅದಿಟ್ಟನಹಳಿಗೆ ನೆರನಾಡು
- 44 ಪರನಾಡು ಅರಸು ಅನುಸರಿಯಿಂದ್ದ ಅದೆಂಥಾ ಭಾ[ಧೆ]ಯನೂ ಬಾರಕೂರ ಹತ್ತು ಕೇರಿ-
- 45 ಯ ಹಲರೂ ಅರಸೂ ಆ ಬಾಧೆಯನು ಪರಿಹಾರಿಸಿ ಆ ಧ(೦)ರ್ಮ್ವುನ ಸಾಶಿಸುವರು (ಯಿ)
- 46 ಯಿ ಧ(೦)ರ್ಮಕ್ಕೆ ಅಳು೩ದವರು ವಾರಣಾಸಿಯಲು [ಗೋ]ವನೂ ಬ್ರಾಹ್ಯರನೂ ವಧಿಸಿದೆ ದೋಷದೆ\_
- 47 ಲು ಹೋಹರು ಪಾಮಾಂನೋಯಂ ಧ(೦)ರ್ಮಸೀತುಂ ಸ್ರುಭಾಣಾ [೦೫] ಕಾಲೇ ಕಾಲೇ ವಾಲ ನೀಯೋ ಭವತ್[ಭಿಃ\*]
- 48 ಸರ್ವ್ವ್ಯಾ(೦)ನೇತಾನ್ ಭಾವಿನ ಪ್ರಾರ್ಥಿವೇಂದ್ರಾನ್ ಭೂರೋ ಭೂರೋ ಯಾಚಕ್ಕ ರಾಮಚಂದ್ರೆ[೫\*] | ಶ್ರೀನಾರಸಿಂಹ (
- 49 ಯಿ ಶಿಲಾಕಾಸನಕ್ಕೆ ಶ್ರೀಮಲ್ಲಪ್ಪ ವೊ-
- 50 ಡೆಯರ ವೊಸ ಮಲ್ಲ್ರಸ್ತ್ರನ ಬರಹ[1\*] ಮಂ-
- 51 [ಗಳ] ಮಹಾಶ್ರೀ [॥\*]

# No. 352.

(A.R. No. 155 of 1901).

- ON A SLAB SET UP IN THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT MANIGARAKERI NEAR BARAKUR, SAME TALUK AND DISTRICT.
  - 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತವಿ(೦) ನಮ[४] ॥ ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಕುಂಬಿ...
  - 2 ಕ್ರೃಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ[[\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭ(೦)ಮೂಲಸ್ಕ್ರ[೦ಭಾ]\_
  - 3 ಯ ಸಂಭವೇ " ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ["\*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೦೧ ನೆಯ
  - 4 ಪರ್ತ್ತ್ವವಾನ ಕಾಳಯುಕ್ತಾಹ್ಗೆ ಸಂಪಛ್ಚರದ ಮಾರ್ಗ್ಸಸಿರ ಸು [೧] ಸೋಮವಾ -

- 5 ರದಂದು ಶ್ರೀರ್ಮವುಹಾಮಂಡಳ್ಳೆಸ್ಸ್ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಕೆಗೆತ-
- 6 ಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕಂಣ್ನ ವೊಡೆಯರ ಕುಮಾರ ಶ್ರೀಮ-
- 7 ತು ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಸ್ಪರ ಶ್ರೀನೀರ ಹರಿ**ಯ**ಪ್ಪ**ವೊ**ಡೆಯ.
- 8 ರ ವಿಜೆಯರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯದಲ್ಲು ಶ್ರೀಮು೯ಮಹಾಪ್ರಧಾನ ಬೊಂಮರೆಸೆ.
- 9 ವೊಡೆಯರು ಬಾರಕುರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವಲ್ಲಿ ಮಣಿಗಾರಕೇರಿಯ-
- 10 ವೊಳಗಣ ಸೋಮಇದೇವರಲ್ಲಿ ಕವಿಶಿಸೆಟ್ಟಿಯ ರಾಮಂಣ್ನ ಸೆಪಿಯ
- 11 ಹೆಂಡತ್ತಿ ನಾಗವೆ ರುದ್ರಪುಜೆಗೆ ಬ್ರಾಸ್ಟ್ರಣ ಭ್ರೋಜನಕ್ಕೆ ಮೂವ-
- 12 ರಿಂಗ ನಾಗವೆ ದೇವರಿಂಗ ಕೊಟ್ಟ ಗ [೩೦ ಕ್ಕೆ] ಕೊಂ[ಡು] ಕಬೂರ[ಶ್ಲಿ ದೇವ]-
- 13 ರೀ ಮೂಲದಿ ಬಾಳ ಒಳಗೆ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕೈ ಕಂಚ್ರೈನ ಅಕ್ಕಿ ಹಾ ೧॥ ಮೇ-
- 14 ಲುಬೀಯಕ್ಕೆ ಈ [೨] ತೋ[ಟಾ]್ದಒಳಗೆ ತೋ . ತಮ್ಮ ಮೇಲೋಗರ [೩] ನೊಸೆರು
- 15 ವೀಳೆಯ ಇಸ್ಪೃನು ನಡಸುವರು ತೊಳಕಿಯವಾಲಿಗೆ ಕೊಟ್ಟ ಗಳ ಕಾರ್ತ್ತಿ[ಕ\*]ಮಾಸದ-
- 16 ಲ್ಲಿ ಕ್ರತಿದಿನ ೧ ಕ್ಕೆ ದೀಸ್ರೋತ್ಸವ[ಹಂ]ನಬ್ಬದ ತುಪ್ಪದವ್ಯಪಿಗೆಗೆ ಹುಂಣವೆಯ
- 17 ದಿನ ಸಂಚಾಮ್ರಿತ ಉಪಾರಸಿಖರದ ದೀವಿ[ಗೆ] ಇ ಧರ್ಮ್ಯಕೆ ನಾಗವೆ ಕೊಟ್ಟ ಗ ೧೫ ಆ-
- 18 [ಂತು] ಗ ರ ವನೂ ಕೊಂಡು ಇ ಬಾಳಂದೆಲ್ಲಿ ಮಣಿಗಾ ಅಕೇರಿಯ ೩ ಸೆಟ್ರೈಕಾ ಅರೂ ಸಮ-
- 19 ಸ್ತ್ರೆ ಹಲರೂ ದೇವರ ಶ್ರೀಕಾರಿಯನ ನಡ್ಸುವಾತನು[۱\*] ಇ ಧರ್ಮ್ಸನ ನಡಸುವರು
- 20 ದೇವ[ರ] ಅಮ್ಯುತಪಡಿ ನಡವ[ವೆ] ಇ ಧರ್ಮ ನಡಉದು ಆ ನಾಗವೆ [ಕೊ]ಟ್ನದು ಠಾ-
- 21 ಂಬ್ರದ [ಚ] ಅುಕಲು ೧ ಸಟ್ಸುಗ ೧ ಕುಡಿಇವೆ ತಂಬುಗೆ ೧ ದೇವರಿಂಗ[ಪ]ಂಣತೆ
- 22 ೧ ಇಸ್ಸ್ವನೂ ಮಾಡಿಕಿ ಕೊಟ್ಟ್ ಳು ಇನ್ಲೂ ಜಹೆನುಂಹೆಯನು ದೇನ[ರೇ] ಮಾಡಿಸುವ..
- 28 ರು[+\*]ಯ ರ್[ರ್ಮೈ]ಕ್ಕೆ ಅವನಾನೊರ್ಬ್ಬ್ ಅಳುಬದರೆ ವಾರಣಾಸಿಯೆ[ಲ್ಲಿ] (೧)-
- 24 ೧,೦೦೦ ಕನಿಲೆಯ ವೆದ್ಬಿದೆ ದ್ಯೊಕದಲ್ಲಿ ಹ್ಯೂಹರು ಬ್ರಾಸ್ಮ್ ಣರ
- 25 ೧,೦೦೦ ಪ್ರಜೆಯ ವೆದ್ದಿದೆ ದೋಕದೆಲ್ಲಿ ಹೋಹರು ॥ ಸ್ಪ್ರದೆತ್ತಾಂ ಸರೆ-
- 26 ದತ್ತಾಂ ನಾ ಯೋ [ಹರೇತು] ವೆಸುಂಧರ [10] ಕಪ್ಪಿಸರ್ವ್ವೇರುಕ ಸೆಹಸ್ರಾಣಿ ವಿ-
- 27 ಪ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ ೫ [॥\*] [ನಾಗವೆ ದೇವಿಯ]ರ ಒಪ್ಪ ಶ್ರೀ [॥\*]

#### No. 353.

(A.R. No. 156 of 1901).

# ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯ್ಯು(೦) ನಮ[೪] [॥\*] ನಮೆಸ್ತುಂಗೆಕಿರಕ್ಕು ಂಬಿಚಂದ್ರೆಚಾವೆ.ರಚಾ-
- 2 ರವೇ [|\*] ಕ್ರೈ ಲೋಕ್ಸ್ ನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ(ತ್) [॥\*] ಸ್ವಸ್ತ್ತಿ ಶ್ರೀ[]ಜಯಾ-
- 3 ಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೧೨ ವರ್ತಮಾನ ಸುಕ್ಲ ಸಂವತ್ಸರದ ಕುಂಭಮಾಸ
- 4 ೨೩ ನೆಯ ಗುರುವಾರದೆಂದು ರಾಜಾಧಿರಾಜ ಸರಮೇಕ್ಷರ ಅರಿರಾಯವಿಬಾಡ ಭಾಷೆ-
- 5 ಗೆತಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ ಉತ್ತರ ದಕ್ಷ್ಮಿಣ ಪಶ್ಚ್ವಿಮ ಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರ–
- 6 ಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಮಲ್ಲ ಸ್ಪುಒಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯ
- 7 ಮಾಡುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮಣಿಗಾಹಕ್ರೆರಿಯೊಳಗೆ ಸ್ರೋಮ್ಬಿಯದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು ದೇವರ
- 8 ಆರೋಗಣೆಯ ಸಮೆಯಕ್ಕೆ ದೋರಾಜರ ಬಳಯ ಕಂಕಣಿತಿ[ಯ] ಮಕ್ಕಳು ಬೆಂಮಂಣಸೆಟ್ಟ
- 9 ಬೆಂಮಂಣಸೆಟ್ನಿಯ ತಂ[ಮ] ಮಾದಸೆಟ್ಟಿಯೂ ರುದ್ಧ ಪೂಜಿಗೆ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭೋಜನಕ್ಕೆ
- 10 ಜಕಕಂ ಕೊಟ್ಟುಂಥಾ ಬಾಳನ ಪಿನರ ಹಾರುಂಜಿಯೊಳಗೆ ತಾಉ ಬದ್ದೆ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯದೆ ಮೂ\_
- 11 ಲದೆ ಬಾಳು ನೂಡಲು ಕೊಳಗದ್ದೆ ಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಅಡೆಯುತ್ತಿಯವರ
- 12 ಬಾಳಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಉಪ್ಪೂರಪೊಲನಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಕಸ್ತೂರಿಯ
- 13 ಹರವರಿಯಿಂ ಕಂಕಲು ಯಿ(೦)ನ್ನೀ ಚುತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ್ಳಂಥಾ ಬೆಟ್ಟು ಮೆಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆ=
- 14 ದೆಗಣಗಿಲು ನಾಘೆಂಡುಗದಲು ಮು ೨४ ಕಂ ನಡಸುವ ಗೇಣಿ ಕಾಲಕಾ ಉಕ್ಕೆ ನಾಘೆಂಡುಗೆ-
- 15 ದಲು ಭತ್ತ ಮು ೧೧೦ ಮತ್ತಂ ಮೂಡಲು ಮೇಕಂಟನ ಮನೆಯಿಂದೆ ಮೂಡಲು ಬಯ-
- 16 ಲ [ಮಾ]ವಿನಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಘಂಡುಗದಲು ಮು ೨ ಕಂ ನಡಸುವ

- 17 ಗೇಣಿ ಭತ್ತ ನಾಘಂಡುಗದಲು ಮು ೧೫ ಯಿ(೦)ನ್ತ್ರೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ್ಳಂಥಾ ಮ-
- 18 ರ ಫಲ ಹಲಸು ಮಾಉ ತೆಂಗು ನಿಧಿ ನಿಹ್ನೇತ ಜಲ ಪಾವಾಣ ಒಳಗಾಗಿ ಯೇನುಳ್ಳಂಥಾದು
- 19 ಯಿ ಧರ್ಮೈಕ್ಕೆ ನಡದುಬಹುದು [\*] ಮತ್ತಂ ಶಿವರಾತ್ರವು ತಳುಹಿನದ್ದಿ ಬಿಗೆ ಎಂಣೆ ಹಾ-
- 20 [ಡ ೩] ಯಿ ರುದ್ರಪೂಜೆ ಶಿವರಾತ್ರಯ ಧರ್ಮ್ಯವನು ಬೆಂನುಣಸೆಟ್ನಿ ಬೆಂನುಂಣ-
- 21 ಸೆಟ್ನಿಯ ಸಂತಾನದವರು ನಡಸಿಬಹರು [#] ಯಿ ಧರ್ಮ್ವದ ಆರಯಿಕೆ ಮಣಿಗಾಣ-
- 22 ಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟ್ರೈಕಾಹರು ನೂಹಿಯಿನತ್ತು ಯೆಳವುಯೊಳೆಗಾ-
- 23 ದ ಸಮಸ್ತ ಹಲರು ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ವಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಭಾರಿಸಿಬಹರು ॥ ಶ್ಲೋಕ |
- 24 ದಾನವಾಲನಯೋರ್ನ್ಯುಫ್ಟೇ ದಾನಾತ್ರ್ಯೆಯೋನ್ರುಪಾಲನಂ [¡\*] ದಾನಾಪ್ಸ್ವರ್ಗ್ಸ್ ಮನಾಪ್ರ್ವೇ
- 25 ತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಛುತಂ ಪದಂ। ಸ್ಪದಕ್ತಂ ಪರೆದೆತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹ್ರೇ
- 26 ಚ ವಸುಂಧರಾ[0,\*] ಷಪ್ಪಿರ್ನ್ಫ್ ಸಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಸ್ಪ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ
- 27 ಕ್ರಿಮಿ[ಕ್] । ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

#### No. 354.

(A.R. No. 157 of 1901).

ON THE THIRD SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ಪೆಸ್ತಿ [🗯] ಶ್ರೀಮತ್ಪಾಂಡ್ಯ್ಯಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿ ಅರಿರಾಯ [ಬಸವ]ಸಂಖರ-
- 2 [ದೇ]ವರ ಸೋಯಿದೇನಾಳ್ನೇಂದ್ರದೇವರಸರ ಏಜೆಯರಾಜ್ಯೋದೆಯ-
- 3 ಮುತ್ತರೋತ್ತರಾಭಿವ್ರಿದ್ಧಿಪ್ರಪರ್ಧ್ಧೆಮಾನ ಮಾಚಂದ್ರಾರ್ಕೈತಾ-
- 4 ರಾಂಬರಂ ಸಲುತ್ತಮಿರ್ದ್ಗೆ ಕಕವರುಷ ೧೨೩೪ ನೆಯ
- 5 ರಾಹ್ರಸಸಂವತ್ಸರದ ಮಾರ್ಗ್ಗಸಿರ ಸುದ್ದ ೧೩ [ವ್ರಿ] ಕ್ಲಿ ಕಮಾ-
- 6 ಸೆ ೧೩ ಸೋಮವಾರದೆಂದು ಬಾರಕಂ[ನ್ತೂ]ಪುರದ[ರ]ಮನೆಯ ಲು-
- 7 [ನ್ನ ತ] ಕಿಂಹ್ಸಾಸನಾರೂ[ಫ]ರಾಗಿ ಪ್ರೇಡ್ರೋಲಗಂಗೊಟ್ಟರ್ಡ್ಡಾಪ್ರಸ್ತವೆದೊಳು
- 8 . . ವಾಳ್ಪರ ಬಳ್ಮರು ಬಂಕಿದ್ದೆವರಸರು ಸಾಮನ್ತಪ್ರಧಾನ-
- 9 ರೂ . . ಪುರು[ಸ]ರೂ ಎರಡುಕ್ಕೇಲ ಬಳಯುಂ ಬಾಹ-
- 10 ತ್ರರನಿಯೋಗಿಗಳೂ ಮುಂಡಾಗಿ ಬಂಕಿ ಸೇನಬೋವೆ [ಅ]ಂಣ್ನ [ದಾತ]ಹೆ-
- 11 ಗ್ಗಡೆಯರಿಗೆ ಅಯಿದೊರವೊಳಗಣ ಆ[ತ್ರೋ]ಡೆಯ ಬಾಳಂಗೆ ನ-
- 12 ಡಸಿಹ ಕಟ್ಟುತಡೆಯ ಹತ್ತು ಹೊಂನನೂ ಮಣಿಗಾಱಕೇರಿಯ
- 13 ಸೋಮನಾಥಾದೇವರಿಗೆ [ಮೄಪ್ರಾ]ನಕ್ಕಿಯ ನೈವೇದ್ಯ ವೊಂದು ನಂದಾ-
- 14 ಬೆಳಕನೂ ನಡಸುವಂತಾಗಿ ಆ[ರು]ತನ ಹೊಂನನೂ ಸೋಯಿದೇವರ-
- 15 ಸರು ಧಾರಾಪೂರ್ಬ್ಬ್ಯಕವಾಗಿ ಬ್ಲಹಿದುಕೊಟ್ಟರು [1\*] ಆ ಬಾಳಂಗ ತೆಣೆ
- 16 ವು ೨೮ ಅರ್ಟ್ಸ್ನ[೯]ಸುವ ಅಪ್ಪಣೆ ಸೆಲ್ವ ಅರ್ಗ್ಗನ ಮಾನಿಸ್ಯ್ಯರು ಹೆ[೦]ಗಸ[ರು]
- 17 ಬೀಡು ದೇವಕ್ಷ್[ವಾ]ಗಿ ಆ ಸೋಮನಥದೇವರ ಮನುಸ್ಕೃರೇ ನೋಡಿ ಆ
- 18 [ಧ\*] ನರ್ಜ್ಮನ ನಡಸುವರು [\*] ಅಯಿದೊರು ಮುಂತಾಗಿ ಒಡೆಯರು
- 19 ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ್ಯ [1\*] ಯಿ [ಧ\*]ರ್ಮೈ[ವ] ನಾರಾನು ಅಳದವರಿಗೆ ವಾಱಾಣಾಸಿ-
- 20 ಯಲ್ಲು ಸಹಸ್ರ ಕವಿಲೆಯ ವ(೦)ಧಸಿದ ದೋಕ [۱\*] ಸ್ಪರತ್ತಾಂ
- 21 ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತ ವಸುಂಧರಾ[೦ ।\*] ಷಸ್ಪ್ರರ್ವುರಿ-
- 22 ಷಸಹಸ್ರಾಣೆ ನಿಷ್ಟ್ರಯಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ[೩]।। . .
- 23 . . .

# No. 355.

(A.R. No. 158 of 1901).

On the fourth slab set up in the same place.

- ı . . . . . . ಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾ<sub>-</sub>
- 2 ರವೇ [;\*] ಶ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕೆಂಭವೇ["\*] ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [;;\*] [ಜ]-

- 3 ಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವರ್ಷ ೧ರ್ಷಿ೩ ಸಂದು ನಾಲ್ಚ[ನೆ]ಯ ವರ್ತ್ತಮಾನ ಖರಸಂಪಠ್ಪರ
- 4 ಬೇಸಗೆಯ ತಿಂಗಳು ನೊದಲಾಗಿ ಶ್ರೀಮನ್ನುಕಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವ-
- 5 [ರ ಶ್ರೀ]ವೀರಪ್ರತಾಪ ಪ್ರೌಡದೇವರಾಯ ಮಹಾರಾಯರು ೩ ಜೆಯನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾ-
- 6 ಸನಷ್ಠರಾಗಿ ಸೆಕಳೆದರ್ನಾ ಕ್ರಮಧ(o)ರ್ಮಗಳ ಪ್ರತಿಪಾಠಿಸುತ್ತಿ ಹ ಕಾಲದಲ್ಲು
- 7 ಆ ರಾಯರ ಅಜ್ಞಾಧಾಗಕರುಮತ್ತು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾತ್ರಧಾನ ಸಿಂಗರಸ[ದೆಂಣಾ]ಯ-
- 8 ಕ್ಕೂಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಪಠ್ಯರಸಪ್ರೀಡೆಯರು ಬಾರಕ್ಕೂರ ತುಳುರಾಜ್ಯನನು ಪ್ರ
- 9 ತಿವಾರಿಸುತ್ತಿ 🛪 ಕಾಲದಲು ಬಾರಕೂರ ಮಣಿಗಾಹಕ್ಕೆರಿಯೇಳಗಣ ಸ್ಕೂಮನಾಥವೇ-
- 10 ವರ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲೂ ತೊನಸೆಯ ಹೆದಕೆಬಿಳಿಯ ಬೆಂಪುಣ ಭಾಗತನ ಅಳಿಯ ಹ[ರ]ಮು
- 11 [ಸ]ಸೆಟ್ವಿಗೆ ಹೆಗಡೆ ಆಳಯ ಕೋ[ಟೆ]ಯಪ್ಪೆಸೆಪ್ಪಿ ಬಿಡಾರುವಾರವಾಗಿ ಬಿಟ್ಟ ಬಾಳು ಹಂ[ಮೊ]-
- 12 . ಡಿಯೆವೊಳಗೆ ತಾ ಬದ್ಧೆ ಬ್ರ(೦)ಹ್ಮಾದಾಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳು ಅ ಬಾಳ್ ಚತುಸ್ಟ್ರೀ-
- 13 ಮೆಯ ನಿವರ ಸೂಡಲು ಆ್ರಚಣ ವುಂಗುರುಪಳಿಯ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಪಡುವಲು [ಸಾ]-
- 14 . . ವಾಯ್ಗ್ರೇರೆ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪರ್ವುವಲು] ಕ್ಕೋಟಿಯಪ್ಪನೆಟ್ಟಿ ತೂ . .
- 15 ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಗಣಪಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಗಡಿಯಿಂದ [ಕೆ]ಂಕಲು
- 16 ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಹಾನೆಯ[ಡಿ]ಯ ಬಾಳು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು
- 17 ನಾಘಂಡುಗದಲು ಮು 🗸 ಯೆಂಟು ಮುಡೆಗೆದ್ದೆ ಕೆಹೆಸೆಪವಾಗಿ ಬಿಡಾರುವಾರವಾ-
- 18 ಗಿ ಬಿಟ್ಟು, ಕಡಂಕೊಂಡ ಹ . ಗ ೧೬೫ ಯಿ ಬಾಳಂಗೆ ತೆ ಕು ಕೇಶವನಾಥವು ಗು-
- 19 ರುಪಳಯ ಹಧಿ ಮು ನಿ॥ ನಾರಣವುಂಗುರುಪಳಯು ಹಧಿ ಮು ೧। ತೆ ಕ್ರು ಕ್ರ
- 20 ಳಚಿ ನಾಘಂಡುಗದಲು ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೦ ಯಿ ಅಕ್ಕಿಯನೂ ಸ್ಕೋಮವಾರ ಆಮಾ-
- 21 [ನಾಸೆ] ಫು(೦)ಣ್ಯಕಾಲದಲು ಶ್ರೀಸೋಮನಾಫದೇವರ ಮೊಸರೋಗರದ ನೈವೇ-
- 22 ದ್ಯೇಕ್ಕೆ ದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವ್ಯಕನಾಗಿ ಹರಿಯಪ್ಪ ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯೆ [ಅ]ಸ್ತ್ಯು ಕೊಟ್ಟನು [#]
- 23 ಯೊ ಬಾಳಗೆ ಆರ್ತ್ಯ ಬಂದರು ಪ್ರಿತ್ತಿಬಂದರು ಸೋಮನಾಥದೇವರಿಗೆಂದು
- 24 ವೊಡಂಬಟ್ಟೆ[ವೆಂದು] | ಕೊಟ್ಟ ಧ(ಂ)ಮ್ರ್ಯ ಕಾಸನ [:\*] ಯೂ ಬಾಳ ಮೂರಿಯ
- 25 ಪೊಸ್ಪ : ದಾನಪಾಲನಯೋರ್ನಾಧ್ಯೇ ದಾನಾತ್ರೇಯೋನುಪಾಲನಂ [:\*] ದಾ-
- 26 ನಾ[ತ್] ಸ್ಪರ್ಗ್ಗಮನಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಯುತು ಪದಂ ॥ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

### No. 356.

(A.R. No. 159 of 1901).

# On the fifth slab set up in the same place.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತೆಯೇ ನಮ್ [:\*] ನಿರ್ನ್ಸಿಫ್ನು ಮಸ್ತು [:\*] ನಮಸ್ತುಂಗಕಿರಕ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರ-ಚಾರವೇ [:\*] ತ್ರಯ-
- 2 ಲೋಕ್ಟ್ ನಗರಾರೆಂಭ(ಂ)ಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ(७) [॥\*] ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೧-
- 3 ೬ ನೆಯ ವರ್ತ್ತ್ರಮಾನ ಶ್ರೀಮುಖಸೆಂವತ್ಸೆಗೆದೆ ಬೇಸಗೆಯೆತಿಂಗಳು ವೊದಲಾಗಿ ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾ≍ಪರಮೇ-
- 4 [ಸ್ಪ್ರ]ರ ಚತುಸ್ಸನುುದ್ರಾಧಿಸತಿ ಶ್ರೀನೀರಪ್ರತಾಪ ಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರ [ನಿರೂ]ಪದಿಂ ಕಂಕರದೇವ-ವೊಡ-
- 5 ಯೆರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನ ಪ್ರತಿಖಾಲನೆಯ ಮಾಡುವ ಕಾಲದಲ್ಲು ಮಣಿಗಾ ಕೇರಿಯವೊಳಗಣ ಸೋ-
- 6 ಮೆನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು ವಿಜಯನಾಯಕರ ಮಗ ಕೇಶವನಾಯಕರು ಅಮಾವಾಸೆ [ದ್ಪಾದ] -ಕೆಯ ಧ(ಂ)ರ್ಮೈ -
- 7 ಕೈ ಕೊಟ್ಟ ಬಾಳನ ವಿವರ ಅ[ಯಿ]ರಡಿಯವೊಳಗಣ ದಂಡೆಬೆಟ್ಟಿನಲು ತಾಉ ಬದ್ದೆ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯದ ಮೂಲ-
- 8 ದೆ ಬಾ[೪]ನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಕಡಸಾಲಗೆದ್ದೆ ಮೂಡಲೂ ಕೇಶವೆನಾವುದೆನ ಗಡಿಯಿಂದು ಪಡು -ವೆಲು

- 9 ಕೆಂಕಲು ಮೂಡಳಗಿನ ವಾಸುದೇವನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು . . ಯಿಂದಂ ಮೂಡ-ಲು
- 10 ಬಡಗಲು ಪಿಷ್ಣು ನಾವುದನ ಮಕ್ಕಳ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ತೆಂಕಲು ಯಿ(ಂ)ಸ್ತ್ರೀ ಚತು[ಸ್ಸೀ]ಮೆಯವೊಳ-ಗುಳ್ಳ ಗೆ-
- 11 ವೈ ೧ ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ಹಾನೆ ೫೦ ಅಜ್ಜಿನತಾ[ಈ]ನ ವೊಳಗಣ ಗವ್ವೆ ಯಿ ಚತುಸ್ಸೀ-ಮೆಯ
- 12 [ವಿ]ವರ ಸೂಡಲು ವೂರಾಳ ಗೋವಿಂದೆಕಾರಂತನ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಗಂಕ [ತೆ] . . . ಗಡಿಯಿ-
- 13 ಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ವಿಷ್ಣು ನಾವುದೆನ ಮಕ್ಕಳ [ಗ]ಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು [ಬಡಗಲು] ಹಂಡನ ನಾ-
- 14 ರಣ ಕಾರಂತನ [ಗ]ಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿ(ಂ)ಸ್ತ್ರೀ ಚಕುಸ್ಸೀನೆಯು ನೊಳಗುಳ್ಳ ಗದ್ದೆ [೨ ಕ್ಯಂ] ಬಿತ್ತುವ ಹಾನೆ
- 15 ೨೪ ಉಭಿಯು ಗವ್ದೆ ೩ ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಹಾನೆ ೭೪ ಹಿರಿಯ ಗದ್ದೆಗೆ [ಕ]ಡ**ಸಾ**ಲಕೆಱೆಯೆ ನೀರು ಹೊಲಕ್ಕೆ ಬಂದದು
- 16 ಯೆರಡು ಗದ್ದೆಗೆ ತುಂಸಿಛ್ಚೆಯೆ ಕೆಹೆಯೆ ಸೀರು ಶ್ಯಲಕೆ ಬಂದದು ಯಿ ಬಾಳಂಗೆ ತೆಹುವ ತೆಹು ಹಾನೆ ೧ .
- 17 ಯಿ ಬಾಳನೂ ಕ್ರಿಷ್ಣ್ಣ ಅಲಸೆಯ ಮೆಗೆ ವಾಸುದೇವೆ ಅಲ[ಸಿ]ಗೆ ನಾಯೆರು ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟರು ವಾಸುದೇ–
- 18 ವ ಅಲಸೆ ತೆಹು ದೇವಸ್ಸ್ ಆಕರ ಆಂನ್ಯಾಯ ಹಡಿಕೆ ಹೊದಕೆ ಬೆಡು[ಗು]ಳು ನುುಂತಾಗಿ ಎಲ್ಲವನೂ ತೆ-
- 19 ತ್ತು ಮಾನಗ್ರೆಡು ಬರೆಗ್ರಡಿಲ್ಲದೆ ಹ . . [ನೆ] ವರವೆಯಕ್ಕಿಯಾಗಿ ಪ್ರತಿವರುಕ ೧ ಕ್ಕಂ ನಡ ಸುವ ಆಕ್ಕಿನಾಗ
- 20 ಂಡುಗದಲು ಮೂಡೆ ಅಱನೂ ತಂದು ಹಾಯಿಕುಳಿನು ಹೊ[ಱ]ಕೂರಿ ಆಱು [ಎರೆಯ] ಅನಾಯ ಕಾ\_
- 21 ಯಲಾಱದೆ ಯಿ[ಷ್ಪ್ರಕ್ಕೆ] ಹೋದ ಮಂಣಿಂಗೆ ಬಿಟ್ಟ್ರ ಬಾಳು ತಾ[ಉ\*] ಬದ್ಧೆ ಬ್ರ(೦)ಹ್ಯದಾಯದೆ ಮೂ. ಲದ ಬಾಳ[ನ]
- 22 ಚತುಸ್ಪೀನೆಯ ವಿನರ ಕೋಪಿಯಸ್ಪನವರ ಗಡಿಯಿಂದೆ ಮೂಡಲು ಚಂನ[ಕೇಶವ] ಬೇಲಿಯಿಂ.
- 23 ದಂ ಕೆಳಗೆ ಕಂನ ಅಂಣನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ನಡವೆ ಹೆದ್ದಾರಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲುಯಿ-
- 24 (c)ಸ್ತ್ರೀ ಚತುಸ್ಕ್ರೀಮೆಯವೊಳಗೆ ಹೋದೆಮಂಣಿಂಗೆ ಬಿಟ್ಟದು ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಹಾನೆ [೩೩] [ಕೇಶವ]ನಾ–
- 25 ಯಕರಿಗೆ ಕಾಣಿಕೆಯಾಗಿ ವ್ರೊಂದು ಕುఱುಪೆಯರಿ ಯೆರಡು ತೆಂಗುಮೆ . ವೆನು . . .
- 26 [ಬ]ಹನು ಯಿ ಧ(ಂ)ರ್ಮೈದ ಅಕ್ಕಿಯ ನಡಸುವದಕ್ಕೆ ಅವ ಹೊಣೆ ಯಿ[ಸ್ಪರ]ಅಲಸೆಯೆ ಹಿರಿಯ. [ಸ್ಪನೂ]
- 27 ಕೀಕವೆ ಕಲಸೆ ಹೊಸೆಮೆಂಣನೂ ನಾಯರು[ಮೂ]ಲವೆನೂ ಬದ್ದು ಅಕ್ಕಿಯೆ ನಡಸು[ವೆ]ನು [ﷺ] ಯಿಂ-[ತ]ಪ್ಪು-
- 28 ದೆಕೆ ಸಾಕ್ಷಿಗಳು ಕೇಶವಕಾರಂತನ ಮಗ ಗೋಪಿಂದಕಾರಂತ ಪಡುವೆಮನೆಯ ಹಂಡನ ೩-
- 29 ಪ್ರೂಕಾರಂತನ ವುಗ ನಾರಣಕಾರಂತ ಕ್ರಜಿಭಟ್ಟ್ರಅಯ್ಯನವರ ಮಗ ಮಯಿಂಣನ-
- 30 [ವ]ರು ಕೋಟಯಪ್ಪಸೆಟ್ಟಿಯ ನುಗ ಧರಣಿಸೆಟ್ಟಿ ಯಿಂತಪ್ಪುದಕ್ಕೆ ಸೋಮೆಯುದೇವರ ಸೇನೆ**ಬ್ಲೇ**-
- 31 ವ ಪಂಡರಿದೇವನ ಬ[ರ]ಹ ಯಿಂತಪ್ಪುದಕೆ ಕೇತವದೇವನಾಯಕರ ವೊಪ್ಪ ಮುಿ-
- 32 ಲಾರದೇವರು ಆ ಕರ್ತ್ತ್ರ ಪ್ರಪ್ಪು ಭಗಪತಿಸೂಣೆಕಾಹಿನ ವ್ರೊಪ್ಪು ಭಗವತಿ[ಸಾಹ್ನಿಗಳು]

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Below this are found the following two lines in characters belonging to the same period:—

<sup>1</sup> ಯಿತ್ಯರ ಸಂವಭರದ ಬೇಸಗೆಯ ತಿಂಗಳು ಮೊದಲಾಗಿ ವಿಜಯನಾಯಕರ

<sup>2 [</sup>ಮಗ] ಸಪ್ತಂಣನವರು ಅಯಿರಡಿಯವೊಳಗೆ ಹಂಡನೆ ಕ್ರಿವ್ಡ ಕಾರಂತನ ಮಗ

# No. 357.

(A.R. No. 160 of 1901).

# On the sixth slab set up in the same place.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮೆಕ [ಚಿ] ನಮೆಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಕುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮೆರಚಾರ-
- 2 ವೇ [|\*] ಶ್ರೈ ಲೋಕ್ಸ್ ನಗರಾರಂಭ ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥\*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾ-
- 3 ಭ್ಯಾದೆಯ ಕಕವರುಷ್ಟ್ರನಿಕರಿನ ನೆಯ ವರ್ತ್ವವಾನ ಕಾರ್ವರಿಸೆಂವಧರದ ಬೇಸಗೆ-
- 4 ಯತಿಂಗಳು ಮೊದಲಾಗಿ ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ವರ ಶ್ರೀ ವೀರಪ್ರತಾ\_
- 5 [ಪ] ದೇನೆರಾಯಮಹಾರಾಯರು ಸಾ(೦)ಮ್ರಾಜ್ಯಂಗೆಯ್ಯ ಕಾಲದೆ ್ಲ ಆ ರಾಯರ
- 6 ನಿರೂಪದಿಂದ ಕಂಕರದೇನೆಒಡೆಯರು ಬಾರಕೂರಂಜ್ಯನನು ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುವ ಕಾಲ-
- 7 ದಲ್ಲಿ ಹರಿಹರದೇ[ನೆ\*]ಅಮ್ಳುನವರ ತಂನುಂದಿರು ನ್ಯಾಸಂಣ್ನ ಅಯ್ಭುನವರ ಮೆಕ್ಕಳು [ದೇ]-
- 8 ವೆಂಗ್ಸ್ ಅಯ್ಯನವರು ಲಖಂಣಯ್ಯನವರ ಮೆಕ್ಕಳು ಮಹಾಗಣಪತಿದೇವರು ಹರಿಹ -
- 9 ರದೇವೆಯ್ಳುನವರ ವ್ಯಕ್ಕಳು ಚಉಡಪಂಗಳು ದೇವಂಣಯ್ಯನವರ ಮಕ್ಕಳು ನರಹರಿ-
- 10 ದೇವರು ಕ್ರಿಪ್ಲ್ಗರೇವಅಯ್ಯನವರ ಮಕ್ಕಳು ವಿಠ್ಯಲಪೇವರು ಹರಿಹರದೇವರ ಮಕ್ಕಳು ಕ್ರಿಪ್ಲ್ಗದೇ-
- 11 ವಅಯ್ಯನನರು ಬರಸಿದ ಕಾಸನದ ವಿವರ [ﷺ] ಹಿಂದೆ ಹರಿಹರದೇವಅಯ್ಯನವರು
- 12 ಕಂನ್ಯಾನರ ಉಳೂರಿಂಗೆ ಭಾರಕೂರೊಳಗಣ ಹೊಸಕೆಹೆಯ ಬಾಳು ಬೃಹ್ಮಪುರಿ-
- 13 ವೊದಲಾದ ಗ್ರುಹಕ್ಷೇತ್ರಕ್ಕೆ ಅರಸು ಅನುಸರಿಗಳಿಂದ ಬಂದಂಥಾ [ಬ]ತ್ತೆ ಪರಿಹರಿ.
- 14 ಸಿ ಕೊಡುವದಕ್ಕೆ ಸಂರಹ್ಷಾಬ್ರೋಗವಾಗಿ ಮಾಡಿದಂಥಾ ಯೆಂಣೆಯನೂ ಹಿಂದ-
- 15 ಕೈ [ಹಿಡಿ]ಕೊಂಡು ಮುಂದೆಕ್ಕೆ ತತ್ರಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತ್ಶಿಕ ಆರಭ್ಯವಾಗಿ ಮಣಿಗಾಱಗೆಯ್ಫರ್೯-
- 16 ಒಳಗಣ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸೋಮಮಪದ ಒಳತಳುನಿನ ದೀಪ್ರೋತ್ಸವಕ್ಕೆ ನಾಕು ಹಾ.
- 17 ಡ ಅೆಂಗಿನ ಎಂಣೆಸುನು ಬಾರಕೂರ ಬಾಳನೂ ಊಳೂರನೂ ಹಚ್ಚಿ ಕೊಂಡು ಬಂ-
- 18 ನಿ ಸ್ಪ್ [ಭಾ] ಗಪ್ರಮಾಣಿನರಿ ಹೊಸಕೆಹೆಯ ಬಾಳು ಬ್ರಹ್ಯಪುರಿ ಮೊದಲಾದ
- 19 ಸರ್ವ್ಪಸ್ತದೆ ಮೇಲೆ ಪ್ರತಿವರುಪ್ರದಲ್ಲಿ ನಡಿಸಿಬಹಿರಿ [ಎ]್ರದು ಬರಸಿದ ಶಿ–
- 20 ಲಾಕಾಸನ [1\*] ಯೋ ಪ್ರಮಾಣಿಂಗೆ ಸಾಹ್ಷಿಗಳು ನರಿಕುವದೇವಅಮ್ಯಾನವೆ-
- 21 ರು ಚ[ವು]ಡಪ್ಪಅಯ್ಭನವರು ಮಾಧವೆಸ್ವಾಮಿಗಳ ಮಂಚಣಅಯ್ಭುನವರು ಪದು-
- 22 ಮಂಣಂಗಳ ನರಹರಿಭಟ್ಟರು ವಿಶೇಷದ ಔಭಳದೇವರ ಶ್ರೀಮದ್ರಾಯರಾ-
- 23 ಜ[ಗು]ರು ಸಾಮವೇದಿಯಜನಾದಿಸಟ್ಕರ್ಮ್ಯನಿರತರಹ ಆರಾಧ್ಯ್ಯರು-
- 24 저렇 ఒ호 월, 월, 월, 월, 월, 월, (1)\*

# No. 358.

# (A.R. No. 161 of 1901).

# On the seventh slab set up in the same place.

- 2 ರಾರ್[ಂ\*]ಭಮುಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕ[ಂ]ಭವೇ [॥\*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾದ್ಭುದಯ ಷ=ವರು...
- 3 ಕ ೧೨೯೫ ನೆಯ ಸ್ರಮಾದೀಚಸೆಂವತ್ರರದ ಸ್ರಾವಣ ಕು [೧] ಗು ಶ್ರೀ[ಮ]ಮ್ಯಾಹಾಮ-
- 4 ಂಡಳೇಸ್ಪರ ಆರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಸಗೆತಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ [ಪ್ರನ]ದಹ್ನಿಣಪ-
- 5 ಶ್ಚಿಮ ಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕಣವೊಡೇರು ರಾಜ್ಯಭ್ಯು[ದ\*]ಯ ಪರಿಪಾಲನೆಯ
- 6 ಮಾಡ[ವ]ಲಿ ಆ ಬುಕ್ಕಣ್ನ[ವೊ]ಡಯರ ನಿರುಪದಿಂ ಶ್ರೀಮನುಮ[ಹಾಪ್ರ]–
- 7 ಧಾನಂ ಗೋಪ[ರ್ರ]ವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯನ ಪ್ರತಿಸಾಲನೆಯ ಮಾ -
- 8 ಡುವಲ್ಲಿ ಮಣಿಗಾಹಕ್ಕರಿಯ ಪ್ರೊಳ[ಗ\*]ಣ ಸ್ಕೋಮಯದೇವರಲ್ಲಿ ಸಾವಾಸ ಮ[ದವಿ]-
- 9 ನವರ ಮಗಳು ಆಮಿತಕ್ಕ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ್ನ [|\*] ಮಣಿವೂರೊಳಗೆ ಕೋಟ . . . ವನ
- 10 ಸೋಮಯ್ಯುದೇವರಿಗೆ ಮುಲವಾಗಿ ಯರಡೆ ಬಾಳನೂ ಠಕ್ಕುರನಾಯಿ . .
- 11 ಸೋಮಯ್ಯುದೇವರಿಂಗೆ ಕಟಕೊಂಡ ತೆರು ನಾಗಂ[ಡುಗ]ದೆ[ಲು] ಬತದ [ಹಾ]-
- 12 ನೆಯಲ್ಲಿ ಭತ್ತ ಮೂರ್ಡೆ ನಂ ನೂ ಸ್ಥಮಯ್ಯುವೇವರ ಕಯ್ಯುಲ್ಲಿ ಆ[ಮಿತ]ಅಕ-

# No. 359.

(A.R. No. 161-A of 1901).

#### ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯ ನಮ[8\*] [+\*] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ ನಮ[8] [+\*]
- 2 ದು(೦)ಮ್ರ್ಯುವಿಸಂವತ್ಸರದ ವೈಶಾಖ ಕುದ್ಧ ೩ ಲು ಶ್ರೀ-
- 3 ಮತು ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥವೇವರಿಗೂ ಮಣಿಗಾ ಆಕೇರಿಯ [ಹ]-
- 4 ಲರಿಗು ಹಂ[ದೆ]ಟಿನ [ದೇ]ಮೂ ಹಂದೆಯ ಮಗ ಸಂಕರ
- 5 ಹಂದೆಯರು ತಾ ಉ ಬದ್ದೆ ಬ್ರ(ಂ) ಪ್ರದಾಯದೆ ಮೂಲದೆ ಬಾಳನು
- 6 ಉರ ಜ(ಂ)ಸ್ಥ ವೆನು ಉಬ್ಬನ ಆಗರದ ಜಂನವೆನು ಅ
- 7 ಜಂನದೆ ಕಹಿಗೆ ಮು ೨ 🛭 ಉಪ್ಪಿನ ಅಗರದೆ ಜಂನದ
- 8 ಯಿಳುಪು ಉತ್ಕಾರ ಹೊಂನು ಗೆ ೧ ಬಾಳುಗವ್ವೆ ಶ್ರೀಸ್ಕೋ-
- 9 ಮನಾಥವೇವರೆ ಹಲರ ವಕವಾಗಿ ಯಿದೆ ಬೀಜವರೆ
- 10 ಮು ೧೩ ಸೊಸೆಯೆ ಬಗೆಯಲು ಮು ४ ಉಭಯಂ ಮು-
- 11 ಡಿ ೧೭ ಹಂದೆವೇನಾಲ್ಯದ ಸ್ಥಾನದ ಕಟ್ಟಳಿ ಜಂನ ಸರ್ವಸ್ಸ
- 12 ಯಿದ್ದೆ ಯಿರಉ ಬದ್ದೆ ಬಾಳುಒಳಗಣ ಮೂಲ ಹೊ-
- 13 ರಗಣ ಅರು≈ರ ಯೇನುಂಟಾದರು ಶ್ರೀಸೋಮನಾಫ-
- 14 ದೇವರಿಗು ಮಾಣಿಗಾ ಅಕೇರಿಯ ಹಲರಿಗೆ ಸೆಂಕ-
- 15 ರಹಂದೆ ಅರ್ಥೈ ಪರಿತ್ರೇಧ್ರ್ಯವಗಿ ತೆಗೆದು ಕೊಂ-
- 16 ಡು ಮೂಲಸರಿಚ್ಛ್ರೀದೈನಾಗಿ ಕೂ[ಟ್ಟ್ರ]ನು ಯಿದೆಕೆ ಹೊ

#### No. 360.

(A.R. No. 162 of 1901).

# ON THE EIGHTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣ:ಧಿಸತಯೇ(೦) ನಮ[೩ $^*$ ] ಶ್ರೀಸರಸ್ಸ್ ತ್ಯಯೇ(೦) ನಮ [ $^*$ ] ಶ್ರೀ ಗುರುಭ್ಯೋ(೦) .
- ೭ [ನಿರ್ಲ್ಫ್ರಿಫ್ನ ಮ[ಸ್ತು] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಸ್ತುಂಬಿಚಂದ್ರಿಚಾಮರಚಾರವೇ [|\*] ತ್ರಯಿಲ್ಕೋಕ್ಯನಗೆ-
- 3 ರಾರಂಭ ಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ [ಸ]ಂಭವೇ [॥\*]ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾ[ಭ್ಯು]ದಯ ಕಾಕವಾಹನ ಕ\_
- 4 ಕವರುಷ ೧೭೯٧ ಸಂದು ಕೊಂಭತ್ತರೊಂಭತ್ತನೆಯ ವರ್ತ್ತವಾನ ದು(೦)ಸ್ಕ್ಯು೯ಖಿಸಂವತ್ಸರದ
- 5 ವಯೀಕಾಖ ಕು ೩ ಲು ಶ್ರೀಮೆದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜ್ಯರಮೇಕ್ವರ ಶ್ರೀವಿಂರಸ್ರತಾಸ [ಪ್ರಉ]-
- 6 ಢ ವಿರೂಪಾ[度]ರಾಯಮಹಾರಾಯರೂ ವಿಜೆಯಾನಗರಿಯಲೂ ಸಿಂಹ್ವಾಸನಸ್ಥರಾಗಿ ಸೆ-

7 ಕಲ ವ(೦)ರ್ನ ಧ(೦) ವರ್ಣ್ಯಕ್ರ ಮಂಗಳಂ ಪ್ರತಿಸಾಲಿಸುತ್ತಿಹ ಕಾಲವಲೂ ಆ ರಾಯರ ದಂಣಾ 🗕 8 ಯಕವೊಡಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಪಠರಸರ್ವೆಡೆಯರೂ ಬಾರಕ್ಕೂರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದ[ಲೂ] 9 ಶ್ರೀಮತು ಮಣಿಗಾ ಆಕೇರಿಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥವೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು [ಪ್ರ]\_ 10 [ಪ]ಂಚವ ಸ್ಕೊವಕ್ಕನು ಮಾಡಿದೆ ಧ(೦)ರ್ಮ್ನು [1\*] ಯೊ ಪ:ತದಲು ಪ್ರಂಬ ಬ್ರಾ(೦)ಸ್ಥುರ 11 ಜನ ಪ್ರತಿದಿನಸದಲು ಜ ೩ ಕ್ಯಂ ಬಿಟ್ನ ಬಾಳು ಹಂದೆ[ಟಿ]ನನೊಳಗೆ ಭಟ್ನನ 12 ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸ್ರೀನೆಯು ವಿವರ ಮೂಡಲು ಮೆನೆಯನ ಬೆಟ್ಟನ ಗ[ಡ]ಯಿಂದ 13 ಪತುನಲು ತೆಂಕಲು ಮಾದೆಂಣಹಂದೆ ಕೆರಾಸುರಿಯ ಗಡಿಯಿಂದ 14 ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಸಬ್ಸ್ಕಾಯಿತನ ಆಗರದ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡ-15 ಲು ಬಡಗಲು ಅಕ್ಷರಹಂದೆಯೆ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಕೆಂಕಲು ಮತ್ತ[ನಾ]-16 ಗದ್ದೆ ಯ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಉಪ್ಪಿನಾಗರದ ಸಾಶಿಂದಂ 17 ಪಡುವಲು ತಂಕಲು [ಅಂಣ]ಹೇರಳರ ಗಡಿಂ . . . ವ್ಯೂರಾಳನ ಗಡಿ-18 ಯಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಬೆಂಗರೆ[ಯ] ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕ-19 ಲು 「ಬಾಳ] マスカモルロップス ಗಡಿಯಿ. ಂ ತೆಂಕಲು ಉಪಿನ ಆಗರ [丸] ಹ 20 ಮಕ್ತಗ[ದೈಯ ಚತುಸ್ಸೀ]ಮೆಯೆ ನಿವರ [ಅಜ್ಜ್ಯಣ] . ಳರ ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವ. 21 ಲು . . . ರಾಳನ ಗಡಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಸಮುದ್ರದ ಗಡಿಯಿಂ 22 ಮೂಡಲು ಹಿರಿಯ [ವಸ್]ಣಿ ಹಂದೆಯ ಗಡಿಯಿಂ ಕೆಂಕಲು ಮತ್ತಂ ಉ\_ 24 ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವಲು ಹಿರಿಯ ಮಾಣಿಕಾಂದೆಯ ಗಡಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಕಾರ್ರ 25 ವರಿಯೆ. ಮಾದಂಣ[ಹ]ಂಧೆಯ ಗಡಿಯು ಮೂಡಲು ಮಾದಂಣಹಂದೆ-26 ಯ ಗಡಿಯಿಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚಕುಸ್ರೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಉಬ್ಬನಾಗರ [ಕ]-27 ಳ . ದು ತಾಲುಗುಂ[ಧಿ] ಯುರಡು ಗುತೆ ಯಿ ಚತುಸ್ಪೀಮೆಯ ಪೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವೆ 28 ಮು ೧೧ [+\*] ಯಿ ಬಾಳಗುಳ್ಳ ಮನೆಯಡಿಯ ಚತುಸ್ರೀಮೆಯ ವಿವರ ಬೆಂಗರೆ-29 ಯುಶುವೆಯೆಕ್ಕಳೆ ಗೆತಿಯಿ. ಶತುವೆಲು ನಡನೆ ವೋ[ಣಿ]ಯಿಂ ಬಡಗಲು 30 ෭ಡುನಲು ನಾದಣಹಂದೆಯೆ ಗಡಿಯಿಂ ರೊಡಲು [ಅಕ್ಷ]ರ-31 (ರ)ಹಂದೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಾಂತೀ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆ-32 ಯುಪೊಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳು ಉಸ್ಪಿ[ನಾ]ಗರ ನುನೆ ಯಿಂತೀ . . 33 ಬಿತ್ತು ಪದುಬರಿಲೂ ಮು ೧೧ ಯಿ.ಬಾ . . . . 34 . . ಅಕ್ಕಿ ಮು ೩೦

#### No. 361.

(A.R. No. 163 of 1901).

ON THE NINTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತೆಯೇ ನಮ[8] ಸಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಕುಂಬಿಚಂ-2 ದ್ರಚಾಮಗಳಾರವೇ [ಸ] ತ್ರೈ ೀಕ್ಷನಗರಾರಂಭ್ಯೇ ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ 3 ಕಂಭ[ವೇ] [ಸ] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [ಸ್] ಜಯಾದ್ಭುದಯ ಕಕವೆಯಕ ೧[೩] V ಸ ನೆಮ ಸ್ವಭಾ-4 ನುಸಂ[ವ]ತ್ರರ ಕಾರ್ತ್ತೆಕ ಕು[ದ್ದೆ ಅ] ಆ ಶ್ರೀನ್ಯಂಮಹಾರಾಹಾಧಿರಾಜ ರಾ[ಜ]-
- 5 ಸರಮೇಕ್ಯರ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಷೆಗೆತಪ್ಪುವರಾಸುರಗಂಡ ಪೂ-6 ರ್ವ್ಯ ಸಕ್ಕಿನು ದಕ್ಷಣ ಸಮುದ್ರಾಧಿಸತಿ ಕ್ರೀನೀರಮಲ್ಲಿ ಕಾರ್ಜ್ಸ್ಟುನರಾಯನ ವಿ.
- 7 ಜಯರಾ ಸ್ಟ್ರ್ಯದ್ಬ್ರುದೆಯದಲು ರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀನ್ಮಂಮಹಾಪ್ರಧಾ-
- ್ರ ಘ 8 ನ ಲಖಣವೊಡೆಯರು ಬಾಗಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲು ಬಾರಕೂರ
- 9 ಮಣಿಕಾಱಕೇಯ್ಯ್ಯನಪೊಳಗಣ ಸ್ನೊಮನಾಥವೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು ನಾ\_
- 10 ಲ್ವತ್ತನಾಡವೊಳಗಣ ಕೊರೆಗೆಯೆಹುಟ್ಟಿನ ಕ್ಯೂಟಿಯಕ ಸೆಟ್ಟತಿಯ ಮಗ್ಗ
- 11 ಕೇಸನುುಕಿಯ ತರುನುಸೆಟಿ ಮಾಡಿದೆಂಧಾ ರುದ್ರಪೂಜಿ ಯಿಬ್ಬುರು ಬ್ರಾ(೦)-

- 12 ಹ್ಯರಿಂಗೆ ವರುಷಂಪ್ರತಿ ೧ ಕ್ಯಂ ವೋತದಹಾನ ವೊರವೆ ಸುಕ್ಕೆ ನ್ಯಾಂಡುಗವಲು ಅ-
- 13 ಕ್ಕ್ ಮು ೨೦ ಅ ಕ್ರೌರವಲು ಯಿಪ್ಪತ್ತು ಮುಡಿ ಅಕ್ಕಿಸುನು ಮುಲ್ಲಾ ರಾಪೂರ್ವಕವಾ -
- 14 ಗಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ನಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ನಡವಂತಾಗಿ ತಾಳು [ಬಿಟ್ನ] ಬ್ರ(ಂ)ಹೈದಾಯದೆ
- 15 ಮುಲದ ಬಾಳು ವಿ . ನನ ಬಳಯವರಕಯ್ಯಾರಿ ಹುಟಿಗಕೊಂಡ ಬಾಳ ಸೆ[ರ್ವ್ನ]-
- 16 [ಸ್ಪ್ರ]ದ ಚತುಸ್ಪ್ರೀಮೆಯ ವಿವರ ಮುಡಲು ನಡವ ದಾರಿಯಿಂದಂ ಸಡುವಲು
- 17 ತೆಂಕಲು ಬೋಗಾ ಆ ತ್ತಂಮಣಸ್ಟ್ರೇಟಿಯ ಮ[ಸ್ಟ್ರ]ದೆ ಬಾಳು ಹೊದೆಮಂಣ
- 18 ಡೆ ಗಡಿವೋಣಿಸುಂದ ನುಕ್ಕಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು [ಸಡು]-
- 19 ವಲು ಕಟ್ಕುಂಗರೆಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಬೆ[ಟ್ವೈನ ಬಳಸು-
- 20 ನರ ಮುಲ ಮು[ಟು]ಕೇರ್ಯ್ಯ ಹಲರ ದೇವಸ್ತ್ರದ ಗಡಿಸಿುಂದಂ ತಂಕಲು
- 21 ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸ್ತಿಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಾಳು ಬಯೇಲು ಹೊಸಗವ್ಸ್ [೧]
- 22 ಮಾವಿನಗದ್ದೆ ೧ ಹೆದೆಗೆದ್ದೆ ೧ ಆನ್ತು ಗದೆ ೩ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಘಂಡು...
- 23 ಗದಲ್ಲಾ ಮು ೧೯ ಮೆಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಮು ೪ ಮೆಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಮು ೨೦ ಆ೦-
- 24 ತು ಬಸುಲು ಮೆಕೆ ಮಕಿ ಬಿತುವೆ ಬೆದೆ ಗಣಗಿಲು ನಾಗಂಡು-
- 25 ಗದಲು ಮು ಕೂಯಿ ನಾಲ್ಪತ್ತರಡು ಮೂಡೆ ಬಿತ್ತುವ ಬಾಳ ಮೀ[ಲೆ] ಯಿಬರು
- 26 ಬ್ರಾ(ಂ)ಹೈಣರು ವುಂಬದಕ್ಕೆ ಮಕ್ಕೆ ನಡವೆ ಅಕ್ಕೆ ಮು ೨೦ ಅಕ್ಷರದಲು
- 27 ಯಿಪ್ಪತ್ತು ಮುಡೆ ಆಕ್ಕಿಯನು ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ [ನಡಸಿ]ಬಹರು ಯಿ ಬಾಳು
- 28 ಸರ್ವಸ್ಪದ ಮೇಲೆ ಅರಶ . ಅನುಸರಿಯ[ವರ್ಜ್ನ] ಕ್ತೆ ಕಾದುಕೊಟು ಧ(೦)ರ್ಮವ
- 29 ನಡಸಿಕೊಂಬರು [॥\*] ಯಿಂತಪ್ಪುದೆಕ್ಕೆ ಕರ್ತ್ಮನ ವೊಪ್ಪ ಹಡವೆಳ [ಬೆಂ]-
- 30 ಮಾಧವನ ವ್ಯೂಪ್ನ ಯೆಡಹಾಡಿಯ ಭಟ್ಟರ ಪ್ರೊಪ್ನ [1\*] ದಾನಸಾಲ-
- 31 ನಯೋರ್ಮಧ್ಯೇ ದಾನಾತ್ರೇಯೋನುಪಾಲನಂ[۱\*] ದಾನಾ[ತ್\*] ಸ್ಪರ್ಗಮವಾಪ್ನೋತಿ ಸಾ-

# No. 362.

# (A.R. No. 164 of 1901).

#### ON THE TENTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತಯೇ(೦) ನಮಃ[॥\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಕು ೦ಬಿಚಂದ್ರ-
- 2 ಚಾವುರಚಾರವೇ [+\*] ಕ್ರೈಲ್ಮೊಕ್ಸ್ನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ಕಂಛಾಯ ಕ-
- 3 ಂಭವೇ [॥\*] ಸ್ಪೆಸ್ಟ್ರಿ ಶ್ರೀ [॥\*]ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೧೧ ವಿಭವಸಂ-
- 4 ವೆತ್ಸರೆದೆ ಚಯಿತ್ರ ಸುದ್ದ ೧ ಸೋಮನಾರದಲು ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪ-
- 5 ರಮೇಕ್ಷರ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಷೆಗೆತಪ್ಪುವರಾಯುರಗಂಡ ಪೂ-
- 6 ರ್ವೈ ದಕ್ಷ್ಮಣ ಸಶ್ಚಿನು ಉತ್ತರ ಸಮುದ್ರಾಧಿಸತಿ ಶ್ರೀವೀಗಹರಿ ೫ರಮ-
- 7 ಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಮಲ್ಲ್ರಸ್ಪ್ರಒಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯನ ಪ್ರ-
- 8 ತಿರಾಲನೆಯೆ ಮಾಡುವೆ ಕಾಲದೆಲ್ಲಿ ಮಣೆಗಾಹಕೇರಿಯ ಕು[ಬ್ಬ] ಸೆಟ್ಟಿ
- 9 ಯರು ಚಿಕ್ಕಾಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಹರವರಿಯಾಗಿದ್ದಲ್ಲಿ ಕುಟ್ಟು-
- 10 ಸೆಪ್ಟ್ರಯರು ಅರ್ತ್ಥಸರಿತ್ಸೇದೆವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಮೂಲಪರಿತ್ಸೇದವಾಗಿ ಚಿಕ್ಕಾಇ
- 11 ತಾಯಿಗಳ ಕೈಯಾರಿ ಎ[ಱ]ಸಿಕೊಂಡು ತಾಉ ಬದ್ದಂಥಾ ಕಟಕಿಯಬಾಳ-
- 12 ನೂ ಆ ಕುಪ್ಪಿಸೆಪ್ಟ್ರಿಯೂ ಕುಪ್ಪಿಸೆಪ್ಪ್ರಿಯ ಕುಟುಂಬಣ ತಂತೊಳೇಕ-
- 13 ಸ್ತರಾಗಿ ಮಣಿಗಾಱಕೇರಿಯ ಸೋಮಯ್ಯ ದೇವರಲ್ಲಿ ಇಪ್ಪತ್ತನಾಲ್ಕು ಮ-
- 14 ಂದಿ ಬ್ರಾಹ್ಯಣಭೋಜನಕ್ಕೆ ಧಾರಾಪೂರ್ವ್ಯಕವಾಗಿ ಮಲ್ಲಪ್ಪಒಡೆಯರ ಸ-
- 15 ರನಿಧಿಯಲು ಮಣಿಗಾಹಕೇರಿಯ ಹಲರ ಮುಂದಿಟ್ಟು ಎಹದು ಕೂಟ್ನ
- 16 ಕಟಕೆಯ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯ ವಿನರ ಮೂಡಲು ಬಾವನಭಟ್ಟನ ಬಾ[೪]-
- 17 ಂದೆಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಕಂನ್ಯಾನೆದ ಬಾಳಂದು ಬಡಗಲು ಪಡು-
- 18 ಪಲು ಬಡಗಕರೆಯ ಹದ್ದಾರಿಯ ಕಲುಕಟ್ಟಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು

- 19 ಬಡಗಲು ದುಗ್ಗಾಳುವನ ಬಾಳೆ ಗತಿಯ ಕೊರೇಯಿಂದೆಂ ತೆಂಕಲು
- 20 ಯಿ(ಂ)ನ್ತೀ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಾಳ ವಿವರ ಹರಿಯ ಭಾ[ಗಿ] ೧ ಕ್ಕೆ
- 21 ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ४೦ ಜದ್ದಾಡೆಯ ಭಾಗಿ ೧ ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೫೦ ಚೌಕಿಲ-
- 22 [ದ] ಭಾಗಿ ೧ ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೫೦ ಉಳಮಂಣ ಭಾಗಿ ॥ ಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಮು.
- 23 ಡೆ ೨೭ ೫ ಆಳುನಿತ್ತಿಯೆ ಭಾಗಿ ೫ ಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೨೫ ಕೊರಳಭಾಗಿ
- 24 ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೨೭[١] ಗಂಟಗೂಡೆಗೆ ಭಾಗಿ ॥ ಗೆ ಯರಡು ಸಸಿ ಬಿತ್ತುವ
- 25 ಮೂ ೨٧ [ಕೊ]ಕ್ಕತೂರ ಭಾಗಿ॥ಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೨೬ ॥ ಕೊಕ್ಕತೂರ [ಬಾ]-
- 26 ಳ ಕಂಡಿಕ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೯ ॥ ಕ್ರೂಡುಗೆಹೆಯ ಗಂಡಿಕ ಬಿತ್ತುವ ಮು
- 27 ೧೨ ಆ(೦)ನ್ತು ಭಾಗಿ ೫ ॥ ಕಂಡಿಕ ೨ ಕುದುರು ೨ ಯಿಷ್ಟ್ರಕ್ಕಂ ಬಯ-
- 28 ಲು ಮೆಕ್ಕೆ ಮಕ್ಕೆ ಸಹಿತ ಬಿತ್ತುವ ಚೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಘಂಡುಗದೆ.
- 29 ಲು ಮೂ ರ್೨೩ ॥ ಯಿಷ್ಪ್ರನೂ ಹಿಂದೆ ಕುಬ್ಬಸಟ್ಟಿಯರಿಂಗೆ 1

# No. 363.

(A.R. No. 165 of 1901).

On a slab set up in the house of Paramesvarabhatta at the same village.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರತೇ [۱\*]ತ್ರೈಲೋಕ್ಯ-
- 2 ರಾರಂಭ ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ( $\mathbf{5}$ )[॥\*] ಸೈಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*]pproxಮಾದ್ಭುದೆಯ ಕಕ್ಷರುಷ ೧೩[೧] $\mathbf{-}$
- 3 ೬ ನೆಯ ಭಾವಸಂವತ್ಸರದ ಫಾಲ್ಗುಣ ಬ ೧ ಸ್ಕೋಮವಾರದಲು ಶ್ರೀಮನ್ನು ಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಕರ-ಮೇಶೇ-
- 4 ರ ಆರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಸೆಗೆತಪುವರಾಯುಗಂಡ ಉತ್ತರ ದಹ್ನಿಣ ಪೂರ್ವ್ನ ಪಶ್ಚಿಮ ಸಮುದ್ರಾ-
- 5 ಧಿಸತಿ ಶ್ರೀನೀರಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರ ನಿರ್ನಾಸದಿಂ ಮಲ್ಲಸ್ಪ ಒಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯನ ಸ್ರ-
- 6 ತಿಪಾಲನೆಯು ಮಾಡುವೆ ಕಾಲದೆಕ್ಸ್ ಮಣಿಗಾಱಕೇರಿಯ ಒಳಗಣ ಸೋನೆಯುವೇವರೆ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲಿ ಮೆ.
- 8 ಣಭೋಜನಕ್ಕೆ ಮಠಕ್ಕೆ ನಡವ ಧರ್ಮ್ಯದ ಬಾಳೆ [೨]ವರ ಪಾಂಡೇಶ್ವಕದೊಳಗೆ ತಾ[ವು] ಬದ್ದ ಬ್ರ-ಹ್ಯಾದಾಯದ ಮೂಲ-
- 9 ದ ಬಾ[ಳು] . . ಬಯಲೊಳಗೆ ನುನೆ ಮನೆಶಾಉ ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲ ಗದ್ದೆ ४ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು
- 10 [ಮು] ನಾಗಂಡಗವಲು ಮೂಡಿ ೩ ಹಾ ೩೦ ಕೆಹಿಯ ಬಡಗಣಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಮು ೨೦ ಹಾ ೧೦ [ದು]ಗೆಯ ಬಳಯ ಗ-
- 11 ದೈ **ಬಿ**ತ್ತುವ ಮು ೧ ಹಾ ೩೦ [ಮು]ತ್ತಿನ ಕೊರೆಖಿಯೂ . . . . ಯೂ ಕೂಡಿ **ಬಿ**ತ್ತುವ ಮು ೧ ಹಾ ೩೦ ದೇ-
- 12 ನ[ರ] ಗದ್ದೆ ಕೊರವಿ ಸಓತ ಬಿತ್ತುನ ಮು ೩ ಹಾ ೩೦ ಹೆಗೆಹಿಸು ಗದಿ ಬಿತ್ತುನ ಮು ೨ ಹಾ ೩೦ ಯು ತಾಱು ಬಿ–
- 13 ತ್ರುವ ಹೆ ೧೫ ಆ(೦)ನ್ತು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಘಿಂಡುಗಭಿತ್ತ ಮೂಡೆ ೧ ಕೆ ಹೆ ೧೫ ಯಿ ಬಾಳಿ-
- 14 ನಲು ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಪೊರವೆವೊರ ದೇಹಾರ[ಕ್ಕೆ] ನಾಗಂತುಗದಲು ಮೂಡೆ ೭ ಹಂದೆಟನಲು
- 15 ನುನೆ ವುನೆಯ ಬಾಂಗಲ ಗದ್ದೆ [ಉ]ದ್ದಿನ ಗವ್ತೆ ಬಿಕ್ತುವ ಮೂಡಿ ೩ ಮೂಡಿ ತೋಟವ ಬಾಂಳು ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡಿ [४]
- 16 ಅ(೦)ನ್ತು ಜಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೭ ಮೂಡೆ ಬಾಳಂದ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೨ ಅರ್ಗಿನ ಬ[ಚ್ಚಲ] ಬಡಗಣ ಗದ್ದೆ -

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription is left incomplete.

- 17 ಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೫ ಯಿಂ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೨ ಕಾಹಾಡೆಯಲು ಪೋಣಿ-
- 18 ಯ ಬಾಗಲಗದ್ದೆಯಿಂದ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೬ ೩ ಗುಳಿಯಗದ್ದೆಯಿಂದ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೩೭ ಕೆ ಹಾಡಿಯ [ಬಾ] -
- 19 [೪೦]ದ ಮಣಿಗಾಱಕೇರಿಯ ಒಳಗಣ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥವೇವರ ಅಮ್ರು[ತ್ತ]ಪಡಿಗೆ . . . ಹಾ [ನೆ] ೩೦ ಲೆಕ್ಕದೆ¹

# No. 364.

(A.R. No. 166 of 1901).

ON A SLAB LYING AT THE ENTRANCE INTO THE SOMANATHESVARA TEMPLE
AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಸ್ಪೆಸ್ಕಿ **ಕುಭವುಸ್ತು « ನ**ಮಸ್ಕುಂಗತಿರಸ್ಕು [ಂ\*]**ಬಿಚಂ**ದ್ರಚಾವುರ-
- 2 ಚಾರವೇ [:\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭ(೦)ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [::\*]
- 3 ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [೧ುಕ]ಜಯಾದ್ಸ್ಪುದೆಯ ಕಾರಿನಾಹನ ಕಕವರುಕ ೧೪೨೧ ನೆಯ ಸಂದ ನ[ತ್ತ೯]-
- 4 ಮಾನ ಸಿದ್ದಾರ್ಥ್ಫಿಸಂವೆತ್ಸರದ ಕ್ರಾವಣ ಕುಧ ೧ ಮು ಲು ಶ್ರೀಮ[ನ್ಯು]ಹಾಮಂಡಳೇಕ್ಪರ ನ್ರೀಸ್ಟಿನೀ-
- 5 ವಿೂಸೆಕಗಂಡ ಕಠ್ಪರಿಸಾಳುವ ಯಿಂಮಾನಕಸಿಂಗರಾಯಮಹಾರಾಯರು ವಿ-
- 6 ಜೆಯನಗರದ ಸಿಂಹಾಸನದಲು ಸ್ತಿರರಾಜ್ಯಂಗಯಿನ ಕಾಲದಲು ಶ್ರೀನುನ್ನಹಾಪ್ರಧಾ-
- 7 ನಂ ನರಸಣನಾಯಕರ ನಿ()ರೂಪರಂ ಸಾಧಾರಣದೇ [ ನ\*] ಒಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವ-
- 8 ನು ಪ್ರತಿಪಾಳಸುವ ಕಾಲದಲು ಸ್ಪಾಮಿ ನರೆಸಣನಾಯಕರಿಗೆ ಧರ್ಮ್ಸವಾಗಬೇಕೆಂದು ಆಕ್ಲಾ -
- 9 ಯನ ಸೂತ್ರದೆ ಜಶ್ರಾಮಿತ್ರಗೋತ್ರದ ವಸುಧಾರೆಯ ಸೋವೆಂಣಗಳ ಮೆಕ್ಕಳು ನಾರಾಯಣದೇ.
- 10 ವಗಳಿಗೆ ಕೊಟ್ಟ ಭೂದಾನ ಧೆನ್ಸ್ಕು೯ ಕಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ [#\*] ಪ್ರಾಕು ಕಾಲಯುಕ್ತಾಹ್ನಿಸೆ[ಒ]ವ... ಶ್ರರ..
- 11 ದೆ ವರ್ಚಾಕಿರ ಬ ೩೦ ಲು ಸೂರ್ಯೋಪರಾಗಪು(೦)ಣ್ಯಕಾಲದಲು ಸ್ವಾಮಿ ಶ್ರೀನರಸಣ ನ೦-
- 12 ಯಕರ ನಿರೂಪ ನಿಡಿದು ಸ್ವಾಮಿ ಶ್ರೀನರಸಣನಾಯಕ್ಕೆ ಧರ್ಮವಾಗಬೇಕೆಂದು ಬಾ-
- 13 ರಕೂರ ಸೀವೆಯ ಕೋಟದ ಗ್ರಾಮದ ಒಳಗಣ [ಚಿ]ತ್ರಪಾಯಿ ಉ್ಕುಳ[ದ] ಮಾ-
- 15 ಧಾಯದ ಹೊಂನಿನೊಳಗೆ ವ ೧ ಕ್ಕ ಕಾಟ ಗ ೩೦ ಕೆ ದೊಡ್[ನ\*] ಗ ೪೪ ಅಕ್ಷರದಲೂ ದೊಡವರಹ
- 16 ನಾಲ್ಪಡೆನಾಲ್ಕು ವರಹಂನೂ ಸಿಂಮೆ ಪುತ್ರ ಖೌತ, ಪರಂಪರೆಯಾಗಿ ಆಚಂಧ್ರಾರ್ಕ ಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಅ-
- 17 ನುಭವಿಸಿ[ಬ]ಹಿರಿ ಯುಂದು ಸಾಧಾರಣದೇ [ವೆ\*] ಒಡೆಯರೂ ಆಕ್ಲಾಯನ ಸೂತ್ರದ ವಿಶ್ವಾಮಿತ್ರಗ್ರೂ
- 18 ತ್ರದ ವೆಸುಧಾರೆ ಸ್ಕೋವೆಂಣಗಳ ಮಕ್ಕಳು ನಾರಣದೇವೆಗಳಿಗೆ ಸಹಿರ(೦)ಣ್ಕೋದಕ ದಾನಧಾರಾ-
- 19 ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆ ಅದು ಕೊ[ಟ್ನ] ಭೂ. ವಾನಧರ್ನು ಶಿಲಾಕಾಸನಾ ಪ್ರಾನಪಾಲ-
- 20 ನರ್ಯೂರ್ನರ್ಗ್ಗೇ ದಾನತ್ರೇಯೋನ್ರುಪಾಲನಾ [1\*]ದಾನಾಭ್ಯಗ್ರ ನಮನಾಪ್ನೂ ಅತಿ ಖಾಲನಾ...
- 21 ದಚ್ಯುತಂ ಪದಂ ॥ ಅಧಿನಖಣೆ ನುಣಿಗಾಱಗೇರಿಯ ಮಾಣಿಕಬಸ್ತಿ -
- 22 ಯ ಕ್ರಾವೆಕಹಲ್ ಕಯರಿ ವಸುಧಾರೆಸು ಸೊ.ವಂಣಗಳ ಮಕ್ಕಳು ನಾರಾ-
- 23 ಯಣದೇವಗಳೂ ಯಿ ಶಾಸನಸ್ರಮಾಣಿನೊಳಗಣ ಹೂಂನ್ಮನು ಆಧಿ-
- 24 ಯಾಗಿ ತೋಟು ಹಲರ ಕಯ್ಯಾಲು ಕಡೆನಾಗಿ ತಕೊಂಡ ದೊಡನೆ ಗ ೩೦೦
- 25 ಅಕ್ಷಾರದಲು ಮುನೂಹು ದೊಡಸರಹ ಯಿ ಹೊಂನಿಗಂ ಬ[ಡ್ಡ್ನಿ] ಪ್ರತಿಷ\_
- 26 ರುಷ ೧ ಕ್ಕಂ ದೊಡವೆ ಗೆ ೩೦ ಸುಣಿಗಾ ಆಗ್ಯರಿಯ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ರಕ್ಷ-
- 27 ಭೋಗಕ್ಕೆ ಕಾರ್ತ್ತಿಕ ಕು ೧೫ ಪ್ರಜೆಗೆ ವ ಗ ಎ ಚಿತ್ರಾಪಾಡಿಯ ಹುರುಣಿ[ತ್ತ] ಮೆಗ್ಗಳ-
- 28 ಸ್ಪ್ರಗ್ರ ಮಠದ ಪಷ್ಸ್ವುಮುರ್ತಿಗೆ ನಂದಾದೀಬ್ತ್ರಿಗೆ ಆ ದೇವರ ಬಾಳಮೇ[ಲೆ] ಯಿಳ್ಳ
- 29 🗠 ಬಹ ವೆಗ್ಲೆ ಮೇಲಾದ ಹತ್ತು ಪೆಗೆ ೧೦ ವರಸಂನು ಕರಣಿಕ ಮಲರ[ಸ]-
- 30 ರಿಗೆ ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ನಡಸಿಬಹಿರ ಎಂದು ಒರದ ಧರ್ಮಶಿ[೮೩]ಶಾ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The rest of the inscription is completely damaged.

- 31 ಸೆನ|ಯಿ ಹೊಂನನು ಹಡಿಕೆ ಮಾಡಿವಾಗಲೆ ಹೊಂದು ಹೋಹು-
- 32 ದು ಯಂತೂಪ್ರುದಕ್ಕೆ ಕರಣಿಕ ಮಲ್ಲರಸರ ಬರಹ ಸಾಧಾರಣ
- 33 ದೇ[ವ\*]ಒಡೆಯರ ಒಪ್ಪ ಉರುಗ್ರಾಮ ಹೆಗ್ಗಡೆ ಒಪ್ಪು [॥\*]

#### No. 365.

(A.R. No. 167 of 1901).

ON A SLAB LYING NEAR A WELL CLOSE TO THE SAME TEMPLE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತಯೇ(೦) ನಮಃ | ನಮಸ್ತು ಂಗತಿರೆಕ್ಟು ಂಬಿಚಂತ್ರಚಾವ.ರಚಾರತೇ | ಕ್ರೈಲೋರ್ಸ್ಟನ್ನ -
- 2 [ಗರಾರಂಭ]ಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ । ಸ್ಪಸ್ತಿಶ್ರೀ[॥\*]ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕೆಕಪರುಷ ೧೩೪೨ ನಯ ಕಾರ್ವ್ವರಿ]
- 3 [ಸಂವ]ತ್ಸರದ ಕಾರ್ತ್ಶಿಕ ಕು ೧ ಆ ಲು ಶ್ರೀಮನ್ನ್ಯಹಾರಾಹಾಧಿರಾಜ ರಾಜವರವೇಕ್ವರ ಆರಿರಾಯವಿಭಾತ ಭಾಷೆಗೆ[ಕ]-
- 4 [ಪ್ಪು]ವರಾಯರ ಗಂಡ ಪೂರ್ವ್ಯಪಶ್ಚಿಮದಹ್ನಿಣಸವುುದಾಸಿಪತಿ ಶ್ರೀಪೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯನುಹಾ\_ [ಾಯರು ನಿ-]
- 5 ಜಯನಗರಂ ಹ್ಯಾಭ್ರುದೆಯದಲ್ಲು ಶ್ರೀಮನ್ವ ಹಾಸ್ತ್ರಧಾನ ಕೆಂಖರೆದ್ಮೆ ಪಡೆಯರು ಬಾರಕ್ಕೂ [ರ\*]ರಾಜ್ಯ ವರ್ನಾಳು] -
- 6 ವ ಕಾಲದಲ್ಲು ಮಣೆಗಾಹಿಕೇರಿಯೆ ಒಳಗಣ ಸೋಮನಾಫೆದೇವರ ಸ(೦)ನ್ನಿ ಧಿಯಲು ಈಶಾ(೦)ನ್ಯದಿಕಿ ನರಿ [ದಾರಿಯ]
- 7 ರಿ ಕಟ್ಟ್ರಿಸಿದ ಮಠದರಿ ಪ್ರತಿದಿವಸೆದಲ್ಲು ಬ್ರಾಹ್ಸ್ಯಣ ಭೋಜನ ಜನ [೩೨] ಕ್ಕೆ ದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವ್ನ[ಕ\*] ಎಾಗಿ ಕೊಟ್ಟ ಬಾಳು ಖಾಂಡೇಕ-
- 8 ರಸನ ಬಾಳ ಚೆತುಸೀವೆಯು ವಿವರ ಮೂಡಲು ಮಹಾಜನಂಗಳ ಕಳಬುನನವರ ಗಡಿ ಕೇತಯಭೆಸು ವಿಸಾಯ≠ದೇವೆಗಡಿ-
- 9 ಇಂದೆಂ ಸತುವಲು ಕೆಂಕಲು ಹೆರಿಯೆಸ್ಸ್ ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಗಡಿ ಸಂಕರೆಹೇಗಳಗಡಿಇಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕಾರಂತರ ಗ\_
- 10 [ಡಿ ಮೆ]ಹಾದೇವೆ[ರ] ಗಡಿ ಗೋಸಂಣಸೇನಬೋವನ ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಮಹಾಜನಂ-ಗಳ [ಗಡಿ]ಇಂದಂ ತಂಕಲು ಇ-
- 11 ಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ತಿಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಮೆಕ್ಕೆ ಮಕ್ಕೆ ಸಹ ಬಿತ್ತುವ ಬಿದೆಗೆಣಗಿಲು ನಾಘಂಡುಗದಲ್ಲು [ಹಾನೆ] ೩೫ ಅಷ್ಣ [ಮೂ]-
- 12 ಡಣ ನೂಡಕಳಯ ಚತುಸ್ತಿನು ನೂಡಲು ೯ರಿದ ಸಾರಿಂದೆ ಸಡುವಲು ತೆಂಕಲು [ಏ]ಕಾಂಗಸಟಿಯ ಸ್ನೂನಂಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ
- 13 [ಗ]ಡಿಇಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಸತುವಲು ಆ ಸೋವೆಂಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯೆ ಗಡಿಇಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಮಹಾ-ಜನಂಗಳ ಗಡಿಇಂದೆಂ ತೆಂಕ-
- 14 [ಲು] ಇಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀನುಯೂಳಗುಳ ಕಳಯಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬಿದೆನಾಘಂಡುಗದಲು ನೂ ೫ ಅ ಬಾಳ ಕೂಡಣ ಗೂಲೆ ಸಾಳುಗಳು
- 15 . ಳೂರ ಮೂಲದೆ ಬಾಳ ಸರಸು ಓಜತಿಯ ಮಕ್ಕಳು ವಿಸ್ಲ್ಯೋಜನ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಕಕುತನ ಗಡಿ-ಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ನುಗವಂಣಓ−
- 16 ಜ[ನ]ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಹರಿದೆ ಬಚ್ಚ ರಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಕೆಕುಡನ ಗಾಇಂದಂ ಅಂಕಲು ಯಂ-ತೀ ಚತುಸ್ಪೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಾ[ಳ]-
- 17 ಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗೆಣಗಿಲು ನಾಗಂತುಗದಲು ಮೂಡೆ ೧೦ ಮತ್ತಂ ಮಗವೆಂಣಓ ಜನ ಕೆಟೆಯ ಬಾಗಿಲ-ಗದ್ಗೆ ಯಿಂದೆಂ ಪಡುವಳು
- 18 . ಳಕ್ಕೊನುಯ್ಬನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಆ [ಗೂ]ಡಿಯ ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಆ ಗೂಡಿಯ ಕಹೆಯ ಬಾಗಿಲ ಗದ್ದೆಯಿಂದೆ ತೆ[o]–

- 19 ಕಲು ದೇವರ ನೆುಕ್ಕೆಯ ಚತುಸ್ಸ್ರೀನು ಅಂಣ ಓಜನ ಸಡುವ ಓಣಿಇಂದೆಂ ಪಡುವಲು ತೋರಣಕರಿಂದೆಂ ಕುಡನ ಗಡಿಇಂದೆ[೦]
- 20 ಬಡಗಲು ಓಣಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಕಾಡಿನ ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಅ ಇಬ್ಬರ ಬಗೆ ಹೊಕ್ಕೆ ಮಣ್ಣಿನ ಮೂಹು [ಮುಡೆ] ನ . .
- 21 ರ[ಬಾ]ಗಿಲ ಗೂಡಿಯ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲ ಕೊರಇನುತಕ್ಕೆ ಹೋಹ ದಾರಿಇಂದು ತೆಂ-ಕ್[ಲು] ಕೆಟೆ . . .
- 22 ಲಗದ್ದೆ ವೇಶಕ್ಕೆ ತೆಂಕಣ ಅಂಚಿಂದಂ ತಂಕಲು ಸುಗವಂಣಓಜನ ಗಡಿಇಂದೆ ಪಡುವಲು ವಿಷ್ಣು ಓಜನ ಗಡಿ-ಇಂದೆಂ ಬಡ-
- 23 ಗಲು ಓಣಿಇಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಣ ಹೆಟ್ಟಿ ಮೂಡಣ ಮೆನೆಯಡಿ ಅರ್ಧ್ಗೆಕಳನು ಮೂಡಲು ಗಳುರಿಯೆ ಗದ್ದೆ ಕ್ರಿಷ್ಣ ಓಜ-
- 24 [ನ] ಗಡಿಇಂದಂ ಪಡುವಲು ಕೆಕುಡನ ಗಡಿಇಂದ ಬಡಗಲು ಸರಸುಓಜತ್ತಿಯ ಮಗಳ ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು
- 25 ಗೂಡಿಇಂದಂ ತಂಕಲು ಅನ್ನು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡ[ಗೆ\*]ದೆಲು ಮುಡೆ ೧೦! ಅಂಣಓಜನ ಗಡಿ ಕಾರ್ಬಿಯಂಣ ಸೆಟ್ರೈಯ ಗಡಿ-
- 26 ಇಂದೆಂ ಪಡುವಲು ನಾರಣಮುಇ[ಮಾ]ಡಿಯ ಗಡಿಇಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಈಶ್ವರ ಓಜನ ಗಡಿಇಂದೆಂ ಮೂಡ-ಲು (ಮ)-
- 27 ಮಗವೆಂಣಓಜನ ಗಡಿಇಂದಂ ತಂಕಲು ಆ ಬ[ಗ]ಯ ಮನೆ ಮನೆಬಾಗಿಲ ಗದೆಯ ಗಡಿ ಕ್ರಿಷ್ಣ್ಯ ಓಜನ ಮಕ್ಕಳ [ಗಡಿ]\_
- 28 ಇಂದಂ ಸಡುಪಲು ಕೆಕುಡನ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು [ಹೊ]ಲದ ಬೇರಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಮಗವಣಓಜ\_ ನ ಗಡಿಇ–
- 29 ಂದೆಂ ತೆಂಕಲು ತೆಂಕಣ ನುನೆಯಡಿ ಮೂಡಣ ಬಾಗಿಲ ಕೊಟ್ಟಿಗೆ ಬಡಗಣ ಹೆಟ್ಟಿಕಳನು ಅರ್ದ್ಧದಿಂ
- 30 ತೆಂಕಣ ಬಡಗಣ ಯರಡು ಭಾವಿಯ ನೀರು ಸಡುವಣ ಗೆದ್ದೆಯ ಮೇಲೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೩೦ ಕ್ಕಂ ಅಕ್ಕ ಮೂ
- 31 ಲಗದ್ದೆಯ ಗಡಿ ಹೊ[ಳೆ\*]ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಕ್ಯೂಟೆಯದೆಹನ ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಕಾರಂತನ ಗಡಿ ಇಂದಂ
- 32 🗷 ಡುವಲು ನಾರಣಮೇಲಂಟನ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಇಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದ್ದೆ ನಾಗಂಡು..
- 33 [ಗದ]ಲ್ಲು ಮೂಡೆ ೭ ಮೆಕ್ಕಿಯ ಮನೆಯ ನಾರಣಮಇಖಾಡಿಯ ಗಡಿ ಕ್ರಿಷ್ಣ್ಯನ ಗಡಿಇಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಕ್ರಷ್ಣ್ಯಓಜಿ[ನ\*] ಗಡಿಇಂ-
- 34 ದಂ ತೆಂಕಲು ಹರಿಹರೆನ ಗಡಿಇಂದಂ ಪಡುವಲು ಹೊಸಮಾಟದ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡು  $^1$

# No. 366.

# (A.R. No. 168 of 1901).

# On another slab lying in the same place.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(೦) ನಮ೫ [!\*] ಶ್ರೀಸರಸ್ಪ್ ಕ್ಯ ನಮಃ[॥೦\*] [١] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ (೦) ನ\_
- 2 ಮ[8|\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ರ್ಯುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [|\*] ತ್ರಯಿಲ್ಮೋಕ್ಯನಗರಾ-
- 3 ರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ : ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [11\*] ಜಯಾದ್ಭು ದಯ
- 4 ಕಾಲಿವಾಹನ ಕಕವರುಷ ೧४٧೬ ನೆಸು ದುಂದುಭಿಸಂವತ್ಸರದ ದೀನಳ ಯ
- 5 ತಿಂಗಳು ನೊದಲಾಗಿ ಶ್ರೀಮೆನ್ನು ಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಸ ಶ್ರೀ-
- 6 ಸದಾಶಿವರಾಯ.ಮೆ ೯೯೦ ರಾಯು ವಿಜಯನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾಸನವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲು ಶ್ರೀ-
- 7 ಮನ್ಹ(ಂಮ)ಹಾಮಂಡಲೇಕ್ಷ್ರರ ವೆಂಕಟಾದ್ರಿರಾಜ [ಮ]ಹಾ-ರಸುಗಳು ಸೆಕಲರಾಜ್ಭ್ರವನು ಪ್ರತಿಮಾಲಿಸು-[ತಿ]-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription is left unfinished.

- 8 ಹಲ್ಲಿ ಕ್ಳ್ ಸದಾಶಿವರಾಯನಾಯಕ್ಕರಿಗೆ ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವ[ನು] ಪಾಲಿಸಿ ಆ ಸೆದಾಹಿವರಾಯನಾ.
- 9 ಯಕರು ಕಲೆಯೆಲ್ಲ ಪ್ರೊಡೆಯಾಗೆ ಪಾರಿಸಿ ಕಲೆಯೆಲ್ಲ ಪ್ರೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ಸಿ[ಂ\*]ಹ್ವಾಸನದಲು
- 10 ಆತು ರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲು ಮಣಿಗಾರಕ್ಕೆರಿಯ ಕುಂಚದ ಸೆರಸುವ ಮಗಳು ಸಂಕುಬಾತೆ
- 11 ಗಳು ಸಂಕ್ಕವ್ಕುನು ಶ್ರೀವೊಳಗಣ ಸೋಮನಾಫದೇವರೆ ಕಯ್ಯುಲು ಅರ್ಥ್ಯ ಪರಿಛೇದ್ಭವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಮೂ
- 12 ಲ ಸರಿಛೇದ್ಯ,ವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಶ್ರೀಸೋವುನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಾರಿ ಬ್ರಾ (ಂ)ಹ್ಯಣ ಬ್ಯಂಜನ ದಿನ ೧ ಕೆ ಜನ ೬ ಲೈ.-
- 13 ದಲು ಯೆದೆ ಭಾರೆಗೆ ಬಿಟ ಬಾಳ ವಿವರ ಬ್ರ(ಂ)ಹ್ಮವರದೆ ವೊಳಗೆ ಹಲರಿಗೆ [ಮಾದೆಪ್ಪಮಾನ್ಯಂ] ಬಳಯಿಂದ
- 14 ಲ ಬಂದೆ ಬಾಳೆ ಚತುಸ್ಥಿಮೆ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಆಂಣವೊರಂಬಳಯ ತಿಸ್ಪವೊರಂಬಳರಂ ಗಡಿಯಿಂದ
- 15 ಪ[ಡು\*]ಸಲು ತಂಕಲು ಕೆರಿಯಣವೊರಂಬಳಿಯ ಪಷ್ಣುನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹರಿನ ಸಾ-
- 16 ರಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಅಯಿಹಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂವೊ-
- 17 ಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಬಿದೆಗಣಗಿಲು ನಾಗಂಡುಗದಲು ಗೆದ್ದೆ ಮು ೭॥ ಮತ್ತಂ ಮೂಡ ಹಾಳಯ ಚ[ತುಸೀ]-
- 18 ವಿವ್ಯ ಮೂಡಲು ವೋಡುವರ ಬಳಯ ತೋಟದಿಂದ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲಾ ಅಂ[ಣೊ]ರ್ರಂ\*]ಬಳಯ ಗಡಿ ಯಿಂದೆ-
- 19 ಂ ಬಡಗಲು ಬಡಲು ಕೆರೆಯ[ಂ\*]ದಂ ಮುಡಲು ಆಂ[ಣೊ]ರ[ಂ\*]ಬಳಯ ಶಿವಪ್ಪವೊರ[ಂ\*]ಬಳಯ ಗಡಿಯಿ[ಂ\*]ದಂ ತಂಕಲು
- 20 ಯಿ[ಂ\*]ತ್ತೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂ ಪೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಮುಡಿ ॥ ನುತ್ತಂ ಮನೆ ಮಟ್ಟ್ರ ಗದ್ದೆ ತ್ರೋಟ್ನ್ರ ಮಂದು ಮರ ಫಲ ಕೆರೆ ಬಾವಿ ಸ-
- 21 ಹ ಚತುಸ್ತಿಮೆಯ ವಿನರ ಮುಡಲು ಕೆಪಡಿಯ ಗಡಿಸಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಉ್ರತ್ನಿಕಾರರ ಗಡಿಯಿಂದೆ
- 22 ಬಡಗಲು ಸಡುವಲು ಅಂಣೊರಂಬಳಿಯ ಗಡಿಯುಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಬ[ಡಗಲು] ಅಂಣೊರಂಬಿಳ ಅಯಿ[ಹಳ]
- 23 ಗಡಿಯಿಂೆ ಕಂಕಲು ಯಂತ್ನೀ ಚಿತುಸೀಮೆ ಪೊಳಗೊಳ ಬೆದೆ ಗಣಗಿ[ಲು] . [೨] ಅಂತ್ತು ಮು ೧೦ ಯಿದಕ್ಕೆ ಗೇ-
- ಪಡೆಯಲಿ ಅಕ್ಕು ಮು **ಕಂ** 24 ಣಿ ಮುಡೆ ವೊಂದಕ್ಕೆ ಕಂಚಿನ ಹಾನೆಯಿ ಅಹಾರದಲು ನಾಲ್ಪತ್ತು III
- 25 ಯಿ. ಬಾಳ ಕೆ ಎನಕ್ಕಿ ಅಂಣಒರಂಬಳಯ[ನು] ಕಾಮೆ ಬಹನು [ಮಹಾಸ್ಥಾ]ನದಲ್ಲಿ ಬಿ[ಟ್ರ] ಬಾ-
- 26 ಳು ಮೂಡಲು ಜಕ್ಕ್ ಸಾವೆಂತನ ನಾರುವೆಂಣನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವೆಲು ತೆಂಕಲು ಹ್ ಲ ಾರ್ ಗಡಿಯಿ-
- 27 [ಂ]ದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮತ್ತಂ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ [ಮೂ]ಡಲು ಬಡಗಲು ಹರವ ಸಾ[ರಿ]ಂ-
- 28 ದೆಂ' ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ನಾಲ್ಕು ಗೆಡಿಯುಂವೊಳಗೆ ಚಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ಗೆಪ್ಡೆ . . ಮು ಕ ಯಿದಕ್ಕೆ,
- 29 ಗೇಣಿಯಕ್ಕೆ ಮು ೧೨ ಮತ್ತಂ ಹೆಬ್ಬ್ರಾರಕಟ್ಟನ ಬಾಳಾ ಹಲರ ಗೆಡಿಯಿಂದು ಪಡು-30 ನಲು ಬೊಬ್ಬರಿಗನ [ಕೊ]ಟ್ಟಿಗೆಯ ಸಾಶಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹಲರ ಗೆತಿಯಿಂ-
- 31 ದೆಂ ಮೂಡಲು ಸಾಕಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯೂ ನಾ[ಲ್ಕು] ಗೆಡಿಯೊಳಗೆ ಗ್ರಣಿಯಕ್ಕಿ ಮು 🗸
- 32 ಉಭರುಂ ಪಡುವುನಯ ಸಂಕರ ಹೆಬ್ಬ್ರಾರ ಬಿತ್ತಿ ನಡಸುವ ಗೇಣಿಯಕ್ಕೆ ಮು ೨೦ [1\*]
- 33 ಸ್ಪದತ್ಕಾ[ ೬೪] ದ್ವಿಗುಣಂ ಪುಣ್ಯಂ ಪರದತ್ತಾನುಪಾಲನಂ [١೪] ಪರದತ್ತಪಹಾರೇಣ(೦) ಸ್ಪದತ್ತಂ ನಿಷ್ಪು-ଚ୍ଚା
- 34 ಭವೇಶ್[ \*] ದಾನಪಾಲನಯೋರ್ಮಧ್ಯೇ ದಾನಾಶ್ರೇಯೋನ್ರುಪಾಲನಂ [1] ದಾನಾ[ ೬೫] ಸ್ಪರ್ಗಮವ–
- 35 ಸಾಲನಾದಚುತಂ ಸದ್ಯ ನಿಯಾ ಧ(ಂ)ರ್ಮಕ ಅವನೊಬ್ಬ ಅಳುವಿದರೆ ವಾರ[ಣಾ]-
- 36 ಸಿಯ್ರ್ಲ್ಗಿ ಸಹಸ್ರಕಬಲೆ ಕೊಂದೆ ದೋಶಕ್ಕೆ ಹೋಹರೂ[\*] ಜಲಹರಿಯ[ನ]
- 37 [ಮಟ] ಅಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೬೦ [ಮಂಗಳೆ ಮಹಾ]ಶ್ರೀ [ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ]

# No. 367.

(A.R. No. 168-A of 1901).

#### ON THE SAME SLAB.

- 1 ಶ್ರೀಗಣ್ಳಾಸತಯೇ ನವು [|\*] ಶ್ರೀಸರಸ್ಪಳ್ಳೇ ನವು [|\*] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ ನಮಃ [|\*]
- 2 ನಿರ್ವೀಖ್ವ ಮಸ್ತು : ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಕುಂಬಿಚಾಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ : ಶ್ರೈರೋ

- 3 ಕ್ಯನಗರಾರಂ[ಭ]ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೆ ॥ ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [[:\*] ಜಯಾ ಸ್ಯುದೆಯ ಶಾ-
- 4 ಶಿವಾಹನ ಕಕ ನ ೧೩೬४ ನೆಯ ದುಂದುಭಿಸುವತ್ಸ್ರರದ ಕಾರ್ತಿಕ ಕು ೧ ಲು
- 🏅 ಶ್ರಿಂಮನ್ನಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರೆಮೇಕ್ಷ್ಯ ಶ್ರೀವೀರಪ,ಡಾಸ ಗಜಬೇಟೆ ಕಾಱ
- 6 ಪ್ರಾಢವೇವರಾಯ ಮಳಾರಾಯಕು ವಿಜಯನಗರಿ ನು ಸಿಂಹಾಸನಸ್ಥ-
- 7 ರಾಗಿ ಸಕಲವರ್ನ್ಸ್ನರ್(ಂ)ರ್ವಾಕ್ರಮಗಳನು ಪ್ರತಿಸಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲು ಶ್ರೀಮ-
- 8 [ನ್ನ]ಹಾಪ್ರಧಾನ ಲಖಂಣ[ದೆ]ಣಾಯಕರ ನಿರ್ರಾದಿಂ ಅಂವುಂಣಒಡೆಯೆ-
- ರಾಜ್ಯವನು ಆಳುವ ಕಾಲದಲು ಸೂರ್ಬ್ಯೋಸರಾಗ
- 10 ಪೂಣ್ಯಂಕಾಲದಲು ಮಣಿಗಾಹಕೇರ್ಯು ಶೀಸೋಮನಾಥ ದೇನ . .  $^{1}$

# No. 368.

# (A.R. No 168-B of 1901).

()N A SLAB LYING IN THE COMPOUND OF THE OLD JAINA BASTI OPPOSITE THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE2.

- 1 ಶ್ರೀನೀತರಾಗಾಯ ನಮ[6\*] | ನಮಸ್ಕುಂಗರಿರಸ್ತುಂಜಿಚಂದ್ರಚಾಮರ.
- 2 ಚಾರನೇ [|\* ತ್ರಬುಲೊಕ್ಕನಗರಾರಂಭರುೂಲ್ರಾಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ | ಸ್ಪಸ್ತಿಶ್ರೀ [॥\*] ಜ−
- 3 ಯಾದ್ಬ್ರುದೆಯ ಶಾಲಿಸಾ ನ ಕಕವರುಷ ೧೩೭೫ ಸಂದ ವರ್ತ್ತವಾನ ಶ್ರೀಮುಖಸಂವತ್ಸರ
- 4 ಮಾಘ ಕು ೧೦-೧ ಲು ಶ್ರೀಮನ್ನ ಹಾರಾಸ್-ಧಿರಾಜ ರಾಜಕರಮೇಕ್ಷರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಸ ಮೆಲ್ಲಿಕಾ[ಜು]೯=
- 5 ನಮಹಾರಾಯರು ವಿಜೆನಾಗರದ ಸಿಂಹ್ಸಾಸನದಲು ಸುಖಸಾಂಬ್ರಜ್ಯವ ನಾಳುವೆ ಕೌಲದಲು ಆ-
- 6 ನೆರೆ ನೆಯಾಸ್ಕರಾನ ಸಿಂಗಸ್ಪ್ರದೆಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಾರಕ್ಕುರರಾಜ್ಯವನು ದೇವುಂಣ್ನ ವೊಡೆ-
- 7 ಯರು ಪ್ರತಪಾರಿಸುವ ಕಾಲದಲು ಮಣಿಗಾಹಕ್ಕೇರ್ಯ್ಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವೆಗು ಅದಿಪರೆಮೇಕ್ಸೆ-
- 8 ಗೂ ಧನ್ಮುಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಬು ಬರಸಿ ಕೊಟ್ಟ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂಠೆಂದರೆ। ಪೂರ್ವ್ಪದಲ್ಲಿ ವಿರುಸ[ನ]-ದಣಾಯ್ಚು -
- 9 ರು ಟೆಳುಗುಳದ ಶೀವುಚ್ರಾರುಕೀರ್ತಿಸಂಡಿತದೇವೆಆಯ್ಗೆಗಳಿಗೆ ಸರ್ವೈಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಬಿಟ ಅಅವೆಂ-
- 10 ಟಿಯ ಹರವರಿಯ ದರ್ಮ್ಮಸ್ಥಳವನು ಸುಟ್ಟು, ಖ್ರಹ್ಮಣನು ಅಳದ ಸೆಂಮೆಂದೆದಿಂದ ಆ ದೇವುಂಣ್ನು-
- 11 ವೊಡೆಯರು ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಮಾತ್ರಭೋಗಕೆ ಅದಿವರವೇಕ್ಷರರ ಹಾಲಧಾರೆಗೆ ಬಿಟ್ಟೈದು ಮು[ಘು]
- 12 ನಪ್ರೊಳಗೆ ಕೆಳಕೊಪ್ಪರ್ನಿಸುಖರು ಆರಮನೆಗೆ ತೆಹುವ ಕುಳಾಗ್ರದೆ ಗೆ ೧೧ ಮೊದಲವೊಳೆಗೆ ಸೋಮನಾ -
- 13 ಥದೇವರಿಗೆ ಗ ಸಿ ಪರ್ಗಾಂ)ನ್ನು ಆದಿಸರಮೇಶ್ವರರಿಗೆ ಗ ಸಿ ಹೊಂನು ಯೊ ಹಂನೊಂದು ಹೊಂನಿಗೆ
- 14 ಬಂದ ಕುಳಾಗ್ರದ ತೆಟಿನ ಹೊಂನನು ಶ್ರೀ ಸ್ಕೋಮನಾಥದೇವರಿಗೂ ಆದಿಸರಮೇಶ್ವರರಿಗೂ ಆಚ-
- 15 ಒದ್ರಾರ್ಕ್ಟ್ ನಡವಂಡಾಗಿ ಬಿಟ್ಟು ಬರಸಿಕೂಟ್ಟ್ರ ಶಿಲಾಕಾಸನಕ್ಕೆ ದೇವುಣ್ಣ ವೊಡೆಯರ ವೊಸ್ಸ ಕರಣಿಕ ಸಾ-
- 16 ಯ್ಸ್ಪಗಳ ಬರಹ ಮುಘುವಿನಉರು ಹದಿನಾಲ್ಕುಮಂದಿ ಜಂನ್ನಿ ಗಳ ವೊಸ್ಸ್ | ಹಾರದವೆಳಯೆಲಿ
- 17 ಕಂದೆಯ ಬೆಳಸ್ಟೊಳಗೆ ಅದಿದೇವರಿಗೆ ಜನ್ನಿ ಶಿವಂಣನಾಯ್ಯರು ಅತನ ತಂಪು ಬಿಸಿತ್ಯರಸೇನಬೇಸಿದೆ ಮೆ-
- 18 ಗ ದೇವೆಂಣ್ಣ ಸೇಳಬ್ರೊವೆ ಮೂವರೊಬ್ಬ್ ಬಿಡಾರುನಾರವಾಗಿ ಬಿಟ್ಟ ಬಾಳೆ ಗಡಿಯ ಏವರ ಮೂಡಲು
- 19 ದ ಅಗಳು ತಂಕ ಹೊಳನಕ್ಕೆ ತಂಗಿನ ಕಂಟ ಪಡುವ ಯೆತ್ತಿದ ಅಗಳು ಬಡಗಳು ಹೆದ್ದಾರಿಯಿ
- 20 ಗಡಿಯೊಳಗುಳ ಬಾಳ ಏವರ ಅದಿಯ ಗಸೆ ಮು ೭ ಕೊಳಕೆಯ ಗದೆ ಮು ೬ ನಂ≿ ಮು ¼ ಬಂ<del>ಕ</del> ಮು
- 21 [ಹ]ರಳ ಮು ೧೫ ಮೇಲು ಬಿಂಕ ಮು ೧೫ ಮೂವಿನ ಗದೆ ಮು ೨೦ ಹಾಳಿ ಮು ೧ ಆಂಕ ಗದ್ದೆ ಮು ೧
- [ಯೊ]ಳಗುಳ ಮಕ್ಕೆ ಮೆಕೆ ಮನೆ ಕಳ ಬಾವಿ ಯಿಷ್ಟ್ರನು ಬಿಡಾರುವಾರವಾಗಿ ಬಿಟ್ಟು ಕಡಂಗೊಂಡ 22 .

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Incomplete. This inscription is engraved just above the previous number.

<sup>2</sup> The positions of this and other inscriptions not included in the Annual Report on Epigraphy could not be checked, as they are not marked on the impressions or wrappers. The situations given here are those entered in the preliminary transcripts.

- 23 . . ಇಂ ಯಿ ಬಾಳೆ ಮೇಶ ನಡನ ಆಕ್ಕಿ ಮು ರಂ ಕೆ ತೆ ಮಿ ದೇವಸ್ಸೆ ಕಳಚಿ ನಡನ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧٧ 24 . . . [ಗೆ ಹಾಲಧಾರೆ]ಗೆ ಬ್ಹೆಡುಂಬಾಳಲ್ಲಿ ಅದಿದ್ದವರ ಬಾಳ ಗಡಿಯು ಏವರ ಮೂಡ . . No. 369. (A.R. No. 168-C of 1901). On the reverse of the same slab. 1 ಶ್ರೀನುತ್ಪರವುಗಂಭೀರಸ್ಕ್ಯಾದ್ವಾದಾವೋಘಲಾಂಚನಂ [I\*] ಜೀಯಾ[ತ್\*]ತ್ರಯಿ-2 ಲೋಕ್ಗಳನಾಥಸ್ಗಳ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ। ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾದ್ರುದೆಯ ಶಾರಿವಾ-3 ಹನ ಕಕವರುಕ ೧४೨೧ ನೆಯ ವರ್ತ್ತ್ತಮಾನ ಸಿಧಾರ್ಥಿಸಂವರ್ತ್ಪರದ ಮಾಘ ಕು ೧ 4 ಲು ಶ್ರೀಮ[ತ್] ಚಾರುಕೀತ್ತಿ ೯ ಪಂಡಿತದೇವಆಯ್ಯಗಳು ಕ್ರವಕಹಲರು ಶ್ರೀಅದಿಸರಮೇ-5 ಕ್ವರರ ಪಿನಯೋಗದ ವೆಚ್ಚ. ವಿವರದ ಶಿಲಾಕಾಸನ! ಮುಂಡೆಗನೊಳಗೆ ಸೆಟಿಯ 6 ಬಳಯ ದೇವರು ಸಾವಂತನ ಕಂಬಳಗದ್ದೆಯ ಮೇಲೆ ಆದಿದೇವರ ಆಮ್ರುತಪಡಿ-7 ಗೆ ನಡವ ಆಕ್ಕಿ ಮು ೬४ ಮತ್ತಂ ಅವರ ಸಂತಾನ ಮುವರು ತಾಯ ಮಕ್ಕಳು ವೊಸ್ಸಿ 8 ಬಿಟ್ಟ್ರ ಬಾಳು ಸುಪ್ಪತ್ತಮೂಹು ಮೂಡೆ ಗದ್ದೆಯೆ ಮೇಲೆ ನಡನ ಅಕ್ಕಿ, ಮು ೨೦ ನು ದೀವಳ -9 ಗೆಹಬ್ಬ್ರದ ವೆಚ್ಚ್ ಕ್ಕೆ ಗುಂಡುಮೆಯ ಸಂಕರಸಹಸ್ರನ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ನಡವೆ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧४। 10 ವೊಂದು ತಂಬಿಗೆ ಹಾಲು ದೇವರ ಅಭಿಸ್ಕೇಕಕ್ಕೆ ಗುಂಡುಮೆಯೊಳಗೆ ಕೇತನಾಉ . . 11 ತ್ತುವ ಬಾಳ ಗಡಿ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಹೊಳೆಯಿಂದೆಂ ಪಡು ಅಂಕಲು ಸ್ಕೂಮನಾಥದೇ . . 12 ಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಸಮುದ್ರದಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಮ . . . . . 13 ಯ್ಯಾನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯೊ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ನಡವೆ ಅಕ್ಕಿ ಮು ರ್ವ ನೂ . . . . . . 15 . . ಳು ಮುಂಜಕ್ಕಳು ಹುರುಳುತ್ತ ಬ . . . . . . . . No. 370. (A.R. No. 168-D of 1901).On a memorial slab set up in the same compound. 1 ಶ್ರೀ ಶಾಖವರ್ಷ ೧೩೧४ ನೆಯ ಪ್ರಜಾಪತಿ ಸಂವ್ಯ-2 ತ್ರರದ ಚೈತ್ರ ಶುದ್ದೆ [v] ಮಂಗಳವಾರದಲು 3 ಶ್ರೀಮತು ಕಾಲ್ಗೊರ್ಗ್ಗೆ ಕಣಾಗ್ರೆಗೆ(೦)ಣ್ಯ,ರುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಕೀರ್ತ್ತಿಭ-4 ಟ್ರ್ಯಾರಕರು ನಿಸಿಧಿಯನು ಮಣಿಗಱಕೇರ್ಯ್ಯ ಕ್ರಾವ[ಕ]ರು 5 . . . ಮಾಡಿದ ಭಮ್ಮ ಶಿಲಾಶಾಸನಂ॥ No. 371. (A.R. No. 168-E of 1901). On a slab lying in the backyard of Manjunatha-Udupa at the same village. 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಥಾದ್ವಾದಾವೊ(ಘಲಾಂಛನಂ [1] 2 ಜೀಯಾ[ತ್\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಗೆ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ [॥] 3 ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[#] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವರ್ಷ ೧೩೯೦ ನೆಯ 4 ಸವ್ಪಧಾರಿಸೆಂವ್ಪತ್ಸರದ ಮಾಘ ಕು ೧; ಸೋಮವಾರದೆಂದು ಶ್ರೀ-
  - 6 ರಾಯಂ ವಿಜಯನಗರಿಯಾಲೂ ರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ 7 ಅಭಿನವ[ಚರಿ]ತದೇವರುಗಳು ಮಣಿಗಾಱಗೇರಿಯ ಸ್ರಾವ್ಯ-

5 ಮನ್ನ ಹಾರಾ[ಜಾ\*]ಧಿರಾಜ ಶ್ರೀವೀ್ಪ್ರತಾಸ ರಾಜಕೇಖರಮಹಾ\_

- 8 ಈ ಹಲರು ನೂಱಅಯ್ಪ್ರತ್ತಮೂವರ ಅನುಮತದಿಂದ
- 9 **ಚೊಕ್ಕ**ಣ್ನ್ನಗಳ ಮಗ ಮಣಿಗಾಱಕೇರಿಯ ಬಸ್ತ್ರಿಯ ಪೂಜಾ–
- 10 ಕಾರಿ ಬೊಮ್ಮರಸನೂ ಆದಿಪರಮೀಕ್ಷರರಿಗೆ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ್ಯ-
- 11 ದ ಬಾಳನ ವಿವರ ಅಮಿರಡಿಯಲು ಆದಿದ್ದೇವರ [ಹೊ]ಲ-
- 12 ದೆ ಬಾಳನೊಳಗೆ ಮೂಡಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಪಡುವ[ಲು]
- 13 ತೆಂಕಲು ನೀರು ಹರಿವ ತೋಡಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವೆಲು ಆ-
- 14 ದಿದ್ದೇವರ ಮೂಲದ ಮಕ್ಕ್ರಿಯ . ದ್ದೆಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗ-
- 15 ಲು ಆದಿದ್ದೇವರ ಮೂಲದ ಉಳದ ಗೆ[ದ್ರೆ]ಡ್ಡೆಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂ-
- 16 ತೀ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಯಲಗದೆಯಲ್ಲಿ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾ-
- 17 ಘಂಡುಗದಲೂ ಮೂಡೆ ಅಯಿದು ಯೊ ಬಾಳನಲೂ ಗೇಣಿಯಾಗಿ
- 18 ಬಾಹ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ಹದಿನಾಱು ಯಿಾ ಬಾಳನೂ [ಆ]ದಿದೇವರ ಕೈ-
- 19 ಯ್ಯಾರಿ ಅ[ರ್ತ್ಯ]ಪರಿಚ್ಛ್ರೀದವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಮೂಲಸರಿಚ್ಛ್ರೇದವಾಗಿ ಕೊಂ-
- 20 ಡು ಆದಿದೇವರಿಗೆ ಪ್ರತಿದಿನವೂ ನಡವ ಒಂದು ತಂಬುಗೆ ಹಾ-
- 21 ಲಧಾರೆ ನಡಉದಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟ ಧರ್ಮ್ಮ[ಗದ್ದೆ ಬಾಳು] ಯಿ ಧಂ=
- 22 ರ್ಮ್ಸ್ ಕ್ಕ್ ಆಳುಬದವರುಂಟಾದರೆ ಬಾಣರಾಸಿಯಾಲ್ಸ್ [ಸಾವಿ]-
- 28 ರ ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದ ದ್ಯೂ ಸಕ್ಕ ಹೋಹರು। ಸ್ಪದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ನಾ ಯೋ ಹ-
- 24 ರೇತಿ ವಸುಂಧರಾಂ [|\*] ಸಪ್ಪಿರ್ನ್ಫರ್ಷಸೆ[ $\varpi*$ ]ಶ್ರಾಣಿ ವ್ರಿಸ್ಟ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ[ $\imath$ ]  $\imath$ ] ಶ್ರೀ
- 25 ಪ್ರತರಾಗಾಯ ನಮ[8\*] # ಕ(೦)ಲಸಾಸನದ ಮ್ರೇಲೆ ಬರದ ಬಾಳಂ-
- 26 ದ ನಡವೆ ಅಕಿ ಮೂಡೆ ಸಂಬುಮಂಜನ ಮಕ್ಕಳಿಂದ ಅಕ್ಕಿ
- 27 ಮೂಡೆ ೧೨॥ ಅಂಣಮಂಜನಿಂದ ೩॥ ಅಂತ್ತು ೧೬[॥]

#### No. 372.

(A.R. No. 168-F of 1901).

ON A BROKEN SLAB LYING NEAR A WELL OPPOSITE THE OLD JAINA-BASTI.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮಃ ನಮಸ್ತುಂಗೆಕಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ 1
- 2 ತ್ರೈ ಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವರುರ್ಷ ೧೩–
- 3 xF ನೆಯ ಸಿಂಗಳಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತ್ತಿಕ ಕುಧ್ ೧ ಬು ಶ್ರಿಮನ್ಯಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜ್ಪರಮೇಕ್ವರ ಆ
- 4 ಯವಿಭಾಡ ಪೂರ್ವಪೆಶ್ಚ್ ಮದೆಹ್ನಿಣಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರಿವೀರಪ್ರಡಾಪ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯ ನಗರಿ-
- 5 ಯ(ನಗರಿಯ) ರಾಜ್ಯಾಭ್ಭ್ಯಾದೆಯದಲೂ ರಾಯನ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮ(ಂ)ನ್ಯಹಾಪ್ರತಾಪ ಅಂಣಪ್ಸವೊಡೆ\_ ಯರು ಬಾರ\_
- 6 ಕ್ಕೂರ ರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲೂ ಬಾರಕ್ಕೂರ ಮಣಿಗಾ ಆಕೇರಿಯ ವೊಳಗಣ ಸ್ಕೊಮನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲಿ
- 7 ಪಟ್ಟಣಬಳಯ ಪುರುಸಣಸೆಟ್ಟಿಯರ ನುಗ ಹೆಗಡೆಬಳಯ ಚಿಂನವರದ ನಾಗಂಣಸಟ್ಟಿಯರು ಸ್ಕೋಮ– ನಾಥದೇವರ [ಸ]–
- 8 ಂನಿಧಿಯ[ಲಿ] ಮಾಡಿದಂಥಾ ಧೆ(ಂ)ರ್ಮಶಾಸನದ ಪಟ್ಟ್ರಯ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ಮಣಊರಒಳಗೆ ಮಣಊ-
- 9 ರದೇವರ ಮಾಧವಮಯ್ಯನ ಮಕ್ಕಳು ಕ್ರುಪ್ಣೃನೂ ನಾರಾಯಣನೂ ಕ್ರಿಷ್ಣ್ರಮಯ್ಯನ ಮಗ ವಾಸ್ತ್ರೇವ್ರ ಮಯ್ಯ-
- 10 ನೂ ಕೊಯಕೂರ ವಾಸ್ತ್ರೇವಮಯ್ಯನ ಮೆಗೆ ಕ್ರಿಪ್ಷ್ಮಮಯ್ಭನೂ ಒಪ್ಪಿ ಬರದ ಶಿಲಾಸಾಸನದ ಕ್ರಮವೆ-
- 11 ಂತೆಂದರೆ ನಾಗಂಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಮಯ್ಯಕ್ಕಳ ಕಯ್ಯಾರಿ ಮೂಲವ ಕೊಂಡ ಬಾಳು ಬಡಗ ತಾರ ಹಿರಿ-
- 12 ಯ ಗದ್ದೆ ಜೋಗಿಯ ಗದ್ದೆಯ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯ ವಿವರ ನಾಗಂಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರ ಗಡಿಯಿಂದಂ
- 13 ಮೂ(ಡ)ಡಲು ಊ[ಸಾ]ಧ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ತಂಕಲು ಅಯಿತಾರ್ಯರ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಪಡುವಲು ತು-

14	[ರ] . [ನ] ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಪೀಮೆಯ ಒಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಆಯಿದು ಮೂಡೆಊ			
15	ನ್ನು ಮೂವತ್ತು ಹಾನೆ ಕಂಚಿನಕೆ ಹೆಯ ಪಡುವ ಗದ್ದೆಯ ಪಡುವಲು ಮೂನತ್ತ ಆಯಿದು ಹಾನೆ ॥ ಕೂ_			
16	ಣೆಗೆ ಹೆಯೆ ಪಡುವಲು ಹದಿನಾ ಅು ಹಾನ ಸೋಮನ ಕಂದ ನಾರಾಯಣಮಯ್ಯ ತಂನ ಗಡಿ.			
17	ಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ನಾಲ್ಪತ್ತು ಹಾನೆ ಆಕ್ಕನ ಗದ್ದೆ ವಿಷ್ಣುಮಯ್ಯನ ಗಡಿಯ ಪಡುವಲು ಹ(೦)ನ್ನೆ ರಡು ಹಾ-			
18	ನೆ ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲು ನಾರಾಯಣಮಯ್ಯ ಠ(೦)ನ್ನ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಪಡುವಲು ಹ(೦)ನ್ನೆ ರಡು ಹಾನೆ ಕಂ_			
19	ಚಿನಕೆ ಮೆ ಊ ಸಾಧ್ಯರ ಗಡಿಯ ಬಡಗಲು ಅಹಿ ಹಾನೆ ಆಂತ್ತು ಯೇಕತ್ರ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು			
20	ನಾಗಂಡುಗದಲ್ಲೂ ಯೆಂಟು ಮೂಡೆಊ ಮೂವತ್ತು ಹಾನೆ ಮನೆ ಮನೆಠಾಊ ಭಾವಿಯೆ [ಸಿಂ]ನ್ನೆ ಸಹವಾ-			
22	ಗಿ ನಾಗಂಣಸೆಟ್ಟಿಯರೂ ಕೊಂಡ ಮೂಲ ಮತ್ತಂ ನಾಗಂಣಸೆಟ್ಟಿಯರ ಮೂಲ ಮಣಊರೊಳಗೆ ಅ 			
~~	ವ ಪಡುವ ಬಯಲೊಳಗೆ ಹಾಟಕ್ಕೇತನಗದ್ದೆಯ ಚತುಸ್ಸ್ಕೀಮೆಯ ಏವರ ತ್ರೋಡಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಕುಂ-			
23	[ದೆ]ಂಣಮೆಯ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಬಿಜಂಣಸೆಟ್ಟ್ರ ನಾರಂಣಮಯ್ಯನ ಆರುವಾಗದ ಗಡಿಯಿಂದಂ			
24	ಮೂಡಲು ಸ್ನೊಮದೇವಮಯ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ಒಳಗೆ ಆಯಿವತ್ತು			
	₩ <b>₽</b> (			
25	[ಠ]ಳಕೆಹೆಯ ಗದೆ ಹಂದೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ನಾರಾಯಣಮಯ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡು			
	~ 50 <b>c</b> c c c c c c c c c c c c c c c c c c			
26	[ಕೊ]ಂಜಣ್ಣ ಮಯ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ನಾರಣಮಯ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದಂ			
27	್ ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲ ಗದ್ದೆಯ ಹನ್ನೊಂದು ಹಾನೆ ಕೂಣಿಗೆಟೆಯ			
28	· · · · · · . ಕಂಚಿಕೆಹೆಯೇಳು ಹಾನೆ ಅಂತು ಯೇಕಕ್ರ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ-			
29				
30	• • • • • • • • . ವಿನ ಕ್ರಿಷ್ಣಹಂದೆಯೆ ಕಯ್ಯಲು			
31	[ಹಂ]ದೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ			
32				
333	್ · · · · · · · · · . ಂಡು . ಯ ಒಳಗೆ ಅಂಪಾ . ಕ್ರಿಷ್ಣ್ಯಮ[ಗ*] ವಾಸ್ತ್ರೇ-			
34	ನಾಗಂಣ ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರೂ ಕೊಂಡ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಚತ್ತು ಸ್ಸೀಮೆ.			
35	ಯ ವಿವರ ಗಡಿಬಿುಂದಂ ಪಡುವಲು ಠಂಕಲು ಗುಂಮಿಸೆಟ್ಸಿ ಕಾಮಂ-			
36	ನ ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡ(ಡ)ಗಲು ಪಡುವಲು [ಬಿ]ರಮಸೆಟ್ಟರ್ಯರ] ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು			
37	ಬಿಡಗಲು ಕ್ರಿಸ್ಟ್ಗೆ ಕೌರಂತ ಂಣ ವುಯ್ಯಕ್ಕಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಠೆಂಕ್ನ			
38	ಲು ಯಿಂತೀ ಚಿತು[ಸೀನು]ಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುದು [ಮೂವ]ತ್ತು ಹಾನೆ[ಯಾ]ಕು ಮೂಡಿ ಆಈು ಮೂಡಿ ಗುದ್ದೆ			
39	. ಸೆಪ್ಕಿಯರು ಕೊಂಡ ಮೂಲ ಯಿ ಬಾಳಂಗೆ ಗೇಣಿಯ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ಹದಿನಾಹು ಮೂಡೆ ತತ್ತು			
40	. ಹೆಲುವೆ ದೇವಸ್ವನ ಕಳಚಿ ಯಿ ಬಾಳಂಗೆ ಹೆಲುವ ಹೆಲು ಅಯಿ[ದು ಬಿತು ಹಾನೆ] ಮಧ್ಯಸ್ತನ ಕಾ-			
	$\infty$			
41	ಡು (ಹೊ)ಹೊ[ಂ*]ನು ಮೆತ್ತಂ ಉಸ್ಖಲಾಗ ಒಳಗೆ ಅಂಬಷೆ ಗುಂಜಯ ಒ[ಳ]ಗೆ ಗ್ರೋವಿಂದ[ನೆಯ್ಯುಪ]_ ನದೇವನ			
42	ತಂಮೆ ಕಿಷ್ಣ್ಯನೆಯ್ಯೊಸನವೇವೆನ ಕಂನ್ಯ ಬಾ ಮೊಡಲು ತವರು ಯೇಕ್- ತ್ರವಾಗಿ			
43	ನಾಗಂಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರೂ ಕೊಂಡ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು			
44	ತಂಕಣ ಬೆಟ್ಟಿನ ಬಹ ಬ ಆ ಗದ್ದೆಯ ಚತುಸ್ರೀವೆಯ ವಿವರ			
	3 70 1110			

This and the following lines are engraved on the other side of the slab.

<b>4</b> 5	ಮೂಡಲು [ಕೊಂ]ಗಿ ಬಾಹಿರಿಯ ಗಡಿ ಎಂದನ ಗಡಿ ಮ[ಡ] ಬೆಂದೆನ ಗಡಿ ಯ ಮೂವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪ_				
46	[ಡು]ವ ಮನೆಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ನೆಯ ನೈರಿ[ತೈ] ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂ–				
47	ಡಲು ಬಡಗಲು ಹೊ[ಳೆ*]ಯಿಂದೆಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯ ಒಳಗೆ				
	. ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಗಂಡುಗದಲೂ ಚತುಸ್ಸ್ರೀವೆುಯ ವಿವರ				
49	49—52 completely damaged.				
53					
54	ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು [ನೆಯ್ಕ್ಯ] ಪಳ್ಳಯ ಮೂಲದೆ ಮಕೆಯ				
55	ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯ ಒಳಗುಳ ಮೆಕೆಯು ಬಾಗಿಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದೆಗಣ-				
56	ಗಿಲು ಮೂಡೆ ಗದ್ದೆ ಯಿ ಬಾಳಂಗ ಗೇಣಿಯ ಅಕ್ಕೆ ಮೆ-				
57	ಕ್ಕೈ ಮನೆ ಮನೆಠಾಉ ಉಡುಬನದೇವರಿಗೆ ತೆಱುವ ದೇವಸ್ಪದ ಭತ್ತ ಅಯಿ-				
58	ನಡೆವ ಕುಳಾಗ್ರದೆಲಿ ಅರಸಿಗೆ ತೆಱುವ ತೆಱು				
<b>5</b> 9	ತೆಹುವ ತೆಹು ಮನೆಠಾಉ ಊ ಸೆಹವಾಗಿ ಮಧ್ಯಸ್ತನಾದ . 				
60	ಯೆರೆ ಸಾಧಾರಣ ಸಂವತ್ಸ್ರರದೆ				
61					
62	ಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರ ಕ <b>್ಕು</b> ಲು				
63-	-67 mutilated and damaged.				
$N_0$ . 373.					
	(A.R. No. 168-G of 1901).				
1	(A.R. No. $168$ -G of $1901$ ). On another slab lying in the same place.				
	$(A.R.~No.~168-G~of~1901).$ On another slab lying in the bame place.  ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮೆ $\mathfrak{s[i*]}$ ನಮಸ್ತುಂಗ್ಗ ಶಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾವುರಚಾರವೇ $\mathfrak{[i*]}$ ತ್ರೈಲೋರ್ಕ್ಯ-ನಗ-				
2	$(A.R.\ No.\ 168-G\ of\ 1901).$ On another slab lying in the same place.  ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮ ${\tt s[i*]}\ ನಮಸ್ತುಂಗ್ಗೆ ಶಿರಕ್ಕು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ {\tt [i*]}\  ಶ್ರೀಲೋರ್ಕ್ಯ-ನಗ-  ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ {\tt [i*]}\ ಸ್ಸೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ {\tt [i*]}\ ಜಿಯಾಭ್ಯೇದೆಯ ಕರವ ೧೩VF ವರ್ತ ಮಾ-$				
2 3	(A.R. No. 168-G of 1901).  On another slab lying in the same place.  ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮೆ ಃ[i*] ನಮಸ್ತುಂಗ್ಗೆ ಶಿರಕ್ಕು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [i*] ತ್ರೈಲೋರ್ಕ್ಸ್ನನಗ್ನ  ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [i*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [ii*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವ ೧೩۷೯ ವರ್ತ್ತರ್ಮಾನ ವ್ಯವಹಾರಿಕ ಸರ್ವ್ಯಜಿತಿಸಂವ್ಯತ್ರರದ ಮಾರ್ಗ್ಗತಿರ ಕು ೧ ಲೂ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜ್ನವರ-				
2 3 4	(A.R. No. 168-G of 1901).  On another slab lying in the same place.  ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮೆ ៖[i*] ನಮಸ್ತುಂಗ್ಗ ಶಿರೆಕ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [i*] ತ್ರೈಲೋರ್ಕ್ನನಗೆ-  ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [i*] ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [ii*] ಜನಸಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವ ೧೩೪೯ ವರ್ತ್ತರ್ಮನ ವ್ಯವಹಾರಿಕ ಸರ್ವ್ಯಜಿತಿಸಂವೃತ್ಸರದ ಮಾರ್ಗ್ಗಕಿರ ಕು ೧ ಲೂ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜ್ಪವರ- ಪರ- ಮೇತ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಸ ಶ್ರೀವಿರೂಪಾಹ್ರರಾಯಮಹಾರಾಯರೂ ಅನೇಕರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯಗಳು-				
2 3 4 5	(A.R. No. 168-G of 1901).  On another slab lying in the same place.  ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮೆ s[i*] ನಮಸ್ತುಂಗ್ಗೆ ಶಿರೆಕ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರೆಚಾಮರಚಾರವೇ [i*] ತ್ರೈಲೋರ್ಕ್ನನಗೆ-  ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ತಂಭವೇ [ii*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [ii*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವ ೧೩೪೯ ವರ್ತ್ತೆ ಮಾನಿ ವ್ಯವಹಾರಿಕ ಸರ್ವ್ಯಜಿತಿಸೆಂವ್ವತ್ರರದ ಮಾರ್ಗ್ಗತಿರ ಕು ೧ ಲೂ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜ್ಪವರ- ಮೇತ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಸ ಶ್ರೀವಿರೂಪ್ ಪ್ರರಾಯಮಹಾರಾಯರೂ ಅನೇಕರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯಗಳ್ಳ.  ಂ ಪ್ರತಿಭಾರಿಸುತಿಹ ಕಾಲದೊಳು ಅರಾಯ[ರಾ] ದೆಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂ ಕೊಂಡರಾಜವೊಡೆಯು[ರೂ]				
2 3 4 5	(A.R. No. 168-G of 1901).  On another slab lying in the same place.  ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮೆ s[i*] ನಮಸ್ತುಂಗ್ಗೆ ಶಿರಕ್ಕು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [i*] ತ್ರೈಲೋರ್ಕ್ಯ-ನಗ- ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [ii*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [ii*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವೆ ೧೩೪೯ ವರ್ತ್ತೆ ಮಾ-ನ ವ್ಯವಹಾರಿಕ ಸರ್ವ್ಯಜಿತಿಸಂವೃತ್ಯರದ ಮಾರ್ಗ್ಗತಿರ ಕು ೧ ಲೂ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜ್ಪವರ- ಮೇತ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಸ ಶ್ರೀವಿರೂಪ ಕ್ಷರಾಯವುಹಾರಾಯರೂ ಅನೇಕ ಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯಗಳ- ಂ ಪ್ರತಿಸಾಶಿಸುತಿಹ ಕಾಲದೊಳು ಅ ರಾಯ್[ರಾ] ದಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂ ಕೊಂಡರಾಜವೊಡೆಯು[ರೂ] ಬಾ[ರ]ಕೂರ ನಾಳುವ ಕಾಲದೆಲ್ಲಿ ಬೊ(ಂ)ಏ್ಮಸಟ್ಟಿಯ ಬಳಿಯ ವಿಶೃಲಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಗ ಹೆಗಡೆಬಳಿಯ ಅಂ-				
2 3 4 5 6	(A.R. No. 168-G of 1901).  On another slab lying in the same place.  ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮೆ *[i*] ನಮಸ್ತುಂಗ್ಗೆ ಶಿರಕ್ಕು ಂಬಿಚಂದ್ರೆಚಾಮೆರಚಾರವೇ [i*] ಶ್ರೈಲೋರ್ಕ್ಗನಿಗೆ.  ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾರು ಕಂಭಿವೇ [ii*] ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [ii*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯೆ ಕರವೆ ೧೩೪೯ ವರ್ತ್ತೆ ಮಾನ್ನ ವ್ಯವಹಾರಿಕ ಸರ್ವ್ಯಜಿತ್ ಸಂವ್ವೆತ್ರರದ ಮಾರ್ಗ್ಗೆ ಶಿರ ಕು ೧ ಲೂ ಶ್ರೀಮನ್ನ ಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜ್ಕಪರ- ಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಸ ಶ್ರೀವಿರೂಪ ಕ್ಷರಾಯಮಹಾರಾಯರೂ ಅನೇಕ ಇಜ್ಘಾಭ್ಯುದೆಯೆಗಳ್ಳ ಪ್ರತಿಸಾಶಿಸುತಿಹ ಕಾಲದೊಳು ಅ ರಾಯ[ರಾ] ದಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂ ಕೊಂಡರಾಜವೊಡೆಯೆ[ರೂ] ಬಾ[ರ]ಕೂರ ನಾಳುವ ಕಾಲದೆಲ್ಲಿ ಬೊ(ಂ)ಮ್ಮಸಟ್ಟಿಯ ಬಳಿಯ ವಿಶೃಲಸೆಟ್ಟೆಯ ಮಗ ಹಗಡೆಬಳಿಯ ಅಂ-  [ಮ]ಸೆಟ್ಟೆ ಮಣಿಗಾಹಕೇರ್ಯೈ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥಂಗೆ ಮಾಡಿದೆ ಧ(ಂ)ರ್ಮೈದ ವಿವರ ಯೆಡೆವೆಟ್ಟಿನ ಬಯಲೊಳ-				
2 3 4 5 6	(A.R. No. 168-G of 1901).  On another slab lying in the bame place.  ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಸತೆಯೇ ನಮೆ ೩[+] ನಮಸ್ತುಂಗ್ಗೆ ಶಿರಕ್ಟ್ಯುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾವುರಚಾರವೇ [+] ಶ್ರೈಲೋರ್ಕ್ಯನಗೆ- ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾರು ಕಂಭವೇ [++] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [++] ಜನಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವೆ ೧೩೪೯ ವರ್ತ್ತೆ ಮಾ- ನೆ ವ್ಯವಹಾರಿಕ ಸರ್ವ್ಯಜಿತಿಸಂವ್ವತ್ರರದ ಮಾರ್ಗ್ಗತಿರ ಕು ೧ ಲೂ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜವರ- ಮೇಕ್ಷರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಸ ಶ್ರೀವಿರೂಪಕ್ಷರಾಯಮಹಾರಾಯರೂ ಅನೇಕರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯಗಳ- ಂ ಪ್ರತಿಪಾಶಿಸುತಿಹ ಕಾಲದೊಳು ಅ ರಾಯ್[ರಾ] ದಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂ ಕೊಂಡರಾಜವೊಡೆಯ[ರೂ] ಬಾ[ರ]ಕೂರ ನಾಳುವ ಕಾಲದೆಲ್ಲಿ ಬೋ(೦)ಪ್ಯುಸೆಟ್ಟ್ರೆಯ ಬಳಯ ವಿಶೃಲಸೆಟ್ಟ್ರೆಯ ಮಗ ಹೆಗಡೆಬಳಯ ಅಂ- [ಮ]ಸೆಟ್ಟಿ ಮಣಿಗಾಹಿಕೇಯ್ಯು೯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥಂಗೆ ಮಾಡಿದ ಧ(೦)ಮ್ಮ೯ದ ಸಿವರ ಯಡವೆಟ್ಟಿನ ಬಯಲೊಳ- [ಗೆ ತಾ] ದ್ಧೆ ಬ್ರಂಹ್ಮಾ[ದಾ]ಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿನರ ಮೂಡಲು [ಕಾ- ರಂತರ ಗಡಿ]-				
2 3 4 5 6 7 8	(A.R. No. 168-G of 1901).  On another slab lying in the same place.  ಶ್ರೇ ಗಣಾಧಿಸತೆಯೇ ನಮೆ s[i*] ನಮಸ್ಸುಂಗ್ಗೆ ಶಿರಕ್ಟು ಂಬಿಚಂದ್ರೆಚಾಮರಚಾರವೇ [i*] ಶ್ರೈಲೋರ್ಕ್ಗೆ ನಗೆ- ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾರು ಕಂಭವೇ [ii*] ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [ii*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವೆ ೧೩೪೯ ಪರ್ತ್ತೆ ಮಾನ್ ವ್ಯವಹಾರಿಕ ಸರ್ವ್ಯಜಿತಿಸಂವ್ಯತ್ರರದ ಮಾರ್ಗ್ಗತಿರ ಕು ೧ ಲೂ ಶ್ರೀಮನ್ನ ಹಾರಾ ಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜವರ್ವೆ ವೇರ್ನೆ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಸ ಶ್ರೀವಿರೂಪ ಪ್ರರಾಯಮಹಾರಾಯರೂ ಅನೇಕರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯಗಳ- ಂ ಪ್ರತಿಸಾಶಿಸುತಿಹ ಕಾಲದೊಳು ಆ ರಾಯ[ರಾ] ದಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂ ಕೊಂಡರಾಜವೊಡೆಯ[ರೂ] ಬಾ[ರ]ಕೂರ ನಾಳುವ ಕಾಲದೆಲ್ಲಿ ಬೊ(ಂ)ಮ್ಮಸಟ್ಟ್ರೆಯ ಬಳಯ ವಿಠೃಲಸೆಟ್ಟ್ರೆಯ ಮಗ ಹಗಡೆಬಳಯ ಅಂ- [ಮೆ]ಸೆಟ್ಟೆ ಮಣೆಗಾಹಕೇರ್ಯ್ಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥಂಗೆ ಮಾಡಿದ ಧ(ಂ)ರ್ಮ್ಯದ ವಿವರ ಯಡೆವೆಟ್ಟಿನ ಬಯಲೊಳ- [ಗೆ ತಾ] . ದ್ಧೆ ಬ್ರಂಹ್ಮಾ [ದಾ]ಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿನರ ಮೂಡಲು [ಕಾರಂತರ ಗಡಿ]- ಯಿಂದಂ ಹೇರಳರಾ ಗತಯಿಂದಂ ಯೆಡೆವೆಟ್ಟಿನ ಕಂಕರನಾರಾಯಣದೇವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಯೆ ಮೂ-				
2 3 4 5 6 7 8 9	(A.R. No. 168-G of 1901).  On another slab lying in the same place.  ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಸಕರ್ಯೇ ನಮೆ *[ *] ನಮಸ್ತುಂಗ್ಗೆ ಶಿರಕ್ಟು ಂಬಿಚಂದ್ರೆಚಾಮರಚಾರವೇ [ *] ತ್ರೈಲೋರ್ಕ್ಯನಗೆ- ನಗೆ- ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆ ಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [ *] ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [  *] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವೆ ೧೩೪೯ ಪರ್ತ್ತೆ ಮಾ- ನ ವ್ಯವಹಾರಿಕ ಸರ್ವ್ಯಜಿತಿಸಂವ್ಯತ್ರರದ ಮಾರ್ಗ್ಗಕಿರ ಕು ೧ ಲೂ ಶ್ರೀಮನ್ನ ಹಾರಾ ಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜ- ಪರ- ಮೇಕ್ಷರ ಶ್ರೀನೀರಪ್ರತಾಸ ಶ್ರೀವಿರೂಪ-ಹ್ವರಾಯಮಹಾರಾಯರೂ ಅನೇಕಂತಿಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯಗಳ- ಂ ಪ್ರತಿಸಾಲಿಸುತಿಹ ಕಾಲದೊಳು ಅ ರಾಯ[ರಾ] ದಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂ ಕೊಂಡರಾಜವೊಡೆಯೆ[ರೂ] ಬಾ[ರ]ಕೂರ ನಾಳುವ ಕಾಲದೆಲ್ಲಿ ಬೋ(ಂ)ಜ್ಯುಸೆಟ್ಟ್ರೆಯ ಬಳಿಯ ವಿಶೃಲಸೆಟ್ಟೆಯ ಮಗ ಹೆಗಡೆಬಳಿಯ ಅಂ- [ಮ]ಸೆಟ್ಟೆ ಮಣಿಗಾಹಕೇರ್ಯ್ಯೂ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥಂಗೆ ಮಾಡಿದ ಧ(ಂ)ರ್ಮ್ಯದ ವಿವರ ಯಡೆವೆಟ್ಟಿನ ಬಯಲೊಳ- [ಗೆ ತಾ] ದ್ಧೆ ಬ್ರಂಹ್ಮಾ[ದಾ]ಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು [ಕಾ- ರಂತರ ಗಡಿ]- ಯಿಂದಂ ಹೇರಳರಾ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಯೆಡೆವೆಟ್ಟಿನ ಕಂಕರನಾರಾಯಣದೇವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಯಿ ಮೂ- ಅು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲ ಕಂಕರನಾರಾಯಣದೇವರ ಗಡಿಯಿಂ ಪುರುಸಣಸೆಟ್ಟಯ ಗಡಿಯಿಂ.				
2 3 4 5 6 7 8 9 10	(A.R. No. 168-G of 1901).  On another slab lying in the same place.  ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮ್ s[i*] ನಮಸ್ತುಂಗ್ಗ ಶಿರಕ್ಟು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [i*] ತ್ರೈಲೋರ್ಕ್ಯನಗ- ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [ii*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [ii*] ಜನಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವ ೧೩೪೯ ವರ್ತ್ತರ್ಮಾನ ವ್ಯವಹಾರಿಕ ಸರ್ವ್ಯಜಿತ್ ಸಂವೃತ್ಯರದ ಮಾರ್ಗ್ಗ ಶಿರ ಕು ೧ ಲೂ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾ ಚಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರ- ಮೇಕ್ಷರ ಶ್ರೀವೀರವುತಾಸ ಶ್ರೀವಿರೂಸಾಹ್ವರಾಯಮಹಾರಾಯರೂ ಅನೇಕರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯಗಳ- ಂ ಪ್ರತಿಸಾಶಿಸುತಿಹ ಕಾಲದೊಳು ಅ ರಾಯ[ರಾ] ದಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂ ಕೊಂಡರಾಜವೊಡೆಯ[ರೂ] ಬಾ[ರ]ಕೂರ ನಾಳುವ ಕಾಲದೆಲ್ಲಿ ಬೊ(೦)ಏ್ಡ ಸಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ವಿಕೃಲಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಗ ಹೆಗಡೆಬಳಯ ಅಂ-  [ಮ]ಸೆಟ್ಟಿ ಮಣೆಗಾಹಕೇರ್ಯ್ಯು ಶ್ರೀನೋಮನಾಥಂಗ ಮಾಡಿದ ಧ(೦)ಮ್ಯ ದ ಸಿವರೆ ಯಡವೆಟ್ಟಿನ ಬಯಲೊಳ-  [ಗೆ ತಾ] ದ್ಯ ಬ್ರಂಹ್ಮಾ [ದಾ]ಯದೆ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿನರೆ ಮೂಡಲು [ಕಾರಂತರ ಗಡಿ]- ಯಿಂದಂ ಹೇರಳರಾ ಗಡಯಿಂದಂ ಯೆಡೆವೆಟ್ಟಿನ ಕಂಕರನಾರಾಯಣದೇವರೆ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಯಿ ಮೂ- ಅು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಕಂಕರನಾರಾಯಣದೇವರೆ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೊಡಲು ಮತ್ತಂ ಮಯ್ಯಂ-				
2 3 4 5 6 7 8 9 10 11	(A.R. No. 168-G of 1901).  On another slab lying in the same place.  ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮ್ಮಣಗ್ಗೆ ನಮಸ್ತುಂಗ್ಗೆ ಶಿರಕ್ಟು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [**] ತ್ರೈಲೋರ್ಕ್ರನಗ್- ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [**] ಸ್ಪಸ್ತೆ ಶ್ರೀ [**] ಜನಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವ ೧೩೪೯ ವರ್ತ್ತರ್ಮಾನ ವ್ಯವಹಾರಿಕ ಸರ್ವ್ಯಜಿತ್ ಸಂವೃತ್ಯರದ ಮಾರ್ಗ್ಗೆ ಶಿರ ಕು ೧ ಲೂ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾ ಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರೆ- ಮೇಕ್ಷರ ಶ್ರೀವೀರವ್ರತಾಸ ಶ್ರೀವಿರೂಪಾಹ್ವರಾಯಮಹಾರಾಯರೂ ಅನೇಕರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯಗಳ್ಳು ಂ ಪ್ರತಿಸಾಶಿಸುತಿಹ ಕಾಲದೊಳು ಅ ರಾಯ[ರಾ] ದಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂ ಕೊಂಡರಾಜವೊಡೆಯ[ರೂ] ಬಾ[ರ]ಕೂರ ನಾಳುವ ಕಾಲದೆಲ್ಲಿ ಬೊ(ಂ)ಮ್ಮಸಟ್ಟೆಯ ಬಳಯ ವಿಕೃಲಸೆಟ್ಟೆಯ ಮಗ ಹೆಗಡೆಬಳಯ ಅಂ-  [ಮ]ಸೆಟ್ಟೆ ಮಣೆಗಾಹಕೇರ್ಯ್ಯ ಶ್ರೀನೋಮನಾಥಂಗೆ ಮಾಡಿದ ಧ(ಂ)ಮ್ಯನದ ಸಿವರೆಯಡವೆಟ್ಟಿನ ಬಯಲೊಳ್ಳ.  [ಗೆ ತಾ] ದ್ಯೆ ಬ್ರಂಹ್ಮಾ [ದಾ]ಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿನರ ಮೂಡಲು [ಕಾರಂತರ ಗಡಿ]- ಯಿಂದಂ ಹೇರಳರಾ ಗತಯಿಂದಂ ಯೆಡೆವೆಟ್ಟಿನ ಕಂಕರನಾರಾಯಣದೇವರೆ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಯಿ ಮೂಲಕು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ತಂಕರನಾರಾಯಣದೇವರೆ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೊಡಲು ಮತ್ತು ೦				

14	• • • • • • • • ಡಲು ತಂಕರಸೆಟ್ರ್ವಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು .		
15	· · · ಲು ಹೇರ್ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಅಯನಬಳಯ ವೀರಕಾರಂತ		
	ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೊಡಲು ಬಚಗಲು ಕಂಕರಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯೊ ನಾಲ್ಕು ಗ		
17	· · · · · · · · · · . ಗದ್ದೆ ಹಾನೆ ಮೂವೆತ್ತು ಮತ್ತಂ ಪಡುವ ಗದೆಯ ಬಾಳ ಚ– ತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವ–		
18	ರೆ ಮೂಡಲು ಕಾರಂತರ ಅ[೪]ಯ ಕಾಹರ ಯಿ ಮೂಹು ಗಡಿಯಿಂದೆ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು		
19	ಅಯರಾಡಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ತಂಕರಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು		
20	ನಾಗಣಸೆಟ್ಟ್ರೆಯ ಗಡಿಯ ವ್ಯೋಣಿಂದೆ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣ-		
21	ಗಿಲು ನಾಘಂಡುಗದಲೂ ಮು [ov-] ಲು [ಮೊ]ತದಲೂ ಹದಿನೆಂಟು ಮೂಡೆ		
22	・・・・・ ಜನ ೨೦[ಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ] ಮು ೨೦ [ಅ]ರಾಡಿಯ [ಕಟ್ಟಿಯ ದಂಣಿತಿಗೆ] ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧॥ ಉಭಿಯಂ ಯಿಸ್ಪತ್ತು [ಮೂಡೆ]		
23	(ಮೂಡೆ) ಅಕ್ಕಿಯನೂ ಸಹರ(೦)ಣ್ಯೋದಕದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವ್ಯಕವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟೆ[ವು] ಯೊ ಧ(೦)ರ್ಮ್ಮ- ವನೂ ಆರೋ		
24	• • • • [ಕ್ರ]ವಾ[ಚಾ]ರಕ್ಕೆ ಮಣಿಗಾ ಆಕ್ರಯ್ಯು ಹಲರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾ ಆರು ನಿರಿಸಿಕೊಳುವರು ಯೂ ಧ(ಂ)ರ್ಮೈ		
25	ಆಳುಪಿಯ ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ನೂರ್ಷ[ಂಟು] ಕವಿಲೆಯ ಕೊನ್ನ [ಪಾ]ತಕಕ್ಕೆ ಹೋಹರು [॥*]		
<b>2</b> 6	ಸ್ತೋವುನಾಥದೇವರ ವ್ರೇಪ್ಪ [॥*]		
No. 374.			
	No. 374.		
	<b>No. 374.</b> (A.R. No. 169 of 1901).		
Oı	(A.R. No. 169 of 1901).		
	(A.R. No. 169 of 1901). No. a slab set up near the Somanathesvara temple at the same village.		
1	(A.R. No. 169 of 1901). N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE. ಶ್ರೀಗಣಧಿಪತಯೇ ನಮ[ಃ] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮೇ]		
1 2	(A.R. No. 169 of 1901).  N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಸತಯೇ ನಮ[೪] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮೆ೪]		
1 2 3	$(A.R.\ No.\ 169\ of\ 1901).$ N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಪತಯೇ ನಮ[ $\$$ ] ಶ್ರೇಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮೆ $\$$ ] ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [ $\$$ ] ಸ್ಪಸ್ತಿಶ್ರೀ [ $\$$ ] ಜಯಾಭ್ಯುದರು ಕಾರಿವಾಹನ ಕಕ		
1 2 3	(A.R. No. 169 of 1901).  N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಸತಯೇ ನಮ[೪] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮೆ೪]		
1 2 3 4	(A.R. No. 169 of 1901).  N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಸತಯೇ ನಮ[8] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮೆ8]  ನಮಸ್ತುಂಗತಿರೆಕ್ಟು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾ ಮರ(ಚಾಮರ)ಚಾರವೇ [॥*] ಶ್ರಯಿಲೋಕ್ಯ  ಲಸ್ತುಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥*] ಸ್ಪಸ್ತಿಶ್ರೀ [॥*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಾರಿವಾಹನ ಕಕ  ಸಂದು ವರ್ತ್ತವಾನ ಸರ್ವೇ ಜಿತುಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಘ ಕು [४] ಶ್ರೀಮತು ರಾಜಾಧಿರಾಜ		
1 2 3 4	(A.R. No. 169 of 1901).  N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಸತಯೇ ನಮ[8] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮೆ8]  ನಮಸ್ತುಂಗತಿರೆಕ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರೆಚಾ ನುರ(ಚಾನುರ)ಚಾರವೇ [ಸ್] ತ್ರಯಿಲ್ಯೋಕ್ಟ್  ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [ಸ್] ಸ್ಪಸ್ತಿಶ್ರೀ [ಸ್] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಾರಿವಾಹನ ಕಕ  ಸಂದು ವರ್ತ್ತವಾನ ಸರ್ವ್ಯ ಜಿತುಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಘಿ ಕು [४] ಶ್ರೀಮತು ರಾಜಾಧಿರಾಜ  ಪ್ರತಾಪ ಅಚುತಮಹಾ[ರಾಯೆರು*] ರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುವ ಕಾಲ		
1 2 3 4 5 6	(A.R. No. 169 of 1901).  N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಸತಯೇ ನಮ[ಕ] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮೆಕ]  ನಮಸ್ತುಂಗಕಿರೆಕ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾ ನುರ(ಚಾಮರ)ಚಾರವೇ [ಸ] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯ  ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [ಸ] ಸ್ಪಸ್ತಿಶ್ರೀ [ಸ] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಾರಿವಾಹನ ಕಕ  ಸಂದು ವರ್ತ್ತವಾನ ಸರ್ವ್ಯ ಜಿತುಸಂವತ್ರರದ ಮಾಳ ಕು [४] ಶ್ರೀಮತು ರಾಜಾಧಿರಾಜ  ಪ್ರತಾಸ ಆಚುತಮಾಠ[ರಾಯರು*] ರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುವ ಕಾಲ  ಗಾರಕೇರಿಯವೊಳೆಗಣ ಸೋಮನಾಥಧೇವರ ಸಂನಿಧಿಯರಿ		
1 2 3 4 5 6 7	(A.R. No. 169 of 1901).  N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಸತೆಯೇ ನಮ[ಃ] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮೆಃ] ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಕು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾ ಮರ(ಚಾಮರ)ಚಾರವೇ [ಃ*] ಶ್ರಮಿಲ್ಯೋಕ್ಟ್  ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [ಃ*] ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ [ಃ*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಾರಿವಾಹನ ಕಕ  ಸಂದು ವರ್ತ್ತವಾನ ಸರ್ವ್ಯ ಜಿತುಸಂವತ್ರರದ ಮಾಘ ಕು [४] ಶ್ರೀಮತು ರಾಜಾಧಿರಾಜ  ಪ್ರತಾಪ ಅಚುತಮಾಠ[ರಾಯರು*] ರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುವ ಕಾಲ  ಗಾರಕೇರಿಯವೊಳಗಣ ಸ್ನೋಮನಾಥಧೇವರ ಸಂನಿಧಿಯರಿ		
1 2 3 4 5 6 7 8	(A.R. No. 169 of 1901).  N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಸತಯೇ ನಮ[೩] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮೆ೩]  ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಕುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾ ಮರ(ಚಾಮರ)ಚಾರವೇ [॥*] ತ್ರಯುಲೋಕ್ಯ  ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥*] ಜಯಾಘ್ಯುದೆಯ ಕಾರಿವಾಹನ ಕಕ  ಸಂದು ವರ್ತ್ತವಾನ ಸರ್ವೇ ಜಿತುಸಂವತ್ರರದ ಮಾಘಿ ಕು [४] ಶ್ರೀಮತು ರಾಜಾಧಿರಾಜ		
1 2 3 4 5 6 7 8 9	(A.R. No. 169 of 1901).  N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಸತಯೇ ನಮ[೩] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮ೩] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಕು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾ ನುರ( ಚಾಮರ)ಚಾರವೇ [၂*] ಶ್ರಯಿಲೋಕ್ಯ ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಾರಿವಾಹನ ಕಕ ಸಂದು ವರ್ತ್ತವಾನ ಸರ್ವೇ ಜಿತುಸಂವರ್ತರೆದೆ ಮಾಘೆ ಕು [४] ಶ್ರೀಮತು ರಾಜಾಧಿರಾಜ  ಪ್ರತಾಸ ಆಚುತ್ತಮಾರ್ ರಾಯರು*] ರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುವ ಕಾಲ  ಗಾರಕೇರಿಯವೊಳೆಗಣ ಸೋಮನಾಥಧೇವರೆ ಸಂನಿಧಿಯರಿ		
1 2 3 4 5 6 7 8 9	(A.R. No. 169 of 1901).  N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಸತೆಯೇ ನಮ[8] ಶ್ರೇಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮೆ8] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರೆಕ್ಟು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾವುರ(ಚಾಮೆರ)ಚಾರವೇ [ಸ್] ಶ್ರಯಿಲೋಕ್ಟ್  ಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [ಸ್] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [ಸ್] ಜಯಾಭ್ಯುದರು ಕಾಶವಾಹನ ಕಕ  ಸಂದು ವರ್ತ್ತವಾನ ಸರ್ವ್ಯ ಜಿತುಸಂವತ್ಯರದ ಮಾಘಿ ಕು [४] ಶ್ರೀಮತು ರಾಹಾಧಿರಾಜ  ಪ್ರತಾಪ ಅಚುತಮಹಾ[ರಾಯರು*] ರಾಜ್ಯವ ಸ್ರತಿಪಾಶಿಸುವ ಕಾಲ  ಸಾರಕೇರಿಯವೊಳಗಣ ಸ್ನೊಮನಾಥಧೇವರ ಸಂನಿಧಿಯರಿ  ರ ಬಳಯು ಹೊಸಮನೆಯ ಗಣಸಸೆಟೆಯರು ಗ್ಯೂಪಿನಾಥದೇವರ ಪ್ರ[ತಿ]-  ಪ್ರಯ ಮಡಿಸಿ ದೇವರ ವಿನಯೋಗಕ್ಕೆ ಬಟ ಅಕ್ಕಿ ವಿವರ ಬ[ಸು]ಟಿ  ಉ ಬದ ಬ್ರವ್ಯುದಾಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳು ಗೊಳಯಡಿಯ ನ		
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10	(A.R. No. 169 of 1901).  N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಸತೆಯೇ ನಮೆ[ತ] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮೆತ] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಕು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾ ಮರ(ಚಾಮರ)ಚಾರವೇ [ಸ್] ಶ್ರಯಿಲ್ಮೋಕ್ಟ್  ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [ಸ್] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [ಸ್] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಾರಿವಾಹನ ಕಕ  ಸಂದು ವರ್ತ್ತವಾನ ಸರ್ವ್ಯ ಜಿತುಸಂವತ್ರರದ ಮಾಘ ಕು [४] ಶ್ರೀಮತು ರಾಜಾಧಿರಾಜ  ಪ್ರತಾಪ ಅಚುತಮಾರ್ಕರಾಯರು*] ರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುವ ಕಾಲ		
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12	(A.R. No. 169 of 1901).  N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಸತೆಯೇ ನಮ[8] ಶ್ರೇಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮೆ8] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರೆಕ್ಟು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾವುರ(ಚಾಮೆರ)ಚಾರವೇ [ಸ್] ಶ್ರಯಿಲೋಕ್ಟ್  ಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [ಸ್] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [ಸ್] ಜಯಾಭ್ಯುದರು ಕಾಶವಾಹನ ಕಕ  ಸಂದು ವರ್ತ್ತವಾನ ಸರ್ವ್ಯ ಜಿತುಸಂವತ್ಯರದ ಮಾಘಿ ಕು [४] ಶ್ರೀಮತು ರಾಹಾಧಿರಾಜ  ಪ್ರತಾಪ ಅಚುತಮಹಾ[ರಾಯರು*] ರಾಜ್ಯವ ಸ್ರತಿಪಾಶಿಸುವ ಕಾಲ  ಸಾರಕೇರಿಯವೊಳಗಣ ಸ್ನೊಮನಾಥಧೇವರ ಸಂನಿಧಿಯರಿ  ರ ಬಳಯು ಹೊಸಮನೆಯ ಗಣಸಸೆಟೆಯರು ಗ್ಯೂಪಿನಾಥದೇವರ ಪ್ರ[ತಿ]-  ಪ್ರಯ ಮಡಿಸಿ ದೇವರ ವಿನಯೋಗಕ್ಕೆ ಬಟ ಅಕ್ಕಿ ವಿವರ ಬ[ಸು]ಟಿ  ಉ ಬದ ಬ್ರವ್ಯುದಾಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳು ಗೊಳಯಡಿಯ ನ		
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	(A.R. No. 169 of 1901).  N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಸತೆಯೇ ನಮ[ಃ] ಶ್ರೇಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮಃ] ನಮಸ್ತುಂಗಕಿರೆಕ್ಟು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾ ನುರ(ಚಾಮರ)ಚಾರವೇ [ಃ*] ಪ್ರಯಿಲೋಕ್ಯ ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [ಃ*] ಸ್ಪನ್ಕು ಶ್ರೀ [ಃ*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯು ಕಾರಿವಾಹನ ಕಕ ಸಂದು ವರ್ತ್ತವಾನ ಸರ್ವ್ಯ ಜಿತುಸಂವತ್ರರದ ಮಾಘ ಕು [४] ಶ್ರೀಮೆತು ರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪ್ರತಾಪ ಅಚುತಮಹಾ[ರಾಯರು*] ರಾಜ್ಯವ ಸ್ರತಿಪಾರಿಸುವ ಕಾಲ ಸಾರಕೇರಿಯವೊಳೆಗಣ ಸೋಮನಾಥಧೇವರ ಸಂನಿಧಿಯರಿ		
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14	(A.R. No. 169 of 1901).  N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಸತಯೇ ನಮ[೨] ಶ್ರೇಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮೆ೩] ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಕು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾ ಮರ(ಚಾಮರ)ಚಾರವೇ [၂*] ಶ್ರಯುಲೋಕ್ಟ್ ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶೆಂಭವೇ [॥*] ಸ್ಪಸ್ತಿಶ್ರೇ [॥*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಾಲಿವಾಹನ ಕೆಕೆ ಸಂದು ವರ್ತ್ತವಾನ ಸರ್ವ್ಯ ಜಿತುಸಂವತ್ರರೆದೆ ಮಾಘೆ ಕು [४] ಶ್ರೀಮತು ರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪ್ರತಾಖ ಅಚುತಮಾಠ[ರಾಯರು*] ರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾಶಿಸುವ ಕಾಲ ಪ್ರತಾಖ ಅಚುತಮಾಠ[ರಾಯರು*] ರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾಶಿಸುವ ಕಾಲ		
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16	(A.R. No. 169 of 1901).  N A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.  ಶ್ರೀಗಣಧಿಸತಯೇ ನಮ[ತ] ಶ್ರೇಗುರುಭ್ಯೋ [ನಮೆತ] ನಮಸ್ತುಂಗೆಕೆರಕ್ಟು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರ(ಚಾಮರ)ಚಾರವೇ [  *] ತ್ರಯಿಲ್ಲೋಕ್ಟ್ ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [  *] ಸ್ಪಸ್ತಿಶ್ರೀ [  *] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಾರಿವಾಹನ ಕಕ  ಸಂದು ವರ್ತ್ವವಾನ ಸರ್ವ್ಯ ಜಿತುಸಂವತ್ರರದ ಮಾಘ ಕು [ ಶ] ಶ್ರೀಮತು ರಾಜಾಧಿರಾಜ  ಪ್ರತಾಪ ಆಚುತಮಹಾ[ರಾಯರು*] ರಾಜ್ಯವ ಸ್ರತಿಪಾರಿಸುವ ಕಾಲ  ಪ್ರತಾಪ ಆಚುತಮಹಾ[ರಾಯರು*] ರಾಜ್ಯವ ಸ್ರತಿಪಾರಿಸುವ ಕಾಲ  ರ ಬಳಯ ಹೊಸಮನೆಯ ಗಣಸಸೆಟೆಯರು ಗ್ರೂಪಿನಾಥದೇವರ ಸ್ರ[ತಿ] –  ಪ್ರುಯ ಮಡಿಸಿ ದೇವರ ವಿನಯೋಗಕ್ಕೆ ಬಿಟ ಅಕ್ಕಿ ವಿವರ ಬ[ಸು]ಟಿ		

```
18 ನು ಗ್ರೋಪಿನಾಫದೇವರ ವಿನಯೋಗಕ್ಕೆ ಬಿಟದು ಯಿ ಧರ್ಮ್ಯ ತಸಿ[ಧ]ವರು
19 ಉಂಟವರೆ ವಾರಣಾ∿ಯ[ಲಿ ಸಾ]ವಿರಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದೆಂ[ಫೆ*] ಪಾ-
20 [ತಕ]ಬಯನಟನ ಹಾಟಿಯೊಳಗೆ ನಾಸುಭಟ್ಟ ಪರಿವಾರಮಗ
21 ಹೆಬಾರ ದೇವರ ಅರು[ನಾಡ] ಗದೆ ಮುಡಿ ೧॥ ・・・
22-23 . . . . .
                              No. 375.
                        (A.R. No. 170 of 1901).
               ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.
 1 ೦ ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಾಯೇ ನಮಃ [|*] ಶ್ರೀಸರಸ್ವತ್ಯಾಯೇ(೦) ನಮ್ಯ [|*] ಶ್ರೀಗುರು . . . . .
 2 ನಿರ್ವಿಘ್ನ ಮಸ್ತು [:*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಸ್ತುಂಬಿಚಂದ್ರ ಚಾಮರತಾರವೇ | [ತ್ರೈ . . .
 3 ರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [{\tt II}^*] ಸ್ಪೆಸ್ತಿಶ್ರೀ [{\tt II}^*] (ಜಯಾ)ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಾರಿನಾಹನ-
 4 ಕಕವರುಷ ೧೫೦೨ ಸಂದು ಮೂರನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ವಿಕ್ರಮಸಂವತ್ಸರದ ಆಫಾಢದ ಬ-
 5 ಹಳ ಆಮಾವಾಸೆ ಸೋಮವಾರ ಪುಂಣ್ಯ ಕಾಲದಲ್ಲು ಶ್ರೀಮಂಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾ(lpha)-
 6 ಜಪರಮೇಕ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಸ್ರತಾಸ ಶ್ರೀರಂಗಮಹಾರಾಯರು ವಿ[ದ್ಯಾ]ನಗರ[ದೆ*] ಸಿ[ಂ*]ಹಾಸನದಲೂ
       ಕುಳಿತು
 7 ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನ್ನೊದದಿಂದ ಸಕಲ ವ(೦)ರ್ನಧ(೦)ರ್ಮಂಗಳಂನು ರಾಜ್ಯವಂನು ಪ್ರತಿವಾಶಿಸುವ ಕಾ-
 8 ಲದಲ್ಲೂ ಆ ರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಸಂಕಣನಾಯಕರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವೆಂನು ಆಚ್ಚ್ ಸ್ಪ-
 9 ವೊಡೆಯರಿಗೆ ಪಾಲಿಸಿ ಆವರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಮಣಿಗಾರಕ್ಕರಿಯವೊಳಗಣ ಸ್ಕೇಮನಾ-
10 ಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ ನರಯನಬಳಯ ಯಿಂಮ್ನ ಡಿ ಗಣಪಸೆಟ್ಟಿಯ ಸಂತಾನದ ಯೊಸ್ಸರಂ-
11 ಣಸಟ ಆವರ ಕೂಡಣ ಸಂಕಮಸೆಟಿತಿ ಯಿ ಕರ್ತರೂ ಸಹ ಮಾಡಿದ ಧ(೦)ರ್ಮ ನಿತ್ಯಭಕ್ರ ಧ(೦)-
12 [ರ್ಮ] ಜನ ೬ಕೆ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ನಯಿರುತ್ಯದೆ ದಿಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಕಟಸಿದ ಮಠಕೆ ಬಿಟ ಬಾಳು ಬ್ರಹ್ಮಾ-
13 . . . [ಭಾ]ಗೆಯ ಆಲಂಜಿಯವೂರೊಳಗೆ ಜರದ ಮೂಲದ ಬಾಳು ತೋಟದ ಗದ್ದೆಯ
14 ಗಡಿಯಿಂದಂ [ಪಡುವ]ಲು . . . . ಗದ್ದೆ ಹರಿನ ತ್ಯೂ[ಡಿ]ಂದಂ ಬಡಗಲೂ ಕ್ಯೂಟಕ್ಕೆಗಿಯ
15 ರ ಗಡಿಯಿಂದು ಮೂಡಲೂ ಹರಿವ . . . . ವಾ ದಾರಿಯೆ ಯಿ ಮೂರು ಗಡಿಯಿಂದಂ
16 ಕೆಂಕಲೂ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಮು[ಡೆ ೧] ಯಿದಕ್ಕೆ ಗೇಣಿಯ . . . . . . .
       ಪೂ[ದ]
17 ನಾಗರಸರಿಗೆ ಕಟುದೆರು ಮುಡಿ 🗸 ಯೆಂಟನುಳದು ಮೆ[ಟ]ಕೆ ಅಕ್ಕಿ [ಮು]ಡಿ 🗘 . .
18 ಚರುವಳಯ ಬಯಲೊಳಗೆ ಚೌಳಕೇರಿ ಬಸ್ತಿಬಾಳಂದ ಸಡುವ ಸರ್ವುಮಾನ್ಯದ ಬಾಚ್[ನ ಗ]-
19 ಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಕಟೆಯ ನಾರಣಸೆಟೆಗಡಿ ಆ ಬಸ್ಸ್ನಿಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಕಟೆ ನಾರಣಸೆ-
20 ಟೆಗಡಿಯಿಂದ ಠೆಂಕ ಗದೆ ಮು ೧\circ ಕೆಂಮಂಣ ಬಯಲೊಳಗೆ ಹುಣುಸೆಅಡಿ ಊರಾಳ\lceil 	ext{d} 
ceil
21 ಕೇಕಹೆಬಾರನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ತ್ರೋಡಿಂದ ಬಡಗ ಮಾದವಹಂದೆಯ ಗಡಿಯಿಂ-
22 ದ ಮೂಡ ಹುಣುಸೆಅಡಿಊರಾಳರ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕ ಗದ್ದೆ ಮು ೨ ಕ್ಟೋಣಿಬಯಲ್ಮೊ[೪]-
23 ಗೆ ಒಡೆಯ ಹೋಳರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ದೇವಸ್ಪದಿಂದ ಬಡಗ ಹುಣುಸಅಡಿಊರಾ-
24 ಳ ವಾಸುದೇವಹೆಬಾರ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡ ಮಣಿಗಾರಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿ ಕು[ಞಣ]-
25 ಕಳ ಗಡಿಯಿಂದೆ ತಂಕ ಗೆದ್ದೆ ಮು ೧೦೦ ಅಂತು ಗೆದೆ ಮು ४॥ ಗೆ ತೆರು ಕಳೆದು ಕುದ್ದೆ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ
26 ಮುಡಿ ೨೦ ಪಡುವ ಕೇರಿಯೊಳಗೆ ಚೆಂನಪ್ಪಸೆಟ್ಟ್ರಿಹೆಗ್ಗೆ ಡೆಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಬಸ್ತಿ-
27 ಯ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದ ತಂಕ ಗದೆ ಮುಡಿ m ಆಲಮಾತಾ ಚೋಳಕೇರಿಯ ಬಸ್ತಿಯ
28 ಬಾಳಂದ ಬಡಗ ಮಾದಣ ವಾಸುದೇವಹೋಳರ ಗಡಿಯಿಂದ ತಂಕ ಗದೆ ಮು 🔏 ಗ್ರಾಮ
29 [ದೇವ] [ಹೋ]ಳರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ನಿಷುಂಬೂರ ವಿಠ್ಠಯನ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕ ಗದ್ದೆ ಮು[ಡಿ]
30 ಅರಸಗದ್ದೆ ಮುಡಿ ಸಗಂ ಗೆ ತರು ಕಳದು ಕುದ್ದ ಅಕ್ಕ ಮುಡಿ ೧೯ ಕಕ್ಕಟಿಯ ಚೆಂನ[ಪ]-
31 . ಬಯಲವೊಳಗೆ ಚ್ಯೋಳಕ್ಕ್ರೆಂಯ ಹಲರ ಭಂಡಾರಿಗೆದೆಯ ಪಡುವ ಮಟದ ಪ್ರೊಡ್ನೆರ ಗದೆ-
```

32 ಯಿಂದ ಪಡುವ ಪಡುವಮನೆಯ ಹತ್ಸಾರನ ಗಡಿಯಿಂದ [ಜ್ಯೋಸ್ಯೈ]ರ ಮನೆಯಡಿ ಪಡು-

- 33 ವ ಮನೆಯ ಹತ್ಪಾರನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ಮಣಿಗಾರಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಮಾಕಣಸೆಟೆಯ-
- 34 . ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಮನೆಯಡಿಯಿಂದ ಸಡುವ ಬಯಲ ಗ[ಡಿ] ವಿವರ ಚ್ಯೋಳಕ್ಕೇರಿಯ
- 35 ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಚೋಳಕ್ಕೆರಿಯ ಹಲರ ಪಡುವಮನೆ ಹತ್ಸಾರರ ಗಡಿ.
- 36 ಯಿಂದೆ ಮೂಡ ಹೆದ್ದಾರಿ ಅಂಚು ವೋಣಿಯಿಂದಂ ತಂಕ ಯೂ ಗ[ಡಿ\*]ಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗ-
- 37 ದ್ದೆ ಮುಡಿ ೧೩ ಮನೆಯಡಿ ಸಹ ಯೂ ಬಾಳಗೆ ಉಂಠಾದ ಗೌಳಯ ಮಂಣಕೆರೆಯ ನೀರು
- 38 ಆ ಬಯಲವೊಳಗೆ ಪಡುವಮನೆಯ ಹತ್ಸಾರನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ಅಡಿಗಳ
- 39 ಗ್ರೂವಿಂದನ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಮಾಕಣಸೆಟಿಯರ ಪಡು[ಪ\*]ಮನೆ ಹತ್ಪಾರರ ಗಡಿಯಿಂ-
- 40 ದ ಮೂಡ ಪಡುವಮನೆಯ ಹತ್ಸಾರರ ಗಡಿಯಿಂದ ತಂಕ ಯೂ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದೆಮು Mo
- 41 ಮಣಿಗಾರಕ್ಕೆಂಯ ಹಲಕ ಗಡಿಯಿಂದೆ ಸಡುವ ಪ್ರೀಣಿಯಿಂದ ಮೂಡ ಗದ್ದೆ ಹಾನೆ ೩೭ ಗ್ರೂ-
- 42 [ಟು]ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲೂ ಹರಿವೆ ಹೊಳೆಯಿಂದ ಮುಡ ಗದೆ ಮುಡಿ 🔏 ಪಡುವಮನೆ ಹ
- 43 ತ್ಪಾರಕ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ಜಂನಕ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮುಡ ಯಿ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಮು.
- 44 ಡಿ ಗ [ದೇ]ನ ಅಂನುಂಣಹತ್ಪಾರರ ಗಡಿಯುಂದ ಸಡುವಲೂ ಹೆದ್ದಾರಿ ಅಂಚಿಂದ ಬಡಗಲೂ
- 45 ಹಲ್ ಮನೆಯಿಂದ [ತೆಂಕ] ಗಡಿಯಿಂದ ಮುಡಲೂ ಮತಂ ಚ್ಯೂಳಕ್ಕೆರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ
- 46 ಮೂಡಲು ಚ್ಯೂಳಕ್ಕೆಗಿಯ [ಹಲರ] ಗಡಿಯಿಂದೆ ತೆಂಕಲು ಚ್ಯೋಳಕ್ಕೆರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ
- 47 ಸಡುವಲು ಯಿ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದೆ ಮುಡಿ ್ರಾ। ಅಂತ್ತು ಬಿತ್ತುವ ಮುಡಿ ೯ಡುಬಿದ ಗದೆ ಮೂ\_
- 48 ವಾನೆ ಸಹ ಮುಡಿ ೧ . . ಕಂಣಂ ಬಾಳಯೊಳಗಣ ಗದ್ದೆಯ ಗಡಿ ಮೂಡಲು ಚ್ಯೂಳಕೇರಿ.
- 49 ಯ ಹಲರೆ ಗಡಿಯಿಂದ . . . . ತೆಂಕ ಅಂಣಹ[ತ್ರಾ]ರ್ರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗ ಪಡು[ವೆ\*] ಮನೆ
- 50 ಹತ್ಪಾರ್ರ ಗಡಿಯಿಂದೆ [ಮೂಡ]ಲು ಅಡಿಗಳ ಗ್ರೊಪಿಂದೆ[ನ] ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯೊ ಗಡಿಯೊ-
- 51 ಳೆಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗೆದೆಯ ಬಾಳ ಮ . ಚೋಳಕ್ಕೆರಿಯೆ ಹಲರ [ಗೆ\*]ಡಿಯಿಂದೆಂ ಪಡುವ ಕೆರೆಯಿಂದೆಂ ಮು-
- 52 ಡ ಯೂ ಗಡಿಯೊಳಗಣ ಗದ್ದೆ ಹಾನೆ ೧೦ ಅ[೦\*]ತ್ತು ಮುಡಿ ೨೦ ೦ ಅಂತ್ತು ಮುಡಿ ೧೯೩ ಗದೆ[ಗೆ ಗೇ]-
- 53 ಣಿ ಆಕ್ಕಿ ಮುಡಿ ರ್೩ ತಿರು . . ಗೆ ಕಳದು ಸುಧ ನಡಸುವ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡಿ 🗸 ಅಂತೂ . . .
- 54 ಡಿ ೬೯ ಅಕ್ಷರದಲ್ಲೂ ಅರು ವತ್ತವೊ[೦\*]ಭತ್ತು ಮುಡಿಯಕ್ಕಿಗೆ ದಿನವೊಂದಕೆ ನಡವೆ . . .
- 55 . . . . . [ ඕ.ලෙ.මරා .

# No. 376.

(A.R. No. 171 of 1901).

On a slab set up in the Panchalingesvara temple at Kotakeri near Barakur, same taluk and district.

- 1 ಸ್ಪಸ್ಕೆ ಸಮಸ್ತ್ರಭುವನಾಕ್ರಯ ಶ್ರೀಬ್ರಿಥ್ಪೀವಲ್ಲ್ಗಭ
- 2 ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರವೇೇಕ್ಷರ ಪರಮಭಟ್ರ್ಯಾರಕರಪ್ಪ
- 3 ಕ್ರೀಮತ್ಸಾಣ್ಡ್ಯಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿ ಭುಜಬಳಕವಿಯಾ[ಳ್ಪೇ]-
- 4 ನ್ದ್ರ ಸ್ಥವರು ಬಾರಕನ್ಯಾಪುರ ದರಮನೆಯ[ರಿ]
- 5 ಸುಕಸ[೦]ಕಥಾವಿನೋದದಿ೦ ರಾಜ್ಯಂಗೆಯ್ಯು[ತ್ತಿ]ರೆ
- 6 ಸಕವರ್ಷ ೧೦೭೭ ನೆಯ ಯುವಸ್[]ವತ್ಪರೆದೆ ಕರ್ಕಟ್ಟ
- 7 ಮಾಸ ಪ್ರಥಮಸ್ಥಾಮವಾರದಂದು ಶ್ರೀಕಾಶ್ಟ್ರೀರ [ಶ್ರೀ]-
- 8 ಜಿಲವೆ ಶ್ರೀಪ್ರವರ್ಪ್ರುಕರೆದೆ ಆಧಿಷ್ಟ್ರಾನವೆ [ಪಜ್ಜಿರ]ಪು\_
- 9 ರದ ಸ್ಥಾನದಲು ಹುಟ್ಟ್ರಿದ ಶ್ರೀಸಾರದಾದೇವಿಯ .
- 10 ಣದ ಶ್ರೀಯೂಟಿರಾಣರ ದೇಗೊನರಾಣಿರಾ .
- 11 ಅವರ ಮಕ್ಕಳು ಶ್ರೀಸಾವಾಸಿಮಣಿನೋಜರಾಣ ನವೆ-
- 12 ರ ತಮ್ಮ ಶ್ರೀಸಾಜಿರಾಣನು ಪನ್ನಿ ಪ್ರ೯೪್ಳರೊಳು ಗು[ಡಿ]-
- 13 ಗಲ್ಲು ನಾಲ್ಗಂಡುಗದೆ ಸದಿನಾಲ್ಕು ಮೂಡೆ ಬಿತ್ತುವೆ (ಮೆ)-
- 14 ಮೆಕ್ಕೆ ಭೂಮಿಯ ಅರ್ತ್ಥಮಂಗೊಟ್ಟ್ರನಿತಂ ಕೊ[೦\*]ಡು ಶ್ರೀ
- 15 ದರಸರು ಪ್ರಧಾ[ನರ]ಪ ಹೆರ್ಗ್ಗಡೆಯು ಆ ಊರ-

- 16 ನಾಳ್ನ ಪಾ[ಂಡ್ಯ]ಮಹಾದ್ಯೆವಿಯರ ನಗರಸ[ಮೂಹಕ್ಕೆ]
- 17 . ನೆಲದವರು ಪ್ರೊಂ]ದಾಗಿರ್ದು ಮೂಲಸ್ಕಾನ ನ<del>ೂಕ್ಕ</del>್ರಂಡೇ-
- 18 ಕ್ಷರದೇವರಲ್ಲು ವಿಚ್ಚೇದ[ಗೆ]ಯ್ದ ಹೆ ಸಲ್ಪರಾಗಿ ತೆಹೆಯ
- 19 ಸರ್ವ್ಸ್ ಬಾಧಾಪರಿಹಾರವಾಗಿ [ಯೆ] ಅಸಿ ಕೊ[]ಡು ಧಾರಾ-
- 20 ಪೂರ್ವೈಕವಾ[ಗಿ\*] [ಎ] ಅದುಕೊಟ್ಟ ತಪ್ಪು ಭೂಮಿಯ ನೇಗಿಲು
- 21 [ಹೂಡಿದೆ] ಸಾವಾಸಿಗಳೆ ಗುಂಡಿಕೆಯ . . ಪಯಿಸಾ
- 22 . . . . ಮಕ್ಕಳಾ ಮಕ್ಕಳಾಳು [ಪ್ರೊಡೆಯರೀ ಧರ್ಮೈ-
- 23 ಮ ನಾಚಂ[ದ್ರಾ]ಕ್ಯ೯ತಾರಂಬರಂ ಪಾಶಿಸರಿ ಜ . . ದೇವೆ
- 24 . ಯ ಭದೇವೇ . . . ದಾನಂಗೆಯ್ಡ
- 25 . . ಫಲವುನೆಯ್ದು ವರು ಉಪೇಕ್ಷಸಿ-
- 26 ದರ್ಗ್ಗೆ ಗಂಗೆ ನಾರಣಾಸಿ ರಾಮೇಶ್ವರ ಕುರುಕ್ಷೇತ್ರ-
- 27 ದಲು ಸಾಸಿರಕವಿಲೆಯಂ ಕೊಂದ ಪಾಡಕರ ಗತಿಯ.
- 28 ನೆಯ್ನು ವರು ಯಿ ಧರ್ಮ್ಗ್ಯವನುಳ[ದಡೆ] ಪ್ರತಿಪಾಳಿಸಿದ-
- 29 ರ್ಗ್ಗೆ ಗಂಗೆ ವಾರಣಾಸಿ ರಾಮೇಕ್ವರ ಕುರುಕ್ಷೇತ್ರದಲು
- 30 ಆಕವ್ಕುದ್ದ ಯಾಗಮಂ ಸಾಯಿರಗ್ರೋದಾನಮುಮಂ
- 31 . ಭೋಜನಮುಮಂ ಮಾಡಿದ ಫಲಮನೆಯು -
- 32 [ವರು ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ] ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

# No. 377.

(A.R. No. 172 of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 [ಶ್ರೀಗಣಾಧಿ]ಪತಏ ನಮ[ಃ|\*] ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಸ್ಟುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [ಃ\*]
- 2 ತ್ರೈ[ಶೋ]ಕ್ಷನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ " ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ["\*]ಜಯಾದ್ಬು-
- 3 [ದ]ಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೩√ ನೆಯ ದುರ್ಮುಖಸಂವ[ಚ್ಚ]ರದ ಚಯತ್ರ ಕುದ್ದೆ ೧ ಸ್ಕೊಮ-
- 4 ವಾರದಲೂ ಶ್ರೀಮ(ಂ)ನ್ನಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಸ್ವರ ಶ್ರೀನೀರದೇವರಾ[ಯ]\_
- 5 ಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯಾನಗರಿಯ ನೆಲೆವೀಡಿನ ಪ್ರು ಸುಖಸಾಯ್ರಾ-
- 6 [ಜ್ಯನ] ನಾಳುವ ಕಾಲದಲೂ ಕ್ರೀದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯೆರ ನಿರೂಪದಿಂದ [ಕ]ಂ-
- 7 [ಕ]ರದೇವಒಡೆ[ಯ]ರೂ ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾಠಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕಂನ್ಯಾ-
- 8 . . ವಂಶೋತ್ತನುರು ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥಪದಾರ್[ಧ]ಕರುನುಪ್ಪ ಶಾಂಡಿಲ್ಯಗೋತ್ರದ .
- 9 . ಸುದೇವಗಳ ಮಕ್ಕಳು ಹಂಪಂಣ[ಗಳು] ಕೋಟೆಯಕೇರಿಯ ಮಾರ್ಕಂಡೇಸ್ಟರ . . .
- 10 . . . ರ್ಮವ ಮಾಡಿ ಶಾಸನವ ಬರಸಿದ ಆ ಧ(ಂ)ರ್ಮ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ[ಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ] ನಡೆವ-
- 12 [ಯ] ವಿವರುಕ ೧ ಕಂ ಆಕಿ ಹಾನಿ ೪೦ ಲೆಕ್ಕದ [ಮೂ] ೧೦ ರುದ್ರಪೂಜಿಯ ಮೂವರು ಬ್ರಾಹ್ನ -
- 13 ಣಭೋಜನ[ಕ] ನಿ[ತ್ಯ]ಸ್ತಿತಿ ಆಕನ [ತ್ರೋಯ] ತುಪ್ಪ ಕಾಕ ಮೆಜ್ಜಿಗೆ ವಿಳೆಯ ಆ[ಡೈ] ಮಹಾ-
- 14 . . . ದೆಮವಾಸೆ ಯೋ . . ಸಹಿತ ಮೂವರು ಬ್ರಾಹ್ಯರಿಗೆ ವರುತ ೧ ಕೆ ನಡವ ಆ[ಕ್ಕಿ]
- 15 . . [ಬಂದೆ] ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡಿ [೧]ಂ ಉಭಯು ವರುಕ ೧ ಕ . . ಹಿಯಾಳರ . . . ದೊ.
- 16 ರವೆಯೆ ಅಕ್ಕ್ ಬಳದ ಹಾನಿ ಕಂ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆಕಂ ಅಹ್ವಾರದಲೂ ನಾಲ್ಪತ್ತು ಮೂ-
- 17 ಡೆ ಅಕ್ಕಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕನಾಗಿ ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ನಡವಂತಾಗಿ ಹಂಸಂಣಗಳೂ ಉಳ್ಳಾರಒ-
- 18 [ಳೆಗೆ] ಧಾರೆಯ ನೆ[ರ]ದು ಕೊಟ ತಂವು ಬ್ರಹ್ಮಾದಾಯದ ಮೂಲದೆ ಮಾಸುರುವಳಯ ಬಾ–
- 19 ಳ ಚತು(೨)ಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಮೋಬಳ್ಳಯಕ್ಕಳ ಗೆದೆಯಿಂ ಪಡುವಲು ತೆನಕ
- 20 ಲು [ಎಱ೪ದೆ] ಗುಡೆಯಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕುಂಗುಮಕ ಆಯನ ಗಡಿಯಿಂ
- 21 ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಯೆಹಳದ ಗುಡೆಯಿಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯಿಂದೊಳಗು-
- 22 ಳ ಬಾಳು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ಹಾನಿ ಕಂ ಲೆಕ್ಕದೆ ಬಯಲು ಮೂಡೆ ೧೫ ಆ[ಲ್ಲಿ] ಉಳ್ಳಥಾ ಮ\_

- 23 ಕ್ಕ್ ಮರ ನೆಕ್ಕಿ ನಿಡಿಲು ಮನೆ [ಮ]ಸೆಶಾಉ ಯಕ್ಷ್ಮೀಣಿ ಆಗಾಮಿ ಜಲ ಪಾಶಾಣ ಸಿದ್ಧೆ ಸಾಧ್ಯ ಆ-
- 24 ಸ್ಪ್ರ ಭೋಗತೇಜನ್ನಾನ್ಯುಸಹಿತನಾಗಿ ಆ ಬಾಳಒಳಗೆ ಯಿದ್ದೆ ಶಾಸನ ಪ್ರಮಾಣಿನ ಭೂಮಿಯನೂ ಅ-
- 25 ರ್ಧ[ಉ]ದೆಯಪುಣ್ಯಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮಾರ್ಕ್ಯಂಡೇಕ್ವರದೇವರಿಗೆ ಧಾರೆಯ ನೆಱದು ಕೊಟ್ಟ [ಎ]ಜಿ ಬಾಳು ಪರು-
- 26 ಸಂಪ್ರತಿ ನಡಮೆ ಬ[ಹ] ಅಕ್ಕಿ ಗೇಣಿ ನಾಘಂಡುಗದ ಮೂಡೆ [೩೭] ಅ ಮಾರ್ಕ್ಕ್ಯಂಡೇತ್ಸರ ದೇವಸ್ಸ ತಂಗಿನ ಯೆಂ.
- 27 ಣೆ [ಅ]ಕ್ಕೆ ಹಾಗ ಉ ಕಡೆ[ಮೆ]ಸು ಮೂಲು ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿ ೩ ಗೆ ಬ್ರಸ್ಸೂ ರಪುರ ಹಾಳಿಯು\_
- 28 ಒಳಗೆ ಹಂಸಂಣಗಳು ಬಾಳುವ ಬ್ರವಸ್ಥಾದಾಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಕ್ರೀಮೆಯ
- 29 ವಿವರ ಮುಡಲು ಸೋವೆಂಣಸೆಟೆಯ ಕೆಣಿ ಅವರ ಮೂಡರಿಂ ಸಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಕೆಕು-
- 30 [ಡ]ರ ಗಡಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ನೀರು ಹರಿವೆ ಸಾರಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಮಾರ್ಣೆ
- 31 ಯ [ತಾ] ಟೆಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯಿಂದೊಳಗುಳ ಬಾಳು ಬಿತುವ ಬೆದಗ-
- 32 ಣಗಲು ಹಾನೆ ಕಂ ಲೈದೆ ಮೂಡೆ ಯೇಳು ಯಿ ಬಾಳಂದ ವರುತಂ ಪ್ರತಿ ನಡದು ಬ[ಹ]-
- 33 ದು ದೇವರ ದೇವಸ್ಟ್ ತೆಂಗ್ ನಯೆಂಣೆಗೆ [ಕಾಟ] ಒಂದು ಹೊಂನು ಕಡಮೆಗೆ [ನಡವ] ಅಕ್ಕಿ
- 34 ಮೂಡೆ ಮೂಹು ಉಭಯಂ ಅಮ್ರುತಪಡಿ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭೋಜ[ನ]ಕೆ ಆಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ನಾಕಿಲ್ಸತ್ತು ನಡ–
- 35 ಉದು ದೇವರಿಗೆ ಯುರಡು ಹೊತ್ತಿನ ಕರ್ಫ್ಪೂರದಾರತಿಗೆ ನಡಉದಕ್ಕೆ ಬುಕ್ಚ ಸಟಣ-
- 36 ದ ಒಳಗಣ ತ್ರೋಟ ಆ ತ್ಯೋಟದ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆ ವಿಷರ ಮೂಡಲು ದೇವರ ಮುಡಿ
- 37 ವಿುಕ್ರದಳವಿ ಬ(೦)ಮ್ಮುಕಣಕನ ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ತಂಮುಕಣ-
- 38 ಕನ ಗಡಿ ಸ್ವಾತಿಮೂಲಿತ್ತಿಯ ಗಡಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ತಂಮುದೆ[ಳ]-
- 39 ವಿಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ರಾಜಬೀದಿಯಿಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ
- 40 ಚಿತುಸ್ರೀಮೆಯುಂದೊಳಗಣ ತ್ಯೂಟವನೂ ಧಾರೆಯ ನೆಱದು ಕೊಟ್ಉ। ಶ್ರೋಕ
- 41 ಸ್ವೆದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ಎಾ ಯೋ ಹರೇತಿ ವಸುಂಧರಾ [¡\*] ಕಪ್ಪಿರ್ವ್ವ್ ರುಶಸಹಸ್ರಾಣಿ
- 42 ವಿಸ್ಪಾಯಾ[ಂ\*] ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ[೪\*] ॥ ದಾನಸಾಲನಯೋರ್ಮ್ಯರ್ಧ್ಯ ದಾನಾತ್ರೇಯೋ -
- 13 ನ್ರುಸಾಲನಂ [1\*] ದಾನಾಸ್ಪರ್ಗಮವಾಪ್ನ್ಯೂತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಚುತಂ ಸದಂ ॥ ಯಿ ಧ(ಂ)ರ್ಮದ
- 44 ವಾರಿಪತ್ಯ ಒಕಲ ಒಡೆತನ ಕೋಟೆಯಕ್ಕ್ರಿಯೆ ಹಲರು ಸೆಟಕಾ ಈರಿಗೆ ಮಂಗ-
- 45 ಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

# No. 378.

# (A.R. No. 173 of 1901).

# ON THE THIRD SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಸತಯೇ ನಮಃ ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಕು ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [¡\*]
- 2 ತ್ರೈ ಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ । ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯು ಕಕವರು-
- 3 ಷ ೧೩[x೩] ಸೆಂದು ನಾಲ್ಕನೆಯ ವರ್ತಮಾನದ ವಿರೋಧಿಕ್ರುತುಸೆಂವತ್ಸರದ ಮಾಘ ಬ ೧೦ ಪ[ರ್ನ್ಸ]\_ ದಂ-
- 4 ದು ಸೋಮವಾರದಲ್ಲೂ, ಶ್ರೀಮಾ(o)ನ್ನು ಹಾರಾಜಾಧಿರಾ≈ ಪರಮೇಸ್ಪರ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಚತ್ತು-
- 5 ಸ್ಸ್ರೆಮುದ್ರಾಥಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ಪೆರುಮಾಳದೇವದಣಾಯಕರು ವಿಜ್ಞ
- 6 ಯನಗರಿಯ ನೆಲೆಪ್ಕಿಡಿನರಿದ್ದು ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನ್ನೋದದಿಂದ ರಾಜ್ಯಂಗೆಯಿನ ಕಾಲದಲೂ ಆ ರಾಯರು
- 7 ದಂಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂ ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನೂ ಚಂಡರಸನ್ರೊಡೆಯರೂ ಸಾಲಿಸುವ ಕಾಲ-
- 8 ದರ್ಶಿ ಸಂಚಮ] ಕೋಟ ಹಂಸಂಣೇಶ್ವರರುಮಪ್ಪ ಹೊಯಿಸಣ . ಡೆ ಹಿರಿಯಂಣೊಡಿಯ
- 9 [ಎಲ]ಪ್ಪನಾಯಕನ ವುಗ ವುಲ್ಲಪ್ಪನಾಯಕನೂ ಕೋಟಿಯಕೇರಿಯ ವಾ[ರ್ಕಂಡೇಕ್ಸರ]ದೇವರರಿ ಸಿವರಾತ್ರಪು=
- 10 (ಂ)ಣ್ಯಕಾಲ್ ್ಲ್ ಧರ್ಮೈವ ಮಾಡಿ ದಾರೆಯ ನೆಆದು ಬರಿಸಿದೆ ಶಿಲಾಕಾಸನದೆ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ವೊಬ್ಬ್ರ ಬ್ರಾ-
- 11 ಹೈಣಗೆ ರುದ್ರ**ಪೂ**ಜಿಯಾಗಿ ನಿತ್ಯಾನಿಕ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕವಾಗಿ ನಡವೆದೆಕ್ಕೆ ಬ್ರಹ್ಮೂರ ಗುಂಮರಿಕ್ನೋಟನ\_ ವೊಳ-

- 12 ಗಣ ಬಾಳು ಆ ಬಾಳ ಚೆತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ರಂಗಂಣಭಟ್ಪ್ರರ ಜೀನಧನ ನಡವೆ ಸ್ರೋ-ಣಿಯೆ-
- 13 ಂದಂ ಪಡುವಲ ತೆಂಕಲು ವಿ[ಮ್ಜ್ನ]ಭಗನ ಮಾಧನೆಭಗನನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು
- 14 ಜೀವದನ ನಡವ ವೋಣಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ೩[ಮ್ಣ]ಭಗವನ ಠಕ್ಕುರಣ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಠಂಕಲು
- 15 ಯಿಂತ್ರಿ ಚತುಸ್ಪ್ರೀಮೆಯವೊಳಗುಳ ಬಾಳು ನಾಘೆಂಡುಗದಲೂ ಮೂಡೆ ಅಯಿದು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ಭೂಸಿ
- 16 ಆಲ್ಲಿ ಯುದ್ದ ತೆಂಗಿನವೆಂರಗಳು ಸಹಿತ[ವೆ]ಲ್ಲಾ ಭೂಮಿಯನೂ ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಸ ಜಲ ಪಾಪಾಣ ಸಿದ್ಧೆಸಾ. ಧ್ವೇ ಅಷ್ಟ.
- 17 ಭೋಗತೇಜಸ್ಸ್ನಾ(o)ಮ್ಯ ಸಹಿತನಹ ಭೂಮಿಯನು ಆರ್ತ್ಶ್ಯಪರಿತ್ಸೇವವಾಗಿ ಕೊಂತು ಮೂಲಸರಿತ್ಸ್ವದೆ ನಾಗಿ
- 18 ಸ್ತ್ರೀಪುತ್ರಗ್ಲ್ಯಾತೆಸಾಮಂತೆದಾಯಾದಾನುಮತದಿಂದೆ ಕ್ರಯಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಯಿಚಂಣಉಪಾ-[ಧ್ಯಾ]-
- 19 ರ ವುಕ್ಕಳು ಚಂದೆಂಣಗಳ ಕಯ್ಭುಶಿ ಧಾಷೆಯ ನೆಱಸಿಕೊಂಡು ದೇವರಿಗೆ ಧಾ[ಱೆ]ಯೆ ನೆಱದ ಯಿ ಬಾಳಂಗೆ
- 20 ದೇವಸ್ಸ್ ಬ್ರಹ್ಮೂ ್ವೊಳಗಣ ಉ[ಳೂ]ರಸ್ಸಾಮಿದೇವರಿಗೆ ಆ ದೇವರ ಹಾನೆಯಲಿ ಆ ದೇವರ ಮೂಡೆ-ಕಟ್ನ-
- 21 ಳೆಯಾಲ್ಲಿ ಹದಿನವಿಂದು ಮೂಡೆ ಭಾತ್ತ ನಡದುಬಹುದು ಯಿ ಭಾತ್ತವ ಕೆತ್ತು ಸುದ್ಧವಾಗಿ ಧರ್ಸ್ಯುಕ್ಕೈ ನಡವೆ ಗೇ-
- 22 ಣಿ ಆಕ್ಕಿ ಹಾನೆ ४೦ ರ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೧೦ ಮೂಡೆ ಗೇಣಿಯ ಅಕ್ಕಿಯ ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ತಪ್ಪದೆ ನಡದು ಬ[ಹು]-
- 23 ದು ಯಿ ಬಾಳಗೆ ಆದೆ ಹೊಣೆ ಚಂದೆಸ್ಪಗಳ ಮಕ್ಕಳು ರೆಂಗಂಣಭಟ್ಟರು ಯಿಂತಪ್ಪುದೆಕ್ಕೆ ಸಾಹ್ನಿಗಳು ಮಾ-
- 24 ಧವಭಟ್ಟರ ನುಗ ಪುಟ್ಟಂಣಗಳು ಹಂತನ್ನು ಸೇನಬೋವರ ನುಗ ಲಖಂಣಸೇನಬೋವರು ಬಲ್ಲೆಯ-ಸೆಪ್ಟ್ರಿಯ ಮಾ[ಣಿ]-
- 25 ಪಟ್ಟ ಆರಸಟ್ಟಿಯ ಅಳಯೆ ತಲಾಣಸೆಟ್ಟಿ ಯಿಂತೀ ಮಲ್ಲಪ್ಪನಾಯ್ಕ ಮಾಡಿದ ರುದ್ರಪೂಜಿಯ ಧರ್ಮ್ಮ
- 26 ಆಚಂದ್ರಾಕ್ಕ್ರ೯ವಾಗಿ ನಡವದಕ್ಕೆ ಬರದು ನಟ್ಟ ಶಿಲಾಸಾಸನಕ್ಕೆ ॥ ಸ್ಪದತ್ತಂ ಸರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇ-
- 27 ಶಿ ನೆಸುಂಧೆರಾ[೦|\*] ಸಪ್ಪಿರ್ನ್ಫ್ ಬೆಸ್ಸಹರ್ಾಣಿ ವಿಸ್ಟ್ರಾಯಾ[೦\*] ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ[೪] ಇ ದಾನಶಾಳೆ- ನಯೋ . .
- 28 ದಾನಾರ್ಚಯೇ ಯೋ[ನು] ಪಾಲನು [1\*] ವಾನಾತ ಸ್ಪರ್ಗವಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಚುತು ಪ .
- 29 . . گار گار گار

# No. 379.

(A.R. No. 174 of 1901).

ON THE FOURTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 [ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ] ಕಕವರುಕ ೧೩೦೪ ದುಂದುಭಿಸಂ-
- 2 ವತ್ಪರದ ವಯಿಕಾಖ ಸು ೧೫ ಸೋ ಶ್ರೀಮ-
- 3 [ನ್ಯ]ಹಾಮಂಡಳೇಕ್ಷ್ಯ ಅರಿರಾಯವಿಭಡ
- 4 ಭಾಕೆಗೆತಪುವರಾಯರಗಂಡ ಪೂರ್ವ್ವದ-
- 5 ಹ್ಲಿಣಪಕ್ಕಿ ಮಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಯ.
- 6 ಪಒಡೆಯರು ೧೯ಜ್ಕ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಪರಿಪಾಲನೆ-
- 7 ಯ ಮಾಡುವೆಲ್ಲಿ ಅ ಹರಿಯಪಒಡಿಯೆರ ನಿರ್ಡಾ
- 8 ಸದಿಂ ಶ್ರೀಮನ್ನು ಹಾಸ್ರಧಾನಂ ಜಿಕ್ಕಂಣ್ನ ಒಡಿಯ-

- 9 ರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನೂ ಪರಿಖಾರಿಸುವಲ್ಲಿ ಆ ಬಾರಕೂ-
- 10 ರ ಕ್ರೋಟಿಯಕ್ರರಿಯ ಹಲರ ಆಧ್ರೀನವ ಮಾಡಿ ತಂ[ಗಾ]-
- 11 ಯಿಸೆಟಿತಿ ಮಾರ್ಕಂಡೇಕ್ಪರದೇವರೊಳಗೆ ಒಬ್ಬ ಬ್ರಾ-
- 12 ಹೈಣಂಗೆ ರುದ್ರಪೂಜಿಯಾ[ಗಿ] ಮಾಡಿ ಮತ್ತಂ ಪ್ರತಿ-
- 13 ಅಮಾನಸೆ ಕೃತಿದ್ವಾ್ಶೆಯಾರಿ ಒಬ್ಬೊಬ್ಬ ಬ್ರಾಹ್ಮೆ-
- 14 ಣಭೋಜ[ನ\*] ನ[ಡ\*]ಗುಬಹುದು ಯಿ ಧರ್ಮ ನಡವಂತಾ[ಗೆ]
- 15 ಕೋಟೆಯ ನಾಲ್ಪರುಸೆಟ್ಟ್ರಕ್ಕಾಂಬ ಬುಧಿವಂತರು ಸಮ\_
- 16 ಸ್ತ್ರಹಲರ ಕ್[ು]ಯರಿ ಮಾಚಿಸೆಟ್ಟರು ಬಳಿಯವ-
- 17 ರ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಮಾರ್ಕಂಡೇಕ್ಪರವೇವರ ದೇವ-
- 18 ಸ್ಪದಿಂದಂ ತಂಕಲು ಸ್ಕೋಮನಾಥವೇವರ ದೇವಸ್ಪದಿಂ\_
- 19 ದಂ ಪಡುವಲು ಜನಾರ್ದನದೇವರ ದೇವಸ್ಸೆ ಒಂದಂ ಬ[ಡ]-
- 20 ಗಲು ಯಿಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯಿಂದೊಳಗುಳ ಹುಂ-
- 21 [ಪೆವೆ ಗೆದೆ] ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಿಲು ನಾಗಂಡುಗದಲು [ಮು]
- 22 ೩೬ ಅ ನಾಗಂಣಕಾಶಾರಿ ಬಿತ್ತುನ ಮೆಕೆಯಲು
- 23 ಭತ್ತ ಮುಡೆ ೩ ಮೂಹನು ತಂಗಾಯಿಸೆಟ್ರೈತಿ ಅರ್ಥ್ಬ[ಪ]-
- 24 ರಿಚ್ರೇದವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಮುಲಪರಿತ್ರೇದನಾಗಿ ಕೊ[ಟರು] [1\*]
- 25 ಯಿ ಧರ್ಮ್ಯ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕವಾಗಿ ನಡನೆಹಂಗೆ ಮಾರ್ಕಂ-
- 26 ಡೇಕ್ಸ್ ರದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲು ಧಾರಯ ನೆ ಹದು ಕೊ-
- 27 [ಟ್ರರು] [i\*] ಯಿ ಧರ್ಮ್ಮವನು ಆಂನ್ಯಾಯು ಅಳಿದವರು ವಾರಣಸಿಯೆ-
- 28 ರ್ಲ್ಲಿಸಾವಿರ ಕವಿಲೆಯ ವಧಿಸಿದ ಖಾಪದಲು ಹೋಪರು [॥\*]

# No. 380.

(A.R. No. 175 of 1901).

# ON THE FIFTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ½ ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರಿ ಸೆಮೆಧಿಗತಪಂಚಮೆಹಾಕಬ್ದ ಮೆಹಾಮೆ-
- 2 ಂಡಳೇಕ್ಷ್ಯರಂ ಉತ್ತರನುಧುರಾಧೀಕ್ಷ್ಯರಂ
- 3 ಪಟ್ಟಿಫೊಂಬುಚಪುರವರಾಧೀಕ್ಷರಂ ಮ-
- 4 ಹೋಗ್ರವಂಕಲಲಾಮಂ ಪದುಮಾವತ್ರಿದ್ದೇವಿಯ ಉಬ್ಬ .
- 5 ವರಪ್ರಸಾದಸಾಧಿತಂ ವಿವುಳತುಳಾಪುರುಷಹಿರ-
- 6 ಂಣ್ಯದಾನಿವಾನ ವಾನರಧ್ವಜಂ ಮ್ರಿಗರಾಜಲಾಂಚ್ಘ್ರನಂ ಕೇಶ-
- 7 ವ [ಯುರಾ]ದತ್ಯ ಸಕಳಜನಸ್ತುತ್ಯ ನೀತಿಕಾಸ್ತ್ರನಿ
- 8 . . ರು ಕಂನ್ದು ಕಾಚಾರ್ಯೈಮಂದರ ಭೈರ್ಯೈನು
- 9 [ಶ್ರೀಮು]ತ್ತಿ ನಾರಾಯಣಂ ಕೀರ್ತ್ನ ಸಾರಾಯ-
- 10 ಣಂ ಶ್ರೀಮತು ಪಕ್ಷನಾಥದೇವರ ಒಬ್ಬಳಿ)ೀಸಾದ-
- 11 ಪದ್ಮಾರಾಧಕರುಂ ಪರಬಳಸಾಧಕರುಮತ್ತು ಪಇಲಹನ ಬಳಯ
- 12 ವೀರ≿ಗದೇವರಸರು ಶ್ರೀವುತುಪಟ್ಟಮಹದೇವಿಯರುಂ ಪಾಂಡ್ಭವೇವೆ\_
- 13 ರಸರುಂ ಸ್ಥಿರಸಿಂಹಾಸನದಿಂ ಸುಖಸಂಕಥಾಪಿನೋದದಿಂ ರಾಜ್ಯ-
- 14 ಂಗೆಯುತ್ತ ಮಿರ್ದ್ದಾ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಬಾರಹಕ(೦)ನ್ಯಾಪುರದೆ ಹರ-
- 15 ವೆರಿಯೆ ನ[ಗಿ]ರ ಹಂಜಮಾನವೋಲಗದೊಳದ್ದಾ ೯ ಸಂನ್ನಿ ಧಾ-
- 16 ನದಲು ಕ[ಬ್ಬೊ]ರ ಹರವರಿಯೊಳಗೆ ಶ್ರೀಮತುಮಾರ್ಕ್ಯ(೦)-

<sup>1</sup> The line begins with the figure of a chakra.

- 17 ರ್ಣ್ವೈಕ್ಪರಸ್ಥೆವರ ವಾಮಭಾಗದ ಮಹಾದೇವರಿಂಗೆ
- 18 ನೈವೇದ್ಯಕ್ಕೆ ಎಿಎದುಕೊಟ್ಟ ಭೂಮಿ ಹುಲ್ಲು
- 19 . ಕುವ ಗದ್ದೆ ನಾಲ್ಗಂಡುಗದಲು ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆ-
- 20 ದೆಗೆಣಲು ಮೂಡೆ ೬೦ [॥\*]

# No. 381.

(A.R. No. 176 of 1901).

### ON THE SIXTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[ $\mathfrak{n}^*]$ ಭಾಜಬಳ $\mathfrak{s}$ ಪ್[ $\mathfrak{om}$ ] .
- 2 ಹೇನ್ಗ ದೇವರ ವಿಜಿಯರಾ .
- 3 ಮುತ್ತರೋತ್ತರಾಭಿನೈ
- 4 ಪ್ರವರ್ದ್ಧಮಾನಮಾಚನ್ಮಾ ರಕ್ಕ್ಗತಾ-
- 5 ರಂಬರಂ ಸಲುತ್ತವಿುರೆ ಕಕನ್ನ-
- 6 ಸಕಾಲಾತ್ಮಿತಸಂವತ್ಸರ
- 7 ೧೦೬೨ ನೆಯ ಸಿದ್ಘಾರ್ಕ್ಫ್[೯]ಸೆಂವೆ-
- 8 ತ್ಸರದ ವೈಶಾಖಪಾಸಂ ನೊ-
- 9 ದಲಾಗಿ ಶ್ರೀಮಾರಕ್ಕ್ರಗಣ್ಟ್ರೇಕ್ಷರ-
- 10 ದೇವರ ಶ್ರೀಪಾದಸನ್ನಿ ಧಾ-
- 11 ನದಲು ಶಿಸಾನನ್ನ ಯೋಗಿ

- 12 ನಿವೀದ್ಯಕಾಲೆಯು ವ೯ಡಿ [ಸೂ]-
- 13 ರಲಲು ತೊಳಹನ ಕಯ್ಯುಲೂ
- 14 ಬಿ[ಡಾ]ರ್ವ್ಯರ ಮಾಗ ಹಿಡಿವ
- 15 [ಸುಗ] ಬಿತುವ ಬಿದಿರಗದ್ದೆಯ
- 16 ಮೇರಿಕ್ಕಿದ ಸಾಣ್ಡ್ಯಗದ್ಯಾಣಂ ಮು-
- 17 ವೆತ್ತುಮೆ ನಾಫ್ಯನ್ನ ವೈದ್ದಿಯು-
- 18 ಮೂ ಆಗ್ರಕ್ಕ್ರೆನ್ನು ಶಾಸನಮಾಗೆ ಮಾ-
- 19 ಡಿಸಿದೆ ಧರ್ಮವಂ ಅಳದನಂ ಸಾಸ್ತಿ-
- 20 ರ ಕವಿಲೆಯೆ ಗಂಗೆಯ ತಡಿ-
- 21 ಯುರಿ ಕೊ[೦\*]ದ(೦) ಸಾತಕಂ [॥\*]

# No. 382.

(A.R. No. 177 of 1901).

ON A PILLAR SET UP IN THE OUTER ENCLOSURE OF THE PANCHALINGESVARA TEMPLE,
AT THE SAME VILLAGE.

#### First Face.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ-
- 2 (0) ನಮೆ೫ [1\*] ನಮ(೫)ಸ್ತುಂಗ-
- 3 ಶಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮೆ-
- 4 ರಚಾರವೇ [1\*]ತ್ರಯಿಲ್ರೋಕ್ಯ -
- 5 ನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತ್ರ-
- 6 ಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ[॥\*]ಸ್ಪೆಸ್ತಿ
- 7 ಶ್ರೀ[॥\*]**ಜಯಾ**ದ್ಬುದೆಯೆ ಕಕ-
- 8 ವರುಷ್ಟ್ರಂಪಿ ಸಿ೬ ನೆಯ ವ-
- 9 ರ್ತ್ಯವಾನ ಪ್ರ[ಮಾ\*]ದಿಸಂವತ್ಸರ-
- 10 ದಚಯಾತ್ರಕು ೧ಆಲು
- 11 ಶ್ರೀಮನ್ಯಹಾಮಂಡಲೇ-
- 12 ಕ್ಷರಂ ಅರಿರಾಯಸಿಭಾ-
- 13 ಡ ಭಾಷೆಗೆತಪ್ಪುನರಾ-
- 14 ಯರಗಂಡ ಪೂರ್ವ್ಸ್ [ದ]-
- 15 ಹೀಣಕಾಶ್ಚಿಮ ಉತ್ತರಸ–
- 16 ಮುದ್ರಾಧಿಸತಿ ಶ್ರೀನೀರ-
- 17 ಪ್ರತಾಸ ಯಿಂಸುಡಿಮೆ-
- 18 ಹಾದೇವರಾಯನ್ನೊ... 19 ಡಯರೂ ಬರುಮಾಳ...
- 20 ದೆಣಾಯಕರೂ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯು-

- 21 ದೆಯ ಸರಿವಾಲನೆಯ ಮಾ-
- 22 ಡುವೆಲ್ಲಿ ಪಿಜೆಯನಾಗರಿ.
- 23 ಯಲೂ ಸುಖಸಂಕಥಾ-
- 24 ವಿನೋದೆದಿಂ ಸಕಳರಾಜ್ಯ-
- 25 ನನೂ ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುವ-
- 26 ಶ್ಲ್ರಿ ಆ ದೇವರಾಯನ್ನೂ.
- 27 ಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂ 28 ಶ್ರೀಮನ್ಯಹಾಪ್ರಧಾನ
- 29 ಚಂತರಸನ್ರೊಡೆ-
- **30 めいたの 2007 まんり**
- 31 ರಾಜ್ಯವನೂ ಪ್ರತಿಸಾ-
- 32 ಶಿಸುವಲ್ಲಿ ಆ ಬಾಗ-
- 33 ಕೂರ ಕ್ಯೂಟಯಕ್ಕರಿ.
- 34 ಯ ಹಲರ ಆಧ್ೀನವ
- 35 ಮಾಡಿ ಮಾರ್ಕ್ಸ್ ಂಡೇಕ್ಸರದೇ.
- 36 ವರಲ್ಲಿ ಹಂಬತ್ತರ ಬ-
- 37 ಳಯ ಹೆಗ್ಗೆ ಡಿತಿಯೆ ಮಗ
- 38 ಮಾದಂಣಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರೂ
- 39 ಮಾಡಿದೆ ಛತ್ರದ **ನು**ಠದ
- 40 ಧರ್ಮ್ಯ೯ಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿದಿನ ಉಂಬ

- 41 ಬ್ರಾಹ್ಗರಜ ೧೨ ಕಂಯೆ.
- 42 ಳಊರಿಂದಂ ಮೂಡಲು
- 43 ಬಟಿಕುಡುರ ಬಾಳ ಚತು-
- 44 ಸ್ಸ್ರೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂ-
- 45 ಡಲು ಜಂಬುವಕಟ್ಟು-
- 46 ನ ಸಾಲಿಂದಂ ಪಡು-
- 47 ವೆಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದೆ
- 48 ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಬಡ

- 49 ಗಲು ಪಡುವಲು ಹೂ.
- 50 ರಿಯೆನುಕ್ಕಳ ಮನೆಯ
- 51 ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡ-
- 52 ಲು ಬಡಗಲು ಹರಿದೆ ಸಾ-
- 53 ರಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯು-
- 54 ಂತ್ರ್ಯಿ ಚತುಸ್ಪ್ರೀಮೆಯ ವ್ರೊ-
- 55 ಳಗುಳ್ಳ ಮೆಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ-

#### Second Face.

- 56 ಗಣಗಿಲು ಹಾ-
- 57 ನೆ ४೦ ಲೆಕದೆ-
- 58 ಲೂ ಮೂಡೆ ೧೨
- 59 ಅದಕ್ಕೆ ನಡವೆ ಗೇ-
- 60 ಣಿಯ ಅಕ್ಕಿ ರೋ-
- 61 ಟ ಸಹ ಮೂ-
- 62 ಡೆ ಎ೬ ಅದಿಕಂ-
- 63 ಕಣಗವೆಯಿಂ-
- 64 ಬಬಯಲು ಬಿ-
- 65 ತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣ-
- 66 ಗಲು ಹಾನೆ ೬೦
- 67 ಯಿುದಕೆ ಅಕ್ಕಿ-
- 68 ಯೆ ಗೇಣಿ ಮೊ-
- 69 ಡಿ೬ ಹೊಸ್ತಾಗಿ
- 70 ಮಾಡಿದೆ ಕಂ-
- 71 ಬಳಗದೆ ಬಿತ್ತು –
- 72 ಪ ಬೆದೆಗಣಗಿ-
- 73 ಲು ಹ ४೦ ಲೆಕ್[ದೆ\*]-
- 74 ಲೂ ಮೂ ೨೫
- 75 ಬಡ್ಡ್ ವೈಕಳಯ-
- 76 ಲು ಹ ರಂ ಲೆಕ-
- 77 ದಲೂ ಬಿತ್ತುವ
- 78 ಮೂ ೨೫ ಮನೆ-
- 79 ಯೆ ಬಾಗಿಲಗೆ-
- 80 ದೆಯ ಕೆಳೆಗ-
- 81 ಣ ಬಯಲ ಗ-
- 82 ವೆ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ-
- 83 ಡೆ ೨೦ ಜೊ-
- 84 ಸಗವೆ ಬಿತ್ತು-

- 85 ≾ch ∞ ४o
- 86 ಲೈ ಮೂ ೬ ಕ[೦]-
- 87 [ಬ]ಳಯಗದೆ
- 88 ಬಿತ್ತುವೆದು
- ೬೪ ಹಳಂ ಲ್ಲೆದೆ..
- 90 ಲೂ ಮೂ ಕ
- 91 ಮತ್ತಂ ಕಟ್ಟ್ಸ-
- 92 ಂದ ವೊಳಗ
- 93 ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ
- 94 ನುೂಡಿ ∨ ಅ-
- 95 (೦)ನ್ನೂಯೆಂ-
- 96 ಭತ್ತಯೆಂ-
- 97 ಟು ಮೂಡೆ ಬಿ-
- 98 ತ್ತುವ ಬಯೆ-
- 99 ಲ ಮೇಲೆ ಮ-
- 100 ಠವ ಧಂರ್ಮ-
- 101 ಕ್ಕೆ ನಡಉದು
- 102 ಹಾ ಕಂ ಲೈದ
- 103 ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ
- 104 VV ಅಂತು
- 105 ಮಠದ ಧ(ಂ).
- 106 ರ್ಮಕೆ ನಡೆಉ-
- 107 ದು ಅಕೆ ಮೂ-
- 108 ൻ റഹാ ಅ-
- 109 変ってದಲು
- 110 ನೂಅಇ-
- 111 ಪ್ಪತ್ತುಅಕ್ಟ
- 112 ಮೂಡೆಯೊ
- 113 ಳೆಗ(ಸಂಚರಿ)

# Third Face.

- 114 ಶ್ರೀಪಂಚಲಿಂಗ-
- 115 ದೇವರಿಗೆ ಶ್ರೀರು\_

- 116 ದ್ರಾಭಿಷ್ಟಕವ ಮಾ-
- 117 ಡುವ ಹರಿತಗೋ-

	404 3-495 75		
118 ತ್ರದೆ ಯಜ್[ಃ*]₹ಾ-	134 ಬಹರು ಯ ಕಾ		
119 ಖೆಯ ಮಾಯಂ-	135 ಸನವ ಬರದಾತ		
120 ಣುಪಾಧ್ಯರ <b>ಮ</b> -	136 ಕಲ್ಲು ಕುಟಿಗ ಕ-		
121 ಗ ದೇವರಸರ ಮ-	137 ಂನಪನು ಮಂ-		
122 ಕ್ಕಳು ಮಕ್ಕಳ ಸಿಸಾ-	138 ಗಳ ವುಹಾಶ್ರೀ		
123 oತರ ವಾರಂಪ-	139 შეც შეც		
124 ರೆಯಾಗಿ ಅಕ್ಕಿ,	140 ಮಾದಂಣಸೆಟ್ಟ್ರಿ-		
125 ಮೂಡಿ ೧೦ನ-	141 ಯುರ ಸಂತಾನ–		
126 ಡದುಬಹುದು	142 దే అళలుంచి-		
127 ಯೇಕಾದೆಕೆಯೆ	143 ರು ಯಿ ಧ(೦)ರ್ಮ		
128 ದಿನ ಉಳದ ಅಕ್ಕಿ-	144 ದೆ ಬಾಂಳೆನೂ ಬಿ-		
129	145 ತ್ತಿ ಆಚಂದ್ರಾ-		
130 ರಕೆ ಹಂನೆರಡು	146 ರ್ಕ್ಯವಾಗಿ ನ-		
131 ಮಂದಿ ಬ್ರಾಹ್ಮರಿ.	147 ಡಸಿ ಬಹ		
132 ಗೆ ಯೆಂಣಯ	148 ಅಕ್ಟೆ		
133 ತಪ್ಪದೆ ಕೊಟ್ಟು			
No.	383,		
$(A R N_0)$	178 of 1901).		
·			
	EAR THE SAME TEMPLE.		
1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನವು[8 I*] ಶ್ರೀಸರಸ್ಪುತ್ನ			
2 ಮ[8 *] ನಮಸ್ಕುಂಗತಿಸೆಸ್ತುಂಬಿಚಂದ್ರೆಚಾಮರಚಾರವೇ [ *] [ಶ್ರೆಯಿ]ಲೋಕ್ಯನಗರಾರ_			
3 ಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ। ಸಾಲಿವಾಹನ ಕಕವೆರುಷ ೧೩೩[೬][ಸಂ]-			
4 ದು ಏಳನೆನು ವರ್ತ್ತಮಾನ ಜಯಸಂಪಠ್ಸರದ ಬೇಸೆಗೆಳಿಂಗಳು ವೊದಲಾಗಿ			
5 ಮಾಚಾಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ದೇಉರುಸೆಟ್ಟಿಯರೂ ಶ್ರೀಪಂಚರಿಂಗದೇವರ ಸಂನಿಥಿ-			
	ಕ ಯಲೂ ಮಠವನು ಹಟ್ಟ್ರೆ ಆ ಮಠದ ಥ(೦)ರ್ಮ್ಮಕ್ ಬಿಟ್ಟ್ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ		
7 ಬ್ರ(ಂ)ಹ್ಮವರವೊಳಗೆ ಸಡುವಭಾಗಿಯಲ್ಲಿ ಮ			
8 ದೆ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯದೆ ಮೂಲದೆ ಬಾಳೆ ಗಡಿ ಮ			
9 ವಲು ಠಂಕಲು ಬಸ್ತಿಯ ಮೆಕ್ಕೆಯ ಗಡಿಯಿಂ			
10 ಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ದೇಉರುಸಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂ	<del></del>		
11 ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ತಿಮೆಂ			
12 ನಾಘಂಡುಗದಲೂ ಗದೆ ಮುಡಿ ಯಿಸ್ಪತೂ ಅಲ್ಲಿ ಗದೆಯ ಗಡಿ ಮುಡಲು ಬಸ್ತಿಯ ಬಾಳ್[ಾ]–			
13 ದಂ [ಪಡು]ವಲು ತೇಕಲು ಗಣಪತಿದೇವರ	ಮಠದ ಗಡಿ_		
ಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವ-			
	ೂಡಲು ಬಡಗಲು ಕೋಟೆಯಕ್ಕರಿಯ ಹಲಕ [ಗಡಿಯಿ]-		
·	ೂಳಗಣ ಬಾಳ <b>ಬಿ</b> ತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಘಂಡು_		
	ಕಮೆ ಹೊಳೆಯ ಬಳಸು ಗದೆಯ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿ.		
	ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಅ[ಪ್ಪಾ]ಲರ ಗಡಿ_		
18 ಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹೊಸಬಿಣಸೇ			
	ುಸೀವೆುಯ ವೊರಗಣ ಬಾಳು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿ-		
	ತು ಗದೆ ಮುಡಿ [೧] . ಮೂವೆತ್ತು ಹಾನೆ [ಗದೆಗೆ] ಸಲು-		
$21$ ವ ಗ್ರೇಣಿ $\left[ R o  ight]$ ಘಂಡುಗದಲು ನಾಡ ಮುಡಿ	೬೬೫ ಯಿೂ ಬಾಳ ಮೀಲೆ ಉಳ ಭೂಮಿಗೆ ನಡವ		

22 ಸ್ಪರ್ತೋಟ ವೊಂದಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ . ನಡ ಮುಡಿ ೫ ಸೆಲಿದು ಮತ್ತು ಅಅುವತ್ತು ಮುಡೆ ಅಕಿ ಮಠ . 23 ಪೊಳಗೆ ಬಡಗಕಟ್ಟನ ಗಣಜಿಯಲ್ಲಿ ಹಾಯಕಮುಸ್ತಯ ದುಗ್ಗಣ[ಸಾ]ವಂತನ ಹುಟು . 24 ಒಳಗೆ ಕಟ್ಟ್ರಿನ ಬಾಳಿನ ಚತುಸ್ಸ್ರೇಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ತಿರುವಗಾಳುವನ ಗೆತಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು 25 ಕಂಕಲು ಸಿರಿಊರ ಹಾಯಕನ ಬಳಸುವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ನಡುವಲು 26 ಯಕನ ಬಳಿಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಚೌಂಡಾರಹಾಯಕನ ಬಳಿಯವರ ಹೊಳೆ 27 ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂಕ್ಕ್ ಚತುಸ್ಸ್ವಿಮೆಯ ವ್ರೊಳೆಗಣ ಬಾಳು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಘಂಡು-28 ಗದಲು ಗದ್ದೆ ಮುಡಿ ೭ ಯಿದಕೆ ಗೇಣಿ ಅಕೆ ನಾಡ ಮುಡಿ ೨೦ ಯೂ ಬಾಳಗೆ ಕಟುತೆಜು ಸಿರಿಊ-29 ರ ಹಾಯಕನ ಬಳಯವರಿಗೆ ಕಾಲ ೧ ದೇ ಕಾಟ [ಹೊಂ]ನು [೧] ಅರಮನೆಯ ತೆ ು ಸಿರಿಊರ 30 ಸೇನಬ್ಲಿವನ ಹದ ಕಾಟಿ ಹೊಂನು ೨ಯಿ ಬಾಳಗೆ ಆರುವಾರ ಮೂಲ . ಗದೆ೧ ಕೊಟ . ಪ-31 ಯ ಹೊಂನು [ಕ್ರೂ] ನುತ್ತಂ ಅಲ್ಲಿ ಹುಗುಳ ಬಳಿಯ ಕೆಂಣಾಂತನ ಹುಟ್ಟು . . . . . . 32 ಆರುವಾರದ ಬಾಳು ಕೊಣಿಕಲ ಗದೆಯ ಗಡಿಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಚಂದನ ಗುಡಿಯಿಂದ ಪ-33 [ಡು\*]ವಲು ತೆಂಕಲು ಸಿರಿಊರ ಕಾಗುಕನ ಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದೆ ಬಡಗಲು . . ಮೆ-34 ತ್ರಂ ಅವರ ಗಡಿಯಿುದೆ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಹಂಗುಳ ಬಿಳಿಯವೆರ ಗಡಿಯಿಂ [ಮುಡ]ಲು 35 ಯಿಂತ್ರೀ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯ ವೊಳಗಣ ಗದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಘಂಡುಗದಲು ಮುಡಿ [೬೦೦] ಗ No. 384. (A.R. No. 179 of 1901).ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE. 1 \_ **ಪ**∷ಯೆ.<sub>೮</sub> ನಮಃ [ಃ\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರ**ಕ**್ಕುಂ**ಬಿ**ಚಂದ್ರೆಚೌಾಮರಚಾರವೆೇ [ಃ∗] 2 . . . ಈ ನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [미] ಸ್ಪೆಸ್ತ್ರಿ ಶ್ರೀ[॥\*]ಜಯಾಭ್ಯುವ-3 ಯ ಕಕವರುಷ ೧೩४೭ ನೇ ಕ್ರೋಧಿಸೆಂವತ್ಸರದ ಘಾಲ್ಗುಣ [ಬ] ೧೦ ಗು ಲು ಶ್ರೀಮೆನ್ಯ-4 ಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸನಮೇಕ್ಷರ ಅಗಿರಾಯನಿಭಾಡ ಭಾಷೆಗೆತಪ್ಪು-5 ವರಾಯರಗಂಡ ಚತುಸ್ಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀನೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯಮಹಾ-6 ರಾಯರು ವಿಜಯನಾಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯಲು ಸಕಳಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿ-7 ಸಾಖಸುತ್ತ ಯಿಹ ಕಾಲದಲೂ ಅ ದೇವರಾಯರ ನಿರೂಪ ಎಂ ಬಾರ[ಕೂರ]ಾ-8 ಜ್ಯವನು ನರಸಿದೇವವೊಡೆಯರು ಪ್ರತಿಸಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲ ಕೋಟೆಯಕ್ಕೆರಿದು ಮಾ-9 ಕ್ರೈ-ಂಡೇಕ್ಸ್ ಗದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ ಹಿಂಗುಳಾ ೇವಿಯರ ದೇ ನಸ್ಕಾನಕ್ಕೆ ನಡನ ಕಟ್ಟ-10 ಳೆಯ ಧ(ಂ)ರ್ಮ್ನೈವನೂ ಹಲರು ಸೆಟ್ವಿಕಾ[ಟ್ರು] ಮಾಡಿ ಬರಸಿದ ಶಿಲಾಸಾಷನದ ಕ್ರ-11 ಮವೆಂಠೆಂದೆಗೆ ಸಂಚರಿಂಗದೇವರ ಭೆಂತಾರವಿಂದ ಮೂಡೆ ೧ ಕ್ಯಂ ನಾಗಂಡುಗವ 12 ಲೆಕ್ಕದ . . . . ಅಮ್ರುತಪಡಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೨ ದೀಪಕ್ಕೆ ೭೨ ತೆಂಗೆಂಣೆಯೂ 13 ಪ್ರತಿವರುಷಉ ನಡದುಬಹುದು [\*] ಯೂ ದೇವಸ್ಥಾನದ ಚತುಃಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲೂ-. ಬಡಗ . ಮತೆ ನಿಂದಂ ಸಡುವಲು ತಂಕಲು ಅಗಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವ\_ 15 ಲೂ ರಾಜಬೀದಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಗಾಜಬೀದಿಯಿಂ ಕೆಂಕಲು ಯಿಂ-16 ತ್ರೀ ಚತುಃಸ್ಸ್ರೀಮೆ ಸೊಳಗುಳ ನೆಲ ಮನೆ ೧೦ ಕ್ಕೆ ನೆಲ ಒಂದೆಕೆ ४೫ ಹ ಮಾರದೆ ಅಂಗಡಿ ೧ ಕೆ ಗೆ ೧ ಉಭ್-17 ಯಂ ಸ್ರತವರುಷ ೧ ಕೆ ಗ ೬ ಹೊಂನಿಂದ ಮಧ್ಯಾಂನ[ದ] ಉಪಾ[ರ] ನಡಉದು ಪೂಜಾರಿಯ 18 ಕೆರೆಯಿಂದ ಅರುವಾರದ ಬಗೆಯ ಗೆ [೪]ಂಬಡ್ಡಿಯ ೫ ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿ ರಾತ್ರೆಯು. 19 [ಪಾ]ರಕ್ಕೆ ಬಹುದು । ಬಳವುನ್ತಒತೆಯರ ತೋಟಸೊಳಗಣ ಓಶೆಯಕಾಱರ ಮನ 20 ಕವುಸೆಟ್ಟ್ರಿತಿ ವರುಷಕ್ಕೆ ಗ ೧ ಪಂಚರಿಂಗದೇವರ ಠೊಳ[ಶಾ]ಮಂಟ್ರವದ ಹ್ರೇಾಬ್ದಿ-21 ಯ ಭೂರಿದಾನಕ್ಕೆ ಬಹುದು [1+] ಯೊ ಥ(೦)ರ್ಮ್ಟು ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ನಡವಂ-22 ತಾಗಿ ಕೋಟಿಯಕೇರಿಯ ಹಲರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾ ಅರು ಬರಸಿ ನಟ್ಟ ಕಿಲಾಸಾಕರ [1\*] ಇ-

¹ This inscription had been copied again and on the fresh impression the situation is marked "On a slab lying near the Rasabhāvi at Kōṭagēri."

- 23 ಧ(್ರರ್ಮದ ಮ್ಯಲಾರೈಕ ಬಲ್ಲೆಯಸೆಟ್ಸಿಯ [ಮಗ ದೆ]ಕ್ಕಡನ ಬಳಿಯ ಮಾಣಿಸಪಿಯ\_
- 24 ರದು ಯಿಂತಪುದಕ್ಕೆ ಕ್ಲೂಟಿಯಕ್ಕರಿಯ ಸೆಟ್ಟಿಕಾಹರು ಹಳುವಪ್ಪರಸರು ಸಂ-
- 26 ವೊಸ ಸಂಚರಿಂಗದೇವರು ನಾಲ್ಪಡ ಮಾಣಿಸೆಟ್ಸೆ ಕೋಚೆಸೆಟ್ಟಿಯ ವೊಸ ಪಂಚರಿಂ-
- 2 7 ಗದೇವರು ಹಲ್[ರುಕ್] ಪ್ರೊಪ ಸಂಚಲಿಂಗದೇವರು ೩ೂ ರ್ಲ(ಂ ರ್ಮಕ್ಕೆ ಅಳುಸಿದವರು ನಾ.
- 28 ರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಸಾನಿರಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದೆ [ನಾ]ಯಕನರಕಕ್ಕೆ ಹೋಹರು
- 29 ದಾನಪಾಲನಯೋರ್ನ್ವು ಧೈೀ ದಾನಾತ್ರೇಯೋನ್ರುಪಾಲನಂ [1\*] ದಾನಾನ್ಸ್ ವರ್ಗ್ಗೆ ಮನಾ-

# No. 385.

(A.R. No. 180 of 1901).

ON A SLAB LYING NEAR THE TANK IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತಿ [॥\*] ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನನು೫ [॥\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಃಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [॥\*] ಶ್ರೇರೋಕ್ಯನಗ-
- 2 ರಾರಂಗಭಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾನು ಕಂಭವೇ | ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶೀ [||\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯಂ ಕಕವರ್ಷ ೧೩४೭ ನೆಯೆ ವರ್ತ್ಯವಾನ ಕ್ರೋಧಿಸೆಂವೆ-
- 3 ತ್ರರೆದೆ ಫಾಲುಗುಣ ಸು ೧೫ [ಭೌ]ಮವಾರದೆಲ್ಲು ಶ್ರೀಮೆ(೦)ನ್ಹಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಕ್ವರೆ ರಾಯವಿಭಾ-
- 4 ಡ ಬಾಸೆಗೆತಪ್ಪು ನಿವರಾಯರಗಂಡ ಚತು೫ಸೆಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರೆಸ ತಾಪದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು
- 5 ಪಿಜಯನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯಲ್ಲು ಸುಖಸೆಂಕಥಾವಿನೋದದಿ ಇಹ ರಾಜ್ಯದ ವೆ(೦)ರ್ಣಧೆ(೦)ಮ್ಮಾಕ್ರ-ಮಂಗಳ(೦)
- 6 ನ್ನು ಪಾ೯ಿಸಿ ಯೇಕಛತ್ರದಿಂ ಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯಂ ಗಯ್ಬ ಕಾಲದಲು [ಶ್ರೀಮತುದೇವೆ]ಾಯ ಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂ-
- 7 ಪದಿಂ ಶ್ರೀನು(೧)ನ್ನಹಾಮಂತ್ರಿ ನರೆಸಿಂಹ್ಯೇದೇವಬಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವುಂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದ\_
- 8 ಲ್ಲಿ ಆ ಬಾರಕೂರ ಕೋಟಿಯುಕ್ಟರಿಯ ಮೂಲಸ್ತಾನ ಮಾರ್ಕ್ಟ್ಯಡ್ಡಕ್ಕರದೆ ಸಂಚರಿಂಗದ್ಯವರ ಸಂನ್ನ್ನಿಥಿ ಯುರಿ ಶಿವರಾತ್ರಪು –
- 9 ಣ್ಯಕಾಲದೆಲ್ಲಿ ಬ್ರಾಂಹಣಭೋಜನಕ್ಕೆ ಸಹಿರ(೦)ಣ್ಮೋದಕದಾನದಾರಾಪೂರ್ನಕಮಾಗಿ ಕೊಟು ಬರಸಿದೆ ಶಿಲಾ-
- 10 ಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂಪರೆ ಆ ಮಾರ್ಕಂಡೇಕ್ವರದೇವರ ಕೆರ್ರೆಯ ಬಡೆಗಣ ದೆಸೆಯರಿ ಮಠವ ಕಟಿಸಿ ಅರ್ಲ್ಲಿ ನಡ–
- 11 ಸುವೆ ಹ(ಂ)ನೈ ರಡುವುಂದಿ ಬ್ರಾಹ್ಯಣಭೋಜನಕೆ ಧೆ(ಂ)ವ್ರ್ಯೇವೆ ಖಾಡಿ ಪ್ರತಿದಿನ ಒಂದಕ್ಕೆ ಜನ ಒಂದ-ಕ್ಕಂ ಆಕನ ಶೋ-
- 12 ಯ ಕುಪ ನಾಲ್ಕು ಶಾಕ ಮಜೆಗೆ ಉಪಿನ₹ಾಯಿ ವಿಳೆಯಸಹವಾಗಿ ಪ್ರತಿವರುಕ ಒಂದೆಕ್ಕಂ ಬಾರಕೂರ ಕಂ\_
- 13 ಚಿನ್ನಾನೆಗೆ ಒಡಬಹ [ನಾ]ಡ ಹಾನೆ ನಾಲ್ಪತ್ತ್ರ ಅಲು ಒರವೆಯೆಕ್ಕೆಯ ಮೂಡೆ ಹತ್ತ ಅ ಮರ್ಸ್ಬ್ಯಾದೆ ಮ-
- 14 ಲು ಉಂಬ ಬ್ರಾ(ಂ)ಹ್ಯರ ಜನ ಹ(ಂ)ನ್ನೆ ರಡಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿಯ ಮೊಡೆ ನೂರಯಿಸ್ಪತ್ತು ಸ್ರತಿವರುಕದಲ್ಲು ನ-ಡದುಬಹುದು <sub>|</sub>
- 15 ಪಡುವೆ ಕೋಣನಾಡು ಆರಮನೆಗೆ ಠೆಱುವ ವಹಿಪ್ರಮಾಣಿನ . . . ಯ ಕಳೆದು ಅ ನಾಡಹಡಿ ಹೊ-
- 16 ಆಗಾಗಿ ಪೂರ್ವದರಿ ಪಡುವ ಕೋಣನಾಡ ಒತ್ತಿನ ಹಡಗುನ . . . . . ೪ ಹೊಳೆ ಬೆ**-**ಟ್ಸು ತಿಟ್ಸೆ ಕು[೪]ವಿಲ್ಲದೆ
- 17 ಭೂಮೀಯನೂ ತ(o)ಮ್ಮ ಕ್ರುಠವೆನಿಕ್ಕಿ, ಮಾಡಿಕೊಂಡು ಬಿದ್ದೆ ಬಾಳನೂ ಪಡುವಕೋಣನಾಡವರು ದುರಾಗತದ\_

- 18 ಲು ತಿಟಿಗಿಕೊಂಡು ಬಂದೆದೆನೂ ನರಸಿಂಹದೇವಒಡೆಯರು ಅ ನಾಡನೂ ಕರಸಿ ವಿಚಾರವೆ ಮಾಡಿದೆಲ್ಲಿ ಅ
- 19 ಪಡುವಕ್ಕೋಣನಾತು ತಂಪು ನಾಡಕುಳದೆ ಒಳಗಣ ಭೂಮಿಯೆಲ್ಲಿ, ಅಧಿಕವಾದೆ ಭೂಮಿ ಯೆಂಸು ಒಡಂಬ-
- 20 ಟ್ವರಾಗಿ ಆ ಹಡೆಹಿನ ಭೂಪೀಯಲ್ ಹಂನೆರಡುವುಂದಿ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭ್ಯೋಜನಕೆ ವರುಷಂಪ್ರತಿ ನಡ-
- 21 [ಸ] ಬರ್ಸ್ ದು ಆ ಹಡಹಿನ ಯೇಳು ಬಯಲ ವಿವರ ಒ ಹವಿನ ಕಳಯ ಬಯಲು ೧ ದೇವರ ಕಳಯ ಬಯ-
- 22 ಲ ಬಡಗ ಬಯಲು ೧ ಬೆಳುವಲಸು ಅರಗಿಸಾರಭಾಗಿಯ ಬಯಲು ೧ ನಂಜಿನಮಕ್ಕೆಯ ಬಯಲು ೧ ಪು-ದುವೆ
- 23 [ಮೆ]ಕೆಯ ಬಯಲು ೧ ಮೂಡಮೆಕೆಯ ಬಯಲು ೧ ಹೆಂಮಂಣಕೆಟೆಯ ಬಯಲು ೧ ಅಂತು ಯೇಳುಬ
- 24 ಯಲ ಚತ್ರಣಿಸೀನುಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಹಾರಿದೆ ಹೊಳೆಖು . . . . ಕಂಕಲು ಆ ಹಾರಿದೆ ಹೊಳೆ-ಯುಂ-
- 25 ದಂ ಬಡಗಲು ಪತುವಲು ಅಣದಹಡಿಯ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಹರಿದ ಹೊಳೆ ಯಕ್ಕಿದೆ ಕಲ್ಲು -
- 26 ಗಳು ಜೀವಧು ನಡವ ಜಡಿನ ಓಣಿಸುಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಃಸೀಮೆಯ ಹಡಹಿನ ಯೇಳು ಒಯಲ ಭೂ-
- 27 ವಿಯ ಒಳಗೆ ದೇವಸ್ಸ್ ಬ್ರ(ಂ)ಹ್ಯಸ್ಸ್ ಹೊಱಗಾಗಿ ಮೇ[೮ಾ]ದ ಮೂನೂಅಯಿಸತ್ತೆ ರಡು ಒಸರಿಸು ಮೇಲೆ ಆ ಹಂ-
- 28 ನೆರಡುನುಂದಿ ಬ್ರಾಹ್ಯರು ಭೋಜನವೆ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಮು(೦)ನ್ನ ಬರದೆ ಆಕಿಯ ನೂಡೆ ೧೨೦ ಅ ಅಕ್ಕಿ-ಯ ನೆ-
- 29 ತ್ತಿ ರೈಂ)ರ್ನು . ಸೆರಿಸುವನು ಕಂಪುದ ಕೋಣಯಂಣಯ ಹಾಗ ಕೇಕವನ ಮಗ ಗೋವಿಂದಿಗೆ ಜೀವಿತಕಾಟ
- 30 ಗೆ ೧೨ ಅಆ · . ನು ನರಸಿಂಹದೇವಒಡೆಯರ ಧಂರ್ಮದ ಮಾಕ ಹಾಯಿಕುವ ಹೂಹಿಯಾಳ ಕೂರಿ-
- 31 ಗೆ ಒತದ ಹಾನೆ ನಾಲ್ವತಱ ಲೆಕದೆ ಅಕಿಯೆ ಮೂರ್ವೆ ಹಾನೆ ೩೨| ಸೆಹವಾಗಿ ಪ್ರತಿಒಸೆರೆ ೧ ಕಂ ಬಾರಕೂರ
- 32 ಕಂತಿನಹಾನೆಗೆ ಒತಬಹ ಅಕ್ಕಿ ಹಾನಿ ೧೬ ಮಾ ೧೩ ಕಾಟಿಯೆ . ಗೆ ೮೩ ಲೆಕ್ಕ್ ದಲೂ ವರುಷ್ಯಪ್ರ-
- 33 ತಿ ಬಾನಗೇಡು ಬಹಗೇಡು ನಮ್ಪಿತುಷ್ಟ್ರಿಯಂದು ಯುನವೆ . . . . . ಡಿಮೆ ಅಸಯಿಸುವರು ಆ ಉ-
- 35 ರು ಜಗತ್ತು ಅಚಂದ್ರಾರ್ಕಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಕಾಲಕಾಲದೆರಿ ಯಿಹ ಬಾಳ ಹಾನೆ ಭೂಮಿಯಲು ನಡ**ಸಿ**-ಬಹರು
- 36 ಅ ಹಡಹಿನ ಉರೆ ಮೆಧ್ಯಸ್ಥಾನದ ಶ್ರೀ[ವಿಸ್ಟು]ಮೂರ್ತ್ತಿಯ ಅಮ್ರುತಸಡಿಗೆ ವೆರುಷಂಪ್ರ ತಿ ನಡಸಿಬಹಮೆ ನಾ-
- 37 ಡಹಾನೆ ರಂ ಲ . . ಕ್ಕ್ರಿಯೆ ಮೊಡೆ ೨೦ ಸಂಚಲಿಂಗ ನೇವರೆ ನಂದಾದೀಸ್ತಿಗೆ ವೆರುಸಂಪ್ರತಿ ನಡ್ಗಿ ಬ\_ಹರು
- 38 (ದು) ಕಾಟ ಗ x . . ಡಹಿನ ಉರ ಯಿಳುಪು ವರುಷಂಸ್ರತಿ ನಡೆದುಬಹದು ಕಾಖೆ ಯಿಪತ್ತಮೂಲು ಹೊ-
- 39 ಂನ್ನು ಪೂರ್ವನುರಿಯಾದೆಯಲು ಯಿಳುಹೂದು ಅಂತು ಯಿಸತ್ತು ಮೂಡೆ ಯಕಿ ಯಿಸತ್ತ್ರಯೆಂಟು ಹೊ-
- 40 (೦)ನ್ನು ಯಿ ಮೂನೂ ಅಯಿಸತ್ತು ಒಸರಿಯನ್ನೇಲೆ ಹಡಿದು ನಡಸಿಬಹ:ದು ಯಿ ಹಡುಹಿನ ಏಳು ಬಯು
- 41 ಲ ಚತುಂಗೀನುಯ ಒಳಗುಳ್ಳ ನಿಧಿ ನಿಷ್ಟೇಶ ಜಲ ಶಾಸಾಣ ಅಫ್ರೀಣಿ ಆಗಾವಿ ಸಿವ್ಧ ಸಾಫ್ಯನೆಂಬ ಅಷ್ಟಬೋಗ-
- 42 ತೇಜಗಾ(ಂ)ಮೈಉ ಪಂಚರಿಂಗದೇವರ ಮುಂದಣ ಧ(ಂ)ಮೈ೯ . . . ಉದು ಯು ಧ(ಂ) ರ್ಮದ ಮತ ಕ ಸಲು.
- 43 ವ ಭೂಮಿಗೆ ಯಿ ಶಾಸನಸ್ರನಾಣ [ಎ]ಡೆ ಬಿಪಿ ಎಸೆ ಬಿಡಾರ ಮು . . ಸರ್ವಮಾ(೦)ನ್ಯ ಯಿ ಧರ್ಮ[೯]ವನೂ ಆರಸು
- 44 ಅನುಸರಿ ಒತ್ತಿದರೆ ಪರಿಹರಿಸಿ ಕೊಡುವೆಯ ಕ್ಯೂಟಿಯಕ್ಕೆರಿಯ ಹಲರು ಸೆಟ್ಟ್ರಿಕಾ ಅರು ಯುಂದು ಬರ-
- 45 ದು ನಟ ಶಿಲಾಶಾಸನ ಯಿಂಡಪುವಕ್ಕೆ ಸಾಹ್ಷೆಗಳು ಕಂದಾವುರದಗ್ರಾಮ ಕ್ಕೊಟವಗ್ರಾಮ ಬ್ರ(೦)ಹ್ಯೂರ ಗ್ರಾ-
- 46 ಮೆ ನಿರುವಾರಗ್ರಾಮೆ ಪಡುವಕ್ಕೋಣನಾಡು ಯಿಂತಿವೆ ರುಭಿಯಾನುಮತ್ತದಿಂ ಕೂಡಗನ್ಯರ ಆರಾಧ್ಯ್ಯಗ ಬರ-

- 47 ಹ ಕಲುಕುಟಿ . . ನಪನ ಕೆಲಸ ಅ ಹಡಹಿನ ಉರು ಜಗತ್ತಿನ ಒಪ ಶ್ರೀನಿಸ್ಟ್ಗು ಮೂರ್ತ್ತಿ ಕೋ-ಟಿಯಕೇರಿಯ
- 48 ಹಲರು ಸೆಟಿಕಾ ಆರ ಒಪ್ಪ ಶ್ರೀಮಾರ್ಕ್ಗಂಡೇಕ್ಸರದೇವರು ಸಾಕ್ಷಗಳ ಒಪ್ಪ ನಾಲ್ಕಗ್ರಾಮದೆ ಒಪ್ಪು [ಕಾ-ನ್ಮೇಕ್ಷ] . . .
- 49 ಬಾಚೆನಾಡಒಪ್ಪ ಸಾತನಗೋಳಯ ಬ್ರಹ್ಯರು ॥ ಸಾಮಾ(೦)ನ್ಟ್ರೋಯಂ ಧ(೦)ರ್ಮ್ರ್ಯಸ್ಥೆತು(೦) ನ್ರುಸಾ- ಕಾಂ ಕಾಲೇ ಸಾ-
- 50 ಲನ್ನೀಯೋ ಭವದ್ಭಿ, ಸರ್ವಾನ್ಯತಾ(೦) $\mathbb E$  ಭಾವಿನ[s\*] ಪಾರ್ಥಿ ವೇಂದ್ರೋ ಭೂಯೋ ಭೂಯೋ ಯಾಚ-ತೇ ರಾಮಚಂದ್ರೆ $s \mid \dot{\chi}_0$ -
- 51 ದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ನಾ ಯೋ ಹರೇತಿ ವಸುಂಧರಾ | ಷಪ್ಪಿಂ ವರುಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವ್ರಿಸ್ಟ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ [8\*] ಗ
- 52 ಯೇಕೇವ ಭೆಗಿನೀ ಲೋಕೇ ಸರ್ವೇಷಾವುದಿ ಭೂಭುಜಾ[ಂ\*] ನ ಭೋಗ್ಯಾ ನ ಕರಗ್ರುಸ್ಯಾ ವಿಶ್ರದತ್ತಾ ವಸುಂಧರಾ [॥\*] ಮಂಗಳ ಮಹಾ.
- 53 ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [ಯಿ ಥ]ರ್ಮ್ವುವ ನಾರು ಕಿಡಿಸಿದವರು ತಂನು ಮಾಡಾಬಸ್ರುಗಳನು ನಾಯಕನರೆಕದಲ್ಲಿ ಯಿಕ್ಕಿದೆವ-
- 54 ರು ಸಾವಿರಬ್ರಾಹ್ಮಣರ ಕೊಂದವರು ಯಿ ಧಂರ್ಮವ ಪಾಠಿಸಿದವರು ಸಾವಿರಲಿಂಗವ ಪ್ರತಿಸ್ಟ್ರಯ ಮಾಡಿದೆ
- 55 ಸಾವಿರ ಕಂನ್ಯಾದಾನನೆ ಮಾಡಿದೆವರು ಸಾವಿರ ಗೋದಾನವೆ ಮಾಡಿದೆವರು ಅಕ್ವಮ್ಮೆಥೆಯಾಗವೆ ಮಾಡಿದೆ-ವರು i ಯಿ ಧೆ-
- 56 ರ್ಮಕಾಸನಕೆ ಪಡುವಕ್ಕೋಣನಾಡುಸೆಟಿಕಾಱಱ ಒಪ ಸಾತೆಯನಗ್ಗೊಳಿಯ ಬ್ರ(o)ಹ್ಡರು ಆ ನಾಡ ಸೇನ-ಬ್ರೋವ ಜ-
- 57 ನಾರ್ಜನನ ಒಪ ಶ್ರೀವಿಷ್ಣು ಮೂರ್ತ್ತಿ ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [॥\*]

# No. 386.

(A.R. No. 181 of 1901).

# On another slab set up in the same place.

- 1 ಶ್ರೀ ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮ[೪ |\*] ಶ್ರೀಸರಸ್ಪತ್ಯ ನಮ[೪|\*] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ
- 2 [ನಮ8] ನಿರ್ನಿಘ್ಡ ಮಸ್ತು [|\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಸ್ತುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾವುರಚಾರವೇ [|\*]
- 3 ತ್ರಯಿಲ್ಕೋಕ್ಗನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಸಂಭವೇ [॥\*] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[॥\*]
- 4 ವಿಜಯಾದುಭುದಯ ಶಾಲಿವಾಹನ ಕಕವರುಷ ೧४ [೯] 0 ತ್ತು ಸಂ-
- 5 ದ ಪರ್ತ್ವಮಾನ ಸುಕಲ ಸಂಪತ್ಸರದ ಕಾರ್ತ್ತಿಕ ಕುಥ ೧೨ ಸೋಮವಾರ ಶ್ರೀ-
- 6 ಮ[5]ಮಹಾರಾಜ ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಕ್ವರ ಶ್ರೀನೀರಸ್ರ**ತಾ**[ಸ]
- 7 ಶ್ರೀಸದಾಶಿವರಾಯಮಾತಾರಾಯರು ವಿಜೆಯನಾಗರದ ಸಿಂಹ್ಸಾಸನದಿ-
- 8 ಂ ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುವ ಕಾಲದಿಂ ದವರ ನಿರುಪದಿಂದ ದೆಳವಾಯಿ[ಶಿಂ]-
- 9 ಗರ್ಸರಾ[ಜ]ವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲ್ಪಲ್ಲಿ ಕ್ಲೂ-
- 10 ಟಿಯಕ್ಕೇರಿಯ ಸಂಚಲಿಂಗದೇವರ ಮುಂಭಾಗದ ಕರೆಯ ಮೂಡಕ[ಡೆ]-
- 11 ಯಲ್ಲಿ . . . . . ಯ ಅ[ಕಿಲ]ಸಿಟಿಯ ನೊಂಮಗಳ ಮಗ
- 12 ಅನಾಡ ತಿರುವುಸಿಟಿ [ಮೆಕೆ ಮೆಕಿ] ಧ(೦)ರ್ನುವ ಮಾಡಿದೆ . . .
- 13 ಕ . . ಅಕ್ಕೆ ಮೂ ೩೦ ಸನಿವಾರದ ಯೆಂಣೆ ಅಕ್ಕೆ ಮು ೧೩ .
- 14 . . . . . . . . ಬೆಲ್ಸಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೪ ಉಭ್ಯಯಂ ಮು
- 15 . ಈ ಬಾಳೆ ನಿವರ ಬ್ರಂಹ್ಬ್ಯುರಗ್ರಾಮದ ಪಡುವಭಾಗಿಯ . . .
- 16 . ಯಿ ಬಾಳ [ಚ]ತುಸ್ತೀಮೆ ಮೂಡಲು ತ್ರೂಟದೆ ಬೆಟ್ಟಿಂ ಪಡುವಲು
- 17 ತೆಂಕ[ಲು] ಮಯ್ಯಕ್ಕಳ ಗಡಿಂದೆ ಬಡಗಲು ಸಡುವಲು ಹೊಳೆಯಿಂದ

- 18 [ಮೂ]ಡಲು ಬಡಗಲು ಮಠದ ಹೆದ್ದಾರಿಯಿಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ನಾಲ್ಕುಗ-
- 19 ಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ತಂಕಲು ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಹ ೨[೬] ಕೆ ಕೋಟೆಯಕ್ಕೆರಿಯ
- 20 . . . ಗೆಗದೆ ವರಹ ಗೆಗೆ ಕಳದು ಮಕ್ಕೆ ಸುದ ಅಕಿ ಮು ೫४ ಮ\_
- 21 . . ರಹಾದಿಯ ನೊಳಗೆ ಸಂಚಾವೃತದ ಬಾಳನ ಕೊಳಕೆ ಗದೆ ಮು
- 22 ೬ . ಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮು . . ಅಂತು ತರು ದೇವಸ್ಸ್ ಕಳದು ಅಕಿ ಮುಡಿ
- 23 ರ್ಥೈಪರಿಶ್ಪ್ರೇದವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಮೂಲಪರಿಶ್ಪೇವವಾಗಿ ಸ[ಹಿರಣ್ಯೋದ]-
- 24 ಕಧಾರಾಪುರ್ವೈಕನಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆರದೆ ಬಾಳು [|\*] ಹೊ ಧ(ರ)ರ್ಮನನು
- 25 ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕವಾಗಿ ನಡಸಿಬಹರು [1\*] ಯಿ ಥ(೦)ರ್ಮಕ ಆರೊಬ್ಬರು
- 26 ಅಳುಬದರೆ ಕಾಸಿಕ್ಟೇತ್ರದಲಿ ಕವಿಲಿಯ ಕೊಂದ ವಾಪಕೆ ಹೋಹರು
- 27 ಮೆಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

# No. 387.

(A.R. No. 181-A of 1901).

ON A SLAB LYING IN A GARDEN TO THE LEFT OF THE ROAD LEADING TO CHAULIKERI.

#### First Face.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮ[៖\*] " ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಚುಂಬಿಚುದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [،\*] ತ್ರೈ-
- 2 ಲೋಕ್ಸನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ " ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾಭ್ಭುವಯ
- 3 ಕಕವರುಷ ೧೨೯೪ ನೆಯ ವರ್ತವಾನ ಸರೀಧಾವಿ ಸಂವತ್ಸರದ ವೈ[ಶಾಖ]
- 4 ಕು ೧೦ ಸೋ ಶ್ರೀಮನ್ನಹಾಮಂಡಳೇಕ್ಸರಂ ಅರಿರಾಯ್: ಭಾಡ ಬಾಷೆಗೆ ತಪ್ಪುವರಾ-
- 5 ಯರಗಂಡ್ರಂ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕಾಣ್ನಾ ಒಡೆಯರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುವಯವಲು
- 6 ಆ ಬುಕ್ಕಂಣ್ನ ಒಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮನ್ನ ಹಾಸ್ರಧಾನಂ ಗೋಪರೈಒಡೆಯರು ಅ
- 7 ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲ್ಲು ಇತ್ತಾನ್ಯಭಟ್ಟರ ಮಕ್ಕಳು ಅಯ್ಯಪ್ಪನವರು ತ-
- 8 ಂವು ತಾಇ ಮಾಜಿಯರ ಕಯ್ಯಲು ಚ್ಯೋಯಕ್ಕರಯ ಕೆಲ್ಲಂಗ[ರೈ]ಯ ತಂಪು ತೋಟದ ಮಠ-
- 9 ದ ಛತ್ರದಲ್ಲಿ ಸಂಬ ಬ್ರಾಹ್ಮರು ೧೨ ಅತುವವ ನೊಬ್ಬ ಅನ್ತು ೧೭ ಕಂ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಸ್ಮ್ನದ ಬಾಳನ ವಿವರ
- 10 ಹೇ ಅಲ ಹತಿಹಿನೊಳಗೆ ತ[0] ತಿಂದು ಸೇನಬೋವನ ಮಗೆ [ಕೋ]ಟಿಯುತ್ತುನ ಕಯ್ಯಲು ಕೊಂ-
- 11 ಡ ಬಾಳು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಲು ನಾಗಂಡ.ಗದ ಮೂಡೆ ೧٧ ಚಾನಕನ ಮಗಳು ಮಾನಿಯೆಕ್ಕ-
- 12 ನ ಕಯ್ಗಳಲು ಕೊಂಡ ಬಾಳು ನಾಗಂಡುಗವ ಮೂಡೆ ४ ಸಿರಿಪಂಣನ ಕಯ್ಯಲು ಕೊಂಡ ಬಾಳು
- 13 ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಿಲು ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೫ ಅನ್ನು ಬಗ ೩ ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೨೭ ಇ ಬಾಳನ
- 14 ಚತುಸೀವುಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಸೋವಸ್ಪನ ಬಾಳಂದೆಂ ವಡುವಲು ಅಂಕಲು ಕಳ್ಳನೆ ಗೋ-
- 15 ಳಯೆ ಕಳಇಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ನಾಗಂಣನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡ\_
- 16 ಗಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಇ ಚತು $\sim$ ್ನಮೆಯೂಳಗುಳ ಬಾಳಂದ ಬರ್ನ ಗೇಣಿ ನಾಗಂ $\sim$
- 17 ಗದ ಅಕ್ಕೆ ಮೂಡೆ ೨೦ ಸಾಂಡೇಕ್ಸರದಲು ಕ್ಯೂಟನ ಹೆಚ್ಚಾರುವನ ಕಯ್ಯಲು ಕೊಂಡ ಬಾಳು ಬಯಲು (ನಾ)
- 18 ನಾಗುಡುಗದೆ ಮೂಡೆ ೫॥ ಆ ಮಕ್ಕಿ ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂಡೆ ೧ ಅಡಿಗಳ ಮಕ್ಕಳು ದಾಮೋದರ ವಿ-
- 19 ಷ್ಟ್ರುವ ಕಯ್ಯಲು ಕೊಂಡ ಬಾಳು ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂಡೆ ೫ ಅನ್ನು ಮೂಡೆ ೧೧೩ ಗೆ ಚತುಸ್ಪೀಮೆಯ
- 20 ವಿವರ ನರೆ**ಸಿ**ಂಗಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಕೋಟಿಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕ ಹೊಳೆಸಿುಂದಂ
- 21 ಬಡಗಲು ಪಡುವ ಹೇರಳ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗ ಅಲ್ಲಾಳಸೆಟ್ಟ್ರಿಯೆ [ಹೋಮ]ಂಗೆಣಿಇ\_
- 22 ಂದಂ ತೆಂಕಲು ಅಲ್ಲಿ ವುಳ್ಳ ಬೆಟ್ಟು ಮಕ್ಕಿ ವೊಳಗಾಗಿ ವೊತೆದೆ ಹಾನೆಯಲು ವೊರವೆಯಕ್ಕಿ ನಾಗ-
- 23 ಂಡುಗದಲು ಆಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ರ೫ ಅ ಕಟ್ಟಿನ ನೀಲಣ ನುತ ಗೇಣಿ ಕಾಟಗೆ ೩೦॥ ಬಾಳ ಕುಳಾಗ್ರದ ತೆ-
- 24 🖦 ಯಿ ಖಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೧४ ಅಯಿ[ರ]ಡಿವೊಳಗೆ ಅಲಸೆ ಹೆಬ್ಬಾರುವನ ಕಯ್ಯುಲು ಕೊಂಡ
- 25 ಬಾಳು ಬಯಲು ಠಾಱು ೩ ಕ್ಕಂ [ನಾ] ಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೬ ಕಂ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ [ಹೊ]ಳೆಯಿಂದಂ
- 26 ಪಡುವಲು ಹೇರಳಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಅಮನಾಸೆಯ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಹರವು
- 27 ರಿಯ ಬಾಳಂದೆಂ ತೆಂಕಲು ಇ ಚತುಸ್ಥಿಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಾಳ ಗೇಣಿ ನಾಗಂಡೆ:ಗದೆ-
- 28 ಲು ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೨ ಕಂ ಇ ಬಾಳನ ಕುಳ್ಳಾಗ್ರ ಇ ಖಂಡುಗ[ಎಂ] ಕಂಟೆಸು ಬೆಟ್ವನಲು ಕೇಶವ ಆ-
- 29 ಹಿತಾ ಹ್ಲಿಗಳ ಕಯ್ಯಲು ಮತದೆ ಮೂಡಲು ಕೊಂಡ ಬಾಳು ಬ್ರಹ್ವಸ್ಸ್ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂಡೆ
- 30 ೧೩ ಆ ಮೂಡೆ ಬಡಗಣ ಗದೆ ೨ ಕಂ ದೇವ[ಸ್ತ್ರ] ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂಡೆ ೧೩ ವುಭಮಂ ಮೂಡೆ

31 ೩ ಕಂ ಬಹ [ಗೇ]ಣಿ ವೂತದೆ ಹಾನೆಯಲು ವೊರವೆಯೆ ಅಕ್ಕಿ ನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂಡಿ ೭ ಬ್ರಹ್ಮ-	
32 ಸ್ಪ್ರ ಕುಳಾಗ್ರದ ತೆಱು ಯಿ ಖಂಡು ಗದೆ ಮೂಡೆ ೧ ದೇವಸ್ಪ್ರ ಅಣಿಲವಾಡಿಯ ದುರ್ಗಾ ದೇವಿಗೆ ತೆಂ-	
33 [ಕ] ಗವ್ಪೆಯ ಮೇಲೆ ನಾಡ ಹಾನೆ ೬ ಬಡಗಣ ಗದೆಯ ಮೇಲೆ ಎಂಣೆ ಕಾಟ ಗ ೧೯೧ ಆ ಚತುಸ್ಸೇ-	
34 ವೆು ವೂರಾಳಕ್ರಿಸ್ಕ್ಷನೆ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಸಡುವಲು ತೆಂಕ ವೊಂಣಿಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಹೆದಾರಿಇ-	
35 ಂದಂ ಮೂಡಲು ಧವಳದ್ದವನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಆ ಬೆಟನೊಳಗೆ ಮೆಕ್ಕಿ ಮೆರೆ ಸೆಹ	
36 ದೈಡಿಬೆಟನೂಳಗೆ ಕೇಶನ ನಾವುದನ ಕಯ್ಯರಿ ಕೊಂಡ ಬಾಳು ಕಾರಂತರ ಗಡಿಂದಂ ಪಡುವ	
37 ಕಾರಂತರ ಗಡಿಂದಂ ಬಡಗೆ ನಾರಣ ಅಹಿತಾಗ್ನಿಯ ಗಡಿಂದಂ ಮೂಡ ದೇವಸ್ವೆದಿಂದಂ ಸ[ಡು*]-	
38 ವ ಇ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ನೊಳಗುಳ ಮೂಡೆ ∥೧ ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೧ ಹಾ ೩ ಇ [ಚಾತ].	-
39 ಅನ	-
39 ಳನ	2
41 [ಬಾಳ] ಗಡಿಂದಂ ಬಡಗೆ ಗಡಿಂದೆ ಮೂಡ ಕಾರಂತರು ನಾ[ವುದರ] ಗಡಿಂದ	)
42 ಕೆಂ ಕ ಇ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ[ಯೊ]ಳಗುಳ ಬಾಳು ನುನೆ ನುನೆಬಾಗಿಲಗವೆ ೨ ಕ್ಕೆ ಬ್ರಹ್ಮಸ್ಸೆದೆ [ಹೂ]-	
43 ಲದಿಂದು ಮೂಡಣ ಕಾಟ್ಯನ ಬಯಲು ನಾಗಂಡುಗದ ಬಿತುವ ಮೂಡಿ ೨॥	
44 ರತಾರ ೧೨ ಕ್ಟ್ರಿಂದಂ ಮೂಡಣ ತಿಂಟ ೩ ಕ್ಕೆ ನಾ–	
45 ಗಂಡುಗದ ಜಿತ್ತುವ ಮೂ ೫ ಕೈ [ದೇ]ವಸ್ಯೆ ಆಣಿಲನಾಡಿಯ ದುರ್ಗ್ರಾಭಿಗವಂತ .	
Second Face.	
46 ತಿಂದು ಕಟ ಹಾಂ ಬಿಕ್ತುನ ಹಾಂ [೩] ಬಾಳಂದ ಬಹಗೀಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಹ ಎಎ ಸೋ[ವ]೦ಣ	ì
eag $^{d_{\mathcal{S}}}$ ,	
47 ನವ <sub>ವ</sub> ಕಟ್ <sub>ನ</sub> ನಲು ನೊಂತ್ರ ಚಾಳು ಬಾಳ[ಕು] ದುರೊಳಗಿ[ಕಾ೯ಈ]ಯ ಬಸುಲು ತಾಹು . ಕೃ <b>ಬಿ</b> .	-
48 ಕ್ಕುವನಾಗಂಡುಗದೆ ಮೂಡಿ[೩] ಕೆ ಚಕಾಸ್ಸೀಮೆ ವಿವರ ತಿಂಕ ಡಾ[ಱು] ತಿಂಕಾಲು ಹೋಳ	3
49 ರನ ಗಳಂಗಂ ಪಡುನ ತೆ ಈ [ಶ್ರೀಕಂಪೆ]ನ ಗಡಿಂದೆಂ ಬಡಗ ಪ	
50 ಗಡಿಂದೆಂ ವ ೂಡಲೂ ತೆಂಕಲು ಬಹ ತಾಹು ವ.ೂಡ ಕೆಂಕ ನರಶಿಸಿದೇವರ ಗಡಿಂದ ಖಡು.	
51 ≂[ಲ ಬಡ್]ಲು ೱಡುವ ಇಕ್ಷ್ರ ಬಾಹಿರಿಯ ಗತಿಂದೆ ಮೂಡಲು ಬಾತಗೆ ವಿಷ್ಣು	
5% ಗಡಿಂದ ಕಂಕ ಇ ಬಾಳಂಗ ತೆ⇔ುವೆ ಕುಳಾಗ್ರಮೂಡೆ ಗೇಣಿ ಬಾಳಂದೆ <b>ಬೆ</b> ತೆ.[ವೆ]	]
53 [ಗೇ]ಣೆಗೆ ಆರುಸಾರದ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೩ ಮಂ[ಜ]ವೆ ಕಮ್ಯು ಕೊಂಡೆ ಬಾಳು ಮೂಡಲು [ಯಿ.).	
ಸರ .	
54 ಸಿಟ್[ಯ] ಇಡಿಯಿಂ ಪಡುವ ತಿಂಕಲು ಕೋಡಿನಲು ಬಾಳೆ ಗಡಿಸಿಂ ಬಡಗ ಪಡುವ ಸೋವಣ-	
55 ೦ನ ಸಿಟಿಯ ಗಡಂ ಪೂಡ[ಲು] ಬಡಗಳು ಕೆಯಿಸನಗಡಿಂ ಕಿಂಕಲು	
56 ೧ ನಾಗುಡುಗದೆ ಜಕ್ತು 3 ಮೂಡೆ ೨೦ಯಿ ಬಾಳ [ಸ್ಫಲಾನೆಂನು] ದೇವಸ್ಪೆದೆ	•
57 ನಾಗಂತುಗದ ಅೆ, ಮೂಡೆ ೬ ಮಹ[ದೇ]ವೆ ಆಧಿ[ವಾಸ]	
58 to 55 entirely damaged	
66 , ಅಂತು ಅಯ್ಯವುದವರ ಮಠದಲ್ಲಿ ವುಂಬ ಬಾಹ್ಮಣ ಜ ೧೨ ಅಡುವ	
67 ಹಾನಿಗೆ ಓತಬಹ ಹಾನಿಯಲು ಜನ ೧ ಕೆ	
68 ವರುಷ ೧ಕೆ ನಾಗಂಡುಗ ಆಕ್ಕಿ ಮೂರ್ಡಿ೧ ಯಲ್ಲು ಬೀಯ	)
[ದಿ]ನ ೧ಕ್ಕೆ	
- 69 ಹೆಸೆ⇔ು ತರ೨ ತಾರ <b>್ತ</b> ಸೆ . ` ದಿತ್≎ರ೨ ಹುಳಾ ಮೆಣಸು ಬಾಳ್ಲಿ <b>ತಾ</b> ರ ೨	)
ತುಸ್ಪ ತಾರ್[೩]	
70 ವುಜಿಗೆ [ಡಾ]ರೆ ೧ ಡಾರೆ ೧ ಅಂತ್ತು ದಿನ ೧ಕೆ ತಾರೆ ೧೩ ಲೆಕ್ಕದೆ ವಿ ವರುಷ್ಣ ೧ ಕಂಗ	ζ.
XX をあるわられ ************************************	
71 ಗೇಣಿಯ ಬಗೆ ಬಂದಗ ೧ ಉಭಿಮಾಗ ೫೫ ಅಯರಡಿಯ ಬಾಳ ತಪ್ಪಿಗೆಯ	
72 ಗಸ್ಟಹದಾಂಯ ಬಾಳ ಕಟುಂದೆ ಈ ಗಂ[ಮಕೆಯ ಹೊಹಮಾಕಿಗೆ] ಗಳ ಕೊಂ	-
ದುರ್ೂರ_	

- 73 . . ೬॥ ನಿು ಧ(ಂ)ರ್ಮ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯಸ್ಥಾಯಿಆಗಿ ನಡೆಉದುಯಿ ಧರ್ಮದ ಆ[ರೈ]ಕೆ [ಚೌ]೪– ಕೇರಿಗುಲ್ಲಿ
- 74 [ಮೂ]ವರು ಸೆಪ್ಪುಕಾಹರು ಸಮಸ್ತಹಲರು ಪ್ರತಿಪಾರಿಸುವರು ಗ್ರೋಪರಸ ಒಡೆಯರ ಒಪ್ಪು 🛭 ದಾನವಾಲ–
- 75 [ನ]ಯೋರ್ಮದೈ ದಾನಾತ್ರೆ) ಅಯೋನುಸಾಲನಂ[۱\*] ದಾನಾಸ್ಪರ್ಗಮನಾಪ್ನೋ ತಿ ಸಾಲನಾದಚ್ಚು ತಂಪದಂ [۱\*]
- 76 ಸ್ಪ್ರೆದೆತ್ತಂ ವಾ ಪರೆದೆತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತೆ ವೆಸುಂಧೆರಾಂ [ﷺ] ಪಪ್ಪಿರ್ವೈರುಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣಾಯಾಂ ಜಾ-
- 77 . . . . . . . ಬರೆದೆವೆ [ಖಾಯಿ] ತಿಪ್ಪು[ಯ್ಯ $\mathfrak{q}$ ೧

## No. 388.

(A.R. No. 181-B of 1901).

ON A HERO-STONE SET UP IN THE DURGA TEMPLE AT HOSAHALU NEAR BARAKUR, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ಸ್ಪಸ್ಥಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಬಾರಕನೂರಲು [ತು]ಯ್ಯನ
- 2 [ತ]ರ್ರುಣನ ಕ.ಳಾಗಳಿ [ದು]ಟ್ಟ[ಕಾಹು]
- 3 ನೂಂಕಿ ಸತ್ಯಂ ಆರಿಯ [ಚು].-
- 4 [ಆಯ್ಕೈಪು]ಣ್ಮರ್ನವ]ರ ಮಯ್ಯುನಂಗ
- 5 ಆರಯ ಚಾಫ್ರಣ್ಡ್ರಮ್ ಸ್ಪುನಂಗಳು [ಮ]-
- 6 ಲ್ಲನ ದುಟ್ಟಕಾಱ ಕಳ್ಳಟ್ನುವ ಗೆ[ಯ್ಡ][\*\*]

#### No. 389.

(A.R. No. 181-C of 1901).

On a slab set up in a lane at Hosakeri in Barakur, same taluk and district.

- 1 ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನವೆ (॥\*] ಸಿರ್ಪ್ಪಿಫ್ನೆ ಮಸ್ತು [॥\*] ಕುಭಮಸ್ತು [॥\*] ನಮಸ್ತುಂ ಸರ್ಕಿ [ಶ್ರ್ಯಂ]ಬಿ ಚುದ್ಯಚಾಮರ್-
- 2 ಚಾರವೇ  $[1^*]$ ್ರಾಯಿ ಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ  $[1^*]$ ್ಸೆಸ್ತಿಶ್ರೀ ಜಯಾಭ್ಯು- ದೆಯ ಕಾಲಿನಂಹನ ಕಕವರುಷ
- 3 ೧೮೯೧ [ಕು]ಕ್ಲ ಸಂವತ್ರರ ಸಂದ ಯೆರಡನೆಯ ಪ್ರ[ನ್ಮೋದೆ]ಸಂಪತ್ಸರದ ಬೇಸೆಗೆಯ ತಿಂಗಳು ಕ್ರಿಸ್ಟ್ನ ಬುಧವಾರ[ದೆ]ಲು ಶ್ರೀ)ಮೆಂನ್ನು -
- 4 ಮೆಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜನರನ್ನು ಕ್ವರ ಶಿ)ಂನೀರಪ್ರತಾತ ಸವಾಶಿವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯನಗರಿ-ಯ ರಾಜ್ಯಾ-
- 5 ಭ್ಯುದೆ[ಯ]ದಲು ಕ್ಕಿಮೆಂ[ನವ.ಹಾ]ಪ್ರಧಾನ . . . ರಾಜ ಅರಸುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದ ಸಂ-ಕಣನಾಸು[ಕ್ಕ]ಗೂ ಬಾ-ಕೂರು ರಾ
- 7 ಮೂಡದಕೆದಲೂ . . . . . . . ಸೆಟ್ಸ್ರಿಯರ ವೆ.ಗ . . ನ ಬಳಯ ತಿಂಮೆಸೆ-ಟ್ಟ್ರಿಯಾಗು ಶ್ರೀಸೂಮನಾಥದೇವರ ಸೆಂನಿ-
- 8 ಧಿನುಲು ಸೋನುನಾರ ಆಮಾನಾಸೆ ಪುಂಣ್ಯಕಾಲದಲ್ಲೂ [ಮಾಡಿರ ಧರ್ಮೈ] ಪ್ರತಿ ದಿನಸದಲು ಬಾಸ್ಟ್ರ ಣಭ್ಯೋನನ ಜ ೬ ಕೈ ದಾನಧಾರಾ-
- 9 ಫೂರ್ವ್ಸ್ ಕವಾಗ ಕಟಸಿದ ಮಠದ ಚಡಸ್ಸ್ಕುಮ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಸ್ಕೊಮೆನಾಥಬೇವರ ಗಡಿಯಿಂದ [ಮೂಡಲು] [ತೆಂ]ಕಲು [ಅ] ನಾ.ತ ಅರು-
- 10 [ಮ]ಸ್ಪ್ರೆಯ ಪ್ರಕದ ಮಗಿಲಗಡಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ನಡವೆ ರಾಜಬೀದಿಯಿಂದೆಂ ಮೊಡಲು ಬಡ್ಡ ಗಲು ಕಪ್ಪೆಯ ನಾರಣ-
- 11 ಸೆಪ್ಟ್ರಿಯ ವ್ಯಕ್ತ ಮಗಲಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯೊ ಚತ್ತುಸ್ಕಿಮೆ ವೊಳಗಣ ಮಠಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟ ಬಾಳ ವೀರ ಪಡ[ಹಾ]ದಿಯ ಬಾ-
- 12 [ಳ] ಗೊಣೆ ಕೊಳಕೆ ಬಯುಲಲ್ಲಿ ತಾಉ ಬದ್ದ ಬ್ರಹ್ಮಾದಾಯ ಮೂಲದೆ [ಬಾ]ಳ ಹಲಗದ್ದೆ ಬಾನ್ನ ಗದ್ದೆಯ ಚತ್ತುಸ್ಥಿನೆಯು ವಿವರ ಮೂಡಲು

- 13 ವೈದ್ಯ ಕಳಗ . . ಟ್ರವುಂತನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಕಂಕಲು ಕ[ಟ್ರ]ವುರೆಯನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡು[ವ\*]ಲು
- 14 . ರಿಯಕ್ಕಳ ಮೆಕ್ಕೆ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಅಡಪಡೆಕ್ಕೆಳ ಶಿವ ಅ[ರೆ]ಯನ ಗುಳಿಗದೆ ಗಡಿ-ರುಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿ.–
- 15 ಂತ್ರೀ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಗಂಡುಗದಲು ಗದ್ದೆ ಮೂ ೫ ಮತ್ತಂ ಕಟ್ಟನ ಗದ್ದೆಯ ಚತುಸೀಮೆಯ ವಿಸರ
- 16 ಮೂಡಲು ಹರಿವೆ ಸಾಶಿಂದೆಂ ಪಡುವಲು **ತಂ**ಕಲು ಅಡಪಕ್ಕನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕಲ್ಲ -ಗದ್ದೆ ಗುಳಿ ಗದ್ದೆ -
- 17 ಯಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ನೀರು ಹರಿವೆ ಸಾರಿಂದಂ ಕಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚಕುಸೀಮೆಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತುವ ಗದೆ ಮು ೩ ಮತ್ತಂ ಗು–
- 18 ಳಗವ್ದೆಯೆ ವಿವರ ಮೂಡಲಾ ಸಾಲಿಂದೆ ಪಡುವಲು ಹೆಂಕಲು ಕಿಟ್ಟವುರೆಯನೆ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಅರೆಯೆಕ್ಕಳ
- 19 ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಆರಯಕ್ಕಳ ಗಡಿಯಿಂ ತೆಂಕ್ಕಲು ಯಿಂತ್ರೀ ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಮೂ ೧ ಬಳಗದ್ದೆ ಯ ವಿವರ
- 20 ಹೆರಿವೆ ಸಾಾರಿಂದೆ ಪಡುವಲು ಅದರ ಕಕ್ಕಳಗಡಿಯು ಬಡ[ಗ\*]ಲು ಮೆಣಿಗಾರಕ್ಕೆರಿಯ ಹಣರ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ನಾರು ಬಾರೆಸೆ-
- 21 ಟ್ರೈಯ ಗಡಿಯಿಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರೀ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗೆದ್ದೆ ಮು ೧ ನೊರಬಿನಗೆವ್ದೆ ನಿವರ ನುಣಿಗಾರಕ್ಕೆರಿಯ ಹಲರ ಗೆದ್ದೆಯಿಂ Հ-
- 22 ಡುವಲು [ನಾ]ರು ಬಾಲೆಸಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂ ಬಡ್ಗಲು ಕರ್ತ್ತರ ಗಡಿಯಿಂ ಮೊಡಲು ಕ್ರೋಟೆಕ್ಕೇರಿಹಲರ ಗಡಿಯಿಂ ತೆ[ಂ]ಕಲು ಯಿಂತ್ರೀ
- 23 ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಮು III [ಸಂ]ಕರರೆಯನ ವಾಲಮಿಕೆಮಲ್ಲ ಗದ್ದೆಯ ವಿವರ ವೊರಬಿನಗವ್ಗೆಯಿಂ ಪತ್ತುವಲು ಅತ್ತಪ್ಪರೆಯ.
- 25 [ಗೆ] ಗೇಣಿ ಆ ಮು ४४॥ ಗೆ ಹಿರಿಯದೇವರ ದೇವಸ್ತೆ ಆ ಮು ೧೧ ತಂತುಣಂಸೆಟ್ಟ್ರಿ ಬಿಸ್ಕಿಗೆ ಆ ಮು ೧॥ ವುಭೆಯು ಆ ಮು ೧೨॥
- 26 ಕುದ್ಧ ಆ ಮು ೩೧ III ಮಣವೊರಲು ಠೆಂಕಬೆಂಗರೆಯಲ್ಲಿ ಬೆಟ್ಟಡಿಸೂಳಗೆ ಬಾಳ ಚತುಸೀಮಿಯ ವಿವರ [ಚ್ಯೂಳ]ಕೇರಿಯ
- 27 ಶಾಲರ ಗಡಿಯಂದು ಪಡುವಲು ಅಕ್ಟರ ವಿಸ್ತುಮಯ್ಯರ ಗಡಿಯಿಂದೆ ಮೂಡಲು ಯಿಂತ್ರೀ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಮು [೧॥] ಮತ್ತಂ
- 28 ಅಂಣಸ್ಥೇರಳ ಗತ್ತಿಸುಂದಂ ಸಡುವಲು ಅಜ್ವರ ವಿಷ್ಣುಮಯ್ಯರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯಿಂತ್ತ್ರೀ ಗಡಿ\_ ಯೊಳಗೆ ಗದ್ನೆ
- 29 ಮು ॥ ಕೋಣಕು[ರೆ]ಯ ವಿ[ವ]ರ ಅಂಣಹೇರಳಗಡಿಮಯ್ಯರ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಪಡುವಲು ಕೇಶಸ್ಕೆರಳ. ಮನೆ ಗಡಿಯಿಂದಂ
- 30 ಮೂಡಲು ಯಿಂತ್ತ್ರೀ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗೆದ್ದೆ ಮು ॥ ನುತ್ತಂ ಕೊಳಕರು ತಾರ ವಿವರ ಮೂಡ ತಂಮ ವುಳದ ಗಿತಿಯಿಂದಂ ಪಡುಸಲು
- 31 ತೆಂಕ್ಕಲು ಕಗ್ಗಾಯೆಗಣಪನ ಬೆ(ಂ) ಮೈಸೆಟ್ಟಿ ಗೆಡಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡ:ನ[ಲು\*] ಪೈದ್ಯರ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡ
- 32 ಬಡಗ ಅಲಖಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂ ತೆಂಕ್ಕ ಯಿಂತ್ತೀ ಗಡಿ[ಯೊ\*]ಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಮುಂ ನಾಲ್ಕು ಠಾವು ಸಹ ಮು ೨ ಮನೆ-
- 33 ಅಡಿಯ ವಿವರ ಮೂಡ ಕೊಳಕೆಯ ತಾರುಂ ಹಿತ್ತಿಲಗದೆ ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವಲು ಠೆಂಕ ಕರ್ತ್ತ್ರ ಅಂಣಹೇರ-ಳಗ-
- 34 ಡಯಿಂ ಬಡಗ ಸಡುನ ಸಮುದ್ರದ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡ ಬಡಗ ವೈದ್ಭರ ಗಡಿಯಿಂ ತೆಂಕ್ಕ ಯಿವರೊಳಗೆ ವು\_
- 35 ರ ಪಲ ಸಹ ಯಿಬೆಕ್ಕುಳ ಗೇಣೆ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೧ ಕಂ ತರು ಬ್ರಾ(ಂ)ಹೈಣ ಹಡಿತಾ[ರ]ಕೂರು ಹಡಿತಾರ ೧ ತರು ದೇವಸ್ತ್ ಕಳೆ[ದು] ಕುದ್ದೆ ಆ-

- 36 ಕ್ಕ್ ಮು v ಮತ್ತಂ ತೆಂಕ ಬೆಂಗರೆಯೊಳಗೆ ಕೃಷ್ಣ ಹೇರಳ ಮಗ ನರಾಯಣ ಹೇರಳು ಅರುವಳ ಮೂ-ಲಾಡಿಯ ಬಡಗ ಬಳನ
- 37 ಚಕುಸೀಮೆ ವಿವರ ಕೆರೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಿಂಮೆಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರ ಕರ್ತ್ತರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯಿಂತ್ತ್ರೀ ಚತುಸೀಮೆ-
- 38 ಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗೆದ್ದೆ ಮು ಂಗ್ । ತೆರು ದೇವ[ಸ್ಪ್ರ] ಕಳದು ಸುಧ್ಧ ಅ ಮು [೯] ಪಾರಂಬಳಯಲು ಪಡುವಕೆರೆ ಮೂಡಲು ಹಾ . .
- 39 ಪಡುವ ತಂಕಲು ಮಣೆಗಾಹಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂಬಡಗ ಪಡುವ ಸಮುದ್ರದ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡ ಬಡ\_ ಗ ಅವ-
- 40 ಧೂತ ಅಡಿಗಳ ಗಡಿಯಿಂ ತೆಂಕ ಯೊ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗವ್ವೆ ಮೂ ೧1 ತೆರು ಕಳೆದು ಸುದ್ಧೆ ಅಮು ೬ ಮತ್ತಂ ಕ್ಕೂಟೆಯೊಳಗೆ
- 41 ಹುಮು ಬೇಹಾರಿಯ ಕಯ್ಯು ಆರುವಾರನ ಮಾಡಿಕೊಂಡ ತರಿನ ಚತುಸ್ಸ್ಲಿಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡ ಹೊಳೆ-ಯಿಂದಂ ಪತುವ
- 42 ತೆಂಕ್ಕ ಕರ್ತ್ತರ ಗಡಿಯಿಂದೆ ಬಡಗ ಪಡುವ ಸಮುದ್ರದಿಂದೆ ಮೂಡ ಬಡಗೆ ಸೆಟ್ರೈಕಾಱ ಬೇಹಾರಿಯೆ [ಬಿ]ಂನದೆ ತಾ-
- 43 ರಿಂದ ಕೆಂಕ್ಕ ಯಿಂ್ತ್ರೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದ್ದೆ ಮು ॥ ಸುದ್ಧೆ ನಡವ ಆ ಮು ೫ ಮತ್ತಂ ಸೆ-ಟ್ರೈಕಾಱ ಬೇಕಾರಿ-
- 44 ಕಯ್ಯು ಆರುವಾರನ ಮಾಡಿಕೊಂಡ ತಾರಿನ ಚತುಸೀವುಯ ವಿವರ ಹೊಳೆಯಿಂದ ಸಡುವ ಕರ್ತ್ತರ ವುಳದೆ ಗಡಿಯಿ-
- 45 ಂದ ಬಡಗ ಸಮುದ್ರದಿಂ ಮೂಡ ತಂಮ್ಬೇಣಸೆಟ್ಟ್ರಯ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕ್ಕ ಯಿಂತ್ತ್ರೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಳಿಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದ್ದೆ ಮು
- 46 ೧ ಸುದ್ಧೆ ನಡನ ಆ ಮು ೧೨ ಮತ್ತಂ ಸಂಕರಕಾರಂತನಿಂದ ಆರುವಾರವ ಮಾಡಿಕೊಂಡ ಕಲ್ಲಗದ್ದೆಯ ಚತುಸ್ಸೀ-
- 47 ವೆಯ ವಿವರ ಹೊಳೆಯಿಂದ ಪಡುವ ಕರ್ತರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಸಮುದ್ರದಿಂ ಮೂಡ ಮಣಿಗಾರಕ್ಕರಿಯ
- 48 ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕ ಯಿಂತ್ತೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಮುಂಗ ತೆರು ದೇವಸ್ಪೆ ಕಳದು ಸುದ್ಧ ನಡವ
- 49 ಆಕ್ಕ್ ಮು ४ ಥಾಳೆಯಾಡಿಯವೊಳಿಗೆ ತಾವು ಬಧೆ ಬ್ರ(ಂ)ಹ್ರ್ಯಾನಾಯದ ಮುಲದೆ ಬೀಳ ಚತ್ತುಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮುಡೆ ಚೌಳಯಕ್ಕೆರಿಯ
- 50 ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ದೆರಯ ಬಳುನು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವ ತಂಕ ಆರಿಯೆ ಬಳಿಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗ ಪಡುವ ಹಳನಿ $[\varpi_{
  m R}]$ ದಿ..
- 51 ಯಿಂದಂ ಮೂಡ ಕುಂದೆಯೆಸೆಟರು ಮಾವಿನಗವೆಯಿಂದಂ ತೆಂಕ ಯಿಂತ್ತ್ರೀ ನಾಲ್ಕು ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯಿಂದೊ-ಳಗುಳ ಮಾವಿನಗದೆ ಮು ೩ [ತಾ]ರಂ
- 52 ಮೂವತ್ತಾರೆಹಾಳೆಯ ಚತುಸ್ತಿಮೆಯ ಪಿವರ ಮೂಡ ಕುಂದೆಯಸಟ್ಟ್ರಗು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವ ತೆಂಕ ಚೌಳಯಕ್ಕರಿಯ ಹಲ್ ಗಡಿ-
- 53 ಯಿಂದಂ ಬಡಗ ಪಡುವ ಕುಂದೆಯಸೆಟೆಯ ಆರುವರಾ[ನ] ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡ ಬಡಗ ತಾ[ಳಗಿ]ರೆ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕ ಯಿಂತೀ ನಾ...
- 54 ಲ್ಯು ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯಿಂದೊಳಗುಳ ಹಾಳಿ ಮು IIIo ಮತ್ತಂ ಮನೆಯ ಮ[ನೆ]ಗದ್ದೆಯ ಚತುಸ್ಸ್ರೀಮೆಯ ಪಿವರ ಮೂಡ ಬಚಲಿಂದಂ ಪಡುವ ತಂಕ
- 55 ಹರಿದೆ ಬಚಲಿಂದಂ ಬಡಗ ಪಡುವ ತಂವಿ.ನಾಯಕರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡ ಕುಂದೆಯಸೆಟೆಯ ಸಿರಿಯಾರ. ನವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕ ಯಿಂತ್ರೀ
- 56 ನಾಲುಕು ಚತ್ರಸ್ಸ್ಟಿಮೆಯಿಂದೊಳಗುಳ ಮನೆಯ ಮಲಗದೆ ಕುಂದೆಯಸೆಟ್ಟ್ರಿಯ ಮನೆಯ ಮ[ಲ]ಗದೆ-ಯಿಂ ಕಂಕಲುಳ ಮಕ್ಕೆ ಮಲಗದ್ದೆ . .
- 57 [ಆ] ಬಯಲು ಮಕ್ಕೆ ಮಲಗದೆ ಸಹ ಮು ೬ ಯಿದಕೆ ಗೇಣಿ ಆಕಿ ತೆರು ಕಳದು ಮು ೧೩ ಅಂತ್ತು ಅಕಿ ಮುಡಿ ೧೯೩ ಅಪ್ಪರದಲು ನೂರತೊಂ-

- 58 ಬತ ಮುರು ಕಲು ದಿನವೆಂದಕಿ ಉಂಬ ಬ್ರಮರ ಜನ ೧೨೦ ಕಿ ಆಕಿ ಮುಡಿ ೧೨೦ ಅನಾಸ್[ಗ] ದಿನಮೊದಲ ಆದಿತ್ಯ[ಮಠ]ಕೆ ಜನ ೧ ಕೆ ಜನ ೬ .
- 59 ಲು ರೋಸೆ ವಾಯಸ ಕಾಯಾಲು ಅನ್ನ ಸುದ್ದಿ ನಡಸುವದೆಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೧४ [ಸ್ರಾನಣಿ] ಚವಿತ್ತಿ ಪಡಿ\_ ತಿಂಗಳ ಚರಿತಿ ಹೋಮ ೨ ಕೆ ಅಕಿ ಮು ೩ ೩ ಧರು[ಮ್ಮಾ೯]ಸೆಗೆ ಜ-
- 60 ನ ರ ಲೆಕ್ಕರ್ಗ್ಗೆ ಅಕಿ ಮು ೧४ ಅಂತ್ತು ನುತವ ಸಂಮಂಧ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೫೧ ು ದೇವಪುಜೆಗೆ ಗೋಸಿನಾಥ-ದೇವರ ನೈವೇದ್ಗಳಕೆ ಅಕಿ ಮು ೧೮ ಸಂ[ದಾ]ದೀವಿಗೆಗೆ
- 61 ಮು[ಱು]ದೀವಿಗೆ ಅರ್ತ್ತಿ ಸಹ ಯೀ[ು\*]ಣೆ ಹಡ ರೂಗಿ ಅಕಿ ಮು ಉ ನಿರ್ಣ್ಯಹಾನಿಗೆ ಅಕಿ ಮು ೧ಗಂಧೆ ಧುಪಕಿ ಆಕಿ ಮು ೧ ಅನ್ನ ಕುದ್ಧಿ . . . . . . ಅಕಿ
- 63 [ಕ]ಸಲೆನು ಪರ್ಣಾಸಿಲಿ ಕೊಂಧಂತ ಪಪಕೆ ಹೋಗುವರು [॥\*]

## No. 390.

(A.R. No. 181-D of 1901).

On another side of the same slab.

- 1 ಚಿತ್ರಭಾನು ಸಂ[ವ\*]ಚ್ಛರಥ ಬೇಸಾಗೆಯತಿಂಗಳು ಮೊದಲಾಗಿ ಮಣಿಗಾರ(೯)ಕೇರಿ-
- 2 ಯ ಮುದಕಾಡತಿಯು ಬೆಂಮಸಟಿಯರ ಮಗೆ ನರಯಿನಬಳಯ ತಿ(ಂ)ಮಯ್ಯು-
- 3 ಸೆಟಿಯರು ಹೊಸಕ್ಕೆರಿಯ ತಟಿಯ ಮುಡ ತರದಲು ತಾವು ಕಟಿಸಿದೆ ಮತದರಿ ಯರಿಸಿದ
- 4 ಗೋಪಿನಥವೇವರಿಗೆ ನೈವೇದೃ ದೇವತಾವಿನೆಸೋಗಕ್ಕೆ ಬಿಟ ಬಾಳ ಚತ:ಸ್ಸೀಮೆಯ ನಿವರಾ
- 5 ಗುಂಡುನೆಯ ಕೆಂಕಹಾಳಯಲೂ ತಾನ್ರ ಬಿದ್ದೆ ಬ್ರ(ಂ)ಸ್ಥಾದಾಯದ ಮುಲದ ಬಾಳು ಮುಡ-
- 6 ಲೂ ಬಾಳೆ ವೆ**ಸು**ದೇವನನಡರ ಮಗೆ ಗ್ರೋಪಿಂದನವಡರ ಗಡಿಯಿಂದೆ ಪಡುವಲು ತೇಕಲು ಕನಕರ ಬ್ರ
- 7 ಆಯವರ ಗೆಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹರಿವ ಹೊಳೆಯಿಂದೆಂ ಮೂಡಲೂ ಬಡಗಲು ಕನಕರ
- 8 ಬಳ್ಳುವರ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ತೆಂಕ್ಕಲೂ ಯಿ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಮು ೨ ಕಳೆ ಮೆನೆ ತ್ನೊ-
- 9 ಟ ಸಹ ನ.ುಡಿ ೧ ಉಭಯು ನುು ೩ ಯಿ೨ ಬಾಳ ಕಾಹುತೆರ್ರ ನುು ೧ ತೆರ್ರ ಕಳದು ಅಕ್ಕಿ ನುು ೧೦ ನು-
- 10 ತೃಂ ಅನು[ರೋ]ಡಿಯೆ ಅಲಸೆನು ಬಿಟ್ನ ಪಡುವ ಕರಿಕೆಯ ಬಯಿಲು ತಾವು ಬದ ಮೂಲದ ಬಾಳ
- 11 ಗಡಿಯ ವಿವರ ಮುಡಲೂ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪತುವಲು ಥೆಂಕ್ಚಲು ನ್ರೋಕತ-
- 12 ನ ಬ್ರೀಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಸಡುವಲು ಹೊಳೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮುಡ-
- 13 ಲೂ ಬಡಗಲು ವೋಕತನ ಬಳಯವರ ಗಡಿಸುಂದೆ ಪ್ರಕ್ಕಲು ಯೊ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳ-
- 14 ಗೆ ಬಿಡೂ ಗೆದ್ದೆ ಮು ೩ ಯಿವೆಕ್ಕೆ ತೆರು ಮು ೩ ಯಿದೆಕ್ಕೆ ತೆರು ಕಳ ಗ್ರೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು ٧ ಮತಂ ಅ-
- 15 ಯುರೋಡಿದೆಂಡೆಯ ಚೆಟಿನಲು ತಾವು ಬದ್ಧೆ ಮೂಲದ ಬಾಳು ಬೆಂದುಚನ ತಾರಿನ ಚಳುಸೀನು-
- 16 ಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಬಯಿಲದುನೆ ಕ್ಯೆ[ಕ]ಕಾ[ರಾ]ಂತ್ತರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂ\_
- 17 ಕಲು ಕು[ರ್ಮೈ] ಕ್ರಿಷ್ಣ್ರಹೆಬರನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡು ಲು ಪರಿಷೆ ಹೊ-
- 18 ಳೆಸುಂದಂ ಮಾಡಲು ಬಡಗಲು ಅಣಿಅಡಿಯವೊಡೆಯರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕ್ಕಲು ಯಿ-
- 19 ೦ತ್ರೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವೆ ಗದ್ದೆ ಮು ४,4 ಯಿ ಬಾಳ ಗೇಣಿ ತೆರು ಕಳದು ಆಕ್ಕೆ ಮು ೨४
- 20 ್ರು ಬಾಳವೇ,ಲೆ ಪುಣಿ್ರಕೇರಿಯ ಸ್ಕೊನುನತ ದೇವರಿಗೆ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೩ ನುಳಿದು ಸುದ್ದ ಗ್ಯೊಸ್ತಿ
- 21 ನಾಥದೇ ನರಿಗೆ ನಡೆನ ಅಕ್ಕಿ ಮಾ ೨೧ ಯೋ ಬಳಗೆ ಮೂಡಕೆರೆಯ ನೀರು ಅ[೦+]ತ್ತು ದೇವರಿಗೆ ಬಿ-
- 22 ಕ ಆಕ್ಕಿ ನು ರ್ಷಿ ನೇತಂ ಕೋಟದ ಗ್ರಮಣಿ ಅಂಣಕಾರಂತ್ತರು ವೊಸ್ಪಿ ಬರಸಿ ೂಟ ಬಳು ತವು ಬಧ ಬ್ರ-
- 23 ಹೃದಾಯದ ಮುಲದೆ ಬಾಳು ಮಣಊರಲು ದೇವಸ್ಸದ ಬಯಲೊಳಗೆ ಅ ಬಾಳ ಚತ್ತುಸೀವೆಯ ಪಿವರ ಮುಡ-
- 24 ಲು ಹರಿನ ಹೊಳೆಯಿಂದೆಂ ಸಡುನಲು ತೆಂಕಲು ಮಣಗಾರಕ್ಕರಿಯ ಹಲರ ಕ್ಯೂಟಯಕ್ಕರಿಯ ಹಲರ
- $_{25}$  ಯೇರಡು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲೂ ಸಡುವಲು ಯೇರಡು ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಅಚುಕೊಟ್ರಿ $_{-}$
- 26 ಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಅಚುಕೊಟಿರಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತ್ತೆಂಕ್ಚಲೂ ಯಿಂತ್ತ್ರೀ ಚತುಸ್ಥಿಮೆಯಿಂದೊಳಗೆ

- 27 ಬಿತ್ತುವ ಭುಮಿ ಕು[ಮ]ರ ಗದೆ ಮುಡಿ ४ ಹಡುವಲ ಗದೆ ಮುಡಿ ೩ ಉಭಾಯಂ ಗದೆ ಮುಡಿ ೩ ಮತಂ ಮೇ-
- 28 ಲು ಬಯಿಲ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮುಡಲು ಅಚುಕೊಟರಿಯ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಹೇರಡು ಕ್ಕರಿಯ ಗಡಿ\_ ಯಿಂ\_
- 29 ದೆಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲ್ಲ ಯೆರಡು ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಯೆರಡು ಕೇರಿಯ ಹ\_
- 30 ಲರ ಗಡಿಯಿಂದು ವುಡುರ ಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದು ಮುಡಲು ಬಡಗಲೂ ಯರಡು ಕೇರಿಯ
- 31 ಹಲರ ಆಚುಕೊಟರಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲೂ ಯಿಂತೀ ಚತುಸೀಮೆಯವೊಳಗೆ ಬಿತುವ ಬುಮಿ ಕೆ-
- 32 ರೆಯ ಕೊಳಕೆಸಹ ಗದೆ ಮುಡಿ ೧೫ ವುಭಯಂ ಗದೆ ಮುಡಿ ೨೨ ಗದೆ ಕಳ ಮನೆ ಹಾದಿ ಹಕ್ಕಲು
- 33 ಬೆಟು ಸಹ ಗೇಣಿಯರಿ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡಿ ४४, ಗೆ ತೆರು ದೇವಸ್ಪ ಕಳದು ಸುಧ ಅಕಿ ಮುಡಿ ೩४, ಮುರ್ಧ-
- **3**5 ಣ ಹೋ<sup>ಳ</sup>ರು ತಾವು ಬದ ಬ್ರಂಮಾದಾಯದ ಮುಲದ ಬಾಳು ಬೆಂಗರೆಯ ಬ್ರೇಲೊಳಗೆ ಹೊಳೆ \_
- 36 ಯುಂದು ಪಡುವ ನಾರಾಯಣ ಹ್ಯೂಳರ ಗಡಿಯಿಂದು ಬಡಗೆ ಸಮುದ್ರದಿಂದು ಮುಡ[ಉ\*] ಬಿಲ್ಲಯ\_
- 37 ಸೆಟ್ನಿಯ ಮಟದ ಬಗೆಯಿಂದಂ ತಂಕ ಯಿ ನಾಲುಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಗೆದೆ ಮುಡಿ ೩ ಮತ್ತಂ ಮು-
- 38 ಡ ಪ್ರೂಹ ದೆಹ್ನಿನ ಬೈಲೊಳಗೆ ನಾರಾಯಣ ಹೇರಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವ [ತ್ರೋ]ಡಿಂದಂ ಬಡಗ ಕು.
- 3೪ ವುರಳಗೆ ಗತಿಯಿಂದಂ . . . ಶ್ರಪಾಧ್ಗ್ರರ ಪುಟ್ಪನಗರದ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಕಂಕ ಯಿ
- 40 ನಾಲುಕ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಗದೆ ಸುುಡಿ ೧ ಮತಂ ತ್ರೆಂಕ ಮಾದಣನ ಬೈಲೊಳಗೆ ಬೂರಿ-
- 41 ಉಪಾಧ್ಯ್ಯರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವ ಚುಡಹಾದಿಯ ನರಯಣಹ್ಮೇಳು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬ-
- 42 ಡಗ . . . . . ನರಾಯಣ ಹೋಳರ ಬೂರವುಸಾಧ್ಯರ ಯಿಬ[ರ\*] ಹಾರ್ಮಿಯಿಂ]-
- 43 'ದೆಂ ಮೂಡ ತ್ರೋಡಿಂದೆಂ ತೆಂಕ ಯಿೂ ನಾಲ:ಕ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಗೆ-
- 44 ದೈ ಮೂ.ಎ | ಹಾನೆ ಗೆಡೆ ಆಂತು ಮೂರು ಠಾಪಿನ ಬಾಳಗದೆ ಮು ರ| ೫ ಗೆದ್ದೆ =
- 45 ಯನು ಬಿಡಾರುವಾರವಾಗಿ ಮೂಲಾದಿ ಸಹ ಕಡಂಗೊಂಡದು ಬಾ-
- 46 ರು ಮಠ ಪರಿವರ್ತನಕೆ ಸೆಲುವ ದೊಡ್ಡ ನೆರೆಹ ಗದ್ಯಾನ ೩೦೦ ಆಫ್ರಾರೆ-
- 47 ದಲು ಮೂನೂರು ವರಹ ಯೋ ಬಾಳಗ ಗೇಣೆ ಆಕಿ ಮು ೨೫ ಶ್ರೀಮತು
- 48 [ಹಾ]ರವುಟುಳಂಜದ ಬಯಲು ನಾವು ಬದ ನಂಮ ಹುಟಿನ ಬಾಳ ಚತ್ರುಸೀಮೆಯೆ ವಿ-
- 49 ವರ ಮೂಡ ಕೂಡುರ ತಿರುಮಣನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಸಡುವ ತಿಮೆಸೆಟಿಯರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮುಡ
- 50 ರುಂತ್ರಿ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೆ ವೊಳಗೆ ಬಿತುವಗದೆ ಮೂ ೧೦ ಮೆತೆಂ ಬಯಲು ಮುಡಲು ತಿಮಸೆಟಿ-
- 51 ಯರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವ ತಂಕ ಕುದುಕೂರ ತಿರುಮಣನ ಗಡಿಸುಂದಂ ಬಡಗ ಪಜಂತೆ
- 52 . . ಬಯರ್ಲ[೦\*]ದಾ ಮೂಡ ಬಡಗ ಕುದುಕೂರ ತಿರುಮಣನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕ ಯಿ
- 53 ಗಡಿಯಿಂದಂ ವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಮು ೧,40 ಮತ್ತಂ ಆರೆಕಲ ಹತ್ತಿರಣ ಗದೆಯ ಚತುಸ್ಥಿಮೆ.
- 54 ಯ ವಿವರ ಮುಡ ಮಣಿಗಾರಕ್ಕರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವ ತೆಂಕ ಮಣಿಗಾರಕ್ಕರಿಯ
- 55 ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗ ಪಡುವ ಪುರುಸುವಂಣನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮುಡ ಬಡಗೆ ನಾರು ಬಾಲೆ-
- 56 ಸೆಟೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕ ಯಿ ನಾಕು ಗಡಿಯಿಂದಂ ವೊಳಗೆ ಗದೆ ಮು 川೦ ಆಂತು ಯಿ ಮೂರು
- 57 ಠಾವಿನ ಬಾಳು ಸಹವಾಗಿ ಗದೆ ಮು ೩ $\mathcal A$  ಯಿದಕೆ ಗ್ರಣಿ ಆಕಿ ಮು ೧ $oldsymbol{-}$  ಬಾಳಿಯಾಡಿಯ ವೊಳಗೆ ನಾ-
- 58 ವು ಬದೆ ಬ್ರ $({f o})$ ಹ್ಮದಾಯದ ನುುಲದ ಬಾಳ ಚತ್ತುಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮುಡ ಚೌಳಯಕ್ $({f c})^2$

#### No. 391.

(A.R. No. 181-E of 1901).

On a slab set up in the site of a ruined basti opposite the Kali temple at Manigarakeri, same taluk and district.

1 ಶ್ರೀ ನಮಸ್ಸಿದ್ದೇಭ್ಯ[ಿ ।\*] ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಪಾದ್ವಾದಾಮೋಘಲಾಂಛನಂ [।\*] ಜೀಯಾ ತ್ರೈ -ಲೋಕ್ಯಾನಾಥಸ್ಥೇ ಶಾಕ-

Lines 43 to 58 are engraved on the top of the stone.

The inscription stops here.

2 ನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ : ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[١¡\*]ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೧೨ ನೆಯ ಕುಕ್ಲ ಸಂವತ್ಸರದ ವೃತಭ್ರ 3 ಮೊದಲಾಗಿ ಶ್ರೀಮನ್ನ ಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾ≍ಪರಮೇಕ್ಷ್ಯರ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಪೆಗೆತಪ್ಪುವರಾಯ− 4 ರೆಗಂಡ್ಡ ಪೂರ್ವ್ಸ್ ದಕ್ಷ್ಮಣ ಪಶ್ಚಿಮ ಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರು ದರ್ಮ್ಯುದಿಂದ 5 ಥ್ವೀರಾಜ್ಯಂಗೆಯುತ್ತಿರಲು ಆ ಹರಿಸರರಾಯನ ನಿರೂಪದಿಂ ಹೊಂನುವುರದ ಮಲ್ಲಪ್ಪ ಒಡೆಯೆ[ರು] 6 ಬಾರ್ಗೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕ್ರೀಮನ್ಯಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಬಯಿಚಯೆರೂಣ್ನಾಯಕರ ಮಗ 7 ಪ್ರದೆಂಣ್ರಾ ಯಕರು ಬಾರಕೂರ ಮೂಹುಕೇರಿಯ ಹಿರಿಯಬಸ್ತಿಯ ಪಾರ್ಕ್ಯದೇವರಿಗೆ ನಿತ್ಯಾಭಿಷೇ-8 [ದಪದ್ಯಾರ್ಚ್ಕನ ರು]ಷಿಯ ಆಹಾರದಾನಕ್ಕೆ ಮೂಲವಾಗಿಕೊಂಡು ಕೊಟ್ಟ ಬಾಳ ಚ**ತು**ಸ್ಸ್ರಿಮೆಯ ಕನ್ನ 9 ರ . . . ವೊಳಗೆ ಹಾಲುಳಗನ ಬಳಯ ಕ್ರೋಟೀಸರ ಭಾರತನ ಅಳಯ ಮಾಣಿನಂದರಿಯ ಕೈಯ್ಯು[ಶಿಂ] . . 10 ಮುಲವ ಕೊಂಡ ಬಾಳನ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಕುಂನ್ನೆ ಯಕ್ಕಲ ಬಳಯ ಹೊಲನ ಗಡಿಯಿಂದಂ [ಬ]-11 ಡಗಲು ತೆಂಕಲು ರಾಮನಾಯರ ಬಯಲ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕುಲ\_ 12 . . . [ಬೆಂಮ] ಹೊಲನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಅ ಕುಂನೆಕಂಬಳಯ [ಗ್ಳ]ಣಿ-13 . ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ಮಿ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ್ಳ ಕುಪ್ಪೆ ಗಟನ ಬಯಲು ಬಿತ್ತು ~ 14 ವ ಗ್ರೇಣಿನಲು ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂಡೆ ೧೨ ಅಕ್ಕಿ ಮತ್ತು ಮನೆ ಮನೇತಾವು ಮೆಕ್ಕೆ ಮರೆ ನೆಕ್ಕೆ ನಿ. : 15 [ಡಿಲು] ಬಾವಿ ಹೊಲ ನೆಲನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಶ ಜಲ ಪಾಪಾಣ ಸಿದ್ದೆಸಾಧ್ಯ, ಅಹ್ನೀಣಿ ಆಗಾಮಿ ವೊಳ-16 ಗಾಗಿಯಿ ಬಾಳನು ಅರ್ಥೈಪರಿಜ್ಪ್ರೇದೆವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಮೂಲಪರಿಚ್ಛ್ರೇದೆವಾಗಿ ಯೆಂನ [ಸೆ]ಹಿ[ರ]-17 ಂಣ್ಗೊಂದಕಧಾರಾಪೂರ್ನ್ಯಕಾನಾಗಿ ಎಹದು ಕೊಟ್ಟಿನು ಯಿ ಬಾಳಂಗೆ ಕುಂನೆ ಕಂಬಳಗೆ ಕಟ್ಸ್ನುಂದೆ ಹೆ 18 . . . [ಮೂ]ಡೆ ಹಂನ್ನೆ ರಡು ಹಣವೊಲೆ ಮೂ ೧೧ ಯಂ ತೆಟು ಗ ೧ ಇ ತೆಟನು ತಿತು 19 . . ತ್ತು ಬಾಳುವರು [ಯಿ] ಬಾಳಂಗೆ ಮಾಣಿನಂದರಿಯ ಅಕ್ಕ [ಸಾ] ಧಕ ಗೋವಿತಿಯ ಸಂಬಂಧ [ಬಾ]-20 . . . ನೊಳಗೆ ಬಂಧುಗ[ಳು] ಹೊರಗೆ ಅ(೦)ನ್ಯರು ಆರು ವಕ್ರ ನಡ . ವಕ್ರವ ಕಳದು ಬಾಳ [ಕೊಡು]-21 . . . ಕೊಟ್ಟ ಆರಿಕೆ [ಸಾರಿ]ಕೆಯೆ ಹಿರಣ್ಯ ಸಿಗಿವೊರೆ . [ಹಿರ]ಾಣ್ಯನಾಯರ ಮನೆ ಠಾವು ನಾಯ-22 . ಯಿಂತಪ್ಪುದಕ್ಕೆ ಆ ವೊಸ್ಪಿನರ ಸಂಜಾತ ರುದ್ರಪಾದದೇ . . . ಬಳಯ ನಾವಳು ಅಡು[ನ] 23 [ಹರಿಯಕ್ಕನ] ಬಳಯ ಕು[ಲದೆ]ರವ ಬಳ ಬೂಧ ಬಳಯ ಹಂಗುಳ ಬಳಯ . . . . 24 . . . ದೆ ದೇವರು ಬೂಧಣೆ ಯಿಂತಿವೆ ರುಭಯಾನ್ಯತದಿಂ ಬರದವರು ದೇವಪ್ರಂ\_ 25 ಗಳ ಮಗೆ ನಾಯೆಂಣಂಗಳು ಅ[ಕ]ರ್ತ್ತಮಾಣಿನಂದರಿಯ ಸುಹಸ್ತದೊಪ್ಪ ಯಿ . . . 26 ಗೆ ರಾಮನಾಯರ ಶಾಸನವ ಬರಸಿಕೊಟ್ಟನು ಇಮತ್ತ [ವಿಗ್ರಿ ರಾಮನಾಯರ ಮಗಳು ಕೊಟ್ಟಿ, . . 27 . ವತಿಯೂ ಆಕಯ . . ಕಾರಸ್ಪನ . . . . . . . . . 30 ತ್ತುಯಿ ಬಾಳನೂ ಅರ್ಥ್ಧ್ಯಪರಿತ್ರೇದನಾಗಿಕೊಂಡು ಮೂಲಸರಿತ್ರೇದವಾಗಿ . . . . . 31 . ನಾಯಕರಿಗೆ ಆ ಕೂಟೆಯ . . . . . . ಇ ಸಿಟ್ಟಿಯೂ ಧಾರಾಪೂರ್ವೈಕ\_ 32 ಗಿ . . . ಯುಂದ ಕೊಟ್ನೆ[ನು] ಯ ಬಾಳಂಗೆ ತೆ⇔ು ಯುರಡು . . . . . . 33 ಬಾಳಂಗೆ ಒಳಗೆ ಬಂಧುಗಳು ಹೊಈಗೆ ಅ(೦)ನ್ಯರು ಆರೊಬ್ಬರು . . . . .

34 ದು ಹೇ[೪] ಕೂಡುವ ಆರಿಕೆ [ಸಾ]ರಿಕೆಯ ಹಣ ಸಿರಿಯೂರ [ಮಾ](೦)ನ್ಯ

#### No. 392.

(A.R. No. 182 of 1901).

On the north, west and south walls of the Saundararaja-Perumal temple at Somangalam, Conjeeveram taluk, Chingleput district.<sup>1</sup>

1 ஸூவீ ஸ்ரீ கிரும[ன்\*] அ விளங்கும் இருகுவடியேய தன் தொனும் வா]னம் உது ணே ] யெனக் கெ[ன]ரவர் <sup>3</sup> வஞ்சயே கடது வ[யி]ராகரத்து குஞ்சரக் குழாம் பல வாரி அஞ்சனில் சக்காகொட்டத்து தா[ர]ரவரசீணத் கிக்கு கிகழத் திறை கொண்டருளி அருக்கன் உ[ன]தயத் தாசையி விரு[க்]கும் <sup>4</sup> கமலமணேய கிலமகடன்டே மு[ன்ன]ர்க் குனித்த வன்னள் கி[ரு]மால் கெழலா பெடுத்தன்ன(ன) யாதுஞ் சகியாவ[ை]க யினிதெடுத்துத் தன் குடை கிழற்கி ழின்புற விருத்தி(|-)

2 (தி)கிர்[த்\*]தியும் [பு]வியு கிசைதொறு[ம்\*][கி]டாத்தி விரமு கியாகமும் மானமுங் கரு-ணயு [முரி]மைச் சுற்றமாகப் பிரியாது [நி]கழச் சய[மும்\*] தா[தும்] விற்றி[ரு\*] து குவமணி மகுட முறை[ணை\*]மயில் சூடித் தன் கழல் தராதிவர் சூட செங்கொல் நாவ[ல] . . . . . . [நிடாத்தி விரஸி[௦\*] ஹாஸனத்து புவனமுழுதுடையாளொடும் விற்றிருது நேளின கொவிராஜகெசரி[வ\*] தரான உடையார் ஸ்ரீ ராஜெ-கிரசரைமு2வற்கு யாண்டு கட் ஆ]வது (|-) [ஜ][ய\*]க்[கெ]ரண்டசொழுமண்டல-த்து செங்காட்டுக்கொட்டத்து (|-)

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The first two lines and part of the third have been published in the South-Indian Inscriptions, Volume III, Part II, page 139f.

<sup>2</sup> The letter aπ looks like ay.

³ Read கௌரவர்.

<sup>4</sup> After  $\dot{\omega}$  and before z there is a small inscribed slab not belonging to this inscription.

<sup>்</sup> Read விற்றைந்தை.

காயமுதும் அமுதுசெ[ய\*]விப்பாராகவும் அரிகுவவாரணமு ம்\*] பான்குழி தென்காலும் . . . . க்கழுவலுங் கொண்டு பாரசிவன் கொட்டை தெவது
கணியமீல் கம்பதம் திருவிளாக்கள் பத்தாள் கொட்டக்கடவர்களாகவும் ஷுவனங்கள் எட்டாள் கொட்டத்கடவார்களாகவும் சென்சிலக்குப்டைபத் குண்புல் கொண்டு
அணுச்கன் திருக்கவர ம்\*] செய்வாராகவும் பூகொட்டங் கொண்டு ஒரு க்கிய மு கிடக்கடவராகவும் இப்பரிசு மாமூகியம் இறைபிழிச்சிக் குடிக்கொடம்\*] மஹாஸ-ஹெயோம் இவர்கின் ¹ எச்சொற்று சுற்ற செல் வெட்டி அமஞ்சி கிர்விலே உழவிறை தியின்று கொள்ளப்பெருகு தாறமால் னடும் மஹா வுழையாம் இது பூடுவெயி)-ஷவ ஈடுக்கு [யி\*] சூன்மெட்டு இரண் சூரவிளா கம்\*] குழி கா தாறம் ஆகிமுவ(மி)-ஆவ ஈடுக்கு [யி\*] சூன்மெட்டு இரண் சூரவிளா கம்\*] குழி கா தாறம் ஆகிமுவ(ம்)-கூற நீறிவிழாவில் புறின் வடிக்கில கிரு-

6 கனவாக(ம்) ங் குழி அது அம் எரிவாய்த் திருகனவானங் குழி காத அம் இ[னி]து செ[ய்]. வாற்குக் குழி ஆபிரத்தறு துறும் உள்ளிட்ட இன்கிலங்களுக்கு எப்பெ(ா)ற்ப்பட்ட இறையும் கொள்ளப்பெருதொமாகொம் மஹாஸெயொம்[|\*]

## No. 393.

## (A.R. No. 183 of 1901).

On the east wall of the mandapa in front of the Somanathesvara temple in the same village.

1 ஸூவி ஸி[|\*] திருவாய்க்கெழ்வி முன்னை கிரலு வகஆகரவத் கென் மதுரையு மிழமுங் கொண்டருள்ன ஸிகுலொத்துங்கசொழ்தேவற்கு யாண்டு மிச-ஆவது மகரகாயற்று வ—ூவு-ிவக்ஷத்து வியாழக்கிழமையும் பூசமும் வருமைபுமான வன்று ஜயங்கொ-ண்டசொழமண்டலத்து புவியூர்ககொட்டமான குலொத்துங்கசொழவளகாட்டுக் குன்றத்தார்காட்டு சொமங்கலமான பஞ்சகதிவாண இகு — வெயித் உலவத்து எரி இத்தெவர்க்கு பண்னிரண்டாவது பெருவஷ⊸ம் பெய்து ஒரு காளெ எழிடத்தில் பெருமடையாக உடைக்த இது திருச்சாக்கண்ணப்பக் திருவெகம்பமுடை-

2 யான் காமன் கண்டவானவன இம்மடை எழும் அடைப்பித்து பதின்மூன்ருவதம் எரி கிறைக்கு இரண்டிடத்தில உடைக்ததுவும் அடைப்பித்த இவ்வெரி பதிகாலாவது கிவேகின்ற பினபு இம்மடைகளும் கரையும் பருமை செய்கைச்கு பதிகாலாவத தைம்-மாஸத்து திருச்சுரக்கண்ணப்பக் திருவெகம்பமுடையான் காமன் கண்டவானவன்-பக்கல் இவ்வூர் & ஹாஸஹெயோம் பொலியூட்டாகக் கைக்கொண்ட பழங்காசு சம் இப்பழங்காசு காற்பதுக்கும் பவிசையால் பன்னிருபிடி பரப்[பு]ப்பட அளவில் குழிக்-கொலால் காற்பது குழி ஆண்டுகள்தொறும் கல்விக்கரைசெய்யக்க-

## No. 394.

## (A.R. No. 184 of 1901).

- 1 [ஸ்\*]ஆி ஸ்ரி[|\*] திரிபுவநச்சக்கரவ[ தி]கள் ஸ்ரிஇராஜா[ திராஜதெவற்கு யாண்டு லிக-வது செயங்கொண்டசொழமண்டலது புளியூர்கொட்டது சொ-
- 2 மங்கலமாக இசாசசிகாமணிச்சதர்வெதிமங்க[ல**த்**து உ]டையார் சொமீசுச[முடைய]ரா-க்கு ரக்காட்டுக்கொட்ட[து பெரு[முண்]யூசா[க உ]லகளது-
- 3 [தொழச்சகு சட்வை கிமங்கல துக் காண த்தாக் சக்கி சகசக் கிருவெட்டி சுரமுடையான் வை த சணிவிளக்கு ஒன் அடிக் த விட்ட பசு க-ம க[ர]கு க-ம்
- 4 விட இவை கைய்க்கொண்டு இவ்விளக்கு சணிராதிதவரை எரிக்கக்கடவெகாக கைய்-கொண்டு [சு]லாலெகை செய்தகுடுத்-
- 5 தெக் இக்கொயில் சிவப்பிராமணக் க**வுசிக**க் உய்யக்கொண்டாகாக பன்மாகெசுரப<u>ட்ட</u>-கெக் இவை யெக் எழுத்*து* [||\*]

## No. 395.

## (A.R. No. 185 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 2 ங் கொண்டருளின ஸ்ரீகு**ெரத்துங்க**செ[ாழு]ெதவற்கு யாண்டு [உ]றிஅ-வது சொம**ங்-**கலமான இராசசிகாமணிச்சருப்பெ திமங்கலத்து
- 3 உடையார் சொ**மிசுரமுடை**யார் **கொ**பினில சிவப்பிசாமணன் அம்பலக்சூத்தப**ட்ட**ணும் சொமனுதபட்டன் மகன் உய்யக்கொண்[டி]யும்
- 4 இவ்விருவொழு[ம்\*] னத்திப்பட்டில் இருக்கும் வாணியன் சிங்காண்டிபக்க எிவ்வா-ண்டை தை[ம்]மாஸமுதல இன்னையறைக்கு உபையமாக ஒரு சந்திவிளக்-
- 5 கு சந்திராதித்தவரை எரிக்கக்கடவொமாக கைக்கொண்ட நற்பழங்காசு க இப்பழங்காசு ஒன்*று*ங் கைக்கொண்டு சந்திராதித்தவ-
- 6 சை எரிக்கக்கடவொமாக கல்வெட்டினெ[ம்\*] இவ்விருவொம் |—

#### No. 396.

(A.R. No. 186 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஆஷீ ஸ்ரீ [∥\*] கிரவுுவனச்சகரவத்திகள் மதுரையும் பாண்டியன் [மு]டித்த[ஃ]யு[ங்] கொண்ட-
- 2 ருளி(ய்) வீசாவிஷெகமும் விஷையாவிஷெக**மு**ம் பண்ணியருளிய ஸ்ரீதிரிபுவனவிரினூ**ரு** தெவற்கு யா-
- 3 ண்டு முப்பத்தொன்*ருவது* ஸொமங்கலத்**து ஆளுடை**யார் ஸொமிஶு-ஈமுடைய காய**ூர்** கொ[பி\*]-
- 4 ல் காணியுடைய சிவப்பிசாமணன் அம்பலக்கூத்தபட்டனும் ஸொமணு(ா)தபட்டக் மக து[ய்]ப-
- 5 க்கொண்டான்பட்டனு மிவ்விருவொம் உடையபிள்%ளயாண்டார்பக்கல் இவவாண்டைப் பங்குனிமா-
- 6 தமுதல் இக்காபனற்கு உபையமாக ஒரு சக்திவிளக்குச் சக்திரா தித்தவரை(ப்) எரிக்கக்-கடவொமாக கைக்-
- 7 கொண்*ட* கற்பழங்காசு இசண்டு இசணடுங் கைக்கொண்டு கல்வெட்டிடு ை மிவ்விரு-வொம் [||\*]

#### No. 397.

## (A.R. No. 187 of 1901).

- 1 ஆஸி ஸ்ரி 🎏 திரிபுவனச்சக்கசவத்திகள் இராஜராஜசெவற்க்கு யிரிண்டு
- 2 எ-வது செயங்கொண்டசொழமண்டலத்துப் புவியூற்கொட்டமாக கு-
- 3 லொத்துங்கசொழவளராட்டுக் குந்றத்தூர்காட்டுச் சொமங்கலமா-
- 4ன இராசசிகாமணிச்சதுர்வெதிமங்கலத்து உடையார் சொமிசுரமுடை $\lceil u 
  ceil$  நா-
- 5 யகார் கொயிற் திருவுணுழிகை உடையொம் குலொத்துங்கசொழக்கண்ண-
- 6 ப்பக் ஆ[கி]காயக் டிலைகங்கசையக் உள்ளாரில் கல்லாக் கலிங்கத்தசையக்
- 7 இந்நாயனுற்கு நாள் ஒன்றுக்கு ஊற்க்காலால் நற்த[பி]ராக அமுகசெய்-
- 8 தருளத் தபிர் நாழி உரிக்கு நாங்கள் கைக்கொண்ட பசு இ இப்பசு அஞ்சுங் கை-
- 9 க்கொண்டு இப்படி சந்திசா தித்தவசை செலுத்தக்கடவொமானும் திருவு-
- 10 ன் காழிகை உடையொம இத்தக்மம் இரு கூடிப்பாக் சிபாததாளி உன்னா 🖁
- 11 வ் நல்லானெக் எக் தவேமெல்ன வே

#### No. 398.

(A.R. No. 188 of 1901).

On the base of the verandah in front of the Jaina temple of Trailokyanatha at Tirupparuttikkunru, same taluk and district.

- 1 தாது வருஷ்டு வு ஆடியாலு விடை மிறி இல் இவோரா ஜாகிரா ஐ ரா ஐவர சென்றா மிறியிர் கிடியாகியார் இவிர் கிறியாக்கியார் இவிர் கிறியாக்கியார் இவிர் கிறியாக்கிய கிறியாக்கி
- 2 க்கெ நி செவலாக (கை வாலி த்தெவு சிவு சூ [ ற ரி சிவனு கட்டிக்கொண்டு சூ ற ர சி-வனு கி ஓ செவர மாஸக சூக்கிகோம்[ப] து இக் கொதுகைப் என்ப உராவேனு ஆ திரு-மலே தெவிபுரத அக்கிற ஹாரத ஹோஜெ கங்[க\*] னுக்கெ கிவ[ா\*] சாதன ஆக்கி கொடு-வதாகி நி ஓ உவச்செ [ ரி எ]ன்பக் கிருமவனு கி ஓ தெவர கிருநாமக் தெத்தெறம் ஆக கிவ[ா\*] சாதனம் ஆக்கிகொம்பது ஆ [ ஹாகி] கனு கிருபவ ஸித்தெ லித்தெவு மீ-விரு — வைரக்கு உ

## No. 399.

(A.R. No. 189 of 1901).

ON A STONE BUILT INTO THE PLATFORM IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸுஓ் ஸ்ரீ—தனனளவிற் குன்மு தயராது தண்காஞ்சி மு[ன்] ஹளது மும்முனிவர் மூழ்-கியது மன்னவனதன் செங்கொல்
- 2 கலங்காட்டுக் தென்ப நத்திக் குன்றமர்க்த கொங்கார் தருமக் குரா உ

## No. 400.

(A.R. No. 190 of 1901).

On the east wall of the mandapa in front of the Apatsahayesvara temple at Tenneri, same taluk and district.

- 1 [ஸ்\*]ஸ்ரீ முரீ [||\*] கிருவாய்[க்\*]கெழ்வி [ஃ¬]ன்பாக கிரிபுவனச்சக்காவத்திகள் மதுரை -யும் பாண்டியக் முடி[க்\*]தஃவயும் கொ[ண்\*]ட நுள்றன குலொத்தங்கசொழ்தெவற்கு யாண்டு இருபத்தமுக்குவது ஜ[ப\*]ங்கொண்டசொழமண்டலத்து தாமற்கொட்ட-[த்]து தாமு[ர்\*]காட்டு பெருவெண்பாக்கத்து மீலச்சுடையாகு படம்ப[க்\*]கமாயக-கென் இ[ம்\*]மணடலத்து ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்து தியாகவல்லி-
- 2 வள காட்டு திரையனூரான குணெர்த்து ங்கசொழுச(த்)துர்வெதிமங்கலத்து திருவனக்திச்-சர[ம்#]உடைய(ர) ம(ர)காடு[த]வற்கு நான் சந்திவிளக்கு ஒன்றுச்கு விட்ட பசு இரி-ண்டும் கன்று ஒன்றும் இக்கொடில் காணியுடைய சிவப்பிராமணரில் கவிசிவக் செல்வப் பிள்ளோயான அமரகள்சுந்தரபட்டதெனும் எந்தம்பி உடையபி-
- 3 ள்ளேயும் இ[ல்\*] விரு]வொம் இப்பசு இரண்டும் கன்[அ ஒ]ன் அம் கைக்கொண்டு உபையம் [ஆ]க[க்] கைக்கொண்டு இச்சக்கிவிளக்கு ஒன் அம் சக்திரா தித்கவரை எரிக்ககட வொம் ஆக சம்ம தித்தொம் இப்படிக்கு இவை அமரகள்சுக்தாபட்டக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை(ய்) உடைபபிள்ளே எழுத்து [||\*]

#### No. 401.

(A.R. No. 191 of 1901).

On the south wall of the same mandapa.

- 1 ஹஹ் ஸ்ரீ [∥\*] கொச்சடைபன்ம-
- 2 ரான திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் [பி]-
- 3 சுந்தாபாண்டியதெவற்கு பாண்-
- 4 டு மிச-வது ஆடிமாதம் திங்கள்கிழடை
- 5 ம சு(அ) தது நாள் ஜயங்கொண்ட சொ-

```
6 முமண்டலத்து ஊற்றுககாட்டுகொட்டத்[து]
 7 . . . . . . . [குலொத்து]ங்க்சொ[ழ]-
 8 ச்சதுப்பெ திமங்கலத்து ஆள்உடையா-
 9 ர் திருவனக்திசுச[மு]டைய காயஞர்க்கு இக்கொ[ட்*]டத்-
10 த நாடவ(ர்)சொம் பெருமாள் திருமெனிக்கு [க]ன்றுக் நா-
11 ங்கள் திருவாடித்திரு[நாள்] எழுந்தருளுவிக்கையில் இ-
12 த்திருநாள் சந்திராதித்திய[வ*]ரை செல்வ[தா]க இத்திரு-
13 நாள்படிக்கு நிற்சயிப்புக்கு உடிலகொளுக்கு இன்னு-
14 யடு[ர்*]க்கு தெவதானமாக விடூ நிலமாவது கிளியூரு-
15 . . . . . . . . மிலேமணஞ்செரி உத-
16 யான் காணியான கங்றக்கொட்டு குன்றத்தில் . . . கில் மா-
17 தயன் தாங்கல் தென்பாற்கெல்லே அம்பல[ar{s}]தான் கு-
18 [ழி]க்கு தெற்க்கு கிழக்கு கொக்கின வழிக்கு வ[ட]க்கும்
19 இவ்வழி மெற்குற மெலபாற்எல்லேக் காரணே எ[ல்]லேக்கு கி-
20 ழக்கும் வடிபாற்எல்லே வெலூர்எல்லேக்கு தெற்க்கும்
21 கிழக்கு டெ நிற்கொல்[ ஸ் ] மெல்தரிசுக்கு மெற்க்கும்

22 இதன் தென[கி]ழக்கு எச்[சூ]ர் எல்லேக்கு மெற்க்கும் ஆ[க]

23 [இ]ந்த நான்கெ[ல்*]லேக் கு[ட்பட்ட நில]த்தில்

24 உள்ளூர் நாயன்மார் தெவதா[நிம் திருவிடை-

25 யாட்டம் பலி[அ]ரிசிக்கு [நீ]க்கி [நின்ற] நன்-
26 செய் நிலத்துக்கும் புன்செய் நிலத்
27 [து]க்கும் கொ[ள்*][ஞு]ம் குடிமை ஆயம் காசுக[ட]-
28 மைப் படிகுற்றம் காத்தினிகப்பச்சை
29 [காணி]க்கைக[ள்] பொன்வரி நாட்டுவரி மிக்[பா]-
30 [ட்டம்] எப்பெறப்ப[ட்*]ட அணத்தாயங்களும் உ[ட்]-
31 ப்பட இன்னைறைக்கு இத்திரு[காளில்] இறை[பி]-
32 [கி] குடிநிங்கா தெவதானமாக விட்டொம் இ-
33 ன்னிவத்தாக்கு இராசகாத்தா . . . எப்-
34 பெற்பட இறைகளும் காங்களெ எறட்டு
35 கொண்டு இஅக்ககடவொம் ஊற்[அக்]கா-
36 ட்டுக்கொடத்தை நாடவரொம் <sup>1</sup> இந்த நான்-
37 கெ[ல்*]ஃக்கும் கி[ரு*]ச்சூலதாபாம்² பண்ணி இன்னைய-
3x தார் கொயினிலெ இப்படிக்கு கல்ஆம் வெட்டுவி-
39 த்து குடுத்தொம் இப்படிக்கு இவை பணியால்
40 நாட்டு க்*ிகணக்கு சி யிபுரமுடையான் ஜயங்-
41 கொணட்சொழவௌான் எழுத்து
```

## No. 402.

(A.R. No. 192 of 1901).

- 1 ஸூஷி கி [||\*] கொற்சடையபன்மரான **கிரு**புவனச்சக்கர**வ**த்திகள் **எ**[ம்\*]மண்**ட**லமும் கொண்டருளி[ய\*] ஸீசு**ந்த**ர-
- 2 பாண்டியதெவற்க்கு(ய்) யாண்டு பதிணென்*ருவது*க்கு எதிரா<mark>மாண்டை ஆடிமாத</mark>ம் இருபத்[ து\*]எழாக் தியதி செயங்செ ³ாண்ட(ண்ட)சொழ-
- 3 மண்டலத்*த* ஊற்றகாட்டுக்கொட்டத்**த** திசையனூ**ரா**ன ஸ்ரீகொலொத்தங்கசொழ-சதுர்[ப்\*]பெதிமங்கல[த்\*]து மாசபையொம் உடையார் **தி**ருவன-
- 4 [ந்]திச்சுரமுடைய நாயணு[ர்] கொ[மி]ல் ஆண்டார்சத்தியதெவர் முன்னள் செய்[த] த[ர்\*்][ம்]மக்காரியத்துக்கு பெருமான்முதலிகளில் உடையர் அதி-
- 5 யமானர் திருமு<mark>ன்காக காடவர் திசண்டு இ</mark>ருக்கு கெட்டு இக்காரியத்துக்கு உடையார் திருவனக்தி[ச்சு]சமுடைய கா-
- 6 யஞற்க்கு தெவதான(ம்)மாக இக்கொபில் ஙிபாதித்**தார் எங்**கள்பக்க[ல்] . *து* நிலக்காணியாக மூன்னு[ளி]ல் கொண்டு உடைய ஙில-

<sup>1</sup> The letter L is written below the line,

² Read ்பதம்.

Read செயங்கொண்ட

- 7 [த்\*]கிலெ [வி] . . . கடவதாக ச்ச்[ச]யித்த கிலம் எழுவெனிஇறைல பாடகம் நாற்பத்-[த்][ர\*] ்ன் டுக்கு வடக் . இல உத்தமசொழுவ திக்கு தெற்க்கு
- 8 [மும்முடிசொ]ழவாய்க்காலுக்கு வடக்கு அ கூ உ ச[திரத்து வாணராயன்முத்தை பாடகம் ஒன்றும் வதிக்கு கிழக்கு எ-கூ
- 9 முனருஞ் சதிரத்து செழியதரையன் கூரத்தான் பாடகம் கஷு-லும் சு சதிரத்த கிளிமங்கலமுடையான் கல்லன் பாடகம் கவரு-ஆம்
- 10 கடம்பராயன் கல்லன் பாடகம் கவ ஓம அ கூ ந சதிரத்து காங்கையன் கல்லன் பாடகம் ஒன்றும் மகதசாயன் கல்லன் ப[т\*]ட(ா)கம் ஒன்றும்
- 11 உ-சதிரத்த விரகங்கன் க[றி]அமுதுவட்டம் பாடகம் க-ம் வாணராபன் சுறிஅமுது(ப)-வட்டம் பாடகம் க - ம் அம்மைஅப்பமாசாயன்
- 12 க $\left[\hat{\mu}\right]$ பமுதுவட்டம் பாடகம் க-ம் காஙகையன் பல்லாபுசத்தா நம்  $\left[\mathcal{A}\right]$ க $\left[\mathbf{a}^{\dagger}\right]$ சகுண்டி ஆம் பாடகம் கணதக [க - கூ] டு - சதிரத்து நாச்சிக்கழுவல் பாடகம் கீ - ம் மி - கூ சு - செதிரத்த இ-
- 13 ருந்கொளர் எத்தச்செற பாடகம் க-ம் நல்லாள் எ[த்]தச்செற பாடகம் சூஷு-ம் லி-கூ ச - சதிரத்த காலிங்காரயன் மொண[வாய்]முக்கர் பாடகம் டீ - ம் [அ]ரசெங்க . . . ற்று -வதிக்கு கிடி[க்கு மு]ம் முடிசொழுவா[ப\*]க்கா ஆக்கு வடக்கு க-கூ கூ-சதிரத்து சம்பக்-தன் சாந்தாரான நடுவடைபாடகம் ஒனறம் உ - கூ க • சதிரத்தை திருவெக**ம்**பமு**டை**-யான் பாடகம் ஒன்றும் மாதிரிப்பி[ன்\*]னே பாடகம் ஒன்றும் அ-சதிர[த்\*]து திருப்புக-குழிவட்டம் பாடகம் ஒன்றும் உ - கூ [தி - சதிரத்து நரசிங்கபன்மர் சொன்முககர் பாடகம் கு-ஆம் கத்திபன்மன் ெ. . . . . பர்டகம் . . . . சதிரத்த நரசிங்கபன்ம . . . . . . ம் கவ - ம் முதனி [பா]டகம் கவ - ம் உ கூ டு-சதிரத்து அப்பத்தான் பாடகம் அரை செல்வபெண் [பாடி]கம் க-ம் ச-கூ அ-14 சகிரத்து ஆவத்தன் ஆண்டானவட்டம் பாடகம் ஒன்றம் [உ-கூ] அ-சகிரத்து ஆவத்தன்
- இந் துன்றுன் பாடகம் ஒன்றும் ச-கூ எ-சதிரத்து திருப்புக்குழி உப்பூரான் உகன-கரையன் பாடகம் உ - ண்டும் வத்தராயன்பாடகம் ஒன அம் [வ]டிவுடையாள் பாடகம் ஒன்அம் ரு - ச[திரத்]தை காளத்திஆண்டார் பாடகம் ஒன்அம் ச - [ச\*]கிரத்த தாழி[ப்]பிள்ளேபாடகம் முக்காலும் ம[க]காரபர் அரு[ம்]பாடகம் ஒன்றெகாலும் ரு - சு.ச- சதிரத்த நன்திபன்மன் அத்திழ் . . . . . . க கை-ம் சு - சதிரத்து அதியமான் தெற்கடைய பாடகம் களூடம் கு-கூ அ-சதிரத்த பள்ளி அ[ை\* நொத்சி பாடகம் [க]-ம் எ-சதிரத்த இசாசிங்கபன்மன் பாடகம் [க]-ம் கு-சதிரத்த பெ-
- 15 ருமாணுயர் பாடகம் க-ம் தெவாண்டை பாடகம் க-ம் டூ. சதிரத்து ஆண்டார் ஈசான-\_\_\_\_\_ தெவர் பாடகம் க-ம் *அற*மனத்தான் பாடகம் அசையும் ஆகப் பாடகம் நாற்பத்திரண-டும் இனராயனர்க்கு குடிகீங்காத்தெவதானமாக விட்டொம் இன்கிலத்தால் வரும் தி நவர திரை செய்யும் இன் சாய ஞர்க்கு ஆடி அருள விட்டொம் திரையனூரான ூ சூெலா**த்** தங்கசொழச தடுவூ – தி ஐ மு**ல** து முறாவை ெடுவாம் இப்படிக்கு இவை பணியால் திசையனூ(т) நடையான் எழுத்து 💍

# No. 403.

(A.R. No. 193 of 1901).

On the south wall of the central shrine in the same temple.

- 1 [ ஆ ]ஷ் மி [ ||\*] இருவாய்க்கெ[ழ்]வி முள் னு-
- 2 கத் [கிர]முவனச்சக்கரவர்[த்]கிக-
- 3 மு[ம்\*] மதுரையுங் கொண்டரு-
- 4 ஜீ.ராஜாலி.ராஜஷெவர்க்கு யாண்டு
- 5 மா-[மு வது ஜயங்கொண்டசொழும-
- 6 ண்டலத்தப் புளிபுர்க்கி கிரட்டமா-
- 7 ன குலொத்துங்கசொழுவள்நா-8 ட்டு ககரம் பூக்கமனியில் வாணிக-
- 9 ன் மங்க[ல]ங்க்ழான் பொன்[ன-ன்] காக்[கு]கா-
- 10 யகனெ[ன] இம்மண்டலத்த ஊற்-*று*க்காட்**-**

- 11 டுக்கொட்டத்து திரையனூரான ஸ்ரீ
- 12 த்துங்கி சொழச்சதி வெக்கல -த்து ஆறு-
- 13 டையார் திருவனக்கினூரமுடையா-ர்க்கு இத்-
- 14 [இதவற்க்[கு] ஐஞ்சாவது நாள எழுந்தருன்வித்த திருப்-
- 15 பள்ளிஅ ெ இநாச்சியார்க்கு அமுக-படிக்கு உடலு
- 16 . . . கொண்[டு] விட்ட நில-ம் [செம்பி] பன்மாதெவி-
- 17 . . . . நாச்சளூர்த் தொருகட்ட-ப்பெருமாள்பட்டன்-

- 18 . . . ் ஃகொண்டுடைய கிலம ஜயங்கொண்-
- 19 . . . விளாகத்து உத்தமைசொ-முவதி க்குக்கிழக்-
- 20 [கு ]ெசம்பியன்மாதெவிவாய்க்கா து-க்கு தெற்கு **க**-
- 21 ாலாங் கண்ணுற்று முன்முஞ் சதிர-த்து வடக்கில் ஒருமா-
- 22 வில் மெஃப்பாடகம் ஒன்றும் உட்க-
- 23 ட்டுளு சுத்தமனிவினாகத்தில் உத்-
- 24 தமசொழவதிக்கு டெம]றகு மும்-முடி-
- 25 சொழவாய்க்காலுக்கு வடக்கு ஆ-ருங்
- 26 கண்ணுற்*று* நாலாஞ் சதிரத்தில் மெ-[வே]
- 27 ஒருமாவிற் கிழை**ெ**க்டும் [ப]ாடகம் ஒன்*று*-
- 28 ம் எழாங்கண்ணுற்ற முன்[ரு]ஞ் சதிரத்து
- 29 மெஃ ஒருமாவில் மெற்கடைட்]ய இ-சாச்சுநார்-
- 30 த் தருணெந்த[செ]காபட்டன்-பக்கல் விலே-

- 31 கொண்டு**டை**ய கெடும்பாட[க]ம் ஒ-ன்*று*-
- 32 ம் ஆக பாடக[ம்\*] முன் அ இப்பா**ட -**க[ம்\*] முன் அ-
- 33 [ம்] இத்திருப்பள்ளிய[ை]றகாச்சி-யார்க்கு
- 34 [அ]முதுபடிக் குடலாகச் சங்க<sub>ரா</sub>தி**-**[த்\*]தவ-
- 35 *ரை தெவதான*மாகக் கொண்டு **விட்**-டெ-
- 36 ன் வாணிகன் மங்கலங்கிழான் பொ-ன்-
- 37 னன் கா[க்கு]காயகனென் இவன் வெண்-
- 38 [ட] எழுகினென் இந்தத் கி[கைய-ஜாரான]
- 39 ஸ்ரீகுலொத்தங்க**சொ**ழச்சதார்**-**டெவி-
- 40 கிமங்கலத்தை கசணத்தான் டெவ]-
- 41 செரிக் கா[ட்டு]ப்பொத்தன் ஒற்றி-டெகா]-
- 42 ண்டான் *சொ*ந்**தா**மரைக்கண்**ண -**[னெ]-
- 43 ன் இவை யென் எழுத்து [||]

## No. 404.

## (A.R. No. 194 of 1901).

- 1 திரவுுவ**ம**லுக<sub>ர</sub>வத்⊸கள் பூர்குலொ-த்த-
- 2 ங்ககொ[ழ] இவற்கு யாண்டு [ந\_]-லநடைஆவதா
- 3 ஜயங்டு[க]ாண்டசொழுமண்டலக்-[து]ஊ-
- 4 ற்றுக்[க]ரட்டுக்கொட்டத்து தரா-[க](ர்`வல்லி-
- 5 [வின[்கா]ட்டு மூகுலொத்தங்க-சொழு-
- 6 [ஆ]கு⊸வெ √[திமங்கலத்து ஊோஸ]-லை[யொ]-
- 7 % வைஹாவ)வடுஷை பண்ணினபரி-சாவது [க]ம்முர்
- 8 திருவ[க]க்குரமடைய **உறா**டிவ**-**கொ மா[ஜ]-
- 9 ராஹ நடநாஜ்ஜோ திருமாகத் திருப்-பள்ளியெழிச்[சி]
- 10 ஆட்டி பூதிககைக்கு உரவு[வர]கி-வாடிகாகு-மா[க]
- 11 ஐப்யன்செரியுடையா**ன் தெவன்** திருவல்[ல]-
- $12 [ ( \mu )]$ டை  $[ \mu \tau ]$  இன நாஜாத்து விழு-

- 13 தாவாகவும் இப்பூஜைக்கு ஸ்வூவ-ஃமி-[வ]ஜோடுகா]-
- 14 த்தாரி மிவமாவுது சிடிபு] வர-கிவாஷகாது - மேர்]-
- 15 கவும் இழாஸ்ரங்களில் [விவ]ரிக்கப்-படுகிற வா-
- 16 ම . . . දිදු\ගැඩිගැසිකුකද-සුල්ඩා 7කිඩා.7වස-
- 17 (ம்)[மாகவம்] இதிசெவர் கொடிவுக்-கு மூடுள்
- 19 . , " ளிக சூடிகெமு[வா உரா] ய—2\*]-ன் காமூற்பன் மி-
- 21 காவாகஸு நாலு தன் [இது]-
- 22 யுடி கியர்கியராவக்கைவும் வரகி-வால்க்கிற
- 23 ஆஃத்ததை உ-ரூதி ராஃசெவியெரி-ககு மெற்-
- 24 கும் பெ[ ந]வழிக்கு வடக்கும் களி-ஊ [பாய்த்தலு]-
- 25 க்குக் கிழக்கும் மும்முடிசொழப்பெ-செரிக்குக்

- 26 தெற்கும் இந்தாற்பாலெல்ளேக்கும் 15 G a/-
- 27 [பட்ட] கிலம் இர்காள்வசை. . . . &TG [G&T]-
- 28 [னா]ய்த் தாமும் பரப்பேற்ற மின்
- ். ். ட்ணமையி[ல்]-29 தெவன் திருவல்வமுடையானு[ன] πរៈឱ្រឡុ≆√ឡ-
- 30 முப்பனசயன் எங்கள்பக்கல் டூகா]-ண்டு காடுவ்-
- 31 [ட்]டிக் கீருக்கி வீட்ட இன உடுநி क्षेत्र के
- 32 [வ] சிசி காணி கொவ்வாக்கித் தி-BAU[B]f & mattil fal-
- 33 [த]ங்கருக்க னெவ்வு முக்குறனி-யும் சிவர்கா-
- 34 மூதார் . . . டிதெஸ்ஸநூச வேத்-ರ್ಷಾತ್ತಿಂದಿಯಾಗುತ್ತು-
- 35 [ாய-திக்கு [கொல்லு]க சு[அணி]பு-ம். . . உரோடி-36 [த]]வரை [நிவ] கது]மாககி இன்-
- னிலத்தககு வெளிககாசு அக-
- 37 சாயமும் இறை வெட்டி முட்டையா *கொப்பெற்பட்ட*-
- 38 னவும் கொள்ளப் பெருச்தாமாகவு-[ட்] இக்கல்வெ-
- 39 [ட்] ்ப்படி யனம்பே செய்வாகும ய்₀⊸ மிறக்குதல் கா-

- 40 சுகொன்னுத்ற செய்வார் திருவாணே யன் தி உணப்படி
- 41 தொழத்தப் சேவிதம் பண்ணி முட ெக்கிகைட் மெயி-
- 42 [இ]டை செயத பாபம் கொள்வொ-\_ மாகவும் இழா**-**
- 43 நத்த மிவரி வட்டிரி-
- 44 வாமக6 டு காஜ்ஸா-
- 45 வாடு ாயதன வரக்ஷி-
- 46 த்த சுவிடுக்குராவுக்-
- 47 த்தில் கவரை உட்டா-
- 48 ஹொமக் காணபூரட-
- 49 ய அபிடுகரிர் ஆரகங்-
- 51 காக கோமாகவு அரு-
- 52 வட்டு இளுராகவாக்-
- 53 நத்தக்கு [இது ராயியுனி-
- 54 முரு வாக்கி வையாவலுவ-
- 55 ශිරිදාල பண்ணி ශ්ලාරික**-**
- 56 கை பண்ணிவித்தக் சூடு**-**
- 57 த்தொடிவிவர் உடை-
- 58 வெடுதெயோ 8வி÷ுகிறாக்கக்கு க-முகா ்கி]சன்சி பாக்கும் கண்ட-சாட்தி ச்சவாப்ச்சாலு ச்ரூ தெற்க்-[கி] லுலுவினாகத்த தெவருட்-டையும் வட்திரத்து றது வெலி  $\tilde{x}$   $\tilde{y}$   $\tilde{y}$  ஓடர் ஊ<u>ஆ</u>ரியாா நடந்டியம்-வுடுள் ஊடுவு உர்தம் [ ] ு ்

## No. 405.

(A.R. No. 195 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- l புகபூடாது வினங்க ஜபடாது விறும்ப நிலமகள் நிலவ மலர்மகள் புணர உரிமையிற் சிறகை [டி]ன் முடி [ குடி\* ] டீகவர் சி ஐ கெட வில்லவர் கு? தேர எனேமன் கவர் சாயது ற் நி ்\* தா திக்கு எத்தம் தன் சக்ரா ந**டாத்**தி விரல**்** ஹாலனத்த
- 2 அவசி முழுகடையாளோடும் விச்சிருகு $[ \, ar{y}^{\#} ]$ ளிய கொவிராஜசேசரிவ $^{2}$ -ிராகசக நவதிகள் மூர் சூலொத்து ங்கிசாளிஷேற்ப் குடியாண்டு முப்பத்தாருவது ஐபங்கொண்டசொழு-மணடலத்து ஊர்ற்றுச்காட்டுர்கோட்டத்து ஊற்றுக்காட்டு-
- \_ ஸ்ரீ ர*ெக்க*ங்சுசோழச்ச[ ந\_(ர்)ப்பெத்மங்கலத்துத் திருவன**க்** ஜாமுடைய £ ஹாசி உவர்க்கு இவ் ஆரிரு அவர மும் வென்னாட்டி உலகுடையாள் செல்வி கைவத்த ကနားကွေ့သေးနှင့် ပဲနေ့ကာ
- 4 ஒர் உசரும் வீட்ட ஆடு பன்சிரன்டு இப்பன்னிரண்டு ப் கள்சொணிக் ஆட்டிப் பக்ணிரு-காழ் கெய் கீன்*டு* காலே **சஜ**ராகித்தவர் அனங்கடவெக் தாழி காயமிகள<sup>1</sup> ||-

The following two lines are engraved in continuation of this inscription. Though they are written in a similar hand they seem to have no connexic with it.

1 ம் ஹோவலிக் ஐசயாம் தட்டாட்புறத்த உரு அதுகுமாரட்ட ஹொயோஜம் இராசுசு-

- [தா]ர் சிவடுஉடைப்பது இராயூர் சொம்பட்ட ஆதாரத் நூல் இராயூர் மாட்டுமாக உரு-சிட்டார் ப்சு ]யணபட்டடுவை பூரு குறியார். டணியாலும் இப்படிக்கு ஆட்டார்புறத்து ஸ்டூக்டின்பட்டத் எடித்த இ[ப\*]படிக்கு இருச்சு நூர் [ஜ்\*]ஷ் ஸ்வா ஹரைட்டர் எழுத்து
- 2 இவை இராச்ச நூர் திட்ட நொடகபடந் எழுத**த—இ**லவே காட்(ட்)டகெகுறி வெண்ணோயக <sub>ர</sub>ூவித்தந் எழுத்த—்ு வை வலுாளார்ளி ஸ்ரீசுரிஷ்சு ரிவித்தர் எழுத்த இத்தன்மரு செய்வித்தான் விளத்தூர்சிழவன் , . . . . . . . இவ்வூர்க் கணக்கள் குமாரசத்தி திருச்சிற்றம். வமுடையாந் எழுக்æ [∵\*]

# No. 406.

(A.R. No. 195-A of 1901).

1	கொவிசாஜகெஸாரிவ தூரான உடையார் ஸ்ரீவி ராரா ஜெந்த வத
	ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் கானியூர்க்கொட்டத்துப் புனிவலகாட்டு திருக்கடம்பனுறை உடையார் சூஜ்தாவஶெடு 
2	இ[வ்*]வூரர் இத்⊋வர்க்கு விட்ட திருவமுர் தபட்டிக்கு வடக்கு மான கொல்ஃவிலத் துக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே பகிடிக்கெ பாய்க்த ஊர்க்கா அக்கு [ெ]தறகும்
3	ஙின்றும் இகஙிலத்துக்கு நீர்க்கிப் <sub>டி</sub> வண்ணம் பதி
	No. 407,
	(A.R. No. 196 of 1901).
	On the north wall of the same shrine.
1	+ ஆவி ஸ்ரீ [  *] பூமெ[வி*] மருவி[ப*] இருப்பொன்மாது புணர்க்து [தி]டக்மெவ கவேமகளு[ம்*] கலம்பெருது சிறக்திருப்ப விசையமிகு[ம்] மாமகளும் வெல்புயத்த விற்றிருப்ப இசைவுடைய¹ மடமகளும் எண்டிசைதொறும் புகழ் வள[ர்*]ப்ப பா[ர்*] முழுது பானிருவர் பைம்பொன் முடி பணிக்திறைஞ்ச கழிஙிலமகள் படவம இ[னி*]துவாழ மணம் புணர்க்து
2	கிர் வள[ர்*]ந்த முடி கவித்தென செம்பொ னணிமுடி சூடி மல்லே ஞாலத்தும பல்லுயுர்[க்*] கெல்லா[ம்*] மதுவின் முறைநெ[நி] நடா[த்தி*] எலலேயி [வி*]ன்பம யியல்வுட(ன்) னெய்த எலமதி வெண்குடை [நிழ*]ற்றச் செங்கொ லொச்சி வாழி பல்லூழி [ ப]ாழி நடப்பச் செம்பொன் விரலிஜீ ஜாஸனத்தப் புவனமுழுதடையா ளொடு விற்றிருந்தருள்[ய*] கொப்பரகெசரிபற்(ப)மரான திரிபுவனச்-
3	சக்கரவத்திகள் ஸிகுலொத்துங்கசொழுதெவற்கு அஞ்சாவது ஜயங்கொர*ிண்டசொழ
	மணு[வத்து ஊ]ற்றுக்காட்டுக்டு[கா]ட்டத்து ஃ திபாகவல் விளா காட்டுத் திரையடு கரி ஆன குவெ[ா*]த்து ங்கசொழச்சதுர்வெ திமங்கலத்து திருவனக்கிச்சரம் உடையாருக்கு இவ்வூற் செம்பியன்மாடு தவிச்செரிபில் இராச்ச[ஹா]ர் சிகாழிப்பிள்டோ உலகுடைய காய-
	னர் குடுலாத்துங்
5	கசொழச்சதி வெ[கி*]மங்கலத்து உடைபா[ா*] தி[ருவ]னக்திச்சுரமுடையார் [இவ் ஆ(ர்)ரிலே வர து ராஜராஜக்ன் ஓ [வ]டக்கு கொக்கி இரண் டாஞ் சதிர(ம்) மறிதி பாப் அமன்கவாய்க்காலிலே உற்ற அறுத்தொட்டி கெர் காலாக் கண்ணுற் அற்ற கெர் ஆசறிதிக்கு மெற்கும் தெக்டாற் 4 கெலவே மும்மு[டி*]சொழு வாய்க்காலான வடக்கில் மங்கல-
6	ல் கீளத்து பெ(ர்)செரிக் கரைக்குக் கிழக்கும் வடபாற் கெல்ஃல நாலாங் கண்ணுற் முச <i>ு நி</i> க்குத் தெற்க்கும் இன்னுக் கெல்ஃவபுள் எகப்பட்ட உண்ணில[ம்] ஒடிவின்[றி] நம்பெரா[ற்] திருகிற்ஆச்சொழன் கிருமடைங்ளாக வென்ற <sup>5</sup> வெற பிறித்து இன்னுபநாற்கு திருமடைவினாகம[ாக] அஞ்சாவதமுதல் <sup>6</sup>

<sup>1</sup> The letter ச in இசை is engraved below the line.
2 The letter த in கொட்டத்து 1s incised below the line.
3 The letter டி in திரு முகப்படி is incised below the line.
4 The letter த in தெந்பாற் is engraved above the line.
5 Read ் மென்று.
5 The inscription is incomplete.

#### No. 408.

## (A.R. No. 196-A of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸவ–்(ா)விதி வருஷம் அற்பசி ட மிகவ பவலக்கு சொக்கசையும் அலங்காச பீடம்களும കുറിച്ചെ**ൽ** ചീ
- 2 ப $\Delta$ ெல பெருமாள் கொபிலில் சி $[\dot{p}^{*}]$ பாசாரி அனுதாரி திருமெனிக் கொள்ளுகையில்
- 3 அதிகாரம் கடி $\mathfrak{S}(\dot{r})$ பிள்ளயும்  $\lceil$ தா braceதொரும் முடமாவடியில்  $\ \mu$ த்தியாகையில்  $\ \ .$   $\ \ .$
- 4 த்த கிழ்புறத்தில் தடி² உகுழி³ உர இந்தக் குழி இருனூறம் ப[வ்னிரபுக்கொலால்]
- 5 ன்னியம் சளரா**கித்தவரையும் செலுத்த**க்கடவொம்ஆகவும் யிப்படிiகு கிரையனூர்**.** சுரை⊓ப[வ<sub>\*</sub>] அம்**உ**
- 6 இட்டொம் இதீல் அர்தசா[யமும்] பாட்டமும் இத்திருவனந்திச்[சு]சமுடையாற்கு
- சிகாணத்தை முகிவட்டி தண்ட[வம]ர் எழுத்து[|\*] இவை சிக[ாண]த்து முக-7 வெட்டி 'வடுகக்குவை . ாக் எழுத்து[|\*] இவை புரவரிகிகா[ண\*]த்து முகவெட்டி தெற்புக்கை உடையாக் எழுத்து [|\*] இவை விலாடத்தரை[யிலி] எழுத்து[|\*] [இ]வை வயல்காட்டரையன் எழுத்து [|\*]

## No. 409.

## (A.R. No. 197 of 1901).

- 1 ஸூஸ் ஸ்ரீ  $[\parallelst
  ceil$  புகழ்மாது விளங்க ஜய[ம]ாத விரும்ப நிலமகள் [நிலவ மலர்மகள் பு]ணைr[ஷ]ரிமயிற் கிறுக மேணி முடி சூடி மிகவர் நீ2்வகெட விவ்வவர் குடுதோ [எனே முந்நு-
- 2 வ ரிரியலுற் அழிதாக் கிக்கணத்[த]ம் தர் சக்கா கடாக்கி விறிஜேஅஹிஷேஹ்டி [ப]ணணி [விசலி ் ஊர\*]ஸகத்து அவனி முழுது முடையாளொடும் விற்றி நகருளிய கொவிராஜிக்சரிபதுரான சக்கர-
- 3 வக்கிகள் ஸ்ரீகுலெரீக்குங்கசொழ $\mathfrak{G}[$ உிவற் $\iota$ கு யாண்டு சமிக-ஆவகு ஜயங்கொண்ட-சொடி மண்டலிக்கு ஊ*ற்றுக்காட்*டுக்கொட்ட**த்**து **ஊ**றறுக்கா ட்\* இநாட்டுக் கு ெலாத்து ங்கசொழச்சது வெ⊸ிகிமங்-
- 4 கலக்கு 7[ப] நங்குறி வூசெலியாம் பூமி நிலவி வபாவணக் கைப்பெருக்கு கம்முர்த் க் . . . மூரமுடையர்க்கு கிருஅத்தசா[ம]த்துக்கு கிருஅழுதுக்கு அரிசி குறுணிக்கும் பிள்ளோயார்க்கு அரிகி
- 5 இ நகாழிக்கும் கெலவு முக்கு ஆணி ஒடிநிகாழியும் கறியமுக மூன்றுக்கு கெல்லு முனாழியும் தமிசமுகுக்கு கெல்லு முனாழியும் தமிசமுகுக்கு \*கெல்து இருகாழியும் மிளகமுதுக்கு கெவனு கிரி-
- 6 டிபும் உப்ப டிதுக்கு கெல்லு உரியும் அடைக்காயமுது பாக்கு பத்துக்கும் வெற்றில காற்[பதுக்கு] கெல விரு[க]ரழியும் மஞ்சள்காப்புக்கு கெல் அரியும் திருமடைப்பள்-ளிக்க விறகக்கு
- 7 கெல் காழியும் குசக்கலத்தக்கு கெல் காழியும் திருமெய்யூச்சுக்கு கெல் முடைழியும் சிதா-ரிக்கு செல் கீ ந்தரழியும் கிருப்பரிசட்ட மிரண்டுக்கு கெல் முடைழியும் உலிர்கவைழிக்கு <u> தும்பைத் தி ந</u>ிப்]பள்ளித்தாமம் நாழிக்கு கெ-
- 8 ல் காழியும் பூஜிப்பார்க்கு கெல் காகாழியும் திருமஞ்சணம் வைப்பார் #ிக்கு கெல் விரு-நாட்டியும் இதப்பதியம் விண்ணப்பத்செய்வார்க்கு கெல்லக் குறணியும் ஸைகிவிளக்கு நாற்பதுக்கு கெல்லு முக்கு உணியும் கிருன காவிளக்கு ஒன்றுக்கு கெல்லு குறுணியும் சிறுகாஃலவை மணிசபொக்கத்தக்கு அரிசி கானழிக்கு கெல்லுக்குறணி இருகாழியும்
- 9 கதிபமுது செப்பமுது உள்ளிட்டு வெண்டுவனத்தக்கு கெல்லு அறுநாழியும் இப்படி நிம[னும் செல்லக்கடவதாகவும் இத்தெவர் கொயிலிலெ கருணுகரக்சாவே அற<sub>்</sub>கொ-இந்துக்கு கலம் ஐஞசுக்கு அரிசு குறணி **பிருநா**ழிக்கும் நெல்லு முக்கு[ற\*]ணி ஒரு காடியும் கறி முன்றக்கு கெல் முனாழியும் மொருக்கு கெ[ல்\*] விருகாழியும் உப்புக்கு செல் காழியும் கெய் ஆழா\* க்குக்கு கெலலு முனா-

Read கூலியன்றி.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The word 54 is represented by a symbol.

<sup>்</sup> குழி is expressed by a symbol. <sup>4</sup> The letter வ of வடுக is engraved below the line.

- 10 ழியும் பாக்குப் பத்துக்கும் வெற்றிலே நாற்பதுக்கும் கெல் விருநாழியும் அடுவாதுக்கு கெல் நாழியும் விறகுக்கு கெல நாழியும் இப்படி உண்[ண]க்கடவதாகக் கங்கைகொண்டசொழுவளநாட்டு விழுப்ப[ை]ரயநாட்டு கெற்குன்றநாட்டுக் குடாமுருடையாக் வெளாக் சங்காநாராயணக் கொண்டு விட்ட சங்காநாராயணவிளாகமாவது வடபாற்கெல்லே இத்தெ-
- 11 வர் செவதாகமாக எறுசெவகவினாகத்துக்குத் தெற்கும் கிழ்பாற்கெல்லே தொள்ளாகுழி எல்லேயில் ஈழ்சலுக்கு மெற்கும் தெர்பாற்கெலவே தொள்ளாகுழியில் தெற்கி விஞ்சனில் மெற்குகொக்கின கொத்தாரத்துக்கு வடக்கும் மேஸ்பாற்கெல்லே தெவியரும்பாக்கத்து [எ]லல்லக்குக கிழக்கும் இணானகெல்லேக்கும் உட்பட்ட கிலம் இவ்வாண்டைக்கு முக்பு தாத்திலும் பரப்பிலும் உ-
- 12 டல் பெருது காடுகோளாய்த் தசமின்றியெ வராஜ்ணற்கு கூறிடுமன்றியே கிடகை விலங் கங்கைகொண்டசொழுவளகாட்டு விழுப்பட்டை \*\* ]சயகாட்டு கெற்குன்றகாட்டுக் குடாமுருடையான வெளாக் சங்காகாராயணதக்கு எம்மி விசைக விலெப்பொருள் முற்ற மறக்கொண்டு விறறுக்கு நிறேகாம் தலொத்துங்கசொழுச்சது ெடுக்குமங்கலத்து மஹாவடு இதுவத்தக்கு அழிவுசெய்வாரும் செய்ய-
- 13 கினேத்தாரும் செங்கை இடைக் குடிரிஇடைச் செய்தார் செய்த பாவம் அத பவிக்ககடவ-தாகவும் இன் ரிலத்துக்கு நிரவிலே ஆனராயங் கொள்ளக்கடவொமல்லாதொமாகவும் இந்நிலத்தி விருப்பாரைச் சில் விறை சொறுமாட்டு வாசற்காசு ஆளமளுகி கொள்ளக்-கடவொமலலா[தொமா]கவும் ஸம்டதித்து பணியால் இவ்வூர்க் கணக்கன் குமாரசத்தி திருச்சிற்றம்பலமுடையாக் எழுத்த [[]\*]

## No. 410.

(A.R. No. 198 of 1901).

On the south wall of the Kandalisvara temple in the same village.

- 1 வூல் ஓ ஸ்ரி [ | \* ] விசமெ தூணே [ ய] ரக [ வு ம் தியாகமெ அணியாகவும் செங்[கொ தொ [ச்சிக்] கிருங்]கள் கடி [ து சூடி ]ல் சங்கியத் நாஹவமல் லீன யருசுவித்து விக்கலணேயுஞ் சிங்[கிண் கோயும் உடையுறு கண்டு மற்றவன் மாதேவியசொடு வழு—வாஹனம் கைக்கொண்[ மி வி ஜயவல் ஹாஸனத்து விற்றிரு [ நிதி ரு] என் கொராஜகேசரிவக்டு [ ரா]ன உடையார ஸ்ரிவிரசாதே ந்திரி உவர்க்கு யாண்[ இ] நாலாவது | சொழுமண்டலத்து நீத்தவி-
- 2 இதுவளகாட்ட கிழார்க்சுற்றத்த குருகாடிகிழார் திருவெகம்பன் ஆடவலாறரான அதிகாரிகள் ஜயசிங்ககுலகால விழப்பட்டை\* ரப்பட் ஐயங்கொண்டசொழமண்டலத்து ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்த உத்தமசொழ்ச்\* ]சருப்பெதிமங்கவடக்கி உத்தமசோ- மு ஈழுருமுடையார் கொட்டிக்கி ஆடவலார்க்கு திருகோனாவிளக்க முட்டாமெ எரி-ப்பதற்கு இ[வ்\*]வூர் இரக்கு மக்கு மக்கு மன்மும் மட்டன் கம்பன் கைக்கொண்ட விளக்குக் கால்
- 3 செமமரிஆடு இருபத்திரண்டரையும் மக்குடி திருவெங்கடக் திருவரங்கக் கைக்கொண்ட செம்மரிஆடு இந்நு பத்திரண்டரையும் [மகிகுடி பொற்பணேயக் எழுவக் கைக்கொண்-[ட] செம்மரிஆடு காற்பத்தெட்டும் ஆகச் செடம்\* மரிஆடு தொண்ணூற்ற மு[ன்\*]-ஆம் இம்மிக்\* இடிகள் முவரையும் கொண்டு சாவா முவாப் பொடாக கைக்கொண்டு இவர்கள் முக்[பு] சின்\* அஇத்தி நகனவிளக்கு சடி நாதித்தவற் செலுத்தக்கடவி தா-[க] ஸம்மதித்தொம் இறை கொண்டு இக்கொ மில்காணிஉடைய மிவவநாதீணக் முத்ததொக்கபட்டலும் [இ]-
- 4 [போய]தொக்கபட்டனம் (இபோயிதாக்கபட்டனும்) உள்ளிட்டொம் இவர்கள் சொல்ல எழுதினென் இவ்வூர்க் காணத்தான் வெளிச்செரிக் காட்டுப்போத்தன் குமாரசத்தி திருச்சிற்றம்பலமுடையானென் இவை பென் எழுத்து உ

## No. 411.

(A.B. No. 199 of 1901).

- 1 ஸ்ஸ் ஸ்ரி சாஃக்ஸம்அ[த்\*]த் கொராஜராஜகெஸ்ரிவத்சி யாண்டு மக-ஆவது
- 2 ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்துத் தன்கூற்று ஸூஉத்தமசொழச்சது[ெவூ-4](பெ) திமங்கவத்-

- 3 *து ஸ்ரீஉத்த*மசொழலாலுாத்*துளவார்*சூ¹ மூகண்டராதித்ததெவ**ர** கம்பி**ராட்**டியா**ர்** தார-
- 4 ன்தகக் மா-
- 5 தெவடிகள்[ா\*]-
- 6 சான செம்பேன் ஃ(ா)ஹாஜெவியார் கணுன் மதுரான்தகதெவராக ஸ்ரி உத்தமசொழ-தெவரெத் திருவபிறபாய்த்த உடை-

7 யபிராட்டியார யாண்டு மி-[ஆ]வதில் அமுதசெயக்குடு[க செ]ப்புத்தளிகை ஆலகு² கிவேப்படி சமின-பலமும் ஜுவை-

8 வி எழு[ந்\*]தருள செப்புப் பவி[த்\*]தாலம் ஆலகு² கிவேப்படி குலிகூ-பலமும் இவ்வூர் வெ-ள்ளிக்கொல காஞ்சிபுரத்த-

9 நீன்ளு(ன)ினு டொக்கும் கொலால் எடுக்க பொக்க நிறை செப்புத்த[ளி]கை தொண்-ஹாற்றப் பலமும் பூர்வ-

10 ெ செப்பு[ப்பளித்தா]வ[ம்st] $^3$  தாற்றப் பலமும் யாண்டு மிஉ-ஆவதில் தெவற்கு அமுத செய்யக் குடுத்த செப்புப்பரிகலம் க இதுடு[வ]-

114 ப் பொட்டியார்தெவர் செப்புபரிகலமு-

12 ம் விளக்குகளும் பூமியும் நிவகும்

13 செய்த க[ல்st ]கில் வெட்டுவிக்கவென்ற $au^5$ 

14 ஸ்ரிமுக ம் 🖁 அருளுச்செய்து வச ஸ்ரிமுக-

15 ம் கண்டு உரஸாதப்பட்டு ஸடுல்போமும் வாரிய மிட்டு சூழுகப்படியே கல்லில் வெட்-டுவிக்கவென்று பணிக்க கல்லில் வெட்டின ப்ரிசாவது உடை 6-

## $N_0$ . 412.

## (A.R. No. 200 of 1901).

## ON THE NORTH WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 வூஷ் ஸ்[]—] கிருமகள் போல பெருக்லச் செ[்ல $^*]$ வியு ஊனக்கெ யுரிமை பூண்டமை 2 மனக்கொ[ள] காதுதூர்சாலே கலம*ற*த்தருளி வெங்கைகாடும் கெங்கபாடியும் [த]ளம்ப-
- 3 பாடியும் தடியபாடி[யு\*]ங் குடம்வேகாடு வ கொல்லமும் கலிங்கமும் எண்டிசை புகழ்தா 7 பூ ம் |-
- 4 ண்டலமும் இலட்டபாடி எழுகைபி[ல\*ிக்கமும் திண்டிறைல்
- 5 வென்றித் தண்டாற் கொலாட் தென்னெழில் வளர் ஊழிஉள்
- 6 கொல்வா யாண்டுச் தொழுதகை விளங்கும் யாண்-
- 7 டெ செழியரைத் தெசுகொள் ஸ்டுகொன்ராஜராஜ ராஜகெமாரி[வது]ராக ஸ்ரீராஜராஜ-தேவறக்கு யாண்டு உல் . . . . . <sup>7</sup>
- 8 கா[ன்\*] எடும்ச சடங்கொணடசொழு(ன்)மணடவத்த ஊற்றுக்காட்டு[க்\*]கொட்டத்த தன்சுற்ற ஸ்ரீஉத்தமசொழச்சதி(ா)நெடிதிம் . . . . . . .
- 9 ருக்குறி வடுமெயோம் இன்னுளால் பகல் கம்பூர் வரஆவூரனத்து சதாரலே ராஜராஜ-ன்லெய் கிரம்ப பெருங்குறி கூடிபிருக்க . . . . . . .
- 10 க கரைபிட்டுக கரைப்போர்த பெருமக்கன ஸ்ரீஉத்தமசொழச்செரி கொமடத்து தொக்கி-பட்ட நம் உத்தமசொழச்செர் கெற்குன்றத்[து] . . . . .
- 11 ஜ்செம்பென்மாதெவிச்செரி வங்கிபுறத்த திருப்பொரிற் சவி பட்டனும் ஜிமும்முடி(ச்)-சொழுச்செரி உறப்புட்டுர\$ இனயதொணேபசு மவித்தனும் பணிப்பணி.
- 12 யால் பணித்த எ $[\dot{u}^{*}]$ மி லொத்து செய்த வூடாவ $_{oldsymbol{\eta}}$ வெடிவது கம்மூரில் கமுகிட யாண் 🖟 உட்டு-ஆவது வாழை இட்டாரும் யாண் 🖟 உட்சு-அவது கமுகிட்டாற்க்கும் க-
- 13 முக்ட்ட கிலங்கள் இவவாண்டு முதல் எதிர் பத்து ஸ்ஜீஸரம் தரத்தில் பாதியெ இறை யிறப்பாராகவும் மெதும் சுமுகிட்டாற்க்கு கமுகிட்ட கிவ-
- 14 ங்களூ[ட்\*] இட்டாண் 6 முதல் பத்து வைவகு வது சத்தில் பாதியெ மிறை மி.அப்பாராகவும் கீடங்கறுத்து வாழைபிட்டுக் காயதூழுகின ஆண்டு முதல் இவ்வண்ண மிறை கொள்-

<sup>ா</sup> Read எம்றாக்தாள்வாகது.

<sup>2</sup> Read அa . .

<sup>ு</sup> This is corrected from த்தளிக்க.

<sup>4</sup> Lines 11 to 15 are engraved in the interspace tetween lines 8 and 9.

<sup>்</sup> Read வெக்று.

<sup>&</sup>quot; The inscription is left unfinished.

<sup>7</sup> End of lines 7 to 9 is built in.

я Read உறப்புட்டூர்.

<sup>,</sup> Read வலவுக்சம்.

- 15 மாகுவும் பத்தாண்டு<del>ங் கடந்தால் கமூகு நில</del>[த்]தெ மிறக்கும் உபு-ம் இறை-இ[ஹ]க்கவு<sup>1</sup> மிப்பரி சன்தென்று சொன்னரும் பணித்தாரும் உ<sub>ர</sub>ாமகண்டகராவா*ரா*-[க<sup>\*\*</sup>]வு மிப்பரி[ச\*்] ஜவஷெடிப்)ப்படி ஸ்ரீகபிலாஸ்(த்)தெய சிலாலெகை செ-
- 16 ய்வொமாகவும் இப்பரிசு பணித்த வஞாவ<sub>தி</sub>[வ]ஹெ செய்தொ[ம்\*] பெருங்கு**றி** வெணெயாம் பணிக்க வெ.முதி**னென் தச்சக் சாத்தன்** ஆபிச[த்\*\*]செண்ம ஆசாரி**எக்** என் எழுத்து [||\*\*]

#### No. 413.

## (A.R. No. 201 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷ் ஸ்ரி[[#] தி ருமகள்பொலப் பெருசிலச் செல்(வ்)வியு தனக்கெ யுரிமை பூண்டனம மனக்கொளக் காளுரர்ச்சாவே கலமறுத்தருள் வெங்கைகாடும் குடமவேகரு.
- 2 [ம்+] தடிகைபாடியும் கங்கு-பாடியும் ஆளம்[ப்#போடியும் கொல்லமும் கலிங்கமும் தின்டிறல் வெள்றி தண்டாற் கொண்ட தனினெழில் வளருழி எல்லா வியாணுக கொயுதகை விளங்கும் யா-
- 3 ண்டு செழ்ரு*ரைத் தெசுகொ*ட்டுகிகாரா நாரத ராதகெயரிவீ-ிககி யாண்டு பதி-னெழா எது ஊற்றுக்காட்டுகிகாட்டத்*த*ுதன் சுறைய ஸ்ரீஉ சல்வேர் உவி-
- 4 கட்டெத்திலே மறுத்து ஸ்ரீஉ ஈடுபோற் பாட்டியார் பள்-சர்த்தொங்கதுடையான வீசிசாழன் டைய-ின் உதராடிகிறவக வைத்த கிருந்தன-விளக்கு அரையி-

### No. 414.

## (A.R. No. 202 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ மூர் ||| சாஃடி கலம*உத்த* கொராது நாத்கெவளிவத் க்கு யாண்டு லிஉள் உளங்கிக ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்-
- 2 து தன்சுற்று ஸ்ரீஉது6்கொலச்சதுவெ⊸ிதி€் \*ிறவத்தப் பெருங்குற் வைவெயாம் இக்காளால்(ப்)
- 3 பகல் கம்மூர் ஸ்ரி மம்முடி ொளவிண்ணகாடி பூ\*ிவார் திருமுற்றத்தெ சிரம்ப பெருங்-குறி கூடி இருக்க எம்மில் கினசர்த வைவை/வ-
- 4 ஹெயாவது விக்கியண்ணறகிய விகர:சொழுவருஷ்[ ரீ\*ிஉசாயன உணுக்காணப[ட்டு] ியன் பங்கு பொக்குச் செய்த பொன் வசக்காட்டுக் உ

#### No. 415.

## (A.R. No. 203 of 1901).

On the south wall of the central shrine in the Cholesvara temple at Kayantandalam, same taluk and district.

- 1 ஆஷி ஸ்ரீ [[] நிர்புவனச்சக்கரவத்திகள் மதுரையும் பாண்கிடிய(ம்)[ன்கி முடித்தவே-யும் கொண்டருளின் சிர்குமொத்துங்கசொழ்தெவர்[க்கித் இயாண்டு உடிக-[விது ஐயங்கொண்டசொழுமண்டவத்து ஊற்றக்காட்டுக்கொட்டத்தத் தமதா[ரகி] நாட்டு காவரிக்கண்டி[வமா[கியி நிகரணச்சதுதெ-கொவக்கு
- 2 யாளும்கணத்து கர்தாடை இவாலு தெவபட்டனம் இக்குடி கொவிந்தபட்டனம் இக்கு குடி நிகாவூட்டனம் பொனம்பு தக்கு வாமனபட்டனும் உள்ளிட்ட#ி வகைபடியாம் புட்யி#ி நிகேவிக்க ஆவணக் கைப்பெழுத்து இவ்ஆர் கணக்க[க்\*]காணி] உடைய கிரிணித்தான் காயிவிரன்தண்டவ-
- 3 முடையாளன திருவலஞ் சூழி உடையானுக்கும் சொழுமண் [டல]த்து [கிரு]ப்புத்து [ர் இ] ருக்கு நாதர்கொயில் கைககொளக் ஈசானதெவனும் இவக் தம்பி பெரியபிள்ளேயும் இ[ந்\*] நாயகாற்க்கு இ[ஸ்லபைப]ரர்பசகல [இ]வர்ரன் கொண்-

<sup>்</sup>று of இறுக்கவு is written below the line.

#### No. 416.

(A.R. No. 204 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுவி ஸ்ரீ [‖\*] விக்கொமசொழுதெவ[ர்\*]க்கு யாண்டு டு-ஆவது ஐயங்கொண்டசொழுமண்டலத்து ஊற்றுக்காட்டுக்றிகோட்டத்து தமநூர்காட்டு [வருஆடி] உயம் [காவா]க்-தண்டலத்து உடைய் கூறி ஆன் உடையாற்கு சொழுமண்டலத்துக் கிழிழர்-காட்டுக் குறுச்சி உடையான் பூமிசு[ன] சின் கிண்ணுன் தெவக் அகமுடைய [ான்] [பூ] க்கு [மலி ச்செ[ வவியென்] [இ] த்தெவற்க்கு அவு கொமையைத்துக்கும் அமுது-படி]க்கு [ம்\*] உடலாக இவ்வூர்
- 3 கிழக்கு வாகவன்மாதெவி வா[ய்\*]க்காலுக்கு வடக்கு முன்று ங்கண் ணற்ற முதற் சதாத்து இறைத்த[ல்] இ நா[கு]மிட்-ஆக இ கி காஉலி ச சிக்னமும் இப்பூமிக்கு க. . . மும் எப்பெ(ர்)ற்பட்ட இறை இ[ழி]ச்சுகைக்கும் [விட்ட காசு உ]ய இக்காசு [உலி]-ம் கைக்கொண்டு இத்தெவற்க்கு செவதான[மாக] விற்றுக்குடுத்தொம் இவ்வூர் மஹாவுணெயொம் . . . . . . . . . தாக இதை தக்மம் ஸ்ரீசோஹெயூரா [ரா\*]க்கூத []|\*]

## No. 417.

(A.R. No. 204-A of 1901).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 [விக்[கொம்சொழ் உவ[ர்க்]கு யா[ண்டு]

- 4 . . . புறத்த வாமனபட்டி] விற இப்படிக் கிவை மூவாஸு டு வலட்டவை [##]

## No. 418.

(A.R. No. 205 of 1901).

#### ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 2 லாமையில் திருப்பணி செய்கிற ஆண்டார் [மகிவாசகங்கடக்தார் எங்களிடையில் வீகேயிட்டுச் கொண்ட உடையியாவது வடசழகியில் [வடி]மும் இதன் கூ முது-கண்ணுறம் சூ சாஅ-ம் தெக்கழகி முள்ளிப்பட்டி கிழக்கடய [குறி கூலிசடு \ இ-ம் ஆக சூ திரு-

3 உஇ**√** 8-க்கு மிட்ட காசு டி-ம் எப்பெற்பட இறையு மிழித்துகைக்கு இட்ட காசு டி-ம் ஆக காசு ஆறு அறக்கொண்டு விற்றுக்குடுத்தொ[ம்\*] மஊாவுணெயொம் இத்தக்-[ம]ம் ஸ்ரீமாஹெயூரா ருகு இது [||\*]

## No. 419.

(A.R. No. 206 of 1901).

On the south wall of the Lakshminarayana temple in the same village. Published in South-Indian Inscriptions, Vol. III, p. 172.

## No. 420.

(A.R. No. 207 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ¹கம்பவது [ ¬] ர்[க்\*]கு யாண்டு பதிலை வது வகு வகுமெங்கலத்து வைமெயோம் எழுத்து வெங்கைகாட்டுக் குள்னூர் மாகவை உ ¬ க்ன் எம்மூ செடுப்பித்த பூரிவிஷு உறு -ஊத் திருக்தபெருமானடிகளுக்கு சுவூ ¬ ] காலொ மமாக எம்மூர் ஒட்டங்காட்டு இவன் விற்றுக்கொ [ண்] நிடைய இரண்டு பட்டி க்லமு [ம்\*] கக்துவ[ர] -
- 2 நமு[ம்\*] மானஸ்வூ-க்ன்பக்கல் இடை பிமிக்கு இறைகாவலாகப் பொன் கொண்டு எப்-பெர்ப்பட்ட இறையுஞ் சொறுமாட்டுங் காட்டப்பெருதொமாக ஒட்டிக்கு தெரம் ஸெலெயாம் இது அ[ன்]றென்று திறம்பினுங் கெங்கைஇடைக் குமரிஇடைச் செய்தார் செய்த பாவத்தப் பட்டுத் திருநாரணம் பிழைத்த தண்டம் படுவதாக வொட்டினு மிதற்றி-
- 3 றம்பில் உண்டிகையும் பட்டிரைகயு ்காட்டாதெப் பெஜு-ாஸாகத்து நிசதி நாற்பத்தெட்-டுக் காணம் இது அன்றென்ருரெ பட ஒட்டிக்குடுத்தொம் முன்புநினறம் புளளி குத்துவிக்கப் பெருதொமானெம் வக¬டிவெ - திலிங்க⊚த்து வடிஹெயொம் இத ரக்ஷித்தா ரடி எந்த≷ல மெலன∭-

#### No. 421.

(A.R. No. 208 of 1901).

- 1 ஹஹீ ஸ்ரீ |— கம்பவதீடு சிர்[க்\*]கு யாண்டு பதினெட்டாவது ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்ட டிக்\*]துத் தமனூர்காட்டு வகு வெடு சிதிமங்கலத்து வெணெயெ[ர]ம் எழுத்து எம்- முர் மானஸ தவிஷு உறுவத்து இருந்தபெருமானடிகள்பக்கல் யாங்கள் கொண்டு [கட]வ பொன் ஊர்க்கற்செம்மை முப்பதின்கழஞ்சு இப்பொன் கழஞ்சின்வாப் காலு மஞ்தாடிப் பளி[சை]யாக இருபதின்க-
- 2 ழஞ்சால் நாற்கழஞ்சுக்கும் ஆட்[டா]ண்டு தொறும் சித்திரைத் திருவொணம் பெருவிழா-வாக எழுநாளும் நிசதி நூறு விளக்கும் பதிருருள் தட்டழிகொட்டிகளே யுங் கொண்டு செய்வித்து ஷுபன மாட்டுவித்து திருவமிர்து எழுநாளுங் குடுத்து செய்விப்போ[மா\*]-கவும் நின்ற பத்தப் பொன்னுல் இருகழஞ்சுக்கும் நிசதி உரி எண்டே உண் ணழிகைப்-புற[ம்] அட்டுவொ[மாடு] னம் எம்மூர்ச் சங்-
- 3 கரப்பாடி கொண்டு பொலிப்புடைத்தாகச் செவிப்பொமாணெம் ஸணெயொம் இப்பரிசு ஸஹையாயு[ந்] தனியாயுஞ் செல்லாமை காத்தாரை மு ஆர்் இரே மழீடு நிரஸ்[ன]-த்து ஙிசதம் இருபத்துகாலு காணக் தண்டப்படுவொமாகவும் உ∘ெறனடைக் குமரி-இடைச் செயதார் செய்த [பாவம் ப]டவுக் திருகாரணம் பிழைத்த தண்டப்ப⊊வொ-மாணெம் அக⊸ெவு[ு] திமங்கலத்து வைவெயொம் இக⊸ ரக்ஷித்தா ரடி எக் தலே மெலன ∭—

<sup>1</sup> The pulli is marked in this inscription.

#### No. 422.

# A. R. No. 209 of 1901).

#### ON THE WEST WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 வூல் நீ [|\*] **க**ூரா காராயைனாய ||| உ உணிலை பா உலார தவரவு தி வரவரகை ரெ[|\*] யாகரா வலு நாராவால் [கி] ஈடு குடுகை கிறி சூகை || உ [க\*] வைக்கா ரு போ யகர வாருகீ ரு தேக்கராடு [|\*] குடுமாவடுர் வகு வெடித்தே மடு கெடிக்த கொரு [|| உ][உ\*] கக்கொருகு
- 3 குதெரய சொதுகிஞகாய இஸைக்றுணாய நாராயணாய ஃுநைய வீ[உு]ஷெ கஉாடிகி [|\*] கலூலூறி ஹொகுுஃப் பாறாமாநகைகைந்தை? உடு[வ]ஐஃதி உவி முது தலிலு கொக்கி நாக்கி இடிகி [இ]\*\*]

## No. 423.

(A.R. No. 210 of 1901).

On the north and west walls of the same temple.

ള്ഷ-

- 2 🐒 🖋 [||\*]
- 3 திரை முடியில் காக்கள் குறையில் குறி குறையில் குறி காக்கள் குறி குறி காக்கள் குறி காக்கள் குறி காக்கள் குறி காக்கள் காக்கள்
- 4 கொமாசாவக்கீ ஸுமாஸ்ரிக்இட்டு \* ] தி வ ூரிகாமா இடுள்டு வொரு தீயொ து உறவிக விஸு டுரிக்கோ நகொ இலக்கா து நா ஸா (தி [ |\* ] து ஆ மா . . க வெண்றா ஹீஇடி வெலை நேரில் யொ ஸ்லாராகிக் திறா ஸ் ஸ்றாச நா இடு ஒரு வொடு ஹோம் வநா டு விழு . கமொ வொ வில் டூடுகெற் [ || உ || \* ] உது மூல் டூவிக்குட்ட

- 7 வெணெயொம் இற்றைகாளால்ப் பகல் எம்முர் வருக்கூராகத்தெ கூட்டசுறைவறக்கூடி இருக்கு இவ்வாண்டு இ[க்\*]காடு வகை[ெ]சா கிக்ற வைகூருடையான வல்லா[ன]-கண்டக் பீச்சக் ஸ்ராநேதை தொழடு[க]ன்னுக் திருகாமத்தால் எடுப்பித்த ஸ்ரோ-ஜெக நசொழலால[ஜு]ஈமுடை[ய\*] இஹாசெவ[ர்\*]க்கு வடுவெயொம் இறையிலி தெவதாகமாக வைத்த கிலங்க-

¹ Read வொடியிறகவிலுவ.

- 8 ளில் கிலகிவக்தமாக உடையாரைத் திருவாராதகை செய்யு[ம்\*] மிவவ ராதாணக் ஒரு-வதுக்கு கெல்லு [குறுணி] ஆகள் நாசுல்-துக்கு ட நம் - க[ல]ம் பரிசார்கள் செய்யு-[ம்\*] மாணி ஒருவதுக்கு ட சு-[நாழி] ஆகள் நாசுல்-துக்கு டை உல்உ-[கலம் தாணி குறுணி] ம் ஆக டை டூல்உ-[கலம் தூணி உ-நாழி] இக்கெல்லுக்கு இத்தெவர் செவ-தாநமாக தெற்கில்க் கருப்பெரி குழி சா-ல் தெற்கடையக் குழி நாஉ[லிநு]-ம் வெ-
- 9 ளார்கழுவல குழி ாகூல் ச-ம் அரைசக்தை மெட்டுப்பட்டி குழி நாடூல்-ம் ஆக குழி அரசுல்-ம் கி ஆட் - \* \* நாலொ மாவதாகவும் உடையார்க்குச் சி அகாலே அமுக்கெய்ய பொக்கத்துக்கு அரிசி ச-[காழி]-ம் உச்சம்பொ[ழு]தைக்குப் பொக்கத்துக்கு அரிசி ச-[காழி]-ம் இரவைக்கு பொக்கத்து அரிசி ச-[காழி]-ம் ஆக அரிசி [குறணி] ச-[காழி]-க்கு டை ந-[குறணி] கு-[காழி]-ம் சி அகாலே[க் க] நியமுத ப
- 10 ருப்பமுது உழக்காழாக்கும் புழுக்குக்கறியமுது ஒக்றம் பொரிக்கறிஅமுது ஒக்றம் உச்சிய[ம்]ெபாழுதைக்குக் காய்க்கறி[யமு]து ஒக்றம் புழுக்குகறியமுது க [-\*ம்] பொரிக்கறிஅமுத க-ம் இர[ன]வக்குப் புழுக்குக்கறியமுது க-ம் பொரிக்கறிஅமுது க-ம் ஆகக்கறிஅமுது எட்டிதுக்கு கெல்லு டு-குறணி-ம் கெய்அமுது உடையார்க்[கு] அமுதிற்[படை]க்கவும்
- 11 பொரிக்கறிஅமுதுக்கும் பொது இருசெவிடரையாக முக்று பொதைக்கும் கெ[ய்\*]-யமுது ஆழாக்கெய் இருசெவிடரைக்கும் . . . . . [த]யிர்அமுது உரியாக முக்றுபொழுதைக்கும் தயி[ர்]அமுது காழிஉரிக்கு டை[குறுணி]-ம் அடைக்காப் அமுது பொது காலு பாக்கும் வெற்றிலே [எட்]டுமாக முக்று பொதைக்கும் அன[டக்க]ா-யமுது
- 12 [பக்] சிசண்டும் வெற்றிலே அமுத இருபத்து கா இக்கு மாக உடை [குறுணி]-ம் ஆக ள் ஒக்றி-தக்கு டை [தூணி குறுணி] எ-[காழி] ஆக ள் டிரசும்- துக்கு டி ரசும்கு- [கலம்] டி [குறுணி இ உ-க்குத் தெவதாகம் பெரியாக் முள்ளிப்பட்டி குழி டிராடிமானுடம் ஆம்பல-வக்எரி கிழ்ச்செறுவு குழி எரு-ம் கருப்[பெரியி]ல் வடக்கில்(க்) குழி சரு [டு]தற்கிற் கரு-ப் பெரி குழி சரு-ல் வடக்கடைய குழி [எ]ல்
- 13 கருப்பெரியிக் மெலது குழி உரசுமகூற இரண்டரைச்செறவு கீழிது குழி நாசம்சு-ம செவல[ைரசு குழி ராஎம் மருத்தவக்கொட்டத்தப் பள்ளப்பட்டி குழி காரும்க-ல் வடக்கடையக் குழி உரசும் காகும்க-ல் வடக்கடையக் குழி உரசும் ஆக குழி உதுஅரஉம்-ம் திருவமுதுக்கும் கும் செடிய்\*]யமுதக்கும் தயிரமுதுக்கும் கறியமு[து]க்கும் அடைக்காயமுதுக்கு[ம்\*] ஹோமமாவதாகவும் உடையார்க்குத் திற[ப்\*]பரிசட்டத்துக்கு
- 14 பொக் காவி துக்கு கௌட ஈ.-[கலம் தாணி]-ம் திருவாரா தகை இதுட்டைக்கு சடிகம் பக்-கிரு பலத்துக்கு பொக் முக்று மஞசாடிக்கு கௌட உ-[கலம்] திருப்புகைக்குக் குங்குவி-யங் கொள்ள பொக் இரண்டு [ம]ஞ்சாடியு முன்மாவுக்கு கௌட க-[கலம் தூணி] உ-[குறுணி]-ம் ஆக டை சு-[கலம்) உ-[தாணி] உ-[குறுணி] இ கெ டை-க்குத் தண்டலத் கெ-[ல்\*] புனியிக் மெலது குழி நா-ல் வடக்கடைய குழி ாடும் திருப்பரிசட்டத்துக்கும் திருமெப்ப்பூச்சுக்கும் தி-
- 15 [ருப்]புகைக்கும் பொகமாவதாகவும் உடை[யார்] . . க்கு உத்தரமயகமும் உணுமைகமும் ஐப்பசுவிஷு உவு[ம்\*] சித்திரைவிஷு வும் ஆக ஷூவகம் காலி தக்கு ஓவகம் ஒக்று[க்கு] கலசம் [உ]லிடு ஆகக் கலசம் நூறி தக்கு கெடை க-[கலம்] ச-[குறணி]-ம்
  ஷவகஉரவுக் கொள்ள ஷுவகம் ஒக்றி துக்கு பொக் ஐஞ்சுமாவாக ஷுவகம் காலி தக்கு
  பொக் அரைக்காலுக்கு
- 16 கெ உ க-[கலம்] உ-தா[ணி]-ம் மெற்படிக்குப் புடவை நா ஆக்கு . . . நா[லு மஞ்]-சாடிக்கு உ உ-[கலம்] உ-[தாணி]-ம் ஸூவாகம் ஒக்றி நக்குக் கலசத்தடிக்கிழ் அட்ட கெ உ[குறுணி] ச-[நாழி] ஆக ஸூவாகம் நாலி நக்கு கலசத்தடிக்கிழ் அட்ட கெ டி [தாணி] உ-[குறுணி]-ம் ஸூவாகம் ஆடி அரிளிக அக்று உடையார்க்குப் பெரு கிருவமுது செய்ய [ஸ்டி]வகம் க-க்கு அரிசி உ-குற ணி ஆக ஸூவாகம் ச-நக்கு அரிசி உ-[தாணி]க்கு டை க-[கலம்] உ-[தாணி]-ம்
- 17 மெற்படிக்குக் [க] றியமிது கொள்ள நாலு பெருகிருவமிதுக்குமாக டை [தாணி]-ம் மெற்ப்-படிக்கு அமுதிற் படைக்கவும் பொரிக்கறிஅமுதுக்கும் கெ[ய்\*]யமுது உழக்²

<sup>1</sup> In this inscription the words கலம், தூணி, குறுணி and நாழி which are enclosed in [] brackets in the text are indicated by the symbols ன, 7/ல and o respectively.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The inscription stops here.

## No. 424.

(A.R. No. 211 of 1901)

On the north wall of the same temple.

1 ஹவு ஸ்ரி|— கொப்பாகௌ(ச)வாவிபன்[ம\*]ற்க்கு யாண்டு லிடு-ஆவது ஊற்றுக்காட்டுக்-கொட்டத்து தமனூர்காட்டு . . . . . ண்டலமாகிய சக⊸ெவூ[→\*] கிமங்கலத்து உறைரவைவெயொம்¹

#### No. 425.

(A.R. No. 212 of 1901).

On the right of the entrance into the Pridigangisvara temple at Neyyadipakkam, same taluk and district.

16 கொயில் காணி- 17 [யு]டைய மி- 34 இவ்வூர்த் தச்சக் அரசுநிரி.	11 த் தொடுபளுவூர் - 12 நாட்டு நெய்யா - 13 ற்றுப்பாக்கத்து உ - 20 ககல இதுவத - 29 வற்குச் சந்திவுள - 30 க் கிரண்டுஞ் சந்[தி] -	7 ஜயங்கொண் - 8 டசொழமண் - 9 [ட]லத்துக் காலி - 25 குக்றங்கிழாக் 26 கெல்வாய்க- 27 ந்தொரைக்க	5 ழு <i>தெவற்கு யா-</i> 6 ண்டு மூர் <i>று</i> வது 24 இவ்வர்ச் செங்-	1 வாஷ் ஸ்ரீ [  *] 2 திரபுவகச்சக்- 3 காவத்திகள் ஸ்ரீவி- 21 யும் கூத்தரும்	2 திரபுவகச்சக்- 3 காவத்திகள் ஸ்ரீவி- 4 ராஜெக்தரசா- 5 ழதெவற்கு யா- 6 ண்டு மூக்றுவது 7 ஜயங்கொண்- 8 டசொழமண்- 9 [ட]லத்துக் காவி- 10 யூர்க்கொட்டத்து- 11 த் தொடுபணுவூர்- 12 காட்டு கெய்யா- 13 ற்றுப்பாக்கத்து உ- 14 டையார் பிருதிய- 15 [ங்]காவுடையார் 16 கொயில் காணி-	20 எம்பிறை சூடி- 21 யும் கூ த்து நும் 22 அரசிக்பின் வேயும் 23 ஒளிவளர் விளக்கும் 24 இவ்வூர்ச் செங்- 25 குக்றங்கிழாக் 26 கெல்வாய்க- 27 ம்பிகாயகர்ப- 28 க்கல் இத்தெ- 29 வற்குச் சக்திவின- 30 க் கிரண்டுஞ் சக்[தி]- 31 [ரிரு தித்தவரை எரி- 32 க்கக்கடுவரம் இ- 33 ப்படி அறி[வெக்]
--	---	---	--	---	--	--

## No. 426.

(A.R. No. 213 of 1901).

On the east wall of the mandapa in front of the Marundisvara temple at the same village.

1 [ஸ்ஸ்லி] ஸ்ரீ [||\*] சாயணஉடையர்க்கு யாண்டு லகு-வது கெய்யாடற்பாக்கத்துத் திரோ-யான் திருவுடைப்பிள்ளே [ச]ாமக்கப்பிள்ளே பக்கல் செக்கிழான் சொ[ம]ைதெவன் விசையராயன் யான் கொண்டுடைய வடசெ[ரி] ஒழுகின்படி கு[ழி\*] [முக்நூ]ற்று எழுபத்துகாலும் இவ்வூர் கீழைப்பட்டு

2 உடையார் மருக்கிசாமுடைய காபினற்க்கு திருகாமத்தக்காணிஆக இன்னிலமும் திருமைடையினாகத்துக்கு எல்லே கிருமஞ்சனவதிக்கு கிழக்கும் தெருவுக்கு வடக்கும் கிழைவதிக்கு மெற்கும் பாதிஆற்றுக்குத் தெற்கும் கான் கெல்லேக்கு கடுவும் திருகாமத்துக் காணி ஆகச் சக்திராதித்தவரையும் செல்லக்கடவதாகக்கு தித்தொம் இவை விசையராயன் எழுத்து இவை செக்கியான் கிருக்கானத்திஉடையான் எழுத்[து] இவை செக்கிழான் கிருக்கானத்திஉடையான் எழுத்து இவை செக்கியுள்ள விசையர் எழுத்து [\*||]

## No. 427.

(A.R. No. 214 of 1901).

On the south wall of the central shrine in the same temple.

- 1 ஸுஷி ஸ்ரீஃ [‖\*] சாயனஉடையற்க்கு யாண்டு மி[சு]-வது கெய்யாடற்பா[க்]கத்து கிண-யான் [கி]ருவுடைப்பேள்ளே சாமந்தப்பிள்ளேபக்கல மூராரிபெத்திய் [கிழைப]ட்டு
- 2 கொண்டுடைய இளங்காளி ஒழுகின்படி குழி முன்னூற்ற அறபது இதில் மெற்கனடயக் காதுக்குக் [கி]ழக்கு குழி மூன்று நீக்கிக் குழி முன்னூற்று

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription stops here.

- 3 ஐம்பத்துஎழும் கிழை ஒராடிக்கிண[அ]ம் இவ்வூர் உடையார் மருத்திசுரமுடைய காயி-றைக்குத் திருகாமத்துக்கா-
- 4 ணி ஆகச் சந்திராதித்தவரையும் செல்லக்கடவதாகக் குடுத்தென் முராரிபெத்தியென் இப்படிக்கு இவை
- 5 பெத்தி எழுத்து இவை திணேயான் சாமக்தர் எழுத்து []|\*]

## No. 428.

(A.R. No. 215 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE TIRUMALISVARA TEMPLE AT MAGARAL, SAME TALUK AND DISTRICT.

```
1 ஸூஷீ [ஜீ] [\|st] பூமெவி வளர் கிருப்டெபா]-
  2 [ன்] \mathbf{u}[\pi]து புண\mathbf{r}[\mathbf{r}]\mathbf{r}ெல்வு க[ீலம]கள் கல[\dot{\mathbf{u}}^*] பெரி[\mathbf{r}]-3 [சிறப்ப] விசையமா[\mathbf{u}கள்] வெல்புய[\mathbf{r}]ச் திரு]-
  4 [ப்ப] விசையுஞ் செல்வியு(ம்) மெண்டிசை வளர்ப்ப
  5 [கிரு]ப[ர்*] வக்து இறைஞ்ச கிணிலமடக்தையைத் திருமணம்
6 புணர்க்து சிர்வளர்க்த மணிமுடி கவித்தென மணிமுடி சூ-
  7 டி மஸ்[ஃ*]ஞாலத்தப் ப[ல்*]ஹயி(ர்)ற் கெல்லா மெ[ல்*]ஃயி [கி]-
8 [ன்](ம்)ப மியல்புட கெ[ய்*]த வெண்குடை கிழற்றச் டெசி-
9 ஙகொ லொச்சி வாழி ப[ல்*]ஹாழி யாழி கடப்ப செம்-
 10 பொன் விசஸ்[்*]ஹாஸகத்கப் புவனமு[ழு*]க[டையா]-
 11 கொடு விற்றிரு[ந்தரு*]ளிய கொப்பரகெ[ச]ரிப்தூரா]-
 12 ன கிரஹுவனச்சக்காவர்த் கிகள் ஸ்ரீகுலொத்-
 13 துங்கசொழ்செவற்க்கு யாண் டு | மிக–வ-
 14 து ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து
15 எயிற்கொட்டத்து மாகறல்காட்[டு] மாகறல்
 16 ஆளுடையார் கிருவகத்தீஜார்(ச)முடையார்
17 திரு[வினா]கம் பெரும்பற்றப்புவியூரில் எழு[ந்]•
18 தருளிஇருக்கப் பெரியஉடையார் தெ-
19 வாரத்தெ கெட்டருளி இத்தெவற்கு
20 தெவதானம் இறைபி கியாகவி-
21 டுகவென்ற திருவாய்மொழிக்துள
22 இக்கொட்டத்த இன்னுட்டு இருமசமா-
23 ன குலொத்துங்கசொழகல்லூர் இரு-
24 பூவினே டூ மெரு-ம் ஒருபூவின டை-
25 உல்சவவூ-ம் ஆக கூ கல்கூவவலு-
26 தைல் வெளி க-க்கு உ நம்-ள¹ ஆக உ [கதூகு]-
27 ாநாபக-ள வ -ம் புஞ்சை கி சஇ [நூ8]-ண-
28 ல் வெளி க-க்கு உ ச-
29 எ<sup>1</sup> ஆக உ௰அ எ ்டை
30 நு-ம் ஆக புத்சை
31 உள்பட கி சேலிஙகு-
32 துல் உகதுகோடும்-ள-
33 ம் காகி[யூ] எக்கொட்டத்துப் புவிவலகாட்டு வெண[ா]-
34 [ற்]செரியான [சி]வபாதசெகாகல்லூர் இருபூவின
35 நிலம் ருஇ- [ம் இர்நியூ] வினே கூ உலசுக-ம் ஆ[க*] கிலை நல்வ-
36 [அ]க்கு வெனி [க]-க்கு உ டிமெரு ஆக உ கது உரும்க-[ன]-1
37 [ம்] புஞ்சை சு-க்கு வெகி[க்*]கு சு-ன¹ ஆ[க*] உ உல்ச-ன¹-ம் ஆ[க*] ப-
38 ஞ்சை உள்பட டூ நம்சுவ-க்கு விடுசெப் பழ உகது-
39 உாஎய்டுள-ம் ஆக ஷிலை எய்குவசு-தூல் உதாகோ-
40 உலரு-ள ந இ நெ[ல்*]்வு இராயிரதுத் தொளாயிரத்துக்
```

<sup>1</sup> ன stands for கலம்.

<sup>்</sup> பை stands for ட-குறுணி.

<sup>3</sup> At this rate, this total does not work out correctly.

- 41 இ நபத்தை விகலினே இ முக்குறுணிக்கும் யாண்டு லிக-[வது]
- 42 முதல் தெவதா[ ச இ]தெறியின்யாக இயு]மெக்கு இடை
- 43 வ புரவரி கிக[ர\*]ண்காயகம் இசெயூ நீ\* இடயாக் எழுத்து இ-
- 44 வெ புரவரி சிக[சண]கரியிகம் இவெ**றயர்**க்குடி கிழவ[க்]
- 45 எழுத்த [ [ \* ]

## No. 429.

(A.R. No. 216 of 1901).

#### On the west wall of the same shrine.

- 1 வளி ஆ (||\*] வூஷி வூலிலில் கட்டு படியாக வூலியாக வூலை இடையாயாகியால் கொகுக்கு கோவிவிக்கு வேலை காலுக்கு கோன்ற வூலியாக விகியாக வூலியாக வூலியாக விகியாக விகியாக
- 2 மாடி--- நை கெடு மாடாவியவிகவியாலிகொக வரணகயாஜவரகிஷாவக ஹோயா-ஜாயியாஜவயிலேயும் உசிருமு வக்காக ரவதீகள் மிஸு வடி நியவாணு இடிவர் உத்தா-லெயு ஆகு நெடிக்கிமங்கலத்துப் பற்றுன் வங்காரத்து ஊரார்க்கு எயில்கொட்டத்து திருமாகறல் திடுவகத்தியூரமுடைய நாயனர்க்கு நம்பெரால் கட்டின் சுந்தா-
- 3 பாண்டியன் திருகாளுக்கும் பூஜெக்கும் அமு துபடி சாத்துப்படி உள்ளிட்டு வெண்டுவன-வுக் குடலாகத் தங்களுரில் காலபாற்கெல்லேக் குட்பட்ட கன்செய் புன்செய் எப்பெயற்-பட்டனவுக்கும் தாங்கள் இடிக்கும் கடமை பொன்வரி வினியொகம் ஆயவற்கம் உபா-திகள் உடபட வையூஃசா இங்களும் எழாவது காள் நூற்றுத்தொண்ணூற்றுகாலு முதல் தெவதான இறை-
- 4 இலியாகக் குடுத்து வரிபிலும் கழிப்பதாகச் சொன்னெம் இவை இக்காள்முதல் இக்கொ-யில் தானத்தார்வசமெ குடுத்துப்பொதவும் இப்படி . . . . . . . . க கானகெல்-வேபிலும் திருச்சூலஸூரவனமும் பண்ணிக் கல்லி ஆம் செம்பிலும் வெ[ட்ட]வும் பார்க்க இவை பாண்டிமண்டலத்து முத்தாற்லுகூற்லுகாட்டு அந்தணூர்ச்சிலுகம்பூர் வண்டு
- 5 வராபதி விற்றிருக்தானை பழக்தியராயன் எழுத்து இக்கல் வெட்டின வங்காரமான சுக்-தரபாண்டியகல்லூரில உடையார் திருவிர . . . . . . . . . . . கும் விகாயகப்பின்ளே -யார்க்கும் தெவதானம் குழி இரண்டாயிரத்து முன்னூற்றுகாலும் அழிசவூர் உடை-யார் அருளாளனூரமுடைய காயனர் தெவதானம் குழி தொளாயிரத்து அய்ம்பது-
- 6 ம் மடப்புறம் குழி இருதாறம் வரதசாஜவிண்ணகர் எம்பெருமான் திருவிடையாட்டம் குழி நானூ[ற]ம் பிடாரி[ப்\*]பட்டி குழி தூற்[று]நாற்பத்துஆறும் ஆககுழி சதை இக்-குழி [நால]ரமிரமும் இத்தெ[வர்களு]க்கு வடிநாஜீதவரை செலலக்கடவது [||\*]

## No. 430.

(A.R. No. 217 of 1901).

#### ON THE NORTH, WEST AND SOUTH WALLS OF THE SAME SHRINE.

1 ஆல் ஸ்ரீ []\* திருவாய்க்கெழ்வி முன்கைத் திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீராசராசதெவற்கு யாண்டு டு-வத ஸி் ஹநாயற்று அவரபக்ஷத்து பஞ்சமியும் புதன்கிழமையும்
பெற்ற அறுதி நாள் ஐயங்கொண்டசொழுமண்டலத்துக் காவியூர்க்கொட்டத்துப்
பர[கூ]ர்நாட்டு உக்கலான விக்கிரமாபர[ண]ச்சத வெ-திமங்கலத்து மஹாஸெலெபொம் [இம்ம]ண்டல(ல)த்து ஈக்காட்டுக்கொட்டத்துக் காக்கலூர்நா[ட்டு]ச் செலேமில்
வர[ணி]கன் படம்பக்கநாயகன் அழகியபெருமாளுக்கு நாங்க[ள்] எங்கள் பிடா]கையில்
விற்றுக்குடுத்த [ஸ்ரீசு ஆ]ச்செரிக் குளங்கள் எழுத்திட்டுக்குடுத்த உரமாணப்படியெ
கல்[வெட்]டுவித்துக் குடுத்தபரிசாவது இத்தெவ[ாக்கு] யாண்டு நாலாவது மிதுன[நாய]ற்ற அபரபக்ஷத்தப் பஞ்சமி[யு]க் திங்கட்[க்கி]முமையும் பெற்ற சதையத்து
நாள ஐயங்கொண்டசொழுமண்டலத்துக் காலியூர்க்கொட்டத்தப் பாகூர்நாட்டு உக்க[லான] விக்கிரமாபரணச்சதுவெ திமங்கலத்து மஹாஸி மெலியோம்

<sup>1</sup> The two letters son have been entered after of in smaller characters.

The letter po is corrected from po.

The word Ga [il] aii is written below the line.

- 2 பூமிவிலேவ நமாணக் கை இயழுத்து இம்மண்டலத்து ஈக்காட்டுக்கொட்டத்துக் காக்கலூர் நாட்டுச் செலேயில் வாணிகன் பட்ட நம்பக்க நாயகன் அழகியபெருமாளுக்கு நாங்கள் விற்கின்ற ஊராவது எங்களூர்க் கிழ்படாகை ஸ்ரீ குர்ஷுச் செரிக்குக் கிழ்பாற்கெலலே
  வயலேயாற்றூர் எல்லேக்கு மெற்கு தென்பாற்கெல்லே செட்ய யாற்றி வடாற பாதி உடபட வடக்கு மெல்பாற்கெல்லே மாகற லெரிக்குப் பாய் நித ஆற்றுக்காலுக்குக் கிழக்கும்
  [வ]டபாற்கெல்லே யிவ்வாற்றுக்காலுக்குத் தெற்கும் இக்காற்பாற்கெல்லேக்குள் நடுவுபட்ட கிர்கிலமும் கொல்லேகிலமும் நத்தமனே யுடம்\*] மண்ப்படப்பையுடம்\*] மெனுக்கின மாமுங் கிணுக்கின கிணறும் நிரும் திர்பாய்ச்ச ஆம் வழியும் வழிப்பொக்கும்
  யாங் குறுடையபடிபெ யுரித்தாவதாகவும் நாங்க ளிவனுக்கு விற்றுக்குடுத்துக் கொள்வதான எம்மிலிசைக்த விலேப்பொருள் அன்றுடு நற்பழங்காசு அம். இப்பழங்காசு
  எண்பதும் ஆவணக்களியே காட்டெற்றிக் கிழிகைச்செலவறக் கைக்கொணடு விற்று
  விலேப்பி சமாணம் பண்ணிக்குடுத்தொம் செலேயில் வாணிகன படம்பக்க நாயகன்
- 3 அழகியபெருமாளுக்கு உக்கலான விக்கொமாபாணச்சதுவெ திடங்கலத்த மஹாவடுவெ யொம் இப்படி மிவனுக்கு விற்றுக்கு த்த இவ்வூர்க்கு எப்பெர்ப்பட்ட கலனு மில்லே கவ ஹி எவாய்த் தொ [ற்] றில் நாங்களெ தி ர்] த்தக்குடுக்கக் கடவொமாகவும் இதக்கு இது [வெ விலேயா] வதாகவும் இவவூ ரிவனுக்கு விறனுற்றிவ நகிகெ நயதானங்களுக் குரித்தாவதாகவும் இவ்வூர்க்கு ஊர்க்கணக்கக்காணியுடையவனும் ஆசுவிகளும் பண்டொடு பழகடை காணியுடையவனெ செய்யக்கடவதாகவும் இப்படி சம்மதித்து வரமாணம் பண்ணிக்குடுத்தொம் செலேயில் வாணிக்கை ப [ட] ம்பக்ககாயகன் அழகிய பெருமானுக்கு உக்கலான விக்கிரமாபரணச்சதுவெ திமங்கலத்து மஹாவடுவை- மொம் இப்படிக்கு மஹாவடுஹெயார் பணிக்க வெழுதினென் இவ்வூர் மஉறவுன் பொற்க்கு மி உக்க அடையான் கிருவத்தியூராழ்வான் சூரியதெவ னெழுத்து இப்படிக்கு இவை வ நயாகைக் கெச்வபட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை வ நயாகைக் கெச்வபட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை வ நயாகைக் கிங்கப்- பிரான்பட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை வ நயாகைக் கெக்கபட்ட கொழுத்து
- 4 இப்படிக்கு இவை வரயாகை அருளாளபட்ட கெழுத்த இப்படிக்கு இவை காசம்பிச்செட்டு அருளாளபட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை வரயாகை இனேயசிராமபட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை வரயாகை [இ\*]னேயசிருவாக்கு விப்படிக்கு இவை கெரயாகை வரி திராசபட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை நெராட்கடிப்படிக்கு இவை தொரையாகை வரி திராசபட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை தொரையில் கியட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை கொட்டுர்ப் பின்பொனவில் கியட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை கொட்டுர்ப் பின்பொனவில் கியட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை கொக்காதிரபட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை முடும்பை அத்தாமபட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை முடும்பை மதுரைப்பிரான்பட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை முடும்பை மதுரைப்பிரான்பட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை முடும்பை மதுரைப்பிரான்பட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை முடும்பை வருக்கு இவை மங்கவுர்ர் திருவங்கடபட்டு "அட்கொண்டவில் கியட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை மங்கவூரர் திருவங்கடபட்டு "இடிக்கு இப்படிக்கு இவை மங்கலூர் திருவங்கடபட்டு "இவை மங்கலூர் கிரும்பை முடும்பை
- 5 காராயணபட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை ஒதி முக்கில் நாராபணபட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை வரயாகை நர்த்கொப ரலிபட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை வரயாகை எஜோற் பிபட்ட ணெழுத்து இப்படிக்கு இவை வரயாகை எஜோற் பிபட்ட ணெழுத்து இப்படிக்கு இவை அட்டாம்புறத்துத் தெவராசபட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை ஐயக்கிச்சிய நிமதாத னெழுத்து இப்படிக்கு இவை அரணப்புறத்து இவ்படிக்கு இவை ஐயக்கிச்சிய நிமதாத னெழுத்து இப்படிக்கு இவை அரணப்புறத்து வெண்ணேக்கூத்தபட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்று இவையபள்ளிகொண்டான் பட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்று விரகாராயணபட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்று விரகாராயணபட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்று கெர்வபட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்று இவை கண்டெற்று வெண்ணேக்கூத்தபட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்று இவை கண்டெற்று வெண்ணேக்கூத்த இப்படிக்கு இவை கண்டெற்று இவை கண்டெற்று வெண்ணேக்கூத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்று இவை கண்டெற்று இனையரிக்கு இவை கண்டெற்று இனையரிக்கு இவை கண்டெற்றுக்கு இவ் கண்டெற்றுக் கொலவராகபட்ட னெழுத்து
- 6 இப்படிக்கு இவை பாடகத்து உலொகஸாக்ஷிபட்ட கொழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்-டெற்றுச் சூரியதெவபட்டனெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்று ஆளவன்தான்ப-[ட்\*]டனெழுத்து இப்படிக்கு இவை வரயாகைக் கொவிக்தபட்டனெழுத்து இப்படிக்கு இவை மொட்டைப்புறத்து இளயவாதன்பட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை மொட்-டைப்புறத்து மூகு ஆபட்ட கெழுத்து இப்படிக்கு இவை கெண்டெற்றுப் பள்ளிகொணடாக் -அத்த எமிபட்ட கொழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்றுப் பள்ளிகொணடாக் -

படட னெழுத்து இபபடிக்கு இவை வரயாகை இசாமபிசான்பட்ட னெழுத்து இப்ப-டிக்கு இவை வரயாகைத் திருவெங்கடபட்ட வெழுத்து இப்படிக்கு இவை வரயாகை நின்றகாராயணபட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை ஐயக்கிக் கெசவப**ட்ட** னெழுத்**து** இப்படிக்கு இவை வ ரயாகை காராயணபட்ட கெழுத்த இப்படிக்கு இவை செருப்-ப[ள்]ளி மாதெவபட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை டொட்டைப்புறத்துத் திருவெங்-கட்பட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இவை மொட்டைப்பு றத்து வாமனப**ட்ட**னுக்கு இக்-குடித் திருவெங்கடபட்ட னெழுத்து இப்படிக்கு இடைவி பாடகத்து கந்தகொபால-

[*ப*]**ட்ட** னெழுத்து இப்படிக்கு இவை

7 பிருந்தார் அருளாளபட்ட னெழுத்த இப்படிக்கு இவை வங்கிப்புறத்த ஐயப்பின்னே **ி**யழுத்து இப்படிக்கு இவை சே நப்பள்ளி பற்பகா[ப\*]ப**ட்ட** னெழுத்த— இப்படிக்கு இவை உக்கதுடையான [அரு]மபிசா னெழுத்த இப்படி அ[நிவேன் உக்கல் சிவப்-பிராமணன் குனிக்கும் ப் பிரான்பட்ட னெழுத்த இப்படி அறிவேன் சிவப்பிராமணன் ஆண்டான்பட்டனென் உக்கல் கிருவடிப்பிடிக்கம் பிரான்புறத்து பூகு ஆபட்டனென் இப்படி அறிவென காபிதக் கைத்தானெ[ன்\*] இப்படி அறிவென் தட்டாக் சிருடைக்-கழ லாசார்ரி பனென் இப்படி அறிவென் இவ்வூர்த் தச்சகாசாயணன் திருவகத்தியான ஆபிரத்தி நூற்றுவ ஆச[ாரி\*"யனென் இப்படி அறிவென் [கரு]டான் ஸஹாதெ-வன் அத்த[ா\*]ணிச் செல்வனென்—இப்படி அறிவென மாகறல் கெற்குன்றங்கிழான் புசியன் [தி]ருவிருந்தபெ[ருமா]ளென் இப்படி அறிவென மாகறலில் ஊரங்கிழான் [திரு]ப்பெர் [திருவகத்தி]சுரமுடையானென இப்படி அறிவென் ஊரங்கியான் வானவன் விழுப்பரயனெ[ன்] இப்படி அறிவென் ஊரங்கிழான் வளவமுவெக்த-வெளானென இப்படி அறிவேன் எணுக்[கிழுவனென் இப்படி அறிவேன் பட்டியர்-பொசன பெ[ரிய] அருளாளனேன்

8 இப்படி அறிவென் சிவப்போமணன [குல]செகற நாற்பத்தெண்ணுயிரபட்டனென் இப்படி அறிவென் கொடிலான் தெவப்பெருமாளேன் இப்படி யறிவேன் இவ்வூர் ஊர்க்கணக்கு மாகறல்உடையான் அரசனென் இப்படி ய நிடுவன் வயிலயாற்றார்ச் செங்க[ளத்தா]பனென் இப்படி யறிவென் கிலமங்கலமுடையா[ன்\*] அண்டி. . . ்ப்படி யதிவென் . . . மங்சலமுடையான் செர்தாமரைக்கண்ணன் உய்ய-வர்தானென் இப்படி யறிவென் இ[வ்\*]வூர்ப் பள்ளிஉடையான இலுப்பைமாக்கிழான் உபையா[தி]த்தனென் இப்படி யறிவென் இவ்வூர் வெண்ணே கல் இழான் திருவையா-அடையான் மதுசவாசகனென் இப்படிக்குச் சிலாலெகை பண்ணிக்குடுத்தமைக்கு ஸ்பெயார் பணியால் இவ்வூர் மஜ் ஜ்[ன்] உக்கதுடையான் திருவத்தி பூராழ்வான்

# No. 431.

(A.R. No. 218 of 1901).

# ONITHE FAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

1 ஹுஸ் 🗗 [||\*]

2 திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்டூகொற் $^1$ ச்சடபன்[ம]ரான எம்மண்டலமுங் கொண்டருளிப ஞிஸ-<del>டிரைவாண்டிபடுக்வர்க்கு</del> யாண்டு எ-[வது] 8ெஷ்நாயற்று கவாவக்டித்த வ் நம் செயும் கொஹ்'-

3 ணியும் பெற்ற காள் ஜயங்கொண்டசொழுமண்டவத்து எயிற்கொட்டத்து மாகறல்காட்டு மாகறல் ப[ட்டி]யர்பொயன் காமன் வாதன் இவ்வூர் உடையார் திருவகத்தி-

4 [சுரிமுடைய நாயனர் சன்ன தியில் புதிதாகத் திருவிதிகளு[ம்\*] கண்டு திருமடைவினா-கமும் எற்றினை் [||\*]

#### No. 432.

(A.R. No. 219 of 1901).

# ON THE SOUTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

l ஸூலி ஸ்ரீ °வ கடல் சூழ்க்த பார்மக்னமும் சிர்மாதமும் அ[ட\*]ல சூழ்க்த பொர்மாதமும் அமர்க்[து] வாழ னற்கடல சூழ்க்[த\*] புவி எழும் கடல்பெ[ால்] புகழ் பரப்ப ஆக்-உலகமாமெனச் சொதிமுடி அணிக்தஞ்ளி அறுசமையமும் அ[ஞ்] . . மும் கெறி-யில் கின்[ஹ\*] பா[னி]க்கத் தெக்னவருஞ் சொலரும் சிங்களரும் முதலாய மக்னவர்கள திறை சும்க்து வக்கிண்டிச் செவிப்ப ஊழிஊழி ஒருசெங்கொலா[ழி] பாரு மினிதளிப-பச் செம்பொக் விரஸிங்காசனத்து உலகுடை முக்கொக்கிழாகடிகளொடும் விற்றிருக்-[த\*]ருளிய கொப்பா(கொப்பா)கெசரிபற்மரான திரிபுவாச்சகக-

p is engraved below the line.

- 2 சவத்திகள் ஸ்ரீசாஜசா(சா)ஜெவேற்கு யாண்டு [௰]-ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்-துக் கா[லி]யூர்க்கொட்ட [த்\*]து எரிகிழ்டைட்டுக் குண்டி ஆற்றுத் தண்டலத்து ஊர்க்-குச் சமைக்து மழவக் கூத்தக் ககியதும் வெண்[ம]ய்கிழவன் கம்பி உதையஞ்செய்-தாதும் மதி(தி)செல்வன் கூத்தனும் சொபுசவ வைவேயதும் கல்லேகிழா[ன்] திருவக்-உடையாதும் இக்குடி கிருவையாறன் நாவலேயதும் இக்குடி அத்தியூச[ன்] பிச்சதும வண்ணக்கன் ஆதித்ததெவன் ஒற்றிகொண்டானும் ம(த்)திபெற்று[ன்\*] உ-
- 3 தையஞ்செய்தானும் இ[வ்\*]வனேவொம் சுருட்டி ஃவிவ் மங்கலங்கிழாக் திருவன் செல்வனுடக் எங்களுடன கிர்வழக்காட்டுச் சுட்டி பிண[க்]கின இட[த்\*]து இம்மங்[க\*]லங்கிழாக் வ ரமாதப்பட்டமையில் இதுக்கு வராயச்சித்தம் வி[கி][த்\*]தபடிக்கு காங்களி[ம்\*]மண்டலத்து எயிற்கொட்டத்து மாகற[ல்\*]காட்டுத் திருமாகறல் ஆளுடையார்
  திருவகத்தினாமுடையார்க்குச் சக்திராதித்தவரை செல்வதாக வைத்த திருநுக்தாவிளக்குக்கு எங்களுர் கிழ்கழஙியில் விட்ட கிலம்(க்) திருவுலகளவின்படி பக்கிரடிக்கொலால் குழி ஆயிரத்துக்கும் கிழ்-
- 4 பாற்கெல்லே ஊர்கிலம் மெழிமுடெ நாங்கக்கும் புறகிணற்றுக்கு மெற்கும்(க்) தெக்பாற்-கெல்லே சு[ருட்டிலே எ]ல்லேக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லே வெண்மயங்கிழவக் கூத்தன்-பட்டிக்கும் ஊர்கிலம் கு[ள]குக்தனபட்டிக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே கல்லேகிழான் மாதை[ய\*]ன் வலேமுக்காற்பட்டிக்குத் தெற்க்கும் இன்னைக்கெல்லேயுள்ளும் அகப்பட்ட னிலம் முக்காற்பட்டி [கு]ழி முன்து[று]ம் கூத்தக்பட்டி கிழக்கடைய்க்கு இறும்புறக் கிணறு குழி ஐக்னூறும் ஆகத் தடி ஆயிரமு[ம்\*] சக்தராதித்தவகொ செல்வதாக[]\*

## No. 433.

(A.R. No. 220 of 1901).

## ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

l ஸ்லீ ஸ்ரீ[|\*] திருவாய்க்கெழ்வி முன்ப[ாக] கிரவு-வனச்ச[கர]வத்திகள் விசர் கவி-ஷெ[க] [மும்\*] விஜெயர் க-

2 விஷெகமும் பண்ணி சுருள்ய ஸ்ரீ கிருவுவனவி சதெவற்க்கு யாண்டு நடுஉ நா (ள்)-

3 ள் நாடு[யிசு] - இல் நக்கிபக்மன் செய்யதிருவாய்மொழிக்கருளினபடி ஐ-

4 யங்கொண்டசொழமண்டவத்து எயிற்கொட்டத்து மாகறல் (கிருவக)கி-

5 ருவகத்தினூரமுடையாற்க்கு இக்கொட்டத்து இருமாமான குலொத்துங்க-

- 6 சொழுகல் ஆரர் தசப்படி விளேகிலம் கூல-வெலியூம் எரியும் எரிகொ . . உ[ள்ப்பட்ட] கிவ-
- 7 மு[ம்\*] கொலில டூ பத்து வெளியும் கானியூர்க்கொட்டத்து வெண்கற்செரி தரப்படி

8 கி நடித்த ஊ[ர்\*] நத்தமுற் கொல்லே கி லக-வெனியும் பழக்தெவதான இ-

- 9 நைபீளி யென் உம் இன் கூ பழம்படியெ இத்தெவற்குத் தெவதான இறையினி-
- 10 யாய் நிற்கவும் இக்கொயிலு [ந்] தெவதானமுங் காலிங்கசாயனுக்கு [ப்] பற்ருய் நிற்கவு [ம்]

11 கடவதா[ய்\*] பெறவெணுமென்ற இவ[ன்\*] கம-

12 க்குச் சொக்கமையில இப்படி செய்யக்க $oldsymbol{ ilde{L}}$ 

- 13 டவதாகச் சொ[ல்\*]வி[க்] கணக்கி ஆம் இட்டுக்கொ-
- 14 ள்ளக்கடவர்களா(ர)க வாரிக்கூறு செய்வ-
- 15 ார்[க்\*]குஞ் சொன்னெம் இன்னில[ம்\*] பழம்ப-
- 16 டிபெ இத்தெவற்குத் தெவதான இறையினி-

17 யாக கிற்கவும் இக்கொயிலுக் தெவதா-

- 18 னங்களும் உள்பட இவனுக்குப் ப*ற்று*கக் குடுக்க-
- 19 ப் பண்ணுவது எழுகினுன் திருமந்திரஒவே இரா-

20 [சகா] சாயண முவென் தவெளான் இப்படி திருவாய்மொ-

21 ழி க (ரி) ந [ளி\*] ஞன் இடுவெ வில்லவராயக் எழுத்து 1 இவை வாணுதராஜக் எழுத்து இவை கொண்டெமா னெழுத்து 1 இடுவ விழி [ஞ] த்தரயக் எழுத்து 1 இடுவ சிங்களராயக் எழுத்து 1 இடுவ சித்தராயக் எழுத்து 1 காடவராயக் எழுத்து அங்கராயக் எழுத்து 1 மிலாடத்தா-

22 யக்எழுத்தா[[]\*]

#### No. 434.

(A.R. No. 221 of 1901).

On the south wall of the mandapa in front of the central shrine in the Vaikuntha-Prrumal temple at the same village.

l வூஷீ மூ[∥\*] திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் மூராஜராஜதெவர்க்கு யாண்டு உ௰அ-வது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து எயிற்கொட்டத்து மாகறல்காட்டு மாகறற் திருமெற்-

- 2 கொயில் வீற்றிரு**ந்தபெ**ருமாளேத் திருவடிப்பிடிக்கும் கபியிசை வரதராசபட்டனென் இப்பெருமாளுக்கு இவ்வூர் [ஊ]ரங்கிழான் [ச]ரமுண்டிதெவன் திருவெகம்பமுடை-
- 3 யான் சக்திவிளக்குக்கு இட்ட பொன் க இப்பொன் கழஞ்சும் கான் கைக்கொண்டு காள் ஒன்றுக்கு ஒரு சக்திவிளக்கு சக்திரா இத்தவரை இடக்கடவென் இப்படிக் கேவை **க**-
- 4 யிம்சை வரதாரசபட்டன் எழுத்தா[[]\*]

### No. 435.

(A.R. No. 222 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஹஹீ ஸ்ரீ [||\*] கிரிபுவனச்சக்காவத்திகள் ஸ்ரீராசராசதெவர்க்கு யாண்டு உா அ-ஆ[வ\*] து ஜபங்கொண்டசொழமண்டலத்து எயிற்கொட்டத்து மாகறல்காட்டு மாகறல் திரு-மெற்கொயில்
- 2 விற்றிருந்தபெருமாளேத் திருவடிப்பிடிக்கு[ம்] நயியிசை வரதராசபட்டனென இப்-பெருமானுக்கு இவ்வூர்ப் பட்டியர்பொயன ஆழ்வான் மதியன் சந்திவிளக்குக்கு இட்ட
- 3 பொன் உ ு இப்பொன் இருக**ழ**ஞ்சும் கான் கைக்கொண்டு காள் ஒன்*ற*ுக்கு இரணடு சுந்திவிளக்கு சந்திராதித்தவசை இடக்கடவென் இப்படிக் கிவை கபிமி-
- 4 சை வாதாரசபட்டன் எழுத்த[||\*]

## No. 436.

(A.R. No. 223 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லி ஸ்ரி [||\*] கிரிபுவனச்சக்காவத்திகள் ஸ்ரி இராசராசதெவர்க்கு யாண்டு உல்அ-வது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து எயிற்கொட்டத்து மாகறல்**ராட்**டு மாகறல்த் கிரு-மெற்கொயில்
- 2 வீற்றிருந்தபெருமானேத் திருவடிப்பிடிக்கும் நபியிசை வரதராசபட்டனென் இப்பெரு-மானுக்கு இவ்வூர் ஊரங்கிழான் திருவகத்திசாமுடையான் அருளா[ள]ன் சந்தி-
- 3 விளக்குக்கு இட்ட பொன் க ு இப்பொன் கழஞ்சம் கான் கைக்கொண்டு காள் ஒன்-றுக்கு ஒரு [ச]க்கிவிளக்குச் சக்கிராதித்தவரை இடக்கடவென் இப்படிக் கிவை கமி-மிசை வரதரா-
- 4 சபட்டன் எழுத்து[[#]

## No. 437.

(A.R. No. 224 of 1901).

- [ உலுலி ஸ்ரீ [||\*]கிருவைனச்சக்காவத்திகள் ஸ்ரீராஜராஜசெவர்க்கு யாண்டு உலக ஆயங்கொண்டசொழமண்டலத்து எபிற்கொட்டத்து மாகறல்காட்டு மாகறல் திரு-மெற்கொயில் விற்றிருந்த எம்பெ-
- 2 ருமான்கொயில் மூவிமானமும் திருவஉ- மண்டபமும் திருமண்டபமும் லொபானமும் ஸ்ரீவீ்் மும் இவ்ஆர்ப் பட்டியர்பொய்ன் மணியன் பெருங்கன் செய்வித்தான் உ ஹரி:
- 3 வ திருமன்னு ஸ்ரீராசராசற்கி யாண்டு சென்ற விருபத்து முன்ருவதிற் செக்தளிர்சூழ் மருமன்னும் பொழிற் திருமாகறற் திருமெற்கொயில் மன்னி வீற்றிருக்தபெருமா-ஙக்கு
- 4 மணமெற் கருமன்னு சீவிமான **ம**த்தமண்டப மெர்கலக்த மண்டபத்தொடு சொபானஞ் சீபிடக் தருமன்னுங் கொடைப் பட்டியர்போயன் மணியன் தரும்பெருங்கன் செய்-வித்தா-
  - ன் தருமங்கே பெறவெஃ—

#### No. 438.

(A.R. No. 225 of 1901).

ABOVE THE ENTRANCE OF THE TAYAR-SANNIDHI IN THE SAME TEMPLE.

- 1 உ வூஷி புரி[[\*] சீசாசசாசற் காண்டாறிற் றென்மாகறற்
- 2 பாசார் புக முண்டம்பாக்கிழான் காசார்தருப்பொல தருக்-
- 3 திருவன் காழன் முருகன் 'றிருக்கொயில் செய்தான் சிறக்கு உ

### No. 439.

(A.R. No. 226 of 1901).

On the north, west and south walls of the central shrine in the Kadambanathesvara temple at Kadambarkoyil, same taluk and district.

	Orrigan.
	ஞசும் இ[வ்*]ஆசொமை யு <b>ற</b> க் <b>கொண்டு</b> கொக்கி <b>வ</b> ை சித்தாயம் பஞ்சவா-
9	ரம் நீர்வீ வே(ய்) ம <b>ற்று</b> தி <b>ருக்</b> கொ
10	[வ்*]வுரொடும் இறுக்கக்கடவெ (ை)சுரயஉரவு மும் இதை-
11	த்தோவியமும் அறக்கொண் இறையிலியாக ஒரு கா-
12	வாவத பிரைகா ஸ[ா*]வது முக் இய%ு—ிடி சஊரா இத்தவற் முன்-
	பு நினற ஊரொமெ நிவே <b>கிறுத்</b> தக்கட <b>ெ</b>
14	பெறுவதாகவு[ம்*] மன்றுபாடு இறுத்தும் இய%்
15	கமிடைக் குமரியிடைப் பாபஞ் செ ஒட்டித் திருக்கடம்ப- தூறை
16	உடையார் சூழ் உாவ முணு
17	ட்டு வெண்கற்செரி ஊதொம் கறல் பூதி
18	வெங்கடத்தி கெழுத்து [ *] இப்படி சன் பொன ற கெழுத்து [ *] இப்ப-
19	டி 'விற்றக்குடுத்தென் கெய்ய[ா*]ற்றுப்பாக்க இப்படி விற்றக்குடுத்தெக்குளத்து-
20	ழாக் செதன் பெருமா கெழுத்து [ *] இப்படி விற் க்க கெழுத்து [ *] [இப்]படி விறறுக்குடுத்தெ~
21	ன் அரையந் செய்யபாதமான இறை
	No. 440.
	(A.R. No. 227 of 1901).
	•
	On a rock near the Stambhesvara temple at Siyamangalam,
-	On a rock near the Stambhesvara temple at Siyamangalam, Wandiwash taluk, North Arcot district.
	On a rock near the Stambhesvara temple at Siyamangalam, Wandiwash taluk, North Arcot district. வூவித் ஸ்ரீ    திருமகள் பொலப் பெருக்லச் செல்வியு ஊனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மனக-கொளக் கா ஊறார்ச்சாவே கலமறுத்தருளி
2	On a rock near the Stambhesvara temple at Siyamangalam, Wandiwash taluk, North Arcot district. வூல் ஸ்ரீ    திருமகள் பொலப் பெருக்லச் செல்வியு ஊனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மனக- கொளக் கா ஊர்ச்சால் கலமறுத்தருளி வெங்கைகாடு ம் கங்கபாடியு அளம்பபாடியு ஊடிகைபாடியும் குடமலேகாடும் கொல்லமும் கலிங்கமும் எண்டிசை புகழ்தா விழம-
2	On a rock near the Stambhesvara temple at Siyamangalam, Wandiwash taluk, North Arcot district. வூவித் ஸ்ரீ    திருமகள் பொலப் பெருக்லச் செல்வியு ஊனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மனக-கொளக் கா ஊறார்ச்சாவே கலமறுத்தருளி
2	On a rock near the Stambhesvara temple at Siyamangalam,  Wandiwash taluk, North Arcot district.  ஸூவி மீ இரும்கள் பொலப் பெருக்லச் செல்வியு ஊனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மனக- கொளக் காணநர்ச்சால் கலமறுத்தருளி வெங்கைகாடும் கங்கபாடியு னுளம்பபாடியு ஊடிகைபாடியும் குடமல்கொடும் கொல்லமும் கலிங்கமும் எண்டிசை புகழ்தா விழம்- ண்டலமு கிண்டிறல்வென்றித் தண்டாற் கொண்ட தண்ணெழில் வளருழி யெல்லா  யாண்டு கொயுதகை விளங்கும் யாண்டெ செழியமைத் தெகை- கொள் மூகொவிராஜராஜராஜகைவிரிபதாரக மூராஜராஜசெவற்கு யாண்டு மிகை-ஆவது
2 3 4	On a rock near the Stambhesvara temple at Siyamangalam,  Wandiwash taluk, North Arcot district.  ஸ்ல் ஸ்ரி இரும்கள் பொலப் பெருகிலச் செல்வியு கூனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மனக- கொளக் காகுளூர்ச்சால் கலமறுத்தருளி  வெங்கைகாடும் கங்கபாடியு ஹளம்பபாடியு கூடிகைபாடியும் குடமலேகாடும் கொல்லமும் கலிங்கமும் எண்டிசை புகழ்தா விழம்-  ண்டலமு கிண்டிறல்வென்றித் தண்டாற் கொண்ட தண்ணெழில் வளருழி யெல்லா  யாண்டு கொயுத்கை விளங்கும் யாண்டே செழியரைத் தெக-  கொள் ஸ்ரிகோவிராஜராஜராஜகைவரிப் ஓராக ஸ்ரீராஜராஜெவற்கு யாண்டு லகு-ஆவது  பலகுன்றகொட்டத்து தென்றைற்றார்காட்டுச் கெயமங்கலத் தர-
2 3 4 5	On a rock near the Stambhesvara temple at Siyamangalam,  Wandiwash taluk, North Arcot district.  வூவி மூ இரும்கள் பொலப் பெருகிலச் செல்வியு ஊனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மனக- கொளக் காணூர்ச்சால் கலமறுத்தருளி  வெங்கைகாடும் கங்கபாடியு ஹளம்பபாடியு ஊடிகைபாடியும் குடமலேகாடும் கொல்லமும் கலிங்கமும் எண்டிசை புகழ்தா விழம-  ண்டலமு கிண்டிறல்வென்றித் தண்டாற் கொண்ட தண்ணெழில் வளரூழி யெல்லா  யாண்டு கொழுத்தைக விளங்கும் யாண்டே செழியரைத் தெக-  கொள் மூகொழிச்சைக்கிறைநாறாறா இக்கையிப் தாரக ஸ்ரோஜராஜரை அவற்கு யாண்டு மிகூ-ஆவது  பலகுன்றகொட்டத்து தென்றைற்றார்காட்டுச் கியமங்கலத் தா-  சொம் எங்களூர்த் திருக்கற்றனில் ஊரிசெவற்கு [தொழகாட்டுத் தென்கரைத் திருவிழு- கூரர்காட்டு கல்லூர்பு துக்குடி வெள்ளாளன் கடம்பன் வெண்காடன் வைய்த்த  இருகளாவிளக் கொண்டிறுக்கு இவ்விளக் கிரிண் டுக்கும் ஹொமாக இ(வ்)வன்பக்கற்
2 3 4 5	On a rock near the Stambhesvara temple at Siyamangalam,  Wandiwash taluk, North Arcot district.  லூவித் ஸ்ரி இருமகள் பொலப் பெருகிலச் செல்வியு ஊனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மனக- கொளக் காணூர்ச்சால் கலமறுத்தருளி  வெங்கைகாடும் என்புவடியு ஹளம்பபாடியு ஊடிகைபாடியும் குடமல்லகாடும் கொல்லமும் கலிங்கமும் எண்டிசை புகழ்தா விழம- ண்டலமு திண்டிறல்வென்றித் தண்டாற் கொண்ட தண்ணெழில் வளருழி யெல்லா யாண்டு தொழுதகை விளங்கும் யாண்டே செழியரைத் தெக- கொள் ஸ்ரீகொகிராஜராஜராஜகெவரிபதுராக ஸ்ரீராஜராஜசெவற்கு யாண்டு மிகூ-ஆவது பலகுன்றகொட்டத்து தென்ணற்றார்காட்டுச் கியமங்கலத் தூ-  சோம் எங்களூர்த் திருக்கற்றளிவோ வேள்ளாளன் கடம்பன் வெண்காடன் வைய்த்த திருக்காவினக் கொண்டிறுக்கு இவ்விளக் கிரின்றிக்கும் கொடைக் இருவிழு- ஆரர்காட்டு கல்லூர்புதுக்குடி வெள்ளாளன் கடம்பன் வெண்காடன் வைய்த்த திருகளைவினக் கொண்டிறுக்கு இவ்விளக் கிரின்றிக்கும் கொடைகை இ(வ்)வன்பக்கற் பொன் கொண்டு சியமங்கலத் தாரோம் விற்றுகுடுத்த கிலமான காடடுகொள்கரம்- பை விற்பதற்கு கிழ்பாற்கெல்லே கங்குற்கைக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லே தியப்படக்கிவாய்க்காலுக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லே தியப்படக்கிவாய்க்காலுக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லே தியப்படக்கிவாய்க்காலுக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லே திற்போற்கெல்லே கியப்படக்கிவாய்க்காலுக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லே தியப்படக்கிவாய்க்காலுக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லே இதிற்கிகையைக்கு கெற்கும் தென்-
2 3 4 5 6	On a rock near the Stambhesvara temple at Siyamangalam,  Wandiwash taluk, North Arcot district.  ஸ்வீ ஸ்ரீ இரும்கள் பொலப் பெருகிலச் செல்வியு ஊனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மனக- கொளக் காணுர்ச்சாவே கலமறுத்தருளி  வெங்கைகாடும் கங்கபாடியு ஹனம்பபாடியு ஊடிகைபாடியும் குடம்லகாடும் கொல்லமும் கலிங்கமும் எண்டிசை புகழ்தா விழம்- ண்டலமு கிண்டிறல்வென்றித் தண்டாற் கொண்ட தண்டுணைழில் வளருழி யெல்லா யாண்டு கொய்துக்கை விளங்கும் யாண்டே செழியரைத் தெக- கொள் ஸ்ரீகோவிராஜராஜராஜகைகியிபதாக ஸ்ரீராஜராஜஜெவற்கு யாண்டு மிகு-ஆவது பலகுன்றகொட்டத்த தென்றைற்றார்காட்டுச் சியமங்கலத் தா-  சொம் எங்கனூர்த் திருக்கற்றனியோடைவற்கு [தொழகாட்டுத் தென்கரைத் திருவிழு- னூர்காட்டு கல்லூர்புகுக்குடி வெள்ளாளன் கடம்பன் வெண்காடன் வைய்த்த திருகளைவிளக் கிரண்டி இக்கு இவ்விளக் கிரண்டுக்கும் கொடைமாக இ(வ்)வன்பக்கற் பொன் கொண்டு சியமங்கலத் தாரைம் விற்றகுடுத்த கிலமான காட்டுகொள்காம்-

- 10 வியுங் குழி தார்த்து காம்பறுத்து வாம்பட்டித் திருத்தின செறுவு வெண்காடதெவ-மயக்கல் இதுக்கு[ப் பா]யப் பெ[ரெரி பெருனூம்பினின்]ற பொன அம்பலத்தாடி-வாய்க்காவி-
- 11 ற் பிறிக பள்ளவாக்காலினின் அற இச்செ[ய்\*]க்குப் பாய நாற்சாண்கொலா லொரு-கொ அள்ளகலத்தால் வெண்காடதெவவாய்க்காலென்று இச்செய்க்குப் பாயக் கல்லிக்கொள்ளப்பெறுவ-
- 12 தாக இச்செறுவும் வாய்க்காலும் விற்று இதனுக்கு காற்றுக்காலாக இறையிலி விற்ற கிலம் புறவிதைக்கு கிழ்பாற்கெல்லே கிழைப்புறவிதைக்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லே வாய்க்காலு-
- 13 க்கு கிழக்கும் மெல்பாற்கெல்லே இவ்வாய்க்காலுக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே மல்லன்-செருவூன்றி நாற்றுக்காற் குண்டில்களு[க்\*]குத் தெற்கும் இவ்விசைத்த பெருநான்-கெல்வேயுள் ளகப்பட்ட
- 14 குழி ருஅல்எ-ம் ஆக இறையில் விற்ற குழி கசுராஉ இக்குழி ஆயிரத்து அறுநூற்று இரண்டும் இவ்வாய்க்காலம் இறையிலியாக விற்று இக்கிலத்தால் வடைபொரு எ-றக்கொண்டு வீஃயேற விற்று[க்]குடுத்-
- 15 தொம சியமங்கலத் தாரொம் கடம்பன் வெண்காட இக்கு இக்கிலம் ஊரொடும் ய[டு]க்-தும் பயிர்செய்தும் இக்கடம்பன் வெண்காடன் எங்களூர்த் திருக்கற்றளி உரு உவற்கு வைத்த திருக-
- 16 காவிளக் கொண்டுக்கும் கச்சுப்பெட்டு ஊரகத்து நின்றுர் நாழியொ டொக்கும் உழக்கிறை நதாவிளக் கொன்றுக்கு நிசதம் எண்ணே யுழக்காக இவ்விளக் கொண்டுக்கும் நிசதம் உரிய் எண்ணே
- 17 அடி நாத்த்தவல் அ[ட்]டுவதாக இப்பரிசு ஶிலாவெகை செய்துகுடுத்தொம் சியமஙகலத் தாரொம் இது சதித்தார் ஶ்ரிவாஉ, எ ஊவே மெனின ∥ வூஷி ஶ்ரீ ரிலமளவுகொல் ¹

## No. 441.

(A.R. No. 227-A of 1901).

()N A BOULDER ABOUT TWO FURLONGS TO THE NORTH-WEST OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ஷ் ஸ்ரீச்சு வி[உ]வு வெலிகு
- 2 நதிலைவெலூரா- 2 நதிலைவெலூரா- 2 நதிலை 2 நதில் தேரில் தெரில் தேரில் திரில் தேரில் தேரில
- 3 கிறுஹுமா**ஸ்** நவாராமிவார**ெம**ஃ—
- 4 மூகாு ்கடாதுயத்து 8ணு நாவாய சூர்
- 5 க-ுணைவூடு செவாடி மூலூர் வஜராநியோறு உராடு
- 6 செய்வித்த திருப்பதணம் வாத[கி\*] வாலீவஸில்வைஸ்றி
- 7 மாஸ்களுகாலிர் ஜி\*] யஸ்ற ஸ்றாவாச்வதெரண் நிலூ-ிடிர் கடி8காச் ரப் —

#### No. 442.

(A.R. No. 228 of 1901).

On the south wall of the central shrine in the Tirukkalisvara temple at Kalavai, Walajapet taluk, same district.

- 1 ஸ்லீ ஸ்ரீ [|\*] திங்களெ[ர்\*] மலர்னு வெ[ண்]குடைமண்டல மக்துயிர்தொறு மிக்கருள் சுரனு கிறைகிழல் பசப்[பி] கிற்ப முறைமையிற் செங்கொல் திசைதொறுஞ் செல்லத் தங்கள் குலமுதற் பருதியிக் வலகெர் . கி[வரு]ம் ஒற்றையாழி யுலாவ கற்றவத [திரு]மலர்ச் செ[ல்வியு மி]ருகிலப் பாவையுங் கீர்த்தியங் கிள்ளேயும் பொர்த்தகிப் பாவையு மதுவையிற் புணர்னு பொதுமை திர்னு த[க்]துரி-
- 2 மைத் தெவியராக்கி விரவி நற்சுடர் மணிமகுடஞ சூட்டி கெடுநிலமந்நவர் முறைமுறை தந்நடி வணங்க வீரமுக் தியாகமு மாரமெகப் புகைனு மாப்பெரும் புகழ் மிக மத நெறி வளர்த்த கொப்பரகெஸரிவஜீ - சாந உடையார் மூகயிசாஜெ நடிவா[க்]கு யாண்டு முக்றுவது ||உ ஜயங்கொணடசொழமண்டலத்துப் பலகுக்றக்கொட்டத்துச் செங்-குந்றநாட் டுலகளக்தசொழச்சருப்-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Here is marked a measuring rod of 12 feet 9 inches.

- 3 பெரிமங்கலத்த<sup>1</sup> மஹாவைலெப் பெருங்கு நிப் பெருமக்களொம் ஹுமிவிலேயாவணக் கைய்பெழுத்து இவ்வூர்த் திருக்காரீ மூரமுடைய மஹா உவர்க்கு நாங்கள் விற்றுக்-குடுத்த நிலமாவது ஸ்ற அருமொழிதெ[வ]வதிக்குக் கிழக்கு உலகள கசொழவாய்க்கா-ஆக்கு வடக்கு எட்டாங் கண்ணுற்ற இரண்டாளு சதிரம் பெருவழிக்கு வடக்குக் குழி இருதாற்று
- 4 எண்பத்தெட்டும் மூக்கு ஞ சகிரம் பெருவழிக்கு வடக்குக் குழி காற்பத் து கா இம் எட்டாங் கண்ணறசு இரண்டாஞ் சதிரங் குழி ஆபிரமும் மூக்குஞ் சதிரம் வளயாற்றுக்கு மெற்குக் குழி அது தாதம் ஆகச் சதிரம் காலி [இற்] குழி ஆபிரத்தத் தொளாயிரத்து முப்பத்திரண்டும் மிகிதிக்குறை வுள்ளடங்க உள்ள கிலம் ஒழிவிக்கிப் பொதிது குழி முற்தும் இறையிழிச்-
- 5 கி விற்ற விவேயாவணஞ் செய்[து] குடுத்தொம் இவ்விற்றுக்குடுத்த கிலத்துக்கு க<sub>ர</sub>யஉர-வ<sub>ி</sub>த்துக்கும் பெருவரிகளுஞ் கில்வரிகளும் ஸெலெயொமெய் இறுக்கக்கடவொமாக இத்திருக்காரீமாமுடைய மஹாடுஉவர் கம்[மி]க[ன்]பக்கல குடினைக்கல்லாலக் சொண்ட ஒக்குஞ் செம்பொக் பதிக் கழஞ்சம் இப்பொக் பதிக் கழஞ்சும் கைய்-
- 6 யுறக்கொண்டு இக்கிலம் விலேயறக் கொண்டு விற்றப் பொருள்றக்கொண்டு இறையிழிச்சிக் குடுத்தொம் இவ்விற்றுக்குடுத்த கிலத்துக்கு எப்பெர்ப்பட்ட கலமும் இறையும் இவ்லே(க்) கலகொக்றி அம் இறை தொக்றி ஆம்ஸடெடி(ர) யொமெ கிர்னும் இறுத்தும் குடுக்கக்கட்டுவரமாகவும் இதுக்கு இதுவெய் பொருள்கு மாவறுகிப் பொருட்-
- 7 ச்சுலவெரீல யாவதாகவும் இதுவல்லது வெற பொரு[ன்\*\*]மாவற திப் பொருட்சிலவொலே காட்டெக்கப் பெருததாகவும் இப்பரிசு விறற இறை யிழித்தி விலேயாவணஞ் செய்து-குடுத்தொம் இருசாலாவதம் முக்சாலாவதம் காங்கள் விற்ற இறையிழித்திக்குடுத்த கிலமாவது [ஸ்ரீ]அருமொழிதெவவதிகளுக் கிழுக்கு உலகளதுசொழவாய்ககா அக்கு வ•
- 8 டக்கு எழாங்கணணுற்ற இரண்டாஞ் சதிரத்தப் பெருவழிச்கு வடக்குக் குழி இருநூற்-றெண்பத்தெட்டும் முக்முஞ் சதிரம் பெருவழிக்கு வடக்குக் குழி காற்ப்பத்துகாலும் எட்டாங் கண்ணற்ற இரணடாஞ் சதிரத்தக் குழி ஆயிரமும் முக்மூஞ் சதிரம் வணி-யாற்றுக்கு மெற்குக் குழி அறுநூறும் ஆகச் சதிர[ம்\*] கானிலுமாகக் குழி ஆயிரத்துத் தொளாயிர-
- 9 த்தை முப்பத்திரண்டும் மிகுதிக்குறை வுள்ளடங்க உள்ள ஙிலம் ஒழிவிக்றிப் பொதிதை. . முற்றும் விற்று இறையிழித்தி விடுவயாவணஞ் செய்துகுநித்தொம் இவ்விற்றுக்-குடுத்த ஙிலத்துக்கு எம்மில் இசைக விடுவப்போருள் குடி[னஞ]க்கல்லால் ஒக்குஞ செம்பொக் பதிக் கழஞ்சும் இத்தெவர்கக்மிகள்பககலெ அறக்கொண்டு
- 10 **அ**ஜ<sub>ா</sub> த்த்தவற் இம்மஹா உராமமுள்ளளவும் ஸெடுவெயியைய் இர்நில**த்துக்கு வ**ந்த இறை நிறப்பதாக இசைஞு இறை பிழித்தி விறறு விலேயாவணஞ் செய்துகுடுத்தொம் மெற்ச்சொலலப்பட்ட திருக்காரி ஜாமுடைய மஹா செவற்கு முற்ச்சொல்லப்ப**ட்ட** மஹாஸி ெலப் பெருங்கு நிப் பெருமச்சுளொம் இப்பரிசு வேலெயு-
- 11 ள் எழு கு ஹார உரஜி அம்பலக்கூத்தக்கிரமவித்ததம் வங்கத்துப் பொழுக் சிங்கம்பிக்கிரம-வித்ததும் வங்கிப்புறத்து மூவாஸ-ி உவஸவாஸர தம் பணிப்பணி பணிப்ப பணி-யாற்ப் பணிகெட் டெழு திகெக் இவவூர் மயிழைக் குட்டெறக் ஆகைக்கூத்தகாக ஆபி-சத்தெண்மத் திரிச்சிற்றம்பல அலங்காரப்பிரி-
- 12 யகெக் இவை எழுத்த [ ||\*]

#### No. 443.

(A.R. No. 229 of 1901).

# ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்வீ [∥\*] கொப்பசகெஸரிபதார [ உ]க அத்திகள் ஸ்ரீவிக ரமசொழ்செவற்கு யாண்டு எழாவது ஐயங்கொண்டசொழ்மண்டலத்து பலகுக்றக்கொட்டத்த[ச் செங்குக்] உ காட்டுக் கலவையாக மாஐ நா மாயண ச்சத வெ⊸் ஜிமஙகலத்துத் திருக்காரிஸாரமு[ ை]டய மஹாசெவற்கு கித்தகிவாதத்துக்கு மெற்படியூரி விருக்கு [ ம் \* ] வர்ஷெ உரர் பரி உருவை-
- 2 த்து அமு துபெங்கியெனம் மெற்படி பளிற நூத்து பெற்றுள் தவஞ்செ[ய்\*]காளும் இவ்-விருவொம் இவ்ஆரியாளுங் கண*த்தாருள்ப் பாகளூர் கருணுக்*பபட்டன்பக்கல் நாங்கள் வீலேக்குக் கொண்டு வைடுவையார்பக்கல் இறை இழிச்சி அஉராதித்தவரை இறைஇலி செவ**சா** நமாக விட்ட வடுடுஇதுவது திருச்சிற்றம்பலவதிக்குக் கிழக்கு ஸ்ரோ ஜராஜ-வாய்க்காலு -

- 3 க்கு வடக்கு ந-ஆங்கண்ணற்ற முதற் சதிரத்துக் கிழக்கடையத் தடி உ-னல் இவ்வமுது-பெங்கி இசெவற்க்கு கிகெதுரற்ஸவத்துக்கு விட்ட கிலம் பதின் அறுசாண் கொலாற் குழி ஐஞ்ஞாறும் இவ்வதிக்குக் கிழக்கு இவ்வாய்க்காறுக்கு வடக்கு ச-ங்கண்ணுற்று முதற் சதிரத்துக் கிழக்கடைய தடி க-னு[வ\*]ப் பெற்றுள் தவஞ்செய்தாள் சிறுகா-
- 4 வேவாதிக்கு உடையாற்கு கிருவமுதாபடிக்கு விட்ட நிலம் பதின்அறுசாண் கொலாற்குழி ஐஞ்ஞாறம் [ஆ]கக் குழி ஆபிரத்தைக்கும் இக்கருணாகாப[ட்\*]டற்கு எம்மி விடு®\*]சுதை விலேஆன கரயஉரவுறம் பொருளற இட்டு விலே அறக்கொண்டு இறை இழிச்சி இசெ-வற்கு உதராடிகு வரை மிறையின் செவசாகமாக விட்டொம் இவ்வமுது பெங்கியும் இப்பெற்றுள் தவ-
- 5 ஞசெய்**தா**ளும் இவவிருவொம் இய§்⊸ித்துக்கு அழிவு ஙிணப்பார் மங்மைஇடைக் குமரி-[மி\*]டைச் செய்தார் செய்த பாப[ம் படுவார்\*] [∥\*]

#### No. 444.

(A.R. No. 230 of 1901).

#### ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸூஷி ஸ்ரீ [||\*] சகலலொகச்ச[கர]வதி இராச[கா]ராயணன் சம்புவராயன் கலகவப்-பற்று நாட்டார்க்கு தங்கள் பற்றில் ஆருவதுவரையும் நட்டுப்பாழ் நாற்றடி[ப்\*]பாழ் விதைத்துப்பாழ் இவைபிற்றுக்கு
- 2 பொன்வரி சூலவரி உள்ளிட்ட பணவற்கமும் அ[ரி]கிகாணமும் கொண்டுபொதுகையில் இத்தைப்பற்ற பபிர்ச்செய்வார் இல்லாதபடி ஆலெ எழாவது ஆடிமாதமுதல் கட்டுப்-பாழ் காற்றடி[ப்\*]பாழ் விதைத்[த]ப்-
- 3 பாழ் இவைபிற்றுக்குப் பொன்வரி சூலவரி [உ]ள்ளிட்ட பணவற்கமும் அரிசிகாணமும் சந்திராதித்தவரையும் கொளளாதபடி சொல்லிவிட்ட அளவுக்கு கலவைபில் கொயிலி-ஆம் திருவல்-
- 4 லத்தில் கொயினிலும் உடையார் மண்ணோநாயிஞர் கொயிலிலும் சக்**திரா**தித்தவரையும் தெல்ல கல் வெட்டி[க்<sup>‡</sup>]கொள்ளும்படி சொல்லிவிட்ட அளவுக்கு இப்படிக்கு உடை-யார் வழுத்**த**ணோ நாயிஞர் சிபாதம்
- 5 அப்பச்சயார் ஆணே தாழ்வு இல்லே இக்ளைமுதவுக்கு இப்படிக்கு கல்லும் வெட்டு-வித்துக்கொண்டு தாழ்வற கடத்திப்பொதவும் பார்க்க [||\*]

## No. 445.

(A.R. No. 231 of 1901).

#### ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [[]\*] விக்கிரமசொழிஉவற்கு யாண்டு காலாவது ஐயங்கொண்டசொழமண்ட-லத்துப் பலகு[ந்ற] ¹க்கொடித்தேச் செங்கு[ந்ற]காட்டுக் கலவையாக மாஜகாமாய-ணசதுவெ தெமங்கலத்து உடையார் திருக்காரினுரமுடையாற்கு திருவஆ-போமத்துக்கு நித்தகிமதை ஒ செய்ய பெரும்பாணப்பாடி
- 2 கரைவழி ஈச்[சூ]ர்நாட்டு மெற்றெரி விருக்கு[ம்\*] அரையக் தெவருக் இத்உெவற்கு திருவமுர் தபடிக்கு அரிகி காநாழிக்கு கெல்லுக் குறுணி பிருநாழியும் கறியமுர்து இரண்டுக்கு செல்லு இருநாழியு[ம்\*] ஊரருமொழிதெவக்மாக்காலா விக்கெல்லுக் குறுணி நாநாழியும் செலவதாக நாக் கொண்டு விட்ட உடுமியாவது ராஜநாராயணவிளாகத்து கிழ்கூற்று
- 3 திருச்சுற்றம்பலவதிக்குக் கிழக்கு ஸ்ரிராஜராஜவாக்காலுக்கு வடக்கு முக்குங் கண்ணற் றஞ்சாம் சதிரத்து ஹார்ஜாஜி ஜாகவெஷ்ஷடிக்பக்கல் காக் இறை இழிச்[சி] கொண்டு விட கிலம் கிழ்பாற்கெல்லே ஹார்ஜாஜி சிபொக்கை ஹடி தக்கு மெற்கு தெக்பாற்-கெல்லே கண்ணுற்றுக்கு வடக்கு மெல்பாற்கெல்லே சதிரவறிதிர்க்கு கிழக்கு வடபாற்-கெல்

¹ The letters ၨσρ are written as a group.

- 4 வே கண ணுற்றுக்குத் தெறகு இக்காற்பாற்கெல்வேயுள் கடுவுபட்ட குழி ஐஞ தூறும் மிகு-திக்குறை வுள்ளடங்கவும் கௌஸிகக் திருக்காரிவ<sub>டி</sub> தும் மௌதமக் கிபொக்தைகாயக-வடி தும் வாழு-வக் திலஸேகாயகவட்டது முள்ளிட்ட இக்கொயிகில் சிவப்வரா ஊணர்-பக்கல் காக் வைதிவிளக்கு இரண்டுக்கு பொகியூட்டாக குடுத்த பொக் மு-
- 5 க்காலு[ம்\*] கெய்யமுர்து தபிரமுர்துக்குச் சாவா முவாப் பெருமாடாக விட்ட பசு இரண்டு இப்படி கொண்டு விட்டெக் அரையக் தெவகெக் இ[த்]யந்கம் சனராதி-[த்\*]தவரை பக்மஹாயெயா ஈகெத் இப்படிக்கு இவை சிபொணைசங்கணுக உலகளைசொழவாசாரியன் எழுத்து []\*]

### No. 446.

(A.R. No. 232 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE, LEFT OF ENTRANCE.

- 1 ஸூல் [\*||] ஸிஷ்ஜு உரயார **வொ**[\*] குறி உரியாக கொடிவ கொடிவ முக்காக வமை [\*]
- 3 [கி]ஃடு-ூடை இலமாதிவடு—ஊந[தி] தியரா? [ெவ]ாஐகு--
- 4 [இடி] ெலைகடுமே கணா கோடியா ஜவிஉராவண க[ா\*] கேகமிக இட
- 5 ட்[ு]் புகூற விவியுமியுட்டு உற்- 18] இடர்க விரு மணுமொடா இவிவி க-
- 6 உரவஉஹககா ஹீவு பாவா[ர] பீறார மணவகிஹரிண மா ஆ-ி -ூ@ கெ-
- 7 ூ—ூ[ர\*]வுுமுவிருவிகளிராவிஷெக வரணகராஜவரகிஷாவக 8 ஹாரா-
- 8 ஜாயிராஜ வாசெனா கிரவுவனவகரவத்தி மூஸுநாவாஜு)-
- 10 வவையில் திருக்காரினுமமுடையனுயனர்கொயில் தா-
- 11 னத்தா[ா\*]க்கு இவ்வூர் உட்[க]ட்டளே யான அழகியசொழவின-
- 12 ாகம் சுந்தரபாண்டிய[ச்]சம்புவசாயர் தந்தபடிபெ இவ்-
- 13 ஆர் எல்ஃவசகு வடக்கு காயிபெருமாள்வக்க்கு கிழக்-
- 16 ென்டுள்ள தௌதானம் திருவிடையாட்டம் உள்ளிட்டடை
- 17 வ நிக்கி நின்ற நஞ்செய் புன்செ யுள்ளிட்ட நிலங்களுக்கு இ-
- 18 ஆக்கு[ம்] கடமை பொன்வரி விணியொகம் காசுகடமை புறக்-
- 19 கலின் உள்ளிட்ட காசாயமும் கெல்லாயமும் செக்குக்கட-
- 20 மையும் உட்பட எப்பெற்பட்ட வரிகளும் உ[ப]ாதிகளும் ப-
- 21 இனெழாவது முதல் தந்து தெவதானமாக [மு]தலடங்க
- 22
- 23 கச் சொன்னெம் இப்படிக்கு இவ்வொலே [பிடி]பா[ட]ாகக் கெ-
- 24 எண்டு வகராத் சலுவரை செல்வதாகக் கல்[வி\*]லும் செம்பினு-
- 25 [ம்] வெட்டிக்கொண்டு அனுபவிக்க [[\*]

# No. 447.

(A.R. No. 233 of 1901).

On the north wall of the gopura of the Akshesvara temple (right of entrance), at Achcharapakkam, Madurantakam taluk, Chingleput district.

- 1 வூஷீ [ $\parallel^*$ ] ஸ்ரீஃத ஃஊாஃஐஹெனூஈ**த வா**ஷெக்குத் தப்புவராயா -
- 2 கண்டது கண்ட ${f \odot}$  கொண்டு கொண்ட ${f \odot}$ கு குடாதான் துலகூதளவிபாடன்
- 3 பூலு செஷிணேபமுலி8உகாவகலை8 உராலிவகி மூகீலேவர[உர]வன் சாயசாய-
- 4 சுடாமணி ் மலுமுகாலகுவொக்வை மூது ஆடிவுவேவாராயர் உருயிகிராஜி க
- 5 வண்ணிஅருளாகின்ற மகானுடு தசாடும்-மெற் செல்லாகின்ற விரொயிவல்-
- 6 வ**சுவா**ரது 8ெஷ்நாயற்று வ—்டுவு-வெக்ஷது வௌண-- 8ோஹெலுயும் **மு**-க ரவாரமும் பெற்-

- 7 [ற] விஶாவக்ஷை ச<sub>ர</sub>து நாள் ஐயங்கொண்டசொழமண்டலத்து களதூற்கொட்டது ஸ்ரீலே—ரா**தக**-
- 8 வதுவெ-ிழ்? ந்[க]வது தென்பால் தனியூர் திருவச்சி*றுபா*க்கம் உடையார்ஆட்சி கொண் -டருளிய மஹாஷெவ-
- 9 ற்[கு] குறைவூறிறொக்கு வொயாயனவை இது யஜுமூரவா மறாவகராக தழுவக்கு நை
- 10 உடுவைப்படுமாகியான. விரு காரவில் ஊராயகாயக்கர் ஸ்ரீகுருஷ் ஜெவஹோராயற்கு புண்ணி-யமாக
- 11 ஆം ആ ക്രദ്ദ് കെപ്പ് ഒരു പ്രത്യാനു പ്രത്യാസ് പ്രസ് പ്രത്യാസ് പ്രത്രത്യാസ് പ്രത്യാസ് പ്രത്യാസ് പ്രത്യാസ് പ്രത്യാസ് പ്രത്യാസ് പ്രത്യ
- 12 **யாராவ—ூவு-**\$சூக கபிரைர் ஆட்[சி]கொண்டருளிய உடாசெவற்கு வை—ஃ[ர]க<sub>ி</sub>மாக ஜொடி-
- 13 அசைமணேயிற்கடுத்த முக்துடைப்பி(த்)து வை—மோதை டிஆகப் பண்ணிக்குடுத்தொம்
- 14 இடி செவஸாகதில் கட்டாயம் காணிக்கையும் இடி உடைசெவகிக்கெ வை—சொகை}சோக
- 15 கப் பண்ணிகுடுத்தொம் இடி யழி[¬d\*]துக்கு கவிதம் னிணே கவன் ம**்** மாய**ா**த்திலை வரஷு-
- 16 ஹத்தி சொவஹத்தி பண்ணின சொஷத்திலை பொ[க]கூடைவளுகவும் வூஉதாகி திகுுண்டு
- 17 പ $-\infty$ ും പ $\pi$ ഉക്  $\pi$ ക്കാം [|\*] പ $\pi$ ഉക്  $\pi$ ക്കാം വേട്ടും ക്രോക് [|\*]
- 18 ஸூசுக**் (வா) வருஉக**் வா யொ *ம*ொ**ருவைஸ**ந்ரெ [[\*] ஷ்ஷி நு-ஃ்ஷ் [-ஃ\*]ஸ் ஊ்ஸை நானி வீஷ்யா**ோ**-
- 19 யடுக்கி-நி[ஃ||\*] செவவை ராஜுணவி காகி நாமுயதி ஹைறைசி வ [|\*] கொஷா∀ உாடிருடுஜா ஹிதா முஜீ[-∛\*]ணாடி-
- 20 டீகோய [அ] [∥\*] உாகவா⊚கயொ§்[→\*]யை ஓாகாஃ° முறைபொகுவாலக் [ [\* ] உாகாஃ ஸூம[→\*]ஃவாஷ்டாகி வா-
- 21 இகாரு ஆகு தே வேசு \$ [ ]\*]வ

### No. 448.

(A.R. No. 234 of 1901).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME TEMPLE, RIGHT OF ENTRANCE.

- 1 வூஷீ ஸ்ரீ [ $\|*$ ] திரிபுவனச்சக்கிசவர் **த்**கிகள் ஸ்ரீகுலொத்த ங்கசொழுதெவ*ற்கு* பாண்டு
- 2 . ்வது [ஜ]யங்கொண்டசொழுமண்டலத்துக் களத்தூர்க்கொட்டத்துத் தகியூர் பூர்ம-
- 3 [துரா]ஊகச்சதுவெ⊸்திமங்கலத்தத் திருவச்சிறபாக்கத்த உடையா சாட்சுகொண்ட-நாயனுர்கு அம்மைய-
- 4 ப்பக் [சம்]புவர[ா]யடுகக் கிருமெற்பூச்சுக்கும் திருப்பரிசட்டத்துக்கும் இக்காயனர் தெவ-தானக் கிருவச்சிறபா-
- 5 க்கத்தில் த[ஹிபிறை தட்டாரப்பாட்டமும் ஆசுவிகள் [பொது]மக்கள்பெசால் வக கட-மையும் மக்ருடிகள்பெசால் (வ)-
- 6 வை க**ட**மையும் செக்குக்கடமையும் இந்நாயனுற்குச் சி.றுகாலேச்சகி திரும[கி]ரபொ**ன** -க**த்** துக்கு அமுதுசெய்தருள இவ்வூர் <sup>3</sup>

<sup>1</sup> Read ஹடுரு தி வவலு நாரா. 2 The letter நா of உரநாக is engraved below the line. 3 The inscription stops here.

# No. 449.

# (A.R. No. 235 of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 திருஹுவனசசு ரவத்தி கொனெரின்மைகொண்டான் ஜயங்கொண்டசொழு-
- 2 மண்டலத்துக் களத்தூற்கொட்டத்து அச்சுறுபாக்கத்து ஆட்சுகொண்டமஹாதெவ $[\dot{r}]$
- 3 கொயினில் ஆதமங்கலவன் அரயன் ஆட்கொண்டநாயகனை செதியராயன் எழுந்தரு**னு-**
- 4 கிற தெவர்க்கு இன்ணட்டு மதுராந்தகச்சதுவெ~ிதிமங்கலத்துப் பிடாகை விராலூர் நீர்நில-
- 5 ம் [ப] தின்[ அறு]வெளியும் இவ்வூர்ப் புஞ்சை நிலமும் இத்தெவற்கு இறையினி தெவதா• னமாக இடக்கட-
- 6 . . . . . என்ற இவன் சொன்னமையில் இப்படி செய்யக்கடவதாகச் சொ**ல்-**லிக் கணக்கிலுமிட்டு¹

# No. 450.

# (A.R. No. 236 of 1901).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 வூஷீ ஸ்ரீ [||\*] கிரவுட்[வ\*]னச்சகரவத்திகள் ஸ்ரோஜராஜசெவற்கு யாண்டு ஈ ஆவ-
- 2 து ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து களத்தூற்கொட்டத்துத் தகியூர் ஸ்ரீமது சா-
- 3 ககேச்சதுப்பெதிமங்கலத்தை ஆநுடையார் ஆட்சுகொண்டருளிய ஊோடிவே-
- 4 ற்கு சொழமண்டலத்துத் தென்கரை உய்யக்கொண்டசொழவளகாட்டுச் செல்கவிற் செல்கதுடையான் சூற்றிய-
- 5 தவர் ஆட்கொண்**டவில்லி**யெர் செவகப்பெற்றி விட்டு வையூ சகிவிளக்கொர்**றக்குக்** கொண்டு விட்ட ஆடு பன்ரிரண்டு இவ்<sup>2</sup>

### No. 451.

# (A.R. No. 237 of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ஜீ ஸ்[[]\*] திரபுவனச்சக்கரவத்திகள் திரிபுவனவிரதெவற்கு யாண்டு முப்பத்துஅஞ்-
- ் வக ்டாப்பட்டு . 2 சாவது செயங்கொண்டசொழுமண்டலத்துத் திருவைச்சு அபா[க்\*][க]த்து உடையார்
- 3 ஆட்சுகொண்டருளியதெவர் கொயில் சிவப்பிராமணரொர் திருதுந்தாவிளக்கு உபை-யங்
- 4 கொண்டபரிசாவது இன்னுயஞர்கொயில் கைக்கொளரில் பிச்சைத்தெவன[ன] கிடாரத்-தரைய-
- 5 ன் சமையசெஞபதி இன்ஞயஞற்கு வைத்த திருது**க்தாவி**ளக்கு ஒன்*ற*க்கும் கொண்**ட** பொன் லிரு (ப)
- 6 இப்பொன் பதினங்கழஞ்சும் கைக்கொண்டு இத்திரு தங்தாவிளக் கொன் அஞ் சங்திராதித்-தவரைச்
- 7 செலுத்தக்கடவொமாகச் சம்மதித்தொம இக்கொபில் சிவப்பிராமணரொ[ம்\*] இது பன்-மாஹெசுர[க] ா[கெஷ] [||\*]

### No. 452.

# (A.R. No. 238 of 1901).

# On the south wall of the same mandapa.

1 ஸ்லீ ஸ்ரீ [#\*] ஸ்ரீ கொமாறபன்மரான திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் எம்மண்டலமுங் கொ-ண்டருளிய ஸ்ரீவிக்கிரமபாண்டியதெ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Incomplete. <sup>2</sup> The inscription stops here.

- 2 வ[ர்\*]க்கு யாண்டு அஞ்சாவது ம[ஃ]மண்டலத்து [கு]ளிச்சைப் பள்ளிகொண்டான் பூமனை புவனிவிச்சாதிரதெவனென் செயங்கொண்டசொ-
- 3 முமண்டலத்துக் களத்தூற்கொட்டத்து ஸ்ரீமதுராக்தகச்சருப்பெ இமங்கலத்துத் தனியூர்த் திருஅச்சுறுபாக்கத்து உடையார் ஆட்சுகொண்ட-
- 4 ருளிய <sup>ஒ</sup>ஹாடிவருடைய இளங்[கருணே]ப்பாவை கணவகஞ் செய்யுங் குடிகனுக்கு . . . த்த கணவகத்துத் திருமண்டப[த்\*]து **எறி**யருளின காள் திருப்பாவாடை அமு*து*-
- 5 செய்தருள வெணடுவனவுக்கும் விட்ட நீர்நிலமாவது ஸ்ரீமதுராககச்ச[த\*]வெ**-ி**தி-(**ம**ங்க)மங்கலத்துத் தென்பேடாகை கூனன்பட்டுக் காணிஉடைய ஸவ-ிரித்த[ன்] டேட என சொ[ம\*]ங்கலத்து அருளாளபட்-
- 6 டன் பக்கல்(க்) கொண்டு விட்ட நிலமாவது இவ்வூற் கழனியில் மடப்புறத்துக்குத் தெற்ட குத் தென்பாக்கத்துக்கு கிர்(ப்)பாய்கிற வாய்க்கா[அ]க்குக் கிழக்குத் தெனும்புலம் உட்ட படக் குழி இரண்டாயி-
- 7 சத்து முன்னூறங் கொண்டு விட்டென் பூமனுன புவனவி[ச்சா] இசதெவனென் இது பன்மா ஊழா ஈகெடி உ
- 8 இ[க்\*]ஙிலத்தில் னைவக்கிண அம் இக்கிண அ சூழ்க்க மாமும் இத்திரு நடைவனக்கு[டிக்கு] இரண்டு மீணயுங் கொண்டுவிட்டென் பூமனை அவனிவிச்சாதிரதெவனென் இதை ப நாஷெனு ஈ நக்கூதி||\*]

### No. 453.

(A.R. No. 239 of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்வீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக ரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழுதெவற்கு யாண்டு பன்னி எண்டாவது ஜயங்கொண்டசொழுமண்டலத்து களத்து -
- 2 [ர்]க்கொட்டத்து தனிஊர் ஸ்ரீமதுராக்**த**கச்சதுற்ப்பெ இடிங்கலத்து இரு(அ)வைச்சி*ற*-பாக்கத்து உடையார் ஆட்சிகொண்ட காயனுற்க்குச்
- 3 செங்கெணி அம்மையப்பன் பாண்டிநாடுகொண்டாக் கண்டரகூளியணை இரா[ச\*]ரா-[ச\*]ச்சம்புவராயனென் இன்னுமநாற்க்குச் சாத்த இ-
- 4 ட்ட கிருவாபரணம் பட்டம் ஒன்றினல் பொன் ஐம்பதின் கழஞ்ச மா*ற்று எட்டெ* காலெ அசைக்காலும் பட்டம் ஒன்றினல் பொ**ன் ப**தினெண்க-
- 5 ழஞ்செ கால் மா*ற்று எட்டரை*யும் இப்ப**ட்ட**ம் இசண்டுஞ் சா**த்தினெ**[ன்] இசா[ச\*]சா**ு** [ச\*]ச்சம்புவசாய(ன்)னென் பன்மாடிஹனூர ஈகெஷை∭உ

### No. 454.

(A.R. No. 240 of 1901).

- 1 ஆவி ஸ்டு [||\*] திர**ைவாச்**சக் ரவ**த்**திகள் ஸ்ரீகுவொத்து ங்கசொழுதெவற்கு யாண்டு மிடு-வது ஐயங்-
- 2 கொண்டசொழமண்ட**ல**த்துக் களத்தூர்க்கொட்டத்து**த் த**னியூர் ஸ்ரீமது ராணகச்**ச**து -வெ---தெம--
- 3 ங்கலத்துத் திரு**வைச்**சி*று*பாக்கத்த உடையா ராட்சுகொண்டநாயனுற்கு அத்தி-மல்லகா[ந]
- 4 குலொத்துங்கசொழச்சம்புவராயகெக் கல்வெட்டுவிச்சுக்குடுத்த பரிசாவ*த* இக்காபனர் தெவதான-
- 5 ம் திருவைச்சி[*அ*]பாக்கமும் *கெற்கு*ந்றமும் இவ்வூர்ப் பீ**ட**ாகைகளும் புளியுண்ணியும் உள்ளி**ட்ட** ஊர்களி-
- 6 ல் கண்காணி[ய]ர் கெல்லும் [ப]ரடிகாவல் வெட்டி அரிமுக்கை எடுத்துக்கொட்டி கொட மூற்றமப்பெறு மு-
- 7 ள்ளடி க[ா]த்திகைக்கா[ண]ம் ஆசுவிகள்பொதுமக்கள்பெரால் வக கடமையும் தறியிறை-யும் பாட்டமும் வாணியர்-

- 8 பொரு [ம்\*] மக்முடிகள் பெர[ா]ல் வக்த கடமைகளும் கிகாரியப்பெறம் குற்றத்தெண் டமுஞ் செட்டிறையு முள்[னி]ட்ட கடமைகள்
- 9 பூசைக்குர் திருப்பணிக்கு முடலாகி**வ விட்**டுக் கல் வெட்டுவித்துக சூடு*த்*தெர் குலொ**த்-**தங்கசொழுச்சம்புவரா-
- 10 யகெக் இத்தக்ம மிறக்[கு]வார் கெங்கையிடைக் குமரியிடைச் செய்தாா செய்த பாவங் கொள்வார் இதுபக்கோ-
- 11 ஹெஜா ஈகெடி[|\*]

# No. 455.

(A.R. No. 241 of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூல் ஸ்ரீ [|\*] திரவு-[வ\*] நச்சகரவூத்திகள் ஸ்ரிராஜராஜ செவற்கு யாண்டு நடஆவது ஜயங்காண்டசொழுமண்டலத்துக் களத்-
- 2 தூர்க்கொட்டத்துத் தகியூர் ஸ்ரீமது ராந்தகச்சதுப்பெ திமங்கலத்து ஆனுடையார் ஆட்சி-கொண்டருளிய ஷெவர் கொயிற் சிவ(ப்)வ நாம்மண -
- 3 சொக் திருதக்தா**வி**ளக் குபைய**ங்** கைக்கொண்டபரிசாவது இம்மண்டலத்து ஆமுர்க்**-**கொட்டத்து மொக்தார்காட்டு வெண்கலப்பா-
- 4 க்கத்துப் பாலமுழாக் வௌரக் அம்மையப்பக் திரு]வச்சி அபாக்கமுடையாற்கு வைத்த திரு நக்தாவினக் கொன் அக்கு விட்ட எருமை
- 5 [ப]த்து இப்பத்துங் கைக்கொண் டித்திருநுந்தாவிளக்கு ஒன்றுஞ் சதுராதித்தவற் செலுத்தக்கட-
- 6 வொமாக ஸம்மதித்தொ மிக்கொயில்ச் சிவ(ப்)வ ராமணசொம் இத பக்ம**ா-**ஹெஜூர ஈகெஷ
- 7 இவ்விளக் கெரிய இட்ட சூத்தவிளக் கொன்ற[[|\*]

### No. 456.

(A.R. No. 242 of 1901).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷ் ஸ்டூ [|\*] கிருவு வே\*] நச்சக்கரவத்திகள் ஸ்டூவிக்கிரமபாண்டியதெவற்கு யாண்டு ந. -ஆவது செயங்கொண்டசொழம-
- 2 ண்டலத்து ஒய்மாகாடான விசையராசெக்திரசொழவளகாட்டு செலூ[ $\dot{n}^*$ ]காட்டு டெச]- ஆ $[\dot{n}^*]$  கக்தமுழான் கூத்தன் திருவெண்காடுதெவனை பல்லவ-
- 3 ராயகெக் இ[ம்\*]மண்டலத்து ஸ்ரீமது**ரா**க்தகச்ச[த\*]வெ-தேமங்கலத்து தென்போகை பிற் தனிஊர் திருவச்சிறுப[ா\*]க்கத்து ஆட்சிகொண்டருளியதெவர்க்கு
- 4 வைகாசித்திருநாளுக்கு நான் குடிநி**ங்**கா தெவதானமாக கொண்டு விட்ட வெள்ளரிப்-பட்டு நஞ்செய்நிலமும் புன்சைநிலமும் கொல்லே-
- 5 [கி]லமும் எரிவாய் புறவடை யுட்பட நாற்பாற்கெல்லேக்கு உட்பட்ட நிலம் குடிநிங்கா தெவதானமாக குடுத்தென் திருவெண்-
- 6 காடு[ெ]தவனை பல்லவ . . . . . . . பொய்[ெ]யாடுறவிலாதான் [ெ]சவூர் பல்லவராயன் [த]ன்[ம]ம்[‖\*]

## No. 457.

(A.R. No. 243 of 1901).

- 1 ஸிஷீ ஸ்ரீ [||\*][திர]வு வனச்சகரவத்தி-க[ள்] ஸிவி[ர]பாண்டிய கெவற்க்கு யாண்டு எ - வது கற்கடகளுயற்று அபரபக்ஷத்து நா-
- 2 யற்றுகிழமை[யும்] ஸவூமியும் பெற்ற குறுதிஞள் ஜெயங்கொண்டசொழ-மண்டலத்து களத்தார்கொட்டத்து ஸ்ரிலேுராதக-

- 3 [ச்]சதுவெ-ஃஹ்மங்கலத்து தனியூர் திரு-அச்சிறுபாக்கத்து உடையார் இ[ம்\*]ம ஆட்சுகொ-
- 4 ண்ட(அ)ருளிப் ஹா செவ[ர்\*]க்கு ஆகி-சண்டெசுர தெவகனமிகளுக்கு இ[ம்\*]மண்டலத்து
- 5 ஸ்ரீம*தாாக்* தகச்ச துவெ-ிழ்மங்கலத் து (காவல்)காவல்காணி உடைய பூ-
- 6 வடையான் மாதவராயன் முதலி செம்பி-யதரையணும் இவன் தம்பி சொக்கன் சம்-
- 7 புவசாய மூலயமானும் இவன் தம்பி *தெ.* வப்பெருமாள் ம*து சா*ந்த பல்லவடை [ச\*]யனு-
- 8 ம் இ[ப்\*]மூவரொம் இநாயனர்க்கு நாங்-கள் திருமைத்துக்காணியாக கிருப்-படியில் உதகம்ப-
- 9 ண்ணிகுடுத்த ஸ்ரீமதுராக்தகச்சதுவெ—்-உல்லத்து பரகெசரிசெரி வற்ற-ஆார் கவிநாராய-
- 10 ணபட்டன்பக்கல் நாங்கள் கொண்டு-உடைய தென்பிடாகை கூடலூரில் உடையார் திருவக்கி-
- 11 காமுடைய நாயனர்க்கு இ[வ\*]வூர் நாற்-பாற்கெல்லேக்கு உட்பட்ட நிலத்தில் நிலங்கலந்த[வ]ரற்-
- 12 திலெ காகில் ஒன்றம் காற்பத்தெண்-ணு(ா)யிரவிண்ணகர் எம்பெருமான் திருவிடையாட்டம்
- 13 சிலம் [ஓ]ருவெகியும் இருவிரைப்[பு]

- 14 மீன இசண்டும் கீக்கி கிழ்ப 15 ரற்கெல்லே முறப்பாக்கி த்\*ிடுக
- 16 உற தென்பாற்கெல்லே
- 17 ணிகுட்டமங்கலத்தெ
- 18 உறவும் மெல்பாற்கெ[ல்லே]
- 19 தண்டவ[த்]தெல்வே உ
- 20 . ஈற்கெல்ல குப்ப
- 21 வ[r\*]ணியரி $[\check{\alpha}]$
- 22 குமனிப்பா.
- 23 க்கம் திருவ-
- 24 ரங்கவினா க]-
- 25 க்\* தெல்கே உறவு-
- 26 ம் இநாக்கெல்லே
- 27 உட்பட்ட கத்தமும் கழனி[யும்]
- 28 எரி எரிவாய் புறவடைகொல்வேயு[ம்\*]
- 29 மெல்கொக்கின மாமும்
- 30 கிழ்கொக்கின கிண-
- 31 அம் உட்ப்பட இ[க்\*ிகாய-
- 32 இருற்க்கு திருனமத்தக்-
- 33 காணியாக னங்கள் திரு-
- 34 [ப்]படியிலெ உடு திரகம்ப ண்\*]-
- 35 [னரி][க்\*]குடுத்தொம் செம்பு-
- 36 யதரையனும் சம்புவ-
- 37 [ச] சயமஃலயமானும் மதசா-
- 38 ந்தகபல்வவரையனு.
- 39 ம் இ[ம்\* மூவரொம்
- 40 இவை முத்வி . . செம்-
- 41 பியதரையன் எழுத்-
- 42 து இவை சொக்கன்
- 43 சம்[புவசாயன் ம]்வய¹

### No. 458.

(A.R. No. 244 of 1901).

# ON THE WEST WALL OF THE SAME MANDAPA.

- I ஹன் ஸ்ரீ [||\*] பூமருவிய திருமாதம் புனிமாதம் செயமாதம் நாமருவிய கலேமாதும் புகம்-
- 2 மாது[ம்\*] நயது புல்க அருமறைவிதி நெறி[ய]ணேத்து கழைப்ப வருமுறை யுரிமையில் மணிமுடி
- 3 சூடித் கிங்கள்வெண்குடைத் திசைக்களு *மெட்டு ஊங்கு த*சிக்கூட *ஊடுக*ந விளங்கக் கரு**ங்**-கனிப்பட்டியை-
- 4 ச் செங்கொல் தூரப்ப பொருகை சொழி புவி வளர்த் தூடந்வர வில்லவரி**ரட்ட**ர் பிநவ**ர்** செசலர் பல்லவர் நு-
- 5 தகியர் பாத்திவர் பணிய எண்ணருங் கற்பகம் மணுகம் புணர்**து** செம்பொக் விசல**ெஹா**-வைகத்துப் புவ-
- 6 கமுழுதடையாளொடும் வீற்றிருகருளிய கொப்பசகெஸரிபதாரக திரிபுவகச்சக்கரவத்து. கள் ஸ்ரீசாஜசா-
- 7 ஜெஷெவற்கு [ய]ாண்டு பெதிகெட்டாவது ஜயங்கொண்டசொழுமண்டலத்துக் களத்தார்க்-கொட்டத்துத் தகியூ-
- 9 ற்கு செங்கெணிகளில் இராஜநாராயணச்சம்பு[வ]ராயநெக் இக்காயநாற்கு**த்** தொரும**கிர-**பொக**க**த்த்துக்கு **தி**-

- 10 ருவச்சிறபாக்கத்து பாடிகாவனுள்ளு[து] பதிகெட்டாவது முதல் ச**கி**ரா**தித்த**வரை ஆட்சுகொணடகாயகாற்-
- 11 சூத் திருமணிசபொககத்துக்கு அ**மு**துபடியாகக் குடுத்தெக் செங்கெணி சாஜநாசாயண**ச்-**சம்புவசாயகெக் இ-
- 12 து பதாஹெழுரு ஈகெஷ்[||\*] இவை பல்லவக் எழுத்து[||\*]

## No. 459.

# (A.R. No. 245 of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்வீத் ஸ்ரீ [||\*] கொற்சடபன்மர் திரிபுவனச்சக்கரவத்தி ஸ்ரீ[வி]க்கிரமபாண்டியதெ-வற்க்கு யாண்டு ச-வது தெ-
- 2 ன்பாக்கப்பற்றில் நாட்டாசொம் உடையார் ஆட்சுகொண்டநாயஞர்க்குப் புரட்டாதித்-திருநாளுக்கு கம்பத்-
- 3 தான்வெளியான சித்திரமெழிகல் ஆார் நாற்பாற்கெல்லேக் குள்பட்ட கன்செய் புண்செய் உள்பட்ட சகலப்-
- 4 [வுர][ா\*]த்திகளும் கிருநாமத்துக்காணியாக¹ முதல்² அடங்கல் இறையினியாகக் குடுத்• தொம் நாட்டவரொம் நாட்டார் ப-
- 5 ணியால் இவை தொண்டைமண்டல வில்லவராயன் எழுத்து உ

# No. 460.

### (A.R. No. 246 of 1901).

### ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸூஆி ஸ்ரீ [||\*] பூமெவி வளர் திருப்பொக் மாது புண ச காமெவு கலேமகள் கலம்பெரிது கிறப்ப விஜயமாமகள் வெல்பு-
- 2 யத் திருப்ப இசைபீர் செல்வியு மெண்டிசை விளங்க நிருபர் வகிறைஞ்ச நீணிலமடகை பைத் திருமணம் புண[ர்\*]ர்து
- 3 சீர்வளர் தரும மணிமுடி க**வி**த்தெக மணிமுடி சூடி மல்வேஞாலத்து ப**ல்லுயி**ற்(யிற்) கெல்லாம் எல்லேயி விக்ப **மி**கவிகி தெய்-
- 4 த வெண்குடைநிழற் செங்கொ லொச்சி வாழி யூழி யாழி நடப்பச் செம்பொக் வீ சலிo-ஹாவகத்துப் புவகமுழுதுடையா-
- 5 கொடிம் வீற்றிரு கரு[ளி]ய கொசாஜகெஸரிபற்ஃராக திரிபுவகச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகு-லொத்துங்கசொடி உவர்
- 6 . . . . . . . . . மா [மண்ட]பத்த முத்தப்பகளிர்[கி]ழ் பள்ளிப்பிடைத்த எழுகுருளிபிரு-
- 8 மங்கல*த்து திரு*வைச்சி*அபாக்கத்து ஆட்*சிகொண்டமஊரிஉவற்கு முக்பு தெவதாகம் இல்லேயெக்**சு** இ-
- 9 த்தெவற்கு வெண்டும் கிமக்தங்களுக்கு இறப்பதாக ஆயிசக்கல கெல்லுக்கு ஓ[ய்]மாகா-டாக விஜையராஜெகிரவ-
- 10 ளகாட்டு கெற்குக்றமாக செம்பியக்சாத்ததூரும் முடிய**ம்பா**க்கமும் கடகவட்டியும் இக்காட்டு அரிணவக்சாத்ததூசெக்று கூ-
- 11 டிக ஊர்களில் சிறுகடுவக்பாக்க மும் வயலூரில் காலெ காணிக் கிழரையெ இருமாவ-ரையெ அரைக்காணிக் கிழரையெ அரைமா மு**கி-**
- 12 ரிகை கிலமும் ஓகூர்ப்பால் புளியுண்ணியும் தெவதாகம் இறையிலியாக இட்டுப் பழம்-பெர் தவிர்[த்\*]து முக்பு காணியு-
- 13 டைய காணியாளற்கெய் காணியாய் களிகடிகசொழந்சாத்ததாசெந்தும் பெசால் **ஒரு-**சாகக் கூட்டப்பெறவெண்டுமெ-

The letter  $p\pi$  is engraved below the line.

² The letter & in cass is an interlineation.

- 14 க்து இக்கோயினிற் படாசர் சிவலொக முடையாசைக காட்டி குவொத்துங்கசொழ-ஸஆ-ரமாசாயக் கமக்குச் சொக்கமையி-
- 15 ல் இயாண்டு முக்ருவது முதல் பழம்பெர் தவிர்[த்\*]துத் தெவர்தாகம் இறையிலியாக இட்டு முக்பு காணியுடைய காணியாள-
- 16 ற்செய் காணியாய் கலிகடிகூசொழக் சாத்ததாசெக்கும் பெசால் ஒருசாகக் கூட்டிக்கு ிப்-பது இப்படி கிருவாய்மொழி-
- 17 கருளிகார் இவை விசையசாஜக் எழுத்து இவை கங்கைகொண்டசொழக்களப்பாளக் எழுத்து இவை வயல்காட்டரை[ய]-
- 18 . . . . . . . . . . . . . . [னதது] முகவெட்டி கெடுங்குக்றங்கிழாக் எழுத்து இவை புரவரிச் சு[ய்]கரணகாய[க]
- 19 . . . . . . . . . . .

# No. 461.

(A.R. No. 247 of 1901).

- 1 ஸ்வீ ஸ்ரீ [∥\*] பூமெவி வளர் கிருப்பொக்மாது புணர காமெவு க‰்மகள் கலம்பெரிது செறப்ப விஜயம்[ாம்] கேள்\*]
- 2 வெல்புயத் திருப்ப இசையிக் செல்வியும் எண்டிசை விளங்கி கிருபர் வக்திறைஞ்ச கிணி-ல மடக்தைசை[ய]
- 3 திரும[லாம் பு\*]ண[ர்\*]க்து சீர்வளர் தரும மணிமுடி கவித்தென மணிமுடி சூடி மல்ஃு-ஞாலத்து பல்லுயிற் கெல்லாம் எ[ல்]-
- 4 ஃவில் இன்பம் மிக இங்தெய்த வெண்குடை கிழல் செங்கொ லொச்சி வாழியூழி ஆ**ழி** ந**ட**ப்பச் செம்-
- 5 பொன் கீரஸி ஹாஸனத்தப் புவன(ம்)முழுதைடையாளொடும் வீற்றிருந்தாளிய கொராஜகெசரி[பன்]-
- 6 மசான கிரஹுவகச்சக்கரவத் கிகள் ஸ்ரீசூலொத்துங்கசொழதைவர் விக்கி[ச\*]மசொழ-புசத்து கொயி-
- 7 ல் உள்ளாலே அஙிஷெகமண்டப**த்து முத்து**ப்ப**க்**தறகீழ் எழுக்**த**ருளி இருக்க ஆண்டா**ர்** கைச்சிறுமறய[ன்]
- 8 காட்டி விக்கிரமசொழ்வு ஆமாராயர் விண்ணப்பஞ்செய்தபடி ஜெயங்கொண்டசொழ-மண்டலத்து களித்]-
- 9 தூர்கொ**ட்டத்து** குலே⊸ாராக்தகச்சதுவெூ-ிஹ்மங்கலத்*து* திருவச்சி*ற*பாக்க**த்**து ஆட்சி-கொண்டவேள-
- 10 உெவ**ற்க்கு** வெண்டும் பூஜைக்கும் அமு*து*படிக்கும் ம*ற்று*ம் வெண்டும் **கிம**க்தங்கனுக்கும் திருப்பணிக்கும்
- 11 தெவதானம் பெறவெண்டு**ம் எக்று விண்ண**ப்பஞ்செய்ய திரு**வு**ள்ளமாய் இ**ட்**டருளின ஊர் ஸ்ரிஃயுராதகச்சது-
- 13 மண்பாக்கம் கீர்**கில**மும் **புஞ்சைகிலமும் அஞ்**சாவ*து*முதல் தெவதான இ**றை-**யி**லி**யாக வி-
- 14 ட்டு இத்தெவர் கொயிவில் எழுக்**த**ருள**த்** திருவுள்ளமான குலொத்தங்கசொளிறூரு -முடை-
- 15 யாற்கு பூஜைக்கும் அமுதுபடிக்கும் உடலாக ஒய்மாகாட்டு விஜயராஜெக ரவளனட்டு ை[ப]-
- 16 சாற கீர்கிலமும் புஞ்சைகிலமும் இறையிலி தெவதானமாக விட்டத இவ்**வூர்க-**தாரல் வ-
- 17 ந்**த கடமை**கள இக்கொயி**ல்த்** தான*த்தாற்கெ கட*மை குடிமை இ*றுக்க என்று* தி**ருவா**ய-மொழி-

- 18 க்*தருளிகார்* இப்படிக்கு இவை விசைய**ராய**ன் **எழுத்**து[||\*] இப்படிக்கு இவை கங்கை-கொண்-
- 19 **ட**சொழக்களப்பாளன எழுத்த[||\*] இப்படிக்கு இவை புரவரி ஸ்ரீகரணையைகம் னெடுங்-குன்றங்கிழா-
- 20 ன் எழுத்த உ

### No. 462.

(A.R. No. 248 of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஹுஸ் ஸ்ரீ [[\*] பூமெவி(ப்) வளர் கிருப்பொக் மார்[ப] புணர காமெவு கஃமேகள் கலம்-பெரிது சி[றப்ப] வீ[ன] ஐய மாமகள் வெல்புயத் திருப்ப இசையுஞ் செல்வியும் எண்-டிசை விளங்க கிருபர் வக்கிறைஞ்ச கீணில மட[ன] கையைத் திருமணம் புண[ர்\*] து சிர்வளர் தரும மணி முடி கவித்தென அ[ணி]முடி சூடி மல்ஃஞாலத்தப் பல்து பிர்-[க்\*] கெல்லா மெல்ஃபி வின்ப மி[ய\*]ல்வினி வெய்த வெண்குடைகிழற்ச் செங்கொ வொச்சி வாழிப[ல்\*] ஆரி கடைபபச் செம்-
- 2 பொன் விசலு் ஹாஸ நத்துப் புவனமுழு துமுடையாளொடும் விற்றிரு ஊருளிய கொவிரா- ஜகெசரிபற்மரான கிரபுவனச்சக்கரவக் திகள் ஸ்ரீகுலொத் தங்கசொழு வெர்க்கு யா-ண்டு ஒனபதாவது ஐயங்கொண்ட சொழமண்டலத்து கள[த்தூர்]க்கொட்டத்[து] தனியூர் ஸ்ரீமதராக்தக[ச்]ச தலெலு கிமங்கலத்தத் திருவைச்சிறு பாக்கத்த ஆட்சி \_ கொண்டார்க்கு இவ்வூர்த் தெக்பி[ட] ாகை அ[று]வர்கா சீணயி விருக்கு [ம்\*] மன் முடி சொற[ன]ணி ஞசாண் விழுப்ப[ரை]யகா[ட்\* இ மன் [முடி] குளத்தூர் பன்னிருவக் கைபிழை குற்றத்தை திருவாய்ப்பாடிகாட்டு இ-
- 3 வர்கள் மகரான இ . ருக்கையும் கடவன் இப்பர்கிருவன் கையபிழை குற்ற**த்துக்காக** இப்பன்கி[ரு]வன் அணர்தா[து]க்கு விட்ட
- 4 திரி தகாவிளக்கு ஒ[ன்] அக்கு விட்ட ஆடு கொண் ஹாற்ரு அம் கைக்கொண்டு பு [கே நிர-தித்தவ செ[ரிக்]கக்கடவொமா[ெனும் இ]க்கொ-
- 5 பிலில்க் காணிஉண[ட]ய மி[வ $^*]$ வர[ா $^*]$ ஆணGசாம் இத வதாடுஸ்மூர ரகை $\wp$  $[\parallel^*]$

# No. 463.

(A.R. No. 249 of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- I வூஷி ஸ்ரி[|\*] டெகிரமாறபன்மன் கிறிபுவனங்க நவத்கிகளுக்கு யாண்டு ஆருவது புவனம் முழுதுடையாளொடும் குலசெசாடிக் இலை செம்போன் கிங்காதனத்திலை விற்றிருக்கு திருவாப்மல[ர்\*]க்தருளினபடி ஜயங்கொண்டசொழுமண்டலத்து களத்தார்க்கு காட்டத்து ஸ்ரிமத்ராக்தகச்சதுவெ கிறிமங்கலத்து தனியூர் திருவச்சிறபாககத்து ஆளுடையார் ஆட்சிகொண்ட நளிய நாய[ன]ர்க்கு எழாயிரவெலி
- 2 வடபாதிராட்டவர் தங்கனுபயம் திருவதுயாமத்துக்கும் அஞ்சு கிருதர்தாவினக்குக்கும் வடபாதி சதிரபட்டு ரீர்சிலம் புற்சைகிலம் எப்பெர்பட்ட கடமை குடிமையும் குடுத்-தருளவெணுமென்று விண்ணப்பம்செப்ப இந்த ஆர் இறையிலி தெவதாநமாக விடத இக்கொயில தாநத்தாற் கெற கடமை குடிமையும் திறதுக்கொரு பசுவும் குடுக்கச் சொல்லி திருவரய்மொழிந்தருளிகார் உ
- 3 இது பக்மாஹொரா மக்ஷை உக்ரபுவ உவகரவத் ு எழுக்கை[[]\*]

# No. 464.

(A.R. No. 250 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

] சகவருஷ்டு கூடா[அலகு] ல்மெ, ்செல்லாகின்ற பிலவ வருஷத்தக் காத்திகைமாதம் இரு-பதாக் கியதி [சி]மனுமகாமண்டலி[ச்]சுச அரிசாயவிபாட பாழ்சைக்குத்த[ப்\*]புவ-சாயசகண்ட வீசபொக்கணஉடையர் குமாசகம்பண்ண உடையர் பிறதா[னி]

- 2 சொமப்பர் கிருபப்படி கொப்பணணர் அச்சு அபாக்கப்பற்றில் . . . . வயால்-லூர் இராகவாரண்ணியச்சி . . . . . க்குடுத்த கொவைக்கு கிங்கலாக காஞ்சிபுரத்துப் பெருமாள்கொடினில் மடத்துக்கு மடப்புறம் ஆகக் குடுத்தொம் இக்த-ஆர் காற்பாற்கெல்ஃ-
- 3 யும் ச*று*வமானியம்ஆகச் ச**ந்தி**ராதித்தவ**ைய**யும் செல்**ல**[வதாய்] ஹிக்ஷாவுரத்தியாக குடுத்தொம் இப்படிக்கு இவை விந்த**ாசன் எழுத்து**[ji\*]

### No. 465.

# (A.R. No. 251 of 1901).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 வூவி ஸ்ரீ [‖\*]கொமாறபன்மர் திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவி[க்]கிரமபாண்டியதெவற்-[க்கு யாண்டு நட]-வது மினகாயற்று அமர[பக்ஷ]த்து எகாஉடுயும் திங்கட்கிழமையும் பெற்ற [திரு]வொண[த்து காள்] ராசாதிராசவளகாட்டுத் திருமுணப்பாடிகாட்டா-கான [கும]ரன் மஃயெமா]ன் உள்ளி[ட்டாரு]ம் வெண்குன்றக்கொட்டத்து
- 3 ல்வனும் புத்தார் பட்டான்பாக்கமுடைய[ாக்] சூப்பன் உ[ள்ளி]ட்டாரும் இவ்அணே-வொம் ஜயங்கெண்டசொழமண்டலத்துக் களத்தூர்கொட்டத்து [ஸ்ரீம]துராக்தகச்-சதுவெ⊸்கிமங்கலத்து மதுராக்தகச்செரிபில் முட்டுறைப் பட்டபிரான் தாதன்பக்கல் கொண்டுடையொமான இவ்வூர் தென்பிடாகையில் ஆ[ய]க்குன்றம் கன்செய் புன்-செ[ய்\*] உட்பட காற்பாற்[கெ]-
- 4 ஸ்ஃவையும் திருஅச்சி நைபாக்கத்து ஆட்சுகொண்டருளிய மஹாதெவற்குக் குடிங்க்கா தெ[வ-த]ானமாக[க்] குடுத்தொம் இந்தஊர் ஊரொம் [இவை ஆளுடை]யர் உமையன் எழு-த்து இவை ஆய்கல்லூர்கிழவன் [அ]ரியா[ன்] எழுத்து இவை குமாரக்கிழவன் கிகபி-லாயமுடையான் எழுத்து இவை குழுத்கையான் இடங்கொண்டான் எழுத்து [இவை] கொணுழான் செல்வன் எழுத்து [இவை] பட்டா[ன்]ப[ாக்]கமுடையான்(க்) குப்பன் எழுத்து [||\*]

### No. 466.

### (A.R. No. 252 of 1901).

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [ $\|*$ ] கொற்சடிபன்மர் திரிபுவனச்ச[க்\*]கரவத்தி ஸ்ரீசுந்தரபாண்டியதெவர்- [க்\*]கு யா[ண்\*]டு  $\lambda$ டா-[க்\*]கு எதிர் உ-[வது] கன்-
- 3 களத்தூற்கொடி-டித்து தனியூர் திருவைச்சிறுபா[க்க\*]த்து உடைய[ா]ர் [ஆட்சு]கொண்டருளிய 2ஹாதெவற்கு ஆதிசண்டெசு-
- 4 சதெவகன்பிகளுக்கு இக்கொயினில் தெவசடியாரில் பெரிய[சாஙிந]ங்கை மகன் ஆண்-டான் கண்டியதெவன்
- 5 இன்**கா**யனர்[க்\*]கு திருப்படியில் உதகம்பண்ணிக்**கு**டுத்த ஸ்ரீஃது**ரா**[க்தக]சதுவெட்டி மங்கலத்து கொதண்டாரம-
- 6 ச்செரிக் குண்டு[ர்\*]தெவகநாயன் அருளாளபடி**டின்**பக்கல் நா<mark>ன் க</mark>ொண்டுடைய தென்-பிடாகைய் சி*று*நாவல் நாற்-
- 7 பாற்கெல்லேக்கு உடி**E**படி**E**டி சொற்*று*[ப்]பாக்**கத் தெல்லேக்**கு வடிக்கு . . திருவளாசெரி பிறையூ செல்லேக்கு மெ-
- 8 ற்கு வடிபாற்கெல்லே பாக்கம்பாவிக்கு தெற்கு **மெல்**பாற்கெலலே உக[ா]ணே எல்வேக்கு **கி**ழக்கு இன்றைப்பாற்கெல்லேக்-
- 9 சூ உள்பட்ட நத்தமு[ம்\*] நன்செ[ய்\*] புன்செ[ய்\*] எரிவா[ப்\*] புறவடை மாமுங் கிண அ[ம்\*] மற்அம் எப்பெற்ப**டிடி வ**கலப்பிரோத்திகளு[ம்\*] உடிபேடி இன்-

10 நாயனற்கு சாதனப்படி குடிநீங்காத்தெவதா**னம**ாக குடுத்தென் ஆண்[டான்] [க]ண்-டியதெவனென இவை கணடிபதெவன் எழு[த்து||\*]

## No. 467.

(A.R. No. 253 of 1901).

### ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

```
1 ஸ்ஷி மூ [உ] விரமெப் தூண்பா-
  2 கவும் தியாகமெ அணியாகவுஞ்
  3 செங்கோ லொச்சி கருங்களி கடி-
  4 [து] கூடல்சங்கமத் தாஹவமல் ை
  5 டீன அஞ்சுவித்து விக்கயடீன புஞ் சிங்கண -
  6 கோ[பு] முடைபுறங்கண மெற்றவா மாதெவி-
  7 பசொடு வஷு ¬வ[ா*]ஹனங் கைக்கொண்டு இர-
  8 ண்டாமிசையுங் குறித்த களத்து ஆவூவமல்ல கெ
  9 அளுசுவித்து வெங்கைகாடு மிட்டுக்கொண்டு தக்
10 ந[டெ]ன்பிற[க்]த முக்னூள் விரத மு[டி]த்து விணெயசெங்காசுநத்[து]
11 உலக முழுதடையாளொடும் விற்றி நடிநிக் கொவிராஜகெச[ரி]-
12 வதுரான உடையார் பூரீவீசாரு இத்த இஅவர்க்கு யாண்டு
13 ஐநீசாவது களத்தார்க்கொட்டத்தத் தஙியூர் மூமதாரா-
14 ந்தகச்சருப்பெ திமங்கலத்துத் தெந்பிடாகை திருவச்சி-
15 அபாக்கம் ஆட்சுகொண்டருளின ஜேஹாடிஉவர் உெவதாக-
16 ம் தருவச்சி அபாக்கம் தரம்பெற்ற கிர்கிலம் பாடகம் எண்-
17 பத்தொக்றினுல் மதுராககதெவன் மரக்காவால் காணி-
18 க்கடன் கெல்லு தொள்ளாபிரத்தொருபத்தெண்-
19 கலமும் கொல்லேகிலம் பாடகம்   எண்பதிஞல் ப-
20 [ர]டகம் ஒன்றக்கு கெல்ல தூணியாக செல்ல இ-
21 ருப்த்தறகல்னெ இருதாணியும் ஆக கெல்லு தொள்-
22 ளாயிரத்து நாற்பத்துநாற்கலகை இருதாணியும் தி-
23 ருவச்சி அபாக்கமுடையர்க்கு கெல்லு தொளாயிர-
24 த் தொருபத்துநாற் கலகெ இருதூணியும் கிபனஞ்செய்-
25 து ஸ்ரீகயிலாஸம் உடையார் கொயினில் கல் வெ\lceil ட்
ceilடின	ext{-}
26 படி கிபகஞ்செல்வதாகவும் கிக்கி ஸ்ரீமூல்ஷாகமுடை.
27 ய ஆட்சுகொண்டார்க்கு கெல்ல முப்ப இர்கலமும் இவ்-
28 ஆர் ஸெகெயார் கொண்டு வரு-
29 🗟 ந வெளிக்காசும் இறை-
30 யிகிக்காசும் கிர்விவே-
31 க்காசும் பன்மைபண்ட-
32 வெட்டியும் விசசெஷெ-
33 யும் உ[க]வைபொன்கு-
34 ம்(க்) கா(சி)சுபொன்கம்
35 முதலெசிவவும் வண்-
36 ணகூலியு[ம்*] மீன்(ப்)பா-
37 ட்டமும் கிழிறையு[ம்]
38 காலளவுகூலியு[ம்] கா[வ]ல்-
39 ச்செவக மும் உட்[பட்ட]
40 அந்தராயங்களும் மெற்பு குதக்கடவ அந்தராய-
41 மும் கம்மானமகழ்மையும் தறிபிறையும் ஆ-
42 ள்வரியும் திருவெழிச்சிக்குடிமை(ப்)களும்
43 கூத்திகாலும் மெல்வரி முதலாப் வருங் கடமை-
44 களும் உள்ளிட்ட சடமைகள் ளெவலாம் திருவச்சுறு-
45 பாக்கத்து ஸ்ரீமுவலூருத்து ஆட்சுகொண்டருளிய 8ா-
46 உவர்க்கு வெண்டும் நிவந்தஙகளுக்கு உடலாக இவ்வூரி[ல்*]
47 பார்க்[கி]ற அதிகாரியள் மண்ணோகொண்டசொழுபல்லவரை நி-
48 யர் கிருத்திக டிலம் டிக்ஷண[ா*]மூர்த்திவினாகத்தால் வக்திக-
49 டமையும் இத்தௌர்க்கு தி நவ மூர் துள்ளிட்டு வெண்டும் நிவந்தங்களுக்கு
50 பாண்டு அஞசாவதமுதல் சந்த<sub>ரா</sub> தித்தவற் இறைபினியாகக் குடுத்தொம் பெருங்குறி
     an 66 es-
```

- 51 யொம் பணித்**தார் வி**சசொழச்செரிக் காசம்பிச்செட்டு நாசாயணபெரும்ஹ**ட்ட**ர் பணிக்க
- 52 யால் ீ[யு] ஆக் தற்ப்பாம்பொருளிக் கெழுத்து ||—குண்டூர் வு சு வைக்கமவட்ட அதிராக ர-
- 53 யாஜி எழுத்து ஆகெர[ய\*] உடியதிவாகாவைவூ-ஃாதித்தர் எழுத்து ||—காசம்பிச்செட்டு நார[ா\*]ய-
- 54 ண உட்டக் எழுத்து ||—குஞ்சப்ப(வ்)வில் பூதி விஷு வான மதுராககளா ஆப்பல்ல-
- 55 வசையக் எழுத்தை 1 ||---

### No. 468.

(A.R. No. 254 of 1901).

### On the north wall of the same shrine.

1 வூஷீ ஸ்ரீ [|\*] புகழ்மாது விளங்க சயமா [து] விரும்ப [நி]லமகள் நிலவ மலர்மகள் புணர உரிமையிற் கிறகு மணிமுடி சூடி மிரவர் நிலேகெட வில்லவர் கொ[ல\*]தர எ[ஃன]-ம[ன்\*]னவர் இரித [ஆ] [ற் நி\*]ழிதாத் கிக்க . . . . . . . . . . . விரவில் வாஸ் நத்து அவரிமுழுதுடையா (ள்) கொரும் விற்றிருகருளிய கொராஜகெசரி-பதார்க ச[க்\*]காவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொ[ழதெவற்க்கு] யாண்டு [சிறிஉ-[ஆவது] ஜயங்கொண்டசொழுமண்டல[த்துக் களத்தா]ர்க்கொட்டத்தத் தநியூர் ஸ்ரீமதுரானகச்சது [வெரு] இமங்கலத்து²

# No. 469.

(A.R. No. 254-A of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- 12 வர்களாகவும் [[\*]

### No. 470.

(A.R. No. 255 of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

1 ஸூலி [||\*] ஸ்ரீஃதஃஹாஃஐலினுஈகு களிராயவிடைடிகு டைகொக்க-த்தப்பும் இராய-[ரு\*]கண்டன் ஃுவராயரகண்டன் விரபொக்கணஉடையற்குச் செல்லாகின்ற மகாஓு& தூடாகூல்அ-ல்மெ[ல்\*] களவருஷத்து ஃகருகாயற்று வ-ூலு-'வக்ஷத்தை

' On another piece are found the following :— பெருங்-குறி <sub>வை</sub>-தெற்கு-தெற்கு-

- The inscription is incomplete. In the same characters are written the following lines:— 1 நிருவலூர் நழுடை-
  - 2 யார்சு **ஸ**ந்தி கே-சு தெருவுமுர்து அளிசி நா நா நியோக ஸந்தி மூந்[நா\*]க்கு திருவமுதரிசி குறுணி நா நா நி-
  - 3 க்கு ஐஞ்சிரண்டாக்கி உறு ஙகு-ம் ஸந்**தி க**-க்கு கறிஅமு*து உ-டாக* ஸந்தி --ட**்கு** கறிஅமு[து]
  - 4 க-கைஞ ஸ்ட் ஹாக்கு நான்கிகைக்கு நெய்அமுது உயிகஇ ஆக ஸந்தி க-க்கு நெய்அமுது
  - 5 கஇ-க்கு குடம் வைணி க-க்கு தயிர்அமுது உழ ஆக வைணி நக்-துத் தமிர் அமுது உரிமுறக்கு வதை

- வ−ஞெணெ-dபு% வெள்ளிக்கிழமையும் வையூ கியொமமும் பெற்ற புணர்பூச**த்து நாள்** 2 ஜயங்கொண்டசொழுமண்டலத்த களத்தாற்கொட்டத்த ஸ்ரீலேடார ஊகமூகுடிவு->கி-மங்[க\*]வத்த தனியூர் திருவைச்[சுறபாக்]கத்த உடையார் ஆட்சிகொண்டருளிய நாய்னூ கொயிற் ஸ்ரிபண்டாரத்தாற்கு அச்சிறபாக்கபற்று தென்பாக்கப்பற்று முடேப்-பற்று ஊர்களில்  $\widehat{s}$  நவச்சிறபாச்கம்  $\mathbb{G}$ ச[ப் $^*]$ யாற்[றி]வவென்முன் புளிஉணி வெள்-ளரிப்பட்டு இந்த நாலூரும் நீக்கி பணி ஆள்
- 3 களுக்கு ஆளுக்கு நின்ற ஊர்களில் நாட்டா ருபையமாக கை[க்\*ிகொண்டபடி நாங்க**ள்** சத ரா தித்தவரைக்கும் திருமில் பிதக்கணம்பாடி வெட்டைக்கு கடத்துவதாகக் கைக்-கொண்டு எங்களுக்கு தக்த திருமுகப்படிக்கு நாங்கள் நடத்தும்படி திருமலேயில் நாலு [கிரு]வி கியும் நம் அடிக்கு முப்பது அடி கட்டையு[ம்] முள்ளும் பறித்துப் பொகட்டு ஆற மிடிமும் கிட்டி காவணமும்
- 4 இட்டு மணலும் பரப்பி கிருமெற்க[ட்டியு]ம் கட்டி மடங்கள்தொறும் அமுது பாணே சட்டி கிரும**ஞ**சனக்குடம் சாவ்க*ா*கம் எரிகரும்பு இவையும் வெண்டுவன குறை வறத்த இந்த உபையத்துக்கு அமு[துபடி] கறிஅமுது [உப்]அமுது மிளகமுத பால்-நெய்அமுது அடை[க்\*]கா[ய்\*] இடைஇ]முது வெச்சஅமுது [பிட்ட]அமுது இருப்-பணி ஆரம் மற்றும் அதக்கு வெண்டும் பலபண்டங்களும்
- 5 திரு[ப்\*]பரிவட்டம் திருச்சாக்க திருமெற்பூச்சு திருவினக்கு எண்ணே திருப்பள்ளித்-தாமம் தாகத்தார் பூசிக்கும் கம்பிமார் கொபில் அதிகாரி கொயிற்(ற்க்)கணக்கு சிமாஹெ-ழூரக்கணக்கு மாஹெசுசர் வை . . . ஊரவர் தெவரடியார் இவர்கள் பெறும் திருமெய்காவல் . . . ம பணியுமற்றச் சாத்தங்கூலி ஒடுக்கு[ம்] பரிவட்டம் கிபாதம்தாங்குவார்கூலி பணிஆள் விளக்குஆள் கூலி திருமில

# No. 471.

(A.R. No. 256 of 1901).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 புகழ்மாது விளெங்க ஜயமாது விரும்ப நிலமக-
- 2 ள் சிலை மலர்மகள் புணரே உரிமையிற் சிற-
- 3 த மணிமுடி சூடி மிகவர் கிலேகெட வில்லவர் கு-
- 4 வேதா எனேமக்கவர் இரியலுற் நிழிதாத் திக்க-
- 5 கோத்[த]க் தக் சக்கா கடாத்தி விரவி ஹாஸ-
- 6 னத்த அவி கிமுழு தடையாளொடும் வீற்றிருக்-
- 7 தருளிய கொவிராஜகெசரிபதுராக சக்கரவத்திகள்
- 8 ஸ்ரீகுலொத்தங்கசொழுதெவற்க்கு யாண்டு சுலகு-
- 9 பதாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து க-
- 10 ளத்தார்ககொட்டத்து தஙியூர் பூரேகோாகைகசதவெு⊸்-
- 11 இமற்[க\*]வத்தத் தெக்பிடாகை இக்கை பிருக்கும் பள்ளி-
- 12 அய்யக்கினேப் பெரியரையக் மகக் சிங்கக் திருவை-
- 13 ச். தோக்கத்து ஆட்சிகொண்டருளிக மஹா உவற்க்-14 கு [ன\*]வத்த (6)வுதிவிளச்கு ஒன்று ஒக்றுக்கு விட்ட ஆடு
- 15 பக்கீரண்டு இவை சணீரா தித்தவற் செலுத்தக்-
- 16 கடனொமாகொம் இ $[ar{s}^*]$ கொயில் சிவவராஜண**ெரா**ம் இ-
- 17 த பதா-
- 18 ஹெமு-
- 19 சசகை [[\*]

### No. 472.

(A.R. No. 257 of 1901).

- 🚶 பூமாது புணரப் பு விமாத வௌர நாமாது விளங்க ஜெயமாது
- 2 நிலவ தர் திருப்பதாமலர் மன்னவர் சூட மன்னிய உரிமை-
- 3 பில் மணிமுடி சூடிச் செங்கொல் செட்ன் ஹ திசைதொறும்
- 4 வளர்ப்ப வெங்கள் நீங்கி **மெ**ய்[அ]**ற**க் தைழைப்பக் களிங்-5 க [மி]ரியக் கே[ட]மலே கடா(ர்)த்தி வே[வ]ங்கொளாழி வரையாழி திரிய
- 6 இருசுட்டாளவும் ஒருகுடை கிழற்றச் செடம் பொன் வீசவி உருவ-

7 னத்து முக்கொக்கிழாகடிகளொடும் விற்றிருந்தருளிய கொப்பர-8 கசரிபந்ம[ர]ான திரிபுவகச்சக்கரவ[ர்]த்[தி]கள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழுதெவ-9 றகு யாண்டு ஆருவது ஜயங்கொண்டசொழுமண்டலத்துக் கள*த்-*10 தூர்க்கொட்டத்து **த**ஙியூர் ஸ்ரீமதுராகூகச்சதுர்பெதிமஙகலத்து 11 திருவைச்சி*று*பாக்க<u>த்து</u> ஆட்சிகொண்ட**ிஊா** உவர்க்கு வளர்பிறை 12 இராபூர் சந்தணத்தி $[ar{b}]$  வராஷணி சொமாச்சாகி இத்தெவர்க்கு இ $[ar{a}]$ ன் டை 13 வய்த்த திருநூக்தாவினக்கு க-க்குக் காசு எட்டுங் கொண்டு பொலிஊ-14 ட்டா[ல்] இத்திருநாதாவிளக் கொக்அம் முக்கராஷ்த்தவற் செலுத்-15 தக்கட்டெனாமாகொம் இக்கொயிலில் மிவபை ராணணசொடி 16 இது வேதா ஹெமூர ரகைஷ  $[\parallel^*]$ No. 473. (A.R. No. 258 of 1901). IN THE SAME PLACE. 1 பூ[ம]ாது புணாப் புவிமாது வௌர நாமாது விளங்க ஜயமாது நி[ல]வத் த-2 க் திரு[ப்\*]பதுமலர் ம[ன்]னவர் சூட மன்னிய உரிமையில் மணிமுடி சூடிச் செங்கொ-3 ல் செக்று திசைதொறும் [வ]ளர்ப்ப வெங்கலி கிங்கி மெ[ய்ய]றக் தழைப்பக் க-4 விங்க மிரியக் கடமூல் நடா(ர்)த்தி வ[லங்]கொள[ா]ழி வரையாழி திரிய இருசுடைரளவு-5 ம் ஒரு[கு]டை நிழற்ற வீரவலி[்\*][ஹா]வைநத்த முக்கொக்கிழாகடிகளொடும் வீற்-*മிருந்தருளி* • 6 ய கொ[ப்]பரகெசரிப[த்]மராக சக்கரவர்த்திகள் மூவிக்கிரமசொழதெவர்க்கு யாணுடு 7 [எ]ழாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்தூர்ச்கொட்டத்து தஙியூர் ஸ்ரீ-8 மதுராந்தகச்சதுர்ப்பெதிமங்கலத்துத் தெ[ந்பி]டாகை திரு[வை]ச்சி*று*பாக்கம் 9 ஆநுடையார் ஆட்சிகொண்டருளிய 2 ஹா 2 வெற்கு இப்பிடாகை தெக்பாக்கங்-10 காணிஉடைய சொமங்கலவ[க்] அருளாளபட்டக் இத்தெவர்க்கு இவக் வைத்த வு[க்] சி-11 விளக்கு க-க்கு விட்ட ஆடு பக்கிசண்டுங் கை[க்\*]கொண்டு [இ]வ்விளக் கொக்றும் சக்கி-12 ராதித்தவற் செலுத்தக்கடவொமாகொம் இக்கொயிலில மிவவரா ஆணசொம் 13 இது வதாஹெழூர சகைஷ்[|\*] இவன் வொமங்கலவன் அருளாளப்-14 ட்டன் இஸ்ஸ்கிவிளக்குக்கு விட்ட ஆடு பென்கிரண்டும் இரண்-15 டு கொசுக்கு விற்று இவக் இட்-16 ட காசு இரண்டும் இவன் 17 பினணே இட்ட காசு ஆறு-18 ம் ஆகக காசு எட்டும் இவ-19 ன் வெமங்கலவன் அருளா-20 எபட்டந்பக்கல கைக்கொ-21 ண்டு ஆநுடையார் ஸ்ரீமுலத்-22 தாகமுடைய ஆட்சிகொ-23 ண்டருளிய தேஹாஷெவர்க்கு இ-24 த்திருநாந்தாவிளக்கு ஒன்றும் உ-25 நராடித்தவகொளிக்க[க்\*]கடவொ-26 மாகொம் இக்கொஇலில் காணி-27 உடைய [மி]வவராஷமணசொ-28 ம் இது பன்சோஹெஜூர ஈகெஷ்[||\*] No. 474.

(A.R. No. 259 of 1901).

On the north wall of another shrine in the same temple. 1 [ஸ்லீ] ஸ்ரீ [ $\|st$ ] புகழ்மாது வினங்க ஜயமாது விரும்ப நிலமகள் நிலவ மலர்மகள் புணrஉரிமைபிற் [கிற\*ிந்த மணிமுடி சூடி மீனவர் கிலெலெகெட வில்லவர் குஃலதா எணே மந்நவ ரிரிய முற் றிழிதாத் கிக்கணத்து[ம்\*] தந் சக்கா ந(ா)டா[த்\*]கி விசாலி ஹா-[வாக]த்து அவனிமுழுதுடையானொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொயாசகெச . . . . . . . சக்கரவாத்திகள் ஸ்ரீகொலொத்துங்கசொழ[ெ\*]உவர்க்கு யாண்டு சல்⊾-ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்தூர்க்கொ[ட்\*]டத்து தநியூர் ு முதுரானகசதுவெ⊸ிவிமங்[க]லத்துத் தெக்பிடாகை திருவச்சிறுபாக்கம் ஆட்(ச்)கி-கொண்ட உற்றாடி உவர்க்கு கனியன் சிங்கடு கேற்றன் எழுவக் கைபிழை குற்றத்தால் 3 . ் . [யத] அனகியாய[ம்\*] தீர இவதுக்கு சிலவாக தெவர்க்கு அரைத் திருக்கா-விளுக்கால் விட்ட ஆடு [சமிஉ] [||\*]

### No. 475.

(A.R. No. 260 of 1901).

### ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸூலி ஸூ [||\*] ஸகலை ிலாகச்சக நவத்தி இராசநாராயணன் சம்பூராயற்கு யாண்டு மிஅவ வதுக்கு எதிராமாண்டு கெ[கி]கடிகநாயற்று
- 2 வ<sub>ரிலு</sub> பக்ஷத்து பஞ்சமி[யு]ம் நாயற்றுக்கிழமையும் பெற்ற உத்திரத்து நாள் ஐயங்கொ-
- 3 ச்சதுவெ-ிகிமங்கலத்துத் தென்பிடாகைபில் தனியூர் இருவச்சிறபாக்கத்து உடைய

### No. 476.

(A.R. No. 261 of 1901).

### ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ஸ் ஸ்ரீ [∥\*] கொப்பசகெஸரி(ஸ்ரீ)பதாான ஸ்ரீராஜென் சொழ்உவர்க்கு யாண்டு ா.-ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து தனியூர் ஸ்ரீலே⊸ரானக்கத்துத்தெ. தி.
- 2 <sup>8</sup>ங்க**லத்**தத் தென்பிடாகைத் தெவதான <u>கிரு</u>வச்சி ஐபாக்கமுடைய ஹோடி வர்க்குச் சி.அபெறார் வெள்ளாளன் செக்கிழான் பழகை கண்ணன் திருக்காவிளக்கு அசைக்கு விட்ட ஆடு [ திரற்ப-
- 3 த்தைஞ்ச இது பன்மாடு(ப)ஹனூர\*] ஈடுக்ஷெ[||\*]

# No. 477.

(A.R. No. 262 of 1901).

# ON THE WEST WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE KODANDARAMA-PERUMAL TEMPLE AT MADURANTAKAM, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ஸ்ஓலி ஸ்ரீ[||\*] பூமெவுவளர் கிருப்பொன் மார்வு புணர காமெவு கலேமகள் கலம்பெரி துஞ் கிறப்ப விஜெயமாமகள் வெல்புயத் திருப்ப இசையின் செல்வியும் எண்டிசை விளங்க கிருபர் வந்திறைஞ்ச நிணில மடந்தையைத் திருமணம் புணர்ந்து கிர்வளர்தரு மணி-முடி கவித்தென ம-
- 2 ணிமுடி சூடி மல்ஃஞொலத்துப் பல்லுயிர்க்கெல்லாம் எலஃயி வின்பம் இயல்விலில் லெய்த வெண்குடை ரிழற்ற செங்கொ லொச்சி வாழிபல்லூழி யாழி கடப்ப செம்பொன் விரவில் ஹாஸனத்துப் புவனமுழுதுடையாளொடும் விற்றிருந்தருளிய கொ**விரா**ஜ-கெசரிவந்?ோரனகி <sub>7</sub>புவ-
- 3 னமுகரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழுதெவர்க்கு யாண்டு நட-(ரு)ஆவ(த்)து ஜயங்கொ-ண்டசொழுமண்டலத்துக் களத்தூர்க்கொட்டத்துத் [தநி]யூர் ஸ்ரீமதுராந்தகச்சருப்-பெதிமங்கலத்து யாளுங்கணத்தாருள் ஸ்ரீபாகெஸிரிச்செரிக் குண்டுர் எஜ்ஞ . . . ந்த[பட்டன் ம]கன் ஸவ்-- ேவபட்-
- 4 ட(க்)கென் இவ்வூர்த் திருவையொ(ர்)த்தி கருணகரப்பெருமாளுக்கு திருதுக்தாவினக்குக்-கும் [ஸக்]திவினக்குக்கும் ஆக விட்ட கமுகம்தொட்டமாவது இவ்வூசீத் துறேப்பாட-கம் வி[ரசொழ]வாய்க்காலுக்கு வடக்கு அஞ்சாங் கண்ணுற்று விரகார[ா\*]யனவதிக்-கு(க்)க் கிழக்கு இரண்டாஞ் சதுரத்துத் தெற்[கில்] எட்டிவ் க[டைத்த]வே மெவே செடும்பாட-
- 5 கத்தில் வடக்கடைய எந் பிதாவிந்பக்கல கூறு பெற்று எந்துதாய் வருகிற [பா]டக[ம்\*] கால் இக்கால் [ப]ர[ட]சமும் திருதந்தாவிளக்கும் வந்திவிளக்கும் வந்திராதித்தவற் செல்லக்கடவதாக விட்டுப் பிரமாணஞ் செய்துகுடுத்தெந் குண்டுர் வைலு-செவபட்ட-கெந் இவ[ர்] பணிக்க எழுதிநெந் இவ்வூர் கரணத்தாந் சொல்லாமற்ச்சுட்டாநெந் இ-
- 6 வை எழுத்து இவை குண்டுர் ஸவூ—ு செவபட்டக் எழுத்து இப்படி அறிவெ[ன்] குஞ்சம்பவ்வில் கிசாமபட்டலொமயாஜியென் இப்படி அறிவென் விஷு—பட்டனெந் இப்படி அறிவென் அπஃணப்புறத்து எஜ்ஞமூர்த்திபட்டலொழையாஜியென் இப்படி அறிவென் கருமாணிக்கபட்டனெக் |||—இத்திருதன்தாவிளக்கு இறக்கூவ[ர]-
- 7 ர் மாஹாஸெணெயார் ஆணே திருவாணே|||---

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This inscription is incomplete.

# No. 478.

(A.R. No. 262-A of 1901).

ON TWO DOOR POSTS AT THE OUTER ENTRANCE INTO THE KITCHEN OF THE SAME TEMPLE.

	$Right\ side.$		$Left\ side.$
	[angul] & [  *]		33 மு கெண்டி-
2	தெரும[ந்*]ர் வெ-		34 சை பிழமண்ட
3	ளா விருங்லை ഥ-		35 ல முழு <b>வத</b> மெறி- 36 ப <b>டை</b> க் கொளன்
	டகையும்		37 முறைமையிற் சூ-
	, பொ <i>ற்செய</i> ப்		38 இங் குலதைகமா-
			39 கிய பலர் புகழ்
	பாவையுஞ்		40 முடியுள் செங்க-
	சிர் <i>த்த</i> சிச் செ-		41 தோ மாஃயைஞ் ச-
	ல்வியு கன்		42 ங்கதோ 6-
9	பெருஜெவி-		43 ബീയുക് 🔾 -
10	யராக்கி யின்-		44 தால் பெ-
11	പുകാരം-		45 ருங்காவ-
	, - தெயில		46 <i>ற் பல்</i> பழ-
			47 திஷஞ் செ- 48 ருவிற் சின-
	<b>ூ.</b> ஆர்ழியு		49 <i>ஷ் விருபத்-</i>
	ளிடைதை-		50 தொருகா ல-
15	<i>றை நா</i> டு		51 மைசகளோ
16	<i>ஞுட</i> ர்வ-		52 கட்ட பரசு-
17	<b>க</b> வெளி <b>-</b>		53 சாமன் மெ-
18	ப் படர் வ-		54 வருஞ்சாண்-
	<i>நவாசியு</i> <b>-</b>		55 மற்றிவரண்
	•		56 கருதி பிருத்தி-
	<b>ஞ</b> சென்னி-		57 w GeuG- 58 vy 6 2 c f r
	ச்சூழ் மகி <i>ட்</i> கொ <b>-</b>		58 <i>பாற் றிருத்த</i> - 59 கு முடியும்
	ள்ளிப்பாக்கையும்		60 பயக்கொ-
23	மண் ண ற் கருமு <b>ர</b> -		61 டு பழிமிக மு-
24	ண் மண ணே (க்கட_)-		62 யந்[கெயல்]
25	க்கடக்க[மு]ம் பொருக-		To the right of the left side post.
	ட விழைத்தமைசர் த[ம்*] மு-		•
	[டி]யு மாங்கவர் டெ		63 முதுகட் டொளித்தசயகிங்கனனப்-
	தவிய <i>ரொக்</i> கெழி-		பெறும் [புக]மொடு <b>இரட்ட</b> பாடி
			யெழகை மிலக்கமு[ம்*]
	ல் முடியும் முன்ன-	1	To the left of the right side post.
	வன்பக்கல் தென்ன-		64 கவ <b>ெத</b> க் குலப்பெருமலேகளும் வீக்-
	வென் னவேத்த சுதை-		கிரமவிரச் சக்கரகொட்டமும் மு-
<b>3</b> 2	ாருப்பி [மி]்தி உடை-		திர்படவல்‱ மத <sup>1</sup>
		NT . 450	

No. 479.

(A.R. No. 263 of 1901).

ON THE NORTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE.

[ ஆஹீ தூ [||\*] பூமாது புணரப் புவிமாது வளர நாமாது விளங்க ஜயமாது விரும்ப **தன்** னிருபதுமலர் மன்கவர் சூட மன்கிய உரிமையால் மணிமுடி சூடிச் செங்கொல் கின்**று** 

¹ This inscription commences on the top of the right side post from lines 1 to 32 and is then continued on the left side post from bottom upwards up to line 62. Line 63 is incised letter by letter to the right of the second post from top to bottom; and line 34 is engraved to the left of the first post from bottom upwards letter by letter. The inscription is, however, incomplete.

திசைதொறம் வளர்ப்ப வெங்களி கிக்கி மெய்அற கூழை[ப்ப]க் [க]வி[ங்க மி]ரிய கூட.-ம&ல நடாத்தி வலங்கொளாழி வரையாழி **நட**ப்ப இருசுட்சனவும்

2 ஒருகு[ெதுட்  $^1$ [கிழ][ $\dot{p}$ \*]நி(ய)ச் செய்டெபா]  $^{1}$  [வி] எஸ்் [ஹ]  $^{1}$ ஸ் [க]த்தத் திரியுவகமு-ழுதுடையாளொடும் வீற்றி நூர்த்தருளிய கொப்பசகெசர் [ப]ற்மசான திரிபுவகச்சக்-காவர்[த்\*]தி(தி)கள் ஜீவிக்கிரம்சொழுதெவர்[க்\*]கு யாண்டு [கூ]-ஆவது

3 ஜப்கொண்ட சொழுமண்டலத்தக் களத்தார்க்கொட்டத்துத் தன் பூர் முற்மதார்தகச்-சருப்பெதிமங்கலத்து விரசொழச்செரி வெர்புறத்த ஆளிபட்ட் கிட மிசானனி

4 கங்கெச்சாகியெர் திருகெ[வெ]யா(ா)த்கிப்பெருமாள் உத்தாா(ய)யணத்கிக் பிற்கெற-காள் புறப்ப**ட்**டருள் . . . . . . . க்கு பொலியூட்டாக ஸிபண்**டா**ரத்து ு ஓடுக்கி கி காசு அ

5 கூரசு நானுகும் சாசு க-சூ ஆட்டு இரண்டு திரமம் பலிடுசெயாகப் பொலிவதாக திரமம் எட்டும் அக்ருடு அகப்படிபே ஸ்ர்பண்டாசத்தெ விட்(ட்)டு ஸ்ரீகாரியம்

6 செய்வார்களும் ஸ்ரீவபிஷவவாரியரும் க(ா)ண்காணிப்படியே அமுதபடி உள்ளிட்டு வெண்டுவர செயயகூடவதாகவும் இப்படியெ வக்கிசாதித்தவடுச செல்லகூடவ**த**ாக

7 டுக்கிகெக் வெற்புறத்து ஆளிபட்டக் பிசாஃணி பெரியக[ங்\*]கெச்சாகியெக் தண்டககா-

# 9 ஸ்ரீ[ை]வஷ்ணவவ[ா\*]ரியம் திருச்சங்கணிஅறைஉாஸ[ர்\*] எ[ழு\*]க்கு [||\*]2

# No. 480.

(A.R. No. 264 of 1901).

On the wall of the mandapa in front of the Tandonrisvara temple at Perumber, SAME TALUK AND DISTRICT.

Published in South-Indian Inscriptions, Vol. III, p. 173.

### No. 481.

(A.R. No. 265 of 1901).

ON THE EAST WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸூஷ் ஸ்ரீ [||\*] பூமருகிய திருமாதும் புவிமாதும் [ஜ]யமாதுக் காமருவிய கலேமாதும் புக 2 ழ்மாதுக் கயக்து புல்க அருமறை விதிகெறி யணத்துக் தழைப்ப வருமுறை யுரிமை-
- 3 பில் மணிமுடி சூடித் திங்கள்வெண்குடைத் திசைக்களி *றெட்டு*க் தங்கு
- 4 தனிககூடர் தாகென விளங்க கருங்கனிப் பட்டிகை செங்கொல் தாப்ப பொரு-
- 5 ங்கதிராழி புவிவரத்துடந்வர <sup>3</sup>வில்லவ ரிரட்டர் மிகலா சிங்களர் பல்லவர் நாதனியர் பார்த்திவர்
- 6 பணிய எ[ண்\*]ணருங் கற்பிற் மண்ணகம் புண[ர்\*]ந்து செம்பொர் வீரவி ் ஹா[ஸா]த்-தப் | பு |-
- 7 வகமுழுதுடையாளொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொப்பசகெசரிபதுராக திரிபுவந்ச்சக்கர-வர் த்திகள்
- 8 [ஸ்ரீ]ராஜராஜதெவர்க்கு யாண்டு மிஅ-ஆவதை ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்-
- 9 ர்க்கொ**ட்டத்**துத் த**ங்**யூர் **ஸ்ரீ**மதாரதைகசதுவெ-ிதிமங்கலத்து**த் தெ**க்பிடாகை பெரும்-பெறா ராளு-
- 10 டையார் ஸ்ரீகாணிறாமுடையார்க்கு திருமுகைப்பாடி வடகசைகாட்டு வெசாவிப்பாடி
- 11 த்து அரும்பாக்கிழாக் காக்குகாயகக் பெரியாகெக இ[த்\*]தெவற்கு வைத்த சக்கிவிளக்கு ஒ*ந்றக்கு நாக்*
- 12 விட்ட பசு காலு இப்பசு காலுங் கைக்கொண்டு சக்திராதி $[\dot{z}^*]$ தவரை செலுத்தக்க $oldsymbol{\iota}_ullet$ வொம் இக்கொயினில்
- 13 காணிபுடைய சிவப்பிராமணரொம் இது பக்**மா**ஹெரூ**ரு ஈ**கொது [||\*]

<sup>1</sup> From திழ to விச the letters are engraved on an erasure.

<sup>\*</sup> There is by the side of it an unfinished inscription which runs as follows:— ஹலி ஸ்ரீவிக்கிரமசொழ்தெவற்கு யாண்டு மிக-ஆ[வ\*]து ஜயங்கொண்-

<sup>്</sup> The letters ത്തയ are engraved below the line in smaller characters.

### No. 482.

(A.R. No. 266 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

Published in South-Indian Inscriptions, Vol. III, p. 202.

### No. 483.

(A.R. No. 267 of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ¹ கனிப்ப**ட்**டியைச் செங் . . **ன**வர் **வி**ல்லவ ரி*ரட்ட*ர் பின**-**2 வர் செங்களர் பல்லவர் அதனியர் பார்த் $oldsymbol{eta}$ வர் பணிய வெண்**ண**ருங்க**ற்**பில் மண்ணகம் புண [ர்\*]க்து டு ச]-பசகெசரிபதுசான 4 கி $_{\mathcal{I}}$ புவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீராஜராஜெவர்க்கு யாண்டு  $\mathscr{D}$ அ-ஆவது ஜயங்கொண் $oldsymbol{\iota}$ -சொழமண்டலத்துக் க-5 ள*த்தூர்க்கொட்டத்துத் த*னியூர் ஸ்ரீம*துராந்*தகச்சதுஜெ¬ுகிமங்கலத்*து*த் தெ**ன்**பிடாகை பெரும்பெ $oldsymbol{6}$  அர் ஆளுடையார் மூீகரணீஜா முடையாற்குத் இருகந்தாவிளக்குப்பட்டியாகத் தகடுர்-காட்டுத் தக-7 டுர்பேழவர் திருவெகம்பமுடையா**ன் கொ**ண்டு வி**ட்ட** நிலமாவ**த** இவ்வூர்]க் கழனி ஸ்ரீ சூ ஷபு சவாய்க்கா அ-8 க்கு வடக்கு மதுராக்தகவதிக்குக் கிழக்கு காலாங் கண்ணுற்ற முன்ருஞ் சதுரத்துக் கிழை*நா*னி**ல் தெற்கடை**ய 9். . ல்வன்செறுவென்று பெருடைய பாடகம் ஒன்றெ அரைக்காலுங் கைக்கொண்டு ஒரு கிருந்தாவிளக்குச் ச-10 தராதித்தவரை எரிக்கக்கடவொமாக ஸம்மதித்தொம் இக்கொயில் காணியுடைய சிவ $(\dot{u})$ வ  $_{\mathcal{I}}$  [ஆ]ண $_{\mathcal{I}}$  -
- 11 ம் இது பன்ரேஹெனூர ஈக்ஷெ 00—

## No. 484.

(A.R. No. 268 of 1901).

## On the south wall of the same mandapa.

- 1 ஹஷ் ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாது விளைந்[க ஜியமாது விரும்ப நிலைமகள் வளை மலர்மகள் புணார உ 2 ரி ெடுபில் சிறது மணிமு [டி] சூடி திக்கணே **த்து**ம் ச**[க்க]ர நடாத்**கி விரவிங்ஹாஸ ந**த் து** [4]வ-3 கி $\psi$  $\psi$ துடை  $m{L}^*$ ] $(\dot{u})$ யா $[\dot{\sigma}i^*]$ ஒடும் வி $[\dot{p},\dot{p}]$ ருகருளி $[u^*]$  கொப்ப $m{r}$ கெஸரிப $[m{r}]$ ரான ²முடையார் ஸ்ரீசூலொ*த் து*ங்கசொ-4 மு ெவர்சு யாண்டு கூ-ஆவது [ஜ]யங்கொண்டசொழமண்டலது களத்தா[ர்]க்கொ-[ட்\*]**டத்து த**னியூர் மூம*தரா*க-5 கசது[ப்]பெதிமங்கலத்து தென்[பி]டாகை பெரும்பெறார் ஸ்ரீகசணிஜுச[ம்\*]உடையர்க்கு இக்கொ**ட்ட**[த்து\*] [பு]றையூர் கா**ட்**டு செய்யூ-6 ர் இருக்கும் பள்ளி சத்தி அமரடி பெ[ரி]யரையக் இத்செவர்சூ வைத்த திருககாவிளசூ அரை அரைவிளக்கா ஆம் விட்-**7 ட** பசு(ப்) பத்து இப்ப[த்]து³ பசு[வும்] கைக்கொண்[டு **இ]**த்திரு**வி[ள**\*]க்கு [அ]சையும் எரிக்க[க்க\*]டவொம் ஆணெ(ா)ம் [இக்]கொயி[ல்] 8 காணியுடைய [சி]வவநாள்ண . . . தமன் கண்*ட*சிவ**ன்** 
  - 1 The beginning of this inscription is not traceable.
  - $^{2}$  Read உடைய $au \dot{r}$ .
  - 3 The word  $u \not =$  is written over an erasure.

- 9 இத்திருவிளக்கு எரிக்க[க்\*]கடவொம்ஆ**ெ**றைம் இது பன்மா[ஹெஶ்று]ச சடைகூ ] [‖\*] சண் **-**டெழு(வ)சன ஒலே சாகசம் சூ-
- 10 ழ் வைய்யகத்தீர் கண்டச்சான் கருமமாராய்க பண்டெப் அறஞ்செய்[தா]ன் செய்தான் அறங்காத்தார் பாதம் தி-
- 11 *ந*ம்பாமை $(\dot{arepsilon})$  சென்கிமெ,ச்  $igl[ egin{align*} ar{arepsilon} & ar{arepsilon} &$

### No. 485.

(A.R. No. 269 of 1901).

On the west wall of the second prakara of the Tyagarajasvamin temple at Tiruvarur, Negapatam taluk, Tanjore district.

புள்ளினு மல்லது சிறையெனப்படுத லின்றி கி-

3 நைபெருஞ் செல்வமொ டவனிவாழப் பல்லவர் தெலுங்கர் மானுவர் கலிங்கர் கொசலர் கண்னடர் கடாசர் தென்னர் செசலர் சிங்கணர் கொ[ங்]கணர் செதிகர் திரிகத்தர் வங்க சங்கர் வத்தவர் மத்திசர் கங்கர் சொனகர் கைகையர் ஜினசென் றறைகழல்[வெக்த]ரும் அல்[லா]வ[ரை]சரும் முறைமையில் வரிக்த திறைகுணர்க் திறைஞ்ச அம்பொன்மலற் கொடிச் செம்பேயன்கிழாகடி [ஒரு]மருங் குடனமர்க் திருப்ப அருள்புரி சிமை[ய]ப்பொற்[கொ]ட் டி[றிம[யப்பாவை:புஞ] சிவ[நு]ம்பொலப் புவனமுழு தடையா[ள]வக் திருமணிமார்வத் தருள் முழு த[றைடயாளென உடனிருப்பச் செம்பொன் வீசலி[ங்]காஜனத்து புவனமுழு தடையர்ளொடும்

- 4 வீற்றிருக்கருளிய கொவிராஜகெசரிபன்மரான திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகு[த]லாத்-தங்கசொழுதெவர்க்கு யாண்டு எ-ஆவது திருவாருர்உையார் ஸ்ரீமுலத்தான முடையார் கொடிவி[ல் எ] முக்தருளி இருக்கும் ஆதுடையகம்பிக்கும் பரவைகாச்சியார்க்கும் அற்சணு-பொக இறையிலியாக பழம்பெயரும் முன் னிதெ கட்டிகபடியுக் தவிர்க்கு யாண்டு எ-வது முதல் அனபாயகல்லாரென்னுக் திருகாமத்தால் ஒருராய்க் கூடின கெய[ம]ர-ணிக்[க]வள[கா]ட்டு மரு[கல்]காட்டுத் திருவாதி[ன]ர[மங்]கலம் ஆ எறின கிலம் உட்பட டூ உஇல கூ இ-ணல் உருவ வடி இவ்வூரொடுங்கூட ஒட்டி [இறு]த்து வருகிற ஆமுர் ஆ எறு கிலம் உட்பட டூ மி உது ஒரு தீல்வ-ணுல்\*] உருளம்களை கூ ஆக

கடிகளுடம் மிளகு ககை. வடம் கிர(ம்)கம் க கெ. வடம் காடன்மஞ்சன் வடலம் மாங்காய்-வற்ற[ல்\*] மிஉ-லம் புளி கிறை க வஇடம் சிரைதெங்காய் கடம் கருவாழைப்பழம் மிஉ-ம் சற்கரை கிறை கூ-லஇடம் கெயமுது நடது இடி அடம்[தமி] ரமுது நடி⁄-ம் உப்பிஞ்சிருக்கு-லம் செல்பாலுக்கு . . . வ உ 🗸 கண்டசற்கரை கிறை ஆடலம் அடைக்காயமுது

9 கெய் உட்சி மிளகு ஒ சி சகம் இ பாக்கு ா பற்ற உஇ தமிலம் உடிய செவிடு சிதாரி உல எண்ணே உூழு கைக்கொற்றுப் பெறுவார்க்கு ள் க-க்கு அற்சீண பண்ணுவான் ஒருவணக்கு உ நக காசு நடிப்பரிசாசகப் பெர் நடவர்க்கு உ உ பங காசு க பொற்பண்டாசுமும் மிடி வளவப்பண்டாசமுள் செய்வான் ஒருவனுக்கு . . [காசு] க திருப்பூமண்டு பத்தாள் ஒருவனுக்கு உ பல காசு உ திருநாக்தவனமுள் செய்து எழுக்குருளுக் திருநாள் களில் திருப்பள்ளித்தொங்கது ம் எடு]க்கும் பெர் ச-வர்க்கு உ உ கொமிற் கணக்கனுக்கு உ ங காசு க திருமடைப்பள்ளிக் கு சவற்க்கு உ ங சுடி திருப்பரிசட்டம் வாட்டும் வண்ணத்தானுக்கு உ ங திருமடைப்பள்ளிக்கு விறகுகொண்டிடுவார் பெர் உவர்க்கு உ ங வருக்கிக்கு உ க சிரும் பெறுக்கிறையும் பெறுக்கு உ நக கிருப்பரிச்சியிர் பெர் உ வர்க்கு உ நிரும் கிறக்கிறியும் பெறுக்குவர் ஒருத்திக்கு உ க சிரும் செய்துக்கிறியும் பெறுக்குவர் ஒருத்திக்கு உ க சிரும் செய்துக்கிறியும் பெறுக்குவர் ஒருத்திக்கு உ க சிரும் செய்துக்கிறியும் பெறுக்குவர் ஒருத்திக்கு உ க சிரும் செய்துவர் மிறுக்குவர் ஒருத்திக்கு உ க சிரும் செய்துவர் நிறும் பெறுக்குவர் ஒருத்திக்கு உ க சிரும் செய்துவரிர் பெர் பெறுக்கு காளமும் திறுச்சன்னமும் ஊதவரிர் பெரும்

10 [ர்] இருவற்கு உக எழுக்தருதுக்கிருகான் அமாவாசித்கிருகான் மிஉ-ம் சங்கராக்கித்கிருகான் அ-ம் விஷுவயனத்கிருகான் ச-ம் [கி]ராணத்கிருகான் உ-ம் கிருமார்கழித்கிருவாதனைத் கிருகான் க-ம் தைப்பூசத்கிருகான் க-ம் சித்கிரைத்கிருகான் கிருத்தமனகள் சார்த்கிஅருதுக் கிருகான் க-ம் ஆடிப்பூரத் கிருகான் க-ம் ஆவணிஅவிட்டத் கிருகான் க-ம் பவித்கிரன் சார்த்கிஅருதுக் கிருகான் க-ம் ஐப்படுச் சதையத்கிருகானில் எழுக்கருதுக்கிருகான் கு-ம் கிருப்பங்குனி உத்கிரத்கிருகானேக்கு கிருக்கொடினற்றுக்கு கிருமுளேச்சார்த்த எழுக்கரு இருக்குறு நிக்கிருகான் க-ம் கிர்த்தத்துக்குக் கிருமுளேச் சார்த்த எழுக்கருதுக் கிருகான் க-ம் கிருகான் மிம் கிருவாமுத் திருகானில் எழுக்கருதுக்கு கிருகான் மிம் கிருவாமுத் திருகானில் எழுக்கருதுக் கிருகான் கிருகான் க-ம் திருகான் டும்கு-க்கு எழுக்கருதுக்கு கிருகான் கிக்கும் மீபாதக்தாங்குவார் பெர் அ-மர்க்கு ன் க-க்கு உ-கள ஆக

11 உளகும் அ-ளம் இதுவிழுக்காடு ள் க-க்கு உடி நகு நக இவக்தக்காறர் [6] பர் உயிகுவர்க்கு ள் க-க்கு உருளகு நக இதில் திருப்படியாற்றுக்கு விட்டுச் சொற்றடைப்புக்கு
உடலாம் பொனகப்பழுஷு க நக பி பொனகத்துக்கு பருப்பு ந ஆகப்பருப்புள்பட
ஸி கஉ ந-லுல் இரட்டி உடக-ள் மிக்கி உட உளசு மி நிருப்பரிசட்டத்துக்கும் திருப்பாவாடைக்கும் காசு மி திருமடைப்பள்ளிக்கு விறகு கொள்ளக் காச அவரு மி திருப்பாவளடைக்கும் காசு மி திருமடைப்பள்ளிக்கு விறகு கொள்ளக் காச அவரு நிருவணுக்கன் அழிவு சொர்பி கிறி கொள்ளக் காசு நடியில் எழுக்கு நுளியிருக்கும் ஆனுடையுகின்னோரற்கும் திருநாவுக்கரசு தவர்க்கும் வெண்டும் அற்சணேகளுக்கு இறப்பதாக அற்சநாபொக இறைகிலி இட்ட நிலத்துக்கு முன்னுடையாரும் பழம்டுபயரும்
முன் இறை-

12 கட்டினபடியுக் தவிர்க்து ௰உ-ஆவது பச[ான்முதல் அ]ற்சகாபொக இறைஇனி இட்ட கெயமாணிக்கவளகாட்டு மருகல்காட்டு கங்கைகொண்ட சொழுகல்லூரான [சி]வபாத-செகரகல்லூர் டூ உலிசுவாலு மகு கூடில் உது உரும்கு கூடி குக்க உதுக்க உதுக்க உதுக்க உதுக்க உதுக்க உதுக்க உதுக்க உதுக்க உதுவது பசான் முதல் வெளி க-க்கு உருகை இறைகட்டின காணிக்கடன் உதுக்காசுல் எ

- உ \* உ கை ைல் மி-கு ஆக்கி உ தநிரை அமிசு-ன ச கு மு உ இதில் ஆது டையைபின் ோயோர்க்கு இதுக்கும் டி. மிகுவ ஸ் 70 தீ<sup>ல</sup> டி. - ஆல் உ கூ ர அமிசக-ன த கு மூ உ கூ ் ல் உனர்க்-காலாக்கி இ ] தகா கூமி அ-ன உ த இ இவக் தக்கட்டுப்படி வலக்தி டைக்கு ன்க க்கு பொனகப்பழுஷி டு உ **ல** பருப்**பமு** த டை மே இரி ப்பயற்றக்குப்
- 13 பயறு ஒடி ஆ இ கறிஅமுது நிறை ாம் உல உப்பமுது ஓ மினகமுது ஆ உ ஆ இ கிர-கம் முக்காலெஷு க நாடன்மஞ்சன் லை ஒ-ல மாங்காய்வற்றல் ஃ புளிநிறை க ஷுக்கை திரைக்காய் உ கருவாழைப்பழம் எ சற்கரை நிறை ரு-ல[ம்] கெய்அமுது கரைக்கு கூரி அடைக்காயமுது பாக்கு நம் இலேஅமுது மற்று க தமிலம் லூ முடி திதாரி முக்கால் கூட்டசக்தனம் மு சூ மூ வூலி அமுது பற்று கை தமிலம் லூ முடி திதாரி முக்கால் கூட்டசக்தனம் மு சூ மூ வ அகில் சமாம் திலி கெரியா[லம்] கூலை தென் வூ கூ இ கிரு நக்தா வினக்கு உக்கு எண்ணே வாதலை கிறை மிறை கிரு மிக்கி வினக்கு மி உக்கு எண்ணே ஆ க எண்ண கடி கிறுப்புக் திருகாக்கு பிரிச்சொல் ஒ சிறக்கை] சிறை மு-ல சிரை பிபுக் கிருகாள் கிருப்புகியுகமுதுக்கு பூரிச்சொல் ஒ சிறக்கை] சிறை மு-ல சிரை கிறக்காய் உயிரு மினகமுது ஆ திரகம் ஒப
- 14 கரும்பு உல அடைக்காயமுது பாக்கு ல இவேயமுது பற்று வ திருவமுதுக்கு பொனகப்பழுஆல்ல பருப்பமுது ஒடி கறியமுது கிறை சுலிச் வ உப்பமுது ஆ மிளகமுது ஒரு கிரகம்
  இ ஒடி காடன்மஞ்சள் ஆட்-ல கெய்யமுது த சிறை கிரை க வ கருவாழைப்பழம் உதயிரமுது ஒடி அடைக்காயமுது பாக்கு லிசு இவேயமுது பற்று
  வால திருக்கார்த்திகைத்திருகாளேக்கு பூரிஅவலமுது க ள சற்கரை கிறை உலிடு வ
  மிளகமுது வு கிரகம் உடி கிரைதெங்காயல் அடைக்காயமுது பாக்கு ல இவேயமுது
  பற்று வ திருவமுதுக்கு பொனகப்பழுஷி ஆல பருப்பமுது ஏடக்கம்முது கிறை
  கூலிச-ல உப்பமுது ஆ மிளகமுது ஆ சிரகம் இவு காடன்மஞ்சள் ஷ-ல கெய்யமுது
  த கிரைதெங்காய் டு சற்கரை கிறை க-ல
- 15 தமிரமுது ஏ கருவாழைப்பழம் ௰உ அடைக்காயமுது பாக்கு ௰சு இஃயமுது பற்று வடி திருவிளக்கு எண்ணே ஏ ஐப்பிகைச்சதையத்திரு[நா]ள்ல் எழுக்தருனும் திரு[நா\*]ள் ஒன்றுக்கு அமுதுபடிக்கு பொனகப்பழுஷி வ பால்பொனகத்துக்கு பொககப்பழுஷி வ பருப்பமுது வ பாலமுது ௰சு ஏ திருவமுதாக்க நெய் நூக்கு வெருகு கிறை கூலிசு-ல பருப்பமுது உரு உப்பமுது நீரு மிளகமுது ஷ கிரகம் இஷ வூ நா கும் மன்மஞ்சள் நூலை தெங்காய் க பொரி[க்\*]கறியமுதுக்கு நெய் உலுஇ அமுதுபடிக்கு கெய்று சற்கரை நிறை க-ல கருவாழப்பழம் நீரு திரேமுது ஏ உப்பிஞ்சி லூல அப்பமுதுக்கு பொனகப்பழுஷி க-ள சற்கரை நீறை நா அலிசு-ல கெய்யமுது லிஉ ஏ மினக முது ஒரு கிரகம் ஷ கருவாழைப்பழம் நிறை நா அலிசு-ல கெய்யமுது லிஉ ஏ மினக
- 16 அடைக்காய்முதை பாக்கு டுல் இலேயமுது பற்று கவ தமிலம் உழகு தொரி கப இருவிளக்கு எண்ணே ஒ திருப்பங்கூனி உத்திரத்திருநாளில் எழுந்தரு நுந்திருநாள் ஒன்றுக்கு அமு[துபடி]க்கு பொனகப்பழஷி சூப்பால்பொனகத்துக்கு பொனகப்பழஷி சூப்பருப்பு முது சூப்பமுது கூ திருவமுதாக்க செய் கூஉ ஒலி கதியமுது கிறை ாகூலிஉ-ல கதியமுதுக்கு பருப்பமுது சி உப்பமுது சிவகமுது ஒ திரகம் கடிவ நாடன்மஞ்சள் வ-ல தெங்காய் உ பொரிக்கதியமுதுக்கு நெய் ஒ அமுதபடிக்கு நெய் ஒ சற்கரை நிறை நடல கருவாழைப்பழம் சு தயிரமுது உசி உப்பிஞ்சி [ஷு-ல] அப்பமுதுக்கு பொனகப்பழஷி உள சற்கரை கிறை எரசுல செய்யமுது உலசு சிறக்க சிரகம் ஒ கருவாழைப்பழம் உள
- 17 தெங்காய் ா பிலாப்பழம் மி அடைக்காயமுதை பாக்கு ா இஃயமுது பற்று உஇ தமிலம் வழுடி [கி] தாரி சட திருவிளக்கு எண் [ணே] . . த்திரு ஆடித்கிருவா திரைத்திருமாளில் எழும்தருநூக் திருகாள் ஒன் ஐக்கு அமு துபடிக்கு பொனகப்பழு பை பாலபொனகத்துக்கு பொனகப்பழு பி பருப்பமுது பூ பாலமுது மிசு உடு திருவமுதாக்க கெய் பூடி திருவ கறியமுது கிறை கூமிக் வ கறியமு துக்கு பருப்பமுது உரு உப்பமுது நடி மிளகமுது கூ கிரகம் இது நூ மாடனமஞ்சள் மூ-ல தெங்காய் க பொரிக்கறியமுதுக்கு கெய் உடூறி அமுதபடிக்கு கெய்யமுது டி சறகசை கிறை க-வ கருவாழைப்பழம் நடி தமிரமுது ஒடி உப்பிஞ்சி ஒடு வ அப்பமுதுக்கு பொனகப்பழு க-ள
  சற்கரை கிறை நாவும்ச-ல கெய்யமுது மிஉ உமிளகமுது மூ கிரகம் உரு கருவாழைப்பழம் ா
- 18 தெங்காய் டூற் பிலாப்பழம் டூ அடைக்காயமுது பாக்கு டூல் இஃவமுது பற்று கவ தமிலம் நூழுகு சிதாரி கடி திருவிளக்கு [எண்] . . . கொற்றுப் பெறவார்க்குள் க-க்கு அற்சணேபண்ணுவாக் ஒருவனுக்கு உ நூ புடவைமுதல் காசு டி இதில் திருகா-வுக்கரைசுதெவர் கொயினில் விடும் உநுபு வரசு கஇ கிக்கி உங்கு சி காசு கஇ திருப்-பரிகாரிகள் பெர் இருவர்க்கு உரு காசு உ கொயிற்கணக்கனுக்கு உ சூழு காசு இதிரு-மடைப்பள்ளிக்கு கலமிடுங் குசவர்க்கு உசுலு காசுக்கு விறகுகொண்டிடுவானுக்கு உங் பேறுக்கரிக் பெறுக்கிப் பருப்பழுதன் தெய்ப்பானுக்கு உசுழு திருப்பரிசட்டம் வாட்டும் வண்ணத்தானுக்கு உரு ஆக காசு ச உடக்கு இதில் திருப்படிமாற்றுக்கு

- விட்டு சொற்றைடைப்புக்கு உடலாம் பொனகப்பழஷி கூட பருப்பமு து ட ஆக பருப்[புட்]பட சொற்றடைப்புக்கு செலவாமலில் சுலு-
- 19 ைல் . . ட்டி உ சூ டில மீக்கி காசு ச உ ங\ச ஏ திருமடைப்பள்ளிக்கு விறகு கொள்ள காசு ருவல திருப்பள்ளிகிர்ப்பர வுக்கும் திருந் முக்கைக்கு தி . . . ந்கொள்ள . . சிறப்புக் கிருநாட்களி வெழுந்தருளுவிக்கும் ஸ்ரீபாதந்தாங்குவார்க்கு உ யி-ள் || இக்கொயில் எழுந்தருளியிருக்குந் திருநாவுக்கரைசுதெவற்க்கு அற்சணுமொக இறையின் இட்ட கங்கைகொண்டசொழுநல்லுர் சான சிவபாதசெகரநல்லூர் கிடியி-லி-லி-லில் காணிக்கடன் பத்தாருக்கி உ சுருளை-லுல் ஊர்காலாக்கி உ சூராள-க்கு மிவந்தங் கட்டினபடி அமுதுபடிக்கு ஸந்தி நடக்கு ள் க-க்கு பொனகப்பழு கி க திய-முதுக்கு பருப்பமுது விலு முனிப்பயற்றுக்கு பயறு வூரு ஒரு இ பலவற்கத்து கறிய-முது கிறை கூலிசு-ல உப்பமுது டி மிளகமுது வு கிரகம் ககை நாடன்மஞ்சள் ஹு-ல மாங்காய் வற்ற நில சூ புளியமுது கிறை உவ-ல கிரைதெங்காய் கஇ
- 20 கருவாழைப்பழம் ஈட சற்கசை கூட உஇளு-ல கெய்யமுது கைக**ுடவ** தயிரமுது ஈூ ச உப்[பி](இ)ஞ்சிவூல அடைக்காயமுது பாக்கு ஈல இவேயமுது பற்று கை தயிலம் முகு . . . ஸக்கி விளக்கு மிஉ-க்கு எண்ணே ஆ சிறப்புத்தி-
- 21 ருநாள் திருப்பு தியி தமுதுக்[கு] பூ(ர்) ரிச்சொலலி க-ள சற்கரை நிறை டுல-ல சிரைதெங்-காய் லா. மிளகமுது வூ சிசகம் உடைதி கரும்பு ல அடைக்காயமுது பாக்கு டு இஃ-[யமு]து பற்று வுற திருவமுதுக்கு பொனகப்பழலி ந
- 22 பருப்பமுது உ**டி கறி**யமு*து டூ. ஈ.*௰உ-ைப்பமு*து கூ மிளகமூது* உடூ-இ சிரகம் வடை கெயமுது வூ காடன்மஞ்சள் வூலை சிரைக்காய் இ சற்கரை டூ.இ-[ல க]ரு-வாழைப்பழம் க துடு(ர்)ரமுது வூ அடைக்கா(ய்)யழுது பாக்கு அ
- 23 இஃவயமுது பற்று ஃ திருக்கார்த்திகைத்திருநாளேக்கு அவலமுது கருங் சற்கரை நிறை லாட்ல மிளகமுது உடை இ சிரகம் க-ஆல சிரைதெங்காய் டு அடைக்கா(ய்)யமுது பாக்கு டு இஃவயமுது பற்று வூ திருவமுதுக்கு பொ-
- 25 இஃயமுது பற்று **க**் திருவிளக்கெண்ணே வர ஐப்[ப்\*]பசி சதையத்திருகாளில் திருவிதி பார்க்க எழுக்தருளும் திருகாள் க-க்கும் திருப்பங்கூனி உத்திரத்திருகாளில் திருவிதி பார்க்க எழுக்தருளும் திருகாள் க-க்கும் திருவாடித்திருவாதிசைத் திருகாளில் திரு விதி பா-
- 26 [ர்க்க] எழுக்தருளும் கிருகாள் க-க்கும் ஆக திருகாள் டி-க்கு பொனகப்பழஷி கவங பருப் பமுது நூ கறியமுது கிறை ஈகூலிஉ-ல உப்புமுது **γ**்லத மிளகமுது வூஉஆட இ சிரகம் ஆ டி காடன்மஞ்சள் ஆ-ல கிரைதெங்காப் டீ கெ**ய்**யமுது டி ஐ சற்கரை டூட சலஇ
- 27 கருவாழைப்பழம் கூ தமிரமுது ஈ $\gamma$  உப்பு இஞ்சி நூ ஒ அப்பமுதுக்கு பொனகப்பழு இக்களை நிறை ஞாளல்கு-ல கெய்யமுது ல்அ  $\gamma$  மிளகமுது உடைக்காயமுது பாக்கு கூல இஃயைமுது பற்று உல தமிலிம் உ ஒது ஆ
- 28 சிதாரி உழக்கு கூட்ட சக்தனம் நிசூ-ல அகில் ஹூ-ல கெரியாஸம் எந்த தென் வஒரு ஆ கைக்கொற்றுப் பெறுவாற்க்கு ள் க-க்கு அற்ஸீணபண்ணுவாக் ஒருவனுக்கு ஐ நசு டு புடவைமுதல் காசு கஇதிருப்பரிசாரிகள் உ-வர்க்கு ஒரு புடவை முதல் காசு உ
- 29 இருமடைப்பள்ளிக்கு விறகு கொண்டு இடுவானுக்கு ஒ ங திருமடைப்பள்ளிக்குசவற்க்கு உசுடு வண்ணத்தானுக்கு ஒடு பொனகப்பழஸி பெறுக்கி பருப்பு[த்]தெய்பபாளுக்கு ஒ துஷி கொடிற்கணக்கனுக்கு ஒ துஷி புடமைமுதல் காசு இ ஆக காசு ச உடி நூலி தில்
- 30 சொறு நு)–னல் ஒரு ஆரி கீக்கி காசு உற வடி) திருமடைப்பள்ளிக்கு விறகு கொள்ளக் காசு ச ஸ்ரீபாதந்தாங்குவாற்கும் திருப்பள்ளித்தொங்கலுடையார்களுக்கும் உல்-ள|| — ஸ்ரீஃஸ் வரணவு வரையிவதிலுலூரிலித்தானு பெ தெலெலா

- 33 മെഗ്നമെ മെത്ര[  $s^2]$  മെ നെ കെ  $s^3$  ഒരു തെ  $s^3$  മെ തര് കെ  $s^3$  മെഗ്രമ കെ  $s^3$  മെഗ്രമ കെ  $s^3$  മെഗ്രമ കെ വരുന്നു.

### No. 486.

(A.R. No. 270 of 1901).

On the east wall of the mandapa in front of the central shrine in the Ranganatha temple at Koviladi, Tanjore taluk, same district.

### No. 487.

(A.R. No. 271 of 1901).

### On the north wall of the same mandapa.

1	ஹ்ஹி ஸ்ரி [ #] திரிபுவரசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீராஜராஜதெவற்கு யாண்டு உலக−வது 6ெ‱்
	காய <i>்று</i> வ—ூவு∹'வ <i>க்</i> ஷைத்த ஸெவூஇியும் திங்கட்கிழமையும் பெறற புணர்பூசத்தி <b>காள்</b>
	[வடகசை வி]ருதாராஜலுபங்காவளரா ராயர் பிள்ளு-
	கள் ஸ்ரீவாஸ <sup>ட்</sup> ஜெ ஆளவ <b>ர்</b> தான்[ப] <b>ட்ட ஸொலை</b> யா-
	தி[ெ]ய <b>ு</b> ம் இவர் <b>த</b> ம்பி ஆழ்-
2	வுடை[ய]ான்²பட்டஸொலையாஜியெனும் இவர் தம்பி யஜூந[ா*]ராயணபட்டஸொலெ-
	யாஜியெனும் இவ்வணேவொம் பாண்டிகுலாச[னிவ]ளகாட்டு எபிகாட்டு வ <sub>ர</sub> [ஷூசெ]யக்
	திருப்பெர்த் தி <sub>ந</sub> ப்பெர்[நகரா]கி மாக ஸ்ரீலீஸநாப <sub>டி</sub> கி
	[ய]ாழ்வார் க்கு உ-கூ ச-சதிரத்து³ கமுகடியென்று
	பெர்கூவப்-
3	பட்ட டி. குழி சுராஎல்டு-ம் திருவிடையாட்டமாகக் குடுத்தமையில் இக்கிலத்த மெனெ-
	க்கிக மரமு <del>ங் க</del> ிணெக்கின கிண <i>ற</i> ம் <b>ம</b> ற் <b>ற</b> ம் எப்பெர்பட பாகா[ரை]யங்களும்
	அகப்படக் கு
	யென இவை என எழுத்து இவர் தம்பி ஆனவக்தான் ப
	யன் இவை என் எழுத்த இவர் தம்பி பெஜோரராய[ண]படுவொ-
4	ெடி [ய]ாஜியென இவை என் எழுத்த இவர்க <b>ள்</b> அருளிச்செய்ய இது எழுத்கொன் இவ்-
	வூர் <sup>ഉധ</sup> ുழுன் திருப்பெருடை[யா]ன திருவாய்க்குலத்[த]ரழ்வானை வரதுவிரய-
	<b>னெ</b> [ன்] இவை என் எழுத்து ்ட

¹ The letter ல is engraved below the line.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The  $\omega$ 's in brackets are shaped almost like  $\omega$ .

<sup>3</sup> The word & Sussess is expressed by a symbol and use.

### No. 488.

(A.R. No. 272 of 1901).

### On the east wall of the central shrine in the same temple.

- 1 முடுவூத்து | வெற்கு நடுக்கு மக்குமையுக்கு வாக்கைக்கு கைக்கு வக்கு வக்கைக்கு வக்கைக்கு வக்கைக்கைக்கு வக்கைக்கைக்கு வக்கைக்கைக்கு வக்கைக்கைக்கு வக்கைக்கைக்கு வக்கைக்கைக்கு வக்கைக்கைக்கு வடிக்கு வடிக்கு வடுக்கைக்கு வடுக்கு வடுக்கு வடுக்கு வடுக்கு வடுக்க வடிக்கு வடுக்கு வடுக்கு வடுக்கு வடுக்கு வடுக்கு வடுக்கு வடுக்கு வடுக்கு வடுக்கு வடிக்கு வடிக்கி வடிக்கு வடிக்கி வடிக்கி
- 2 வீ் 3வ உட்டிக்கு உள்ள முராவி கைவை கைவையை கக்ற உணாண விலி முறிரா உகாகக்கு கைவியில் கிறிய கைவியில் கைவியில் கிறிய கைவியில் கிறிய கைவியில் கிறிய கைவியில் கிறியில் கிற
- 3 இரு[க்\*]குத்திவிளக்கும் திரு**கட**மாளிகையும் ப**ரிமளவில்**வியாரும் செல்லரும் அவர் வ**டை** யிக்கு படிக்கம் பஞசபாகரம் பாகரவெத் **தளிகை**

4 சமப்பண [|\*]

### No. 489.

(A.R. No. 273 of 1901).

- 1 முடுவ வேறு வழை நூ [ ||\*] ஜயாவடிய மாவிவாவு சை கவரு[ஷ]ங்கள் தசோகூலின பிதன்டெல் செல்லாகின்ற குறெுக்[ஸைவஸூ]ாத்த வைகாகு[மாத] [ச]து ஆ⊸ிமி ் நூ இது ஹோ...... ஐவ கொடுகி[ஜு]ா நூவி எவர சாவ நூவீ கிரு வ வை சாமிவ[ராயர்] விஜயககாத்தில் ரதேலி ஹோவு நத்தில் பிருன்து வுரியடுவிலா -[தேராஜு [ம்] வண்ணி-
- 2 வரு . . . . . . . . . . . . . . வேசாஜ வெசாசு இரக்கண்டெயா[ஹியடைரச ஐசவகக மூன் வாமல நிக்கு ஆகையை இடக் இரு மிக்க நாக் [பெ] குமாதுக்கு ஆகெரயமொகர ஆவி ஒழுவை நிக்கு ஆகெரயமொகர ஆவி ஒழுவை நிக்க நிலை நிக்க நிலை நிக்க கிறையில் நிக்க கிறையி
- 3 வடக்காரு செர்] ரா [இ] ரா ரார் வடகர (ர) ரான வை திவ ச கை வார (உ) வெக் உடணவை ஒட்ட தா ரா திம்மயடு உவி ஹாரா இரவி து வடு தாரான விட்ட வடு உவி உரி " " [ரா ஐர்] வர கூரா மை உண்ட [வர]ணு (பூவ கிரிக வாவி தி கிக்க உரு இடியி இக்கை தி இதப்படி மெடுக்றிரு வ் வை உருமிவராயு உறை ராயாய் நீ நி மைக்கு பாவி த்து அருசின தி நச்சி ரே ப் கீ பள்ளி சீர்மைக் குன்பட பாண்டிகு வரசனி -
- 4 வளாரட்டு எபில்காட்டு வல்ல நை மெலேமுறி தி நச்சடைமுடி என [கி] ம தால் அமுது-படி அங்கரங்கவை ஹொக இஹாகிஸ்வத்துக்கு (ஆ)கை (கி) யு தொறை அர [க்\*] த-கா[ரா]யண [ன்] திருப்பெர்ககாரன்பெருமானுக்கு கு தெ சம் தொறை கு ஆவலு தி ஓ \* ] வரு கர யஜு மூரி வரி . . . . . . மூலேக்ஹோலேண்டலெறும் ஆமலியுல் வுடுக்கமாஜர் மாமராஜர் திம்மய தெவமகாராஜா வி]ன்[கு]மா[ர\*] ரான வியல-
- 5 செவமகாராஜர் [த] மௌகி[யி] காரஸ் ஊஜயடி புண்ணியகாலததில் ஸஹிரணெ நாஉக உர கயாராபூவ கமாக ஸம்[அ]கே தொம் இசை திருச்ச[ட]முடி என் (ங்)கிற உராமம் வத [வல்ன]ம் [னு]னகெல்லேக்கு [ள்ளா]ன கியிகிக்கைவஜலபாஷாண கூடிண ்டி நாட் மிஸி[ஜ]வராஜியங்கள் என் (ங்)கிற க்ஷமைரை இதனு . . . . . களும் மம்ஸுவு பல் ஹி க்களான க்ஷபரிஹேடிங்களும் கபரி ஆதொடிர கடி [ந்த]னராயண திருப்பெர்-

<sup>1</sup> The letters and are incised below the line.

² Read காலவில்.

- 6 ககான்(பெரும்)பெருமானுக்கு ஆகெரய சொகர ஆபஸ்டீவை—டூகர யஜுமூரவாலூராயாக மூம்கு மகாமண்டலெறுர ஆரவிடில் வுுக்கராஜர் ராமராஜர் [கி]ம்மயடிவமகாரா- ஜ[ா\*]விகு கும[ாரர் வீட்]டலிவைமகாராஜர் ஸம[ப்பிக] கிருச்சடைமுடி என்(ங்)- கிற உராமம் குஅஉரா\*] தூழாயியாஹ கம்மும் வு கறவள கரவாம்பரையா ஊவும் . . . . [னிவவை கிகும்ஹொகிவைமாக வமைவி ஆத் தம்த [ம]ம்மமாவை கழ உரகவாலகியா-
- 7 இ-்தெ ் நாகாக ஹெரமொக**ுவால**க**் | உாகா**க் ஸூம-ஃ2[வா\*]வொகி வாலகா**வ**ு ு-கம் வடி8|

### No. 490.

# (A.R. No. 273-A of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 [முபு] விரு ஆர் இரது கொணு யாகி கடிதல் முறிகி வை பாற இணை வேறிய வரகை வரு வகை வரை வரிக்காரெ | ஸ்ரீ இர கூறி நிரு மிரிக்கார் காறி காறிக்கார் குறிக்கார் கண்டிக்கார் கண்டிக்கார் கண்டிக்கார் கண்டிக்கார் கண்டிக்கார் கண்டிக்கார் கண்டிக்கு கண்டிக்கு கண்டு கண்டிக்கு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டிக்கு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டிக்கு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டிக்கு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டிக்கு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டிக்கு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டிக்கு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டிக்கு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டிக்கு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டிக்கு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டிக்கு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டிக்கு கண்டு கண்டு கண்டிக்கு கண்டு கண்டிக்கு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டிக்க்கள் கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டு கண்டிக்க்கள் கண்டு கண்டிக்க்கள் கண்டிக்கள் கண்டிக்க்கள் கண்டிக்க்கள் கண்டிக்கள் கண்டிக்கள் கண்டிக்க்கள் கண்டிக்கள் கண்டிக்கள் கண்டிக்கள் கண்டிக்கள் கண்
- 2 ஸ்க்ஸி ஸ்ரீ []\*] மகாலூடி தநோரு இதன்மெல்ச் செல்லா(ன்)னின்ற வுறைவாக வைலவகிஸ்ர ரா துற மிகளைய துற கவாவ கூத துற இதியைய நூ வெளிறு வாஸாறி நடி பெற்ற லூரகி-நக்கு தரது ளை [திரு]ப்பெர்ககரான் சைகியார் பரிமளவில்கியாருக்கு ஸ்ரீரங்கம் திரு-மில திருவெங்கட்-
- 3 த்தாகப்யங்கார் திருமீல(ய்)யங்கார் ஸூவி ஆத் திருவாஹாணங்களுக்கு விவர[ம்] குந்தள முதுக்கட்டித் தொடு சொடு க-சூ முதுக் கல்லு உள்பட வராகனிடை பணவிடை கவ-ங் கொப்புச் சொடு க-சூ . . உள்பட வராகனிடை டு-பணவிடை டி . . . ம் வராகனிடை டி
- 4 இந்த திருவாஹாணங்கள் இச்சியா[ரு]க்கு இம் ஸிவி-ிதுபடியினுலெ ஆச**ு**ராது-ிம் சுஆராஜிக<sub>ி</sub>வரையும்' சாதி அருளக்கடவராகவும் வ

# No. 491.

(A.R. No. 274 of 1901).

# On the south wall of the same shrine.

- 1 வழவி மூ [ | \* ] விஜயமூகாஸ்டு [கூடி]ாகூலிட இதின்மெல் செல்லாகின்ற காவருஷத்து வுழுக் கிரயற்ற வடூலு – வக்ஷத்து வடூடுகெண – பியும் வுலைவாசமும் பெற்ற நேலமி-ஷ – த்து ஞள் 2 லொடூ உர்வரா)ணவ – எணு கிரா \* ] [ இத்து வ]ளம்பைஊர் உடை [ யா]ன் தக்க (க்குத்தக்க)ண இராவுத்தமிண்டன் தியாகவாசாரியன் புவிக்கொடிராயன் பொக்-காச சாமன் தஞர் குமாரதெவராய-
- 2 ன்சந்திக்கு பெருமாள் திருப்பெர்ககாரனுக்கு நாள் ஒன்றுக்கு அமுதுபடி குறுணிஆக வருஷம் ஒன்றுக்கு அமுதுபடிக்கு கெல்லு அபதின்<sup>3</sup> கலத்துக்கும் கறிஅமுது<sup>4</sup> அஞ்சுக்கும் திருமாலே திருநன்தாவி[னக்கு] ஒன்றுக்கும் ப[சு] அஞ்சும் செத்துகுடுத்த நம்முடைய சீர்மைஆன பாண்டிகுலாசனிவளநாட்டு வல்லநாடு மெலேமுறி கடம்பங்-குடி ஊர்
- 3 நான்கு எல்ஃக்கு உண்டாக ந[ன்ெ]சய் புன்செய் மாவடை மரவடி மடுவடை குள-வடை மற்றும் எப்பெர்பட[து]ம் வைவு-ஃராக}ம்ஆக அனுபவித்துக்கொள்ள-வும்|உ

<sup>1</sup> The letter  $\infty T$  is engraved below the line.

<sup>2</sup> The letter on is written below the line.

<sup>3</sup> அ has to be taken here as symbol for न लंग.

<sup>4</sup> The letter  $\mathcal{D}$  is incised below the line.

# No. 492.

# (A.R. No. 274-A of 1901).

# On the north wall of the same shrine.

- 1 மு-வைவேலு வைழி [||\*] ஸ்ரீவேலிகோலேண்டவெசு இராசாதராச இராசபரமெசுரன் ஹா-வெலுக்குதப்புவராயிரகண்டன் கண்டகாடு கொண்டு [கெ]ாண்டகாடு குடாதான் பூருவதெக்ஷணபச்சுமஉத்தர சது சமூத்திராதிபதி சதாசிவதெவமகாராய[ர்] பிறு திவி-ராச்சியம் பண்ணி அருளாகின் றசகாத்த[ம் சூ]சா அம் இதன்மெல் செல்லாகின் ற [பி]-ஞ்கலசங்வச்சரத்து மெஷ்காயற்று பூறுவபக்ஷத்து [எ]காதெகியும் சுக்கிறவாரமும் பெற்ற [ெருகிணி] கக்ஷத்திறத்தின் கு[ர\*]ள்
- 2 பெருமாள் திருப்பெர்ககரார் திருத்த[ளி]கைக்கு முன்னை கர்தாடைக்கொனம்மங்கள் அக்காச்சிஅம்மனுக்கு பிணேப்பட்டு முப்பது பொன் வாங்[கி] திருப்பெர்ககரார் திருவின ஆட்டமான மிலம் மீனுகையில் அ**ர்த** மிலத்தில் பொகம் காள் ஒன்றுக்கு திருப்-பெர்ககரார்தளிகைக்கு பதக்கு னுணுடி அமுதுபடி அ[முதுசெய்த](அ)ருளப்பண்ண அந்த வரவாதம் இத்திருப்பதியிலெ கக்தாடைக்கொனம்மங்கள் மடத்திலை பத்து மீனையிலூலர்கள் அமுதுசெய்துவர இதுக்கு

# No. 493.

# (A.R. No. 274-B of 1901).

- 1 மு¬ஹீஷு¬ (ச) ஸ்ஷீ [∥\*] சிறிமன்மகாமாண்டலிசுரன் இராசாதராச பரமெசுரன் ் மூஅச்சுததெவமகா(இ)ராயர் பிறிகிவி(இ)ராச்சியம் பண்ணி அருளாகின்ற சகாற்[த\*]ஒ கூசாசும் உ மெவ்செல்லாகின்ற விகாரிசங்கற்சரது மகரகாயற்று பூறுவபஷத்து சத்தமியும் சுக்[கிரவ]ார்[மு\*]ம் பெ[ற்]ற அசுவதி க[க்\*]ஷத்திரத்தி காள் ஸ்ரீமன்-
- 2 மகாமண்டு விசுர காவெரிவல்லபக . . . க்காற வெகுசன இ [ர\*]ாசாக்களே கொத்து எடுக்கும் கண்டன் விருதுஉள்ளவர்களே வாய்அடக்கும் பெத்தையதெவமக [ா\*]ராசாவின் குமார் அங்கர [ா\*]சாவின் தெவியார் சலக்கர [ா\*]சாவின் குமாரத் தியார் கந்தாடை அண்ணன் சிபாத . . உள்ள அக்காச்சி அம்ம தன்ன ஆக பெருமான் திருப்பெர்ககரா [ந்\*] திருவினையாயம் முன்ன [ன்] மூகாரியகிமித்தம் ஆக வெவிகிலம் ஒற்றி ஆக இருக்கை பில்] அந்த கிலம் அக்காச்சி அம்மன் தன்ம [ம்\*] ஆ கி
- 3 தம்முடைய கையில்\*] பொன்கை முப்பது பொன் [கு]கெது அக வெனி நிலம் மினுகையில் அக்த வெனி நிலத்தில் குத்தகைப்படி கெவ்வ இருதாற்றுக்கலம் இந்த கெல்[வு] ந[ா]வுபடிக்காலால் கெல்வு இருதாற்றுக்கலதுக்கும் குற்றல் வாச[ற்\*]-குறுவார் கூனி நிக்கி கண்ட அ(ம்)முதுபடி எண்பதின் கல[மு]ம் அக்காச்சிஅம்மன் த[ன்ம\*]மாக பெருமாள் திரு[ப்\*]பெர்ககார[ன்\*]தளிகைக்கு(க்) நாள் ஒன்றுக்கு அமுதுபடி பதக்கு நானுழியும் பெருமாள் அ(ம்)முதுசெய்து அருளி
- 4 அந்த பிறசாதம் பெருமான் திரு[ப்\*]பெர்ககரா[ன்\*] திரு[ப்\*]பதி[பில்] அக்க[ாச்கி]அம்மன் இ[ராமா]ஞ்சிய கூடத்தில் நான் ஒன்.அக்கு பத்த ஸ்ரீவயியணவர்களுக்கு
  அக்காச்சிஅம்மன் தன்மம்ஆக இயப[டிய]ரவெ இந்த தன்மம் சக்கிரு தித்தவரையும்
  நடத்துகடவராகவும் இராமானுகியகூடதுக்கு திரு[ப்\*]பெர் திறிவன்ன ஸ்ரீவயிய[ண\*]வ(ர)ர் வத்கய கிம்மையர் இரங்கய[ர்]முகாக்கிரம்ஆக ஸ்ரீவயிய[ண\*]வர்களே
  அ(ம்)முதுசெதுஅருளபண்ணிக்கொண்டு வரத்தக்கதாக அக்காச்சிஅம்மன் கட்டினப்-
- 5 யாலெ இந்த இசாமாஞ்சியகூடம் அவசெ விசாரி[ப்ப]வர்க[ள்]ஆகவும் கொயில்கண-க்கு கிரு[ப்\*]பெர்உடையான் சுக்திசபெருமாள் தித்தான் எழுத்[து] வ

¹ This symbol stands for the word பணம்

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The inscription stops here

# No. 494.

# (A.R. No. 274-C of 1901).

On the side of the east verandah in the inner prakara of the same temple.
$1$ ஸ்ரு $\mathbb{R}^*$ திரிபுவனச்சக்கரவ $\ldots$ $\ldots$ $\mathbb{R}$ . $\mathbb{R}$ நிரசொழிஷெவற்கு
[யா]ண்டு ரு-வது ம் புதன் கிழமையும் பெற்ற பூசத்- 2 து காள் பாண்டிகுவாச <b>னி</b> வள <b>ாட் ாட்</b> டு வ <sub>ரி</sub> லூலெயம் திருப்பெர் திருப்பெ[ர்*]ககா வ்வூர் கா <b>ம</b> ூபன் சடையன் சங்க-
3 சநாசாபணலுடன் உகந்தருளப்பண்[ணின] அருளாளப்பெருமாளுக்கு அமுதபடி ச <b>ா</b> ட இவ்வூர் சுத்தமலிவதிக்கு கிழக்கு
4 சசொழவா[ப்]க்காஅ[க்]கு வடக்கு உ-சு உ-சதிர <b>த்து</b> மாஞ்செடி[ய]ன்ற பெர் கூவ[பட்]டே கான் வடக்குத் திருத்தி குடுத்த ட டி கூ குழி சுள-ம் இ[வ்*]வதிக்கு கிழ-
5 [க்குத்] தனடஸ் ஹாயவதிக்கு¹ தெற்க்கு² க-கூ ச-சதிரத்து எட்டுமாவென்று பெர்கூவ- [ப்*்]பட கி குழி சாலி-ம் இங்கெ ச-கூ ச-சதிரத்து மருதும்பள்ளமென்று பெர்கூ-
6 வ[ப்*ிபட கி. குழி [உா]-ம் பிடாகை இந்தனூரான சாஜநாசாயணந <b>்</b> லூர் தென்க <b>ரை</b> [சி]தெவிவதிக்கு கிழக்கு திருப்பெர்நகரால் வதிக்கு தெற்க்கு ச-சதிரத்து வடக்- கடை-
7 ய ஊர்படி கி நிக்கி இதலா தெட்க்கு செண்டுவாளி என்று பெர்கூவிப்*ிபடி கி. குழி நாவி-ம் இ[வ*ிவதிக்கு மெற்கு இ[வ்*ிவதிக்கு தெற்க்கு க-சதிரத்த வடக்கடைய ஊர்-
8 [ப்*]படி கிம் ரிக்கி இதக் தெற்வத காற்றங்கால்கண்டம் என்ற பெர்கூடி[ப்*]பட கி குழி டூரமிஉ-ம் ஆக விளேகி குழி உதுசமிஉ-ம் ஊர்கத்தத்து வடக்கில பெருக்தெரு-
9 வில் வடகிறசில் கவுசிக[ல்] உ <b>க்</b> அணுமூர்த் <i>தி காசாயணபடன</i> மீணக்கு கிழக்கு தொழு- வுடையான குடியிருப்பு மீண தெல்ம <b>ட</b> ல் கொல் டு சி-த்தக்கு கிழைமெல் கெ-
10 ால் உத-றைல் குழி மிச-ம் திருராமத்துக்காணியாக வியமையில் இல்ரனிலங்களில் வரிமிகுதி கொண்டு திருவாசா <b>தன</b> ம் செல்வதாக கல்வெட்டிக்குடுத்தென் ச <b>ை</b> -
11 டயன் சங்கரநாராயணபடினென இப்படிக் கிவை காரூபன் சடையன் சங்கரநாரா- யணபடின் எழுத்த உ
No. 495.
(A.R. No. 275 of 1901).
On the north wall of the mandapa in front of the central shrine in the
DIVYAJNANESVARA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.
$1$ [ഷ്ക്] ഫ് $\mathscr{A}$ [ $\ *$ ] ഷൂരൂ് [ $\ *$ ] வ $%$ [ஆததி உாயார வொக்கு மூகி கெ [ $\delta$ ]ய  நாவ கொயவ கொடி வ
2 வாஇவி[பி]நடிாவசீகை காணிவுருவாரல்றார மணவேகிஹாலிணையாடி—ிடு@ கெடு—ூரைவடுமன்மூவிக்விரா வீர்ஷ்க வெரணகமாஜவர்
3 கூதத்த சுஷ்தியும் தீங்கள்கிழமையும் பெற்ற பூராடத்த காள் பாண்டிகுலபதிவளகாட்டு
ஆற்சாட்டுக்கூர்றத்தேச் செப்று ம்
4 அடிகிய திரும்பப்படியுடையாரான தொன்வத்தையனும் இம்மூகொம் நிலவீடுவே —— மாண இசைவுதிட்டு இது நட்டு எப்வதாட்டுவர்
5 இனறுட்டு மாறகெரியான ஜீனசிக்தாமணச்சதுதெ-ிடிமங்கலக்குப் பிடாகையாய் சாங்கள் விலேகொண்டு எங்கள் காணியா[ய]
டு [கசாண யாக இவ்பூரவ அடைத்த இந்த இரு இரு நேரு நிகிருபதில் சலத்தக்கு வை[வூ <b>-ிவி]-</b> நாய மூட்பட அடைத்த இறுத்த வருகிற கீசாம்
7 டாப நாங்கள் வி.மு.அக்கு 6 த்த சி.ப்.முற்காடு திழக்காட்டு பிறின்னி- உடையாரான சொழுவதனாயர் வி.ப்ற 62 உடமு கூல இக்
¹ The word ∞ ₹ is represented by a symbol

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The word கதி is represented by a symbol <sup>2</sup> The letters தெற் of தெற்கது are written as a group.

8	ையும் இரையூர்கிழவ னரையன் <b>திருமழபாடிஉடையாரான</b> தென் <b>னவதரை</b> யர் வி <i>ற்</i> ற டூ. உத இ <b>ர்</b> கிலம் இ <b>ரண்டெ</b> முக்க
9	ப்பு மணே இசண்டும் பொன்னு[ர்*]மெனியர் வீற்ற திருக்காட்டுப்பள்ளிஉடையான் குடி இருப்பு மீன ஒன் அம் தென <b>னவ தரையர்</b> வீற்ற இ
10	த்துக்கொள்வதான எம்மிலிசைக்த வீஃப்பொருள் அன் <i>ரு</i> நி நற்காசிஞல் பண[ம்*] சா இப்பணம் நானூறம் கொண்டொம் கொண்ட பண
11	க்கொண்டு விற்ற <b>வி</b> வேவ நமாண இசைவு <b>கிட்டுக்</b> குடுத்தொ[ம் <sup>#</sup> ] உடையார் கிரு[ப்பு]- றத்துறைவார்கொயில் ஆதிசெண் <sup>1</sup>
12	ம் இதுவெ வீலேவரமாணமாவுதாகவும் இதுவெ பொருள்மாவறுதிப் பொருள்செல <b>-</b> வொலேயாவுதா
13	ன(க்) கிண அகளும் மற்றம் எ(ற்)ப்பெர்பட்ட உரிமைகளும் உள்பட விற்றக்குடுத்த இக்கிலங்களுக்கு முல்றன் ெ
14	லம் ஆறரைபெ இரண்டு மாவும் மணே காலும் அஐபடித்த[க்]கொள்ளக் கடவர்களாகவும் இப்படிக்கு தொருக்க <i>ற்ற</i> ளியி
15	ள்ளிஉடையாசான சொழுவதகைய <b>ூம் சி</b> ற் <i>ரு</i> ற்காடுகிழோன் அசையன் பொன்னு[ர்*]- மெனியலும் இசையூர கிழவன அசையை
16	க்கு சிற்றுற்காடுகிழான் அசையன பொன்⊚[ர்*]மெனியன் க்கு இசையூர்கிழவன் அசைய ன் இசைவுதிட்டு எழுதி[ெ]ன 
17	ன் செற் <b>ரு</b> ற்காடுகிழான் அசையன் <b>கிருமழபாடிஉடையாசான</b> பங்கள <b>த</b> சையனெ[ன்*] இப்படி அறிவென் இசாடெ
18	லெகை உடையாலுக்குச் சொல்லும்படி பாண்டிகுலபதிவளகாட்டு கிளிமங்கலத்து எழாவதுவரையும் எ
19	த்தக்காணியாக விற்[ெரும்] இன்கிலங்களும் மணேகளும் எங்கள்[ெபிரில் கின்றம் கழித்து இக்காயனர் கிருமாம
20	க்குடையான் செரகொனென இப்படி அறிவென் இசாசென் திரசொழக்கா[ங்]- கையனென் இப்படி அறிவென் சிற்முற்காடுகிழா ன் எழுத்து உபணம் [மு]ன்றுக் கவி
	[பி]டாகை மதுராக்கமங்கலத்து சங்க[ரகாரா]ய[ணன்] ஙிலகண்டபட
22	முவர்க்கும் வீஃப்பணம் டூலி செ க்கழுநிச் சிங்கர்பக்கல் பெறறஉடை
	No. 496.
	(A.R. No. 276 of 1901).
	ON THE SOUTH WALL OF THE SAME MANDAPA.
1	(ஸ)ஸூஷி மூ[  *] திருரிபுவ[நிசக்கரவத்திகள் மூவிக்கிரமசொழுசெவற்கி யாண்டு
	ம்க- <i>ஆவது மகா</i> காய <i>ற்று</i> [வ—ூவூ-]-
	வக்கத்து (GG)த தியா [உ] லி பும் சனி [ $\dot{a}^*$ ] கிழமையும் பெற்ற புணர்பு $[ar{x}]$ நாள் பாண்டி-குலாசநிவளனுட்டு எயினட்டு ஸ்ரூ ஸ்ரூ க
	செய் தெருப்பெர்ப் பெருங்கு ஹீஊாஶ்டெஊயொம் இ[வ்]ஆர் வடபிடாகை திருச்சடை— [மு]டித் திருச்சடைமுடி [உ]-
4	டையூஹாசெவர் கொயிலில் திருமண்டபத்தை கூட்ட்டம் குறைவறக் கூடி[பிருந்து] பண்ணினபரி-
5	 சாவது காலம் பொல்லாதாய் கம்முர் அழிக்கு குடி ஒடிப்பொய்க் கிடக்தமை வூர்பெருமானுக்-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> A small piece of slab containing a portion of a different inscription is built in continuation of lines 11 to 15.

- 6 கு விண்ணப்பஞ்செய்து இவவூர் கவிசியன் மூவாஸ-மிஉவன் மூத்சபட்டரான மது-சார்தக [வ ர]ாயிசாஜர் ை-
- 7 கய்க்கொண்டு சக்ஷித்தமையிவ்(த்) தம்முடைய இ[ட்]டகாதியம் முடிகைக்கு இவ்வூர் திருப்புறத்துறைவோசெவ-
- 8 ர்க்கு தம்முடைய காணியாக [கி]லம் இவ்வூர் சுத்தம[கி]வகிக்கு மெர்க்கு விர(ர்)சொழ-வர[ப்\*]க்கா ஆக்கு தெர்க்கு [உ]-கண்ணற்று க-சதிர-
- 9 த்து மெற்கடைய டைகுமி [டூ.ரா] சிக்கம் ஐஞ்தாற்று சிக்கமும் [இத்தெவ]ற்க்கு கிருப்-[படி]மாற்றுக்கு உடலாக குடுத்தமையில் இவ(ர்) செங்களுக்-
- 10 குச் செய்த அழு குக்காக இன்கிவஞ சக்திராதித்தவர் காசுகொள்ளாஇறையிலியாகச் செய்து குடுத்தொம் இப்பெருங்கு நி 8-
- 11 ஊாவெயொம் திருவடிபணியாலும் [ெம]ாகக் தாமொதான் ஸ்ரீவாஸுதெவலட்டர்
- 12 பணியாலும் பாலாமிரயன் கிருப்பிசா நிலகண்டஉட்டர் பணியாலும் பாலாமிரயன் குமாசசின்மின ஸ்ரீகுர்ஷு உட்டர் பணியாலும்
- 13 பாலாஶிரயன சிவதெவன் சொமதெவஉட்டர் பணியாலும் பாலாஶிரயன் ராஜெ[நேர]-சொழன் மாதவஉட்டர் பணி-
- 14 யாலும் சாமைபன் சடையன் பு[ண்டரிகாக்ஷு உட்டர் பணியாலும் பணிப்பணியாவ் பணிகெட்டு] [இன்] கீயொகம் மெழு இனை-
- 15 க் இ[வ்]ஆர் [ம]த்துஸூக் மாலரிகெயவர் [டு]தர்ப்பாககென் இவை என் எழுத்து இப்படிக்கு இவை மொகன் தாடும்]ாதான் ஸீவாஸுதெ[வ]-
- 16 ஓட்டன எழுத்து இப்படிக்கு இவை சிவதெவன் சொமதெவலட்ட னெழுத்து இப்ப-டிக்கு இவை சடை[ய]ன் வு-்ணூரிகாக்ஷ்[ல]ட்டன் எழுத்து இப்-
- 17 படிக்கு இ[ைவ சிவதெவன் கெறுவட்டன் [எ]ழுக்கு இப்படிக்கு இவை பாலாமி-யன் சாஜெ[ எது]சொழன் மாதவல்டடன் எழுக்கு இப்படிக்கு இவை ஸ்ரீசூ-
- 18 [ஷ]ன் சிவதெவ<u>லட்ட</u>ன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை கா**ம**ூபன் ஜாதவெதன் கூத்த-லட்[ட]னென் இப்படிக்கு பாலாமிரயன் ஙிலகண்டன் ஸ்ரீவாஸுதெவ<u>லட்ட</u>-னென [||\*]

### No. 497.

# (A.R. No. 277 of 1901).

- 1 ஸூல் ஸி [||\*] கொஇராஜகெசரிவ தாரன கி நூவைனச்[ச]க்[கர]வத்திகள் ஸிகு[லொ]த்-துங்கசொழ்செவற்-
- 2 கு யாண்டு சுலிச ஆவது [ப]ாண்டிகுலாசனிவள**ாட்டு எடிகாட்டு** வரு ஆடிடியம் [ரா]-ஜெக்து அக**ு**ஜென் திமங்கல-
- 3 த்து ஹோஸெகெயொம இன்னட்டு **எயிகாட்** வெருவசெய**ம் கிரு**ப்பெர்த் கிருப்பு<u>ற</u>த்-துறைஜீஹா-
- 4 செவர்க்கு நாங்கள் வி[ற்]அக்குடுத்த நில[மா]வதை [இ]வ்வூர் உலக[இ]ஹாடிஉவி[வ]கி-க்கு மெற்கு சொடி . . .
- 5 வாய்க்காலுக்கு தெற்கு முதற் கண்ணுற்[அ] இ**ாண்டா**ஞ்சதுர[த்\*]து மெ[ற்]க**டைய** இவ்வூர் பள்ளிகொண்**டருளி**[ய] பெருமாகடிகள்
- 6 இருவாய்மொழிப்பு றத்தாக்கு கிழக்கு பகைப்பாகி நிலம் அரைக்**கால் நிக்**கி (ரிக்கி) டூ. இம்-இவ்வாய்க்கா ஆக்கு தெ*ற்*கு இ[ச்\*]ச*தூ த் தூ*-
- 7 க்கு மெற்கு கிலம் முதற் கண்ணுற்*று முதற்சதா[த்]து இர*ண்டாஞ்சதாத்து கிழக்க-டைய கூ இ-ம் ஆக கிலம் ஒருவெளியும் விற்**ம**க்கு-
- 8 [டு]த்துக் கொள்வதான எம்மி விசைந்த விஃவப்பொருள் அன்றுடு நற்காசு க இக்காசு ஒன்றும் ஆ[வ]ணக்களியெ [கை]ச்செவவற-
- 9 [க்] கொண்டு விறறு வீலேயாவண ஏ செய்[து]குடுத்தொம் இத்திருப்புறத்துறை 8ஹா-ெடி[வற்]கு இஸ**ெ**யொம் இன் கிலத்துக்கு இதுவெ வி-
- 10 ஃயாவதாகவும் இதவவ்லது வெறுபொருமா[ள்\*]வ. இப் பொரு[ட்ச்]சிவவொலே காட்-டக்கடவ[த]ல்லாதாராகவும் இப்பரிகு இசைக்கு இத்திருப்[பு]றத்-
- 11 துறை ஊோடு உவற்கு இக்காசு ஓன் உங் சொண்டு வி,ப்.அக்.குடுத்தொம் இம்ஹோஸெடுஹை தெயிரிம இவர்கள் பணியா விப்பிரமாணம் எழுதிகென் இ[வ]ஆர்

```
12 [8](க்) கிழுன் அசைசடையான் திருச்சிற்றம்பலமுடையான் [க]மத்தமுககென் இவை என் எழுக்கு || இப்படிக்கு இவை கொதுஷக(கி)கோவாரோக்கோடை டிகென்] இவை 13 என் [எ]ழுக்கு || இப்படிக்கு இவை பரமாற்மன் [செல்]ல[ப்பி]ராக்லடிகென் இவை என் எழு[க்கு ||] . . . . . . . . . . . . திருவிக்கிரம உட்டுகென் [இவை எ]ன் எழு- 14 [த்]து || [இப்படிக்கு இவை] . . . [வாரோகிரேகிரி உடுகன் . . . . . இது எழுக்கக்குறத்து உமாஸ ஹிதலடு[ன் வுஜையாதனமை]க்குத் திருவிக்[கி]- 15 ரமபட்டன் எ[ழு*]த்து || உ இது பநாஹெனூர [ரு*]கெஷ் ||
```

# No. 498

(A.R. No. 278 of 1901).

# On the north wall of the central shrine in the same temple.

```
1 [ஷு]ஷி கு[|*] பூமியுக் கிருவும் தானெ புணர விக்கிரமத்தால் சக்கர [க]-
 2 டாத்தி விரவலி ஹாஸனத்து விற்றிருந்தருளிய கொப்பரகொடிரி)-
 3 பக்ம(ர்) சான உடையார் ஸ்ரீராஜெக சொழுதெவ [ர்*]க்கு யாண்டு டை-[ஆவ]-
 4 [திப் பாண்டிகுலாசனிவளகாட்டு எயிஞட்டு வ<sub>ர</sub>ஷசெய-
5 [ம்] கிருப்பெர் பெருங்கு நிவு வெயாம் இவ்வாண்டு உது [கா]-6 [ய] ச்துக்கியமை பெச்சு பூராடத்தி னன்று பெரியமீருகொயினி-7 [க்] மெல்லத் திருமு ச்சத்தை கூட்டக குறைவறக் கூடி இருக்து [ப]-
 8 ணிப்பணியால்(ப்) பணி[த்த] இவ்வூர்த் திருப்புறத்துறையும்பெ[ரு]-
9 மானடிகளுக்குத் திருவிழா எழுக்தரு ஹ*]கைக்கு கிமக்தஞ்செ-
10 ப்ப இந்னுட்டு மெல்களத்தூர் களத்தூருடையாக் குப்பை
11 யாதித்து தெவனுக்குப் புக்க பள்ளி ஜி செவியென் இத்செவர் ப-
12  ழகௌதானத்தில் அஹொவனமாக கிடக திடவே இவ்வூர் வலியைா-
13 ரிடை இ[ன]க்காகப் பெற்ற நீலம் திருஉலகளதைபடி நிலம் எழுமா இந்-
14 நிலம் எழுமாவுக்கும் விஃவயா[ய*] இத்தெவர் பண்டாரத்து ஒடுக்கிற திப்பொ-
15 [க்கு] [பொன்] கழைஞ்சரை இப்பொர் கழைஞ்சரைக்கும் இந்நிலம் எழுமா[வு]-
16 ம் இந்த . . க யுரித்தாகப்பெற்று நான் இத்செவற்க்குச் சித்திரைத் திருவாதிரைக்கு.
20 கெ ை [∥] இத்தரம் ஈக்≨[ப்பார்] ஸ்ரீபாஉம் எக் த‱மெனின இவ்வூர் ஸாஉ-
21 வெசுகு சொலேப்பிராக்பட்டக் பணியாலும் சாசணக் காரவில ஹசெ-
22 வன் செதேர் பணியாலும்
23 இ தேறாஸ்ஷெயில் கி-
24 ருது பணிகெட்டு இவவ-
25 றவொலே எழுதிகென் இ-
26 வ்வூர் ஃயிலுன் அலங்கார-
27 ப்பிரியசென் இவை எக்-
28 கெழுத்த உ
```

### No. 499.

(A.R. No. 279 of 1901).

# On the south wall of the same shrine.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The letter a is engraved above the line.

```
8 ளானுக்கு விற்றுக்குடுத்த கிலத்தககு கிழ்பாற்கெல்லே பிரா[ந்த]கன்வா[ப்*]கா ஆ-
 9 க்கு மெ[ர்*]க்கும் தென்பாற்கெல£் காச்சு[வ] தைர[ர]யணன் மாதவ உள்ளிட்ட[ர]-
10 ர் நிலத்துக்கும் சுந்தரசொழமங்கவத் [தெ]ல்கிக்கும் இந்த ஊட்டுகில்கேக்கு
12 தகெல்லே ஆடிஎல்கே சூங் பசாக்கு கென் வாய்க்காலு சூ[ம்st] [தெ]ற்கு [ம்] இவ்வி-
13 சை த் த பெருகான்கெல்லே உள் அகப்பட்ட கிலத்து [ன் பொட்ற் குடுகா]-
14 யிற்[ெறவர் சிலம மாச்சாத்தசெய் முக்காலு[ம்*] நிக்கி நின்ற நிலமு[ண்]ணில-
15 ம் ஓட்டி வின்றி வடுமெயோம் காச்சுவன் அங்கி வாஸுடு தவன்பக்கல் விலே-
16 கொண்டுடைய சிவமும் ஆரிதன செட்டி குமாறம் இவன் அம்பி [ம]ட்டன் [செ]-
17 ட்டி அங்கியும் இவன றம்பி செட்டி சிலகணடனும் இவன் றம்[பி] செட்டி
 18 சாத்தனும் இவன் றம்பி செட்டி சொமதத்தனும் பக்கல் விவேகொண்oldsymbol{L} நி-
 19 லமு\lceil \dot{m{\mu}} 
ceil பாலாமி நபல கண்m{\mu} . சிலகண்m{\mu}ன பக்கல் விகேகொண்m{G}டை-
 20 ய கிலமும் காச்சுவ னுசாபண [பற்பனுபன்]பக்கல் விலேகொண்[டு]\cdot
 21 டைய கிலமும் பாலார\mathfrak{h}_{	extstyle 	exts
 22 ணன் பிசமன் பக்கல் விலேகொண்டுடைய சிலமும் பாலார\phi_Jய[ எ]
 23 ஸுட்வர் ஆண்டு காராயணன் பக்கல் விலேகொண்டுடைய சிலமும் [க]-
 24 விரியன் பட்டனங்கி தாமொதிரன் பக்கல் விலேகொண்டுடை-
 25 ய சிலமும் காச்சுவன் ஸ்ரீ கக்கலாசெட்டி பக்கல் விலேகொண்டுடைய
 26 கீல மும் ஆக இவ்வெல்லேக்கு கடுவுபட்ட கிலன் வைடுமையாம
 27 உவச்ச[கா]ணி கக்கன் குமாறுக்கும் திரு-
 28 ச்சடைமுடி உவச்சன் காடன் வெம்[ப]-
 30 ம் செய்து குடுத்த நிலம் மாயில-
 31 ன் கரை ஒன றரையெ இரண்டுமா-
 32 வும் மெல்கசம்பைபில் தெனமெ[ற்*]-
 33 க்கடைய கான்மாவும் இத்தெவர் பழகி-
 35 ம் கொண்டு எட்டாள் கொட்டுவி .
 36 இ ஜிகொயில் இம்முவற்கும் [உவ]ச்சக்கா-
 37 ணி சர் 	extit{m{	ilde{s}}}	au(	au)தி[\dot{m{	ilde{s}}}^*]தவற் காணி செய்து குடுத்தெ	extit{m{	ilde{s}}}
 38 ன் வடவாய்குடு கானமாவுள் . .சக்கரா-
 39 தித்தவல் காணி செயது குடுத்தென் செம்-
 40 [போன] வெதிவெளாகொ[ன்]
 41 .
         ். . . அலி-ம்பதின் கழ்ஞசு பொன் பொளிசையாக மன்[ற]-
 42 ப்பெm{p}வதாகவுm{i} இப்பரிசெm{r}ட்டி இப்போன கொண்-
 43 டு இக்கில மிடைறிபிலியாக விற்ற விலே ஆவணஞ் செ-
 44 ய்த கு[்சித்] . . . . . [கிஅத]்பூ நடையால் வெளா[ன் விரிகாரா[ய*]ணனன செ-
 45 ம்பியன வெதிவெளானுக்கு பெருங்குறி வாடுமெயோம் வடிமெ பெ-
 46 ணியால் இக்சி[வ]வீலேயாவண மெழுக்னென இவ்வூர் உயுஷு[க்] எபு-
 47 ஆவி ரயனை மா[ற]க் காத்தானென இவை என் னெழுத்து இப்[ப]-
 48 டி யறிவென் [இ]வ்வூர்க் காவி இ அலங்காரவி நிய # ]னை கெசவங்க்கியே[ன் ]
 49 இப்ப[டி*] ய டீவென் மாமாத்திரன் ஆத்திரயன மார்த்தாண்ட கண்டனென் இ-
 50 ப்படி ய தீவென் பாலாமி நயன [சா]த்தங் கள்வனென் இப்படி [ய] றி-
 51 வென் பாலாமி ரய சக்கன் சொமனென் இப்படி யறிவென்
 52 \lceil காசாயணன 
ceil , . . . . . . . . . . . . . . [பாலாமி ரயன் குமசன் <math>
ceil
 53 நிலகண்டனென் இப்படி யறிவென கவிசிய அங்கி தாமொ தொனெ-
  54 ன இப்படி பறிவென் பாலாமி ரய சிலகண்ட கங்கியென இப்ப-
  55 டி யறிவென் காச்சுவ னங்கி வாவை—_செவனென் இப்படி யறிவென்
  56 காச்சுவல நாராயணன் மாடு திவடுனன் ||---இஞ்ஞிலம் நான் விலேகொ-
  57 ண்டுடையபரிசெ இவ்வூர்த் திருப்புறத்துறை எம்பெருமானுக்கு க[ல்]-
  58 லாலெ ஸ்ரீவ்மாக மெழுக்கருளுவித்து உவதானமாக உடிகழுவிடன்கெ-
  59 யது குடுத்து இந்நிலம் நிவ<u>நஞ</u>்டுசெப்த பரிதாவது உவச்சு எட்டாள் கொ-
  60 ண்டு கொட்டுவாராக முன்பு இத்தெவர் கிலமான காற்செய் உட்படக் குடு-
  62 கைப்புறத்துக்கும் திருவிழாவுக்குமாக இப்ப[டி] செய்[த]கு[டு]த்தென்
  63 செம்பியன் வெத்வெளானென் இத வநாஹெஸ்ரா ஈடுக்கூற்றதை கா-
  64 த்தார் டூரிவாதம் என் தவே மெவன 🛚 -
```

# No. 500.

(A.R. No. 280 of 1901).

### ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

```
1 கொவிசாஜகெஸரிபன்மற்கி யா[ண்டு]
 2 [யிஉ]-ஆவது எயிகாட்டுத் தெவ[த]ாகம்
 3 இருப்பெர் பெருங்குறி வணெடியாம்
 4 இவ்வாண்டு கும்ஹகாயற்றுச் செவ்வாய்-
 5் க்கிழமை பெற்ற அத்த[த்*]தின்னன்று யுதி செய்த பெ-
 6 ரிய ஸீகொயினின் [தெற்கில்] கிருப்புன்ணக்கிழெ கூட்ட-
 7 க்குறை(ய்)வறக் கூடிஇருக்து [ப]ணிப்பணியால் பணித்து இ[வ்]-
 8 ஆர்த் திரு[ப்புற]த்துறையும்பெருமானடிகளுக்கு முனறுமா னில மி[டு]-
 9 வதா[க] இ[வ*]யூர் திருக்கொயிலுடையான ஒம்யிக்தன முன் நூற்றுவன்
10 பள்ளியாக காணமாணிக்கமும் இவ்வூர் திருக்கொபினுடையான் ஒம-
11 இந்தன் நாராயணன் முன்தூற்அவதம் இவ்வூர்த் திரு[க்]கொபிஅ-
12 டையான ஒம்பிக்கன சாகெக்கிரன் கிருவாலதம் இம்-முவற்கும் ஒம்-
13 பிந்தன நாகெந்திரன் அளந்தா நக்கு ஓம்பிந்தந் நாகெந்திரன் எழு-
14 தாற்றுவை(ன) நுக்கும் ஒம்பிக்கன காகெக்கிரன முனி நூற்றுவி நாக மு-
15 . . . . . . . . . ம் இம்முவ,ம்கும் குடு[கத்] நிலமாவன் . .
16 செல்லவாய்க்காலின வடவாப் இத்தெவர் பெருவெல்ச்செய் மூனமு மாவு-
17 ம் இவ்வாப்[க்ஃ]காசின் தெனவாப்க்கால் தெவ[ர்] இரண்டு மாவும் இவ்வாய்க்கா-
18 கின் தெனவாய்க்கால் இத்தெவர் ஒருமா வரைபும் கொட்டறை மு[டி]-
19 விட்டுவாப்ககாகினவாய இத்தெவா அரை[க்]காலும் பிலாற்றின்கிடும் இ-
20 த்தெவர் ஒருமாவும் இச்சிலைப்வாய்க்காற்கிழ் பெ நஞ்செய் [எ]-
21 முமாவில் தெற்கடைய இத்தெவர் மாகாணிபும் பொரொசக்குடியி[ல்]
22 வடவாப் பெரியஸ்ரீகொயில் பெருமாகடிகள் அரிச்சிகாபொகத்-1
```

# No. 501.

(A.R. No. 281 of 1901).

```
1 ஸூஹி ஸ்ரீ[||*] கொவிராசகெச[ரி]பன்-
2 மற்[கு] யாண்டு ந-ஆவது எபிநாட்டு
3 [வாருடையம்] கிரூ[ப்]பெர் கிரூ[ப்புறத்துறை]-
4 வார்சூத் கி நகற்றுளி எடுப்பித்த செம்பியேன வெ-
5 திவௌான் இ[வ] ஆர் இத்திருப்புறத்துறைவர்க்கு
 6 வைணெயாரிடை [வில்வக்கு] கொண்ட கசம்பை இல்
 7 . . . கு உவச்சர் காருகிலம் காலும் நிக்கி நினை .
    ுற்ப்பெ(ா)ற்பட்[ட] சில மும் கொண்டு இன சிகொபி(ல்)வுடைய[ா]ர்கள் ஙிச-
9 [திப்]படி செலுத்த² வீதானபடி கிருவ முதுஅரிசி பொது நானுடியாக அரி-
10 [சி கு] அணி நா ஐழி[ பு]ம் பொதிரண்டு கறிஅமிதம் செப்அமிது டெபிரதாழாக்க[ா]-
11 [க உழ]க்காழாகும் ச[ற[கரைவட்டுப் பொதொன்றுக முன்று சற்கரைவட்டு[ம்] தமிர்-
12 மிது பொதுரியாக நாடி உரித் தபிரமி தம் அடைக்காப்அமிது பொது
13 ந[ரிலாகப் பன்னிரிண்டும் மூவகிக்கு வெ,ப்றிவேயும் முன்று [சநிதிகு-
14 [த் தி நமெலப்பூச்]சுச் சந்தனம் . . . .
15 விளை [இர]ண்டும் முனறு சந்தியும் சந்திவிளாகும் ஆபலிகு பிடி-
16 விளசூ இரண்டும் அலுமிச்சபின் திருகாப்புக் கொள்ளுமளவும் திரு-
17 மண்[டி]கத்தசூ விள[க்*]கொனறம் இச்சுடடப்பட்ட இஞ்ஞிலம் மித்தனே
18 பும் கொண்[ெி இஞ்சிவர்கள் செப்தபடி செலுத்துவிதாசொம் இர்-
19 த அகொ[ங்]அடைபொம் இதற்றிறம்பில் பனமாடிஹறாசெ தண்ட-
20 ச் செறுத்த[ப்]பெறுவர்களாகார் இவ்வூர இத்தெவர் பழர்டிதவதாகம் எத்-
22 யாற்கு சிவர்தம் இது பன்மாடுஹரசருடைய\lceil r^* 
ceilசைத
ho \mid உ
```

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription stops here.

<sup>\*</sup> R≕ad ச*ேதுத்து.* 

# No. 502.

(A.R. No. 282 of 1901).

ON THE LEFT OF THE ENTRANCE INTO THE SADAIYAR TEMPLE AT TIRUCHCHENNAMPUNDI, SAME TALUK AND DISTRICT.

$1$ කූ $[$ කූ $^{\circ}]$ ජු $[\parallel^{*}]$	9 த்தடிகள் சூலோ-
2 கொபரகெசரிபன்-	10 ஒவே கற்பகம்
3 மற்கு யாண்டு	11 ஒரு பகல்வின-
4 உ-ஆவதா தி-	12 க்கி அக்கு வைத்-
5 ருக்கடைமுடி 6 8ஹாதெவர்-	13 த பொன் [அறு] கழ-
7 க்கு வௌரர் மக-	] 4 ஞ்[சு] பன்౭்[ா]ஹெ-
8 னார் கொழம்ப-	$15$ மூரு $[r]$ [கெஷ்] $\ *]$

### No. 503.

(A.R. No. 283 of 1901).

# On the right of the entrance into the same temple.

1	819% [#]	1	14	<i>ன் கொண்டு</i> ப <b>ி-</b>
2	தெள்ளாற்றெ_		15	சை ஊட்டிற-
	றிந்த நந்தி-		16	ல் நாழ்வாய் நா-
	ப்பொத்தரைய-		17	ழி <i>கெ</i> ய் முட்டா-
	ர்க்கு யாண்டு		18	மை அரிச்சிப்-
_	ம் <i>அ-ஆவத</i> த <i>-</i>		19	ப[ர]ர் கையிலெப்
	ருக்கடைமுடி		20	குடுத்த திருவி-
	ீ(ா)ஹாπ*ிஷவர்க்-		21	ளக் கெரிப்பொ-
	கு இசண்டு கொ-		22	மாடுகும் அன்-
10	ந்தாவி எக்கி ஹ-			பில் வக்கெயா <b>-</b>
11	க்கு குடுத்த பொ-	1		_
	ன் அறுபதின்		24	ம் இது வேதாஹெ-
	கழஞ்சு இப்பொ-	l	25	ழுரு [ர#]கெஷ∥

# No. 504.

(A.R. No. 284 of 1901).

# On the north wall of the same temple.

```
1 ஸூஓ் ஸ்ரீ [||*] மதிசெகொண்ட கொப்பசக்கையில்[ர்]-
2 ம[ர்*]க்கு யாண்டு [உ]ம்கு-ஆவது தென்ககொ இடைய[ர]-
3 ந்துகாட்டுத் திருக்கடெமுடி? ஹாசெலற்கு உரூராட்டுத்த]-
4 வற் கிசதம் உழகு திருவிளகு செய்*]யால் இரவும் பகனும் [எ]-
5 ரிவ[த*]றகு வடக்கொ மழகாட்டு கிலாரக்கூற்றத்து கிழ்கூற்று வேருஷ்டுக்ய[ம்*]
6 அன்பில் பாரதாய னத்தனங்காளி வெவத்த பொன் மிரு-ஙக்கெழுஞ்[சு]
7 ஆறு மஞ்சாடியும் குன்றி உகு வதாஹியூரு ஈடுகைது
8 உ[ஆது] [ம்*] ஈக்ஷித்தாருடைய மூவாடிம் என் தலே மெலெனு [||*]
9 [கி* வேவிளைகு ஒன்று [||*]
```

# No. 505.

(A.R. No. 285 of 1901).

```
1 [வூலு] ஸ்ரீ [\|*] [மதிரை]கொ[ண்]-2 [ட கெ]ாப்பாகि[செரி]பண்ம[ர்*]க்[கு] 3 [யாண்டு] டில் . வது இ[டை]-^1
```

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> After this, six lines of writing are completely damaged.

```
10 [கி]சதி ஆழாக்கு கெ[ய்*]யாற் காவன் குன்றி உ[ஒர]-
11 ாஜித்தவற் வைத்த பொன் அறுகழைஞ்-
12 சு என்றுடைய உடப்பிறன்தாள் கூற்[ற]-
13 [ன்] தெவி வ[ஒர]ாஜ்கவற் நிசகிப்படி ஒ-
14 [ரு] கொன்தாவினக்கிறைக்கு நி[ச*]கி உழக்கு 1
                               No. 506.
                         (A.R. No. 286 of 1901).
                           IN THE SAME PLACE.
                                             7 னூற்றா அரைச(ர்)ராகிய
 I ஆஹ் ௯ீ[||*] மகொகொ-
                                             8 கணிதான் அட்[வி] ஒரு
 2 ண்ட கொப்பரகெஸ-
                                             9 கொக்தாவின[க்*]கு [கி]சதி உ-
 3 ரிபன்ம[ற*]கு யாண்டு நெல்ச-
                                            10 முக்கு கெப்யால் இரவும் பகவு-
          திருக் (ா) கடை முடி
 4 ஆவது
                                            11 ம் எரிய வெத்த பொன் மிஉ-ரூ
     2am[\dot{\pi}^*]GP[au^*]\dot{\pi}[\dot{a}^*]G
                                            12 நிலீஸவி எக்கு கவில்ல காசு ந
5 கொகினங்குவேசிழ் பார்கு-
6 டிசெரிஒடமு[இ*]டெயான் மு[ன்]-
                                            13 ചஜாதெற்று[\pi^*] நிரதெத்த[\parallel^*]
                               No. 507.
                         (A.R. No. 287 of 1901).
                 ON THE SOUTH WALL OF THE SAME TEMPLE.
 1 ஸ்ஷீ மூ[||*] மதிரைகொண்-
                                             9 டிஉடெயாள் கனிவாளசெங்-
                                            10 கி வடிராஜிக்கவற்கு [இர]வும் ப-
 2 ட கொப்பசகெசரிபன்ம[ர்*]க்கு
                                            11 [க] லும் கிசதி உழக்கு கெய்-
 3 யாண்டு நெய்ச-ஆவத இடுடை-
 4 [யா]ற்றகாட்டுத் திருச்சடை-
                                            12 ஒரு கொன்தா(ா)விளக்கு எ-
 5 முடிமஹா உவற்குப் பாண்டி-
                                            13 ரிவதாக வெத்த பொன்
 6் ஞாட்டுச் சாளக்கிராமத்து விம-
                                            14 കരു ഉടം പെടു വൈയൂ-
 7 வாங்குமன் இடர்கிக்கி [ம]ணவ[ா]-
                                           15 ா ஈகொதி||*]
 8 ட்டி கெளியூர்நாட்டு புளியங்கு-
                               No. 508.
                         (A.R. No. 288 of 1901).
                           IN THE SAME PLACE.
                                             8 விரநா[ராய]ண முடுவந்தவெ[ளா]-
1 [ஸுஆஸ்] பூரி [||*] மதிரைகொண்-
2 ட [கொப்]பரகெசரிபன்மற்-
3 கு [யாண்] இய்அ-ஆவது இடையாற்-
                                            10 திதவற் . . . விளு[\dot{a}^*]கி-
 4 அ[நாட்] இதிருக்கடைமுடிப்-
                                            11 அக்கு . . . . . . பெர[ா]-
5 டெபருமா]னடிகளுக்கு வ-
 6 டகரை [மிழகாட்டு செம்புறைக-
                                            13 யெ . . . .
 7 ண்டத்து கொமான் குடானுபின
                               No. 509,
                         (A.R. No. 289 of 1901).
                           IN THE SAME PLACE.
 ] ရွာရွှာ မှုင်မြန္မြော႔]-
                                            10 வற் இரவும் பக[ேஆ]ம் எ-
                                            2 கொண்ட கொப்பச[கெ]ச-
 3 ரிபன்ம[ர்*]க்கு யாண்டு ்.
                                            13 ன் மிஉ-ு நிலேவினைக்கு
 4 ஆவது இடையாற்
                                            14 க ஐது பன்மாஹெரு-
 5 இருச்சடைமுடிம
                                            15 ா ஈகெஷ் இச்திசிம்*] ஈக்ஷி-
 6 உவற்கு ஆற்காட்டு .
 7 [த்]தப் படை எ[வி]. .
                                            16 த்தா[ர்*] ஜிபாதம் என் த-
 8 \text{ seg}[\underline{\beta}^*] \mathbf{s}[\underline{\beta}^*]
                                            17 வே டெவக ஐந்சா-
                                            18 ண் கிளத்த நீல
     மி-
                                            19 விளக்க க ....
 9 தன் குழக[வ]ட்டன் [வடிராதித்த]-
```

<sup>1</sup> The inscription is damaged and incomplete.

# No. 510.

(A.R. No. 290 of 1901)

IN THE SAME PLACE.				
1 [ஆஆி ஞி[ *] மகிகெ[ர]- 2 கொ[ண்]ட கொப்பரக[க]- 3 [சிரிபன்மர்[க்*]கு யாண்டு நெல்- 4 இடையாற்று நா- 5 [சிடைமுடி மஹா- 6 எயினுட்டுத் தெ- 7 [வ]தா ஞீகண்டபுரத்- 8 து வரை மகள் [ந]-	9 சந ோத்ச[வ]- 10 [ற் இரவும்] பகதும் எரி- 11 வ இ உழ[க்கு] டிகி- 12 [யாக வ]			
No. 511.				
$(A.R.\ No.\ 291\ of\ 1$	.901).			
IN THE SAME PLA	ACE.			
1 [ஸுஸ் ஸ்ரீ][ *] ம [இரைகொண்]- 2 ட கொப்பாகெசரி[பன]மற்- 3 க்கு யாண்டு உல் - ஆவது 4 தென்கரை இடையாற்று(ன்)- 5 நாட்டு கிருக்கடைமுடி இ(ா)ஹா- 6 உவற்கு ஆர்[க்*]காட்டுக்கூற்ற[த்]- 7 து படைஎவிய தத்தகுடி	8 தத்தகுடான் தா மொ கொன் கொ - 9 யதிரன் ஒரு கொக்தாவினக்- 10[த] தித்த- 11 வச்[இ] அம் எரிவ- 12 தாக [னி]ருக- 13 டிஞ் [ரா]- 14 ம்			
No. 512.				
$(A.R.\ No.\ 292\ of\ 1)$	1901).			
	,			
On the north wall of the mandapa in front of the same temple.  1 ஸூலூ சூ[  *] ம[கிரைகொ]ண்ட கொப்பாகெ [க்கு] யாண்டு நடிக்கு கொட்டுத் கிருச்சடைமு[டி]-  2 மஹாதெவ வ்வூருடையான் கு[ண]கள்வன் விசமல்லன்				
மணவாட்டி அரக[ன்] கொ- 3 ற்றபிராட்டி சா க்கால் [விளக்குக்]கு நிசதி ஆழாக்கு நெ[ய்*]யாற் எரிவதாக இவெத்த பொன் [கு]-ம் செப்புக்கு[ட]				
4 ம் சிறை இ இது ஈக்∳[த்*]தா[ர்*] ஸ்ரிபாத மென் றவே மெலன∥—-				
No. 513.				
(A.R. No. 293 of	1901).			
IN THE SAME PLACE.				
1 ஸூஜி ஸ்ரீ [‖ $st$ ] மதிரை[ெகாண்ட] கொப்பாகெசரி[பன்ம][ர் $st$ ]சூ [யாண்]டு				
் 2 யாற் <i>றா</i> காட்டுத் திருச்சடைமுடி சண்டெறு[ <b>ந</b> தெவ]ர்க்கு கிளியூர்னுட்டு				
3 ஹெயொம் எங்கள் பொதுகிலமாபிக காலெய் காணியு கிளியூர் <b>காட்டு</b> [கிழ்க்கூ <i>ற்ற</i> ு]				
4 ருடையா னக்க அதித்தபிடாரன் மாகிமகத் திருவிழா[வுக்கு] நிசத				
5 ਯੂர[ர்*]பெரால் விஃகொண்ட <sup>1</sup> நி[வ]த்தில் ப	வ நாவண ம்கு கா[ய]ர்க்காணிக்கு கிலேயம்			

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The letter in brackets is entered below the line.

315 6 னி [ர]ட்டுவதற்கு ஒருமா காய்க்கறி புளிங்கறி பொரிகூறி தயிர[முது]சு . . ழி கெ 7 செ வுத்துவொமாகொம் எழு நானும் வடி ருதித்தவற் جெவகன்மிகளுக்கு . . . . தாகத்டை. . . . . . . . 8 த்தி இப்படி செ[ய்\*](வ்)வொமாகொம் இவ்வணேவொம் இது பநூஹெனூா(சி) ஈகெஷ இது ரக்ஷித் தொர் [மூபாதம் எ]-9 ன் தவே மெவென ∥— No. 514. (A.R. No. 293-A of 1901).IN THE SAME PLACE. 1 வூலி ஸ்ரி [[]\*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெஸரிவ[ந்]-2 ம[ர்\*]க்கு யாண்டு உலகூ-ஆவது தென்கரை இடையா-3 [ந்ற]நாட்டுத் கிருக்கடைமுடி8ஹாசெவற்கு அஒராத்[த]-4 வற் கிசதம் உழகு கிருவிளக்கு கெ[ய்\*]யால் இரவும் பக்லூம் எ-5 ரிவ[த\*]ற்கு வடகரை மழகாட்டு [கி]லாரக்கூற்றத்து கிழ்கூற்று வருஷசைய[ம்] 6 அன்பில் பா**ரதாய னத்தனங்காளி** வெ*த்த* பொன் **ல**ரு-ங்கழைஞ[த]ச 7 ஆற மஞ்சாடியும் குன்றி உகு- வநாஹெயா ரிருகெஷ 🏻 உ 8 உஃ[து][४\*] ரக்ஷித்தாருடைய ஸ்ரீவாஷம் என் தவே மெவ[ன] ||உ 9 நிலே விளைக்கு ஒன்று ||— No. 515. (A.R. No. 294 of 1901). ON THE SOUTH WALL OF THE SAME MANDAPA. 1 வூஷி ஸ்ரி [ $\parallel^*$ ] மதி[ரை]கொண்**ட** கொப்பாகெசரிபன்[ம**ர்**]க்கு யாண $\lfloor Q \rfloor$ 4 திற்றுயல்[வட்ட]த்தை சிற்றுவக்குடான் தளகம்பன் இசாமவெ 5 . . ் மணவாட்டி [புற]க்கிளியூர் நைட்டுச் சாக்கைக்குடான் துடிற் தொடதன் [பெ]ற்றுள் No. 516. (A.R. No. 295 of 1901). IN THE SAME PLACE. 1 ஸூஷீ ஸ்ரீ [‖\*] கொபரகெசரிபன்மற்கு யாண்டு உ-ஆவது திரு-2 க்கடைமுடி ீ[ஹா]உவர்க்குப் புறக்கிளியூர்காட்டுப் புன்கனூ-3 ர் வா . . . . . ளூவக்[கொ]்ணையின பாண்டங்கண்டராஹா[ண] 4 ன் வைத்த திருவினக் கொன்று இவ்வின[க்]கிறுக்கு வைத்த சாவா 5 முவாப் பொடு கூல தொண்ணூறம் பன் சோஹோ ஈகெ கூ ||| உ

# No. 517.

(A.R. No. 296 of 1901).

### IN THE SAME PLACE.

1 ஹஸ்ட் ஸ்ரீ [||\*] மதிசெகொண்ட கொப்பசகெசரிப[ன்]ம[ர்\*]சு யாண்டு ஈம்-ஆவது தென்கசெ இடையாற்று காட்டுத் திருச்ச [டை]முடி 82 ஹாசெவற்கு இஞ்கொயில் உபாஸகன் ஒமயி[ன்]தன் அனன்தசயகமி தணி ஆகிய சுவசங்கணத்தா நக்கு ஆக இவன் ம[ரு]மகன் சைற்றியன் தாயக[ர]3 ன [திசன் மாகிமகத் திருவிழாவிற்த் திருவா திசை காள் எம்பெருமாள் ஆடி அருள கெடிய்\*] முன்காழியுன் தையிர் மு[ன்\*]ளுழியும் பால் முன்காழியும்க் தொம-

4 யம் முன்நாழி தொ8-ூது முன்நாழியும் ஆள்வார் அமுதுசெதுஅருள் பழவரி[சி\*] கவ கெ இருதாணிப் பிககும் தையிரமிது மு-5 இதுணியும் இதிய்\*] முன்நாழியும் எண்[ணே] நாழியும் கதியமுது உல் சற்கரை ல்-பலம் வாழைப்ப[ழ |ம் சம் அடை-6 ககாபமுது எல்  $\mathcal{A}$ தாரி  $\lceil \mathfrak{d} 
ceil$  பலம் . .  $\lceil \dot{\mathcal{A}}$ செண்பகம் எண்ceilசாநின**த்து இட்ட** . ஒ 7 ரிவேச்ச . . . [கைக்கு]ம் வெள்கொவண்கும் ஆக [புற]கினியூ[ா\*]கோட்[பெ]ாம்பச ஸ்ஷெய[ர]-8 ரிடை [விஃவ]்கொண்ட ஙிவ[ம்\*] ஒரு மா இ ஒருமாவிகாற் 1 வன்த இறையு[ம்\*] எச்-சொறுஞ் சென்[னிர்]வெட்டியு மற்றும் 9 [எப்பெ]ற்ப**ட்டது**ம் இறைஇலி காத்தசூடுப்பதாகவும் இதற்றி[ற\*]ம்பிற் பன்மா-10 ் . ்  $_{f G}$  -  $_{f G}$  -  $_{f G}$  பொன தண்டமிட்டு மறியுங் குடுப்பதாகவும் வி $_{f P}$ அசூடுத்  $_{f G}$ 11 . . . களும் இத்தாகத்தொமும் இப்படி செ*வுத்*தவொமானெம் இ*த*ு . 12 . . ன் சன்தராதித்தவற் வைத்து தம் மாமனுகாக இது ஈகிைத்தா[ர்\*] ஸ்ரீபா-13 . . . . [இமன் நஃவி . . . . . . . . . . . [ஜா ாகெசு]  $\llbracket * 
rangle$ No. 518. (A.R. No. 297 of 1901). IN THE SAME PLACE. ⊥ ஸூஷ்' ஸ்ரீ [∥\*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரி[ப]ன்ம[ர்\*]க்கு யாண்டு மிச-ஆ-🙎 வத தென்கரை இடையாற்றுகாட்டு திருகூடைமுடி 🎖 ஹாடுஉவறகு 3 சாதிராதிதவம்(கு) ஒரு பகல்விளக்கிறைக்கு புற[க்\*]கி[னியூர்]காட்டு 4 மெற்கடம்பங்குடி ஊர்கிழத்தி சிராமன் மூத்தாள் [வை]கத [ெ]பான் 5 எழுகழஞ்ச இது பன்மாஹெறுச ரிசகெஷ்[||\*] இது ஈக்ஷி[்த்\*]தாரு[டைய] மூபாதம் த‰ மெ∫வன | | ||\* | No. 519. (A.R. No. 298 of 1901). IN THE SAME PLACE. 1 லூலி ஸ்ரீ [|\*] மதிரைகொண்ட கொ . . [கெ]சரிபன்ம[ர்]க்கு யாண்டு [டி]மி**எ-வது** இடையாற் அநாட்டு திருக்[க]டைமுடிஃ[ா]-2 [ஹாஜெவர்க்கு புற[க்\*]கினி[யூ] . . . . இ கிழ்மாந்தூருடையான் நக்கந் நக்கன் சந்திராதித்தவற் சீச[கி] உழக்கு கெ-3 ய் ஒரு திருகொர்தாவிளக்கு எரிவதாக வச்சசாவா முவா பெ(ர்)ராடு தொண்ணூறு நிடுவிவிளக்கு செப்பு[வி]ளக் கொன்*று* 4 [வதா]ஹொரா ரி[ா\*]மெக்ஷ உயது மக்ஷி தா[ர்\*] ஸ்ரீவாஷய—ஒடி என் தல் மெலது [செப்]புக்கு**ட** மொக்[*ஹ*] கக்கனக்கன் 5 வைத்தது ||---No. 520. (A.R. No. 299 of 1901). IN THE SAME PLACE. 1 ஸ்லி ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்பசகெசரி[பன்]மற்கு யா-2 ண்டு மிஎ-ஆவது இடையாற்றுகாட்[டி]க் கி[ருச்சடை]முடி [ம]-3 ஹாஷெவர்[க்\*]கு சந்திராகி[த்\*]கானவும் ஒரு முழுத் திருவினக்கிறை[க்]கு பழு-வெ**ட்ட**-4 சையர் மகளார் கம்பிசாட்டியார் அருமெ[ாழிக]ங்கையார் பரி[வாச]ம் குணவன் 5 சூரதொங்கி வைத்த பொன் [ப] தின் அறு கழஞ்சு பொன்ன ஆம் 6 இரவும் பகலும் [கொன்]தாவிள்சு [எ]ரிவதாக(வ) கிருக்கொடிக்கு . . . . [ெ]க[பும்] பாலும் த[பிரும் அட்]டி அருள வை[த்த 8 m/202. . 

<sup>1</sup> Read ° வி*நா*ல்.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The inscription is much mutilated and a few letters are wanting at the end.

#### No. 521.

(A.R. No. 300 of 1901).

#### ON A PILLAR IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

```
23 தா கா[ன்*] உவாவு[ம்*] க-
 2 கொவிசய-
                                              24 ருவாதிரையும்
 3 கிருபதொ-
                                              25 திருக்கெட்டையு[ம்*]
 4 ங்கவிக்கி-
                                              26 இம்மு[ன் #]-
                                              27 காளு-
 5 சமபரும-
 6 [ர்*]க்கு யாண்*ிற்
                                              28 ம் பாது [ம்*]
 7 இ[ரு*]பத்திர[ண்*]டா-
8 வத திரு-
                                              29 கெ[ய்*]பும்
                                              30 தமிரும்
9 [a*] sor_(1/2]-
                                              31 ஆட் வெவ-
10 மஹா-
                                              32 த்த பசு
11 தெவ-
                                              33 பத்து
12 ர்*)க்கு க-
                                              34 இ [வை]
13 ச்சிப்ப
                                              35 ப[ல்]-
                                              36 மாட்பெ]-
14 ட்டு திண்*ிடி-
15 ஜாரி-
                                              37 ஜுச்
                                              38~\sigma [m^*]
16 த ஆத[த்*]-
                                              39 இவை க[ா]-
40 [ப்*]பான
17 தன-
18 தம்
19 சந்தி-
                                              41 (ப்) பாத
20 சதம்
                                              42 [கூவே]
21 உ [ன்]ளன-
                                              43 மெலன் [||*]
22 வு [ம்*] திங்க[ன்தொ]-
                                 No. 522.
                          (A.R. No. 301 of 1901).
                           ON THE SAME PILLAR.
```

2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	[வுத்ல டூ ] [   * ] கொவிசய- நிருபதொ- ங்கவன்ம- ற்கு இருப- த்கிசண்- டாவது நாள் பதிகுன் மி- தேல் கொ . ட ந[ர]டு- டைய வெட்டு- வைக்-	16 [ய]ர் தி- 17 ருக்கடை- 18 முடிமா- 19 தெவர்- 20 க்கு கொக்- 21 தாவிள- 22 க்கெரிப்- 23 பதற்கு 24 குடுத்த 25 பொன் 26 பன்னிருகழ- 27 ஞ்ச இத பன்-
14		28 மாயென[ா ரி]- 29 சகெஷ் [  *]

#### No. 523.

(A.R. No. 301-A of 1901).

#### On the same pillar and on another to the west of it.

1		8 த்த பொன் [ப]தினெழு கழஞ்செ
	முடிமஹாடிவற்கு மாசிமக-	9 கால் இப்பொன்னில் முதல் விழா
3	க் திருவிழா வெடிப்ப[த*]ற்க்கு ச-	10 எடுக்குநான் அ எழுகழஞ்சு பொ-
	ந்தொருதித்தவற் பல்லவதில் கெ*்]-	11 ன்னு லொசாண்டில் கழஞ்சின்வா-
5	குலத்து ந <b>ர்திப்பொத்தரை-</b>	12 ய் கலவெரிகியாக எழுகல வரிசி[பா]-
6	யர் மஹாசெவியாரான அடிகள்-	13 ஸ் திருடு[மெ]னியாட கெப் பாஸ்
7	கண்டன் மா <i>ற</i> ம்பாவையா <b>ர்</b> வை-	தயிர்

318			
பது 15 அகராழிகைப 16 வமிர்தரிச் மி 17 மிர்தார் இருப 18 ழி தமிர் இரு 19 சற்கரை வர் 20 மிருபதும் இ கவும் 21 மிக்கவரிசி ணரு மடி 22 கள்மாரு மு	செதம் இளப் இரு- பரி[ப]ாரமடங்கத் இரு- முக்குறுணியும் திருவ- வினக்குச் கெய் கா- நகாழி அமிர்து கறி எழைப்பழம் அடைக்கா இப்படி யாரா இப்பி[க்*]- கொண்டு வர[ா*]ஜு. - மண்டு திருவிழா வெடு பான்னில் இருகழஞ்ச	25 26 27 28 29 30	தை பலிசை யாண்டுவரை அரை- [க்]கழஞ்சிறைல் நிசதி நேறும்பூ நாறு வட மொரிஃச்சாந்தும் எழு நாறு விதாக நின்ற பொன்னில் கழஞ்செ காலால் பலிசை ஒராண்டில் பன்னிருநாழி- யுரிய் நெய்யால் பராம்மணரும் அடிகள்¹- மாரும் [உ]ண்பதாக நிறை எழுகழைசெ பொ[ன்] [இதன்] கு[றை] எழுத்து கிழைக்
பெரன் <b>-</b>		1	கோல்
32 [எ*] முத்தி 33 பலிசை யாக 34 வரை கழஞ 35 வாப் கால்ப் 36 லிசையாக எ 37 த பொன் க 38 முக்கால் இ 39 ன கொண்டி 40 தமாடி இல் 41 கமனத்துக்கு 42 செவண்டுமலி	ன் சு <i>றை</i> ண்டு- சின்- ப- வக்- முஞ்செ ப்பொ- இதர்த்- திரு-	45 46 47 48 49 50 51 52 53 54	சத்தால் திருக- சத்தால் திருக- மேனஞ் செ[ப்*](வ்)வ- தாக இப்பொன் கொண்டாளை இ- லதூணம்செப்- தை எப்யி⊚ட்டு தெவதானம் சிரி- கண்டபுரத்த அ- மேகைவாணிகர் கை- வ்வழி வைத்தது இது பேனமா- தெறுமூர ரிருடுதே [  *]
43 கொண்டு [	~~ _] <b>**</b> **	. 104	ं ह्या अंद्रान

# No. 524.

(A.R. No. 302 of 1901).

#### ON THE SECOND PILLAR IN THE SAME PLACE.

1	argy & [  *]		தை திருவமி-
2	திருக்கடை <b>-</b>	22	[ිපි*]නුප්ල [ගෙන*]-
			த்த அரிசி நா-
3	மு <b>டி</b> ப் பெருமா <b>-</b>	24	டுரி கெய் அ-
4	னபுகளுக்கு	25	சைப்பிடி-
5	விறைக்கத்தி		யுமாக க-
6	பாடிசெரி அ-		ண் <i>டத</i> ைஇ-
	அகைவ⊤ணி-	28	த ற்*ிக்கு கடைக்-
	கள் கும் <b>சன-</b>		கூ <b>ட்</b> டும் பன்-
	<u>டியாகிலே</u>	30	மாயெ∽ு-
	புறக்கௌியூ <b>ர்</b>	31	ா <b>ர்</b> க்கு வை−
	ြော <sup>*</sup> ေပြဲ ေကြေး		<b>த்</b> த கெல் க-
	க்குடி ஊரா <b>ரிடை</b>	33	வம் இஞ் <b>ஙி-</b>
	எண்கழஞ்-	34	லத்தோக்கு கா−
	சு பொன்-	35	<i>ற்றுக்கா</i> ல்
	னுக்கு விஃவ	1	ஒருமா இது
	கொண்ட பூமி		பன்மாஹெ-
	ஙிலங்காு	38	ளுச ரிருகெஷ
	ல் பெருமா-		இது ஈகித்த <b>ா-</b>
	னடிகளுக்கு	1	ாடி என் தூவ்-
	உச்சம்பொ-		மெலன [[*]
-0		,	

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The letter 4 is engraved below the line.

# No. 525.

(A.R. No. 303 of 1901).

#### On the second and third pillars in the same place.

$1 \lceil \epsilon$	±்]கு[பல்ல <b>வ</b> தில] <b>கு-</b>	1	19	வாழைப்பழஞ் ச <i>ற்க</i> ரை இ-
$2^{-2}$	ர <b>த்</b> து நந்திப்பொ <b>த்</b> -	Ì	20	<b>ரு</b> ப <i>து செய்து</i> ம் <i>ந</i> ூம்பூச்
3 ,55	கையர் மஹாசெ <b>வி-</b>		21	சாக்கு குங்கிலியமுங் கொ-
	ாரான அடிகள்கண்-		22	ண் டா <b>ரா</b> திக்கவும் இக்கா <b>ளா-</b>
	_ன் மாறம்பாவையா-		23	ல் வை 🤈 [ ா * ] ஹணா ஐ [ ம் ] ப தின்மரு-
$6 \dot{\pi}$	வைத்த பொன் அற-		24	ம் திருக்கொயில் பணகொய்-
7 க	மூஞ்செ காலால் பூ-		25	யும் மாணிகள் ஐவ்வரும்
8 a	ில் கழஞ்சின்வா-			அடிகள்மாரும பணிசெய்-
9 ம்	பயரைக்கால்ப் பொ-	i		மக்குநும் உண்பதாக வைத்-
10 க்	ள் <b>தை வெந்த பே</b> லி-			தென் எய்பினுட்டுத் தெவ
	சை பூவில் முக்காலெ ஐஞ்-		29	தான[ <b>ம்</b> ] சிரிக <b>ண் ட</b> பு <i>ர</i> -
$12 $ $\sigma$	மா இப்பொன் கொண்டு ஐ-		30	<b>த்</b> து அறுகைவாணி-
13 ட்	பபிகை விஷுவும் சித்திரை		31	கர் இப்படி அ <i>று <b>தெங்-</b></i>
<b>14</b> a	பிஷு-வும் திருமெனி யா <b>ட</b>			கள் வாச மாசாய்வதா[க]
15 G	கெப் பா[ல்*] தபிர் ஐஞ்ஞாழி			வைத்தென் கண்டன் ம[ா]-
	செய் <b>து</b> ம் பரிபாச ம <b>ட</b> ங்க			[ற]ம்பாவையென் இது ப-
£ 17	கிருவயிர் தரிசி பதக்கு நா-			ல் <b>மாஹெ</b> ஜுச ரிச-
18 @	ரைபி இவ்வெல்வை இளங் <i>ர்</i>	Į.	36	<i>ெ</i> சு [  *]
		3T FO	^	

# No. 526.

(A.R. No. 303-A of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

#### North Face.

3 4 5 6 7 8 9	வுஷ் மூ [ *] கிருப- தொங்கவர்(ம்)- மற்கு யாண்டு மிஅ-ஆவத ஸுகேண்டபுரத்- துத் தெவனர் ம- கள் கக்கங் காளி திருக்கடைமுடிப் பெருமானடிகளு- க்குத் கிருகொக்தா- விளக்குலுக்கு வை-	15 16 17 18 19 20 21 22 23 24	இப்பொன் பெருமான - டிகள் வாரிக- ஸ்ரீகண்ட - புரத்துப்- பெருஞ்செ- ரியார் கைவ- டி இதன் பொவிசைய் கீசத் உழக்கு இது பன்?ா-
		_	
11	விளக்கு <i>றுக்</i> கு வை-		இது பனவு-
	த்த செம்பொன் பக்கிரு கழஞ்சு		கை [  *]

# No. 527.

(A.R. No. 303-B of 1901).

7		$_{1}$ 11	லக்கையாக எ∸
T		12	ரிப்பாசானர் இது
_	திருக்கடைமு-	13	கொண்டு இல
9	டி மா <i>தெவர்</i> சூ <i>கொ-</i>		ச்சித்தோ னடி எ[ன்*] ற-
			கே மெல <b>து</b>
	ந் <b>தாவி</b> ளசு எரி- ந்தாவிளசு எரி-		பன்ம[ாஹெ*][ச்சு]ரர் புதி-
6	ப்பத[ற்*]ஞ விசை-		னெண்ண-
7	யாபுரத்து கி-		பி நவ[ரு]-
8	லங்குறர் [சொ]-		ம் மெய்-
9		1	
10	ன்மா ஹெ சுசர் இ-	1 20	<i>∉.</i> ரப்பா <b>-</b>

```
28 வரிசை
21 [கும்] சிரிக-
                                             29 பொன்
22 mm_4-
                                             30 பன்-
23 சத்தை
                                              31 of (15 #-
24 வாரிய-
                                              32 முஞ்சு குடு-
25 ர் பன்[னி]
26 ருவரும்
                                              33 த்தது –
27 கண்ட
                                No. 528.
                         (A.R. No. 303-C of 1901).
```

ON THE FOURTH PILLAR IN THE SAME PLACE.

```
1 [வுவத்]
2 ஸ்ரீ [|*] கொவி-
                                                                                                                                                                                                                                                       24 மிகண்ட-
                                                                                                                                                                                                                                                       25 புரத்து
                                                                                                                                                                                                                                                      26 பெரு[ஞ்*]செரி-
27 யா[ர்*] கை வழி
      3 [#*] u #[(5)*] u-
      4 தொங்-
                                                                                                                                                                                                                                                      28 年 . 18
       5 கவன்-
                                                                                                                                                                                                                                                       29 டி . . ரிச
      6 (வா)[ம*]ற்கு
                                                                                                                                                                                                                                                        30 ணிசை சில-
      7 இருபத்-
                                                                                                                                                                                                                                                        31 யன் திண்-
      8 திரண்டா-
9 வது [தத]-
10 [காய]ற்று
                                                                                                                                                                                                                                                        32 டியூர் குடு-
                                                                                                                                                                                                                                                        33 த்த பொன்
 11 வெ[்ள்ளிக]-
                                                                                                                                                                                                                                                         34 பன்-
                                                                                                                                                                                                                                                         35 னிரு-
 12 கிழமை
                                                                                                                                                                                                                                                        36 \quad (\cancel{x}_{\mathcal{I}}) \quad \cancel{x}\cancel{y} - 37 \quad \cancel{x}\cancel{y} \left[\cancel{x}^*\right] \quad .
 13 பெற்ற கிரு-
 14 [கொ]ட்டை
                                                                                                                                                                                                                                                         38 . .
 15 .
16 திரு[க்க]டை-
                                                                                                                                                                                                                                                        39.
17 முடி ம[ஹா]-
18 [தெவர்க்கு
                                                                                                                                                                                                                                                        40 വിണ-
                                                                                                                                                                                                                                                         41 க்கு ப-
  19 $\varepsilon \varepsilon \v
                                                                                                                                                                                                                                                         42 ல்மா-
 20 ழக்கு கெ[ய்]-
                                                                                                                                                                                                                                                         43 யெ-
  21 ய்பால் கொ-
                                                                                                                                                                                                                                                        44 an ⊕s
 22 [த்]தாவின-
                                                                                                                                                                                                                                                        45 [#] @ # [||*]
  23 க்கு எரி பி
```

#### No. 529.

(A.R. No. 303-D of 1901).

#### ON THE SAME PILLAR.

1 ஆஹி முரி [ *] கொ-	10
2 வீளங்கொழு-	11 வைத்த பொ-
3 த்தரையெற்கு	12 ன் பக்கிரு கழ-
4 யாணடு மொட ஆ-	13 ஞ்சு இப்பொன்
5 <i>ඛළා සෙපි</i> නු[ட <mark>ී*</mark> ]@	14 பக்கிரு கழஞ்-
6 அட்டுப்பள்*ளிக்-	15 [சினு]க்கு கொக்-
7 யமத்த அேடிஞ்கு-	16 தோவிவக்கு எரி
8 கைபுரத்து தெவ-	17 ப்பதற்கு ப
9 ஞார் மகள் கக்க-	18

#### No. 530.

(A.R. No. 304 of 1901).

On the four faces of a pillar built into the floor of the Mandapa in front of the MALLIKARJUNA TEMPLE AT DHARMAPURI, DHARMAPURI TALUK, SALEM DISTRICT.

Published in Epigraphia Indica, Vol. X, pp. 65 to 67.

#### No. 531.

(A.R. No. 305 of 1901).

AT THE BOTTOM OF THE FOUR FACES OF THE SAME PILLAR. Published in Epigraphia Indica, Vol. X, p. 68.

#### No. 532.

(A.R. No. 306 of 1901).

On a broken piece of another pillar in the same temple.

#### First Face.

1	ಸ್ತ್ರಿ ಪಲ್ಲ್ಯವಾನ್ಪಯಾ :	5 ಣಿಕಿರಣಾರುಣಿತಚರಣ
2	. ತ ಚತುರಂತವುಹೀನು	6 ಹ ಶ್ರೀನೊಂೞವೆೄಾಧಿರಾಜ
		7 ಸೆತ್ಯವಾಕ್ಯ ಕೊಂಗುಣಿ [ವ] 8: . ರಾಜಾಧಿರಾಜ ನ[ನ್ನಿ]-
3	ಪಲ್ಲವಾಧಿರಾಜರ <b>ಮ</b>	82 O @ & @ \$
4	ನತ ಸೆಮಸ್ತ್ರ ಸಾಮನ್ತ್ [ಮ] .	
	• •	
	Second	Face.
9	ಅಪ್ಪೆಯೆನಿತ್ತು ಭಾದ್ರವ-	13 . ಮಾಗೆ ಕನ್ನೆಸಂಕ್ರಾನ್ತ್ರಿಯೆ
10	. ಸೆದೆ ಬಳುಲುಸಕ್ಷದ ತದಿ-	್ತಿತ್ತಾ <u>.</u>
11	. ಯುಂ ಬೈಹಸ್ಪೆತಿವಾರಮುಂ ರೇ-	14 ಳ್ನ್ನನ್ಡಿಯ ಭೈರವಕಕ್ತಿ ಭ
	ವತ್ತಿ	ಟಾರೆ-
12	. ತ್ರಮುಂ ವೃದ್ದಿಯೆಮ್ಬ್ರುದು ನಿತ್ಯ-	15 ಲಂ ಕ[ಜ್ಲೈ] ಉದಕಪೂರ್ವ್ಲ
	ಯೋ-	ಕಂ ಧಾರೆಯ?
	Third.	Face.
16	ರ ಬಟ್ಸ್ಸ್ ತೂಹಿಯು ತಡಿಸು ಪು-	2 <b>0</b> [ಪ]ಡುವಣದಿ <b>ಪ್ರೋ</b> ಗಿ ತೂಣೆ ಒಳ-
17	ಸೆಯಿನ್ಸ್ ಪಡುವಣದಿ ಪ್ರೋಚೊಹ್ನೈಯಿ	<b>ポ</b> .
18	ಪ್ರೋಗಿ ಎಳಮಕ್ಕಳೇರಿಯಿನ್ನೆ ಬಡ[ಗ]-	21 . ಸ್ಸು ಪಣ್ತ್ರವಾಗಕ ದೆಪ್ಪಿಂಗೆಹೆಬಾಣಿ .
19	ಣೆದಿ ಪೋ <b>ದ ಪ</b> ಳ್ಳಂ ಕ <b>ಟ್</b> ಗಳಿಯೊಳ್ನೂ .	22 [బా] దీయ టోళ్య అన్పేయ ఎ[డే] బ—
	. ~	232 ಪಳ್ಳಮೆ ಪ
		Å

#### No. 533.

(A.R. No. 307 of 1901).

On the south wall of the Kamakshi shrine in the same temple.

```
1 ang 6[[*]
 2 தி_{7}புவணச்சக்காவத்தி-
 3 கள் ஸ்ரீகுஹோத்த்ங்க-
 4 சொழ்செவற்கு யாண-
 5 நி புததாவது கிகரிக்சொற³மணடலத்துக் க-
 6 ங்ககாட்டுத் தகடுர்காட்டுத் தகடுரில் சாணுபிக-
 7 முழமாப்ச முட்ப்பட்ட கொயில்உடைய ர*ிர் திருடு-
 8 வளகிறசமுடையாரும் உடையா ரொசு
 9 ரகிரூரமுடையார் கொடிலம் இக்கொடி-
10 வ்கள் இன்னதணே[oldsymbol{arepsilon}]ரலம் பாழ்பட்\widehat{arepsilon}க்-
11 கிடந்ததொறு அறிவாரில்?வ திருக்காளத்-
12 திபினின் அம் ஆணடார் வண்ணுன-
13 க்கும்பிட்டா செழுக்கருசர் இக்கொயில்கள் கட-
14 க்கிற அஹசுதத்டை
15 தக்கள் இதியமா-
16 ரை மாடெல்லாறு
```

<sup>1</sup> The beginning and end of the lines of this record are lost.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Below this a few lines are lost.

s Read Genys.

```
1 ஸூலி ஸ்ரீ [||*] திரிபுவனச்சக்காவற்கிகள் ஸிகு-
2 [இவிரத்துங்க[சொழு]தெவ[ற்]கு யாண்டு (ப்) ப-
3 ன்ரிரண்டாவது நிகரில்கொழுமண்ட-
4 லத்துக் கங்கராட்டுத் தகடுர்காட்டுத்
5 தகடுரில் முழமாபிரமெ[ன்று] பெர்கூவ-
6 ீ. . . . . . சரம்உடையார் கொடிலில் திருப்பிருதிட்டை[யு]ம் திருப்புது-
7 க்குச் சாக்தும் செவித்தென் அதியமானுக்கு [கின்று-
8 கவென்று அதியமான் அடியென் பம்ம[ர]ரகு-
9 த்தனைன் புலியுர்கிழவன் தம்பிரான்தொ-
10 முனென்[||*]
```

#### No. 535.

(A.R. No. 309 of 1901).

On a slab set up on the tank bund in the same village.

- 1 ಕ್ರ ಕರಿಚೋರೇಕ್ಸರ [ಸಲ್ಲವೇ]ಕ್ಸರ ಮಹಾ ಭೋಗೇಕ್ಸ-
- 2 ರೋತ್ತುಂಗ ನಿರ್ಮೈಲ ನನ್ನೇಕ್ವರ ಕೀರ್ತ್ರಿ ಶಾಸೆನಲಸತ್ಕಾಳ್ಯಾಭುಜಂಗೇಕ್ವರಾ [ 🕸 ] ವರಿ-
- 3 ಕಣ್ಮೀರವಕೂ ಸನನ್ನ ನವೆಸಪ್ರಾಕಾರಸಂಸ್ಥಾನದಿ ನೈ ಲಕೆಲ್ಲಂ ಸಡಚನ್ನ ಮಾಯ್ತು ತಗಡೂ-
- 4 ರೀ ವಿದ್ವೆರಾಶೀನ್ದ್ರ)ರಿಂೀ [೧.\*] ಅಕ್ಕರಿಗಂಗೆ ಜೀಡಿದೆ ನರಂಗೆ ತಪಶ್ವಿಗೆ ಹೀಸಿಗಂಗೆ ಕಟ್ಟೆಕ್ಕರಿಗಂಗೆ ಡೀನ್ನ ನಟಪಾತ-
- 5 ಕವೆನ್ನಿ ಜನಕ್ಕೆ ರಾಗದಿ [#] ನ್ನಕ್ಕೂಡೆ ನಿನ್ದು ನೋಡಿದೊಡೆ ಮೆಚ್ಚಿ ದೊಡ್ಕೊಕೂಡ ಕೂರ್ತ್ತೊಡೀಗ-ಳುಮ್ಮಿಕ್ಕೆ[ಡರ್ಗ]್ರವೆ ನೆಂಬುದಿದು-
- 6 [ಪ್ರ]ನ ಗುಣಂ ಸಲೆ ವಿದ್ದೆ ರಾಶಿಯ । [೨೫][ಗು]ರು[ಗಳು,]ದ್ರೆಬೊಜಂಗರಾಗುರು ಗ್ರಹನ್ನುಂಬೇಕ್ಸ-ರನ್ತದ್ನು ಜಂಗರ ಶಿಷ್ಣ್ಯರ್ವ್ವರಲಾಕು-
- 7 ಳಾಗವಿಸಕ ವಿದ್ಯಾರಾಶಿಗಳ್ಸಾಸನಂ [\*] ಬರೆದ್ರೋಂ ಸನ್ದದಿವಾಕರನ್ನೆ ಸಲ್ಪುದೀ ಭ್ಯೂಗೇಕ್ಸರಸ್ಥಾನ-ಮುರ್ವ್ವರೆಗಿನ್ನೊನ್ದ ಹಿನೊನ್ನು ಪೂಜೆ 4\_
- 8 ಪಿಂದರಿನ್ನೇವಣ್ಕೆ ಪ್ರೋಂ ಬಣ್ನು ಪ್ರೋಂ ॥ [೩॥\*] ಶ್ರೀ ಶಿವಪೂಜೆ ಯೊಳೊಂದು ಸದಾಶಿವಯೋಗದೊಳ ದೊಳ್ಳದೊಂದು ರೂಪನುಳ್ತರೆನಾ[,\*]ರಾಶಿ ವೃತಧರೆ –
- 9 ಗೆ ವಿದ್ಯಾರಾಶಿ ಶಿವಜ್ಞಾನ ಕರ್ಮ್ಯಾನಿವ್ರ್ಯೀತರಾದರ್ಷ [४॥\*]

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This inscription is incomplete.

<sup>•</sup> There should be some words between lines 5 and 6 which are wanting in the inscription.

s This verse is published with slight variations in reading in Epigraphia Indica, Vol. X, p. 64, footnote 7. See also Archæological Survey Memoir, No. 13, p. 3.

<sup>&#</sup>x27; Read ಪೂರ್ವ್ಸ.

#### No. 536.

#### (A.R. No. 310 of 1901).

## ON THE EAST WALL OF THE GANGAIKONDAN-MANDAPA AT MAMALLAPURAM, CHINGLEPUT TALUK, CHINGLEPUT DISTRICT.

	, =====================================
1	²மயல்வருக்கி
_	ஒருமருங குடகமர் கீருப்ப அருள்சமைய பொற்கொட் டி-
2	மையப்பாவையுஞ் சிவனும்பொல் புவனமுழுதுடை[யாளொ]டும் செம்பொக்விசவலி -
	ஹாஸனத்து விற்றிருகருள்ய கொவிராசடுக்சரிபநூராக கிரபுவ[ன*]ச்ச[க்]-
3	் காவ [த்] திகள் ஸ்ரீ தலொ[த்] துங்கசொழு உவர்க <b>கு</b> யாண்டு பதிகாலாவ தூங்கொண்-
	ட <i>ெசா</i> முமண் <i>டலத்து ஆ</i> முர்கொட்டத்து ஆமுர்காட்டு
4	் புரமான [ஐக்காத]புரத்து ஆறுடையார் திருமு முடையார்க்கு
	திருப்பள் சுரி <b>எ</b> ழுச்சிஸைந்திக்கு திருஅமுதபடிக்கு உள்ளிட்டு வெண்டு-
5	(வெண்டு)வகத்துக்கு கிலங் கொண்டு விடுகைக்கு மணேபிற்கொட்டத்து கன்.ஹநாட்டு

் (இவண்கு)வந்ததுக்கு கலங் கொண்டு **விமுகை**க்கு மணேஙிற்கொட்டத்து கன்றநாட்டு அணேக்கரைபு[த்\*]தா[ர்] வியாபாரி குளக்தைக்பூரன்

6 தெவர் வடுக்கா[சணக்] பித்தெவர் ஸ்ரீபண்டாசத்து ஒடுக்கின காசு பன்கிசண்டு யிக்காசு பக்ணீசணடு[ம்] பிக்ககச[த்]தொ(ம்) மும் பெரிள(ம்)மையொமு-

7 ம் இத்தெவர் ஆதிஉாஸ்சண்டெஶூரர் கையாவ் காங்[க]ன் கைக்கொண்டு விற்றுக்குடுத்**த** கிவமாவ*து எ*ங்களூர்ப் பெரகை கடு-

9 ஸ்[வ]ரம்புக்கு மெக்கு தெக்பாக்கெல்லே பிடையக்யெரி எ[ரி]வரபில் திருகழுகு கற்ப . . . . . . . வழிக்கு வடக்கும் மெல்பாற்²-

#### No. 537.

### (A.R. No. 311 of 1901).

# On the West wall of the Dharmapurisvara temple at Tirusulam, Saidapet taluk, same district.

- 1 [லூ\*] ஷீ [ஸ்ரீ] [||\*] கிரிபுவனவிசதெவற்கு யாண்டு ஈயிள-வது ஆநுடையார் திருச்சு**ர-**முடைய காய-
- 2 தைச்**தேத் தி**ருவடிநிலே இரண்டி**கா** விடை பதிகை**ம்** பலமு**ம் திருவாலத்தித்தட்**டி இரண்டி**-**தை விடை எழுபதிக்
- 3 பலமும் கொம்பு இசண்டிகா விடை ஐம்பத்தைம் பலமும் செய்வித்து இட்டொம் பூக்**த-**மலியான உய்யக்கொண்-
- 4 டாக்சொழுபு**ரத்**து வாணிகர் கக**ரத்தொ**ம் இவை **காட**றியக் கொள்டோ போச்சரகில் இடக்கடவொம்
- 5 வாணிகரொம் இது பக்மாகெசுசர் ஈகொடி[]\*]

#### No. 538.

#### (A.R. No. 312 of 1901).

#### ON THE NORTH WALL OF THE SAME TEMPLE.

- l சுங்கந்தவிர்[த்<sup>#</sup>]க குலொத்தூங்கசொழதெவர் திருமுகப்படி[|<sup>#</sup>] மூவஃ ஸ்ரீ [||<sup>#</sup>] திரிபுவ-நச்சககாவத்தி கொகெரிம்மைகொண்டாக் செயங்கொண்டசொழமண்டலத்*து*ப் புனி-யூர்கொட்டமாக குலொத்துங்கசொழவளகாட்டுச் சு**ரத்**தூர்காட்டுப் பல்லாபுசமாக வாகவக்மாதெவிச்சதுர்வெதிமங்கலத்து
- 2 உடையார் இருச்சுரமுடைய நாயநார் கொயில் பதிபாத முலப்பட்டுடைப் பஞ்சாசாரி-யரும் தெ[வ]கக்மியும் ஸ்ரீமாகெசுரக்கண்காணிசெய்வாதம் கொயிற்கணக்கதுவ் கண்டு தங்கள் நாயநார்கொயில் பூசைத் தட்டு உண்டெக்றும் திருநாள் காணவெணுமெகறும் வாணராயர் சொல்லுகை-

<sup>1</sup> This inscription is noticed in the South-Indian Inscriptions, Vol. I, p. 126.

<sup>2</sup> The beginning and end of this inscription are lost.

- 3 யில் இச்கொட்டத்துக் கால்வாய்காட்டு முக்கலூர் பிரிவுட்ப்பட ஒருபூவின்கிலம் முப-பது வெள்யும் கொல்கேகிலம் பதிகொருவெளயும் ஆக கிலம் காற்பத்தொருவெள்யுக் தெவதாகமாக இட்டு ஊர பழமிபர் தவிருந்து திருதித்துச்சொரு கல்வூர் எர்று காம-காணம் பண்ணி ஊரடக்கலும்
- 4 இறைபின் தெவதாகமாக இட்டு குறு பகரசித்தி நுளள் நிறில்யூசசிப்படிக்கு இவ்வூர ஆயமும் அகதராயத்தால் காசு கெல உட்பட தெவச்கே குடுத்தொமெகலு வரியிலார்-[க#] தம் வரிப்பொத்தகள் செய்வார்களுக்குஞ் சொன்கொம் தாங்களும் இர் சான் மு.தல் கைய்கொண்டு கடமையுக் தண்டி-
- 5 க் குடிமையுன் செய்வித்தக்கொள்வதெ திருமக்கிரவுவே குலொத்தஙசசொயூமுவித் வெளாக் எழுத்து யாண்டு கலிகூன் எஎ இவை தொண்டையா வெழுந்த டுவை வாண சாயக் எழுத்து இப்படிக்கு முக்கதுரசாக கிருசிரவுச்சொழுகல்லூர்சதக் திருமுகம இட்டது இது பகமாகெசுசார்க்கெரி \*\*

#### No. 539.

#### (A.R. No. 313 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஐவி ஸ்ரி [∥\*] திரியுவனச்சக்கசவத்திக[ஸ்] மதுரை[யு]ம் [ர]மு மு க ந்து, ரும் பாண்டியன் முடித்தவேயும் கொண்-
- 2 டரு[ளி]ன ஸ்ரிகுஸோ**த்தங்**கசொழ்தெவற்கு யாண்டு நடிக-டுவது செயங்கொண்ட சோழமண்டலத்**தப்**
- 3 புனியூ, ப்கொட்டத்தைச் சுரத்தார்காட்டுப் பல்லாபுரமான வானவன்மாதெவீச்சதர்வெ கி~ மங்கலத்த
- 4 [ஆன்]டையார் கிரிச்சாமுடையாற்குத் கிருச்சுசக்கண்ணப்ப[ன் ஆ]தி நாதன் மனவா-  $\mathcal{E}_{\alpha}$ ய முகக்தானன் [சி]த்[கி]ரமே[ழி] . . . .
- 5 [கோ]பரையடுகள் வைத்த திருந்தாவிளக்கு ஒன்றுக்கு விட்ட ஏருமைய இ[வ்\*]-வெ நமை பத்தமை இக்கொட்டு-
- 6 . . டீஃவயம்பாக்கத்து மனருடி பெருமான் டிகன் செரி[க்]கொனென் இவ்வெருமை பத்தும் காணிமாடாகக் கைக்கொண்]-
- 7 [டு] அருமொழிதெவன்உழக்கால் கான் ஒன்றுசகு உழ[க்<sup>\*</sup>]கால் வர்த கெய் சக்கிரா-தித்தவரை கொய்ற் திருமுற்றப்பண்டாரத்தில் [அள<sup>\*</sup>]-
- 8 ந்த தாவுகொள்ளக்கடவென பெருமான்செரிக் இ. . . . . . . . . . . மாகெ[சு]சர் இர(க்)கெஷ் . . [[|\*]

#### No. 540,

#### (A.R. No. 314 of 1901).

## ON THE WEST WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ∭ ஐஷீ ஸ்ரீ [‖\*] பூமாக புணை புவிமாக வளா காமாக விளங்க சயமாது விரும்பத தன்னி ருப[து]மவர் சூட ம[ன்\*]விய உரிமை[மி]ல் மணிமுடி சூடிச் [௰\*]சங்கொல் கீ[ன்]து [திசைதொதும் வளர்ப்ப(க்க) வெங்களி சிக்[கி] மெய்யற [ஊ]ழைப்ப கலிங்-கமெரியக் கடம-
- 2 வே **கடா**த்தி வலங்கொளாழி வ**ென்** நாயாழி கடாத்தி இருகுடாளவும் ஒருகுடை கிழற்ற விசலி உலாலாத்து முக்கொக்கிழாகடிகளோகம் விற்றி நகருளிய கொப்பாகெசரி-பற்மராக திரவுவகவுக்குவர்த்திகள் ஸ்ரிவிக நமசொழி உவற்கு யாண்டு ஒன்பதாவது ஐயங்கொண்டசொழுமண்-
- 3 டலத்துக் குலொத்துங்கதொழுவளகாட்டுப பெறார்காட்டு மணற்பாக்கத்து ஊரொம் இன்காட்டுச் சுரத்தா[ர்\*] சாட்டுப் பல்லாபுசமான வானவன்மாதேவிச்சதுதி அதியங்கலத்து திருச்சசமுடைய8 ஹாதெவர் கோபிலில் ஆதிசண்டே முடிர\*] நகு சிலவிலே ஆவணக் கைபெழு-
- 4 த்து இத்தெவற்கு திருமனிசபோககத்தக்கு வெண்டும் படிக்கு இன்காட்டுப் பெறூர்காட்டு மெட்டின்மெகென்மலிப்பள்ளி சாத்தை செலவநாக தொண்டைகாட்டய்யன் எங்கள்பக்கல பொளிட்டுக் கொண்டு இறையிழிச்சு விடுகிற நிலமாவது எங்க[நூ]ர் கிழ்கழகி மழபட்டியும்
- 5 குண்டி உங் குழி நா தா அம் பறுக்குவாணியன்க ழுவல் குழி முன்னூ அம் ஃரைக்கடுங்கலிட்ட பட்டி குழி இருனூற்று எ மூபதும் ஆக குழி தொளாயிரத் தெழுபதுக்கும் கீ[ழ்\*]பா ச கெல்லே மெட்டின்மெகென்மலியில் தென்கழஙிக்கு கீர்பாய்க வாய்க்கா அக்கு மெற்கு-

- 6 ம் தென்பாற்கெல்லே உவச்சப்பட்டி வடவரம்புக்கு வடச்சும் மெல்பாற்கெல்லே ஆனே மெட்டுக்கு கீர்பா[ய\*]ன வாயக்காலுக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே மெலீலக்கடுங்கலிப் பட்டித் தென்வரம்புக்கு தெற்கும் கிழைக்கடுங்கலிப்பட்டிக்கு மெலபாற்கெல்லே மெல
- 7 வேக்கடுங்களிப்பட்டித் தெனவரமபுகளு கிழக்கும் வடபார்செல்லே கெமிறூரு முடையாஹா. தெவர் உெஷபகம் வி[ள]ச்சப்பட்டியின் தெனவரம்புக்குத் தெறுகும் இன நானகெலில் அகத்துழ்ப்பட்ட சிவ[ம] பதின அசான்கொலால் குழி தொராமிரத்தெழுபதும் திருச்சுரவினாகமே.
- 8 ன்னு காமத்தால் உண்டெடெடியின் **நிபெப் இன்கிலத்**துக்கு உரிய சிரும் சிரோத்காலும் மெடுகாக்கின **மா**மும் கழ்தெருக்கிக கிணறுங் கிண சுறில் சிரும் சிரோதொ[ஆ÷]ம் உண்மெடொழிவின் தி இன கானகெவ்வேயகத்து உடப்பட்ட கிலத்துக்கு கொக ககாசு உட்பட அன-

9 சாயம் சி[ர்#]விக்ட யென[ற#]ம் இன்கிலம் உழகுடிமக்ககோ ஆள்வரி வெட்டியமஞ்சி எச்-சொறு கூட்றுகெல்லென்று காட்டவுங் கொள்ளவும் பெருதொமாகவும் இப்படியல்லது செகில் **அ**்கெயிடைக்குமரி <sup>1</sup>

#### No. 541.

(A.R. No. 315 of 1901).

#### ON THE SOUTH WALL OF THE SAME TEMPLE.

1 ஸூலி ஸி யூமியு கிருவு காமெ புண [ச] விக்கிசமத்தாற் சக்கச கடாத்தி விசகிங்கா-சகது புவகமுழுத்டையாளொடும் விற்கிரு கருள் எ கோசா ஒசே சரிவத்சாக உடையார் ஸிசா [ஜனர்] சொழுதெவர் இயாண்டு முர்மு வது புலியூர் கொட்டத்தச் சுசத்த காட்-டுச் சொழுதிவாகசச்சருப்பெ கிமங்கலத்து திரச்சு சருடையார் சிவஸ் நார் உணர் ஹோக-மக் உ உயிவாகசபட்ட காக கலியாண சு ஊரபட்ட தும் உரச [விலுட்ட காக தெகிண-முத்திபட்ட தும் உள்ளிட்ட சிவஸ் நாண் சோம் சேம் யூர்க்கொட்டத்து செம் யூர் காட்டு கலிகுளத்து வாயுடையாக் கொடில் மண்டோகை சொழுப் [ல்ர்] லவசய க்பக்கல் காங்-கள் கொண்ட செல் நூற்றைம்பதிக் கலதிகால் ஆண்டுவரை கல தூகு முகு அனியாக பொலிசையால் வது செல்லு முப்பதெழுகலகை தூணிப்பத இங்கொண்டு அமாவாலி-யும் முன் மாலி

2 யும். ட்டமியும் அட்டமியும் திருவாதிரையுமாக மாஸிம்\* அஞ்சு கானம் சிறுகாடுக்சதி பிருவ திரு சசுரி முடையார்கு பஞ்சமவும் பால் முழகும் தமிர உரியும்
செய் உழகு ம் கொழுத்திரமுக் கொமயமும் கொண்டு அபிஷெகம் பண்ணு விந்து
திருமஞ்சணஞ் செயவித்த திருவாராதரையும் பண்ணுவிகூரடு வாமாகவும் திருவமுது காகாழி அரிகியுங் சுறியமுது இரணிகம் செய்ப [ மு]த கையிரமு தமி அடைக்காயமுதங் கொண்டு அரிகியுங் சுறியமுது இரணிகம் செய்ப [ மு]த கையிரமு தமி அடைக்காயமுதங் கொண்டு அமுத செய்விக்க [டு திவாமாகவும் கித்தப்படியும் மகிரபுஷபம்
சார்த்தவிகை கடுவாமாகவும் இப்படி சணிராதி திதவரை முடடாமல் செனுத்தகூடவாமாகொம் இகோமில்ல சிவவரா தணரோம் இவர்கள் பணிகூ எழுதிகொக்

#### No. 542.

# (A.R. No. 316 of 1901).2

- 1 வூல் ஸ்ரி [[\*] புகழ்மாது வினங்க ஐபமாத விரும்ப சிலமகன நிலவ மலர்மகன் புண[ச] உரிடுமெயில் சிறன மணிமுடி சூடி மீனவர் நிலேகேட வில்லவர் குல்லதர எனோ மன்ன-வர் இரியதுற் அழிதாத் திக்கணேத்து கூன் சக்ரச கடாத்தி விழைகல் செல் பண்ணி விரவல் ஹாவனத்து உலகுடையாகொடும் வீற்றி . . . . . . .
- 2 நிலவிலே ஆவணக்கை எழுத்த இத்தெவற்குத் திருவது சோமத்துக்கு வெண்டிம் படிக்கு ராஜென நிசாழவளகாட்டுப் புழல்காட்டுச் செம்பேவள்கிருமங்கலத்தத் திருமங்கலங்கள் கிழான் சியிரருர் வெள்சியாக தெனகவன் பல்வவாயன் எங்கள் க்சற் சொண்டு வீடுகிற நிலத்துக்குக் கீழ்பாற்கெல்வ ஸ்ரிதெவிவதிச்கு மெற்கு . . . . .
- 3 ஓ-டுமில் கு வடக்கு மெ[ல்]பாற்கெலலே மாதெவிச்செறுவுச்கும் ஆரியம்[பா]க்கத்து காக-மையபட்டன் ஓ-டுமிக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே இவ்வாரியம்பாக்கத்து காகமைய-பட்டர் பூமி[க்\*]தம் இவ்வூர் மூக்கிலாவ முடை[யார்] உெவதானத்துக்கு தெற்கும் கான்செல்லே அகத்துப்பட்ட கிலம் விழுஹாரம் பண்ணிச் சதுருங்கட்டின பதிகறு-சாண்கொலால் அ . . . . .

This inscription is left unfinished.

<sup>2</sup> The inscription is built in at the right end

4 த்தொம் இ[க்த] டீலத்துக்கு வெளிக்காசுள்ளிட்ட அணராய மென்றும் கொவிலே என்றும் கிவ[மு]ழுத குடிமக்களே ஆள்வரி என்றும் எச்சொற்றுக் கூறுடுகைல் வெட்டி அமஞ்சி எனறு காட்டவும் கொள்ளவும் பெருதொமாகவும் இப்படிஅல்லது செய்யில் உங்கை-இடைக குமரி இடை கடுவுபட்டார் செத பாபம் அநுபவிக்கக்கட்டு வாமாகவும் இப்-படிக்கு ஸம்மகித்து விற்ற சூ[டூ\*]த்தொம் உறையை மெயோம்[||\*\*]

#### No. 543.

#### (A.R. No. 317 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷ் ஸி [||\*] கொவிராஜகெசரிவது சாத வகரவதிகள் ஸிகுலொத்து ங்கசொழி உவற்கு யா-
- 2 ண்டு முப்பத்தெட்டாவத ஐயங்கொண்டசொழமண்டலத்தக் குலொத்தங்கசொழவள -காட்டு
- 3 சுரத்த [ா\*] நாட்டு வாகவக்மாதெவீச்சருப்பெ திமங்கலத்து திருச்சுரமுடையூ ஹாசெவர்-க்கு இவ்லூரிருக்கும் வெள்ளாளக்(க) பட்டக் சொ[ அ ]-
- 4 டையாக் வைய்த்த ஸகிவ் ளக்கு இசண்டு இசண்டுக்கு [ம்] இன ஒராகத்து மிவவ ராஊணர் தற்றெண்மபட்டதம் சொளப-
- 5 ட்டநம் உள்ளிட்டார்வசம் விட்ட சாவா மூவாப் பெராடு இருபத்தாகாது இவை உளூராஜ்கவத் இய§ு% ரகுதிப்பார் ஸ்ரீபாதம்

#### No. 544.

#### (A.R. No. 318 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷ் ஸ்ரீ [∥\*] பூமாது புணரப் புவிமாது வெளர நாமாது விளங்க ஜயமாது விரும்[ப]த் தன்நிருபதமலர் மன்னவர் சூட மன்னிய வுரிமையா லணிமுடி சூடிச் செங்கொல் சென்று இசைதொறும் வளாப்ப வெங்கலி நிக்கி மெ[ய்]யறர் தழைப்பக்கனிங்[க\*] மிரியக் சட-
- 2 மீலே கடாத்தி வலங்கொளாழி வசையாழி திரி இருசுடானவும் ஒருகுடை நிழற்ற வீசு-வூல் ஹாஸுநத்த திரஙு—வகமுடையாளொடும் வீற்கிரு[து]ருளிய முகருவ[தி]கள் முர்வீகே 5மகோழி உலற்க்கு யாண்டு பதிகாலாவது ஐயகொ[ணடகொழு]-
- 3 மண்டலத்[துக்] குலொத்தங்களேமு[வள] நாட்டு புலி[யூ] ஈகொட்டத்தப் பெறார்-லூட்[நிர் சசவம்பாச்சத்த ஊரோம் கிலவிலே யாவணக கைய்பெழுத்த இன்னுட்டுச் சாத்தாரனட்டுப் பல்லாபுர(த)மாக வரநவனிஹாடிவிச்சதவே—ச்லிமங்கலத்துத் திரு-ச்சுர-
- 4 முடையூ ஹா ஷெர் சொபிலில் ஆதி உண்டெனூரற்கு விற்றுக்கு நெ**த்த** [நிலமாவத இ**த்-**தெவர் கொயிலிற் பள்ளியதை[நம்]பிசாட்டியாற்குத் திருப்படிமாற்றுக்கு இன்னுட்டுத் கிருச்[சுசு]த்தக் கண்ண[ப்பன] [பிபான்[தி**ம்**பி முகுனு[நாநி விக்குசமசொழமஃவ-யசையன் சொண்டு வி**ட்ட** நிலம்
- 5 கருவம்பாக்கத்த மெல்சழச்பில் மூன்றுபட்டியுங் குண்டிலும் சோமாசிப்பட்டி[வி]-லும் கிழ்பாற்கேல்லே வில்லிபாக்கிழா நம் கூன[ங்]கழுவலுக்கு மெற்கு தென்பாற்-கெல்லே கண்டராதித்தனவரப்ச்காலுக்கு [வி]டக்கும் மெல்பாற்கெல்லே [இ]வவாய்க்-காலுக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே சொமாசி-
- 6 ப்பட்டிஙில் அள*னு* விட்ட வசம்புக்**குத்** தெற்கும் இன்னற்பாத்கெல்லேக்கு கடுவு குழி தூ[[\*]

#### No. 545.

#### (A.R. No. 319 of 1901).

- 1 வூஷ் ஸ்ரி []\*] திருவாய்க்செழ்வி முனைகை கிரபுவனச்சக்கசவர்த்திகள் ஸ்ரிஇசாஜாயி-சாஜடிஉவற்கு யாண்டு காலாவது ஜயங்கொண்ட-
- 2 சொழமண்டலத்த**க்** குலொத்தங்கசொழவளகாட்டு[ச்] சுர[த்]தார்க[ா\*]ட்டு பல்லா-புரமான வானவன்மஹாதெவீச்சதவெ-2்ஹங்கலத்த

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> A few letters are damaged at the end.

- 3 ஆளுடையார் திரு $[\dot{m{e}}^*]$ சு**ரமுடை**யா[r]க்கு இ $[\dot{m{a}}^*]$ ்து]ர் காடிபள்ளி தூற்றெண்மமு**த**-[வ]சையன் மகன அரு[ள]ாளள்(ன) கவிங்கத்தரையன மகன் ராபகன்
- 4 வைத்த வைதிவிளக்கு ஒன்[நிறு]க்கு இவ்பூர மன்றுடி [வி]ச்சாதரக்கொ ின் மகன் முல்-வேகாயகர்கொ-
- 5 ன்பக்கல் வீட்ட பசு முன் உஞ் சாவா முவாப் [ெபராடாகக் கொண்டு தி  $ar{f n}$  கstின் [நா]ழி [ெ]நப் கொபிவில வளக்ச[க்≑]கடவதாக கைக்கொ⊷
- 6 ண்டென் ஸ்ரீமா \* ஹெஜா ஈடுகெயு[[#]

#### No. 546.

(A.R. No. 320 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 வூவ $^{\prime\prime}_{2}$  ஸ்ரீ [ $\parallel^{st}$ ] [கிர]முவநச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரி இராஜராஜசெவற்கு யாண்டு பதிறைm-வ*து ஜயங்கொண்டசொ*ழமண்(சொமண்)டல*த்து*க் கு<sup>1</sup>
- 2 த்து ஆளுடையார் திருச்சுரமுடையார்க்கு இநநாட்டு மணிமங்கலத்துக் குடிப்பள்ளி சாத்தர் மகதெவர் வைத்த ஸர்கிவிளக்கு ஒன்றுக்கு விட்ட பசு முன்றும்
- 3 [ம்] ஆகப் பசு ஆறக்கும் பசு ஒன்று ஆடு [கா]லாக ஆடு இருபத்துகாலும் இக்காட்டு மாங்காட்டு காட்டு மலேயம்பா[க்க\*]த்திருக்கு மனருடி ம[வே] கருணுகரக்கொகெந் சாவா (டிவாட்

#### No. 547.

(A.R. No. 321 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூவு ஸ்ரீ [[#] கிருவாய்க்கெழ்வி முக்காக திரலுவகச்சக்கரவர்த்திகள் ஸிராஜாயிராஜ-செவற்கு யாண்டு காலாவது ஜயங்கொண்டகொழமண்டலத்தப் புகியூர்க்கொட்ட₌
- 2 குலொ*த் த*ங்கசொழவளநாட்டுச் சு*ரத்தூர்* நா**ட்டு** பல்லாபுசமான வானவனமாடு தவிச்-சதுவெு⊸் திமங்கலத்து ஆறுடையார் திருச்சுரமுடையார்க்குத் திருச∫சு]ரக்கண்ணப்-பன் மீலேஅரையன் மகக் அரு-

3 னா[ன]ப்பெருமா[ன]ான இசாஜசாஜ[ம] வேஅசையன்(ன) வைத்த திரு சந்தா[வி]னக்கு ஒன்றுக்கு விட்ட பசு முப்பத்தொன்று இஷபதெவரும் உட்பட முப்பத்திரண்டு இ]வ்வூர் மன்முடி ஆ‱க்கொன் மக்கள் அரு-

4 ளாளனுத் செல்வனுங் குலமாணிக்கமுங் காமனுஞ் சத்தியு மிவ்வணேவொங் கைக்கொ-ண்டு சை ராகித்த வெறிர அருமொழிடு தவன்மாக்காலுக்கு ஒக்கும் உழக்கால் கித்தம் உழக்காக வக்த கெய் ஆண்-

5 டுவரை தொண்ணூற்ற நாழியுங் கொயினிற் அளக்கு ஆண்டாண்டுடு திரறுக் தரவு-கொண்டு காட்டக்கடவதாகவு மிப்படிக்கு இசைக்கு இத்திரு கக்தாவிள்ககுப் பசுச் சாவா

6 முவாக் கா[ணி]பாகக் கைக்கொண்டொம் இவ்வணேவொம் ஸ்ரீசோஹெஜா ஈடுக்ஷெ[[#]

#### No. 548.

(A.R. No. 322 of 1901).

- 1 ஸூலி மூ [||\*] கொவிராஜகெஸரிவதாரன உகரவத்திகள் மூவிகரூசொழுசெவற்-
- 2 க்கு யாண்டு ஆருவது ஜயங்கொண்ட்சொழுமண்டலத்து குலொத்துங்கசொடி-
- 3 வளநாட்டு சுரத்தூர்நாட்டு வானவர்8 ஹாடு உவி $[\dot{e}^*]$  சருப்பெ திமங்கலத்து திருச்சுர-4 முடைய8 ஹாடு உ $[a^*]$ ர்க்கு புகிபுறத்து கெசவபட்டந் வூரgணி துற்கைசசாகி வைத்த
- 5 வாதிவிளக்கு ஒர்றைக்கும் இஸூரகத்தை மிவப்பிராஜேணக் தாற்றெண்ணே-
- 6 ட்டனும் சிராளலட்ட ஹன்ளிட்டார்பக்கல் விட்ட சாவா முவாப் பொடு பக்கிர-
- 7 ண்டும் சதுர[ா\*] கித்தவற் செலுத்தக்கடவொம் [||\*]

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription is mutilated at the right side.

#### No. 549.

(A.R. No. 323 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

1 வூலி ஸ்ரி [#] [கொமாற]பன்மர் திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீ2 குலசெகா[தெவற்] கூ யாண்டு [க]ம்[அ]-ஆவத ஜயங்கொண்டசோழம
3 ண்டலக்த[ப் புலியூ]ர்க்கொட்டமான குலொத்துங்கசொழுவளகாட்டு
4 சுரத்[தூர்காட்பே ப]ல்லாபுரமான வானவன்மாதெவிச்சதுதெ ுறிமங்5 கலந்து [ஆதுடையார்] திருச்சுரமுடையகாயனற்கு பிள்ளேயார்[ன]
6 [கி]லகிங்கரை]யர் முதலிகளில வ[ாணு]ண்டையான தொண்டைமானர்
7 (வை]தத திருது ந்தாவிளக்கு ஒன்றுக்கு விட்ட பசு [முப்ப]த்திரண்டும் பீஷப[ம்]
8 . . . . . . கோமில் [காணியுடைய] மிவவரா[ஷினர் தெரு]கமன் காற்ப9 [க்தெண்]ணமிரிஹிட்டன் [உ]ள்[ளி]ட்ட[ாரும்] இச்குடி செனுபதிலட்டன் உள்ளிட்டாரும்]
10 . . . . . . . . . . . . . . மும் வி(ன்) அயகலட்டன் உள்ளிட்டாரும் களமிகன் மானுகிரைட்டின்]
11 [உ]ள்ளிட்டா[ரு]ம் இவ்வாண்டை பங்குனிமாதமுகல் கைக்கொண்[டி] இ[வ்]12 விளக்கு ஒ[ன்றம்] சக்கிராதி[த்\*]தவ[ரை] செல்துவதாக கில[ரு]வகை ப13 ண்ணிக்குடுத்தொம் இவ்விலே]வரொம் இது ஸ்ரீலோ[ஹிமூர ருடு]க்கூடி!\*]

#### No. 550.

(A.R. No. 324 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

#### No. 551.

(A.R. No. 325 of 1901).2

ON THE WEST AND SOUTH WALLS OF THE TRITALISVARA TEMPLE AT AMMUNDI, GUDIYATTAM TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

- 1 [ஸூஷ் ஸூ []\*] புச[ப்\*] சூயி நித் புணர் யகழ் சூழ்நிதி புவிபிற் பொக்கெயி யின]-வும் தனகெயி நடப்ப வினங்கு சயயகின இனங்கொப்பருவத்துச் சக்கரகொட்டத்து விசக்சமத்தொழிலாற் புதமிணிம் புணர்ந்து மதவையரிட்டம் வபிராகரத் . . .
- 2 க்த[ன]வரைசர் தந்தனம் இரிய வானூனற சழித்தத் தொள்வனி காட்டிப் பொர்ப்பரி கடா(ர்)த்திக கிர்த்தி பை நிறுந்கி வடகிரை வாகை குடித் டிதி எறிசைத் தெடி ருசுமலப் பூமகள் போது மையும் பொர்சியானட
- 3 யா டா தவிச வர்த[யர்வுட] நிருப்பற் நிருமணிமகுடம் முறைமையிற் சூடித் தந்நடி இரண்டி குடமுடியாகத்தொன்னவெனர் சூட முனதோ மினுவிரது பெருக்கலியாது வறுப்பச் செங்சொல் திசைதோ சஞ்செல் வெடு
- 4 எங்கணுக் ததை திருகில வெண்ணலாக் கிசு[டி] ஒருகவிமெருவிற் புலி விலாபாட வார்-கடற் நிவாசுரத்துப் பூபாவர் கிறைவிடு சுத சு[க] ஞ்சொரி சஞு உ முறைமையில் கிற்ப விலங்கிய தென்னவன் கருகல் பருகூலே த்திடத் தன்
- 5 ப்ப இன் குட் பிருகுலப்பிறைபோல் முதபிழைபோகள்கள் கொலிலதித் சொடிற்-றலலது தக்கைவல் லெதிர்நோட்டிட்டிர் தது விச்கலை கல்லதர் கங்கிளதுடங்கி மணதார் கட்வெகத் தங்கபத்திரைபளவும் த

<sup>1</sup> The inscription is built in at the right end and unfinished.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Partially published in the South-Indian Inscriptions, Vol. I, p. 135f., Nos. 130 and 131.

- 7 முதாகும் பய[த்] தெதிர்மாறச் செயப்பெ[ருந்] கிருவும் பழியுக[தூ] குடுத்த புக-மு[ஞ்\*] செல்வமும் வளர்[ப்]ப மட[கூ]ய ரிட்டமும் மி[ட்]டி குடுத்த வெங்க[ரி] நீரை[யு]ம் கங்கமண்- ¹
- 8 [மெ]ன்[து]ம் பசணிஇசண்டும் ஒருவிசை கைக்டு[க]ரண்டு புகழொடும் பாண்டிமண்-டல ² கிருவுளத்தடைத்து வெள்(ள்)வரு பரித் த[சக்]கமும் தக்திசவாரி[யு]முடைத்-தாய் வ[க்]து
- 9 வட்கடல் தென்கடல் [ப\*]டர்[வது]பொ[ல]த் தாங்கரும் பெருஞ்செணேயை யெவிப் பஞ்ச[வ ரைவரும்\*] பொருத பொர்க்களத் தஞ்சி வெரு(க)கெளித் தொடி மற்றவர்-தம்மை வ-
- 10 கசார் திரியு[ங்] கொற்ற வெக்தறை [வெ]ஞ்சாத் தெற்றி விசையஐயஷம்பம் திசை  $^3$  முத்தி[க் ச]வாபமும் முத்த[மிழ்]ப் பொதியலும் கக்கியும் கைக்கொ[ண்ட]-
- 11 லங்கலும் பொறியப்பார்
- 13 ஜயங்கொண்ட்சொழமன்டலத்த் பங்களகாட்டு வடக்கில் வகை மி[ய்]க்றைகாட்டு ஐம்--
- 14 பூண்டி ஊரொம் எங்களூர் முப்பணேபிறாமுடைய மஹாசெவற்கு திருகைவன மாக ஆ-
- 15 தொவல் சண்டெறூடுஉவர் ஸ்ரீஹலூத்திலை காங்கள் [கி]ர்வார்த்துக் குடுத்த
- 16 த<sub>ு</sub> தென்பாற்கெல்லே கம் கய**த்த**ுக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லே தொம்பக்மாவுக்குக் கிழக்கும்
- 17 வடபாறகெல்லே வழிககுத் தெற்கும் கீழ்பாற்கெல்லே வெணமெட்டுக்குப் புகு \*

#### No. 552.

(A.R. No. 326 of 1901).

On a stone standing in the street leading to the east gate of the fort at Penukonda. Penukonda taluk, Anantapur district.

1	ಶ್ಚಿಮತು	ಸರ್ನೈಧಾರಿೆ	だって	_
-	5)( 4000		- 1 -	ı

- 2 ವೆಭರತ ಕಾರ್ತ್ರಿಕ ಸುಧ
- 3 ೧೦ [ಗು] ತುಪ್ಪದೆ ಜಾ[ಯೆ]-
- 4 [ನಾ]ಯಕನ ಮಗ ಕೊ-
- 5 [ಮರ]ನಾಯಕ ಪೆನುಗೊ[]-
- 6 [ಡೆಗೆ] ಿಬಂದು ಬೊಂನುರಸ-
- 7 ನ ಓಲಗಿಸಿ ಮ್ಯೆಲಾರವೇ-

- 8 ವನ ಮ್ಯಾಗೆಯನು ಮಾ-
- 9 ಡಿಸಿ ಹಲರಿಗೆ [ಬಿ]ಂನಪ-
- 10 ನು ಮಾಡಿದೆ[ಡೆ] ಹಲರು
- 11 ಕೊಟ್ಟ ಆಯೆ ಬೊಂದುರ-
- 12 ಸೆ ಮೈಲಾರ . . .
- 13 . ಕಕೊಟ್ಟ ಹೂದೊ(ಟಿ [#]

#### No. 553.

(A.R. No.<sup>7</sup> 328 of 1901.)

ON THE WALL OF THE EAST GATE OF THE SAME FORT, RIGHT OF ENTRANCE,

- 1 ಕ್ರೋಧಿಸಂವೆಕ್ಸ್ರರೆದೆ ಮಾ-
- 2 ರ್ಗತಿರ ಶು ೭ ಸು ಶ್ರೀವಿತಲೇ-
- 3 ಕ್ಷರ ಮಹಾಅರಸುಗಳಿ-
- 4 ಗೆ ಶ್ರೀರಂಗರಾಜ ಅರ-
- 5 ಸುಗಳಿಗೆ ಧರ್ಮ್ಯನಾಗಬೇಕೆಂ-
- 6 ದು ಸುಂಕದಕಟ್ಟಿಯ ತಿರು-
- 7 ವೆಂಗಳನಾಥದೇವರಿಗೆ ಅಮೃತಪಡಿ
- 8 ದೀವಾರಾಧನೆಗೆ ಧರ್ಮಕಾಸನ ಕಾರ್ಯಕೆ ಕರ್ತರಾದೆ ನರಸಪ್ಪನು

- 9 ಮಾಡಿದೆ ಧರ್ಮ ಸುಂಕರಸ್ತಳ ವೆಚರೆಲ್ಲಿ, ದಿನ೧ಕಂ . . . . .
- 10 ನಡಸಿಬಹೆವೆಂದು ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮಕಾಸನ ಯೂ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಆ[ವ]ನಾದರು ತಪ್ಪಿ-[ದರೆ]
- 11 ತಂಮ ತಂದೆತಾಯ ವಾರಣಾಸಿಯಲಿ ಕೊಂ-ದ ಪಾಪಕ್ಕೆ ಹೋಹರು ಮಂಗಳ ಮ-ಹಾ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

3 Read திசைதொறும் எழில்பெற திறுத்தி as in other inscriptions.
4 This inscription is incomplete.
5 This letter is written above the line.

This inscription is incomplete.

This letter is written above the line.

Below the record is engraved the figure of a horse (?) with that of a hooked sword standing vertically in its front.

The original of A.R. No. 327 is missing.

<sup>1</sup> Read கங்குமண்டலதுள் சிங்கணு-

# **No. 554.** (A.R. No. 329 of 1901).

1	శుభమయ్త్ర్ణు స్ట్రీ ఆయాద్భదయ శాలివాహాన శకవర్యలులు దర్హా [నేటిసిఫ్-
2	థ్లా సంవత్సరం చైత్రి శు ဂx [బ్బి] సోమోపరాగ ఖండ్య కాలమందు శ్రీమ[దాజాధిరాజ ర జపరమేశ్వర శ్రీ ఏ • • • • •
	$ar{l}^{\hat{\eta}}$ సదాశివదేవమహారాయలుగారు
3	
4	య్య దేవ మహారాజులయ్య శారి కార్యు క్రైక్ అయిన [కొ]్డమరాజ
5	ధన నైవేద్యనకు సమష్క్రామిన
	No. 555.
	(A.R. No. 329-A of 1901).
	IN THE SAME PLACE.
ì	శాళము్హు [1*] గ్వ్రా జ్రీ జనూడ్భు వయా శాలివాహన శకవర్యలులు ఇంద్రంలు ఆగు నేటి తదు-
2	జేరి వత్కమానం కరాభవ సంవత్సర (శౌవణ భ ర లు (శ్రీమృందుపోరాజాఫీరాజ రాజుకర-
	<u>మే</u> శ్వర
3	్రీ ప్రక్షణాష్ (శ్రీ స్థారిక్షా దేవమహారాయలు రత్ప్రస్టాహ్మాస్ట్రామాడ్స్ (పుధ్వీసాంబాజ్యం
4	ాస్యుముండగాను ! (శ్రీమదేవదేవో త్రమ కథ్రీ తిఖవెంగళనాథరి జోడదప్పరానకు ఆవుభ భే-
5	శ్వరదేవుని జోడనప్పరాశకుంన్ను ఆత్రేయగోతం ఆవస్తుంభానూతం యజుశాఖాధ్యా- యులకశ
ó	్థీమందుహామండలేశ్వర రామారాజు తిం <b>మయదేవ మహారాజుల కొమావు</b> డు కోనప్ప <b>య-</b>
-	
7	మమారాజాగారు (ర్≋యంతి ఫుణృకాలాగ తమ తండ్రి రామరాజు తెుమరా <b>జకు</b> ఫుం-
8	ణ్యం గాను స్వామి తమ నాయంకతనానకు పాలించి యిచిన పెనుగొండడటణ పయికం సువ- నాష్ట్రాయా-
9	నకు చలే అంగడ్లు ఎఆమంచివాకేటి కొంమి[పా]టి తిప్పయ అంగడ్ ౧ కొ త్తకోట [ ఎర]-
	బాక ౡ [ప్పి]
	കാർത് റെ കുറ്റു കാർത്തു കാർത്ത്തു കാർത്തു കാർത്തു കാർത്ത്തു കാർത്ത്രത്ത്ര കാർത്ത്തു കാർത്തു കാർത്ത്ര കാർത്ത്രത്ത്ര കാർത്ത്ര കാർത്ത്രത്ത്ര കാർത്ത്ര കാർത്ത്ര കാർത്ത്ര കാർത്ത്രത്ത്ര കാർത്ത്ര കാർത്ത്രത്ത്ര കാർത്ത്ര കാർത്ത്ര കാർത്ത്ര കാർത്ത്ര കാർത്ത്ര കാർത്ത്രത്ത്ര കാരത്ത്ര കാർത്ത്ര കാർത്ത്ര കാർത്ത്ര കാര്ത്ത്ര കാർത്ത്ര കാരത്ത്ര കാരത്ത്ര കാരത്ത്രത്ത്ര കാര്ത്ത്ര കാരത്ത്ര കാരത്ത്ര കാരത്ത്രത്ത
11	चारू ႏံಧ್ಯ ತಾನ್ತ ಬಿರ್ಜ್ ಪಡಿಗ ಸ್ಕ್ ಘಟಿಗೆ 30 వర్హాలు అక్షరాల ಘಟಿ ముప్పె
	వ సహిరంణ్యోదకదానధారాపూవ౯ కంగాను
13	సువ౯ మాన్యముగాను త్రివారాధారబోస్తి యిస్త్రిమ్ యీ రండు త్రిరుణా నాలుగు ఆంగ్ల్లోపేరను యీ
14	జోడచపరం నడాపే అందుకు మర్గిగ తించుయ అంగళవ రామాణ్యం
15	త్రావుత్ర జరియంగాను ఆచంటాక౯స్తా
16	డచపర శిలాశాసనం యా ధంమ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్

<sup>&#</sup>x27;The rest of the record is completely damaged.

# Nc. 556.

# (A.R. No. 329-B of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

IN THE SAME PLACE.					
$1$ ర్జీ శుభమస్తు $\left[!^*\right]$ స్ప్రాప్టి జయాభ్యదయ శాలివాహన శకవరుషం $ imes$ భు ౧ర $ imes$ ్ నెయ చాలే తదువరి వర్డ్లామాన					
2 · సంవత్సర కాత్రిక్ శుడ్ధ ౧x శుక్రవారంగడు (శ్రీమం <u>న</u> హేరాజాధిరాజ రాజపర- మేశ్వర (శ్రీ వీర(ప-					
$3$ పోరా కులు రత్నసింహోసనారూధులయి $($ పుధ్వీసా $\mathbf{O}$ $($ ຊ జ్యం					
4					
5 · · · · · · · · · · · · రాజుల కొమారుడు కోనప్పయ్య దేవ మహారా- జులుగారు కాశ్యవగోతం కాత్యాయ-					
రి					
7 ప్రత్ శనివారముంను తీరువెంగళనాథుని పల్లకి ఉచావాంచేసి (పత్ శనివారము					
8 మకొని ఇలకి యోగించుకొని వుండేయందుకు పె-					
ను గొండడు గ్లా నకు చెలై మచి 9 దకదానధారా[పూ*]ర్కమయు సభ్యవృర్శోజ- మయి మీకు ధారవోం యిచ్పిందిది					
10 మ యీ తథాత్థి ఆరభ్యం గా తీసుకొని సీవు సీ ఫుత్ పాత్ కురంచర్యమము ఆచౌండ					
11 తం శావనడపి పెనుగొండ పట్లంలోన పల్లకి ేసుక యోగించి					
$12 \dots \dots$ దానపాలనయోమ్మ్ కేర్గ్ దానా ఛేయోను పాలనం $\left[ 1^* \right]$ దానా స్వ క్రామాన్నా $\left[ 1^* \right]$ పాలనాడ మ్యతం పదం $\left[ 1^* \right]$					
No. 557. (A.R. No. 330 of 1901).					
On a boulder by the side of the path leading to the Narasimha temple					
ON THE TOP OF THE HILL IN THE SAME VILLAGE.					
$1$ (శ్రీమ $\digamma(\circ)$ స $[\circ^*]$ జీశరాయనికి పుణ్య $[\circ^*]$ గాను					
$2$ [శాలివాహనశ][క $*$ ][వరుష $\circ$ ]-					

8 ని చౌరుఉేవాత . కోటి నా×ల్ల ఖా-

42A

3 బులు ౧ఄఄఄఀ గావ్ అగు నేటి [భావ] సంవత్స-

4 రం జ్యేష్ట్ల శు రా సోము[నా]యని దాసరి-

6 ళు బ $\left[\infty\right]$ ర ఉపల $\left[\varepsilon^{*}\right]$ కునుం నా $\left[
harkown^{2}
ight]$  పె $\circ$ -

7 గళయ మనివి చేపరికొ[ం\*]డ మీప బయిరు-

 $ar{b}$  నాయనివారు కొండమీది ేసరువ $\pi$ -

- 9 [ນ]  $\mathfrak{D}[\lambda]$  වేశ స్ం $^*$ ] దుగొందుల**ను కాయ**గ**సు**-
- 10 రు [త్య]కొన్నాను రుకలు లేదు తమలా తాము కొల్లా-
- 11 డి యవరు చాడిచెపినాను చాడి వినేవానికింని తమ తల్లితం-
- 12 డాజుల వాన్రాస్త్రి వధియించ్చిన పాపాన పోడురు యీ ఆ-
- 13 న తన యువడు శోస్త్రినా తన స్ట్ర్ తేన స్ట్రీ తెన స్ట్రీ మానికి యిచిన[ట్ల్లు]
- 14 బయనగో-
- 15 టదొడికి అ-
- 16 ండుకు యు[వ]-
- 17 డు ఆసించియ-
- 18 డౌవటు¹

#### No. 558.

(A.R. No. 331 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE FLOOR OF THE SAME TEMPLE.

- 1 శమస్తుంగరికళ్ళుంబచం(వచామకచారవే త్రై)లో-
- 2 కృశగరారంభమూలస్థుభాయ శౌంభవే॥
- క స్వ క్రైస్ట్ విజయాహ్యదయ శారివాహ్[న]
- 4 శక్వరుమంబ్పులు ౧౭౭ూ ఆగునానెడ్ చాం-
- 5 (డమానేశ న<sup>ర్ధ</sup>నామ సంవ్యత్త్ర ఫాస్టుణమా[ేసే]
- రి అసితపడు కుళమ్యం సౌ(०)మ్యవాస్కేంట్ క్రేమ్డా-
- 7 జాధారాజరాజ (స్వాంగావర్క్పేవుైన
- 8 ఆగబతనలు సాహాలులవారు సౌరా[స్ట్ర్ డేశం]-
- 9 బృలకు మాత్పస్థానంజైన ఘనగిరి రాఫు . .
- 10 సింహ్యాసనం మొదలైన అయిదు చరగణా-
- 11 စ နုံးထုိန်္သင့္ ာ်တာသမားကလ္ဖို့အာက [
  abla ] -
- 12 రిముంగ్స్ వ్యక్తారులైన మఛ
- 13 ఖరస్తుడైన ఆది వెలమవంశోధృవులైన . . .
- 14 వెంకర్ట్ నాయడు చక్కంమం పుత్మడైన ఈణి . .
- 15 వారి జ్యావకృతైన చలపత్రావు అనే అతడు యీ [ఘనగిరి] . 16 దుగ్గంమీద వుండో వ్యాటరాయస్వామిని దేవస్తానంలా . .
- 17 సం∥రాలకిందట భూస్తావన చేశివుండగా పునహా జీ
- 18 ధారం చేశి చేవుణి క్రతిస్థ సంప్రాత్తణ ఖత్సవాడులు
- 19 එనాడు యించుకు మంగ్లళ మాహ్ $\lceil 26 \rceil$  ලි $0 \rceil$  වේ 26

#### No. 559.

(A.R. No. 332 of 1901).

#### ON A PILLAR OF THE GOPURA OF THE SAME TEMPLE.

- 1 နွင့္ နွို ဖြံြ [ 🗚 အသား ထုဂ္ဂဇ္ဇင-
- 2 య శాలివాహాగ [శక]-
- 3 ဆလည္သေသာ ဂ**χ**်[3] ဗ−
- 4 గుేటి [ఖమ] సంవ్వత్సరాన
- 5 కృష్ణాష్ట్రమీ (శీమ్యదాజాధిరా-
- 6 జ రాజపరమేశ్వర <sub>(</sub>శ్రీవీర[ప-
- 7 తాప (శ్వీన (శ్రీగంగదేవ మ-
- 8 హారాయలుగారు పెచుగొ-
- 9 ండ జట్టణమందు రత్నసింహా-10 సనాకూశులై (పుథివిసా(మాజ్య-
- 11 ము చేయుచుండం $\pi$ ాను  $^2$

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription is incomplete.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The rest of the inscription is badly damaged.

#### No. 560.

#### (A.R. No. 333 of 1901).

ON THE WALL OF THE EAST GATE OF THE SAME FORT, LEFT OF ENTRANCE.

- 2 రుమంబులు ౧ర్హ 2 అగు నే టి క్ ధనసంవచ్చకం ఫుష్య శో
- 3 ৮ శ్రమ (శ్రీమర్యాజాధిరాజ రాజకరమేశ్వర (శ్రీషీర్మతాక (శ్రీషీరస్థా-
- 4 శివదేశమహారాయలు బిజ్యానగరకుండు రత్నసింహాసనారూస్తు [ఫ్ర-
- 5 ఫ్విస్టీరాసాంబాంజ్యం చేయుచుండగాను పెనగొండ భోగసము[దం హను-
- 6 మంతపారమాళ దివ్య (శ్రీపాడవడ్డంబులకు ఆ త్రేయగోత్రం ఆవస్తుంభానూ -
- 7 త్రం యజాశాఖాధ్యాయు లైన (శ్వీమన్మహామండలేశ్వర రామరా[జా] తిమ[మల]-
- రి (మం)రాజయ్య దేవమహారాజులయ్యవారి కొమారుడు ామరాజునారు యిచిన
- 9 బానవుతాం దమ్మ=శాసనం స్వామి సదారివచేవమహారాయలు మాకు [ఆమ]-
- $10\ [5]$ నాయుక రాశకు పాలించిన పెనుగొండదుగ౯ పటణమందు . .  $[\varpi^{\xi}]$ గ గుంకాb-
- 11 నమ స్వామి అ్యమంలో డీపారాధనకుండా
- 12 మా యంన్న రఘునాకరాజయ్యవాస్కి పుంణ్య గాను సంకాంతిపు-
- 13 ంణ్య కాలమందు దీనం ౧కి గర్భుటీ ఆడుగ నురియాడను ధారభో-
- 14 శ్రీము స్థ్రిమి ఆచ్చడక్క్రాం నానూ అనుభవించోన ఆని ఇచిన ధమ్మ్యా-
- 15 శాస్థ్యం స్థ్యామకు యావ్యరు తెప్పినవారుంను తెప్పమాతాపితాళ్ల-
- 16 ను వారణాశిలాను షధ[ాసేస్]పాపానభామరు మంగళమహాశ్రీ

#### No. 561.

#### (A.R. No. 334 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE FLOOR OF SHER SAHIB MOSQUE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 స్వ్ర్మి జ్రీ [#\*]జయాద్భుదయ శాలివాహనశకవ-
- 2 రుషంఋలు దర్శల అగు నేటి క్రోధన సంవత్సర
- 3 కా త్రికాక శుధ గ $\mathbf{x}$ లు  $\mathbf{y}$  లీమ $^1$ దా $\mathbf{x}$ ా $^*$ ]ఫి రాజరాజపనమే $^{6}$ గ్గ-
- 5 యులు విద్యా\*గరమున[ందు] రత్నగిం[హ్యా]-
- 6 సనారాడు లే వృధ్వీ సాంచూజ్యం చేయుచుం-
- 7 నుండగామా (శ్రీమద్దైవడేనో త్రమ కామాతీ[వల్ల]-
- 8 భ ఘనగిరిమనాక్ ధీశ్వర సోమేశ్వరచేవుని-
- 9 ింగి కామాత్యంచుకుంచూ ఆత్రేయగోత్రం
- 10 ఆప్పంభానూత్రం యజాశ్ఖాధ్యాయులైన జ్రీమ\_స్థహో-
- 11 మండలేశ్వర ఆరపీటి రామరాజు శ్రీర్ంగాజయ్యచే-
- 12 వమహారాజులు గారి పాటు లైన తిరుమలరాజయ్య చేవ-
- 13 మహారాజులు గారి ఖక్పలైనా రామరాజయ్య దేవమహో-
- 14 రాజులు ⊼ారు దం≆ంబెట్టి సమస్ప్ర≡ంచి యిచిన భూ-
- 15 దాన ధమ్మ= శాసనకు క్రమ మెట్లునను స్వామి సదాశివదేవమహే-

¹ ∞ is written below the line.

- 16 రాయలు మాకు హామరనాయంకరావకు పాలించిన పెను-
- 17 గాండరాజ్యం రొద్దనాడు |యర]మంచి స్థలానకు [చె]-
- 18 రె[మ]రౌకొండ[గామ . . . . . . . . . . . . .

#### No. 562.

(A.R. No. 335 of 1901).

On the second slab built into the floor of the same mosque.

- $1^{-1}$ బోనూ 5ంయజిశ్శాఖాధ్యా ములమున
- 2 (శీమ $_{\tilde{\Delta}}(\tilde{\omega})$ హామండలేశ్వర ఆరపీటిరా-
- 3 మరాజ్ (శ్రంగరాజ**య్ చేవమ**హా-
- 4 రాజులు గారి ప్యాతులమున తిరుమల-
- ్ రాజయ్య చేవమహా రాజులయ్యవాగి
- 6 ఫ్రత్లున రామరాజయ్య దేశమహో-
- 7 రాజులుగారు యా (గామం చతునీమకుండ్) (ందు)
- 8 లో నయిన నిధిని చేస్తే పజలపాషాణలట్టీ .
- 9 గామిస్థిన్లాహ్యంబులనెడి అక్ష్మభోగ
- 10 స్వమ్యసహితి

# No. 563.

(A.R. No. 336 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE ANJANEYA TEMPLE AT THE NORTH GATE OF THE SAME FORT.

- 1 శుభమస్తు  $[1^*]$  (శీగణాధిపత 3న్నమః 1 శమస్తుంగశీరస్తుంబిడం[దాబామరాబార 3  $[1^*]$   $[1^*$
- 2 శకవరుములు । ೧೮೯೯ ఆగు ই[ఓ\*] రాతు సంవృశ్చర మాఘ శు ౧ా లు (శీమ(దాజాధి-రాజ రాజకర శేశ్వర (శీవీర(ప్రతాప (శీవీర(శీరంగాయడేవమహారాయ-
- 3 లు వృథివిస్థిరస్వామాజ్యం సేయుచున్నుండ్డాను కితమటు పింగ్లు సంవృత్యర చైత్ర ను  $\mathbf x$  నాడు  $\left\lceil ( \hat{\mathbf b} \hat{\mathbf b} \right\rceil \!$ రతీరుమలచేశమహారాయల సవరము చెన్నవునాయునింగారు
- 4 పెనుగొండ పట్టణం కట్టుక యేల చున్ను తీరుమలదోవవుహా రాయల మృతాపాన పెనుగొండ్డ పెదకో ఒకు (పతి పిళ్లకోట [ొపెతి] వాకిళు బురుజాలు ఆగడత మొదలఇనని కట్టిచ్చి పె-[ద]-
- 5 కోట [ఆ]గడిన్ని దాగ్లకాకోటాను జీన్ఫ్లాధారణం ేసయించ్చెను పెనుగొండ మారకాపుర-చన్నారాయని కృళవల్లను డుయు సంవ్యక్సర పుష్యమాసాణ ఎంచ్చికోసరుకానుని జయించ్చె-ను విభవ సంవత్స-
- 6 రవైశాఖమాసాన వంచినమారిఖానుండు మొదలఇన సరదారుల జయించ్చెను ధాత-సంవత్సర మాగ్గ్లాశిర బ[హ] ౧నాడు వచ్చిన యేదులశాహిని జయించ్చెను పెను -గొండ్డ పట్టణం దైవసిర్మిత పైన
- 7 దేవపట్టణము యీ పట్టం లగ్గల జయించ్చెననేవాని కొడుగా కోస్టం ఇయధిదేవతాభూ అని వేయించ్చిన శౌసనానకు మంగళమ[హా\*] టీ టీ టీ జే[యు\*]ను [#\*]

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Probably this has to be read in continuation of A.R. No. 334 of 1901.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The rest of the record is damaged by a round pit cut in it.

#### No. 564.

#### (A.R. No. 337 of 1901).

#### IN THE SAME PLACE.

- 2 మరులు ౧రూ అంగనేటి డ్ఞావ సంవ(0)త్సర కార్మిక శార్ములు బ్యేమడూజూధరాజు పరమేశ్వర బ్రేష్డతాప బ్రేసబాసింవడోన మహారాయలు నిద్యా-
- 3 న $[\kappa]$ రమందు రత్తుసహ్వసనారూడులయి పృధ్వీహ $[\circ^*]$ బాజ్యం చేయుచుంనుండ్డగాను ఆ- $[ar{\theta}]$ య $\kappa^*$ ్రం ఆపస్తుబాసూతు యజాశ్కాభాద్యాయులయి-
- 4 న ఆర్మిటీ నామరాజుగారి పవుశ్భలమన శ్రీ రంగరాజయదేవమహో రాజులయవారి పుత్భల-యన తినుమలరాజయదేవమహో రాజులయవారి
- 5 కార్యూలక్ రైల్లున కుంచ్చచ్చంన్నప్పనాయనిగారు కావించి ప్రిట్ల్లోకోటకు వివరం  $\mathbb R$  పెను  $\mathbb R$  సొండడ స్టలం ప్రసంకోటకు డ్రిగాను పిల్లకోఓ బాతలు  $\mathbb R$
- 6 యుండకు వాకిళ్లును ॥ కొత్తాలు ॥ . బురుజులును । కట్ంచి కొత్తాగా అగడంత తవించి తెరు— మంలాజయవార్ ఆశత్రమాశ వృద్ధా హానుమం-

#### No. 565.

#### (A.B. No. 338 of 1901).

#### ON THE WEST WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 2 ಆಂಗ್ಯಿರಸೆ ಸಂವತ್ಸರದ ವೆಯಿಕಾಖ ಸು ೧೦ ಗು : ಸ್ಪಸ್ತ್ರ[1]\*]ಶ್ರೀಮೆದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜನಗರೇಕ್ಷರ ಚತುಸ್ಸಮುದ್ರಾ ಧೀಸ್ವರ ಶ್ರೀಪೀರಹರಿಹರರುಹಾರಾಯರು ಸು-
- ತ ಖಸೇತ್ ತಾನಿನೋದದಿಂ ರಾಜ್ಯಂಗೆಯ್ಯಲು ರಾಯಕಂಸನಾರಾಯಣನೆಂಬ ಬಿರುದೆನುಳ್ಳ, ಆದಿಕ್ಟ್ರನುಲ್ಲನೆ ಪೆಂಕದ ಸು್ಸ್ ದೇವರಾ[ಜಯ್ಯೇರೆ] ನಾಗಾ-
- 4 ಯುಗಳ ಕುರ್ವರ ಮೆಯೆಲಪ್ಪುಗಳು ತಂಪ್ಯು ತಾಯಿತಂದೆಗಳಿಗೆ ಫುಣ್ಯಾವಹಹಾಗೆ ಸ್ಪೆಧಂಮ್ರ್ಯಾರ್ಟಿಕ-ದಾನ್ಯಂ ಪೆನುಗೊಂಡೆಯ ಚಂನವೀರಭದ್ರದೇವೆಗಿಗೆ ಮಾಡಿ-
- 5 ಸಿದ ಪಡುವಣ ಬಾಗಿಲ ಗೋಪುರಕ್ಕೆ ಮುಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಆದಿತ್ಯಪ್ರತಿವೆಬ್ಬ[೪] ಪ್ರಕಾಶಿತದಿ-ಕಾಭಾಗಕಿ ಪ್ರತಾಪೋದೆಯೈರಾದಿತ್ಯಾನ್ವೆಯಭೂಷಣಂ ಭುವಿ ಮಕಾನಾವತ್ಯ-
- 6 ವುಲ್ಲೋ ನೈಸ್ | ಆಸೀತ್ಸೆಸ್ತ್ರಸಮುದ್ರಮುದ್ರಿತಮಹೀಜು[ಫಾ]ಲಕೀರ್ತ್ತಿಕ್ರಿಯಾ ಯೀನಾಗೆಹ್ನಿ ಸಪಾದ-ಲಕ್ಷಗಿರಿಷು ಕ್ಷೋಣೀ ಚರಂ ಧರ್ಮ್ಯತಃ [೧|\*] ತಸ್ಟ್ರಾನ್ವಯೇ ವಿಶಾಲೇಭೂತ್ಸುಮನೋಹ್ಗದೆ\_ ಯ-ಗಮಃ [1]
- 7 ಶ್ರೀಮ್ಲ್ಲ್ ದೇ ಸರ್ ಜಾಖ್ರೋ ಮಂದಾರ ಇವೆ ನಂದೆನೇ | [೨:\*] ನಾಗಾಂಬಾಯಾಮಭೂತ್ತಸ್ಟು ನೈ ಸಲಾಪಾಖ್ಯೋ ಮಹಾಯಕಾತಿ | ಸ್ವಾತಿಮೇಘಾದತಿ ಸ್ಪೆ[ಛಾತಿ] ಕುಕ್ತಾ ಮುಕ್ತಾಮಣಿಯ್ಯು೯ಥಾ | ೩:\*] ಶ್ರೀಸಂ-
- ಕ ಡಿತಾರಾಧ್ಯಗುರೋ ಪ್ರಸಾದಾತ್ತತ್ತಂ ಕಿದಿತ್ತಾ ತರುಕ್ಕೇಂದುಮೌಳೇ ೩ | ಯೋ ರಾ ಸ್ಯಚಿಂತಾಕುಲಿ ತಿ. ಅನ್ನಿತಂದ್ರಸ್ತಿ)ನೇತ್ರವಾದಾರ್ಚ್ರನ ಜಾಗರೋಕಃ ॥ [೪ ॥\* ] ಜಲನಿಧಿಕಕಧರಹುತನ್ ಧರೇಕ್ಷ-
- 9 ಸಂಖ್ಯೇ ಕರಾಬ್ಧಸಮುದಾಯೇ | ಅಂಗಿರಸಕರದಿ ಮಾಸೇ ವೈಶಾಖೇ ಧವಳಸಹ್ಷದೆಕವಿ ಯಾ | [ಸ :\*] ಕರ್ನ್ಯಾಂ ಸುರಗುರುನಂದೇ ಸದ್ಗು ಣಕೀಲಸ್ಸ್ನ ಮೈಲಘಾರ್ನಾಹ್ಯಕ್ಕೆ ಇಹ ರಾಯಕಂಸನಾರಾ.

- 10 ಯಣ ಇತಿ ಜಗತಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧೆ ಬಿರಿದಾಂಕಃ [೬|\*] ಬ್ರೀತ್ಯಾ ಘನಗಿರಿನಗರೀವುಧಿವೆಸಲ್ಲೋ ವೀರಭದ್ರೆ-ದೇವಸ್ಟ್ರೆ | ಗೋಪುರಮಿದವುತಿರುಚಿರಂ ಪರಮಾಕ್ಸ್ತರ್ಯ್ಗು ಪ್ರದಾಯಕಂ ನಿರಮಾಯಾತ್ ॥ [೭ ॥]\*
- 11 ಶ್ರೀಮೈಲಸಸ್ಯ ಕೃತಿನೋ ಗೋಪುರನಿವ್ಯಾ೯ಣನಿರ್ಮೈಕೋ ಧರ್ಮ್ಯ ಕಿ ಅತಸನವಾನಿಕಾಕರನಾತಾರಕ-ಮೇಸ ವಿಜಯತಾಂ ಲೋಕೇ । [v |\*] ಮಂಗಳಂ ಭವತು [|\*] ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಜಾವಗಲ್ಲ ಪುರಾಣ ದಕೇಶವ-
- 12 ಭಟ್ಟರ ಕೃತಿ । ಶ್ರೀಚೆಂನಮಲ್ಲಿ ೯೯ಜ್ಜು ೯ನ 💽 ಶ್ರೀ 1

#### No. 566.

# (A.R. No. 339 of 1901).2

On the wall of the basilon at the north gate of the fort in the same village.

- 1 ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾವುರಚಾರವೇ ತ್ರೈಲ್ಮೇಕ್ಟ್ರನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭ-ವೇ ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*]
- 2 ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವರ್ಷ ೧೨೭೬ ನೆಯ ಜಯಸಂಸಭರದ ಚೈತ್ರ ಸು [೧] ಮಂ ಸ್ಪೆಸ್ತಿ [:\*] ಶ್ರೀಮೆ ನೃಹಾಮಂಡಲೇ-
- 3 ಕ್ಷರ ಆರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಷೆಗೆತಪ್ಪುನರಾಯಕಗಂಡ ಹಿಂದುರಾಯಸುರತ್ರಾಣ ಪೂರ್ವ್ಯಸಕ್ಚಿಮು ಸಮುದ್ರಾ-
- 4 ಧಿಸತಿ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕಂಣವೊಡೆಯರು ಹೊಇಸಳಾನ್ವಯವೆುಹೀಸಾಲರ ಮೇದಿನೀಮಂಡಲವನು ನಿ[ಜ] ಭುಜಮಂ-
- 5 ಡನವಾಗಿ ಪಾಠಿಸು[ಫ] ಹೊಸಪಟ್ಟಣದರಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋವದಿಂ ರಾಜ್ಯಂಗೆಯ್ಯುತ್ತ ತನ್ನ ಪಟ್ಟದೆ-ರಸಿ ಜೊ[ಮ್ಡಾ]ದೇನಿ-
- 6 ಯರ ಕುಮಾರ ಶ್ರೀನೀರವಿರುವಂಣವೊಡೆಯುರಿಗೆ ಪೆನುಗೊಂ[ಡೆಯೆ] ರಾ[ಜ್ಯಪ]ನು ಕೊಟ್ಟು ಆ ಪಟ್ಟ-ಣದ್ಯ ಸುಖದಿಂ
- 7 ರಾಜ್ಯವ ಪಾಠಿಸುತ್ತ ಪೆನುಗೊಂಡೆಗೆ ಸ್ಥಳದ:ಗ್ರ್ಗವಾಗಿ ಮಹಾಪ್ರಧಾನ ಆನನ್ತ[ರ]ಸ ಪೊಡೆಯರು ಮಾ-ಡಿಸಿದ [ಸೀ]ಳದ ಕಲ್ಲ ಕೋ-
- 8 [ಟಿ] ದೋನಿ ಗೊತ್ತಳವೆಂಕ ಬಡಗಣ ಸಂಥೆಯ ಕಟ್ಬಾಗರಿಗೆ ವೆುಂಗಳ ಮಹಾ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

#### No. 567.

# (A.R. No. 340 of 1901).

#### ON THE WALL OF THE SAME GATE.

- 1 ಕುಭವುಸ್ತು | ಸ್ಪೆಸ್ತಿ  $\delta_{\mathcal{N}}[\iota *]$  ಜಯಾ $[ಭ್ಯು<math>_{\mathcal{N}}]$ ವ $\infty$ ು ಸಾರಿ $[\pi \circ ]$ ನ್ನ ಕಕವರು**ಸಂ**ಗಳು ೧४೬೬ ನೆ-
- 2 ಯ ಕ್ರೋಧಿಸೆಂದತ್ಸರದ ಕಾರಿತಿಕ ಕು ೧ ಸ್ಕೋಲು ಕ್ರೀಮಂಮೆಹಾರಾಜಾಧರಾಜ ಪರ-
- 3 ಪ್ರೇಕ್ಷ್ಯರ ಶ್ರೀವೀರಸ್ರತಾವ ಸವಾಸಿನದೇವನುಹಾರಾಯರ ನಿರುಸದಿಂದ ಶ್ರೀಮಂ-
- 4 ನುಹನುಂಡಲೇಕ್ಷರ ರಾಮರಾಜಯ ವಿಶಲೀ[ಕ್ಷ್ರ]ರವೇನಮಹಾರಸಗಳು ನಾಯಂದರಿಗೆ ಕೊಟ್ಟ ಕಸನ [ಪೂ]-
- 5 ರ್ವೆದೆಳ ನಿವುಗೆ ತರುಗ ಕಾಣಿಕೆ ಬೇಡಿಗೆ ಏನುಂಟಾದವಿನೂ ನಾಉ ನಿಮಗೆ ಬಿಡಿಸಿ ನಿ[ವ]ಗೆ ಸೆರ್ವ-
- 6 ಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಸಾಸನವ ಕೊಟಿಉ [ಯಿಂನು ನಮೆಗೆ] ಆರೊಬರು ತಬ್ಬದರೆ ತಂಮೆ ತಂದೆತ್ತಾಯಿ -ಗಳನು
- 7 ವಾರಣಾಸಿಯಾರಿ ಕೊಂದೆ ಖಾಸದರಿ ಹೋಹಗು ಕುನಕನ ಮಾಂಸವು ಸುರಾ ಭಕ್ಷಿಸುವ ಮಾಸ[ದ]-
- 8 ರಿ ಹೋಹರು ಕಡೆಯಲ್ಲಿ ನಾಯಿಂದರ ಮಕ್ಕಳಾಗಿ ಹೋಹ ಪಾಪದ ಆವರು ಎಂದು ನಾಉ ನಿ.
- 9 ನುಗೆ ಕೊಟ್ಟ [ಸಾ]ಸನ [ಸೆ]ರ್ವಮಾನ್ಯದ ಸಾಸನ ಯಿದೆಗೆ ವಿರು[ಹಾ]ಹ್ನದಲಿ ಗೋವ ಕೊಂ.. 10 [ದೆ] ಸಾಸಕೆ ಹೋಹರು [॥]

At the end of the record are cut the figures of the crescent and the sun with that of a dagger pointing upwards.

This is partly published in Ep. Ind., Vol. VI, p. 327, notes 2 and 3.

#### No. 568,

(A.R. No. 340-A of 1901).

ON A PILLAR SET UP NEAR THE MUNSIF'S COURT IN THE SAME VILLAGE.

- 1 న్వేస్త్రి క్రిల
- 2 ಕುಭಮಸ್ತು [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗ ಶೀಕ್ಕುಂಬಿಚಂದ್ರ-
- 3 ಚಾಮರ ಚಾರವೇ [] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭ-
- 4 ಮೂಲಸ್ತೆಂಭಾಯ ಕಂಭನ್ನೆ [1] ಸ್ಪಸ್ತಿ ಶ್ರೀ ಜ.
- 5 ಭ್ಯುದೆಯೆ ಕಕನರ್ಪ ೧೩[೨೫] ನೆಯ [ನ್ಮು]-
- 6 [ಯ] ಸಂವತ್ಸರ ಕಾರ್ತ್ಕಿಕ ಕು ೧೫ ಸ್ಕ್ರೋಪು-
- 7 ನ್ನ ಹಾಮಂಡಲೇಕ್ಸರ ಶ್ರೀವಿರಪ್ರತಾಪ-
- 8 [ಹ]ರಣರಮಹಾರಾಯರು ಸ್ಥಿರರಾ $z_{ij}$ ಂ  $^1$

#### No. 569.

(A.R. No. 341 of 1901).

On a slab set up in the compound of the reading-room (the old site of the Kesavasvamin temple) in the same village.

- 1 శుభమస్తు [1\*] స్ప్రస్ట్రి (శీ జయాభ్యదయ శాలివా-
- 2 హాన శకవర్యులు ౧🗷 [౨] అగు నేటి విక్రమ-
- 3 సంఖ[చ్చ]ర మాఘ శుధ nx లు ణీముథాజాధిరాజ రాజ-
- 4 කර ඩා්රිදුර (ම් වීරුකමාන (ම් වීර (ම්රංහ ්තින කාන්-
- 5 రాయలు గారు పెనుగొండపటణమందు రత్నసింహా-
- 6 సనారాడులై పృధ్వీస్థరసాంబాజ్యం చేయుచుంనుండగాను
- 7 ప్రాక్కు రవుడి సంవశ్సరం పుష్యమాసాన తిరుమలచేవ-
- 8 మహారాయలయ్యవార్ ఫూడిగం చీప్పగిరి సింగమనాయ-
- 9 ని పౌతృకైన చౌంనప్పనాయని పుతృకైన చవరం చెంనప్పనా-
- 10 యనిగారు తమ స్వామి తిరుమలదోవమహ్ రాయలయ్య-
- 11 వార్ ఆనతిని పెనుగొండకులణ[ా\*] యేలుతు[వుం]-
- 12 డి తమ కులస్వామి మారకాపురం చెంన్నరాయన్ని
- 13 డ్రజ్మ్ స్ట్రీకోవిల కటించ్ఛ్ గోపుర్మకారాలు రథ-
- 14 మె మాలాల్సహం మొదలయిన సకల కయ్0\*]కయ్యాలల ేస్తి-
- 15 ාාංච ්රක් ලික් ලික්වේ සහ කිනෙන ප $\left[ \mathbf{u}_{r} \right]$   $\mathbf{s}$  -
- 16 త్వా నేకు స్థానాలవారు పోరుల నర్స్పి భట్లు రా-
- 17 మాభట్లు అనంభట్లు మొదలైన జన ముస్టరి-
- 18 కింన్ని ధారబోశి కోవిల పడిధరస్వాస్వాలు (వా శే-
- 19 හෙරාවෙන් සාස්කාරි එක්ර් $oldsymbol{\pi}$  වේ දිරුම්දිරෙනා-
- 20 ను ధారఖోశి దేవుని కోవిలకు స్వస్థ్యలు సమప్పికాం-
- 21 బిన బివరం [1\*] [పాకు సంవత్సరాలను తిరుమల-
- 22 దేఖమహారాయిలకు బింనపుశాయగాను పె-
- 23 నుగొండ బడుమటను చోళేమర్గావానకు

<sup>1</sup> The pillar is mutilated at the bottom.

```
24 లా ్ ్రాభాసనం యిచ్చి వహిళుస్తి శేయించి ధారబో-
```

- 25 ဒီ လာညီကျွန်း ကြားသား ဂ ဗြန္မာကာန် ကာဆလာလွှေသတာ ခြို့-
- 26 రంగ్లరాయలయ్యవారు సనుప్పికాంచినవి ల-
- 27 §ාකාභ $^{-1}$ යරාව බීරාදා හිරදාන ක්ෂි ආ රටුර  $\left\lceil \overline{\lambda} \right\rceil$
- 28 ಕೆಮ ഗ గ 3 ಷ್ಣುತುಂಟಕೆಮ ഗ గ ႕ ೧ ၊ ႏಧರಾಜ್ಪ [쥐] 팝-
- 29 రువు కోనపరాజయ్యవారు కటించింన్న సంమంధంచే-
- 30 రువుకిందను ప్రాకు నిరిచిన మడిదస్తువంధానకు [పె]-
- 31 న చౌరువుకిందను అధా౯ంశమున్నుకోనా-
- 32 పురంశేను ఆగ 3 పల్లపోలిస్త్రీమ లోనుమొదవు-
- 33 కుంటక స్వాగామాలవారి చాతను పోలం విడి-
- 34 పించుకొని కటించిన  $\sqrt[4]{6}$ ం $^*$  $\sqrt[7]{7}$ గపురం  $\sqrt[7]{7}$ మం
- 35 ౧ రామరాజయ్యవారు సమహి౯ంచి[రి] లకుమణోడ-
- 36 యుల చౌరువుకోంద మడి[తో]ట సహాఖ ౨ దేవుని దీపారాధ[నకు]-
- 37 గానుల ఆంగళు కంశప తంమయ్య తరుజ్పయ్య[87.4]8ో-
- 38 ఓ ముద్దయ్య సహ అంగళ్లు 3 సావీరా స్ట్రీమీనాయడు
- 39 సమహ్ంచిశవి హరియసము[దాన మడి ఖ [ఆర]
- 40 చోళసముండం రడికరణాలు సమప్రికాంచ్ న\* 🗓 మడీ [ఖ 👍 🗗
- 41 బాదెల ప్రవనాయడు సమప్రికాంచిడి మడి ఖ 👍 🏻 🛣 🖰 -
- 42 [జ] నమ[ల్ల]క సమహి౯ంచినడి గుయలూరి సీమలోని గురి-
- 43 జరులై ానానుం ౧ [గబ్]నాడూడు సమపికారచ్చిడి బు[రు]-
- 44 డక్పంట సీమలోను లక్షమా దేవిపల్లె  $(\pi \infty)$  ౧ చె $\circ$ న-
- 45 కృనాయడు సమహ్ంచినది క[ల్ల] హోరి సీమలాను బే-
- 46 ಜಿಸ್ ು ೧ ಕಿ ತಮ್ಮ ು ು ಂ ಶಾಖ್ಯಗ್ಯ ೧ ಾಸ್ಗ್ಂಡದೆತ್-
- 47 లవారు సమహ్మించిన మూంఓీసం [౫] శే[ఖా]బాచా-
- 48 మియ్య సమహి౯ంచినవి భడుపల్లి కాలువ ౧
- 49 కొండుర్ యొలమరాజా సమపి౯ంచినది మడి ఖ [ဂ]
- 50 క్రయంగొంన  $\lceil ( au$ మాలుceilగం $\pi$ ాధరసోమయాau=
- 51 ల చేతను క్రయంగొంగ చమళకుంట ౧ కి
- 52 చుటుసా (గామాలవారి చాత పొల0 విడపి-
- 53 ం[퓝]కొని కట్టెంచిన చంనావురం (గామం ი 원-
- 54 రువొంగళాచార్యుల చాత (కరుంగొన కూరి-
- 55 [చౌ]మాగ్రులైకు చప్పరపల్లె కంపాపల్లె చుటు-
- 56 సా గామాలవారిజాత పోలం విడుపించు
- 57 కొనికట్టెంవిన రఘునాథపురం గ్రామం ౧

#### Second Face.

- 58 [ఆవు]భళ సోమయాజుల (కేష్పంభట్లు తిరుమల-
- 59 భట్లవల్లను తొం[మశౌసనం సహంగాను [క-
- 60 యంగా వచ్చిన చౌరుకూరు (గామం ౧ ఖాను-
- 61 సోమయాజాల గణపతిభట్లపల్లను శౌక∫ర]ప∰ె-
- 62 ను క్రయంగా వచ్చిన (మిత్తులు 🗴 నరస్థమం తించుం-

- 63 మ $\pi$ ාරින්වූ න ිරී එබ නාරාව සිරා නු కిංයන (క -
- 64 యంగా వచిన  $[ బాంప్రాలకుంట మడిచేశు భా<math>[ \mathfrak{d} ]$
- 65 సహా కుంట ౧ యంమ్మనూరి నరసంభట్లు మొద-
- 66 లైన బ్రౌం(ం) హ్హలవల్లను క్రయంగా వచ్చిన రామా-
- 67 వఝలపల్లె గామం ౧భయకారి రామప్ప మొదల-
- 68 యిన  $ar{w}$ లవల్లను  $ar{w}$ యం $ar{w}$  వచిన మణుత్తు-
- 69 \_్రి గామం (బితులు ౧౬ం। పెదిరాజావల్లె ఆగ్రహారం మ-
- 70 హాజనాలశేతను క్రయంగొంనది సాకు దేవులా-
- 71 నకు చెల్లెటి పెద చెరువుకిందను మడి అధా౯ంసం
- 72 చేను ముడుప $[\sigma]$ హాలు గాక నిలిచిన చడ్[h]మ[s]-
- 73 లోనయిన వల్లెలు కుంటలు సువర్ణ్గ్ దాయం పెద చె-
- 74 రువు కొత్తా కట్టిన మడి కొత్తయకట్టు సహా అ-
- 75 [థా౯ంసం] ఆ(ం) గ్రామాలు ౮ [కి] బ్రిత్తులు ౧౨ర౹
- 76 కుంట ౧మడిఖ 🗴 ఆ ఉ మగమ మూల వీసా ౨ గా-
- 77 [మ]ల అంగళ్ల నుంకసహా బోడిగొ ౧ చెను యి . ౦ట .
- 78 డి కానికలకు ఆహ్బానా బ్రితికి యిచినబ్ చిన మ . -
- 79 హెరు చాకరపల్లె ౖ ౄమాల (బిత్తులు ౧౬ఄఄఄ బాం<u>హ</u>ాల
- 80 ఖోజ ౧కరణికానకు ఆవరనాయకు . . . .
- 81 වී చౌరువృక్రింద మండి ఖ റപ്പം చేశు ഗ గ റ యం<u>త</u>-
- 82 చట్టుగాక నిలిచిన స్వాస్తులు నామాలు మడితేను
- 83 మగ**మమూలస్స**ం ఆంగ**ళ్లు తో**ంటలు బే-
- 84 డి⊼ సహా స్వామి ఆౖముతవడి సైవేన్యాలకు తీరువా-
- 85 [ రా] భనలకు అంగరంగవయిభ వాలకు పల్ల కిశా-
- 86 . లేరు తిరుణాలకు రాఘాంజకూటం (శీవ-
- 87 యిష్టవులకు తిరువడ్డుతలకు పదచవవా౯లు సం
- 88 హే మొదలయిన సకలవిధ కయింకయ్యా =-
- 89 లుంగ్ను మా యేళినస్వామి తిరుమలదేవమ-
- 90 ಕ್ರ್ಯಾತ್ರು ಕ್ಷರಂಗದೆಸಮಕ್ರ್ಯಯ-
- 91 లకు ఫుణ్యం  $\pi$ ాను సవరం చంన్న్ బ్బనాయడు స
- 92 మహి౯ంచిన ధమ్మ్మ౯ సిలాశౌసనం (శ్రీ (శ్రీ
- 93 ధానపాలనయోమకాఢ్యే దానాఫ్లేయోనుపా-
- 94లనం। దానాత్స్వst =మవాప్పోత్రి పాలనాదచ్యు-
- 95 తం పదం[🎚 ] యేకైవ భగినీ లా కే స్పే పామేవ-
- 96 భూభుజాంగన భోజ్యా నకర్గాహ్యా విబ్రవత్తా వ-
- 97 సుంధా స్వదత్రాద్విగుణం పుంణ్యం జర-
- 98 దత్తామపాలనం। పరదత్తావ<del>హా \*</del>ణ స్వద-
- 99 త్రం నిష్పుల భవేత్ 11 స్వజతారా పరజతారా
- 100 [వా] యో హౌరేథ వసుంధారాం [1\*] సష్టీ స్ట్రామ్ సహా-
- 101 స్థాణి విష్ణాయాం జూయతే క్రిమిఖ మంగళ
- 102 කණැඉී ල්ඉී ල්ඉී ල්ඉී ල්ඉී

# No. 570.

# (A.R. No. 342 of 1901).

$(A.R. \ No. \ 342 \ of \ 1901).$
ON THE WEST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE AVIMUKTESVARA TEMPLE
IN THE SAME VILLAGE.
1 ಶ್ರೀ ಕುಭವುಸ್ತು ಶ್ರೀ [ದ್ಬ್ರವ] ಮಂತ್ರಿದುಗ್ಘ ಜಲಧೌ ಜಾತಃ ಸೆ
ಯೆಶ್ರೀಶಕ್ಷ್ಯಂದ್ರೆ ಅನಂತಪ ನಾಗಬೌ
జయా
2 ತಂತ್ರ[ಜ್ಲ್ಲೋ] ರಾಜಾಧೀಕ್ಷ್ಯರದೇವರಾಯುನೃ≭ತೇ ರ್ಭೂಲೋಕರಹಾಮಣೀ ಸಾಂಸ್ರಾಜ್ಫ್ರೈಕಧುರಂ-
ಥರೋ ಮತಿಮತಾಮಗ್ರೇಸರೋ ಯೋ ಎಭು೫ ॥ ಭ್ರಾತೃಭ್ಯೋ [ವಿ] ದಾರಪದವೀ-
హిందేంగడాం
3 ಚೂಡಾವೆ:ಣೇರ್ಯ
ನಾರ್ಥಿಜನಾಯ ದತ್ತಾ ದತ್ತಂನ
$4$ . $\mathbf{v}$ [ $\mathbf{v}$ ] ಮಣಿ
ದೆರವಿಂದೆನ್ನೇತ್ರ [ಪದಾ]ರವಿಂದ
5 . $2$ ಲನಿಧಿ . $2$ ಜಯುತ್ಳೆ ಯಸ್ಥೆ, ಸ್ಥೇಂ ವೆಚಃ ॥ ಯೆಸ್ಕ್ಯಾನೆನ್ಗ,
ಭೂಷಣಂ ವೀಕ್ಷಾ ಯಾ ವಿತತಾ ದೆಯಾರಸ್[ಸು]ಧಾಧಾರಾರುುರೀ ಭೂಷಣಂ।
· · · స్డ్రిత .
6 ಶ್ರೀಮೆದ್ರಾಮೆ ಕಾಂಘ್ರಿನತಿಮೊರ್ಧ್ಸ್ಟಿ ಪರಂ ಭೂಷಣಂ 🖟 ಸೌಂದೆ
ಧರ್ಮ್ರಾದ್ಯ ಮರ್ಮೈಕ್ರಕ್ಷ ತಾಬ್ರಾತಭೂ . ಹಿತಾಕೂ ನುಲ್ಯಮಹಿತೋ
ಹಾರೀತಿವೆಂತಧ್ಯಜಃ [ˌ*] ಶ್ರೀಮದ್ಧೋ
7 ಶ್ರಾದು, ಭಾ೯ವನು, ಪ್ರೇಯುಷ್ಟ್] ಪ್ರರಭಿದ್ರೋ ಮಂಗಲ್ಯ ರಿಂಗಾತ್ಮನ್
ತೈರ್ದ್ದಿನೈನ್ಸ್ನನು . ಕೈರುದೆಂಚಿತವುಣಿಃ ಸ್ಪರ್ಣ್ಯ್ಸ್ನ್[ಲೈರ್ಭೂ]ಷಣೈಃ ಚಿತ್ರೇಸ್ವೇವ ಮಯೋ
8 ಅಶೇಷ್ಟಜಗತಾಂ ಅಗ್ರತ್ಕೋರಚಿತಾ
ಟಪಂ . ` ರಂಗವುಂಟಪಂ ಪ್ರ ರಿದೆಮೆಚೀಕರೆದ್ಗೆ ರೋರಾಜ್ಡ್ನಿಯಾ
ವಿಲಸದುಚ್ಚೈಗ್ರೋಪುರಂ ೩ ಗೌದ್ರೆ
9 . ದ್ವಿಮಾನಮೈ ಹಾರ್ಚೋದ್ಯೆಮಾಕಲ್ಪಂ [ರ]ಕ್ಷ್ಯ ತಾಮಿದಂ ॥
ಮನುಪಾಲಯಂನ್ನ ರಕ್ಷ್ಣೆ
$N_0$ . 571.
140. 371.
(A.R. No. 342-A of 1901).
On two beams built into the roof of the mandapa in front of the same temple.
First Beam.
1 श्री शुभम[स्तु] [॥*] श्रीमच्या सह गंगया निजगणैर्युक्तोविमुक्तेश्वरो विध्यस्तंभनभाजि कुंभतनये स्पष्टीकृतानुग्रहः । काशीक्षेत्रांनकेतनाद्विचितः प्राप्ता दिशं दक्षिणां साक्षाद्रह्मपरं निवासम- विचित्रतर्या ते[न]िषणा हिपतरतस्य प्रार्थनया यतींद्रपदवीमास्थाय भूस्थां जनात् । मूर्त्या स्फूर्तिजुषा द्यारसमयैनेत्रांचलैरंचितैविक्यैजींव- परैक्यबोधनपरैव्यर्थान्क-

- 3 तार्थान्व्यधात् । ०। एतस्याद्भुतचेष्टितस्य यमिनस्तस्याविमुक्तप्रभोर्धत्ते पादनमस्क्रिया तनुभृतां प्राज्याधि राज्यिश्रयं । संधत्ते गुणवर्णनापरिमळं वाक्ये सुधामाधुरीं चाधत्ते स्मरणं पुमर्त्थजननीमन्तः-परां संविदं ।
- 4 &। तेनागस्त्यमुनिश्वरेण तपसा प्राशस्त्यभाजा पुनः स्तोत्निश्चित्रपदैरुपास्य स शिवो नांनाित्र्थदः प्रार्तिथतः । ख्याते ब्रह्मसरस्तटे धनिगरी श्रीहेमकूटाचळे स्थानेषु त्रिषु च स्थिति चिरमगा-नमंगरुधीलंगात्मना । ४ । ता-
- 5 पानां त्रितयं त्रयं च वपुषां नॄणामवस्थात्रयं दौस्थ्यं नेतुमिवाचिरेण भगवान्मन्येविमुक्तश्वेरः। त्रिस्थानीप्रतिरूपमाश्रयदिह स्थानत्रयं वैभवैः कांतं [कीर्जि]तदायकैरविरळैः सर्वार्तिनिर्वा-सनैः। अ । भक्ताभीष्मित-

#### Second Beam.

- 6 दाननिर्जरतरारस्याविमुक्तेशितुः प्रेयान् कुंभभवोवनीर्य स भुवि श्रीवामनेद्रात्मना । रत्नस्र्णमयै-नेवोपकरणै राजोपचारोचितैध्यानिश्रागमचोदितैरपचितीरंतर्विद्धियाचरन् । [७] ॥ गिर्यक्यिमि-स्रधामरीचिग-
- 7 णिते शाके शुभे पार्थिवे वर्षे फाल्गुननाम्नि माप्ति धवळे पक्षे दशस्यां तिथौ। वारे भानुमतो ग्रहिरनुगुणैरगीकृत मंग[छं] भक्त्या भव्यमचीकर[इ]नगिरावेताच्छलामंदिर । உ । एतेन प्राथ-
- 8 तेन कुंभजनुषो लीलावतारात्मना [श्री]मद्वामनयोगिना विरचितं शैवं शिलामंदिरं । आकर्षं भुवि कर्षतां घनरणद्भण्टामृदंगावलीभेरीडिडिमशंखकाहलमहामंगल्यनादान्वितं ।
- 9 । 🗸 । दुस्थत्वमस्य जगतो निखिलस्य हंतुं सुस्थत्वमारचियतुं कलितं प्रयत्नात् । शैवं शिलालय-मिमं परिपालयंतु लोकद्वयीगुणपराः सुजना विधिज्ञाः । 🗈 । विधत्तामविमुक्तेशो धर्म्यस्यैतस्य कर्मणः । क
- 10 [र्तुः] कारियतुश्चानुमंतुः पालियतुः सुखं ॥ १० ॥ मंगल महाश्री श्री श्री

#### No. 572.

(A.R. No. 342-B of 1901).

ON A PILLAR SET UP CLOSE TO THE WELL NEAR THE TRAINING SCHOOL IN THE SAME VILLAGE.

#### First Face.

- 1 ಕುಭಮಸ್ತು [ 🗚] ನಮಸ್ತುಂಗಕಿರಕ್ಟ್ಯಂಬಿ-
- 2 ಚಂದ್ರಚಾವುರ[ಚಾರ\*]ವೇ [।\*] ತ್ರೈ-ಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂ-
- 3 ಭರ್ಮೊಲಸ್ತಂಬಾಯ ಕಂಭವೇ [॥\*] ಸ್ಪ್-ಸ್ತಿ
- 4 ಶ್ರೀ[II\*]ಜಸಾಭ್ಯುದೆಸು ಕಾಲಿವಾಹನ್-
- 5 ಕವರ್ಷಂಗಳು ೧४೫४ ನೆಯ ನಂದನ
- 6 ಸಂವತ್ಸ್ ನೆದೆ ವೈಕಾಖ ಕು ೧೫ [ಮ]ಲು
- 7 ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ
- 8 ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಶ್ರೀಅಚ್ಯು[ತ]ವೇವರಾಯೆ
- 9 ಮಹಾರಾಯರೂ ಪ್ರಥಿನಿಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯಂ-

- 10 ಗೆಯುಉತ್ತಂ ಯಿರಲು [¡\*] ಅಸ್ತಿ ಶ್ರೀ-ರಾಯ-
- 11 ಸಾಂಕ್ಕೊ ದ್ವಿಜಕುಲತಿಲಕಸ್ಸೋಮಯಾ-[ಮಾ]-
- 12 ತ್ಯಸೂನುಬ್ರಾಗರ್ವ್ಯಾಜ್ಾ[**ರ್ಯಭ**ಕ್ತೋ-ವಿ] .
- 13 ಣಧನಮಹಾಧ್ಯಾನಧನ್ನೋ ವಿನೀಆಃ [၊\*]
- 14 ಧೀರ್ಮ[ನ್] ಶ್ರೀಕೊಂಡಯ್ಯಾರೈ<sup>8</sup> ಸುಥುಲ-ತರ-
- 15 ಯಶಾಸ್ತ್ರಸ್ಟ್ಯ ಪುತ್ರೋರೈವಾಖ್ಯ**ಃ** ಕ\_ [ಣಾ೯]--

342							
16 [ಟೀ] ದೆಂಡನಾರ್ಥೇ ಜಯತಿ ಗುಣನಿಥಿ-   21 ನರಾದೆ ಅಯ್ಯುಪದೆಣ್ನಾಯಕರೂ							
ದ್ವೇ- 22 ಅಚ್ಯುತದೇವರಾಯಮಹಾರಾ-							
17 ವಛೂರ್ರೇವಸೇ೭ೀ ॥ [೧ ॥*] ಭಾರದ್ವಾ- 23 ಯರಿಗೆ ಫ್ರಂಣ್ಯವಾಗಬೇಕೆಂದು							
ಜಗೋತ್ರದ 24 ಪೆನುಗೊಂಡೆಯ ಸ್ಕೂಮೀಕ್ಷ್ಯರದೇವರಿಗೆ							
18 ಆಶ್ವಲಾಯನಸೂತ್ರದ ರು[号] ಶಾಖೆ-       25 ಚ್ಯೂರಸಮುದ್ರದ ಕೊ	•						
19 ರು ರಾಯಸದ ಕೊಂಡ್ಡ್ರಮರಸೆಯ್ಸ್ಸ್- 20 ನನೆರ ಕುರ್ಮಾರ* ರೂ ಶ್ರೀವಾಮ್ವುಹಾ 26							
ಪ್ರಧಾ=							
Second Face.							
27 ದೇವಾಂಗ ಭಕ್ತ ಅನ= - 38 ಸ್ತಾಇ 챠-							
28 ನ <b>ಬೊಂ</b> ಮಿಕೆಟಿಯೆ— 39 ಮೆರ್ಬಿಸಿದ ತಿಸನ ಬೊಂ-							
29 ರ ಸಾಳ್ಯ ದಮ . 40 ಮಿಕೆಟಿಯರ ಸಾಳ್ಯದ							
30 [ದೆರೆ] ನೊಜಿಲಾದ ಸಕ- 41 ಧರ್ನಾಣಸನ   ದಾನಖಾ -							
31 ಲಾದಾಯವನೂ ಸಂವ- 42 [ಲ]ನಯ್ಯಮ್ರ್ಯಸ್ಫ್ರ್ನ್ ದಾನಾ-							
32 ಡ್ಸರಪ್ರಯು[ಕ್ತ] ಜೀ <b>ಷ್ಟ್ರಮಾ</b> ಸ್ಟ್ರ 43 ಛ್ರೀಯೋನೆ: <b>ಬ</b> ಾಲನಂ							
33 ಸದ ರಥ್ರೋ ್ಸವಸೇವಾ ನಿ							
34 ಮಿತ್ತವಾಗಿ ಮಹಾವೈಶಾ- 45 ಸಾಲನಾವಿಚ್ಯತಂ ಸದೆಂ [॥*]							
35 [ಖ] ಫ್ರೇಣ್ಯ್ಯ[ಕಾ*]ಲದಲು ಪೆ- 46 ಸಾಮಾನ್ಯೋಯು ಧೆನ್ನು೯–							
36 ನುಂಗೊಂಡಯೆ ಸೋಮೇ[₹ე]− 47 ಸ್ಕೇತುಸೃ≲ಾಣಾಂ ಕಾ ¹							
37 ರವೇಷ[ರಿಗ] ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ-							
No. 573.							
(A.R. No. 343 of 1901).							

On the south wall of the Ramasvamin temple in the same village.

- 1 శుభమన్తు ॥ స్వ[ప్తి] (శీ జయాభ్యడయ శాలివాహన శకషాము ೧೦೦೦ రెల్ చె-2 లి తదుపరి వత్త్రామానం నళ సంవత్సర [జ్యేష్మ] బ ೧ర సో (శీమను మండలే[శ్వ]ర రామ-రాజు కో \* పృయ-
- 3 దేవ మహారాజులయ్యవారు పెనుగొండ (శ్రీల $\underline{\underline{k}}$ ్షనారసీహ్యా దేవు[ని $^{\$}]$  నంద డీపంనకు సమ-ప్పిక్ - చిన-
- 4 [ద స్థలసుంఖకటన] ఆచే నాలుగు రూకలు నాలుగు తారాలు సమష్ప్రిక్తిమి ఆచం[దా\*]-
- క్స్ఫుఇగా చౌల-5 ఐ [మం]గ్గళ మహి (శ్రీ (శ్రీ జేను (శ్రీ (శ్రీ శ్రీ

#### No. 574.

(A.R. No. 344 of 1901).

ON THE ROCK CLOSE TO THE POND (NAGARA-BHAVI) ON THE TOP OF THE HILL IN THE SAME VILLAGE.

- 1 शुभमस्तु[॥\*] नमस्तुंगशिर(ः)श्चुंबिचंद्रचामरचारवे । त्रैलो[क्य]नगरारंभमूलस्तंभाय शंभवे ॥
- 2 स्वरित श्री [जया]भ्युदय शालिवाहनमकवरु[प]मुलु . . . नगुनेटि स्वभानुसंवत्सर माघ-
- 3 शु २ गुळ श्रीमद्राजािथराज [राजपरमे] स्वर श्रीवीरमताप श्रीरंगरायदेवमहारायळवाह
- 4 **र**त्न . . · · · · · · ·

<sup>1</sup> The rest of the record is built in.

343			
5–12			
13 पितामहप्रपितामहलकु पुण्यंगानु प्रतिष्ठचेतिन चास-			
14 నమ[:*] (శీనాగనాథాయ లాక్నాథాయ వై నమ:			
15 నమం సకలకల్యాణదాయినే [శ్రభవే] నమం (శ్రీ			
No. 575.			
(A.R. No. 344-A of 1901).			
On a stone built into the wall of the Ramatirtha in the same place.			
1 ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಟುಂಬಿ(ತ)ಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ(ತ್) [+*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂ-			
2 ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ(통) ॥ ಕ್ವಸ್ತ್ರಿ ಕ್ರೀ [॥*] ಜಯಾಭ್ಯುದೆಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೧೪ ನೆಯ ಅಂಡ			
3 ರಸಂವತ್ಸ್ಪರದ ಚಯಿತ್ರ ಸು ೧ ಸ್ಕೋಮನಾರದಲು ಶ್ರೀಮನ್ಯಹಾಮಂಡಳೇತ್ವರಂ ಅರಿರಾಯ			

- ನಗರಾರಂಭಮೂ-
- ಭ ೧೩೧<mark>୪ ನೆಯ</mark> ಅಂಗ್ಲಿ-
- ಳೇಕ್ವರಂ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭ:-
- 4 ಸೆಗೆತಪ್ಪುವರಾಯ[ರ]ಗಂಡ ಪೂರ್ವ್ವಸ್ಥ್ರಿಮೆದಹ್ಷಣಸೆಮುದ್ರಾಧಿಸತಿ ರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಕ್ಸರ
- 5 ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾವ ಹರಿಹರಮಹಾರಾಯ[ರ\*] ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದೆಯದಲು ಸನುಸ್ತೆ ದುರ್ಗ್ಗಂಗಳಲಿ ಭಂಡಾರೆ\_
- 6 ಗ[ಳ] ಪರವುವಿಶ್ವಾಸಿ ರೊದ್ದ ದಗ್ರೋವ ನಿಗಳಂಕಮಲ ಭಂಟರಭಾವ ಪರನಾರೀಸಹೋದ–
- 7 ರ ಅಅುವತ್ತಾ ಅುಮಂಡಳಕರತಲೆಗೊಂಡುಗಂಡ ಗ್ರೂಪಿಗ್ರೂವಿಂದ ದಾನವಮುರಾರಿ ಕಸ್ತ್ರ)ಕಾಸ್ತ್ರ-ಉಭಯವೇದಿ-
- 8 . ರಾಯರಗಂಡ ಫೋಲಗಊಡನ ರಾಮನಾಯಕರಿಗೆವು ಪುಣ್ಯಾ[ಂ\*]ಗೆನೆ ಚಲವೆನಾಯಕಿತಿಗೆಊ ಸುಪ್ರತ್ಯ
- 9 ಗ್ರೂಪಿನಾಯಕನು ಪೆನುಗೊಂಡೆಯ ದುರ್ಗ್ಗದಮೇಲೆ ಮಾಡಿಸಿದ ರಾಮತೀರ್ಥ[೯]ಕೆ ಮಂಗಳ ಮಹಾ-

#### No. 576.

(A.R. No. 345 of 1901).

On a slab placed by the side of the well in the Parsvanatha temple AT THE SAME VILLAGE.

- 2 ಯರಾ . . . . . . . . . ಮ-3 ಹಾನಾ . . . . . . . [ದಾ]
- 4 ಮಾಹ ಸಕಲವಿದ್ಸ್ವ್ಯಾನಚಕ್ರವರ್ತಿ ಶ್ರೀಧ-
- 5 ರ್ಮಭೂಷಣಭಟಕ್ಪರಕದೇವರ ಗುಡ್ಡಿ
- 6 ನಾಗಾಯಿಗೆ ಮಾಡಿಸಿದ ನಿಷಿಥಿ
- 7 ಭದ್ರಮಸ್ಕು ೫

#### No. 577.

(A.R. No. 345-A of 1901).

On a slab built into the central niche of the Jami'Masjid at the same village.

Text.

بدور عهد خلانت على عادلشاه که باد ظل ابد برمفارق انام بوقت حاكم عدد الحسين صاحب جاه مناى مسجد عالى عرب زا سلطان نام

نهاد و خانقه و حجرهای اهل صلاح زبس مروج دین ساخت خانه اسلام ندای سافت مال تواریخ آن بگوش رسید فول وجهک شطر المسجد الحرام

#### Transcript.1

Ba-dauri 'ahdi khilāfati 'Ali 'Ádil shāh
Ki bād Zilli abad bar mafāriqi anām
Ba-waqti hākim 'Abd'ul Husain sāhibi jāh
Binā'i mashdi 'āli 'az . . . zā sultān nām
Nihādo khanqaho hujrahāi ahli salāh
Zi bas murawwaji dīn sākht khānā'i Islām
Nida'i sālī tawārikhi ān ba-gosh rasīd
''Fawwali wajhaka shaṭra'l Masjidi'l Harām.''

#### Translation.

- 1 During the period of the sovereignty of 'Alī 'Ādil Shāh (II), may the shadow (of his protection) last for ever over the heads of people!
- 2 During the administration of 'Abd'ul Ḥusain, the exalted, the foundation of the lofty mosque . . . named after the Sultān
- 3 Was laid, and the monastery and the cells for (the accommodation of) the pious (were built): (the builder) made enough provisions for the propagation of the 'faith' from the 'house of god.'
- 4 This voice reached the ear regarding the date of the building: Turn thy face towards the Holy Mosque.

Note.—The last hemistich is a quotation from the Qur'ān (Chap. II), and according to the Abjad system gives the date 1477 A.H. (1669 A.D.) The literary style of the verses is very poor and they contain mistakes of idiom and grammar.

#### No. 578.

(A.R. No. 346 of 1901).

ON THE BASE OF THE RUINED SIVA TEMPLE AT SOLAPURAM, VELLORE TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, pp. 195f.

No. 579.

(A.R. No. 347 of 1901).

On a slab built into the floor of the mandapa of the Mallikarjuna temple at Dharmapuri, Dharmapuri taluk, Salem district.

1 [ஸு]ஷ் ஸ்ரீ [∥\*] குலொக்குங்கசெ[ாழத]-2 வற்கு யாண்டு [உல்எ எழா ஆ]வத 3 . . . . . . திரும்[ண்] . . . . . . 4 . . . . . [செ]ய்வித்தான் எத் ² . . . .

The transcript and translation of this inscription were furnished by Mr. Ghulam Yazdani M.A., Epigraphist to the Government of India for Persian and Arabic inscriptions.

<sup>2</sup> The rest of the record is completely worn out.

#### No. 580.

(A.R. No. 348 of 1901).

On four sides of a broken pillar lying in the Mariyamman temple in the FORT AT THE SAME VILLAGE.

#### First Face. 1 ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಕಕನ್ನಸಕಾಲಾ... 4 [ಬಿ] ಸೆಂಬಕ್ಸರಂ ಪ್ರವರ್ತ್ತಿಸ 2 [ತೀ]ತ ಸಂಬತ್ಸರ ಕತಂಗ-5 [ಸಮಧಿಗತ] ಪಂಚಮಹಾ <sup>1</sup> 3 [ಳೆ] කුැත්ම ස්ත්රා වී ප් [ ි ] -Second Face. 6 ಮರಪನುಂ ರಟ್ಟ್ರಪನುಂ 11 [ನು]ಂ ಕಾಮದೇವನುಂ ನಾಗಿ-7 ಶಿವನಾಗನುಂ ಸಾಮ-12 ಯಣ್ಣ್ಮನುಂ ಬ್ರವ್ಡೆ ಗಸೆ-8 ದೇವನುಂ ಅಗರನುಂ 13 . . ಂ ಚರುವೆಯನುಂ 9 [ಮಾ]ರೆಯಸೆಟ್ಟ್ರಿಯರುಂ 14 . . . ಮೆಯ್ಯುನುo ಜ 1 10 ಚನ್ದಿಯೆಣ್ಣ ನುಂ ಜಕ್ಕೆಯೆ-Third Face. 16 ಳೆರಡುಂ ವೀಸವಂ ಚಮರಿಯಮ್ಮ 21 ದಾನಮಿದ ನಿರೋಗ್ಯಂ ಸಲ-22 ಸಿರ್ದೋರ್ಸ್ ಮಾನಂತ್ಯಂ ಫಲಂ ಇ 17 ಳವೆಯೊಳ್ಳು ಹೇಮೆಳಸು ಮೊದ-18 ಲಾಗಿ ಅಳವುವೆಲ್ಲಂ ಪೇಷಿ-23 ದನರಸುಂ ನಕರಮು, ಸೆಲ್ಲಿ 19 ನೊಳೊರ್ಮ್ಬುನಂ ಗೆಯ್ನು ಎಲೆ-24 ಫೋ ರಜೆದೋ ನ್ರ೯ರಕ ಕ್ಕಿಟಿವರ್ 1 20 ಯ ಪೇಟಿನೊಳೊಂನ್ದು ಕಟ್ನು ದೇವೆ-Fourth Face. 31 ನೆಹೆದು ಕುಡು . 26 ಮ್ರ್ಯಜ್ಜ್ನ್ನ ) ನೋವಮ್ಬ 32 ಬೆನಾಕೂನು . 33 ಟ್ರೈಯ ಬಸ . 27 ನಲ್ಲಿ ಪೊನ್ನ್ನೇ ಆ ಗೂ. 28 ರವಪ್ಪಡೆದಾರ್ಕೈರೆ-34 ಮೆಯ್ಗೆಣ್ಡುಗ . 29 ಯಂಕಟ್ಟಿಸಿ ಸ-35 ಉದಕಪೂ 1 30 ಯಿ ಗಳ್ಸ್ಧಾರೆ .

#### No. 581.

(A.R. No. 348-A of 1901).

On a hero-stone set up in a house-site in the Muhammadan quarter of the SAME VILLAGE.

1	ஹஹீ 🧬 [[]*] அரிமிதையமாவலி-	13 ருக் தாண்பி-
	வாண-	14 ள்ஃளப்
2	ரா <b>ய</b> ர் கங்க <b>கா</b> டும் பு <i>ற</i> மஃலகாடும்கொ-	15 பெறுவதுக்
	ழி ஹார் [காடு]-	16 தகடூர் புகுக்-
3	ம் கொலூர்காடும் தாயனூர்காடும்	17 த நௌம்ப-
	புற்றாநாடும் ம	18 ன் பலத்-
4	அவர்க்குத் தாநாகிப் பிள்ளேய்கொ-	19 தொடெ [து]-
	ண் டுள்புசு-	20 ணி <i>ந்து</i>
5	ந்து வ <u>ஞ்</u> சி <i>த்து</i> நாடு கொண் <b>ட</b> ா	21 நாடுபாவி-
	னு எம்பன் அவர் பொ <b>-</b>	$22$ $\lceil \kappa r \dot{r} \rceil$ சங்காகு-
6	ரிற் அஞ்சி-	23 ட்டியார் அவசொ
7	ன பின் டோ -	24 டுடன்புகுக்-
8	த் தெவிமா-	25 த தகடூரில்
	ர் கருப்பி-	26 ப <b>ட்டார்</b> கா-
10	ணியருள-	27 கக்தை செ <i>று-</i>
	<i>நாக அ</i> வக-	28 குட்டியா-
	<i>ு</i> க் காத்தி-	$29$ ர் கல்காடு $[\parallel^*]$

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The rest of the record is completely worn out.

#### No. 582.

(A.R. No. 348-B of 1901).

On a stone built into the Darga near the Muhammadan burial ground IN THE SAME VILLAGE.

1				. <sup>1</sup> டலஉு <sub>த</sub> ே <b>அர</b> வ நி <b>க</b> னங்கமல்லப் பொலேயம்மநாயக்கர்
2				.யகாயக்கர் வாளுக்குக் தொளுக்[கு*]க் கன் <i>ருக தகடகாட்</i> டு காய-
3	•			். ஆசொகர் இராமிநாயினர் பொ[வு]ன[கர்] ந் என்ஹடை-
4			•	. `மை[க்கு இ]னக்[கு] இவவா
5		•		. சு <i>கப் ப<b>த்து</b>க்கு</i>
6				யும் குடுத்தென ஆசொதர் இசாமி[ எயி]ஞர் பொனனகர்
7				. த்தன்மம் இத்தை கு <i>்</i> வ <b>த்</b> தவர் கெங்கைக் <b>க</b> ை

#### No. 583.

(A.R. No. 348-C of 1901).

On stones built into the bund of the pond near the same Darga.

#### First Fragment.

- 1 . . . ம் பூசையு நடத்தாகைகில் பிவற்கு பலருமாக பாலேவாகி தொடையான் புத்தர் உதையப்பெருமாள் இக்கொயிலே புதுக்கி திருப்பணி
- . . ககார் கியமையகாயக்கர் வாளுக்கும் தொளுக்கு[ம்\*] கனருக தகடனுட்டு டைடு நாயகம் செய்வார் ஆசொதர் இசாமி நாயினர் பொன்னக்கூத்தரும் ம*ற்றுள்*ள
- . ் . மும் பண்ணிக்கு ுத்த ஆரொதரெழுத்து மிட்டுக்குடுத்தொம உதையப்-பெருமாளுக்கு இத்திருக்கொபுரம் இறன்து பொனதும் புதுக்கி என்னுடையர்

#### Second Fragment.

- 1 னகரத்தா ரெரிபில சிவே
- 2 சிவேய் செ[ட்\*]டியார் பக்கல்
- 3 . . . .

#### Third Fragment.

- 1 ஸூடிதோ $[\circ]$  வாடிதா**் வா** யொ ஊரெது வைடுநார $\circ$  ஷெஷிவ[-]\* ]ஷ[-]\* வைவை ராணி விஷாயா் ஜாயகெ சிருஇ்[[\*]
- 2 மாகமங்கலாதராபற்கு பறன்பள்ளியை விர்வா $[i^*]$ த்துக் குடுத்ததை மாற் $oldsymbol{x}$ வாக் கெங்கை கசை[க்\*] குசா[ல்\*] பசு கொக்முக்

#### No. 584.

(A.R. No. 349 of 1901).

ON A SLAB ON THE NORTH SIDE OF THE UPPARIGE-BASAVA TEMPLE AT ELUKUR, CHAMARAJNAGAR TALUK, MYSORE DISTRICT.

Published in Epigraphia Carnatica, Vol. IV, Ch. 10.

#### No. 585.

(A.R. No. 350 of 1901).

On a slab to the west of the Mogukatte tank at the same village.

Ibia. Ch. 9.

#### No. 586.

(A.R. No. 351 of 1901).

On another slab near the above number,

[Mysore State]

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This record is only a fragment.

#### No. 587.

(A.R. No. 352 of 1901).

On a slab set up to the left to the ruined temple of Ramesvara at Homma, same taluk and district.

Published in Epigraphia Carnatica, Vol. IV, Ch. 63.

No. 588.

(A.R. No. 353 of 1901).

On a slab built into the roof of the Gopalakrishna temple at Kaliyur, Tirumakudal-Narasipur Taluk, same district.

Ibid., Volume III, Tn. 44.

No. 589.

(A.R. No. 354 of 1901).

On a slab lying behind the house of Bestadeva at Hemmige, same taluk and district.

Ibid., Tn. 53.

No. 590.

(A.R. No. 355 of 1901).

On a slab set up to the east of the Janardana temple at Tadi-Malingi, same taluk and district.

Ibid., Tn. 31.

No. 591.

(A.R. No. 356 of 1901)

ON A SLAB SET UP IN THE VIRABHADRA TEMPLE AT SIVASAMUDRAM, KOLLEGAL TALUK, COIMBATORE DISTRICT.

Impression missing.

No. 592.

(A.R. No. 357 of 1901).

On a slab built into the roof of the verandah of the Mariyamman temple at the same village.

Impression missing.

No. 593.

(A.R. No. 358 of 1901).

On a slab set up in the field of Chenne-Gauda at Purigali, Malavalli taluk, Mysore district.

Published in Epigraphia Carnatica, Vol. III, Ml. 87.

No. 594.

(A.R. No. 359 of 1901).

On a broken slab built into the floor of the verandah of the Mari-chavadi at Dadda-Abbagilu, Tirumakudal-Narasipur taluk, same district.

Ibid., Tn. 93.

No. 595.

(A.R. No. 360 of 1901).

ON A SLAB SET UP BELOW A PIPAL TREE IN FRONT OF THE RAMASVAMIN TEMPLE AT BANNUR, SAME TALUK AND DISTRICT.

Ibid., Tn. 115.

No. 596.

(A.R. No. 361 of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP NEAR THE ABOVE NUMBER.

Ibid., Tn. 113.

No. 597.

(A.R. No. 362 of 1901).

On a slab set up on the roadside near Achepura, Sagar Taluk, Shimoga district. *Ibid.*, Vol. VIII, Sa. 108.

No. 598.

(A.R. No. 363 of 1901).

On two pillars of a mandapa on the eastern bank of the Dandavati river at Sorab, Sorab taluk, same district

Ibid., Sb. 28.

No. 599.

(A.R. No. 364 of 1901).

On a viragal set up at the entrance into the Kattesvara temple in the same village.

Ibid., Sb. 31.

No. 600.

(A.R. No. 365 of 1901).

ON ANOTHER VIRAGAL SET UP IN THE SAME PLACE.

Ibid., Sb. 29.

No. 601.

(A.R. No. 366 of 1901).

ON THE THIRD VIRAGAL IN THE SAME PLACE,

Ibid., Sb. 30.

No. 602.

(A.R. No. 367 of 1901).

ON THE FOURTH VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

Ibid., Sb. 32.

No. 603.

(A.R. No. 368 of 1901).

On a viragal set up near Mavinakatte close to the temple of Hanuman at Old Sorab. [Mysore state].

No. 604.

(A.R. No. 369 of 1901).

On a Viragal set up to the left of entrance into the Ramesvara temple in the same village.

Published in Epigraphia Carnatica, Vol. VIII, Sb. 46.

#### No. 605.

(A.R. No. 370 of 1901).

On another viragal to the right of the same entrance. *Ibid.*, Sb. 45.

#### No. 606.

(A.R. No. 371 of 1901).

ON A SLAB SET UP TO THE NORTH OF THE SAME TEMPLE.

Ibid., Sb. 49.

# No. 607.

(A.R. No. 372 of 1901).

On a stone set up in the Ramesvara temple at Oturu, same taluk and district.

Ibid. Sb. 70 and 71.

#### No. 608.

(A.R. No. 373 of 1901).

ON A VIRAGAL EAST OF THE SAME TEMPLE.

Ibid., Sb. 79.

#### No. 609.

(A.R. No. 374 of 1901).

ON THE SECOND VIRAGAL IN THE SAME PLACE,

Ibid., Sb. 77.

#### No. 610,

(A.R. No. 375 of 1901).

ON A VIRAGAL SET UP INSIDE THE SAME TEMPLE,

Ibid., Sb. 72.

#### No. 611.

(A.R. No. 376 of 1901).

On a slab set up close to A.R. No. 372 in the same temple.

Ibid., Sb. 74.

#### No. 612.

(A.R. No. 377 of 1901).

On a viragal set up on the south-east side of the same temple.

Ibid., Sb. 73.

#### No. 613.

(A.R. No. 378 of 1901).

On the slab known as Handikallu near the Siddha-Ramesvara temple at Kodakani, same taluk and district.

Ibid., Sb. 15.

#### No. 614.

(A.R. No. 379 of 1901).

ON A PILLAR IN THE SAME TEMPLE.

[Mysore State].

#### No. 615.

(A.R. No. 380 of 1901).

On a PILLAR IN FRONT OF THE SAME TEMPLE. Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. VIII, Sb. 18.

No. 616.

(A.R. No. 381 of 1901).

ON A VIRAGAL NEAR THE SAME TEMPLE.

Ibid., Sb. 20.

No. 617.

(A.R. No. 382 of 1901).

On the second viragal in the same place *Ibid.*, Sb. 19.

No. 618.

(A.R. No. 383 of 1901).

ON THE THIRD VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

Ibid., Sb. 17.

No. 619.

(A.R. No. 384 of 1901).

On a slab set up to the south of the Ramalinga temple at Malavalli, Shikarpur taluk, Shimoga district.

Published in Epigraphia Carnatica, Vol. VII, Sk. 267.

No. 620.

(A.R. No. 385 of 1901).

On the west face of a pillar set up in front of the same temple.

Ibid., Sk. 266.

No. 621.

(A.R. No. 386 of 1901).

On a pillar in front of the Kaliesvara temple in the same village.

Ibid., Sk. 263.

No. 622.

(A.R. No. 1 of 1902).

On a stone set up by the side of the road to Anavatti (Gondi) near Balagami, same taluk and district.

Ibid., Sk. 323.

No. 623.

(A.R. No. 2 of 1902).

On a slab lying in front of the temple at Jakkavvanamatti in the same village.

Ibid., Sk. 168.

No. 624.

(A.R. No. 3 of 1902),

On a slab near the Totada-Virappa temple in the same village.

Ibid., Sk. 170.

No. 625.

(A.R. No. 4 of 1902).

ON ANOTHER SLAB IN THE SAME PLACE.

Ibid., Sk. 169.

No. 626.

(A.R. No. 5 of 1902).

On a slab lying near the tank Allihonda in the same village.

Ibid., Sk. 135.

No. 627.

(A.R. No. 6 of 1902).

On a stone known as Suladakallu in the same village.

Ibid., Sk. 152.

No. 628.

(A.R. No. 7 of 1902).

ON A SLAB SET UP TO THE SOUTH OF THE ONAKEHONDA TANK IN THE SAME VILLAGE.

[Mysore State].

No. 629.

(A.R. No. 8 of 1902).

On a slab set up to the south of the same tank near the Basava temple.

Published in Epigraphia Carnatica, Vol. VII, Sk. 154.

No. 630.

(A.R. No. 9 of 1902).

ON A VIRAGAL SET UP IN THE SAME PLACE.

Ibid., Sk. 161.

No. 631.

(A.R. No. 10 of 1902).

On another viragal in the same place.

Ibid., Sk. 162.

No. 632.

(A.R. No. 11 of 1902).

ON A NAGA STONE IN THE SAME PLACE.

Ioid., Sk. 160.

No. 633.

(A.R. No. 12 of 1902).

ON THE THIRD VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

Ibid., Sk. 159.

No. 634.

(A.R. No. 13 of 1902).

On the fourth viragal in the same place. Ibid., Sk. 158.

No. 635.

(A.R. No. 14 of 1902).

On the fifth viragal in the same place.

Ibid., Sk. 156.

No. 636.

(A.R. No. 15 of 1902).

ON THE SIXTH VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

Ibid., Sk. 157.

No. 637.

(A.R. No. 16 of 1902).

On a stone set up to the left of the Kasi-matha in the same village.

Ibid., Sk. 148.

No. 638.

(A.R. No. 17 of 1902).

ON ANOTHER STONE SET UP IN THE SAME PLACE.

[Mysore State].

No. 639.

(A.R. No. 18 of 1902).

On a viragal east of the Tripurantakesvara temple in the same village.

Published in Epigraphia Carnatica, Vol. VII, Sk. 142.

No. 640.

(A.R. No. 19 of 1902).

ON ANOTHER VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

Ibid., Sk. 143.

No. 641.

(A.R. No. 20 of 1902).

ON THE THIRD VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

Ibid., Sk. 145.

No. 642.

(A.R. No. 21 of 1902).

On the fourth viragal in the same place.

Ibid., Sk. 144.

No. 643.

(A.R. No. 22 of 1902).

On a slab set up on the side of the road to Anavatti (Gondi) near the same village. *Ibid.*, Sk. 123.

No. 644.

(A.R. No. 23 of 1902).

On a slab set up in front of the Somesvara temple in the same village. [Mysore State].

No. 645.

(A.R. No. 24 of 1902).

ON A VIRAGAL SET UP IN THE SAME PLACE.

[Mysore State].

No. 646.

(A.R. No. 25 of 1902).

On a viragal set up on the east side of the same temple.

[Mysore State].

No. 647.

(A.R. No. 26 of 1902).

On a viragal set up on the north side of the same temple.

Published in Epigraphia Carnatica, Vol. VII, Sk. 122.

No. 648.

(A.R. No. 27 of 1902).

On a slab near Chandrappa's house in the same village.

[Mysore State].

No. 649.

(A.R. No. 28 of 1902).

On a slab set up on the way to a pond near the Panchalinga-matha in the same village.

Published in Epigraphia Carnatica, Vol. VII, Sk. 128.

No. 650.

(A.R. No. 29 of 1902).

On a slab set up near the Sankina-Basavanna temple in the same village.

Ibid., Sk. 125.

No. 651.

(A.R. No. 30 of 1902).

On a stone near the Virakta-matha in the same village.

Ibid., Sk. 110.

No. 652.

(A.R. No. 31 of 1902).

On a viragal set up in the Mavinakoppa-topu in the same village.

Ibid., Sk. 150.

No. 653.

(A.R No. 32 of 1902).

On a Mahasati-kal set up in front of the Basappa temple in the same village.

[Mysore State].

No. 654.

(A.R. No. 33 of 1902).

ON A VIRAGAL SET UP NEAR THE ABOVE NUMBER.

[Mysore State].

#### No. 655.

(A.R. No. 34 of 1902).

ON A VIRAGAL SET UP IN THE WEST COURT-YARD OF THE SAME TEMPLE.

Published in Epigraphia Carnatica, Vol. VII, Sk. 93.

No. 656.

(A.R. No. 35 of 1902).

ON A VIRAGAL SET UP IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

Ibid. Sk. 90.

No. 657.

(A.R. No. 36 of 1902).

On the second viragal set up in the same place.

[Mysore State].

No. 658.

(A.R. No. 37 of 1902).

On a pillar set up in the mandapa in front of the same temple.

Published in Epigraphia Carnatica, Vol. VII, Sk. 87.

No. 659.

(A.R. No. 38 of 1902).

On a slab set up in the Kedaresvara temple in the same village.

Ibid. Sk. 108.

No. 660.

(A.R. No. 39 of 1902).

On a slab lying in front of the Male-Mallappa temple in the same village.

[Mysore State].

No. 661.

(A.R. No. 40 of 1902).

On a viragal set up on the east side of the same village.

Published in Epigraphia Carnatica, Vol. VII, Sk. 141.

No. 662.

(A.R. No. 41 of 1902).

ON ANOTHER VIRAGAL SET UP IN THE SAME PLACE.

Ibid., Sk. 140.

No. 663.

(A.R. No. 42 of 1902).

ON A VIRAGAL LYING BELOW A MANGO TREE ON THE EAST SIDE OF THE SAME VILLAGE.

Ibid., Sk. 139.

No. 664.

(A.R. No. 43 of 1902).

On a slab set up in the garden of Virakta-matha in the same village.

Ibid., Sk. 114.

No. 665.

(A.R. No. 44 of 1902).

ON A VIRAGAL IN THE SAME GARDEN.

Ibid., Sk. 115.

No. 666.

(A.R. No. 45 of 1902).

On an octagonal pillar in front of the ruined temple of Pranavesvara at Talagunda, same taluk and district.

Published in Epigraphia Indica, Vol. VIII, pp. 24 ff.

No. 667.

(A.R. No. 46 of 1902).

On a slab set up below a bel tree in front of the same temple.

[Mysore State].

No. 668.

(A.R. No. 47 of 1902).

On a slab lying to the north-west of the same temple.

Published in Epigraphia Carnatica, Vol. VII, Sk. 185.

No. 669.

(A.R. No. 48 of 1902).

ON A SLAB LYING TO THE WEST OF THE SAME TEMPLE.

Ibid., Sk. 186.

No. 670.

(A.R. No. 49 of 1902).

ON A SLAB SET UP IN A FIELD IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

Ibid., Sk. 178.

No. 671.

(A.R. No. 50 of 1902).

On another slab set up in the same temple.

Ibid., Sk. 181.

No. 672.

(A.R. No. 50-A of 1902).

On the third slab set up in the same place.

Ibid., Sk. 179.

No. 673.

(A.R. No. 51 of 1902).

ON A SMALL PILLAR SET UP IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

Ibid., Sk. 177.

No. 674.

(A.R. No. 52 of 1902).

On the right and left sides at the foot of the Jaina colossus at Sravana-Belgola.

Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 108f.

No. 675.

(A.R. No. 53 of 1902).

On a slab set up near the Anjaneya shrine in the court-yard of the Chennakesava temple at Belur, Belur taluk, Hassan district.

Published in Epigraphia Carnatica, Vol. V, Bl. 3(ii).

No. 676.

(A.R. No. 54 of 1902).

On another slab set up near the same shrine.

Ibid., Bl. 3(iii).

No. 677.

(A.R. No. 55 of 1902).

On the third slab near the same shrine close to the Kesava-Pushkarini.

Ibid., Bl. 3(i).

No. 678.

(A.R. No. 56 of 1902).

On a pillar set up in the court-yard of the same temple.

Ibid., Bl. 25 and 26.

No. 679.

(A.R. No. 57 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME TEMPLE.

Ibid., Bl. 24.

No. 680.

(A.R. No. 58 of 1902).

ON A MODERN PILLAR WITHIN THE SAME TEMPLE.

Ibid., Bl. 52.

No. 681.

(A.R. No. 59 of 1902).

ON THE WALL LEFT OF ENTRANCE INTO THE CENTRAL SHRINE OF THE SAME TEMPLE.

Ibid., Bl. 58.

No. 682.

(A.R. No. 60 of 1901).

On the same wall.

[Mysore State].

No. 683.

(A.R. No. 61 of 1902).

IN THE SAME PLACE, RIGHT OF ENTRANCE.

[Mysore State].

No. 684.

(A.R. No. 62 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

[Mysore State].

No. 685.

(A.R. No. 63 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

[Mysore State].

No. 686.

(A.R. No. 64 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

[Mysore State].

No. 687.

(A.R. No. 65 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE SAME TEMPLE.

[Mysore State].

No. 688.

(A.R. No. 66 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

[Mysore State].

No. 689.

(A.R. No. 67 of 1902).

ON A PILLAR IN THE VAHANA-MANDAPA OF THE SAME TEMPLE. Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. V, Bl. 18.

No. 690.

(A.R. No. 68 of 1902).

On the wall of the Kappe-Chennakesava shrine in the enclosure of the same temple.

Ibid., Bl. 16.

#### No. 691.

(A.R. No. 69 of 1902).

On the slab lying in front of the Vira-Narayana temple in the same village. [Mysore State].

No. 692.

(A.R. No. 70 of 1902).

ON A PILLAR OF THE JIYAR SHRINE IN THE COURT-YARD OF THE CHENNAKESAVA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

Mysore State.

No. 693.

(A.R. No. 71 of 1902).

At the entrance into the old kitchen in the same temple. Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. V, Bl. 20.

No. 694.

(A.R. No. 72 of 1902).

On a slab near the house of Mr. Srinivasa Ayyangar in the same village. *Ibid.*, Bl. 77.

No. 695.

(A.R. No. 73 of 1902).

On a pillar of the mandapa in front of the Amritesvara temple on the lake-side in the same village.

Ibid., Bl. 85.

No. 696.

(A.R. No. 74 of 1902).

On the slab lying in a garden behind the Bara-Inam Makkan near the same lake.

Ibid., Bl. 78.

No. 697.

(A.R. No. 75 of 1902).

On the inner wall of the Hoysalesvara temple at halebidu, same taluk and district. *Ibid.*, Bl. 90.

No. 698.

(A.R. No. 76 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Ibid., Bl. 91.

No. 699.

(A.R. No. 77 of 1902).

In the same place.

Ibid., Bl. 92.

No. 700.

(A.R. No. 78 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Ibid., Bl. 97.

No. 701.

(A.R. No. 79 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Ibid., Bl. 98.

No. 702.

(A.R. No. 80 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Ibid., Bl. 105 to 107.

No. 703.

(A.R. No. 81 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Ibid., Bl. 104.

No. 704.

(A.R. No. 82 of 1902).

On a pillar set up within the same temple.

Ibid., Bl. 93.

No. 705.

(A.R. No. 83 of 1902).

ON A PILLAR SET UP IN THE COURTYARD OF THE SAME TEMPLE.

Ibid., Bl. 112.

No. 706.

(A.R. No. 84 of 1902).

On a slab set up in a field to the east of the same temple.

Ibid., Bl. 119.

No. 707.

(A.R. No. 85 of 1902).

On another slab set up in the same field.

Ibid., Bl. 118.

No. 708.

(A.R. No. 85-A of 1902.)

On the same slab.

Ibid., Bl. 117.

No. 709.

(A.R. No. 86 of 1902.)

On a slab sft up to the right of the entrance into the Vijaya-Parsvanatha-basii at Bastipura near Halebidu.

Ibid., Bl. 128.

# No. 710.

(A.R. No. 87 of 1902):

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

Ibid., Bl. 129.

No. 711.

(A.R. No. 88 of 1902).

ON THE THIRD SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

Ibid., Bl. 124.

No. 712.

(A.R. No. 89 of 1902).

On a slab set up near the Santinatha-Basti in the same village.

Ibid., Bl. 134.

No. 713.

(A.R. No. 90 of 1902).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

Ibid., Bl. 133.

No. 714.

(A.R. No. 91 of 1902).

On a pillar at the entrance into Adinatha-basti in the same village.

Ibid., Bl. 131 and 132.

No. 715.

(A.R. No. 92 of 1902).

On a stone in a garden close to the same village.

Ibid., Bl. 123.

No. 716.

(A.R. No. 93 of 1902).

ON A SLAB SET UP CLOSE TO THE SAME GARDEN.

Ibid., Bl. 193.

No. 717.

(A.R. No. 94 of 1902).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

Ibid., Bl. 194.

No. 718.

(A.R. No. 95 of 1902).

ON A VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

Ibid., Bl. 195.

No. 719.

(A.R. No. 96 of 1902).

On a slab lying on the western slope of the Benne-Gudda hill near the same village.

Ibid., Bl. 114.

#### No. 720.

(A.R. No. 97 of 1902).

ON A SLAB LYING TO THE WEST OF THE SIDDHESVARA TEMPLE AT SIDDHAPURA, SAME TALUK AND DISTRICT.

Ibid., Bl. 244.

#### No. 721.

(A.R. No. 98 of 1902).

On four sides of a pillar lying in front of the Aravattukambhada-gudi in NAGAI NEAR CHITTAPUR RAILWAY STATION, HYDERABAD STATE.

Published in the Archaeological Series of the Hyderabad State, No. 8, pp. 8 ff.

In the readings given there, the following corrections have to be made:-

```
First Face.
     1.-For "-ramanam" read "-ramana"
     2.—For "-ramanam" read "-ramana"
     3.-For "-hētuv = ada " read " -hētuv = āda "
"
     5.—For "-kāraṇa m = en lisi" read "-kāraṇan = enisi"
     7,—For " = anupam" read " = anupamam"
,,
    10.—For "Hāri-" read "Harī-"
,,
    20.—For " = enesele " read " ene sale " and remove footnote 1.
    22. -For "kain = idi 2" read "kai-nīdi" and remove footnote 2.
    25.—For " = itt = anuta (ch)chhatram = " read " = itta nutachchhatram = "
    31.—For " = embinem " read " = embinam "
27
    32.-For " = birchebi " read " birchebe "
         For "nan = olival = uttade" read "nan = alival = uttuda"
    33.—For "janamgalol = ākhyātaņam = "read "janamgal = ōvō būtaņam = "
    34.—For "gevdavol = "read gevvavol = "
    36.—For "bala-geyyam pinnam = "read "bala-gey = yembannam = "
    41.—For " = evdi " read " = eyde "
         For "= ir [dd = e] = a]ņna" reod "= irddod = aņna"
    42.—For " = tale suttal = " read " = taleguttal = "
,,
         For "porddal = page" read "pordda[1 = e]le"
         For "Kālūra—" read "kāl-ūra—"
    43.—For "rembu[d=\bar{0}] galaṇam "read "rāmbuvōgal-aṇam."
         For "pō-desey = "read" pō desey = "
    47.—For " = intud = " read " = intut = "
         For "ennad = odave" read "ennaded = ave"
    50.—For "dhikaraṇa[di]mda" read "dhikaran = āṭimda"
"
    51.—For "band = udde" read "band-odde."
    52.—For " = ikkida nīraja-vanam " read " = ikkidan = irad = avanam "
"
                                 Second Face.
    53.—For "ādarate" read "= ādarade"
    54.—For "niyam = "read "niyam = "
    56.—For " = enesum" read "=enasum"
    59.—For " = uddhata-dhātrī-lōkam svīkrita-" read = uddhrita-dhātrī-lōka-svīkrita - "
    67.—For " = avanī-jana" read " = abhijana"
,,
    72.-For "tava-" read "tava(r)-"
    73.—For "tāyvolen = ēnmim-" read "tāy-volen = anmim-"
    74.—For "ge" read "g = e[de]"
,,
         For "bidikke" read "bidirkke"
    76. - For " (ch)chhatramam" read " bhaitramam"
"
    77.-For "samvarip = am [t = u] rvv = ene" read "samvaripa ut = orvvane"
22
    78.—For "[gem=ā] sāmantarum "read" ge māsāmamtarum "
```

```
80.—For "peraing-" read "peraing-"
    82.—For " =udi- " read " uli- "
    83.-For "na(y=a)nnada". ead "s=ennada"
    84.—For "r=āld=adamgala page [k=a]=ryyan" read "r=ēld=adamgada page kayyan"
         For "illa" read "ill=i-
    85.—For ". . sakam " read "den=esakam"
    89.—For "gam-" read "yam-" For "=ī" read "ēm"
    92.—For "nadoļ-pind-ā" read "nad-olpind=ā"
         For "=anurupiy=" read =anurupey="
    96 .-- For "dore" read " =dore"
    97.—For "a [var] " read " avar "
   100.—For "oniyam" read "oniya-"
For "-gaṇa-" read "-gaṇam"
                                    Third Face.
   110.—For "-dosham=avanitu-" read "-doshavan=anitu-"
   111.—For "main harisal" read "ma[n-a]paharisal"
         For "bagedimdam" read "baged-andam"
   113.—For "ādud=ent=ene" read "ādud=ind=ene"
   117.—For " =int=ivarē " read " int=ivar"
         For "=ēlu-" read =ēlum="
   118.—For "mahimeyim" read "mahimeyam"
   119.—For "tam=mutt—ēļbaro]" read "tammutt=ēļbaro]"
         For "tān=edal" read "tāne dal"
   120.—For "Nela[v=e]llam" read "Nelan=ellam"
         For "ku[de]" read "kūr[ttu]"
   121.—For "bittan=id=ēļki-pērare" read "bitt=irid=aļki band=erage"
         For "brātam=" read "-vrātam="
   122.=For "lōk-aika—pāļam dugundaleyam je
                                                  · · · · read "lokakke pempimd=
23
               ugundale yembant-ire maime-"
   123.—For "bikarakka mika" read "bīrar=alkirada"
   124.—For "jele" read "jada"
   For "Māļavam sa-" read "Māļavam gad=a-"
125.—For "kaļa- nripad=irppam=" read "rkkada nripar=uļkadirppa"
33
         For "=al=irppa.....r=ad=irppa" reaa "male...radirppa"
         For "Kurumbakōte" read "Kurumbar=ōdi"
   126.—For "=adēm piridim bāhu -baļann—aļidante" read "=idēm pirido bāhu-baļan=
               nudidante-"
   127.—For "jesa.t=ārtthi=jana" read "...sakaļ-ārtthi=janam"
         For "bidudinge" read "birudinge"
79
         For "sam(ta)ta-do ....." read "samgaradol-idirdda....."
   For "... ja-nṛipāļa-kuļ-ā" read "vairi-nṛipāļakaram"
128.—For "tmakam=āndu kaṇḍun=itt=ara...d" read "saran=endu kaṇḍu nittarisid"
   129.-For "ērida kā....." read "iriva kāva"
         For "nudi...nam" read "nudidante-gandana"
   130 .- For "balit-" read "pīdit-"
   131.—For "unm(mū)]it-" read "unmē]it-" and for "Ponnātam" read "Pānnātam"
   136.—For "Vineyol=eseda vara" read "eleyol badavara kai"
   137.—For "kaiyyole" read "gaiyyole"
         For "od=em[te] pesakam=illade" read"odu dānam=esakam=ellara"
         For "bandad = amtu[ma]-" read "bandad = amtu[m=0]-"
  138.—For "[lpōm]" read "lpam"
         For "talad=alad=aint=ā" read "taledam gad=adeinto"
         For "=ellin=oppudam2=" read "elli nolpadam-i" and remove footnote 2
  139.—For "pade(di) salisada" read "padisalisada"
```

```
Line 140.—For "o tage-[go*]gal=olave" read "otagegal=olave"
           For "Madhusūdananam" read "Madhusūdananim"
    141.—For "=adan=" read " aden=" and for "-[bhadram]" read " bheda-"
    142 — For "padedam" read "me bhēdam" 144. — For "-aika-" read "-aik-ā"
    147.—For "-vibhava-" read "[vi]śēsha-"
    148.—For "-drāvaņa-" read "-pravaņa-"
    151.—For "-Cha ni kya "read"-Chanakya"
    152.- For "dvisaptati" read "dvāsaptati"
    154.—For "Vā[rnna]s-ā-" read "Vānas-ā"
    155.—For "ā(a)sēvita-trivargga-viruddha" read "āsēvita-trivargg-āviruddha-."
    156. - For "vikramā-" read "vikram-āva-."
                                   Fourth Face.
    161.-For "bba-" read "bbe."
    162.—For "pāravāra-pāragama" read "pārāvāra-pāramgama-"
    167.—For "=arppa=ant=" read "=irppant="
    170.—For "-visāla-" read "-visāļa-" and for "o mumam akhiļa-" read omuman = akhiļa-"
    174.—For "[la] ya" read " o layao"
    176.—For " śaleya [kaim]-" read " śaleya [Kām]-"
    177. -For "[ka]ryyana(ma)m" read "o tayyanim"
    188.—For "=entud=embam" read "=emtut=embam"
          For " [ka]ryy- "read" sauryy-"
    190.—For "oyyarasana" read "oyvarasana."
    193.—For "-upādhvāvigaļu 3;" read "-upādhyāyigaļ=āgi"
    196.—For " -- arvvarggam " read " orvvarggam " and remove footnote 2
    100'-For " parisha " read " parishe "
    201 — For " o rad=agalim bada[ga]" read " o rada gadimbada."
    202.-For " [ho]lam " read " polam "
    203.—For "edev - ā anada [ke]-" read "edevolan = adaro-"
    204.—For "Bhatta o" read "Bhattao"
    210.-For "Māleya" read "[Sā]leya" as in 1. 176, and for "Būva" read "Bōva"
    211.—For "[mā]nyam " read "[na mā]nyam".
                                    No. 722.
```

(A.R. No. 99 of 1902).

On a slab fixed in the wall of a ruined temple opposite to a Siva temple at the same village.

Published in the Archwological Series of the Hyderabad State, No. 8, pp. 2 ff. In the readings given there, the following corrections have to be made:—Line 2.—For "Vā [r] nasa "read "Vānasa.", 5.—For "—pramukham" read "prāmukham."

## No. 723.

(A.R. No. 100 of 1902).

On a pilaster on the right of the entrance into the jaina temple at Seram,

#### HYDERABAD STATE.

- 1 🌘 ಕ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಯಾದ್ವಾದಾನ್ಕೊಳಲಾಂಧನಂ-
- 2 ಜೀಯಾ ತ್ತ್ರೈಳೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯೆ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ॥
- 3 ಸ್ಪುಸ್ತಿ [॥\*]ಸಮಸ್ತ್ರಭುವನಾಕ್ರಯ ಶ್ರೀಪೃಥ್ಪೀ-

- 4 ನೆಲ್ಲಭ ಸುಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಕ್ಷರ ಪ\_
- 5 ರಮಭಟ್ಸ್ಯಾರಕಂ ಸತ್ಯಾಕ್ರಯಕುಳತಿಳಕಂ ಚಾಳುಕ್ಸಾಭ-
- 6 ರಣಂ ಶ್ರೀಮತ್ರಿಭುವನಸುಲ್ಲ ದೇವರು ಜಯಂತೀಪ್ರ-
- 7 ರದ ನೆಲೆವೀಡಿನೊಳು ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ರಾ-
- 8 ಜ್ಯಂಗೆಯ್ಯುತ್ತವಿರ 🌀 ಸ್ಪೆಸ್ತ್ಲಿ [🌬] ಸಮಸ್ತ್ರಕಾಸ್ತ್ರಾಮ್ರತ-
- 9 ಶಾರಾವಾರಶಾರಗರುಂ। ತದುಕ್ತ ತಪ್ರೋನುಷ್ಥಾನನಿಷ್ಠಿ-
- 10 ತರುಂ ಸಕಳೇಳಾಸಾಳಮೌಳಲಾಳತಚಾರುಚರಣಾ-
- 11 ರೆನಿಂದೆದ್ಸೆಂದೆರುಂ। ನಿರಸ್ತ್ರೆ ದ್ವೆಂದ್ವೆರುಂ। ತುಪೂರಹಾರಹಾರಹಾಸಾ-
- 12 ಭಾಸಕ್ಕೇರ್ತಿಗಳುಂ : ಜ್ಲ್ಯಾನನಿಧಾನದೀಪವರ್ತ್ತಿಗಳುಂ [1\*] ಮಂತ್ರವಾದಿ-
- 13 ಮಕರಧ್ವಜರುಂ [1\*] ಪರವಾದಿಗಜಮೃಗರಾಜರುಂ [1\*] ಮಡುನ\_
- 14 ಗಣಾಂಬರಭಾನುಗಳುಂ [|\*] ಶ್ರೀವೀರಪುರತೀರ್ಡ್ಯಾಧಿಪತಿಗಳು\_
- 15 ಮಸ್ಪ ಶ್ರೀಮತ್ಸ್ )ಭಾಚಂದ್ರತ್ತ್ರೈವಿದ್ಯಭಟ್ಟುರಕದೇವೆಶ್ಚಿರಂ ಜೀಯಾತ್ ॥
- 16 ಜಿನಪತಿಮಠತತ್ಸರುಚಿನ್ನ ೯ಯಪ್ರಮಾಣಪ್ರವೀಣನಿಶಿತಮೆ-
- 17 ತೀ। ಸರಹಿತಚರಿತ್ರವಾತ್ರೋ ಬಭೌ ಪ್ರಭಾಚಂದ್ರಯತಿ-
- 18 ನಾಥೇ : ಖ್ಯಾತೆಸ್ತ್ರೈನಿದ್ಯಾಪರನಾಮಾ ಶ್ರೀರಾಮಚಂದ್ರಮುನಿ-
- 19 ತಿಳಿಕಃ। ಪುಯತಿಷ್ಟ್ ತ್ರೈವಿದ್ಯಪ್ರಭೇಂದು ಭಟ್ಪಾರಕೋ ಲೋಕೇ
- 20 @ ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಯನುನಿಯಮಸ್ವಾಧ್ಯಾಯಧ್ಯಾನಧಾರಣಮೌನಾ-
- 21 ನುಷ್ಠಾನಜಪಸಮಾಧಿಶೀಳಸಂಪನ್ನರುಂ | ನುಡಿದುಮತ್ತನ್ನ -
- 22 ರುಂ | ಕಾಂಚೀಪುರದ್ಪಾರಕವಾಟಪುಟಭೇದನಾಭಿಚಾರಹೋ-
- 23 ಮಸಾಧಕರುಂ | ನಿರೋಧಿಕುಳಾರಣ್ಯಭಾವಕರುಂ [|\*] ಚತ್ರಾರ್ವೈದ\_
- 24 ಶಾರಾವಾರೆ ಘಾರಗರುಂ | ಬಹುವಿಧವೆ ಚನರಚನಾಪ್ರ-
- 25 ನೀಣರುಂ | ಚನುಷಷ್ಟ್ರಿಕಳಾನ್ಪಿತವಸುಮತ್ಯಿಗೀರ್ವ್ವಾಣರುಂ | ಹೇಮ-
- 26 ಕುಂಡಳಜ್ನಾಳನೀವೇವ್ಯಾಕರ್ಷಣರುಂ। ಸಮಸ್ತವಿದ್ಯಾವಿಕೇಷಣ=
- 27 ರುಂ | ಕರಣಾಗತನಜ್ರಸಂಜರರುಂ | ವೈರಿದಿಕ್ಕುಂಜರರುಂ ಶ್ರೀ-
- 28 ನಾರಾಯಣದೇವೆ ಪಾದಸಂಕಜಭ್ರಮರೆರುಮಸ್ಸೆ ಶ್ರೀ-
- 29 ಮೆದೆಗ್ರಹಾರಂ ಸೇಡಿಂಬದ ಅಕೇಷಮಹಾಜನ ಮು(ಂ)ನ್ನೂ-
- 30 ರ್ವೈರುಂ ಸ್ಥಿರಂ ಜೀಯಾತಿ @ ನರನಿಂದಗ್ಗೆ ದ ಖಾಂಡವೆಂ ನೆಗೆಟ್ದ ಲಂಕಾದ್ಪೀಪೆ-
- 31 ನುಂತೊಂದು ಸಾನರನಿಂ ತ್ರೈಪ್ರರವೊರ್ನ್ಸ್ ಹಾಸಸನ ಕಿಂಚಿನ್ಮಾತ್ರ-
- 32 ಕೋಪಾಗ್ನಿಯಿಂ ಪರಿಭಂಬೆತ್ತುವು ದೇವೆನಿರ್ಮ್ಮಿತ ಗಡನ್ತಾಮೆಂ
- 33 ದು ನಿಚ್ಚಂ ನಿರಾಕರಿಸುತ್ತಿರ್ಪ್ಪುದು ಸರ್ಚ್ಚಿ ತೇಜದೊದೆವಿಂ ಸೇಡಿಂಬ-
- 34 ದಾಡಂಬರಂ @ ಸ್ಪೆಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮೆಚ್ಬಾಳುಕ್ಳುವಿಕ್ರಮ ವರ್ಷದ ४٧ ನ\_
- 35 ಯ ಕ್ರೋಭಕೃತ್ಯಂಪತ್ಸರದ ಮಾಫಕುದ್ದ ೧೦ ಸ್ರೋಮವಾರದನ್ನು
- 36 ಅಕೇಷ ಮೆಹಾಜನೆ ಮೊನೂರ್ನ್ಸ್ ರುಂ ಸೇಡಿಂಬದಲು ಬಸದಿಯ
- 37 ನಿರ್ವ್ಸ್ಪಾಣವಾಗಿ ಮಾಡಿಸಿ ಕಾಂತಿನಾಥದೇವರಂ ಪ್ರತಿಷ<sub>ಾ</sub>ಯಂ ಮಾ-
- 38 ಡಿ ಮಹಾವಿಭೂತಿಯಿಂ ಸುವರ್ಣ್ಸ್ಟ್ ಕಳಕಾರೋಹಣಂ ಮಾಡಿ
- 39 ಬ್ರಹ್ಯಜಿನಾಲಯಮೆಂದು ಸೆಸೆರನಿಟ್ಟು ಮತ್ತೆ ಮಾ ಶಾಂತಿನಾ-
- 40 ಥದೇವರ್ಗ್ಗೆ ಸತತಂ ಮಾಡುವಷ್ಟ್ರವಿಧಾರ್ಚ್ಸ್ಟನಗಂ ಜೀವದಯಾಷ್ಟ್ರಮಿ
- 41 ನಂದೀಕ್ಸ್ ದಷ್ಟ್ರಮಿ ಸಂಕ್ರಮಣ ಗ್ರಹಣ ಪರ್ವ್ವದ ಮಹಾಪೂಜಿ\_
- 42 ಗಳುಗಂ ಸ್ರಾಸಾದಂ ಪಲಕಾಲವಿುರ್ಪ್ಪುಂತಾಗಿ ಪಡಿಸೆರಿಸಿ ಮಾರ್ಪ್ಪುಂ-ತಾಗಿ ಖಂಡಸ್ಫುಟಿತ ಜೀರ್ಣ್ಫ್ರೋದ್ಧಾರದ ಬೆಸೆಕ್ಕಂ ಸ್ಕಡಿಂಬದ ಪ-
- 44 ಡುವ ವೊಲದಲು ಲೋಕಜಿನಾಲಯದ ಕೆಯಿ ಕಾಲಡಿ-
- 45 ಯ ನಾಲ್ಪತ್ತು ಮತ್ತ್ರರಿಂಗ ವೊಂದ್ಮೆ ಸ್ಟಿಮೆಯಾಗಿ ಹತ್ತಿದೆ ತಂಕಣದೆ.
- 46 ಸೆಯಲು ಅಕ್ಕಷ ಮಹಾಜನಂ ಮೂನೂರ್ವ್ಸ್ ರು ಮೊಡಂಬಟ್ಟು ಕೊಟ್ಟ

- 47 ಕೆಯಿ ಕಾಲಡಿಯ ಮತ್ತ ರಿರ್ಸ್ಪ್ರತ್ತನಾಲ್ಕು ಮತ್ತಂ ಹೂದ್ರೋಂಟ ವೊಂ-
- 48 ದು ಗಾಣವೊಂದು ಮಿತಿ ವೃತ್ತಿ ಪ್ರತಿಪ್ರತ್ತಿಯಂ ಕೊಟ್ಟೀ ಕಾಸನಮರ್ಯ್ಯಾ-
- 49 ದೆಯ ತಪ್ಪರೀಯದೆ ತಂತಮ್ಮ ಪುತ್ರ**ಪೌ**ತ್ರಾದಿಗಳು ಮೆ-
- 50 ರಸುಗಳುಂ ಪ್ರತಿಪಾಳಸುವಂಡಾಗಿ ಶಿಳಾರಿಸ್ತಾಹ್ರರೆಂಗಳಾಗಿ ಕಾ-
- 51 ಸೆನಮೂ ಮಾಡಿ ಪುಣ್ಯಕೀರ್ತ್ತಿಕಾಸನಮ ನಾಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕಸ್ಥಾಯಿ-
- 52 ಯಾಗಿ ನಿರಿಸಿದರು ನಲಂ ನಿಲುಬನೆಗಂ ಮಂಗಳಮಹಾಸ್ರ್ರಿ ಶ್ರೀ
- 53 @ ಸ್ಪದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತ ವಸುಂಧರಾಂ [\*] ಷಪ್ಪಿರ್ವ್ಫರ್ಮ್ ಸಹ\_
- 54 ಸ್ರಾಣಿ ವಿಸ್ಥಾಯಾಂ ಜಾಯತ್ಕೆ ಕ್ರಿಮಿಕಿ 🛭 ಪೃಯದಿಂದಿನ್ನಿದ ನಯ್ದ
- 55 ಕಾವ ಪುರುಷಂಗಾಯುಂ ಜಯಶ್ರೀಯುಮಕ್ಕುಮಿದಂ ಕಾ-
- 56 ಯದೆ ಕೊಯ್ಸ ಖಾವಿಗೆ ಕುರುಕ್ಷೇತ್ರಾಂತದೊಳು ವಾರಣಾಶಿಯೊ-
- 57 ಳಳ್ಕ್ಕೂಟಿ ಮುನ್ಕಿಂದ್ರರಂ ಕವಿಲೆಯಂ ವೇದಾಧ್ಯರಂ ಕೊಂದುದೊಂದೆಯ\_
- 58 ಸಂ ಸಾರ್ದ್ದಪುದೆಂದು ಸಾಹಿದಪುದೀ ಶೈಳಾಹ್ವರಂ ಧಾತ್ರಿಯೊಳ್ 🔘

## No. 724.

(A.R. No. 101 of 1902).

ON A PILASTER ON THE LEFT OF THE ENTRANCE INTO THE SAME TEMPLE.

- 1 🔘 ಸ್ಪಸ್ತಿ ಸಮಸ್ತೆಸುರಾಸುರಮಸ್ತೆ ಕಮಕುಟಾಂ-
- 2 ಕುಜಾಳಜಳಭೌತವದಂ ಪ್ರಸ್ತುತ ಜಿನೇಂದ್ರಶಾಸನಮಸ್ಕು
- 3 ಚಿರಂ ಭದ್ರಮಖಳಭನ್ಗೆ ಜನಾನಾಂ ॥ ಧರೆಯೆಂಬಂಬುಜಮಿರ್ಪ್ಪು-
- 4 ದು ಸರದಿ ಸರ್ರೋವರದ ನಡುವೆ ಕರ್ನ್ನಿಕವೊಲು ಮಂದರಮಿ-
- 5 ರ್ಪ್ಪುದ್ದು ಮಂದರಗಿರಿಯಿಂದೆಂ ತಂಕಲೆಸೆನ ಭರತಕ್ಷ್ಯ-
- 6 ತ್ರ ॥ ಆ ಭರತಕ್ಷೇತ್ರದೊಳು ಚಾಳುಕ್ಯ ಚಕ್ರೇಶ್ವರರ ನಂಕಾ-
- 7 ಸೆತಾರೆದೊಳ್ | ಅಗೆ ನೆಗೆಸಂದೆದಿಂದೊಗೆದೆ ರಾಷ್ಟ್ರ)ಕುನುಾ-
- 8 ರಕರಂ ಪೊರಳ್ಳ ಕೊಂದಗಣಿತವಾದ ಪೆರ್ಮ್ಸ್ಗೆ ತನರ್ಮ್ಸ.
- 9 ನೆಯಾಗಿ ಚಟಕೈರನ್ನಯಂ ನೆಗಳೆ ನೆಗೆಳ್ತೆಯಂ ತಳೆದು ತಂ-
- 10 ನಯ ತೇಜದೊಳಾಣೆಯೋಲೆಯುಂಡಿಗೆ ಸೆಲೆ ಸಾಧ್ಯ-
- 11 ವಾದ ಸಲನಂ ತಳದಂ ನೃಸಮೀರು ಶೈಲಸಂ 🖟 ಅಂತು ಜನತಾಸಂ-
- 12 ಸ್ತುತನಾದ ತೈಲನ ಮಗಂ ಸತ್ಯಾತ್ರಯಂ ತಂನೈ ಭಾಳನ
- 13 ಪುತ್ರಂ ವಿಭುವಿಕ್ರಮಂ ತದನುಜಂ ಶ್ರೀಯಯ್ಯಣ್ಣ-
- 14 ರ್ವ್ಸೀಕ ನಾತನ ತಂಮಂ ಜಯಸಿಂಹ ನಾತನ ಮಗಂ ತ್ರೈ-
- 15 ಳೋಕ್ಯಮಲ್ಲ ಹ್ರಿತೀಕನೆನಿಸ್ಪಾಹವೆಮಲ್ಲ ನಾತನ ಮ
- 16 ಗಂ ಸ್ಫೋಮೇಶ್ವರೋರ್ವ್ಫೀಕ್ವರಂ ॥ ತತ್ರಹ್ಮೊದರಂ ॥ ಶ್ರೀ-
- 17 ಮತ್ರಿಭುವನಮಲ್ಲ ನಿಳಾಮಹಿತಂ ನಹುಸ್ತಪುರ್ಮ
- 18 ಭಗ್ರೀರಥಚರಿತಂ ಭೂಮಂಡಳಮಂ ಸೆಕಳಾಶಾ-
- 19 ಮಂಡಳಮವಧಿಯುಬ್ಬನಂ ಸಾಧಿಸಿದಂ " ತತ್ಪುತ್ರಂ "
- 20 ನಿನಗೇಕಚ್ಘತ್ರವುಕ್ಕೀ ಭುವನಭವನವೂ ಲೋಕದಾಯು-
- 21 ಷ್ಯಮಲ್ಲಂ ನಿನಗಕ್ಕನ್ಯಾವನೀಭಾಳಕ ರತಿಭಯದಿಂ ತಮ್ಮ
- 22 ಸರ್ವೈಸ್ವಮಂ ತತ್ತು ನಿಜಕ್ರೀಸಾದಪದ್ಯಕ್ಕ್ ಆ-
- 23 ಗುಗೆ ಏರಿದುಂ ಬ್ರೀತಿಯಿಂ ನಿಕ್ಸಧಾತ್ರೀಜನಮಂ ಭೂ-
- 24 ಲೋಕಮಲ್ಲಹ್ನೆ ತಿಪತಿ ದೆಯೆಯಿಂ ರೆಹ್ನಿ ಸಾಚಂದ್ರತಾರಂ 🌀
- 25 🌀 ಖ್ಯಾತಸ್ತ್ರೈನಿವ್ಯಾಪರನಾಮಾ ಶ್ರೀರಾಮಚಂದ್ರಮುನಿ.
- 26 ತಿಳಕ ೩ ಸುಯಶಿಷ್ಯ ೩ ತ್ರ್ಯವಿದ್ಯ ಪ್ರಭೇಂದು ಭಟ್ಟಾರಕ್ಕೂ
- 27 ಲ್ರೋಕ್ಟ್ ಜಿನಪತಿಮತತತ್ವರುಚಿರ್ನ್ನಯಪ್ರಮಾ=
- 28 ಣಪ್ರವೀಣನಿಶಿತಮತ್ತಿ : ಸರಹಿತ **ಚ**ರಿತ್ರ**ಸಾತ್ರೋ**

```
29 ಬಭೌ ಪ್ರಭಾಚಂದ್ರ ಯತಿನಾಘಃ ಪ್ರಭಾಚಂದ್ರಮುನೀಂದ್ರಸ್ಥೇ
30 ಮುಖಚಂದ್ರಸ್ಥ, ಚಂದ್ರಿಕಾ ವಿದ್ವಜ್ಜನ ಮನೋಜಾತೆ(೨) ಖೇದೆ.
31 ತಾವುಸಹಾರಿಣೀ ಪುನಿಬೃಂದಾರಾಧ್ಯನೀ ಬಂದೆನೆ ಕುಮ-
32 ತಮೆತಧ್ವಂಸೆನೀ ಬಂದನೀ ಬಂದನೆ ವಾದ್ಯಿಭೇಂದ್ರಕಾತೀರವೆ ನಖ-
33 ಳೆಗುಣಗಣೋವ್ದಾಮನೀ ಬಂದನೀ ಬಂದನೆ ಚಾರ್ವ್ವಾಕಾ[ದಿ]ವಾದಿಪ್ರ-
34 ಕರಮೆಲೆ ಮನ್ನೊಗರ್ಪ್ಪಮಂ ತ್ರೋಆಧಿರ್ಮ್ಯಾಣೆನುತುಂ ತ್ರೈವಿ-
35 ದ್ವೇನ್ರೀ ಬಂದನೆ ಗುಣಗಣಧಾಮಂ ಪ್ರಭಾಚಂದ್ರದೇನೆಂ @ @
36 @ ಭುವನಾಕ್ಟ್ರಯ್ಯ್ಯಮನಲ್ಲಿ ಮಾಡಿಸಿದ ರೀಲೋಕಂ ಗುಣಂಗೊ-
 37 ಳ್ವನಂ [ದಿ] ವಿಜೀಂದ್ರಾರ್ಚ್ಸ್ಕೆ ಕಾಂತಿನಾಥಜಿನವ ಶ್ರೀಗೇಹಮಂ
 38 ದಲ್ ಮಹ್ಯೊತ್ಸವದಿಂ ಮೇರುನಗೇಂದ್ರಚೈತ್ಯಗೃಹದಿಂ ಮೇಲೆಂಬಿ-
 39 ನಂ ಕಾಂತಿನಾಥ ವಿಶಿಷ್ಟ್ರಾಗ್ರಣಿ ಬರ್ಮೈದೇವೆನಿಭುಗಳ್ಳಮ್ಯ-
 40 ಕ್ರ್ವರತ್ನಾ ಕರ್ ಷುತ್ತಂ ಸನಗಭಿವೃದ್ಧಿಯಕ್ಕೆ ಕುಭಮಕ್ಕೆ
 41 ಕುಭ್ಯೂದಯಮಕ್ಕೆ ಪ್ರಣ್ಯ ಮಕ್ಕನುಪಮಲಹ್ನೈಯಕ್ಕ
 42 ಜಯಮಕ್ಕಜರಾಮರ ಮಕ್ಕೆ ಪುಣ್ಯಭಾಜನವರಶಾಂ-
 43 ತಿನಾಥಜಿನಭಾದಪಯ್ಯೊರುಹಬ್ಬಿಂಗಸಜ್ಜನಾನನಮುಕು-
 44 ರುಂದೆಭೆನ್ನೇ ಜನೆಬಾಂಧೆನ ಸ[ಔ*]ದ್ವಿ ಜನೆಂತಭೂ ಸೇಣಾ 🛮 ಅಂಬ
 45 ರಮಂ ಪಳಂಚಲೆಳುತಿಜ್ಜ ಪುದಿಕ್ಕಿದೆ ಕ್ಯೂಟಿ ನಾಗಲೋಕಂಬರ ವೆಯ್ಡೆ
 46 ಮುಟ್ಟಿದುದಗಳ್ದೆ . . ತ್ತದಿಕಾದಿಕಾಂತರಾಳಂ ಬರಮೆಯ್ದ
 48 . . . ಮೆಸ್ತೆಕಕೂಲ ಮೆಲ್ಲಮ್ಮೆ ಅಂಬುಧಿ ಮೇರೆದೆಬ್ಬ ಕವಿ . .
  49 . ಧರೆಯಂಕೊ[ಳು]ನೆಂದು ವಿಷ್ಣು ವೆಂಕಂ ಬೆರೆಸೀ ಜಗತ್ರಯಮುಮಂ
  50 ಬಸಿಹೊಳ್ನ ಶಿಸಿಳ್ದು ಕಾವನೋಶಿಂಬಳದಿಜ್ಜ ನಾಲ್ದೆ ಸೆಯ ನಾ-
  51 ಡುಗಳಂ ಸ್ಹೆಗಿಕ್ಕಿ ಕಾವ ಸ್ಕಡಿಂಬದ ವಿಪ್ರರೊಂದಳವನ್ನವೊ-
  52 ಗಳ್ನಂ ಚಲದೆಂಕರಾಮರ ॥ ಏಂದೊರೆಯ ರ್ಸ್ಸ್ಟ್ ಡಿಂಬದೆ ನಾಡೆಯ
  53 ಬಾನನ್ನ ನೀರರೊಳ್ನ ಚ್ಚ್ ರದಿಂ ಕಾದುವರಾಕ್ಕಾ೯ಂಚೀಪುರವೆದೆನಪ-
  54 ಟುತರಕವಾಟಪುಟವಿಘಟನರೊಳ್ <sub>II</sub> ಸುರರುಂ ದೈತ್ಯ-
  55 ರುಮೆಬ್ದಿಯಂ ಕಡೆಪುತಿರ್ಪ್ಪಂದುಗ್ರಶೇವಾಹಿ ಭೀಕರಕೋಪಾಗ್ರ-
  56 ಹಿ ಕಾಳಕೂಟವಿಷನುಂ ತುಸ್ಪೆಂದಡಾ ದೇವರುಂ ಸುರರುಂ ಭೀತಿಯಿ-
  57 ನ್ಯೊಡುವೆಂದು ಗಿರಿಕಂ ಕಾವೆಂದೆದಿಂ ಕಾದರೀ ಧರೆ ಕೆಟ್ಟ್ವೋಡುವೆ ಕಾ[ಲ]-
  58 ದೆಂದು ಸಲರಂ ಸೇಡಿಂಬದುರ್ಗ್ಸಾಧಿಸರ್ ॥ ಕರಣೆಂದು ಮೂ [ఱ]
  59 ಲ್ಕೋಕಂ ಬಗೆಯಿಂ ಕೈಕೊಂಡು ಕಾಸ ಮಹಿಮಾಸ್ಪೆದರೊಳ್ಳ ಕ್ಲ
  60 ರಣಾಗತಪಡಿಪಂಜರ | ರರವಿಂದ್ಕೋದೆರನ ದೊರೆಯ[೨೯]
  61 ಮೂನೂರ್ವ್ವರ್ ॥ ತೊಹಳೇ ನೀ ಧರ್ಮೈಮಂ ರೆಕ್ಸಿಸಿದನವೆನ್ ದೀ-
  62 ರ್ಘಾಯುವಾರೋಗ್ಯಮುರ್ನೀವಿದಿತಪ್ರಖ್ಯಾತಿ ಸಂಶೋನ್ನತಿ ಮ-
  63 ದನನಭಾಕಾರಮವ್ಯಾಕುಳಂ ಶ್ರೀಸುದತೀನಾಫತ್ವಮಿಂತೀ
  64 ಭವದೊಳೆಸಗುವನ್ಲ್ಲಿಂ ಬಳಕ್ಕೆ ಸುರೇಂದ್ರಾ . . ದೊಳ್ಯೂಡಿ
  65 . . ತ್ತಲ್ಪೊಗಳಲ್ಲಿಯೆನಾ ನೆಯ್ದೆ . . .
```

## No. 725.

(A.R. No. 102 of 1902).

On four faces of a pillar set up in the yard of a private house east of the 1,000-pillared temple at Hanamkonda.

Published in *Indian Antiquary*, Vol. XI, pp. 9. ff.

# No. 726.

(A.R. No. 103 of 1902).

ON A PILLAR BUILT INTO THE WALL OF THE ASTHANA-MANDAPA OF THE SAME TEMPLE.

- 2 శృ [దే]వడు (శీమతు గాస్ట్ ఈ-
- 3 శ్వరదేవండు ఆఱుమాడలూ-
- 4 ను ఇను మర్కారు బూమి తెంసేరి-
- 5 న (శీశాకత్యీయ రాజులకు రాజ్యా-
- 6 భివృద్ధి గాను చతుమ్మ౯ఖ దేవరా**ను**

- 7 [నంది] నెకి}—న దేవి దేవగాను ఉమామ-
- 8 హేశ్వరదేవరాను ఆదేఖదేవరాను 9 వెయి రింగాలూను రుడేశ్వరము

  - 10 లో జలను [పతిస్సేసే మంగ-
  - 11 စဆားနာ ကျွေးမြွန်

# No. 727.

(A.R. No. 104 of 1902).

ON A PILLAR SUPPORTING THE SAME MANDAPA.

- 1 శ్రీ యోరుగంట్యం త్రింమా[బి] రాజాపల్లిజ్బి శ్రీ-
- 2 గర్మితుంగవాసీ (శీవండితారాద్యమృహాశ్య $^{1}$

# No. 728.

(A.R. No. 105 of 1902).

ON TWO PILLARS IN THE MANDAPA OPPOSITE TO THE BHADRAKALI TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.

		Ι	
1	భు క్తిం బి[ద్ధన]ఎఱ్ఱేతి దత్తే పం- బాడురో మనుః। ము_క్తి-		3 o నమశ్శీవాయోతి దత్తే ప <b>్</b> 4 చాకురో మనుకు
2	బాడ్రో మనుశ్మము_క్తి-		4 చాకురో మనుక‼
		II	
5	ක <del>ා</del> මాරි ආ ් (ඡාණැම්-		7 త్రామం బలిక శ్రీవిశ్స్ 8 క[ణ=]శ్స్ కలౌ వి[ధ్ధు]ఎఱ్ఱ[మః]
6	తాద్వాపరేము (క్రమా[త్]		8 క[ణ౯]శ్చ కలౌ వి[ద్ధశ]ఎఱ్ఱ[పః]

#### No. 729.

(A.R. No. 106 of 1902).

ON FOUR FACES OF A PILLAR SET UP IN FRONT OF THE PADMAKSHI TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.

Published in Epigraphia Indica, Vol. IX, pp. 262 ff.

#### No. 730.

(A.R. No. 107 of 1902).

ON THREE FACES OF A BLACK GRANITE PILLAR LEANING AGAINST THE COMPOUND WALL OF A PRIVATE HOUSE IN FRONT OF THE SAMBHULINGA TEMPLE AT WARANGAL FORT.

First Face.

# 2 . ವೆದೆನೇ ಸೆರ್ವೈದಾ ಸೆರ್ವೈದ್ಯೋ ನೇ 3 ನ ದ್ರವಕ್ [ಟಿ] ತಟಾಸಂಗಿನ್ನೂ ಯಸ್ಯಭೈಂ-4 ಗಾಃ। ಭಾಂತಿ ಧ್ವಸ್ತಾಖಲಖಲಜನಾರಬ್ಧ 5 ಕಾರ್ಯ್ಯಾಸ್ಸಕಾಯಾ ಕರ್ಣ್ಸ್ಕ್ ಕರ್ಮ್ಮ

- 6 ಯಮಿವೆ ಕೃತಂ ಕೀರ್ತ್ನಯಂತ್ರೂಂತರಾ-
- 7 ಯಾಃ 🛭 ಕ್ರೀಡಾಕ್ರೋಡತನುಃ ಸವಾ ದಿಕತು
- 8 ವೇ ಶ್ರೇಯಃ ಶ್ರಿಯೋ ವೆಲ್ಲಭೋ ಯಸ್ಥ
- 9 ಮರುಚೇ ಕಶಾಂಕವಿಲಸದ್ದೆಂಸ್ಪ್ರಾಸ್ಥಿತಂ
- 10 ಭೂತಲಂ | ಮಧ್ಯೇ ಮೇರುಯುತಂ ವ್ಯರಾ-

- 11 ಜದೆಮಲಸ್ಕೂಲ್ಕೆಂದ್ರೆನೀಲಸ್ಥೆಲ್ಕೆ ಜಾತೆಂ ರಾ-
- 12 ಜತನಾಲಮಂಬುಜನಿುವ ಸ್ಪೆಣ್ನ್ಮೋಲ್ಲ್ಲ-
- 13 ಸತ್ರರ್ಣ್ಡಿಕಂ ॥ ಶ್ರೀಮಾನಂಬ್ರೋಧಿವೇಳಾ -ವಲಯಿ -
- 14 ತನೆಸುಧಾವಾಮನಿಖ್ಯಾತವೀರಕ್ಷೋಣೀ-
- 15 ಕಶ್ರೇಣಿಮಾನೋಂನ್ನ ತಿಮಹಿತೆತಿರಶೈ ಖರೀ-ಭಾ-
- 16 ವಿತಾಜ್ಞ್ಯ: | ಪ್ರಖ್ಯಾತಃ ಕಾಕತೀಕಸ್ಸೆ-ಕಲಗುಣ-
- 17 ನಿಧಿಭ್ಯೋರಿಸಾರಪ್ರತಾಪಪ್ರಾಕಾರ-

- 18 ತ್ರಾತೆಲ್ಕೋಕಃ ಹ್ಷಿತಿಪತಿತಿಲಕಃ ಪ್ರೋ-ಲನಾ-
- 19 ಮಾ ನೈಸ್ಕೋಭೂತ್ II ಯಸ್ಕ್ಯಾದಾಜೌ ನಿಜ-
- 20 ಭುಜಬಲಧ್ವಸ್ತ್ರವೀರಾರಿವೆರ್ಗ್ಸಾತ್ಸಂ-ತ್ರಸ್ತ್ರಾ-
- 21 ನಾಂ ಮೆಹತಿ ಗಹನ್ನ ಧಾನೆತಾಂ ವೈರ-ಭಾ-
- 22 ಜಾಂ | ಉಲ್ಲುಂಭನ್ನ ಶ್ಚಿಕುರನಿಕರಂ ಕಂ-ಟಕೈರ್ರ್ಕ್ಲೊ-
- 23 ಚಯನ್ತೋ ವಸ್ತ್ರಂ ದೀಹಾಂ ಹ್ವಪಣ-ಕಮ-
- 24 ತಾಂ ಶಿಕ್ಷಯನ್ನಿಸ್ಟ್ ಕಕ್ಷಾ ॥ ಯೋದಾ-

#### Second Face.

- 25 . . . . . . ಶ್ರಮವೆ-ರೋ-
- 26 . . . . . . . . . . . ನಿತ್ಯಂ ಸೆನ್ನ್ಯಾ ನಹೀ-
- 27 . . . మభిలషితం న్వేగ్స్ క్-
- 28 . . ಗೃಂ ದೆದಾನಃ ಕಲ್ಪತ್ನಾಹಾತೆ-
- 29 ಚಿನ್ನಾಮಣಿ ಸುರಭಿಗ[ಣೈಟ]
- 30 ಸೋಭವನ್ನೋಪಮಾನಂ॥ ವೆಶ್ಲೀ .
- 31 ಭುಜಗಾತ್ಮಕಾ ನಿಪತೆನಾ . . .
- 32 ನಿಧೇಗಾರ್್ಸ್ ಹತ್ತೋಗ್ರಾಹಿಗ್ರಾಪೆ . .
- 33 ದ್ಬಿಲೇ ಪುಗರಿಪ್ರೇಶೈನಿಲೇ ರಯಾ [ತ್ಸ್ರೋ]-
- 34 ತಸಿ । ಭೀತ್ರೆಸ್ಸಂಭವಮಾಕಲ-
- 35 ಯ್ಯೇ ಸೆಚಿವೈಸ್ಸಾರ್ದ್ಧೌಂ ಹುದ್ದೀಯ
- 36 ద్విష్యే నిశ్కిన్వన్ని తృణం రణేంచు

- 37 ಕರಣಂ ನೀರ್ಬ್ಫ್ಯಂತಿಲಭ್ಯಂ ಭುವಿ II ತ-
- 38 ಸೀತ್ಪ್ರೋಲಭೂಪಾಲ್ಯ ಪರಾಕ್ರಮ-
- .39 ನಿಧೀ ಸುತಃ। ಉದಗ್ರಮ
- 40 ರಾತಿ ರಾಜನೆಂಕದವಾನಲಃ . .
- 41 ಯೆದ್ದೆ ತ್ತೆ ವಿತ್ತವಿಭವಾನ್ವಿತವಿ .
- 42 ಸಂತಾಯವೆಗಾನಮುಖನಿ . .
- 43 ನವೈಹವೈಂ। ದೇವಾಸ್ಸುಧಾ . .
- 44 ಸಂಬಹುಸೇವಮಾನಾ ಮೆಗ್ಧಾಬ್ಧಿ-
- 45 ಮನ್ಭನವಿಧಾವನುಶೇರತೇ ಸ್ಥೈ ॥
- 46 శృత్యం శర్పితనేతునా నేదే బ\_
- 47 ಲೈಸ್ತ್ರೀರ್ಣ್ಡ್ಯಾರ್ಣ್ನ್ ರಾಘವಂ ಯ-ಶ್ರೀರ್ತ್ತಿ-
- 48 ರ್ಹಸೆತ್ಮಿನ ಶಾರದನಿಶಾ-
- 49 ಶೀತಾಂಕುಬಿಂಬದ್ಗ್ಯಾತಿಃ | ಆಭೀಲಾ-
- 50 ನಲಭೀಯಸ್ಕೂ ಜಲನಿಧೀನೇಕೈವ
- 51 ಯೆಶ್ಚ್ರೀಲಯಾ ಸಪ್ತಾಪಿ ದ್ರುತ

# Third Face.

- 52 . ಕರ್ಣ್ನಾ ನಾಗಪೂಗ್ಯರುಸ್(ತಾ ವಿಲ-ಸಿತ-
- 53 ನಸುಹೇತಿರ್ನ್ಸಾಜಿಭಿರ್ಜ್ಜುಷ್ಟ್ರ ಕಾಲಾ
- 54 ವಸತಿರಬ ಶಿವಾನಾಂ ಭ್ರೀಕರೇಏ
- 55 ಪ್ರಸನ್ನ್ನೇಷ್ಯಭವದರಿಪುರೀಸ್ಥಂ ಯತ್ರ
- 56 ಚಿತ್ರಂ ಸಮಾನಾ ॥ ತಸ್ಸಾಸೀತ್ತನ-
- 57 ಯೇ ಕ್ರೀಮಾನ್ಯಹಾದೇವಮಹೀಪ-
- 58 ತೀ | ಮಹೇಶ ಶ್ರೀಪದಾಂಭೋಜಪೂಜಾ-
- 59 ವಿಜಿತಕಲ್ಪ್ರಷ್ಟ ॥ ಗೌರೀಭರ್ತು ಪ್ರಸಂ-

- 60 ದಾದೆಧಿಗತ್ತನಿಯತಪ್ರಾಜ್ಯರಾಜ್ಯ-
- 61 ಸ್ಟ್ರ ಭೂಮೌ ಯಸ್ಟ್ರ ಶ್ರೀಪಾ-
- 62 ದಪದ್ಮನೃಸನವಿಲಸಿತಸ್ಪರ್ಣ್ನ-
- 63 ಒೇರೋಪಕಣ್ಯಂ | ನಿತ್ಯಂ ನಾನಾ-
- 64 ದಿಗನ್ತಾಗತನತ್ತನಿಖಿಲಹ್ಷತ್ರಿ\_
- 65 ಯವ್ರಾತಕಾನ್ತಸ್ಟ್ರೀತಪ್ರದ್ಯೋತ\_
- 66 ಚೂಡಾನುಣಿಗಣಕಿರಣ\_
- 67 ಶ್ರೇಣಯೆ ಕೋಣಯನ್ತಿ || ದೇವೇ ಭ\_
- 68 ವೇ ಭುವನವನ್ನಿ ತಪಾದಪದ್ರ್ಯ ಯಸ್ಯಾ-

- 69 ವಲ್ಕೋಕ್ಟ್ಯ ವಿಮಲಾಮಚಲಾಂ ಚ ಭಕ್ತಿಂ।
- 70 ಅದ್ಯೋಪಮನ್ಯುಮುನಿಭಕ್ತಿಮಹಾ-
- 71 ಪ್ರಕಂಸಾ ಪೌರಾಣಿಕ್ಕಿನ ವಿತಥ್ಮಿತಿ ಬು-
- 72 ಧೈರಬ್ಯೊಧಿ ॥ ಲಬ್ಧ್ದಾಚಿರಾಯ ಚತುರೆ-
- 73 ನ್ರಥರಾಧಿಪತ್ನಂ ಯೋ ದುಲ್ಲ್ಯಾಭಂ 🏊
- 74 ಕಲಸಮ್ಯತಸಂಪದಾಧ್ಯಂ (۱) ಮತ್ತಾ ತೈ-
  - No. 731.

(A.R. No. 108 of 1902).

ON THREE FACES OF A RED SAND-STONE PILLAR IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

75 ಣಾಯ ತದ್ರೇಷಮಮುಷ್ಕ್ಯ ಕಂ-

76 ಭ್ಯೋ ಶ್ರೀಪಾದಪದ್ಯಪರಿಪೂಜನತ-

78 ದ್ಭು )ವೇಕ್ವರಮುನೀಕ್ವರಾತ್ ಯೋ 79 ಶಿಕ್ಷತಾಖಿಲಂ ಧರ್ಮ್ಯಾಂ ಪ್ರಯತ್ನ್ನೇ\_1

77 ತ್ಸರೋಭೂತ್ ॥ ಪ್ರಬುದ್ಧ ಶಿವಸಿದ್ದಾ -

First Face.

1 శాకాబ్లే తత్వదేవ(వజివిభగణితే రక్ష సంవామివ షే౯ మాసే 2 పక్రోసీతాఫ్యో శాభ్యా నుణసహీతే వంచ్చమ్ఖానువారే।భో-

శ గేచిల్లాపఖానడితిపతితిలకో విక్రమాదిత్వశుల్వం (పా-

4 స్రాంద్రాజధానీం యవనప $oldsymbol{a}$ మ్మార్లు  $oldsymbol{a}$ మ్మార్లు  $oldsymbol{a}$ 

5 ဖြို့ထားတော့မြေး ကွ<u>င့်</u>ချို့ဖြို့ အတာဆက္ကေတာ့ နှင့်ဆန္းဝဃလ

6 ೧४೨x నగు రుధిరో ద్దారి మాఘ శు x ఆదివారం నాండు।

7 యస్యోత్తుంగస్టా బిధూననరయాదు బ్బాలీతా వ్యామని

8 స్ట్రంభీభూయ క్రాచ్లా ధృశియతా: సంస్థానమా-

9 తన్న తే! ఆరింగంతి . . దయోపి సకలా[:\*] ప్రాత్స్తు త్య దివ్యా-

10 ం నవీం వందో . . . . . . తముముం చోవం వరాహం హరిం

. . . . ల పూరమి(శితనుర(సోతస్వీ-11 ஸ் வ வ வ வ

12 సినీరఖాశ్యకార్ [ర]ట్రియ . . . తనుకలాసంబధ్ధ చేహద్యతి: ١

13 ఆనంద్రామృతవార్థికా . . . కృతా(١)సంగో బియోగవ్యథా-

14 బోధాజ్లో వితరత్వభీవ్యమఖలం దేవః స్వయంభూః శివః

15  $\parallel$  యద్దండత్తీతి $\psi$ ్ర్డ్  $\mathbb{E}^{\frac{1}{K}}$   $\mathbb{E}^{\frac{1}{K}}$   $\mathbb{E}^{\frac{1}{K}}$   $\mathbb{E}^{\frac{1}{K}}$   $\mathbb{E}^{\frac{1}{K}}$ 

16 యుగం స్వణా (మౌ క్రవహాజ్లలోన మిలితం మందాకి-

17 స్టిపోతెసా స్వార్కాకం కురుంతో బ్రామామములం

18 వేణీత్రయేణా న్వితం సోయం దంతముఖు

19 కరోతు కరుణాం భక్తానుకంపావరి। భోగేవం-

20 శేస్త్రి కశ్చేత్పురమథన ఇహ ఫ్లుక్టుబిట్పిట్పు రేశో భౌల్లేరా-

21 విద్దదం శ్రీ ప్రత్యేఖ యవిషమా నేక దుదా ౯ంత సత్వ:। నా-

22 ాఖ్యో నాయకేండి: సురభిమృగమ డైల్లై కృమానోతి-

23 ఏరైదా౯ను మైద్శ్పుడ[ఖెడ్డె]రుపచితచమరీవాలహైస్తేం పరీతం 🛚

24 తస్వాభూడ్భూరిసారో నరవతిబిదితో నందనో న-

25 మ్రబంధునీకారం కై)బాకాణపాలైబికాశక బితచల్లానూలసూ-

26 క్ర్మాదిలక్యు:। మానీ సమ్మాన్యమానో నిఖిలమను-

27 చైద్వ్రాంద్వయుద్దేమ బద్ధస్పధాకనిమాకాత వీర్మతిళ-

28 టనివెహూ నాయకో మానయాఖ్య: " తస్య ప్రీ) కైటభా-

29 రేరివ కమలగృహా ్పేయసీ సతుంచూరా సువేణాను మం-

<sup>&#</sup>x27;Incomplete.

- 30 గళానాం సముదయభవనం భూభృదుమ్బాతిహే-
- 31 తుঃ। స్థేజ్ళేస్యేవ గౌరీ జనవిదిత్సతీభావరూ శా జగత్యా-
- 32 ০ সాত্তত সেই ক্রুড়ে ক্রুড়ে প্রত্যাতি ক্রুড়ে ক্রুড়ে ক্রুড়ে ক্রুড়ে ক্রুড়ে ক্রুড়ে ক্রুড়ে করে।
- 33 తస్యాం రత్నభువీవ మాశ్య¹నృపతేమే⊨ఘాదివ ట్రోడ్యతా వైమాం.
- 34 య్యా ౯ఖినవాంకు రా ఇవ సుతా నానాత్వ సంఖ్యా శ్రామా

# Second Face.

- 35 లాల్య స్ట్రత సీతాపఖాననృపతీ రాజ్ఞాం శ తెరుత్సు కై[:\*] స్త్రత్య-
- 36 സ്കൂര്യ്യ് പ്രാര്യായ ക്യാന്റ് ഉപ്പെട്ടുള്ള പ്രാര്യാ
- 37 యాస్యాంత్రం మీతి నందనపదం రత్నాంబారాలంకృతం
- 38 সংক্ষা స్వరభేదమేాహానకథా విభా కావసంభావితం। వా-
- 39 యాక్షపూరితవంశరం(ధనినజైరాదాయమానాంతరం సో-
- 40 యం సీ త్రవఖానభూవరివృడ్లో భూమండలాఖండలికి 🛭
- 41 యన్ని స్త్రీనిశనిక్పత్త శాత్రవతను బస్యందిరక్తావ 🛪 స్త్రీత్వాక
- 42 పిచ్చిలమాం సక ర్థ్రామవత్రీకి కూలంక ష్ట్ర్ కియా । పీర్యీ-
- 43 రభిసారికేవ సరతి ప్రాడ్వలరాగాకులా సోయం సిత్రవహాన-
- 44 భూమిరమణో ఏరైక<del>మాడా</del>మణిః ఆ**లా కాలా**కలో-
- 45 కాధిక బమలలసద్యత్ప్రతాపోరురత్నే ఛాయాచ్ఛా
- 46 కారిమానం జనయతి విమత్స్ ణిపానాం విచిత్రం ॥
- 47 యుత్ర్-తి౯ి పంచభూత్ $\left[ c^{*} \right]$  వస్గతి జ $^{*}$ త్ $\left[ c^{*} \right]$  చండకో దండబిద్యా-
- 48 పాథకా: సీలాపఖానటితీపతిలేలకి: సోతిశాయైక సీమా ॥
- 49 (శ్వాన్ స్త్రామాగామరమణో యద్బాణతాజ్యూ౯[ద్]
- 50 రయాన్నాన్సి సంగరసీమ్ని పత్రచలితా: బోన్స్క్యూ భూ-
- 51 భృత్స్థిం కృత్వా కుండానినాం శిరాంసి నమితాన్నాస్త-
- 52 భ్య తద్వాహిసీరం ఛాం స్ట్రమ్మదహ స్ట్రిస్తో విదధ తే సోయం
- 53 మహాపారుడు ॥ సోయం సిత్రావహానం మైతివతి-
- 54 శులకో యస్య హేతివి౯ళుడ్డా వైరీశాంగేమ సూతే జన-
- 55 భయజనసీం రక్షారారాం పతంత్ 1 తర్జాలాపానతూ-
- $\frac{1}{56}$  ్ర్మాల్ కుమిచలిత మదవ్యుగ భేతాళీ కానాం  $\hbar$   $\overline{\cancel{\theta}}$ రస్పష్టవ-
- 57 គ្រី္វ្ទ ឧទ វេទ្ធស្គង់ ខែង ខ្លាំង ឈា ក្រុង ទី ខេង្គ ខេង ខេង្គ ខេង្គ ខេង្គ ខេង ខេង្គ ខេង្គ ខេង្គ ខេង្គ ខេង្គ ខេង្គ ខេង្គ ខេង ខេង្គ ខេង ខេង្គ ខេង្គ ខេង ខេង ខេង្គ ខេង ខេង្គ ខេង ខេង្គ ខេង ខេង្គ ខេង្គ ខេងិង ខេង្ង ខេងិង ខេង្ង ខេងិង ខេង្ង ខេងិង ខេ
- 58 శిత్రాపఖానటితిపతితిలకో యస్య ఖడ్గోరుమేఘేం ఛా-
- 59 రాపాతేన వేగాదహితకులకుల<u>ొ</u>మ్మాధరాన్ శీణకాసంధీన్
- 60 కారం కారం తదీయాను రటీపరివృడ్గాన్లు మ్హూ దో డేక దృ-
- 61 న৮ంటాంగాన్పతయిత్వా (పబ్చలత్రణే స్పాయతే సవ౯్ష్మీరెం ు
- 62 సోయం సీక్రైవఖానో జగతి విజయతే యస్య ని స్త్రీంశ్ థా-
- 63 రాం శంకం తే యుద్దరం πే విమతభరణి పాణ్కాలమృత్యోణ
- 64 క**టాడ**ు । స్వాంస్ ఛారోహక<sub>్ట్</sub> త్రౌహ్ [=]రిమణిరచితామచ్చనో-
- 65 పానవీధీం స్వేషామన్యేతి రెండాభ్లకిపటిమయుతాం సం-
- 66 స్టరంత్యంతరంగే బయ్స్పిస్త్రింశకరోరమందరమస్ాభృద్వే-
- 67 గసంటేభిత (పత్యర్థికా జీటిపాల సైన్యజల ధేరావిభ్ కంతీ
- 68 ముదా : అశ్యం రాజగణం విహాయ విజయ(శీరేత్య రాగాల-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The letter  $\lesssim_{\hat{N}}$  is engraved above the line.

```
69 యా సంస్థిమ్యత్యతివేగత: స విజయీ సీత్రావఖానో నృవు [1]
```

70 ಹು ಕ್ರಾಹಣರಂಗನಾಡಿಶಭನುರ್ಜ್ಯಾಪ್ಲಿಕ್ ಪ್ಲಿಕ್ ಪ್ರಾಹಣಕ್ಕೆ ಸುಖ್ಯಾತ್ರಿಕೆ ಸುಖ್ಯಕ್ಕೆ ಸುಖ್ಟಕ್ಕೆ ಸುಖ್ಯಕ್ಕೆ ಸುಟ್ಟಕ್ಕೆ ಸುತಿ ಸುಟಿಸಿ ಸುಟ್ಟಕ್ಕೆ ಸುಟ್ಟಕ್ಕೆ ಸುಟ್ಟಕ್ಕೆ ಸುಟ್ಟಕ್ಕೆ ಸುಟ್ಟಕ್ಕೆ ಸುಟ್ಟ

71 నాంకూరిత కామభూతనివవా(ప్రస్తూయమా . . .  $^1$ 

#### Third Face.

1 ర్యా నానానిధిభిঃ కుబేరనగరీవాధ్యాసితా ద్యోత తే। రమ్యా-

2 మేక శిలాపురీం సవిభవశ్చేత్తావఖానో నృహాగృహ్హా-

3 ద్బోగికులాగ్రాణికి సురధరాదేవార్షకాయాధికికి ॥ ఆ-

4  $ar{f e}$  మత్యవేవాలయా (దుతవదం సింహాసనాని  $ar{f x}$  –

5 ణాడాజ్ఞాం దీనదయావరో వితరతి క్రూణీరానేకా అప్పి

6 స్వ  $\left[ ar{\mathbf{u}}^{\pm *} \right]$  ఛందం జగదేకజాంఘికయశా రామాదిభిః స్ప్రా

7 తో భోనేచి త్రపూ నభూమిరమణి సౌభాగ్య -

8 స్ట్రీమావధి: ఆయ[జ్ \*]జ్యా నదంతీ రిపుపీర కాంతా దీనాన-

9 నా రోడయతే తబాత్యే। తమ్యేవ బాజాస్య ఖలేన రాజ్యమ-

10 సాధయచ్చి త్రపఖాశభూవు 🛚 ేవామాద్రిద్దానేరఖలా-

11 శ్య శ్రాహిదానందవూణ్నా = గ్వీలు ధాన్వదాన్యం । సత్వే-

12 ထိတာစိ $\mathfrak{g}$  ြည် $\mathfrak{s}$  ုံဆား  $\mathfrak{s}$  ုံဆေး  $\mathfrak{g}$  စိုးကို စိုးကိ

13 యోగా రాజా తనురూపమేవ విబుధ్యవాతాయ సంబ్రామం

14 థి౯తం కృ (ক্ৰুলিৱ దదాతి సోపి తురితం స్వామ్నారిదా-

15 ్లా కథం ၊ స్థ్యవ్ర్హాసురకోటయే  $\underline{\theta}^2$ దయయానాయా-

16 సంత సర్వారు భోగేచిత్రవఖానరాజతిలేనా శేవవన్యా= 5

17 చిత్రాపఖాననృపతిజ౯లధి $\tilde{\gamma}$ ్గుమ్యక్సంతానవత్వగు-

18 ଜ୍ୟୁରିଟ୍ରି ଅଧିତ୍ୟ । ଲେଞ୍ଜିଅନ୍ନେନ୍ଦ୍ରିମ ନ୍ଦ୍ର

19 රහන  $\underline{\dot{z}}$  దాధిక్యభాగ్పజితి సం(శరయణీర్యుభావం[ $\mathbb{I}$ ]

20 పాంచా ై క్రాంత్ర్మాన్స్ట్రామ్లో ద్వత్రాప్ కేశ్రం (పా-

21 దాడడయువ స్పైజాతమమలం యోగోపికావల్లభా:।

22 తం స్థానాచ్చలికం డురీతివిభవాత్సాంచాలరాయం పు-

23 గ $ig[:^*]$  భో $ar{\pi}$ చి $ar{g}$ పఖానభూమిరమణః సింహాస $ar{h}$ స్ఫాపయ $ar{s}$ 

24 ల్ ။ దేవీ శుంభనిళుంభ చానవకులభూన్నూలకో[జ్\*]జృంభ -

25 ణారంభా కాకతిరాజ్యపీఠకమలానాదిజ=గన్హాత్భకా $\bar{f i}$ 

26 యేనాస్థాపి పుశస్తురుష్ట్రకుజమైరు బ్బాటితా స్థానతో

27 ధమ్మే౯జైకశిలాఖరే స హి మహాంశ్చ్రీత్రాపఖానో నృ-

28 పঃ ॥ ఆడ్యం కాకతివంశరఈడణమిభౌ చింతామణి-

29 ం సత్కాపాపారావారగభీరచారుచరితం దేవం స్వ-

30 యంభూశీవం। సంపూ ই্রেకశీలాపు రే డ్రతిదినం

31 భక్త్యా సమాసాదితం చిల్రావట్టితినాయకే-

32 గ [సగు]ణేనెళ్వర్యమవ్యాహతం 🛚 ఆప్తుంబో

33 మాధవోన్నార్యసూనుభాకారద్వాజు శాసనక్లోకజా-

34 తం। ఏత తార్ వ్యజ్ఞానవాంశ్చాభ్యవాదీదాకల్పాంతం

35 နြောင္းမာ၀ မွာက္ခရီမွာ္မွာေ။ သာဝကိုနည္ကာသမ်ားဖြစ္ပြဲ မြိုးမြ

A portion of the inscription between this and the next face has not been copied. As the third face here must actually be the fourth face, the lines have been numbered afresh.

² Read ක්ාම.

s Read **వణ్యా** త్రానా.

# No. 732.

(A.R. No. 109 of 1902).

On four faces of a PILLAR IN THE MANDAPA AT THE ENTRANCE INTO THE RUINED

	$ m V_{ENKATESA}$ TEM	IPLE AT THE S	AMR FORE.
	I	First Face.	
<b>2</b>	స్ప్రెస్ట్ [#] (శ్రీమస్వహామండలేశ్వర కె కతీయ్య (పలాకరు(దాదేవమహారాజులు సుఖసంకథావికోదంబులం (పి-	8	వంచమి । స్ట్రా స్ట్రి జ్రీ[మ]ళు రా[చ]- గురుదేవర సెం[న్ని]దందు మంటు అంనయగుడి సహ- [స్రెలింగ్ల గణపతీశ్వరదేవ-
a A	86. — 200 € 600 ± 600 € 600	10	ర స్థానాపతలు అాఘోర-
5	థ్వీ రాజ్యం చేయుచుండం గాను బ్రమాది సంవర్భర మైత్ర సంద్ధ		శివాచాయ్య౯లకున్ను ఆ
Ū	See See	econd Face.	
13 14 15 16	బాహ్లలు అయ్య పెద్దికిన్ని అ- న్నయకున్ను దోమకున్ను నగ- హరికిన్ని సింగనమ[కూ]ను ఎ- చయబీకుండుంన్ను ముత్యా- లగంన్నయాన్నయాను వాగర- మత్తుకుయ్యానున్ను గోవింద[చే]-	19 20 21 22	సిన్ని చిబకుడుంన్ను చలకు- ల మామాసెట్టి అంన్ను మొద- లైన కాంపులు ఇచ్చిన [వతం అన్నయడడి సరిం గణప- తీశ్వరచేవ జగుతిచె-
23	ఆయవనకును పానుంగట్టి వదడబ . నను చెర్[వు]చెలి పూ-	Third Face.	ఎవ్వారి నడ[శి] నాను యి
		1 29	? ఆయి నాడున . <b>్ప</b> ిక్పెట్టి సహ

- 25 [వుం]తోంట్ల మఱ్తురనాను అఱువ-
- 26 యందు గట్టుకోని యియ్యండు
- 27 మొదలూ గాను ఎట్టను ఆఱు
- 28 మాడు దేవరకు ఆరిపట్టు తా-
- 29 రం యీ ఆరిపండి ఆయాయిలి
- 30 దాఆడాడ్[వ]। . . డుమా ఎనమా-

- ]-
- 32 ఆఱు మాడున . . [పై]కొపెట్టి సహ-
- 33 స్థిరింగ్లో . [కా]రుణ్యాశను సేయి[]-
- 34 **എ** ఉండువారం। యుమేరకు కూ-
- 35 . వైలు దొడ్లల గన్ని సెట్టిం గారు। పు-36 . ఖక్కి ాసెట్టి బుచ్చదాల ఆ[ప]-

# Fourth Face.

- 37 య : బోజయ : గోధుమావ-
- 38 ම అన**్న**యం। ఏరచం ఉేశ్వర చేవర **గు-**
- 39 [డి] తంమడి కేసజీయ (పలి సంతగా-
- 40 రేశ్వర డే[వ\*]ర తమ్మడి చిలజీయ సనగర-
- 41 పುವಾಜ ರು[ದೆಕ್ವರ ಕಂಮಡಿ ನಾಗಣೆ-
- 42 య బాహ్హలకుంట సోమనాధ-

- 43 చేవర తంమ్హడి పెద్దనూంకజీ-
- 44 య్య ఉప్పేసరరాడచేవర త-
- 45 ్రమ్మడి లకగ్రాజీయ ఏరి ఉబెయా-
- 46 న్మ్మత్ని రాచగురుడేవర మఠ
- 47-48 Damaged.

# No. 733.

(A.R. No. 110 of 1902).

On the pillar on the right of the entrance into the bhandari gate of the SAME FORT.

- 1 బ్రమాది సంవత్సర మా-
- 2 ఘ శు ဂ[3] వ గజపల్క్-
- 3 పిశేంద్ర సుహారాయ-
- 4 లకుమారుండు [ఈ]-

- 5 చ్చరచేవడు మాధమహా-6 పాయుండు వొరుగ[ెక్టు]-7 కో ఓ గొనను

# No. 734.

(A.R. No. 111 of 1902).

On four faces of a pillar set up in a grove of palm-trees on the way from the town to the warangal fort.

# First Face.

		t
1	<sup>1</sup> లేశ <b>్వ</b> ర పరమ <b>మా-</b>	20 త్ర సుజనైకమిత్ర సుస్థి-
2	ేహశ్వర (శీస్వయం-	21 రనిజరాజాన్వయ నా-
3	భునాథ దేవదివ్య శ్రీ-	22 మాదిసమస్క్రహ్మాస్త్రేస-
4	పాదపబ్హారాధక	23 హితం (శీమ_స్థహామం-
5	పర <b>ఖలసాధ</b> క (ప-	24 డలేశ్వర కాకతియ్యవు-
6	త్వ <b>డ్</b> (భమభగణా-	25 రవరాధిశ <b>్వ</b> ర గణప <b>0</b> -
	ా వతార లాడచోడకట⊶	26 దోవమహారాజులు గు-
	కచూఱకాఱ మం-	27 ఖసంకథానినోదంబు-
	నియాబేం కుకాఱ క-	28 నం ప్రుథిపీగాజ్యంబు ేస్ట-
	దన[కచండ చల-	29 యుచుండానాను సవ్యా-
	ಮರ್ಟ್ರೇಗಂಜ ಬಿಭ-	30 ఛారిసంవత్సర (శావణ శు-
		31 ద్ద పంచమి సురువారము-
	នជីនីoជ្រ សុទ្ធ -	32 నాడు (శ్వీరభ (దేశ్వర చేవ-
19	హరిశ్చేంద్ర చతుస్స-	33 రకు ఆంగరంగభా <del>గా</del> లకు
14	ము డవళ యదిక్పూ	34 [మ]రియను ఇఖ్సిన ఆయా-
15	ဝီဗိနီ မြီ့ေ လွဲ <u>ဆ</u> ွံသံ <b>မ( န န -</b>	35 <b>లు</b> చినమనీయ అం .
16	త్రికా ఈ పమన్యు (పముఖా-	36 කිහි පෙරකීහී බර
	దిసకళభ క్షజనానంద-	37 లాను ఇచ్చిన ఆయా
18	కారణ వైరిసంహారణ	38 లలం <b>డు</b> మాద
	ಆದಿರಾಜಕಾರುವರಿ-	39
		•

# Second Face.

	~~~	2 000
40	డలు <del>గా</del> గల గం <b>ధ్యభం-</b>	j 53 <b>చ</b> ాదనమునందు తులాన
	డాలందు మాడ పాదిక	54 పలెమెడు [క]ఫ్పూ౯రమునం-
42	ఆవలు మిరియాలు తేనె	55 డు పీశను రెండు సింనా-
	్రౌనుఫు మానె మోదలుగా	56 లు జవాదిఅందు మాడ
44	Ko ಕ್ ಟಿಭಂ ಹಾಲಂ ಪಲ್ಲ-	57 పఱుక కన్హూరిఅందు నూ-
	ను మాడ పాదిక గంధ్య-	58 ఱు విణాలను రెండు సిన్నా-
	<b>వా</b> రూ <b>ను</b> [త]గరంవారూను	59 లు పట్టునూరిఅందు తులా-
	మూ సెఱవారూను ఇచ్చిన	60 న చింనము చవరాలందు
48	ఆయాము తగరమునందు	61 తులాన చింనము మంజిష్ట-
49	స్థ్రీస్ట్రమునం <b>డు</b> రాగి <b>లండు</b>	62 అందు మాడను అరవ్స్మ్మ
50	తులాన పలెమెడు <b>లోహో-</b>	63 దంతము దాసూరిపట్టు ప-
51	ಲಂ ಪಲ್ಲಾನು ಈ ತ <b>್ಕ್ಲಾ ಈ</b> ಭಯ	64 చృహట్టందు కోడె బాదిక పవ-
52	నానాదేశివి ఇవ్సిన ఆయాలు	65 డమునందు వీశ్ చింసము ము-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The foregoing portion of this inscription is lost.

- 66 త్యము రుడ్రాశ్ $oldsymbol{\pi}$ ాటు బూస
- 67 మొదలు<del>గా</del> గల మణిభరాడా-
- 68 లంచెల్లాను మాడ వీసాము
- 69 ఉభయ నానాదేశిని ఇచ్చిన
- 70 ఆయాలు వసుపునందు ఉర-
- 71 అందు [జాజ]నందు అల్లమున-
- 72 ందు కందఅందు పెండలము-
- 73 నందు మాడను రెండు విసాలు

- 74 ఉళ్య నానాదేశిగి ఇచ్చిన
- 75 ఆయాలు నూలమలగలఅ-
- 76 ండు గొఱుపడాలకులగల-
- 77 ్రమ్ మలగ బాదిక మంచాల
- 78 . . లఅందు నూంట చింనము
- 79 హసఫు జట్టలందు నూంట చి-
- 80 ంసము

#### Third Face.

- 81 . బే[శివారు] ఇచ్చిన ఆయ-
- 82 ము సీవిఆందు మాడను రెం-
- 83 డు పీసాలు పోకమరను స్వ-
- 84 దేశి పరదేశి బేహారులూ-
- 85 ను నఖరమూను ఇచ్చిన ఆ-
- 86 యము పోకలఅందు లక్ష-
- 87 ను పాదిక సాసిబ్బ్ల్ రూను
- 88 ఆకులపెంటను ఇచ్చిన ఆ-
- 89 యము పెంటుక కవలెడు
- 90 ఆకులు కూరకాయ బేహా-
- 91 రులెల్లాను ఇచ్చిన ఆయా-
- 92 లు కూరకాయ భర[డ్ల]అందు
- 93 భండిని పాదిక నారికాళ్ళు
- 94 కాయ మాడుపలఖకాయ క-
- 95 ్య  $[\mathcal{S}]$ ను ప $[[\mathcal{S}]]$ మా $[\mathcal{S}]$ డిప-
- 96 ్[డ్లు] చింతపండు మూదలు-
- 97 ాగుల పలదాతులం చెల్లాను
- 98 భండిని సాదిక ఊటుకా-
- 99 యలభండ్లఅందు భం[డి]-
- 100 ని పాదిక నూవుల పెంటఅం-
- 101 దు స్వదేశి ఘరదేశి బోహారు-

- 102 ౌెల్లాను ఇచ్చిన ఆయాలు
- 103 మావులు గోధుమలు [పెసలు]
- 104 వడ్లు జొంనలు మోదలుగా
- 105 గల బుస్ భండాలంచెల్లాను
- 106 భండిని మానెడు నూనె నేతి
- 107 భండ్లఅందు మానెడు
- 108 ఋస్తిండాలందు పది పెంటు-
- 109 కల మానెమ ఉప్ప పెంటఅందు
- 110 స్వైదేస్ కరచేస్తి ప్రీడ్ల బోహారు లె-
- 111 ల్లాను ఇచ్చిన ఆయాలు పదిపె-
- 112 అంకల మానెడు భండ్లుడు భం-
- 113 డి మాశౌడు నూగె బోహారులె[ాహ్]-
- 114 ను ఇచ్చిన ఆయము కడువ
- 115 నిత్యబుతుడుమ[రె] అశేషనఖ-
- 116 రమూను ఘడియారానుకు ఇ-
- 117 చ్చిన ఆయము ఇంటను పాదిక
- 118 బియ్యము సంథ\*ఖరము ఇచ్చ-
- 119 న ఆయము ఉపహారానకు ని-
- 120 త్య అరగటిని ఘంతోడు సిన్నా బియ్యం-
- 121 ము కొరెప్డుకొలె కుడురు క $^\circ$ మ చౌపృ $^1$

# No. 735.

# (A.R. No. 112 of 1902).

# On a pillar lying under a pipal tree at Dendaluru, Ellore taluk, Godavari District.

- 1 స<u>్వ స్</u>రిణీ [#\*]శకవ[న్లం]-
- 2 භා**න ∩⊸ය**∃් න ් බ්ෙසි
- 3 ఖరసంవత్సర భుష్య  $\left[ rac{N}{2} 
  ight]$ 4  $\left[ 
  ight] 
  ight] 
  ight] \sim \infty$  సురువార $\left[ 
  ight]$ మ

- 5 మకర సంకాంత్రిన్ ఏ ]-
- 6 రమాహేశ్వర దేవర ని-
- 7 వేద్యానకు మహాదేవ-
- 8 [ఓ]జూ నియోగము సమ-

<sup>1</sup> The continuation is missing.

- 9 స్త్రామాహేశ్వరులున్ను [కో]-
- 10 సమావి మండెప్పన
- 11 చేనుకు హుంబరి పొలా-
- 12 గగుం[డే]టి పడుమట
- 13 ఫుక్టెండు చేనిలో ష[ల]-
- 14 ను పదేందుము శేను
- 15 ్కా లోచిత మూల్యము
- 16 **অধ্ৰূ**ণ মি কৈ ১১০ আ-

- 17 [ట్రి]రి ఉన్న పందుము [శే]-
- 18 నున్న [కో]సమాబి త[మ]
- 19 ඡවූ ao(a) = bo
- 20 ణ్యమాను నైవేద్యా-
- 21 నక్ $[\circ]$  బ్బెట్టి ఈ ప్రాట్ $[\circ$ డు]
- 22 ਚੈਨਾਨ੍ਹ ਜ਼ੋਡæ-
- $23 \left[ \cos \pi \right]$   $\frac{1}{8} \cos \pi$

# No. 736.

(A.R. No. 113 of 1902).

ON THE DHVAJASTAMBHA IN FRONT OF THE SOMESVARA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 (ಶಿ **ಸ್**ಮೆ.
- 2 శ్వరస్వామి
- 3 యదటను చో-
- 4 డికొడుకు ఏ-

- 6 పేరు జె[ప్పి] ప-7 ంది బుచ్చి యె-
- 8 এ ি ভী।

# No. 737.

(A.R. No. 113-A of 1902).

ON A STONE SET UP IN THE SAME PLACE.

#### First Face.

- 1 (శీనాథనాభిసరసీరుహ-
- 3 విడ్రకులం <u>త</u>్తదబ్దా ! నిత్యాదయం
- 4 కువలయోత్సవ
- 5 మః పృథుకలానిభిరావిరాసీత్ [౧∥\*]
- 6 త్రవనవసంత్రః కారమిమేడగ్రహార-
- 7 వాస్తుక్కు నన్నమియచతువ్వే కాదీ నానాశా-
- 8 స్ప్రాక్ట్రా క్రామ్ క్రమ్ క్రామ్ క్
- 9 ని ద్విజవంశముఖ్యో నారాయణా-
- 10 ఖృస్చమిక కవికామధేను:। మా-
- 11 బాభిధాం స చ వధూం విధినోప-
- 12 యేమే తాఖ్యామభూత్ప్రృథితకీట్రిక్రార-
- 13 మాత్యబాల్లు [3॥\*] తత్పత్నీనాగాంబ్బా కవి-
- 14 జనజననీతి వ్యాత్తాలా లాకే। తాఖ్యామ-
- 15 భూదనం త్రస్పంతత నయతం త్రమం తి-
- 16 ముఖముకురః |[రి|\*] తద్దమ్మ౯పత్నీ పతి-

- 17 భ\_క్తియుక్తా స్థాప్యక్షలమ్హిన్సిక్షాన్ కాప్ప- 🛚
- 18 మాంబ్బా। తాభ్యామజాయం త్ర సుతాస్త్ర)
- 19 యేక్స్ ఫు(తీ చజాతా కిల నాగమాంఖాృ) XIX
- 20 బుధనిధిరమాత్యబొల్ల స్సకృతమతి-
- 21 మ్హ్రాంత్ర్మిల్లో మల్లక్ శరదింద్రసితస్తా-
- 22 మాఖ్య: కులముఖ్యో వెంగసచివాఖ్య: 🛚
- 24 ಭೃತ್ಸನ್ನಿಭ್ಯಾತ್ತಹರ್ಯ್ಯಾ $\mathbb{R}$  ನಿತ್ಯಂ ಭೃ-
- 25 తస్వామికాయ్య = స్టేజో రాశివ్వ = ంగనా-
- 26 త్యవయ్య౯ః∥[౭∥\*] హృదయాప్పి౯త౫ు-రుచరణం
- 27 శేంసతి యుం సజ్జనోంద్రకటకాళర-
- 28 ణంగ సభమమ్పగండ్డసంజ్ఞం
- 29 గమాత్థ౯వరతత్వజ్ఞ $\circ$ బ[
  subseteq] త $rac{1}{2}$ న్స్ట్ ప్రామ్ సోమవ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The continuation is lost.

- 30 ా (పథిత గుణమహా దేవధా తీశ -
- 31 ఫు(త్:\*) (శీదేపీగభ్భ్లాదుస్థాన్నలవభవ-
- 32 ఫరిత ప్రోల్ల సతం లృవృడ్టు! నానాభూ-
- 33 నాథయాథ్మకటితమకుట్ళేణి-
- 34 మాణిక్యరోచీరాజీసీరాజితాంట్లు-
- 35 **ద్వ**యసదయజయుదూపవెంగీశ

- 36 భూపకి [ [ \*] తస్వాను మత్యా సచివా (గ -
- 37 గ్యా: పురాణవా<u>స్తుస్</u>ట్రతివిన్వ రేణ్వ:॥
- 38 సంస్తాత్యసంగ్గీతకలాడ్రవీణ-
- 39 പ്പൂതുട് മാത്താകാര് തുത്തു വിശ്ചാരം വിശ്ചാരി വിശ്വാരി വിശ്വാരി വിശ്വാരി വിശ്വാരി വിശ്വാരി വിശ്വാരി വിശ്മാരി വിശ്വാരി വിശ്വ

### Second Face.

- 40 సోయం వ్యోమాంగ్గర్ముడ్రమత-
- 41 శ్ర**సమే మాఘమా**సేర్ధ్రప $\overline{m{d}}_{m{\lambda}}$
- 42 పంచ్చమ్యాం సౌమ్యవా గేభ్యద-
- 43 యతి [వృ]మేఖే మం(తివెంగిశ్వరా-
- 44 య్య౯్రి పాసాదమ్హాట్రప్రశీయు-
- 45 తముపలమయం డెంక్డాలూరి
- 46 డ్రాపీచ్యాం రింగ్లం వెంగ్లీశ్వరా-
- 47 ఖ్యం విధివదతిముదా కాగ-
- 48 యత్సుడతిస్థం¤[nn||\*] త**త్ప**శ్బా-
- 49 ద్గనాడ్లి శంకర్రసమే శాకే-
- 50 🥳 నారాయణో హారీత్యఖ -
- 51 వాన్నపాయ్యకతనయో నాగా-
- 52 ంబ్బి కానంద్రను। భాక్త్యా కారయ-
- 53 దంచ్పితో పలమయం వెంగీశ -
- 54 స<u>స్</u>రత్రణో జామాతా ముఖ-
- 55 నంద్దిమంట్లపవరం వెంగ్లీశ
- 56 **లింగ్ల్ల**భాకి [౧౨॥\*] ఆయ్యాక్ న్లఫోత-
- 58 సనం బుధ్యశవ్యం చిరస్థా-
- 59 ဿ ఘాయాదాచం (ద ขางับ ชา [ก3 \*]
- 60 స్వ స్తే సమస్త భవనాధీశ్వరుడ్డౌన

- 61 డెంద్దలూరి వెంగ్లీశ్వర త్రీమ న్ఞ-
- 62 హా దేవరకు నిత్యమై ద్వి కాలహా-
- 63 విబ్స్ల్యాచ్స్లనా ర్థ్యాము ఆనం త్రనేపె-
- 64 గ్గడ పెండ్లము అప్పాసాని జాల-
- 65 రిఫూండి ఆగ్నేయము దికుర్రాన
- 66 భీమస్తముడ్రములోన మద్మా]-
- 67 కఱుత౧ బెట్టిన వరిచేను న ౧×
- 68 మఱంది నాయతిరాజు ఉంద్రు-
- 69 లూరి ఉత్తరమున ముస్టిండిగుంట్ట
- 70 తూప్ప౯నం బెట్టిన వరిచేను ఖ ౧
- 71 ఏర ముస్గిండిగుంట్ల సహీతముగా-
- 72 ం బువ్వుందోంటకుం ఔట్టిన చేస్తుతము న
- 73 అఖణ్ణదీపమునకు నారాయణ-
- 74 పెగ్గడ ఓడ్డపట్ల తూప్పు నం బొలమే-
- 75 රසිරාන ඔසුන න්වීඩ්න ආ ೧
- 76 సంధ్యదీపమునకు నప్పాసానియ పో-
- 77 తునూరి డట్టిణమునం బెట్టిన వరి-
- 78 శేను న 3 ఇరువూంటకు నంద్రితూమున్న
- 79 o మామెండు బియ్యము నివేద్యము నిల-స్థము ၊

# Third Face.

- 80 అన<u>న</u>నపె×్డ కొడుకు **పెం⊼న-**
- 81 పెగ్గడ ఈ దేవర గు[డి] ము[న్టట] సాని-
- 82 మాని నిబన్ధ కాటకుంబెట్టిన గృహ-
- 83 చేస్తుత్రము నాలువు జేనలమూర గొ-
- 84 లం బడుమటి (ప**ిమూర**లు 3🗙
- 85 ఉత్తరము (పతిమూరలు 3౨ తూప్పు౯
- 86 బ్రతి**మూ**రలు 30 దడ్డిణము బ్రతిమూ-
- 87 రలు అర పీర కోమటి ఆంగ్లడి ఉత్తర పీఫ
- 88 కడవట సొమపీధి సూయ్య్ కేధులు
- 89 గూడిన ఈశాన కోణమున మొకగి
- 90 అన్నెవకుం బెట్టిన గృహాచ్చేతము పడు-

- 91 మంటి డ్రుత్మారణు రాడ్త్రారము (పరి-
- 92 <del>మూ</del>రలు ౧౭తూప్ప౯ (వరిమూర**లు**
- 93 ౭ దడ్డిణము ప్రతిమూరలు ౧౬
- 94 ఈ మొకరి బిడ్డ బిడ్డ తరము ఈ దేవరన కొ -
- 95 లు**చు**వా**రు** వొం⊼ెనపెగ్గ**డ**య మొగలము
- 96 నైరితి సోమపీధి సూయ్య్య్ పీధులు గూ-
- 97 డిన ఈశాన కోణమునం బెట్టిన గృహాచే.-త-
- 98 ము తూప్పు౯ ప్రతిమూరలు ౧3 దడ్డిణ-ము

- 99 (పతిమూరలు ౧౧ పడుమటి (పతిమూర-
- 100 ၿ ဂ3 ခ်ား ခြွေးဝန္တာ မြွေးမီးဘားလေး ဂဂ
- 101 ఏరపభాసహితముగాం ఔట్టిన (శే-
- 102 బ**ర్**దేవర (కత్వు ౧ స్వా<sup>\*</sup>స్థ్ మేఖల ౧ కల**్ష**-
- 103 గములు ౨ అడ్జైన ౧ కిలఫుకోర ౧ చట్టు-
- 104 ౧ చింపమ్ము ౧ ధవళశంఘము ౧ జయం ఘంట్ల-
- 105 లు 🧈 ధూపఘంట్ల గధూవపాత్ర గ దీవ-
- 106 పాత్రకంస్తాలవుదోలు రచిట్లతా-
- 107 లపుదోయి ౧ెపెద్దధారలు ౨ కండ్యకా-
- 108 లగకంచ్చునంద్రిగఈ యూపకరణమూ-
- 109 లభరఖారము ఈ స్థానాధిజతులైన
- 110 **పూజారులు ⊫ స్వ**వత్తాం పరదత్తాం వా యో
- 111 హేరేత వసుంధరాం। షష్టివర్షణ సహ్మాసా-
- 112 ణి విష్ణాయాం జాయతే క్రిమిః 🛭 బహు-

- 113 భివ్వ౯సుధా దక్షా బహుభిశ్చానుపారి-
- 114 ഈ ് യാറ്റു യാറ്റു യാമ്പ് നോച്ചും
- 115 స్య తస్య తదా ఫలం 🛭 సమస్థాసేనా-
- 116 ధిపతి చణ్దేశ్వర విఖతం॥ 🚓 💠
- 117 మొకరి ఆన్నవకుం గమ్మండ్ర పాలమేర చేను ప
- 118 స్టమన్ను ఎల్ల కాలమునకు శౌశ్వతమైన జీతము
- 119 బారహకోటి విద్యామన్తులున్న డెన్దులూరి కోమటి సె-
- 120 ట్రి కొఱఇండ్లం బెకుర్వెండిండ్లు ేసిసి [నానా]కొ పెండ్లి-
- 121 ేసినా నేంట **కొ**కొ పెండ్లిం**గూంకు**వా రుం గొడుకు-
- 122 వారూం నాం దమకుం ఔట్టిడి తిఱువ ప-హిండి మా-
- 123~ [ను]కొని జీతమునకు నాచ $_{0}$ దాక $_{0}$ క్ మ $_{0}$ న్ని $_{0}$ ి॥

# Fourth Face.

- 124 గ్రీమ<u>న</u>హామణ్డ్ నేశ్వర వెంగ్గివెంగీశ్వర-దేవరా-
- 125 జులు ఆచం[దాకర్రా స్థాయిగా సానిమాని నిబం-
- 126 ద్వాణంజం జితాలకుం బెంక్టించ్చిన పాలములు।
- 127 అన్ననెప్గడ కొడుకు వెంగెనెప్గడ [హె]డ-
- 128 ంగ్లి ఉత్తారమున **బో**లచౌఱువుచేరువం జె-ట్లిన
- 129 ఖరిశోను న౧ం పీర ఈ చేని వాయవ్య-మునం బెక్టి-
- 131 గ్గడయు బొల్యపెగ్గడ కొడుకు **చే**వన-పెగ్గ**డ**-
- 132 య జాలగిపూడి ఈశోనమున మెట్ట-పొలము-
- 133 నం బెట్టిన వరిచేను ఖ౧న౧ం కమ్మి-నాయ-
- 134 కుని భీమినాయకుండు డెందులూరి
- 135 ఆ స్నేయమున గారగుంట్ల చేరువం బెట్టినవ-

- 136 రెశేను న ౧ం చో డెబోయుండు స్తై-లకడు-
- 137 మటం జెఱువులో కలం బెక్టిన వరిశేను ఖ౧
- 138 మేలునాయక కూచెమనాయకుండు సల్ల-చింత్ర-
- 139 లఫూండి నైరితి సణ్హెటి చేరువముకిందాల ము వె-
- 140 నుకం బెట్టిన వరిచేను ఖ ౧ మేలునా-యక గోకి-
- 141 నాయకుండు గమ్హండ్ వాయవ్యమునం బొలమే-
- 142 ర చేరువం బెట్టిన వరిచేను న ౧ం మేలు-నాయక
- 143 వెంగినాయకుండు వెంచ్ఛ ప**డు**మటం బ**ా** హిాండి
- 144 కొలి చేరువం బెట్టిన వరిశేను న ౧ు మేలు-నాయ-
- 145 క కొసనినాయకుండు వెనుంగొలని ఉత్త రము-
- 146 ඝ කත<sub>ු</sub> ැම්බර ස්රාන**ා ହ**්ଥුන පරින්**ති**න ආ ମ

# No. 738.

 $(A.R. No. 114 of 1902)^{1}$ .

ON TWO FACES OF A PILLAR SET UP ON THE BUND OF THE RATNAM TANK AT PEDAVEGI, SAME TALUK AND DISTRICT.

 1
 కాన్హూరి వెం 4
 న ఢ క్ 

 2
 కర్టుంది.
 5
 నేరూ ॥

 3
 మేయించ్చి Second Face.

 6
 కామ్హూరి వెంకటరత్నం
 9
 సం ॥ శావణ

 7
 వేయి[ం\*]చ్చిన ధర్హ్హాం
 10
 బ ౧ం శారం ॥

 8
 నేరు విశ్రమం

No. 739.

(A.R. No. 115 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE PATALISVARA TEMPLE AT TIRUPAPULIYUR, CUDDALORE TALUK, SOUTH ARCOT DISTRICT.

1 ஸ்ரீ [||\*] கிருமகள் பொலப் பெருஙிலச் செல்வியுக் க2 னக்கெ யுரிமெ [பூ]ண்டமை² மனக்கொளக் கானதார்சாலே கலம3 ஹத்தருளி வெங்கு[க]காடும் கங்கபாடியு நுளம்பபாடியும்
4 தடிகைபாடியும் குடமலேகாடும் தண்டாற் கொண்டு தன்ன5 ருள்வள ரூழி எல்லா [வி]யாண்டும் தொழுதுகெ விளங்க ஆண்டெ செழுக6 செத் தெகுகொள்[க்] கொவிரா ஜரா ஐ ரா ஐகெலலிவைஜ்[→]ற்கு யாண்டு
7 மிச-ஆவது பா கிரிப்புலியூர் திருக்கடை காழலாழ்வார்[க்\*]கு டுவ]8 [சிருவிப்பாடித் தென்கரைச சி. அபால்யூருடையான் மஞ்ஞானே9 யாகிய இராகிங்கப்பெரயற்காக மகன் மாறைபரணன் டுவ10 ச்ச கணாவினக் கரைவிளக்கால் ஆடு சம்அ திருகட்டக்கணப்டு[ப]11 [ரிமக்கன்வசம் [||\*]

#### No. 740.

(A.R. No. 116 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

1 ஸூஷி ஸ்ரீ [ ] \* ] மதிரைகொண்ட கொப்பசகெமரி-2 பன்மற்க்கி யாண்டு பதினெட்டாவது வடகரைத் தெ-3 [வ]தானம் பாதிரிப்பு இயூர் இருக்குவாழும் தாமொதிரன் 4 ஒற்றிஊரனென் இவ்வூர திருக்கடைஞாழல் பெருமா-5 னடிகளுக்குத் திருகட்டக்கணப்பெருமக்கள்வழிக் குடுத தெ[ா]ட்டத்து-6 க்கு [எல்]வே கிழ்பாற்கெல்வே பெருவழியின் மெறக்கும் தென்-7 பாற்க்கெல்லே மொகிலியன க[ண]வதி கடம்பனும் த-8 ம்பியும் இவர்கள் நிலத்தின் வடக்கும் மெல்பாறக்கெ-9 ஸ்லே கவிசியன் உதுகணன் மாயவன் னிலத்தாக்கும் ஆ-10 லம்[பு]ல்வினாகத்துக்கு புக்க உட்ச்சிறுவழிக்குக் கிழக்கும் வ-11 டபாற்க்கெல‰ உட்ச்சிறுவழிஇன தெற்க்கும் இக்கான்கெவ்வே 12 அகப்பட உண்ணில(ம்)மான இக்கமுக**ர்**தொ**ட்ட**ம் ஒழி**வி**-13 ன்றித் திருக்கடை-14 ஞாழல்பெருமா-15 (ன்)னடிகளுக்கு 16 திரு**நட்ட**க்கணப்-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This inscription is engraved in very modern characters.

<sup>2</sup> This word is written below the line.

- 17 பெருமக்கள்வழி
- 18 அட்டிக்குடுத்தென்
- 19 தாமொதிரன் ஒற்றி-
- 20 ஊ(ர்)சனென் இத்த-
- 21 ன்லம் இச குரி

# No. 741.

# (A.R. No. 117 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷ் ஸீ [||\*] வகரவகிகள் ஸீவீக்கிரமசொழு வெற்கு யாண்டு கூ-வது ராஜ-
- 2 நாஜவளநாட்டுப் பட்டான்பாக்கைநாட்டு கிருப்பாதிரிப்புவியூரான பரநிருபப(ா)ரா(க்)
- 3 க**ு**8ச்சது அவெ தி**மங்**கவது தொன்று தூணே ஆணுடையார் கொயிலில் மிவவ<sub>ரா</sub>-
- 4 <sup>ஹணர்</sup> பாரத்துவாகி காலகாலக் ஆளும்பி**ரா**ன் உள்ளிட்டாரும் பாரதுவாகி திருவ-[க]தி காலகால-
- 5 ந் உள்ளிட்டாரும் பாரதாகி சங்கரந் திருக்காளத் இஉடையான் உள்ளிட்டாரும் பாரது-வாசி ஆகந்தக் ப-
- 6 ள்ளிகொண்டான் உள்ளிட்டாரும் பார(த்)தாகி கிருகடை[நா]ழல் உதைணுமுத்தி உள்ளிட்டார்² பாரதுவாகி க-
- 7 யிறார் நாரண ற்கரியான் உள்ளிட்டாரும் இவ்வணேவொ[ம்\*] சொழகுவவல்கி நல் லூர் முடிகொண்டசொழப்பெரு-
- 8 *கெருவில்* புல்லாலிஉடையான் சூற[ன்] உலகமுண்*ட*ானை உலகளதுசொழமுவேது-வெளான்பக்கல் நா**ங்**க-
- 9 ள் கொண்ட அன்*ரு*டு னற்காசு லரு இக்காசு ப**தி**கைஞ்சும் கொண்டு ஸம்மதித்து இத்-தெவர்க்கு ச*ஊரா*-
- 10 திதவரை ஒரு கிருதுகோவிளது எரிக்க ஸம்மதித்தொம் இவ்வணேவொம் இத்திருநகாவ விளக்கு எரிக்க இட்ட
- 11 குத்திவிளக்கு ஒன்று இது தார இடை அம் இது வேதாஹெழூர ஈடுகெஷ [||\*]

# No. 742.

# (A.R. No. 118 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 கொ[ப்\*]பாகெசரிபனமற்கு யாண்டு முன்ருவது தெவதா-
- 2 னம் பாதிரிப்புகியூர் பாரதாயன் கிலன் குமாசர் உடிவூஹho r-
- 3 திப் ஹொமாசியார் தம்முடைய கொற்றக்கைகொல்லேப்
- 4 பதிண்ஞச மிழிவபுவத்த இரண்டு மாவும் எரிப்புவத்தை-
- 5 க் காலும் வெ[னா]ன்புலத்து எழுதாறு கமுகும் பாத்தியும் தெங்க-
- 6 ஞசெரி முக்காறு மிவை ஐய்வா வராலூணர்க்கு [வர]லூடிவ(r)-
- 7 கோக அவர் [கா]ட்டின செரியிலெ மில்வம் ஒத்திக் குடிஇருக்கு அணப-
- 8 விப்பதாகவும் இவை விற்றக்கொள்ளவும் ஒற்றிவைக்கவும் பெ-
- 9 ரு[தாரா]கக் குடுத்தென் ஸூஉலிரசிபல லொமாசியென் இ-
- 10 த வைவெயார் சகெஷ் இது ஈக்கிப்பார் சிபாதம் என் றவே
- 11 மெல [[|\*]

#### No. 743.

#### (A.R. No. 119 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- [m] ஸூ [m] [அ]டற்க[ளி]ற்*ரு*ல் **ஆ**[m]வமல்ல**ீ**ன **முட**[m]காற்றில் முகக[m]வி-[m]கத
- 2 மற்றவன் ∫ஜ]யசிங்கணெடும் வரு தண்டிணே பொருதண்டினுல் வெ-
- 3 ற்றிகொண்டு வெண்குடையிழல் விசசுங்[காத]னத்து வி[ற்]றி[ருண]ருளின கொவி-யாஜ-

⇒ Read உள்ளிட்டாரும்.

A few letters have been omitted to be engraved at the end.

- 4 கசரிபநாான உடையார் ஸ்ரோரஜேஹேக நெதவர்கு யாண்டு ந-ஆவ[து] வடகரை சா-
- 5 ஜெத சாழவளநா[ட்\*]டு மெல்க்கால்நா[ட்\*]டு வரணூடிய]ம் திருப்பாதி-
- 6 ரிப்புலியூரான பரகிருப்பார்கிரம்வது (ர்\*)வ்வெ தமங்கலத் துடை
- 7 டயார் திருக்கடை காழதுடையார் இதிரு நினாவின இ இசண்டு இவ்விச-
- 8 ண்டும் ச<sub>க</sub> ராதித்தவல் எரி[ய கை\*]வத்த பளளி சாஜெக ரசொழவள**கா**[ட்\*]டு மெல்க்-கா[ற்]கா-
- 9 ட்டுத் தகியுர் திரிபுவனவோரைவே முனிய துவெட்டு \* குமங்கூலத்து தெ ன் படாகை வா-
- 10 கூர்நாடு க[இது அபுர் குடிப்பள்ளி னம்பான் [குறு கமாணிகூ இளவரையன் வைச்ச விள-
- 11 இ யிர[ண்\*]டும் எரிகு[க\*]டவ[து] இக்கொயில் மிவவ நஆணரொம் ஹாரதூஜி எடு-[த்த\*]பாத எச்சப-
- 12 ட்டீனு[ம்] சிங்கன் சிராளபட்டனும் எழுதாற்றுவன் காலகாலபட்டு\*]-
- 13 னும் சிராளக் கா[ம]கொன்பட்டனும் சடங்கவி குமாரடிபட்டனும் உ-
- 14 எளிட்டொம் இத்திருப்படி கடது இத்தெவரை திருவாசாதணே பணு[க்\*]-
- 15 க(ட)டவ மிவவராலாணசொம் எரிகு கெ\*ிடவொம் இதிருதுகோவிளக்கு இ-
- 16 ரண்டும் இவை அ[ஸ்டி]யாமை கா[ப்\*]பான் ஸ்ரீப[ா\*]கம் தலேமெனின ஸ்ரீப-
- 17 ன்மாஹெமூர ரடுக்கு-

# No. 744.

(A.R. No. 120 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லி ஸ்ரி [|\*] மதிரைகொண்ட கொ[ப்\*]பரகெசரிபன்மர்க்கி யாண்டு பதி(ன்)னெட்-டா(ஆ)வது வடகரைத் தெவதானம் பாதிரிப்புலியூர்த் இருக்கடைஞாழற் பெரு-மானடிகளுக்கு-
- 2 த் திருவுண் ஞழிகைக் கணப்பெருமக்கள்வழி தென்கரைத்தெவதானம் பெருமாக்களூர் குழு[ஓ]ாய[ ந\*\*]ஸ-ூதரத்து சூஷிஷெணசை தரத்து காராயணஞ்
- 3 செந்த(ன்)னிடை யொரு திருவமிர்து வெண்டும் முதல் கிவனிடைக் கொண்டொம் இது வணராதித்தவல் செலுத்துவொமானுர் திருவுண்ணுழிகைக் கண-
- 4 ப்பெருமக்களொம் |||\*|

#### No. 745.

(A.R. No. 121 of 1902).

#### ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ஷ் மூ ∏ புகழ்முரிது விளைங்க ஜ[ய\*]மாது விரும்ப கி-
- 2 லாகள் வளரமலர்மகள் புணர உரிமையிற் இறை மை-
- 3 ணிமுடி சூடி மினவர் கிலேகெட வில்லவர் குலேதா
- 4 எட்டு மக்கவர் இரியஅற் டிழிதா திகூணத்த தோக்
- 5 ச[க்\*]கா நடாத்தி விரவிங்ஹாவனத்து அவகிமுழுதுடை-
- 6 யானொடும் விற்றிருனருளிய கொவராஜகெசரிவ[த]ரா-
- 7 ன சக்கரவத்தி ஸ்ரீரூலொத்துங்கசொழுஷெவ ர்\* கு யாண்-
- 8 டு முப்பத்தஞ்சாவது திருப்பாதிரிப்புவியூர்த் திருகடை-
- 9 நரழு*லுடைய* பெருமாநடிகள் செவ*தாக*ம கொபிலு -
- 10 [இ] காற்ப்பாலெல்லே பெருவழிகு மெற்கு கொட்டுக்கா வுகு
- 11 வட்சு ஊர்சு கிழகு பாலொ[ைட அகப்பட செவதானம் ப-
- 12 நாஹெமுரா ஈகொது ||—

# No. 746.

(A.R. No. 122 of 1902).

- 1 வூஷீ ஸ்ரீ [||\*] வகரவதிகள் ஸ்ரீவிகிரஃசொ[ழ] உவெற்க்கு யாண்டு எழாவது ராஜராஜ-வளநாட்டுப் பட்டான்பாக்கைநாட்டு இரு-
- 2 ப்பாகிரிப்புகியூர் கொன்[ரு]க்கூணேயாண்டார் கொயில் சிவவ ராணணர் உராஜி காலகாலஉட்டன் உள்ளுட்டாரும் ஹாரு ஆரஜி காலகாலசெவன் உ-
- 3 எளிட்டாரும் வாரபூரஜி செஷ்ணாஃ[—ூ]கி-ிவ[ட்]டன் உள்ளுட்டாரும் வாரபூரஜி பதாஹெயூரவ[ட்]டன் உள்ளுட்டாரும் இவ்வணேவொம்

- 4 இவ்வூரில் இருக்கும் வெள்ளாளன் ஆ**மு**(ர்)ருடையான் கயு*றூ*ர் சொ**றுடை**யா**க் ஆக** வெசானிப்பாடி மூவெர்தவௌாக்ப-
- 5 க்கல் நாங்கள் தொன்*ருத் துணேயாண்[டாற்*]க்கு ஒரு திரு*நுக்தா*விளக்கு எரிக்கக்க**ட**ு வொமாக இவ்வெள்[ளாள]ந்பக்கல் நா-
- 6 ங்கள் கொண்ட காசு பதிகெட்டு ல்அ இக்காசு பதிகெட்டும் கொண்டு உ<sub>ரோ</sub>ஜித்**தவ**சை எரிக்க-
- 7 கடவொமாக உலய[ப்\*]பட்டொம் இக்கொயிற் கிவவர[ா\*] ஆணை **சொ**ம் இது பன்மா**-**ஹெஸ்ரா ாகைஷ்[||\*]

# No. 747.

(A.R. No. 123 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ஷீ ஸ்ரீ [||\*] பூமாது புணரப் புவி(ய்)மாது வளர நாமாது விளங்க ஜெயமா[து\*] விரும்ப
- 2 தன்கிருபதுமலர் மன்கவர் சூட மன்கிய உரிமையால் மணிமுடி கவித்து செ-
- 3 ந்கொல் சென்று திசைதொடும் வளர்ப்ப வெங்களி கீங்கி மெடுய்\* யறன் தழை-
- 4 ப்ப கனிக்க மிரிய கடல்மஃவ க(ா)டாத்தி வலங்கொ ளாழி வரையாழி கடப்ப இ-
- 5 ருசுட்சளவும் ஒருகுடை கிழற்றி விசஸி ஹாஸகத்து முக்கொக்கிழாகடிகளை-
- 6 டும் விற்றிருகருளிய கொப்பாகெஶரிபற்சோக திரிபூவனச்சக்காவத்திகள் புரிவிக்கொட1

# No. 748.

(A.R. No. 124 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஹ]ஷீ ஸ்ரீ [‖\*] பூமியு கிருவும் தாமெ புணர விகிரமத்தா[ல்\*] சகூர கடாத்தி வி[ர]ஸி₀-ஹாஸாத்து விற்றிருகளுளிய கொப்பசகெசரிவ ஓரான உடைட்]யார் ஸ்ரிராஜெதை ு-சொழுதெவற்கு யாண்டு . . . [ஆ]வது ²
- 2 [ரு]ஜெனது சொழவளகாட்டுப் பவித்திசமாணிகூவளகாட்டுத் திருப்பாதிரிப்புவியூசாக பசிருப்பசாகிசமசதுர்வ்வெதிமங்கலத்தி[ஸ்] ஸஹெயொம் இசு வைமெஞ்ச் சமைனு ஆரு[னி] கும்[ச\*]க் வீசகாசாயணக் பீசாதைகதெவதும் இக்குடி மாதெவக் கம்பீசா கம்பியும் இக்குடிச் செதுக் காசா-
- 3 [யண\*]நம் பாரத்துவாஜி செடீக் மாறநம் இருடித் திருவெ . . . . காராயணநம் சாதிதாக் பொக்காழி தத்தபட்டஇம் சாதிதாக் ஸ்ரீ[கு]]ஷ்ணக் [மா]வரிகெசுவநம் பாரத்துவாஜி காராயணக் அகடைகாராயணநம் உள்ளிட்ட வடிமெயோம் வெசாவிப் பிரமதெயத்தி கி[ரு\*]ககும் குடிப்பள்ளி-
- 4 [ப்] பெருமான் இசண்டாயிசவரான ஸெரோபதி சாஜெனரசொழ வெசாலிப்பெசையர் ஆகமுடையாள் சாத்தர் பீசத்தாலி இ நாகைள் விற்[ஹ\*]க்குடுத்த சிலமாவது இசண்ட டாபிசப்பெசெரிக்கு வடக்கு . . . செரிசு மெகு நடைவாரத்திற்க்[கு\*] கிழசு ஏற-
- 5 செவகர் பொடயதுக்கு தெற்கு இடிகு மெற்கு முக்கொல் வழி விட்டு சிலம் அறுமாவும் [இ]சவிறுரமு[டை\*]யார் கொடி ஆகு வடகு தெவதானம் அரைக்கால் சிக்கி சிலம் அறுமாவும் ஆக [இச்]கிலம் இரிண்\*]டறுமாவும் விற் <sup>3</sup>

#### No. 749.

(A.R. No. 125 of 1902).

- 1 வூலி மூ [||\*] பூமியு கிருவு காமெ பு**ணர வி**கிரம**த்தா**ல
- 2 சகுர நடாத்தி விரஸி[்\*]ஹாஸகத்தை விற்றிருஊருளிய கொப்ப⊷
- 3 ரகெசரிபதாரன உடையார் ஸ்ரோஜெக நசொழ்செவற்சு யாண்டு டு-ஆவு

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription is incomplete.

² The date may be read as ரு-ஆவத.

<sup>3</sup> The rest of the inscription is lost.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> This inscription is only a fragment.

# No. 750.

# (A.R. No. 126 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷி. ஸ்ரீ [∥\*] சகரவத்திகள் ஸ்ரிகுலொத்தங்கசொழு வெர்க்கு யாண்டு முன்ருவத உடையார திருப்பாதிரிப்புலியூர் ஆதுடையார்க்குச் சொழகுலவல்லி நல்லூர் கிரபுவன -மாதெவிப்பெரு-
- 2 க்தெருவிலிருக்கும் கிளிகஸ்லூர் கிழவன் அம்மையப்பக் கிருவிராமினூரமுடையாக் வைத்த திருதுக்தாவிளக்கு ஒன்று ஒலாறுக்கும் இக்கொயில் கிவுவராஷணர் ஹாரஜாஜி காலகால-
- 3 ந் தெருச்சிற்றப்பலமுடையாக் உள்ளிட்டாரும் இக்குடி காலக[ாலக்] ஆநும்பிராக் உள்-ளிட்டாரும் காலகால[வு\*] உூராவு ஹீதக்
- 4 உள்ளிட்\* \_டாரும் காலகாலக் காக்குநாயகக் உள்ளிட்\* \_டாரும் இக்குடி திருச்சிற்றம்-பலமுடையாலா திருக்கடைநாழனடையான் உ-
- 5 ள்ளிட்டாரும் ஹார் ஆாஜி கபிறூர் நாரணற்கரியாக் உள்ளிட்டாரும் இவ்விணவொம் இவக்பக்கல் உபைய[ங்] கொண்ட அன்று-
- 6 செற்காசு உல் இருபதுங் கைககொண்டே இத்திரு நுந்தாவி எக்கு ஒன மும் இத்தொன். ருத்து ணே ஆளுடையாற்கு மான நாதித்தவரை எரிக்[க]-
- 7 க்கட்டுவாடாக ஸ்ட்டந்தேக் கல் வெட்டிவித்துக் குடுத்தொம் இவ்வணேவொம் இத பனரோ ஹெஸ்ரா ஈடுக்கூ உ

# No. 751.

# (A.R. No. 127 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸு]ஸ் ஸ்ரி [||\*] குலொத்துங்கதேவ[ர்\*]சூ யாண்டு [கூ]-தாவது ராஜெகதோடிவள-ூட்டு பவித்ததமா(ண்)[ணி] க்\*]கவன(ன்)இட்டு திருப்பாதிரி[ப\*]பு(ல்)வீயூர்
- 2 திருகடை(ன்) ஐழல்உடைய கோஹா செவ்பக்கு இன்னட்டு கெற்க்குப்பைட்டையான் புத்தன் கொச(ன்)னெ[ன் ை\*]வக [வித்தவிளக[கு\*]
- 3 ஒன்ற பதாபெய்லுர் இர[க்\*]கெஷ்]—

# No. 752.

# (A.R. No. 128 of 1902).

# ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸூஷ் ஸி ||—மூகுலோதுங்கசொழுடிவர்க்கு யாண்டு செலகு ||—தழைத்த திருப்பாதிரிப்
- 2 ன விரை $_{\mathcal{Z}}$ ்லைவ னிருடைப் பசசமையகொளி மாமுக்கு கொழிக வேஷோஉருபுராணங்க .
- 3 தாகங் க $[\dot{a}]$ னிவனபுசாணம் வழுத்தபடி காட்டுத[a]ான ஊரும[a]தி பா[a]யூரு . . மிருபூவிளே[u] கி . . .
- 4 [ப]ழுதுமுறை தாமா [யு]ள்ளைவு முண்ண விறையிலியாம்வகை ததொ [மி]ரண்டு மொ-வெ][|\*]

# No. 753.

# (A.R. No. 129 of 1902).

- ] ஸூல் ஸ் ||—குலொத்தங்கசொடிசெவர்க்கு யாண்டு செய்[க] திருவாழுங் [க]ை**றை**நாழுற் கி [ஃன]மரும்
- 3 வாடுக் காட்கமுஞ் செய்தாற்க்கு சிறப்பாப் பாவேயூரினி விருயூவும் விளேயும் பாரில் ஒருமா [கன்]கில-
- 4 . [ப]ருங்கொழு கிளமிணெடு முழிதொறு மிறையிலியை யுரைத்தானெய் உமாங்கொல்லே
- 5 . சண்டுமா பொருமா முக்காணி யொங்கு மற[ப்]பெருஞ்செல்[வி] யொரு[க]ாணி . . .
- 6 பூவமர்காணியினிற் பூம்புலியூர் காடகஞ்செய் காவலன் பெற்ற கிலம்[[]\*]

# No. 754.

(A.R. No. 130 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [||\*] கொராஜகெஸரிவன்மற்க்கு [யா]-
- 2 ண்டு சு-லாவது சொணுட்டு செற்றூ[ர்\*]க்கூ[ற்\*]றத்து [வுர]-
- 3 ஆடையடு கிருவெதிமங்கலத்துப் பார-
- 4 தாயன் னக்கணையே வஞ்சவ-
- 5 ன் வரு [ாதி] ஈருள் பாகிரிப்புவியூர்த் கி[ரு\*]-
- 6 க்கடைஞாழல் ஆள்வார்க்குச் சக்-
- 7 தராதித்தவர் கிற்க திருநட்டக கணப்பெ-
- 8 [ரு]மக்க[ள்\*]வழி வை[க்\*]க விளக்[கொன் றி]நால் ஆடு தொண்[ஹா\*]-
- 9 [ற்று] ஆறின்ஸ் விளசு ஒன்று[ம்] ாக்ஷிப்பார் மூவாஉ& என மிரவலின் 8ெலன[[\*]\*]

# No. 755.

# (A.R. No. 131 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லீ ஸ்ரீ[||\*] கிருமன்னி வளச இரு ®ல மடக்கையும் [ெ]பாற்ச[யப்\*]பாவையும் சிர்த்-தனிச் செல்வியும் தக் பெ[ருதெவி]யசாக இன்புற [ெ] கடு கிய அரழியு ளிட துறைகாடும் துடர் வனவெலிப் படர் வனவா[சி]யும் சுள்ளிச்சூழ் மதின கொள்ளிப்பாக்கையும் கண்ணற்கருமுசண் மண்ணேக்கடக்க(மு)மும் பொருகட லீழத்தரையர் த[ம்\*] முடியு மாங்கவன் [ெ]த[வி]ய சொங்கெ]ழில் முடியூ[ம\*] முன்[ன\*]வர்பக்கல் தென்னவன் [வை]த்த சுதுசமுடியு மிதிசகாசமு [ம்\*] தெண்டிரை ரிழுமண்டல முடிழு\*ிவது மெறிபடை
- 2 ழகிவுஞ் செருவிற் சிகவி விருபத்கொருகா வரைசுகளே கட்ட பரசுராமன் மெல்வருஞ் சா**ங்**-ம[ற்]றி(வ்)வரண் கருகி இருத்திய செம்பொற் றிருத்து முடியூம் பயங்கொடு பழிமிக முயங்கியில் முதுகிட் டொளித்த ஜயசிங்கன் அளப்பெரும் புகழொடும் பி டி இலட்ட-பாடி எழுரையிலக்கமு[ம்\*] கவிகதிக்குலப்பெருமீலகளும் விக்கிரமவிர சக்கரக்-கொட்டமு[ம்\*] முதிர்வடவல்லே மதுரமண்டலமுங் கா(ம்)மிடைவளே காவணேக்-கொண்யூம் வெஞ்சிவேவிர . . .
- 3 ணே விளேயமர்க் களத்துக் கிளயொடும் பிடித்துப் பலதனத்தொடு நிறைகுவையூங் கட்டருஞ்செறியின் ஒட்டவிணெடியமும் பூசுரர்செர் நலக்கொசலேநாடுக் தன்மபா-லண் வெம்முணே யழித்து வண்டுறைசொலேத் தண்டசுத்தியும் இரணசூரணே முரணுகத் தாக்கி கிக்கணே கிர்த்தித் தக்கணலாடமுங் கொவிசைகுதுக் மாவிழிகொடத் தங்காதசாரல் வங்காளதெசமு கொடுகடற் சங்கு வொட்(ட்)டல் உடிபாலணே வெஞ்சமவி 1

#### No. 756.

### (A.R. No. 132 of 1902).

- 1 ஸ்ரீ(ரி) ஸ்ஷீ ஸ்ரீ (ரி) [||\*] வீசமெ துணேஆகவும் தியாகமெ [அணி]பாகவும் செங்கொ வொச்சிக் கரூ[ங்\*]கலி கடினு கூடல்சங்கம[த்] தாஹவமவ்ல-
- 2 ஃன அஞ்சுவித்து [வி]கூல [ஃன] பு[ம சி]ங்கண [ஃன] யு[ம்] உடைபுறங சு[ண்டு] மற்றவ[ர்] மாதெவியாரொ[டு] வழுுவாஹனங் கைய்[க்\*]கொண்டு விஜை[ய\*]அவிஷைமம் பண்ணி விரஸ்ட் கொ-
- 3 ஸேனத்து உலக[மு] முதன[டய]ாளொடும் வி[்ற்றிரு]க[ரு]ளின கொவிராஜ[கெசரி]பக்-மாரன உ[ைடையார் ஸீவி[ர\*]ராஜெகைருஷெவ[ர்\*]சு யெ·ண்டு அஞ்சா(ஆ)வது சோ-ஜெகேருசொழவளனு[ட்\*]டு ப-
- 4 வித்த[ர\*]மாணிக்கவளனட்டு வரவசெயம் பரகிருவ[ப]ராக்கர8(ஸ)ச்சது[ர்]வெ கி-மங்கலத்தில் திரு[க்\*]கடைநாழல் அடையர்சூ இன்னு[ட்]டு வெசாலி-
- 5 வர்வசெயது குடிப்பள்ளி பெருமான் திருடைவ]பிக்]ாக மும்முடிசொழப்பெரியன் வைத்த(த்) திருநுகாவிளசூ ஒக்று யிவிளக்கு
- 6 ஒன்று எரிக்க[க\*]டவொம் மீக்கொயில் கிவவராஜ(ம)ணசொம் டிஞ்(ரி)பதாயெறு**ரா** ஈக்கெழ[||\*]

# No. 757.

# (A.R. No. 133 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE

	23. 238 O.M. Thion,
$\frac{1}{2}$	பூவி ் ஸ்ரீ(ரி) [ *] விசமெ [தணே]யாகவும் [கியாகமெ அணியா]கவும் [ெசங்டு]கா லொ- ச்சி கருங்களி கடின கூடல்சங்க[மத்*] தா ஹவமல்[ல]ீன அஞ்சுவித்து விக்கலினயும்
	கு ஙகண ஜோ [ புய 🏂 ]
Ü	உடைபுறங்கண்டு மற்றவர் மாதெவியாசொடு வ <b>ஸூ-</b> வா <b>ஹ</b> ன[ம்*] கைய்கொண்டு வி <b>ஜை</b> [ய*]அ <b>டி</b> ஷெகம்
	பண்ணி வி <b>ர[ஸி</b> ம் <b>ஹ</b> ]ாஸனத்த உலகமுழு[த]டையாளொடு விற்றிருகருளின கொவி- சாஜகெசரி-
5	பன்மசான உடையா[ர் ஸ்ரி*]¹ வி[ச*] சாஜெடி நடிவ[ர்]சு யாண்டு டு-ஆவத சோஜெக ர- சொடிவள ஒட்டு பவித்த நமா-
6	ணிக்கவள நாட்டு வடகரை ஸ்ரஓடி உயம பசஙிருபபசாக ரூசதார்வெ திமங்கலத்து
7	திருக்கடை நடிவடையை யிளில் மூ[வ்வநோ]ுகணு[ந்] மி-
8	ராளப[ட்ட] ஆம் [இ] சூடித் தொன்(ன்) <b>ரு</b> த்து [ஃண]ப்பட்ட ஆம் [இ] சூடி காலகாலபட் டலும் இசூடி
9	காமக்கொடுபட்டனும் இஞிடி குமாரடிபட்டனும் உள்ளிட்ட இவ்வ <b>ண</b> வொம்இன்- காட்டுக் கூடமங்க-
10	லத்த ப <b>ட்</b> டினவன் கணிச்சன் காடன தெவன் டைகிய்-
11	யால் யாங்கள் கொண்டுகடவ செல்லு எண்-
12	பத்[ன்]க[வ*] மும் கொண்ட பரிசாவ <i>து ஆ</i> ட்டுக் கல <b>ெ.</b> -
13	ல் அக்கு ப(ல்)வீசை முக்கு அணியாகப் பொகி ஊ கெ⊷
14	ல்லு இருபத்காகஸமுங் கொண்டு காங்கள் செய்யு-
15	ம் பரிசாவத இக்கொடினில் திருமெனி புன் பூர்நாய-
16	கர் <i>சூ</i> நீச்சம் இருநாழி அரிச்பா <b>ல</b> கிமந்தமா[க*] அ.
17	் த செய்வீக்ககட்டுவாமாக ஸாதகம் பண்-
18 19	ணிச்சுடு[த்]தொம் இககொடில் பிவவராஜு- ணர் இவ்வக்குவொட்[  *]
	No. 758. i
	(A.R. No. 134 of 1902).
	On the south wall of the mandapa in front of the same shrine.
1	வூஷ் மூ[ #] வு தைவஷ் த்தக்குச் செல்லும் வ நிரேவஷ் கிடு இறிஷ் வஹ உடு [வி-]

On the south wall of the Mandapa in Front of the same shrine.

1 ஆவி ஸி !!\* வுறுக்குக்குச் செல்லும் வ நிரேவுவை நிறையு விறு வறையும் விறியில் விறுவரியில் விறுவரியில் விறுவரியில் விறுவரியில் கடுக்கிய பட்டையம் [கிருப்பாகிரிப்புலியூரில் விறுவக்குப் பாழானவகையில் விலுவவஷ் நிறிய மடிக்குமை இலைப்பற்றில் பூவ க்கொவைக்குப் பாழானவைக்கில் விலுவவஷ் நிறிய மடிக்குமை முறுவரியில் விலுவவஷ் நிறிய மடிக்குமை முறுவரியில் விலுவவஷ் நிறிய மடிக்கும் விறுவக்கு விறுவரியில் விலுவவஷ் நிறியில் விலுவவரில் விலுவவரியில் விலுவவரியில் விலுவவரில் விலுவவஷ் நிறியில் விலுவவரியில் விலுவவரில் விலுவவரில் விலுவவரில் விலுவவரில் விலுவவரில் விலுவவரில் விலுவில் விலுவவஷ்கள் முலியில் விலுவவரில் விலுவில் முன் விலியில் விலுவில் கிறியில் விலுவில் முன் விலியில் விலுவில் கிறியில் விலுவில் முன் விலியில் விலுவில் முன் விலியில் விலுவில் முன் விலியில் மூல் விலியில் விலுவில் மூல் விலுவில் மூல் விலியில் விலியில் மூல் விலியில் மூல் விலியில் மூல் விலியில் மூல் விலியில் மூல் மூல் விலியில் மூல் விலியில் மூல் விலியில் மூல் விலியில் மூல் விலியில் மூல் மூல் விலியில் மூல் மூல் விலியில் மூல் விலியில் மூல் விலியில் மூல் மூல் விலியில் மூல் மூல் விலியில் மூல் விலியில் மூல் விலியில் மூல் மூல் விலியில் மூல் விலியில் மூல் விலியில் மூல் மூல் விலியில் விலியில் மூல் விலியில் விலி

# No. 759.

# (A.R. No. 135 of 1902).

# On the base of the verandah of the first prakara of the same temple.

1 உடையார் திருப்பாதிரிப்பு இருடைய காயஞர்கொயில் தெவகன்பி கொயில்கணக்கர்க்கு கிறமு நி திருப்பாதிரிப்பு இயூர் கத்தமும் வினேகிலமும் புனசெய்கிலமும் இவ்வூர் பிடா-கைகளில் கத்தமும் வினேகிலமும் புன்செய்கிலமும் உடையார் திருப்பாதிரிப்பு வியூரு-டையார் திருகாமத்துக்காணியாக அனுபவித்துப் பொதுகையில் பெருமாள் விக்கிரம-பாண்டியதெவற்கு முன்முவது காளில் உடையார் விக்கிரம்பாண்டியக் காலிங்கராயர்

<sup>1</sup> In place of the letter in brackets there is Fy in the inscription.

இக்கொயினிலெ சுப்பிரம(ண்)ணியப்பிள்ளேயாரை எறியருளப்பண்ணி இப்பிள்ளோயார்க்கு இரண்டு மா நிலம் சண்டெசுரப்பெருவிலேகொண்டு கல்அம் வெட்டின அளவிலெ இவ்வூரிலெ இருக்கும் பிராமணர் இவ்வூர் எங்கள் வ ருகேகு தேரம் என்றும் சண்டெசுரப் பெருவிலே கொள்ளக்கடவதல்ல என்றும் எங்கள் காணி என்று அனு சயம் பண்ணின படியாலெ மாஹெழூரர் திருக்கூட்டமாக இருந்து ஒரு திருமெனி தியிலும் விழுந்தபடியாலெ பெருமாள் திருமுன்பெ

2 கெழ்வியாய் பிற்ஸ்ன பல்லவசாயசையும் பிள்ளே அழகியமணவாளப்பெருமாளேயும் கீங்கள் காட்டிலெ பொன அளவிலெ இவ்வூர் மருங்கு சூழ்ந்த இடத்து நாட்டாரை அழைத்துக் கெட்டுக் காணிஉடைய இவர்களுக்கு விடுவித்துச்குடுப்பதென்று திருவாய்மொழிந்தருளினபடியாலெ நாலாவது ஐப்பசி மாதம் ஐஞ்சாந்தியதி சொழகுலவல்லி நல்லுரர் அம்பலத்திலெ எங்களேயும் கூடக்கொண்டு கெட்ட இடத்துப் பிராமணரை உங்கள காணியானபடிச்குச சாதனங் காட்டுங்கொளென்று சொன்ன-இடத்து இந்தப்பிராமணர் வரு கேஷ் தரம் என்று சொல்லுகையாலே உங்கள் வரு இகை தரமாகில் நிங்கள் உழுது இறுக்கை இன்றியெ வெள்ளாழர் அளவர் பள்ளிகள் பரம்பர் உட்பட உழுது இறுத்து ஆண்டுமாறி இவர்கள் உடனுங்கூடக் கரைஇட்டு உழுதுபொருகபடியாலெ காணிஆ-

3 ட்சி அல்ல என் அம் அனுபொகத்தால் சொல்ல ஒண்ணதென் அம் நிங்கள் இன்றைள்வரையாக இத்திருக்கொடினிலெ காணிநிலமுதலாகத் திருகாமத்துக்காணியாக நிங்கள் குடுத்து துக் கல்வெட்டிக்கிடப்பதுண்டொ என்று கெட்ட இடத்த இப்படிக்கு ஒரு முலம் எங்களால் காட்ட ஒண்ணதென் அம் தன்னில் தான் விற்அம் ஒற்றிவைய்த்தும் பொதுவொமென் அம் இவாகள் சிலசாதனங் காட்டின இடத்து உங்களில் நிங்கள் ஒற்றிவைய்த்தும் விற்அம் செய்தவை ஒன்றல்ல என் அம் இவர்களேக் கெட்(ட்)டுவிட் கெக் கொயில் தானத்தாரை அழைத்து திருகாமத்துக்காணியானபடிக்குச் சாதனங் காட்டுங்கொள் என்று கெட்டஇடத்து இக்காணி என்று சொல்லுகற பிராமணர் ஆண்டுதொறும் திருகாமத்துக்காணி பெசி நிலக்கூலிச்கும் விதைமுத அச்கும் எதிரடை

ஒலேகாட்டினபடியா லும் கொப்பெருஞ்சிங்கர் காளி லும

4 கிலக்கூலி தண்டிப் பொக்தபடிக்குக் கொயில் பகிமாற்றங் காட்டினபடியாலும் பெருமாள் விக்கிரமபாண்டியதெவர் இத்திருப்பாதிரிப்புலியூர் உடலடங்க இறையிலியாக ஐஞ்சாவது காளில எழுதின திருமுகத்திலை திருகாமத்துக்காணி படத் திருமுகம் எழுதித் திருவெழுத்துச் சாத்தின இத்திருமுகங்கொண்டு திருவீ திவலமாக இப்பொயணர்உட- ணங்கூட அலங்கரித்துக் கல்லும் வெட்டி இன்னைவரையும் அனுபவித்தப்பொக்கு இருக்க இப்பொழுது சொல்லக்கடவதல்ல என்று முதி விது நிறுவச்செய்து காங்களும் சொல்லிவிட்டது இது திருகாமத்துக்காணி என்னும்படி கெட்டு அற்று விட்டபடிக்கு இத்திருக்கொயிலிலை கல்லுவெட்டிக்கொள்வது இப்படிக்கு இவை திருபுவனமாதெவிச்சருப்பெதிமங்கலத்துச் சாத்தமங்கலத்துக் குலசெகரப் வருறோயன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை திட்டைச்செரி சுக்தரபாண்டியப் வருறோ-

7 இப்படிக்கு இடைவ\*] பல்ல . .

#### No. 760.

#### (A.R. No. 136 of 1902).

# On the north wall of the mandapa in front of the Drvanayaka-Perumal shrine at Tiruvendipuram, same taluk and district.

1 ஸுஷ் ஸூ [||\*] 4கழ்மாது வினங்கச் சயமாது விரும்ப சிலமகள் வளர மல-

2 ர்மகள் புணரஉரி[ை]மயிற் கிறன்த மணி முடி சூடி வில்லவர் குஃதைர மிக-

3 வர் கிலேகெட விக்கலன் சிங்கணன் மெல்கடல் பாய திக்கனே த்-

4 துன் தன் சக<sub>ர</sub>கடாத்தி விஜய[ா]விஷெகம் பண்ணி வீரவில் ஹாவங்க-

5 த்து புவநமுழு*தாடையாளொடு*ம் வீ*ற்றிருக*ருளி**ய** கிருவ—வ[ந\*]ச்சக**ுவ**த்திகள்

6 ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு யாண்டு உய்உ-ஆவதின் எதிராமாண்டு வெலாகோ-

7 ணஎல்வையில் பெருமாள் காவனூர் மடத்திலை எழுகாருளியிருக்க பிள்ளோயார் விஷு — வர்த்த[ன]-

8 2ஹாராஜர் விண்ணப்பத்தால் திரு**மெ**னிக்கு நன்றுக இத வொம<sup>1</sup>கராண எல்டை

9 வயில் விருதராஜபயங்கரவள நாட்டு மெற்கா நாட்டு திருவயிணி ரபுரத்தாழ்வா[னு]க்-

10 கு ஸ $[\dot{r}^*]$ வ்வாய**ம்** அகப்பட உதகவ**ூ** $[\dot{r}^*]$ ல்வ**ம்** பண்ணித் தகருளின் கிலமாவது  $ar{v}$ தெலில் நாடான ரா-

- 11 ஜென ரவள நாட்டுப் பவித் **திரமா**ணிக்கவள நாட்டு வாகூர் நாட்டு வாகூரான அழகிய-சொழச்சருப்பெதிம-
- 12 ங்கலத்து கின்றும் விருதராஜபயங்கரவளராட்டு மெற்காராட்டொடெ பிறினு விருதராஜ-
- 13 பயங்காவளநாட்டு மெற்க[ா]நா[ட்\*]டுத் திருவயிந்[தி]ரபுரத்தாழ்வானுக்கு [உ]யிஉ-ஆவதி[ன்\*] எதிராமா-
- 14 ண்டு முதல் திநமி நொடப்பள்ளிப்புறமாகவும் திருநாட்களில் எழுகருளவும் இக்கொயினில்
- 15 நித்தம் பத்து[க்] கலம் திருவக்கிரம் [உ]ண்ணக்கடவிதாகவும் ஸவூ-ரோயம் அகப்பட-
- 16 த் தன்தருளின் சிவத்துக்கு எல்ஃ ஆவத் இவ்வூர் சொழகெ-
- 17 சளப்பெசெரி உடெயெரிப்பட்டு கெல் விளேக்குவருகிற நிலம்
- 18 செ[ா\*]ழகௌப்பெசெரித் தொட்டுவாய்க்கு வடக்கும் சாஜெக சொழப்பெசெரிக்-சொ-
- 19 க்கு மெற்கும் இவ்வெரிக*ொக்கு தெற்*கும் ப**ர**துபபராக நடிவதிக்கு கிழக்கும் இவ்வதிக்கு மெற்கும்
- 20 சொழகொளபபெசெரித் தொட்டுவா $[\dot{u}^*]$ க்கு வடக்கும் சாஜென $_{\mathcal{F}}$ சொழப்பெசெரிக்க-
- 21 கு தெற்கும் செக்தபிரான்வாய்க்கால் பழவாய்க்கா அக்கு கிழக்கும் ஆக இன்னுன்கெ[ல்]-
- 22 வேக்கும் உட்பட்ட நிலம் உல-னி இவ்[வி]ருபதிற்றவெளியும் இந்த லொமகராண எல்லை-
- 23 பில் இஆழ்வாற்கு உதகவ-ூலு-பம் பண்ணித் தந்தருளின நிலத்துக்கு உள்வரிக்கு எழுத்-கிட்-
- 24 டார் இவை புசவரி[தி]ணே[ய்]காய[க\*]ம் க[ழு]ம்பருடையான் எழுத்து இவை புசவரி-திணேக்களகாயகம் அழகி-
- 25 யசுர்தா முவெர்தவெளான் எழுத்து இவை புரவரி இணக்களத்து முகவெட்டி செயங்-

# No. 761.

(A.R. No. 137 of 1902).

# On the north wall of the prakara of the same temple.

- 1 உலஸ் ஸ்ரீ [||\*] கொற்ச்சடைபன்**ம**ர் திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீசுக்தரபாண்டிய**-**தெவர்க்கு யாண்டு யி-வது பத்தாவது கற்கடககாயற்று
- 2 அபரபக்ஷத்தை பஞ்சமியும் திங்கள்கிழமையும் பெற்ற ரெவதிகாள் சொழகுவவல்லி-ந[ல்\*] ஆரர் ஊரவரொம் வடுவழை பண்ணினபடி திரு-
- 3 வபிக்கிரபுரத்து காயரை தெப்வகாயகன் கிருவடிகளில் கம்மூரில் புத்துழார் கிருவரங்-கச்செல்வரான உடையார் வில்லவராயர் எழுக்கருளி-
- 4 இருக்கு கம்ஊர் பற்றில மருதாடு கொளாக்கககல்லூர் கிழ்கூறும் வ[ார்]கால்ப்பட்டு புல்லாளி [கிருச்சுற்றம்பலகல்லூர் சூரியன்மெடு இவ்வூர்களில்
- 5 நாய்**னர் தெ**ய்வகாயகனுக்கும் நாயனர் எழிசைநா**தப்**பெருமாளுக்கும் இரண்டாயி**ர**வன் மடத்துக்கும் திருவிளக்குப்பு றமாகவும் திருமாவேப்புறமா-
- 6 கவும் மட[ப்பு றமாகவும்] திருவமிக்கிரபு சத்த இவர் வைத்த அகசம் புத்து ழான் வ நூ உருத்துக்கு அகசப்பற்றுகவும் பெருமாள் சுக்தசபாண்டியதெவர் பெருமாள்
- 7 விக்கிரமபாண்டியதெவர் பெருமாள் விரபாண்டியதெவர் எழுதின திருமுகப்படி கன்சை புனசை நிலங்களும் ஊர்க்கிழ் இறையிலியாக கம் நிபொகப்படி எழுதின
- 8 நிலங்களும் இக்த பத்தாவது ஆடிமாதவரையாக அனுபவித்துப்பொது[கி]ற¹ கிலங்கள் கைஒஃவப்படி நிலங்கள் உடையார் வில்வவராயர் கம்மில் ஒருத்தராய்
- 9 இத்தன்மங்கள் செய்தபடியாலெ காடும் ] ச[க்]கிசா தி தவசையாக கடதிக் குடுக்க[க்\*]-கடவொமாகவும் இவர் செய்த ²[இ]க்த தன்மங்களில் திருவயிக்கிரபுரத்துத் தா-
- 10 னத்தார் [தலக]ரரியம் செய்வார்களாதல் விசொதம்பண்ணிஞர் உண்டாகில் கம் ஊராக எழுந்திருந்து திர்த்துக் குடுக்க[க்க\*]டவொமாகவும் கம் ஊரில்
- 11 ஒருத்தர் விரொதம் பண்ணிஞ(ர்)ருண்டாகில் இவர்கள் கம்மில் ஒருத்த ரல்லவாகக்கடவ-தாகவும் இப்படி கல்லி ஆம் செம்பிலும் வெட்டிகொள்-
- 12 வதாகச் சொன்னெம் சொழகுவவல்லி ஊரவரொம் வ<sub>ி</sub>வழை உகண்ணமங்கலத்து முத்துழான் திருச்சி*ற்ற*ம்பவமு**டை**யானுன வில்வவன் விழுப்பாய னெழுத்து
- 13 இவை கெட்டைபாக்கத்துப் பாவாகிகிழான் வெளான் தில்வேளுயகனுன<sup>®</sup> தில்வே**நாயக**-முவெக்தவெளா **கெ**ழுத்து இவை கிதவினெதப்பல்வவாயன் எழுத்து

<sup>1</sup> The letter @ seems to be corrected from @.

<sup>2 @</sup> has been corrected from some other letter

- 14 இவை நிதவிஞெ, தமுவெர்தவெளான் எழுத்து இவை எய்தனூர் மெய்கிழான் வெளான் ஒப்பிலாதானை வெசானிப்பாடி முவெர்தவெளா கெனழுத்து இவை
- 15 கிருவிளக்கன் தென்னவன் விழுப்ப<sup>1</sup> ரய னெழுத்த இவை ஒழுக*றைப் ப*ணேப்பாங்கிழான் வெளான் ஆபசணமிட்டானுன அரிக்தமன்முவெக்தவெளா னெழுத்து
- 16 இவை எரிப்பாக்கமுடையான் மீனவன் முவெ[ந்]தவௌர னெழுத்து இவை புத்துழான் அரையன் மணயாழ்வா னெழுத்து இவை எரிப்ப¹ாக்கமுடையான் கானகடு-உடையான்
- 17 எழுத்து இவை கொளராயன் எழுத்து இவை கிபகரயன் எழுத்து இவை சங்கிராம-கெசரி முவெக்தவௌர னெழுத்து இவை மழவராயன் எழுத்து இவை கண்ணுழ்வர னெழுத்து
- 18 இவை அழிசுபாக்கமுடையான் வானவன் பல்லவரைய னெழுத்து இவை புடைய-முழான் அரையன் தெவாண்டா னெழுத்து இவை உள்சூட்டு கல்லுழான் தெவன்
- 19 கதிராபிரமுடையா னெழுத்து இவை திருவினக்கன் விழிஞகரய னெழுத்து இவை சீனதாய னெழுத்து இவை திரு[ப்]பெறுகிழா னெழுத்து இவை [சிக்க]வடையான்
- 20 குல கீப முவெக்கவௌ  $[\pi^*]$  னெழுத்து இவை புலலாலிவௌர்ன் விசயராயன் எழுத்து இவை திருகிற்றுச்சொழ முவெ  $[\dot{s}^*]$ தவௌர னெழுத்து இவை சூ $[\varpi r^*]$ ப்பா  $[\dot{s}^*]$ கிழவன் அரிக்தவன்
- 21 விழுப்பசய கொழுத்து இவை அழிசுபாக்கமுடையான் அசையன் பெசும்பெருமாள் எழு-த்து இவை இக்கம்பெடுகிழான் அசையன் கெசவப்பிள்ளே எழுத்து இவை புல்லாளி-
- 22 வௌான் முவெக்தாய னெழுத்து உ

# No. 762.

(A.R. No. 138 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷி ஸ்ரீ [||\*] கிரவு—வாச்சக்காவத்திகள் ஸ்ரீகுலொ**த்து**ங்கசொழு உவற்க்கு
- 2 யாண்டு சுலிக-ருவது உம்பர்பாடியில் பட்டினவர நம்பி எறக் மகள் செரிரங்கை
- 3 திருவைபிர்தொபுரத்து ஆழ்வார்(ற்)க்கு வைத்த சன்திவிளக்கு ஒன்று இவ்வி-
- 4 எக்கு ஒக்குக்கும் விட்ட ஆடு பன்கிரண்டும் சாவா முவாப் பெ(ர்)ரா-
- 5 டாக கைக்கொண்டு திருவீளக் கொக்றுக்கும் கெய்யட்டகூடவ மன்[ரு]-
- 6 டி கூத்தன் வில்வி []|\*]

#### No. 763.

(A.R. No. 139 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷி ஸ்ரீ [[]\*] சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு யாண்டு டும்-ஆவது திருவபிகிரபுரத்தாழ்வாற்கு பள்ளி எற-
- 2 ன் தூண்யன் பள்ளி சாணக் பெரியானுக்காக வெய்த்த திருவிளசு வழு-ஆசு **விட்ட** ஆடு நடுநடம் கெய்-
- 3 க்கொண்டு சணிசாதித்தவற் திருவிளக்குநெ[ய்\*] யட்டக்கடவ மன்*ரு*டி காவன் கறை-கண்ட*ங்*
- 4 கொண்ட ஆடு ஸ்[ஈ]-ம் புள்ள[சூ]ற்**றி** கொண்ட ஆடு ஸ்உ-ம் டெதிவ**க் பெ**ரியாக் ஆடு அ-ம்
- 5 கொண்டு ெக $\left[\dot{u}^*\right]$  யட்டக்கடவ $\left[\dot{r}^*\right]$ கள் இது கிவெஷுவ rெக்ஷ  $\left[\left|*\right|$

#### No. 764.

(A.R. No. 140 of 1902).

- 1 ஸூல் ஸ்ரீ [||\*] கிரிபுவனசக்கிரவர்த்திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழி உவற்கு யாண்டு டு-ஆவது விருதராஜபயங்கரவளகாட்டு மெற்காகாட்டு கிருவயிக்கிரபுரத்தாழ்வார் கொயினில் திருவாராதனேபண்-
- 2 ணும் காஶ<sub>ி</sub>பர் மதிசூதன் கண்ணபட்டகென் கங்கைகொண்டசொழவ**ள** காட்டு பட்டான்பாக்கைகாட்டு சொழகுலவல்லிகல் லூர் எய்[த]தூர் மெய்கிழான் செனன் திரு-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The double  $\sqcup$  is written here mostly as a group.

- 3 வபிக்கிரன்பக்கல் இக்கொபினில் அமாவாஸை எழுக்கருளு மன்ற செவிக்க வக்**த** ஸ்ரீவய்ஷு(ண)வற்கு அமுகசெய்கைக்கு இவன்பக்கல் கான் உபையமாக ஸ்ரீகுலொ-
- 4 த்துங்க[சொழ\*]உவற்கு யாண்டு நமிடு-ஆவது கொண்ட காசு மூன்று திங்கள் ஒன்-றுக்கு காசு ஒனறுக்கு பலிசையால் கெல்லு முக்குறுணி ஆக காசு முன்றுக்[கு] ப்கி-சையா-
- 5 ல் செல்லு இ[ரு]தாணிக் குறு[ணி]யும் ஸ்ரீ[வி]க்கிரமசொழி உவற்கு யாண்டு டு-ஆவது இக்க[ணண]ப[ட்]டக் கிருவாய்க்குலமுடையாக் கொண்ட காச¹ ஒக்றுக்கு பலிசை-யால் கெலலுத் திங்கள் பதக் கொ-
- 6 ருநா[ழியும் ஆகக் காசு நாறு மாவும் ஒன்றுக்கு பலிகையால் செலுக்[திக்கடவெநாந [செ\*]லது இரு[தா]ணி முக்குறு[ணி] ஒரு நா[ழி] இ[க்\*]கொயிலில் [ஸி]வெஷு-வர்கள் அமுதசெவிக்கு[ம்\*] மடத்திலெ இ[ந்\*]கெல்[து]
- 7 அன்*ரு* 5 காசுகாலாடுல் அளக்குகு 5 [க்க\*]கடவெகாகென் கண்ணபயன் திரு• வா[ய்\*]க்குலமு[ன\*]டயாகென் பதிகெட்டுகாட்டு சுவெஷவ சகெஷ் [||\*]

### No. 765.

## (A.R. No. 141 of 1902).

#### On the south wall of the same prakara.

- 1 வூஷி ஸ்ரீ [∥\*] கொமாறபன்மரான கிரவுுவன**வக**ரவதிகள் ஸ்ரீசுக்தரபாண்டியதெ-வர்க்கு யாண்டு
- 2 லிடைவதுக்கு எதிர் டி-வது நாயஞர் தெய்வநாயகன் கொயிற் தானத்தாரொம் வృவஷெழு இக்கொபிற்
- 3 காணிஉடைய பாசசிவர்கள் இவ்வூர் கன்மைத் தின்மைகள்
- 4 அடை[த]ரிக்கும்இடத்த பாண்டியண்டலம் சொழமண்டலம் மகசமண்டலம் நடுவில்-
- 5 மண்டலம் இடம்\*]மண்டலங்களில் பல கொயில்களிலும் செய்யும்படியெ **செ**ய்**யவு**ம் இப்படி ஒழி-
- 6 ய புதுமை செய்யக்கடவர்கள் அல்லவாகச் சொல்லி வ<sub>ி</sub>வடெ**ஸ்** பண்ணிடெனும் நாய**ஞர்** 7 தெய்வநாயகன் கொயிற்த் தானத்தாசொம் [||\*]

#### No. 766.

(A.R. No. 142 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE SAME PRAKARA.

Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 160.

#### No. 767.

(A.R. No. 143 of 1902).

#### ON THE SOUTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

- 1 ் தீ இக்கிதி—ிக்குமெல் ஸூஷி ஸ்ரீ [‖\*] கொமாறபன்மரான திரிபுவனச்சக்காவத்திகள் ஸ்ரீவிகரபோண்டியதெவர்க்கு யாண்டு உ-வது மகரகாயற்று வ—்டிலு—ிவக்ஷத்து அது தி—ி-யும் வெள்ளிக்கிழ[மை]யும் பெற்ற புணர்பூசத்து காள் கடுவில்காடான ராஜராஜ-² வளகாட்டுப் பட்டான்பாக்ககா-
- 2 ட்டு சொழுகுவவல் இகல் அரர் புல்லால் வெளான் கற்பகப்பெருமான் திருவண்ணும் ஃப்-பெருமான் உள்ளிட்டாரும் அரையன் உதயப்பெருமானை செம்பிய தரையரும் வெளான் பட்டாலதெவனை முவெக்தரையரும் உள்ளிட்டாரும் இ[வ்\*]வணேவொம் கிலவி வேவரமாணம் ப-
- 3 ண்ணிக்குடுத்தபர்சாவது மெயூர் மிஃயங்கிழான்மன்றில குனிக்கும் பெருமானன அபி-மான தங்கப் பல்லவரையற்க்கு எங்கள் கலமத்தில நாங்கள் விற்றுக்குடுத்த நிலமா-வது புல்லாளிக்கட்டினாயில சுத்தவல்லிவதிக்குக் கிழக்கு ரா³ஜெந்த ரசொழ-வாய்க்கா ஆக்கு
- 4 தெற்க்கு முதற்கண்ணற்ற இரண்டாஞ் சதிரத்தம் முன்முஞ் சதிரத்தம் அவனி ஆளப்-பிறக்தான்பெருவழிக்குத் தெற்க்கும் கிழக்கும் காயஞர் தெய்வகாயகன் திருவிடை-யாட்டத்தக்கு மெற்க்கும் இவ்வபிமான தங்கப்பல்லவரை

<sup>&#</sup>x27; Read காசு.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The word σπαστα is expressed by two symbols.

<sup>\*</sup> The symbol for ITE is employed before Gg.

5 யர் திருவபிக்திரபுரத்து திருவாசடியில் [உ]கக்தருளப் பண்ணின சிவராககாயனர் திருவிடையாட்டத்துக்கும் காயனர் தெய்வகாயகனுக்கு[ம்\*] புத்துழார் வில்லவராயரும் ஆமுருடையார் தாயாண்டாரான களப்பாளராயரும் கொண்டு விடட திருவிடையாட்டத்துக்கு வடக்கு-

6 ம் இக்கான்கெல்லேக்கு உட்பட்ட கொல்லேஙிலத்து இவ்அபிமான தங்கப்பல்லவரையர் காயஞர் சிவராககாயஞர்க்கு கொண்டு விட்ட திருவிடையாட்டம் துரவடிக்கொல்லே ஙிலம் அரைமாவும் துற்கைதிருவிருப்பு உட்பட ஙிலம் காணி முக்கிரிகையும் ஙிக்கி

நிக்கி நிட ஈ∩∕ இ ஆ இக்கிலம் மும்மாவரை-

7 முந்திரிகையும் விற்றுக்கு நத்துக் கொள்வதான எம்மிகிசைந்த விஃப்பொருள் அன்று நெற்காசு எள இக்காசு எழுநூறும் ஆவணக்களியே காட்டெற்றிக் கைச்செல வறக்கொண்டு விற்று விற்று விலப்பிரமாணம் பணணிக்கு இத்தொம் மெயூர் மிலேயங்கிழான் மன்றில்குனிக்கும்பெருமானு-

8 ன அபிமான தங்கப் பல்லவரையர்க்கு புல்லாவிவெளான் கற்பகபெருமான் திருவண்ணும் மீலப்பெருமான் உள்ளுட்டாரும் அரையன் உதையப்பெருமானுன செம்பியரும் வெளான் பட்டாலதெவனுன் மூவெக்தரையர் உள்ளுட்டாரும் இ[வ்\*]வணவோம்

இப்**படி**க்கு இவை

9 புல்லாகிவெளான் திருவண்ணுமலேப்பெருமான் எழுத்து இப்படிக்கு இவை உதையப-பெருமானுன செம்பியத[ை] சயன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை வெளான் பட்டால-தெவனுன முவெக்தரையன் எழுத்து இக்கிலம் காஆமா [மு]க்கிரிகையும் திருவயிக்-திரபுரத்து திருவாசடியில் கான் உக-

10 க்தருளபண்ணின் சிவராககாயஞர்க்கு கிறுகாலேசக்திக்கு இரண்டு விளக்கும் உச்சிச்சக்-திக்கு இரண்டு விளக்கும் இராக்காலத்துக்கு எட்டுத் திருவிளக்கும் ஆகத் திருவிளக்கு பன்னிரண்டும் சக்திக்கு பத்து காழிகை எ[ரி]க்கவும் ம[ரத]ம் ஒன்றுக்கு காலுமுறை எண்ணேக்காப்பு

11 சாத்தவும் இக்கிலம் காலுமா முக்கிரிகையும் இக்கொயிற் காணிஉடைய க[ா](ண்)ணி-யாளர் . . . . இப்புஞ்சை கிலம் அனேத்துவற்க்கமு[ம்\*] உள்பட்ட தாம் வெண்டும் கொழுக்து உள்ளிட்ட புன்பயிருள்ள வான்ப[மி]ர் செய்துகொண்டு இத்-திருவிளக்குப் பன்னிசண்டும் சாத்து

12 எண்ணக்காப்பும் முன்றுவது மாசிமாதமுதல் கைய்க்கொண்டு சந்திரா[தி][த்\*]தவரை-யும் செல்வதாக இந்கிலம் விட்டமைக்கு மெயூர் மிலேயங்கிழான் மன்றிற்கு[னி]க்கும்-

பெருமாளுன அபிமான து ஙகப் பல்லவரையன் எழுத்து [||\*]

#### No. 768.

(A.R. No. 144 of 1902).

#### On the west wall of the Vishvaksena shrine in the same temple.

1 உ ஸூஷி ஸ்ரீ [||\*] கொமாறபன்மர் கிரிபுவனச்சக்காவத்தி 2 ஜீவீரபாண்டியதெவற்க்கு யாண்டு ௰-வது 1 உடையார் 3 வில்லவராயற்க்கு திருவைந்திரபுரத்து நாயனர் தெப்வநாயக-4 ன் கொயில் நம்பிமாரில் மாழந்திபரா[யஉடனுன] 5 பறவைக்காசுபட்டனென் திட்டுக்குடுத்த பரிசாவ-6 து நாயஞர் எழிசைநாதப்பெருமாள் கொயிலுக்கு [திரு]-7 வாராதனத்துக்கு விட்ட புல்லாளியில் உசாவடி டூ சுரு-ம் நா-8 அமாவும் திருச்சிற்றம்பலால்லூரில் மடப்புறமும் திருவிடை-9 யாட்டமும் பெசி திருமுகம் எழுதின நிலத்[து] விட்ட நனசெய் கூ 10 இஙிலம் இரு-ம் அரைமாவும் சூரியதெவர் நத்தத்த தெக்கில ஆற்[ற]-11 ங்கரையில கிழ்தவேயில் திருத்தின நன்செய் கூ. க**ர** ஒருமாவும் இநத்த-12 த்து துரவடியைச்செர திருவிளக்குப்பு **றமாக விட்ட** புன்செய்கிலம் நா-13 துமாவும் ஆக வினேகிலம் ஐம்மாவரையும் புன்செய் கிலம் காது-14 மாவும் கைக்கொண்டு ஆண்டுதொறும் முதலான முதல்கொண்டு நா-15 ள் ஒன்றுக்கு அமுதுபடிக்கு அரி கி குறுணி ஐஞ்ஞாழியும் சாத்துப்படியு $oldsymbol{-}$ 16 ம் [வி]ஞ்சகங்களும் திருப்பரி[வ]ட்டமும் இ[க்கப்படி] அடிவுசொர்வெ 17 ம . முன்பாகி அம் அழிவு சொரக்கடவெளுகவும் சக்கிவின்[க்கா]-18 க இருபத்து ைய கிருவிளக்கு இடவும் இப்படி சம்மதித்து என் குடி-19 மி வு ள்ளார் சந்திரா(ர்)தித்தவற்ச் செய்வதாகச் சம்மதித்து திட்டு-20 க்குடுத்தென் உடையார் [பு]த் துழார் திருவரங்கச்செல்வரான

There is also a symbol for as after the figure D.

- 21 வில்வவராயற்கு பறவைக்கரசுபட்ட $oldsymbol{\omega}$ னன் இப்படிக்கு இ-22 வை பறவைக்கரசுப**ட்ட**ன் எ**ழுத்து** இப்படிக்கு இவை வரதராச-23 பட்டன் எழுத்து இவை சிங்கப்பெருமாள் எழுத்து இப்படிக்கு 24 இவை காராபணபட்டன் எழுத்த  $[]^*$ No. 769. (A.R. No. 145 of 1902). IN THE SAME PLACE. 1 உ ஸூழ் ஸ்ரீ [‖\*] கொமாறபன்மர் திரிபுவனச-
- 2 சக்கரவத்தி uுவிரபாண்டியதெவற்க்கு யாண்டு 3 [மிடு-வது காயணுர்] தெய்வகாயக[ன்]கொயில் கம்பி-4 மாரும் திருப்பதியா[ரும்] திருமெய்காப்பாரு[ம்\*] இவ்வணேவொம் 5 நாயினர் தெய்வன[ய]கணுக்கு உடையார் புத்துழான் திருவசங்க-6 ச்செல்வன் வில்லவராயன் செய்வித்த உலகமுண்டான் கி-7 ருத்தொப்புக்கு எல்லேயாவது கெடிவவாற்றுக்கும் திருச்ச-8 [க்]காத்துறைக்கு[ம்\*] தெற்க்கு விளங்குளத்து கழங்க்கு மெற்கு பின்-். . . க்காலுக்கு கிழக்கு மணிக்கு வடக்கு இன்னைகெல்வேக்கு 10 நடுவுபட்ட திருத்தொப்பில் தெங்கு மா(ப்) பலா புளி கெல்லி இலுப்பை உ-11 ள்ளுட்ட மாமும் வெளிதறைபில் மாழுள்ளிட்ட பபிரும் செய்வித்து 12 ஆண்டுதொறும் முதலான முதல் எங்களில் ஒக்குகொண்டு அமுதப-13 டிக்கு ஆண்டு ஒன்றுக்கு ஆயிரத்தைஞூறு தெ[ங்]காய் எண்ணவும் நாய-14 ூர் தெய்வகாயக $oxed{f [}$ ன் $oxed{f J}$  திருமுன்பு இநம் திருக $oxed{f [}$ க்**தாoxed{f J}வி**ளக்கு முன்**அ**க்கு 15 எண்ணே முஷழக்குக்கு நம்பிமார் ஒபாதி எண்ணே உழக் காழாக்கு இ-16 க்கி திருப்பதியா சொபாதி எண்ணே உழக் காழாக்கும் கம்பிமார்வச-17 மெ நாள்வட்டம் அளக்கவும் திருமெய்காப்பா சொபாதி எண்-18 ணே உழக் காழாக்குக்கு நாச்சிய**ார்** மூடை இப்பிராட்டியார் கிருமுன்-19 பெ சந்திவிளக்காக பதிணேஞ்சு திருவினக்கு இடவும் இப்படியில்த் தா-20 ழ்வுப**ட**ச் செய்**தொ**மாகில் சமையத் துரொகிகளும் இ*ராசத்* து*ொ*-2] கிகனும் பட்டது படக்கடவொமாகவும் இப்படிக்கு சந்திராதி-22 த்தவரை செய்வதாகச் சம்மதித்தொம் கம்பிமாரும் திருப்பதியா-23 ரும் திருமெய்காப்பாரும் இவ்வணேவொம் இப்படி வார $_{\mathbb{R}}$ ாஜி 24 தெங் $[a^*]$ ப்பி[rr]னம்பி எழுத்து உோச-வென் வாதாரசபட்டன் எழுத்து காvுப-25 ன் உாமொ*தாபட்ட*ன் எழுத்து உார $rac{2}{3}$ ாஜி தெய்வனையகரம்பி எழுத்*த* கிருப் 26 (ப்)பதியாரில் குரொவி அடியவற்க்கு மெய்யகம்பி எழுத்து எல்லா[க்]குஃயே-29 னெழுத்த பெசும்பெருமாள் தாத னெழுத்து கிராமதா த 30 ப்பிதன் எழுத்த உ

#### No. 770.

(A.R. No. 146 of 1902).

ON THE WESTERN GOPURA OF THE SAME TEMPLE, RIGHT OF ENTRANCE.

2 $3$ $4$	ஸூஷி மூ [  *] அவனி- ஆனப்பிறன்தா- ன் கொப்பெருஞ்- செங்கதெவர் தி- ருமெனிக்கு நன்மு-	7 8 9 10	க செங்கனிவாயன் சொழகொன் த[ம்]- பி பெருமாள் வெ- [ணுடுடையான் செ[ய்*]- வித்த திருக்கொபுர- ம்    வ
-----------	----------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------

#### No. 771.

(A.R. No. 147 of 1902).

IN THE SAME PLACE, LEFT OF ENTRANCE.

1	அருள்புணே தொ-	5	பிசான் பொரு-
	ண் <b>டை</b> யர்-	6	படை மன்ன-
3	கொமா னடை	7	வர் <b>வி</b> சமொ-
4	டய வீளு ந்த-	8	ன்றெ பொரு <b>ம்</b> -

9 பொர் தொ‰. 14 ரு தென் திசை கெ. 10 ந்தும் வருகதிர் 15 ாள்வர் செல்லா-11 முக்து குணதிடை 16 னிற்பர் மெற்றி-12 ச ஆள்வர் வடக்-17 சைக்கெ உ 13 கிருப்பர் வெருவ-

#### No. 772.

(A.R. No. 148 of 1902).

On the west wall of the Vamanapurisvara shrine at Tirumanikuli, SAME TALUK AND DISTRICT.

-	O o supp
1	வூஷ் மூ [∥*] பூமாது புணாப் புவிமாது வள[ா*](ம்) மாமாது வி ௌங்க ஜியமாது
	வர் (நம்பத் திரு திருப்பு) தம்வரம். மிந்னவர் சூட மன்னிய உரிரையால் மணிக்க
	(ஆடிச் செத்தில்கால் சென்று கிசையிகாறும் வளிறப்படி
	ும்பு முற்ற குறைப்பக் கனிங்க பிரியக் கடமலே ந(ர)டாத்தி வலங்கொ ளாழி அரையு நி
	ந <b>ட</b> ாத்தி இருசுடாளவு மெ[ாருகு]டை கிழற்றி செம்பெ
2	• • •
ت	செம்பொன் <b>வி</b> சலில் ஊாஸகத்தை திரிபுவகமுழுதைமுடையாளொடும் விற்றிருந்தரு[ளிய
	கொப்பாகெ] சரிபன் சாரண திரிபுவனச்சக்கரவத் திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழி உவற்கு
	யாண்டு பதின்ஒன்றுவது [யற்று] அபாபக்ஷத்து எகாஉலியும்
	புதன்கிழமையும் பெற்ற விசாகத்து நாள் ராஜராஜவளநாட்டு மெற்காநாட்டு வான- வன்மாதெவிபுரத்து நகரத்
3	கவெளானும் வெளியூருடையாக் வெளாக் ெ
	வேக்தவௌர[னும்] இக்குடி [ஆரியபொரொசன்] கமிறூர்வௌரனை கில்ஃனைக
	. முவெக்தவெளாலும் ம் இன்டைட்டுதவித்திருமாணி-
	குழியானுடையர் முலபிருத்தியரான ஆதிசண்டெசுரர்தெவற்கு நாங்கள் ஸ்ரீகுலொத்
	<i>அ</i> றைக்குசா முகுதி வாக (கே யாண்கு) <i>ந</i> ா
4	வடக்கடைந்த ஆறுமாவில் கிழக்கடைய நிலம் உருமாவும் இரண்டார் ரண்டு க்க
	ு இத்த தெற்கண்டு மேறும் அறுமாவில் மானகாந்கனுக்குக் கிழக்கு
	THE OF MINITED IN THE PROPERTY OF THE PROPERTY
	கேழ்க்கு நீலம் ஒருமாவும் முன்றுங் கண்ணுற்று நாலான், சகிரத்தைக் கெற்கரை ந்க
5	தல் முறு முறு முறு முறு முறு முறு முறு முற
J	னூற்று முதற் சதிரத்துத் துண்டத்தும் ஆக உட்பட நீர்நிலத்துக்கும் இவ்வாண்டுமுதல்
	இக்கில[த்துக்கு] நாங்கள் இடிப்ப நிச்சபித்துக் குடுத்தபரிசாவது இக்கிலத்து
	க்கடன் ஊர்க்காலால் இருனூற்றுக்கல கெல்லெ சக்கிராகித்தவற இறக்கக்-
	கடவதாகவு[ம்*] இக்கிலத்துக்கு இறை[காவ]லாக இக்த ஆதி
6	பெறவைத்து இந்கெல்லு இருனூற்றக்கலமும் இறக்கக்கடவதாக டிச்சமித்துக் குடுத்-
	தொம் இவ்வணேவொம் இக்கிலத்தில் எல்லாப் பயிர்கள் செய்துகொ[ண்டும் ஆட்-
	டைக்]கடன் ஊர்க்காலால் இன்கெல்லு இருதாற்றுக் கலமு(ம்)மெ கொள்ளக்கடவ-
	தாகவும் இந்னிலத்துக்கு இதுவல்[வ]
7	டவதல்லாதாகவும் இந்நிலத்துக்கு நிலம் யால் வந்த
	கடவதாகவும் இதுவல்லது
	ங்லததுக்குப் பண்டாடு பி ழக டை யாய் மடையவும் வாரவும் பெ அவதாகவும் இப்-
	படி ஸம்1
	No. 773.

(A.R. No. 149 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸுஷீ ஸ்ரீ [‖\*] பூமாலே மிடைக்கு பொன்மாலே கிகழ்தாப் பாமாலே மனிக்த பருமணித். தொள்புயத் திருநிலமடந்தையொடு ஜயமக ளிருப்பத் தன் வரைமார்வர் தனதெனப பெற்றுத் திருமக(ள்) ளொருதஙி பிருப்பக் கலேமகள் சொற்றிறம் புணர்க்த கற்பின-ளாக விருப்டுபாடு வைக-
- 2 த் திருப்ப திசைதொறு[ம்\*] திகிரியொடு செங்கொல் கடப்ப அகி(ல)லபுவகமும் கவிப்ப-தொர் புதுமதுபொல வெண்குடை மிமிசை நிற்ப கருங்களி ஒளித்து வக்பிலத்திடைக் கிடப்ப குளத்திடைத் தெலுங்கவீமன் விலங்கல்பியிசை யெறவும் கனிங்கபூயிடை கக(ல்)-

<sup>1</sup> The inscription seems to be built in at the right end.

3 வெரி பருகவும் ஐம்படைப்பருவத்து வெம்படை தாங்கியும் வெங்கைமண்டலம் தாங்கி-னி திருந்து வ[ட\*] திசை யடிப்படுத்தருளி தென்றிசை தருமமம்¹ தவமும் தாநமும் தழைப்ப வெதமும் மெய்மையு மா கியுகம்பொலத் தீலத் தீல சிறப்ப வக்தருளி வெல-ற்கரும் பொ-

4 ர்ப்புவிபாணே பார்த்திவர் சூட கிறைம்[ணிம]குடம் முறைமையிற் சூடி மன்னுயிற் கெல்-லாம் மின்னுபிர் தாய்பொற் றண்(ன்)ஒளி பரப்பித் தனி[த்\*]தமி பரத்து மண்முழுது களிப்ப மனுநெறி வளர்த்து தன்கொயிற் கொற்றவாசற்புறத்த மணி நாவொடுங்க

*ஸ்டுசுக*வ (ருர்ச்

5 வீஜையமும் புகழும் மெனமெ லொங்க வாழிவாழி மாஙிலங் காக்க(க)த் திருமணி பொற்-டு நிட்டெழுது பத்தாண்டு வருமுறை முன்கே மன்னவர் சம் த்து திறை கிரைத்தக் குவீத்த செம்பொற் குவையால் தக் குவகாயகன தாண்ட(ெ)வம் புரியும் செம்-பொன்

6 அம்பலஞ் [சூ]ழ் திருமாளிகையும் கொபுரவாசனில் கூடகசாலமு[ம்\*] உலகு வலங்கொ-ண் டொளிவினங்கு கெமி குலவசை உதையகுன்றமொடு [நி\*]ன்றேனப் பசும்பொன் மெய்[க்\*]து பலிவளர் பீடமும் விசும்பொளித் தழைப்ப<sup>™</sup>விளங்கு பொன்மெய்க்**து** 

இருகிலக் தழைப்ப இமை-

7 யவர் களிப்பப் பெரிய [தி]ருகாள் பெரும்பெர் விழாவெனும் உயர் [பு]ரட்டா[தி] உத்- $\begin{bmatrix} \hat{s} \end{bmatrix}$ ரட்டா $\begin{bmatrix} \hat{s} \cdot \hat{s} \end{bmatrix}$ ல் அம்பல கிறைத்த அற்புத $\begin{bmatrix} \hat{s} \cdot \hat{s} - \hat{s} - \hat{s} \end{bmatrix}$ ர்  $\begin{bmatrix} \hat{g} \end{bmatrix}$   $\hat{s} \begin{bmatrix} \hat{u} \cdot \hat{r} \end{bmatrix}$ ல்  $\begin{bmatrix} \hat{s} \cdot \hat{s} - \hat{s} - \hat{s} \end{bmatrix}$ ல் செம்பே $\begin{bmatrix} \hat{r} \end{bmatrix}$ க் மெத்த $\begin{bmatrix} \hat{s} \cdot \hat{s} - \hat{s} - \hat{s} \end{bmatrix}$  மருத்த $\begin{bmatrix} \hat{s} \cdot \hat{s} - \hat{s} - \hat{s} - \hat{s} \end{bmatrix}$ ப்பில்வடம் பரப்பி கிறைமணிமாளகை கெடுக்கெர்வி இ திருவளாபெரால் செய்-

8 [துசமை]த்த[ரு]ளி டைபுப்பொற்குவித்த பரிகலமு[த\*]லாற் செம்பொற் கற்பகத்-

தொடு பரிச்சினாமும் அளவில்லா-

9 தன ஒள்பெற வமைத்த[ப்] பத்தாமாண்டு சித்திரைத்திங்க ளத்தம் பெற்ற ஆதித்த-வாரத்துத் திருவளர் பதியில் திரையொ[உ] மிபக்கத்து இன்கன பலவும் இதிது சமைத்சருளித் தன் ஒருகுடைடி]ககிழ் தரணிமுழுதம் தழைப்ப செழியர் வெஞசு[ர]ம் புக சொட்டர்\* ] கடல் புக வழ்த்தரு செங்கண (ர்) எஞ்சி கெஞ்சலமர கங்கர் திறைபட கன் கடர் வெத்திட கொங்க ரொதுங்கக் கொங்கணர் சாய மற்றெத்திசை மன் கரு-

10 க் தக்[த]மக்கா(ண்)ணெக் கிருமால் செப்பி உரிமையி விறைஞகித் தெரியர் திலதம் தியா-கபதாகை புரிகுழ்ல் மடப்பிடி புணிதகுணவனிதை திரிபுவனமுடையாளிவ[ளெ\*]ன தி [வு]ள்ளத் தருநைமுழு து டை \* ]யா[இ]ளன உடிகிருப்ப கெடுமாலா[த]த்து பிரி-யாதென றும் மா[த]ர் மடம்பில் பூதலத் தருக்ததி அரணிய கற்பில் தரணிமுழு த-முடையானிவ[ளெ \*]ன திருமணிமார்வத் தருநைட(க்) னிருப்ப செம்பொன் விரவில்-வாஸ[க]த்*த*்திரிபு∗்

#### No. 774.

### (A.R. No. 150 of 1902).

## On the south wall of the mandapa in front of the same shrine.

1 ஸுஸ் ் ஜீ [ | \* ] பூமாது புணாப் புவிமாது வெளா காமாது விளங்க ஜயமாது விரும்பத் தன் திருப்பதாமலர் மன்னவ[ர் சூ] ட மன்னிய உரிமையால் மணிமுடி சூடி-

2 ச் செங்கொல் சென்று திசைதொறும் வளர்ப்ப வெங்களி கிங்கி மெய்யறக் தழைப்பக்

கனிங்கம் இரியக் க**ட**[ல்ம] ஃ ந**டா**த்தி வலங்கொளாழி வசையுழி

3 திரிப எரிசுடாளவு மொரு[கு]டை நிழற்ற வீர்ஸிங்காஸு நத்து முக்கொ[க்]கிழானடிக-ளொடும் வீற்றிருக்தருளிய [கொப்]பாகெசரிபக்8ரா[ன\*] கிரவு-வன்[வ]க்ரவத்கி-

4 விக்கிரம்சொழு உவ[ர்\*]க்கு யாண்டு முன்றுவது க**ங்**கைகொண்டதொழவளகா**ட்**டு பட்டாக்பாக்கைகாட்டு வானவன்மாதெவிபுரம் சாத்தின ப[ரிசாவது]

5 வாய்மடைப்படி சிலம் எழு*தாற் ருெ*ருப**த் தெழரையெ** மாகாணி $[rak{d}*]$ ன்ல் பொன் ஆபி-ரத்த முப்பத் தைங்கழஞ்செ கான்மாவசை எழாவது செலவான மா-

6 டை ஆ[ம்]ரத் தெழுநாற்ற எண்பத் திரண்டு இதநள் இவ்வூர் காணியுடைய வெளியூ-ருடையான் வெளா னிறணிக்தாகான வீரகாராயண முவெக்தவௌானும்

7 வெளியூருடையாக் அம்பலவ னிறைகானும் காயறுகிழவன் மறைககாடன் ரையண-னும் குளக்குடையாக் கு[ட்]டெறக் மாயிலட்டியும் வெய்சாலிபா-

8 டிகாட்டு முவெணவௌரனும் வடசெரியுடையாக் பக்தணன் பெரியானு[ம்\*] உள்ளிட்-டார்பக்கல் இவ்வூர் உதவித்திருமாணிகுழிவறைவே நி

<sup>1</sup> Read தருமமும்.

<sup>ா</sup> Read °வாகத்து.

² Read மெய்வித்த.

<sup>&#</sup>x27; This inscription is built in.

- 9 ஆதிதாவலமண்டெமூரர் விலேகொண்டுடைய பிரமாணப்படி திருவயிக்திரபுரத்தாழ்வார் தெவதாகம் பிரகத்தெல்டே[க்]-
- 10 கு மெற்கும் கெடிலத்து ரீசொடுகாலுக்கு **தெற்கு**ம் *மாககா*க்தலென்று பெர்கூவப்ப**ட்ட** ஒடையின் மெ[ல]ாசறுதிக்[கு]
- 11 கிழக்கும் கங்கைகொண்டா[ர்]வெட்டிக்கு வடக்கும் கடுவுட்பட சிலமாய் இத்தெவர்க்கு வெண்டும் கிமக்தங்களுக்கு இ*று*க்-
- 12 கைக்கு முன்னடையாரும் பழம்பெயரும் **ககர**மாய் வருகின்றபடியுக் தவிர்த்த விக்கிரம-சொழகல்லூரென்னு[ம்\*] திருமைத்தால் [யா]-
- 13 ண்டு முன்**ருவத**முத**ல் வெ**அபிறின கிர்கிலம் ப**த்தெ** முக்காலெ காணி புக்சைகிலம் ஐய்ம்பத்திரண்டரை இந்-
- 14 நிலத்தில் இத்தெவர் ஸ்ரீகொயிலும் திருமுற்றமும் மடைவிளாகமும் உள்ளிட்டு நிங்கும் நிலம் ஒன்றெகால்
- 15 கிக்கி கிலம் ஐய்மபத்தொன்றெ கால் ஆகப் புன்செ[ய்\*] உட்பட கிலம் அறுபத்திரண்டெ காணியிகால் கிலவொபாதி பெ[ா]-
- 16 ன் பதிக்ஐய்ங்கழஞ்சரை **எ**ழாவ*த* செலவொபாதி மாடை நூற்றய்ம்பத்திரண்டரையெ மும்மாவரைக்கும் இவ்வூர முன்பு
- 17 கிர்கிவத்துக்கும் புக்சைகிலத்துக்கும் இறைகட்டிகபடிக்குக் கணக்கு கண்டிலாமையில் சொழகுலவல்விகல்லூர்க்கு இறைகட்டின ஒபாதி பொன் முப்பத்திருகழஞ்சரையெ முன் அமஞ்சாடியும் எழுமா வரை
- 18 எழாவது செலவொபாதி வெளி ஒன்றுக்கு மாடை ஐஞசெமுக்காலெ இரண்டுமாவரைக்-காணிக்கிழரை ஆக மாடை அறுபத்துமுன்றெ நாலுமா புக்கைசிலம் ஐம்பத்தொண்-றெகாலுக்கு வெ-
- 19 வி ஒன் அக்கு கெல் முக்கலமாக கெல் நூற்றைய்ம்பத்துமுக்கலகை இருதூணிக்கு அணியி-கால் மாடை பத்தொன்பதெ எழுமா ஆக மாடை எண்பத்திரண்டரை கிக்கி வான-வன்மாதெ-
- 20 விபுரம் கிலம் அ*ற* நூற் றைம்பத்துகாலெ ஆறுமாவி**கால்** ஆயிரத் தொருபத்தொன்பதிக் கழஞ்செ காலுமஞ்சாடியும் கான்மாவரை எழாவது செலவொபாதி மாடை ஆயிரத் த**ற** நூற்று-
- 21 த் தொண்ணூற்றுென்பதரை இவ்வூர்கின் அம்[பி] நின நிலத்துக்கு தர மறிந்திலாமையில் தரமறிந்து தரவெ ¹

#### No. 775.

(A.R. No. 151 of 1902).

- 1 ஸூஷி ஞீ [||\*] பூமாதா [பு]ணா புவிமாதா வளா நாமாதா
- 2 விளங்க ஜபம[ாது சி]வவ தர் திரு[ப]தாமல[ர்]-
- 3 [ம]ன்னவர் சூட முக்க்கிய வுரிமையில் மணிமு-
- 4 [டி] சூடிச் செங்கொல்சென்ற [ திசைதொ-
- 6 அக் தடைப்பக் களிங்க மிரியக் கடலம
- 7 'ஃகடாத்தி விலங்கொளாழி வசையாழி கடாத்தி இ[ரு]சுட-
- 8 சளவும் ஒருகுடை சிழற்ற வீசவிங்**ஙா**ஸக**த்**து முக்கொ-
- 9 க்கிழாகடிகளொடும் விற்றிருக்கருளிய கொப்பசகெசரிபது-
- 10 சாக திரிபுவகச்சக்காவத்திகள் ஸூவிக்கிசமசொழுசெவற்கு யா-
- 11 ண்டு சு நாலாவது விருதாாஜபயங்காவளராட்டு மெற்காநாட்டு
- 12 விக்கிரம்சொழ்கல்லூர் உதவித்திருமாணிகுழி ஆளுடையார் கொ-
- 13 பினில் சிவப்பிராஹாணரி[ல\*] காஶூர் ² எடுத்தபாதம் கூத்தாடிபட்ட நம்
- 14 இக்குடி திருவெண்ணும‰் திருவெத்தக்காஉடையானும் கவிசியக் ம-
- 15 ஃசிலம்பு சிவஜாகபட்டரும் இக்குடி புத்தகடிகள் பூவத்தபட்[ட\*] நம் ஆத<sub>ர</sub>யக் வாகவ-ரீசன் மார்-
- 16 கண்டைய நும் ஆக இவ்வகைவொம் கங்கைகொண்டசொழவளகா**ட்டு** ப**ட்**டாக்பாக்கை-கா**ட்**டு சொழகுல-
- 17 வல்கிகல்லூ ரிருக்கும் கழுக்குளாக்பாக்கமுடையாகாக நாறருட்டை இருவீரட்டாக-முடையாதுக்கு இட்டுக்கு-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The record is built in after this portion.

² Read കുന്നു വെട്.

- 18 டுத்தபரிசாவது விருதராஜபயங்காவள நாட்டு மெற்காநாட்டு வி[க்]கிரமசொ[ழ] நல்லூர் உதவித்திருமாணிகுழி ஆனுடை-
- 19 யாக்கு வைத்த ஸக்கிவினக்-
- 20 கு உ-க்கும் உபையமாக கைக்-
- 21 கொண்ட காசு டூ இக்காசு டூ-ங்-
- 22 கொண்டு சக்காரத்தவற் கெரிக்க-
- 23 கடு வொறுமாக வுடைம் இமக்க்கை கொட்டு-
- 24 க் குடுத்தொம் கழுக்குளாக்பாக்க-
- 25 முடையா[ன்\*] தாறருட்டை கிருவிச-
- 26 ட்டாகமுடையா தக்கு இக்கொ-
- 27 மில் சிவப்பிராமணரொம் இது
- 28 பல்மாணெலார ஈகெடி

#### No. 776.

#### (A.R. No. 152 of 1902).

- 1 வூலீ  $[\mathscr{B}][]^*]$  புகழ் சூழ்க்க புணரி அகழ் சூழ்க புவி $[\mathscr{B}]$ ற் பொக்கெ-
- 2 மியளவுன் தன்கெயி கடப்ப வினங்கு ஜயமகளே பிளங்கொப்ப ருவத்துச் ச[க்]-
- 3 காகொட்டது வி[க்\*]கிசமத்தொழிலாற் புதுமணம் புணர்க்து மதுவரையீட்டம் வயிரா-கரத்து வ[ரி]-
- 4 பில் [த]ணக் கொக்தளவ[ச]சர் தக் தளமி[ரி]ய வாளுறை கழித்துத் தொள்வலி காட்டிப் பொற்பரி நடாத்திக்
- 5 கிர்த்தியை **கிறுத்**தி வட**திசை** வாகை சூடி**த் தென்**றிசைத் தெமருகமலப் பூமகள் பொது-மையும் பொன்கியா-
- 6 டை கன்கிலப்பாவையுக் தனிமையுக் **தவி**ர்க்*து* புகித*ற் நி*ருமணிமகுடம் மு*றை*மையி*ற்* சூடி-
- 7 [த்] தன்கடி யிரண்டுக் தடமுடியாகத் தொன்கிலவெக்கர் சூட முன்ணே மனுவா**று** பெருகக் க**லியா-**
- 8 *ற*் வறப்பச் செங்கொல் திசைதொ*ற*ஞ் செல்ல வெண்குடை இருங்லவளாகம் வெ[ங்]-
- 9 [க ஹ கனது கிருசிகழ் வெண்ணிலா திகழ ஒருதகி மெருவிற் புனி விளேயாட
- 10 பார்கடல் திவானர்குப் [பூபாலர்] திறை [விடுத்த கலஞ்சொரி] களுறு முறைமுறை கிற்ப
- 11 விலங்கிய தென்க[வ]ன் கரு<u>க</u>ைவே பரு<u>க</u>ுவேத்திடத் த[க்\*] பொன்ககர் புறத்திடைக் கிடப்ப
- 12 வின்நாட் பிற்குலப்பிறைபொல் னிற்பிழையென்னுஞ் சொல்லெ திர் கொ-
- 13 டா வெழ்குலத்தாச[ரை] யளத்தியினிட்டிற் நினதியம் ¹ பரியும் விட்ட தன் மானமுங் கூறிய விரைமுங்[கி]-
- 14 டப்ப எறிய மஃவகு மைக்கொடும்\*] முதுகு கௌிப்ப விழிக கைக்குறார் சுழ[ன்\*]அடைக்தொட விழுக கடலு கூஃவிரித்த[ல]-
- 15 மா செடத்சைத் தன்ணுகடை தானுக் தாணேயும் பன்காளிய பலபல முதுகும் பயக்தெதிர் [ம\*]ா ஜிய ஜயப்[ெப]-
- 16 ருந்திருவும் பழிபுகக்கு கொடுத்த புகழு ந் செல்வியும் வாளாரொண்கண் மடக்தைய ரிட்-
- 17 டமும் மினாது கொடுத்த வெங்கரி கிரையுங் கங்கமண்டவமுஞ் சிங்கணமென்னும்
- 18 பாணிபிரண்டும் ஒருவிசைக் கைக்கொண் டிண்டிய[பு]கழொ[டு] பாண்டிமண்டவ[மு]-
- 19 ங் கொள்ளத் திற[வு\*]ளத்தடைத்து வெள்ளவரு பரித்தளங்களும் பொருகரித் தரங்கமு**ர்** தந்திரவாரியு
- 20 முடைத்தாய் வக்கு வடகடல் தென்கடல் படர்வதுபொலத் தன்பெருஞ்**ச**ணே யெவிப் பஞ்சவரைவ-
- 21 ரும் பொருத பொர்க்களத் தஞ்சி வெ**ருகெ**ளித் தொடி யசணெகப் புக்க கா**டறத் தடை** த்து காட்டிப்-
- 22 படுத்து மற்றவாதம்மை வனசாராக்கி பொச்ச வெஞ்சுர மெற்றிக் கொற்றவில் விஜெய-
- 23 [ஆ]ம்பர் திசைதொடம் நிறுத்தி முத்தின் சலாபமும் முத்தமிட்பொ**திய**மு மத்**தவெங்**-கரிபடு மய்ய*ற்*-
- 24 ச்சப்யமுங் கன்சியுங் கைக்கொண்டருளித் தென்காட்டெல்லே காட்டி கடம**ூ**காட்-டெதிர்க்-
- 25 த சாவெறெல்லா துகி விசும்பெற மா**வெறிய த**ன்வருதகி**த் த**வே**வரைக் குறுக**வ**ர்** குவே-யக் கொட்டா-

26 அட்பட கெறிதெ $\llbracket r^* 
rbracket$  நில்களிட்டருளித் தி $\llbracket p^* 
rbracket$ ல்கொளாரமுக் திருப்புயத் தலங்-களும் பொல வி*ரமு*[ந்] 27 தியாகமும் விளங்கப் பார்பிசை மெவலர் வணங்க விரஸி ஹாஸனத்து அவகிமுழுது. 28 டையானொடும் மன்[கி]விற்றிருக்தருளிய கொவிராஜகேசரிவ நூரன [திர]புவன-29 [ச்]சக்[காவத்திகள் ஸ்ரிகுலொத்து]ங்கசொழுடு[உ]வர்க்கு யாண்டு சல்உ-ஆவது விருத-சாயபுய-30 ங்காவளகாட்டு மெற்காநாட்டு வானவன்மாதெவிபுரத்து னகரத்தொம் நிலவிஃஅவண -31 ம் எங்களூர் திருமாணிகுழி 2ேஹா உவர்சூ நாங்கள் விற்றக்குடுத்த நிலமாவது மாககாக்-தலுக்கு கிழக்கு 32 கெடிவத்து நீரொடுகாலுக்கு தெற்கும் பிடுசிகத் தெல்வேக்கு மெற்கும் அரும்பொக்தைகா-33 ஆக்கு வடக்கும் கீழை காடுகாணி மவேக்கு வடக்கு கொபி ஆம் மடைவினாகமும் நிககி க-34 டுவட்பட்ட கிலம் பட்டணவந்தமும் நீர்கிலமுக் கொல்கேகிலமும் இத்தெவர்க்கு வி-35 ற்றுக்குடுத்துக் கொள்வதாக எம்மி கிசைந்த விவேப்பொருள் அன்ருடு நற்காசு 36 மிக பி[க்]காசு ப[தி]கொன்றும் ஆவணக்களிபெ கிழிகைச் [ெ\*ிசல்வறக் கொண்டு வி-37 ற்அக்கு[டு]த்தொம் [இக்]கிலம் கைக்கொண்டு தாக் வெண்டும் பயிர்செய்து ஆ-38 நூடுடை]யிரை அக ் . ் க [ஆ]ண்[டா]சறு கியாக அன தராயம் உத்[வி]றையகர் [தச்]-39 சுகாவாவெய் கடண[ம]ச் செலவு பெற ஆட்டு எரும்-திக்கல 40 கெல்லு அளக்கக்கட்வதாகவும் பிக்கிலஞ் சுட்டி வக்த எரி-41 வாய் பாடிகாவல் வெட்டிமுட்டையாள் பட்டிறை சில்லிறை எச்-42 சொற்றுமாடு உட்பட மற்றெப்பெர்பட கடமைகளும் நாங்களெ 43 இறுத்து இன்கெல்லு நூற்றைம்பதின்கலமெய் கொள்ளக்கடவோ-44 மாகவும் மிக்கிலத் தக்கு முக்பு கிர்பாயுங் காலாலெய் கிர் பாயப்பெ*று*-45 வதாகவும் பிப்பரிசு யிசைக்கு ஒரு $(\dot{ extbf{a}})$ காலாவ $oldsymbol{x}$ ம் பிருகாலாவ $oldsymbol{x}$ ம் 46 முக்காலாவதும் பிக்காசு பதிகொன்று ந் கொண்டு விலேக்கற விற்-47 அப் பொருளறக் கொண்டு பித்தெவாக்கு பிக்கில[ம்\*] விற்று விலேயாவண-48 ஞ் செய்துகு நித்தொம் வானவன்மாதெவிபு சத்து னகச் [த்]தொட்டி] 49 பிருநிலத்துக்கு பிதுவெய் பொரு[ள்\*]மாவது தியாவதாகவும் பி[திவ]-50 வ்வது வெ $ar{x}$ பொருள்மாவ $ar{x}$ த்ப் பொருட்செலவொலே 51 காடக்கடவதல்லா துதாக இப்பிரமாணத்தில் பெ-52 சிக கடமை அல்லது எற்றம் சொல்லொம திருவா-53 ணே அவரிமுழுதுடை[யா\*]சாணே கிருவிசையாக்கலியெ 54 இபபடிக்குக் கல்லி ஆஞ் செம்பி ஆம் வெட்டி-55 க்கொள்வதென் அ இப்பரிசு இசைக்கு இ-56 ப்பிரமாணம் பண்ணிக்குடுத்தொம் இவ்-57 வானவன்மாதெவிபுரத்து னகரத்தொம் நகர-58 ம் பணிக்க எழுதிகென் மத்தியத்தக் விடுருடை-59 யாக் விடுர்காதகென் எழுத்து இப்படிக்கு இவை 60 வெளி பூருடையாக் பெரியாக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை 61 குலொத்துங்கசொழக்காரைக்காடுடையாக் எழுத்து 62 இப்படிக்கு இவை வடைசெரிஉடையாக் பத்தணக் 63 ெடியாக் எழுத்தை இப் 1 No. 777. (A.R. No. 153 of 1902). IN THE SAME PLACE. கெசவெ**ட்டைக**ொ\*ிரக் சிறிபிற [தாப\*] 1 சிறிமன் இராசராசன் இராசபரமெசுரன்

தெவராயமகாராயற்[க்\*]சூ செல்லாகின்ற சகாத்தம் தூ[நு]ாடும்எ-ன்மெல செல்லா-நின்*ற ந*ளைசங்(க்)வச்சு*ரத்த* மீன*நாய*-2 ற்று [பூ]றுவபக்கத்தை வியாழக்கிழமையும் சத்தமியு[ம்] பெற்ற .

மை. . . ஜீம். . . க்கணதண்ணு. . . உடையர் . . . . . சர் திருமாணிகுழி தானத்தாற்கு

தொண்டைமானுர் சி-

4 விதத்துக்குப் பதிர்து நடர்துவர்த நிலம் உள்ளதும் ஊர்செறி உதவிநாயகர்க்குத் தெவ-தானம்ஆகத் தொண்டைமாஞர் சமூத்திரஇயாத்திரைஙிமித்தம் ஆக தாரைவாத்(ெ) து சுடு*த் துத் தங்களுக்*கும் *ஆ*ஃப்பா-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription stops here.

- 5 க்கம் ஊரவற்கும் கல்தைச்சனுக்கும் அவர் ஒவே[க]னும் குடுத்தபடி ஆலெ அம்மரி ஆகிக்கு**த்** தெவதானம் ஆக க**ல்லு** வெட்டி நாட்டும்படியும் கட்ட£னபண்ணி அந்த ஊர[வ]ற்கு [ம்\*] கல்தச்சனு-
- 6 க்கும் நம்முடைய ஒலேயும் பொகவிட்டஅளவுக்குக் கல்தச்ச ${\mathbb K}$ னகொண்டு கல்லும் வெட்டி கடுவித்த அ**ந்த** ஊரும் கிலமும் தெவதானம் ஆக அனுபவித்துக்கொள்**ள**வும் |||—|||—

#### No. 778.

## (A.R. No. 153-A of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 செறிமக் இராசா திராசக இராசபர(ா)மெசுசக் கெசவெட்டைகாற சிறிபிற[தாப\*] தெவ-சாயமகாசாயற்கு செல்-
- 2 லானிந்ற சகாத்தம் ஆயிரத்தை முக்ணூற்று அம்பத்த எழிக்மெல் செல்லாஙிக்ற நளசங-
- 3 கவச்ச**ரத்து** மின**நாய**ற்**அ பூஅவப**க்கத்*து* விஅழக்கிழமையும் பெ*ற்ற* [ச]த்**த**மியும் பெ*ற்ற*
- 4 வெள்ளி[கி]டிமை ஞள் திருமாணிகுழி உதவிஆளுடையலாயினுற்[கு#] [குடு]த்த பொ**வே** இலக்கண தெண் -
- 5 ணயக்கஉடையார இஆழ்ப்பாயை  $\kappa$ படமனம் இழம் அழிக்கை காரியம்ஆக சம்பானிulletலென யமைத்த குதிரைமனி-
- 6 த்தர் சபிக்கும்ஆக எறுகைபில் இதுக்கு சமூத்திரயாத்திரைதானம்ஆகக் குடுத்த ஆ[ண]-
- 7 த்தில் எதிர்இலிசொழன் திருநாமத்துக்காணிஆக குடுத்த நிலம் நிங்கல்ஆக திறப்பாய் *ந* ம்மு ்டை-
- 8 ய சிவிதம்ஆய் பதிர்துவருகிற நிலம் உள்ளது [இந்]த நாயிண(ா)ற்குத் தாவெணும்என்று திருமாணி-
- 9 குழி திருமாளிகைக்கூற இலக்கணதண்ணுயக்க வாணுத[ரா]யர் சொன்னப[டி]ஆலெ கம்மு-
- 10 டைய பெ[ாா]லெ ஒரு சக்கியும் அமுதுசெய்யப்பண்ணி அக்தச் சக்கி[யி\*]ல அமுது-செய்த சொறு இல-
- 11 க்கண தண்ணுயக்க வாணுதாாயர் பெ அம்படி கற்பித்து ஊர்செர்ந்த தி டி]உட்பட நான்கு
- 12 ஸ்ஃவயும் தெவதானம்ஆக கடக்கும்படி கற்பித்துவிட்ட அளவுக்கு சக்கிறஆகித்தவரை-
- 13 யும் தெவதானம்ஆக அ[னுப]வித்துக்கொண்டுபொதவும் இவை தொண்டைமான் எ-14 பூத்த [[\*]

#### No. 779.

#### (A.R. No. 154 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 வூஷி மூ [||\*] கொலொத்துங்கசொழிஉவர்க்கு யாண்டு கமிச-ஆவது விருதராஜபுயங்க**ா-**வளகாட்டு மெற்கூரகாட்டு திருமாணிகுழி மஹாசெவர்சூ கெட்டைபாக்கமுடையாக் மாயிலடி சென்னை அபிமாகசொழ முடுவனவோர் வைக்க கிரு-
- 2 ஹனாவிள்டு கொண்டுகடவ மிவவராஜணர் ஆ(தி) சரயக் திருமுலக சிவசெவபடனும இவர் தம்பி எகரு யகனும் கௌசுக்ன் ஸ-டூய<sub>)</sub>–ுர் ஜயங்கொண்டசொழபடனும வ-ூயு) – ₹ ச சிவஜாகபடனும் காரை}பக் ம‰ திருவண்ணாம‰உடையானும்
- ணக்காமு பக் விகிவிடங்கக் கிருச்சிற்றம்பல் முடையானும் இவக் தம்பி எடுத்தபாதிங் கூ**த்த**ரடிப**ட்ட**னும்
- 4 இகல்வெட்டில் பெர்உடய இகொயினில் [சி]வவராஜணசொ[ம்\*] [||\*]

## No. 780

#### (A.R. No. 155 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

1 ஸூஷ் ஸ்ரீஃ [||\*] ராஜகெஸரிபன்மரான கிரிபுவனச்சக்காவத்திகள் தில்வேத்திருநகர் சிற-ப்புடைத்தாகத் திருமுடிசூடிய [ ஸ்ரி]குலொத்துங்கசொழதெவற்க்[கு] யாண்டு அ**-**வது<sup>1</sup> [ெல்ஷகாயற்]*ற* [வ**ூவ-ி**வசுதத்து பஞ்சமியுக் <u>தி</u>ங்கட்]கிழமையும் பெற்ற உத்**திரட்-**டாதி நாள் ஜயங்கொண்டசொழுவள நாட்டு உதவித்திரு டாலரிகுழிஉடை-

¹ வத is expressed both in letters and by symbol.

- 2 ய குயஞர் கொயில் தானத்தாற்கு மக**ஞர் திரு**நக்ஷ தரமான உத்தி**ரட்டா**[தி] நாள் தி[ர்\*]த்தம் வரஸாஷ்க்க [எ] முந்தருளுக்ற சித்திரைத்திருநாளுக்கும் விக்கரம்சொழன்-சந்தி[க்கு]ம் [அமுதுபடி] சாத்துப்படி உள்ளிட்டு வெண்டும் நித்தகிவந்தங்களுக்கு விட்ட [இராசராச]வளநாட்டு மெற்காநாட்டு தியாகவலவிச்சருப்பெதிமங்கலத்து மெல்பிடாகை ஆஃப்பா-
- 3 க்கத்த [வெறு]பிறிக்து எதிரிலிசொழுகலலூரானன் இ கம்பொரல் வெறுபிறிக்க ஊருணி-வாக்காலுக்கு வடக்கு கத்த மெலாசறு திக்குக் கிழக்கு காரைகாற்கழிக்கு மெற்கு குறைககாட்டெல்லே தெனரைசறு திக்கு தெற்கு கான்கெல்லேக் குட்பட்ட கிலம் அறு-பத்தொண்டு மா முக்காணியும் இன்றைபாற்கெல்லேக் குட்பட்ட கத்தமும் இறையிலி திருகாமத்துக்கா-
- 4 ணியாகப் பண்டுடையான்பக்கவெ வீஃகொண்டு சக்[கி]ரா[கி]த்தவரை செல்ல இதை-யிகி திருகாமத்துக்காணியாகத் தக்தொம் இப்படிக்கு காற்பாற்கெல்வேக்கும் திருச்சூல-தாபரமும் பண்ணி கல்விலும் வெட்டிக்கொள்க கிருவெழுத்து இவை தொண்டை-மான் எழுத்து இவை வாணுதாயன் எழுத்து இவை முனேயதரையன் எழுத்து[||\*]

## No. 781.

(A.R. No. 156 of 1902).

#### On the north wall of the same mandapa.

- 1 ஹுஷீ ஸ்ரீ [‖\*] குலொ[த்\*]துங்கசொழிஷவ[ர்\*]த யொணடு முப்பத்து அஞசாவத விரை-தாருஜபுஜங்காவளாடுட்டு மெ[ர்\*]கா ூட்டு உதவி கிருமாணிகுழி இஹா ஷெவர் கொயி-கில் வ•ூப[⊸ி\*]ஷெவ[ர்\*]த்(ஷெக்) ஒரு சேசிக்கு திருவமுது இரு காழி ஆரிசியும் ஒரு சேசிவிளதும்
- 2 கெஷ் தரபாலற்கு ஒரு சனிவிளசும் திருவெண்காட்டு கங்கைபகூல் வலுக கைக்கொண்டு ச**ங்** தொடித்தவரை இக்கொயிலில் மிவவராஜுணர் செலுத்தகடவொமாகொம் ||— ஸ்ரீரேஹெழுஸ் சகெஷ்[||\*]

#### No. 782.

(A.R. No. 157 of 1902).

- 1 வூலி ஸ்ரீ [||\*] கிரவு வகவகரல [கி]கள் ஸ்ரீகுலொதுங்கசொழதெவற்கு யாண்டு முன்**ரு -**லது ராஜராஜவள**ைட்டு மெற்காகாட்டு உதவி திருமாணிகு**ழி யானுடையாற்கு திருப்ப-டிமாற்றுடும் திருவிளசூசும் திருப்பணிகளுசும் மொகர்
- 2 ஆழ்க்கொள்ளி ஆக குலொதுங்கசொழ காடவராய**ெ**கம் இத்தெவர் தி[ரு]காம[த்\*]துகாணி உள்ளூர் திருப்பெரம்பலம் பொக்மெ[ய்\*]கைபெருமாள்கல் ஆரர் வட[பா] ற்கெல்லே திருக்கெடிலது கிரொகொ**வ**சு தெற்கும் கிழ்பாற்கெல்லே திருவயினிரபுரகாழ்.
- 3 வார் தெவதாகம் பிரெகமென்ற பெர்கூவப்பட்டு திருவரியிகிட்ட கிலதுசு மெற்கும் தெக்பாற்கெல்லே யஞ்சாங் கண்ணுறென்று பெர்கூவப்பட்ட கண்ணுற்றுசு வடசூம் மெல்பாற்கெல்லே மாககா**த**ணென்று பெர்கூவப்பட்ட
- 4 வொடையில் மெலாசறிதிஞ் கிழகும் மிக்கான்கெல்லே உட்பட்ட கிலதி[ல்\*] கிர்கிலமும் கொல்லேயும் ஈதமும் திருகணகவகங்களும் கமூகு திருகணகவகங்களும் பொக்மெய்ண-பெருமாணல்லூ செல்லே உட்பட்ட கில[ம்\*] இருபதுகா ஆமாவும் குலொ-
- 5 துங்கசொழுகல்லோ செல்லே உட்பட்ட நில ம்\*] நாற்பத மாவும் ஆலப்பாகூதில் பிறிக எதிரிலிசொழுகல்லூர் நிலம் அறுபது இரண்டுமா முகோணியும் இடைத்தநிலம் இருபத்-து நாலுமாவும் சொழகுலவல்லிகல்லூர்த் தெ[ந்\*]பிடாகை வில்லியகல்லூ(ர்)-
- 6 ரில் விகிரமசொழுகல்லூரென்று பிறிக ஊர்க்கி ழிறையிலி கில[ம்\*] காற்பதமாவும் இல்வூரில் எய்தநார்க்கட்ட ஃாயில் இரண்டாயிரவர் திருது காவின சூ[ப்\*]புற[ம்\*] முன்றுமாவும் பட்டாக்பா[கூ] [த்]தைகூட்டளேயில் கில[ம்\*] முன்றுமாவும் திரிபுவ-கமாதெவிச்சதுர்வெ திமங்கல-
- 7 துத் தெந்பிடாகை செம்பியக்**மாதெவிவளகாட்டி[ல்\*] பெ**ருஞ்சாக்பாகூது கததுஇ கிழது ஆமைபள்ளமென்*ற:* பெர்கூவப்ப**ட்ட** சிலது கிலம் அம்பதுமாவும் இவ்வூர்க-ளில் பெரும்பாடிகாவலால் இடகூடவியிக வெல்லாம் இத்தெவறகு திருப்படி-

<sup>1</sup> This word is written over an erasure.

- 8 **மாற்ற** இ திருவிள சூ[ சூ\*]**ம் திருப்பணி**களுகு**ம மற்**றம் வெண்டு[ம்\*] கிம<u>கங்களு</u>கு**ம்** பெரும்பாடிகாவ**ல் தவி**ர்து இ**த்தெவர்**சூ கூல் வெட டிசூடுத்தெக் மொகக் ஆழ்க்கொ-ள்ளியாக குலொதுங்கசொழ காடவராயகெ[க்] இத்தக்மம் அழிப்பார் திருவா[ணே]
- 9 கிரிபுவகமுழுதடையா சாணே திருவிரையாகூலி கடுவுகொத்துவில் [பி]புசார் இத்தகம மழிப்பா[க்] வல்லவரையர் சதியம் வ[ா]த[ா]விக[ளுக்]கு பிழைத்தாராவார் இது வதாஹெனுரா ஈகுகெழு[[#]

#### No. 783 -

(A.R. No. 158 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூ ஆி ஸ்ரீ [∭\*] பூமாது புணரப் புவிமாது வளர நாமாது விளங்க ஜபமாத ¹ விரும்ப தக் திருப்பதுமலர் மன்னவர் சூட மன்னிய உரிமையால்² மணிமுடி சூடி செங்கோல செ-ன்று திசைதொறும் வளர∫ப்\*ிப வெங்க-
- 2 வி நிங்கி மெ[ப்\*]யறக் தழைப்ப களிங்க மிரிய கடல்மலே நடாத்தி வலங்கொளாழி வசை அழி திரிய எரிசுடாளவும் ஒருகுடை நிழற்ற விரஸிங்ஹாஸனத்த முக்கொகிழாகடிக-ளோ-
- 3 டும் விற்றிரு கருளிய கொப்பாகெசரிபற்மரான தி ர(ரி)புவனச்சுக்கரவத் தி ஸ்ரீவிக்கிரமசொ-மூ ஜெவற்கு யாண்டு ஆறுவது விருதராஜபுயங்கரவளனுட்டு மெற்கானுட்டு விக்-
- 4 கொமசொழனல் லூர் உதவித் திருமாணிகுழி ஆநுடையாற்கு இத்தெவர் [ம]டைவி ளாக-த்து இருக்கும் சங்கார்பாடியான் எடுத்தபாதம் வடவாயிலான எங்குமுளான் வைத்த ஸ-
- 5 கி விளக்கு ஓக்**று** ஒ[ன்#]றுக்கும் வி**ட்ட ஆ**டு மிஉ இவ்வாடு பன்னிரண்டுங் கைக்கொ-ண்டு கடவ மன்*ருடி சாத்தன் அ*ரங்க(ன்) ூர சொற்கௌரக்கொ(ன்) கென் இவ்வாடு பத்தி-
- 6 சணமும் கைக்கொண்டு சாவா முவ[ா<sup>்</sup>]ப் பெராடாகக் கைக்கொண்டு இத்தெவர் கொயி-விலெய் மாஸ-
- 7 ம்ஒன் அக்கு காழி கெ[ய்\*]யாக ஆட்டுப் பக்னிருகாழி கெய்யும் அளனு இக்கொயினில் தெவைகக்மிகள் பக்கல் அளனு
- 8 தரவுகொள்ளக்க**ட**வெ ɛ[ாக] சம்ம**தித்துக்** கைக்கொண்டெக் சா**த்**தக் அரங்கணை சொ**ர்-**கௌரகொகெ ்குன் ||\*\*]

#### No. 784. (

(A.R. No. 159 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [||\*] பூமாத புணரப் புவிமாத வளர காமாத விளங்க ஜயமாத விருமப தன் திருப்பதுமலா மன்னவர் சூட மக்கிய உரிமைய[ா\*]ல் மணிமுடி சூடிச் செங்கொ-
- 2 ஸ்(செங்கொல்) சென்*ற* திசைதொறு[ம்\*] வளர்ப்ப் வெங்களி நிங்கி மெய்யறன் தழைப் பக் க**லி**ங்க மிரியக் கடல்மலே உதைத்து வலக்கொளாழி வசை-
- 3 யாழி கடாத்தி இருசுடாளவும் ஒருகுடை கிழற்றி செம்பொன் விசஸிம் ஊ[ா\*]டி[க\*]த்து திரிலு—வகமுழு[து\*]டையாளொடும் விற்றிருக்கருளிய கொப்பரகெசரிப-
- 4 ந்மராக தெரிபுவ[க\*]சக்கரவர்த் தி[க\*]ள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழதெவற்கு யாண்டு பதின்முன்-ருவது விக்-³

#### No. 785. 1

(A.R. No. 160 of 1902).

- 1 ஹாஜ் ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மா*த விளங்*க ஜயமா*து விரு*[ம்]ப நிலமகள் கில[வ மல]ர்-
- 2 மகள் புணர உரிமையில் சிறுக மணிமுடி சூடி மினவர் நிலேகெட வில்ல-
- 3 வர் குஃதோ எஃன மன்னவ ரிழியஅற் றிழிதா திக்கினத்த தன் சக்கா நடா-
- 4 த்தி விரஸிங்காஸனத்த உலகுடையாளொடும் விற்றிருக்க-
- 5 ருளிய கொவிசாஜகெசரிபன்மசான திரிபுவனச்சக்கரவாத்திகள் ஸ்ரீகுவெரி-

is written below the line. 2 is written below the line. 3 The inscription in left unfinished.

- 399 6 த்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு நாற்பத்து ஒன்பதாவது விருதராஜ-7 பயங்கரவள**காட்**டு மெற்கா**ராட்டு** வானவன்மாதெவிபுரத்து 🖇 நகரத்தொம் நிலவிலே யாவணமாக இவ்வூர் உதவித்திருமாணிகு-9 [ மி ஹோதெவர் திருமடைவினாகத்து ஸ்ரீகாழிகாடுடையான் திரும-10 டத்தைக்கு இறையினி மற . . . மாக திருமாணிகுழி ஆநூடையா முலபிரித்தியரா-11 கிய ஆதிசண்டெறுசதெவர் திருநாமத்திலெ நாங்கள் விற்றுக்குடுத்த நிலமாவது 12 [வ]ஞ்சந்தம்பாடி எரிகரை கிழைமடை உடைப்பு வெள்ளக்காலான மானகார்-13 தன்க்கு கிழக்கும் வானவன்மாதெவிவதிக்கு கிழக்கும் இராஜெக்திரசொழு-14 வாய்[க்\*]காலுக்கு தெற்கு ஐஞ்சாங் கண்**ணுற்றுக்**கும் திருமாணிகுழி ஆ**னுடை**யார் 15 தெவதானத்துக்கு தெற்கும் வஞ்சந்தம்பாடி எரிகிழ் கடைகொப்பு நெறிக்கு வ-16 டக்கும் கிழக்கு கிரிய[ளு]க்கு மெற்கும் இன்னுற்பாற்கெல்லேக்கும் உள்பட்ட நிர் 17 கிலமும் கொல்லேகில**மு**ம் ஸ்ரீகாழிகாடுடையபிள்ளே திருமட**த்துக்**கு இறையி-18 . . . . . மாக சண்டெஸ்ராதெவர் திருநாமத்திலெய் நாங்கள் விற்றுக்குடு-19 த்து கொள்வதாக எம்பி விசைந்த விஃப்பொருள் அந்முடு நற்காசு பத்து இக்காசு ப• 20 த்தும் இந்நிலத்துக்கு விணேயாவுதாகவும் இந்நிலத்¹துக்கு நாங்களெய் இ-21 றை பி[ *ஹ*]த்தை இறைபினி மடப்புறமாக செ*வுத்து*கைக்கு நாங்கள்² கொண்ட காசு இருப-22 இக்காசு இருபதுங் கைய்க்கொண்**ட**³ பரிசாவது இவ்வாண்டுமுதல் காசு ஒ-23 ன் அககு இங்கள் கால் தொட[ம்\*]ப் பலிசையாக இக்காசு இருபதாலும் இத்திங்கள் ஐஞ்-24 சு [துர $\mathbf{n}$ ]ம் பலிசை பொனிவதாகவும் இப்படி ஒராட்டைக்கு வந்த பொலிசை 26  $\lceil$ யceilரைக்காணியுhoம் மெய் கொண்டு இன் $\lceil$ னிலceilத்துக்கு இறையிறுத்து இப்பெசப்பட்ட 27 கெல்லேக்கு உள்ப்பட்ட னிலம் இம்மடத்துக்கு இறையிலி செலுத்தக்கடவொமாகவும் முத-28 ற்காசூ இருபதும் இவ்வாண்டுமுதல் சந்திரா தித்தவரை முதனிற் கிதையாமல் நிற்பதாக-29 டி செலுத்து(ம்)[மி]டத்துகொக்குற்றக்குடிக் குற்றக்கால் வீரொதம் [பு]கு இல் விரொதஞ் செய்தாரை தம் வாசாமல் காத்துச் செ-
- 30 ஜியாஞ்ஞை திருவாணே மஅத்தாரைச் செய்வ*து செயிது இத்த*ன்மத்*து*க்கு வி*ொ*-
- 31 [அ]த்தக்கடவொமாகவும் திருவிசையாக்காலி மறுத்தாசை தெவசடியாசாயுள்ள ஆண்-டார்க(ன்)னெய் தெ-
- 32 ண்டித்து திருவிரையாக்களி நிஃநி.அத்தக்கடவர்களா[க\*]வும் திருவாணே ம.அத்தாரை *நகரத்தொ*மெய் *தெண்-*
- 33 டித்து சர்திரா தித்தவரை நிலேநி அத்தக்கடவொமாகவும் இப்பரி சிசைர்து இர்நிலம் விலேக்-கற விற்றுப் பொ-
- 34 (ரு)ள்ளறக் கொண்டு விற்ற விலேயாவணஞ் செய்துகுடுத்தொம் உதவித்திருமாணிகுழி-யா(ள்)நூடையார் முலவு நத்தியராகிய
- 35 ஆதிசண்டெயூரசெவற்க்கு திருமடைவிளாகத்து ஸ்ரீகாழிளுடுடையபிள்ளே யார் திருமடத்-தாக்கு இறையிலி ம-
- 36 டப்புறமாக சண்டெஜாசதெவர் திருநாமத்தாலெய் விற்று விலேயாவணஞ் செய்துகுந்த தொம் வானவன்மா-
- 37 தெவிபுரத்து நகரத்தொம் இர்**கி**[வ]த்துக்கு இதுவெய் விஃயாவதாகவும் இதுவெய் பொரு[ள்\*]மாவறத்ப் பொருட்செ-
- 38 வவொலேயாவதாகவும் இதுவல்லது வெ*று பொ*ரு[ள்\*]**மாவறு** திப்பொ**ருட்**செவவொ**லே** காட்டக்கடவதல்லாதிதா-
- 39 கவும் இப்பரிசிசைக்கு விலேக்கற விற்று பொருளறக்கொண்டு விற்று விலேயாவணஞ் செய்*துகு*டுத்தொம் டீகோ-
- 40 நிகாடுடைய பிள்ளேயார தி நமடத்துக்கு சண்டெருரதெவர் திருகாமத்தெய் வானவனமா-
- 41 தெவிபுரத்து ககரத்தொம் இப்படிக்கு இவை [வ]ளியூ நடையான் விசகாசாயணமுவெக்-தவௌாக் எழுத்-
- 42 து இப்படிக்கு இவை வடசெரிஉடையானுன் குலொத்துங்கசொழ வெசாவிப்பாடிமு வெ-
- 43 ளா(க்)கென் இவை எக்எழுத்து இப்படிக்கு இவை குளக்குடையான் இராஜநாராயணமு வெக்தனொகெக்

i is written below the line

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> is written below the line.

<sup>3 &</sup>amp; is written below the line.

400 44 இவை எக் எழுத்து இப்படிக்கு புலலாலி வடசெரிஉடையாக் அரங்கக் உய்யவக்தா $(ar{\kappa})$ காக விக்கி சமன சாய [ண]-1 45 முவெக்தவெளா[க்\*] எழுத்து இப்படிக்கு இவை குளக்குடையான் குட்டெறன் மாயி-லெட்டியென **எ**ழுத்து இப்படிக்கு இ*து* 46 குளக்குடையான செல்வன் [வ]பிடுதே ஆனமைக்கு குளக்குடையான் செல்வன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை கஞ்சாறன பெரியாக் எழு**த்-**47 து இப்படிக்கு இவை நாய் அகிழா(ன்) நென் இவை எக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை குளத்தார்கிழவன் எழுத்[து இ]ப்படிக்கு இ[வ்லூர் . . ் [எ]ர் எழுத்த இப்படிக்கு இவை 48 வயித்தியக் பூமா . . . *பொரெற்ற*ெகன் இ்-வெளியூ . . . . . 49 வை என் எழுத்து இப்படிக்கு இது வெளியூரு  $^2$ No. 786. (A.R. No. 161 of 1902). ON THE EAST WALL OF THE SAME MANDAPA, RIGHT OF ENTRANCE. 1 ஸுஷீ ஸ்ரீ [||\*] கி[ரிபு]வனச்சக்கரவத்திக[ள்] மதுரை கொண்டு பாண்[டிய]ன் முடித்-2 யுங் கொண்டருளின ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு யாண்டு பத்தொன்பதா-வது ஃஷஹநாயற்று ஆருர் தியதியான வ-ூவ-ஃவக்ஷத்து ஜாஉமியும் புதன்கிழமையும் பெற்ற [அ]-4 த்தத்து நாள் ராஜராஜவளநாட்டு மெற்கானுட்டு உதவித்திருமாணிகுழி ஆளுடையார்க்குச் 5 சாம[ந்]தன் அதயமான் சாத்தின திருமெகஸே குடிணே எடை பொன் முப்பதின் கழஞ்ச 6 டீரிமா ஹெஜுச ாகைஷ்---No. 787. (A.R. No. 162 of 1902). IN THE SAME PLACE. 1 வூஷீ ஸ்ரீ[||\*] திரல**ுவகவக**ுவதிகள் **ஸ்ரீரா**ஜாராஜிஉவற்க்கு யாண்டு ப**திணஞ்சாவது** இராஜா<sup>3</sup>ா\* "ஜவளகாட்டு உ**டையா**ர் திருமாணிகுழி ஆளுடையார் கொயினில் **கா**ணியுடைய 2 மிவவரா**ஷ**ணரொம் இன்மை**ா**ற்கு இருங்கொளப்பாடிக<sup>4</sup> No. 788. (A.R. No. 163 of 1902). IN THE SAME PLACE, LEFT OF ENTRANCE. 1 ஸூவித் ஞீ [∥\*] பூமாத புணாை புவிமாது வௌச [க]ாமாத [வின]ங்க ஜ[யமா]து விரும்ப [தின் னிரு[ப] 2 ன்னவா சூட மன்னிய உரிமையால் மணிமுடி சூடி செங்கொல் [ெ]சன்அ இசைதொ-ற[ம்\*] வளற்ப வெ[ங்க]னி நி[ங்]கி 3 மெ[ய்\*]யறர் தழைப்பீக் கனிங்[க\*] மிரியக் கடல்ம‰ ஈடாத்தி வலங்[கொ]ள் ளாழி வரை

<sup>1</sup> com has been corrected from co.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Unfinished.

<sup>3</sup> for is written below the line.

<sup>4</sup> This inscription stops here.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> The வ in வர்த்தி is written below the line.

- 8 இறையி[வி]யாக இ[டு][ம்\*]ஙிலத்துக்கு ககரக்கணக்கு கிருவெண்[ீண]நல்லூருடையான்
- [அ]ப்ப [ணிருவரங்கமுடையா[ணு]ம் குடிமக்[களி]ல் கு[னிக்குடையான இல்லேகா-9 யக மு[வெக்த\*]வௌரதம் வடசெரி உடையான் தரணிவிச்சா திரமுவெகதிவளானும் வெளியூருடையான் பொ*ொருன முடிகொண்ட*சொழமுவெந்**தவெ**ளானும் வெ-
- 10 ளியூருடையான் வெளான் கிண்றனுன் விசநாச[ா\*]யணமுவெந்தவெளானும் எழுத்-த<u>ிட்ட</u> உள்வரிப்படி வானவன்மாதெ-
- 11 விவதிக்கு கிழக்கு அரும்பொக்தைவாக்காவுக்கு தெற்கு மானகாக்த[க்\*ி ஓடைக்கு மெற்கு இசாஜெ- ,
- 12 ந்த நிசாழவாக்காலுக்கு வடக்கு நடுவுட்பட்ட நிலத்தில் திருமாணிகுழி ம(ர)ஹா-தெவர்[க்\*]கு முனபு
- 13 ஊர்கிழ் இறையிலியாய் வருகிற நில[ம்\*] நிக்கி நிக்கிகின்ற நிலத்தில் இடு[ம்\*] நிர்நிலம அறுவெலியி-
- 14 துல் கிலஒபாதி பொன் எண்கழைஞ்சசையே இசண்டு மஞ்சாடியும் காலுமாவுக்கு
- 14 வாண்டைச் செலவொபாதி மாடை பதிகாலெ முக்காலெ [
  u]ன் அமாவும் இவ்[
  u]-ரி[ெற்] சு 1

#### $N_0$ . 789.

(A.R. No. 163-A of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ' ತ್ಸರದ ಜೇ**ಸ್ಸ್ವ ಸು** ೭ **ಮಂ**ವಲ್ಮೂ[ಮಿ]ಮಾಸೆ ೨೬ ಲು ಶ್ರೀಮೆಂಮಹಾಮೆಂಡಳೇತ್ಸರ ಶ್ರೀನೀರಪ್ರತಾಪ-ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರವು.ಶ್ಯರ ಅಪ್ಪ್ರದಿಕು ಮನ್ನೋಭಯಂಕರ ಪೂರ್ವ ದೆಹ್ನಿಣ ಪಶ್ಚಿಮೋತರ ಬಲ್ಲಾ ಳೆರಾಯ ತುಲುವದಳವಿಭಾಡ ಸಾದವರಾಯಪ್ರತಿಷ್ಠಾಚಾರ್ಯ್ಯ ಮಸ್ತ ಕಾಶೂಲ ಶ್ರೀವೀರ-ಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು 4
- 2 ೨೭ ಲು ಶ್ರೀಮಮಭೂಸ . . ವಳರಿಲಂ೭ಟಿನ ಚಾವಡಿಯಲೂ ಸಿ . ಚಿಪಠೆಯನಾಗಿ **ಬಹ** ನಂಮ ಉಂಬಳ ಪತಗೆಯ ಸೀಮೆಯ ತಿರು≾ಡಿಯ ನಾಡಮಲೆ ಕಡಚಪಟನೆ ತರುಮಾಣಿಗುಳಯ [ಮಾ]ವವನಾಯುಕರ [ಕೊ]ಸಿುಲಸಾನಿ[ಎ]ರಿಗೆ ಕೊಟ*ದಂ*\_
- ಕ್ಷ ಡೆಯದೆಂದು ಸ್ತಾನವವಂ . . ಲಾಗಿ ನಳಸಂವತ್ಸರದ ಆಕಾಡ ಸು ೧ ಅರಭ್ಯ ನಾಗಿ ಸರ್ವೆ ಮಾನ್ಯ ವಾ ـ ಗ ಸ್ಟ್ರೈ ಕೊಟದು ತಿರುಮಾಣಿಗುಳಯ ಸ್ಥಾನ ೧ ಕೆ ಕೂಲವರಿ ಗ ಎ ರ್ ಎ ಆಫಾರ್ದಲೂ ಸ್ಥಾನ ವೊಂದಕಂ ರೇಖೆ ಪ್ರಮಾಣು ಕೂಲವರಿಯೆ ಎರಡು ಹೊಂದು ಯಿ ಪಣವನೂ
- 4 . . ವನು ಮಾಡಿಸಿಕೊಂಡು ತಿರುಪ[೪] ಅಂಗರಂಗಭೋಗ ಅಮೃತಪಡಿಯನೂ ನಡೆಸಿ ಪ್ರತಾತಿ ದೇವ-ರಾಯಾನುಹಾರಾಯರ ಹೆಸರಲೂ ತಿರುನಾಳು ವೊಂದು ಅವಸರವನೂ ನಡಸಿಕೊಂಡು ಅಚಂ[ದ್ರಾ]-ರ್ಕಸ್ತಾ ಇಯಾಗಿ ಸುಖದಲು ಅನುಭವಿಸೂದು ಎಂದು ಕೊಟ ದಂರ್ಮಕಾಸನದ ಪಟೆಯ ಸ್ಥಾನ-ಮಾಂನ್ಯ-
- 5 ಲ ಸನಿಮೂವರೂ ರಕ್ಷಿಸಲಿ . ಪಡನೆದು ಯಿಂತೀ ಬಿಂನಹ ಯೂ ಸರ್ವಮಾನ್ಯದ ಧಂರ್ಮಕ ಆರೂ-ಬ್ಬ ಯರಡನೆ ನಡವನು ಗಂಗೆಯರಿ ಹಸುವ ಕೊಂದ ಪಾಸಕೆ ಹೋಹನು [[:\*]

#### No. 790.

(No. 163-B of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

1. శ్రీ శోదండ్డరామా । స్వ స్త్రిశీ బిజయాభ్యుదయ శారివావానశక వష౯ంబ్పులు ೧೬೯೬ అగు-ానేటి విజయనా కుసంవత్సర ప్రైవేశాఖ 🕷 იх చొకింగాం పాళ్ళెల్గాహారం పశ్చిమభాగమందు అప్పాజిగుంట దగ్గర వుండ్డా

<sup>1</sup> The inscription stops here.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The beginning of every line is built in by a modern wall.

s The letters 330 are written above the line.

<sup>4</sup> The letters ਹਤਕਰਨ are written above the line.

#### No. 791.

(A.R. No. 164 of 1902).

On the east wall of the prakara of the same temple, right of entrance.

- 1 |||உ ஸூலூ ஸ்ரீ[||\*] திரிபுவனச்ச[கர]வத்திகள் ஸ்ரீவிரராஜெக்கிசரெடிஉெவற்கு யாண்டு எழாவத ஸி௦ஊ[காயற்]ற இருபத்தாருக் தியதிஆன புதக்கிழமையும் வ**-கு**வூ-ிவ-க்ஷத்துச் சத[ர்\*]உ¹ஶியுமான சதைய-
- 2 த்து நாள் மாஜமாஜவளநாட்டு மெற்காநாட்டு உடையார் திருமாணிகுழி ஆனுடைய-ந[ர]யனுற்கு இக்நாட்டுப் பாஃவயூரான சாஜநா**ர**ாயணச்சதுப்பெதிமங்கலத்து இருக்-கும் பாஃவயூருடையான் தூணைவர் திருநட்டப்பெருமாளெ-
- 3 ன் இந்நாயநாற்கு நாந் வை**த்த** சந்திவிளக்கு க ஒந்றுக்கு விட்ட பசு ச<sup>®</sup> நாலும் கைக்கொ-ண்டு சந்திராதித்தவரை திருவிளக்குச் செ**ல**ுத்தக்கட்டுவாமானும் கா**மூ[உ\***]ந் கூத்தந் திருச்சுற்றம்பலபட்டதம் இவந் தம்பி உதவிநாயக-
- 4 பட்டதம கௌமிகக் பூவத்தக் பெரியாழ்வாக் குலொத்தங்கசொழபட்டதம் [ஆ]த்தி-சயக் மாற்கண்டயக் சூரிதெவக் சிவதெவபட்டதும் இக்கால்வொமும் இவ்[வு]ஹெயங் கைக்கொண்டொம் இது பக்மாஹெ[முடி]ரசி உருகெகூ || உ

#### No. 792.

(A.R. No. 165 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in South-Inaian Inscriptions, Vol. III, p. 209.

#### No. 793.

(A.R. No. 166 of 1902).

- ] [ബ്ലിക്ക് சூ [##] ബുദ്നുയെ പായിക്കുക്കുന്നു വരു நக പരോഗാഖ நகிவ இய பாராவ பரி[2] ஹெ -ஆ ந [ கெ] -
- 2  $[ \pi ]$ உகுடை இசா உரு நகா  $\pi$  திவா க $\pi$  ஹொ உவ $[ \circ \varpi ]$ வா ரி $\pi$   $\pi$  த[ வர ]வவா[ au ]ம  $\oplus \circ$ க $\pi$  -
- 3 வகிகாவகண க[ண-dா]டிக[மி]கவைசணிம[வ] கொது ஃோவடாவி **உாமண** நா[வலி][o\*]ஊ [2ഗ\*]-

The letter 2 is written below the line under of

- 4 പുഖ ഖം ശG ചെയ്തു r മനG ഇ[ ധst] lpha ും ഉയപെ ho നr r ho വുന്ന വെ r ho ho ഉയr ho ho ho ho ഉയr ho ho
- $5 \ [ extsize ]$  . . . . പെരുനുവിന[ extsize 2] ക്കുന്നു വിമുക ഗത്തപകിx പ്രതുക എലവr കുവ
- 6 யூடு[வெருசு-ுற⊸[ஹெ வைச வாதுணு சாவாயை,ு கிருமு வனாரா ஜாயி-
- 7 ாரஜ வ[ா]8ெயுமா ஸ்ரீவி[கு]ுவாஜு,இஷவ[ர்\*] கடுவில்மண்டலத்த திருமாணிகு-
- 8 [ழி]யில் [உடைய]ார் திருமா[ணி]குழிஉடைய காபஞர் டு[க]ாபில் தானத்தார்க்கு <u>ව</u>ුන \_\_\_\_\_-
- 9 யார் [திருமாணி]குழி[உ]டைய[கா]யஞர்க்கு கம்பெ[ரால் கட்]டின வி[க<sub>ு</sub>8]வாணூ)-[ன் மு]க்கி**-**
- 10 க்கும் ஆனிம[ா]தத்தில் ந[ம்] பிறந்தநா[ளி]ல் கீது-லவரவாகிக்க எழுக்[தரு]ளுகிற விக்கி சமபா
- 11 ண்டியன் திருமானுக்கும் அமுதுபடி சாத்துப்படி உள்ளிட்ட டீத்தமிமர்தஙகனு-
- 12 க்கும் இறையினி தெவ[த]ானமாக இம்மண்டலத்து இரா[ச $^*$ ]ரா[ச $^*$ ]வள $\lceil$ கா]ட்டு பட்-
- 13 க்கநாட்டு டு சிரழகுவவல் கிருவ் இருசாவ துவ[ரை]யும் அடைபடி
- 14 நிற்குவிரன் திரிக்லெ இப்பற்றில் பிடாகை எய்தனூர் நிலம் இ[ரு]ப[தமாவு]-15 ம் கழுதைபட்டு [நி]ல[ம்] இருபதுமாவும் ஆக இவ்[ஆ]ர்களில் தடிசெர் விட்ட நி-
- 16 லம் காற்ப தமாவுக்கும் பசானமும் கவிசை புனபயிரு[ம் $^*]$  காரும் [சி]த்திசைக்காரும்
- 17 புன்பயிரும் கமுகும் கரும்பும் இவேக்கொடியும் உள்ளிட்டு தான வெண்டும் ப-
- 18 நிர்(ச்) டெச\*ிப்துகொண்டு கடமை காசுகடமை வெட்டி நிலேபாள் காத்திகைப்-
- 19 பான்வரி பணிக்கொத்த [ப]ாடிகாவல் ஊர்க்கணக்குப்பெற: காரியப்பெ-
- 20 [ அ ] காணியா[ன்]ப்பெற ஒலோழுத்து வினியொகம் வாசல்வினி(ய்)பொகம்
- 21 [அ]விஷெகிகைக்காணி குலாபாரவரி கூற்றிலக்கை கடைக்கூட்டிலக்கை த-
- 22 ண்டல்இலக்கை விடைப்பெர் மாதப்படி உள்ளிட்ட அணேத்தாயவற்கமும்
- 23 உட்பட ஆருவது ஆவணிமாதமுதல் இறைஙிலி தெவதானமாக குடுத்தொ-
- 24 ம் இப்படிக்கு இவ்வொலே பிடிபாடாகக் கொண்டு சந்திரா,தி ததவரை
- 25 செல்லுவதாக கல்ஃிலு[ம்\*] செம்பிலும் வெட்டிக்கொள்க இவை பாண்டிமண்-
- 26 டலத்து செம்பிகாட்டு மருஙகூருடையான் வடகொபு ச முடையான்
- 27 கருமாணிக்கத்தாழ்வாகான மாதவராயன் எழுத்து இவை பாணடிமண்ட-
- 28 வத்து செம்பிகாட்டு மருங்கூருடையான் வடகொபுசமுடையான் சொழ-
- 29 ப்பிள்ளோயான பழக்திபாரயன் எழுத்த தெல்லியம் வேட

#### No. 794.

(A.R. No. 167 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE, LEFT OF ENTRANCE.

- 1 வூலி ஸ்டீ[|\*] கி-ஹுவனச்சகரவத்திகள் ஸ்ரீஇராஜராஜதெவற்க்கு யாண்டு ஐஞ்சாவது உடையார் திருமாணிகுழி அளுடையார் கொயிவில் திருக்காம**க்கொட்டத்**து பெரிய**-**நாச்சயர்க்கு<sup>1</sup> வெசாவிப்பாடிநாட்டு ஜயங்கொண்-
- 2 டசொழச்சத[ர்\*]வ்வெகிமங்கலத்து தென்பிடாகை மணற்குடியி விருக்கும் ஊற்பறை-யக் மண்டை சொமனுன எழிசைமொகப்படைச்சன் பங்குனிமாவ**முதல் ைவத்**த சந்திவினக்கு ஒக்-
- 3 அக்கு விட்ட பாலஎருமை ஒன்அம் இதிக் கன்அ பூணி ஒன்அம் இவூரில் மன்று டி காசா-யண்குன் குலொத்தங்கசொழக்கொன் வசம்[||\*]

#### No. 795.

(A.R. No. 168 of 1902).

- 1 உ வூலி டீ [ $\|*$ ] தி[ரி]புவனச்சக்கரவத்தி கொடு நிரின்மைகொண்டான்  $\kappa$ டிவில்ம-
- 2 ண்டலத்த இரா[ச\*]ரா[ச\*]வளநாட்டு பட்டான்பாக்கநாட்டு உ[த]வித்திருமாணிகுழி-பில் உடை-
- 3 யார் திருமாணிகுழி ஆளுடையகாயஞர் கொயில் தானத்தார்க்கு இன்காயஞர்க்கு கம்-
- 4 பொல் கட்டின இசாசாக்கணயன்ச[ந்]திக்கும் இசாசாக்கணயன் திரு[நா]ீனக்கு[ம்\*]
- 5 [ர்\*]கள் கிருகாளே க்கும் அமு தப்படி சாத்துப்படி உள்ளிட்டு வெண்டும் நித்தநிவர்**தக்க**-ளுக்கு-

- 6 ம் விட்ட இன்காயஞர் திருகாமத்துக்காணியான திருமாணிகுழியில முன்பிலாண்டு-
- 7 பூசைக்குடலாப் பொதும் பசானமும் கவிசையும் புன்டு சியும் மாவடை குளவடை *தி* நத்தொப்பு
- முன்பிலாண் நிகளும் பூசைக்-
- 9 கு இறைபிலியாப் பொதும் மு**தல் நிங்கலாக .** *ந***டில்** இ*று*த்துப்பொதும் காரு[ம்]
- 10 ட பசானகவிசையில் புறவுடல் புன்பபிரும் இவ்வூர் காசாய முள்ளிட்டி வரு[ம்] முதலு-
- 11 ம் இவ்வூர் நான்கெல்ஃலக்கு உட்பட்ட காடு மெடு புன்செய் நன்சை உட்படக் கொண்டு 12 காரபசானம் கவிரை சித்திரை[க்]காரும் கரும்பு செங்கழுகிர் கமுகு [கொ]ழுக்கு வாழை-
- 13 மற்சள் இஞ்சு உள்ளிட்டு தா[ம்] வெ[ண்டும் பபிற்]ச் செய்துகொண்டு கடமை கு[டி-
- மை காசு
- 14 கட ${
  m sub}$  வெட்டி நிமந்தம் நி**ல**ேயாள் காத்திகைப்பொன்வரி பணிக்கொத்து பாடி-
- 15 காவல் ஊர்க்கணக்குப்பெறு கா[ணிஆ]ளப்பெறு செகாரியப்பெற அரைக்கால்வாசிக்-
- 16 கூனி கூற்றிலக்கை கடைக்கூற்றிலக்கை விடைப்**ட**ெர் மாதப்படி வாசல்வினியொ-
- 17 கம் ஓவ்வஎழுத்துவினிவொகம் கிணே[ப்]புவிணேவொகம் அவிமிஷகக்கைகாணி¹ துலாபா-
- 18 ரி சிற்றுவரி செட்டி . . . . வரி . . . . வரி இனவரி தட்டார்ப்பாட்டம விற்காயம் மாப்-
- 19 பட்டடை ஒழுக்கு பெர்ப்பா[ட்ட]ம் ஆசுபொது[மக்]கள் பொக்கடமை உள்ளிட்டு வரும் அணேத்தாய-
- 20 வற்க்கமும் உட்பட இவ்வூர் அஞ்சாவதுமுதல் [மு]தலடங்க இறைபிலியாகத் தந்தொம்
- 21 க்கு இவ்வொpproxல பிடிபாடாகக் கொண்டு சந்திராதித்தவரை செல்வதாக கல்லி லும் செம்-
- 22 [வெட்டிக்கொள்க இவை செய்யான]முடையான் எழுத்து இவை பாண்டிமண்டலத்து (முத்தா[ ஹமுக்]-
- 23 கூற்றத்து அடங்a[ார]மங்கலத்து காக்கவல்லமுடையான் தெவன் பல்லவராயன் எழு-த்த தெல்ளி-
- 24 யம் உ

#### No. 796.

## (A.R. No. 169 of 1902).

## ON THE WEST WALL OF THE SAME PRAKARA.

- 1 ஸ்லீ ஸ்ரீ[||\*] திரிபுவநச்சக்கரவர்த்**திகள் ம**துரையும் ஈழமும் பாண்டியர் முடித்தவேயு**ங்** கொண்ட ரு[ளி]ய ஸ்ரீகுலொத்து ங்கசொழதெவ[ர்\*]க்கு யாண்டு உலக-வது ஜெஷ்க[ா]-யற்று வ-ூவூ-்[வ\*]க்ஷத்து உயமியும் புதக்கிழமையும் பெற்ற மகத்து காள் கடு-வி[ல்\*] காடான சாஜராஜவளகாட்டு²ப் பட்டாக்பாக்ககாட்டுச் சொழகுவவல்லி கல் லூர் ஊரொம் எழுத்து விரு[த]ராஜப-
- 2 யங்கரவளகாட்டு மெற்காகாட்டு உதவித்திருமாணிகுழிஉடையார் கொ**பி**ல்தெவகர்மியுக் கொயில்கணக்க நங் கண்டு இக்கொயில் விரையாரு தவர்[க்\*]கு உலகுடை மகாய-கார் திருமென சுல்லியாண[த்\*]திருமெனி**ய**ாக இத்தெவா[க்\*]சூப் பூசைக் குடலாகத் திரு நாமத்துக்கா [ணி]யும் ஊர்க்கிழ் இறையிலியும்ஆக கிர்வார் [த்\*]தூக் குடுத்த ரி-
- 3 வம் எங்களூரில் சொழகுவவல்விவதிக்கு மெற்கு முடிகொண்டசொழவாயக்காலுக்குத் தெற்கு ஆருங் கண்ணுற்று நாலாஞ் சதிரத்து ஓடைக்குத் டிதிறகுப்பட்ட கிலத்துப் பாவேயூர் எல்ஃவயுற்ற துண்டத்துக்கு மெற்கடைய ஊற்பொதுவான நிலம் காலு[மா] இக்கிலம் கா அமாவும இத்டெதிவறகுத் திருகாமத்துக்காணியும் ஊர்க்-
- 4 [கி] நிறைபிலியுமாக ஒசூகினும் பொத்தகத்தினும் நிர்நிலத்து கடைத்தரமாக . . ருக் தாத்திலெ எ[ஹிடப்பண்ணி விணுமாதெவர் கொப்வில் திருமாளிகை[யி]லெ கல்-. வெட்டவும் பண்ணி இககிலத்து எல்ஃகளிலெ தி.நச்சூவக்கல் வூ கடவும் பண்ணுவதெ பணியால் [ஊ]ற்கணக்குத் தலேச்சங்காடுடை பயாக் திருவாழ்மார்வக் உலகமுண்-

<sup>்</sup> Read ககாணிக்கை. <sup>2</sup> The letter @ is mostly written in this inscription like gr.

- 6 வாயுடையாகான குமாவிச்சா கொமுவெக்தவௌாக் எழுத்த இப்படிக்கு இவை மிஃவயங்க கிழான் வௌாக் சாத்தகான திருகிற்றுச்சொழமுவெக்தவௌாக் எழுத்த இப்படிக்கு இவை குணமங்கவமுடையாக் அதிகைகாயகக் தெர்பொலியகின்ருகாக கரிகாவசொழ முவெக்த(வெக்த)ெவளா]க் எழுத்து [ || \* ]

#### No. 797.

(A.R. No. 170 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷ் ஸ்ரி ||\*] பு[ய]ல்வாய்த்த மண் [வ]ளா புலி யாணேயுஞ் சக்காமுஞ் செயல்வாய்த்[த] மின் தா அட்ஞ் இசை கடாத்திக் கொற்றவையுடக் திருமகுழ் கொடுங்களி கெட கு[ளி]ர்வெண்குடை]க் கற்பகாலம் புவி[க]ரப்ப கதிரவக் குல[முடி] கவித்து தனி யானேவிட் டாள்மைசெய்து வடமன்-
- 2 னரைத் ¹த[ை]றப்படுத்து முனிவாறிக்கச்சி புக்கு முழுதாசையும் திறை கவர்க்கு தண்-டொன்ருல் வழுதி மைக்தனே முககரிக்கு தமிழ் மதுரை கொண்டு² விக்கிரமபாண்டி-யற்கு கொடுத்து மிண்டபி கெடுத்து வக்த கே[ட்டூரி] லெதிர்க்த விரபாண்டியண முடித்தலே கொண் டமர் முடித் தவக் மடக்கொ-
- 3 டியை வௌமெற்றி கிருவீழுக்க தென்னவனுஞ் செர்லரும் வக்கிறைஞ்சி யரியீணையிக் கிழிருப்ப அவக் முடிமெ லடிவைத்து வீசகொளக் வெண்கொண்டு விரல் தறித்து வக்-கிறைஞ்ச பார்றிய வாழ்வருளி பரிக்லத்[ தி லமு]தளித்து பருதிகுலபதியென்று திரு-காமக் தரித்த³ பாண்டியற்கு இருகெதியும் ப-
- 4 ரிசட்டமு மிலங்கு மணிக்கலனு கல்கி ஈழத்தாக் முடிவாழ வாழத் தாளிணே சூட்டி செம்-பொக் விசஸிஜீ உாஸகத்தப் புவனமுழு துடையாரொடும் விற்றிருக்கருளிய கொப்பர-கெசரிபற்மரான திரிபுவனச்சக்கரவர்த்திக[ன்] மதுரையு மிழமுங் கொண்டு பாண்டி-யக் முடித்தவேயுங் கொண்டருளின ஸிகுலொத்-
- 5 துங்கசொழுதெவர்க்கு யாண்டு உலக ஃஷைவகாயற்று வ—ஞ்ஆ¬ஃவக்ஷத்து திரயொடிலியும் சஙிக்கிழமையும் பெற்ற அத்தத்தி காள் கடுவி[ல\*]காடான ராஜராஜவளகாட்டு வானவக்மாதெவியான சூடுவாத்துங்கசொழுபுரத்து புல்லானி வடசெரியுடையாக் ஆட்கொண்டாக் தாணிவிச்சாதிர முடுவக்தவெளாது-
- 6 ம வடசெரியுடையாக் வெளாக் பெரியா**து**ம் வடசெரியுடையாக் கண்ணக் தெர்பொலிய-கின்ரு தும் வடசெரியுடையாக் வெளாக் கிபாதது கியும் வடசெரியுடையாக் தி குதி-வண்காடுடையாக் சொவேயாழ்வாதும் வடசெரியுடையாக் அருளாளக் அழகியமண-வாளதும் வெளியுடையாக் பெரியவெளாகாக வீசகா[சாயண]
- 7 முவெக்தடுவளா] தம் வெளியுடையாக் வெளாக் செக்த தம் குளக்குடையாக் வெளாக் ெ . . . வெளா தம் துளக்குடையாக் பெற்முக் சொவோழ்வா தம் இவ்வனே-வொம் விருதாரசபயங்காவளகாட்டு மெற்காகாட்டு உதவி[த்திருமாணி]குழியுடையார் கொயில் விரெழூருதெவாக்கு [பூதை]சக்கு வெண்டுவனவையிற்-
- 8 றக்கு இக்காயகார் திருகாமத்தக்காணியாக சிர்வார்த்தக்கு தித்த சிலமாவது வானவக்-[ம]ரதெவியான குறிலாத்தங்கசொழபுசத்து எங்கள் காணியாக கிலத்து வானவக்மா-தெவிவதிக்கு கிழக்கு இசாசெந்திசசொழவாய்க்காலுக்கு வடக்கு காலாங் கணைணு, ்ற முன்முளு சதிசத்துணடத்துக் கிழக்கடைய கிலம்
- 9 இரண்டுமாவும் நாலாள் சதிரத்துண்டத்து சிலம் எழுமாக் காணியும் ஆக நிலம் ஒன்-பதுமாக் காணியும் குளக்குடி ஆரியபுரொசனன் வெளாக் இராசமான அரிந்தவக் முவெக்தவெள**ர**ச் சிர்வராத்குக்குடுத்த இக்கண்ணுற்று முன*ரு*ளு சதிரத்து மெற்-கடைய நிலம் எழுமா கிக்கிக்கிழக்கடைய நிலம் இரண்டுமா முக்கா-
- 10 ணியும் ஆக கிலம் பக்கிரண்டுமாவும் இத்தெவாக்குத் **கிரு**காமத்தக்காணியாக கிர்வார்**த்**-தக்குடுத்தொம் இவ்வ£னலோம் இவர்கள கெண்ட இப்போண இசைவு**கிட்டு** எழுகிகுக் கிரிபுவனமாதேவிச<sub>ு</sub> துடு<sub>லி</sub>-தெமங்கலத்துப் பிடாகை மொசுதளத்தார்**க்** கருமாணிக்காழ்வார் கொயில் திருவாராத சம் பண்ணும் ஹாரஜோஜி உறப்-

் Read தரித்து.

¹ Read திறைம்.

<sup>2</sup> Most of the letters @ in this inscription are written like p.

- 11 பொக்தகம்பி திருவெங்கடபட்டக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை புல்லாலி வடசெரியுடையாக் ஆட்கொண்டானுன தாணிவிச்சாதிர முவெக்தவௌர னெழுத்து இப்படிக்கு இவை வடசெரியுடையான் கணணன் தெர்பொலியகின்றுன் கைம்மாட்டாங்காக-மைக்கு ம எனக்கும் இவை குளக்குடையாக் பெற்றுக் சொலேய[ர]ழ்வா னெழுத்து இப்ப-
- 13 புலலாலி வடகெரியுடையாக் [பெரியா]க் கிபா**ததா**ளி பெழுத்த இப்படிக்கு இவை குளக்குடையாக் வெளாக் பெரியவெளாக் எழுத்த இப்படிக்கு இவை வடசெரியுடையாக் கிருவெண்கா நிதெவக் சொலேயாழ்வா னெழுத்து [இப்]படிக்கு வெ[ளியூ]ருடையாக் வெளாக் செக்கக் கை[ம்மாட்] டாங்காகமைக்கும் எனக்கும் இ[வை]வெளியூருடையாக் டெனாக் செக்கக் கை[ம்மாட்] டாங்காகமைக்கும் எனக்கும் இ[வை]வெளியூருடையா
- 14 னமுடையா கொழுத்து[||\*]

#### No. 798.

(A.R. No. 171 of 1902).

On the south wall of the Mulesvara shrine at Bahur, French Territory.

```
1 ang 6 [*]
  2 இரட்டபாடி [எழுசை]-
  3 யிலக்கமுங் கொண்டு கொ-
  4 வ்வாபுசத்த ஜயஷம்-
  5 ப[ம்*] காட்டி பெராற்றங்கரைக் கொ-
  6 ப்ப க்*ி தாஹவமல்லின் அஞ்சுவித் த-
  7 வன யாணேயுங் குதிரைபுட்டெண்டிர
  8 பண்டாரமுங் கொண்டு விடுஜெய்கலிஷெக்
  9 ம் ப[ண்*]ணி விசலிலமாஸனத்த விற்றி ருந்தரு-
 10 ளின கொப்பரசெஸரிபநரான உடை
 11 யார் ஸ்ரீராஜென நூவற்கு யாண்டு [மி-ஆ]-
 12 வது ரா[ஜெ] நைசொழுவளரா[ட்] மி பவிது ம[ாணிக்கிவளமா-
 13 ட்டு வாகூரான அழகிபசெரிழிச்சருப்பெ கிமங்கலத்து   லி-
 14 [மு]ல்ஷாகமுடையார் மிவவநாக்கணன் உராஜோ]-
15 [ஜி சடங்களி குமாரபபட்டனு மிக்குடித் தம்ம-
16 . . அதனு மிக்குடி மூகுடக்கை வுவைரு-
 17 ஆண\sqrtபட்டலும் காv_0பன எடுத்-
18 தபாதம் வுறை ஆண் இம் புறம்பி[ய]-
19 க் தொருக்லகண்டகான உக்ஷணு சேஞர்க்கிபட்-
20 டது முளளிட்ட மிவவராஜணை சொம
21 இம்மணடலத்து திருமுனேப்பாடிகா-
22 . . . முரகாட்டுக் கணி[ச்ச]பாக்கத்து
23 . . . தச . ாம்பைய்யன் குப்பை ஆ-
24 டவலானபக்கல் காங்கள் கொ-
25 ண்ட(ரு) கிருமுலன்மாக்காலால் உ
26 உல்-ள இ்ருபதின்]'கலமுக் கொண்-
27 டொங் கொணடபரிசாவது கலத்-
28 துவாய்த் திங்கள் அறுநாழி நெ-
29 ல்தப் பொனிசை பொகிவதா-
30 சவும் இக்கெல்ல அறுகாழியு-
31 ங் கொண்டு இவவூர் ஸ்ரீமுய ஹா]-
32 [க] முடையார் கொயிலில் செ-
33 கூணுமூர்த்தி உவற்கு நித்தம்
34 சிwகாவேஸேர்தி திருமுலமுழியா விருமாழி அoldsymbol{	extit{--}}
```

35 [ரி]கியும் பொழு[து $^st$ ] கறியமிர் தொக்**றங் கொ**ண்டு அமி-

<sup>்</sup> The letters ருபதன் are engraved over an erasure.

- 36 த செய்[ய]க்கடவொம் சந்திராதி[த்\*]தவற் கு . . . . . டந்து இக்கொயில் திருவாரிரா\*]தணே
- 38 செய்வாரெ பிக்கிமக்தஞ செய[ய]
- 39 . . சடங்கவி குமாரடிபட்ட நக் தம்மடி பண்-
- 40 . . வு-வ ஆண் பட்ட தம் எடுத்தபாதம் வு-
- 41 . . ண<sub>ி</sub>நம் உக் ைமுர்த்திபட்டதம் .
- 42 . . . இவ்வணேவொம் இது பக்கோஹெஜா ஈகெஷ்[||\*]

#### No. 799.

(A.R. No. 172 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீகன்னச்செவர்க்கு யா-
- 2 ண்டு உயகு-ஆவது ந-
- 3 மிக[க்]கன் சங்கச[ன்\*] இ-
- 4 ப்படைக்கு வைச்ச
- 5 கல் அகா அ [ | \* ]

#### No. 800.

(A.R. No. 173 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஞீபாண்டியன் தவே [கொண்ட]¹ கொ[ப்\*]பசகெஸரிப[த]க்கி யாண்டு டூ-ஆ[வ\* கு
- 2 ஸ்ரீமுவஸூரகமு[ை]டயார்[க் $^*]$ குப் பெருங்கொன்*றைத்* தெவப்பைபட்டர்
- 3 மகன் நம்பி தாமொதிரன் வைத்த துதாவிளக் கொனறு இது
- 4 சைதோதித்தவைல்[\*]

#### No. 801.

(A.R. No. 174 of 1902).

- 1 ஸ்கூலி ஸ்ரீ[||\*] கிரு[மனி]வளர இருகில மடகையும் பொற்ச்ச[யப் பாவை\*]யுஞ் சிர்த்த-னிச்செல்வியு கூன் பெருக்கு வியராகி(ய்) இக்பு அகெடு துயர் ஊழியில் விட துறைகாடும் துட[ர்\*] ஃனவெலிப் படர் வனவாகியும் சுள்ளிச்சூழ் மதின் கொள்ளிப்பாக்கையும் க[ண்\*]ணற்க்கருமுரன் ம[ண்\*]ணே[கூ] [க]மும் பொருகடல் கிழ[த்\*]தரையர் தம் முடியும் ஆங்கவர் தெவியர் சொங்கெழில் முடியும் முக்ன-
- 2 வர்பக்ஸ் தெக்னவக் வைத்த சுகாமுடியு(ம்) மிட்கிர்கூடா\*]முக் கெண்டிரை பிழமண்-டல முழுவது மெறிபடை கொளக் முறைமையில் சூடுங் குலதனமாகியி பலர் புகழ் முடியும் செங்கதிர்மாலேயுஞ் சங்[க]திர்வெலேத் தொல்பெருங்காவல் பல் பழகிவும் செருவில் சினவில் பிருபத்தொருகா வரைசுகளே கட்ட பரசுராமக் மெல்வருஞ சாகி மேற் நிவரண் கருதிகிருதி-
- 3 ய செம்பொற்றிருத்தகுமுடியும் பயங்கொடு பழிமிக மூயு க்\*ிகியில் முதைசெட்டொளித்த சயசிங்கக் னள[ப்\*]பெரும்புகழொடும் பிடிய பிலட்டபாடி யெழரையிலகுமும் னவ-[னெ] கிசூல[ப\*]பெருமலேகளும் விகிரஃவிர சகுரகொட்டமும் முதிர்படவல் மதை ர-மண்டலமும் காமிடவ[ள\*] காமணே[க்\*]கொண்யோம் வெளுசிலவிரர் பஞ்ச[ப்\*]பள்-ளியும் பாசடைபழக மாகணிதெசமும் ஆயில்²வ-
- 5 தி தக்கணலாடமும் கொவி தைசனன் மாவிழி கொட தங்காதசாரல் வங்க[ா\*]ளதெச. மு(ம்) தொடுகடல் சஙகொட்டல்மபி(ல்)பாலின வெஞ்சமர் விளாகத் தஞ்சுவித்தருளி ஒண்டிற[ல்\*] யாணேயும் பெண்டிர்பண்டாரமும் னித்திலகெடு[ங்\*]கடல் வூத்திரலாட மும் வெறிமலர்த் திரத்த[த்\*] தெறிபுனல் கங்கையும் அலேசடல்கடுவுள் பலகலஞ் செ- வூத்தி சங்கராமவிஜையொத்துங்கப<sub>ு</sub>(மன) ஐசிய கிடாரத்தரைசின் வாகையம் பெ

<sup>1</sup> The word கொண்ட is written below the line.

² Read அயாவில்.

- 6 ருகடல் கும்பக்சரியோடு மகப்ப**டுக்** துகிமையில் பிறக்கிய பெருகொகிப் பிறக்கமும் ஆர்**த்து** வன(ன)காகர்ப் பொர்த்தொழில் வாசலில் விச்சா இரத்தொரணமும் மொத்தொழில் புனமணி புதவமும் கனமணி கூதவமும் கிறை முடுவிஜையமும் துறைகிர்ப் பன்னேயும் மன்மதே முரையிற்<sup>1</sup> **ெரு**ன்மதே புரும் ஆழ்கட(ல்) லகழ்சூழ் மாமினடிங்[க\*]மும்<sup>2</sup> கலங்கா வல்வினே பிலங்காசொகமும் காப்புறு-
- 7 நிறைபுனல் மாப[ப்\*]பாளமும் சாவலம்புரிசை மெவிகிபங்கமும் விறாப்பனூறடை வன்ப்பைனூறம் கிறுக்கத்தககொற் புகழ் தமேத்தக்கொறமும், த்) இதமாவல்வின் மாதும் கிறிப்பில் மானகும் கிறிப்பில் கிறிப்பில் மானகும் கிறிப்பில் மானக்கள் கிறிப்பில் கிறிப்பில் மானக்கள் கிறிப்பில் கிறிப்பில் மானக்கள் கிறிப்பில் கொண்டி கொடியில் கிறிப்பில் கிறிப
- 8 முஜெவர்சூ யாண்டு மி எ-ஆவது ஜெபங்கொண்டதொழுகண்டவத்து பவித்திரமாணிகூ-வளகாட்டு வாகூரான அழகியசொழசதுவெ - திமங்கலத்து உடையார் மூமூலலுான -முடைய ஊோசெவற்சு உராவடுதெயொம் [இக்]கிலம் வழக்கொல்கேகிலம் பன்னி-சண்டு மாவும் இசெவாசு திருப்பதியம் பாடுவார் கால்வர்சூம் . . நூசு திரு[ப்பரி]-சட்டங்கது சூம சிவதுமாவதாகவும் கங்கைகொண்டசொழுன் திரு எனவானத்தி அம ஸ்ரீ-
- 9 மயுகாகுகன் திரு கைவாகத்திலும் அமுது பிலா ஒன அம் அமுது மா ஒன் அம் அழுது தெங்கு ஒன் அம் பூ[ம] சங்களும் கீங்கலாக கினற மாவும் பிலாவும் தெங்கும் மற்றம் பலமசங்களும் ஆடு பத்தம் பிடில் சைவாரி அசைகால்ப் [போ]ன்னு சூ கிழ்ப்பட்ட பொன்னும் இககொயிலில் சிவஸராஷணர்கள் கையுற்று தரங்கள் அதலவித்து இ[ச்\*]கிவஸராஜுணர்கள் சணிசாதித்தவற் எரிகைடவ திருகொணவிளைசூ
- 10 முன்றும் சம்பொட்டியார அரிகவன ஹோடிவியார் பெண்டாட்டி பூவ[ன]கழகு வைத்த கிரகொனாவினசு ஒன்றிறு லாகு தொண்ணூறம் சணிரா இத்தவற் வநு(ஹ)ர-யெழூ[ர\*] ஈக்குடி[|\*] இம்ஹோசெவற்கெ இ[வ்\*]ஆர் மெல்பிடா[ன]க அவியக்-தா(ர்) மசெரி இருக்கும் பள்ளி கெசன் செத்தக் வைத்த திருகளாவிளக்கு அரை[||\*]

#### No. 802.

(A.R. No. 175 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

1		ஹ	<u> </u>	وسي	[  *] கன்ன சதெவர்க்கு யாண்டு உற்உ-ஆவத
2		•	•	•	8 ஹாஸ்டெல் பாம் ஆயிசாஜடங்கஞ் பு சத்த வதா[பா]-
3					ன் முருகனுக்கு ஒட்டிக்கு டுத்த பரி]சாவது இவ்வூர் தென்-
4					க சொய்டினி பாக்கக்கு வட்டங்கொல்லோடில் வடுவெறுகர்
5					இறையிலியாக விலேகொண்டு இவ்வூர் இருக்கு வதாவதாகஞ் செய்- ட்டகளுக்கு உட்டவுரதியாக வைத்த கருத்துச்செறவு நாறும் வநராகி-
6					ட்ட களுக்கு உட்டவு தியாக வைத்த கருத்துச்செழவ நாறும் வநராகி-
7					உட்டவு தயாவதாகவும் இக்கிலஞ் சுட்டி எப்பொப்பட்ட
8	•		•		வரிப்பாடுங் காட்டப்பெருதொமாகவும் இய[ தும் வைவெற்பா-
9			•		த்திக் குடுப்பதாகவும் இது இறக்குவதற்குப் பற்றுனை இவன் உ
10					முக் <i>தற்ருசெ</i> யதூவமு <i>த</i> லாக முனுற்ற கொவுக்கெ <i>தரவு</i> க்கெ வாஸி-
		த் ஆ	<i>5</i> /		3
11				Q)	டப்பெறுவதாக ஷ[ட்*]ப்பட்டும் இலஃ-3ம் கிறுத்திக்குடுப்பதாகவும் இப்-
12					க்கு இத்தொம் வாகூர் வணெயொம் பணியால் ஃபிலுன் ஆபிரு
13		•		நூ	ுற்றுவை வெழுத்து [  *]
					Nr. 909

#### No. 803.

(A.R. No. 176 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

<sup>ா</sup> Read வன்மிலையூ ிரயிற்.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Read மாயிருடிங்கமும்.

#### No. 804.

(A.R. No. 177 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 முஹி ஸ்ரீ [||\*] கன்னச தெவர்க்கு யாண் ]-
- 2 இ உ௰உ வெசாவிப்பாடி வடகரை வாகூர்**நா-**
- 3 ட்டு மன்ருடிகளை வாகூ[ர்\*] மிமுலட்[டா]னத்து-
- 4 ப்பெருமாளுக்கு நாங்கள் வைய்த்த லது-
- 5 ங் கட்டிலெறப்பொம்பொது ஒரு ஆடிகு-
- 6 டுத்துக் கட்டிலெறுவொமாகவு[ம்\*] [புற]கா-
- 7 ட்டிங்ன்ற வக்து இஞ்ஞாட்டிற் கட்டி-
- 8 வெறு மன்ருடிவச மொரு ஆடு குடுப்ப-
- 9 தாகவுங் சூடாது திறம்பி இனிமைக் க-
- 10 ணப்பெருமக்களுக் தெவர்டியாரு மிர-
- 11 ண்டாடு பிடித்தாக்கொள்ளப்பெற-
- 12 வதாகவும் ஒட்டிக்குடுத்தொ மிஞ்ஞா[ட்]-
- 13 [@] மன்றுடிக(ள்)ளொம் இத்யஜி—ு\*ும் முட
- 14 ஆராதிகவத் நிற்பதாக நிறுத்திக்குடு-
- 15 ப்பொமாணெ [மி]ஞ்ஞா[டு] மதகு செய்கின்-
- 16 ற மதகசொம் டு ் ் ்

#### No. 805.

(A.R. No. 178 of 1902).

#### On the west wall of the same shrine.

- 1 ஸுலி பூ $[\parallel^*]$  காக்களூர்ச்சாலே க[லமற]த்த கொஇ[ரா]ஜராஜகெஸ[ரி]பக்[ேற]கு யாண்-
- $m{2}$  டு  $m{D}$ க-[ஆ]வது வாகூர்நாட்டு வாகூர்  $m{8}$ ஹாஸ $m{Q}$ ையொம் இவ்வாட்டை மில $m{-}$ நநா-
- 3 அபரவக்ஷத்து காயற்றக்கிழமை பெற்ற காத்திகை கான்(ர்) று பகல் கம் வாசல் மச-
- 4 த்தெய் ஆஸ்வா®வுரஆர் கிசம்ப பெருங்குறி கூடிஇருது எம்மி லொத்துச் செய்த வ<sub>ி</sub>வ-
- 5 [னிஸ்யாவ து கம் பெரியஎரிக்கு கம்முர் வளேயிற்சுற்று எல்லா கிலமும் பரப்பூவசம் மாத்-
- 6 [த]ால் பதக்கு கெல்லு சதுராதித்தவல் எரிஆய மாவதாகவும் இப்பரிசு ஸ்டூவ தாக்தொ-அம் எரி-
- 7 [வா]ரியஞ் செய்யும் பெருமக்களெ பிவ்வாயம் வை⁄ வ தார்தொறுங் கொண்டு எரி கல்-அவிக்கக-
- 8 [ட\*]வசாக[வு]ம் மிதக்டெறக்[றா]சை பெர்ப் பொக் பிருபத்தைங்கழனு பொக் அக்-ருள்கொவெ எரி[ஆ]ய-
- 9 [மா\*]கத் தண்டி வைப்[பி]த்து எ[ரி] கல்லுவிக்ககடவாராக [பி]ப்ப[ரி]சு [வ<sub>2</sub>]வ-[ெெ]ஷ செய்தொம் [ஃ] ஹா\*]-
- 10 வணெயாம் [||\*]

### No. 806.

(A.R. No. 179 of 1902).

- 1 ஸூஷ் மூ[||\*] பூ[மாகு] பூணா புவி-மாத வளர நாமாத மகுழ ஜய-மாது நிலை தன் திருபாதம-
- 2 வர் மன்னவர் சூட மதி[ய\*] வுரி. [கை\*]மபில் மணிமுடி சூடி செங். கொல் செ[ன்]*று கி*செதைற.
- 3 . . ச வெங்களி கடிது மெ[ய்\*]யற கைடுழெப்பகளி[ங்]கமிரியகடம‰ -யளவு[ள்] வலங்கொலாழி நடா-
- 4 . . [இ]ருசுடாள[அ]ள் ஒருகுடை கிழற்ற விரலிங்ஹாஸகது மு-[க்\*]கொ[க்\*]கிழாகடிகளொடும் விற்றிருகருளிய கொ-

- 5  $[ extit{In}]$ ஜகெசரிபதுராக  $\hat{s}[ extit{fl}^*]$ ப $[ extit{ou}^*]$ -நசக்கரவத்கள் [ெ⊤ீர]வி[க்\*]கிபைட சொழு வொக்கு யாண் [இ\*\*] அஞ்-சாவத கங்கைகொண்ட்-
- 6 . . . வளகாட்(ட்)டு வாகுட அடி[க்\*]ய**்**சாடி[ச்\*]ச**ரு-**II II 15 [ப்\*]பெ<u>க</u>ியங்கல**த்**து உடையார ကြီးကြုလည္တိုု ကြ
- 7 [உள்\*] எட்டொ -
- 8 ம் இ[க்\*]கொபி-
- 9 வில் படி-
- 10 கட[து] 4கு-
- 11 வார் எ $\hat{ au}[\dot{s}^*]$
- 12 க**ட**வசா-
- 13 க ஸெட்மதி-

- 14 து
- 15 பினில்
- 16 இவோ ர்\*ிச்ச-
- 17 கொ பண்-
- 18 ணு[கிறவ-
- 19 உரசிவலட்-
- 20 டதம் [கு\*]ஷவ-
- 21 வாஹாவ ட்\*]ட-22 நம் திரிச்சிற்-
- 23 [ #\ம்பலபட்ட-
- 24 நம்உள்-
- 25 *ளிட்டொ-*
- 26 ம் சடிசோதி[த்\*]த-
- 27 வற் செ[ல்\*]வ[க்\*]கட-
- 28 விதாக ஸ்ட்க் ம-
- 29 தித்\*ிதொம் [ ||\* ]

#### No. 807.

(A.R. No. 180 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஷ]ஷி பூ[|#] கிருமதீ விளங்கு வி[ர]குவட‱யைத்¹ தக் இருநை[ம்\*] வாநு தூணே-யெகக் கெழலர் வஞ்சனே கடது
- 2 . . . ரது இஞசரஞ்டிரம் பல [வா]ரி யஞ்சனில் [ச]கூரகொடிது தாராவகொ-செடு த் இ ந்கழ் திடும் கொண்டருளி அரு[க்]த-
- 3 . . . யத்தாசையில் ருதும் கமல[ம]்னய நிலமகள்ததை முடிர் குளிகவதாள் திருமால் கெழலாக யாது[ஞ்\*] ச-
- 4 . . . ா [வு-]ை மெக்கெடுதை தெக்குடுடெ]சிழ விக்புற விருதி கிரி[த்\*]கியும் புகியு <del>க</del>ிசைதொற[ம்்∗ி கடாசி **பு**கழு கூக்மமும் பு-
- . தாறு[ம்\*] நிறுதி விசமு கிருவு மாகமுங்க[ரு]ணேயும் உரிமையும் சுற்றமாகப் பிரியா[த்\*] திலைக்கழ் சயமு கா தம
- 6 . . . விருகூருளிய கொர[ா\*]ஜகெஸரி[பது]ரா[க\*] ²முடைய[ா]ர் பூர்ராஜெகூர-சொழ்செவற்கு யாண்டு ச-ஆவத ராஜெந்த சொழ்-
- 7 . . நாட்டு பவிதுமாணிக்கவளநாட்டு வரு ஆடியிட்ட் #] அழகியசொழசருப்பெ இ-மங்கல*த்து ஸ்*ரீமூல்ஷூரகமுடு**டை**-
- ம[ா]றியுஞ் செட்[ெ]டெயும் வைத திருதுகோ-8 . . சு இவ்[ஆ]ர் வெள்ளாட்டி விளைசு கே [||\*]

#### No. 808.

(A.R. No. 181 of 1902).

## ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஷஹி ஸ்ரி[||\*] கிருமகள் பொல பெருங்லச் செல்வியே கூனக்கெ உரிமையூண்ட-
- 2 மை மனக்கொள கூர $_{oldsymbol{x}}$ (ள்)ஞர்ச்சா&் கலம $oldsymbol{x}$ த்தருளி வெ $[ar{b}^*]$ கைஞர $oldsymbol{x}$  $[ar{b}^*]$  கங்-
- 3 கவரடியுக் தளம்பபாடியுக் தடிகைபாடியும் குடம்வஞாடும் கொல்ல முடிம்\*
- 4 கனி[ங்\*]கமும் எண்[பு]சை புகழ்தா இழமண்டவ[மு]ம் இரட்டபாடி எழகை-
- 5 இலகு [பு]ம் திண்டிறவ் வெக்றி தண்டால் கொ[ண்]ட தக்கெழில் வ[ளர்] 6 உழி மீ\*]ல் எலலா யாண்டு கொழுககை விளங்கு[மீ\*] யாண்டு செழிய்[ரை\*]
- 7 தெசுகொள் ஸ்ரிகொஇசாஜசாஜகெச்ரிபதுசான ஸ்ரிஇசாஜ்சாஜ-
- 8 ஷெவற்சூ யாண்டு உலிடு-[ஆ]வது சப[்ங்]கொ[ண்\*]டசொ[ழ\*]மண்ட-
- 9 லத்து வாகூரான ஸ்ரீஅழகிய சொழசதர்வே கிடங்கவ்-

I Read ° ∟ 2 cm ш.

² Read உடையார.

- 10 த்த ஜீமுல்ஷானமுடைய ஜேஹாஷெற்கு தஞ்சாவூர்இரு இடும்\*]
- 11 ஆகிவாணியக் பொற்காமக் புவியக் வச்ச திரு[து]-
- 12 (க்)கா[வி]ள(சு)சூ [மு]ன் அக்கும் . . . . . கம்பிடாரக் [மியக்க[க்] கை-
- 13 [a] Gar[mL] y Gar] m [mr] n [mr]

#### No. 809.

#### (A.R. No. 182 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 வூணி ஸ்ரீ [ $\|st$ ] சாவே கலமறு**த்த கொவி**சாஜ**ரா** ஐகெஸரிவக்ம $[\dot{r}st]$ க்கு யாண்-
- 2 டு பக்கிசண்டாவது வாகூர் ஃ(ா)ஹாவைெயைபம கம்முடைய சாஃவமூஃவ-
- 3 ப் பொற்சாகோங்கைக்கு திருவமுதக்கு ஹொமமாக காங் சூடுத்த நிலம் இவ்வூர்
- 4 கடம்பெரிகிழ் தெக்கழ்கிப் புனிககொல்லே அம்படுக்கை தமடிபெருமா தும் புக்கத்து
- 5 இளேயஅய்யாக்பெரும்[ா] தடம்\*] கிலத்தாக்கு மெற்கும் எரிக்கா ஆக்கு வடக்கு எரிக்கா ஆக்கு-கிழக்கு
- 6 எரிக்காலுக்கு தெற்கும் இ[ந்\*]கா[ன்\*]கெல்ஃ அகத்துள்பட்ட நிலம் முக்றெகாலெ அரைக்காலெ முக்தி-
- 7 ரிகை இக்கிலம் க[ம்\*]மூர் கிருக்கொயி**துடை**ய மிவவூ-[ா\*]**ஓ**[ணை\*]செ பயிசெற்றி யிக்**த** ஹொ மடக்கி
- 8 இப்(பொ)பொறசாலே நங்கைக்கு இரண்டு வூ [ ந்\* ] கியும் பிருநாழித் திருவமுது முட்டா மெ அமுது -
- 9 செய்விப்பார்களாகவும் ஸக்திவிளக்கு எரிப்பார்களாகவும் மீ[க்\*] நிலத்துக்கு வெண்-
- 10 டு மிறையும் ஸுடுெலபொடுமை மி.முத்த அர்ரிலம் பிடுமெயினி
- 11 ஆவதாகவும் யிப்பொற்சாலேகங்கைக்கு கம்முர் பெரியெரி கில[ம்\*] வெட்டியா[ராகி]ய
- 12 நா தா ] ற்றுவப் பொற்சாஃலப் பெரின [மெ]யாசெபெசால் பதக்கு டெநில்லு ஆண் [டு\*]-தொறும்
- 13 வெப்பிதாகவு மிவ $[\dot{r}^*]$ களெ இப்பொற்சாலே  $ar{r}$ ம்கை ஸ்ரீகாரியம் ஆசாயப்பெறுவ**ா**-
- 14 எரிவாரியப்பெருமக்களடிக்கிழ் நிற்கும் செம்பு[ ந]வகெ திங்கள் நாழி யெண்ணே அட்டுவ-தாகவு[ம்]

#### No. 810.

#### (A.R. No. 183 of 1902).

- 1 ஸூஜி டூ [ $\parallel^*$ ] டூகன்னர $\mathbb{Q}$ உவ $[\dot{\imath}^*]$ க்கி **யா**ண்டு [உ]லி**எ-**ஆவது வாகூர் ஸூமுல்ஷு $\lceil r \rceil$ -
- 2 னத்து பு(ண்)ண $_{0}$ கணத்துப் பெருமக்களே[ா]ம் இவ்வூசாளும் பெருமக்களுள் அம்ப $_{-}$
- 3 டுக்கை கொவி ஊபட்டச்சொமாசியார் மகன் ம**கி**[சூ]கக<sub>ு</sub>வி[த்\*]கணக்கு ஒட்டி இட்-டுக்குடுத்த
- 4 பரிசா[வ\*]து இ[வ\*]ஹக்கு இஸ்கோயி[ஸி]லெ வெச்சு இர[ண்]டு கலம் உத்தமகமு இரண்டு கறியு[ம்]
- 5 கெய்யும் அட்டுவி தும் காயடி‱யொடும் சது நா]தித்தவல் ஊட்டுவத[ர்\*]க்கு வெண்-டு[ம்\*] உரவ<sub>ி</sub>-
- 6 ம் இவன்பக்கல் கொண்டு இஉரவ<sub>ி</sub>மெ**ய் குடுத்[து**] ஊரார்பக்க**ல்** வ<sub>ண</sub>ரா**தித்த**வல் இன[ற]-
- 7 யினி பொன் குடுத்து கொண்டு திரு[த்\*]தின பூமிய் இவ்வூர் கடம்பெரிகிழ் தென்-கழனி க-
- 8 ழுவெறிமெட்டு உமாபிடாரிஎன் ஹஞ் செ.அவு மிகிதிக்குறைமை உள்ளடங்க பதினெழு-செ.அவி[ல்]
- 9 [ெ]ஹா சத் இதும் இவனுக்[கு] இரண்டு கலம் உ[த்] தமாக ரம் ஊட்டுவொம் ஆணெம் கின் ம [பொ]-52 A

- 10 கமும் உத்த?ாக ும் ஊட்டுவொமாகவும் இது[க்கு] விரொதம் செதாரைத் யதாஸகமு-
- 11 தலாகத் தா[ந்]வெண்டு கொவுக்கு வெவ்வெற்றுவகை [இ]ருபத்[து\*][ஐ]ஞ்க**ழஞ்சு** பொன மன்[ற]ப்(பெ)-
- 12 பெறுவாசா-
- 13 கவும் மன்-
- 14 அபாடு இஅ-
- 15 த்தும் இப்ப-
- 16 ரிசெய் இவ்-
- 17 [வு]த்தமஅூரு-
- 18 ம் ஊட்டுவொ-
- 19 மானெம் பு(ண்)-
- 20 ண<sub>2</sub>(ய)க்கணப்-
- 21 பெருமக்களொ-22 [ம்] [||\*]

#### No. 811.

## (A.R. No. 184 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ஷீ ஸ்ரீ [\*|]ஸ்கென்னாடு அவ(ர்) ற்க்கு யாண்டு உயின-ஆவது இ(ா) ஹ[ா]வை-
- 2 ெெ $_{f w}$  திருவடிபெர(ா)ம்பலத்தெய கு  ${f p}$ கூடி இருது வினுப்பொக்கி ஒத்தெழுத்தி-
- 3 ட்டு [கு]டுத்தபரிசாவது கம்முர் ஸ்ரீமுலஸ்ரானமுடைய பசமஸூரிக்கு வெதம்
- 4 வ[வ்]ல வ $_{\mathcal{I}}$ ா உறுண*ரைக்கொண்டு திருவாரா தின செய்வதுக்கு*ம் [ெ $_{\mathcal{I}}$ ]ல்லி எத்த[த் $^*]$ -
- துத் 5 தண்ணிர் கிருமஞ்சனரிர் அட்டுவானுக்குமாக கம் வ ரஷ்டியம் டெ்கிரிஞ்சிகு றும்ப-
- 6 ற்கழனியில் கலியூன்றியிலெ செம்பியன்முணப்பாடி மூடுவ[ஊ]வௌான் ஆவண-
- 7 த்த இருபது செட்சு]வு கொண்டு இந்[ஃ-]த்துக்[குக்\*] குடுத்தென் இந்த[ம்\*]
- ு <sub>ஊ் ரா</sub>கித் தவல் [கி.மு]த்திக் கு[டு]த்தொம் ¹ ½[ஹ\*]ாஸெலெயொம இறைபினியாகச் செது[குடு][த்\*]-
- க்கு விரொதஞ் [ெ\*]சதாரை மதாஸ[ ந]முதலாகத் தா[ம்\*] வெண்டு கொவுக்கு வெவ்-*தொ*ம் இ*து-*`வெ*ற்* ]*று-*
- 10 வகை இருபத்து ஐஞ்கழஞ்சு பொன் மன்றப்பெறுவாராகவும் இப்பரிசு ஒத்தெ-
- 11 மூத்து இட்டுக் குடுத்தொம் 8(ர)ஊாவெலெயொம் ||

#### No. 812.

## (A.R. No. 185 of 1902).

- 1 ஸூல் ஸ்ரீ [||\*] திருமக்கி வளச இருகில மடக்தையும் பொற்சயப் பாவையுஞ் கிர்த்தகிச் செல்வியுக் தக் பெருக்கெவியசாகி இக்புற கெடுதிய(ல்) அரழியில் இடைதுறைகாடும்
- 2 தடர்வனவெலிப் படர் வனபாசியும் சு[ள்\*]ளிசூழ் மதிள் கொ[ள்\*]ளிபா[க்\*]கையும க[ண்\*]ணற்க்கரு(ண்)முசண் ம[ண்\*]ணேக[டக்க\*]மும் பொருகடல் விழத்தரையர் தம் முடியும் ஆங்கவர் தெவிய சொங்-
- 3 கெ[ழில்]முடியும் முக்கவ[ர்\*](ப்)பகூல் தெக்கவக் வைத்த சுக்கோமுடியும் இக்கொ ை- .  $r(\dot{\mathbf{u}})$  மு $\dot{\mathbf{u}}^{2}$  தெண்டிசை இ( $\dot{\dot{\mathbf{u}}}$ ) முமண்டல மு[ழு]வது $(\dot{\mathbf{u}})$  மெ $\hat{\mathbf{u}}$ படை $[\dot{\mathbf{z}}^{*}]$  கொளக்
- முறைமையிற் சூடிய குலதைனமாகிய பலர் 4 புகழ் முடியும் செங்கதிர்[மா] கேச் சங்கதிர்வெ கேத் தொல்பெருங்காவற் பல்பழக்திவும் மாப்பொரு கண்டால கொண்ட கொப்பாகெசரிபதுரான மூராஜென சொழ்தெவற்கு யாண்டு
- 5 [அ]ருவது சயங்கொண்டசொழுமண்டலத்து வடகரை வெசாஃ[ப்\*]பாடி வாகூரான மூழுவஷூனமுடை**ய** 8 ஹாதெவற்**சு** பூ அழகியசொழச்சதுவெ-ித்[ம]ங்கலத்து
- 6 (ல)ட்டான[ப்]பீச்சி வச்ச சாமவிளசு க இத்தெவர்சூ இ $[\dot{\mathfrak{s}}^*]$ நாழ்கிழ் சொழபெசைய-னை குருவிமெட்டு பிச்சன் திருமுலட்டானமுடையார்சூ வைத்த சாமவிளசூ க ஆடு பென்னிசண்டு [ ||\*]

<sup>1</sup> டு of சூடுத்தொம் is written below the line.

Between 
and 
a letter has been entered and erased.

#### No. 813.

## (A.R. No. 186 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- ] வூஹீ ஸ்ரீ [|\*] புகழ்மா*து* விளங்க ஜயமாது விரும்ப நி[ல]மகள் நிலவ மலர்மக[ள்] புணர உரிமையிற் சி**ற**ந்தே மணிமுடி சூடி மினவர் நி-
- 2 வேகெட வில்லவர் கு‰்தர எஃன பண்னவர் இரியனுற் றிழிதாத் திக்கணேத்துர் தக் சக்கர கடாத்தி விரசுங்காசனத்து அவனிமுழுதுடையாளொ-
- 3 டும் விற்றிருக்தரு[ளி]ய கொராஜகெசரிவ[க்]ம**ரா**க சக்**க**ரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்க-[ெ\*]ச[ா\*]ழஷெவ[ர்\*]க்கு யாண்டு <u>க</u>மெடு-ஆவதை கங்கைகொண்டசொழவளகாட்டு வாகூர்[கா]-
- 4 ட்டு அழகியசொழச்சருப்பெ கிமங்கலத்து ஃஹாஸஹெயொம நம்முர் ஸ்ரீமுலஸ்(த)ான-முடையார்க்கு குலொத்துங்கசொழக்ஸக்தி திரு[அ]ர்த்தசாமப்படி[க்கு] அமு தசெ-
- 5 ய்தருளுகைக்கு நம்முர்ப் பண்டாரத்து முதலான கெல்லு காரளவு [உ]றைநாழி நக்க கன் கெல்[விலெய்] கலத்தவாய் உழக்காழக்கு கெல்லுத் திருஅத்தசாமப்ப[டி]க்கு
- 6 இத்தெவற்க்கு இவ்வாண்டுமுதல் நீத்தல்கிமந்தமாக இக்கெல்லிலெ கிருமஞ்சனம் வைப்-பாற்கு கெல்லு காழியும் கிருமெய்ப்பூச்சுக்கு கெலவு காழியும் திருப்பள்ளி-
- 7 த்தாமத்துக்கு கெல்லு இருடாழியும் இருப்பரிசட்டத்துக்கு கெல்லு காழியும் சிதாரிக்கு கெல்லு காழியும் அமுதுபடி அரிசி கா[க]ரழிக்கு கெல்லுக் குஹணி இருகாழியும் கெய் உ 1

#### No. 814.

## (A.R. No. 187 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [||\*] திருமன்னி வளர இருநில மடக்தையும் பொற்சயப் பாவெ[யு\*]ஞ் சிர்த்தனிச் செல்வியுக் தன் பெருக்கெவியராகி
- 2 பின்புற கெடிதியு வூழியில லிடெதறைகாடுக் துடர்வனவெளி படர் வனவாசி[புஞ்\*] . சுள்ளிச்சூழ் மதிள் கொள்ளிப்பா[க்\*]கை-
- 3 யு[ம்\*] கண்ணற்கருமுசண் மண்ணேக்கடக்கமு[ம்\*] மாப்பெருக்தண்டார்க் கொண்ட கொப்பசகெசரிபது சான ஸ்ரீசாஜெனுசொழு வெற்கு
- 4 யாண்டு டு-ஆ[வ\*]து ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து வெசாலிப்பாடி வாகூர்குட்டு வாகூரான ஸ்ரீஅழகியசொழச்சதுவெ திமங்கலத்து வெ-
- 5 ள்ளாளன் எனுகியபையன் காளி யுத்தமன் மணவாட்டி மாதங்கை இவ்வூர் ஸ்ரீமு வஹா**க.** முடைய வாஃஸூறிகட்சு அதர[ா\*]தித<sub>ி</sub>வற் வைத்த கிருககா-
- 6 விளசு முகூரஆசு [ன]வத்த வாடு எழுபத்திரண்டுங் கொண்டு இத்திருக்காவிளசு வனராதித்தவற் முட்டாடு[ம] நீத்தமு[ம்\*] எரிப்பொமானெம் ஸ்ரீகொ-
- 7 யி அடெய புண ுக்கணப்பெரும[க்]களொ**ம்** [ || \* ]

#### No. 815.

### $(A.R. \ No\cdot \ 188 \ of \ 1902).$

## On the north wall of the Kamesvara shrine at Villiyanur (French Territory).

- 1 ஸுஆ் [∥\*] மூ9்து ஹோஜேஜீமாகு ஹரியராயவிலாடிகு லாஷெக்குபத்த-
- 2 ப்புவராயரகண்ட[கு\*]கண்டகாடு கொண்டு கொண்டகாடு குடாதாகு பூவூ- உக்கிண வச்சிம உத்த[ர]
- 3 சதுசமுத்திரா[தி\*]பதி கெசவெட்டை கண்**டருளிய** ஸீவி**ர**ப்பிறதாப தெவ(யி)ராயமகா-(இ)ராயர் குமாரர் விருப்ப[ர]க்(கி)ஷ-
- 4 (இ)ராயற்குச் செல்லாகின்ற சகாத்**தம்** கூடாகூலிச-மெல் செல்லாகின்ற கக்தனவருஷத்து வுருதிககாயற்று பூறுவ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription is incomplete.

- 5 உக்கத்*து* தெசமியும் ஆதித்கியவாசமும் பெற்ற திருவெ[ா\*]ணத்து காள் ஸ்ரீஃ்டிமகா-மண்டலெசுசன் மெத்னிமிச[ச]கண்ட
- 6 கட்டாரி சாளுவ காகிங்கஇராயஉடையார் தநுமோக அணுக்கர்கிழார் களப்பாள[ற்] செங்கதிற்செல்வர்
- 7 ஜயங்கொண**டசொ**ழமண்டலத்து மாத்தூர்காட்டு ஒழுகறைப்பற்*ற* வில்லியகல்**லூ**ர் காயனர்
- 8 திருக்காமிசுரமுடைய நாயஞர்சு இன்னட்டு இப்பற்றில் உலகுய்யவந்தசொழகல்லா-சான வ[ண்ணு]சக்-
- 9 கொல்வே [இன்]பைறற்கு திருநாமத்துக்கா[ணி] ஆதிசண்டெயூரவிடி[ஆ]க விசைய-சாபர் கைப்பில் [கொ]ண்ட
- 10 சாதனப்ப(ட்)டிக்கு இன்னு[ய\*]றைகு சுறுவமானிய[ம்] முதலடங்க இறையினிஆ[க] விட்ட விளக்கு [சக்]கிருகி[க்\*]தவரையும் கிருகாமத்துக்காணி முதலடங்க இறையி-லி ஆக கடக்ககி[ட]வதாகவும் இக்த கிருகாமத்துக்க[ர]-

#### No. 816.

#### (A.R. No. 189 of 1902).

- 1 ஸ்ஜூ ஸ்ரீ [||\*] கிரஹுவகச்சகரவதிகள் கொணிமெல்கொண்டான் ஸ்ரீகுலொத்துங்க-சொழுதெவர்க்கு யாண்டு லிடைவது இரா[ச\*]ரா[ச\*]வளகாட்டு மாத்தூர்காட்டு ஒழு-கறையான குலொத்துங்கசொழுகல்லூர் பீடா-
- 2 கை வில்கியால் ஆரர் வெறுபிறிந்த திருநிற்ற ச்சொழு எல்லூர் உடையார் திரு[க்\*]காமிசு ச-முடையார்க்கு பண்டுடையானும் பழங்காணியாளரும் தவிர்த்து திரு நாத வனத்துக்-கும் திருக்குளத்துக்கும் திருமடைவினாகத்துக்கும் சதி சம் நான்மாவரைப்படி இட்ட நிலம் ஐப்-
- 3 வெளியும் கொயிலுக்குச் செ [ா\*]ந்த நத்தமும் நத்தத்துக்குச் செ [ர்]ந்த கொல்ஃயும் நிலம் ஐப்வெலியும் திருமுகப்படி நிக்கித்த திருமுகப்படி தெவதாகம் நிக்கினபடிக்கு புர-வரியார் எழுத்திட்ட உள்வரிப்படி இரா[ச\*]வளகாட்டு மாத்தார்காட்டு ஒழுகறையாக குலொ-
- 4 த்துங்கசொழுகல்லூர் பீடாகை வில்லியகல்லூர் உடையார் திருக்காமிசுசமுடைய காய-கார்க்கு வெண்டு கிமக்தங்களுக்கு இறப்பதாக ஒழுக**ை**றயான குலொத்துங்கசொழு-கல்லூர் வெறுபேறிக்த திருகிற்றுச்சொழுகல்லூர் பழம்பெர் தவிர்த்துத் தெவதாக இறையி-
- 5 வி இடுகிற நிலத்துக்கு இத்தெவ[ர்]க்கு கிருமடைவினாகமும் கிருக்குளமும் கிருநு[ந்]த-வரமும்[இத்தெ]வர் கொயிலுக்குச் செ][ர்\*]ந்த நத்தமும் நத்த[த்\*]தைச் செ[ர்\*]ந்த கொல்& நிலத்து பண்டுடையாரும் பழமபெரும் இறைக்கட்டுக் குடலாய் வருகிறபடியும் தவி[ர்\*]த்தத் தெவதாந இறைபிலி இட்டு கி-
- 6 ங்கல்க்கு உடலாக நிற்கிற நிலத்துக்கு ஊர்க்கண[க்கு ஒ]ழுகறைஉடையான் எழுத்து கணக்கின்படி கிலமாய்ப் பசானமுதல் தெவதான இறையிலியாக வெறுபிறிக்த திருநிற-றுச்சொழுகல் அரர் தரம்பெற்ற நிர்நிலம் காற்ப்பத்து ஒன்பதிற்று வெலியும் கொல்லே-
- 7 நூற்று இருபத்துஒன்றெ நாலுமாக் காணி அரைக்காணியும் இந்நிலத்து எல்ஃயில் அகப்-பட்ட வதி வா[்ப்க்கால்]களும் [சதிரஅறுதி] கண்ணுறகாளாலும் . . . அகப்பட்ட தரமினிகளாலும் நி[ல\*]ம் இருபதிற்று வெளியும் ஆக நிலம் நூற்றுத் தொண்ணூறெ நாலுமாக் கா-
- 8 ணி அரைக்கா[ணியின]ல் [ கில]ஓரி மாடை நூற்ற இருபதெ நால்மாவரையெ அரைக்கா-ணியினுல் மாடை முன்னூற்று ஒருபத்த ஆறரையெ முன்றுமாக் காணி அரைக்காணி-யும் பழம்பெரும் இறைக்கட்டும் தவிர்த்து இ[ட்\*]ட கொல்ஃகிலம் ஐவெவிக்கு நிலஓரி மாடை முன்-

- 9 நாதுமா அரைக்காணி நிலஓரி மாடை நூற்று [ஓ]ருபத்[து]ஒன்று நிக்கி நிலம் நூற்று எண்பத்து எழெ முன்றுமாக் காணிக்கு [நாடுவார்] மாடை முன்னூற்று ஒருபத்து இரண்டு [அ]ரைக்கு அளவின்படி உ உதரூா-ள இன்கெல்லு இரண்டாயிரத்து ஐ[ஞ\*] ஞாற்றுக் கலமும் யாண்டு மி[ந]-வது
- 10 பசானமுதல் தெவதான இறைபிலி இட்டமைக்கு எழுகினன் திருமக்கிரஒலே குலொத்-தங்கசொ[ழ] முவெக்தவௌான் மலேகிகியகின்முன் காள் உளஉலக [||\*]

#### No. 817.

(A.R. No. 190 of 1902).

# On the south wall of the Mahakalesvara shrine at Irumbai, Villuperam taluk, South Arcot district.

- 1 திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் மதுரையும் ஈழமுங் கருவூரும் பாண்டியன் முடித்**த**ீலயுங் கொண்டருளிய ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ்தெவ[ற்கு]
- 2 ஸ்லீ ஸ்ரீ [|\*] இயாண்டு உலகு ள் ாசுலகூ-ைல் திரிபுவனச்சக்கரவத்தி கொகெரின்மை-கொண்டான் ஜயங்கொண்டசொழுமண்டலத்து மாத்தார்காட்டுத் திருவிரு . . .
- 3 கன்மிக்கும் ஸ்ரீமாஹெஜாக்கண்காணி செய்வாணேயும் கொடிற்கணக்கணேயும் காட்டி**த்** திருமாகாளமுடைய . . . . . .
- 4 ருற்ற நம்பைக்கபூனி க நிலம் இருபத்தைய் வெ[லி]யும் இ[வ்லூ]ர் கொல்டேநி]லம் நால்வெலியும் அகழ்க்கரை யு[ட்\*]பட்டு கொல்லேகிலம் [ஐ]ம்பதுற்று . . . . .
- 5 அன்ப . . . கப் பின்கிற்(ப்) [பின்பு]ள்ப்பட்டனவும் அன்தாாயங் கொபிற்றமப்பெற வெட்டி வெட்டித்துண்டம் [ெபுானவரியும் [எ]ரியும் எரிகி[ர்]கொவை¹ . . . . .

#### No. 818.

(A.R. No. 191 of 1902).

#### ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- $1 \left[ w^{m_s} \right] \mathcal{S} \left[ \| * \right] \left( w^{-} \right)$ 2 திருவிரும்பைஉடையார் 3 திருமாகாள[மு]டையார் நா[யஞ-市等了 4 கொடி்ல் தெவகன்மி கொ-5 மிற் கணக்கனுக்கும் கி-6 ருவாசினிஉடையார் ஆ-7 லாலசுக்திரகாயகார் கொடிற்தெ-8 வகர்பி கொயில் கணக்கனுக்கும் சிறு-(4) Bay 9 கொமாறுபன்மர் திரிபுவ க\*ிச்சக்க-ரவத்தி ஸ்ரீ-10 விக்கிரமபாண்டியதெவற்கு யாண்டு உ-வது 11 இரண்டாவது நாள் ஜயங்கொண்டு [சொழு]-12 மண்டலத்து மாத்தார்காட்டு ஒழுக-றையா-13 ன குலொத்தங்கசொழகல்லூர் திரு 2/[1]-14 சிகிஉடையார் அலாலசு**ந்த**ரநாய-ஞர் *திருநா*−
- 15 மத்து[க்]காணி ஆன நிலத்தில் இந்-நாய்ணர் திருநா-16 ம[ம்\*] பெசி இருப்பான் விணேகில-மும் கொல்வே-17 ப் புன்சையும் திருவிரும்பைஉடை-யார் திரு-18 மாகாளமுடைய காயனர் திருகாமத்-தூக்-19. கரையும் 20 இவ்வூர்கள் தாங்கல் பற்றக்களும் உ[ட்\*][பட்]ட வி-21 ீள சிலமும் கொலவேப் புன்சை கில-மும் ெ 22 பருமாள் சுக்தரபாண்டியதெவற்கு பதினெ-23 ட்டாவது வரையும் இக்காயன்மா- $(\dot{r})[\dot{p}]\sigma$ 24 ப் பூசைக்குப் ப[த்]தில் ஐஞசு செல-வட்டு 25 நிக்கி நின்ற பத்தைஞ்சான முதல் [அ]கப்பா ¹

# No. 819. –

## (A.R. No. 192 of 1902).

	In the same	E PLACE.	
	வு ஸ் ீ [∥*] தொருஅர[சி*]வீ உடையார் ஆலா-	16	[நா]யஞர் திருநாமத்துக்காணியான திருவி-
3 <b>4</b>	லசுக்தாகாயனர் கொயிற்- தானத்தாற்கும் திருவிரும்-	17	[ரும்]பையும் அக <b>ட்</b> கரையும் <b>வி</b> ள கிலமும்
6	பைஉ <b>டை</b> யார் திருமாகா- எமுடைய நாயனர் கொ[மி]-	18	[கொ]ல்ஃப் புன்சையும் <b>தாங்கல்-</b> ப <i>ற்று</i> க்க-
	ல்த்தான[த்*]தாற்கும் கி.ஹமுறி[∥*] கொமாற- பன்மர் திரிபுவன[ச்]சக்காவத்தி	19	[நைம] பெருமாள் சுந்தரபாண்டிய- தெவற்[கு]
	ஞீவிக்கு ச[ம*]பா- ண்டியதெவற்கு யாண்டு உ-வது இர-	20	பத் ெனட்]டாவதுவரையும் புசைக்~ க்குப்பத்டை
	ண்டாவ <i>து</i> ஜ[ய*]ங்கொண் <b>ட</b> சொழமண்டல <b>த்-</b>	21	தஞ்சு செல <b>விட்ட முத</b> ல் நீக்கி நிக்கி- நின்ற முதல் வகுப்பா-
11	து மாத்- தூர்காட்டு ஒழுகறையான குலொத்-	22	ன பொன்னுக்கு உடலாக பண்டா- ரத்துக் கடமை இறுத்து-
12	து- ங்கசொழ[க] தொருவ[ர*]கி- [வி*] ஆ[லா]வசுந்தா-		ப்பொ <i>து</i> கையில் இவ்வகுப்பான பொ[ன்*]ஹக்கு
13	திருநாமத்துக்காணி- ஆன விளேகி-	24	உடலாக இ <i>ற</i> த்தூப் பொக் <b>த முதலும்</b> இக்கா-
14	[லமு]ம் கொல்லேப் புன்சையும் திரு- விரு-		யன்மார் திருநாம <b>த்</b> துக்காணியா <b>ன</b> இவ்-
15	[ம்னை]பஉடையார் (திரு)திருமாகா- ளமுடைய	26	வூர்களில் செ <b>ட்</b> டி <i>றை தறிக்கட</i> மை ஆசுபொ ¹
	No. 82	0. 😽	
	(A.R. No. 193	of 1902).	•
	On the east wall of the mandapa	IN FRONT	OF THE SAME SHRINE.
1	ஸூஷி <i>பூ</i> [  *] சகலலொகச்சக்க <b>ரவத்</b> தி	கள் பூ இ	றாசநாச[ா*]ய[ண]க் சம்பூராயற்கு

1 ஸுவி ஸ்ரீ [  *] சகலலொகச்சக்கரவத்கிகள் ஸ்ரீஇராசகார[ா*]ய[ண]க் சம்பூராயற்கு யாண்டு மி-வது சம்பூ? 2 கறைப்பற்றில் கிருவரகினி கிருவிரும்பை இக்கொயில்களில் தாகத்தார் கண்டு ஆடிமாதம் முதல் கிருகா[ம] 3 கஞ்செ[ய்] புஞ்செய் தொட்டப்ப[ற்*]றுப் புறக்கலீன யும் வெட்டியா இயக்கு இடும் பண-மும் உட்பட கடமை ஆய 4 று புதியது [உ]ன்ளிட்ட பல கெல்லாயங்களும் பொன்வரி காத்திகை[க்*]கு இடும் பணம் வாசல்வினிவொகம் சக் 5 கணக்கர் ஆசுபொதுமக்கள்பெற்கடமை காட்டுவரி மகண்மை வாசல் ஒட்டு முகம்பார்வை ஊர்க்கணக்கர் 6 வொகம் ச[க்]துவிது நூறம் ஊர்க்கணக்கர் தட்டார்பொரில் ஊசிவாசி வழிகடைக்கு இடும் பணம் முன்இடும் பணம் இடை 7 திற்றுவரி உலக்கடைப்பு நல்ளருது கற்கிட[ாக்] காத்திகைப்பச்சை எடுத்து அளககும் அரிகிகாணம் விருத்தப்படி அ  8 ஆவ . விட்டாள்வட்டம் செக்குக்கடமை குசவர்தெவை [மற்று]ம் இப்பற்றில் கொள்ளும் பல வரிகளும் பல உபாதிகளும் உட்ப[ட] 9 த் திருவரசிலிளுயகார் ஆவ(க)ாலசுக்தாளுயகாற் உட்ப[ட] 9 த் திருவரசிலிளுயகார் ஆவ(க)ாலசுக்தாளுயகார் திருமாகாளமுடைய குயகார் திருகாமத்துக்காணி இன இவ்வூர் காற்பாற்கெல்ஃவயும் உட்பபட ஊர் அடங்க லும் [மு]- 10 தல்[அ]டங்க இறையிலி ஆகவும் கிருவிரும்பை அகழ்க்கடை எடும்.		
முதல் கிருநா[ம]	1	
மும் உட்பட கடமை ஆய	2	
பணம் வாசல்வினிவொகம் சக்	3	
ஊர்க்கணக்கர்	4	
இடும் பணம் முன்இடும் பணம் இை  7 திற்றுவரி உலக்கடைப்பு நல்எருது நற்கிட[ாக்] காத்திகைப்பச்சை எடுத்து அளககும் அரிசிகாணம் விருத்துப்படி அ	5	
7 இற்றுவரி உலக்கடைப்பு நல்எருது நற்கிட[ாக்] காத்திகைப்பச்சை எடுத்து அளககும் அரிசிகாணம் விருத்துப்படி அ	6	
கொள்ளும் பல வரிகளும் பல உபா திகளும் உட்ப[ட]  9 த் திருவாசிலி குயநார் ஆவ(க)ாலசுந்தாகுயநா[ர்] திருநாமத்துக்காணி ஆன இவ்வூர் நாற்- பாற்கெல்ஃயும் உட்ப்பட ஊர் அடங்கலும் [மு]-  10 தல்[அ]டங்க இறையிலி ஆகவும் திருவிரும்பைகுயநார் திருமாகாளமுடைய குயநார்	7	திற்றுவரி உலக்கடைப்பு நல்எருது நற்கிடே[ாக்] காத்திகைப்பச்சை எடுத்து அளககும் அரிசிகாணம் விருத்துப்படி அ
பாற்கெல்ஃயும் உட்ப்பட ஊர் அடங்கலும் [மு]- 10 தல்[அ]டங்க இறையிலி ஆகவும் திருவிரும்பைஞயநார் திருமாகாளமுடைய ஞயநார்	8	ஆவ <b>விட்டாள்வட்ட</b> ம் செக்குக்க <b>ட</b> மை குசவர்தெவை [ம <i>ற்ற</i> ும் இப்ப <b>ற்</b> றில் கொள்ளும் பல வரிகளும் பல உபாதிகளும் உ <b>ட்</b> ப[ட]
10 தல்[அ]டங்க இறையினிஆகவும் திருவிரும்பைஞயநார் திருமாகாளமுடைய ஞயநார் திருநாமத்துக்காணிஆன திருவிரும்பை அகழ்க்கடை[ r ஞ]-	9	
	10	தல்[அ]டங்க இறையினிஆகவும் திருவிரும்பையைகார் திருமாகாளமுடைய குயகார் திருகாமத்துக்காணிஆன திருவிரும்பை அகழ்க்கடை[ ச ஞ]-

- 11 ற்பாற்கெல்ஃயும் உட்ப்பட ஊர்அடங்கலும் முதல்அடங்க இடைறி இலி ஆகவும் முக்பில் ஆண்டு நடன் தபடி தாங்கள் இட்ட மு**றி**ப்[பு]-
- 12 க்கும் [ஐ]ஞ்சாவ*த* குடுத்**த ஒ**ஃப்படிக்கும் முதல் அடங்க இறையிலி ஆக க**ட**க்கும்படி சொல்விவிட்டொம் இக்ளு விமுதல் சக்கிரா தித்த வி-
- 13 சையும் பூசையும் திருப்பணியும் தாழ்வ*ற* ந**டத்**திப் பொதுவிதெ இவை செதியராசன் எழுத்த மெ-வது நாள் சுமிடு-ல் எதிரடை இப் 1

#### No. 821.

(A.R. No. 194 of 1902).

On the south wall of the Asvatthesvara shrine at Olindiyappattu, TINDIVANAM TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ஸ்ஷீ ஸ்ரீ[||\*] திருமுவக்காவத் சுவிக்கிரம்சொழ் ஜெவ்[ந்]கு [யாண்டு\*] ஆருவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்[து] ஒய்மானுடான விசையராசெ<sub>சை ர</sub>வளநா**ட்டு**ப் பெருவெம்பூர்காட்-
- 2 டுத் தெவதான கிருவரைசிலி ஆளுடையார் ஆலாலசு துரற்கு நல் ஆழான் பச்சை செல்வக் வைத்த சடிவிளக்கு ஒன் $\, \underline{w}$ க்கு விட்ட சாவா முவாப் பெராடு பன்னி $\, r$ ண்டு  $[\, \|^* ]\,$

#### No. 822.

(A.R. No. 195 of 1902).

On the east wall of the mandapa in front of the same shrine.

- 1 ஸ்ஸ்ஜ் ஸ்ரீ[||\*][பூ]மாத புணர புவிமாது வளர காமாது விடினிங்க ஜயமாது விரும்பத் **தன்** [திருபதமைலர் ம-
- 2் ன்னவர் சூட மன்னிய வுரிமையால் மணிமுடி சூடிச் செ[ங்]கொல் சென்*று* இசைதொ*று*ம் வ[ள]ற்ப
- 3 வெங்கனி நிக்கி மெய்யறக் தழைப்பக் கனிங்க மெரியக் கடகரி கடாத்தி வலங்கொளாழி
- 4 யாணே நாடாத்தி இருசுடாளவு[ம்\*] ஒருகுடை கிழற்சிழ் விரலி ஹாஸனத்துத் திரிபு-வன முழுதமுடையாளொடும் விற்றி[ரு]க்தரு-
- 5 ளிய கொப்பசகெசரிப*ற்*[ம]சான சக்க**ச**வர்த்திகள் [ஸ்ரீ]விக்கிசமசொழதெவற்[கு\*] யாண்டு பன்னிசண்டாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்த ஓய்மாணுட்டுத்(தி)-
- 6 திருவரைசிலி ஆளுடையா[ர்க்]குச்
- 7 செமலன் செங்காட்டு மொ[டக்க]ணை புடைற]-
- 8 யூர்காட்டுப் பெரியரைய[க் சா]வா முவாப் 9 பெராடாக வைத்த [இரு]நுக்தாவிளக்கொ-
- 10 ன்றுக்கு விட்ட ஆடு தொண்ணூற்றுற இது ச-
- 11 ந்தொரதித்தவரை செல்லக்[க]டவது இது பக்மா-
- 12 பெசுவசர் இருடெக்கி ||உ

#### No. 823.

(A.R. No. 196 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

1 ஹூ ஸ்ரீ [ $\parallel^*$ ] பூமெவு வளர் கிருப்பொன் **மார்வு புணர**[வு]ம் காமெவு கலேமகள் கலம்பெ-ரிது சிறப்பவும் [விசையமாம]கள் வெல்புயத் திருப்பவும் இசை[பி]ன்செல்வி எண்-டிசை விளங்க கிருபர் வக்கிறைஞ்ச [கி]ணிலமடக்கையைத் திருமணம் புணர்க்கு கொட வளர் தருமம் அணி முடி க<sup>2</sup> ். . . . . . . . . த்தப் பல்லுபிர்க் கெல்-லாம் எல்லேயி விக்பம் இயல்விகி லெய்த வெண்குடைகிழல் செங்கொ லொச்சி வாழி பல்**லூ**ழி யாழி கடப்ப செம்பொன் **விரவி**்ஹாஸக**த்** தப் புவன-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Incomplete.

- 2 முழுதுடையா [ௌ]ாடும் விற்றிருக்தருளிய கொவிராஜகெசரிபத் ¬ சாக திரிபுவகச்சக்கச-வர்த்திகள் ஸ்றீகொலொத்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு கு ஐ[ஞ்]சாவது ஜய[ங்\*]-கொண்டசொழமண்டலத்து ஒய்மாகாடாக விசை[ய\*]ராசெக ரவள காட்டு தகியூர் தெவதா க[ம்\*] திருவரசிலி ஆளுடையா(ா)ற்கு மாத்தூர்காட்டு ஒழுகறெய்¹ . . . . . . . . . . . . [டை] உள்குட்டு குடிப்பள்ளி சாத்தக் செயாக்ஆக சொழப்பெரியரையக் சாஜராஜவள காட்டுத் திரிபுவகமாதெவிச்சதுவெ திமங்கலத்துக் கிழ்பிடாக கமண் ணுண்ணிபாக்கத் துக்குடிப்பள்ளி செயங்-
- 4 ண்ஹோற்றுமிஞல் . . . வூளக்கு மு² . . . .

#### No. 824.

(A.R. No. 197 of 1902).

#### On the south wall of the same mandapa.

- 1 ஸூல் ஸ்ரீ[||\*] கிரஹுவ[**க**\*]வகரவத்திகள் ஸ்ரீவிகர8வொடி டெவர்[க்\*]கு யாண்டு பதி**ு** ருவது ஜயங்கொண்-
- 2 டசொழமண்டலத்து ஒய்மானுடாக விஜயராஜெ <sub>த</sub> ரவளனுட்டு பெருவெம்பூர்னுட்டு திருவரசினி ஆனுடையார்க்கு மா[த்\*]தூர்-
- 3 <u>ணட்</u>டு குலொத்துங்கசொழகல்லூர் பிடாகை பெருவெள்ளெரியி விருக்கும் மன்*ருடி* செட்டன் திருவையா*று*டையா**னை** கி.
- 4 த்திரமெழிக்கொன் வைத்த சந்திவிளக்கொன்றுக்கு விட்ட பசு இறு இப்பச இறும் கை-கொண்டு ஸதிவிளக்³

#### No. 825.

(A.R. No. 198 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லீ டூ [||\*] க–லொத்து கசொழ்செவர்க்கு யாண்டு உ. ஆவது ஜய**ங்கொண்ட**சொழ்-மண்டலது ஒ[ய்]மாளு-
- 2 ட்டு திருவரைசி**லி** ஆளுடையார்சு இம்மண்**ட**லத்து இரட்டகுலகாலபுரத்து வியாபாரி புளியங்குடையான்<sup>3</sup>

#### No. 826.

(A.R. No. 199 of 1902).

On a piller set up at the southern end of the Pennayaru bridge at Manjakuppam, Cuddalore taluk, same district.

- 1 ஸுஷ் பூ[[]\*] உடைடயார் பூ ]குலொந்தங்ககொழிஷெவ .
- 2 ாண்டு கூ-ஆவது சாஜா கிராஜவ . . . . மற்காநாட்டு நைகரம் வளவ . . .
- 3 தேவிபுரத்துத் திருக்கா[ளி]ுழாமு[டைய] 8ஹாடிவெற்கு சொழமுத்தைனை .
- 4 மொடன் ஆளும்பிச்சு ூக்கு. [இ]வ் . . . . . மஃ [யரா]யன் வைத்த திருநா .
- 5 ஒன்றி  $\mathscr{D}$ க்கு விட்ட எருமை எட்G . . . .  $\mathscr{C}$ பு சகை $\mathscr{C}$  $[ \| ^* ]$

<sup>1</sup> Built ir

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> A portion of this inscription is lost, and a few letters have not been incised before and after തിണക്ക് വ്രൂ.

<sup>\*</sup> Incomplete

#### No. 827.

(A.R. No. 200 of 1902).

## ON A SECOND PILLAR SET UP IN THE SAME PLACE.

#### No. 828.

(A.R. No 201 of 1902).

On a slab built into the floor close to the wall in the Parsvanatha temple at Sirramur, Tirukoilur taluk, same district.

	,	,	
1	வூஷு 💅 [  *]கொராஜகெஸரி-	8 டையான் மதிய	ன றிக்-
2	வதூற்கு யாண்டு மெள-ஆவதா	9 திகை வேசு ராஜி	த <b>வ</b> ற் க⊊ாவு <b>-</b> ்
	சிங்கபுர <b>ாட்</b> டுக் சிழ்வழிச் சிற் <i>ரு</i> -	10 எக்கொன் ஹெ	ரிப்பதற்கு இ <b>.</b>
4	முர்க் கோ <b>ட்ட</b> ாம்பள்ளியில் ஒத்-	11 வ்வூர்ப் பள்ளியு	டைய ஆ-
5	துரைக்கு மண் <i>ட</i> ப <i>த்</i> திற்குச் சொ <b>-</b>	12 சம்பனக்கியும் இ	<u>இ</u> வ் <i>ஆர்</i> ப்
	ணட்டுத் தென்கரைக் குளம-	13 பாதமுலத்தாரு	
7	ங்கலகாட்டுப் புத்தாம்[பூ]ரு-	14 ஊசாருங் கைவ	ည်း တော်သည်။

#### No. 829.

(A.R. No. 202 of 1902).

On a slab built into the floor of the mandapa in front of the Malainatha shbine at the same village.

1	ஆஆ் ு [∥*] [ஈாஜா]-	7	10 ல் சூழ்க்த கேத்-
<b>2</b>	யிரா <i>ஜ</i> உவாக-		11 தமு மித்தெவர்-
	சூ யாண்டு மி-வ-		12 க்கெ வீட்டென்
	த செற்று முர்த் திரு-		l3 பாண்டிகாடு <b>டெ</b>
	வூராம்பள்ளியா-		14 கா <b>ண்ட</b> ானென
	ந்வார் பள்ளிச்ச <b>-</b>		15 செங்கெணிகளி
	<u>க்</u> தமான <i>தெக</i> -		16 யூ- [ம்] அமிவசெய்
8	ட்டி புல நாலுமு-	] ]	16 ய8-1 [ம்] அழிவுசெய்- 17 வார் மும்மலசாய-
	ாவு மிக்கொடி-	1	18 அக்கு [அ]றவான்[  *}
	No	630	

#### No. 830.

(A.R. No. 203 of 1902).

On the base of the boulder at the back of the same shripe,

1 ஸூலி ஸ்ரி [||\*] காடவர்கொன் பாவை கணேகழற்காற் சொழற்கு கீட்டுக் தெவியர் கீ[ணி]-2 லத்துப் பிடு சிறன[ம]ரும் சிற்ருமூர் செய் திறங்க[ல்] மிட்ப்பித் தூல் கோக வாக்கும்

2 லத்துப பிடு சிறாது மெறாரும் சிறாருமூர் செய் **கி**றங்க**ெல்**] மிடப்பித் த**ுக்கும்** மவள்[||\*]

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Here is a blank space for about 10 letters.

<sup>2</sup> The inscription is mutilated at the end.

## No. 831. (A.R. No. 204 of 1902).

## On the south wall of the Tintrinisvara shrine at Tindivanam, Tindivanam taluk, same district.

l angang 💅 []*]	
2 புகழ்மாது வி-	
3 எங்கச் சயமா-	
4 து விரும்ப கி-	
5 വഥകണ് തിരോഖ	
6 மலர்மகள் பு-	
7 ண[ப] உருமைபி-	
8 ற் சிறந்த மணி-	
9 முடி சூடி மின-	
10 வர் நிலேகெட	
11 வில்லவர் குவேதா	
12 எபோ மன்னவ-	
13 ர் இரியஅற் நிழிதாத்	
14 திக்கவோத்தும் தன் ச-	
15 க்கா நடாத்தி விடுஜெய்[ா*]-	
16 விஷெகம் பண்ணி வீச-	
17 விங்ஹாஸனத்து	
18 அவனிமுழுதடை-	
19 யானொடும் விற்றிருக்-	
20 தருளிய கொராஜகெ-	
21 சரிவகராக கிருமுவகமுக்கரவ-	
[ <b>,</b> #*] <b>£</b> [&*] in	
22 நிகுவோத்தோங்க-	

23 சொழு உவர்க்கு யா-	
24 ண்டு முப்பத்தொக்ப-	
25 தாவது கிடங்கிலான	
26 ராஜெத <sub>ர</sub> சொழகல்லூர்-	
27 த் திருத்திண்டிறூரமுடை-	
28 ய ஊோடு வர்க்கு இவ்வூர்த் தியம	-
29 ங்கலமுடையான் கண்டராபரண	
30 குணசிலன் மகள் சொழமண்டல	
<i>து</i> த்	
31 <i>தென்கரை நாட்டு-</i>	
32 க் கொற்றமங்க <b>லமு-</b>	
33 டையான் வௌான் சக்-	
34 திசசெக்சனுன் <b>மா</b> ஜரா-	
35 ஜவிழிஞத்த[கை* ரயனுக்கு-	
36 ப் புக்க குண்டுகிலன் உ-	
37 டையநங்கை வைத்-	
38 த திருநந்தாயினக்கு	
39 ஒன் <i>றுக்</i> கு விட்ட பசு முப்-	
$40$ பத இப்பச முப்பதாங் $^{\circ}$	
41 கைக்கொண்டு இத்திரு-	
42 நந்தா [வி] எக்குச் சந்தி-	
43 சாதித்தவற் செலுத்தக்கடவொ-	
44 மாணெம் இக்கொயில் திருவுண்-	
45 ணுழிகை வுமெயொம் [   *]	

#### No. 832.

(A.R. No. 205 of 1902).

#### ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

$1$ ஆடி $\mathscr{A}$ டூ $[\parallel^*]$ பூமாத பெ-
2 ணு புவிமோது வெளரு நா-
3 மா[து*] விளெங்க ஜயமா த
4 விரும்ப தன்ரிருபதாமல-
5 ர் மன்னவர் சூட மக்கி-
6 ப உரிமையிலே மணர்மு-
7 டி சூடி செங்கொல் சென்று
$8$ திசை $தொ{m D}[\dot{f b}^*]$ வள $\dot{m p}$ ப வெ $\dot{f b}$ -
9 களி கடி <b>னு</b> மெய்ய <i>ற <sub>ண</sub>-</i>
10 ழைப்ப கனிங்க மெரிய-
11 க் கடகரி நடாத்தி வலங்கொ-
12 எாழிவரை பாழி திரிய இரு-
13 சுடாளவு மொருகுடை கி-
14 ழல்க்கிழ் விசவுல்ப்-
15 ஹாஸகத்து திரஸுவனமுடையாடு-
16 கொடுட் விற்றிருகருள்ய கிருமு
<b>வ</b> ன <b>-</b>
17 அகுருவற்கி-
18 கள் புரீவி-
19 க <sub>ர</sub> ம்செரு¹-

20 டிசெவற்-21 கு யாண்டு அஞ்சாவ-22 து ஜயங்கெ[ா]ண்டசொ-23 ழமண்டலத்த ஒயமானு-24 டாக விஜை[ய\*]இ[ர]ாஜென தவள-25 ஜட்டு கிடங்கிலான இ[ர]ாஜெனது-சொழனல்-26 தொர் ஊடுநெரிம் கிலைவிலே ஆவணை மெ\_ 27 ங்க[ஹா]ர் கிருத்திண்டிவகமுடை-யார் கொயில் 28 அணெறாசெவற்கு [ம]ணவில்மவே மதுர[ா]ககனுன கனிங்க-29 மான் குடித்த அக்ருடி கற்காசு னூற்றிருபது இக்காசு னூ-30 ற்றிருபதுக் கொண்டு பித்தெவர்க்கு திருமே[ய்\*]ப்பூச்சுக்கு-31 ம் தெவ[ர்\*]க[கு]க்கு அமுது[க்]-கும் இருமஞ்சனத்துக்கும் உள்**-**ளிட்-32 டினத்துச்கும் நாங்கள் விற்றுக்குடுக்-சுறை தந்தியப்-

33 பக்னெரி[க்\*] [கி]ழ் னிலத்*து*க்கு கிழ்பாற்கெல்லே இவ்-34 வெ[்ரி\*]க்கு கிழக்கு மெற்குத் தென்-பாற்கெல்லே 35 தீத்தன்-36 செ[ரி] க**த்த**[த்\*]-37 துக்கு வ-38 டமெற்கி-39 ற்கொல்லே-40 யும் களரு-41 ம் இதை 42 யானூர் 43 [சு]ற்றெ[ரி] 44 கிர்கொ-45 ijy-46 க்கு வடக்-47 கும் மெல்-48 பாற்கெல்லே 49 குடி[ப்\*]பற்முய் 50 தசம் பெற்-51 அவருகிறைக்-52 [வ]த்து[க்கு $^st$ ] கிழக்கும் வ $oldsymbol{\iota}$  -53 பாற்கெல்லே புதுச்செ-54 ரி ந[த்\*]தத்தக்கு தெற்கும் இ-55 ன்னுற்பெ செல்லேயுள் கி-56 ர்நிலம் அறுவெளியு-57 ம் இ[த்\*]தக்கியப்பகெரியும் 58 பிப்-59 [பெ]-60 ரும்னீ-61 ர்கொப்-62 பும் இ-63 வ்வூர் டெ 64 பரியெ-65 ரி கிர் மு-66 [ன்பு] பா-67 ஞ்சுவருகிறபடி-68 ய இன்னிலத்துக்கு பாய்-69 வுதாகவும் இ[த்\*]தணியப்ப-70 னெரியில் கிர் இன்னில-71 ம் அறுவெளிக்குமெ பா-72 யப்பெறுவதா-73 குவும் இதற்கு எம்மில் 74 விசைக விலேப்பொரு-75 ள் காசு இருபது இக்காசு 76 இநபது மிதற்கு விஃ [ய]-77 ாவுதாகவும் ஊ*ொ*மெ இறை மி-*பொ*வியூ**ட்ட**ாக 78 அக்க நாங்கள் கொண்ட காசு நூ-79 அ இக்காசு னூறுங் கொண்டு ஊரொமெ இன்னில-80 த்தால் வக சென்னிரமஞ்சி திரு-வெழிச்சிக்குடிமை பெ-81 ருவரி சில்விறை எச்சொடு வெட்டி முட்டையாள் கொயில்வா-82 சலால் பொண குடிமை எப்பெற்-ப**ட்டது**ம் இன்னி**ல**த்தால் 83 வை இறை நாங்களெ பிறுக்ககட வொமாகவும் இன்னிலத்தக்கு

84 விலேப்பொருளும் இறைப்பொருளு-வ**ெஜ**ுரா ≥ெவர் **நாங்க**ள் 85 Овтот-86 ட காசு நூற்றிருப-87 து இக்காசு நூற்றிரு-88 ப**த**ங் கொண்டு 89 சதிராதித்தவரை -90 சலவதாக மிலாரு-91 வெ பண்ணிக்குடுத்-92 தொம் கிடங்கிலான 93 இசாஜென ரசொழக-94 வ்லூரொம் இக்கழனிக்-குடி இருப்பாக க**ட**ம்பு ழான் அரையந் 96 வனநாயகளை சாஜதுங்கவிழுப்பச-97 யணும் இக்குடி ம**ை**ழுக்கண**ண**ம் [er] @-98 த்தபாதமு[ம்\*] தித்த நாவணேயா-தும் இ-99 வ்வனேவொமுடைய காணியான பு-100 துச்செரி நத்**த**க்கொல்வேக்கு கிழ்பா-101 ற்கெல்லே இத்தந்தியப்பன்ளி கரை 102 க்கு மெற்கும் தெக்பாற்கெல்லே இவ்-வெரி[க்\*] 103 [கி]ெழ் னிர்நீலத்தாக்-104 கு வடக்கும் மெல்பா,ற்கெல்லே பெரி-[i\_\*]-105 எரி மி\*ினின்று தேகியப்பன்கழிக-106 க்கு கிர்பா[ய்\*]துவருகிற வா[ய்\*]-*க்கா ஆக்கு* கிழக்கும் வ**ட**-107 பாற்கெல்லே வதிக்கு தெற்கும் இன்-ணுற்டெ 108 படுக்ஃலே யுள்பட்ட நிலத்தில் [ை#]சயன் இ-109 நாசிங்கக் பாதி னிக்கி எங்களுடைய செம்பா இயிற் பா இயு-1110 ம் மணவில்மல் மதுராககளுன கல்-லகமான் திண்-111 டிவனமுடையர்கொயில் சண்டெ-சுரதெவற்க்கு கு-112 டுத்த காசு பத்த இக்காசு பத்தும் சண்டெசுசதெவர்ப**-**113 க்கல் இன்னிலத்துக்கு விலேப்-114 பொருளும் இறைப்பொருளு-115 மாகக் கொண்டு இன்னிலத்தில் 116 மெனெக்கின மசமுங் கிணு-117 க்கின கிண ஐம் மணேயும் மணப்-118 படப்பையும் இறையி $\left[\mathbf{a}\mathbf{b}
ight]$  அனுப $oldsymbol{\cdot}$ விப்பதாக-119 வும் இக்கி[ல\*]த்தால் வத உப்புக்-காசு சென்னி ர\*ும-*திருவெழிச்சி*சுடிமை 120 ஞசி சொறு கூற்றுகெல்லை எ-121 ப்பெற்பட்டன ைங்களெ இறக்கக்-கட்வொமாக வி-122 ந்த மி**ூரு[**©]கெ[வெ] செய்வித்*த* குடுத்தொ-123 ம் இவ்வணேவொம் []|\*]

#### No. 833.

(A.R. No. 206 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வீ ஸ்ரீ [||\*] காடவராயன் ஒவே கிடங்கில் ஊரவர்
2 கண்டு விடை தந்ததாவது தங்களூர் முப்பத்தொன்3 [து]முதல் கட்டுமெ கொள்ளுமிடத்து நன்செய்
4 புன்செய் காசாய முட்பட முன்பு இதுத்துவரும்படி5 க்கு ஒன்துமுக்கால் இதுப்பதாகச் சொன்6 னென் இவை காடவராதி[த்\*]தன் எழுத்து இவை வில்[லவரா\*]7 யன் எழுத்து இவை குருகுலராயன் எழுத்து இவை காடு8 [வெட்டி\*] எழுத்து இவை கிருக்கு இவை கிரிரிரிரியன் எழுத்து இவை அரு9 ளாளப்பெ[ரு\*]மாள் எழுத்து [||\*]

#### No. 834.

(A.R. No. 207 of 1902).

On the south wall of the mandapa in front of the same shrine.

Published in South-Indian Inscriptions, Vol. III, p. 200.

#### No. 835.

(A.R. No. 208 of 1902).1

#### IN THE SAME PLACE.

#### No. 836.

(A.R. No. 209 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

බச்செல்[வி]-மகக்கொள . . . . . தருளி வெங்கை-4 . . . [ங்கபாடியு கழைகை]பாடி[யும் ஹினம்-5 . . . யுங் கொல்லமுங் கனிங்கமுங் 6 குடமலோடுக் திண்டிறல் வென்-7 தித் தண்டாற் கொண்ட த[ந்\*]நெழில் வள-8 ருழியு ளெல்லிரி யாண்டுக்கொழுத்கவி-9 எங்கும் யாண்டெ செழிய**ை**த் தெசு-10 கொள் கொராஜ**ரா**ஜ **ராஜகெ**ஸரிவ*ஓற்கு யாண்டு ம்சு-ஆவது* 11 [கி]ட்க்கை நாட்டுக் கிடங்கில் திருத்திண் டி ஜு சமுடைய பசமஸூ ரமிகட்கு 12 இவ்வூர் கடம்புழான் பு[க்\*]கக் இராசசிங்கன் அகமுடையாள் கண்[ண\*]க் 13 அறஞ்சிகைபிராட்டி வை[த்\*]த நகாவிளக்கு இரண்டினுக்கு விட்ட 14 சாவா முவாப் பெர[ா]டு னூச்செண்பதுங் கொண்டு சது ராதி த்\*ிதவற் எரிப்-15 பொமாகொம் இக்கொயில் திருவுண்ணாழிகை வகைட 16 யொம் இவ்விளக்கு பதாயெறூர v  $m{G}$ க்கூ இவை வெளான் அமாகால Gக $m{s}$ -17 [பூ]த்து [||\*]

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This is a fragment.

#### No. 837.

(A.R. No. 210 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 || || ஸுஸ் ஸ்ரீ [||\*] சிராருக் தென்கிடங்கிற் றிண்டீச்சரத்தானுக் கெ(ா)ராரு-2 ங் கன்மண்டப மெடுத்தான் பாராரும் பொன்னை பூமகள்-
- 3 செர் புத்தன் இராச்செங்க னென்னுணே அறையா செ[்அ] [∥\*]
- 4 புத்த னிசாசிங்கன் [ வத் திருத்திண்டியூசமுடையார் மண்டபம் செங்-
- 5 வித்தான் வாகூர் மிவவ ராஜணன் திருமாங்கொயில் வாணகொவரையன்[[\*]

#### No. 838.

(A.R. No. 211 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூல் ஸ்ரீ [||\*] குலொத்துங்கசொழ் உவற்கு யாண்டு காற்பத்தஞ்சாவது ஒப்மாகாடான விஜெ[ய\*]ராஜெத ரவளகாட்டுக் கிட[ங்]-
- 2 கிலான ராஜெக சொழகல்லூர் கிருத்திண்டியூரமுடைய ஹோதெவர்க்கு சொழமண்-டவத்து சுத்தமகிவள**ர**ாட்டு வெளாகாட்டு பூவனூருடையா னமசறிஞ்சி
- 3 தில்ஃகாயகன் வைத்த திருநகாவிளக்கு க ஒன்றுக்கும் **ரா**ஜராஜன்மாடையொ டொக்-கும் பொன் நாற்கழஞ்செ [எ]ழுமஞ்சாடியு மாறுமா(வ்)வுங் கைக்கொண்டு சகிசா**தித்-**தவரை செலுத்தக்கடவொமாகொம் இ-
- 4 க்கொபினில் திருவுண்ணுழிகை வலெயொடு [\*||]

#### No. 839.

(A.R. No. 212 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [\*] புகழ்மாது விளங்கச் சயமாத விரும்ப ஙிலமக-
- 2 ன் நிலை மலர்மைன் புணர உரிமையிற் சிறுக மேணிமுடி
- 3 சூடி மீரவர் நிலேகெட் வில்லவர் குலேதேர எனே மன்ன-
- 4 வர் இரி[த] வமாத் திக்கனேத்து துன் சக்கா நடாத்தி விடுஜெஅ-
- 5 விஷெகம் பண்ணி விராஸி ஹாஸ நத்து அவகிமுழுதுடை-
- 6 யாளொடு[ம்\*] விற்றிருகாருளிய கொசாஜகெசரிவதூராக உகரவ[ர்]-
- 7 த்திகள் ஸிகுவொத்தங்கசொழ்ஷெவர்க்கு யாண்டு மேப்பத்த-
- 8 ஞ்சாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து ஒய்மாகா[ட்\*][டு]
- 9 க**ட**ங்கிலா**க**² ராஜெ<sub>ண ர</sub>சொழகல்லூர் கிருத்திண்டீஜாமு-
- 10 டைய ஃமைர்ஷெவற்கு ராஜராஜபுரத்திற்கு மன்றுடி அசு 7-
- 11 ர் பெருங்காடநான மதுராகு தகக்கொன் வை-
- 12 த்த திருஹே காவிளக்கு ச ஒன் றக்கும் விட்ட
- 13 பசு முப்பது முப்பதங் கைக்கொண்டு வத ராதித்தவற் எரிக்க[க்\*]
- 14 கட்வொமாகொம் [இ]க்கொயினில் திருவுண்ணுழிகை வலிலெபொம் [[\*]

#### No. 840.

(A. R. No. 213 of 1902).

- ி ¹ஹஹॗ் ஞூ்[ူ\*] புகழ்மா*த* விளங்க[ஜய]-
- 2 மாது விரும்ப நிலமகள் நிலவ மலர்ம-
- **3** கள் புணர உரிமையிற் சிற<sub>கை</sub> மணிமுடி
- 4 [சூ]4 [மி]கவ[ர் நிவே]கெட வூல்லவர் கு[வே]-
- 5 [த]சசுனே மன்[ன]வர் இ[ரி]த லமசத் திகைணது
- 6 கன் சக்கா நடாதி விஜெஅவிஷெகம் ப-
- 7 ண்ணி வீரவில் ஹாஸ்நது புவனமுழுது-
- 3 டையாளொடும் வீ*ற் விருக*ருளிய கொராஜ**ெ**கச-
- 9 ரி<sub>ட்டத்</sub>ரான உடையார் மூகுலொதுங்கசொழஷெ**வ**[ற்கு]

<sup>1</sup> The letter is is corrected from is, and is entered below the line.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The akshara is engraved below the line.

10 யாணடு இருபத்தெட்டாவது ஐயங்கொண்ட11 சொழமண்டலத்து ஒய்மா நாட்டு கிட்க்கை காட்டு கி12 டங்கிலாக மும்முடி சொழுகல் ஆரர் திருத்தி [ண்\*] முறு [ர]13 முடை [ய\*] ஃமா உவற்கு சசூர்கொட்டத்து மன் [ருடி] கி14 ண்டி ஆருளகென் என் கைபிழையால் இன்கு [ட்டு]
15 ஒக்கூரர் மன் முடி சாமி தீ தனுக்கு வரமாதம் [விளே]16 கூமையில் இவனுக்காக வை, திருனு காவிள17 க்கு க ஒன் றக்கு விட்ட சாவா முவா பொடு கூலி [இ]18 வ்வாடு தொண்ணூறம் கைக்கொண்டு இவ்விள19 க்கு வகு ராதி தவற் எரிக்க [க்\*] கடவொமாகொம் இக்கொ [மி]20 வில் திருவுண்ணுழ்கை வைமெயொம் இது வ21 தாகெய்யார் முகை []|\*]

No. 841.

# (A.R. No. 214 of 1902)

$(A.R.\ No.\ 214\ of\ 1902).$							
IN THE SAME PLACE.							
1	ஸூஷி ஸ்ரீ [*  ] சானெ க <b>ு</b> -	29	ல்பாற்கெல்லே பூவாத்தி-				
	வ த ் டி பி ம <i>றுத்த</i> கொவீராஜராஜ <b>-</b>	- 30	செறுவுக்குக் கிழக்கும் வட-				
	கெசரீபக்8ற்கி யாண்-	31	பாற்கெல்லே காலுக்குத் தெ-				
	டு மக-ஆவது ஒப்-	32	<i>ற்</i> சும் இன்னன்கெ <b>ல்</b> லே-				
5	மா <i>நாட்</i> டுக் கிட்க்கெ-	3 <b>3</b>	யுள்ளு மகப்பட்ட ச-				
	ஞாட்டுக் கிடங்கில் திரு-	34	ங்கெனிகைக்குண்டி ஆ-				
7	த்திண் <u>டீ</u> ழுசமுடை-	35	ம் வெப்பெத்தங் கிழ்பாற்கெல்லே				
	ய 8ஹா <b>செ</b> வர் கொயீ-		வே‱ைப்பட்டிக்குப் பா[ய்*]ந்த				
a	துள்(ப்) பிள் <sup>2</sup> ளையார் க-	36	வாய்க்கா(ல்)லுக்கு மெறகும் தென்-				
10	னுவை தியார்க்குச் சொ <b>-</b>		பாற்கெல்‰				
11	ழநாட்டுத் தென்கரை	37	கம்பன் திருத்தின பு <b>துத்</b> திரு <b>த்து</b> க்கு				
12	ஆர்க்கா[ட்*]டுக்கூற்ற <b>த்</b> துப்	·	வ <b>ட</b> க்கும் மெல்-				
13	பெரார்க்காட்டு ஆர்க்கா-	38	பாற்கெல்லே				
14	டுக <u>ி</u> ழான் காட இண் [ன]ட்-		பா[ய்*]ந்த வாய்க்கா ஆக்கு				
15	பொனகத்துக்கு வைத்த	39	கிழக்கும் வ <b>ட</b> பா[ற்]கெல் <b>லே</b> குடி-				
16	தாக்குத்த(ல்) வரிசி இருனு-		யொம் <b>பி</b> க்கு <i>த்</i> தெற்கும்				
17	ழி கொண்டு திருவமுர்து	40	[பி]ந்நாற்பெர்எல்லேக்கு முள்ப்பட்ட				
18	காட்டு வதாக தெவதாக		_ கேல் பூ[ம்*] கிண-				
19	முருங்கெப்பாக்க <i>த் த</i>	41.	<i>று</i> ம் கிரும் கொண்டு சர்தி <i>ரா</i> தித் <b>த</b> -				
20	வி <i>வே</i> குடு <b>த்த</b> க் கொ-		வ <i>ற் ஆ</i> ர்க்காடுகிழான கா <b>ட</b>				
	ண் <b>ட</b> நிலமாவ <i>தா</i>	42	ூணுக்காக உேள்ளாஃ மெணவை <b>கியார்-</b>				
22	சங்கிலிகைக்குண்டில		[க்*]கு <b>நாட்ப்பொ</b> னகம் இரு <b>ை</b> ழி				
23	வி <i>தற்</i> சூக் கிழ்பாற்கெ <b>ல்வே</b>	43	தாக்குத்தல்அரிசு கொண்டு இருவ-				
24	வட்டச்செறுவிக் மெ-		மி <i>து</i> கா[ட்*]டுவொமானும்				
25	வேவாய்க்க <b>ா</b> லுக்கு மெ <b>-</b>	44	தெண்டிறூரத்து மூகொயிலுடை-				
26	ற்குக் தெக்பாற்கெல்லே						
$\frac{27}{2}$	வூர்கத்தத்தில் தொ-		யொம் இத பதூஹொர ர-				
28	<i>ட்ட<b>த்து</b>க்</i> கு வ <b>ட</b> க்கும் மெ-	1	GG 553 [  *]				

# No. 842.

(A.R. No. 215 of 1902).

- 1 ஸூஓி ஸ்ரீ [||\*] திங்களெர்தரு [தன்\*] தொங்கல் வெண்குடைக்கிழ் நிலைமகள் நிலை மலா-மகட் புணந்து செங்கொ லொச்சி கூருங்களி கடிந்து மன்னு பல்லு [ழி]-
- 2 யுட்] டென்கவர் முவருள் **மா**காப**ாண**ன் பொ**க்**முடியா[கா\*]ப் பருமணிப் பசுக்**தலே** பொருகளத் திரி த்து விசகொளீன ஆணக் கிடுவித் தசைவில் சுக்கிரபாண்டியணத் **தி**-
- 3 சைகெடத் தொல்லேயில் முல்லேயூர்(த்) துரத்தி ஒல்கலில் வெணுட்டரைசை செணுட்-டொ[து\*\*][க்]கி மெவுபுக நிராமகுடமுவர் கெட முகிக்கு வெவேகெழு காக்தினுர்]ச்-
- 4 கலமறுப்பித் தாஹுவமல்லனு மஞ்சக் கௌதென் ருங்க[்த]ம் படையா லாங்கவக் செகை-யுட் [க]ண்டப்பைய்யக்கும் கங்காதொதம் வண்டமர் களிற்றுடு மடியத் திண்டிறல்

<sup>1</sup> The word sold is entered below the line.

- 5 விரிதரு விக்கியும் விசையாதித்**தனம் த**குமு**ரட் சாங்**கமயனுமுதல் ஸரோஉீரு ஒ**த்**.. தடை கி[மி]ர்சுடர் பொ**க்கொ டப்ங்(ெ)**கரி புரவியொடும் பிடித்து [த]க்டையில் ஜபங்கொ(ண்)-
- 6 ண் டொக்ளூ கொள்ளிபாக்கை ஒ**ள்ளெரி மடுத் தொ**ருதகித் தண்டாற் பொருதிரை உடுத்த இலங்கைகிறைவ**க் அலங்கல் முடி பரித்து** [மு]ன் தனக்குடைக்த தென்றமிழ்-மண்டலமுழுது மேறி-
- 7 க் திழம் புசு இல**ங்கெருசாகிய விக்கிசமபாண்டிய**க் பருமணி[ மூ]டி தடிக் திண்டிய வில்லவர் மிகவக் வெருசினச் சதுகியர் வல்லவர் முதலென வணங்க விற்றிருக்க ஜய**ங்கொண்ட**-
- 8 சொழர் [உயர்க்த]பெரும்புகழ் கொவிசாசகெவரிபக்மரான உடையார் சூராஜாய<sub>ச</sub>ாஜ-உவற்கு யாண்டு உ**ல்அ-ஆவது** ஜயங்கொண்**ட**சொழமண்டவத்த
- 9 ஒய்மாகாட்டுக் கிடக்கைகாட்டுக் கிடங்கிலாக மும்மடிசொழகல்லூர் [ஊசொம்] கிலவிக்க யாவணம் எங்களூர்த் திருத்திண்[டீஜூரமுடைய மாதெவ[ர்]
- 10 கொபிலில் ஸ்ரீஇராஜா[யி]ராஜவிடங்கர் மாண்டெறுரதெவர்பக்கல் கொண்ட காசு [ா] இக்காசு தாறுங் கொண்டு நாங்களெ யென்றும் மலதராதித்தவர் விதாயப பஞ்சவாரம் உட்-
- 11 படச் சில்வரியும் பெருவரியும் எல்லாம் இறுக்க இத்தெவ ரிறை[பி]லி அனுபவிகை கூடவ-சாக விற்றுக்குடுத்த நிலமாவது எங்களு-
- 12 சொடும் ஏற வரியிலிட் டெங்களிதான வாணியக்பூண்டிக்குக் கிழ்பாற்கெல்லே இ[க்\*]-காட்டா[ர்\*] வரம்பாத் தெல்ஃவக்கு மெற்குக் தெக்பாற்கெ-
- 13 ல்லே பிரஷுதெயம் சி.அகாவிரிப்பாத் தெல்லேடும் [வி]ல்லியப்பாத் தெல்லேக்க வடக்கு மெலபாற்கெல்லே தெவதாகம் சரவதியான பசிருபப-
- 14 சாக்கிசம நல் ஆர(ர்) செல்லே இக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே மெற்படி பு செல்லேக்குத் தெற்-கும் இன் நாற்பெசெல்லே யுள் ளகப்பட்ட நில மி-
- 15 குதிக்குறை [வு]ள்ளடங்க உண்ணிலம் ஒழிவிர்றி இன்கிலத்தில் மெரொக்கிர மரமும் கிருதுக்கிய கிண அம் புற்அர் தெற்றியு மீணயும் மீனபடப்பையும்
- 16 எப்பெர்ப்பட்ட உண்ணிலம் ஒழிவிக்**நி இச்[சு]ட்டப்பட்ட ஊ**ரு மிவூற்கு கிர்பாபும் தெ-வதாகம் பசி நேபபராக்கிரமகல் ஆரர்க்கு கிர்பாய்க் துவரும் எரி-
- 18 முடிசொழமாசாசர் பன்னிகொண்டாற் அசயன் [அ]ருள எழுக்தருளிவித்த உமாலூகவை-ஹிதர் க ஸ்ரீசாஜாய ராசவிடங்கற்கு நாங்க ளிறையிலி தெவதாநமாக விற்றகுடுத்த
- 19 பரிசாவத ஊராற்கும் எரிவெண்டும் ஸிஜாப பஞ்சவாரம் சில்வரிகளு மற்றும் எப்பெர்-பட்ட இறை களிப்பித்துத் திருத்திண்டி ஜாமுடையாற்கெ யிறையில் தெவதாக-
- 20 மாக அனுபவிக்கக்கடவார்களாக விற்றுக்குடுத்**த** நிலத்தில் உழுது குடிகளே **எ**[ப்]பொ-பட்ட , , [இ]றைமற்ற , . காட்டப்பெருதொமாகவு மிப்பறிசு [வி]ற்று விவே[க்\*] காசும் ச-
- 21 ண்டெறுச்செவர்பக்கல் விலேப்பொருளு மிறைப்பொருளுமாகக் கொண்டு இவ்வூரும் எரியு கிறையில் தெவதானமாக்கி [வி]ற்று விலேயாவணம் செய்து குடுத்தொம
- 22 திருத்திண்டிறூரத் தெழுந்தருளுவித்த இசாஜா[மு நிருவிடங்கதெவர் மண்டெறூரதெ-வர்[க்\*]சூ கிடங்கிலா[ன] மும்முடிசொழு எல்லோ ருசொ மி[ந்]னிலத்தக் [கி]துவெ விலே-
- 23 யாவணமாகவு மிது பொருள்மாவ*ற*ு திபாகவும் இதுவல்லது பொருள்மாவ*ற* திப் [பொருட்] சிலவொலே காட்டபெ*ரு தாராகவு* . . . , . . இ*ை*றபிலி தெவதா ந-
- 24 மாக விற்றுக்குடுத்து இக்[கா]சு னூறும் இக்கிலத்து[க்கு] இறையிலிபொ நளும் விலேப்-பொருளுமாகக் கொண்டு விலேயாவணம் செய்[து]குடுத்தொம் திருத்திண்டீரூரு-முடை
- 25 ப மஹ [ா\*] உவர் மூண்டெசு [வர] உவற்கு கிட் ட \* ] ங்கிலான மும்முடி சொழ நல் ஆர நாெம் நாங்க ளிறையிலி தெவதாகமாக விற்றுக்கு டுத்தபரி[ச] ஒன்றிடை இ[ரு]-
- 26 ந்து இக்காசு னுறுங் கொண்டு இறையிலி தெவதாநமாக விற்றக்குடுத்தொம் இவர்கள் சொல்ல எ[ழுதிகெந்] இவ்[ஆர்] ஸ்ரீ . . . . . . . . . . . .
- 27 இது பதாஹெரூ $[\pi^*]$  ஈகெஷ்  $[\parallel^*]$

# No. 843.

# (A.R. No. 216 of 1902).

#### ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 வூஷ் மூ [|\*] திருமகள் பொல பெருகில[ச்\*]செல்வியுக் தனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மனக்கொளக் காணளூர்ச்சாலே கலமறுத்தருளி வெங்கைஞாடுங் கங்கபாடியும் னுளம்ப பாடியு(ம்) அடிகைபாடியூங் குடம்ஃ ஞாடுங் கொல்லமுங் க[ஷி]ங்கமும் எண்டிசை புகழ் ஈழம⊷
- 2 ண்டலமு தீண்டிறல் வென்றித் தண்டாற் கொண்ட தண்ணெழில் வளருழியு வொல்ல விரு இயாண்டு கொண்டு கண்ணெழில் வளருழியு வொல்ல விரு இயாண்டு கொண்டு கொண்டு விரு இரு விரு இயியார்க்கியான்கும் பாண்டு விரு ஆவது ஒய்மாகாட்டுக் கெடக்கைகா-
- 3 ட்டுக் கிடங்கிலிலெய் அருமொழி முவெகவௌா ரிருது இன்னட்டுர்கின அழைத்து வினவாவிருக்கக் கிடங்[கி\*]ல் இறையான்கொயில் உவகநிகள் வது இறையான்-கொ[யி]ல் உவர்க்கு முன்பு செய்த சைலை நில கெட்டமையில் இத்தெவர் தெவதாகம் இறையானூர் ஊரார் எங்க¹

#### No. 844.

# (A R. No. 217 of 1902).

- On a stone built into the floor of the prakara of the Lakshmi-Narasimha-Perumal temple in the same village.
  - 1 श्रीशालीवा[ह\*]नशके १६६४ मन्मथनामस[म्\*]वछर कार्तीकबहुळ दषमी [सो]मवार उ-
  - 2 तरानक्षत्र वीष्कंभयौग गरज्यवाकरण या दीनी खान अलीशान
  - <sup>3</sup> अंबरलान् साहेब्बाचा बंदासीदी अंबरयासी[प्रा]तीडव नीचे
  - 4 को[टां]त टेउन कणज व हुसैनीबु[रु]ज व अली बु[रु]ज व घावी व
  - 5 दीडी व बाजेबु[रु]ज व कोटांचे ईमारती यैसे बाघलेहे अ[[\*]चंद्रार्क (॥\*]

# No. 845.

# (A.R. No. 218 of 1902),

On a second stone built into the floor of the same prakara.

- 1 స్వ స్త్రి  $[ \mathbb{I}^* ]$  బిజమాద్భుదయ శాలివాహాన శతవర్షంలులు  $\mathbf{o} \times \mathbf{x}$ ర శ్రీశు $( \mathbb{E} )$   $\underline{\mathbf{x}}$ హారాజాధిరాజ రాజకరమేశ్వర రాజక్షతాప రాజకరంీ-
- 2 రవ రాజమాత్రా౯ండ్డ్ రాజరాజాన్యాభరణ్ రాజశోభితాలంకాంగ్ర పూర్వ వడ్డణ పశ్చమ సముబ్రాధీశ్వర యువ్వనరాజ్య విభం-
- 3 డ్డన యువగాజసాపనాచార్య ట్రీ పీర్డుతావ రాజ[ట్రీ] ఖానల్లిఖాన అంఖ్నారఖాను సామేాటులు-గారు తమ కొమారుడు శి-
- 4 ద్ది ఆంబ్బారుఖానుణ్ణి తిండ్డివనంకోటలో వుంచ్చ $m{\pi}$ ను ఆయన (పభవాదిసంవత్సరాలలో మన్హథసంవత్సరం కాత్రిక్ బహుళ
- 5 గా సోమవారం పుత్రరానక్షత్త్రం విష్టంభ నామయాగం గరిజవాకరణం అమ్పతశిద్ధం యోగం యా శుభదినమందు కోటలో రాం
- 6 తిమండ్డపకణజమున్ను దిడ్డి రాతిమండ్డపముళ్ళు హుళేనికొత్తళమున్ను అల్లికొత్తళమున్ను కొడవకొత్త భాలున్ను చుట్టుకోట కట్టణ-
- 7 మున్ను నడబాబిన్ని అగడం తవ్వటం కట్టణమున్ను యిబి మోదవైన వని ముఖాలంత్తా రాతి-కట్టణం కట్టించ్చినాడు ఇది ఆచం(దాకర్రాలం [#\*]

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Incomplete.

# No. 846.

(A.R. No. 219 of 1902).

ON A PILLAR OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE CHANDRANATHA SHRINE AT PERUMANDUR, SAME TALUK AND DISTRICT.

 $^{\mathrm{I}}$  ஸூஷி பூ $^{\mathrm{II}}$  $^{\mathrm{II}}$ கு-17 வெளி அர்ச்சீணக்குச் 2 லொத்துங்கசொ. 18 சது ராதி திவரை செல்-3 ழகெவற்கு யாண்டு மிசு-19 வதாக சாதசாஜசம்புவ-4 வது பெரும[ா]ண்டைநாட்டுப் 20 சாயன் பெருமா நணடைப்-5 பெருமாண்டை இரவிகு-21 பாற் புத்தாரில் ஊரார். 6 லசுக்தரிப்பெரும்ப-22 பக்கல் கொண்டு வி-7 ள்ளியில் ராஜராஜச்ச-23 ட்ட கிலமாவத அறக்-8 ம்புவசாயகாக கண்டு 24 தாங்கிக்கட்ட வெடிவில் <sup>9 ர்சூரியுணக்கு முக்டு-</sup> 10 வளகொண்ட மங்கை-25 டூடுவிவாய்க்காலு-11 யர்நாயகியாற்கு ந-26 க்கு தெற்கு திருப்புவ[ெ]-27 [நிலாமுடையார் தெவ-12 ன்ருக ஸ்ரீகொயி லெ-13 இத்து எழுந்தருளிவி-28 தாகத்துக்குக் கிழக்கு 14 த்தயகூசியார் மங்-29 பலதடியிகாற் குழி 15 கையர் நாய $\lceil ext{B} 
ceil$  வர-30 இசண்டாபிரமும்(ங்) கெ-16 ஸுஊரியார்க்கு அவி-31 [க்கொண்டு] கல்

# No. 847.

(A.R. No. 220 of 1902).

On the west wall of the Rishabhanatha shrine in the same village.

- 1 கொவிசைய நக்கிவி[க்\*]கிரமவ8-4(ம)ற்கு யாண்டு பத்தொன்பதாவது பெரு-
- 2 ம்பள்ளி இல் வைத்த பொலியூட்டு கெல்முத லிரு[நா]ம்று²

# No. 848.

(A.R. No. 221 of 1902).

# On the north wall of the same shring.

- 2 அது கொக்கு உடிராதித்தவரை செல்வதாக ராஜராஜசம்புவசாயர் பெரும[ா\*]ண்டைப்-பாற் புத்தாரில் மல்லிசெனன்கட்டளே [பி]ல் தடி பலவிலை குழி இசண்டாயிசமும் யக்ஷியார்³

#### No. 849.

(A.R. No. 222 of 1902).

# On the south wall of the Bhaktaparadhisvara shrine at Gidangil, same taluk and district.

- 1 ஷஷ் மூ [[\*] புகழ்மாத விளங்க-
- 2 ச் சயமா*து* விரும்ப நிலமகள் கிலவ மலாம-
- 3 கள புணா உரிமையிற் சிறைக மேணி-
- 4 முடி சூடி பினவர் கிலேகெட வில்-
- 5 வவ[ர்] கு?வதா விக்கண[ர்\*] சிங்க-ணர் மெ-
- 6 ல்கடல் பாயத் திக்கீணேத்து தைச்சக்க-சுக-
- 7 டாத்தி விசஸி் ஹாஸனத்துப் புவ-

- 8 [கமுழு]தாடையாளொ[டும்] விற்**றி-**ரு[காருளி]-
- 9 ய கொவிராஜகெசரிபநாராக சக்கர வர்த்தி[க]-
- 10 ன் ஸ்ரீகுலொத்தங்கசொழ**ெஉ**வற்கு யா-
- 11 ண்டு உலக-ஆவது பள்ளி திண்டி 4த-
- 12 **ெ**கன் மன்*ருடி இசாசி*ங்கன் **திரு-**வதுக்கா-

¹ There is a stroke after  $\dot{\mathcal{D}}$ .

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Incomplete.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> This inscription stops here.

- 13 கத் திருவிறையான்கொயி[வ] 2 ஹா-ஆவ-
- 14 ற்கு வைக கிருகளாவிளக் கரைக்கு விட்[ட]
- 15 சாவா முவாப்பசுப் ப**திகா**ற இவை -வீ-
- 16 இவித்தென் இக்கொயினிற் திருமெய்-
- 17 காப்பாக் கங்கப்பெரியரைய**ெ**கன்
- 18 இவவினக்குச் சணிரா **தித்தவரை எ**ரி-ப்பொ-
- 19 மாகொம் இக்கொயிற் சிவவராஷண-
- 20 சொம் திவதாஹெஜா எகைத்[||\*]

# $N_0$ . 850.

(A.R. No. 223 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 வூதீ டூ $[\parallelst]$  புகழ்மாத வி-2 எங்கச் சயமாத விரும்-
- 3 ப நிலமகள் நிலவ மல-
- 4 [ா] 1 கள் [பு]ணப உரிமை-
- 5 [யிற் சி] உதை மணிமுடி சூ-
- 6 டி [மி]னவர் நிலேகெட வில்-7 லவர் கு*லேதா* விக்கண[ர்\*] சி[ங]-
- 8 கணர் மெல்கடல் பாபத் திக்க-
- 9 ஜோத்துக் தன் சக்கர கடாத்தி வி-
- 10 சவில்ஹாஸகத்தப் புவனமு-
- 11 [ழுதுறைடபாளொடும் விற்றிரு[த]-
- 12 ருளிய கொவிராஜகெசரிபு காண்ணி
- 13 சக்காவத்திகள் திகுலொத்து-
- 14 ங்கசொழு உவற்க்கு யாண்டு [உய]-
- 15 க-ஆவது ஜயங்கொண்டசொ-
- 16 முமண்டலத்த ஒப்மானட்-
- 17 டுக் கொடியத்தில் குடி[ப்\*]-
- 18 பள்ளி ம[ா]-
- 19 மலன்-
- 20 கென்
- 2] என் மக-
- 22 ன் கற்றளி
- 23 ஆறுவய-
- 24 ஸுடுளாக் ம
- 25 சத்தை
- 26 அரிவா-

- 27 ளிட்டு 6-
- 28 வட்டாகி $[\,
  u]$ -
- 29 க இன்னுட்[்டு]-
- 30 ச் செங்கோ-
- 31 பாக்கத்க-
- 32 வக் குடிப்-
- 33 பள்ளி பொ-
- 34 ன்மக அமு-
- 35 ர் கக்க கௌ-
- 36 ழ்வயலு -
- 37 ளான் கை 38 கிட்டக் ை-
- 39 கபிலெப்
- 40 அரிவாட் பட்டுச் 6[சத்த]-
- 41 மையில் பிரமாதக் தே. . .
- 42 னிகாட்டுக் கிடங்கிigl[வில்igr]
- 43 [திருவிறையான்கொயிற்றி
- 44 உறாடு உவற்கு வைத்த [தி]-
- 45 ருகுமாவிளக்கு அரை[க்கு]-
- 46 ச்சாவா மூலாப்போா[டு கா]-
- 47 ற்பத்தஞ்ச விட்டென் .
- 49 த்த பெ(ார்)ராமுர் கக்க[தை ககா]-
- 49 கமாமலன் கற்றளி .
- 50 இவ்வாடு நொற்பத்த[ஞ்சுங்]
- 51 கைக்கொண்டு சசி [ாதித்]-
- 52 [த]வற் எரிப்பொமாடு (கும்] [|\*]

# No. 851.

(A.R. No. 224 of 1902).

# ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸுஷீ [பூர்] [ $\|*]$  புகழ்மாது விளெங்[க]
- 2 ஜயமா*து விரு*ம்ப நிலமகள் நி[ல]-3 வ மலர்ம[க]ள் புணரே உரிமையிற் **கி-**
- 4 முக மேணி]முடி [சூ]டி மினவர் நிலேசெட
- 5் வில்லவர் குஜேதர எஜோ மன்ன
- 6 வர் இரிய*லற் அ*[ழி]தா கிக்கீனத்-தை ஊன்
- 7 சக்க**ா நடா**த்தி விஜப[ா\*]விஷெகம் ப
- 8 ண்ணி வீசவல் ஹாஸாத்த அவனி-மு-
- 9 மூ தடையாளொடும் வீற்றிருகருளி ய கெ[ா]-

- 10 ராஜகெசரிவது**ார** மக<sub>ு</sub>வதிகள் ஸ்ரீகு-
- 11 [ெதிலாத்தோங்கசெ[ா]டிதெவற்கு யா**-**ண்டு முப்-
- 12 பது ஆவது கிடங்கிற் திருவிறையா-
- 13 ்ன்கொரியில ஹோசெவர் கொயி-வில் திருவு-
- ]4 ண்ணுழிகை ஸெலெவெயாம நாங்கள் இ-
- 15 த்தெவற்கு திருந்தாவிளக்கெரிக்க க-
- 16 டனொ**ம**ாக வானவரிசன் வாசேன்ப
- 17 க,ச் கொண்டு கடவொமான பொன்-
- 18 து[ல்] திருக்காவிளக்கு அரையும்
- 19 ெகும்]அமிர் து செய்விக்ககடவொ-

- 20 ம . அபையதாவளர்பக்கற் கொ-
- 21 ண்ட பசு பன்னி சண்[டி நால்] ஸகி ஓ-
- 22 ன் அக்கு செய்யமிர் துஒரு(ச்)செவிடெ
- 23 காலாக (ஸ்ணி)ஸ்ணி முன்றுக்கு கெய்-
- 24 யமிர்து முச்செவிடெய் முக்காலுக் க-
- 25 யிரமு[து] செய்விக்கக[ட\*]வொ-மாக மெற்படியார்கள்-
- 26 பக்கல் கைக்கொணட பசு ஆறங் கொண்டு[பகல்] ஓ-
- 27 ன்றுக்கு தபிர் உரியாக ஸக்தி முக்-நாஞி காழிஉரி [தபி]-
- 28 ர்அமு து செய்விக்ககட்வெ[ா\*் \_மா-கவும்] இப்படி சக்திசா-

- 29 இத்தவர் செ*வுத்த*க்கட*வொமாகொ* ம் . .
- 30 . பிறைவ் திருவு-
- 31 [ண]்ழிகை
- 32 mGGw-
- 33 யொம் இ-
- 34 ஊ தன்ம-
- 35 ஞ் செய்வி-
- 36 த்தார்கள் க-
- 37 வே[பூர்கொம-
- 38 த்து அபை-
- 39 யதாவளர்க-
- 40 ள் ஸிவதா-
- 41 ஹெமூரார்
- 42 GG=4[|\*]

# No. 852.

(A.R. No. 225 of 1902).

On the south wall of the mandapa in front of the same shrine.

- 1 ஆவி ஸ்ரீ டி பூமாது புணரப் புவிமாது மலர நாமாது விளங்க ஜயமாது விரும்பத் தக்-சிரு பதமலர்
- 2 மக்கவர் சூட மக்கிய\*ி வுரிமையால் மணிமுடி சூடிச் செங்கொல் செக்று திசைதொ-று[ம்\*] வளிர்\*ிப்ப வெங்க-
- 3 வி கடினு மெய்யற் கழைப்பக் கலிங்க பிரியக் கடம‰ கடாத்தி வலங்கொளாழிவசை ஆணே கிறுத்தி [இ]-
- \$ ருசுட்சளவு மொருகுடை கிழற்கிழ் முக்கொற்கிழாகடிகளொடும் விற்றி ருஊருளிய கொப்-பசகெசரிபகராக திருு⊸-
- 5 வக உகரவ திகள் ஸ்ரீவி கரஃசொழ் செவற்கு யாண்டு லி-த்தாவது ஜயங்கொண்டசொழ-மண்டலத்து ஒய
- 6 மாகாடாக விஜயராஜெத ரவளகாட்டுக் கிட்க்கைகாட்டுக் கிடங்கிலாக சாஜெத ரசொழ-கல்லூர் திருமௌலிறு-
- 7 ரமுடைய 2ஹா ஷெவர்க்கு கப்பலாருடையான் ஆதித்தன் ' கள்ளாற தெவகான ஆதித்-தன் அரையதெவன் அணியம்பொ-
- 8 தைஸகிக்கு வைத்த ஸகிவிளக்கு நாறு இ[ந்\*] நாலுக்கும் இவன்பக்கல் இக்கொடிவில் திருவுண்ணுழிகை ஸடுஹெயொம் கொண்ட
- 9 பொன் இருகழஞ்சசையெ இசண்டு மஞ்சாடியும் கைக்கொண்டு சஊராதித்தவரை செலுத்தக்கட்டுவாமாகொம் இக்கொயிலில் சு-
- 10 வப்வ\_ராஷணசொம் ∭—

#### No. 853.

(A.R. No. 226 of 1902).

- 1 ஸூஷ் கு[|#] கொப்பாகெ சரிவ தூரான கிறுவுவன வகருவர் த்திகள் குகுலொத்து ங்கசொ-ழதெவற்கு
- 2 யாண்டு நடவது வில்ஹநாயற்று இருபத்தெழாக் தி[யதி\*]யான புதன்கிழமை பெற்ற அமு-வதிகாள் கிடங்-
- 3 கிலான ராஜெத நசொழால் ஆார் ஊரொம் இ[வ்\*]ஆர்ப் பிள்ளோயார் வடுவநக்கை நிலிக்கிரமசெ[ர]-
- 4 ழடிவற்கு யாண்டு பன்னிரண்டாவது உற்தெசத்து நாங்கள் தனி[ச்\*]சு கொண்ட காசு முப்பது இக்காசு முப்பத-
- 5 க்கும் இன்னுள்வசொயும் பொகிசையால் வந்த பொருளறக்குடுத்த முதல் கடவொமாய் நின்ற காசு
- 6 முப்பதுக்கும் இத்தெவற்கு நாங்கள் விற்றுக்குடுக்கிற பிர்னிலமாவது எங்களூர்த் தென-போகை சிறுகிளிக-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The word ஆதித்தன் is enclosed in round brackets in the original.

- 7 **ல்** ஆரரில் கொகுடிச்செறுவுக்கு மிதன் கிழை எழுவர்காளிக்கும் கிழ்பாற்கெல்லே பிடாரி -பட்டிக்கும் பிடாரியார் கொ-
- 8 பி ஆக்கும் மெற்கும் தென்பாற்கெல்லே திருவகத்திசுரமுடையார் தெவதானம் குழிச்-செ அவுக்கும் ஆழ்வார் தெவ(ர்)தானம் சக்கர-
- 9 ப்பட்டிச்செறுவுக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்**லே** கொகுடிச்செறுவுக்குக் கிழக்கும் வட-பாறகெல்லே கிழக்குகொக்கிப் பொன க-
- 10 ண்ணுக்குத் தெற்கும் இன்னுக் பெரெல்கேஉள்ளு மகப்பட்ட நிலத்திற் கிழக்கடையப் பன்னிரடிக்கொலால் குழி ஆயிரமும்
- 11 இப்பழங்காசு முப்பதுக்கும் விற்றுக்குடுத்தொம் கடக்கிலான ஈாஜென சொழகல்லூர் ஊரொம் இவர்கள் சொல்ல எழுதினென் ஊற்கணக்கு ஆதி. . . . . .

# No. 854.

(A.R. No. 227 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூவீ ஸ்ரீ [ $\|*$ ] கொப்ப**ா**[ $\mathbf{O}$ ]கசரிபற்மரான உடையார் ஸ்ரீ அ $\hat{\mathbf{g}}(\dot{\tau})$ ராஜெத  $\mathbf{g}$ ி வற்கு யாண்  $\hat{\mathbf{g}}$
- 2 உ-ஆவது ஜயங்கொண்டசொழுமண்டலத்து ஒய்மாகாட்டு முஞ்தூறன பண்டிதசொழ-
- 3 ச்சருபெதி**மங்கலத்து** குடிப்பள்ளி செ**ங்கெ**ணி சாத்த காலாயிரவனுன சுரிகாலசொழச் செங்கெணிகாடாழ்வா-
- 4 ஆக்கு கிட்க்கைநாட்டு கி[டங்]கிலான மும் முடிசொழகல் ஆர் ஊரொம் விற்றுக்குடுத்த ஆலப்பாக்கம் கிழ்பாற்கெல்-
- 5 வே ஆற்றூர் எல்வேக்கு மெறகும் தெனபாற்[கெ]வவே மாரிகல்லூர் எல்வேக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்ல கா-
- 6 வி[ரி]ப்பாக்கத்து வடக்குகொக்கிப் பொன ஒழு[ங்]கை காலுக்கு கிழக்கும் வடபாற்-கெல்லே வாணியக்பூண்டி எ-
- 7 ல்ஃக்கு தெற்கும் இக்**கா**ற்பெற்எல்ஃக்கு உள்ளும அகப்பட்ட னிர்கிலமு**ம் கொல்ஃெ** கிலமும் அகப்பட இவ்வூர்த் தி-
- 8 ருக்கௌரிਯੂசமுடைய மஹாசெவர் கொடிலில் காக் எழுகருளுவித்த ஆடியருளுவா**ர்** சித்திசமெழிவிடங்கர்க்கு ஸகி ஒக்**று**-
- 9 க்கு கிருஅமு**து அரி**சி அறு காழிக்கு செல்லு குறுணி எழு காழியும் கறிஅமுது செய்யமுது தயிர் அமுதுக்கு செல்லு காகா-
- 10 ழியும் ஆக நாள் க-க்கு நெல்லு பதக்கு முக்காழியும் சது ராஜ்த்தவற் செல்லக்கடவதாக இவக் சாத்த நாலாயிரவநான கரிகாலசொழ-
- 11 ச் செங்கெணிநாடாழ்வாக்பக்கல் நாங்கள் விற்று விவே யறக்கொண்டு இறைஇழிச்சிக் குடுத்தொம் மும்முடிசொழஙல்லார்
- 12 ஊரொம் இது பழங்கல்வெட்டு சொபானத்தில் படிஎடுத்து வெட்டித்து இது பந்<sup>2</sup>ா-[ஹெஜா ாகெஷ்] [[\*]

#### No. 855.

(A.R. No. 228 of 1902).

- 1 ஸுலீ ஸ்ரீ [[\*] ஸைகல்லொகச்சக்[கர]வத்தி இராசநாராயணன் சம்புவராயர்க்கு யாண்டு பதினெட்டாவது ப-
- 2 ங்குனிமாதம் பன்னிச(ச)ண்டாக் இயதி கிடங்கிலான இசாசெக்திசசொழுகல்லூர் இருக்க கெவுரிசுுசமுடைய காய-
- 3 னர்க்குத் திருப்பணிக்குத் **தம்**பிரா**ஞர்** குடுத்தருளின திருமுகப்படிக்கு இவ்வூர் கைக்-கொளர்பெ**ரால்** நூலா-
- 4 யம் செட்டிகள் வாணிக**ர் செ**ணேயங்காடிகள் இவர்கள்பெரால் ஆயமும் சக்கிராதி**த்த**-வரையும்
- 5 <sub>ஸிலு</sub>--ுமானியம்ஆன அளவுக்கு இப்படிக்கு சிலாலெகை பண்ணிக்குடுத்தென் இப்ப*ற்று* ஆயத்துக்கு *கட*-
- 6 வ அரசூருபை யான தெண்ணுயக்கனென் இப்படிக்கு இவை தெண்ணுயக்கன் எழுத்து[[|\*]

# No. 856.

#### (A.R. No. 229 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

1	anay [  *]	௴மீ <b>ம்[ன்</b> மஹா]மண் <b>டவி</b> னார்.		. [தெ]வராயஉடையர்
		[வி]ஜையபூப[கிராய]உடையர்	விர <b>திவி</b> ராச்சியம்	பண் <b>ணு</b> கின்ற சகாவூ-
	🛭 🍇 கூடா	சுய்-ன் மெல் இஷ-		
$^{2}$	பகாயற்று	<b>கபாபகூத்து ஜிதிகை[யும்] ச</b> னி	க்கிழ <b>ைய</b> ும் பெற்ற	[புல <b>]த்</b> த காள் ஜய <b>ங்</b> -

பாய்றது கபாபக்ஷத்து ஐதிகையும்] சனிக்கழமையும் பெற்ற [முல]த்த ாள ஐயங்-கொண்டதொழமண்டலத்து [பையூர்]ாடான [விசையசா]செக்திரவளநாட்[டு]

3 கெட்க்கைகாட்டுக் கிடங்கிலான இசாசெக்கிரசொ[ழ]கல்லூர் உடைய¦ார்] கிருக்கெவுரி-யூரமுடைய காயஞர் இ[வ்\*]ஆர் ஊரவர் . . , கின்று வ நமாணம் பண்ணித்த-

4 ந்தபடி எங்கள் காணிஆன் இரண்டுவெளி வடபாற்கெல்லே பிரமிறூரமுடை[யார்] தெவ-தானத்து[க்கு\*] [தெற்கு] மெல்பாற்கெல்லே வ[ச]க்கழகத்துக்கைம[னே]-

5 விருப்பு மீண யளவுகொலால் முப்பது கு[ழி] கிக்கி கிழக்கும் தென்பாற்கெல்ஃடி சொ-மா[சு]க்கு வடது கிழ்பாற்கெல்ஃடி இருக்]குளப்பொதி [மு]கனிட்[டு]க்கு

6 மெற்க்கு இந்த நாற்பாற்கு எலலேக்கு உள்பட்ட நிலம் கிருநாமத்தக்காணி ஆக விற்று விலே[வரலாணம்] பண்ணிக்-

7 குடுத்த ரு அல இப்பணம் **எ**ண்பதும் இவ்வூர் **எரி** பெரியமடை உடைப்பு அடைத்த ஒட்டர்க்கு வாங்க இட்ட ரும் ல-ம்

8 பத்்றி திரு**நா**மத்துக்காணிஆக விற்ற இறைஇழிச்சி சறுவமானியம்**ஆ**க விற்று விஃவப்-வ<sub>ர</sub>மாண-

9 . . . . . இவை [ஊ]ற்(asm)க்கு $[\dot{m{e}}*]$  சமைந்த 10 ஊர்கணக்கு மும்முடிசொழ வர ${\it End}[n*]$ யன் எழுத்து [n\*]

#### No. 857.

(A.R. No. 230 of 1902).

# ON THE SOUTH WALL OF THE VIRATTANESVARA SHRINE AT KILUR, TIRUKOILUR TALUK, SOUTH ARCOT DISTRICT.

- l வூஷ் ஸ்ரீ [||\*] காக்களூர்சாவே கலமறுத்த கொவிராஜராஜகெசரி(ய்)பதுக்கி யாண்டு மக-ஆவது மலர்-
- 2 ட்டு குறு[க்\*]கை[க்\*]கூற்றத்து திருக்கொவலூர் கிருவிசட்டான(ம்)முடையாற்கு மிலாடு உடையான் இசாமன நாட்டடிகள் வைத்த கொர்தாவி-
- 3 **ள**க்கு ஒன்*று*க்கும் *திருவுண்ணுழிகை ஸஹெயார்வ*ும் சக்*த*ரா**தித்**தவல் விளக் கெரிப்ப-த*ற்*க்கு குடு-
- 4 த்த பொன் பன்னிருகழஞ்சு பன்மாஹெமூரா ஈகுஷெ[[#] இறைவ கரும்பாக்கமெல்வேக் கற்குட்டம்
- 5 முறைசெர் கொவல் முழைசுனே பிறைநுதலாப் வெண்மாறங்கெல்லே மெல்பால் கற்டி வடா-
- 6 வாறு கிழ்பால் கண்ணத்தம்பாடியாங் காண் ||---

#### No. 858.

(A.R. No. 231 of 1902).

#### ON THE SOUTH AND EAST WALLS OF THE SAME SHRINE.

- 1 [ஸ்]ஸ்தீ ஸ்ரீ [||\*] கிருமகள் பொலப் பெருசிஃச் செல்வியுக் தனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மன[க்\*]கொள காக்தளூர்சாஃ(ப்) கலம*றுத்த*ருளி(ய்) வெங்கைகாடு [க்\*] கங்கபாடியு-[ம்\*] [துளம்]பபாடியும் தடிகைவழியும்
- 2 குடமலேகாடுங் கொல்லமுங் கனிங்[கமும்\*] திண்டிறல் வென்றி(ல்வென்றி) தண்டார் கொண்டு தன்னெழில் வளர் எல்லா யூழி[யு\*] ளியாண்டு[ந்\*] தொழுதக விள-[ந்\*]கு [ம்\*] யாண்டெ செழிய**ை** தெசுகொள் கொவிராச-
- 3 ராச ராசகெசரி(ய்)பருக்கி யாண்டு லகு-ஆவது மிலாட்டுக் கு ஹக்கை[க்\*]கூற்றத்து திருக் கொவலூர் திருவிரட்டான முடையார் பண்டாரம் [செ]யவுங் முதலும் கிலவு அறிய-வுமுனி தியொழிய இராசஇராச வாச்சியமா-

<sup>்</sup> த்கெல்ஸே seems to be expressed by ஞ.

- **4** ராயனம் இராசஇராச தி**ரு**கறையூ**ர்காட்டு** மூவெக்கவெ**ளா**னு[ம்\*] இரு[க்]து இத்தெ வர் பண்டாரத்தக்கு பண்டாரிபாக திருக்கொவலூ[ர்\*ி ஸகெயார் ஆட்டைவட் ட[ம்\*] இருவரையும் இடுவதாகவும் முதலும் சிவவு[ம்\*] அறி.
- 5 காத்தாரவணக் கொன்[ஹ] முதல்கணக் கொன்ற 🗀 வெபுரத்த ் ககரத்தாரவண [**ன்**] கொன்ற புதுப்பெறார் ஒரு மெய்காப்பு மருதூர் ஒரு மெய்காப்பு சிற்றிங்கூர் ஸடுமே. *ய*ா\*ிர் காமக்கிழவு ஒன்அம்
- 6 [இ]வ்வகை[த்\*ி தூ] நம் இப்பரிசு செய்யக்கடவொமாகவும் இககரத்தொமெ[ மு]ன் தன்-

# No. 859.

(A.R. No. 232 of 1902).

# ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸூலி ஸி $\parallel^*$  ஸீகன்னச2ெவற்கி டாண்டு உலி-ஆவது $^2$  திருக்கொவலூர்க் திருவி-
- 2 ரட்டாகத்தாள்வார்க்கு உடைக்காடுகாட்டு வயிரமெகவக-வெக் மேங்கலத் திரு-
- 3 க்கு மவ்வ னண்ணுவன் ஒரு கணாவிளக்கு வநு நாஜிகவவ எரிப்பதற்கு வைத்த பொ-
- 4 ன் பதிணங்கழஞ்சு இப்பொன் கொண்டு ரிசுதம உழக்கு கெய் வரு ராஜ், வல்
- 5 அட்டுவொமாணெம் திருக்கொவலூர் ககரத்தொம் இது பதூஹெஜா [ா\*]கெசு [ˌ\*]

# No. 860.

 $(A \cdot R \cdot No. 233 \text{ of } 1902).$ 

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுஷ் ஸ்ரீ [ 🎏 ] திருமன்னி வளர இருசில மடக்கை.
- 2 யும் பொற்செயப் பாவையு[ம்\*] சுர்த்தர்ச் செ.
- 3 வ்வி புக் தன் பெ கு நிக்கெவியார்க இ-
- 4 [ன்\*]புற கெடு(க்)தாயி அரடி பு[ள்\*] இடகரைஞா-
- 5 [மெப்] படர்வாடிவெகித் தோடர் வனவாவி பிஞ் சுள்ளிசூழ் ம-
- 6 திட் கொள்ளிப்பாகையும் கண்ணற்க்கரு முசண்
- 7 மண்ணேகடகமு[ம்\*] பொருகட லீழத்தாசர்
- 8 த[ம்\*] முடியும் ஆங்கவர் ஹெவியர் ஓ-
- 9 ங்குயர் முடியும் முக்கவக்பக்கல் தெக்க-
- 10 வக் வைத்த சுக்தாமுடியூம் இந்திரநார்வ-
- 11 மு மாப்பெருக் தண்டாற் கொண்ட கொ[ப்\*ிப-
- 12 ரிகெஸரிபதாரன ஸ்ரீசாஜெக்கிசசொழுதெவற்கு
- 13 யாண்[டு] டு-ஆவது சொழுமண்டலத்த மிலா[டா#] ந ஜநனுதவ-
- 14 ள நாட்டு இறுக்\* கைகூற்றத்து-
- 15 த் திருக்கொவதார்[உ\*]-
- 16 டைய உடைபடு உரிவற்கு சயங்-
- 17 கொண்டசொழமண்ட-
- 18 ல $\dot{s}$ த $(\dot{arphi})$  ஊ $\dot{p}$  $m{p}[\dot{s}^*]$ கா $\dot{m{L}}$ டு $\dot{s}$  $m{T}$ கொ $\dot{m{L}}$ டத்து பு-
- 19 ளியம்பாச்கத்த கு வொ த்தழாக்
- 20 கூத்தக் கருமாணி[க்\*]கமாக கெ-21 சளாக்கக முவெக்[த\*]வெளாக் இ[க்\*]-
- 22 நணவிள[க்\*]கு க எரிப்பதற்கு வைத்த
- 23 சவா முவாப் பொடு கூற்அ
- 24 இது பக்கோகொசுரரை இரணை [ ||\*]

#### No. 861.

(A.R. No. 234 of 1902).

- 1 ஸூஷீ ஸ்ரீ [[i\*] கிருமகள் பொலப் பெருகிலச் செவ்வியுக்
- 2 தனக்கெ யுரிமைபூண்டமை மனக்கொளக் காந்தளூற்சாவே
- 3 கலம*றுத்த*ருளிக் கங்கபாடியுக் துளு[ம்\*]பபாடியுக் தடிகை-
- 4 பாடியும் வெங்கைஞாடு ங் குடமலேஞாடு ங் கொல்ல முங் க-
- 5் ஜிங்கமும் எண்டுசை புகழ்தா ஈழமண்டவமும் இரட்ட-

The inscription stops here.

<sup>\*</sup> This figure has been read as [ ] o in the Annual Report on Engraphy for 1902.

- 6 பாடி எழரைஇலகுமு கிண்டிறல் வென்றி தண்டாற் கொண்டு
- 7 தன்கெழில் வளருழியு வெல்லா வியாண்டு கொழு(த)தகை
- 8 விளங்க இயாண்டே செழிஞரை தெசுகொள் ஸ்ரீகொவிரா-
- 9 ஜாாஜ ராஜகெஸரிவ தரான மூராஜரா[ஜ\*]செவற்கு யா-
- 10 ண்டு உயிக்-ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டல-
- 11 த்து மலாடாக ஐகனுதவளகாட்டு சூறுக்கைக்கூற்றத்து-
- 12 த் திருக்கொவலூர்த் திருவிரட்டானமுடைய உெவற்கு வெசாலி-
- 13 ப்பாடிக் கிழ்குள**ாட்டு ஊறத்தாருடைய கா**ளி யாச்சன் த[ன்] *ற*மைய-
- 14 ன் காளி யங்காடியைச் சார்த்தி வைத்த நட்[த]ா[வி]ளக் கொன்றி-
- 15 தைக்கு ஆடு தொண்ணூற்று அசாவா முவாப் பெராடு இவை வதாஹா . . . .

#### No. 862.

(A.R. No. 235 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 143.

#### No. 863.

(A.R. No. 236 of 1902).

On the south, east and north walls of the same shrine.

- . . ஐய ஐயவெ[ன்*ஹ*] மொழி பன்னிய வாய்மைபிற் பணியப் பொன்னியல் விசும்பரிற் கதமும் பசும்பரிவேள்னூன கெடுஞ்சுவற் றெடுத்த குறுக்கு-ணப்படுங்க நள்ளுறப் பொன்ஞாண் வள்ளுறவச்சத் தணிக்கா லரசு மனக்காற் கங்குற் குழம்புபடு பெரிருட் [பி]ழம்பு பட வுருட்டிய செஞ்சுடர் மௌனி வெஞ்சுடர் வானவன் வழிமுதல் வர்த மஹ்ப்சி வழிமுத வதிபதி நொபகி அஜுபதி . கடனிடங் காவலன் மதிமுதல் வழுகியர் வரைபுக மற்றவர் தெவிய ரழுதாய ரழுங்களி வழுங்கப் பொழு இயல் வஞ்சியிற் காஞ்சி வகுத்த செஞ்சிலேக் கனிங்கன் கனடை. . கப் பா . . . வங்கன் அ[ம்]ன[ம] . . . . . . . . . ட் புதாமலர் வாகை புணேக்கு கொதுமலர் கங்கபாடி கவ்விக் கொக்கம் வெளி[ப்\*]படுத்தருளி யளிபடுத் திருளிய சாரல் மஃ யட்டுஞ் செரன் மஃஞொட்டுத் தாவடிக்குவட்டின் பாவடிச் சுவட்டுத் துடர்கெய்க் கனகர் துகளெழ கெடுகற் கொபுரங் கொவை குஃய மாபெ-ரும் புரிசைவட்டம் பொடிபடப் புரிசைச் சுதை கவின் படைத்த சூளிகை மாளி-கை புதைகை முன் னெள்ளெரி கொளுவி உதைகைவெர்தைக் கடல்புக வெகுண்டு பொக்கு சூழமண்டலக் தொழ வீழமண்டலமுங் கொண்டு தண்டருளிப் பண்டு தங்க டிருக்குலத்தொர் தடவரை எழுகிய பொங்குபுவிப் பொத்துப் புதுக்கத் துங்கத் திக்கி-னிற் செணே செலுத்தி மிக்கவொற்றை வெண்குடைக்கி ழிரட்டை வெ[ண்]கவரி தெற்றிய வனவர் திவள வெற்றியுள் வீற்றிருந்தருளிய வெந்தன் பொற்றிருந் தண்ட-மிழ்**ராடன் சண்டபராக்கி**ரமன் **திண்**டி*றற்* கண்**ட**ன் செம்பியர் பெருமான் செர்திரு-மட்க்தை**மன் ஸ்ரீராஜராஜ னிக்கிரஸ**ோனன் ராஜஸ**் ு**ஞ்ஞனெனும் புகியைப் பயக்த பொன்[ம]ான் கனியைக் கார்து கரவாக் காரிகை சுரர் தமு‰ [மி]கப்பிரிர்து முழங்கெரி கடுவணுக் தலேமகற் பிரியாத் தைய்யல் கிலேபெறுக் தூண்டா விளக்கு

முணர்தற் கரிபது யொகிக நூள்ளது புணர்தற கினியது பொய்கைக் கரையது சந்தன வனத்தது சண்பகக் கானது கந்தனவனத்தி னடுவது பந்தற் சுரும்படை வெண்பூங கரும்பீடை துணித்தரத் தாட் டொவியாவேயயவது பாட்டொலிக் கருங்கைக் கடையர் பெருங்கைக் கடைவாள் பசுந்தாட்டியுஞ் செந்நெற் பழனத் தசும்பார் கணி-

- தான முறை யுணர்க்தாங் கருச்சனுவி இயொடு தெரிச்ச வாகமத்தொழில் முவெண் பெயருடை முப்புரி தாலொர் பிரியாத் தன்மைப் பெருந்திரு வுடையது பாடகச் சிறடிப் பணே முவேப் பாவையர் நாடகத் துழகி நவின்றது செடகச் சண்டையுங் கண்டையுந தாளமு ந் காள முற் கொண்டதிர் படகமுற் குளிற மத்தளங்களுற் கரடிகைத் தொகு-தியுங் கைம்மணிப் பகுதியு முருடியல் கிமில் முழக்கமும் மருடரு வால்வினத் துணேயு மெலவளே**த் தணே**யு**ங்** கருப்பொலி மெகமு**ங்** கடலுமெனக் களுலி திருப்பொலி திருப்பல சிகத்து விருப்பொலிப் பத்தாதம் பாடல் பயின்றது முத்தமிழ் காவலற் காற்-கவீ கவினறது எவலி வருஷையொ டாஹாவெனக் குனித் தடிமைசெய் பருஷையர் வ ஹுவி தம் பயின்றது காுகை முக்கண்ணவ இறைவது கடவுளர் நிறைவது மண்-ணவர் தொழுவது வானவர் மகுழ்வது மற்று மின்ன வளங்கொள் மதிற் பதாகைத்-தெற்றுங் கொழுகிழற் சிவபு**ரத்தா**ற்குப் பக்கா ணிவேபெற முக்கா ளு**ரவொன** செய்ததானர்/தெவன்குடியி வலகியல் மசபி னமைந்து உலகியல் சாண் பந்நிசண்டி,ற சமைக்த தனிக்கொல பொற்றுற வளக்த நூற்றறபது குழி மாவொ**ன்**முக வ**க்த** வெவி யாறெ காலி லக்தங் கீளக்து கிங்கிய கிலத்தா னிங்கா கெற்றகை ஆங்கொரும[ாவி]ற் கறுகலமாகக் கொழுதாற் றவராடுங் கூட்டி யளந்த எழுதாற் றிருபு இ இறைமகற் குரி-மை காழியெட்டான்வாழி யட்டானக் கருங்காலொன்*ருற்* செங்கையி**ர**ண்டிட்டள**க்க** கெல்லாறறுபதனிற் கணந்த நிவந்தத் தன்மை நினேயி அவந்து நஞ்சுண்டவருக் கமு-துண நயந்த வொத்[ெ]தண் வழுவாப் பத்தெண் குத்தல பழகெல் லரிசு பன்னிரு நாழிக்கு பதிண்யிர**ட்**டி நெற் பதி**ண்யிரட்டியு**ங் குறவாளான **நெ**டுவா ணயனிக் கொரிருநாழி யுள்ப்படுத் தயர்ந்த நெல் நாலெட்டான நாழியும் மெ-
- ். ். மிளகு முப்பிடிக்கு செல்லக் குடுத்த கெல் லஞ்ஞாழியுஞ் சூழ் கறி துவன்ற பொழ்கற்கொள் ொற்பெ ருக்கிய நாலூரி யுரிக்கிய [ந ] அரை யுழ்க-கரை தனக்கு வழக்கரை வினவில் முக்காழியுக் தயிர் முக்காழிக் காங்கறுகானுழியு ம-டைக்காயடி திற்குப் பக்கிருடிக்கும் பரிசாரக மாணன் ஞன்கி ஐக்கு கெல் வறுகாளுழியுக் திருமடைப்பள்ளிப் பெருமடைக் குதவு மிந்தன வொருவற்குத் தந்த முன்னுழியும் ஆக கெற் கலமு மெக கற்றிவசம் அப்பரி சியற்றவி வ*று*வகை பிருதுவு மிப்பரி சியற்றி யெழுந்து கொானபின் புதுமலர் விரிக்கு மதுமலர் சொஃப் புள்ளூர் கொவ லுள்ளூர்ப் பழக்லம் இரட்டு முக்காவிற் ற**ர்த** பதினேஞ்சு மொட்டுக் கல் கிக்கவர் முன்று மாவும் ஆலஞ்செறுவி லஞ்சுமாவும் திரண்டு பாப்புனற் றெங்காச்செறுவி விரண்டுமாவும் இதுப்பைக்கா விசண்டும் கெல்லாவித் தெழும் புல்லாவிப் புறமஞ்சொடும் கூட்டி ஆகிய கிலத்தொகை அப்புத்திரண்டியல்மா முப்பத்திரண்டு மெலா உணர்ந்த நாலா றெண்-பயி வந்தண ரீணவர்க்கு மரிச்சணுபொகந் தந்தபின் னேத் தடமவர்ப் பொய்கைப் பொது-கர் பழ**ன**ப் புதுமலர்ச் சொலேச் சிதாரி பல மஞ்சு மஞ்சாமற் கெ**ட்ட** திருவைய**ய**ன் கொட்டமில் குணத்தாற் செம்பொ**ற் பு**ரிசைச் சிவபு**ர**த்தாற்குக் கொ**வ லக்**தணர்ப**ாற்** கொண்டு கொடுத்தன பண்டைக் கொலாற் பண்டைக் குழித்தொகை மணங்கொண் டிண்டு முணங்கல்பூண்டி யொப்**புத்தொ**ற மா முப்ப**த்**[த<sup>®</sup> ]றமாவு மிகவ**ந்துயர்புன**ற் பகவந்தக்கழனி யெட்டுமுத விருபதமாவு மட்டவிழ் பூத்தழாவிய புனல் மாத்துழான்-வெளி எவிய வெட்டுமாவும் வாவியிற் கொடெறு பழனக் காடுடறு மாகில மஞசுங் களர் நிலம் பத்துக் கெஞ்ச**க்துள்ள**த்தகும் புன**ல**் **ர**வு க்கட அகாயம்பளத் திசண்டு [ம்] பாவருங் கணி பக்கழனியி லெட்டுங் கைகலக் அரைப்பிற் மழனி-

முதுக் காறுரியத்து மந்தண இெருவ னவிஷெகஞ் செய்யத் தந்தன குறுணி முற்றதைந்த நாகுழியு மறையவல் செய் மாணிரண்டி இக்கு குறைவறக் குடுத்த நெற்குறுணி ஞாகுழியு மொராண்டி இக்கு நொண்டாக நண்ணிய நக்ஷத்திரமென நல்லொ
[ன]ண்ணிய திருவிளக் கெண்பதுங் கண்ணெனக் காவியர் கயல்பய லாவியூ ரதனிற் றிக்குடை யிவரு முக்குடையவர்தம் அறப்புறமான திறப்பட நிக்கிச் சாலி விளே ஞிலம்
வெவியாக்கி முதல்வதின் முன்றெ முக்கா லெயரைக்கா சித[ன்] தனிவந்த மியல்வகை
யுரைப்பில் ஒப்பத் திருவனேயவர் முப்பத்திருவர் பாடல் பயின்ற நாடகமகளிற்கும்
கெஞ்சாசார கிறைவொடு குறையாப் பஞ்சாசாரியப் பகுதியொற்கும் கறைப்பு துமலர்விரி நக்தவான மிறைப்புத்தொழில் புரிக்த விருந்தவத்தொற்கும் யொகியொருவனுக்கு கியாகமுடை கில-

சு நடக் கடிகையன் றனக்கும் கெஞ்சில் விதித்த முறைமை மதித்து கொக்கி யின்னவை பிறவு மிராஜராஜன் றன்னவை முன்னற் றத்துவகெறியி லறங்கள் பாவையு மிறங்கா வண்ணம் [வி]ஞ்ஞாபனத்தால் மிகவெளிப்படுத்தொன் அன்பது வெளியி லடைகுன்-கொம்பர் நாடுங குளிர்மலர்ச்சொலே றகர்க்கு மொன்ப*து*வெளி யுடைய வுசவொன் யம்பர்காடன் *ஆ*லங்குடிக்கொன் தெண்டிசைப் பழனத் திசைமுர்காடன் வண்டிசைத் துயர்பொழில் மண ற்குடி காடன் கெரிய னருமொழி ்கித்தவி ே தின் காரியமல்ல தொர் காரி[ய] கீணே[யா தா] ராண்டலேமைக் கற்பக சதுசன பொராண்ட் வேமைப் புணர்புயத் து சுவான் கூத்தொழில் கௌா தெத்தொழில் முனே ந்த கண்டகர் கரிசறத் துரிசறக்களி-செகமண்டலசுத்தியில் வயப்புளி வளர்த்தொன் வான்பால் மதியும் [வ]லம்புரி மிடம்-புரி யான்பால் வதியும் [விரிசடைக்கடவுள் கெற்றிக்கண்ணும் நிலத்தவர் நிணந்த தெற்றிக்கண் ணுஞ் சிக்தாமணியும்பொலப் பிறக்த புகழொன் கொலக் கருங்களிற்ற ழ-வன் கம்பத்தடிகள் மாதிவிடங்கு வருபரிவல்ல லி திவிடங்கன் மென்கருப்பாவேத் தலக்-தருத் தண்டலேத் தடகிர் நலந்தரு பொன்னி நாடுகி பூவொனெ |||—வெலியர்கொன் வி தி-விடங்கன் விறற் கம்ப இலியல்மான் சொழன திகாரி கொலப் படியின்மெற் பொற்பூப் பைங்கொவல் விரட்டர் முடியின்மெல் வைய்த்தான் முயன்ற உ பொன்முக் கழஞ்சால் மணிப்பட்டம் பூப்புணே குற மின்மிக்க கட்டமைது மெற்கட்டி சொன்மிக்க கொவலான் விரட்டற் கொன் குலவெனி காவலான் வா[ழ்] கம்பன் கண்டு ||— சென்னி திறற் ஸ்ரீ ராஜராஜற்கி யாண்டு திகழு மிருப**த்தெழிற்** செழுஙிர் வெ**லி** மன்னிய கம்பன் மஹி**-**மாவேய முவெந்தவௌான் விண்ணப்பத்தால் மணிஞிர்க்கொவல் வென்னியல் சிர் விர-ட்டத்தி விங்கமொன்*ற* பொன் னூற்*ருற்* செ-

7 ய்ததற்கு வெள்ளிப்பிடம் பன்னிய தொண்ணூ ற*று* [முகூ]ழஞ்சுடை யம்பொன் பொர்த்-தும் அய்ங்கழஞ்சின்மெற் பத்தும[ாவெ] [‖\*]

# No. 864.

(A.R. No. 236-A of 1902).

1	வூலி மு [ *] கிரும[கள் ]பால [பெ]ருகில[ச்*] செல்வியூம் தனக்கெ உரிமை பூண்-
	டும் திண்டிறல் வென்றி தண்டிரிற் கொண்ட தென்றி மறித்* தருளி வெங்கை- குடும் கங்கபாடியூம் துன்டுக் பாடியூம் தடிகைபாடியூம் குடம் இடைக் கொடில்* வெக்க- மும் திண்டிறல் வென்றி தண்டிரிற் கொண்ட தென்றி
2	ரா[ஜரா]ஜராஜெ[ஜ]
	வலாாககு நாங்கள் ஹகீவ — இஜயினுல உடிகவ — இவு - மாகத் தொருவமோதுக்குச் செய்துகுடுத்த [கி]லமாவது
3	ன்ற

4 பிலு					
विका					
5 பொ மான முன்றி டவ- லார்க்சூச் சது ராஜ்த்தவல் இன்பிலம் இறையிலி தெவதாகமாகச் செய் <b>த</b> ுகுடு <b>த்தொம்</b> நகா <del>கி</del> ருக்கொவலூர்ச் சங்கரப்பாடியொம் இக்கூற்றத்து வரஊஜெயம் அ ம் பெ ன சதுவெ⊶்					
Ø/Ci 601 के के @ Mai					
6 லமா					
No. 865.					
(A.R. No. 237 of 1902).					
On the south wall of the same shrine.					
I					
~					
! ஸ்ரீஃக் உ—ுடுக்கிவு ுதரவாறி வாதகு வ©ாக்வை[४*] வா[வூ—ி*]இ⊚ாகவிகாது⊸ிாய					
மித-9ெ°உஸை) 2 மாவு தி∢ உடதிருவு வக்கு திர்தி ஸ்ரிராஜராஜ9ெவற்கு யாண்டு அஞ்சாவது நொடுந்கரமுங் கூடி-					
3 இ[ருக்] <i>த ஸ்ரீ</i> காஞ்சிமாககரில் செப்பெட்டுப்படி செ <b>க்</b> கார் செய்யக்கடவ முறைமை எ[ண்]ணேயு²-					
II					
1 ானவபிலெ [கூறி] விற்ககடவர் இவணுக்கு உகச்சும் பறையும் கொட்டக்கடவதல்லர் ஒரு தறையில் நிருண்ண-					
2 க்கடவநல்லக் தக் மணேயிற் செத்த [வட]க்குதிருவாசலுக்குப் புறம்பெ					
3 துக் குடுக்ககடவ வ்வா தெற்றஞ் செய்யக்கடவதல்லக் வாஹுுவுக்கும்					
4 ம்பி ம வெற்றிலேயும்					
No. 866.					
(A.R. No. 238 of 1902).					
On the north wall of the same shrine.					
1 ஸூஷி ஸ்ரீ [  *] சாலே கல <b>ம</b> ஹத்த கொவிசாஜசாஜகே-					
2 சரிவந்து யாண்டு மிடை-வது பிலோட்டு குறுக்கை[க்*]கூற்றத்-					
3 த தெரு[க்*]கொவலூர் கிருவீர <b>்ட</b> ானமுடையை [செ]வற்கு [கை*]வத்த விளை- 4 சூ ஒன் <i>ற</i> ஆடு தொண்ணூறம் [சா]த்தக் தயாகிஃயான [ஈ]சாக <b>்</b> தெ- 5 வி [கை*]வத்த விளசூ இது திருவுண்ணுழிகை ஸஜனர் கைய்வசம் வி-^					
No. 867.					
(A.R. No. 239 of 1902).					
In the same place.					

IN THE SAME PLACE.

Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 144.

Incomplete.
The inscription seems to have been chiselled away.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Fragmentary.
<sup>4</sup> Incomplete.

#### No. 868.

# (A.R. No. 240 of 1902).

# On the same wall.

- 1 ஸ்ஜ்லி ஸ்ரீ[||\*] கொப்பாகெவளிபதுக்கு யாண்டு பதிக**ஞ்**சாவ**து** மிலாட்டுக் குஅக்கைகூ**ற்** ற**த்து** திரு[க்]-
- 2 கொவலூர் திரு]வி**ரட்டாகத்தாழ்வார்**க்கு உத்தமசொழமிலாடுடையார் பெண்டாட்டி கணவதி மடிலாடி **வ**டி <sub>7</sub>ாகிதவ*ற்*
- 3 கொடிாவிளக்கு ஒக்றி நக்கு னிசத[ம்\*] உழக்கு கெய் கொண்டு எரிக்க ஈழவினக்கு ஒக்று திருக்கொவலூர் [வுணையாரிடை களியக்கழகிக்-
- 4 காணிக் கொல்ப்பாட்டில் கிழ்க்கடையக் கால்செய்யும் விலே உரவு மும் இறைஉரவு ய-மும் குடுத்துக் கொண்டு குடுத்தென் கணவதி ம-
- 5 பிலாடியெர் இது பு நிரிஹெனூர சகொை [||\*]

#### No. 869.

# (A.R. No. 241 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [||\*] கிரும[ன்\*]னி வளர இருகில மடகையும் பொற்சய பாவையும் கிர்தனிச் செல்வியும் தன் பெருக்தெவியராக இன்புற கெடுதுயில் ஊழியு ளிடைதுறை-
- 2 நாடும் துடர்வனவெளிப் படர் வனவாசியுஞ் சுள்ளிச்சூழ் மதிள் கொள்ளிப்பாக்கையும் நண்ணற்கருமுரண் மண்ணக்கடக்கமும் பொருகடல் ஈழத்தரை-
- 3 சர் த[ம்\*]முடியும் ஆங்கவர் தெவியர் ஒங்கெழில் முடியும் முன்னவர்பக்கல் தென்னவர் வைத்த சுந்தரமுடியும் இந்திரன் ரைமும் தெண்டிரை ஈழமண்டல முழுவதும் எறிப-
- 4 டைக் கொளன் முறைமையிற் சூடுங் குலதனமாகிய பலர் புகழ் முடியும் செங்கதிர் மாவே-யும் சங்கதிர்வெலே தொல்பெருங்காவல் பல் பழக்திவும் செறுவிற் சினவிய் இ-
- 6 பதுராக ஸ்ரீஇராஜெகிசசொழ்செவர்க்கு யாண்டு அ-வது மலாடன சன ஐதவளகாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து திருக்கொவலூர் திருவிசட்டான(ம்)முடையார்க்கு மலாடு-
- 7 (உ)டையான் இராமன் மு[ம்\*]மடிசொழன்ஆன சாஜெக்கிசசொழமலாடுடையான் முன்அஸ்நியும் அமுதசெதருள் பன்னிருகாழி பாலால் தயிசமுது[க்\*]கு வை[த்த]
- 8 சாவா முவா பசு தொண்ணூற்முறங் கொண்டு சணிரா இ[த்\*]தவற் அட்டுவதானெம் குருவியமலேயன் முங்கிலான கொவல்விடங்க பெருமன்முடியும் கக்க ஐழுனூரனை வி திவிடங்க பெ-
- 9 ருமன்முடியும் இ[வ்\*]விருவொம் இத வதாஹெனூர சகெஷ்[||\*]

# No. 870.

# (A.R. No. 242 of 1902).

- 1 ஸ்லூ ஸ்ரீ [||\*] திருமன்னி வளர இருகில மடக்தையும் பொற்சய[ப்\*] பாவையுஞ் சிர்த்த-கிச் செல்வியுக் தன் பெருக்தெவியராகி பின்புற கெடுதிய லூழியு ளிடைதறைகாடுக் துடர்வனவெளி ப-
- 2 டர் வனவாகியுஞ் சுள்ளிசூழ் மதிட் கொள்ளிப்பாக்கையும் **க**[ண்\*]ணற்கருமாண் மண்-ணேக்கடக்கமும் பொருகட வீழத்**தரை**சர்த முடியு மாங்கவர் தெவிய சொங்கெழி**வ்** முடியு முன்னவர்பக்கல் தென்னவர் வைத்த சுக்தர முடியு மிக்-
- 3 திர ரைமுக் தெண்டிசை மீழமண்டல முழுபது மெறிபடைக் கொளன் முறைமையிற் குடுங் குலதனமாகிய பலர் புகழ் [மு\*]டியுஞ் செங்கதிர் மாஃவுஞ் சங்கதிர்வெஃலத் தொல்பெருங் காவற் பல்பழக்தீவுஞ் செருவிற் சினவி மிருபத்தொரு காலசைசுகளே கட்ட பரசுராமன் மெவருஞ் சாங்கி¹மத் திவர-

- 4 ண் கரு இ பிருத்திய செம்பொற் **ஹிரு**த்தகு முடியு மாப்பொரு தண்டாற் கொண்ட கொப்பசகெசரிபது**சான ஸீராஜெ**கிசசொழதெவற்கு யாண்டு கூ-ஆவது மில[ா\*]-டான ஜனகாதவ**ள**காட்டு **டூறுக்**கைக்கூற்றத்துத் திருக்-
- 5 கொவலூர்த் திருவிர**ட்டான**முடைய 2ஹாதெவற்கு 2 திராகத்துத் திருமஞ்சட்காப்பு**சு** இத்தெவர் தெவதான[ம்\*] இ[ச்\*]கிவபுரத்து வியாபாரி குளத்துமான் **தொன்றி** மண்டகவதும் காமகிழவக் குப்பை அட்டாளமும் உ-
- 6 டுத்தா நடையாக் [கூ]த்தன் மணனும் உள்ளிட்ட ககர[த்\*]தார்வசம் விழுப்பரையகாட்டு அககாட்டு ஆழியூர் அத்தியுழான் வெங்கெடவக்
- 7 வெண்காடன் குடுத்த துளேயிறை காசுகல்லாற் பொன் [ீனங்கழ]ஞ்சு இப்பொக் ஐய்ங்-கழுஞசுங் கொண்டு இப்போன்அசூப் பனிசையாக ஆயிர-
- 8 வன்,கிலாக்கொலால் கிசதம் ஒருபல மஞ்சள் முளே சடிகாரதித்தவல் இது தெவக் சயங்-கொண்டசொழமண்டலத்து
- 9 ஸ்ரீகொயிலுக்கெ கோடுவ கிடுவ தாணு முற் சொல்லப்பட்ட முவரு முள்ளிட்ட சிவ-புசத்து நகரத்தொம் இது பதாயெனூர ரா**கெ**க்ஷ[[#]

# No. 871.

(A.R. No. 243 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 வூஷீ ் குீ [||\*] திருமகள் பொலப் பெருகிலேச் செல்வியும் தனக்கெ உரிமை பூண்டமை மன-
- 2 க்கொளக் கா ஊளூர்ச்சாலே கலம அத்தருளி வெங்கை காடும் கங்கபாடியும் நுளம்பபாடி-
- 3 யும் தடிகைவழியு[ம்\*] குடமலேகாடும் கொ[ல்\*]லமும் கனிங்கமும் எண்டிசைய் புகழ்த**ா** ஈழமண்டலமும்
- 4 திண்டிறல் வென்றி தண்டாற் கொண்ட தன்னெழில் வளர் ஊழியு ளெல்லா யாண்டும் தொழுதகை
- 5 விளங்கு டியாண்டெய் செழியரை தெசுகொ[ள்\*] ஸ்ரீகொவிசாசசாச சாசகெசரிப<sub>த</sub>ற் கியாண்டு **ம்**எ-ஆவ-
- 6 து குறுக்கைக்கூற்றத்து திருக்கொவலூர் இஞ்சிப்பாற னட்டனிராமன் ஆண்டார் திரு-விரட்டானமு[டை\*]யார்[க்\*]கு
- 7 வைத்த கொன்தாவிளக்கு ஒன்றுக்கு வைத்த ஆடு தொண்ணூற்றுற இவை வழாஹெட ஶூர
- **8** тОО£4[||\*]

#### No. 872.

(A.R. No. 244 of 1902).

- 1 லூலி ௯ீ [‖\*] திருமன்னி வளர இருகில **மட**க்தையும் பொர்சயப் பாவையு**ஞ் சி**ர்த்தனிச் செ-
- 2 ல்வியுக் தன் பெருக்தெவியராகி இ[ன்]புற செடுதுயர் ஊழியு ளிடைதுறைகாடு ஞுடர்-வனவெலிப்
- 3 படர் வனவாவி.புஞ் சுள்ளிச்சூழ் ம**திட் கொள்ளி**ப்பாக்கையு கண்ணற்கருமூரண் மண்**.** ஊக்க**ட**-
- 4 க்கமும் பொருதட ரீழத்தரைசர் த[ம்\*] மு[டி]பு மாங்கவர் தெவிய சொங்கெழில் முடியு முன்னவ[ர்\*]பக்கல் தெ-
- 5 ன்னவர் வைத்த சுதுரமுடியு மி**கிச**ை[ச]மு **கெ**ண்டிசை பீழமண்டல முழுவது மெறி-படைக் கொளர் முறை-
- 6 மைபிற் சூடுங் குலதனமாகிய பலர் புகழ் முடியு**ஞ் செ**ங்கதிர் மாவேயு**ஞ்** ச[ங்\*]க**திர்** வெலே**த் தொ-**
- 7 வ்பெருங்காவற் பல்பழதீவு மாப்பொரு தண்**டா**ற் டுகாண்**ட** கொப்ப**ரகெஸ**ரிவன்மரான ஸ்ரீசா-
- 8 ஜெத<sub>ர</sub>சொழிஷவற்கு யாண்டு **சு.-வது மலாடா**ன ஜக**ுதவ**ளகாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்ட றத்து

- 9 வ<sub>ர ஆ</sub>ந்தெய**க் கிருக்கொவலார ஸெஹெயொ**ம் கிலவிலே யாவணம் இக்கா**ட்**டுப் பா**னூ**ர்**க்-**
- 10 கூற்றத்து வருறையும் கடறியூற்றுன கனிமல்லவதுவெு-ிடிமங்கல[ம் $^{*}$ ] யாளுங்கணத்-
- 11 தாருள் குரவசரி மாயவஸுவு சாதி ஜுக்கு நாங்கள் விற்றுக்குடுத்த நிலமாவது எங்களு**ர்**
- 12 பழவெரி கழகு அஞ்சூலிக்காறயெ விற்பதற்கு கீழ்பாற்கெல்லே கூனிக்கங்கைக்கு மெற்கு-
- 13 ந் தென்பாறகெல்லே தெவதானங் கல்லேக்கவர் நிலத்துக்கு வடக்கு மெல்பாற்கெல்லே
- 14 செ(ா)ப்புக்கா[அ]க்குக் கிழக்கும் வ**டபாற்**கெல்லே செப்புக்காண**க்**கெ தெற்குமாக இ**க்-**காற்பெசெல்லே-
- 15 யி லகப்பட்ட கிலம் அரைமாவும் இதன் கீழைக் கூனிக்கங்கையி விதகொடு மெற்கடய ஒருமாவு-
- $16 \dots \dots \dots$  , ந்து கொளவுடைய விலே உரவ $\lambda$ மும் இறை உரவ $\lambda$  முக்கொ $^1$

# No. 873.

(A.R. No. 245 of 1902).

- 1 ஹுஓலி ஸ்ரீ [||\*] திருமன்னி வளச இருஙில மடகையும் பொற்செயப் பாவையும் சிர்த்-தனிச் செல்வியும் தன் பெருகெவியசாகி இன்புற கெடுதுயில் ஊ-
- 2 ழியு ளிடைதுறைகாடும் துடர்வனவெவிப் படர் வனவாகியும் சுள்ளிச்சூழ் மதின் கொள்-ளிப்பாக்கையும் நண்ணற்கரு முரண் மண்ணேகூட-
- 3 க்கமும் பொருகடல் ஈழத்தரைசர் த[ம்\*] முடியும் ஆங்கவர் தெவிய சொங்கெழில் முடியும் முன்னவர்பகூல் தென்னவர் வை(ய்)த்த சுதேர முடியும் இதிர னு[ர]-
- 4 மும் தெண்டிசை ஈழமண்டலம் முழுவ**தும் எறிபடைக் கெ**சளன் மு*றை*மையில் சூடு**ம்** குலதனமாகிய பலர் புகழ் முடியும் செ**ங்**கதிர்**மா**ஃயும்
- 5 சங்கதிர்வெலே தொல்பெருங்காவல் பல்பழணிவும் செருவில சினவில் இருபத்தொருகால் அரைசுகளே கட்ட பசசு**ர**ாமன் மெவருஞ் சாணிமற்றீவரண் கரு-
- 6 தி இ[ரு\*]த்திய செம்பொற் **றி**ருத்தகு முடியும் பயங்கொடு பழிமிகமுயங்**கி**யில் மு*த*ைகிட் டொளித்த ஜயசிங்கன் அளப்பெரும் புகழ்ஒடும் பிடியில் இரட்டபாடி எழுரை[யி]லக்க-மும் **க**-
- 7 வரை தி குலப்பெருமலேகளும் விக்கிரமவிர சக்கரகொட்டமும் மு திர்வடவல்ல மதுரமண்ட டலமும் காமிடவளேய் காமணேக்கொணமும் வெஞ்சிலவிரப் பஞ்சப்பள்ளியும் பாச-
- 8 பழன மாசுணிதெசமும் அயல்வில் வண்கிர்த்தி ஆதிககாவையில் சணீரன் தொல்குவத் தி-ஹீராதணே வெஞ்சமர்[வி] னாகத் தஞ்சுவித்தருளி ஒண்டிற வியாணேயும் பெண்டிர் ப-
- 9 ண்டாரமும் நித்திலகெடுங்க**ட ஆ**த்திரலாடமும் வெறிமலர் திர்த்த தெறிபுனற் கங்கை-யும் அலேகடல் க**ெவுட்** பலகலஞ் செ**லு**த்தி சங்கிராமவிசையொ(ர்)[த்\*]துங்கபதுகுகிய கிடார-
- 10 த்தரைசனே வாகையம்பொருகடற் கும்பக்கரியொடு மகப்படுத் துரிமையிற் பிறக்கிய பெருகெதிப் பிறக்கமு மார்த்தவககககர் பொர்த்தொழில் வாசலில் விச்சா திர தொர-ணமு மொய்த்தொளிர்
- 11 புணேமணிப் புதவமுங் கனமணிகூதவமு[ம்\*] கிறைஸ்ரீவிஜெயமு தூரைஞிர்ப்பன்ணயு நன்மஃவபூரெயிற் ரென்மஃவபூரு மாழ்கட லகழ்சூழ் மாயிருடிங்கமுங் கலங்காவல்-விற கிலங்க [ா\*]சொகமு-
- 12 ங் காப்பு  $_{m{\mathcal{D}}}$  நறைபுனல் $^{m{2}}$  மாப்பொப்பாளமுங் $^{m{3}}$  காவலம்புரிசை
- 13 மெவலிபங்கமும் விளேப்பைதூறடை வளேப்பை-
- 14 தூறுங் கணேத்தக்கொர் புகழ் தலேத்தக்கொலமும் திதமா-
- 15 வல்வினே மாதமனிங்கமுங் கலாமுதிர் கடு தேற விலாமுரிதெச-
- 16 மு தெனகூலர் பொழில் மானகூவாசமு கொடுகடற் காவற் கடுமுச-
- 17 ட் கடாசமு மாப்பொருதண்டாற் கொண்ட கொப்பசகெசரிப-
- 18 தூரான உடையார் ஸ்ரோஜெனூசொழதெவற்கு யாண்டு உயக-
- 19 ஆவது பெருஊரம் உத்தமசொ[ழ\*]நல்லூருடையான் வெண்காட-
- 20 ன் சங்கானை தண்டனுயகன் ராஜராஜ விழுப்பசையன் ஜ-
- 21 னனுதவளனுட்டு இ*றுகைகூற்றத்து* திருக்கொவ**லா**சான\$

<sup>1</sup> The rest of the inscription is built in.

³ Read கிறைபுனல்.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Read மாப்பப்பாளமுங்.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Incomplete.

# No. 874.

(A.R. No. 246 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

```
20 வலூர் உடையார் கருவிரட்ட-
 1 ഷൂയ്യ് ശ്രീ [\parallel^*]
                                              21 ானமுடைய நாயண[ர்*]க்கு கி[ளி]
 2 புகழ்மாது
                                              22 [யூ]ர் மஃயமான் பெரியஉ
23 டை[யா*]னை இரா
 3 விளங்க ஐ-
                                                                     இசாச[சாச*]
 4 யமாது விரும்-
                                                    செதியசா-
 5 ப நிலமகள் [கி]-
                                              24 யனென் இன்னைனர்க்குத் [தி]-
 6 வை மலர்மக-
                                              25 ருக்காத்திகை திருகாளுக்கு-
 7 [ன்] புண து உ-
                                              26 ம் திருகா[ட்*][ப]டிக்கும் சக்கிக்-
 8 ்ரி மெயிற் சிறக ம-
                                              27 கும் அரியூர் கான்கெல்லே-
28 க்குள்பட்ட கஞ்சை புஞ்டை
 9 ணிமுடி சூடித் தி-
10 [க்க]னேத்தும் தக் ச-
11 க்கோகடாத்தி விரஸி -
                                              29 சஅ‰ த்தாயம் உள்பட்-
12 ஹாஸனத்தப் புவனி -
                                              30 ட கடமை குடிமை எப்பெ-
13 முழுதாடையோளொடு-
                                              31 ற்பட்டனவும இன்னுப-
14 ம் பிற்றிருகருள்ன கொட்டி ராஜ-
                                              32 தொக்கு சந்திராதித்தவடை[___]
15 கெச[ரி] வதுரான உடையார்
                                               33 செல்வதாக கல் வெட்டி [க்*]-
16 ஸ்ரீ கொலொத்துங்கசொழ-
                                               34 குடுத்தென் இரா[ச*]ராச செதி
17 தவற்கு யாண்டு கூ-ஆவத
                                               35 ராயனென் இது பன்மா-
18 ஜனனுதவளாட்டுக்குஅ-
                                               36 ஹெமூர ஈகெத்[||*]
19 க்கைக்கூற்றத் து திருக்கெ[ா]-
                                 No. 875.
```

(A.R. No. 247 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

1 භූත් ු  $\mathscr{A}\left[ 
ight] st$ 2 பூமியு கிருவு காமெய் புணர வி[க்கி] சமத்தால் ச-3 க்கா நடாத்தி விஜெயா\* ஹிஹெ.மம் பண்ணி விரவலி-4 ங்ஹாஸாத்து புவாமுழுதாடையாளொடும் 5 விற்றிருகருளிக கொவிசாஜகெசரிபஓ $oldsymbol{r}$ ராக உடையார் மூசாஜெ $oldsymbol{x}$ தொடு-6 உவற்கு யாண்டு சு-ஆவது ஜநநா[தவள\*]நாட்டு சூறுக்கைகூற்றத்-7 தத் திருகொவலூர்த் திருவிரட்டாகமுடைய 2 ஹாசெவ-8 ற்கு பெருங்கு அம்பர் அமுணே கண்டர் தத்தையாக உத்தமடு-9 சாழநாடாழ்வாஃாச் சார்த்தி சதிரர் நாதூற்றுவநாக அதிராஜெத ர-10 க் கொவலாரஐக் வைத்த திருகொடைவிளக் கொக்அசு வைத்த சா-11 வா முவாப் பசு ஈல்உ இது பதாயெனூர ஈடுக்ஷ [||\*] No. 876.

(A.R. No. 248 of 1902).

# IN THE SAME DIACE

	IN THE	S SAME	PLACE.	
1	ബര്യി പ		17	ட்டு தெ[ெறு]க்கைக்கூற்றத்துத் திரு-
2	ૄૻૢઌૢૺ [ <u>[</u>   *] <i>y</i> .છે-			[க்*]கொவ்லூர்த் திருவிரட்ட[ர]-
3	பு <b>கிருவு</b>	1	19	கமுடைய 2ஹா செவ[ர்]-
	<b>தா</b> மெய்		<b>20</b>	க்கு ராஜென-சொழவின்]-
	புணர விகிரம[த்]-	İ	21	நாட்டுத் திருமு ஃனப்பாடி 'சூ[ன்ற]-
	தால் சகிர நட்[ர]-			<i>த்தூர்</i>
	த்த விஜெய $ig[ ar{x}^* ig] [ ar{w} ig]$ -		22	காட்டு ஆதநூர்வாட்[ைக ஆதநூர்-
	ஷெகம் பண்ணி			வா-
9	வி சலிங் ஹாஸ்-	ļ	23	ட்கையுடையாக் பொக்கிட்டையெக்
10	ந <b>த்</b> து புவகமுழுத <b>ை</b>		24	எக் மகக் கணவதியாக [ அ] திராஜெ-
11	டையாளொடும் விற்[நி]-			<i>௲</i> ு முணேயா [தி ]ா
12	ரு கருளி க கொவிராஜக்-		25	யீணச் சா[ர்*]த்தி வைத்த திருது-
13	ஶரிப <i>தராக</i> உ <b>டையார்</b>			ஞாவிளக் கொக் <i>ற</i> சு
	ஆராஜென <sub>்</sub> ப <b>சா</b> ழிச்வ[ற்]-		26	வைத்த சாவா முவாப் பெராடு தொ-
15	கு யாண்டு செ-ஆவது மேல் ா ]-			ண்ணோற்ருஅ இத பெது[ா]-
16	டாகிய ஜனநாதவளந[ா]-		27	யெனூர ஈகெதி[  *]
	2 3	•		الناع ، والناع

### No. 877.

# (A.R. No. 249 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ஷீ ஸ்ரீ [\*\*] பூமியும் திருவும் தாமெ புணர் து. வீக்கிரமத்தால் சக்கர கடாத்தி [வி]-
- 2 ஜயலி ஹாஸகத்து விற்றிருனருளிக கொப்பசகெசரி[வ] நூரக உடையார் ஸிராஜென **ர**-சொழு வெற்கு யாண்டு இறண்டாவது ஜககாதவளகாட்டுக் குறக்கைக்கூற்றத்து தி-
- 3 ருக்கொவலூர் திருவிரட்டாக[ம\*] உடையார் கொடிவிலெய் பெண்ணே வடகரை விலே-யூர்காட்டு கெற்குப்பை இருக்கும் கெலக்குப்[பை]உடையாகாக கொதண்டன் கண்ட
- 4 நாக மதுராகுகவளகாடாழ்வாகெக் என் சிற்றப்பன் உபகாரி மல்லன பருக்கலுடையாக் பி[ரி]கிவெண்காடக் கைபிலெய் பேரமாதல்பட்டமையில் அவினச்
- 5 சார்த்தி வைத்த விளக்கு அசை அசைக்கும் வைத்த சாவா முவா கற்பசு பதிகாற இவை கைக்கொண்டு கிமகும் செ ஆத்த[க்\*]க[ட]வொமாகொம் இக்கொயிலி-
- $oldsymbol{6}$  ல் திருவுண்ணுடிகை ஸெலெயொம் இது பதா $oldsymbol{a}$ றையா ஈகெ $oldsymbol{a}$   $\| oldsymbol{a} \|$

# No. 878.

# (A.R. No. 250 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷீ ஸ்ரீ [||\*] திருமகள் பொலப் பெருகிலச் செவ்வியும் தனக்கெ யுரி[ை]ம புண்டமை மன[க்\*]கொள காத(த)ளூர்சா-
- 2 வே கலம் *றித்து* வெங்கைஞாடுங் கங்கபாடியும் துளம்பபாடியும் தடிகைவழியூம் குடம**ே** காடுங் கொ-
- 3 ல்லமும் கவிங்கமும் எண்டிசை புகழ்தா ஈழமண்டலமு[ம்\*] திண்டிறல்வென்றி தண்-டா[ற்\*] கொண்டு தன்கெ-
- 4 ழில் வளர் ஊழி எல்லா யாண்டும் தொழுதகை விளங்கு[ம்\*] யாண்டெய் செழுஞசை தெசூகொள் ஸ்ரீகொவிசாஜசாஜகெசரி-
- 5 பழற்க்கி டாண்டு மிஅ-ஆவது மிலாடாக¹ சனநாதவளைட்டு குறுக்கைகூ[ற்\*]றத்து வரஜாதெயம் திருக்கொ(வ்)வலூர் ஸெலெயெ[ா]-
- 6 ம் இவ்வூர் கிருவிசட்டானத்தை வைவாஸர்(ம மெழுந்தரு(ள்)ளிஇருந்த கொவலவிடங்-கற்கு நாங்கள் திருவமுதுக்கு செ[ய்\*]தாகுடு-
- 7 த்த சிலம் பத்து மாவுக்கும் இவ்வூர் கிழ்வினஇற் புலத்து[க்\*]கு தெற்கடைய பத்து செ*றுவுக்*கும் கிழ்பால்கெல்லே-
- 8 இருவிரட்ட[ர\*]ன தவேவாய்க்கு மெற்கும் தென்பாறகெல்வேப் களியக்கழஙி கொ[ற்]பா-ட்டுக்கு வடக்கும் மெல்பாற்-
- 9 கெல்லே களியம்முடையான் செ*றுவு*க்கு கிழக்கும் வடபா*ற்*கெல்லே திருவிர**ட்**டான தலே-வாயக்கு தெற்கு-
- 10 ம் இவ்விசை[த்\*]த பெருநான்கெல்வேஇலு மகப்பட்ட கிலம் பத்த செறவும்
- 11 திருவி*ரட்டாகத்து* கொவல்விடங்கற்கு திருவமிதுக்கு இறை இலியாக இறை இழிச்சி சன்*க*ராதி[த்\*]தவற் செ[ய்\*]துகுடுத்தொம் ஸெமெயாம்
- 12 இது பெது ஹெ•
- 13 vor [r\*] ages [|\*]

#### No. 879.

# (A.R. No. 251 of 1902).

- 1 ஸூல் ு மூ [∥\*] புகழ்மாது விளைங்க சயமாது விரும்ப நிலமகள் வளச மலர்மகள் புணச உரி[கை\*]மபிற் சிறந்த மணிமுடி சூடி வில்லவர் கு‰ே-
- 2 தா மிகவர் கிலேகெட விக்கலக் சிங்கணக் மெல்கடல் பாய்த் *துரத்*தி திக்ககைத்தி*லுக் தக்* சக்கர காடாத்தி விரவி•்வா[ா]வுகத்துப் புவகமுழுதுடை-
- 3 யாளொடும் விற்றிருகளுளிய கொராதகெசரிவநுராக உடையார் ஸ்ரீ குலொத்துங்க-சொழுடிவற்கு யா[ண்]டு லி-ஆவது ராஜெத ர-

¹ The letter p is corrected from S.

- 4 சொழவளகாட்டு தாமர்காட்டு திருமுகைப்பாடிப் பெண்ணேத்தெக்கரை கிளியூரு-டைய மலேயமாக் சூ[ரி]யக் உாவனசாகயகா-
- 5 க மஃவயகுவ(ச)சாசக் இவ்வூருடைய மஃவயமாக் சி திரக் மஃவயகாக ராஜெ து-
- 6 சொழ மீலயமானச் சார்த்தி மிலாடாகிய ஐககாதவளகாட்டுக் குறுக்-
- 7 கைக்கூற்றத்து திருக்கொவலூர் திருவிரட்டாகமுடைய ஜேஹாசெவற்கு சக்-
- 8 திராதித்தவல் நின்றெரிய வைத்த திருநந்தாவிளக்கு எழுக்கு விட்ட சாவா முவா பசு
- 9 டர் கை[க்\*]கொண்ட பசு இருதாற் நி.ருபத்துநாலும் இவை வநாஹெழுர ஈகெஷ 8

# No. 880.

(A.R. No. 252 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷீ ஸ்ரீ []|\*] திருமகள் பொலப் பெருரிலேச் செல்வியு(ம்) ஊனக்கெ உரிமை பூண்டமை மனக்கொளக் கா(ன்)ஊநூர்சாலே கலமறுத்தருளி வெங்கைஞடும் கங்கபாடியும்
- 2 துளம்[ப\*]பாடியு(ம்) நடிகைவழியும் குடமலே சாடும் கொல்லமும் கணிங்கமு**ம்** எண்-டிசை புகழ்தா சுழமண்டலமும் இரட்டபாடி எழரைஇலக்கமு(ம்) கி-
- 3 ண்டிறல் வென்றி தண்டாற் கொண்டு தன்செழில் வளரு(ழிபூ)ழியு ளெல்லா வியாண்டு கொழுதகை விளங்கும் யாண்டெ செழியரைத் தெசுகொள் ஸ்ரீகொவிராஜ-
- 4 ராஜகெசரிபதுராக ஸ்ரோஜராஜெவற்க்கு யாண்டு இருபத்தொன்பதாவ**து** ஸ்ரீஜயங்-கொண்டசொழமண்டலத்து மிலாடாக ஜன*காதவளகாட்*டுக் குறக்கைக்கூற்றத்து
- 5 திருக்கொ[வலூர்] திருவிரட்டாகம்உடைய மாதெவர் பச தூற்றைம்பது சாவா முவாப் பெரும்பசுவாக இப்பசு தூற்றைம்பது க் கொண்டு பசு ஒன் அசூ பாலாழாகூரக கிசதம் பால் பதகி-
- 6 ருநாழி முழாசூப் பால் உச்சம்பொது பாலாடியருள வகராஜ்த்தவல் அட்டகூடவ இடையர் தான்றி வாஞ்செரவனும் கம்பூரன் கிரனும் வைகுகன் முள்ளியும் கா**கன்** அண்ணமுடி இவ்விடையர் நா-
- 7 ல்வர்கும் புணே இக்கூற்றத்து வருலூசெயம் திருக்கொவலூர் வைசெயாரும் இக்கூற-றத்து வரஆசெயன் கிற்றிங்கூர் வலையாரும் இக்கூற்றத்து வருலூசெயம் அக்கள-மவ்வச்சதுதெ-
- 8 திமங்கலத்து ஸெணெயாரும் இக்கூற்றத்து மருதார் ஊராரும் [இ]க்கிருவிரட்டான-முடைய 2ேவ[ா\*]உவர் திருவுண்ணுழிகை வூணெயா ரீணவரும் இசெவர்சூ நித்தல் நிவதன் செய்யக்கடவ இடைய ரீணவரும் இப்பரிசு நி•
- 9 சதம் பதக்கிருநாழி முழகுப் பால் சண ராஜ்கவல் அட்டுவிக்கைடவார்கள் இவை பதாஹை-ஜூர ருகு இவை ரக்கிப்பார் ஸ்ர்பாத ஊீல மெலன| உபாலிகுற் கொவதார் கிற்-றிங்கூர் மருதூர்பதி மல்லம் பதிற்றப் பத்தொடு
- 10 பதிற்றைஞசான காவிசூப் புணேயாகத் திருவுண்ணுடிகையார் கைகொண்டு கறவை ஒன்று லாழாக்காங் கணசூக் கொலிக் கொள் பால் பதிகெண்ணுழி முழசு கொவல விரட்டர்சு மஞ்சனமாட சூடுத்தான் வெலிகொள் திறற் கூம்-
- 11 பன் விறல் வீ தி**விட**ங்கன் வெ<u>கர்</u>பிரா னருமொழிசு வீண்ணப்பஞ் செய்தெ ||\_\_\_

#### No. 881.

(A.R. No. 253 of 1902).

#### ON THE EAST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 2 தவளனட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து திருக்கொவலூர்த் திருவிர-
- 3 ட்டானமுடைய மாதெவற்கு இன்னட்டு விசசொழபுசத்த வியாபா.
- 4 ரி அம்முள்ளி தண்டியாகிய விரசொழபுர மாயிலட்டி சிர் இராதித்தவற்
- 5 கொன்தாவிளக் கொன் றெரிப்பதற்கு வைத்த வாடு தொண்
- 6 ணுற்ரு(ா)அ இவை சாவா மூவாப்பெராடு இது வகாஹெஜு-
- 7 மாகை [\*]

# No. 882.

(A.R. No. 254 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூவி ஸ்ரீ [||\*] சாலே கலம் அறுத்து வெங்கைநாடு[ம்\*] கங்கபாடியும் துளம்பபாடியுக் தத்தபாடியுக்
- 2 தடிகைவழியுங் கொண்ட ஸ்ரீகொராஜராஜரொஜகெச**ரி**வதுற்கau யாண்டு
- 3 மிச-ஆவது மலாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்துத் திருக்கொவ்லூர்த் திருவிரட்டானத்தாழ்-வார்க்கு மலாட்டு நாட்டுமன்றுடி திர-
- 4 ன் மஃவயார தித்தனை திசைய்மாணிக[ப் பெ]ரையன் வைத்த நக்தாவிளக்கு ஒன்றினு-க்கு வைத்த ஆடு தொ-
- 5 ண்ணூற்றுறு இது முனராஜ்த்தவசி வநுவெ-
- 6 ஜாராகெஷ் [ ]\*]

# No. 883.

(A.R. No. 255 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுஷீ ஸ்ரீ [ $\parallel^*$ ] கொவீராஜ $(\dot{r})$ ராஜ(r) ராஜகெசரிப $_{ullet}$
- 2 திக்\*ிக்கி யாண்டு மிகு-ஆவது பிலோட்டுக் குறுக்-
- 3 கை[க்\*]கூற்றத்து வெண்மாறுடைய நில-
- 4 ன் மாதெவனை மஃவயர்பிம மிலாடப்[பெ\*][ரை]-
- 5 [ய\*]ன் அகமுடையா[ள்] பரதானி வைத்த வின-
- 6 த ஒரு விளகினுல் லாடு தொண்ணூறஞ்சதி 7 1

# No. 884.

(A.R. No. 256 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷி ஸ்ரீ [||\*] கிருமடகையும் ஜயமடகையும்² கிருப்புயங்களில் இகிகிருப்ப இருஙில கன் ஒருகுடை கிழ [ர]ணத்தாழியும் ம-
- 2 (ம)ன்னி வாழ மெருவிற் புகி யிருத்தி விரவலி ஹாஸாத்து விற்றி[ரு\*]கூருளி மாப்புகழ் மஹவொ[டு] வளர்த்த கொப்பரகெச[ரி]வதாரக உடை-
- 3 யார் ஸ்ரீஅகிராஜெஜ் நடுகவற்கு யாண்டு நடருவது ஜநநாதவளநாட்டுக் குறுக்[ை]கக் கூற்றத்துத் கிருக்கொவலூர் கிருவிரட்ட[ர]ரமுடையார்க்கு
- 4 விசாசாஜெ த ுவள் காட்டுப் பெண்ணே வடகடை ஆடையூர் காட்டு ஆடையூர் முத்தன் கா-மணை கரிகாலசொழ ஆடை[யூ]ர் காடாழ்வாக் உ-
- 5 த்தமசொழவளகாட்டு சுரத்தார் இருக்கும் குறிச்ச[ன்] கணிசிங்ககை ஐயங்கொண்ட-சொழக் கட்டிம[ா]ப்ப[ா]த்திகாடாழ்வா[ன் மு]ருகன் கெற்குப்-
- 6 பைஉடையான் அப்யாறக் குப்பை பட்டமையில் இவணேச்சார்த்தி வைத்த கிருககோட விளக்கு க-[அ]க்கு விட்ட சாவா முவாப் பெ-
- 7 ரும்பசு நம்உ-ம் வில்ளி க் கொன்வசம் இ'

# No. 885.

(A.R. No. 257 of 1902).

- 1 ஸ்லீ ஸ்ரீ [||\*] கிருமகள் மருவிய செங்கொல் வெகன் முன்கொன்(ன்) செணே பினனது வாக முக்கெதிசென் *நிரட்ட*பாடி எழசைஇலக்கமு<del>ங்</del> கொண்டு கொல்லாபுரத்து
- 2 ஜயஸும்பம் நாட்டி முக்காணே தவிர்த்து தன்நாணே செலுத்தி எதிரம[ர்\*] பெரு தெண்-டிசை நிகழப் பறையது கறங்கப் பெராற்றங்க**ரைக் கொ**ப்பத்து வகெதிர்-
- 3 பொருத ஆஹவமல்ல நஞ்சிப் புறக்கிட்டொட அவநானேயுங் சூதிரையும் பெண்டிர்பண் **-**டாரமும் கொண்டு விஜைஅபிஷெகம்பண்**ணி விர**ஸிங்ஙாஸகத்[து] வீற்றி -

<sup>1</sup> The inscription is left unfinished.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The letter ∟ is written below the line.

- 4 ருகருளின கொப்பசகெஸரிவ தசான உடையார் ஸ்ரீராஜெக நதெவற்கு யாண்டு **எழா-**வது ஜயங்கொண்டசொழமணடலத்து செங்கபுரகாட்டு கெ[ன்\*]மலிஉடைய வெண்கா-
- 5 டன் செல்வகாக செங்க\*]பு சகாட்டு விழுப்பரையக் கிருமுனேப்ப[ா]டித் தாமர்காட்டு தாமருடை[ய\*] ஐயா றகைச் சார்த்தி ஐககா தவளக[ாட்]டுக் கு அக்கைக்கூற்றத்துத் திருக்கொ
- 6 வலூர் திருவி**ரட்டாகமுடையா**ர் கொயிலிலெ சது <sub>த</sub>ாதி**த்த**வற் கின்றெரிய வைய்**த்த** திரு-ன<u>க</u>ாவிளக்கு ஒன்றினுக்கு வைத்த சாவா முவாப் பெரும்பசு ஙமிஉ

7 இத பதாபெறுπ் ஈடுசெஷ் ∭-

21 இனியாக<sup>1</sup>

# No. 886.

(A.R. No. 258 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

1 ஸுலி ஸ்ரீ [[]\*] கிருமகள் மருவிய செக்கொல்வ-2 எவக் றன் முக்கொன் செஃன பின்ன தவாக முக்கெ-3 திரெந்ற இரட்டபாடி எழுரையிலக்கமுங கொண்டு கொல்-4 லாபுரத்து ஜயஜும்ப நாட்[டி] முழாஃண தவி[ா\*]த்து பிக்கா-5 ீண [ெ]சலித்தி எதிரமர் பெருது எண்டிசை கிகழ மு-6 ையது கேறங்க ஆஹவ[மில்வன் அடற்செட்ண யெ-7 ல்லாம் பாச[கு\*] கிகழப் பசும்பிண மாக்கி பெசாற்றங்-8 கரைக் கொப்பத்து ஆஹவமல்ல னமர் புறக்குடுப்ப ஆங்-9 கவக் ஆண்புங் குதிரையும் ஓட்டக [கிரைகளும் பெண்டிர் பண்டாரமும் 10 விலவமும் கொண்டு விரவல்ஹாஸ [ ந ]த்து விற்றிருகருளி நகொப்பசகெசரிவரு-11 சாக உடைய[ார்] ஸ்ரோஜெது நிஷவ்ச்சு யாண்டு கு-ஆவது ||— ஜகணு[த]வள்காட்டு-12 க்கு அக்கெச் கே ]ற்றத்து மருதாரொமெ அரையர் மாச [ ம ]சொகியாற் வெலாபதி-கள் நட விவேகொண்டு *கிரு*[க்]கொவலூர்**த் தி**ருவி**ர[ட்டா]கமுடை**[ய\*] 13 எம்பராஜர்பக்கல் மாதெவற்க்கு வைவீவிளக்கு-14 ப்புறமாக நாங்க[ள்st] விற்றக்குடுத்த ஙிலமாவ*து எ*ங்க[ளு]ர் சாஜவிச்சா **தி**சப்பெ**செ**ரிக் குண்டினில் தடி ஆடிறேல் 15 திருவுவகள $\lceil x_{f B}
ceil$ படிகொலால் இரண்டா $\lceil u_{f B}
ceil$ ரங் கு $\mu$  . . . . ஒருவெனியாக வெனி ஒக்*அக்கு காற்பாற்*கெல்-16 ஃ கெருவம்பாக்கிழாக் பட்டிரிசேயில் . . . சதண . . . . . அக்கு . . தெக்போற்-கெல்ஃ எர்ப்பட்டிக்கு வடக்கு 17 மெல்பாறகெல்லே சாஜவிச்சாதிசப்பெ(ர்)செரி[க்\*]கு . . . . கிழக்கு வடபாற்-கெல்லே அம்பல[ப்]பட்டிக்குப் பா[ய்\*]-18  $^{\text{th}}$  வர $\left[$ ய $^{+}\right]$ க்கா ஆக்கு 5 தற்கு  $^{\circ}$ இ $\left[$ க் $^{*}\right]$ காக்கெல்லே கடுவுபட்ட கிலம் ஒரு வெளி $\left[$ க் $^{*}\right]$ கு வாறு ஆசை≋ வூ.ுக்∸்வ√ருா இகை-19 உரவ $_{\mathcal{O}}$ மும் அ $_{\mathcal{D}}$ [க்]ௌண்டு இந்நிலம் [சது ரா தித்த]வல் இறையினியாக **வி**ற்று[க்குடுத் தொ][ம்\*] [மருதா][ரூ\*]சொம் இதை[க்\*]கு முக்பு கிர்பாயும் பரி-20 செ [மி]  $ec{s}$ ரும் கிழ்கிரும் பெ*அவதாகவு* . . . . . பெ*ருதொ*மாக**வு**ம் இப்பரிசு  $\widehat{g}$ න $\overline{p}$ -

#### No. 887.

(A.R. No. 259 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

1 ஸுஷி ஸ்ரீ [||\*]
2 விரைமெ தூணயாகவு டீயோக ்]3 ம [ய]ணியாகவுஞ் செங்கொ [லொச்]4 சிக் கருங்கலி கடி தோ தெ [ன்\*] ஸ்ணே த5 [ஃ] கொண்டு செரு?ணத் திறை [டு]6 [க] ாண்டு வெ [ங]களத் தாடுவையில்]7 [ல\*] மோ [ஜ]ம்மடி வென்கண்டு வெங்[கை]8 [காடு] மிட்டு தே [ன்] அடன் பிறகு [மு]ன்னவிர்] விர\*]-

```
9 த முடித்த த[ந்]நடி பணின வீஜையாத்[ததர் |-
10 இ வெங்கைமண்டல் ம[ரு]ள தன் கழல[டி]
11 [பணி]க மன்னர்டு கடாசம் எறிது குடித்தருள் டெசா]-
12 [மி]சுவசீணக் [க]க்கரகெசத்தைக் [கெ]கெவிடத் தூத்[கி]
13 [த]ன்னடி யடைக [வி]க்கிசமாகித்தற்கு இரட்டப[ர]-
14  [ \wp ] எ றி து குடுத்தருளி உலகமுழுதுடையா  [  எா  ]  [ \wp ]ம் வீ ற்றிருகருளின கொப்பாகெசரிபதுரா  [ ன  ]
16 [உ]டையார் ஸீவிராரஜெகரசெவறகு யாண்டு [எ]-
17 [ழ]ாவது ஐநநாதவ[ள*]நாட்டுக குறுக்கைக்கூ-
18~[\dot{p}\dot{p}]த்து திருக்கொவலூர் திருவீரட்டாகமுடை-
19 யார்க்ர் கொயிகிலெ உத்தயசொழவள நா-
20 ட்டு வெட்டவலத்த இருக்கும் பூதடையாகி[ச]-
21 [ன்] பள்ளிமல்லி பூசனில் பட்டமைபில் ப•
22 [ங்கள காட்டு மாதளம்பாடி மாதளம்பாடிஉ-
23 டையான சொமன் தெவநாக கங்கைகொ.
24 ண்டசொழ பிருதிகங்கரையனென மெ-
25 ற்படியாீணச் சார்த்[தி^st] வைத்த திருதுகாவின	extbf{-}
26 க்கு ஒன் அக்கு வைத்த சாவா முவாபெ-
27 ரும்பசு நட்டி இவை கை[க்*]கொண்டு இவ்-
28 விளக்கு டீஷவவாடைநடுவற்கு எரிக்கககடு-
29 வொ[\dot{\mathbf{b}}^*] ஸூரoldsymbol{\epsilon}[\dot{\mathbf{b}}^*]உடைய\widehat{oldsymbol{arepsilon}}வவராoldsymbol{\epsilon}ூணசொம்
30~[ச]கராகி[த்^st]தவற் பதாஹெழூர ஈணெ_lphaஹா உ
                                    No. 888.
                            (A.R. No. 260 of 1902).
                               IN THE SAME PLACE.
 1 ஸூஷி ஞீ [||*] கிருமவுனி வளர இறகி-
 2 வ மடர்தையும் பொ\dot{p}[G^*]சபப் பாவைபுஞ் சிர்-
 3 த்தனிச் செல்வியுக் தன பெருக்தெவியாக
 4 இன்புற கெடுதுபி ரூழியுளி(னபுறனெ இ)டை-
 5 துரைநாடுக் தூடர்வனவெளிப் படர் வனவாசிச் சு.
 6 ள்ளிச்சூழ்மதிட் கொள்ளிப்பாக்கையும் கண்ணற்க-
 7 ருமுசண் மண்ணேகடககமும் பொருதடர்த் திழத்தசை-
 8 சர் தம் முடியும் ஆங்கவன தெவிய சொங்கெழில் முடியு மு-
 9 ன்னவர்பக்கல் தென க(ா)வர் வைத்( கி)[த*] சுக்தாமுடியும் இக்கிர
10 தைமுக் தெண்டிசை ஈழமண்டல முழுவதும் எறிபடை-
11 க் கொளர் முறைமையிற் சூடுங் குலதனமாகிய பலர்புகழ்
12 முடியுள் செங்ககிர்மாலே வெங்கதிர்வெலே தொல்பெருங்-
13 காவல் பல்பழக்கிவு மாப்பெருக் தண்டாற் கொண்ட கொப்ப[ர]-
14 கெசரிபதுரான புரீராஜெக்கிராசோழுதெவாசூ யிர்*ிண்டு
15 கு-வத மிலாடான ஜனநாதவளநாட்டுக் குறக்கைக்கூ-
16 ற்றத்து கிருக்கொவலூர் க்ருவிரட்டானம்உடைய ம(ா)ஹா-
17 தெவர்சு மிலாடுடை[யா]ன் இராமன மும்முடிசொழ்
18 ன இசாஜெக்கிசசொழ மிலாடுடை[யா]்ன் இட்ட பொன்-19 னின் தட்டம் ஒன்று குடிஞை[க்*]கல்லால் கிறை இருப-
20 தின் கழஞ்சும் இவர் தடிபியார இசாமன் மறவடிகளா-
21 ன முடிகண்டசொழ மிலாடுடை[யா]ர் இட்ட பொற்கை ஈச்-
22 சொப்பி ஒன்று கிறை குடினைக்கல்லால அலகு கிடை23 றப்படி பொன் இரு\left[ u^{*} \right]த்து முக்கழஞ்செ அரைக்காலும் இடை
24 வ சந்தொரத்த்தவற் பன்மாஹெனூர ஈகெoldsymbol{arphi}
                                    No. 889.
                            (A.R. No. 261 of 1902).
```

### IN THE SAME PLACE.

1 வூஷீ 🥳 [||\*] திருமன்னி வளர இருங்ல மடன்தையும் பொற்செயப் பாவையு-

<sup>2</sup> ம் சீர்த்தனிச் செல்வியும் தன் பெருக்தெவியசாகி இன்புற 2[க]டிதியில் ஊழியுள் இடை -(ய்)துறை-

- 3 நாடுக் தூடர்வனவெலிப் படர் வனவாகியுஞ் சுள்ளிச்சூழ் மதிட் கொள்ளிப்பாக்கையும் நண்ணற்கருமுர-
- 4 ண் மண்ணேக்கடக்கமும் பொருதட ரீழத்தரைசர் த[ம்\*] முடியும் ஆங்கவர் **தெவிய** ரொங்கெழி-
- 5 ல் முடியு முன்னவர்பக்கற் றென்னவர் வைத்த சுந்தரமுடியும் இந்திர சூரமுக் தெண்-
- 6 டிரை சழமண்டல முழுவதம் எறிபடைக் கொளர் முறைமையிற் சூடுங் குல-
- 7 தனமாகிய பலர்புகழ் முடியுஞ் செங்கதிர் மாஃயுஞ் சங்கதிர் வெலேத் தொல்பெருங்காவ-
- 8 ம் பல்பழக்கே(ப்)வு மாப்பொரு தண்டாற் கொண்ட கொப்பசகெசரி**வ**துரான ஸ்ரி**ரா-**ஜென<sub>ர</sub>சொ-
- 9 எடுவர்க்கு யாண்டு சு-ஆவது மலாடான ஜனநாதவளநாட்டுக் கு*று*க்கை[க்\*]கூற்**றத்து** மருதார் ஊரொ-
- 10 ம் திருக்கொவ[அா]ர்த் திருவீ**ரட்டானமுடைய** ஹோஷெ்வர் திருக்கவானம் இ**ரா**ஜெ**க**ு-
- 11 [கக]வானக்குடிகள் முவர்க்கு கிலகிவகமாக காங்கள் விற்றக்குடுத்த கிலமாவது எங்களூர் இரா-
- 12 [ஜ]வீஜ்ஜா கிரப்பெரெரி[க்\*] கிழ் பொ துகிலமான கிலத்துக்குக் கிழ்ப**ா**ற்கெல்லே பெருஞ்-சாத்தக்கா-
- 13 வதிகள் கொற்பாட்டுக்கு மெற்குக் தென்பா**ர்**கெல்லே பள்ளிச்சடைம் இயக்கிபட்டிக்கு வடக்கு மெ-
- 14 ல்பாற்கெல்லே **எட்**டிகள் கொற்பா**ட்டுக்கு**க் கிழக்கும் வடபாற்கெல**ே எ**ரிஙின்றுங் கிழக்குகொக்கிப்
- 15 [ெபாக பெருவாய்க்காலுக்குத் தெற்கும் இவ்விசைத்த பெருநான்கெல்ஃயு ளகப்பட்ட நிலம் ப-
- 17 ம் எழுமாவசை இன்னில மெழுமாவசைக்கு வடை விலே உரவு மும் இறை உரவு மும் இதெவர் ஸ்ரீபண் டாசத்தெயற-
- 18 க்கொண்டு இன்னிலஞ் ச**திசாதித்தவல்** இ**றை**பினியாக விற்றுக்குடு**த்தொ**[ம்\*] மரு*தூர்* ஊதொம் இன்னில-
- 19 த்துக்கு முனபு நீர் பாயும் பரிசெய் மிய்[கு]ிருங் கிணீரும் பாயப்பெறுவதாகவும் இன்-னிலத்தககு வெட்டி
- 20 வெதிகோ அமஞ்சி காட்ட[ப்\*]பெருதொமாக இப்பரிசு இறையினியாக விற்றுக்குடுத்-தொ[ு்\*] மருதார் ஊரொம் இ-
- 21 த்திரு நகவானத்துத் திருப்பள்ளித்தாமம் இத்திரு நகவானக்குடிகள் முவரும் பறித் தட்-டக்கடவார்களா-
- 22 கவும் இப்பரிசு இத்திருநடிவானஞ் செய்வி(ய்)த்து இத்திருநடிவானக்குடிக[ள்\*] மூவர்க்கு
- 23 சண்ராதித்தவல் இறையில். நிலநிவகமா[க\*] இதெவர் ஞிபண்டாரத்தெய் இன்-னிலத்து-
- 24 க்கு வெண்டும் வீலேஉரவ, மும் இறைஉரவ, முங் குடுப்பித்து ஙிவகஞ் செய்வித்த[ா]-
- 25 ன் சொழமண்டலத்த அருமொழிதெவ[வ\*ிளகாட்டு மங்கலகாட்டு
- 26 இளமங்கலமுடையான் சிச்சல் ஜீயாருர் இது வதாஹெழூரா  $\pi$ -
- 27 @@#\$ [|\*]

#### No. 890.

(A.R. No. 262 of 1902).

- 1 ஹுஸ் ஸ்ரீ [||\*] பூமருவியே கிசைமூகத்தொக் [ப]டைத்த பெரும்புவி விளங்க தெமருவியே [ப]தக்துளவித் கிருகெடுமால் விவகெக்க கிராழி புடைத்த . . . . . . . . . . தயகுலத் தவதரித்து கருங்கலியின் பிரு கொதுங்கக் கதிர்வெண்குடை கிலா வெறிப்ப வருங்கதிரிக் வெயில் விரிக்கும் மணிமகுடம் பு-
- 2 [ணே]ந்தருளி மண் களிப்பவும மன**ங்** களிப்பவும் மலர்மடந்தையர்முதல் மங்[க\*]யர் கண் களிபபவுந் தண்ணளிப்ப பெருங்க[ரு]ணேயால் முதல்க்காவல் பூண்டு செம்பொன் வீரவில்[ஹாஸநத்து] புவனமுழு**துடையாளெ**ரும் விற்[நி]ருந்த(த)ருளிய கொ**இரா-**ஜிகசரிபற்மரான கிருவுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீஇராஜாதிசாஜிஉவற்கு யாண்டு இ

- 3 வது இரா[சா\*]கிராசலளனட்டு மிலாட்டு குறுகலக்ககுறத்து <sup>1</sup> திருக்கொவலூருடையார் திருவிர**ட்டானமூடை**[ய காய]காற்கு கிளியூர் மஃயமாக் மஃயம் பெரியுடையகாயக்கு**க** இராசராச செதியராயனும் இறையூரக் பெரியுடையானுன இரா[ச\*]ரா[ச\*]க்கொல-லராயனும் இவ்**வி**ருவொம் இக்குயனர் கொயினில் ஐயர் ஒற்றிபாழ்வார்
- 4 புலவரடியாக இரா[ச\*]ராச செதியராயக் செணேமிகாமக் எழுக்கருளிவித்த செதிகாயகற்-கும் காச்சியாற்கும் பெரியாணப்பிள்ளேயாற்கும் திருகா(ள்)ளெழுக்கருளும் அழகிய பின்ளேயாற்கும் [சாத்து]படி அமுதுபடிக்கும் தைத்திருகான் எழுக்கருளவும் மற்றும் பலபணி கிமக்தக்காறற்கும் திருக்கொ[வ\*]லூரில் அகத்தெரிபற்றில் காங்கள் விட்ட கிலத்துக்கு மெல்பாற்கெ-
- 5 ல்லே சாகரைக்கும் குளிவிகுழி பள்ளிச்சர்[த]த்துக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே நத்தத்-துக்கு தெற்கும் கிழ்பாற்கெல்லே கி[ற்]றெரித்தொட்டுக்கு மெற்கும் தெ[ர்]பாற்-கெல்லே சர்திராதித்தர் தாம்பிகிர்றும் கிழக்குகொ[க்\*]கி பொர்த வாய்க்காலுக[கு]-
- 6 ம் [ெப]ாக்கி திருமால் பெரிய(க்)க[ை]ாக்கும் வடக்கு அகத்தெரி காறபாற்கெல்லே உள் அக-ப்பட நிலத்தில் பழக்தெவ[தா]க[ம்\*] நிக்கி நிக்கிகின்ற நிலத்துக்கு மரமஞ்சாடி பாடி-காவலும் வெண்டுகொறும் . . விசதம் புதியிது மணேகாட்சிப்[ெப]-
- 7 அம் கூரைக்காசு கிடாக்காசும் மற்றும் எப்பெற்பட்ட ஆயமும் கொள்ள[க்\*]கடவு த[ல்\*]-லவாகவும் இந்த நிலத்துக்கு [நி] . . காலிலெ [கொ]ள்ளக்கடவதாகவும் மற்றுென்-அம் கொள்ளக்கடவு த[ல\*]லவாகவும் இந்நாயஞர் எழுந்தருளுகிற
- 8 கிழைத்திருவிதிஆன செதினையகப்பெருக்தெருவும் இதுக்குக் கிழக்குள்ள ஈத்தமும் குக[ன்]குழி இன்மையனு[்ற]கு செங்கழுனி[ா\*][த்] கிருப்பள்ளித்தாம[ம்] ஆக்கி சாத்-திபருநுகைக்கு . . . . . . . . . . . . . இது . . வலல-வசையக் சத்தியம் இது [பன்மாஹெ]லூர ரகைஷ் [||\*]

# No. 891.

(A.R. No. 263 of 1902).

# On the north wall of the mandapa in front of the same shrine.

- 1 . . . கிருமன்னி வளர இருகில மடக்தையும் பொற்[ெ\*]சபப் பாவையுஞ் கிர்த்தனிச் செலவியுக் தன் பெருகெவியரா(க்)கி இன்புற கெடு தயர் ஊழியு ளிடை தரைகாடு குடிடர்வனவெலிப்படர் வனவாகியுஞ் சுள்ளிச்சூழ் மதிட் கொள்ளிப்பாக்கையும் கண்ண ந்கருமுரண மண்ணேக்கடக்கமும் பொருதட லிழத்தரையர் த[ம்\*] முடியு மாங்கவர் தெவிய சொங்கெழில் முடியு முன்னவர்பக்கல் தென்னலர் வைத்த சுடிரமுயு மிது தருமு மு தெண்டிரை ஈழமண்டலமுழுவது மெறிபடை . . . ர் முறைமையிர்[ச்] சூடுங் குலதனமாகிய பலர் புகழ் முடியுஞ் செங் . . . . . . . . வெலேத் தொல்பெருங்காவற் பல்பழுகிவு மாப்பொருக் தண்டாற் கொண்ட கொப்பரகெசரிவ நகரின் மூரிகைக்கூற்-

- பதின் கழஞ்சும் வெள்ளிக் குடமொன்று நிறை நாநூற் றெருபத் தெண்கழஞ்சும் வெள்ளிக் குட மொன அ நிறை நா நூற் றைமபத்து நாற்கழஞ்சும் இன்னுடுகண்காணி . . . இள**மங்கலமுடையான்** சிச்[சல்] ஸ்ரீயாருர் **எழு**கரு**றுவித்த** ஞ்ச இசண்டு வாளி பிரணடும் பொற்பூ நா ஆம்காற்காறை மிசனைடும் பாடக மிசண்டும் கற்கட்டின மொதிச மொன்ற வணேயி விசாணடும் வட்டமணிவட மொன்றுமாக இசாஜ-முர ஈகௌு[|\*] No. 892. (A.R. No. 264 of 1902). IN THE SAME PLACE. 1 வூலி சூ [\*]குவொத்துங்கசொழ்செவற்கு யாண்டு நமக-ஆவது மலாடான ஜனநாத-நம்பலக்கூ**த்த**(ன்)நான காலிங்கராஜெக்ன் இத்திருக்கொவலூரான ம*துரா*குகச்ச*து*-வெ**ு கிமங்கலத்**து ஸெஹெயாாப(ா)க்[க<sub>]</sub>ல் கா[ன\*] விலேகுடுத்துக் கொண்டு**-**
  - No. 893.

 $(A.R.\ No.\ 265\ of\ 1902).$ 

#### IN THE SAME PLACE.

1 ஆஸ் ஸ்ரீ []\*] கொப்பசகெசரி[ப\*] த[ர்\*]க்கு யாண்டு மிடு-ஆவது மலாட்டுக் குறுக்-கை க்\*ிக ற்றத்து திருக்-

2 டைப தெங்கணெட்ட கிருவிரட்டாகமுடையாற்கு திருக்காவனமாக கான் விட்டுக்-

- 2 கொவனூர்த் திருவிசட்டாகத்தாள்வார்க்குப் பாலூர்க்கூற்றத்து பாலூர்உடைய தலே-யாட்டி திருவிடைசெய ]-
- 3 ன் கும் கூட் வாகவர் பாலூர்காட்டு முவெக்தவெளாக் சது ராகி[க்\*] தவல் வைத்த கொக்தாவினக் கொக்றி-
- 4 துக்கு நிசதம் உழக்கு நெ[ய்\*]கொண் டெரிக்க திருக்கொவலூர் ஸமையா(ர்)ரிடை கொண்ட நிலம் களிபகழுகிக் காணி.
- 5 கொலப்பாட்டில் மெக்கடைய கார்செயூம் வீஃ உரவலு(ய)மும் இறைஉரவலுமும் குடுத்துக் கொண்டு [ை]வத்தென இவிளக்கெரிய இ-
- 6 ட்ட ஈழவினக்கு ஒன்ற இது ப[i]ோ ஹெனூர ர(i)கெஷ $[\parallel st 
  ceil$

# No. 894.

(A.R. No. 266 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூல் ஸ்ரீ [||\*] கந்[\*]ரதெவற்க்கு யாண்டு உலக-ருவது மலாட்டுக் குறு[க்\*]கைகூற்-ற**த்து** திருக்கொவ-
- 2 லூர் திருவிரட்டானத்து ஆள்வார்க்கு கற்ப்பூண்டிகாடுடைய பாபூமிகன் மல்லன்-
- 3 ஆகிய கண்டாரதித்த பல்லவரையன் ஒரு கொகாவிளக்கு[க்\*]கு சகராதிதிவல ² (இட
- $m{4}$  வைத்த $^{'}$ ஆடு தொண்ணூற இவை வ $_{rac{\pi}{2}}$ ரெஹெரு சகெ $m{\phi}[\parallel^{*}]$

#### No. 895.

(A.R. No. 266-A of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 வுவல் ஸ்ரீ [||\*] கடைசெவுக்க்கு யாண்டு இருபத்துநாலாவது மலாட்டுக் குறுக்கை-
- 2 கூற்றத்து திருக்கொவலூர் திருவிரட்டானத்தாள்வார்க்கு கற்பூண்டிகாடு-
- $oldsymbol{3}$  டைய பரபூமிகன் மல்லனுகிய கண்டரா தித்தப் பல்லவரைய $oldsymbol{eta}$  ஆன $^3$

கொண்டு 1

<sup>1</sup> The inscription is very much damaged and incomplete.

² Read சநரைத்தவல்.

s The rest of the inscription is lost.

# No. 896.

(A.R. No. 267 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 144.

#### No. 897.

(A.R. No. 268 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published Ibid. p. 142.

#### No. 898.

(A.R. No. 269 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 வூஷி டூ [ $\parallel^*$ ] கன்னrதெவற் கியாண்டு மிகூ-ஆவது வாணகொப்பாடிப் பெ-
- 2 ண்ணேவடகரை நித்[தவி]ொதச்சதுவெ-கிமங்கலத்து வடுமெயாம்

3 எங்கள் தெருக்கொடுங்கல் உஹாப்

# No. 899.

(A.R. No. 270 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 வூவூ மூ [||\*] கடைுகைவற்க்கு யாண்டு உலகு-ஆவது மலாட்டுக் கு.அ. . . . .
- 2 த்து திருக்கொவலார்த் திருவிரட்டானத்தாழ்வார்க்கு பாண்
- 3 கனூர்க்கூற்றத்தத் தெனூருடைய வானவன் முடுவ்கூடுவான் ம
- 4 கொமளம் ச<sub>க</sub>ராத்த்தவல் வைத்த கொகோவிளக்கு ஒ
- 5 த்த சாவா முவா பெசாடு தா[அ] இவை வநாடு ஹெழூரா ரு கெஷ் [||\*]

# No. 900.

(A.R. No. 271 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 வூஷீ 🥰 [ $\|*]$  கொப்பாகெவரிவஜ்-3க்கி யா-
- 2 ண்டு இரண்டாவது மலாட்டுக் குறு-
- 3 க்கை[க்\*]கூற்றத்*து*த் திருக்கொவலூர்*த்* தி-
- 4 ருவீரட்டானமுடையார்க்கு மிலாடுடையா-
- 5 ர் அக[ள]ங்கன் மலேயராகி[்த்]தடைய செம்-
- 6 [பி]யன மிலாடுடையார் [ை\*]வத்த கொக்தாவிளக்கு இரவும் பகஆம் சக்கிசா தித்தவா இ-
- 7 சண்டி அக்கு வை**த்த ஆ**டு **நா**ற்றுத் தொண்ணூற்று இசண்டு இவை பன்மாஹெசசுவச ாகெத் []|\*]

#### No. 901.

(A.R. No. 272 of 1902).

- 1 வூ வி  $m{\psi}$   $m{\psi}$  [ $\|m{*}\|$  கொமா  $m{p}$ பன்மர்  $m{s}[m{\psi}]$ புவனச்சக்கரவ**த்** திக**ள்** ஸ்ரீசன் தரபாண் -
- 2 டியதெவ[ர்\*]க்கு யாண்டு ஸ்-ஆவது மலாடாகிய ஐநுதைவளைஞட்டு குறக்கை[க்\*]கூ-
- 3 ற்றத்து திருக்கொவலூர் உடையார் திருவிரட்டானமுடைய நாயனர்[க்\*]கு இவ்வூர் சாவி-
- 4 க நகரத்தாரொம் இன்றையனர் திருநாள்களுக்கு திருக்கொடி படவை திருக்காரொளி
- 5 திருவாசிகை [தி]ருவாடியூரம் இவை(வ)க்கு திருமன்தரக்கொடி [இ]ட எங்களுக்கு வகையன்-
- 6 பள்ளத்தில் அடைத்த குழி ஆயிரமும் கைக்கொண்டு இடக்கடவொம் சாவி.
- 7 கககரத்தாரொம் இது பன்?ாஹெமூரர் சகெஷ [[[\*]

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription stops here.

# No. 902.

(A.R. No. 273 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in South-Indian Inscriptions, Vol. III, p. 199.

# No. 903.

(A.R. No. 274 of 1902).

IN THE SAME PLACE.					
l ஆ <sub>வ</sub> ி ஞீ [#*] [தி மலாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்ற <b>த்துத்</b> திருக்-					
2 கொவலூர்த் தெரு திருக்கொவலூ[ர்]க் கிழைச்செரி- யும் மெலேச்செரியு-					
3 ம் பெசாக்கி					
4 கொக்தா[விளக் ெ]கான் மினுக்கு நிசத முழக்கு கெய் பெரிளமையால் வகராதித் தவ லட்ட					
$ar{b}$ [வைத்த] சாவா முவாப் பெராடு தொண்ணூ $[\dot{p}$ ரு $m{p}]^1$					
$N_0$ . 904.					
(A.R. No. 275 of 1902).					
IN THE SAME PLACE.					
1 ஸூஓஃ ஸ்ரீ [∥*] யாண்டு நடஆவது மலாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து திரு- 2 க்கொவலூர் திருவிரட்டானமுடைய மஹாடி வர்க்கு கொண்- 3 டநாடுடைபார் தாயார் நாயகன் மருதக்கன் ஒரு திருவின- 4 க்குக்கு வைத்த பொன் ௰டு ்டு ஏ² இப்பொன் பதினஞ்- 5 கழஞ்செய் கா(லா)வின் பலிசையாலெய் சந ரோதித்தகால-					
$6$ மும் எரிப்பொமாகொம் திருக்கொவலூர் ககரத்தொம் இது பதா $oldsymbol{a}$ ஊனூர $oldsymbol{r}$ மெக் $oldsymbol{s}$ $[\ *]$					
$N_0$ . 905.					
(A.R. No. 276 of 1902).					
IN THE SAME PLACE.					
1 ஹஹீ ஸ்ரீ [  *] வீசபாண்டியன் தவேயும் செசலன் சாவேயும் இலங்கையும் இச					
்					
பான் தா <b>ங்</b> கி ஆருரா <b>க செ</b> ம்பியன் உகாமகிரி எழு ஊருனுவித்த ப					
4 ண்டு உடையார் தொருவி <b>ரட்டா</b> கமுடையார்⊜ மிவ <u>க</u> ம் செய்தபடி ∥ <b>ட</b>					
5 சமெய் கொண்டு கி <b>றி</b> ணுடும் ஒன் <b>றிய மெ</b> [ய்]ப்பூ					
Nos. 906-909.					
(A.R. Nos. 277-280 of 1902).					
IN THE SAME PLACE.					
Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, pp. 139 and 141.					

The inscription is mutilated.
The akshara σ stands for επώ.
The right end of the inscription is lost.

# No. 910.

(A.R. No. 281 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

1 வூஷ் டூ [ $\parallel^*$ ] கொப்பாகெவரிவஜ்-க்கி யாண்டு இ-2 சண்டாவது மலாட்டுக் குறுக்டைகி-3 க்கூற்ற**த்து**த் திருக்கொவறார்த் திருவீரட்டா[ன]-4 முடையா[ர்]க்கு கண்டன் பட்டார்களுகிய பங்கசுக்க 5 ப்பெசு ை[ச]யன் [ன‡]வத்த விளக்கு அஞ்சு ஐக்கு ஆடு கா[ ஹாற்]-6 அ எண்பது இவர்[அரசுமார் தபிரமிது இருநாழி பி 7 . . எழு இவை பன்மாபெச்சுவரர் சக்கை [ 🎼 ]

#### No. 911.

(A.R. No. 282 of 1902).

On the west wall of the kitchen in the same temple.

- 1 வைக் சூ [||\*] குலொத்துங்கசொழுதெவர்க்கு பாண்டு கூ-வத இரா[ச\*]ரா[ச\*]வள-காட்டு மிலாட்டு-
- 2் க் கு*று*க்கைக்கு*ற்றத்துத்* திருக்கொவலூர் உடையார் திருவிரட்டாகமுடையார் கொடி-
- 3 வில் தெவகன்மிகளுஞ் சிமாயெ வுறிவரக் கண்காணிசெய்வாருஞ் சிகாரிபஞ்செ-
- 4 ய்வாருங் கொயிற் கணக்கனும் இவ்விணவொம் வியாபாரி புடையமுடி[க] ந் தி-
- 5 ருக்காளத்திஉதையற்கு நாங்கள் நிலவிலேய வணம் பண்ணிக்குடுத்தபடிட இவர் எழுந்-தருளிவித்த
- நாயநாற்கும் நாச்சியாற்கு[ம்\*] அமு*துசெ*ய்தருள நாள் ஒன்*று*க்கு அரிசி அறுநாழியும் கை இய மு]-
- 7 து தபிரமுதும் செல்வதாக விட்ட சிலம் இத்தெவர் தெவதாகம் வெட்டுர்கெவர்
- 8 கெல் பருத்திகொல்பாட்டில் உடையாணடி என்று பெருடைய செறு தடி முன்றி-*நா*ல் குழி²

# No. 912.

(A.R. No. 283 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 வழுத் ஸ்ரீ [[\*] சி ஹுவகச்சக்கரவத்திகள் சிகுலொத்தங்-
- 2 கசொழதெ[வற்] து யாண்டு நுலநடவது ஆற்றார்கூ-3 ற்றத்து ஆறகநூருடைய மகதெசர் இரா[ச\*]ரொ[ச\*]தெவர் 4 பொர்பரப்பிகார் வாணகொவரையக்டு நர் உ]டையார்

- 5 திருவிரட்டாகமுடைய காயகாற்கு இருமெற்பூச்சு[க்\*]தும் இருப்ப-6 ரிசட்டதுக்கும் கொயி[வி\*]ஆம் திருமடைவினாக[க்\*]திலும் உள்ள குற்ற-
- 7 தெண்டமும் தறிபிறை காசம் கடையிறையு[ம்\*] கக்காரிறையும் ஆசு-
- 8 வி கா[சம்] பட்டிதெண்டமும் திருநாளில் சிபாதம்தாங்க வாரா-
- 9 த ஆட்த் தெண்டமும் விள[க்\*]காள் தெண்டமும் உடையாற்கு விட்-10 டு கல் வெட்டி செ[ன் \*] வாணதொவரையடுக் இது இறக்குவா-
- 11 க் குரால்பசுத் திக்[ரு]ர் பாவமும் கொண்டு காக் எறுகிற குதிரை க்\*ிகு பு-

#### No. 913.

(A.R. No. 284 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

1 வூவி ஸ்ரீ [||\*] பூமெவு வளர் திருப்பொக்மாது புணர காமெவு கவேமகள் கலம்பெரிது சிற**ப்**ப விசையமாமகள் வெ**ல்புயத் திருப்**ப இசைபிக்செல்வி எண்டிசை விளங்க கிருபர் வகிறைஞ்ச கிணில மடக்தையைத் திரு-

¹ The word ωτώσω is expressed by a symbol.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The inscription is incomplete.

- 2 மணம் புணர்க்**து செர்வளர் தருமக் மணிமுடி கவித்தெக** திருமுடி சூடி மல்ஃவஞால**த்து** பல்லுயிற் கெல்லாம் எல்ஃவி ஃக்ப**ம் இயல்வி**கில் இயல வெண்குடை கிழற்கிழ் செ**ங்**-கொ லொச்சி வாழி ப**ல்**லூழி ஆழி கடப்ப
- 3 செம்பொ**ர்** வீச[ஸி] ஹாஸ[ க\*]த்து பு′வ**ர**)வனமுழுதுடையாளொடும் வீற்றிரு**க**-ருளிய கொவிராஜகெசரிபற்மரான கிரூ வகச்சகரவர்த்திகள் மூருலொத்தங்க-சொழு**ெவர்க்கு யா**ண்டு டு-ஆவது மலாடாகிய ஜக-
- 4 நாதவளநாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து கிருக்கொவலூர் ஆனுடையார் திருவிரட்டாந-முடையார் கொபிலில் திருப்ப[ள்\*]ளியறைஆனுடையானுக்கு திருநாயற்றுக்கிழ-மெதொறும் புறம்பெ எழுந்தருளி திருவொலக்கஞ்செ-
- 5 ய்து அமுதுசெ[ய்]கருளுகைக்கு அரிசி இருதாணிப் பதக்குக்கும் மறறும் வெண்டுவகத்-துக்கு பெண்ணேகதிவாணன் மாக்காலால் உ இரு[க]லகெய் தூணிப் பதக்குக்கும் கிளி-யூர் மீலைமாக் மீலையக் மீலேய(க்) காக குலொத்துங்கசொழுச்செ-
- 6 தியார[ய]க் வெண்டிக்கொள்ள இவ்வானுடையானுக்கு இவ்வூர் வைடுஹயொம் தாகம்-பண்ணிக கிலமாவது சிதாரிகிலத்துக்குக் கிழக்கு சாரைக்காவில் கிழ்பொகி வாய்க்கா-ஆக்கு வடக்கு தடி குடுகா-கால் குழி தூடுகவ-ம் இக்கா-
- 7 **ஆ**க்கு தெ**ற்கு** தடி ச-கால் குழி சுராகம**ு**-ம் கிழ்போகி வாப்க்கால் குழி மிக-ம் இத்உெவர் செவகாகம் சாட்டுமுக்காலுக்கு கிழக்கு ஆலஞ்செய் தடி உ-கால் குழி எராஉயி-ம் சாக்கியக் தடி க-கால் குழி கராஉமி-ம்
- 8 நகரத்தா குடி க-நால் குழி நா-ம் ஆகக் குழி முவாமிரத்தால் நிலம் ஒந்றரை வெலியும் இவ்வூர் வூடுஹாரை வெண்டிக்கொள்ள இஙிமகம் செல்வதாக இக்கொயில் சிவ-வராஊணர்(ப்)பக்கல் விட்டொம்
- 9 இவ்வூர் ஸைலெயோம் இ[து] வதுர[டு]ஹரூ[ா ஈகெஷே] [||\*]

#### No. 914.

(A.R. No. 285 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லீ மூராஸ்— [#\*] கிரைவகசகரவர்த்திகள் பூடுகொலொத்தங்க சொழிகவற்கு யா-ண்டு<sup>2</sup> ச-ஆவது
- 2 மலாடாகிய ஜக்காதவளகாட்டுக் குறுக்கைக்கூ $\dot{p}[p]$ த்து திருக்கொவலூர் ஆளுடையார்
- 3 திருவிரட்டாகமுடுடெயார் கொயிலில் இத்திருமடுடெப்ப[ள்\*]ளி செவ்வித்தாள் வடக-ரைஉடையாக் மகள் மஃவயன்
- 4 பெரியுடையானுக் விக்கிசமசோழச் செதியசாயக் அகமுடையாள் விக்கி[ச\*]மசொழக்கொ-
- 5 வலசாயன் தாப் உத்தமGசாழி இது பதாஹெனூரு ஈGGக்ot\* $\|$ உ

#### No. 915

(A.R. No. 286 of 1902)

#### IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஆதி ஸ்ரீ [∥\*] திரிபூவனசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழதெவர்க்கு யாண்டு இ-ஆவ-[த\*] உடை-
- 2 யார் தொவிர(ா)ட்ட [ா\*]னமுடைய நாயறர்[க்\*]கு கெளியூர் மஃவயமான் விக்கிரமசொழு-செதியா-
- 3 ாயனென் வை[த்\*]த திருநான் தாவிளக்கு ஒன் அக்கு இ**[ன்**\*]பைரை கிருவிளக்குமன்*ருடி* ஆரு[ன]ன்
- 4 செல்வக்கொன்பக்கல் விட்ட பசு முப்பத்திசண்டு இஷபம் ஒன்றும் திருவிச(ா)ட்டா-
- 5 *னநாழியாலெ* மா*த்து எண்ணுழி நெய்ஆக அள*[க்\*]க[க்\*]கடவேன் ஆருனன் செல்வ-
- 6 கொ(ன்)கெந் இத<sup>3</sup>

i The word Aff is expressed by a symbol

<sup>2</sup> The word wrest @ is denoted by a symbol.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> A few letters are lost at the end.

# No. 916.

# (A.R. No. 287 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுஹீ ஸ்ரீ [ $\|st$ ] கொனெரி**மெல்**கொண்டான் கிரஉுவனச்சக்கரவத்திகள் டிரிவிக்கிரமபா $oldsymbol{ ilde{a}}$ ண் டியதெவற்கு
- 2 யாண்டு அ-ஆவது கற்கடகநாயற்று வ-டுவ-வெக்ஷத்தை வெடியிம் வெள்ளிக்கிழமையும்
- 3 அத்தத்து நாள் மலாடாகிய ஜனனுதவளநாட்டுக குறுக்கைக்கூற்றத்து திருக்கொவலூர்
- 4 உடையார் திரு[வி]ரட்டானமுடைய காயஞர்[க்\*]கு கமபெரால கட்டின இராசாக்கள்-
- 5் ன் சந்திக்கும் திருநாநூக்கும் அழு தபடி சாத்திப்படி பூச்சுப்படி உள்ளிட்ட வெஞ்சன-க் க-
- 6 னுக்கும் திருக்கொவலூர்பற்று த[வ]சூர் [நான்கெல்]மேக னுன்பட்ட நஞ்சை புஞ்சை தறி-இறை த**ட்டா**ர்ப்பா**ட்ட**-
- 7 ம் செக்கிறை மீண இறை அழுகல்சரக்கு அங்காடிபாட்டம் ஆட்டிறை[ப்\*]பாட்டம் கடை-இறை கன்னுரிறை கா-
- 8 வடை மாவடை மற்று முள்பட்ட அணேத்தாயங்கள் கடமை குடிமை எவத்தெவை எப்-பெ*ற்பட்டன* -
- 9 வும் சந்திராதி[த்\*]தவரை செல்வதாக கல் வெட்டிகுடுத்தொம் இது பன்மாஹெமூர ரு-கை [[\*]

# No. 917.

# (A.R. No. 288 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூலூ டூ [ $\parallel^*$ ] திரிபுவநசக்கரவத்திகள் டூரார[ஜ]ராஜதெவ[ர் $^*$ ]க்கு யாண்-
- 2 டு உ-ஆவது மாஜமாஜவள**நாட்**டு குற[க்\*]கை[க்\*]கூற்[ற\*]த்து திருக்கொவலூர்
- 3 உடையார் திருவீர(ா)ட்டாகமுடைய காயகார்க்கு கிளியூர் மலேயமா-
- 4 க் இரையூராக பெரி[ய\*]உடையாக் இரா[ச\*]ரா[ச\*]ச் செதியராய(க்)கெக் தை உத்தர-5 அயகத்தில் உடையாரைத் தெண்டக்பண்ணி பெங்கள் தவப்பகார்-
- 6 க்கும் எகக்கும் கன்றுக நாக் வைத்த திருதுக்தாவிளக்கு எட்டுக்கு திரு
- 7 க்கொவலூரில் அகத்தெரி பொக்கில் வாவாத்துக்கை தெவதாநத்துக்கு
- 8 கிழக்கு நடுவுபொர வாய்க்கா அக்கு தெற்க்கு இறைஇலி திருநாந்தாவினக்-
- 9 கு[ப்\*]புறமாக ாான விட்ட தடி எட்டிகால் குழி உத-மும் திருவிதிக்கு கிழக்கு பழக்டுது-
- 10 வதாகம் சுதாரிபொக்குக்[கு\*] கிழக்கு கிழைதாற்றுக்கு கிழக்கு திருகக்கவகத்துக்கு
- 11 ற்கு கடுவில் பொக்கரைக்கு வடக்கும் கடு உட்பட்ட தடி எட்டிகால் குழி உது-
- 12 மும் ஆக குழி நாலாஇரமும் திருதுன்தாவிளக்கு[ப்]பு pமாக விட்டெக் இக்கொஇல் தி[கு]
- 13 ணுழிகை சபையார் கைக்கொண்டு தாங் $[s^*]$ ளெ உழுது பஇர் $(\dot{\sigma})$ ெச $[\dot{u}^*]$ த ச $[\dot{s}^*]$ தரா-
- கி $[\dot{s}^*]$ தவரை 14 யெரி $[\dot{s}^*]$ க $[\dot{s}^*]$ கடவ $[\dot{r}^*]$ களாகவும் இக்த கிலத்தக்கு கிரஅம $[ar{c}^*]$ சியும் ம $[\dot{p}^*]$ அம்
- 15 ண் தாரயங்களு[ம்\*] சிறுபாடிகாவலம் உள்பட வீட்டெக் இரா[ச\*]சா [ச\*]ச் செ கியாரய-
- 16 இது இ[ற]க்குவாக் கெங்கைஇடை குமரிஇடை குரால்பசு கொக்மூக் பாபம் கொ-
- 17 ள்வாக் எக் குதிரைக்கு புல்லு இடுகிற பறையநாக்கு தக் [மி]ணட்டியைக் குடுப்பாக்
- 18 இது பக்மாஹென்ன நா \* கெஷ் --

# No. 918

### (A.R. No. 289 of 1902).

# On the right of the entrance into the inner prakara of the same temple.

- 1 ஹுஷி 🧀 [ | \* ]*தி <sub>7</sub>ஹுவனசக்காவர்∙*
- 2 கள் ஸ்ரீஇராஜா(r)தராஜெவற்-
- 3 கு யாண்டு அ-வது திருக்கொ-
- 4 வலூருடையா[ர்] திருவிரட்டான[ம்]-
- 5 உடைய நாய[நிரற்கு கிருநந்தவ-
- 6 னப்புறம் திருநாவுக்கரை 1

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This inscription is left unfinished.

# No. 919.

(A.R. No. 290 of 1902).

#### ON THE LEFT OF THE SAME ENTRANCE.

1	வைவி ஸ்ரீ []்*ி கிரபுவனச்சகரவர்க்கி-	10 ரதாமையிற் இத்2வேர் தொருப்ப[ள்*]ளி-
	करा	11 [ப]றை ஆளுடையாளுக்கு திருகா-
2	மூ் குலொ <b>த்து</b> ங்கசொழ்5்⊋வர்[க்*]கு	12 பறு[கு*][கி]்டிகைமப்புறமாக கிளியூர்
	பாண்டு யி-ஆவது முலாடாகிய ஜ-	13 மீலையான பெரிய உடையாகா-
	னநாதவளநாட்டுக் குறுககைக்-	14 க குடுவாத்தேங்கசொழ செதியாாய-
	கூற்றத்து திருக்கொவ(ஸ்)ஆரர் திருவிர-	15 ன் உள்ளாளில் விட்ட நிலம் ஒன்றம <b>ை</b> -
	ட்டானமுடைபா[ர்*]க்க திருப்ப-	16 [பு]ம் காங்கள் கொள்ளக்கடவ பெரு-
	<b>[aii</b> * ]afi <b>j</b> -	17 ம்பாடிகாவலும் மற்அம் உள்ள ஆ-
	தாம தொடுப்பாற்கு முனபு கி-	18 ய[ந்*]களும் தெ
	ம <u>க</u> ுக் <b>கட்</b> நிப் பெற் <i>ற</i> வ <b>ரு</b> கிற கெ-	$19$ க்கைக் க $ au_{l}$
	வ்து குறணியும் காசு தன்றும் பெ-	20 [တ]နောကြိတ် ကြောင်းက ကြောင်းကြိတ် ကြောင့်မြော

# No. 920.

(A.R. No. 291 of 1902).

# On the base of the Dakshinamurti shrine in the same temple.

- 1 ஸூலி [ஸி\*] [||\*] திரி[பு]வனச்சக்கரவத்திகள ஸிகுலொத்தங்கசொழுதெவற்கு யாண்டு உய-வது இத்திருமண்டபம் செய்தான் பொனபரப்பிரையன மகதைப்-
- 2 பெருமாள் சக்தவிக்கிரகி ஆ[ற்] அடையான் சுத்தன் பட்டனை தில்லேகாயகவௌான்

### No. 921.

(A.R. No. 292 of 1902).

# On the north wall of the Brihannayaki shrine in the same temple.

- 1 ஸுஸ் ஸ்ரீ [\*||] திரிபுவகசக்கரவத்தி ஸிகுலொத்தங்கசொழுதெவருக்கு யாண்டு உயிது... ஆவது திருக்கொவ(ல்)லூர் உடையா[ர்\*] திருவிரட்டானமுடைய காயகார் கொயில் பெரியகாச்சியாருக்கு திருப்பாலேப்பக்தலிருக்கு[ம்\*] கை[க்\*]கொளக் பரம்பக் விரப-[த்\*]கிரபின்ஃரயெக் வை[த்\*]க சக்திவிளக்கு ஒ[க்]லுக்கு பண்டாரத்த ஒடு[க்\*]கிக கா[ச\*] நூற்லு முப்பதுக்கும் பண்டார[த்\*]கெ பொ[லி\*]சைமாத்து காழி யெண்ணே
- 2 விட்டு சக்திராதித்தவரை செல்வுதாக கை[க்\*]கொண்டொம் ஸ்ரீமாகே(ப)சுசரொம் இற. க்குவாக் கெங்கைஇடை குமரி[இ\*]டை [செய்த\*] பாவங் கொள்வார் பக்மாகெ[ஜாரி ாகை- [||\*]

#### No 922

(A.R. No. 293 of 1902).

- 1 ஸு<sub>த</sub>ி ஸ்ரீ [||\*] கிரவு-வகச்ச**க**ரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்தங்கசொழிதேவற்கு பாண்டு மிரி-ஆவது இராஜராஜவ[ள\*]காட்டு மிலாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து
- 2 திருக்கொவலூர் உடையார் திருக்குககிசுரமுடைய நாயகாற்குக் கிளியூர மஃயமாக இன[ர]யூரக் பெரி[ய#]உடையாகான இரா[ச#]ரா[ச#]ச் செதியராயனு[ம்#] நா-
- 3 யக் ஆகாசசூசக் விசஇசாஜெக்த[ச\*] செதியசாயணம் இவ்விருவொம் [த]ப்பில் மல்லயமாக் விட்டு இறங்கக் கிடக்**த** கிலம் இவ்வாண்டைப் பங்குனிம[ர\*]தம்
- 4 முதல் இறங்கல் மீட்டுக் குடுத்தொம் இ[ந்] நஞ் கிறுபாடிகாவல் கொள்வொ[ம்\*] அகவும் அகசாணி முக்காணியும் நர்புசளியும் உள்ளிட்ட குழி ஆயி-
- 5 **ம**த்து இருதூற்று ஐம்பதும் இ[ற]க்கல் மீட்டு கல்வெட்டி குடு[த்\*]தொம் இறக்குவார் வல்லவரையர் சத்திபடெய் ஸ்ரீரேஹெஸுமா உர-
- 6 QQ # 2

#### No. 923.

(A.R. No. 294 of 1902).

# On the south wall of same shrine.

- l திரிபுவா (வாக) சக்காவ[த்\*] திகள் சி[இ]ராசாராச தெவ[ற்\*] கு யாண்டு (டு) மிச-வது உ-டு[ெடெயா[ர்\*] (கு) கிருவி(ர்)ாட்டாரு[ம்\*] உடைய நாயார்[ற்\*] கு திரு-
- 2 வக்கொர் சொஃ [கெ]ார் இந்த அசசகொர் கிருநுந்தாவினை[க்\*]கு காறு[க்\*]கு திரு[வி]-சட்டார உழ[க்•]கால் கெ[ப்\*]க்கு பசு எட்டுக்கு நார்
- 3 மாத்து [இரு]காழி டெகுய் சக்கிரா[தி][த்\*]தவரை அள[க்\*]க[க்\*]கடவெக் செரலேக் கொகெக் இது பக்மாகெசுர இர*ெக்*தி [||\*]

# No. 924.

(A.R. No. 295 of 1902).

# ON A ROCK IN THE PRAKARA OF THE SAME TEMPLE.

1	ഖ	സ <sub>മു</sub> ഗി	وم	9 [	*	[@	கா	]ച്ചി	சை	ய	த <b>் திவி</b> க்கிரமப <i>ரு</i> ம-
<b>2</b>	ż	<u>s</u>	யா	ിൽ	эr (j)	_ LJ	<b>a</b> (a	_ ത്ര	ġτ[ (	າກີຄ	பது மல <b>ுட்</b> டுக் கு <b>-</b>
3	$\mathcal{X}$	7 கன	० स्ट	5 <b>65</b> ⊾,	ற்ற	த்த	சத்	£}(∏	நக்டு	) <b>க</b> ா ?	வ லூர்த் தி⊷
4	(17	รูลริ เก	<u>Ľ</u> L	_// 6	எத்.	து .	மா	தெ	வர்.	க்கு	கந்தாவின்–
5	க்	<b>66</b>	ர வு	ும்	பக	ல	(ம்)	மி	<i>ர</i> எ	ா டு	விளக் கெரிப்பக-
6	j	ල	എ(	<u>آ</u> د	ல்வி	) ] G	க்	<b>@</b> [	ளக	ரகெ	ா]அதிஅரைப_ஐபி-
7				•		<u>.</u>	•	ے د	•		விக நம்பூதி மகள் விடெ-
8		•	•		•						யின் சாத்தன் மறவன் றெவி பூதி
9		•	٠	•			•				விடெல்விடுகு கல்லா[ல்*] நி-
10	•	-		•		٠					ன் னிறை நாற்பத்தெண் க-
11	•										சை கழஞ்சின்வாய்த் திங்-
12		•		•					Ŀ	டுவத	காக திருக்கொவ <b>லூ</b> ர்
13		•	•	க்	தோர்	[6					[ ஹை <sup>*</sup> ]த்தது[  *]

# No. 925.

(A.R. No. 296 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

1	வூஷி ஸ்ரீ [  *] [G]காவிசைய ந[ந்] <b>-</b>	7	<i>தற</i> கு தென்னவின்
	නි <sub>ම</sub> ි க்−		
2	இசம்பருமற்கு யாணடு பதி[ை]ரு-	8	மற[வம்] பூதி வைத்த விடெல்•
	வது	0	
3	மலா <i>ட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்தத்</i> த <i>-</i>	10	வீடுகு திப்பொக்குச் [செம்பொன்]
	ருக்கொவலூர்த் தி	1.0	இருபத்துநாற்கழஞ்சு
_	னக்-	11	இதன் பலிசை கழஞ்சிற் பெர்த்திது
5	து மாதெ[வ]ர்க்	1	•
Ð		12	உரிய் கெப் அட்டுவதாக கிருக்கொவ-
	• •	13	தார் [Љ]கரத்தார் கைப்வழி வைய்⊷
6	இரவும் பகதை		<i>த் த</i> .
	• •	14	<i>ॼ</i> [∥*]
			<u>., .</u>
	$N_0$ .	926. J	

(A.R. No. 297 of 1902).

# IN THE SAME PLACE.

1 ஆடி ஸ்ரீ [|\*] கொவிசைய நிருபதொங்கவிக்கிரம[ர்\*]க்கி [யா\*]ண்டு பெகி(ன்)னெட்டா2 [வது] மிலாட்டு குறுக்கைக்கூற்றத்து திருக்கொவ(ல்)வார் திருவிரட்டா3 |னத்]து மாதெவர் [தி]ருக்கவானஞ் செய்வித்தும் பூமா கடு[வு] வைத்து
4 [சி]ரிறைக்கவு[ம்\*] திருத்தவும் இட்ட சூடியடைவிடுவா ஹள்ளிட்டு முவ5 ர்த் திருக்கொவலூர் ககரத்தார்வழி ஆண்டுவரை [எ]ண்கழசாவக6 . ் ன் கொற்றும் பு[ட]வைக்கும் பொலிஊட்டி இல் செஞ்தாலப்

7 பலர் கூறற ம[ர]யிலங்கை விசையால் ஆழா ஞடி- 8 ன						
9 டுகு துளேபிட்ட செம்பொன் முப்பத்திரு கழஞச 10 இது ப[ன்*]மாயெ <b>ளூர</b> ாகைஷ உ						
No. 927.						
(A.R. No. 298 of 1902).						
IN THE SAME PLACE.						
1 வஞ் மீ [ ] * ] மதிரைகொண்ட கொப்ப [ ர * ] கெசரிப நடர் * ] க்கு யாண் - 2 டு பதின்முக்குவது மிலாட்டுக் கு [ ஹ * ] க்கைக்கூற்றத்து திருக்கொவ- 3 லூர் [ திருவிரட் ப்பெருமாக டிகள் சித்திரைத் திருவி - 4 ழா ஆரு						
No. 928.						
$(A.R. \ No. \ 299 \ of \ 1902).$						
In the same place.						
Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 140.						
No. 929.						
$(A.R.\ No.\ 300\ of\ 1902).$						
IN THE SAME PLACE.						
1 ஆஸ்டீ டூ [  *] கொ[விசைய] சந்திவி- [க்கிர] 2 மபருமற்கு யாண்டு நாலாவது திரு- 3 க்கொவலூர் திருவிரட்டாகத்து மா- 4 தெவர்க்கு நன்தாவினக்கிறு- 5 க்கு அதி[அரைய]மங்கலத்து 6 திருந்தேலிழ்						
No. 930.						
$(A.R.\ No.\ 301\ of\ 1902).$						
IN THE SAME PLACE.						
1 ஸுலி ஸ்ரீ [  *] கொ[பாகெசரி] யாண்டு ஆருவ- 2 து திருக்கொவலூர் திருவீச மானடிகறைக்கு கொயி- 3 லார் ம[க]ளார் வாணகொவசயர் தெவியார [பு]ரசில்- 4 பெருமாஞர் வைத்த பொன் பதி[ன்*]ஐ கொண்டு டி- 5 சி ஒரு திருவிளக்கு இரவும் பகலும் எரி 6 வகடலொ[ம்*] இது பனமாஹு- 7 மூர ச[கெஷ்] [  *]						

# No. 931.

(A.R. No. 302 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

# No. 932.

(A.R. No. 303 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 140.

# No. 933.

(A.R. No. 304 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

#### No. 934.

(A.R. No. 305 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

#### No. 935.

(A.R. No. 306 of 1902).

1	10 டிபெரி சுயர் ம
2 ரிப[ன்மர்]க்கு யாண்டு	11 ரடிகங்கையோர் விக்கிரு-
3 [ஐ]ஞ்சாவ்து ம $[$ லா $]$ ட் $G$ -	$\mathbf{I}2$ ம $\mathbf{\hat{G}}$ கசரியார் [வை]ய் $\mathbf{\hat{L}}$
4 க் கு $[$ $w$ ]க்டைகை $]$ ற்றத்தை $[$ தி $]$ -	13 த்த பொன் பதிணீய்-
5 [ருக்கொவலூர்த் திரு[வி]-	14 ங் சுழஞச இப்பொ <b>ன்-</b>
6 [ச]ட்டானத்துப் பெரு[ம]ான-	15 ெணில் காசைத்தார் பத்தும்
7 டிக்ளுக்கு நந்தாவிளிக்கு [ மு]-	16 தளியுடையா ீளுங்க-
8 ட்டா[மெ] எரிப்பதற்கு வாண-	17 முஞ்சம் இரக்ஷிப்பா-
9 யர் . ்ல்விமங்கலைம்	18 ர் கால் எக் தவே மெலக [  *]

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The rest of the inscription is lost.

# No. 936.

(A.R. No. 307 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE PRAKARA OF THE TRIVIKRAMA TEMPLE AT TIRUKOILUR, SAME TALUK AND DISTRICT.

# *௲*¬⊚ృ\೪ வெ<del>ல</del>்வாகெ்கூஃ—

- 1 ஹன் ஸ்ரீ [ | \*] கிருவைக்சகரவத்தி கொணெரின்மைகொண்டான் கடுவில்மண்டலத்-துப் பெண்ணேவடகரை மலாடாகிய ஜககாடீவளராட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து திருக்-கொவலூர்ப்பற்றில் கெற்குன்றத்துக்கு மெற்கான வரவுகா [ய]கர் வகுவை-ிறிமங்க-லத்து வட்ட [ர்\*]களுக்கு வகுவை-ிறிவட்ட [ர்\*]கள்
- 2 பெர் இருபத்துகாலுக்கும் ஜெவஹாலி முடுகொறாவத்துக்கு ஹாலி ஒன அம் திருமெற்க கொயிலுக்கு ஹாலி ஒன் அம் வைசிஹாலி ஒன அம் ஆக ஹாலி இருபத்தெழுக்கு இறையிலி ஆகத் தக்த கில**மாவத** இப்பற்றில் தென்கரை திருக்கொவலூர் பெரியெரி-[க்\*]கிழ் புதுப்பெற்றில் கிழ்கூறும் முவராயர் அகரத்துக்கு வி-
- 3 ட்ட நிலத்துக்கு கிழக்கும் விரட்டர்அகரத்துக்கு விட்ட நிலத்துக்கு தெற்க்கும் ஆவியூர் எஸ்ஸேக்கு மெற்க்கும் கச்சிக்குவாச்சான் எஸ்ஸேக்கு வடக்கும் ஆக நானகெஸ்ஸேக்கு உட்-பட்ட நிலமும் புன்செய் நிலத்துக்கு திருக்கொவலூர் எஸ்ஸேக்கு கிழக்கும் மழவராயர் அகரத்துக்கு விட்ட நிலத்துக்கு தெற்க்கும் இவ்வெஸ்ஸேக்கு மெற்க்கும் கிழ-
- 4 க்கும் தெவங்குடி எல்ஃக்கு மெற்க்கும் கச்சிக்குவாச்சா னெல்ஃக்கு வடக்கும் ஆக நான்-கெல்ஃக் குட்பட்ட புனசெய்நிலமும் அக இந்நிலங்களில் முன்பிலாண்டுவரையு மனுடை வித்துப்பொந்த பலதளி தெவதானம் திருவிடையாட்டம் பள்ளிச்சந்தம் உடவ<sub>ர</sub>த்தி உள்ளிட்ட நிலங்-
- 5 கள் நிக்கி நான்கெல்லேக் குட்பட்ட நஞ்செய் புஞ்செய்யும் மழவராயரகரத்து ஈத்த[ந்] நிங்களான நத்தங்களும் இவையிற்றுக் குள்ப்பட்ட மரங்கள் கிண றுகள் குளங்கள் எந்தல்கள் ஆற்றுக்கால் கண்ண றுகள் வாய்க்கால்கள் உள்ளிட்ட வமவுல வரா ஆிகளும் இந்நிலங்கள் கள் கார்பசானம் சித்திரைக்கார் ம-
- 6 அ கவிரைக் கரும்பு கொழுக்கு செங்கழுகிர் உள்ளிட்ட பபிர்களும் வாழை வழுகிலே இஞ்-சி மஞ்சள் கருண் சி.அகிழங் குள்ளுட்ட வான்பமிர்களும் தெங்கு கமுகு மாப் பலா உள்ளுட்ட தண்டலேகளும் வரகு கெழ்வரகு பயம பருத்தி ஆமணக்குள்ளுட்ட புன்-பயிர்களும் செய்வித்துக்கொள்ளவும் இக்கிலங்களில்
- 7 வரும் கடமை பொன்வரி காணிக்கை வினியொகம் காசாயவற்கம் காத்திகைப்பொன் காத்திகைப்பச்சை தறியிறை செட்டிறை செக்கிறை தட்டொலி தட்டாரப்பாட்டம் ஏர்வரி இனவரி இடைவரி மீனவரி ஆயம் கிற்று பஞ்சுபினி சக்துவிக்கிரகப்பெறு காணியாட்சிப்பெறு சாமுதாயப்பெறு காடுகாவல் பட்டினிப்பகு-
- 8 தி கொற்றிலக்கை கடைக்கூட்டிலக்கை விடைப்பெர் மாதப்படி த[ண்]கூலி சம்மாதம் வா-சல்வினிபொகம் எழுத்துவினியொகம் அரிசிகாணம் வாசல்வரி தலேப்பணம் நற்பசு நல்லெருது நற்கிடா கொணிகை கவந்திகை பிள்ளேயார்கொன்புப்பச்சை ஆசுபொது-மக்களேக் கொள்ளும் வரி எண்ணேப்பத்தம் உ-
- 9 ள்ளுட்ட இறைகளும் ஆணேச்சாவே குதிரைப்பக்தி விட்டுத்தெவை ம**திட்டு**தவை தச்சருள்-நூட்ட கண்மாளர் தெவைகளும் உள்ளு**ட்**ட இறைகள் உபாதிகள் தெவைகள் இவையும் இழக்**து** பழங்காணிஆளரையும் தவிற்து இப்படிக்கு வ[ரி]பிலார் கணக்கிலும் கிறுத்தி பதினெட்டாவது மார்கழிமாதம்முதல்
- 10 முதலடங்க உடிகவடுவூல் மதூல் உரனமாக முதலடங்க இறையிலியாகத் தக்தொம் இப்ப-டிக்கு கல்லி லும் செம்பிலும் வெட்டி அந ராஜ்கு வக்(ரை) செல்ல காணியும் இறை-யிலியுமா[க] அனுபவிக்க என்றும் இவை சிராமதெவன் எழுத்து என்றும் இவை குல-செகர நரசிங்கதெவர்
- 11 எழுத்து என்றம் யாண்டு மிஅ நாள் ாசுமிஉ என—

#### No. 937.

(A.R. No. 308 of 1902).

- 1 ஸூலி ஸீ [||\*] சகலபுவனச்சக்காவத்திகள் ஸ்டுகொப்பெருஞ்சிங்கஜெவற்கு உலகு-வது
- 2 ஃகர் நாயற்று வடுவடுபக்ஷத்து பதினைர் தியதி நாள் திருவிடைகழி நாயனற்கு திருந்-தாவிளக்கு அரை-

- 4 (ா)ா ணரையுஞ் சைவாசாரியஞ் செய்து வருகிற பட்டுடையார்களேயுக் தவிர இக்கொயிற்-காணியு-
- 5 டைய கிவப்பிராமண**ர்** பாரத்துவாகி காரணற்கரியர் காற்பத்தெண்**ண**யிரகம்பிக்கும் முகண்டிகமொத்தி-
- 6 சத்து அம்மையப்பக் திருவிசட்டாகமுடையாக்பட்ட நுக்கும் இத்தெவர் கொயிற்சைவா -சாரியமும் பூசையும் எட¹

#### No. 941.

#### (A.R. No. 312 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE,

- 1 ஸுஷீ ஸ்ரீ [#]கிருவு வனச்சக்கசவர்த்திகள் மதுரையும் பாண்டி-
- 2 யன் முடித்தவேயுங் கொண்டருளிய ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழுதெவற்கு யாண்டு
- 3 உய்டு-வது ராஜராஜவளநாட்டுத் திருமுணப்பாடித் திருவெண்ணே நல்லூர் நாட்டு
- 4 வரவுதெயர் திருவெண்ணோர்வ் அர் உடையார் ஆட்கொ
- 5 ண்டதெவற்கு இம்மண்டலத்து வெசாவிப்பாடிநாட்டுக் கூடலூர கூடலூருடையா-
- 6 ன் விரசெகானை அதிகைமான வைத்த திருநர்தாவிளக்கு க இத்திருநர்த விளக்கு ஒ-
- 7 ன் அஞ் சந்திரா தித்தவரை எரிப்பதாக இக்கொயிலிற் கெவப்வராலுணரில் கௌசிகன் டெ
- 9 சகம்பி யுள்ளிட்டாரும் ஆத்திசெயன் இசா[ச\*]சா[ச\*]பட்டக் உள்ளிட்டாரும் ஆத்-திசைய-
- 10 ன் கீஷ்பவாகனபட்டன் உள்ளிட்டாரும் கு[ண்]டினகொதுக்கு அம்மைஅப்பக்
- 11 திருவிரட்டானமுடைய[ர]ன்பட்டனும் குண்டினகொத்திரத்து மாதெவபட்டன் உள்-
- 12 ரும் இவ்வ கு வொம் இத்திரு நக்தாவினக்கு ஒன்றும் எரி[ப்\*]பதாக இக்கூடலாருடையான் விர-
- 13 செகானன அதிகைமான்பக்கல் நாங்கள் கைக்கொண்ட பசு நமிஉ இஷபம் க இப்பசு
- 14 முப்பத்திரண்டும் இஷபம் ஒன்றுங் கைக்கொண்டு இத்திரு நக்தாவிளக்கு ஒன்றும்
- 15 சக்திரா இத்தவரை எரிப்பதாகச் சிலாலெகை பண்ணிக்கு இத்தொம் இவ்வணேவோம் இது பன்மா ஹெஜார ஈகு  $[\parallel^*]$

# No. 942.

# (A.R. No. 313 of 1902).

#### ON THE SOUTH AND EAST WALLS OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸூலி ஸீ []|\*] பூமருவிய கிசைமுகத்தொக் படைத்த பெரும்புவி விளங[க] வெக்கும் கி-மெய்க்கிர்த்தி முடிய எழுதி திரிபுவனச்சக்காவர்த்திகள மதுரையும் பாண்டியக் முடி-த்தீவேயுங் கொண்டருளிக ஸீகுலொத்தங்கசொழுதெவற்கு யாண்டு மின-வது மிதுக-காயற்[ற] அபாவக்ஷத்து தெரியாஷ்மியும் வியாழக்கிழமையும் பெற்ற உரொ-சணி [காள்] . . . . . . . . . . . . .
- 3 ராயர்கு நாங்கள் விற்றுக்குடுத்த ஙிலமாவத இவ்வூரில ஸூவாநவக்மா தெவிவை இக்கு மெற்கு 4 மும்முடி சொழவதிக்கு <sup>2</sup> வடககு <sup>3</sup> க-கூ உ-கூம் ந-கூம்உட்படப் பக்கிரடிக்-கொலால சூ உயிஉ மாஇ **டு ஆ** தீ<sup>வ</sup>தைகூல ஆ . . . . . . . . . . . நமா-
- 4 <sup>2</sup>வதிக்கு மெற்கு <sup>4</sup> . . ம்பி · . . . . . உ-கூம் நடகம் வடக்கடைய டூ க-மா இவூ க<sup>®</sup> இ**ளு**கை அகப்பட்ட திருவாய்க்குலத்தாழ்வார் டூ க - மா ரூரு க<sup>®</sup> கு கிக்கி டூ எ-மாஇரு க<sup>®</sup> கு-ம் ஆக டூ உலகு - மா . . . . . . . தார் பெரும்-புறக்கடல்பட்டர் குழி நாசுல்

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Incomplete.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> a s is expressed by a symbol.

<sup>்</sup> வடக்கு is denoted by a symbol. • மெற்கு is indicated by a symbol.

- 5 ம் பெரும்பாண்டுர் கற்றுறைபட்டக் உள்ளிட்டார் [இ ] சாஉ இ-ம் பாற்குளத்து சிறியா-ண்டாக் . . . . . . . . இ எா அல்உத எ தூர் ஆண்டா[ர்\*] உள்ளி-ட்டார் இ சா கூல்வ-ம் பாற்குளத்து ஸ்ரீகாராயணபட்டக் இ . . . . . . . . உள்ளிட்டார் இ எாசல்கவ-ம் மிழூல் ஆட்கொண்டதெவர் உள்ளிட்டார் இடி நோடு-
- 6 லக-ம் பாற்குளத்து பெரியாண்டாக்பட்டன் இ சொசுலை உப் மெலாமுர் தெவர் உள்ளிட்-டார் இ உள்ளல் . . ம் எனூர்பெருமாள் இ உருலிக்ஸூம் கவிகி முத்துபற்ம-கா[ப\*]பட்டன் இ சாநில்எது-ம் கொம்மாரைப் பெரியாழ்வா ஹள்ளிட்டார் இ சோளல்சு-ம் கவிகிச் கிங்கப்பிராக்பட்டர் இ சுளைகூலி உவ-ம் களத்தார் இருணிக்கிபட்-டக் உ-
- 7 ள்ளிட்டார் இட டு ாஎய்அக-ம் [பா]ற்[குள] இராமப்ராக்பட்டக் இட சு ாஎய்கு வடம் கவிகிச் சிரிளங்கொபட்டக் இட காகய்கூறி-ம் கவிகி உய்(ய்)யக்கொண்டபிள்ள உள்ளிட்ட டாரும் காகம்க இ-ம் மெலாமுர் தெவர் இட உாசும் உரு ப் பாற்குளத்து தாமொதிர-பட்டக் [கு] உாகம்கஇ-ம் ஆக இடய்கது சாஉய்க-ல் கூட உய்கு மா குழுகு வகூல இக்கூட இருபத்தாறுமா முக்-

8 காணி\*] முக்கிரிகைக் கி ழொக்பதமாவும் இக்கூடல் எழிசைமொக[க்] மணவாளப்பெருமாள் வா[ன்] கிலேகண்டாகாக காடவராயற்கு காங்க[ன்\*] விற்றுக்கு பெத்துக் கொள்வதாக எம்மி கிசைக்த விலப்பொரு என்று கற்காசு உது கூருடுடுவநை இக்காசு இரணமாயிரத் தறு தூற்[றை]ம்பததைஞ்செ பெட்டுமாவும் ஆவ[ண]க்களிடு ய] காட்டமெற மிக் கிழிகைச் செலவறக் கொண்டு விற்று விலே-

9 ப்பிரமாணஞ் செயதுகுடுத்தொம் இக்கூடல எழிசைமொகக் மணவாளப்பெருமாள் வா-ணிலேகண்டா கா க காடவராயற்கு இத்திருவெண்ணே கல்லூ [ ரூ \* ] [ ரொ ]ம் இதுக்கு இது-வெ விலே [ யாவு ] தாகவும் இதி தவெ பொருள்மாவறு திப் பொருட்செலவொலே யாவுதா-கவும் இ [ து \* ] வல்லது வெறு பொருள்மாவறு திப் பொருள்செலவொலே காட்டக்கடவ-தல்லாததாகவும் இப்படி விலேககுற விற்று [ப் பொ ] ருளறக் கொண்டு விற்று விலேப்-பிரமாணம் செய்துகுடுத்தொம் இக்கூடல் எழிசைமொகக் மணவாளப்பெருமாள் வாள்-கிலேகண்டான் காடவராயற்கு இதி தட்பட்ட இவ்வணேவொம் இது பக்மாஹெனுரு சு-

### No. 943.

## (A.R. No 314 of 1902).

On the west wall of the same mandapa (left of entrance).

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவத்கிகள் ஸ்ரீராஜராஜதெவற்கு யா-
- 2 ண்டு டு-ஆவது ராஜராஜவளநாட்டுத் திருமுஃனப்பாடித் திருவெ-
- 3 ண்ணே கல் ஆரர் காட்டு வரம்ம ஜெயக் திருவெண்ணே கல் ஆரர் உடை-
- 4 யார் ஆட்கொணடஉெவறகுச் சாத்கியருள நாள் ஒன்றுக்கு அரிசி நாழிக்கு க்ஷை தரபால **-**[ப்]புள்-
- 5 கோயாற்கு அப்பமமுது செய்தருள அரிசு உரிக்கு கெய்க்குங் க[ரு]ப்புக்கட்டிக்கு முடலாக-வும் கிரு-
- 6 வக் கஙகதரையன் காலிங்கராயடுக[ன்] இவ்வூர் ஸஹையார்பக்கல் உடல்கொண்டுடை-
- 7 பெனுன வானவன்[ம]ாதெவிவதிக்குக் கிழக்கு மு[ம்\*]முடிசொழவாய்க்காலுக்கு வட-க்கு
- 8 முதற்கண்ணுற்று முன்றுஞ் சதிரத்து நில மெழுமா வரையில் வடக்கடைய நில முன்று மா முக்-
- 9 காணியில் வடமெற்கடையச் சுப்பிரமண்ணியபிள்ளேயார் குண்டில் குழி *நா.மு.*(ம்)மாக காப்புக்கு-
- 10 ம் அப்பஅமுதுக்கு முடலாக விட்டெக் காலிங்காாயகெ[ன்] இது வதோஹெமூரா ஈகெஷ்

## No. 944.

## (A.R. No. 315 of 1902).

### ON THE EAST WALL OF THE SABHA IN THE SAME TEMPLE.

1 பூமன்னு பதுமம் பூத்த வெழுலகுக் தா முன்செய் தவத்தால் பருகிவழித் தொன்றி முதலாக அம்பொன் மலர்க்கொடி செம்பியக்கிழாகடி ஒருமருங் குடனமர்க் கிருப்பச் செம்பொன் வீரஸில ஹாஸனத்துப் புவன**மு**ழுதுடையாளொடும் வீற்றிருக்தரு[ளி]ய கொவி-சாஜகெ . . . . . . . . . . .

- 3 க்கு பணேயன் வெளியில்வென்*ரு*னை **இலங்கெசு**சதெவன் விட்**ட** சாவா முவா பெரும்பசு பதினையம் ஃஷிப]-
- 4 ம் [ஓ]ன் அம் வையி சா[வ]ணக்கொன் வசம் விட்[டு] இதை[க்]கு நாள் ஒன் அக்கு அளக்கும் உலகள க்[த] ஈனுழியால்
- 5 நெப் ஆழாக்கு அளக்து சக்திராதித்தவரை செலுத்தக்கடவொம் தானபதியொம் இது ஸ்ரீவை[ஆவ சகைத்][[#]

### No. 938.

(A.R. No. 309 of 1902).

On the south wall of the Kripapurisvara shrine at Tiruvennainallur, same taluk and district.

- 1 ஸ்ஜீ டூ[ $\|*$ ]கொராஜ[ராஜகெஸ]-
- 2 ஜீ[¬+\*]ர்க்கு யாண்டு சு-ஆவது திரு-வெண்-
- 3 ஊேகல்லூர்த் தெருவருட்டுறை[ஆள்]-
- 4 வார்க்கு அழிக்காடுடையார் . மி [அ]-
- 5 ண்ண*த்த(ா)டிகளாகி[ய மு*]ம்மடி. தெ]ா-

- 6 . . . . . தசையர் வதுரு-
- 7 திருகொக்தாவிளக் கொன்றினு லாடு
- 8 *தொண்ணாற இ*வை சாவா முவாப் ெபெ]-
- 9 [ர]ாடு எரிக்கவைத்த [தரா]விளக்கு ஐஞ்-
- 10 சாணிளத்தால் க இது ப**நாஹெட** ஜோர**ு**-11 [கொஷ்||\*]

### No. 939. /

(A.R. No. 310 of 1902).

### ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸூல் ஸீ [||\*]கி புவனச்சக்கரவர்த் கெள் ஞிவி ரா ர [ ெ] ஐ க் தி ரசொழ செவற்கு யாண்டு எ-வது ராஜராஜவ-
- 2 ளநாட்டுத் திருமுணப்பாடித் [தி]ருவெண்ணோந[ல்] ஆார்நாட்டு வடு இடியர் திருவெண்-ணேநல-
- 3 ஆரர் [உ]டையார் ஆட்கொண்டஉவற்குப் பாலாடியருளக் கிளியூர் மலேயமான் சூரிய கிரெற்று-
- 4 ன்ஆன இராஜராஜ மஃஸெகுலராயன் விட்ட பசு மி [க]ன்று பத்திறையும் பசு நன்மையால்
- 5 வாசியெற்றிப் பசு லிஉ இப்பசு(ப்) பன்கிசண்டுங் கைக்கொண்டு அருமொழிதெவ**கா**ழியால் முன்க-
- 6 ாழி பால் நாள் ஒன்றுக்கு ஸக்கிரா கித்தவல் உபையமாக அளக்கக்கடவென் சுரவிமன்றுடி-களிற் கினேயன் ம-
- 7 [க]ன் சொறனுக கம்பியாருரக்கொகென் இ*து* பன்மாஹெ(ச)[ஜிர ஈகெஷி[|\*]

## No. 940.

(A.R. No. 311 of 1902).

- 1 ஹுஸ் ஸ்ரீ [\*||] திரிபுவனச்சக்கரவத்[திகள்] ஸ்ரீகொகெரிமெக்கொ[ண்டா]ன் ஒவே இரா-ஜாரஜவள் காட்டுத் திருமு-
- 2 கைப்பாடித் திருவெண்ணோகல்லூ[ர்] ஸபையாரும் உடையார் ஆட்கொண்டதெவர் கொ-யினில் ஸ்ரா**கப**திகளும்
- 3 கண்டு உடையார் ஆட்கொண்டதெவர் கொயிற் பூசையுஞ் சைவாசாரியரும் பண்டு செய்து வருகி**ற** சிவப்**வர-**58a

2 . முடிவாகவுள்ள ஸ்ரீமெப்க்கிர் $^*$ ]க்கியுடைய கிர $_{\infty}$ ு[வ $^*$ ]னச்சக்கரவக்கிகள் ஸ்ரீ $_{ullet}$ குலொத்துங்கசொழுதெவர்ச்கு யாண்டு 1 [மிடு-வது இஷ்பநாயற்றுப் பதிநாருந் தி(டு)யதிபான நாயற்றுக்கிழமை நாள் ராஜராஜவளநாட்டுத் திருமுணப்பாடித் திரு-வெண்ணேகல் ஆார் காட்டுப் பை அடிதெய 3 . கல்தூர் உ**டை**யார் ஆட்கொண்ட்தெவர் கொயினில மாடாபத்தியஞ் செய**த உடையார்** அக முடையாள் பொன் காண்டாளெக் கிலவிலேயாவணஞ் செய்துகுடுத்த பரிசாவது இ∫வ்\*ுவுடையார் ஆட்கொண்டதெவர் கொயிளிலெ கடமைபட்டு ஙிலேஙில்லாதெ 4 *புஃணப்பட்ட* கவினித் தெவ[ர்\*ிகள்தெவபட்டனும் பார்குளத்துத் தில்[வே]முவாயிர-கம்பியும் இவ்விருவரையு மெனக்கு மு**துகண்**ணுகக் கொண்டு இத்தெவர் தி**த்த**க்குள**-**மான தெவனர் கெணிபின் கிழ்கரையில் எழுது நளியிருந்து பூசை கொண்டருளுகிற **别迎 . .** . . . . . . . . . . . . 5 முதுபடிக்கு**ர்** திருக்கைகொட்டிப்புறத்துக்குமாகவும் நான் விற்றுக்குடு**த்த** நிலமாவது இவ்வூர் ஸ்ரீவானவனவதிக்கு மெற்கு, மும்முடிசொழவாய்க்காலுக்கு வடக்கு மு*தற்* கண் ஹ ற் அப் பெருவழிக்கு மெற்குக் கள்ளிவிளாகமென் அபெருடைய . . . . . 6 வேமுவாயிசகம்பி உள்ளிட்டார்பக்கல இவ்வுடையார் விவேகொண்டுடைய கி துறவு-ம் இதர் தெற்கு பெரும்பாண்டுர் கற்றுறைவுஹை ரந் உள்ளிட்டார்பக்கல் வி‰கொண்-டுடைய டி நிறு-ம் இவ் வதிக் குக் கிழக்கு இவ்வாய்க்கா . . . . . . . . . 7 அக்கு வடக்கு முதற் கண்ணுற்*ற* நாலாஞ் சதுரத்து இத்தெவர் தெவதாகம் பொன்-மெப்கசொழகல் லூர் எல்லேக்கு கிழக்கு னெல்லி வாயக்காலுக்கு தெற்கு கவிரி கற்-8 லம் முன்றமா முக்காணியினுல் கிலம் ஒன்றெ அரைமா வரைக்காணிக் கிழரையும் விற்-அக்கு 🖟 த்துக் கொள்வதான எம்மி விசைந்த விலேப்பொருள் அன்று மொந் . . . . , . . . . ய கிழிச் செலவறக் கொண்டு ஆட்கொண்-9 டதெவர் ஸ்ரீபண்டாரத்திலெ இக்கடமைக் குடலாக ஒடுககினென் இத்தெவ[ர்\*]கள்-[தெ]வபட்ட‰ாயும் இத்தில்லேமுவாயிசகம்பியையு[ம்\*] முதுகண்ணுகவு . ॆ . ் . . . . . . . வம் ஒன்றெ அரைமா வரைக்காணிக் 10 கிழரைக்குஞ் சில்லிறை பெருவரி எச்சொ.அ. ஆன[ம]ஞ்சி உள்ளிட்ட குடிமை எப்பெற்-பட்டி து[ம்] ஒன் அங் கொள்ளக்கடவொ மல்லாதொமாக இப்பரிசு சக்திரா தித்தவற் செ. . . . . . . . க்குடுத்தொம் இத்திருவெண்ணே கல்லூர் 11 வகையோம் ||— இத வகீரேஹெனூர ஈகெஷ்||— No. 945. (A.R. No. 316 of 1902) IN THE SAME PLACE. 1 இர்த ஸ்ரீமெய்க்கிர்த்தியுடைய கிருமுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ-்தெவறகு யாண்டு மிரு-வது பதிகைஞ்சே . . . . . . . . . . . ஷியுக் திங்கள்-கிழமையும் பெற்ற பரு-2 ணி நாள் இராஜஇராஜவளநாட்டுத் திருமுணப்பாடித் திருவெண்ணே கல்லூர் நாட்டு ബ<sub>ா</sub>வூ செயர் திருவெண்ணே நல்லூர் வூடு வெடுவரும் இவ்வூர் உடை . . . . . . . . . தெவனர்கெணியின் கிழ்கரையில் 3 எழுக்தருளி நாச்சிமாரொடும் பூஜை கொண்டருளுகிற ஆளுடையகம்பிக்கு அமுது-படி யுள்ளிட்ட கிமகங்களுக்கு உடலாக நாங்கள் இவ்வாளுடையரும்பி ஸ்ரீஹ்வழக்(க்)-திலெ நிர்வார்த்த நிலமாவ து இ[வ்\*]வூர் இசவிகுலமாணிக்கவதிக்-4 . . . . கு திருவெண்ணோகல்லூர்காட்டுப் பட்டர்களாதனூர் எல்வேயில் கவிகிக் கற்றுறைபட்ட அதிராத்திரகாடகையாஜியார் உடையார் ஆட்கொண்டதெவர்க்குச் சட்டிவிளாகமாகக் கொண்டு விட்ட நிலத்துக்கு வடக்குப் பதினு லு . . . . . டியுமா[க] கொலால் கில[ம்\*] இ இக்கிலம் அரைவெலியும் இவ்வா-

இந்நிலம் அரைவெளிக்குள் சில்விறை பெருவரி எச்சொறு ஆள்மஞ்சியு-

ளுடைய நம்பிக்கு வெண்டும் அமுதுபடி யுள்ளிட்ட நிமந்தங்களுக் குடலாகக் குடுத்து

<sup>1</sup> The word ωπώσω is expressed by a symbol.

- 6 . . . குடிமை எப்பெற்பட்டின ஒன்றுங் கொள்ளக்கடவொமல்லாதொமாகவும் இப்-பரிசு சந்திராதித்தவற் செலலக்கடவதாக ஸம்மதித்து இவ்வாளுடையகம்பி ஸ்ரீஹஸூத்திலெ நிர்வார்[த்\*]துச் சிலாலெகை பண்ணிக்குடுத்-
- 7 தொம் இத்திருவெண்ணே கலலூர் வடிமெயொம் ||| இத்தெவ[ர்\*]க்கு யாண்டு மிரு-ஆவது இவ்வூர்க் களத்தூர் கிறியாம்பி வைவைரகெக் இ[வ்\*]ஆரில் பூஜை கொண்டருளுகிற ஆளுடையகம்பிக்கு அடைக்காய்அமுதும் இவே அமுது-
- 8 ம் செல்விதாக [உ]தகபூர்வ்வமாகத் தானம்பண்ணிக்குடுத்த தொட்டஙிலமாவது இவ்வூர் ஸீலானவன்மாதெவிவ கிக்கு மெற்கு மும்முடிசொழவாய்க்காலுக்கு வடக்கு முன்ருங் கண்ணுறறு இரண்டாம் சதிரத்து எ¹

### No. 946.

(A.R. No. 317 of 1902).

### ON THE WEST WALL OF THE SAME SABHA.

- 2 ஹாரி ஆம் திரிபுவனமாதெவிவதிக்கு மெற்கு ககியுகராமந்வாயக்கா ஆக்கு வடக்கு மு[த\*]ற் கண்ணுற்று முன்று ந் சதாத்துக் கிழக்கடைய நிலம் ஒருமாவும் தெந்மெற்கு நிலம் நாறுமாவரையும் நாலாஞ் சதாத்துள்ள நில மெழு[ப]தெ . . . . . .
- 4 தாகவும் அன்ரிர் முக்கியடைத்துப் பாச்சப்பெறுவதாகவுஞ் சில்லிறை பெருவரி எச்சொ[ற\*\*] கூற்றுகெல்(வு) உள்ளிட்ட எப்பெற்பட்ட இறையுஞ் சக்கிராதித்தவற் கா[ங்]களெ இறுக்கக்கடவொமாக இத்தெவர் ஸ்ரீபண்டாரத்துக் கொண்ட செம்மை
- 5 ாக்தகச்ச திர்வெதிமங்கலத்து வூணெயொம் பணித்தார் ஸ்ரீ இசாஜசாஜச்செரிக் திரு[க]ட-ஆர் முகிலின் காசாயணன் சடையஹம் ஸ்ரீசொழகுலசுக்தசச்செரிப் பெருமருதார்க் கசம்பியன் சடையன் சொழனும் ஸ்ரீவாகவன்மாதெவிச்செரித் த**ே**[வ]¹ . . . .

### No. 947.

(A.R. No. 318 of 1902).

- 1 ஆஸ் ஸ்ரீ[||\*] இராஜெக்கிரசெவற்கு யாண்டு சு-ஆவது இராஜெக்கிரசொ[்ழ]வளஞட்டுத் திருமுணேப்பாடித் திருவெண்ணே க[ல்லூ]ர் காட்டுப் வர ஆசெய[ம்] திருவெண்ணே -கல்லூர் ஸெலெயொம் இவ்வூர் கிருவருட்டுறைஉடைய மஹாசெவற்குப் பிரமாணஞ செ . . . . . . . . . . . . . .
- 3 து நி நடிபிற வு இக்கில முன்றெ மாகாணி அ**ை**க்காணி முக்கிரிகைக்கும் எங்கதூர் திறாஜரா[ஜப்பெரெரி சிரும் இன்னிலத்தை யுற்ற வாய்க்கால்களும் வழியுங கண்ணுற்அவழியுஞ சென்அ இன்னிலத்து . . . . . . . . . . . . . . .
- 4 ஹாதெவற்கு உதகவ<sub>ு</sub>ோணம் பண்**ணி** இன்கிர் குடுத்தொக் திருவெண்ணேகல்லூர் -[வு]ஹெயொம் இன்னிலம் உழுகுடிகள் சென்னிரம**ஞ்சி உள்**ளிட்ட எரியம**ஞ்**சி செய்**-**யக்கடவ**ர**ல்லாதா[ரா]க். . . . . . . . . .

6 [சி]ானும் [ஆக] இவ்வணேவோம் பணியாலும் பணிக்கக் கெட்டுப் பிரமாண மெழுதி-னென் இ[வ\*]வூர மகதஸ்தக் [கண்ட]ராதித்தன் வடுக[ெ]னன இருதூற்றைமபதின் -[ம] கற்பகப்பிரியனென் இவை எக் எழுத[து] [||\*]

### No. 948.

(A.R. No. 319 of 1902).

## ON THE NORTH WALL OF THE SAME SABHA.

1 ஸ்லீ ஸ்ரீ [♯\*] கிரவு வனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீஇசாஜாகிசாஜ் உவற்கு யாண்டு கு-ஆவது மகசகாபற்ற பதினெழாக் தியதியான காயற்றுக்கிழமை காள இராசசாசவள காட்டு கிருழுஃனப்பாடி திருவெண்ணேகல் ஆரர் உடையார் ஆட்கொண்ட-

2 தெவா சுரபிமன்ரு புகளில் பட்டன் வெம்பனவசம் இவ்வூர் பாற்குளத்து ஆதாங்கிஸ-ஹ (ா)ஸ நன் ஆட்கொண்டதெவற்கு சுறுகாலேச்சநதி ஆடியருள விட்ட பசு சு இப்பசு நாலுங் கைக்கொண்டு பசு க-க்கு பாலுழக்காக பசு சு-க்கு இக்கொயி[னி]ல் உபய மளக்-கிற நாழியால் பா-

3 ல நாழி இப்பால் நாழியும் சந்திராதித்தவரை அளக்க[க்\*]கடவெநாக சம்[ம\*]தித்துக் கைக்கொண்டென பட்டன் வெம்பநென் பக்மாயெசுச ஈணெடி]

### No. 949.

## (A.R. No. 320 of 1902).

## On the west wall of the Valkuntha-Perumal shrine in the same village.

l [ஸூஹீ] ஸ்ரீ ஃ[|\*]ஸக⊚டு வனதுக வக்கிகள் ஸ்ரீகொப்பெருஞ்சி[ங்]கதெவர்[க்\*]த யா-ண்டு எ-வத ெலி் ஹமாயற்ற கோவகு க்க உகுட்டியுடும் வெள்ளிக்கிழமையும் பெற்ற மெவதி மாள் மாஜமாஜவளமாட்டுத் திருமுணப்பாடி . . . . . . .

3 விலட்டன் தொட்டத்தக்கு மெற்கு மிழில் நம்பிப்பிள்ள தொட்டத்துக்குத் தெற்கு பால்குளத்து ஸ்ரோமலட்டன் தொட்டத்துக்கு கிழக்கு இன்னுன்கெல்லேக் குள்ப்பட்ட ஆளகொண்டவில்லி திருந்தை . . . .

4 க் கிழக்கு கொ[ம#]மாறை விற்றிருந்தாழ்வான் தொட்டத்தக்குத் தெற்கு பால்க்குளத்த நாயகப்பிள்ள தொட்டத்துக்கு மெற்கு கிராமத்தார் காலுக்கு வடக்கு இன்னுன்கெல்-வேக் குளப்பட்ட உறங்காவில்லி திருந்தா . . .

5 . . . தொட்டத்துக்கு [கிழ]க்கு ம . . . . யாழ்வா **ஹள்**ளி**ட்டார்** தொட்டத்துக்கு மெற்கு பால்குளத்துப் பெரி . . . . ட்டு கம்பி தொட்ட**த்**துக்கு தெற்கு . . . காலுக்கு வடக்கு<sup>1</sup>

### No. 950.

## (A.R. No. 321 of 1902).

## ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

2 . . . ழ்வாக்குப் புவியா நூரளக்ககாராயணஓடின் வராணணி கங்கைச்சானியென் ஒரு வுதிதிருவிளக்கு எரிக்க இக்கொயிவில் முறிவைவாகவா காமூவன் வைகுகன் கேஷிகெ . . .

4 . . . ் . கடவர்களாக ஶி⊚ாெடுவெ பெண்ணிவிட்டென் இக்கங்கைச்சானி பென் இது ஸ்ரீெவெணுவோ கெை⊯ிவ

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Incomplete

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> This inscription is partially built in.

### No. 951.

(A.R. No. 322 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 வூஷ் ஸ்ரீ [||\*] கிரஹுவக ஆக ரவத்கிகள் ஸ்ரீராஜராஜ உவற்கு யாண்டு மிசு-வது ராஜ-ராஜவளகாட்டுக் கிருமுணப்பாடிக் கிருவெண்ணேகல் ஆரர்காட்டு வர ஆ செயக் கிரு-வெண்ணேகல் ஆரர் ஸ்ரீவைகுக்தத்தாழ்வாற்கு செருப்பள்ளித் கிரு-
- 2 வரங்கமுடையான் வைவை-னென் இவ்வாழ்வாற்க்கு இட்ட திருக்குத்திவிளக்கு ஒன்-றுக்கு வர்தித்திருவிளக்கு எரிய செய்ககு விட்ட தொட்டகிலமாவது இவ்வூர் வான-வன்மாதெவிவதிக்கு[க்] கிழக்கு ஆற்-
- 3 [அ]ள்ளுத் தெக்பாற்கெல்லே காவியூர் பொற்ருய**டைட ஹள்ளுட்டார் தொட்டத்**துக்கு வடக்கு மெல்பாற்கெல்லே கவினிப்பெருமாள் தொ**ட்டத்**துக்குக் கிழக்கும் வடபாற்-கெல்லே பாற்கு**ள**த்துத் திருவனக்திசஉட்ட ஹள்ளு¹-
- 4 (இ)ட்டாற்குத் தெற்கும் கிழ்பாற்கெல்லே இவ்வாழ்வார் கிருவிடையாட்டத்துக்கு மெற்கும் இக்கான்கெல்லேக் குட்பட்ட கிலம் பாற்குளத்துச் செய்யவாய்மணி வைவை -ுன்பக்கல் விலேகொண்டுடையெனும்
- 5 என்னுதான குழி பதின*று*சாண்கொலால் குழி நூற்றைம்பதும் ச**ஒ**ராதித்தவ*ற்* செ[்ல்\*]ல கல் வெட்டிவிட்டெக் இ[த்\*]திருவரங்க வைவைருகெக் ∭—

### No. 952,

(A.R. No. 323 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 வூலி ஸ்ரீ [|\*] திருவுகைவகவூக ரவதிகள் ஸ்ரீகுலொது ங்கசொழு உவற்கு யாணடு ச-வதை கொருவெண்ணே <sup>2</sup> . . . . . .
- 2 க்கு இவ்வூற் களத்தாற் கிரினங்கொ வை ஹைஸ் நகென் இவர்க்கு க**ோ**வாஸி ப . . .
- 3 வன்மாதெ[வி]வதிக்கு மெற்கு மும்முடிசொழவாய்க்காலு வடக்கு முதற் கண்ணுற்ற முன் . . . . . .
- 4 காணியில் வடமெற்கடைய [பு]வியத்தூர் அழகியமணவாளன்பகூல் விலேகொண்டு அனு . . . . . . .

### No. 953.

(A.R. No. 324 of 1902).

- 1 ஸூஸ்ரீ டூ "] கிரபுவனச்சக்காவதிகள் ஸ்ரீகுலொதுங்கசொழிஉவற்க்கு யாண்டு ம்-வது சாஜராஜவளநாட்டுத் திருமுணப்பாடித் திருவெண்ணே கல் ஆரர்நாட்டு வர ஆடைய [கி]ருவெண்ணே கல் ஆரர் ஸ்ரீவைகுந்தத்(த) தாழ்வார் கொயிவில் ஸ்ரீவை(ய்) வர்கலை ந் காராடுபன் [ ஹூ]ஷீகெஸ்வனை திருநாடுடையான் நம்பியும் இவன் தம்பி வா-
- 2 மன<u>லட்டனும் இக்கொயினில் மூ</u>வைவானவலன் மௌதமன் விமலகீத்தி[த்] திருவாய்க்-குலமுடையானும் இம்முலொம இவ்வாழ்வாற்கு வைதிதிருவிளக்கு உலயமாக பாற்குள-த்துத் திருமங்கைகம்பி(ப்)பக்கல் திருவிளக்கு ஒன்றுக்குக் கைக்கொண்ட காசு உலகு-ம் பாற்குளத்து ஜாதவெஉலட்ட வெரமயாஜியார் வராணணி உமையாண்டாள் கஙகை-யார் பக்கல் திருவிளக்கு ஒ-
- 3 ன் அக்கு கைக்கொண்ட காசு உலகு-ம் பாற்குளத்து ஜா தவெ உலட்டன்பக்கல் திருவிளக்கு ஒன் அக்குக் கைக்கொண்ட காசு உலகு-ம் பெரும்பாண்டுர் திருமொழிசைகம்பிபக்கல் சந்தித்திருவிளக்கு ஒன் அக்குக் கைக்கொண்ட காசு உலசு-ம் கெல்லி கா³ குத்திர அழகி-யாராவுவன் வராலுணி திருமார்விடங்கொண்டாள்சானிபக்கல் வைதித்திருவினக்கு ஒ-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Read னுள்ளி.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The inscription is built in at the right end.

- 4 ன் அக்கு கைக்கொண்ட காசு உலகு-ம் மெலாமுர்ச் சிங்கப்பொன்பக்கல் வைழித் திருவினக்கு ஒன் அக்குக் கைக்கொண்ட காசு உலகு-ம் கவினிச சிங்கப்போன்பக்கல் வைழித் திருவின-க்கு ஒன் அக்கு கைக்கொண்ட காசு உலகு-ம் கானியூர் பொற்றுயபட்டன்பக்கல் வைழித்-திருவினக் கொண்டிகாண்ட காசு உலகு-ம் க[ர\*] வியூர் உய்யக்கொண்டு-பக்கல் வலதி தி-
- 5 திருவிளக்கு ஒன்றுக்கு கைக்கொண்ட காசு உலகு-ம் வியாபாரி கடுவனூருடையான் குரியன்பக்கல் ஸதீத்திரு[வி\*]ளக்கு இரண்டுக்கு கைக்கொண்ட காசு டூலிஉ-ம் ஆக இஸதீத்திருவிளக்குப் பகினென்றும் இன்னுள்முதல் உலயமாகக் கைக்கொண்டு பின்பு மெற்படியார் பாற்குளத்து மாற்கணெயலடூர்பக்கல் ஸதீத்திருவிளக்கு ஒன்றுக்குக் கைக்கொண்ட பசு காலும்

### No. 954.

(A.R. No. 325 of 1902).

On the south wall of the Bhaktajanesvara shrine at Tirunamanallur, same taluk and district.

- 1 ஸ்ஷ் சூ [||\*] மதரைகொண்ட கொப்பச-
- 2 கெசரிபன்மக்கி யாண்டு இருபத்தொன்ப-
- 3 தாவது முணப்பாடி திருநாவலூர்த் தி-
- 4 ருவகித்கிறுத்து மஹா[ா\*]செவா(க்)சு பி
- 5 எஃனயார் இரு $\llbracket r* \rrbracket$ ஜ $\llbracket r* \rrbracket$ த் $\llbracket \dot{s}* \rrbracket$ ததெ(r)வர்க்கு பன்மருக்-
- 6 திடும் செக்ன் கொயில் ஒரு கக்தாவிளக்[கி]-
- 7 [னு]க்கு [ணை]வத்த சாவா மூவாப் பெசாடு தாறு இத
- 8 பன்மாஹெஜர்ர் சகெஷ இது கண்டு காப்-
- 9 பா ரடி என் றீல மெலக அறமறவெல் [அ]-
- 10 நம[ல்]லது துணேயில்லே 🗲

## No. 955.

(A.R. No. 326 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- I ஸூஷ் ு ீ [∥\*] மதுரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபன்மசி யாண்டு ஈம்உ-வது தி-
- 2 ருமுஃனப்பாடி கிருகாவஹார் கிருத்தொண்டியூ $[\pi^*]$ மாக ஙாஜாகி[க்]கலால்யூ $[\pi^*]$ க்-
- 3 த டா(ா) ஹா [ா\*] இவாக்கு பின்னோயார் யாஜா தித்த இவோப் பரிபாரத்தை [மானு]வச்சா-
- 4 [ ர ]ட்டங்கள் சாத்தன் [ ை]வத்த இெந்தாவினக் கொன்றினுக்கு சா[வா] முவாப் [பெ]-
- 5 ராடு ஹாறும் சக்கொருதித்கிவல் செல்ல [ை வத்த(ன) ஈழவினைக் கொன்று கி-6 றை ஹாற்மிருபது இது [ை வத்தான மஃவைரளன் பன்மாயெழூரு(ர்) ரிசகொை

## No. 956.

(A.R. No. 327 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஷ்' ு [∥\*] மதுரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபன்மக்கி யாண்-
- 2 டு இருபத்தொன்பதாவது முணேப்பாடித் திருகாவலூர்த் திரு-
- 3 த்தொண்டியுரமான இராஜாதித்தசு முக்கு ம்(ா)ஹா உவர்க்கு
- 4 பிள்ளேயா[ர்\*] சாஜாகித்தஉவர் குகிரைச்செவகன் கடம்பூர் முர்க்கன் [பு]-
- 5 ரத[ர்] [கை\*]வத்த இெந்தாவிளக் கொன்றுக்கு [கை\*]வத்த சாவா முவாப் பெ-
- 6் சாடு நூறு ்ரு ்ழுவிளக் கொனறு இது பன்மாஹெய்று ரிசகெஷ்[[]\*]
- 7 இர[க்ஷி\*]த்தார் ் மூபாதக் தஃமெல்க ||-

## No. 957.

(A.R. No. 328 of 1902).

- 1 ஸூல் ஸ்ரீ [ $\|st$ ] மது $[oldsymbol{sr}]$ கொண்ட கொப்பரகெசரிபன்மக்கி யாண்டு முப்ப $oldsymbol{.}$
- 2 த்தொண்டாவது திரு[மு]கைப்பாடித் திருவை ஆரர்த் தி[ரு]த்தொண்-

- 3 [டி](ஈ)னூரமாக சாஜாஜ்த்த ா ் ஜாச்து ஊோ செவர்க்குப் பின்னே -
- 4 யா\*ி ரிசாஜாத்தஅவர் பரிபாசத்து அயி பியக்கன் வைச்ச கொ-
- 5 ன்தாவிளக் கொன்றினுக்கு வைச்ச சாவர் முவாப் பெராடு னூ(ற்)அ
- 6 இது பன்மாஹெரூரா ஈகெஷ்[||\*]

### No. 958.

(A.R. No. 329 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 வூஷீ ஸ்ரீ [|\*] மதிரைகொண்ட [கொப்பசகெ]சரிபக்-
- 2 மக்கி யாண்டு முப்பத்தஞ்சாவது திருமுணேப்-
- 3 பாடி திருநாவலார்த் திருத்தொண்டினூரோடு
- 4 நராஜாத்தலால்ஜாத்து 8ஹிர\*ிஷெவிர்\*ிக்கு பின்-
- 5 போயார் ராஜாஜிக்ஷெவர் பரிபாரத்து மு
- 6 [வே]யாளன் கெடுங்காலோட்டு [்ாலமாகம]-
- 7 ந்கல்த்து மாகவல்லவன் கண்ணன் வை-
- 8 த்த கொக்தாவினக் கொன்[ றி]னிக்கு வைத்த சாவா
- 9 முவாப் பெராடு நாறு மூல்யாண் விளக்கு
- 10 ஒன்று நிறை நூற்று நாற்பத்தெழு இது
- 11 பன்சோயெனூச (ஈ)ஈெட்ச இது ரக்ஷிப்[பா]-
- 12 ன் பாதம் தலே மெவின [||\*]

### No. 959.

(A.R. No. 330 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸ்லுஷ் கு [|\*] மதுரைகொ[ண்]ட கொப்பசகெ-
- 2 சரிபன்மற்க்கி யாண்டு முப்பத் $oldsymbol{6}$ தான் $oldsymbol{m}$ வ-
- 3 த தெருமுணப்பாடித் திருநாவலூர்த் தி-
- 4 ருத்தொண்டியூரமான ராஜாஜ்(த்)தெயூரத்து
- 5 மஹா உவர்க்கு பி[ன்னே\*]யார் இராஜா இதத செவர் ஆணயாள
- 6 அழிசிகுவன் ஊரன் செங்கன் வைத்த இெந்தாவிளக் கொன்று-
- 7 க்கு வைத்த சாவா முவாப் பெராடு னூற இழிவின[க்\*] கொன்ற இ-
- 8 து பன்மாஹெஜுச ரிசகெைதி∥\*ி

### No. 960.

(A.R. No. 331-a of 1902).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 வூஷ்  $\mathscr{G}$  [|\*] மதாரைகெ[r\*]ண்ட கொப்பா-
- 2 கெச்ரிபன்மக்கி யாண்டு இருப்த்தெ $\llbracket n^*
  rbrace$ ன்-
- 3 பதாவது பின்னயார் சாஜா தி[த்\*]ததை-
- 4 வ[ர்\*] பரி[வ] ாரத்தை மஃயான[ன்] இரவி கெ[ா\*][ரு\*]டு[கெ\*]த
- 5 திருநாவனூர் திருக்கொண்டியூரத்-
- 6 து மஹாஜெவ[ர்\*]சூக் குடுத்த பட்டம் மு[க்\*]
- 7 கழ[ஞ\*]சரை இது பன்[மா\*]ஹெனூர [ா\*]ெட்டி

### No. 961.

(A.R. No. 331-b of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ஷீ ஸ்ரீ [[\*] மதிசைகொண்ட கொப்பசகெ[ச]-
- 2 ரிபண்டுர்\*] ்கெ [யா\*]ண்டு . . . மூஜோப்பாடிக் கே[ரூ]-
- 3 நாவலூர் திருத்தொண்டியூரமாந ர[ர]-
- 4 ஜாதித்தஈழு[ர]த்து மஹாடுஉவர்க்கு
- 5 சாஜா[கித்ததெ]வர் பரிவாசத்து அ-

59a

```
6 ய்ய னியக்க[ன*] . . . . . . இனைகாவிளக் கொன்றுக்-
 7 கு [ை]வச்ச சாவா முவாப் பெராடு ஹா.அ மிவ்-
 8 . . . . கும் . . ஒன்ற பி 1
                               No. 962.
                        (A.R. No. 332 of 1902).
                           IN THE SAME PLACE.
 1 [ஸூஜ்^{arphi} மீ [\parallelst] மதரைகொண்ட
 2 [ெ]காப்பச[ெ]கசரிபன்மக்கி
 3 யாண்டு முப்பதாவது திருமுண்-
 4 ப்பாடி திருநாவலூர் இருத்தொண்டு-
 5 ஜூத்து மா உவர்க்கு பிள்ளேயார் ராஜா-
 6 தித்தடிவர் பரிபாரத்து அய்ய னிய-
 7 க்கன் வைத்த கொந்தாவிளக் கொன்றுக்கு
 8 வைத்த சாவா முவா பொடு னூறம் ஈழவின்]-
9 [க்] கொன்ற சிறை னூற்றெருபது இது பனம[ா]-
10 [ெ]ஹனூர ரிருதெத் இது ஈக்ஷி[த்*]தான ப[ா]தக் தலே [மெலன*] [||*]
                              No. 963.
                       (A.R. No. 333 of 1902).
                          IN THE SAME PLACE.
1 ஸ்லூ ஸ்ரீ [||*] மதுரைகொண்ட கொப்பசகெசரிபன்[மர்*]க்கி யாண்டு இருபத்தொ-
2 ன்பது [கிரு]முணப்ப[ாடி]த் திருநாவலூர் திருத்தொணிுமுமான
3 ராஜா[தித்த]் ால்னு[ரத்]து ம்(ர)ஹாஷெவர்க்கு பின்னேயா[ர்] ராஜாதித்-
4 தடிவோ் . . . . . மடிமுக்குளவன் இரைக்காவிளக்கு ஒன்-
5 அக்கு [ை*]வத்த சாவரா முவா]ப் பொடு னூற இது பன்மாஹெஜு-
6 ார் செஷெ இது கண்டு காப்பா சடி என் தலே மெலக [இ]ச்சா தகஞ்
7 செதா னிக்கற்றளி செய்த தூலச்சங் . . . . இவை யென் னெழு-
8 த்து [||*]
                              No. 964.
                       (A.R. No. 334 of 1902).
                          IN THE SAME PLACE.
1 ஸூஜி 🥩 [\|*] ம.த.சைகெ[ாண்]ட கொபபசகெசரிபன்மக்கி யாண்டு \lceilடிலிக
2 திருமுணப்பாடித் திரு[கா]வலார் தி[ரு]த்தொண்டினூரமான ராஜாதித்த-
3 [ா்]மூரத்து மஹா்*]இஉுவா்க்]கு பின்னோயாா்ர்*] ராஜா தித்தஇஉவர் ² கரணாகா-
    யன் குமா-
4 எடி திருவாங்க[ன்*] [ன*]வத்த ப[ட்ட][ம்*] ஒன்று [கி]றை இருகழஞ்சு ||—
                              No. 965.
                        (A.R. No. 335 of 1902).
                          IN THE SAME PLACE.
            Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 133.
                             No. 966.
                        (A.R. No. 336 of 1902).
               On the west wall of the same shrine.
1 [ஸ்]ஷ் ்டீ [||*] மதுரை[கொண்ட*] கொப்பாகெசரிபன்மக்கி யாண்-
2 டு முப்பத்திரண்டாவது திருமுஃனப்பாடி திருகாவலூ-
3 ர் திருத்தொண்டியூரமான சாஜா தித்தலாலயூரத்து மஹ[ா*]செ.
```

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Incomplete.

² Read பரிவாரத்து after ஜெவர் as in other inscriptions.

```
4 வர்க்கு பிள்ளேயா ரிராஜா தித்தடிவர் ஸ்ரீகரணத்தார் [ை*]வத்த கொ-
5 [ந்]தா[விளச் கொன் அக்கு] [ை*]வத்த [பொன்] பதின்கழஞ்ச இப்பொன் கொண்டு
                                                                          வை ஹெ
6 ஒரு நக்தாவினக் கெரிப்பெராமானெட்ம்*ி மங்கலகாட்டு சொமங்கலத்து
     யு[ம்*](மு)
 7 ஊரொழும் இவ்வினக்கு சந்திராதித்தவற் எரிக்கக்கடவொம் சொமங்கல-
 8 த்தொம் இது பற்மாஹெஜார் ஈகெஷ ∥உ
                          (A.R. No. 337 of 1902).
                             ON THE SAME WALL.
 1 வூஷ் ஸ்ரீ [ ] * ] மதிரைகொண்ட கொப்பசகெசரிப-
 oldsymbol{2} ந்மக்கி யாண்டு முப்பத்துனைவது முனே-
 3 ப்பாடித் திருவை அார்த் திருத்தொண்டிரு-
 4 மமான மாஜாவித்தலால் மூருத்து வேறாடிவர்க்கு பி-
 5 ள் [m]ய[\pi^*]ர் இராஜாஜ்த்தைவர் பரிபாரத்து மவே-
 6 யாளன் கெடும்புறையூர் ூட்டி [ல் வ]ச்சகாட்டு
7 மண்கரை கண்டன் காம்[ன்] [ை]வச்ச கொன்தாவின_
 8 க்குக்கு [ை*]வச்ச வாடு ஹா.மு இவை சாவா முவாப் பெசாடு¹ ஈழவிளக் கொன்.மு
 9 இது பன்மாஹெழூர ஈகெஷ் இது ஈகூப்பார் டூ-
10 பாதம் தஃமெனிது நிறை நூற்றைம்பத்தொன்று [||*]
                                 No. 968
                         (A.R. No. 338 of 1902).
                            IN THE SAME PLACE.
              Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 137.
                                 No. 969. -
                         (A.R No. 339 of 1902).
                             IN THE SAME PLACE.
 1 ஸூஷீ 🧀 [\|st] மதிரைகொண்ட கொப்பரசெசரி-
 2 ப[ர்*ிமக்கி யாண்டு முப்பத்தெழாவது திருமு-
 3 ஜோப்பாடித் திருமாவலூர்த் திருத்தொண்டி[ஸு]-
 4 ரத்து மாதெவற்க்கு அரைய[ன்] சொழமாசாயன் வைய்-
 5 த்த கொன் தாவிளக்குக்கு [கூ*]வயத்த பொன் பதின்கழஞ்-
6 சு இப்பொன் கொணக ஒரு விளக்கு எரிப்ப[தா]-
7 கக் கிழான் முர் நாட்டுத் திரு[க்*]குமா சமங்கலத்-
 8 து வுடுவெ[ெ]யாம் வஞராதிகவல் எரிக்கக்கடவொம் வுடுவை-
 9 யொம் இத் [ப்]ன்மாஹெமூர ஈகெஷ் [||*]
                                 No. 970.
                          (A.R. No. 340 of 1902).
                  ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.
 1 |||—ஸ்ஷீ ஸ்ரீ [||*] மதிரைகொண்ட கொப்ப-
 2 ருகெசரிபதூக்கி யாண்டு ஈல்சு-ஆ-
 3 வது திருமுகுப்பாடி திருவைஅர-
 4 ர் தொருத்தொண்டியூரத்து 8ஹ[ா*]இடி-
 5 வர்க்கு சொழகாட்டு பணே[பூ]ர்காட்டு ஆற்றா-
 6 ருடையான் செலெட்டிபெருமான் [ை∗்]வச்ச கொ-
 7 தாவிளசு ஒன்அசு [கூ*]வ[ச்*]சசாவா முவா பொரு
 8 தொ[ண*]ணா[அ][இ*]-
 9 வெ பதா-
10 ஹெமுர
11 ஈெத் ⊩
```

The words from இவை to பெராடு are written above the line.

## No. 971.

(A.R. No. 341 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 மதிரைகொண்ட கொப்பசகெசரி(ப்)[ப\*]தூர்[க்\*]கு யாண்[டு] முப்பத்-
- 2 தமுன்ருவது மஃமாட்டு கண்டியூர் வெள்குலசுந்த-
- 3 என் திரு மூனேபாடி திருகாவ(ல்) அரர் திருத்தொண்டி மூரக க
- 4 இர[கி]ய யாஜா தித்தலால் மூரகரத்த மாதெவர்[க்\*]கு [கை]வத்த [திநாக்தாவி-
- 5 ளக் கொன்  $\underline{\mathscr{D}}[\dot{a}^*]$ கு  $[a^*]$ வத்த சாவா முவா பொடு தொ $[\dot{a}^*]$ தவல்
- 6 இது பதாஹெனூா ஈகெ ்கு ∥∘|—

### No. 972.

(A.R. No. 342 of 1902).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 வூவத் ஸ்ரீ [ ] \* ] மதிரைகொண்(கொ)-
- 2 ட கொப்பசகெசரிபன்(பன்)மற்கு
- 3 யாண்[டு\*] ஈ.மிஅ-ஆவது திரு. [நா]வ-
- 4 ஆார் வியாபாரி முருகன் வீச்சு-
- 5 யன் அட்டுவித்த கூத்தப்-
- 6 பெருமானுக்கு வைத்த விளக்கு ஒன்-றிது-

- 7 க்கு வைத்த ஆடு தொண்ணூறு இவை சாவா
- 8 *முவா-*
- 9 ப் பெ-
- 10 дт 🕟 இ-
- 11 வை வ.
- 12 நூஹெ-
- 13 முர ர-
- 14 கெத [||\*]

## No. 973. 🗸

(A.R. No. 343 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸ்லிவீ ட்சீ [||\*] மதிரைகொண்ட
- 2 கொப்பசகெசரிபன்மர்[க்\*]கி [யா]-
- 3 ண்டு நம்நடஆவது திருநாவ-
- 4 ஹார் கிருத்தொண்டியூரக-
- 5 ர(ம்)மாகிய சாஜா தித்தஈருசக-
- 6 ரத்துக்கு ராஜாதி[த்\*]த மலேயா-

- 7 ண்பரிவாரத்து செவகன் றிருக்கு-
- 8 ன்றப்பொழ செக்தகுமசன்
- 9 வைத்த கொக்தாவிளக்கு ஒன்று-
- 10 க்கு வைத்த ஆடு நாறு சாவா
- 11 முவாப் பெ(ர்) சாடு இவை ப
- 12 ன்மா(டு)ஹெமூரர் சகெஷ [||\*]

### No. 974.

(A.R. No. 344 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூலி ு [∥\*] மதிசைகொண்ட [ெ]காப்[ப]-
- 2 ஈடுக்சரிபனமக்கி யாண்டு [ந]லக்-
- 3 து திருநாவ அார் திருத்தொண்டி மு-ரகரம[ா]-
- 4 கி(யாகி)ய சாஜா தித்தா மூ[ சக] சத்தா கோடு உவர் -
- 5 க்கு தடிசெயிர்து கிசதி முன்று செ*மு*-கால-
- 6 த்துக்கு கொயிலா[ன்\*] கா[ீன]யன் வைத்-
- 7 த தயிசமிர்து [மு]ன்ன[ழி]க்கு ஆ-
- 8 இஅறுபது இது வேநா-
- 9 ஹெயூசர (ரி)கெஷ்[சாவா] முவா-
- 10 ப் பொ[டு] [மெற்]படியான[||\*]

### No. 975.

(A.R. No. 345 of 1902).

- 1 ஸூவீ ு [∥\*] மதிரைகொண்ட கொப்ப[ஏ]கெச-
- 2 ரிபஜி⊣[ர்\*]க்கு யாண்டு முப்ப**த்துமு**ன்**ரு-**

```
3 வது கொநாட்டு உறத்தூர்[க்*]கூற்றத்துக் கொ-
 4 டெம்பாளூர் கல்லன் ஆதித்தபடாரி
 5 திருநாவலூர் திருத்தொண்டியூரகரமா-
  6 ன் ராஜாதி[த்*]தஈுழாகரத்து மஹாடுதவர்-
 7 [க்*]த ஒரு நக்தா[வி]ளக்கி[ணு]க்கு [டை]வக்த ஆ-
8 இ நா அ இவை சாவா முவாப் பொடு ச-
 9 ந்தொரு தி[த்*]தவற் எரிய [ை*]வத்த மஃயா[ண்]-
10 விளக்கொன்ற இது பென்மாஹெழா ர-
11 தெதை∭—
                                No. 976.
                          (A.R. No. 346 of 1902).
                            IN THE SAME PLACE.
 1 ஸூல் ஸ்ரீ [\|*] மதிரைகொண்ட கொப்பர[கெ]சரிபத்(ம)ற்[க] யாண்டு முப்ப-
 2 த்திரண்டாவது முணப்பாடி திருநாவலூர் திருத்தொண்டி ௦ா ௦ -
 3 மூருகாமாகிய ராஜா தித்தஈழுருகாத்து ஜீ(ா)ஹாடிஉ-
 4 வர்சு மலேநாட்டு மடைய்வாட்க்கை இயக்க னி[ாா]மன்
 5 கொக்தாவிளக் கொன்றி[ஹை\#^*] வைத்த சாவா முவா பெராடு தூ-
 6 அ இது வதாஹெழுரா ராகெஷ் இத்தளி இப்பக்கம் செ[டி] 1
                                No. 977.
                         (A.R. No. 347 of 1902).
                            IN THE SAME PLACE.
 1 [ஸ்]லி பூ [\|*] ம[திரைகொண்ட
                                             7 ஹாஜெவர்க் கொன்றம[ா]க [கை*]-
     கொப்பரிகெ[ச]ரிபன்ம[ர்*]-
                                                  வத்த விளக்கு இரண்டு இரண்-
                                                  சுக் கும்*ி
 2 க்கி யாண்டு இருபத்தொன்பதாவது
     திருநாவ(ஸ்)-
                                             8 கொயிலான்
 3 ஆார் ராஜா தித்தஈஶூரகரத்து மஹா-
                                             தெவர்க்கு இர[ா]-
                                            10 யாமத்துசூ
4 ஜாதித்தடிவர்
                  ்எண்ணேகடையன்
                                            11 ெக்க்க்க்கிருமி-
     வண்ணக்கன் வடு-
                                            12 து நாழிக்கு சா-
5 கன் [ை* வத்த கன்தாவிளக்கு சாஜ-
                                            13 வா முவாப் பெ-
     ா தித்தஈரு சக்து
                                            14 சாடு இருபது
6 மஹாஷெவர்க் கொன்றும் கிருவக-
                                            15 [இ*]து செந்அதுரி<sup>2</sup>
     (ழ்)த்திறோத்த ம-
                                            16 கடவ[து][\parallel*]
                               No. 978. /
                        (A.R. No. 348 of 1902).
                          IN THE SAME PLACE.
1 ஸூலீ ் மு மூ் மதுரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபன்மக்கி யாண்டு நல்-
2 உ-வது தொடுமூணப்பாடிக் கொளைவார் கொடுமெற்றளி 8(ா)ஹா ா*]-
3 வி[ஷு]க்களுக்கு பிள்ளேயார் சாஜா தித்து உவர் கசண க[ாகன்] குமா-
4 சடி கிருவச[்க]ன் இெந்தாவினைக் கொன் மி ஹைக்கு [கை *]வத்த சோவா மூவா-
5 ப் பொரு ஜாற இது பன்மாயெனூர ரி[ரெகெ*]்கு [∭*]
                              No. 979.
                       (A.R. No. 349 of 1902).
                           IN THE SAME PLACE.
1 வூஷீ அீ []*] பூமியு கிருவு காமெய் புணா விக்கொமத்தால் சக்கா னடா-
2 த்தி விசஸி௦ஹாஸ்கதுப் புவனிமுழுதாடையாளொ[டும் விற்]-
```

```
3 விருந்தருளிய கொவிராஜகெசரிவந்ஃ ராந உடையார் ஸ்ரீ ராஜெந்து சொழ
4 உவற்கு யா[ண்]டு நடஆவது ஈாஜெந்த தொழவளநாட்டு 1_
                               No. 980.
                        (A.R. No. 350 of 1902).
                           IN THE SAME PLACE.
 1 ஸுஸ் ுீ [∥*] சக்காவத்திகள் பூ துவொ[த்*]தங்க-
 2 சொழு உவற்(ற்)து யாண்டு செய்க-ஆவது
 3 கங்கைகொண்டகொழ்வள நாட்டு இருமுண்-
 4 ப்பாடி மெலூர்காட் செ ஆ[ர்*்]வலத்து ஆ⊤வலமுடை-
 5 யான் அண்* ணுமவே அனுப்புவகெக் இக்காட்டு பருக்கலுடை-
 6 யான் உலக நக்காக இவக் மகக் ஏறன் பகை கடா இவுலக-
 7 கைச் சாத்தி இப்பகை திர உடையா திருத்தொண்டிசுவரமுடை-
 8 [ய]ர்க்[கு] அனுப்புவக் வை[த்*]த கிருந[க்]தாவிளக சுரை சாவா முவாப் பெரும் ப-
 9 சு ல்சு இட்ப்*]பசுக் கை[க்*]கொண்டு கடவாக் [கணடி சொமக்] இது பக்மா-
10 யெசுவா இரு-
11 абър [||*]
                               No. 981.
                         (A.R. No. 351 of 1902).
     On the south wall of the mandapa in front of the same shrine.
1 வூவ் ஸ்ரீ ∥—ம் இரைகொண்ட கொ-
                                             6 இ டெருமாள் மடைப்பள்ளிப் பெ
                                                 ண்டிரும்
    ப்பரகெசரி[வ]-
                                             7 தெவியர்
2 நூர்க்கி யாண்டு முப்பத்தொன்பதா-
                                             8 வியக்கன்
     வத திருமு-
                                             9 ெதயடி னகு-
3 ணப்பாடி திருவை ஆரர்த் திருத்-
                                            10 ோச்சாத்தி
    தொண்டி-
  . முரத்து ஜேஹ[ா*]உவர்க்கு பின்னே-
                                            11 வைச்ச [கொரு: 1-
                                            12 விளசு ஒன்-
     யார் சாஜிரி-
5 தித்து உவர் பரிவாசத்து வாய்படி
                                                      இது
                                            13 அம்
                                                              பன்மாஹெஜா
                                                 ஈெைக் ∥
     னக்கனு-
                               No. 982.
                        (A.R. No. 352 of 1902).
                           ON THE SAME WALL.
                                             6 ண்டிஜாமுடையா-
1 வூஷ் ஸ்ரீ [[*] குலொ-
2 த்துங்கசொழ்ஷெ-
                                             7 ற்க்கு இ[வ்*]ஆர்ப் பாடிகாவ-
3 வ[ற்]த யாண்டு செல்-
                                             8 அடை(ய்)யானுன விரட்டன் [வ]ள-
4 உ-ஆவது கிருணு-
5 வ(வ்) லூர் கிருத்தொ-
                                                 ളും 🏿ത്രെ ഒന്നു
                               No. 983.
                         (A.R. No. 353 of 1902).
                           IN THE SAME PLACE.
1 ஸூலி ஸ்ரீ [\|*] கொவிசா[vv]கெ-
                                             8 ஆட்டெவிட்டம் அறகழை[ஞ்*]-
2 சரிப ன் மக்கி யாண்டு முன்றுவ-
                                             9 திருவலகு இடுவார் ணுல்வரும் திரு-
                                                 ப்பள்ளி[த்*]-
3 து திருமுனப்பாடி திருவை-
                                            10 தாமம் தொடுப்பார் இருவரும் இப்-
4 (ல்) அரர் திரு[த்*]தொண்டியூர-
                                                 பொலிவு கொ-
5 [து] \omega(\tau)ஹ்[\tau^*]ெ வெ[\tau]து வி\tau-
                                            11 ண்டு பணிசெய்ய[\dot{a}^*]கm{L}வார் ச
6 சொகவணிகர் குடு[த]
                                                  கரோ⊋ிகவல் இத
                                            12 பன்மாஹெழூர இருகெ \mathbb{E}\left[\parallel^*
ight]
7 பொன் னர்ப்பதின் கழஞ்சு
```

<sup>\*</sup> This inscription is left unfinished.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Incomplete.

### No. 984.

(A.R. No. 354 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 வூஷி ஸ்ரி [ ] \* ] கச்சியும் தஞ்சையும் கொண்ட ஸ்ரிக ஜா உவற்சு யாண்டு மிகூ-ஆ-
- 2 வது திருனுவலூர் திருத்தொணீறாத்து உஹாஷெவற்கு குன்றத்தூர்காட்டு இ-
- 3 டைகுளத்தார் மன்முடி பெருகூன் மொடன் வைத்த கொக்தாவிளக் கொன்றினுக்கு
- 4 [சாவா முவா]ப் பெராடு தொ[ண்\*]ணூற இது வதா $oldsymbol{p}$ வூரா ஈகெடி  $[\|*]$

### No. 985.

(A.R. No. 355 of 1902).

## IN THE SAME PLACE.

- l ஸூஷ் ஸ்ரீ [∥\*] அதிரா[ெ்\*]ஜது இவர்சு யாண்டு நெ-ஆவது ராஜது ந[வளாரு]ட்டுத் திருமு-
- 2 ஊப்பாடி மெலூர்காட்டு இருநாவலூர்த் திருத்தொண்டியூரு-
- 3 மஹா செவற்கு இந்துட்டு . . . .
- 4 . . . . . . ஆரியூரு . . . . .

### No. 986.

(A.R. No. 356 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 136.

### No. 987.

(A.R. No. 357 of 1902).

- 1 ஹாஷ் ஸ்ரீ [ [ \* ] திருமகள் பொலப் பெருகி**ல-**
- 2 ச் செல்வியும் தகக்கெ யுரிமை பூண்-
- 3 டமை மகக்கொளக் காக்தனூர்ச்சாலே கலம*ற*ு-
- 4 த்தருளி வெங்கொடுங் கங்கபாடியு ஹளம்பபாடி-
- 5 யு நடியைபாடியுங் குடமலே சாடுங் கொல்லமுங்
- 6 களிங்கமு மெண்டிசை புகழ்தர [ஈ]ழமண்டவ[மு]
- 7 திண்டிறல் [ெவ]ன்றி தண்டாற்கொண்டு தன்னெழில் வளருழி எல்லா யாண-
- 8 டும் தொழு[த]க விளங்கும் யாண்டெ செழியரைத் தெசுகொள் புடுகொவிராஜ-
- 9 ராஜ ராஜகெஸரிபு**கரான ஸ்ரீராஜராஜரா**ஜகூவ-
- 10 ந்க்கு யாண்டு மகூ-தாவது திருமுணப்பாடி மெலூர்-
- 11 நாட்டுத் திருவைலார் திருத்தொணிறோத்து உஹிரு\* உவ-
- 12 ந்க்கு இக்கைட்டு இருணை யொளிகளியான் மலேயினச் சாத்தி
- 13 வைத்த திருஹெனாவிளக் கொர்றி-
- 14 னுக்கு வைத்த ஆடு தொண்ணு-
- 15 அபிவை சாவா முவா பெராடு யி-
- 16 [வை\*] வைப்பித்தான் இன்னுட்டுப்
- 17 பருகு(ல்)அடையாக் அனுப்ப
- 18 கக் பிரி திவனி இவ்வாடு கைக்கொ-
- 19 ண்டார் அவர்வாரியசாக மக்குடிகள்
- 20 பணிய[ன்\*] கம்[பூ]சனு[ம்\*] முத்தசைய-
- 21 க் ஆருரும் பணியக் மருதனு[ம்st] ம $[
  m extit{r}]$ -
- 22 [ய]க் குட்டி[யு]ம் இது வதாஹெ-
- 23 ஜா ஈகெத [[#]

## No. 988.

## (A.R. No. 358 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 வைவி ஸ்ரீ [[\*] திருமகள் பொலப் பெருகிலச் செல்வியு ஊககெ யுரிமை பூண்டமை ம-2 னக்கொளக் காகு ஹார்சாவே கலமறுத்தருளிக் சங்கபாடியும் துளம்பபாடியு ஊடிகைபா-3 புயுங் குடமலேகாடும் வெங்கைகாடுங் கொல்லமுங் கலிங்கமும் எண்டிசை புகழ்தா 4 ரழமண்டலமும் இலட்டபாடி யெழகையிலக்கமு திண்டிறல் வென உி தண்டாற் கொ-5 [ண்டு] தக்கெழில் [பலவூழியாழிய]புள் எல்லா யாண்டு கொழுகக [வி]-6 ளங்கும் யாண்டெ செழுக்கிகொத் தெசுகொள் ஸ்ரீகொகிராஜாரஜ ் மாஜகெலஙிவதாரக ஸ்ரீராஜாரஜி உவற்கு யாணடு உலக-8 ஆவது திரு[மு]்னப்பாடித் திருகாவ யர்த் திருத்தொண்டிறுஈமுடைய உஹா-9 உெவற்கு யா[ண்] டேல்க-ஆவக இன்னுகி வகைசெய்கின்ற ஆக்கூருடையான் திரு-10 வசங்க . . . திருகாவஞாரிஸ் $(\dot{s})$  தி $[\sigma]$ தெர்கி முரண்டைக்கணக்குக் கண்டு கடமை-GETTAS 11 கொண்ட பொன்னும் இத்தெவர் ஸ்ரீகொயிலுக்கு கிவக்தப்பணி செய்யக்கடவாசைக் குற்றத்தண்டங் 12 கொண்ட பொன்றும் பொற்பூ வொன்றுற் கட்டி முன்றமாகப் பொன் இருபத்திரு-கழஞ்செ யசை-13 க்காலாய் ராஜராஜன்பட்ட டுமான் உமியாண்டு மிக-ஆவது இ-
- 14 வ்ஆர் வியாபாரி நாவலூர் திருப்பூவணமும் பட்டாலகன் விதி-
- 15 வீடங்கனும் பொன் பதின்கழஞ்செ
- 16 யெழு மஞ்சாடியும் குன்,கியா கி.
- 17 ட்ட பட்ட மொன் உடுகப் படட-
- 18 மிரண்டு ம்\*] முன்பு சிலாலெகை செப்.
- 19 திவாமையில் யாண்டு உயிசு-ஆவது செ-
- 20 பைதி மும்மடிசொடிவ ருண்டாராயற்க்கா-
- 21 க இத்தெவர் ஸ்ரீகாரியங் கடைக்காண்கின்ற
- 22 விசசொழ வணுக்க எக்கள்
- 23 ட்ட மிசண்டுள் கிலாலெளை செயவித்தார் இ-
- 24 து சகிராகித்தவற் பதாஹெரூரா சுகெஷ் || இரவி கொ-
- 25 எர் சுஊரசொழர் பெண்
- 25 எர் சுஹாசொழர் பெண் 26 ட' தாவினக்கு [க] கருவு[ள்\* [ப]ட னிறை அறுபதின் பலம் ப-
- 27 தாயெரூர ஈடுக்ஷ [ [#]

### No. 989.

### (A.R. No. 359 of 1902).

- 1 வூதி ஸ்ரீ [#] புகழ்மாது வினெங்க சயமாது விரும்ப நிலமகள் நிலவ மலர்மகள் புணச உரிமையிற் கி-
- 2 அது மணிமுடி சூடி மிகவர் கிலேகெட வில்லவர் குலேதர விக்கல[க்] கிங்கணக் மெல-கடல் பாயத் திக்க-
- 3 ீனத்து ஊர் சக்கர நடாத்தி வி[சைய] கபி ஷெகம் பண்ணி விரஸி $\circ [$ ஹா $^*$ ]ஸைகத்து [பு]-வகமுழுத டையானொடும்
- 4 விற்றிருதுருளிய கொ**விரா**ஜகெசரிபதுரார உடையார் ஸ்ரீகுலொத்தங்கசொழ்செவற்கு யாண்டு மி-ஆவது
- 5 ராஜென்சொழுவளகாட்டுத் திருமுஃனப்பாடித் தாமர்காட்டுப் பெண்ணேதெக்கரை . . யூருடைய
- 6 [மஃவ]பமாக் சூரியக் பிர[ம]க்ஸஹாயகான மஃவயகுவராஜக் இவ்வூருடைய மஃவயமாக் ராஜெக்க நசொழ
- 7 [மஃ]யமானேச் சாத்தி ராஜென சொழவளமாட்டு திருமூனப்பாடி மெலூர்மாட்டு கெ-
- 8 . . . திருநாவலூரான நாஜாதித்தபுரத்து திருத்தொண்டிருரமுடைய உறா-
- 9 டெவர்ஞச் சது ராடித்தவற் கிக்றெரிய வெத்த திருநா தாவிளக்கு ச காலுக்கு

- $10 \cdot \ldots$  சாவா முவாப் பெரும்பசு நூற்**றிரு**பத்தெ**ட்**டு இவை வதாறெற்றா  $[ \pi G ]$
- 11 இக்காட்டுப் பருதார்காட்டுச் செனமங்கலத்து வெட்டைக்காறன் மாணியா**ன கல**க்கி-
- 12 கரிகாவசொழ இருங்கொளப்பாடி காடாழ்வாக் வைத்த ஸ[ஃ]விளக்கு ஒன்*ற*க்கு வைத்**-**த வாடு *ா*-
- 13 லிந தயிரமிர்தாசு விட்ட பசு ஒன்று வெண்கலத் தளிகை ஒன்றிநால் னிறை டூலி ப-
- 14 லம் இவைப் பதூஹெஜார ஈகெஷ |||—இவக் பெசக் செக்கமங்கலகாடா-
- 15 ழ்வாக் இத்தளிகைக்கு இட்ட வெண்கலம் உலஉ [||\*]

## No. 990.

(A.R. No. 360 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, p. 137.

## No. 991. 🗸

(A.R. No. 361 of 1902).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 வூஷி மூ [||\*] கிரலுவகச்சக்காவர்த்திகள் மூகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு யாண்டு நமி**எ-வது** கங்கைகொண்டசொழவளகாட்டுத் திருமுணப்-
- 2 பாடி மெலூர்காட்டுத் திருநாவலூராக சாஜா தித்தபுரத்துத் திருத்தொண்டீயூரமுடைய-8ஹாஷெர்க்கு இக்டைடு [ஒ]கூர்நாட்டுப் பள்ளி ஆடவலான் சொங்கநா-
- 3 ன காலிங்கராஜப் பெரியரையன் வைத்த இரு நுக்தாவினக் கொக்*று*க்கு வைத்த சா**வா-**முவாப் பெரும்பசு கூல்உ முப்பத்திரண்டும் இக்கொயினில் சிவப்பிராமண-
- 4 சொம் கைக்கொண்டு இருவிளக்குச் செ அத்தக்கடவொமாகொம் இது வதுஹாயெறு **ஈ**-கொது [|\*]

Nos. 992-993.

(A.R. Nos. 362-363 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in Epigraphia Indica, Vol. VII, pp. 135 and 134.

### No. 994.

(A.R. No. 364 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 வூடி ஸ்ரீ [ $\parallel^*$ ] க $[\dot{s}^*]$ கuதைவர்க்கு யாண்டு உ $oldsymbol{v}$ -தெட்டாவது திரு-
- 2 முணப்பாடி கிருகாவலூர் திருத்தெ $\llbracket r
  rbrack$ ண்டிஸூ $r \llbracket \dot{s}^*
  rbrack 
  brack$  தாள் $\llbracket வார்
  rbrack$ க்கு ஒ-
- 3 கூர்காட்டு ஒகூர் மன்றுடி அண்ணுவன் கொணேயக் வைத்த விளக்கு அசை
- 4 இது பதாஹெயூா இாகெஷ்  $[\parallel^*]$

## No. 995.

(A.R. No. 365 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 வலி மி [[\*] க்டோத்தங்கசொழ-
- 2 உவற்கு யாண்டு டீலி-ஆவது கலி நாரிஜாமுடையாற்கு காட்டுப்பருக்கல் வெட்டெக்-
- 3 காறன் அத்திமல்லன் விளக்ககென் களமிருதார்ப்பள்ளி பெருமான்தொண்டகைச் சா-
- $m{4}$  த்தி வைத்த விளக் கரைக்கு வைத்த ஆ $ar{\psi}$  நாற்பத் $m{G}$ தட்டு இவ்வாடு கை-
- 5 க்கொண்டான் திருத்தொண்டியூரமுடையா-
- 6 ற்கு ஒரு திருதகா [ா\*]விளக்கு கடவ மன்றுடி
- 7 ஆராமுகின் மகன் குணபான் இத [||\*]

60A

### No. 996.

### (A,R. No. 366 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஆடி ஸ்ரி ||—கச்சியும் தஞ்செயும் கொண்ட [ஸ்ரிக்நாசெவற்கு யாண்டு மிகூ-ஆ[வ\*]து
- 2 திருமுணப்பாடி மெலூர்காட்டு திருகாவலூர் திருத்தொண்டியூருக்கு உண-
- 3 ஷெவற்சு திருநாவலூர் மன்முடி அப்பொதி முத்தரையன் [ைவய்த்த நொகூர-
- 4 விளக் கொன் நினு சூ வப்த்த சாவா முவா பெராடு தொண்ணூற இக பதாஹெ
- 5 ஜா ஈெக்க

## No. 997.

## (A.R. No. 367 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 வூலி ஸ்ரீ [🎏] மதிரையும் ஈழ[மு\*]ம் கொண்ட கொப்பசகெ-
- 2 சர்பன்மக்கி யாண்டு முப்பத்தாஒன்பதாவது இரு-
- 3 முஃரப்பாடி திரு நாவ(வ்) அரர் திருத்தொண்டிய-வச-
- 4 த்த மார் ஹாக் தெவாகு மேஸ்லம்முழான் காட்டடிகள் வைத்த விளக்கு அமை
- 5 இரஷிப்பான் பாதம் தலே மெனின் [[#]

## No. 998.

## (A.R. No. 368 of 1902).

### ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 அஜி ஸ்ரீ [||\*]திருமகள் பொலப் பெருசிலச் செல்வியு ஊனக்கெ யுரிமை
- 2 பூண்டமை மனக்கொளக் காசூனூர்ச்சாலே கலம*றுத்தரு*ளி [வெங்]கைகாடு-
- 3 க் கங்கபாடியு துளம்பபாடித் தடிகைபாடியுக் குடமலேகாடுக் கொ-
- 4 வ்வமுங் கலிங்கமு மெண்டிசை புகழ்தா ஈழமண்டலமு கிண்டிறவ் வென்றி தண்டாற்-கொண்-
- 5 டு தன்னெடில் வளர் ஊழியு **ௌ**ல்லா யாண்டு கொழுதக விள**ங்**கும் யாண்டெய் செமிய-
- 6 ரை தெசுகொள் ஸ்ரிகொவிராஜராஜகெசரிவதுரான ஸ்ரீராஜராஜிவற்கு யாண்டு உலக -ஆவது [திரு]-
- 7 முணப்பாடி [ெம] ஆார்காட்டுத் தெவதான கிருகாவதூர்த் திருத்தொண்டியூசமுடைய மா) ஹ[ா\*]தெவற்கு மும்மடிசொழ வரலுமாசா-
- 8 பா கதி கழும்பருடையான் சித்திரகுத்தன<sup>°</sup> ஐய்யக்கு[மாடி] இவ்வூரிற் பவவகையா*லு* துண்டங்கொண்டு திருநாவலூர்க்கல்லா-
- 9 ல் இடுவித்த பட்டம் க கிறை இருபத்**தொ**ரு கழஞ்செ ஆறு மஞ்சாடியும் இன ஸ்ரீகொயி வில் ஆடியருறுகிற கூத்தர்க்கு இடுவி-
- 10 த்த பாதபிடம் க னற் செக கருவு ஊராவுமாக நாவலூர்க் கொலால் கிறை ஆயிரத் தெழு-நூற் றைய்ம்பதின் பலமும் இது ச-
- 11 கிரொதித்தவற் வக**ாட**ையுளு எடுகொகூடி [||\*]

### No. 999.

### (A.R. No. 369 of 1902).

- 1 வூவு: ஸ்ரீ [ $\parallel^{*}$ ]கொப்பா $oldsymbol{G}$ கசரிபதக்கி யாண் $oldsymbol{G}$  ஈ ஆவது திருமுஃஎப்பாடி திருகா[வ]லூ -
- 2 ர்த் திருத்தொண்டிரு சத்து ஹோ உவர்க்கு முணேயதரையர் அபராயிதம் குவம-
- 3 ாணிக்கெருமானர் அருளிச்செய செம்மணங்கூருடை[ய க]ம்பூரன் பெருமுகில-
- 4 ன் விக்கிரமாபாணபவவைரையன காடு வெட்டித் திருத்தின் பூமி இருணிக்கியும்
- 5 வள்ள . . கனட்டகிசாமனும் திருநாவனோர் ஆழ்வார்க்கு திருவமுதுக்கு படி [இ\*]-[ச]ட்டிமுன்று ச-
- 6 ன கியும் குதல் அரிசி பன்னிருகா மு் பும் கெய் முப்பிடியும் கறியமுதுக்கு கெல்

- 11 ம் கிழ்பால்கெல்வே கெணிக்கு மெற்கும் தென்பால்கெல்லே ஒகூர்க்குப் பொக வழிக்கு வடக்\*]கு-

12 [ம\*] மெல்பால்க்கெ[ல்\*]வே இரு(ள்)ணிக்கி டெய]ல்வே வசம்புக்குக் கிழக்கும் வடபாற்-கெல்வேகுளமங்கலத்தை-

13 க்குத் தெற்கும் மாணிகளுக்குப் புடவை முதல் பொன் க . . . . .

## No. 1000.

(A.R. No. 370 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூஜீ ஸ்ரீ [ $\parallel^*$ ] திருமகள் பொலப் பெருஙிலச் செலவியும் த $[\varpi]$ க்கெ யுரிமை பூண்டடெம
- 2 மனக்கொளக் கா ஊர்ச்சாவே [கல\*]மறு த்தருளி வெங்கைகாடுங் கங்கபாடியு ஜுனம்-
- 3 பபாடிபு தைபயபாடியுள் குடமஃலகாடுள் கொல்லமுள் கலிங்கமு மெண்டி[ை]ச புகழ்தா ஈம-
- 4 மண்டலமு கிண்டிறல் வென்றி தண்டாற் கொண்டு தன்னெழில் வளர் ஊழியு ளெல்-லா யாண்டும்
- 5 தொழுதக விளங்கும் யாண்டெய் செழிய**ைத்** தெசுகொள் ஸ்ரீகொவிசாஜசாஜசாஜகை**ச-**ரிவதசான ஸ்ரீசாஜசா<sup>1</sup>
- 6 யாண்டு லஅ-ஆவது முனேப்பாடி மெலூர்காட்டுக் குடிநீக்காத் கௌதான கிருநாவலூ-

- 9 ருது ள் உளஎல்-ன வழைத்து இத்தெவர் தெவதானமான
- 10 மெலார்நாட்டுத் திருநாவலூரு மிநநாட்டுப் பெரும்பாக்கமு ம-
- 11 ங்கலகாட்டு எகுகிரச்சதுவெடுக்குமங்கல முடம்\* நன் பித்தெவற் கிறு-
- 12 த்துவரும்படி செல்லும் பொன்னுங் கணக்குக் கெட்டு இவவூர்களில
- 13 மெலார்காட்டுத் திருநாவலா நம் பெரும்பாக்க மும் ஊர்முத் ஆன்வரி யிவ்வூர்-
- 14 கள் வரியில் கெல்லும் பொன்னு[ம்\*] முதனிலாமையில கிருநாவலூர் நில மெப்பெ-
- 15 ர்ப்பட்டது மனனு வரியிலிட்டபட திருநாவலூர் நகரத்தா ரிவ்வூர் அருமொழிதெவனு-
- 16 ன எண்ணுழிகாலா லசாக்க[க்] கடவ கெல்லு எழுதாற்றக் கலமுங்காசுகிறைகல்-
- 17 வாற் பொன் முப்பதிக் கழஞசு[#]

## No. 1001.

(A.R. No. 371 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in South-Indian Inscriptions, Vol. III p. 197

### No. 1002.

(A.R. No. 372 of 1902).

ON THE EAST WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸுஷ் ஸ் [||\*] உடையார் கிருத்தொண்-
- 2 டிசுரமுடைய காயகார் செவ(ல்)லாலெ
- 3 இவ்வூர் வியாபாரி வெ*ஞூர்*பிழேவ்ந் 4 பள்ளி பட்டணசுவாமி பெரியா-
- -5 ன் இ**த்**திருமண்**ட**பம் **இரண்டு**ம்
- 6 செய் த்த கிழைத்திருவாசலுக் திற-
- ? ந்து அத்திருவாசலும் செய்வித்தாக் [ | \* ]

## No. 1003.

## (A.R. No. 373 of 1902).

- On the east wall of the parakara of the same temple, right of entrance.
  - 1 ஸூஜீ arphi ( $\parallel^{*}$ ) பூமெவு வளர் திருப்பொன**மா**து புண*ா* க**ா**மெவு கீடைகள் கலப்பெருது கி-
  - 2 றப்ப விசையமாமகள் வெல்புயத் திருப்ப இசையுஞ் செல்வமு[ம்\*] எண்டிசை விளங்க கிருபர் வ-
  - 3 ந்திறைஞ்ச நிழ்நிலமடக்தையைத் திருமணம் புணர்க்து [கி]ர்வளர் தருமம் அணிமுடி கவித்தொமணி-
  - 4 முடி சூடி மல்கோஞாலத்து பல்லுயிர்க் கெல்லா[ம்] எல்லேயி விம்பம் இயல்விக் லெய்தி வெ-
  - 5 ணகுடை சிழற்றி செங்கொ லொச்சி வாழி பல் அரழி ஆழி கடப்ப செம்பொன் விரஎலில-ஹாஸன-
  - 6 த்து புவனமுழுதாடையாளொடும் விற்றிருந்தருளிய கெ[ா]ப்பாகெசேரிவ\_[ௐ]ரான கிரூ—ுவகஅகரவ-
  - 7 த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ்ஷெவற்க்கு யாண்டு டு-ஆ[வ\*]து இராஜராஜவ**ள** கா**ட்டுத்** திருமுணேப்பாடி மெலூ-
  - 8 ர்காட்டு திருகாவலூராக இராஜாதித்தபுரத்து உடையார் திருத்தொண்டிறூரமுடைய 8ஹா-
  - 9 தெ[வர் கொயிலில் கிவவரா]ஹணரொம் உபையம் இவ்வூர் வியாபாரி பெருவலமுடை-யான் பெண்-
- 10 ீணநெதிவாண**ர் தி**ருச்சிற்றம்பலமுடையான் இத்தெவற்கு வை**த்த**் திருநா**ந்தாவினக்**கு க ஒவ*ு இத்*-
- 11 இருநார்தாவினக்கு க ஒன்றுக்கும் இவன் எங்கள்வசத்தை விட்ட பசு நமிஉ இப்பசு முப்-பத்திரண்டும் கை-
- 12 கக்கொண்டு உதராஜ்த்தவரை உபையமாக நாங்களெ இத்திருலுக்தாவிளக்கு ஒன்றம் பெருவலமுடைய**ா-**
- 13 ன் பெண்ணே**ெ**ந்திவாண*ம்* இருச்[சி]ற்றம்பலமுடையானுக்காக எரிக்க[க்\*]க**ட**வொமாக ஸம்மதித்தொம் இக்கொ-
- 14 பிவில் சிவற<sub>ரா</sub>வணசொம் இத்திருண**ந்தாவி**ளக்கு ஒன்றம் எரியக்க**டவுதா**க **இவன்** இட்ட தாரக்குத்-
- 15 திவிளக்கு ந[ா\*]ராயம் உள்பட இடை ஹாச்றெழுபதி[ன்\*] பலம் இது வேதாஹெனுமு ருகெஷ உமெற்படியான[||\*]

### No. 1004.

## (A.R. No. 374 of 1902).

## IN THE SAME PLACE, LEFT OF ENTRANCE.

- 1. ஸூஓ் ஸீ [|\*] பூமெவி வனர் கிருப்பொன் மார்வு புணர நாமெவு கமேமகள் நலம்பெரிது சிறப்ப விசையமாமகள் வெல்புயத் திருப்ப இசையுஞ் செல்வி[யும்\*] எண்டிகை விள-ங்க நிருபர் வந்[தி]மைஞ்ச
- 2 நிணிலமடந்தையைத் திருமணம் புணர்ந்து திர்வளர் தருமமணிமுடி கவித்தென அணிமுடி குடி மல்லே ஞாலத்துப் பல்லுயிற் கெல்லாம் எல்லேயி நின்பம் இயல்வினு ளெய்த வெண்குடை
- 3 கிழற்றச் செங்கொ லொச்சி ஊழி பல்லூழி ஆழி கடப்பச் செம்பொன் வீ சலிங்காஸன த்-துப் புவனமுழுதடையாளொடும் விற்றிருக்தருளிய கொரா ஐகெசரிவ நூராக தி ரூ ுவனச்சக்-
- 4 காவர்த்திகள் ஜிகு**ெ**லாத்துங்கசொழி உவறகு யாண்டு எழோவது இராஜ**ாரஜவளநாட்டு** திருமுண்ட்ப**ா**டி மெலூர்நா**ட்டு**த் திருநாவலூரான இராசாதித்தபுரத்து உடையார் திருக்கொண்டிறூரமுடையாற்கு பெறகதார்னுட்டு

- 5 கூடலூர் பள்ளி ஆனப்பிறந்தான் மொகநான குலொத்துங்கசொழகச்சியராயன் இட்ட மகசதொ**சண**ம் ஒக்றிகால் ஒன்பதெமு[கக**ால்** மா]றி பொன் தூற்ற[க்\*]கழஞ**சு**ம் பிறை ஒர்றினுல் எட்டெமுக்கால் மாறி
- 6 பொக் முக்கழஞ்சும் கூத்தாடு க் ஜெவற்கு சாத்தி அருள இட்ட அஹிஷெகம் ஒக்றினல் ஒக்பதசை மாறி பொன இருபதின் கழஞ்சம் அமுதசெய்தருள இட்ட வெள்ளித்-தளிகை ஒன் றினுவ் இடை
- 7 ஆயிரத்து ஐஞ்*ஞூற்று காற்*கழஞ்சரையெ யிரண்டு மஞ்சாடியு[ம்\*] காலுமாவும் அ**ரசகா-**சாயணக் வெள்ளிக்கச்சுக்கொசம் ஒன்றினுவ் இடை இரு தூற்றி இருபத்துகா-
- 8 ற் கழஞ்சும் வெண்கலம் ஆள்ப்பிறக்கான் தளிகை ஒன் றிகால் இடை இருதாற்றப் பலமும் **திருஅட்டணேக்கால த**சா ஒக்கினுவ் இடை தூற்ற எண்பத்த ஐம்பலமும்
- 9 கொம்பு ஓர(ா)ணேயால் தரா இடை [முப்பத்]தஅ பலமும் திருநாவலூரான இராசா கித்-த[பு]சமும் இத்டுதா]டும்] கூடிக் காசாணேயான வீசசொழுகல் அர[ரு]ம் இவ்விசண்டு • ரில் பாடிகாவலு[டை]
- 10 யார் திருத்தொண்டிறூரமுடையாற்கு வெண்டும் கிமந்தங்களுக்கு விட்டெந் ஆளப்பிறக்-தான் மொககான சூலொத்துங்கசொழ சுச்சிய[ர]ரயசென் வில்லிடை பிடித்தான் இது அழிவான் கெங்கைஇடை கு[ம]ரிஇ¹

# No. 1005.

(A, R. No, 375 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 வூஷி ஸ்ரீ [ $\parallel^*$ ] கடல்சூழ்க்த பார்மாதுக் திருமாதுங் கlphaமாது மடலசூழ்க்த பொர்மாதும் புகழ்மாத[ம் புணர்க்]து வாழ அற்கடல் சூழ் புவி யெழும் பாற்கடல் பொற் புக[ழ் ப]-ரப்பி ஆகியுக மிதுவாமென அமுகுமுடி புணேக்களுளி யறவகையும் ஐயம்பூதமும் அரு-சில்வழி யறக் தழைப்பித்] தெ[க்சவ]ருஞ் செசலருஞ் கிங்களரு முதலாய மன்கவர் வந்திறை சுடந்து வந தி-
- 2ண்டி செவிப்ப ஊழியூழி ஒருசெங்கொ வெழுபாரு மினி தனிப்பச் செம்பொன் வீசஸி $\circ$ ஜா-ஸ்னத்து உலகுடை முக்கொற்கிழானடிகளோடும் விற்றிருந்தருளிய கொவிராசகெசரி-பற்மரான திரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரிஇராஜஇராஜெவ்சகு யாண்டு அ எட்-டாவது நாள் ாய் நூற்று நபதிநால பிரசாதஞ்செய்தருள்ள திருமுகப்ப-
- 3 டி திர[பு]வனச்சக்கரவத்திகள் கொகெரினமைகொண்டான இராஜஇராஜவளகாட்டுத் திருமுனப்பாடி நாட்டுத் கிருகாவலாரான இராஜா தித்தபுரத்து நகரத்தாற்குத் தங்க-னூரிற் காணியுடைய வியாபாரிகளாய்ப் பல விடங்களிலும் பொயிருந்தாரை இராஜ-இராஜக் கா**ட**வசாயன் அழைப்பித்த இவ்லூரிலெ குடியெ*ங்ற*²

## No. 1006.

(A.R. No. 376 of 1902).

ON A SCULPTURED STONE BUILT INTO THE WEST WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 மீக்டை காமொ [|\*]

### No. 1007.

(A.R. No. 377 of 1902).

## ON A STONE AT THE ENTRANCE OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸுஷி ஸ்ரி [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபன்-2 ம[ா\*]க்கி யாண்டு மின ஆவது முணப்பாடி மெலூ-3 ர்ூட்டு கிருவைலூர் 3(ா)ஹ[ா\*]செவர் கிருத்தொண்-

- 4 டீரு ர\*ிகரத்து தெவ[ர்\*]க்கு இவூர் நாவலூருடையான்⁴

\* Incomplete.

4 Damaged after this.

A few letters are lost at the end.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> In early Pallava-Grantha characters.

### No. 1008.

(A.R. No. 378 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 வூர்  $\mathscr{L}^{\mathfrak{g}}$  [[]\*] மதிரைகொண்ட கொப்பசகெசரிபன்மக்கி ய $[\mathfrak{s}^*]$ ண்டு உலி-பதாவது மு-
- 2 ஃனப்ப[ா\*]டித் திருநாவலூர் திரு[த்\*]தொண்டியு வ[ர\*]த்த ஹோ\*]உவற்கு த-3 தத்துளாருடையான் செரி கா[மு]யிலடிகள் வச்ச பகல் இெந்தாவிளக்கு-
- 4 க்கு வைச்ச வாடு காற்பத்தஞ்சு இயர்(இ)-ம் எக்ஷ்[ப்\*]பவன் பா -
- 5 த $\left[\dot{\mathbf{n}}^{\sharp}\right]$  என்சி $\mathbf{z}(\mathbf{r})$ வின் டெவிக $\left[\left\Vert ^{\sharp}\right
  brace$

## No. 1009.

(A.R. No. 379 of 1902).

## ON A SECOND STONE IN THE SAME PLACE.

- 1 வூஷி ஸ்ரி [ | \* ] மதிரைகொண்ட [கொ\*]ப்பாகெசரிப[ன்]மர்[க்]கி யாண்டு பதிரைவது
- 2 முண்ப்பாடி மெலூர்காட்டு திருகாவலூர் திருத்தொண்டியுவாகாத்-
- 3 து 8(ா)ஹா ா\*ி உவர்து சொழிபருமான அடிகள் திருமகனர் கொ-
- 4 தண்டாடர் கொக்தாவிளக்கு காலுக்கு [ை வத்த வா(ட்) இ
- 5 நானூற வழியும் இவூசரெப் திருவடிகளுக்கு குடு-
- 6 [த்]த வாடு இர மு ம் கி அற[ம் மற]வ[ற்க][||\*]

## No. 1010.

(A.R. No. 380 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [|\*| மத்சைகொண்ட கொப்பசகெசரிபன்மற்கி  $\iota [r*]$ ண்டு  $[2] artheta ^1$ -ஆவது
- 2 மு[ீணப்பாடி] மெலூர்காட்டுத் திருகாவலூர்த் திருத்தொண்டிஶுவாத்து ஃ[ஊா]-
- 3 [இ]உவர்க்கு முருகடி விக்கியன் சொக்கோவினக்கு ஒன்றுக்கு
- 4 ஆடு [தா]மும் அறம் வளர்க[ ு ]

## No. 1011

(A.R. No. 381 of 1902).

## On the base of the verandah round the Chandranatha shrine in the Afpandanatha TEMPLE AT TIRUNARUNGONDAI, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ஸுஷீ ஸ்ரீ [["\*] திரவு-டவகவுகரவத்கள் ஸிகுலொத்தங்கசொழிவேற்கு யாண்டு [கூ]-வது ராஜராஜவளராட்டுத் திருமுனபாடித் திருரறங்கொண்டை நாற்பத்தெண்ணு-யிரப்பெரும்பள்ளித் ஷெவர்க்குத் திருநாமத்துக்காணியாக ஆற்றூற்-
- 2 ப் பள்ளிச்சக்தமும் உள்ளுரும் எனுகிமங்கலமும்  $[\, {f s}\,]$ ன்செய் புனசெய் தமியிறை தட்f -டார்ப்பாட்ட மு[ம்\*] மற்றும் எப்பெர்ப்பட்ட ஆயமும் ஆளமஞ்சியும் ஆடிகாத்திகைப்-பச்சை எற்கொறு அ-
- 3 கப்பட இவ்வாண்டு முதல் ஐப்யன விட்டபடியெ உ உரித்தவக் செல்[வ]னவாக விட்-டென் அரைசநாசாயணன் ஆளப்பிறந்தா னன விசசெகசக் காடவசாயனென் வூஹி [[#]

### No. 1012.

(A.R. No. 382 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

1 ஷஸ் ஸ்ரி—் சிரஐுவன அக்கரவசி கொகெர்இன்மைகொண்டான் கூடனிலாடற்பாடி வா-னவன்மாதெவிபுசத்தொடுங் கூடினபடியெ வெ*ற* இறக்கிற சிறுசாத்தகல்லூர் ஊரா**ர்**-க்கு நாஜராஜவள**நாட்**டுக் **குன்றத் தார்** நாட்டுத் திருந்து ந்கொண்டைப்பள்ளிக்கு வெ-ண்டு ம. சிவநங்கனுக்கும் அமணபடாச ர்\* கனுக்கும் இறப்பதாகத் தங்களுர் நிர்நிலத் இ-வெ நருபக்கமடைய கிலம் பதிற்றவெளிக்கு முன்றுவது முதல் வெளி ஒன்று-

The year can also be read π.ω.

- 2 க்கு கெல்று இருபதின்கலமாக இறைகட்டின கெலைய இருநாற்றுக்கலத்திறைல் எண்கலப் . பிடிபாடை இருப**த்தைஞ்சு யாண்டு முன்றுவது**முதல் பள்ளிச்சந்**த** இறையி**லி**யாக இட்டு வரியிலாரும் வரிக்குக்கூற செய்வார்களும் எழுததிட்ட உள்வரி பொதக காட்டச்சொன்னெம் இன்னிலத்துக்கு அமணபிடாரர்கள் சொனனபடி செய்வது இவ[ர்\*]கள்வ[ச]ங் கடமை இ*ற*க்க இவை குலொ*த் து*ங்கசொழக் காங்கையராயன் எழுத்து இவை மினவன் முவெ-
- 3 கேவௌான் எழுத்த யாண்டு [நா#] நாள் அமிகூ [||\*]

## No. 1013.

(A.R. No. 383 of 1902).

## On the south wall of the store-room in the same temple.

- 1 கிருஹுவகச்சக்கரவாத்திகள் ஸ்ரீரா-
- 2 கிராஜ உவற்கு பாண்டு மிட-முவது
- 3 ல் திருகறுங்கொண்டை மெனிறபள்-ണി ധകും⊱-
- 4 யாற்கு ஆகிப**ட்டால**கன் புப்பசெ**ன-**தெவன்
- 5 ஒரு சக்திவிளக்கு எரிப்பாகாக கொ $extbf{-}$ வ்வியூர்உடை**\_**
- 6 யான் ஒப்பிலாதான் குடுத்த காசு சு இது அஜரா-
- 7 தித்தவற் [[\*]

## No. 1014.

(A.R. No. 384 of 1902).

## On a stone set up at the foot of the hill bearing the same temple,

- 1 ஸ்ஷீ ஸ்ரீ [ | \*] கிருமுவனவுக ரவதி
- 2 [கொகெரின்]டைம் கொண்டான்
- 3 இருநறுள்கொண்டை நாற்ப-
- 4 த்தெண்ணுயிரப் பெருமபள்ளி-
- 5 த் தானத்தாற்க்கு தங்களூர் நா-
- 6 யனர் அப்ப[ா]ண்டாரக்கு முன்-7 [பி வ ண்] ெ எழுக்தருளுகிற திரு-
- 8 [வை]காசித் திருநாளுடனெ
- 9 க[ம்]பெச[ர]டெல்] யு]ம் ஒரு கிருகா-
- 10 [ன்] எழுக்கருளவெணுமென்று 11 இரு[ங்]கொளப்பாடிகாட்டு
- 12 தவத்த ாளன் | தெவர் சொல்லு-
- 13 கையில் இதக்கு உடலாக இ-
- 14 ஆரில் நாக்கெல்வே[க்கு] உட்பட்ட
- 15 எ[ல்லே]க்கு (உ)ள் முன்பு இன்றைய-

- 16 தை[ரு]க்கு இறைபிவியான நில[த்]-17 [கில் பயிசெரு]மற் கிடந்த நிலமு[ந்]
- 18 குடுத்[துப் பயீர்ச்] செய்த கொட
- 19 [ல்ளி]எந்தல் உள்பட்ட [புறவுடல்]
- 20 [மு]க்[பு கா]லாவது கண்டு கொண்-
- 21 6 ஆருவதமுதல் நம்பெராலெ
- 22 இசாசாக்கணுயன் திருநாளெ-
- 23 ன்று தைம்மாதத்[து] அத்தத்-24 கிலெ தித்தமாக[த்] திருநாள் எ-
- 25 முக்தருளதிப்பதாகச் சொன்-
- 26 ஹெம் இப்படிக்கு ஐநராதித்த-
- 27 வரை செல்வதாக கல்லும் வெ-28 [ட்]டிக்கொணடு இம் முதல் கொண்-
- திருமாள் எழுந்தருளுவித்துப்  $G \sqcup [\pi]^{-1}$

## No. 1015.

(A.R. No. 385 of 1902).

## ON A ROCK TO THE SOUTH OF THE SAME SHRINE.

- ச்செல்வியுக் தனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மனக்கொளக் காந்**தளு**ர்ச்சாலே கலம*றுத்த*[ரு]-
- $\mathbf{2}$ தடிகைபாடியு துளம்பபாடியுங் குடம்லே காடுங் கொல்-வமுக் கனிங்கமும் ஆழ்க**ட**ல்சூழ்க்**த அரு**கெதி
- . . . . . தன்னெழில் வள ருழியு ளெல்லா யாண்டுக் [தொ]ழுத 3. விளங்கும் யாண்டெ செழியரை தெசுகொள் கொவிரா-
- ். ். ். ். ். கி[ெ]னமாவது நறுங்கொண்டை பெரியபாழியில் ஆழ்வார்க்கு முணப்பாடிப் பள்ளிச்சந்தம் தி*ரு*-
- . . . . . . . . [ஆ]ழ்வார்சும் பசாக்ககன் அருமொழியான மும்மடிசொ ழன் மூரா இராஜெவ நக்கு ம்\* உதரொகு-

<sup>1</sup> The portion below this is built in.

6 [ர்] வெண்ணுட்டில் வருஓ செயம செகளாக்ககது துடுவூ
7
விளக் கிரண்டி அக்கு 5 அஇவ்வூர்ப் பெரியவெரி கிழ்ப்புல <b>ம்</b> இக்கிலத்துக்குக் 6 அதிவ்வூர்ப் பெரியவெரி கிழ்ப்புல <b>ம்</b> இக்கிலத்துக்குக்
கிழ்ப <b>ா</b> ற்கெல்லே 9 குண்டிலுக்கு <b>மெ</b> ற்குக் தென் <b>பா</b> ற்கெல்லே <b>எ</b> ரிகிழ் வாய்க்-
காலுக்கு வடக்கும் தெருவக்கு வடக்கும்
கிழக்கும் வடபா <i>ற்</i> கெல்லே கிழ்
•
No. 1016.
(A.R. No. 385-A of 1902).
On the same rock.
1 ஸ்ஸ்ஜ் ஸ்ரீ [  *] <b>திரு</b> க <b>றுங்</b> கொண்டைக் கிழைப்பள்ளிக் <b>-</b> 2 கு [கெணி] ஸ்ரீயாக்பொலியூட்டு வைத்த பொன்
2 முதிணேங் கழஞ்சு [‖*]
No. 1017.
(A.R. No. 385-B of 1902).
IN THE SAME PLACE.
1 ஆவழ் ஸ்ரீ []*] சாலேகலமறுத்த கொவிராஜராஜகெசரிபதர்க்கு யாண்டு மி-ஆவது .
2 ப்பிருகென் பிராகதிகாரிச்சியார் ஐப்பாறன் தெவி பெறம்மனர் இத்திருக <i>றுங்</i> கொக்- 3 ை. தஒவ ங்கள் உ <b>-ூ</b> றியில் வாகைமா யுடைகுளப்பட்டுக் கிடுக்த கிலமுள்-
ளது தி- 4 [ரு]ச்செக்னெல்கடைக்கும் திருப்பலி ஊ <b>ட்டுகளுக்கு</b> ம் திருவாசா <b>தி</b> ணே செய்வா ரி[ரு]வர்க்- கும் ஜெவ <b>ம</b> ா-
5 . ்ருவர்க்கு மிடிவர் வ <b>ு</b> இயில் இத்திருக <b>ம</b> ங்கொண்டை
7 க்கு அதிகாரச்சியார் ஐயாறன் செவியார் முன் செய்கின்ற நிவதுத்திற்கு முதலாக
இவ்வூர்க் கல்ஆடைக்- 8 கு
். சாரத்த . ் . திருக்கிக்கொள்ள அடி-ராதித்தவல் கில கிவைதஞ்செய்ய வறத்துத்தருக வென்க இ- 10 குட்டத்திற்கு மெற்குக் தெனபாற்கெல்லே உடும்பங்கலவுக்கும் கொசக்கா-
10. 45
11 தவரி . ம் <b>பிடஞ்சு</b> ணே மும <b>்லக்கல் </b> ஆக்குக் <b>கி</b> ழக்கு மிதர் தெற்கி லரியி லொருகொ . 12 கெல்லே பெருமாள்கொ <b>ட்டை</b> க்கு தெற்கு இந்நாற் பெரெல் ஊயிலும் நடுவுப <b>ட்ட</b> ²
No. 1018
(A.R. No. 386 of 1902).
ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE OPPILAMANISVARA SHRINE AT
ARAGANDANALLUR, SAME TALUK AND DISTRICT.
$1$ ஹஷி $\omega^{m{c}}$ [ $\ ^*$ ] கொமாறபென்ம $[i^*]$ திர $\mathbf{w}$ ுவகச்சகரவத்திகள் ஸ்ரீவி-
2. காமபாண்டியதௌற்கு யாண்டு அ-ஆவது மாஜமாஜவ-
3 எனுட்டு வாணகொப்பாடி பெண்ணேவடக <b>ை</b> உடைக் <b>-</b> 4 காட்டுநாட்டு திருவறைய[ணி]கல்லூர் [ஒப்பொருவரில்]-
5 லாகநாயனற்கு நம் பெரால் கட்டின இராசாககணுய-
6 க்(ஞ்)சந்திக்கும் நித்த நிமந்தத்துக்கும் திருப்[ப]ணிக்கும் இவ்- 7 வூரி]ல் வரிசையில் பா தியாய் நமக்கு இ <i>று</i> த்துப்பொர்த ந-
. CAT 7

Built in at the beginning and incomplete.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The inscription is damaged and left unfinished.

- ∕ 8 ஞ்சை புஞ்சை த**லி**யிறை <u>தட்டார்ப்பாட்ட</u>ம் மற்**ற**ும் ந[ம்\*] மொபாதி**-**
  - <sup>9</sup> க்குக் கொ**ள்ளும் எப்பெற்ப<u>ட்ட</u>னவும் உடையார் ஒப்பொ**ருவ*ரு*மில்லா.
  - 10 தநாயஞாக்கு மு[தல]டங்கலும் இ[ைDமி[லி]யாக வீட்டொம் சக்கிரா[கி]-
  - 11 த்தவரை செல்வதாக கல் வெட்டி குடுத்தொம் இது பன்மாஹெஶூரா ஈட் $G_{ ext{exp}}$  $[\parallel^* \parallel$

## No. 1019.

(A.R. No. 387 of 1902).

### On the south wall of the same shrine.

- 🚶 ஸ்ஷீ ஸ்ரீ [[|\*] கிரூுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்து•
- 2 ங்கசொழ்ஜெவற்கு யாண்டு நம்2-வது இராஜராஜவள-
- 3 காட்டுப் பெண்ணே[வ]டகரை உடைக்கா**ட்** ஓகாட்டு
- 4 திருவறையணி நல் தொருடை [ய]ார் ஒப்பொருவருமில்லா -
- 5 தகாயனர் கொயில் இத்திருக்கற்றளி சாத்துவித்-
- 6 தாக் பாண்டிமண்டலத்து வடவௌனாற்றுக்கூற்றத்-
- 7 த ஆத்தம்பூரில் ஆத்தம்பூருடையான் திருக்காளத்தி-

## 8 உடையான் ஆடுவாநான பட்டணசுவாமி[[\*]

### No. 1020.

(A.R. No. 388 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1  $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$   $\frac{1}{2}$ கி நடைவ[நிச்சக்கரவத்தி கின் ஸ்ரீகுலொத்தங்கசொழதெவற்கு யாண்[டு\*்] நடய்க-வது இராஜ**ரா**ஜ-
- 2 வளநாட்டு வாணகொப்பாடி பெண் $^2$ ணவடகரை உடைக்காட்டுநாட்டு திருவறையணி-*௩*ல்*லூரு*டை-
- 3 யா சொப்பொருவரு[மி]ல்லாதனையகாற்கு ஆறகனூருடையா னிரா[ச\*]சா[ச\*]தெவன் பொன்பச[ப்\*][பி]னைன மகதை-
- ் திருமெ[னி]க்கு கன்[மு]க இவ சகம்படிமுதகிகளில் பெரியபெருமாள் பாண்[டி]யராயனென் வை-
- 5 த்த திருநூர்தோவினக்கு முர்அ இவவினக்கு மு[ர்அக்]கு நான் தெவனூ செல்ஃயிற் விட்டன என்தல் எ-
- 6 ரிக**ை உட்**பட<sup>்</sup>காற்பாற்கெல்லேயும் விட்டு கல் வெட்டிக்குடுத்தென் பெரியபெருமாள் பாண்டிய\_
- 7 ராயனென் இது மா*று*வாக் கெங்[கை]இ[டை] கும[ரியி]டைட்] செய்தார் செய்*த* பாவங கொள்வான் உது வழாபெழூரு ருகெஷ
- 8 ஸூஷீ ஸ்ரீ [||\*] ஆடுவான் டெச்]ால்லதரையன் இட்ட பித்தளேக்கொம்பு இரண்டினுல் இடை கமிஎ-லம் |---

## No. 1021.

(A.R. No. 389 of 1902).

### ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ஸ்ச் ூீ [||\*] கிரஹுவனச்சக்காவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ்செவற்கு யாண்டு உ௰௨-வது கிளியூர் மஃலயமான் இரையூரணை இரா[ச\*]ரா[ச\*] செதியராயன் மகன் பெ**ரியஉடையா-**
- 2ன் சாஜசாஜக் கொவலசாயடுகன் சாஜசாஜவள நாட்டு வாணகொப்பாடிப் பெண் $^2$ ணவட $_{ullet}$ கசை உ[ைடக்காட்டுகாட்டுத் திருவசையணிகல் ஹாருடையார் ஒப்பொருவருமி-
- 3 வ்வாதகாயனுற்கு நான் வைத்த திருதுந்தாவிளக்கு ந இ[வ்\*]விளக்கு முன்றுக்கும் இன்-ையணர் தெவதானம் எரி எதிர்வாய் நூற்*ற அற*பத்து*அற*்கல்னெ இரு*தாண*ரி வரிசைப்பற்றி வி தென்காலி -
- 4 ஸ் தி[ரு]த்தி பதிநாலடி வலக்கடிக்கொலாஸ் இறையிலியாக விட்ட தடி நானிநால் குழி கதூடுரா இக்குடி ஆயிரத் தஞ்ஞாறம் பிறைஇனியாக விட்டுக் கல் வெட்டிக்குடுத்தென்
- 5 கெளியூர் மஃயமான் இசையூசன் பெரியஉடையாகான சாஜசாஜ கொவலசாயகென் உ இது மாறுவான் கெங்கையிடை குமரியிடை செய்தார் பாவங் கொள்வான் இது வதா-
- 6 ஹெஜா ஈகைத் ு\*்

## No. 1022.

(A.R. No. 390 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ஷி ஸ்ரி [∥\*] திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்தங்கசொழ≥ெவற்கு யாணடு ௰க-வத களியூர் மவேயமான் அத்திமல்லகான எதிரினிசொழ வாணகுலசாயகென் மாஜாராஜவளகாட்-
- 2 டு வாணகொப்பாடி பெண்ணேவடகசை உடைக்க[ாட்\*]டுத் திருஅறைஅணிகல்லூர் <sup>1</sup> உடையார் ஒப்பொருவருயில்லா தகாயஞர்க்கு கான் வைத்த திருநுக்தாவிளக்கு முன்று <sup>2</sup> இ[வ்\*]விளக்கு முன்றுக் <sup>2</sup>-
- 4 [லா]ல் இறைபினிப்படி குழி [ந.தூ] இக்குழி முவாயிரமும்² விட்டுக் கல்² வெட்டிக்குடுத்-தென் கி[ளி]யூர் மஃவயமா[ன்] அத்திமல்லகான எதிரிலிசொழ வாணகுலராயனென் இது மாறுவான் கெங்கைஇடை குமரிஇடை செய்தார் [பாவங்] கொள்வான் இது பன்மாயெறூர ஈகெஷி]||\*]

## No. 1023.

(A.R. No. 391 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- ] ஸூஷி ஸ்ரீ [||\*] கொமாறபன்மர் கி நூ வக மூக நிகள் ஸ்ரீவிக நம்பாண்டியதெவற்கு யாண்டு அ-ஆவது ராஜராஜவளரா-
- 2 ட்டு வாணகொப்பாடி பெண் [ணே]வடகசை உடைக்கா[ட்]கொட்டு கிருஅறையணி-கல்லூர் உடையார் ஒப்பொ-
- 3 ருவருமில்லாதகாயனர்க்[கு ந]ம்பெரால் கட்டின இராசாக்கணுயன்(யன்) திருகாளுக்கும் அமுதுபடிக்கும் பூச்சுப்ப-
- 4 டி சாத்துப்படிக்கும் இ[ன்]ைட்டில் விட்ட தெவனூரான விகூ மபாண்டியால் உார் காற்-பாற்கெல் ஃலக் குள்ப-
- 5 ட்ட எந்தல் பாந்தல் நஞ்சை புஞ்சை தறிஇறை தட்டிறை தட்டார்ப்பாட்டம் மஃன-இறை செக்கிறை உள்பட்ட
- 6 காசாயவற்க மணேத்தா[ய\*]மும் மெனெக்கின [மா]முங் கிணெக்கின கிண[அம்] கார் பசான எற்ற[ச்]சுரு[க்\*]க மு[ட்\*]பட ஆடிமாதமு-
- 7 தலடந்[க\*] என்றஇனி திருநாமத்தக்காணியாகச் [ச\*]ந்திராதித்தவரை செல்வதாக கல் வெட்டிக் குடுத்தொம் பனமாஹெ-
- 8 மாராகொத [|\*]

### No. 1024.

(A.R. No. 392 of 1902).

### ON THE NORTH WALL OF THE ADIYAPPAN SHRINE AT KIL-KASAKUDI (FRENCH TERRITORY).

- 3 . . . . . . . . . . . . . . . . க**ட்டளே** பில் திரு**க**ந்தாவிளக்குப்புறமாகக் குடுத்ததற்கு திழ்பாற்கெல்லே தூர்[ப்பி]ல் மு**த்தகாராயணபட்ட**ன் உள்ளிட்டார் கொல்லேக்கு மெற்-கும் தென்பாற்கெல்லே க**டலாடு**பெ**ருவழி**க்கு வடக்கு மெல்பாற்கெல்லே *தூற்*பில் [இ]-

<sup>1</sup> The letter of some is written below the line.

<sup>2</sup> This word is written over an erasure.

- 6 . . . . . . . . தொன்[ஹி]பட்டனென் இப்படி அறிவென் குண்டு**ர்** இஃளய தி**ரு**கள்ளாறுஉடையான்பட்டனென் உ

## No. 1025.

(A.R. No. 393 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஹா || ஸுஷி ஸ்ரீ || உ கிரிபு[வ\*]னச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீ இராஜராஜசெவற்கு யாண்டு [ம]-வது எதிராமாண்டு உடையார் திருவாதிசுரமுடையார் தெவதா[னங்களு]ம் இறை-யினிகளும் கல் வெட்டினபடி||-பெரியசெவர் இராஜாயிரா[ஜசெ]வற்கு மிக-வது அளந்த உராவோயகப்படி உதையச[ந்\*]திரவாய்க்காலுக்கு தெற்கு மெலேத்தெருளில் கிழ் சிறகில் திருநந்தவனம் நிலம் நாலுமா முக்காணி அரைக்காணியும் இ[த]ந்கிழ் . . .

### No. 1026.

(A.R. No. 394 of 1902).

On the north wall of the mandapa in front of the Darbharanyesvara shrine at Tirunallar (French territory).

1 வூஷீ ஸ்ரீஃ [|\*] கடலசூழ்ன் த பார்மா தரும் கலேமா தரும் அடல் சூழ்ன் த பொர்மா தருஞ் கிர்மா தரும் அமர்ன் து வாழ் நாற்கடல் சூழ் புவியெழும் பாற்கடல்பொற் புகழ் பாப்ப ஆதியுகமாமென்னச் சொதிமுடி பூனேன் தரு வி அ] அசமையமு[ம்] ஐம்பூ தமும் நெறி-மில் நின் அபாவிப்ப சொலரும் தென்னவரும் சிங்களருங் கொஙகணரும் பெராசு பெறவெண்டிப் பிரியா து செவிப்ப தம்மாசு தாம்பெற்று தம்முடனெ முடி சூடி அம்-மருங்குற தெவியர்கள் அ. . . ங்கலம் பெற்றருளி வாழிவாழி ம[ணம்]பு[ணக்கு] ஊழி-

<sup>1</sup> The punctuation || a should follow μω instead of preceding it.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The inscription is built in at the right end.

- யூழி பலவொங்கச செம்பொன் விரலி ஜீ ஜாஸனத்து உலகுடைமுக்கொக்கிழானடிக-[ென]ா[டும்] விற்றிருன் தருளிய கொவிராசகெசரிபற்மரான [திரிபுவ]னச்சக்கர-வ[த்\*]திகள் மூஇராஜ[ா\*][தி]ரா[ஜ\*]தெவற்கு யாண்-
- 2 டு பதின்ஒன்ருவது விஜீ ஜகாயற்று பூர்வப[க்\*]ஷத்து பஞ்சமியும் புதன்கிழமையும் பெற்ற சொதி காள் உய்யக்கொண்(ட்)டார்வள காட்டு முழையூர் காட்டு உடையார் திருகள்ளா— அடையார் கொயில முப்பதுவட்டத்து காணிஉடைய சிவப்பிராமண [ன்\*] கௌதம-கொத்திரத்து உண்மைசொன்னும் இளவுக்கியான [கிரற்பத்தெண்ணயிரபட்ட-னும் தெவர்கள் சுக்தானன சானறருள் செய்தபட்டனும் உமையாழ்வானை திருகள் காற்றுபட்டனும் மண்டையாழ்வானன ஒதிகல்லவெதியபட்டனும் காசிப-கொத்திரத்து தெவர்கள் சுன் தானை குலொத்து ங்கசொழுபட்டனும் ஆழ்வானன விக்கிரமசொழுபட்டனும் காடு இடைப்பெருமா—
- 3 ன் தில்லேகாபகபட்டதும் கூத்தாடுவானை தியாகசமுத்திரபட்டனும் காடுடையபெருமா-ளான கல்லியாணசுக்தரபட்டனும் க(ன்உ)[ாடு\*]டைப்பெரும[ா\*](ன்)னான காற்பத்-தெண்ணுபிரபணடிதனும் காடுடைப்பெரும[ா\*]ளான காடுடைகாயகபண்டிதனும் காசிவகொத்திரத்து திருச்சிற்றம்பல(ர்)முடையானுன எழ்கடலும் சூனானும் ஆவா-னன காடுடைகாயகபட்டனும் உமையாழ்வானுன் பொற்கொடில்பட்டனும் பிச்சாண்-டானுன் சொழுகொள்பட்டனும் திருக்கற்றளிப்பிள்ளேயான திருக[ன்]னாற்றுப்பண்-டிதனும் கெவுதமகொத்திரத்து முவாயிரத்தொருவனுன் க[ரி]கால-
- 4 னை பாஞ்சபொற்பேடபட்டனும் இவ்வணேவொம் நித்தவினைதவளமாட்டு ஆலூர்க்கூற்-றத்து விழியூருடையா[ன்\*] செந்நாடுடையான் உடையநம்பியாரான தொண்டை-மானர்பக்கல் உபையங்கொண்டு கல் வெட்டிக்குடுத்த பரிசா[வ]த இன்னையனர் கொ-யிலிலெய் இன்னைரல் 1

### No. 1027.

(A.R. No. 395 of 1902).

### IN THE SAME PLACE.

## No. 1028.

(A.R. No. 396 of 1902).

On the west wall of the Ikshupurisvara shrine at Kovilvenni, Mannargudi taluk, Tanjore district.

- [ ஸ்றிஷ் ஸ்ரீ[||\*] திரிபுவனச்சக்கா2 வத்திகள் ஸ்ரீ இராஜராஜெ உவற்க்கு
  3 யாண்டு சு-ஆ[வ]து எதிராமாண்4 டு துலாநாயற்று பூர்வ[வ\*]க்ஷத்5 து ஸ்ஷுமியும் வியாழக்கிழமை6 யும் பெற்ற உத்திர[ா\*]டத்து [நா][ள்\*] சுத்தமனி7 வளநாட்டு வெண்ணிக்கூற்றத்8 து உடையார் திருவெண்ணியுடை9 யா[ர்\*]க்கு நித்தவிடுதைவன[ந]ராட்டு விர10 சொழவளநாட்டுப் புத்தோரான திரி-
- 10 *தொழுவள் பட*்குப் பு**த்து**சான் தா 11 பு∫வ\*ினமாதெவிச்சருப்பெதிமங்க-
- 12 லத்த வேடுமை மார் பெரிய தெ-
- 13 வர் திரிபுவனவி $ilde{ ilde{I}}$ தெ $ilde{ ilde{I}}$ வர்க்கு $^3$

The inscription is unfinished.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> The rest of the inscription is damaged.

<sup>்</sup> வ of தெவர்க்கு is corrected from some other letter.

```
14 பத்தொக்பதாவது இக்கா-
  15 ள் ஊர்கிழ் இறையினியும்
 16 திருநாமத்துகாணியுமாக வி-
 17 ட்ட நிலம்ஆவது வெண்ணி-
 18 ககரத்து உள்கிடையாய் அ-
 19 ம்மலப்புறமென்ற பெர்கூ-
 20 வப்பட்ட கரிகாவசொழப்பெ-
 21 \emph{I} \emph
 22 தெவிவதிக்கு மெற்கு திருச்சு-
 23 ற்றம்பலவாய்க்காலு[க்கு*] தெற்-
 24 க்கு பாடொடி கிலம்
 25 காணி அரைக்காணியு [ம்*]
 26 வகிக்குமெற்கு இ[வ்*]வா[ய்*]க்கா அக்கு வடக்கு
 27 சுரைக்குடையாக்வா[ய்*]க்கா வூ க்கு*] தெற்கு
28 வதியொடு மீன(ப்)ங்லம் ஒருமாவரையும் இவாய்-
 29 . அக்கு வடக்கு . . . புவாய்க்காலுக்கு
30 . ானவன்மாதெவி[வதி]க்கு[ம்*] மெற்கு கிலம் இரண்டுமா
32 எட்டாக்தாம் கில[ம்*] முன்றமாவுமாக ஊர்ப்படி கிலம்
33 நாதுமாவிறைல் விரிவு நிலம் ஒன்றெ அரைமாவும் பூ[வ]ண்ணூருடையார் பி[ன்*]-
34 போ சொழகங்கர் முன்னுளில் சண்டுடகாப் பெருவிடு கொண்டு இறுக்க நிச்சயித்(த)-
35 து கடையிடு பெற்று ஆட்டைக்கு நாற்ப இங் கல நெல்லு இறுக்குமடத்து
oldsymbol{36} இக்\inftyட்டுக்கு ஒருபூவுக்கு இட்ட நிzனப்பு பெoldsymbol{\psi}றை நிக்கி நின்ற கெல்லுக்கு வென்-
37 ளேவாகி எற்றி முதலான கெ[ல்^*]லில் முன்றத்தொன்ற நாட்டுக்கு இட்ட தஃயகப்படி
            காத்த நா-
38 ளிலெ ஒடுக்கவும் ஒருகூ.அ கெல்லு கிமர்தக்காறர்க்கு தரவிடு கெல்லாக இறுக்கவும்
            ஒரு கூ.அ-
39 ம் திருப்படிமாற்றுக்கு எடு[க்*]களக்கவும்
                                                                                              இத் திரிபுவனமாதெவிச்சருப்பெ திமங்கல+
40 அக்கு\lceil \dot{\mathbf{n}}^* 
ceil அக்தராயம் கொயிற்றமப்பெற உறைநாழியு\lceil \dot{\mathbf{n}}^* 
ceil ஸபாவிகியொகங்கள் வெட்-
41 டியர் பறைச்சிகள் ஊ[ர்st]விகியொகங்க(ன்) ந[ள்st]ளிட்டன எப்பெ(ர)ற்பட்டனவும்
            இக்கடை-
42 [பிட்]டின்படி னிணேப்பு [புக்]-
43 க முதிலான கெல்லெ கி-
44 லவாக இற்றைவரையும் இ-
45 ப்படிக்கு இறுத்துவந்த-
46 மையில் இந்நி[லst]ம் இவர் அப[ர]-
47 வத்தே இவர் மக்கள்பக்க-
48 ல் செயதொங்கவௌார் உ-
49 ன்ளிட்டார்பக்கஹம் <sup>1</sup>உலகுவாழவந்தார் உள்ளிட்டா[ர்*]பக்கஹ[ம்] கிங்-
50 கப்பெருமான உள்ளிட்டார்ப-
51 க்க(ல்) அம் பழையாறு
52 ழைபிரக் சிவதவனப்பெரு-
53 மாக் தில்லேக்காசாண் .
54 வெண்ணி நகரத்து வியா[பாரி]
55 இள 🗇 * வணபை உடையான் வெ-
56 ண்ணியாண்டான் நிறணிந்தாநா-
57 க இராசராச அளகைக்கொக் அ[க்*]ங்-
58 பநாமக ரிணத்து விலேகொண்ட
59 இந்நிலம் நா அமாவி ுல் பி[ரி]-
60 வசிலம் ஒக்றெ அரை சிமாவும்
61 மெக்ப்படியார்பக்கல் மெற்ப்ப-
62 டியார்பெரில் விலேகொண்-
63 ட இள 🖟 வெண்பையுடையார்
64 வெண்ணியாண்டாக்(னை)
65 நிறணிக்தா(க்)நான இராசராச-
66 அளகைக்கொக் வெண்ணிககாத்து தவே-
```

<sup>்</sup> From உவகு to செய் the letters are written as an interlineation between lines 49 and 50

```
67 யுருட்டி நாற்றுக்கால் கிலங் காணியி நால் விரிவுஙில மாகாணி-
68 க்கு கெல்லுக்கு கெல்லாக இறுக்கக் கடையிடு கொண்ட
69 கெல்வ இருக்ஸ(ம்)மும் இக்காய . . . திருமடைவினாகத்த
70 மெஃச்சிறகில் கொட்டையூருடை[யிரன் மணக்குத் (தெர்)-
71 தெறகுப்பட்ட மணே ஒன்றினுல் தெருவு . . . கலம் ஓ[ன*]றினல் வா[ல்*] நின(ம)
     முள்-
72 பட்ட குழி முப்பதுக்கும் ஆட்டைக்கு இறுக்க கடையிட்டுப்படி கெல்லு-
73 த் தூணிப்பதக்கும் \lceilத\rceilர_{\mathcal{B}}த்தார் கடையிடு உண்டாய் இப்படி இவ்வி_{\mathcal{F}} -
74 ஜராஜ அளகைக்கொருநும் விவகொண்டு இற்றைவரையும்
75~ \lceil மி
ceil அத்துவர்தது \lVert உஇப்படிக்கு இவை படுகைஉடையான் எழுத்து \lVert உ
76 இந்த இளவெண்(ப்)பையுடையான் னிறணிநதா[ன்*] இராஜராஜ அளகைய்க்கொளுரு-
77 ம் விவேகொண்டு அமிபவித்து வ(த்)[ம்*]தஇது தவிம்[து] இசாசெம்திசசெருதெவர்க்கு
     எட்டாவக
78 எதிராமாண்டு மிக்காயற்று பூவு-பேக்ஷத்து திங்க[ட்*]கிழமையு[ம்*] சொதியுமாக
     நா∫ள்*| திருநாமத்துக்காணி-
79 யும் இறையினியும் ஆக விடீகொண்டு புகுந்தது ||
80 அரு(ள்)ளால் கொயில்கணக்கு கொட்டையூர்உடையான் . . . . டன் ஷெஜோ-
     தனமை-
81 க்கு தெவாண்டான் எழுத்து தில்லேநாயகப[ட்*]டன் எழுத்து ஐஞ்தூற்றவப[ட்*]ட-
     னு[ம்*்] வெண்ணி அ[ணிப]ட்டனும் வெஸ்ஜோ-
82 தனமை[க்கு*] கொட்டையூர்உடையான் எழுத்த வெண்ணி அழகபட்டன் வெஸ்ஜோ-
     தன மைக் கு தில்லோயகப-
83 ட்டன் எழுத்து மாரயன் திருவெண்காவுடையான் வெலஜாதனமைக்கு படு . . . .
     டையான எழுத்து
84 இராவளர் பரமதெவமுதலியார் வைஜாதனமை …. வெண்பைஉடையான் எழுத்து |||—-
                              No. 1029.
                       (A.R. No. 396-A of 1902).
                           IN THE SAME PLACE.
1 வூஷ் ஸ்ரீ [[*] புயல்வா[ய்த்]து இத்திருக்கற்றளி செய்தார் பூவணூர்(ர்)உ-
2 டையான் அரைய[ன்] திருவையா அடையார் சொழகங்கர் ∥உ
                               No. 1030.
                         (A.R. No. 397 of 1902).
                          IN THE SAME PLACE.
1 வூஷீ டூ [||*] கிருவாய்க்கெழ்வி எழுகி கிரிபுவகச்சக்காவத்திகள் ம-
2 துரையும் பாண்டியர் முடித்தஃவயுங் கொண்டருளிய சிகு-
3 லொத்து ங்கசொழதெவற்க்கு யாண்டு பத்தொனபதொ<sup>*</sup>ிவதுக் க[க்*ிகிகா-
4 யேற்றுப் பூர்[வ*]பகுஷத்தா ரவமியும் திங்கள்கிழமையும் பெற்ற அ[த்த*]த்[தி]-
5 காள் சுத்த ம்* இவளகாட்டு வெண்ணி
6 ம் குறைவறக் கூடி நிறைவற நிறைந்து
7 . ் . . . . உடையார்க்கு திருமக்கிரப்பொககத்துக்கு
8 யிலியாகக் குடுத்த கிலமாவது கம்முரில் மெலேத்தெருவான குலமா-
9 ணிக்கப்பெருக்தெருவில் மெ[ல்*]சிறகுக்கு மெற்க்கு புத்தா சாக கிரிபு 1-
                               No. 1031.
                         (A.R. No. 398 of 1902).
                ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.
1 ஸூஷீ ஸ்ரீ [ | * ] புயல்வாய்-
 2 த்து கிருவா[ய்*]க்கெழ்[வி] எ-
3 முதி திரிபுவநசக்கரவத்திகள்
 4 ஸ்ரீகுலொத்தங்கசொழதெ-
```

<sup>1</sup> The inscription is left unfinished.

```
5 வற்க்கு யாண்டு ஒன்[பத]-
 6 [ாவது சுத்த]மவிவளநாட்-
 7 🗓 இ . . . . . த வெண்ணி-
 8 ககரத்தொம் இ[வ்*]வூர் கிருவெ-
 9 [ண்]ண்உடைய 8ஹாதெவர் டு.
10 காயில் திருவொலக்கமண்டப-
11 த்திலை கூட்டம் குறையுஅற-
12 க்கூடி இருக்கு இத்தெவ-
13 ர் கொயில் ஆகிசண்டெசுர-
14 தெவற்கு நாங்கள் பி மாண-
15 மபண்ணிக்கு தெத்த நிலமா[வ]-
16 த இத்தெவர் ஸ்ரி பண்டரி ரத்-
17 து மு[ன*]புள்ள நகரத்தொம் பொன்-
18 கொண்டு பொலிசைக்குச் சிலவாக விட்ட
19 நிவ[மாவது] இவ்வூர்த் திருவெழுந்தூர் வி-
20 ாவ ் . ் கு கிழக்கு கணவகிவா[ய்*]க்காலுக்கு தெற்க்கு
21 . . . . த்த நாயவக்வதிக்கு மெற்க்கு மாளிகை-
22 கண்டத்துக்கு வடக்கும் முப்புறத்து எச்சமூர்த்திபட்\lceilடன்*
ceil
23 நிலத்தக்கு கிழக்கு இப்பெருநானகெல்லேயுள் நடுவுப-
24 ட்ட டூ வசுர\eta டி கசு விரிவு இக்கிலம் எழுமாக்காணி
25 கிழ்ஆறமாவும் இக்கொயி(\dot{a})லில் கூத்தாடுகாயகா\dot{x}(\sigma)-
26 குத் திருm{G}^*வழுச்சிப்படிச்கு சந்திரா தித்தவ\dot{p}(\dot{z}) செலவதாக இறையிலி-
27 (ப்) செய்தகுடுத்தொம் இந்சீலத்தக்கு அந்தசாயம் நெட்டாள் முட்-
28 டையான் வெலிக்காசம் மற்றம் எப்பெர்ப்பட்டகவும் [இ]றுக்கக்கடவதல்லா-
2) ததாகவும் தாதக்குளத் தில் நிர் ஊர்ஒகரி பாச்[ச]வும் இரை[க்க]வும் பெறவதாகவு-
30 ம் சிர்பாபும்மடத்து [மு]றையால் பாயக்கட[வத]ாகவும் இப்படி
3 ட ஸம்[ம] கித்து முனபு பொக் கொண்டு பொலிசையூட்டுக்கு
32 இக்[கிலம்] பிரமாணம் பண்ணிக்குடுத்தொம் இவ்வெண்ணிக்கரத்தொம்
33 இ காம் ப ணிக்]க இப்பிரமாணம் எழுகிகெ[லா] இவூர் ஜேஃவூக் அ-
                           . இவை எக் எழுத்து
35 இப்படி[க்கு] இவை குறிச்சிஉடையாக் வௌாக் திருமழபாடிஉடையாக் எழுத்த[||*]
```

No. 1032. (A.R. No. 399 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE KARAVANDISVARA SHRINE AT UDAIYARKOIL. TANJORE TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ஸ்வீ ஸ்ரீ || புகழ்சூழ்க புணரி அகழ்சூழ்க புவீயில் பொன்னெமியளவும் தன்னெமி நடப்ப விளங்கு ஜயமகளே இளங்[கொப்பரு]வது சக்கர[க்\*]கொட்டது விக்கிரம-[த்தொழிலால புதுமணம் புணாக்து ம]துவறையீட்டம் வையிராகரது வாரி அயிரா-மு[கை]க் கொ[ன் தளவசைச]ர் த[ந்தள]மிரிய வா-
- 2 நூறை கழிது தொள்வசிகாட்டி பொர்ப்பரி கடாதி கீ[ர்\*]தியை நி.அதி வட திசை வாகை சூடித் தெகிசை[த்] தெமருகமலப் [பூமகள்] பொதுமையும் பொன்னி யாடை[யும்]  $E[\dot{\mathfrak{s}}^*]$  நிலப்பாவையின தநிமையும் [த]வீ[ $\dot{\mathfrak{s}}$ ] து புநிதத் திரு[மணி]மகுடம் உரிமையில் சூடி தன்னடி இரண்[டு]ம் . . . . யாக [டு]கானனில-
- 3 வென்தர் சூ \_ முன்னே மனுவாறு பெருக்க கனியாறு வருப்பச் செங்கொல் திசை-தொறஞ் செல்ல வெண்குடை இருகிலவ்ளாகம் [எ]ங்கணு கக்கு [திருகிழல்வெ]ண-ணிலா திகழ ஒரு தரே மெருவில் புனி [வி]ீனயாட் [யாழ்கட]ற் றீவாண சது பூபாலர் திறைவிடுதன கலஞ்சொரி களிறு முறை நிற்ப விலங்கிய தென்னவன் கரு[டூலே பருதி வதிட த-
- 4 ன் பொன்னகர்ப் புறத்திடைக் கிடப்ப இன்**நாள்** பிற்க்குவப்பிறைபொல் நில்ப்பிழையெக்**-**நுளு சொல் வெதிர்கொடிற் றல்வது தந்[கை]வில்வெதிர் கொடா விக்க[வ]ன் கெங்கண [ன\*]ங்கினி *துட*ங்கி மண*லூர் நடுவெந துங்*கப<sub>தி</sub>ரையளவு . வெ**ங்**கணும் பட்ட வெங்களி[ *ற*ம் விட்ட] தன் மாகமும் கூறிக [விரமுக் கிடப்ப எ]றிக மஃ<sub>லைகை</sub>
- 5 முதுரு எளிப்ப இமின நகிகளுள் சுழன் அடைகொட விழுன கடல்கள் தவேவிரித் தலமாக் குட்கிசை தநா [G]க்கு தாங் காதையும் பதாளிட்டப் பலபலமு*த*கு[ம்\*] பயதெக

- திர் மாறிய ஜய[ப்பெருகி]ருவும் பழியுகனு குடுத புகழிதள்செலவி[யு]ம வாளாவொ-ண்கண் மடகைய ரிட்டமும் மிளாது குடுத [வெங்கரி கிரை]யும் கங்கம-
- 6 ண்டவமும் சிங்கணவெ[க்து]ம் பாணி மி சண்டும் ஒருவிசைக் கைக்கொண் டீண்டிய புக-மொடு பாண்டிமண்டவுங் கொள்ள திருவுளதருளி வெள்ளவரு பரி தலங்க[ஆ]ம பொ-ருகரி தசங்கமும் தன்சவாரியு முடைதாய் வனு வடகடல் தெக்கடல் ப[ாய்]வது பொலத் தக் பெருத்தெகையை யெவிப் பஞ்சவ சை[வரும் பொருத] பொர்க்கள் த்\*].
- 7 தஞ்சி வெருகெளிதொடி [அ]சணெக புக்க காடற துடைது காடடிப்படுது மறறவர் தம்மை வகசசர் திரியும் பொச்சை வெஞசு மெற்றி கொற்ற[விஜயவூ&உ&] திசை-தொறு நிறைதி முத்திக் சிலாகமும் [முத்தமி]ட்ப்பொதியலும் மத்தவெங்கரிபடு வை-ய்யச் . . . ங்க[நி]யுங் கைக்கொண்டருள் தெ[ன்னுட்டெல்] உகாட்[டி]ய கடல் ம-
- 8 வேகாட்டுள்ள சாவெறெல்லா ஊங் விசும் பெற மாலெ றிய தக் வருபரித் தஃவவரைக கு.அக-லர் குஃவயக் கொட்டா அள்பட கெறிதொது [ ஊிஃலக] ளிட்டருளி பொ ங்[கொளி யாச-மு]ம் திருப்புயத் தலங்கமும் பொவ வீசமு கியாகமுங் [விளங்]க பார்மிசை மெவலர் வணங்க வீசவில் ஊரவல [ து அவஙிமுழு] துடை[யா] வொடும் விற விருகருளி[ய கொவி-சாசிகைசரிபதுமாக கிருமுவ-
- 9 நச்சக்கரவதிகள் ஸ்ரீகொலொதுங்கசொழிஷவர்[க்\*]கு யாண்டு மிசு-ஆவது நிதவி-நொதவளநாட்டு விரசொழுவளநாட்டு வருகு(ம)தெயம் ஸ்ரீபூதிச்ச[ருபபெதிமங்[க]-லது பெருஙகுறி மஹாவைஹெயொம் மிநநாயற்ற கவ[ரவக்ஷது] வியாழக்கிழமையும் நவமியும் பெற்ற உதிராட[தி நாள்] இவ்வூர் நடுவில் திருமுற்ற[க்கு குலொத்த]ங்க-சொழவி! ண்ண]-
- 10 கசாழ்வார் கொயிலிலெ கூட்டக் குறைவறக் கூடி இருனு `இ[வ்\*]வூர் திருக்களாஉடைய மஹாசெவர் ஆதிசண்டெனூர்[ர்\*]க்கு இறையிலியாக இசைனு பேரமாணஞ செய்\*]குக குடுத்த பெரி]சாவது முந்பு நாங்கள் இத்செவ[ர\*]க்கு இறையிலி செய்தகுடுத்த சிலங்கள் பல தடிகளாயும் கடைஙிலங்களாய் [கி]•
- 11 ர் பாயாதெய் பொகம் வாசாதெய் ஒழிகைமை[பி]ல் இஙிலங்களே காங்கள் பிறை யெற்றி [ெ]கெ[க்\*]கொண்டு இஙிலங்களுக்குத் தல்லமாறு [க]ல்ல ஙிலத்தெய் இஙிலத்தால் வக மடக்கு மடக்கு [டி] மடக்கு முக்(ற்)மடத்திலாக கிரள்சிடக்கடவொ[ம]ாக முக்பு காங்கள் இஷெவர் ஸ்ரீபண்டாசதெ கொண்ட எழுமாறி பொக் அறுபத்தரு க-
- 12 முஞ[ச] பொடைஸ் செம்மைபொக் காற்பத்து முக்கழஞ்செ எட்டு மஞ்சாடியும் அரிசி பதிக் கலத்திகால் காசு ஒன்றும் கொண்ட காசு முப்பதும்கொண்டு தி[ரிவு]விட்ட கில-மாவது விரகாராயணவதிக்கு மெற்கு உய்யக்கொண்டாக்வாய்க்காலுக்கு வடக்கு காலாங் கண்ணுற்று காலாஞ் சதிரத்து கிலம் [இ]ரண்டுமாக் காணி அரைக்காணியும் இங்கெ அஞ்-
- 13 சாங்கண் ணுற்றும் ஆருங்கண்ணாற்றும் சிலம் மூர்றுமா அரைக்காணிக் கிழாறுமாக் காணியும் கவுசலேவதிடு மெற்கு உய்ய[க்\*]கொண்டார்வாய்க்காலுக்கு வடக்கு ஆருங்கண்ணாற்று முதல் சதிரது நிலம் ஒருமா முக்காணி முணிரிகைக் கிழ் காலுமாவும் இங்கெ ஆருங்கண்ணாற்று இரண்டாஞ சதிரது கில மாறுமாவும் திருவரங்கவதிக்கு மெற்க்கு உய்-
- 14 யக்கொண்டான்வாய்க்கா அக்கு வடக்கு முன்முங் கண்ணாற்று நாலாஞ் சதிரது னிலம் இரண்டுமா முக்காணி கிழரையும் இங்கெ அஞ்சாங் கண்ணாற்று நாலாஞ் சதிரது கிலம் முன்றுமாக் காணிக் கிழ் இருமா வரையும் ஆக நிலம் (ச) முக்காலெ நாலுமாக்-காணி அரைக்காணி இரண்டுமா முக்காணிபிநால் பரப்பு நிலம் பத்-
- 15 தானபதுமாக் காணி அரைக்காணிக்கிழ் இரண்டுமா முக்காணியும் இறையிலியாக விட்டு குடுத்து கொண்ட செம்மைபொன் நாற்பத்து முக்கழஞ்செ எழு மஞ்சாடியும் அரிசு-யால் காசு ஒன் அம் காசு முப்பதும் கொண்டு . . . . . இறையிலியாக சந்திரா-தித்தவற் சாசுவதியமாகச் செய்து-
- 16 குடுத்தொம் திருக்கினாஉடைய மஹா¹தெவர் ஆகிசண்டெசுவரர்க்கு பெருங்குறி மஹா-ஸஹெபொம் இப்பரிசன்றி இக்கிலங்கள் சுட்டி பெருவரி சில்வரி வெள்ளான்வெட்டி அன்தாரயம் உள்ளிட்ட திருவாசலில் பொக்த குடிமை எ[ப்\*]பெ(ா)ற்பட்ட[னவும் கா]ட்டுவாரும் காட்டுவிப்பாரும் திருவாணே புவகிமுழுது.
- 17 டையா சாணே யென்ற ஸூராஜவஹெ பண்ணிப் பணித்தார் கவிணிய நாராயணக் பிச்சதெவக் பணியாலும் வல[வூர்] தாமொதிரபட்டக் பணியாலும் ஆரிதன் சாத்தன் வடுகன் பணியாலும் [பு] விபத்தை செங்கப்பிராக்[படடக்] பணியாலும் [திரு] . . . ர் திரிச்சிற்றம்பலமுடையான்பட்டக் பணியாலும் விது-

The letter ஹπ is written below the line.

18 ஆர் குமாசயக்கிசமவித்தக் பணியாலும் காரை வக் பூமி உம[ா\*]ஸஹிதக் பணியாலும் கொ மாசைபட்டக் [கிரமவித்தர்] பணியாலும் கவிணிய கக்கக் தெவக் பணியாலும் கா[ரூ,ப] கக்கக் பசுபதிபட்டக் பணியாலும் பெரும்பா[ண்டுர் கு]மாசயக்கிசமவித்தக் பணிய[ா\*]லும் கவிணியக் சூரன் ஒலொகக்

19 பணிய[ா\*] ஆம் வலவூர் மாப்பானி காராயண கக்கன் பணியாலும் வலவூர் மாப்பாகி கெசுவ தூரக் பணியாலும் காவிய கக்கன கிருவெங்கடத்தின் பணிய[ா\*] லும் சாலா-பத்தியக் திருவரங்கக் குருஷ்\*]ணக் பணியாலும் ஆரிதக் முப்புளி காராயணக் பணி-

[யாலு]ம் கொம்மாரை தத்தயக்கிரமவித்தக் பணிய[ா\*]லும் காஶ்றுபக் டெ

20 தவன் மாதவன் பணியாலும் கவிணியக் தாமொதிரக் புருஷொத்தமக் பணியாலும் காலூர் காராயண(க்) சங்கரமுர்த்தி பணியாலும் பணி கெட்டு எழுதிகெக் இவ்வூர் மக்குவூக் பூதிஉடையாக் காராயணக் செங்கமலகாதகென் இவை எக்கெழுத்து இப்படி அறிவெக் கவிணிய கக்கக் தெவகெக்

21 கவிணியக் காராயணக் பிச்சதெவக் ஸயிஞ்ஞை காப்பிய கக்கக் திருவெங்கடத் தின் ஸஞஞை இப்படி அறிவென் ஆரிதன் சாத்தக் வடுககென் கவிணியன் எஉலக் வெ[ண்]காடக் ஸஞஞை கொம்மாசை அங்கிபெருமாக்(க்) கிரமவித்தக் ஸயிஞ்ஞை இ[ப்ப]டிக்கு காமூல பகக்கக் பசு[ப]கி[ப]ட்டக் எ[ழு\*]த்து இ[ப்ப]-

22 டி அறிவென் சாலாபத்தியக் திருவரங்கக் ஸ்ரீசுருஷபட்டகென் இப்படி அறிவென் மாகன்தை விக்கெட்[வா]க் தாமொதிசகென் இப்படி அறிவெக் பார்[க்\*]கவக் ஆரா-அமிது காராயணகென் விதுவூர் குமாரயக்கிரமவித்தக் ஸ்பிஞ்னை கவிணியக் தாமொ-திரபட்டக் ஸ்டியி]ஞ்னை காஸ் \பக் வடுகக் திர-

23 . ாத்திரக் [ஸ]யிஞ்ஞை [ஆ]ரிதன் முப்புளி காராயணக் ஸபிஞ்ஞை இப்படி அறிவெக் காரு புடுக் கா[வ] வி சாத்தகென் காலூர் காராயணக் சங்காமுர்த்தி ஸபிஞ்ஞை அசுகூர் திருவெங்கடபட்ட[க் ஸபி]ஞ்ஞை பாரதாயக் கக்கக் ஸ்ரீகு [ஷ\*]ணக் ஸபிஞ்[ஞை\*]

### No. 1033.

(A.R. No. 400 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 வூஷீ மூ [ \* ] பூமாது புணர புவிமாது வளர [நாமாது]
- 2 விளங்க தம் திருபதுமலர் [ம]வைர் சூட [மஜிய உரிமைபி-
- 3 வ் மணிமுடி சூடி செங்கொல் செ[க்]ற கிசைதொ அம்
- 4 வளா வெங்கலி நிங்கி மெப்யறம் தழைப்ப கலி நிகம் மி-
- 5 ரிய கடல்மஃ கடாத்தி வல ங்\* கொள்ளாழிவ னிர ஊழி
- 6 கடப்ப இருசுடாளவும் ஒருகுடை கிழற்ற செடம்பெடாக் வீச
- 7 ஸிங்[ஹ]ாஸ[கது] முகொ(ள்)க்ழாகடிகளொடு[ம வி]ற்றிருகரு-
- 8 [ளிய] கொ[ப்\*]பாகெசரிபதாரக கிரபுவ[கச்சக்காவ]-
- 9 த்திகள் [ஜூ]விக்கிரமசொழுடு[ஷ]வ[ர்\*]க்கு யாண்டு எட்டாவது
- 10 நித்தவி லநாதவனநாட்டு விரசொழவளநாட்டு வருஷு
- 11 தெயம் சிபூதியாக [இ]சாஜகாசாயணச்சருப்பெதிமங்கல-
- 12 த்து உடையார் திருக்கினாஉடையார் கொயிலில் சிவப்பு-
- 13 சாமுணன்] புல்லாவி வ-ருரியதெவர் வைடிகைகும் புல்லாவி வி-
- 14 ஜென்ரபட்ட நம் புல்லாலி தில்ஃ பெரார்குலர் திருக்கினாஉ-
- 15 டெயா நம் புல்லாளி சிவக்பட்ட நம் புல்லாளி சம்பதகை இ-
- 16 ளாங்காடுபட்ட நம் புலலாவி [ஆ]டவல்லாக் **திருவெ**யா**று**
- 17 . . . த்தாடிக . . ட்ட நும் புல்லாலி <sup>1</sup>

### No. 1034.

(A.R. No. 401 of 1902).

- 1 [வூஷீ ஸ்ரீ]. [[#] [பூமன்றை] பதும**ம் பூத்த ஹெ**மூலகும் தாமுன்பு செய் தவத்தால ப[ரி]-
- 2 திவழித் தொன்றி கெடுமா விவகெ(ன்)னச் சு[ட]ர்முடி சூடி இருகிலமகளே உரிமையிற புண-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The inscription is left unfinished.

- 3 ர்ந்து திருமகள் பண்டுமூக்ச் செ[ஞ்]சா[ந்த]ீனர்து பருமணிமார்வம ¹நிகற்ப செழு மகள் செ]-
- 4 முஞ்சக்தணச் சுவட்டால் புய மிருகமி[வேட் ெ]பாருப்பெனத் தொன்றி நாமகள்**தானு** மெங்கொ $^{-}$
- 5 மகள் செவ்வாய்ப் பவளச் செயோ[ளி] படை . . . யாசெ தவள கன விறைத் தனித்தடையெனென பு-
- 6 [கழ்]மகழ் செக்கை மகிழ் காட்சி ஆம் திருக[டை] . . . பொருபடை வெ . யங் கரு ஙகல் பிருளி-
- 7 [கோ]த் தாப்ப கிடு ப[ல்] அரழி யெழ்கடல் . . . தி[தம கொடா]ச் செக்கனிக்கொ
- 8 லாவ மி சமும் சிவேயுஞ் சிதைக்கு வாணுயர் [பெ]ான்றெடு மெருவில் புலி விற்றிருப்ப உம்-
- 9 [ப]ரிபாணே ஒசெட்டிணுக்கும் தம்பமென்னத் தனித்தன² திசைதொறும் விசையத்தம்-பம் நி-
- 10 ற்ப பசிபகையாதியா[ந]து திர்க்து கிங்கி மன்[ஹபி]ர் தழைப்ப மனுவாறு விளங்க மாதவர் த-
- 11 வமும் மங்கைபர் [க]ற்பும் ஆகியந்தணர் ஆகுதிக் [க]னலும் மிதெழு கொண்டலும் விதி-கண்பன-
- 12 [ஆம் மெ] கிகி வளமும் சாதி யொழுச்கமும் கிதி [அ]றமும் பிறழாது கிகழப் பாவும் பழனபப-
- 13 . . க்கை மாவு[ம\*]ல்லதை வன்ற[ோ]ப் படுதல் கனவிலும் காண்டற் கரிதென வரு-கெதிபு-
- 14 டை  $\Box$  பிறும் பல்வெற புள்ளின மல்லது சிறைபெனப்படித லி[ன்றி] கிறைபெருஞ் செல்வ $\mathbb{F}[\mathbf{u}]$ ர
- 15 ட[வ] சி வாழ் [ப]ல்லவர் தெலுங்கர் மானவர் களிங்கர் கொசலர் கன்ன[ட\*]ர் கடாரர் தென்-
- 16 ன[ர்] சொளா கிரிகத்தர் [வ]ங்க சங்கர் மத்தவர் மத்தியர் கங்கர் [டு]சாகரர் கையகையர்
- 17 [சின்] சென அறைசழல் வெக்கரு மல்லா வசைசரும் முறைமையில் வடக் திறை குணு- 18  $[ \hat{s} \hat{s}_{\parallel} ]$ றைஞ்ச அம்பொக்மலத்கொடிச் செம்பேன்கிழாகடி கொருமருங் குடன-
- 19 மர்த்திருப்ப அருள்புரி சமையப பொற்றெட் டிமையப்பாவையுஞ் சிவனும் பொலச் செம்பெ[ர]ன விரஸில்வர்ஸிகத்தப் புவரமுழுதடையாளொடும் விறறிருன்த[ரு\*]-ளிய கொவிராஜிக்ஸரிவதூராக கிரூ-வகச்சக்கரவத்தி[கள] ஸிகுலெரத்துங்கசொழ-தெ-
- 20 வற்கு யாண்டு லிச-ஆவது 8ெஷ்காயற்று வ-ூவு-ஃவக்ஷத்து கவறி[யு]ம் வியாழக்கிழமை-[யு]ம் பெற்ற ஆயிஃயத்தின் நாள் நித்தவிகொதவளநாட்டு விரசொழவளநாட்டு வருந்தெயரு ஸ்ரீகிரூவைக[க்\*]மைக்கவிச்சருப்பெதிமங்கவக்குப் பெருங்குறி வேறால்ல-
- 21 ஹையொம் உடையார் திருக்கினாவுடையார் கொடிலில் எதிரிலிசொழன் திருவெடுத்-துக்கட்டியிலெ தன்மிசெய்து கூட்டங் குறைவறக் கூடியிருக்து பெருங்குறி உடிமாவு-ஸையொம் உடையார் திருக்கினாவுடையார ஆதிசண்டெயுசற்குத் திருகொக்தா-
- 22 விளக்குப்புறமாக எங்க హூர்ப் பாடிகாப்பான ஆபிரவன சூரணை குணொத்தங்கசொழப் பரவைகாடாழ்வான் எங்க హூர அசுவூர் சன திரிசெகரபட்டன்பக்கல் வூலேகொண்டு-டையனை மண்டும் கிலமுமாவன கவுச-
- 23 [ல]வதிக்கு மெற்குக் கஙகைகொண்டசொழவாய்க்கா லுக்கு வடக்கு உ-கூ ச-துண்டத்துக் கிழக்கடைய டூ. ஷிமஞ் கிக்கி இதன் மெற்கு டூ. ஷிஸ் தெறகடைய டூ. கு. யிஸ்க் கிழக்கடைய டூ. ஃஆ கிக்கி இதன் மெற்கு டூ. உழகு யில் தெ-
- 24 [ற்கு] மணேஎடுப்பு அகப்பட நத்தம் டி ஆக ஆம் டு-கூ நடனுசதிரத்து கிழக்கடைய நி வலிலரு நிக்கி இதன் மெற்கு டூ லு ம் ஆக நத்தம உள்பட நி முளுகு கே இக்-நிலம் ஒருமா முந்திரிகைக் கிழ் முக்காலும் இவ்வாதிசணைடெனூரர் சிவநாமத்தால்
- 25 திருகொக்தாவிளக்குப்புறமாக இறைபிலி செய்கைக்கு இப்பரவைகாடாழ்வான்பக்கல் கொண்ட காசு அ இக்காசு எட்டுக்குங் காசு க-சகுக் திங்கள்க் சாலத் திரமம் பலிசை போலிவதாக இப்பொலிக்த பலிசைக்கு சிலவாக இன்னிலம் ஒருமா முக்கிரிகைக் கிழ்-முக்கா-

<sup>&#</sup>x27; Other inscriptions have பனிவரை before திகற்ப.

² Read தனித்தனி.

- 26 அம் இறைபினியெ அனுவவிக்கப்பெறவோராக இக்காசெட்டும் பரவைகாடாழ்வான்பக்கல் கொண்டு இன்னிலம் ச(க்)ஆட் தித்தவற் மாறுகிகமாக இறைபினியெ அனுவைவீட்க்க\*]ப்பெறுவாராக இறைபினி செய்துகுடுத்தொம் இத்திருக்கனாவுடைய 8ஹா- உவர் ஆகிசண்டெ-
- 27 ஜாசற்கு [இத்]கிரிபுவகமஹா **உவி**ச்சருப்பெ **திமங்கலத்**து பெருங்கு **றி** மஹாவஹையொம் இன்னிலம் ஒருமா முக்கிரிகைக் கிழ் முக்காலா ஆம் வக்த சில்வரி பெருவரி ஆக்த**ரா¹-**யக்காசு வெட்டி முட்டையாள் வெள்ளான்வெட்டி மற்*ற*ும் எப்பெர்பட்ட திருவா-சல்குடிமை கா-
- 28 ப்பாரும் அனுவவித்துக்கொள்வாரும் திருவாணே புவனமுழுதுடையா சாணே ஞியானஜே மறுத்தாசெப் வுறையுள் இருந்து பணித்தார் முதல்செரியாக ராஜெக சொழச்செரி கெல்லூர் சக்திரசெசரவட்டர் பணியாலும் இரண்டாஞ் செரியாக திரி[பு\*]வகமா-தெவிச்செரிக் கிராஞ்சி கம்மத்திச் சொ-
- 29 மதெவ<u>லட்டர்</u> பணியாலும் முன்முஞ செரியாக அருமொழிதெவச்செரி காற்கிறைத் திருவெண்காடுலட்டர் பணியாலும் நாலாஞ் செரியாக மதராக்தகசசெரியில் அர-ணப்புறத்து மஹாடுஉவலட்டா பணியாலும் ஐஞ்சாஞ் செரியாக ஐககாதச்செரியில் நாலூர் ச**உ**ரமௌலிலட்டர் பணியா-
- 30 ஆம் ஆரு த் செரியாக பவி த நமாணிக்கச்செரி புலியத்து ஸொஃதெவலட்டர் பணியா ஆம் பணிப்பணியால் இறையிலிக் கைத்திட்டு எழுகிகென் இவ்வூர் ஃஉலுன் இரும்புதவு -டையான் சொக்கன் உய்யக்கொண்டாகை ஃஹாஜகப்பிரிய[ன] எழுத்து கெவ்லூர் பெருமான்லட்டவலு கிராஞ்சி கம்ம²

### No. 1035.

(A.R. No. 402 of 1902).

```
1 ஸூலி ஸீ [\parallel^*] கொவிசாசகெஸ[லி]வதாரன திரலு[வ^*]க-
    2 ச்சக்கரவத் திகள் ஸ்ரீ இராசாயிராஜ செவற்கு யா-
    3 [ணிடு [மி]-த்தாவது
    4 [த்து உ]சு-தி-பும் செவ்வ[ரிப்*]க்கிழமையும் பெற்ற உரு[ணி]
   5 [காள்] நித்தவி[இதைவ*] எனுட்டு விசசொழுவளைட்டு வரது .
    7 ங்குறி 8ஹாஸெெயொம் இவ்வூர் திருப்பாற்கடலாழ்வார்க் கொ[பி]-
   8 [வி]வெ [கூட்ட]ங் குறைவறக் கூடி இருக்கு இன்னட்டு
   9 [விறையாக்] குடி உடையார் திருக்கினாவுடையார் ஆகிசண்டெழுர-
10 உெவற்கு [ ஜயச்]கொண்டசொழமண்டலக்கு புழுறகொட்டமாக வி-
12 . . . . . . . . . . . . சொழப்ப
13 . . . . . வைத்த திருகன்தாவிளக்கு
14 எங்களூர் நீ[ர் நிலம நா]ங்க ளிறையிலி செயது தேடுத்த நிலமாவ[து]
15 யிவ்வூர் வட்டு[டாகை] திரிபுவ மாடுதவிவதிக்கு மெற்கு [உப்]ப[க*]-
16 கொண்டாக்வாய்க்காலுக்கு வடக்கு முன்றுங் கணணுற்று இ-
17 [ சண்டா] ஏ சதிரத்தக் கிழக்கடைய கிலம் இரண் அமாக் காணி-
18 [\hspace{-1.5pt} \hspace{-1.5pt} \hspace{-1.5p
19 சொழபல்லவரையர்பக்கற் கொண்ட காசு முப்பது இ க* கா-
20 சு முப்பதுங் கொண்டு இக்கிலம் இறையினி செய்துகு நித்து இரக்*ு-
21 காசு ஆவணக்களி பெ கிரட்டெற்றிக் கைச் செல வறககொண்டு இ∫க்கா*் ]-
22 சு முப்பதுக்கும் காசு ஒன்றுக்குத் திங்கட் காற்சின்னப் பவிசை
23 பொலிவதாகவும் பொ-
24 விந்த பலிசைக்கு செலவா-
25 க இந்திலத்தில் இறையிழிப்பட்டு இ-
26 றைஇனியாகச் செய்து குடுத்தொம்
27 இவ்வாதிச[ண்]டெரூரிதவற்கு பெ.
28 ருங்குறி ஹோவபை சயாம் இக்கில மிரை-
29 மாவும் சக்கிராகிதவற் சாஜுகிகமாக கிருநுக்தா-
```

<sup>1</sup> Read அந்தாரு.

30 விளக்குப்புற யிறைமி[லி செ]ய்தகுடுத்தொம் இ[த்*]கிரு- 31 விறையாக்குடிஉடைய திருக்கிளாஉடை[யார் ஆகிச]- 32 ண்டெழூரு இவற்குப் பெருங்குறி மாஸலெடை- 33 யொம் இக்னிலத்தா நில் ஊர்மா விய்க்த சில்வரி 34 பெருவரி அக்தாரயம் வெட்டி முட்டையான் [திரு]வ[ர]- 35 [சிற்பொக்த குடிமை எற்பெற்பட்டுதம் காட்டுவாரு- 36
No. 1036.
(A.R. No. 403 of 1902).
IN THE SAME PLACE.
l ஸூலி ஸ்ரீ [∥*]¹ திருமக்கி வளச திருஙில மடன்தையு[ம்] பொர்ச்செ[ய]ப் பானவையு[ம கிர்தனிச்]-
2 செல்வியு[ந் தின் பெருன்தெவியாக இன்புற நெடுது இடை வெலி படர் வனவாசி[யும் சுள்ளி]-
3 ச்சூழ் நண்ணக் க <b>ரண்முரண் மண்ணேக்கடக்கமு</b> ம் பொருக விழத்த[ை]ரசர் தம் முடியும் ஆங்[கவர்]
4 தெவியர் ஒங்கெடில் முடியு(ரு)ம் முன்க(ா)வக்பக்க[ர்] தென்கவல் வை[த்த சு]ன்தரக் மு[டியும்] இன்தி[ர*]
$5$ $[ar b]$ ர $[ar t]$ மும் தெண்டி $[ar b]$ ர ஈழமண்டல $ar t$ ம் முடை $[ar b]$ மையி $\dot p$ $[ar b]$ டும் குல-
6 ய புகழ்முடி[யூ](ரு)ம் செங்க <b>திர்மா[ீலயூ</b> ]ரும்
7 தொருகால் அசசூகீன கட் <b>ட</b> பசசுசாமன் மெய்வரு . ம்பொ <i>ற்                                    </i>
8 கிட்டு ஒளித்த [சய*]செங்க கருள்பெரும் புகடுமொடு பிடி
9 இகளும் விக்கிரமவிர சகாரகொ[ட்டமு]ம் முதிர்வட
10 கித்தி அதி[ன](க்)காவையில் சன்திரன் தொல்குலத்(த்) [தி]க்த <b>ர</b> ாதீன
11 ீனாகரும் சிறைவணே ஒட்டவிழையும் பூச்சுரசெலோகளருச <b>ேலா</b>
12 இரணக்காஃா முரணுக[க]ாக்கி சதிரக்கண <b>த்</b> திலதிந்தக்கண்ண தெசம் [த]ன்மாவிழந்தொட-
13 . நாலாதொட்ப கொடுங்கலிதெ காமைமைபி
]4 ண்டாரமும் வெறிமலர்த்திருக்க தெறிபுந[ல் கங்]கையு மகேகடல் நடுவுள் பலகலஞ் செலுத்தி சங்கிராமலிசயத்தங்கப்பள்ளியும் கிடாரதர-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This inscription is full of mistakes of commission and omission.

- 15 பிற் பிறங்கிய பெருகெதிப் பிறக்கவும் ஆ. . . . . ந் நாககெய்கொட்டமும் பூகணேப்பள் -ளியும் ஆழ்கட லகழ் சூழ் மாயிருடிங்கமும் கலங்காவ[ஸ்வீணே\*]
- 16 இலங்காதெசமும் காப்புற நிறைபுந[ல் மா]ப்பிரவாளமும் கலாமுதிர் சடுன் திறல் அ**லா-**முரிதெசமும் தொருகடல் காவல் கடுமுறற் கிடா[ர\*]மும் [தண்டா\*]
- 17 ல் கொண்ட கொப்பசடு திசரிபன்ம[சான]வடையார் ஸ்ரீராஜெக நசொழிஉவற்கு யாண்டு நம்க-ஆவது நித்தவிகொதவளநாட்டு
- 18 . . . . நாட்டு வருடையம் திரிபுவநமாதெவிச்சருப்பெ திமங்கலத்து பெருங்கு p 2 ஹாவைமையாம்
- 19 இவ்வாண்டு கற்க[டகரா]யற்று வ-ூ[வூ-ஃவ]க்ஷத்து உது-ஆ-ஃயும் வெள்ளிக்கிழமையும் பெற்ற புணர்பூ-
- 20 சத்தி நாள் யிடுக்களாவு நட்பு சம்முர் தி புவநமாதெவிப்பெரெரி உள்ளால் எழுக்தளுளியிருக்க திருக்கிளாவுடைய தேறா-
- 21 தெவர் [கொயினி]ல் திருமுற்றத்தெ கூட்டங் குறைவறக் கூடி பிருக்கு பணித்துச் செய்ய வ<sub>ி</sub>வழையாவது இத்திருக்கினா-
- 23 . . . . . செம ் லக்தாம்புக்கு மெல்ஒழுகுப*ற் அ*க்கு மெற்கும் திருவசங்கவதியிக் மெல்லசதிசத்துக்கு ெ
- 24 . . . க்கரைக்கு தெற்கும் கடுவுள்பட்ட கிலம் கிர்வரி வகித்திறை எல்லேயாக கொண்டு இத்தெவற்குத் திருவிழாப்பு-
- 25 . . . , த்த வ<sub>ரி</sub>வழை செய்துகுடுத்தொம் இப்பெருங்குறி 8 ஹாவெலெயொம் ஸ்ரிராஜெனு சொழச்செரிப் பிருக்தா-
- 26 . . . ணகர்கிக்முக்பட்ட லொஃயாஜியார் பணியாலும் திரிபுவகமாதெவிச்செரி தெக்-கூர் கூத்தாடிதிவரக் பணியாலு-
- 27 . . நிதெவச்செரி . . . புறத்து இராமதெவபட்டர் பணியாஆம் மதுராக்ககச்செரி வங்கிப்புறத்து சுழிசித்-
- 28 . . . . ம் ஜககா**ய**ச்செரித் திருப்பெர் செக்தக் திருஙிலகண்டலட்டர் பணியாலும் ப**வி** க<sub>7</sub>மாணிக்கச்செரி கடா*தூர்* குமாரஸூ-
- 29 . . . வக்தயாஜியர் பணியாலும் பணிப்பணியால வுறுவைவழுத்திட் டெழு கிகெக் இவ்-ஆர் கணக்கக் மய<sub>ு,</sub>லூக் வெங்கடவக் வெம்ப-
- 30 . . . தப்பிரியக் எழுத்து || பிருக்தார் திருவி[ண்\*]ணகர்கிக்குக்வட்டவை இதக-கூர் கூத்தாடிவட்டவை பிடுரைப்புறத்து ஸ்ரீராமஜெவ-
- 31 . . . வைற் வங்கிப்புறத்து கழிவித்தலட்டவைற திருப்பெர் செக்தக் திருகிலகண்டலட்ட டவரு கடா தார்க் குமாரவூரிலட்டவூ  $[\parallel^*]$

### No. 1037.

### (A.R. No. 404 of 1902).

### ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 [ஸ்றிஷ் ஸ்ரீ [||\*] பூமாது பு[ணை புவிமாது] வளர காமாது விளங்க ஐயமாது விரும்ப தக் திருப்பது[மலர்] மக்கவர் சூட ம[க்கி]ய உரிமையால் மணிமுடி [சூடி செ]க்[கெ]ரல் டெசிக்று கி. . . . . . . . . . . . . . . காளாழி வரைஊழி கடப்ப இருகடாள-வும் ஒரு[குறை]ட கிழற்ற செம்போக் விரேஸில ஹாஸுகத்தை கீருவுடி வ\*]கமுழுதுடை-யாளொடும்
- 3 இதர் சூரியதெவர். . . . . அடைய மஹாதெவர்சூ திருநாகா[வி]ள . . . . . விடைய மஹாதெவர்சூ திருநாகா[வி]ள . . . . . [வி]ளசூ [வ]க-

- ராதித்தவற் . . . . . . . . . . . நாங்கள் இறையிலிக் கைதிட்டு இட்டு —ை தே்தபரிசாவது இச்சிற்முலந்தாருடையாக் உதயாதிதக் சூரியதெவக் திருநுகோ-விளதுது இவக்
- 4 கொண்டு விட்ட நிலதுக்கு இறை[பிலி] செதுகுடுத்து இதுக்காக இவக்பக்கல் கொ[ண்]ட காச பதி உ இ[க்கா]சு பதிக் மு கறுக்கு[ம] காசொக்[ றக்கு] திங்கள் கால் திரமம் பலி-சை[யாக இ]க்காசு பதி 🖟 முக்று]க்கும் இப்ப . . . . . . . . . தாறும் பொல்[வ]காக இவக்பகக்ல கொணட காசு பதிக்முக்று இக்காசு பதிக்முக்றும் இவ்-வாவணி மாஸத்து இப்படி கொள்ளவெண-
- 5 டித்து காலப் பொல்லாங்கை பரிஹரி[த்து]க்கொ $[ar{m}^*]$ டு ஊரரி $[\pi^*]$ கூடித்துக்கொ $oldsymbol{0}$  .  $\,$  . . . . குணகக்காக . . டி இக்காசு கொண்டு இத்திரு[த] காவிளக்கு சணிராதித்தவற்  $w_{1}[\underline{w}, \hat{\mathbf{a}}]_{\mathbf{x}} \mathbf{u}_{\mathbf{x}} \mathbf{u}_{$ மெறகு உய்வக்கொண்டாக் வாய்க்கா ஆக்கு வடக்கு ஐஞசா**ங் க**ண்**ணு**ற்று முதற் ச**தி-***ரத்து* மெற்கடைய கிலம் ஒருமா இ-
- $m{6}$  க்கில $m{[}\dot{m}m{]}$  ஒருமாவும் வ $m{x}$ ூர $m{E}$ [த் $m{*}m{]}$ தவத்  $m{w}$ ாण्यु திகமாகத் திருக்கிளா**வுடை**ய மஹாடிஉவர் ஆதிவ ேணு]ஜார்க்கு இறையில் கைத்திட்டுக் குடுத்தொம் இம்மஹாஸ்ெல . ஸ். வெ. . . . பணித்தார் . . . . . . . . . . . . . . . . ககூத்தாடி**டை**டம் பணியாலும் பெரு**ம**ரு*த*ரா மாடவலாக் காராயணஓட்டா பணியாலும் பாலாசிரியக் சிர்ளங்கொ மாதவடிட்டக் பணியா-
- 7 அம் திருகறையூர் பெரியகம்பிவட்டக் பணியாலும் திருப்பூத்தார் அழகியமணவாளக் வடகொடிச முடையாக்ஷட்டக் பணியா அம் வச ் . . செக்தக் அழகியமண வாளலட்டக் பணியாலும் [வலவூர்] சிதாசு [ா\*] சாயண ஓட்டக் [ப]ணியாலும் கௌணியக் தில்லேக்-கரைசுஓட்டக் பணியாலும் `வல்வூர் கூத்தாடி` தில்லேக்கூத்தஓட்டக் பணியாலும் *கெற்குக்றத்து திரு*க்கிளாவுடையாக்<u>ல</u>ட்டக் [ப]ணியாலும் பெரும*ருதூ*ர்
- 8 நாராயணக் ஆடவலாக்லட்டக் பணியாலும் வலவூர் கூத்தாடி இளேயதில்வேகூத்[தலட்]-டக் பணியாலும் பெருமருதார் இணயஆடவலாக்ஓட்டக் பணியாலும் காபபியக் திரு-வெணகாட்டுதவர் திருவெஙகடலட்டக் பணியாலும் திருகறை[யூ]ர் தாமொதர[க்\*] ந்ந்றக[மு\*]ப் ஓட்ட[ந்\*] பணிபா அ[ம்\*ி இந்நிலத்தக்கு செல்வரி பெருவரி அந்தார்யக்-காசு வெள்ள டர்வெட்டியும் ம*ற்ற*ர் 'தி ருவாசலால்' பொர்த குடிமை **எ**ப்பெர்பட்டு தும் இறக்கவும் செ-
- 9 ய்யவும்கடவசலல ாகுகாசாகவும் அத்தி காட்டுவாரும் காட்டுவிப்பாரும் திருவாணே [இ. ரிபு |வ சமூரு தடையா சாண் இப்படி வடம்ம கித்து இவ்விறைபிவிக் கைத்திட்டு இட்டுக்-சூத்ததொம் இம்மஹாஸலைபோம் இவாகள பணிக்க இவ்விறைபிலிக் கைத்திட்டு எழுக்கெர் சிபூகிஉடையார்[ராக] கணபுசதெவர் செங்கமலகாதகெர் இவை எர் எழுத்து ||---

## No. 1038.

(A.R. No. 405 of 1902).

## ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 வுஷ் ஸ்ரி | பூமன் இ ] பதமம் பூத்த எழுவ-
- 2 கும தாமுன் செய் த[வ]த்தா[ல்] பருதிவழித் தொ[ா]-3 னறி கெழ்மா லிவலொ[வச் சு]டாமுடி [கூ]டி இருகி-
- 4 வமகளே உரிமையிற் புணர்க்கு திருமசள் பணே-
- 5 முஃச் செருசான த[ீன]ர்து பருவரைமார்வக் பனிf a-
- 6 ரை நிசற்பச் ஐயமசள செழுஞ்சனதனச சுவட்டால பு-
- 7 ய மிருகபிஃவப பொருப்பெனத் தொ[ன்\*]ற நாமகள் தானமுங் கொம[க]ள் செவவாய்
- 8 பவளசெய்ஒளி படைத்தன நி யா கென த் தவள கன -
- 9 [நிரைத் தரி] சதடைபெ பெடுகனப் புகழ்மகள் சினடைமகிழ்-
- 10 நாணெணு மொ ஈகுடை கிலவும் [பொருபடை]த் திகிரி வெபி-
- 11 வினுங்கருங்களி [இ]ருளிகை[த்] தா[ப்ப] நிக் பல்லாழி எழ்கடவ-
- 12 ப் புறத்திலும் கொச் சென்தின் 🏗 கிகா விகிதுவாவி மினமுள் சிலேயு-
- 13 ஞ சிதைத்து வா(ன்)[ஹ]பா பொன்றெடு மெருவில் புன் விற்றிருப்ப உ-
- 14 ம்பரியாண ஒரெட்டி ஹக்குர் தம்பமெ[ன்ன]த் தினி த்தனி திசைதொ-
- 15 \_\_\_\_\_ [ம\*] விசையதமப நிற்ப பசிபகையாதியான தூ நிங்கி மன்னுயிர் தழைப்ப

```
16 மனுவாறு விளஙக மாதவர் தவமும் மங்கையர் கற்பும ஆகி யக்[த]ண [சா]-
17 குதிச் சுடரு மிதெழு கொண்டல் விசும்பு தண் புனலும் மெதிரி வளனிஞ் சாதி-
18 ஒருக்கமும் சிதி யறம் பிற(ழ்)ழாது சிகழப் பாவும் பழனப் பாயும் பullet
19 ீணக் கைமா[வு] மல்லது வன்றஃவப்படுதல் க[ன]வி ஆங் காண்டற் கரிடுதன
20 வசுகெதிப்புடைப் லும் பங்வெறு புள்ளினமல்லதை சிறையொட
21 ப்படுத வன்றி நிறை பெருஞ்செல்வமொ டவனி வாழ் பல்லவர் ெ
22 தனுங்கர் மாளவர் கலிங்கர் கொசலர் கிக்னடர் கடாசர் தெக்னவர் கெசoldsymbol{-}
23 ளர் செங்களர் கொங்கணர் செதியர் திரிகத்தர் வங்க(வ) ரங்கவர் வத்தவர்
24 மத்திர\lceil r^* 
ceil கங்கர் சொனகர் கைய்கையர் ஜினரென் றறைகழல் வெக்-
25 தரும் பல்லாணே சூழ் மு\lceil றைst 
ceilமையிவவ(if)க் திறைகுணக் கிறைஞ்ச
26 [வ]ம்பொக் மலர்கொடி செம்பியக்கிழாகடி ஒருமருங் குடக[மர்]-
27 ்க் இருப்ப வாழ்புரி சிமையப் பொற்கொoldsymbol{L} டிமையப்பாவை-
28 யுஞ் சிவனும் பொலச் செம்பொக் விசஸிஜீ ஜாஸ கத்துப் புவகமுழுது-
29 டைய்யா(ள்)ளொடும் விற்றிருக்தருளிய கொவிராஜகெசரிபற்2\piான
30 கிரபுவனச்சக்கரவர்த் திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்க்கு யா-
31 ணடு சு நாலாவது நித்தவிகொதவளநாட்டு வி[ர]சொழுவளநாட்டு ஸர[ஹ*]ஃெ-
32 உயம் திரிபுவனமாதெவிச்சதுர்(ற்)பெ திமங்கலத்த பெருங்கு வி உறாவபையொ-
33 ம் ஸிஜீ உநாயற்று அபரபக்ஷத்து இங்கள்கிழமையும் சதுர்த்தியும் பெற்றி இரெவதி
     காள்
34 இவ்வூர் ஈடுவிற்கிருமுழ்றமான ஸ்ரிமுடிகொண்டசொழவிண்ணகராழ்வார் கொயி\lceilனி\rceil-
35 லெ தன்மிசெய்து கூட்டச் குறைவறக் கூடியிருர்து நம்முர் திரிபுவனமாதெவிப்பெ-
36 செரியுள் எழுக்தருளிஇருக்கும் திருவிறையான்குடி திருககினாவுடையமஹாதெவர் ஆதி-
37 டெமு ¬ர[ர்*]க்கு நாங்கள் இறையிலி செய்துகுடுத்த பரிசாவ-
38 து எங்கனூர் திரிபுவனமாதெவிப்பெசெரியில் கணவ-
39 திபார்தூம் புடைந்து இது படுக்கைகா . .
40 ரில் சாதா(ண)[ன*]த் திரவிய மில்லாமையால் இவ்வூர் மெல்பிடாகை விசசொழ-
41 கல் அார் கவுசலேவ திசகு மெற்கு கங்கைகொண்ட சொழலாய்க்கா அக்கு
42 வடக்கு நாலாங் கண்ணற்ற முக்முஞ் சதிரத்து மெற்கடையக் காற்றறைத்
43 திருவெண்காடுபட்ட ந்பக்கலும் குதொவி ஐப்யப்போ ந்பட்டனும் இவக் த-
44 ம்டி திருவெண்காடுபட்டனும் இவர் தம்பி உத்திரபட்டனும்பக்கலும்
45 தக்மதாவளர் திருக்\imathளாவுடையா சா.கிசண்டெvvுr[r*]பெசாலெ இக்கொடி-
46 வ் இரண்டு திருநாளே க் கும் புறம்புநின் அம் செவிக்க வந்த அடியாறகு சொறிடுகைக்கு
47 வீணேகொண்டுடைய கூட்உ்சி கூ இக்கிலம் இரண்டுமா முக்காணியும் இறையினி
48 செய்கைக்கு இத்தன்மதாவளர்பக்கல் கொண்ட காசு உலிடு இக்காசு இருபத்தைஞ்சுக்கு-
49 ம் காசு ஒன்றுக்கு திங்கள் கால்த்திரம[ப்^st] பலிசையாக வனத பலிசை பொலி-
50 வதாகவும் பொளிக்த பனிசைக்கு செவ்வாக இக்கிலம் இரண்டுமா முக்கா-
51 ணியும் இறையினியெ அனுபவிக்கக்கடவாசாக இக்காசு இருபத்தைஞ்சு பித்-
52 தன்மதாவளர்பக்கல் கொண்டு சந்திசாதித்தவற் மாவை-வகிகமாக இ-
{f 53} றை\Omegaவி செய்துகுetaத்தொம் இத்திருவிறையாக்குடித் திருக்கிளாவுடையா
54 சா திசண்டெமுரிர்*ிக்கு இத்திரிபுவனமாதெவிச்சருப்பெ திமங்கலத்-
55 து பெருங்குறி ஜேஹாஸபைபொம் இந்நிலத்துக்கு அன்தராயம் சில்-
56 வரி பெ[ரு]வரி வெட்டி முட்டையாள் திருவாசலபொர்த குடிமை கொ-
57 ள்ளக்கட்வொ மல்லாதொமாகவும் இப்படியா-
58 ற் செய்வார் திருவாணே புவனமுழுதுடையா சாணே இ-
59 . . . . மதித்து இறையிலி செய்துகுடுத்தொம்
60 இத்திருக்களாஉடையா சாதிசண்டெயு ுரந்கு இப்பெருங்-
61 [குறி] ஜோ வபையாம் இப்படிக்கு வபையுள்ளி-
62 ருக்கு பணித்தார் ஸ்ரீஇராஜெக்திரசொழச்செர்க்கு இரா-
63 . . த்திருவெண்கா இபட்டர் பணி பாலும் திரிபுவனமா-
64 தெவிச்செரிக் குரவசரி வுஜஜி[வனபட்ட]க் பணியா-
65 தும் . . . . தெவச்செரி வெண்ணேக்குறிச்சிப் ப-
66 ண்டரி . . . பட்டக் பணியாலும் மதாரனதகச்செரி [அர]-
67 ‱ப்புறத்து நாராயணபட்டக் பணியாலும் ஜன்னுதச்டெ
68 சரி நாலூர் வாஜிவயி [கி] நூவெண்காடுபட்டக் பணியா-
69 ஆம் பவித்திரமாணிக்கக் . . ப்பையூர் மாதவபட்டக்-
70 பணியாலும் பணிப்பணியால் பணிகெட்டு எழுகிகென் இரும்புதலு-
7] டையாள் சொக்கர் ஒவவெர்முகென் இவை எர் செழுத்து இப்படிக்கு அசுகூர்
72 நாராயணர் சந்திரா[ப]ரணபட்டர் எழுத்து இப்படிக்கு காரம்பிச்செட்டு கoldsymbol{w}கை.
```

- 73 பொச[ன்\*] திருவெண்காடுபட்டகெக் இவை எக் கெழுத்து இப்படிக்கு காலூர் சிசாமக்
- 74 காசாயணபட்டக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை முரும்புறத்து பொற்கும்பட்ட $(\Box)$ க-
- 75 எழுத்த இப்படிக்கு இவை கெல்லூரக் . த-
- 76 பெருமாக்பட்டக் எழுத்து இப்படிக்கு சூசவசெரி அஜீ ஜனபட்டக்(கெ) எழுத்து இப்-படி-
- 77 க்கு களத்தூர் அழகியமணவாளப**ட**கென் இப்படிக்கு இவை கா*ர*[ம்\*]பி[ச்செ\*]**ட்***®* மாதவப-
- 78 ட்டக் எழுத்து இப்படிக்கு இவை வெண்ணேக்குறிச்சுப் புண்டரிகாக்ஷபட்டக் எழு-
- 79 த்து இப்படிக்கு நாலூர் வாஜவெய $\lceil \dot{\mathbf{b}} 
  ightharpoonul$  ந் இவண்காடுபட்ட(ெ)ந் எழுத்து இப்படிக்-
- 80 கு இவை நாலூர் வக்டி[ம\*]ணபட்டகெர் இவை எர் கெழுத்து இப்படிக்கு வகெச்செரிப் பு-
- 81 ண்ட்ரிகாக்ஷப[ட்\*]ட(டு)ர் எழுத்து இப்படி அறிவென் இவ்வூர் மூபுருஷொத்தமத்தாழ்-
- 82 வார் கொயில்காணிஉடை[ய\*] முனேவகாவணக் ஹிகாராயணக் முகு ஆபட்டகென இ-
- 83 வ எக் கெழுத்து இப்படி அறிவென் மூவைவானவன் மூது ஷக் உாசொடிராடைட்ட கென் இப்-
- 84 படி அறிவெக் ஆபிரத்து எண்பத்து கால் வக் எழுத்து இப்படி அறிவெக் இவ்வூர் திருவ-ரங்கமுடையான் திருமறு மார்வ கெழு[த்து] [||\*]

## No. 1039.

(A.R. No. 406 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [||\*] கிரிபு[வ\*]னச்சக்கரவத் கிகள் ஸ்ரீ இராஜென் கிரசொழதெவ(ா)ற்கு யாண்டு ந.-வது மினநா-
- 2 யற்று பூவூ—ிபகூதத்த வஞ்சமிய—ம் சனிக்கிழமையும் டெபற்]ற உரொசணி நாள் நித்த-விதைகவளநாட்டு
- 3 விசசொழவளநாட்டு வரு இடிமம் மியூ தியான இசாசநாசாயணசதுவெ திமங்கலத்து உடையார் திரு-
- 4 க்கினாஉடையார் கொயில் ஆகிசண்டெனூர தெவர்கன்மிகளொம இரா[ச\*]ரா[ச\*]வ**ள-**நாட்டு கிழ்வெங்கை-
- 5 நாட்டு பெ[ரு]நல் அரருடையார் அசையன் திருவெகம்பமுடையாசான கெசளசாயற்கு நாங்கள் கடையிடு குடுத்த-
- 6 பரிசாவது இக் . . . கா . . . . ற்கு நித்தவி இதைவளகாட்டு ஆவூர்கூற்றத்து இரும்புதலான சொழராஜை\-
- 7 த்திலதவகு இ⊸[கி]மங்க[ல]த்தார் பொன்கொண்டு பொளி[சை]க்கு பொவிலுட்டு ஊற்கிழ்இறையிலி-
- 8 யாக இவ்வூர் பி . . கை [வெண்ணு]க்கு தெற்க்கு பிசாணஉபகாரிக**ல்** உரில் வீசுகாசா-யணவதிக்கு கிழ-
- 9 க்கு [சூலொத்துங்]கசொழவாய்க்காலுக்கு தெற்கு ச-கூம் டு-கூம் கு-கூம் எ-கூம் அ-கூம் நடத்தும் ச-துண்டத்தும்
- 11 க்காணி முக்[திரிகை] . . பூ[வ]ணூருடையார் சொழக[ங்க]ர்காணியாய் இக்கிலம் வெண்புச . . . காளில் வெ . . .

- 14 . . . . . கூட்டையும் இட்டு பயிரு(ம்) மெற்றி கு[டி]மை இறுக்கிரும் என்று சொல்லுகையில் இந்நில**ம் எட்**மொக் காணி அரைக்கா-
- 15 . . . கைக்கும் ஆட்டைக்கு இறுக்க நிச்சயித்த உராடல்-ள இக்கெல்லு நூற்று-இருபதின் கலமும் இறுக்கும்இடத்து காரிலெ ஒன்றுபா-

- 16 . . . . பசானமுதல் கெல்வில் காரில் இறுக்கும் கெல்**லு**க்கு ஒன் அமுக்கால் ம**ற-**வில் இறுக்கவும் கிக்கிகி ன்\*ிற கெல்லு ஒரு பூவி-
- ். . . ம் இ*று*க்கு(ம்)மிட**த்த** நாட்டுக்கு இட்ட நிணேப்பு டெப*ு*வும் நிணேப்**பு** கிக்கின கெல்லில் ஒன்றபாதியாலுள்ள கெல்லு உள்ளூர்
- 18 ஊர்க்காலாலெ தரவிடு பூரிகைச் சிலவாக்கவும் நிக்கிநின்ற டெல்லுக்கு தஃவஅகப்படி காசு இடவும் உறைகாழி கொ[்மி\*]ற்றமப்பெ**ற**
- 19 உள்ளுட்டுக் கூட்டுவன கூட்டாதொழியவும் திங்கள் த்திருநாள் ஆட்டைத்திருநாள்(க்)-க(ள்) நுக்கு குடிமைக்கு **மாத்தா**ல் முக்கு **றணி**யா**-**
- 20 க வன்த கெல்லு தாவிடு கெல்லொடெ கூட்டிச் சிலவாக்குவதாகவும் கூரைக்கட்டணங்-க(ள்)ளுக்கு இடும் வைக்கொ(ல்)லும் கற்-
- 21 றையும் தவிரக்கடவதாகவும் இப்படி செய்யுமிடத்து சக்கிராஜிக $_{
  m l}$ வர் செய்யக்கடவதாக-வும் ச[ம்\*]மதித்தக் கடைஈடு குடுத்தொம் இப்-
- 22 படி செய்யு(ம்)மிடத்து இவ்வாண்டு பசானமுதல் இறுக்ககடவதாகச் சம்மதித்துக் கடை-ஈடு குடுத்தொம்(மி) இப்-
- 23 பருகல் அரருடையார் அசை[ய][ர்\*] திருவெகம்பமுடையாசான கெசளசாயர்க்கு இவ்-வாதி அடுணூரா செவாகன்பிக்கொரம் இவை -
- 24 [கா]யில்கணக்கு சிபூதிஉ[டை\*]யாக் திருக்கிளாஉடையான் திருவாய்குலமுடையானுன ஸ்ரீரேஹெனூரப்[ரி]யன் எழுத்த இப்படிக்கு இவை கொயில்கண-
- 25 [க்]கு சிபூதியுடையான் மாதெவன் திருக்கிளாவுடையானுன நாற்பத்தெண்ணுயிரப்பிரி-யன் எழுத்த இப்படிக்கு இவை . . .
- ாயம் புல்லாலி திருக்கினாஉடையான் மாதெவனை சதாசிவப*ட்ட*ன் எழு*த்து* இபபடிக்கு இவை சைலவாசாரியம் பீசயாகை அழகிய மாதெவபட்டன் எழுத்த இப்-படிக்கு இவை சைவாசார்ய}ம் சூரியதெவ-
- 27 பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை oxtimes இவை oxtimes வகன்oxtimes பெஞ்சகெ oxtimes வாணபட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை இரா[ச\*]ரா[ச\*]பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை தெவகன்[மி] திருக்கிளாவுடையான்பட்டன் எழு**த்து**
- 28 இப்படிக்கு இவை கண்ணுடைமாதெவபட்டன் வயிஞ்[ஞை]யாதனமைக்கு கெற்குன் றமுடையான் அருமொழிதெவ[ன்] எழுத்து இப்படிக்கு இவை கிரேஹெஜு-ருக்கங்காணி பிள்ளேஉடையான் **எ**ழுத்து []]\*]

## No. 1040.

(A.R. No. 407 of 1902).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுஷீ ஸ்ரீ [||\*] பூமருவிய கிருமாகும் பு[வி]மா[கும்] ஜயமா-
- 2 [தம்] நாமருவிய கூலமாதும் புகழ்மாதும் ந[ய]ந்[து] புல்[க அருமறை]
- 3 [வி]க் கெறியணத்[து]க் தழைப்ப வருமுறை உரிமை ம[ணி]முடி சூ[டித்] கிங்க-
- 4 ள் வெண்கு டைத் திசைக்(க)களி றெட்டும் தங்கு தனிக்கூடுக் தாகொக வி-
- 5 ளங்க கருங்களிப்பட்டியைச் செங்கொல் தாரப்ப [ஓ]ருங்க இ சா[ளி] புனி
- 6 வளர்த் தாடன்வர வில்ல[வர்] இ[ர]ட்டர் மினவ[ர் கி]ங்க[ளர்] பலலவர் நுதலி[ய]-7 ர் பார்த்திவர் பணிய . . . . க[ற்பில்] மண்ணகம் புணர்க்து செய்பொன் விரலில-
- 8 [ஹாஸ] நத்து பு[வ\*]நமுழுதுடையானொடும் விற்றிருந்தருளிய [கொப்பச]கெஸ-
- 9 ரிபுதாராக கிரபு[வ\*] நச்சக்காவத்திகள் ஸீரா ஜாரா ஜசெவற்கு யாண்டு ஆருவ்து கு--
- 10 இெற் நாயற்று சுவாவக்ஷு[த்]து வருமமையும் வி[ய]ாழக்கிழமையும் பெற்ற மகத்து காள்
- 11 நித்தவிகொதவள்காட்டு விசசொழுவள்கா[ட்\*]டு வ சுலூசெயம் திருவுவக்?ஹா. உவிச்-சரு[ப்\*]பெதிமங்கலத்துப பெ-
- 12 ருங்குறி உஹாவுணெயொம் உடையா[ர்\*] திருக்கினாவுடையார் கொயிவில் ஆதிசண்-டெஜாசெவற் கு
- 13 திருநந்தாவிளக்குப்புறமாகவும் இத்தெவர் திருநாட்களில் யாகமண்டபத்து தெவர் எழு-
- 14 ரூ[ளி இருக்க சு<sub>து</sub>\ய நம்பண் ணு]வாற்கும் இ**த்தெவர் திருச்சா**க்**து சாத்தும்**பொ*து புண்-*ணிய ாக -
- **க**டூ**)**ய நம்பண் ணுகைக்கும் பாண்டிகுலாசஙிவளகாட்டு ஆற்கா**ட்டு**க்-15 [ம்]பண்ணவும கூற்றத்து

- 16 [அ] நிசுகுடையாக் குஙிக்கும்பிராக் திருகடம்புரிக்கான் பெருமருதார் அழகியமண-வாளக்
- 17 [வி]நாய[க\*][ப]ட்டக்பக்கல் விவேகொண்டு உடையகான கிலமாவது கௌ[ச]வே[வ], கி-க்கு மெற்கு கங்-
- 18 கைகொண்டசொழவாய்க்காலுக்கு வடக்கு முக்குங் கண்ணற்று காலாக் துண்டத்து கிழக்கடைய கி-
- 19 லம் ஒருமா அரைக்காணி நிக்கி இதர் மெற்கு நிலம் ஒருமா வரையில் மெற்கடை
- 20 டய சிலம் காணி அரைக்காணி முக்கிரிகையில் தெற்கடைய கிலம் காணி கி-
- 21 க்கி இதர் வடக்கு நத்தகிலம் முக்கிரிகையும் ஆருங் கண்ணற்ற முக்குக் து-
- 22 ண்டத்து கழக்கடைய கிலம் ஒருமா கிக்கி இதக் மெற்கு கிலம் இசண்டுமாக் கா-
- 23 ணியும் ஆக விளே நிலமும் ந**த்தமு**ம் நிலம் இரண்டுமாக் காணி முக்கிரிகை இக்கிலம் இ**ர-**ண்டுமாக் காணி முக்கி-
- 24 ரிகையும் இவ்வாதிசண்டெயூசுஷெவர் சுவகாமத்திகால் திருதுக்தாவிளக் கொன்றுக்கு திருதுக்தாவிளக்-
- 25 குப்பு றமாக இக்கிலம் இரண்டுமாக் காணியில் கிழக்கடைய கிலம் மாகாணியுமெ இதக் மெற்கடைய இத்தெவர் திருகாள்களில் யாக-
- 26 மண்டபத்து தெவர் எழுந்தருளி இருக்க க<sub>ஃ</sub>ிய தம்பண்ணவும் புண்ணி**யா**கம்பண்ணவும் இத்தெவர் திருச்சாக்கு சாத்தும்பொது சு[த்\*]யபு-
- 27 ண்ணியாகம்பண்ணவும் பெரும்பற்றப்புவியூரில் ஆக ரயக் காதக் தெவகான விகாயகபட்-டற்கும் இவக் மககெ குடங்கி அவனவழி வக்த வங்கிசத்த [தெவ]-
- 28 ஆம்மாக இறையிலிசெய்த கிலம் ஒருமாவும் ஆக கிலம் இரண்டுமாக் காணியும் க**த்தகி**லம் முக்கிரிகையும் ஆக கிலம் இரண்டுமாக் காணி முக்கிரிகையும் இக்கிலம் இரண்டுமாக்
- 29 யும் இறையிலிசெய்கைக்கு கம்முர் வெட்டி யுள்ளிட்டு வெண்டுவன(அ)வையிற்றுக்கும் வூலாவிகியொறத்துக்கும் அழிசுகுடையாக் குகிக்கும்போக் கிருகடம்புரிக்தான்பக்கல் கொண்ட காசு பதிகைஞ்சக்கு . . .
- 30 க்குத் தெங்கள் கால்த் திரமப் ப[னிசை] பொலிவதாகவும் இப்[ப]லிசைக்குச் செலவாக (இந்நிலம்) இந்நிலம் இரண்டுமாக் காணி முந்திரிகையும் இ[ப்\*]படியெ அதுபவிக்கப் பெறுவாசாகவும் இக்காசு பதிணேஞ்சு . . . .
- 31 குடையாக் கு[கி]க்கும்பீசாக் கிருக**டம்புரி**க்தாக்பக்கல் கொண்டு இக்கிலம் இ**சண்டு**மாக் காணி முக்கிரிகையும் சக்கிசா கித்தவற் **மா**ழுகிகமாக இறையிலி அதுபவிக்கப்-பெறுவாசாக இப்படி இ . . . .
- 32 ப்தகுடுத்தொம் உடையார் திருக்கினாவுடையார் கொயிலில் ஆதிவண்வெறு**ா**ற்கு இத்-திரூடைவரமாதெவிச்சருப்பெதிமங்கலத்தப் பெருங்குறி 8 ஹாவைமெயொம் இக்கி-லம் இரண்டுமாக் காணர் முக்கிரிகை . . . .
- 33 வரி பெருவரி அக்தராயக்காசும் வெட்டி முட்டையானும் வெள்ளாக்வெட்டியும் மற்றும் எப்பெ(ா)ற்பட்ட திருவாசறபொக்த குடிமை காட்டுவாரும் காண்பாரும் திருவாணே புவனமுழுத்டையா ராணே சியாகெ எக்ற வேலை
- 34 வைவெயுள்ளிரு**ந்து** பணித்**தார் ரா**ஜெந் தரைசாழச்செரிக்கு கொசொவி அய்யப்பிசான்பட்ட டந் பணியா**ல**ும் கி ரபுவனமாதெவிச்செரிக்கு குரவசரி கழிஜெந்மபட்டன்பணியா**லும்** அ[ருமொழி]தெவச்செரிக்கு வெண் . . . .
- 35 மாணிக்கபட்டக் பணியாலும் ம*துரா*க்தகச்செரிககு அச**ண**ப்புறத்*து* காசாயணப**ட்டக்** பணியாலும் ஜனகாதச்செரிக்கு காசமபீச்செட்டு கற்கபொசன் சுகொவிக்-
- 36 தபட்டக் பணியாலும் பவித்திரமாணிக்கச்செரிக்கு வங்கிபுரத்தச் சிராமபட்டக் பணி-யாலும் பணிப்பணியால ஊற்கணக்கு அமுத்திரவலனி உடையாக் எழுத்து இப்படிக்
- 37 காசம்பிச்செட்டு [ம]ாதவபட்டக் எழுத்து இப்படிக் கிவை களத்தா சாஙுடையான்பட்ட டக் எழுத்து இப்படிக் கிவை வெண்ணேக்குறிச்சிக் கருமாணிக்கபட்டக் எழுத்து இப்படிக் கி-
- 38 வை அசுகூற் சந்திராபரணபட்டக் எழுத்து இப்படிக் கிவை குரவசெரி அக்கிசென-பட்டக் எழுத்து இப்படிக் கிவை பெரும்பாண்டுர் காராயணபட்டக் எழுத்து **இ**ப்ப-டிக் கிவை அசுகூ

- 39 சாட்கொண்டராயகபட்டர் எழுத்து இப்படிக் கிவை வ*டங்*டுச்துச் சிசாமபட்டர் எழுத்து இப்படிக் கிவை வங்கிப்புறத்து மாதவ**பட்ட**ஸ<sub>ி</sub> பசும்பு*ற*த்து **நாராயண-***பட்ட*[வி]-
- 40 பிறை குண்டூ ரு[ய்**\*ிய**க்கொண்**டார்பட்ட**க் ബപ്പി തെള கொரொவி அய்யபொர் സഥിതള് [∥\*]

## No. 1041.

(A.R. No. 408 of 1902).

```
IN THE SAME PLACE.
 1 ஹஷி ஸ்ரீ [ ||*] தண்டிச்சான் ஒவே சாகாஞ் சுழ்
2 வைய்யகத்து கண்டிச்சுரன் கரும .
 3 [ம்] ஆராய்மின் பண்டெ அறஞ்
 4 செய்தான் செய்தான் அறங் கா-
 5 த்தான் பாதக் திறம்பாமல் சென்னி-
 6 [ெம]ல் வைத்து ஆதிதண்டெ[மூரு]ன்
 7 ஆதெசம் [||*] நாயனர் திருக்கினாஉ[டை]-
 8 யார் உலகுடையபெருமா[னு]க-
 9 கு நன்முகப் பூஜை கொண்டருளுக்[அ] கா-
10 யஞர் சுதையாலெ பிடமாய் இரு[ந்த]-
11 மையில கிருமுவனதுகரவத்[கி] மதுரையும்|ஈ-
12 முமும் பாண்டியன் [மு]டித்தஃயுங் கொண்ட-
13 ருளின ஸூகுலொத்தங்க்கொழுதெவர்[க்*]கு யா-
14 ண்டு பதினெட்டாவது மார்கழிமாஸவரை-
15 யும் மூபிடஞசார்த்தாதெ எழுந்தருளிஇ[ரு]க்கை-
16 யாலும் ஆட்டாண்டுதொறும் பசுங்கூ[ட்ட]ா-
17 வெ ஜீணெடு-*ா[த்*]தாரம் பண்ணவெண்டுகையா-
18 அம் இருன்தவாறெ இக்கொயில்பற்று
19 பிடித்த மணலூர் வாதுலன் ஆராவமது மாதெவரான விக்கிரமசொழு-
20 ப்பிரமமாராயர்[க்*]கு இக்கொயில் சைவாசாரியம் செவ்வார்கள் [ஸ்ரீ]சதாசிவபட்டர்
     பலகு நூம் நிர்மா-
21 கியசாங்கரியமாய் இராக்[ன்*]றதெக்ற அறிவித்தமை[பி]ல் இவ்விக்கிரமகொழு-
22 ப்பிரமாராயர் தெவர் [ஜீ]வாமதெவற்கும் உலகுடையகாயகார்[க்*]கும் விண்-
23 ணப்பஞ்செய்து திருவிள்ளமாய் சைவச்சக்காவத் திகளும் சைவாச-
24 ாரியம் செவ்வார்கள் கைப்பொலேயும் உணிதசக்காவத் திகளும் குடெ
25 லாத்துங்கசொழ ^{\circ} உணிதா,கிசாயரும் இட்ட காளி ஆம் குச[த்தா] ஆ[ஞ்^{*}] சிஃலயா-
26 வெ கிபிடம் சாத்துக் எக்று திருவின்னமானமையில் இச்சிப்டத்துக்கு உடலா-
27 க விக்கிரமசொழுபிரமும் ரு*ிராயர் சாக்கில் கீக்றம் ஆபிரங் காசு தக்த
28 இக்காசு நிக்கி வெண்டுவு து சிபண்டாரத்தெ இட்டு செய்க எர்று சொர்கமை-
29 யில் கொடியூர்பட்டணத்து கிள்ளியூர்மலேயில்ரிக்றும் சிலே கொண்டுவக்து
30 சாத்திராத்தம்மானபடியெ ஸ்ரீபீடம் செய்து சாத்த புக்கமையில் ஆசாரியர்-
31 கள் சிலேசிக்று சாத்தமாட்டாமையில் கொயில்காணிஉடைய [த]-
32 ச்சாசாரியும் நித்தவிகொதவளகாட்டு கிழாற்கூற்றத்து [நி] .
33 வசம்பூர்உடையாக் தெவ(\dot{\kappa})னை உதயதிவாகசஆசாரியக் காக் சா-
oldsymbol{34} த்துoldsymbol{\mathrm{E}}ெறன் என்றமையில் தானத்தாரும் உனககு வெண்டும் சிறப்பு தன்து
35 சிபிடம் சார்த்தினபடிக்கு இறையிலியாக நிலமும் தருகிருமென்று வெ-
36 ண்டி[க்*]கொண்டமையில் இவணு[ம்*] இவன் மக்க எணேவருமாக இச்சிபிடம் ஒரு(ஒரு)
37 விரொதமின்றியெ சாத்திவிட்டமையில் இவனுக்கு இறைஇனியாக ஊறிபடி அரைமு-
38 ா ரிலை மிடபண்ணுகவென்று கொயில்(யில்)புற்று பிடித்த பிள்ீன; விக்கிரமசொழ பிரமா-
39 மா * ராயர் ஒவே வக்கமையில் இவறுக்கு இறையினியாக விட்ட புதத்துர்ஆன திரிபுவ-
```

40 பெதிமங்கலத்து பொன் கொண்டு பொனிசைக்கு பொனிவுட் டுர்க்கி மிற்றியினி இ[வ் $^*$ ]வூர் பிடாகை(வ்) விசசொழகல் வா $(\dot{r})$ ரில் கவுச-

னமா*தெவி சதுப்-*

- 41 வேவதிக்கு மெற்கு உங்கைகொண்டசொழவா[ய்\*]க்காவுக்கு வடக்கு அஞ்சாங் கண்-ணுற்று மு[ன்]மும் ச*தா*த்த மெற்கடைய மருக்லூருடையாக் பற்*ரு*க
- 42 ஊற்படி கிலம் அரைமா இந்நிலம் அசைமாவும் மாத்தால் முப்பதின் கலமாக வர்த கெல்லு பெற[க்\*]கடவக்ஆகவும் பெற-

43 மடத்த ¹ கொபில்தரவின் றிபிலெ கையிடு குடுத்த கொண்டவன் ஆகவும் இக்கையிடெகுடிமக்கனுக்கு சிலவாவுத[ா\*]கவும் இப்படி ச[ந்\*] திராகி44 த்தவற் (சா)் [சல்வ]தாக கல்லும் வெட்டிக்கொழ்க இவணுக்கு[ம்\*] இவன் வற்கத்தாற்கும் இப்படி பெறுவார்கள் [கொ]45 பில்கணக்கு புரிபூதிஉடையான் கிருக்கிளாவுடையாக் மகன் திருவாய்குலமுடையாணுன பிள்ளேவெளான எழுத்து [∥\*]

## No. 1042.

(A.R. No. 409 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE VISVANATHA SHRINE IN THE FORT AT ARANTANGI,
ARANTANGI TALUK, TANJORE DISTRICT.

1 ஸூஷ் ஸ்ரீ [||\*] கி ரூு−வகவக ரவத்தி கொனெரிக்மைகொ[ண்டான் முத்]தூற்றுக்கூற்-றத்தப் பொய்கைகல் அரற் கிருச்சொயினு ஈமுடைய காயனர் தெவதானம் . . . . . . ற்கு இவ்வூர் நான்கெல்ஃலக் குட்பட்ட நிலம் மாளவஜக ரவத்**க-**பக்கல் தாங்கள் பெற்அடையராய் இத்தெவறகு கெற்கடமையால் வக கெல்லுக்கு நிச்சபித் திறு . . . . . . வசச்செய்தெ பிக்கொயிற் தானத்தா ரிவ்-2 ஆரி லொன்பதி கிரண்டு பத்தமாக காணி நிலக் திருச்[ெ]சன்னெல்கடைப்புறமாய்க் காராண்மையாகச் சொல்லிக் கல்வெட்டுப்படி கொடுவந்து காட்டினமையில் . . . . இப்படியாது . . . . . . . . . . . சம் வரியிலார் நிச்சபித்தபடி யாண்-முதல் கொள்வதாக இக்கொயில் தானத்தாற்கு க . . . . . சொன்னெம் இவ்வாண்டுமுதல் இப்படி யி-3 அத்து இவ்வூ சந்தசாயமும் வினியொ $_{\mathcal{L}}$ மும் மற்றும் எப்பெயர்ப்ப**ட்**டனவும் தங்களுக்கு மடப்பு றமாகக் கைக்கொண்டு இவ்வாண்டு முதல் இப்படி யனுபவிக்க இப்படி உர ராடி-திவக் சொல்வதாகக் கல்ஷிலும் செம்பிலும் [வெட்டி] . . . . . . யாண்டு உ**நாள்** உாயிரு இவை கெற்காய**ராட்டு** மெக்கெச்சியா**ன தாணிவிச்சா இர**ு நல்லூர் சொக்க ஹடையநாயகளுன கொங்க**ா**ஜ னெழு**த்து இவை அண்ட**நாட்டுப் பெருமண ஹார் மக்கிரி இசாமனுன . . . . . . . . . . . 8<u>—</u>@*5* ஸ்ரீரேஹெஜா ஈகெஷ் :—

## No. 1043.

(A.R. No. 410 of 1902).

On a rock to the north of the Gokaranesvara temple on the way to the NATURAL POND AT TIRUGOKARNAM, NEAR PUDUKOTTA.

```
1 வூஷி மூ [ ] * ] திரிபுவனச்சக்கசவர்த்திகள் ஸூ இரா-
 2 சராசதெவற்கு யாண்டு மி-வது தொரைசமுத்தி-
 3 ரத்து ஸ்ரீ பொசளவிர சிநாரஸிங்கிதவர் மகனு-
 4 ர் சொடி ஐரதெவர் மாதா சொமலதெவியார்
 5 திறப்பிள்ளுகளில் வாச்சியன் மாதா மஞ்சவிக்கு-
 6 ம் பிதா பாருசதெவற்கும் கன்முகத் தென்கவிசகா-
 🕇 ட்டு உடையார் திருக்கொகர்ணம் உடைய
 8 நாயனர்க்கு முன்பு நித்தற்படியால் வருகிற
 9 திருநந்தாவிளக்குச் செல்லவும் உத்தா-
10 [ம]பனத்த முதற்கியகி முதல் ஒரு கிருநுந்தாவின-
11 க்கும் நாள் ஒன் உக்கு இரு நாழி திருப்பள்-
12 எசீத் தாமஞ் செலலக்கடவதாக இவ்வாச்-
13 [சிய]ன் கொண்டு விட்டுக்லம் ஆதம்பள்-
14 . [க]ான்கெல்லே உள்ப்பட்ட சிலத்தில்
15 . . . டையச் செம்பா தியும் புன்செ[ய்*]யினு-
16 . . . இறுஞ் செம்பா திக்கும் விலே நீச்-
17 . . . . ாருள் இக்கொயிற் சிவப்பிராமணர்
           . . ணடு சந்திரா தித்தவர் செல்ல
          . . இத்தன்மம் நொக்கினவன் சி-
19 . .
                ் வே மெலன உகன்றுக உ
20 \dots \dots
```

¹ Read மிடக்து.

## No. 1044.

## (A.R. No. 411 of 1902).

On a rock overhanging the Gokarnesvara shrine at the same village.

- 1 வூ லூ கு  $[\parallel^*]$  புவனமுழுதடையானொடும் செம்பொன் வி சஸி உராஸன த்து வி p நிருக்- தருளி பெரம்பலம் பொன்மெய்க்த கொராஜகெசரிபதுரான
- 2 கிருவு வ\*ினச்சகரவத்திகள் ஸ்ரிகுலொத்துங்கசொள்தெவற்கு யாண்டு மிஉ-ஆவது பூமன்னு தென்கவிரகாட்டுப் புகடரு மிச்சரத்தாற்குக் கொமன்னிய கொடைத்தடக-
- 3 [னிகக் கொதிலாத நிதியாளா தொண்டை காடு பிறக்கிடையவர் தாய வாய்மைப் பெ**ருஞ்-**செல்வர் பண்டு மெவிய பூம்படப்பையிலும்
- 4 திருவெட்பூர் மன்னவர் துவசைமானகர்கின்று பொக்கதொன்மை பார்த்த கிள்ளிவெக்தன் னிகரில் தென்கவிசகாடுதன்னில் கிகழ்வித்-
- 5 த நிதியாளர் தங்கள் செல்வக் தழைத்திண்டத் தா[ர்\*]மன்னரை முடிசூட்டுள் செங்கை வெதி[ய]ர் குடித்தொன்றல் செல்வபிக்க தில்‰க் கினிதெ. . . .
- 6 தி . நட . . தென்கவிசநாடனென்ற செய்து நிர் பொக்கிய நெடு மதகு நி**ல்கி**ற்க**ச்** செய்**த**மைத்து பெசா திவ்வுல குரைக்கும் பெசெதி . .
- 7 கிப்•பார் விளங்கச் செய்தமைத்த பரிசிற்குப் பரிசிலாகச் சிர்விளங்கிய ஆலவயல் சிவற் களிக்க நிரெற்றுக் குளங் கல்விக் கரை கட்டி-
- 8 . பித்து வளம் பயி[ல்] பெருங்கண்ண அம் வளர் சதிரமும் வகுத்தமைத்து கூபங்கள் பல-தொட்டுக் குறைவின் . . .
- 9 னி தளித்த நிலமகப்படத் திருனுடன் சிவகங்கை திகழ் கொலப்பாடி: யென்னுக் தி . . . . . . . . த்திங்கிவையீனத் . . . . . . . . . .

## No. 1045.

(A.R. No. 412 of 1902).

On certain loose stones lying in the Ruined mandapa in front of the Perumal temple at Ukkal, Cheyyar taluk, North Arcot district.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [\*||] கிருவாய்க்கெழ்வி முன்னை கிரிபுவனச்சக்காவத்திகள் ஸ்ரீவிஜய-
- 2 கண்டகொபாலகௌர்க்கு யாண்டு உலஅ-[வது] இடைனமாயற்ற வடூவூ-ுவகூத்து
- 3 த -யொ உ மியும் வெள்ளிக்கிழமையும் பெற்ற சொ தி நாள் ஜயங்கொண்ட-
- 4 சொழுமண்டலத்துக் காலியூர்க்கொட்டத்துப் பாகூர்காட்டு உக்கலான விக்கி-
- 5 சமாபசணச்சதுப்பெ திமங்கலத்து உருயாகைச் சிங்கப்பிசான்பட்டன் மகன் ஆ-
- 6 டிவானை காசாய ண பட்ட அம் இவன் தம்பி தெவப்புள்ளும் இவ்விருவொம்
- 7 . . விட்டுக் கிரிவீட்டுக் குடுத்த பரிசாவது எங்க[ள் பி]காககள் முன்னள் உக்க[ல்]
- 8 . . . ஹெயார்பக்கல் கொண்டுடைய விழுல்லாய் என று பெர்உடைய ஊர்
- 9 . . எல்லே உள்பட்ட நத்தமும மணேயும் மண்[ப்\*]படப்பையு[ம்\*] நன்செய் நில-
- 10 . . . செய்கிலமும் கிரு**ம்** கிரொடுகாலும் வ[ாய்\*]க்கால் எரிகிர்பாச்சலும் ஆற்றுக்-கால் கிர்ப-
- 11 . . . அம் எப்பெர்பட்ட நிர்வராவி நிலவராவிகளும் உள்பட இம்மண்ட**லத்**து எயிற்க்கொ-
- 12 . . . ் காட்டு மாகறல்பட்டி . . பொயன் வெ . ங்கன் செக்தாமரைக்கண்ணனு.
- 13 க்கு நாங்கள் விற்றுக் குடுத்த வரமாணம் . . . ட்ட கண்டகொபாலன் பழமாடை
- 14 உராகம் இம்மாடை இருதாற்ற முப்பதைக்கு அன்று மொற்றப்படி கன்றுன வாசு-
- 15 படாத வசாகன் பணம் துளாஉலிரு இப்பணம் ஆ**ரிரத்து** எழுதாற்று இருப**த்து**ஐஞ்சு-
- 16 ம் காட்டெற்றிக் கிழிகைச் செலவறக் கைக்கொண்டு நாங்கள் விற்றுக்கு தெத்த விறுமா-
- 17 ணப்படிக்கு இக்கல்வெட்டிலெ திரிவு செய்து குடுக்தென் வ ரயாகைச் சிஙகப்பிரா-
- 18 ன்பட்டன் மகன் ஆழ்வானுன நாராயணபட்டனும் இவன் தம்பி தெவப்புள்ளும் இவ்-
- 19 ம் இப்படிக்கு இவை வ ரயாகைச் சிங்கபிரான்பட்டன் மகன் ஆழ்வா .
- 20 யணபட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை வரயாகைச் சிங்கபிரான்பட்டன் . . .
- 21 தெய்வப்புள்ளுக்கு முதுகண்பட்டமைக்கும் இவன் ஒப்பானமைக்கும் . . . .
- 22 இராயூர்க கொவிக்தபட்டனுன சக்கரவத்தி எழுத்து முடியலீஸு உ

## No. 1046.

(A.R. No. 413 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SIVA TEMPLE AT KULAMBANDAL CHEYYAR TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

- 1 இங்களெர்தரு தன்றெங்கல் டெவிண்குடை கிழ் கிலமகள கலவ மலாமகள புணர்னு செங்கொ லொச்சி கருங்களி கடி து தக்தையர் தமையன் தம்பியர் ததிருமை [ந்\*] தசென்- திவரை மணிமுடி சூட்டிக் கன்கி காவலர் தென்னவர் முவருக்¹ வானக மிருவர்க் கருளிக் கானகம் ஒருவனுக களித்துப் பொருகிலேச் சொலன் வெவேகெழு க[ர] க[ளு]ர்ச்சாலே கலமறுடபித்து இலங்கையற் கரைசையும் அலங்கல் வல்லபினேயுங் கன்கருச்சியர் காவ-லினையும்
- 2 பொக்னணி முடித்தஃவ தடினு [த]ன் கொடிப்படை எவிக் கன்காடகர் விடு கரிபு**எத்** தக்குடையிற் த[ம்\*]ட்பசணி கொண் டொன்குர் வஞ்சி ச<sup>2</sup> கெடுவாள் விச்சயன் வெரு-வி கௌர்த் தஞ்சுபொடத் தன் வஞ்சியம்படையால் ஆங்கவன் பிதாவை மாதாவொடு [சதா]மனிவிங்கு தன் விசம் [பூண்டுச] வெஞ்சமத் த[டலெர்]வாசனைவரைசைக் கடல்-புரைச் சிறு துறை பெரு துறைத் தெய்வ[வி]மாலியென் முறு தறை முன்றி அம் ஒளிர் -பு[ன] தாட்டிவித் தாங்கவர் செத்தக் கிரியில ஒங்கிய ஆழுவையெ-
  - றெழு இ உயர்ஜய்ஷும்பம் எழில்பெற சிறுத்தித் தன்கழில் பணிக்கொழுகும் அரைசர்க-ளொடு செண்டாடிப் பொருபுலி விரக்கொடி பெடுத் தொன்னலர் கவர்க்த தன்கெதிப் பிறக்கம் இரவலரானிர்க் [கி]ய்னு விரவல்ல மற்றவர் வரவிடு மொற்றரைப் பிடிப்பித் தரங்கவர மார்வில் ஆகவமல்லன் யாங்[ங]னம் அளுசிக்கென்க கணைக்குதிச் செலுத்-திய(ப்)பினினத் தன் புலிப்படை எவி அவன விடு தண்டுத்துக்கவன் வில்புர[வி\*]
- 4 நுளம்பனுங் காளிதாஸனும் விளம்பெருகார்ச் சாமுண்டனும் பொற்கொ[ம்ம]யனும் வீல்லவரா[ஜனு மு]கலிகர் வெல்சமத் திரிய ஆங்கவர் பெருகொதி கவர்கு கூற்ற[ர]னுப்பளன் கொம்மலர்ப் பசுகு இதாத்தபிலப் பனதடினு முக்கொண்டு தகைவக்த படைநு] முன்[டைற்ற அப்பகை செகுத் தைப்பளன் வழிபிற் றப்பிய வரைசர் ஆங்கதே மிக்கமாட்டாது தன் பூங்கழல் சரணெனப் புகுதுவரணைவீரக்களித்த
- 5 தடிமுடிக் கிடங்கு நெத் திருக தடங்கவன தப்பையைப் பறித்துடன்கொண்டு பொதுறை [புன] விரட்டபாடி பெரிமந்த் த[வ்\*]விரட்ட மெழுறையிலக்கமும் மதிமுன் இண்டு விழுஹொகத்[து] வினங்கு மஹசெலி நின்று முதஞ் செய் தரைசு வீற்றிருடை ஐயங்-கொணடசொழனுயர்க பெரும்புகழ் கொவிராஜகெஸரிவ துரான உடையார் ஸ்ரீராஜா-யிராஜி உவற்கு யாண்டு முப்ப-
- 6 த்துமுன்றுவது ஜபங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் காவியூற்கொட்ட[த்து]ப் பாகூ[ர்\*].

  இ[ட்டு க]கரம் விக்கிரமசொழபுரத்துக் கங்கைகொண்டசொழுமுறோமுடையாற்கு.
  உடையார் பரீராஜாயி[ரா] ஜசெவர் உரு உருவர் அதிகாரிகள் பாராசர்யக் வாலு நடிவகாராயணரைக் உலகள் துசொழ வரு ஜாராயன் வைத்த திருது காவினக்கு ஒன்றுக்குச் சரவா முவாப் பெ-
- 7 ராடு தொண்ணூற மணிக்காப்புக்குப் பொன் ஐங்கழஞ்சம் இத்தெவர் கிருவுணுழிகெக-உடைய சிவவரா<sub>ஜு</sub>ணக் கௌமிகன் மல்லபட்டனும் கௌமிகன் சூரியதெவனும் கௌமிகன பட்டாலகனும் ஹாரதாமி சணிரசெகரனும் இன்னுல்வொம் இவ்வாடும் இப்பொளனும் கைக்கொண்டு இவ்வாடு தொண்ணூ
- 9 மிவஸரா ஊணன் கௌசிகன் க**ணவ** இபட்ட **ெக**ன் இவை என் எழுத்**த** $[\parallel^*]$

## No. 1047.

(A.R. No. 414 of 1902).

## ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஆம்ஷீ ஸ்ரீ [|\*] திருமன்னி வளச இருனில மடனையும் பொற்செயப் பாவெயும் சிர்த்து.
  னிற் செல்வியு கன் பெருகெவியார்கி இனபுற செடுதிய [ஆ] ழியு ளிடைதறைகாடு
  குடர்வகவெலிப் படர் வகவாசியுஞ் [சிள்ளிசூ[ழ்\*] மதிள் கொள்ளி[ப்\*]பாக்கையும்
  கண்ணற்கருமுரண் மண்ணேகடக்[கமும்] பொருகட விழத்தரைசர் த[ம] முடியும்
  ஆங்கவர் தெவிய சொங்கெழில் முடியும் முன்ன[வர்\*]பக்கற் றென்னவர் வைத்த
  சுதுரமுடி[பும்\*] இதிரன் ஆரமு துண்டிரை ஈழமண்டல முழுவதும் எறிபடைக்
  கொளர் முறைமையிற் சூடுங் குலதகமாகிய பலர் புகழ் முடியுஞ் செங்கதிர் மாகேயுஞ்
  சங்கதிரவெ-
- 2 இ தொல்பெருங்காவற் பல்பழுகிவில் செருவில் கிகவி விருபத்தொருகால் அரசுகளே கட்ட ப[ர\*]சுராமக் மெல்வருஞ் சாகிமத்திவரண் கருதி இருத்திய சொம்பொற் திருத்-தகுமுடியும் பயங்கொடு பழி நிக முயங்கியில் முதுகிட்டொளித்த சயசிங்கன் அளப்பெதரும் புகழொடு பிடியி விரட்டபாடி எழரை இலக்கமும் கவகு திசூலம் பெருமலேகளும் விக்கி ர\*]மவிர சக்கரகொட்டமும் முதிர்வடவல்லே மதுரமண்டவமுங் காமிடைய்வள காமணேக்கொணேயும் வெஞ்சிலே விரர் பஞ்சப்பள்ளியும் பா(ர்)சடைப்பழன மாசணி-தெசமும் அயர்வில் வண் பூ-
- 3 ர்த்தி ஆ . . . . வையிற் சணிசன்தொல்குவத் திணிசாதனே வினே[ய\*]மற்களத்து கின்பொடும் பிடித்து பலதாத்தொடுக்றைற்குலது [க்\*] குவையும் கிட்டருள் செடிமுளே ஒட்டவிஷையமும் பூசுரர் சொ நல்க் கொசலோகும் தன்மபாலின் வெம்முனே யழித்து வண்டுறைசொலே தண்டபுத்தியி விசணசூரீன முரணுகத் தாகித் திகணை கி[ர்\*]த் தி தக்-கணலாடமும் கொவி துசதுக் மாவிழி தெ[ர]டத் தங்காதசா ச\*]ல் வங்காளதெசமும் தொடுக[ட]ற் சங்குகொட்டன் மடிபாலிணு வெஞ்சம[ர்\*]விளாகத் தஞ்சுவித்தருளி ஒண்டிறல் யானேயும் பெண்டிர் பண்டாரமும் சித்த[ல\*]-
- 4 கெடுங்[கட அ]த்தாலாடமும் வெ[ நிம]வர் கிர்த்த[த்\*]தெடிப்புனற் [க\*]ங்கையும் அடேகைக்கிரு நிறிவ் பலகலம் செலுத்[கிசங்]கிராமவிஜையொ[த்துங்]கவது தையே கிடாரத்தனர்கள் . . கயம் பொருகடல் கும்பக்கரியொடும் அகப்படப் பிடித் துரிமையில் பிற[ந்த] பெருகி பிறக்கமும் [ஆ]த்தவண[\*க்]ககர் பொ[ர்\*]த்து நில் வா[ச\*]கில் விச்சா கிரதொரணமும் மொ[ய்\*]த்தொள்[ர்\*] புணமணி புதவமும் கனமணிக் கதவமும் கிறைசிர்விசையமும் துறைகீ[ர்\*] பன்மையு மன்ம[வ\*] பூரையில் தொன்மவே யூரும் அழ்கடல் அகழ் [சூழ்\*] மாயிருடிங்கமும் கலங்காவல்[வி]ண் இலங்கா-டி(த)[ச][ரப\*]-
- 5 மும் கா[ப்புறு] கிறைபுகல் [மா]ப[ப்\*]பாளமும் காவலம்புரிசை மெவலிபங்கமும் விளப்-பணூ[றுறை]ட விளப்பணூறம் கிலே[த்த]க்கொர் புகழ் திலி[த்\*]தக்கொலமும் தி(த்)த-மாவல்விண் [மாதமா]லி ங்கமும் தெணேக்கல[ர்\*]பொழில் மா[ம\*]க்கவாரமும் தொடு-படற் காவல் கடுமுறடக் கிடா[ரமும் மாப்பெ]ரு ஊண்டால் கொண்ட கொப்பரகெ-சரிவ நூராக உடையார் மூராஜெனிரசொழுதெவ[ர்\*]க்கு யாண்டு இருபத்திரண்டாவது ஜெயங்கொண்டசொழுமண்டலத்து காலியூர்கொட்டத்து காழியூர்றைட்டு ஆககுட ஊரைம் முடிவிலே ஆவண[க்\*] கைய்பெழுத்து
- 6 இக்கொட்டத்து பாகூர்காட்டு ககரம் விக்கிரமசொழபு**ரத்**து கங்கைகொண்டதொழஈறு ர முடையார்க்கு இறையிலி தெவதானமாக ஆகிஉரசைண்டெறு மிதவர்க்கு **எ**ங்களூர் கிலத்தில் காங்கள் தெவதாகமாக விற்ற [க்\*]குடுக்\*]கிற கிலம் கிழ்பாற்கெல்லே காங்-கள் கட்ட கலலுக்கு மெசூம் தெக்பார் [க்\*]கெல்லே ஆற்றங்கரை கொல்லேக்கு வடக்-கும் மெல்-
- 7 பால்கெல்லே மியற்ற பா[க்\*]கத்து நிலத்துக்கு[ம்] புற்றுரைபா[க்\*]கத்து நிலத்துக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லே [வி]கிரமாபரணவக—வெ—கிமங்கலது எறிக்கு பாய்கு வாய்கூர அசு தெற்கும் ஆக நாற்பால் எல்லே சூம் நடுவுபட்ட நிலம் மிகி திகுறை வுள்-ளடங்க பதிநறு சாண்கொலால குழி ஆருயிரமும் செ[ய்\*]யாற்றங்[க\*]ரைசூ வடசூம் மெல்பால்கெல்லே மியற-
- 8 அபாக்கத் தெல்லேக்கு கிழக்கு வடபாற்கெல்லே நாங்கள் விற்ற [க்\*]குடித்த பூயிக்கு தெற்-கும் கிழ்பாற்கெலலே க**லிஞ்சுவிட்டுக்**கு மெற்கு கொல்லேகிலம் பதிகஅசாண்கொலால் குழி ஆருயிசமும் மிகிதிகுறை வுள்ளடங்க ஆக குழி பன்கிசாயிசமும் எம்மி வி[ை]சண விலேப்பொருள் அறக்கொண்டு அஜ<sub>ர</sub>ாஜ்த்தவற் இறைபினிதி தெவதா-

- 9 கமாக விற்ற [க்\*]குடுத்தொம் இருகாலாவதும் முக்காலாவதும் விற்ற [க்\*]குடுத்தொம் ஆக்கூர் ஊரொம் விக்கிரமசொழபுரத்து கங்கைகொண்டசொழலாலனுரமுடையார் ஆஜ்-உரஸ வணுறு செவர்டு இறையி[வி\*] தெவதாகமாக ஞங்கள் விற்ற [க்]குடுத்த பூமிக்கு திருகொற்றவாசலால் பொகு குடிமை எப்பெர்பட்ட குடிமையும் காங்-
- 10 களெ இ ஐப்பதாகவும் இக்கிலம் சுட்டி உழவிறை எச்சொற்று கூற்றுகெல் வெட்டி அமஞ்சி எப்பெர்பட்ட இறை காட்ட[ப்\*]பெ[ருதொ]மாகவும் எங்கள் ஊர் பெரியஎரி த&கரிரும் கடைகிரும் பாச்சிகொள்ள[ப்\*]பெறுவதாகவும் இப்படி இசைஞ்சு இறை-மிகி தெவதாகமாக விக்கிரம
- 11 திஉாவை ஹெஸ்ர**ா** உெவர்க்கு இறையினி தெவதாக**மா**க விற்று[க்\*]குடுத்தொம் ஆக்கூர ஊரொம் இதற்றிறம்பில் தக்மாஸகமு தலாக தான் வெண்டு(க்) கொவுசு நி**த்த**ம் ஐங்கழஞ்சு பொன் டின்ற[ப்\*]பெறுவதாகவும் இப்பூமி அழிவுபடாமை செ**லுத்து-**வொமாக இசை<sup>1</sup>

## No. 1048.

(A.R. No. 415 of 1902).

#### IN THE SAME PLACE.

- 1 வழி ஸ்ரீ [[\*] திங்களெர்தரு தன்றெங்கல் வெண்குடைக்கிழ் நிலமகள் நிலவ மலர்மகள் புணர்னு செங்கொ லொச்சிக் கருங்களி க[டி] து தனயர் தமையன் றம்பியர் தன் நிரு[க\*]மதுனென் நிவரை மணிமுடி சூட்டிக் கன்னிகாவலர் தென்னவர் முவரில் வானக மிருவருக் கருளி கானக மொருவனுக் களித்து-
- 2 ப் பொருசிஃச் செரவன் வெலேகெழு காணனூர்ச்சாலே கலமறுப்பித் திலங்கையற் க**ை-**சையு மலங்கல் வல்லவனேயுங் கம்னகுச்சியர் காவலனேயும் பொன்னணி முடித்தலே தடிக்து தன் கொடிப்ப**டை** யெவிக் கன்டைகர் விடு கடகரி புரளத் தன்கு[ை\*]ட**யி**ற் றமிழ்ப் பசணிகொண் டெ(ட)ான்குர் [வ]ச்சிசகெடுவாள்
- 3 விச்சயன் வெருமெளித் தளுகி பொடத் தன் வஞ்சிய[ம்] படையா லாங்கவன் பிதாவை மா-[தாடு]வாடுஞ் சதாமலிவிங்கு நீர்ப்பூண்டுர் வெஞ்சமத் தகப்படுத்தயப்படை [ய]ாக-வமல்லன் பயத்தொடு வரவிடு மொற்றரை வெருவரப் பிடித் தாங்கவர் மார்வி [ல]ாகவ-மல்லன் பாங்கணு மஞ்சினடு(ம)[ன\*]ன நன்கெழுதிச் செ²

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Unfinished.

# APPENDIX A

Inscriptions arranged according to dynasties (in chronological order).

Gen. No.	King.		Ye	ear.	Remarks.	Gen.	Kin			ar.	Remarks
	F	AL	LAVAS			2.0.					
1006	Kalinārai				• •	502	Parakēsariy		OLAS 2nd	vear	• •
36	Dantivarman	• •		year	••	516	,,		2nd	,,	
931	Nandivarman		17th		• •	900	,,		2nd	,,	••
929 80		• •	4th 6th	"	• •	910	,,	• •	2nd	92	••
924	<i>) ,</i> 11	•••	11th	,,	••	$\begin{array}{c} 73 \\ 742 \end{array}$	,,	• •	3rd	**	• •
925	),	•	16th	"		999	"	••	3rd	"	••
503	"		18th	"	••	64	))	••	5th	••	••
847	13	• •	19th			930	,,		6th	,,	• •
40 523	"	• •	2*	"	••	151	,,	•	9th	,,	• •
525	,,	••	• •		••	153	,,	• •	12th	,,	• •
33	Nripatunga	••	17th	year	• •	$\begin{array}{c} 112 \\ 114 \end{array}$	"	• •	14th I 4th	,,	• •
526	,,		18th	"	• •	424	**	• • •	15th	,,	• •
926	,,		18th	"		868	,,		15th	)) ))	••
39	,,		21st	23	.,	893	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• •	15th	,,	• •
521	••	• •	22nd	,,			Rājakēsariv	arman	3rd	,,	• •
$\begin{array}{c} 522 \\ 528 \end{array}$	>>	• •	$rac{22 ext{nd}}{22 ext{nd}}$	"	••	983 754	,,	• •	3rd	23	• •
42	māmallaņ	• •	22110	"	• •	754 157	"	• •	4th 5th	97	• •
420	Kampavarman			year		828	"	• •	17th	,,	• •
421	11		18th	29		41	,,		27th	"	• •
422	~ "				••		Parāntaka I	[.	13th	1)	• •
147	Peruñjinga	• •		year	••	518	3)	• •	14th	,,	• •
$\frac{949}{148}$	"	• •	7th 8th	15	••	1009	,,	• •	16th	,,	• •
91	>>	• •	20th	"	.•	520 1007	<b>,</b> ,	• •	17th 17 <b>t</b> h	,,	••
104	,,	• •	22nd	"	••	508	,,	• •	18th	"	• •
937	"		26th	"		740	<b>,,</b>	• • •	18th	"	••
770	1,		٠.	,,		744	"		18th	"	••
771	,,	• •	• •		••	51 i	"		20th	"	• •
	Ras	нт	RAUKT.	AS		1008	,,	. •	20th	,,	• •
						1010 515	,,	• •	20th	,,	• •
37	Krishna III	. \	15th	year	••	504	,,		26th 29th	**	• •
898	(Kannara dēva	•	19th			514	<b>)</b> )	••	29th	"	• •
984	<b>&gt;&gt;</b>	• •	19th	"	• •	954	"		29 th	))	• •
996	); ))		19th	,,		956	,,	• •	29th	,,	• •
859	2)		$20 \mathrm{th}$	,,		960	,*	• •	29th	,,	•
802	,,	• •	22nd	2,		963 977	"	• •	29th	"	• •
803	"	••	22nd 22nd	,,	• •	505	,,	••	29th 30th	,,	• •
$804 \\ 894$	"	••	23rd	"	••	517	" "	••	30th	"	••
895	"	• •	24th	"		$\bf 962$	31		30 th	;,	• •
799	)) ))		26th	",		959	,,	••	31st	,,	••
899		٠.	26th	"	••	964	"	••	31st	,,	••
111	,,	• •	27th	,.		955 957	,,	• •	$32 \mathrm{nd}$ $32 \mathrm{nd}$	22	• •
810	"	• •	27th	,,	••	<b>96</b> 6	); );	••	32nd	,,	••
811 75	"	• •	27th 28th	"	••	976	,,	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	32nd	,	••
994	,,	• •	28th	,,	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	978	",	••	32nd	"	
				3,		971	,,		33rd	,,	• •
	$\mathbf{W}_{\mathbf{ESTER}}$	N	CHALL	KYAS		973	,,	• •	33rd	,,	• •
271	Vikramāditya V	T	Ch. V	Tile 21		$\begin{array}{c} 974 \\ 975 \end{array}$	,,	••	3 <b>3r</b> d	19	• •
723	•			ik. 48	• •	506	"	• •	33 <b>r</b> d 3 <b>4th</b>	,,	• •
724	Bhūlōkamalla			40	• •	507	,, ,,	• • •	34th	"	• •
		_				967	,, ,,		34th	"	• •
		B	INAS		[	512	,,		$35  ext{th}$	"	• •
2	Mahāvali-Bāņa-		4th	Vear		958	29	• •	35th	37	••
	rasa.		1411	,	•••	970 <b>5</b> 19	"	• •	36th	,,	• •
581	A :: 3					969	"	••	37th 37th	•	₹ •
	6 <b>4</b> A						2)	• •	01 011	,,	••

Gen No				čear.	Remarks.	Gen No.	King.			ear.	Remarks.
		Сног	ASCO	ont.			C:	HOL.	AS-Co	nt.	
56	Parāntaka l	Ι	38+}	ı year	• •	889	Rājēndra-Chō	ila I	6th	ı year	<b>த</b> ருமன்னி~
972	•		2017	. •	• •	1	, majonana one	·		- jour	வளம
		• •	2017			891	Ĭ		6th		-
981	.,	• •	_	* 2	• •			٠.	OAL	27	"
997	1,			ι,,	• •	869		• •			37
510	) ,,		3*	27		870	) ,,			//	,,
35	,,		40tl	1 ,:	• •	801			17th	٠, ,	,,
509	• • •		T			878	<u>}</u>		21st		a)
961	•		т.		• •	1047	, "		22nd	٠,	
			T .			141	, "		24th	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	"
513		• •			• •			• •		23	>>
7 1		• •		ı year	• •	1036	.,	• •	31st	39	,,
800		• •		,,	• •	478					,,
938	Rājarāja I		6th	٠,,		755	,,		$\operatorname{Lost}$		- , - , - , - , - , - , - , - , - , - ,
154	. ,		10th	٠,,	சாலே சலம-	842	Rājādhirāja I		28th	year	திங்ஃனே <i>ர்-</i>
	•				<i>று த்</i> த	i	• 5			•	<b>த</b> ரு
1017			10th		_	905			31st		வீரபாண்டு-
			11th	• • •	mar no macarin	1 000	٠,	• •	0100	27	
158	•,	• •	17111	٠,	க7 ந்தளூர்	1040			40.1		யன் துல
					சாவே	1046	,,	* •	33rd	"	திங்க <b>ளே</b> ர்-
411	27		11th	. ,,	சா ‰ே കായഥ-	j					<i>த</i> ரு
					.று த் த	1048	12		Lost		,,
805	,•		11th	,,	<b>கா</b> சு த ஒருர்	827	Rājēndradēva	٠.	2nd	year	திரு <b>மக</b> ள்
000	,-			• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	म परेका			• •		J	மருவிய
0.44			11th		சாலே கலம-	1					## W
841	*>	• •	11111	2.7		886			6th	,,	,)
					<i>றுத்</i> த	947	.,	٠.	вth	;;	•
857	٠,	• •	11th	"	<i>காந் உள</i> ர்	885	• •		7th	"	திருமகள்
					$\sigma$	1	''	, .		",	மருவிய
32	;;		12th	,,	சா'வ கேலம	946			8th		
	77			,	<b>ற</b> ுத் த					22	<b>~</b>
41.6			12th			798		• •	10th	>>	இரட்டபாடி
414	"	• •		••	,,	410	Vîrarajendra		4th	"	்வீ <b>ர</b> மே
500	27	• •	12th	"		1					<i>த</i> ு <b>ண</b>
809	,,	• •	12th	,,	சா?ு கலம	467			5th		,,
					<b>அ</b> த்த	756	23		$5\mathbf{t}$ h	)1	
866	,,		13th	,,	,,	757	٠,	•••	5th	::	"
739	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		14th	) <b>)</b>	திரு மகள்		"			,,	"
109	•;			′′	<i>்</i> போல	887	"	• •	-7th	"	19
000			14th		சாலே கலம-	406	:)	• •	Lost		
882	1)	• •	7.4117	23		439	29		$\mathbf{Lost}$		திருவளர்
			1		.மு.த் த	854	Adhirājēndra		2nd	year	
835	,,	• •	15th	3		442	•		3rd	-	திங்க <b>னே</b> ர்
836	,,		16th	,,	இருமகள்	884	,,	• •	3rd	"	திருமடந்தை
	,				போல		"		3rd	,,	هر المان المرحد المان العر
858			16th	",	,,	985	77 1	• •		"	•
	"	• • •	16th			743	Rājamahēndra	٠.	$3\mathbf{r}\mathrm{d}$	,,	$\mathscr{A} - \mathscr{B}$
883	"	• •	17th	",	 திரும்கள்						களி <i>ற்று</i> ல்
413	:)	• •	17111	"	துரும் <sub>சிர</sub> போல		6-1 rr- 1		0 3		
					GL1180	139	Śōḷa-Kēraḷa	• •	3rd	23	• •
843	77		17th	:>	>>	140	1)		3rd	"	• •
871	11		17th	22	,,	881	••		3rd	22	
1015			17th	,,	*,	877	Rājendra-Chōla	TT	2nd		<b>பூ</b> மியும்
156	"		18th	,,	7;	011	rajendra-Onoia	T.T.	211u	27	பூமாபும்
	"		18th			ł	(Kulōttuṅga	1)			இரு <b>வு</b> ம்
878	**	••	18th	"	7,7	392			0-1		متند متحا
1000	٠,	• •		,,	"	392	"	• •	3rd	,,	இருமன்னி
440	,,	• •	19th	,,	٠,				~ ~		விளங்கு
864	11	٠.	19th	,,	"	979	••	• •	3rd	22	பூமியும்
987	"		19th	22	,,						இருவும்
110			21st	"	"	807	22		4th	,,	இரு மன் னி
998	:*		21st	,,	37	ĺ	••				விளங்கு
	,,		23rd			875			4 th		பூமியும்
142	,		24th	"	,,	010	22	• •	1011	,,	<b>6</b>
988	,,	• •		>,	"	070			443-		இருவும்
808	,,	• •	25th	"	"	876	***	• •	4th	,.	,,,
152	"		26th	"	"	137	Kulõttunga I	• •	6th	"	பூமேல்ரிவை
863	•,		27th	1)	• •	874	2)		$\delta  ext{th}$	,,	பு <b>க</b> ழ் <b>மா</b> து
861		. •	29th	:,	திருமகள்	484	,,		$9  ext{th}$	,,	, ,,
003	"	•		•,	போல	133			10th		
000			29th		ì	879	,,	-	15th	3)	"
880	22	• •	2*	"	) <b>?</b>		"	• •		"	,,
<b>412</b>	,,	• •		"	"	989	٠,	• •	10th	,,	, ,,,
34	: ,	• •	Lost		"	551	٠,	- •	14th	; >	புகழ்சூழ் <b>ந்</b> த
499	"	• •	$\operatorname{Lost}$		••	159	33	• •	16th	"	புகழ்மா <i>து</i>
	Rājēndra-Chō	la T	3rd y	zea <b>r</b>		1032	"		16th	"	புகழ்சூழ்ந்த
476	Halendra-CHO		4th		1	899			21st	;;	புகழ்மாது
423	,,	• •		27	निया । जंग क्वी	850	",		21st	-	
814	<b>)</b> ;	• •	£th	";	இருமன்னி	760	,,	• •	22nd ·	<b>,,</b>	29
					வள⊈	100	*;	• •			"
860	,,		5th	,,	,,				Ist	year	
812			6th	;,	•;	840	٠,	• •	28th	,,	புகழ்மாத
872	• •		6th	23	,,	851	"		30th	,,	1)
	,,		6th		,	995			30th	"	• •
888	, •	• •	0011	"	••		,,			"	

Gen. <b>N</b> o.	King.		Year.		Remarks.	Gen. No.	King.		Year.		Remarks.
	Сно	LAS	-cont.				CE	IOLAS	-cont	; <b>.</b>	
134 143	Kulōttuṅga I	••	31st y 32nd	ear	புகழ்மாத	407	Kulōttuṅga II		5th y	'ea <b>r</b>	<b>பூ</b> மனறு- பதமம்
745 813	)) ))		35th 35th	;;	);	461	"	••	5th	"	பூடுமேவி- வளர
839 405	"	• •	S5th S5th	,	"	823	,,	••	5th	; ;	பூமேவிமரு- விய
543	: *	• •	38th	,,		913	"	• •	5th	:,	<b>பூ</b> மேவிவளா
831	,,		39th 41st	22	புகுழ்மாத	1003 85	,,	• •	5th 6th	,,	,
409 980	,,	• •	41st	;; :,	"	136	,,	• •	7th	"	?» ??
468	" "		42nd	ر. ار	புகழ்மாத	485	,,	• •	7th	22	<b>பூ</b> மன்னு-
776	37	• •	42nd	,,	புகழ்சூழ் <b>ந்த</b>	3004			H.Z.		பதம <b>ம்</b>
982	"	• •	42nd	,,		1004 780	"	• •	7th 8th	"	பூமேவுவ <b>ளர்</b> தில்லே நகர்
474	12	• •	43rd 44th	"	புகழ்மாது	100	"	• •	ош	٠,	பொ <i>க்</i>
497 838	)† )†	• •	45th	,,	•	70	,,		9th	,,	பூமேவுவளர்
471	"		49th	21	புகழ்மாத	<b>462</b>	"		9th	,,	,,
752	22		49th	:,		428	,,	• •	11th	,,	0:2-0 :-
785	22	• •	49th	,,	புகழ்மா து	$\frac{1044}{1034}$	"		12th 14th	"	தி <b>ல்</b> லேபொன்
763	22	• •	50th	27	சுங்கந்தவி-	1004	"	• •	17(11	,:	<b>பூட</b> ன் னு- பதுமம்
538	22	• •	• •		ர் <b>த்</b> த	150	,,		15th	,,	பூடுமேவுவள <i>ர்</i>
542	3,		Lost		புகழ்மாத	944	"		l5th	,,	பூமன்'னு-
774	Vikrama-Chöla		3rd y	vear	பூமாதபுணா				2 4 . 1		பதமெம்
445	"		4th	, ,	<b>a</b> ,	945	,,	• •	15th $Lost$	"	 பூமேவி உளர்
775	;;		4th	,,	பூமாதபுணம	$\frac{460}{1040}$	Rājarāja II	••		year	<b>ரி</b> ும் இள் இறையு ஆய
416	,,	• •	5th	**	••	1005		•••	8th	"	<i>க</i> டல்சூழ் <i>ந்த</i>
764	,,	•	5th 5th	"	A LUDE TO LOOK TO	432	,,		10th	"	••
$\begin{array}{c} 806 \\ 832 \end{array}$	,,	• •	5th	",	பூமாதபுணா	458	,,		18th	,,	<b>பூ</b> ம <b>ர்</b> விய
915	;;	• •	5th	"	* *	481	"	• •	18th	"	**
417	,,		$6\mathbf{th}$	"		483 84	Rājādhirāja I	т	18th 4th	"	37
418	,,	• •	6th	,,	• •	105	•		ith	• •	• •
472	,,	• •	6th	;;	<b>பி</b> மா இபுணோ	545	"	• •	4th	"	••
548	,,	• •	6th 6th	:)	••	547	,,	• •	4th	"	• •
7 <del>4</del> 1 783	22	• •	6th	"	<b>பூ</b> மா துபுண ர	890	:)	• •	5th	22	பூமருவிய
821	<b>))</b>		$6 \mathrm{th}$	,,		89 918	"	• •	8th 8th	*,	• •
96	,,		6th	+	<b>பி</b> மா தபுண <b>ா</b>	948	:,	• •	9th	"	• •
				year		829	:,	• • •	1)th	,· ,,	•••
443	"	• •	7th 7th	,,	 பூமா துபுண <i>ா</i>	1035	,,		10th	,,	• •
473 746	,,,	• •	7th	,,	<b>₽</b> □	394	,,	• •	11th	٠,	. ••
97	:# 37	• •	8th	,,	பூமாவே	1026	"	• •	11 <b>t</b> h 13th	;;	கடல் <i>சூ</i> ழ் <i>ந்த</i>
	27				் மிடைந்த	403 1013	"	• •	13th	"	• •
1033	"		8th	:,	பூமா தபுண ர	950	"	• • •	14th	"	••
479	",	• •	9th	"	"	88	Kulöttunga I	II	2nd		(Vīrarāj-
540	23	• •	9th	"	))				a 1		$ar{ ext{e}} ext{ndra})$
852	"	• •	10th 11th	"	<b>பு</b> மா துபுணர	126	"	• •	3rd 3rd	,,	(Vīnomā:
496 7 <b>72</b>	",	• •	11th	"	<b>பூ</b> மா <i>த</i> பு <b>ண</b> ோ	425	"	••	91 a	25	(Vīrarāj- ēndra)
788	); );		12th	"	",	782	,,		3rd	,,	••
822	,,		12th	,,	22	825	"		3rd	,,	••
12	,,	• •	13th	٠,		952	,,		4th	,,	
784	"	• •	13th 14th	;;	பூமா தபுண ந	120	",	••	7th	,,	(Vīrarāj-
$\frac{544}{1037}$	,,	• •	15th	,,	37 77	791			7th		$\bar{\mathbf{e}}\mathbf{n}\mathbf{dra})$
67	,,	• • •	16th	"	••	939	"	• • •	7th		33
824	"		<b>1</b> 6th	77	••	826	"		9th		»·
550	"	• •	Lost		<b>பி</b> மா அபுண ர	1011	"	••	9th	٠,,	• •
747	3,2	• •	Lost		பூமாவ-	533	,,		10th		
773	22	• •	Lost		பூமா <i>ல</i> ை- மிகடந்த	919	"	• •	10th 10th	,	
	771=41* . T1	r	6-3	T700~		953 1022	•		10tr	,	••
43	Kulōttuṅga II	٠.	zna	year	பூமன்னு- பாவை	453		•••	12t}		• •
44			2n <b>d</b>	٠,,		534	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• •	12tl	ι,,	• •
68	"	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	93		பூமேவுவளர்	117		• •	13t)	a ,,	(Vīrarāj-
477	"		3rd	"	,,			-	102	h	ēndra)
853	>7			,,	• •	816	- 7	• •	13t) 14t)	i. "	• •
1038	"	• •	4th	.,	•	1 030	"	••	. 16.	11 1)	••

Gen	King		Year.	Remarks.	Gen.	King.		Year.	Remarks.
No.		~		it and it	No.	•			
	(	JHOL.	as -cont.			C	HOLA	s—cont.	
454	Kulöttunga	III .		• •	541	Rājēndra-Chōļ	a III	erd year	பூமியும்
922	21			**	1000			9 3	<i>தி</i> ருவு <b>ம்</b>
$\frac{1027}{942}$	>,	• •	17th ,, 17th ,,	<b>பீ</b> மடு ஆள	1039 494	,,,	••	3rd ,, 5th ,,	• •
012	"	• •	1,411 ,,	இன்மு≖க	749	,,,	•••	5th ,,	 பூமியு <b>ம்</b>
1041	,,		18th ,,		''	,,	•••	,,,	இருவும்
786	,,	• •	19th ,,	• •	748	21		Lost	"
1030	,,	• •	19th ,, 20th ,,	• •		TT		Creation	
$\begin{array}{c} 127 \\ 920 \end{array}$	>>	• •	904b ″	• •		UNID	ENTI	FIED CHOLAS	
796	"	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	20th ,,	••	18	Rājarāja		14th year	••
797	"		21st ,,	புயல்வாய் <b>க்</b> த	750	Kulõttunga	• •	3rd ,,	• •
1021	"	• •	22nd ,,	•	911 914	"	• •	3rd ,, 4th ,,	• •
400 941	"	• •	23rd ,, 25th ,,	••	751	,,,	••	9th ,,	• •
415	22	• •	26th ,,	••	1031	?? ??		9th ,,	••
579	)) ))		27th ,,	••	47	,,		10th ,,	• •
146	22		$28  ext{th}$ ,,	• •	87	"	• •	11th ,,	• •
395	"	• •	28th ,,	• •	536 846	,,	• •	14th ,, 14th ,,	• •
$\begin{array}{c} 921 \\ 817 \end{array}$	,,	• •	28th ,, 29th ,,	• •	848	"	• •	15+h "	• •
396	,,	• •	91 at	(Tribhu-	65	;;		20th ,,	• •
300	"	••	orsi ,,	vanavira)	66	"		24th ,,	• •
539	,,		31st "	′	892	22	• •	31st ,,	• •
1020	>>	• •	31st ,,	• •	912	"	• •	33rd ,,	
433	"		32nd ,,	• •	991 753	22	• •	37th ,, 41st	• •
1019 103	"		32nd ,, 33rd	(Tribhu-	762	"	• •	41st ,,	• •
100	<b>7</b> 7	• •	soru ,,	vanavīra)		"	-	,,	• •
404	,,		33rd "	••	1		PAN	IDYAS	
779	,,	• •	34th ,,	* *	901	Māravarman		10th year	••
451 781	,,	• •	35th ,, 35th ,,	• •		Sundara-Pār	ıdya	J 5002	••
537	,,	• •	2717	(Tribhu-	107	;,		12th ,,	• •
001	"	••	31th ,,	vanavira)	486	"	• •	14th ,,	• •
102	,,		39th ,,	,,	765	**	• •	13th + 3rd year	• •
448	,,		Lost		400	To 48 - a muson		•	•
1039	Data No III	• •	2nd year	புயல் <b>வா</b> ய் <b>த்</b> து	429	Jaţāvarman Sundara-Pāṇḍ	re I	7th year	ബുദ്ധീങ് <b>ര</b> ~
$\begin{array}{c} 917 \\ 450 \end{array}$	Rājarāja III	• •	2 m Å	• •		oundara-s and	ya I		<i>೬೯೬೧೯೯</i>
45 <b>5</b>	"	• • •	3rd ,,	••	431	,,		7th ,,	எம்மண்ட-
430	,,		5th ,,	• •					<b>வ</b> முக்
794	"	• •	5th ,,	• •	400			114h 1 1.4	கொண்ட
865	"	• •	5th ,, 5th .,	••	402	"	• •	11th + 1st year	,,
$\frac{948}{438}$	۶۰	••	Gth "	• •	446	,,		17th year	ബു <b>ട്ടുത് ന</b> -
1028	"	• • •	6th $+ 1$ st			"		• •	<i>உர</i> ுரார
	.,		year					<b>-</b>	<i>پ، ک، ۱</i> ۱۵
397	22	• •	7th year	••	63	"	• •	Lost	>>
1024 1043	"	• •	10th ,, 10th ,,	••	$\frac{495}{25}$	Jat <b>āv</b> arman	• •	Lost 6th year	,,
$1045 \\ 1025$	"	• •	10th -,, 10th + 1st			Sundara-Pāṇḍy	a II	0111 y 0021	••
	,,	••	year		761	"	• •	10th ,,	• •
149	<b>"</b>		14th ,,		24	,,,	• •	13th ,,	• •
<b>923</b>	,,	- •	14th ,,	••	401	"	• •	14th ,,	• •
787	"	• •	15th " 16th "	••	23	"	• •	14th + 1st year	• •
$\begin{array}{c} 98 \\ 546 \end{array}$	"	• •	16th "	::	466	Jațăvarman		13th $+ 2$ nd	
951	"		16th ,,		$\mathbf{s}$	undara-Pāṇḍya	$\mathbf{III}$	year	
93	"		19th ,,	[	30	m ::: 22	• •	27th ,,	• •
99	,,	• •	20th ,,	• •	82	Tribhu°	••	12th ,,	• •
100	"	. •	20th ,,	• •	452	Sundara-Pāṇḍ Māravarman	•	5th ,,	எம்மண்டு-
$\frac{92}{487}$	"	• •	21st ,, 21st ,,		7802	Vikrama-Pāṇḍ	va.	oun ,,	வமுன்டு- வமுங்-
437	"	••	23rd ,,			• •			கொண்ட
434	"	••	28th ,,		793	Vikrama-Pāṇḍ	ya	6th ,,	ബെട്ടയ്ക് <i>ത</i> ⊸-
435	"	••	28th ,,	••					வ65 நக-
436	rizadno Chalo	TTT	28th ,,	••					வீ ர
94 £ 498	Rājēndra-Chōļa		2nd ,, 3rd	يين البن	55	Jațāvarman	••	8th	••
790	29	••	эг <b>и</b> ,,	இருவும்	30	Vikrama-Pāṇḍ		ou ,,	- •
						• •	<del>-</del>		

Gen. No.	King.	Year.	Remarks.	Gen. No.	King.		Year.	Remarks.
	Pandya	s-cont.			AL	UPAS	-cont.	
128	Jaṭāvarman Vikrama-Pāṇḍya	8th year	வடு உசு- வடு உசு- வழி உசு-	221 224	Vīra-Pāṇḍya Kulaśēkhara		S. 1318 S. 1363 (mistake for 1366,	
818	Māgavarman Vikrama-Pāṇḍya	2nd ,,	••				Raktākshi)	
819	,,	2nd ,,				Ноч	SALAS.	
456	Tribhn <sup>o</sup>	3rd ,,		4	Rāmanātha		6th year	
405	Vikrama-Pāṇḍya	03		20	,,		14th ,,	••
465	Māṇavarman Vikrama-Pāṇḍya	3 <b>r</b> d ,,	••	26	"	• •	20th ,,	• •
767	· ·	3rd ,,		29 9	Viśvanātha	••	20th ,, 2nd ,,	••
459	Jaţāvarman	4th ,,		10	Visvaliatila	•••	2nd ,, 2nd ,,	••
<b>-</b>	Vikrama-Pāṇḍya	e13		312	Ballāļa III		Ś. 1258	••
	Vikrama-Pāṇḍya	5th ,,		232	,,		Bahndhānya	••
76	Māravarman Vikrama Pāṇḍya	6th ,,	••	213	,,	• •	Vishu	• •
916	Tribhu°	8th ,,			$\mathbf{V}_{\mathbf{IJAY}}$	a-Ga	NDAGOPALA	
1018	Vikrama-Pāṇḍya Māṇavarman	8th ,,	••	1045	Vijaya-Gaṇḍa- gōpāla.		28th year	••
1023	Vikrama-Pāṇḍya	8th .,			SA	MRU	VARAYAS	
457	Tribhuo''	7th ,,	••	101	TT 1 (=) 1			••
86	Vira-Paṇḍya Jaṭāvarman	5th ,,		49	Śambuvarāy Vengumangon		18th year	••
768	Vīra-Pāṇḍya Māravarman .	10th ,,	••	444	Šambuvāray Rājanārāyaņa	a	6th ,,	• •
<b>F</b> 20	Vīra-Pāṇḍya	1514		***	Sambuvarāy		,,	
$769 \\ 145$	Tribhuo'Kono	15th ,, 4th + 1st	• •	48	"		7th ,,	• •
110	(Kulaśēkhara)	year		106	,,	• •	7th ,, 9th ,,	• •
549	Māravarman Kulasēkhara	38th year	••	45	,,	••	<b>Ś.</b> 1268	••
125	Māravarman	6th and		820	,,	• •	10th year	• •
	Parākrama- Pāndya.	Saka 1262		855 <b>475</b>	"		18th ,, 18th + 1st	• •
122	Tribhu <sup>o</sup>	17th + 4th		109			year	
463	Srīvallabha Māravarman	ye <b>a</b> r 6th year	••	57	Śambnvarāya	••	14th + 1st year	• •
	Tribhuvana- chakravartin.				$ abla_{ ext{IJA}}$	YAN.	AGARA KINGS	
	Ат	UPAS.		021	Harihara I		Sarvadhāri	_
004				231	Harinara 1	••	(Ś.1271)	••
$\begin{array}{c} 284 \\ 293 \end{array}$	Raņasāgara	••		179	Bukka I		Ś. 1267	••
283	Māramma-Āļva-	••		566	"		Ś. 1 <b>2</b> 76	
	rasa		• •	330			<b>Š</b> · 1281	
279	Āļuparasa	V 4160	• •	322	"		Ś. 1282	• •
191	Kundavarman	K. 4168, (Ś. 989)	• •	329	"		Ś. 1282	• •
290	Kavi-Āļnpa	S. 1036	••	332	,,		Š. 1287	••
381	,,	Ś 1062 Ś. 1077	• •	306	,,		<b>Š</b> . 1288	• •
376	,,	Š. 1077	••	319	,,		Š. 1293	• •
237	Pāṇḍyachakra- vartin Pāṇḍya-	• •	••	38 <b>7</b> 353	,,	• •	Ś. 1294 Ś. 1295	••
314	dēva. Dattāļpēndra-			341	,,		$\pm$ 1298	••
914	Oddamadēvī	• •	• •	470	.,		Ś. 1298	••
185	Kulaśēkhara	Raktākshi	**	426	Sāyaṇa-Udaiy	ar	16th year	• •
223	,,	S. 1127		427	,,, TI	• •	16 <b>t</b> h ., Ś. 1289	••
222	22	K. 4316, Š. 1137	• •	464 59	Kampana II	••	Ś. 1292	••
177	Baṅkidēva	<b>Š</b> 1225	• •	60	Harihara II		Ś. 1299	• •
188	"	••	• •	234	,,		Š. 1301	
$\begin{array}{c} 327 \\ 328 \end{array}$	,,	••	••	316	,,		Ś. 1301	• •
354	Sōyidēva	Ś. 1238	••	352	<b>)</b> ;	• •	Š 1301	• •
274	•	Š. 1247		325	22	• •	Ś. 1302	J •
308	37	Prabhava		379	,,	• •	Ś, 1304	• •
	Kulasēkhara	Ś. 1306		189	"	••	Ś. 1308	t <b>3</b>
225	Varabernara	2000						

Gen. No.	King.		Year.	Remarks.	Gen. No.	King.		Year.	Remark.
	$V_{IJAYAN}$	AGAI	RA KINGSC	eont.		VIJAYANA	GAR	A KINGS—cont.	
317	Harihara II		Ś. 1308 Ś. 130 <b>8</b>	• •	382	Praudhapratā pa Pratāpa-Dēvarā		Ś. 1356	• •
351	"	• •	S. 1308 S. 1309	••	777	"	••	Ś. 1357	
347	3,	••		• •	778	<b>31</b>	٠.	Ś. 1357	• •
186	,,	• •	Ś. 1311	• •	313	;;		$\S$ . 1362	• •
190	,,	••	Ś 1311	••	318	"		Ś. 1362	• •
362	"	• •	Ś. 1311	• •	367	3;		Š. 1364	• •
229	,,	• •	Ś 1312	• •	265	22	• •	Ś. 13**	• •
353	"	• •	Ś. 1312	••				Pingala	
391	,,	• •	<b>S</b> . 1313	••	570	>>	• •	T	• •
344	,,	• •	S 1314	• •	233	77	• •	Lost <b>Ś</b> . 1371	• •
585	"	• •	Š. 1314 Š. 1314	••	337	Mallikārjuna <i>or</i> Immadi-Dēvarā	77+1	5. 1511	,
575	<b>5</b> >	• •	$\hat{S}$ . 1314 $\hat{S}$ . 1316	•	197		.y.a	Ś. 1373	• •
356	21	• •	S. 1317	• •	368	22		Ś. 1375	
299	"	••	S 1317	••	184	";	.,	Ś. 1378	
353 102	33	••	Ś. 1318		315	"	••	Ś. 1380	
$\frac{183}{342}$	"		Š. 1318		336	27	• • •	Ś. 1380	• •
350	";	• •	Š 1321		338	"	• •	Ś. 1383	••
$\frac{350}{267}$	"	••	S 1323	••	361	"	• •	Ś. 1385	
270	"	• •	$\bar{S}$ 1324	• •	198	Virūpāksha II		Ś. 1384	• ,
323	:,	• •	Š. 1324	••	1.00	Praudha-Devara	i <b>v</b> a		• •
324	,,	• •	S. 13:4	• •	320	>)	• • •	Ś. 1387	
528	>,	• •	Š 1325	••	373	<b>,</b> ,		Ś. 1389	
193	<b>&gt;&gt;</b>	••	Lost	••	334	• •		S 1391	4 3
124	Virūpāksha I		Ś. 1318		355	,,		Ś. 1393	• •
11	Bukka II		Kshaya	(ruling	815	**		Š. 1394	• •
			$(\hat{S}. 1308)$	Mulvāy)	194	,,	• •	Ś. 1397	• •
349	"		§ 1328	••	346	<b>)</b> )	• •	Ś. 1397	• •
211	"	• •	<b>Ś</b> . 1329	••	209	22		Ś. 1398	
115	7) = T	• •	Ś. 1333	••	360	>>	• •	Ś. 1398	• •
259 310	Dēvarāya I	••	S. 1334	• •	236	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	• •	Ś. 1399	• • •
335	"	• •	Š. 1358		3 <b>71</b>	Rājaśēkhara	• •	<b>Š</b> . 1390	• •
339	*)	••	Ś. 1338		83	Šāļuva Nara-	• •	Ś. 1391	• •
377	,,		Ś. 1338		469	simha		K. 4579,	
856	Vijaya-Bhūpa		Ś. 1340	]	108	**	••	(S. 1400)	••
192	-		Ś. 1345		364	Immadi-Nara-		Š. 1421	
195	;; ;;		Ś. 1345	-•		simha			
182	Dēvarāya II		Ś. 1341		345	22	• •	Ś. 1424	• •
187	,,		$\S. 1342$		15	Bhujabalarāya	٠.	Ś. 1431	
365	**		Ś. 1342	••	295	Krishnarāya	• •	K. 4603,	• •
357	,,	• •	Ś. 1343		228			(Š. 1429)	
384	,,		Ś. 1347			31	••	Š. 1434 Š. 1437	• •
<b>3</b> 85	,,	• •	Š. 1347		$\begin{array}{c} 212 \\ 398 \end{array}$	"	• •	Dhātu,	• •
266	,,	• •	Ś. 1348	••	980	"	• •	(Ŝ. 1439)	• •
58	,,	• •	$\bar{S}$ . 1350		343			S. 1447	
285	"	• •	Š. 1351	••	447	22		Š. 1450	
309	23	• •	\$. 1353	••	374	Achyutarāya		Sarvajit,	••
311	,,	••	Š. 1353 Š. 13 <b>5</b> 3	••		•		(Ś. 1449)	• •
340	,,	• •	Š. 1353	••	52	,,		Ś. 1451	• •
348	11	•	Š. 13 <b>5</b> 3	(	53	,,		Š. 1454	
$\begin{array}{c} 378 \\ 230 \end{array}$	"	• •	S. 1355	•	54	,,		Ś. 1454	
789	77	• • •	Nala		572	,,		Ś. 1454	
.00	73		(Ś. 1358)		50	>>		Ś. 1456	
296	,,	• •	Ś. 1359		28	,,		K. 4640,	• •
372	,,	••	<b>Ś</b> . 1359					(S. 1461)	
261	Praudhapratāj		Ś. 1340	(gajavēt e-	51	"	••	§ 1462	• •
	Pratāpa-Dēvar			kāra)	493	,,	• •	Ś. 1462	• •
196	"		<b>S</b> . 1351	••	21	*;	• •	K. 4642,	• •
202	»;	• •	Ś. 1351	9				$(\hat{S}, 1463)$	
	÷.								

Gen. No.	King.		Year.	Remarks.	Gen. No.	King.	Year.	Remarks.
	Vijayanag	AR	kings—cont.			MISCRLLANI	eous kings	
567	Śadāśivarāya .		Ś. 1466	• •	529	Ilangō-Muttarai-	13th year	••
27	"	• •	K. 4646, (Ś. 1467)	••	90	yar Madhurāntaka- Pottapiehehōla	2nd year	• •
555	"	•	Š. 1468	• •	160	••••••	••	• •
556	,,	•	Ś. 1469	• •	161	••	• •	• •
5	**	•	Ś. 1478	• •	162	Ravi		••
492	,,	•	Š. 1480	• •	171	••	7th year	••
554	,,		<b>Š.</b> 1482	• •	172 175	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	2 + 1st ye	
366	,,		Ś. 1486			Tribhu-Konerinmai-	3rd	• •
560			Ś. 1487		1012	kondān	ora ",	• •
561			Ś. 1487		1049	• • • •	9-4	
564	"		Ś. 1489	• •	1042 795	,,	3rd ,, 5th .,	(probably
386			<b>Ś</b> . 1490	••	190	,,	ətn ,,	Rājarāja III)
389	•		Ś. 1491		22	,,	6th .,	•••
489			Ś. 1497		1014	), · · ·	6th ,,	
321	"		Ś. 1507	••	936	,,	18th ",	• •
331	73		Š. 1508		449	,,	• •	• •
13	Rāmarāja	• •	Saum <b>y</b> a	••	940	22	á **	• •
563	á -	• •	Ś. 1499	••	258	Sēvyagellarasa	Ś. 1040	• •
375	_		Ś. 1502		573	Rāmarāju	Ś. 10 <b>4</b> 6	• •
	**	• •	Ś. 1502	••	0.45	Konappa	á	
569	"	• •	S. 1502 S. 1503	• •	247	Lokanātha	Ś. 1256	• •
559	<b>)</b>	• •		• •	737		Š. 1260	••
553	<b>)</b> †	••	Krōdhi,	• •	207		Ś 1379	• •
500			(Ś. 1528)		246	Pāṇḍya	0 1019	• •
$\begin{array}{c} 562 \\ 574 \end{array}$	12	• •	• •	• •	208		Ś, 1384	
19	Vīravasantarāy	я.	Ś. 1490	• •	245		Vilam bi	• •
10	(Venkata)	<b></b>	J. 2-05	• •	257		Ś. 1411	• •
297	Venkatapati		Ś, 1536	••	731	• • •	Ś. 1425	••
	N	OL.	AMBAS		733		Pramādi	••
532	Nolambādhirāj	^			256	Th - 3 3-	Ś. 1459	
580	Mahēndra-	CA,	Ś. 800	••	248		Ś, 1467	
	Nolamba				380		••	••
		CF	TERAS		210		<b>Š</b> . 1493	••
			_		220		Ś. 1500	••
173	Kōdai-Ravi	• •	15th year	• •	22'	7	Ś. 1500	• •
176	Bhāskara-Ravi Kulaśēkhara		35th ,,	• •	25	**	Ś. 1526	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
165		••	Kollam 985		25.	Odeya	5. 1520	••
166	Udayavarman	• •	monam 200	• •	2.	3	Ś. 1526	
	K	AK	ATIYAS		259	"	_	• •
			<del></del>		25			• •
726	Kākatīya				84		Š. 1554	
730	Mahādēva					rakhān	A TT 14	7. <b>7</b>
734	• •		Sarvadhāri	• •	57		_	<i>(1</i>
732	Pratāparudra	••	Pramādi	••	23	5 East India Comp.	. Š. 1731	• •

No KING
(In serial order of General Numbers).

		•			
1		169	268	524	• •
3	••	170	269 Pingala	527	22nd year
6	• •	174 Kollam 189	272 Ch. Vik. 14	İ	(probably of
7	Sōbhakrit	178 S. 1289	273 Ś. 1421	1	Nripatunga)
14	Jaya	(Refers to	275 Dundubhi	535	••
31	• • •	Kulaśēkhar		552	Sarvadhāri
38	••	Āļupēndra		557	
61		180 Ś. 1284	280	558	Ś 1558 Ś. 1778
62	• •	101	291	571	Š 1327
69	• •	199 Ś. 1409	294	576	
77	• •	200 Š. 1382	298	582	
78	• •	200 S. 1382 201 Sarvadhāri	200	583	
	• •		300 · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	721	• •
79	1641	204	302 Do.	727	••
81	16th year	205 Ś. 1454	202		• •
95	• •	206		728	á 1010
108	• •	214 S. 1460	304 S. 1397	735	Ś 1213
113	··	215 S: 1408	305 Parābhava	736	• •
116	Vrisha	216	307	738	á ;;
118	Š. 1180	217	326	758	Śukla
119	Of the time of	218	333 Ś. 1470	790	Š. 1696
	Kulöttunga III	219	359 Durmukhi	830	• •
		220	369 Š. 1421	833	
121	• •	242 Š. 1397	370 Š. 1314	837	,
123	• •	243 \$. 1501	383 Š. 1336	844	Ś. 1664
129	• •	244 Š. 1514	388	903	
138	• •		390 Chitrabhānu	904	3rd year
144	• •	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	399	933	3rd ,,
155	• •	254	408 Sarvasiddhi	934	3rd ,,
163	••	260	441	935	5th ,,
164		262 S. 1464	488 Ş. 1485	1002	,
167	••	263 <b>Ś.</b> 1481	490 Š. 1505	1016	•
168	••	264 Subhakrit	491 Š. 1393	1029	• •
	• •		. 101 0. 1000	. 1020	••

# APPENDIX B.

## Published Inscriptions¹ with brief contents.

Gen. No.	A.R. No.			Where published.	Remarks.
8	8	of 1 <b>9</b> 00	• •	Ep. Ind., Vol. VI, p. 332	Dated in the 22nd year of Kulöttunga (III) registering a gift by Vidugādaļagiya-Perumāl, son of Rājarāja-Adigan and king of Tagadai.
16 and 17	16 an	d 17 "	• •	Ibid., Vol. VII, pp. 23 and 24.	Dated in the 17th year of Vijaya-Iśvaravar- man.
46	43	*:	• •	<i>Ibid.</i> , Vol. VI, p. 227	Dated in the 16th year of Vikrama-Chōla alias Akalanka and Tyāgavārākara.
71	67	"	••	Ibid., p. 320 f	Records the construction of Avanibhājana- Pallavēsvara by Laļitānkura.
72	68	,,	• •	Do	Dated in the 3rd year of Vijaya-Nandivikrama- varman. Records the construction of a mandapa by Adavi with the permission of the Ganga chief Nergutti.
130	118	,,	••	Ibid., Vol. VII, p. 146	Refers to the rebuilding of the Idaikali temple at Koval by Rāma-Narasimha.
131	119	,,	• •	Ibid., p. 147	Pated in the 3rd year of Rājarāja (II). Registers a gift by the Milādu chief Narasimha, grandson of Rāma-Narasimha mentioned in No. 130.
132	120	,,	••	Do	Belongs to the time of Rāma-Narasimha and mentions Śembanguḍaiyān Nārāyaṇa-Āditya alus Chōļasundara-Mūvēndavēļān.
135	123 -	,,	••	Ibid., p. 145	Dated in the 6th year of Rājēndradēva. Records the rebuilding of the temple of Tiruviḍaikali by Raṇakēsari-Rāma alias Narasimha.
208	38 of	1901		Ind.Ant., Vol. V p. 45.	Five verses in praise of Tīrthankaras.
238	62	,.	••	Ep. Ind., Vol. VIII, p. 122 f	Dated in Śaka 1508, Vyaya. Records the building of a basti by Immadi-Bhairarasa-Odeya of Patti-Pombuchchapura.
239	63	,,	• •	Ibid., Vol. VII, p. 109 f.	Dated in Śaka 1353, Virōdhikrit. Records the setting up of the image of Bāhubalin by Vīra-Pāṇḍya, son of Bhairava.
240	64	,,	••	<i>Ibid.</i> , p. [11	Records the same fact as No. 239. But the name of the image is here given as Gummața-Jinapati.
241	65	"	• •	Ibid., p. 111	Dated in Šaka 1358, Rākshasa. Mentions Vīra-Pāṇḍya, son of Bhairava.
249	72	"	••	<i>Ibid</i> , p. 112	Dated in Śaka 1525, Śōbhakrit, and records the setting up of the image of Bhujabalin by Timmarāya of the family of Chāmuṇḍa.
250	<b>7</b> 3	,,		Ibid., p. 113	Dated in Śaka 1526, Śōbhakrit. Do.
277	94	1)	• •	Ibid., Vol. IX, p. 17	Belongs to the reign of the Ālupa king Raṇasāgara and mentions Chitravāhana (II).
<b>2</b> 81	97	"	• •	<i>Itid.</i> , p. 23.	Belongs to the time of the Alupa king Vijayā- ditya alias Uttama-Pāṇḍya.
282	<b>9</b> 8	,,	••	Ibid., p. 22	Belongs to the time of the Alupa king Vijaya- ditya Māramma. Mentions Pombulcha.
285	101	";	• •	Ibid., p. 20	Belongs to the time of the Alupa king Prit vīsāgara.
286	102	>>	• •	Ibid., p. 20 f	Belongs to the time of the Alupa king Prithvīsāgara alias Udayāditya Uttama-Pāṇḍya.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Includes also a few records of the Mysore State awaiting publication.

Gen. No.	A. 1	R No.		Where published.		Remarks.
287	103 of	1901	• •	Ibid., p. 19		Belongs to the reign of the same king who is here said to have stormed Udeyapura.
289	105	,,	• •	Do.	••	Refers to the entry of Śvētavāhana into Udayapura.
292	108	"	• •	Ibid., p. 18	••	Belongs to the reign of the Alupa king Ranasāgara. Refers to the entry of
419	206	,,	••	S.1.1., Vol. III, p. 17	72.	Svētavāhana into Udayapura.  Dated in the 4th year of Rājakēsarivarman Rājēndra-Chōļa (II) i.e., Kulōttuṅga I.
480	264	17	••	Ibid., p. 173	• •	Dated in the 11th year of Rājakēsarivarman Kulōttuṅga I.
82	266	,,	• •	Ibid., p. 202	• •	Dated in the 7th year of Vîrarājēndra I.
530	304	"	• •	Ep. Ind., Vol. X, pp. 65-67.	• •	Dated in Śaka 815, Paridhāvin, in the reign of Mahēndrādhirāja-Nolamba.
₹/ <b>31</b>	305	"	••	11 57 70	• •	
578	346	"	••	Ep. Ind., Vol. VII, p. 195.	• •	Dated in Šaka [8]75 in the reign of Hastimalla alias Kannaradēva Prithvīgangaraiyar.
584	349	"	• •	Ep. Carn., Vol. 1V, Ch. 10.	• •	Dated in Šaka 931, Vikārin, of the reign of Nītimārgga.
585 <b>5</b> 86	350 351	;;	••	<i>Ibid.</i> , Ch. 9	••	Dated in Śaka 893, Prajāpati. Records the death of a hero.
587	352	,,		Ep. Carn., Vol. IV, Ch.		
<b>5</b> 88	353	,,		Ep. Carn., $\nabla_{\text{ol.}}$ III,	••	Dated in Śaka 928, Parābhava.
589	354	,,		Tn. 44. Ibid., Tn. 53	••	Belongs to the reign of the Ganga king Muttarasa.
590	355	"	• •	Ibid., Tn. 31	• •	Dated in Śaka 1118, Rākshasa, of the time of
593	358	,,	• •	Ep. Carn., Vol. III, Ml. 87.		Vīra-Ballāla II. Belongs to the reign of Śrīpurusha.
$\begin{array}{c} 594 \\ 595 \end{array}$	359 360	"	• •	77:3 (1) 44-	• •	Mentions Nolambantaka-Pemmadi, Belongs to the time of Ereyappa,
596	361	,,		Ibid, Tn. 113		Belongs to the reign of Śrīpurusha.
597	362	"	• •	Ep. Carr., Vol. VIII, Sa. 108.		Dated in Śaka 964, Chitrabhānu, of the reign of Jagadēkamalla.
<b>59</b> 8	363	"	• •		• •	Dated in Śaka [1*]130, Vibhava, of the reign of Ballāļa II.
599	364	,,	••	Ibid., Sb. 31	• •	Dated in Svabhānu and the 12th year of the reign of Praudhapratāpachakravarti Rāma-chandradēva.
600	365	,,		Ibid., Sb. 29		Dated in Sarvajit.
601	366	,,	• •	Ibid., Sb. 30	• •	Dated in Śaka 1116, Pramādi, of the time of Ekkalarasadēva.
602	367	,,		Ibid , Sb. 32		Belongs to the time of Vikramādityarasa.
603	368	"			• •	Dated in Saka 1327, Parthiva.
604	369	70	• •	Ep. Carn., Vol. VIII, Sb. 46.	••	Dated in Jagadēkamalla-varsha 39, Kālayukta (wrong).
	370	"			• •	Dated in Ch. Vik. 7, Śrīmukha.
	371	"	• •		• •	Dated in Paridhāvi
	372	"	• •	,	• •	Dated in Saka 861, Vilambi, of the reign of Kannaradēva.
608	373	,,	• •	•	• •	Belongs to the reign of the same king.
	374	,,	••	, ,	• •	Dated in Saka 861 of the reign of the same king.
	375	"	••	1bid., Sb. 72	• •	Dated in the 14th year, Śrīmukha, of the reign of Pratāpachakravartin Jagadēkamalla.
	376	"	• •	,	• •	Dated in the 13th year Siddhārthin of the reign of Bhūlōkamalla.
	377	,,	• •		• •	Dated in Kālayukt of the reign of Tailapadēva.
613	378	,,	• •		• •	Belongs to the reign of Vinayaditya-Satyaśraya.
614	379	"	• •	Noticed in the Mys. A.R. 1911, p. 46.	• •	Dated in Saka 1125. Dundubhi of the reign of Ballāļa II.

Gen. No.	•	<b>A</b> .	R.No.		Where published	•	Remarks.
615	380	of	1901	• •	Ep. Carn., Vol. VIII, Sb. 18.	, , •	Dated in Śaka 1370, Vibhava.
616	381		,,		Ibid., Sb. 20	• •	Dated in Vilambi.
617 618	382 383		"	••	Ibid., Sb. 19 Ibid., Sb. 17	••	Dated in Saka 1072, Durmati. Dated in Virōdhikrit of the reign of Buk-kanna-Odeva.
619	384		"	~ •	Ibid., Vol. VII., 8k. 267.	••	Dated in the 10th year, Prabhava, of the reign of Pratāpachakravartin Jagadēkamalla.
620	385		"	••	Ibid., Sk. 266	••	Dated in the 13th year, Kālayukti, of the reign of Bhūlōkamalla.
621	386		"		Ibid., Sk. 263	• •	Registers a grant by Vinhukaddachutukulā- nanda Sātakaṇṇi.
622	1	of	1902	••	1bid., Sk. 323	• •	Dated in Pārthiva of the reign of Trailōkya malla.
623	2		"	••	lbid., Sk. 168	••	Dated in the 11th year, Durmuki, of the reign of Vīra-Ballāļa.
624	3		"	•	Ibid., 8k. 170	• •	Dated in Śaka 986, Viśvāvasu, of the reign of Trailōkyamalla.
625	4		,,	• •	Ibid., Sk. 169	• •	Dated in Saka 989, Plavanga, of the same reign.
626	5		,		Ibid., Sk. 135	• •	Dated in Ch. Vik. 2, Pingala, of the reign of Tribhuvanamalladeva.
627	6		,,	• •	Ibid., 8k. 152	• •	Dated in Śaka 981, Vikāri, of the reign of Trailökyamalladēva.
628 629	<b>7</b> 8		,,	• •	Ep. Carn., Vol. VII,	••	Belongs to the reign of Vi[nayāditya]. Belongs to the reign of Vinayāditya - Rājāś-
630	9		"	••	Sk. 154. Ibid., Sk. 161	••	raya.  Belongs to the reign of Kalachurya Bijjana-
631	10				Ibid., Sk. 162		dēva.  Belongs to the same reign and is dated in the
			"	••		•	3rd year, Bahudhānya.
632	11		,,	• •	Ibid., Sk. 160	••	Dated in Saka 968, Vyaya, of the time of Mahāmaṇḍalēśvara Chāvuṇḍarāyarasa.
633	12		,,	• •	Ibid., Sk. 159	••	Dated in the 8th year, Sobhakrit, of the reign of Kalachurya Ahavamalla.
634	13		"	• •	Ibid., Sk. 158	••	Belongs to the reign of the same king and is dated in the 2nd year. Sarvari.
635	14		,,	• •	Ibid., Sk. 156	••	Dated in the 18th year, Dundubhi, of the reign of Vīra-Ballāļa.
636	15		,,	• •	Ibid., Sk. 157	• •	Date in Ch. Vik. 37, Vijaya.
637	16		"	• •	<i>Itid.</i> , 8k. 148	• •	Dated in the 16th year, Kshaya, of the reign of Vîra-Ballāļa.
638	17		,,	••	••••	••	Dated in the 16th year, Kshaya, of the reign of Vīra-Ballāļa.
639	18		"	• •	Ep. Carn., Vol. VII, Sk. 142.	••	Mentions the Mahāpradhāna Ereyayana - dāṇaka.
640	19		"	••	Ibid., 8k. 143	• =	Dated in the 17th year, Prabhava, of the reign of Vīra-Ballāļa JI.
641	20		"	••	Ibid., Sk. 145	• •	Dated in the 16th year, Krödhara, of the reign of Vīra-Ballāļa II.
642	21		,,	••	Ibid., Sk. 144	• •	Dated in Śārvari of the reign of Kalachurya Āhavamalla.
<b>64</b> 3	22		"	••	Ibid., Sk. 123	••	Dated in Śaka 1080, Bahudhānya, of the reign of Kalachurya Bijjala.
644	23		",	• •	• • • •	• •	Dated in Ch. Vik. 27, Chitrabhānu, of the reign of Vikramāditya VI.
645	24		"	• •	• • •	• •	Dated in the 12th year, Chitrabhānu, of the reign of Yādava Rāmachandradēva.
646	25		"	• •	••••	• •	Dated in Sukla. Records the construction of a niśiai (?).
647	26		<b>»</b>	••	Ep. Carn., Vol. VII, Sk. 122.	••	Dated in the 14th year, Tāraṇa, of the reign of Yādava Rāmachandradēva.

Gen. No.	Ä	A.R. No	O•	Where published.		Remarks.
648	27 of	f 1902	• •	• • • •	••	Belongs to the reign of the same king and is dated in Bahudhānya.
649	28	,,	••	Ep. Carn., Vol.VII, Sk. 128.	••	Dated in Rākshasa of the reign of Bhuvanaika- malla,
650	29	**	• •	<i>Ibid.</i> , Sk. 125	••	Dated in Saka 941, Siddhārthin, of the reign of Jayasinha.
651	30	,,	••	Ibid., Sk. 110	••	Belongs to the reign of Bhuvanaikamalla.
652	31	"	• •	Ibid., Sk. 150	••	Dated in the 4th year, Khara, of the reign of Kalachurya Sovidēva.
653	32	"	• •	• • • •	• •	Dated in the cyclic year Kshaya
654	33	22	• •	<i>r.</i> . <i>o</i>	• •	Dated in the cyclic year Nala.
655	34	"	• •	Ep. Carn., Vol.VII, Sk. 93.	• •	Dated in Saka 1344, Subhakrit, in the reign of Vijayarāya-Mahārāya.
656	35	,,	• •	Ibid., Sk. 90	• •	Dated in Ch. Vik. 18, Srīmukha.
657	36	,,	••		••	Belongs to the reign of Yadava Ramachandra- deva.
658	37	"	• •	Ep. Carn., Vol.VII, Sk. 87.	••	Dated in Ch. Vik. 55, Virodhikrit, and belongs to the reign of Vira-Ballāla I.
659	38	>>	• •	Ibid., 8k. 108	••	Dated in Saka 1075, Angiras, in the reign of Taila III.
660	39	23	• •	• • • •	• •	Dated in Chāļukya Jagadēkamalla year and Rudhirōdgāri.
661	40	,,	• •	Ep. Caru., Vol.VII, Sk. 141.	••	Dated in the 16th year, Vyaya, of the reign of Yādava Rāmachandra.
662	41	"	• •	Ibid., Sk. 140	• •	Dated in the 14th year, Tarana, of the reign of the same king.
663	<b>4</b> 2	>>	• •	Ibid., Sk. 139	• •	Belongs to the reign of Kalachurya Bijjana.
664	43	::	• •	Ibid., Sk. 144	• •	Dated in Ch. Vik. 21, Dhātu, of the reign of
665	44	,,		Ibid., Sk. 115	••	Vikramāditya VI. Dated in Ch. Vik. 25, Chitrabhānu, of the reign
666	45	;;	٠.	Ep.Ind., Vol. VIII, pr. 24ff.	٠.	of Ganga Permādidēva.  Belongs to the reign of the Kadamba king Kākusthavarman.
667	46		٠,	pr. 241.		Kakastia ai inan
668	47	"	••	Ep.Carn., Vol.VII, Sk. 185.	••	Dated in Śaka 1079, Īśvara, of the reign of Taila III.
669	48	;;	٠,	Ibid., Sk. 186	••	Dated in Śaka 1123, Siddhārthin, of the reign of Vīra-Ballāļa II.
670	<b>4</b> 9	,,		Ibid., Sk. 178	• •	Dated in Ch. Vik. 16, Prajāpati, of the reign of Tribhuvanamalla.
671	50	:>	• •	Ibid., Sk. 181		Dated in Virōdhikṛit, of the reign of Kala- ehurya Sōvidēva.
672	5 <b>0-</b> a	,,	••	Ibid., Sk. 179	••	Dated in Śaka 999, Hēmalambi, of the reign of Chālukya Āhavamalla.
673	51	"	••	Ibid., Sk. 177	••	Dated in Śaka 950, Vibhava, of the reign of Jagadēkamalla Jayasimha.
674	<b>5</b> 2	"	• •	Ep. Ind., Vol. VII, pp. 108 ff.	••	Records the setting up of the image of Gummața by Chāvuṇḍarāya.
675	53	;;	••	<i>Ep. Carn.</i> , Vol. ∇, Bl. 3 (ii).	• •	Belongs to the reign of the Vijayanagara king Harihara.
676	54	;;	••	Ibid., Bl. 3 (iii)	• •	Do. do.
677	<b>55</b>	,,	• •	Ibid., Bl. 3 (i)	• •	Do. do.
678	56	,,	••	Ibid., Bl. 25 and 26	••	Dated in Śaka 1095, Vijaya, of the reign of the Hoysala king Narasimhadeva (I).
679	57	"	• •	Ibid., Bl. 24	••	Dated in Śaka 1221, Vilambi. Mentions Khandiyarāya Sōmeya-Dannāyaka.
680	58	,,	• •	Ibid., Bl. 52	• •	Dated in Śaka 1304, Durmati, of the reign of Harihara (II).
681	59	,,	••	Ibid., Bl. 58	••	Dated in Saka 1039, Hēmalambi, of the reign of the Hoysaļa king Vishņuvardhana.

Gen. No.	A. 1	R. No.		Where published.		${f Remarks}.$
682	60 of	1902	••	Noticed in Mys. A. R. 1911, p. 50	•	Dated in Śaka 1220, Hēmalambi. Mentions Perumāļe-Daņḍanāyaka.
683	61	22		Do.	• •	Dated in the same year.
684	62	"	••	Do.	••	Dated in Śaka 1216. Mentions Kandāde Perumāļedēva of Chikka Inguļa.
685	63	"	• •	Do.	••	Dated in Śaka 1220, Hēmalambi. Mentions Sōmeya-Daṇṇāyaka.
686	64	٠,		$D_0$ .		Dated in the same year.
687	65	"	• •	$\mathbf{p}^{\mathbf{o}}$	• •	$\mathbf{D}_{0}$ .
<b>6</b> 88	66	"	• •	$D_0$ .	• •	Do
689	67	"	••	Ep. Carn., Vol. V, Bl. 18.	••	Dated in Saka 1214, Nandana, of the reign of Ballāla III.
690	68	"	••	Ibid., Bl. 16	••	Belongs to the reign of Vishnuvardhana.  Mentions Śāntidēvi and Śāntaladēvi.
691	69	"	• •	• • •	• •	Belongs to the reign of Vīra-Ballāla.
692	70	"	• •		• •	Dated in Šaka 1406, Krōdhi. Gift of villages by Lakkaṇṇa-Nāyaka, son of Madhuvarasa- Nāyaka.
693	71	"	• •	Ep. Carn., Vol. V., Bl. 20.	••	Dated in Śaka 1102, Śārvari, of the reign of Ballāļa II.
694	72	"	• •	Ibid., Bl. 77	••	Dated in Śaka 1120, Kālayukti, of the reign of the same king.
695	73	,,	• .	Ibid., Bl. 85	••	Dated in Śaka 1142, Vikrama, of the reign of Narasimha II.
696	74	,,	••	Ibid., Bl. 78	••	Dated in Śaka 1446, Tāraṇa, of the reign of the Vijayanagara king Krishṇadēvarāya.
697	75	,,		Ibid., Bl. 90	• •	Dated in Śaka 1203, Vishu.
698	76	,,		Ibid., Bl. 91		Dated in Śaka 1209, Sarvajit.
699	77	"	• •	Ibid., Bl. 92	••	Dated in Śaka 1192, Pramōda, of the reign of Narasimha III.
700	78	"	• •	Ibid., Bl. 97	. •	Dated in Dundubhi.
701	79	"	••	Ibid., Bl. 98	• •	Dated in Saka 1182, Raudri, of the reign of the Hoysala king Narasimha III.
702	80	"	• •	Ibid., Bl. 105-107	• •	Dated in Tāraṇa and Śaka 1195, Śrīmukha.
$703 \\ 704$	81 82	"	• •	Ibid., Bl. 104 Ibid., Bl. 93	• •	Dated in Śaka 1202, Vikrama. Records the birth of Narasimha I.
704 $705$	83	"	• •	Ibid., Bl. 112	• •	Belongs to the reign of Ballala II.
706	84	"		Ibid., Bl. 119		Belongs to the reign of Ballala II.
707	85	"	• •	<i>Ibid.</i> , Bl. 118	• •	Dated in Vijaya of the reign of the same king.
708	85	);	• •	Ihid., Bl. 117	• •	Dated in Śaka 1059, Naļa, of the reign of Vishņuvardhana.
709	86	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	••	Ibid., Bl. 128	••	Dated in Saka 1560, İsvara, of the Bēlūr chief Venkatādri-Nāyaka.
710	87	"	• •	Ibid., Bl. 129	• •	Dated in Nala of the reign of Ballala.
711	88	"	••	<i>Ibid.</i> , Bl. 124	• •	Dated in Saka 1055, Pramādi, of the reign of Vishņuvardhana and refers to the birth of Narasimha I.
712	89	,,		Ibid., Bl. 134		Dated in Śaka 1222, Śārvari.
713	90	37	• •	Ibid., Bl. 133	••	Dated in Şaka 1202, Pramāthin.
714	91	"	• •	Ibid., Bl. 131 and 13	5Z.	Dated in Saka 1197, Bhāva.
715	92	"	• •	Ibid., Bl. 123	• •	Dated in Saka 876 of the reign of Būtuga II.
716	93	"	• •	Ibid., Bl. 193	••	Dated in Saka 1082, Vikrama, of the reign of Narasimha I.
717 718	94 95	"	••	Ibid., Bl. 194 Ibid., Bl. 195	• •	Belongs to the reign of the Hoysala king
718		"	••		••	Narasimba I
719	96	,,	••	Ibid., Bl. 114	••	Dated in Saka 1095, Vijaya, of the reign of N rasimha I.

Gen. N	To.	A. R. N	0.	Where published.	$\mathbf{Remarks}$ .
720	97	of 1902		Ibid., Bl. 244	Dated in Śaka 1207, Pārthiva, of the reign of the Hoysala king Narasimha III.
721	98	"	• •	Hyd. Archl. Series, No. 8, pp. 8 ff.	Dated in Śaka 980, Vilambi, of the reign of Trailōkyamalla.
722	99	<b>3</b> 2		Ibid., pp. 2ff	Dated in Ch. Vik. 17, Angirasa.
725	102	"		Ind. Ant., Vol. XI,	Dated in Saka 1084, Chitrabhānu, of the reign
729	106	"	• 0	pp. 9ff. Ep. Ind Vol. IX, pp. 262ff.	of the Kākatīya king Rudradēva.  Dated in Ch. Vik. 42, Hēmalambi, of the reign of Tribhuvanamalla.
766	142	>>	••	Ep. Ind., Vol. VII, pp. 16 ff.	Dated in the 15 + 1st year of the reign of Rājarāja III.
792	165	<b>&gt;&gt;</b>		S.I.I., Vol. III, p. 209	Dated in the 3rd year of the reign of Kulöt- tunga III.
834	207	,,	• •	Ibid., p. 200	Belongs to the 6th year of the reign of Vīra-rājēndra.
862	235	"	••	Ep. Ind., Vol. VII, p. 143.	Dated in the 22ud year of the Rashtrakūta king Kannaradēva, i.e., Krishņa III. Registers gift by the senior queen of the Vaidumba-Mahāraja Tiruvaiyan.
867	239	"	• •	<i>Ibid.</i> , p. 144	Dated in the 9th year of Rājarāja I Regis- ters gift by Amitravalli, the mother of queen Lōkamahādēvī.
896	267	"	• •	Do	Date in the 24th year of the Rāshtrakūta king Kannaradēva III. Registers gift by the Vaidumba-Mahārāja Tiruvaiyan.
897	<b>26</b> 8	3,	••	Ibid., p. 142	Dated in the 21st year of the same king. Registers gift by the Vaidumba - Mahārāja Śandayan - Tiruvaiyan and his queen Sūttiradēvī.
902	273			8.1.1., Vol III, p. 199	Dated in the 5th year of Vīrarājēndra I.
906	277	"	••	Ep. Ind., Vol. VII, p 139.	Dated in the 21st year of the Pallava king Nripatungavikramavarman. Records gift by a servant of Vēṭṭuvadaraiyar.
907	278	,,		Do	Dated in the 17th year of the Pallava king Nandivikramavarman. Registers gift of a
200	270			71:7 × 141	lamp by a concubine of Vanakovaraiyar.
908	$\begin{array}{c} 279 \\ 280 \end{array}$	"	• •	Ibid., p. 141 Do	Dated in the 28th year of Parantaka I.  Dated in the 33rd year of the same king.
909	200	,,	••	20.	Registers gift by a soldier of prince Arikula- kēsari.
928	299	"	• •	Ibid., p. 140	Dated in the 5th year of the Chōla king Parakēsarivarman. Records gift by a queen of Vāṇakovaraiyar.
932	303	"		Do	Dated in the 21st year of the Pallava king Nripatungavikramavarman. Records gift by
965	335	"		<i>Ibid.</i> , p. 133	a servant of Vēṭṭuvadaraiyar.  Dated in the 28th year of Parāntaka I. Records gift by a servant of queen Kōkkilāṇaḍi,
968	<b>33</b> 8	"	••	Ibid., p. 137	mother of prince Rājāditya.  Dated in Śaka 876. Records gift by Akki- Naṅgai, queen of Muṇaiyadaraiyar-Kula-
986	356	,,		Ibid., p. 136	māṇikkerumāṇār. Dated in Saka 875. Registers gift by Muṇaiya- daraiyaṇ Kulamāṇikkar-Rāmadēvaṇ. Men-
					tions Ekadhīra-chaturvēdimangalam.
990	360	27	• •	Ibid., p. 137	Belongs to the reign of Rajendra-Chola I. Gift of ornaments by the king's regiment
992	362	,,	••	<i>Ibid.</i> , p. 135	and the commander.  Dated in the 17th year of the Rāshṭrakūṭa king Kannaradēva, i.e., Kṛishṇa III Records gift by the Milādu chief Navasimhavarman.
993	363	"	••	Ibid., p. 134	Dated in the 39th year of Parantaka I. Records gift by Mahādēvadigal, queen of prince
1001	371	,,	••	S.I.I., Vol. III, p. 197	Rājāditya aud the daughter of Ilādarāya. Dated in the 4th year of Vīrarājēndra I.

## APPENDIX C

Verification of the details of date furnished in some of the inscriptions.

#### PALLAVAS.

Gen. No.

Nripatunga.

... 528 22nd year, Dhanus, Friday, Jyēshṭhā = A.D. 867, November 28; f.d.n. 50.

#### Perunjinga.

K 949 7th year, Simha, ba. 4, Friday, Revatī = A.D. 1249, July 30.

#### WESTERN CHALUKYA.

#### Vikramāditya VI.

... 271 Ch. Vik. 31, Aśvayuja, ba. 6, Sunday = A.D. 1108, September 27.

#### CHOLAS,

#### Parāntaka I.

K 35 40th year, Karkataka, ba. 9, Saturday, Rōhinī = A.D. 944, July 25.

#### Rājarāja I.

- ... 805 11th year, Mithuna, ba. . . Sunday, Krittikā = A.D. 996, June 14. The tithi was ba. 11 which ended at . 53.
- ... 500 12th year, Kumbha, Tuesday, Hastā = A.D. 998, February 15; f.d.n. 72.
- ... 499 . year, Dhanus, Monday, Krittikā. The regnal year is only of a single digit. It may be the 3rd or the 6th year; in which case, the date is either A. D. 987, December 5; 45; or A.D. 990, December 1; f.d.n. 77.

#### Rājēndra-Chōļa I.

K 1036 31st year, Karkataka, śu, 4, Friday, Punarvasu = A.D. 1042, July 23. The nak. on this day was not Punarvasu.

#### Kulottunga I.

- K 1032 16th year, Mina, ba. 9, Thursday, Uttirādam = A.D. 1086, March 12; '43; '67.
  Vikrama-Chola.
- ... 773 10th year, Chittirai, Hastā, Sunday, trayōdaśī. Probably A.D. 1128, April 15. The tithi was śu. 13 and the nak. Hastā ended the previous day.
- K 772 11th year, . . . ba 11, Wednesday, Viśakhā = A. D. 1128, December 19.
- K 496 11th year, Makara, śu. 13, Saturday, Punarvasu = A. D 1129, January 5.

#### Kulottunga II.

- ... 853 3rd year, Simha 27, Wednesday, Aśvatī. The date is irregular. The nearest equivalent is A. D. 1136, July 22. The month was Kaṭaka and the nak. Bharaṇī.
- ... 1038 4th year, Simha, ba. 4, Monday, Rêvatī = A. D. 1136, August 17. Rēvatī ended the previous day at '99.
- ... 136 7th year, Mēsha, ba. 7, Thursday, Uttirādam = A. D. 1140, April 11; 50; 34.
- ... 780 8th year, Mēsha, śv. 5, Monday, Uttiraṭṭādi. Probably A.D. 1140, March 25
  The nak. was Mṛigaśīrsha, not Uttiraṭṭādi.
- ... 1034 14th year, Mēsha, śu.9, Thursday, Āślēshā = A.D. 1147, April 10; f d. t. 52, f.d.n. 08.

#### Kulottunga II-cont.

- ... 944 15th year, Vrishabha 16, Sunday, = A.D. 1148, May 9.
- ... 945 15th year, . . paksha 6, Monday, Bharaṇi. Probably A.D. 1149, January 17.

  The month was Makara and the tithi was su. 6; 13; f.d.n. 58.

#### Rājarāja II.

... 1040 6th year, Kumbha, ba. 1, Thursday, Makhā = A.D. 1152, January 24; 60, 63. It was the day of Samkramana.

#### Rājādhirāja II.

- ... 948 9th year, Makara 17, Sunday = A.D. 1171, January 10.
- ... 1035 10th year, ..... paksha 4, Tuesday, Bharaṇī. Probably A.D. 1173, August 28; 53, f.d.n. 14. It was Kanyā-samkramaṇa and bahula-paksha.
- ... 1026 11th year, Simha, su. 5, Wednesday, Svātī = A.D. 1173, August 15; 57; 73.

## Kulottunga 111.

- .. 120 7th year, Mēsha, śu. 13, Uttiram, Saturday = A.D. 1185, April 13.
- K 791 7th year, Simha 22, Wednesday, su. 14, Sadaiyam = A.D. 1181, August 22.
- ... 117 13th year, Mēsha, śu. 13, Uttiram, Monday = A.D. 1191, April 8.
- ... 393 14th year, Makara, śu. 1, Thursday, Pushyā. Probably A.D. 1192, January 2. It was ba. 1, not śu. 1 · 47; · 20.
- ... 1027 17th year, Kumbha, śu. 2, Monday, Uttiraţṭādi = A.D. 1195, February 13, Monday; f.d.t. 08; f.d.n. 19.
- .. 942 17th year, Mithuna, ba. 13, Thursday, Röhinī = A.D. 1195, June 8; 00; 39.
- ... 786 19th year, Vrishabha 6, su. 12, Wednesday, Hastā = A.D. 1197, April 30; . · 76; · 29.
- K 1030 19th year, Kanni, su. 9, Monday, Hastā = A.D. 1196, September 2. The nak was Mūlā which ended at 11.
- K 796 21st year, Mesha, su. 10, Wednesday, Makha = A.D. 1199, April 7.
- K 797 21st year, Vrishabha. śu. 13, Saturday, Hastā = A.D. 1199, April 10.
   But the month was Mēsha not Vrishabha. If śu. 12 is intended, there is a correct equivalent in A.D. 1199, May 8; f.d.t. 41; 36.
- ... 146 28th year, Měsha, ba. 10, Monday, Avittam = A.D. 1206, April 3.

#### Rājarāja III.

- ... 430 5th year, Simha, ba. 5, Wednesday, Aśvatī = A.D. 1220, August 19.
- ... 1028 6+1st year, Tulā, śu. 7, Thursday, Uttirāḍam = A. D. 1222, October 13; · 54; · 58.
- .. 1024 10th year, Měsha, ba. 8, Tuesday, Avittam = A. D. 1226, April 21; 40; 70.
- ... 487 21st year, Mēsha, śu. 7, Monday, Punarvasu = A.D. 1236, April 14; 63. The nak. was Pushya 39.

#### Rājēndra-Choļa III.

- ... 498 3rd year, Dhanus, Sunday, Pūrāḍam = A.D. 1250, November 27; 34. It was a day of Samkramaṇa.
- ... 1039 3rd year, Mīna, śu. 5, Saturday, Rōhiņī = A. D. 1249, March 20; 98; 79.

## PANDYAS.

#### Jatāvarman Sundara-Pāndya I.

- .. 431 7th year, Mēsha, ba. 1, Rōhiṇī. Ba. 1 is a mistake for śu. 1. With this correction, the date is A.D. 1257, April 17, Tuesday; f.d.n. 40.
- ... 401 14th year, Adi, Monday, Hasta = A. D. 1264, June 30.

## Jaţāvarman Sundara-Pāndya II.

25 6th year, Karkataka, śu. 4, Monday. Uttiram = A.D. 1281, July 21. K

10th year, Karkataka, ba. 5, Monday, Revatī. The details given in this inscription wor out correctly for all the three Jatavarman Sundara-Pandyas, viz.,

I = A.D. 1261, July 18; · 32; f.d.n. · 08. II = A.D. 1285, July 23; · 42; · 85. III = A.D. 1312, July 24; · 51; · 85.

Prof. Kielhorn has taken it for Jat. Sundara-Pandya II and L. D. S. for Jat. Sundara-Pāṇdya III.

13th year, Simha, śu. 13, Monday, Uttirādam = A.D. 1289, August 1.

K 14+1st year, Vrishabha, Monday, Pushya = A. D. 1290, May 15.

#### Jaţāvarman Sundara-Pāndya 111.

466 13+2nd year, Kanni, ba. 7, Monday, Rōhinī = A.D. 1317, August 29.

#### Vikrama-Pāndya.

- 8th year, Kanyā, śu. 3, Friday, Aślēshā. Supposing Kanyā is an error for Mithuna, the date would be A.D. 1257, June 5; f.d.t. '46, f.d.n. '76. L.D.S. 55
- L.D.S. 128
- 8th year, Dhanus, ba. 8, Friday, Hastā = A.D. I257, November 30. 3rd year, Mīna, ba. 11, Monday, Tiruvōṇam. Perhaps A.D. 1271, March 9, Monday. L.D.S. 465
- 3rd year, Makara, śu. 4, Friday, Punarvasu = A.D. 1272, January 15. The tithi must be śu. 14.
- L.D.S. 916 8th year, Karkataka, su. 5, Friday, Hasta = A.D. 1276, July 17; · 54; · 84.

#### Vīra-Pāndya.

- Jat. 5th year, Mithuna, su. 1, Friday, Hastā = A.D. 1301, July 7; · 23.

  The nak. was Pushya, (not Hastā) · 56. L.D.S.
- L.D.S. 457 Trib. 7th year, Karkataka, ba. 7, Sunday, Asvatī = A.D. 1259, July 13; or A.D. 1286, July 14.

#### Māravarman Parākrama-Pāndya,

6th year, S. 1262, Vrischika, su. 12, Wednesday, Uttirațțādi = A.D. 1340, K 125 November 1.

#### Śrīvallabha.

17+4th year, L.D.S. 122 Mithuna, su. 4, Makhā, Saturday = A.D. 1328, June 11; 31; f.d.n. 38.

#### ALUPAS.

#### Kavi-Āļupēndra.

Śaka 1077, Yuva, Karkataka, Prathama-Sōmavāra = A.D. 1155, June 27.

## Kulaśē khara.

Śaka 1127, Krōdhana, Mēsha 17, Sunday = A.D. 1205, April 10. 223

#### Bankidēva.

Śaka 1225, Śubhakrit, Mesha 7, Sunday = A. D. 1302, April 1. Śubhakrit was Ś. 1224.

#### Soyidēva.

- Šaka 1238, Rākshasa, Mārgaśira, śu. 13, Vrišchika 13, Monday = A.D. 1315, Nov-354
- Prabhava, Áshādha, ba. 3, Tuesday, Karkataka 9 = A.D. 1327, August 7, Tuesday. 308 The date was, however, Karkataka 10.

#### Vīra-Pāndya,

Śaka 1318, Īśvara, Simha 2, Sunday. Simha 2 was not Sunday; but the second day of Bhādrapada, corresponding to Simha, was Sunday, 5th August, A.D. 1397.

## HOYSALA.

## Ballāļa 111.

- 312 Śaka 1258, Dhātu, Vaiśākha, śu. 1, Mēsha 1, Saturday = A.D. 1336, April 13.
   213 Vishu, Makara 15, Thursday = A.D. 1342, January 10.

#### SAMBUVARAYAS.

#### Ven rumangonda-Sambuvarāya.

18th year, Mithuna, su. 13, Sunday, Hasta. Probably A.D. 1339, June 20, Sunday. The nak. was, however, Jyeshtha.

## Rājanārāyaņa-Śambuvarāya.

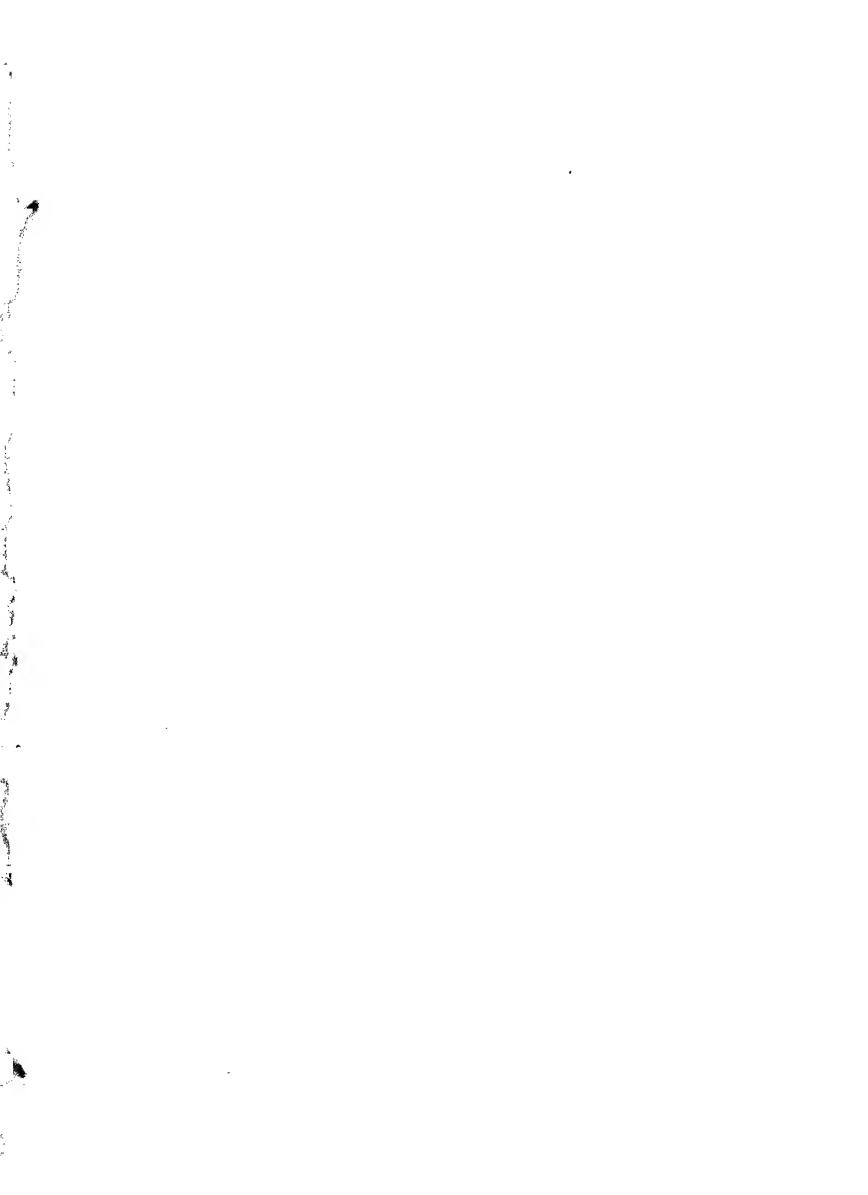
- 48 7th year, Simha. śu. Friday, [Rēvatī]. The nak. Rēvatī combined with Friday, occurred on 30th July and 27th August, A.D. 1314, both the dates falling in the month of Simha. In either case it was ba. and not su.
- 7th year, Makara, ba. 12, Monday, Mūlā = A.D. 1344, January 12. 9th year, Śaka 1268, Vyaya Vrišchika ba. 5, Saturday, Punarvasu = A.D. 1349, November 4.
- 475 18+1st year, Kataka, su. 5, Sunday, Uttiram = A.D. 1356, July 3; · 53; · 86.

## MISCELLANEOUS.

## Vijaya-Gandagōpāla.

28th year, Mithuna, śu.13, Friday, Svātī = A.D. 1278, June 3. The tithi was, however, su. 12.

-17



CATALOGUERA

# Central Archaeological Library, NEW DELHI.

Call No R IDAT SIT

Author -

Title-south IndAn
Title-scriptions vol. 7

Borrower No.	Date of lesue	Date of Return
R.N.Jha.	34-1-87	201
Ponnu Swany	3/-7.82	
& Timender	25:10 82	22.11.82
Jugarta	12/9/26	30/1018
Followich -	58/15/2C	71117

"A book that is shut is but a block".

GOVT OF INDIA
Department of Archaeology
NEW DELHI

Please help us to keep the book and moving.